

வசிட்டமுனிவர்

ஸ்ரீ ராமருக்கு

உபதேசித்தருளிய-தமிழ்

ஞானவாசிட்ட

வமலராமாயனம்.

மூலமும், உரையும்.

இஃது,

வீணா- ஆளவந்தாரென்னு

முனிவர் - தீராவிடபாஷையிற் பாவினமாகவருளிய
ஆத்மஞானசாத்திரத்துக்கு

திருத்தருந்தியென்னுந் திருப்பதியின்கண்
னெழுந்தருளிய- இந்நிரூபிடம்,

கரபாத்திரசுவர்மிகளென்னுஞ்

சதாசிவப்பிரம்மேந்திரபோகீஸ்வரருடைய
வாதினத்துக்குரியாராகிய-திருநாகை

அருணாசலசுவாமிகள்

பிரதமசிஷ்யராகிய - பிறைசை,

அருணாசலசுவாமிகளால்

இயற்றிய உரைக்கிணங்க-

மண்ணிப்பாக்கம்,

சபாபதிமுதலியா

ரவர்களால்

சண்முகவிலாச அச்சுக்கூடத்தில்

பதிப்பிக்கப்பட்டன.

வினோதிருகுரு-சித்தினாமன்.

உ

திருச்சிற்றம்பலம்.

LM 66-1

சாற்று கவி.

இஃது - கல்விவிளக்கத்தலைமைப்புலவராகிய

திருத்தணிகை - விசாகப்பெருமானையரவர்கள்பாடியது.

புலங்குலவவியாதமுனிமேனாட்டந்த பொருவில்வேதாந்தநூலை
மூவாயாகத், தலங்குலவவருநானநூல்கட்கெல்லாந்தக்கப்பொரு
ளுணரும்வழியிதனாற்காட்டி, நலங்குலவவசிட்டமுனியிராமர்க்கீ
ந்தனானவாசிட்டமெனுநவையினூற்குப், பொலங்குலவப்பொரு
ள்விரித்தான்பிறைசைமேவுப்புனிதனருணசலனாங்குரவன்றானே

இஃது - அகிலாண்டகோடி பிற்மாண்டநாயகராகிய

மல்லீஸ்வரன்கோயில் தம்மகந்தாவாகிய

சோமசுந்தரசெட்டியார்கருத்து

அனித்தமுடனித்தமுமுணர்ந்திகபரத்தினுறு மாசையறவிட்டுள்
த்தி, னலைசெய்வாதனையின் நியொன்றாகிநின்றபரமார்த்தவனுபூ
திநிலையிற், மனித்தெவருநிரதிசயவானந்தவடிவமேதமதுருவமெ
ன்னவிந்தத், தனுவொடுமடைந்துய்தறருவதொத்தாமெனத்தண்
ணளியினன்புகூர்ந்து, பனித்துளமிரங்கியவிராமனுக்கருள்செ
ய்தபரமவாசிட்டநூலின், பருப்பொருள்செய்யப்பட்டத்தனதுசுக
வனுபவப்பண்பினாலுளையிட்டனன், மனித்தொடுவிண்ணவர்க
ள்புகழுமிந்திரமுடமரபின்வந்தவகரித்த, மஞ்சுதவழ்பூம்பொழி
ந்பிறைசையருணசலவரோதையமகானுபவனே.....*

இஃது - திருவையாறு

வேங்கடரங்கபிள்ளையவர்கள்பாடியது.

திருவியற்பொன்னாட்டிஹைமுதலியசொற் றேவர்கடகுவரால்வரு
ந்துந், திகைப்பறவொருவாத்தண்ணளிரவிச்செய்யவான்மரை
யலர்ந்தன்ன, கருவியன் முகிப்பாற்கடல்கடைந்தமிர்தைக்கருணை
யினுலெடுத்தளித்த, கவின்கொணர்மையினிளவிச்சையாற்போ
தகளைசுகவாழ்வினைவிடுத்தி, திருவியற்சகமாயெழுந்தவாரோட
துணங்கியசீவர்கள்படுமா, ரெழியவாசிட்டநூற்கவிமதித்தா
ங்குதயமாகியவரும்பொருளை, மருவியகரத்தின்மணியெனத்தந்
தான்மருமலர்ச்சோலைசூழ்பிறைசை, மன்னியவருணசலநிதியெ
னும்பேர்வங்கியனானதேசுகனே.. ..*

வித்வசபையார்வியப்போடுகாத்தது.

இஃது - யூனிவர்சிட்டியென்னுஞ்சகலசாஸ்த்ரசாஸ்திர
தமிழ்த்தலைமைப்புலமைமழவை-மகாவிங்கைய
ரவர்களபாடியது.

கானலினீர்சுழிற்றிலரசுத்திதனில்வெள்ளியுருக்காணுமாபோனீர்
மோனசச்சிதானந்தமாகியதன்னுழியசத்தாமுதலிற்றேன்ஹு. *
மூன்முறுமுலகவுணர்வொழித்திடவாசிட்டமெனவோதுநூலிற்.
காணவுகாசெய்ததருணசலப்பேர்கொண்டுசிவமவனிம்தே ... *

இஃது-காலாயபரம்பரையாகிய திருவாவடு துறை
ஆதினவித்வான் தாண்டவராய சுவாமிகள் பாடியது.

மாசிட்டராம்வசிட்டிர்தாசரதிக்குண்மைநிலைமருவமுன்சொல்... *
வாசிட்டமெனுநூலையாளவந்தார்மொழிபெயர்த்தவண்மைக்கே
ற்பத்தேசிட்டவோருராயிவ்வுலகுகளிகூர்ந்துணரத்தேர்ந்துசெ
ய்தான், பேசிட்டமொடுபிறைசைவாமுமருணசலமாம் பெற்றி
யோனே ... *

இஃது - காஞ்சிபுரம் - அருணசலதேசிகரவர்கள்
பாடியது.

அனுகூலாய்த்துவிதபாவமாமிருளிலைமருமுயினாய்த்துவித, ம
னாதிசுட்டெகட்டாப் பகலிலுய்த்திடதல் வாசிட்டப்பாவெனுங்கதி
னாத், தனாகங்கொண்டிங்குரையெனுமெனநூழ்த்தலைத்தரு
ணசலப்பெயர்கொண், டெனாதிபானென்னுமிமமறப்பிறையாந்
றெழுந்ததுனானுரியனே ... *

இஃது-மது.

மறையாற்றின்வருகலைப்பலவினுக்கும் வாத்ராயணன்முன்னே
நின், முறையாற்றும்பொருள்விரித்துச்சுவானுபுதியின் கண்ணு
முற்றற்றேற்றும், பிறையாற்றிலிந்திரபிடத்தருணசலசனகப்பெ
ரியோனிந்த, விறையாற்றும்வாசிட்டமெனுமொருநூற்குறாவி
ரித்ததிதும்புதாமே ... *

இஃது-சுதுர்வேதகித்தாந்தசபையச்சார்த்தவித்தியாவிலாசுத்
தருமப்பள்ளிக்கூடத்துத் தலைவர்களாகிய காஞ்சிபுரம்

வித்வான் சபாபதிமுதலியார் பாடியது.

எங்குமெரியினுநீர்போலிருக்குமரியபரம்பொருளின், உங்குக்
காணும்விருப்புடையோர்க்குணர்த்தும்வாசிட்டந்தனக்குத்... *
தங்கும்பிறைசைவாமுருணசலமாயோகிதான்செயுரைப். ... *
பொங்குகயிற்றிலாவென்னப்புவியையெளிதிற்சாட்டிமே... *

சாரம்-குமரப்பமுதலியாரவர்களபாடியது.

ஆளவந்தானல்லறிஞர்கள்சில்லோரறிந்திடவாசிட்டநூலைக், கோ
ளவந்தோமொழிபெயர்த்திட்டான்குவலயத்தெவரும் தேர்ந்துய்ய
ச், சோளநாட்டிற்கொண்டிலதமாம்பிறைசைத்தோன்றருணசல
க்குரிசி, னீளுரைவகுத்தானிவர்தமிலியாவிற்கிழ்த்துமினருளு
டையவோ ... *

இஃது-சிதம்பரம்-சுப்பிரமணியபண்டிதரவர்கள் பாடியது

உலகில்வாழியுயிர்கள் பவப்பிணியொழிந்தே யொழிவில்பேரின்ப
மார்த்துய்ய, தலமிகுஞானவாசிட்டவெற்பிசி னண்ணுமெய்ப்
பொருளதாமருந்தை, யலகில்பேரருளால்வழங்கினன்விண்டோ
யணிமதிப்பிறைசையம்பதியி, விலகுறுமருணசலசுவயோகியென்
னுமோர்ஞானபண்டிதனே ... *

இஃது-ஹெப்ளிக்கூடத்துத்தலைமை

உ-நாராயணமுதலியாரவர்களபாடியது.

உலகமகிழ்தருதரங்கம்பாடியில்வாழ் சபாபதிமா லுணர்த்தானாக
த், விலகமெனபலகலைக்குட்சிறந்துளவாசிட்டவுரைதெருட்டித்தந்
தான், இலகமனமுனிவர்க்குமிந்திரபிடத்தவர்க்குயிறும்புதெய்
தப், பலகலையுமுணர்ந்தருணசலப்பிரமம்பிறைசைவளம்பதியின
னே... * ... *

அழகனடியாரவைமகிழ்த்துணர்த்தலை.

இஃது-திருச்சுருத்தி-யாதீனந்தருமசிவஞானியார்கருத்து.

அன்புள்ளசொதரோயாமாத்மபோதமுறத்... * ... *

தென்பிறைசைநங்குரவன்செய்யுரையை-முன்புநமக்

கன்னோனளித்தவநிவக்குவினாற்கண்மிசொலாப் ... *

பன்னுமன்மெய்ப்பரமாவோம். ... *

இஃது-பாடி-நாராயணமுதலியார்கருத்து.

வானலோகத்தின்செல்வமன்னியபிறைசைநாதன். ... * ... *

ஞானவாசிட்டநூற்குறவிற்றியவுரையைநாடின. ... * ... *

மோனமாமுணர்வைப்பற்றிமுன்னியவனுபவிக்குத் ... * ... *

தேனதாரகிக்குமின்றேற்சேடனுந்திகைப்பன்மாதோ ... *

இஃது-சிந்தாதீரிட்பேட்டை-கந்தப்பமுதலியார்கருத்து.

மறுவிலாஞானநூற்குமன்னுவாகுத்தவற்றத் ... * ... *

சிறுமைதீர்ந்துயிர்கடாமேசிவமெனவிளங்கச்செய்த... * ... *

பிறைசையையுரையேநோக்கியாஞ்செய்பேரிலக்கணத்தாற்... *
குறுகியபயனென்னெனக்குறுமுனிகுறுகினால்... *

இஃது-சண்முகஞானபுரம்- முருகப்பிள்ளைகருத்து.

மனுசுலதீசுரீக்குரைத்தவகிட்டமெய்ஞ்ஞானதூற்குத்... *
தீவமலிபிறைசையையுடன்றரணியோருய்யச்செய்த... *
வினிமையாமுறையையநாடியாஞ்செயுமிசைஞானத்தா... *
லனசுமார்பயனென்னெனவனுமனுமலமந்தானே... *

இஃது-மாரும்பதி- இராமசாமிகவிராயர்பாடியது.

சுருதரியசுதூர்வதமுடிவில்வளர்ச்சிநகக்கடலாகநாமருபத்... *
கற்பனையிறந்தெதுரத்திகழ்சுவாணுபவகாட்சியினை யாவருக்குங்... *
சைத்தலத்தாமலகமென்னத்தெரித்திடக்கனிவுகூர்ந்தலகிள்ளான... *
காவியங்கனினரியஞானவாசிட்டமாங்கனமுற்றவந்ததூற்கு... *
வெருவறச்சொன்முடிபுபொருண்முடிபுமனுபவவிலாசமுந்தோ... *
ன்றவைத்து, விரிவுபெற்றுமுலகமெனவோதுதிரிபுடியினியிவ்ருப... *
ரமார்த்தநிலையின், வேற்றவத்துவிதசொருபமேதானெனவியக்... *
குமனுபவசித்தியான், மேதகையவுலகிதும்புதுறத்தபன்னின்வி... *
ளங்குமாறுநாயிட்டனன், பொருதினாப்புணரியினுண்மொக்கு... *
ளிறீறேன்றியழிபொய்யுடலையானெனுமுயிர்ப், போதமதறத்த... *
னதுபூங்கழலென்முடிமிசைப்பொலிவுறவிருத்தியாண்ட, புனித... *
ன்மலர்வானிதொறுமஞ்சிறையவோதிமப்புட்குலம்வகிக்கவாசப்... *
புனிதியின், மருவுவேண்மதியிஞ்ஞானபாதிதவளமாடங்கன்வா... *
னினுமுயர்ந்தகாட்ட, வண்டுகிற்கொடிகனின்றசையுமுயர்நெண்... *
பிறைசைமாதகர்க்கிறைவனடியார், மருமலர்க்கரமுகிழ்த்தேந்... *
பித்திபீடமபினுக்குரிமைபுண்ட, மாசிலாதலமருவுமெந்தை... *
யருஞ்சலமகாகுருசிகாமணியோ... *

இஃது-சுருர்கிராமம்-கணக்கு-சண்முகராயபிள்ளைபாடியது.

அற்புதமானவின்சொல்லாவுளவாசிட்டனுற்குச்... *
சொற்பதவுரையமைத்தான்ஞெல்லமாவினைகளிபோக்கி... *
தற்பதாதந்தாதீதசாகரத்திடைகதைத்த... *
வற்புதன்பிறைசைவாமுமருஞ்சலேசன்றானே... *



சாற்று கவி முற்றிற்று.



சிவமயம்.

உரைச்சிறப்புப்பாயிரம்.

மணிநெடுங்கடனிகர் - மாமறைமுடிபுந் - துணிவுறுமன... *
முஞ்சொல்லுந்தொடொரு- வகோசரசுயம்பிர-காசமார்பிர... *
மஞ்சுகோததிமதியாய்த்- துலங்குறுதனியே- நவநவமாயனு-ப... *
வித்திடநாடித்- தவபரஞ்சீவன்- சகமெனவிளங்க - சகமுகமாகி... *
த்- தனையுணராவியிர்க்- சகமுகமார்பர - னருளயனுருவுகொண்... *
டருமறைமுடிவி- னமையுமுப்பதத்துப்- பொருளரோபித்த-தி... *
ருமையுமப்பாக்கி- யிலங்கத்துட்டானத் - திருமையுமொருமையா... *
ய்த்- துலங்குமத்துவித- கவாணுபவமே - நமதுருவேன்ன - நவி... *
ன்றதுதான- வமைநருல்லையை- யறிவோருருவாய் - மனதின்ல... *
த்த- வகிட்டனுக்கருளி- தனையுணர்பவர்க்கெலாஞ் - சாற்றென... *
வவனுந் - தவநிலையெவருந் - தாங்குதற்குதித்துப் - புவிமுதலெ... *
வையும்- பொய்யெனத்தெளிவா- வுணர்ந்தவிராமந் - குயர்பேர... *
நிருர்-புணர்ந் துளதயரதப்-புரவலனவையின்- மூவறுதிவச-மொ... *
ழிந்தமெய்ஞ்ஞானப்- பாவனாதிதப் - பரமவாக்கியத்தை - நான்... *
மறைப்பொருளு- நவரசுக்கவியுமாந்- தேன்மழைபிலிந்துஞ்- சி... *
றந்ததாவுடைய- தவத்திறையவனுப்த்- தவமுத்தவான்மிக்- பவத்... *
துயரொருவப்- பரத்துவன்றனக்கு - மோனமார்வகிட்ட - முனி... *
மொழியதினன்- ஞானவாசிட்ட - மென்னுநாமந்தழிவி - யிலக்க... *
ஞ்சலோகத்- திசைத்தனனதனிந்-பலப்படவழங்குமுப் பஃதிரா... *
யிரத்தி- னருளினுற்காஸ்மிர- பண்டிதஞ்ஞா-யிரமெனத்தெளிவா... *
-யெடுத்திந்நூற்கு- மூதுரைசெய்தனர்-மும்மடிதேவனும்-பே... *
தியாதிராமப்- பிரமேந்திரயோகியுஞ்- சமுத்திரதரணித்த - துவ... *
போதினியென- வமைத்தனருளாயவ- ரன்றியும்பலரோ - பண்டி... *
தருணரும்- பான்மையாலெளிய- தொண்டருமுணர்ந் துதஞ்- சு... *
கம்பெறவந்த- வடநூலதனின்-வருமொழிபெயர்த்துத்- திடஞா... *
னமுவர்க்குத்- தெளித்தருள்செவ்வெள் - மகத்தின்மகத்தாய்- வய... *
ங்குமப்பொருளே- யிகத்தணுவுக்கணு- வாயிலங்குதல்போம்- கு... *
றுகியகுறுமுனி- கோவுக்கருளிய- மறுவறுசெந்தமிழ்- வாரியிற்... *
குளித்துப்- புஞ்சவிலக்கணப் - பதப்பொருண்மணிகளைச் - செ... *
ஞ்சொலினூலின்- சிறப்பொடுபுனையும்- போதமார்முனிவன்- புக... *
ழ்நிருவீராவாழ்- மாசுவப்பட்டன் - வமிசத்துதித்த - வாள்வந்தர... *
னெனு- மற்புதமுத்தி- கோளறவனுபவங்- கொண்மணியுயர்நிய

-வருங்கவிடிராயிரத்-தைம்பாணந்தி-நெருங்குளபொருளை-பு
லகோருணர்ந்து-பவக்கடல்கடந்து-பரமானந்தச்-சிவக்கடல
தனிற்-நினைத்தும்பொருட்டுப்-பதவுரைமுதலிய-பண்பாற்ப
கொன-சதமகனுலகொர்இத்-தரணியினிடையரு-பாகீரதியின்
பவங்கெட்பொதியை-யோகிகமண்டலத்-ஆற்றைதச்சையை
யிற்-கங்கைபெற்றவன்-கவிழ்த்ததாற்பெருகுந்-அங்கமாம்பொ
ன்னித்-அறைதொறுங்கொழித்த-மணிகளினொளிவான்-மல்கி
யகுவளை-யணிமலர்விரிந்த-வரியவயறொறுஞ்-சேசகந்தெறித்த-
திக்கழ்முலையளிமரைப்-போதரும்பென்னப்-பொலிதருகடைகி
ய-ருண்டமதுவி-ஞெங்கியவெறியான்-மண்டியவிழியைக்-கொ
ண்டையென்றயர்ப்பர்-பதித்திங்கியெனப்-பதுமாநந்ததை
-வெறித்திடுப்புனவில்-வெறுப்பொடுதோக்குவர்-கட்டகையின்
-குவைதொறுங்கதூர்மணி-விட்டினிதூர்ந்து-விளைதரும்வளைக
ள்-குவினாலறிவிலர்-தோற்றம்போற்றலைநெறிஇக்-காலொடுநி
றைதரக்-காப்த்துச்செஞ்சாலிகண்-மேலயர்முறைபென-விபு
லையிற்பணிதரப்-பாலுளவுயிரொலாம்-பலபலபயன்பெறத்-தே
வருமக்களுந்-தென்புலத்தவர்களுந்-தாவருந்தாபநர்-தாந்தாம்ப
யன்பெறுஉம்-வளமவிசொழ-வளநாடுடையது-கிளைடலிதேவ
-கணமெலாங்கெழுமுற-வாசிலாக்கயிலைத்-தென்னவம்பிகையொ
டு-மாசிலாமணியுறை-மணிமதிட்கோயிலு-மணத்தின்முழக்கமு
-மலிருடைமுழக்கமுந்-குணத்தினைப்பொருத்துந்-கோடாத்தசெ
வ்வமு-மோங்கியமாடத்-ஆம்பரினமகளிர்-தேங்கியமதியைத்-
திகைப்புறநகைக்குஞ்-சுந்தரவேலைத்-தயல்வருமணத்தா-லந்
தரமெல்லா-மருமணங்கமழுந்-தரங்கமாநகரந்-தன்னில்வாழி
யோக-வரங்கண்மிசுத்த-வர்த்தகசிரோமணி-யிவன்மன்வேழ்
விவே-தியர்வேழ்வியைத்தரு-மீவனிதைகோன்மன்-னவனிதை
கோற்றரு-மீவன்சுழ்குத்திர-ரவர்க-ழினைத்தரு-மீவன்மணிம
திப்புமந்-றவர்மனமதிப்புறுந்-தானப்பெருந்தன்-வாணிகர்தம்
மிந்-சேனைக்குடையனாய்ச்-சிறந்தகுலந்தினன்-அழகினைப்பருகு
வா-னரிவையர்மனமும்-விழிகளுமளியாய்-விழைவொடுமொய்
த்த-தண்ணுமாத்தித்-தாரொடுமணித்தொடை-திண்ணிருப்புய
மேற்-சேர்த்தநியணையின்-வேத்தவையிடுதென-விவகரங்கனி-
ஆத்தவராம-னடாத்தரிச்சந்திரன்-அபித்தவர்தம்மை-யட்டதிக்
குப்புக்கழ்-மடுத்தறக்காத்தலின்-வண்டுழாய்மார்பன்-றந்தையு
ளமறிந்-சுந்தநெறியினைச்-சிறந்தமகிழ்வுறச்-சுந்ததஞ்செய்பவ-
னபிவினும்பொறையினு-மருளினுமடியார்-குறியறிந்தொழுரு
குணத்தினுமாத்த-விசாரணைக்குரிய-விவேகினுமறிஞ-ருசாவினு

மன்பினு-மொப்பிலாதோங்கிய-அப்புவள்ள-லருந்தவத்துதித்த
-செப்பருஞ்சபாபதி-செம்மல்கேட்ப-வடநூலுரையை-மகிழ்
வொடுதழீஇத்-தடமுளஞானநூற்-சுருத்தினையுத்தழீஇ-யாசான
ருளுப-தேசார்த்தத்திற்-பேசாதமரும்-பெற்றியையுத்தழீஇச்-
சகசநிடையினிற்-சர்வம்பிரமமாய்-நிகழனுபவத்தையு-நிலை
பெறத்தழீஇ-யவதாரிகைமுத-லைவகையாகச்-சுவைதரும்மொழி
யாற்-சுவானுபவசித்தி-யெனப்பெயர்ந்தரித்திந்-கிசைத்தனனிந்தி
ரன்-மனமகிழ்ந்தன-வனமெனச்சிறந்த-பொன்னிநாடகத்து
ப்-பொலிதருத்தருத்தியின்-மன்னுமுத்தரவே-திசர்சந்திமரு
உ-மறையவர்தமையொவி-வயங்குவதொருசா-நிறையவர்தேவன்
-யிலங்குவதொருசார்-தவவய்சியர்புரி-நருமமதொருசார்-சுவ
பணிசெயுஞ்சுத்-திர்ந்திரளொருசார்-பிரமஞானத்தைப்-பேசு
வொருசார்-பரமயோகத்தைப்-பயில்பவொருசா-ரரியவெ
ண்சித்தி-யடைபவொருசா-ருரியசங்கரும-முனற்றுவொருசா
ர்-குயில்களினானங்-கூறுவதொருசார்-பயில்பரமாமிசப்-பண்
ணவர்தனினுந்-திருமருங்குந்-துதித்தேத்தவீற்றிருக்கு-மருமல
ர்ப்பொதும்பர்கா-வணமெனக்கவியுந்-கயிலைமரபிற்-களங்கிண்
றிவந்த-வயர்வறுத்தவே-தாந்தபரம்பரை-சுக்கடல்வடிவாய்ச்
சுத்தினையளிக்ஞு-சுக்கஞ்சங்கரா-சாரியசுவாமிகண்-மைந்ந
ருளத்தின்-மயக்கநாட்டிய-வித்திரபிடத்-தெழிற்கரபாத்திர-
தேவனருள்பெறு-தெத்தாத்நையதேசிகன்-சேவடிமுடியணி-
செங்கமலபொம்பத-வாசான்கழன்முடி-யாகவணிந்நவன்-மே
சார்ச்சித்திர-னந்தையம்புவே-யோருருவாநிர-நிசயவானந்தப்
பேருருவாகப்-பிறங்குபேரருளாற்-நிருவளர்நாகையிற்-நினகா
னெனவுதித்-தரும்பொருணங்கி-னந்தமாம்வீட்டைச்-சார்ந்தரு
ரியசா-தனங்கண்கடைந்தோ-ரோரிருமருங்கு-புவப்புறச்சுழ
-வேகாகா-விருந்தவிசமர்ந்து-ஸ்வாகாகார-மந்திரந்தொடரா
-வேதமுடிவின்-விளங்குமாவாக்கிய-சோதனைசெய்திற்-சுத்த
மாகியபொரு-ளிரண்டுமொன்றாக-விலங்கத்திதத்தைச்-சிரவண
முதலை-வகையினுற்றெளிய-வருளருணசல-வற்புதன்சரணந்-தெ
ருள்பெறமுடியிற்-சேர்த்தவன்சென்னையி-வித்திரபிட-வெழிற்க
ரபாத்திர-சுந்தரன்பெயராற்-றுவங்குமடாதிபன்-சுத்தவளவர்
கோன்-ருண்னாடதனிற்-சித்தோருருவாய்ச்-சிறந்தவடிவொகா
ண்-டடியார்பவமொர்இ-யானந்தபோத-வடிவாவிளக்க-வந்தவ
தரித்தோன்-அரியாதீதத்-தொல்லுருவிளங்க-வரிதானஞானபூ-
மிகளினுடர-வுணர்வையகந்தி-புயர்பரவுணர்வின்-மணமுறம
ருவி-வாழ்த்திடவைப்போன்-ஞானநூலனைத்து-நவிலவறியா-

மோனமீதென்ன- முன்புறக்காட்டிச்-சமாதியனுபவஞ்-சகசத்தி
 ற்பெற்றுச்-சுமாவிருந்ததுவதாய்த்-தூலங்கிடச்செய்வோ-னிள
 மகப்பசியினுக்-கேந்தியகொங்கைபா-ளவறிந்துட்டு-மண்ணை
 யேபோலச்-சாருமாணுக்கர்-சாதனவொழுங்கினு-ட்டாருமெய்
 னுஞான-முணர்த்துமெம்மடிக-ளில்லறமுற்றே-னென்னினும்
 பாச-மில்லறத்தவருஞ்-சநகனினேத்துவோன்-தத்துவாதிதத்-த
 னிப்பெருங்காசி-முத்தித்தலமென-மொழிவிசாலாட்சி-யோடும
 கிழிவினுறைவிசுவசன்-சூடுமதிநதி-தோன்றவப்பெயரோ-வள
 மெனமனைத்து-மருவியெஞ்ஞான்று-முளமகிழ்வுடனல-மோ
 ளங்கியபிறையாற்று-அருணாசலசுவாமிகளெனுந்-திருநாமம்
 புனைந்-திலங்குதேசிகனே.

இவ்வுரைச் சிறப்புப்பாயிர மிந்நாலுரை யாசிரியர்க்
 கடியனாகிய சென்னைமாநகரஞ் சாலைவிநாயகர்
 கோயிலாதினத்துக்குரிய

அருணாசலவையராற்செய்யப்பட்டது.

(ஆத்மஸ்வரூபவணக்கம்.)

எவனருளினிலுலகுயிர்பரமிகுறும்.....*
 எவனெனினினினன்மதியரியொளியெறும்..*
 எவனிலைதனினளவிலமதிநிலைபெறும்.....*
 அவனகிலமுநிறையடிகளெம்மகமே.....*

(உபாசனமூர்த்திவணக்கம்.)

சுத்தாநியைந்தாந்தனிப்புண்டரீகபுர.....*
 வித்தானகற்பகஞ்சிங்காரவேள்-சுத்தாஞ்.....*
 சபையிலானந்தனருட்சத்திதண்டையவர்.....*
 உபயபதம்போற்றியுணர்ப்பாம்.....*

(வேதாந்தசந்தானசமயாசாரியர்வணக்கம்.)

ஆனந்தமோருருவாகியபன்சுதர்க்காலடியின்.....*
 மோனந்தனினினுணர்த்துபுத்தேன்மறைமுப்பொருளின்...*
 ஞானந்தனியெனநாட்டியசங்கரநாதனருள்.....*
 தானந்தமில்வித்தையாரணயன்ருள்களைச்சாற்றுதுமே....*

(அருளிறையடிகள்வணக்கம்.)

எனதுசிறக்கமேயெனதுருவாகவியைந்நுடவெனதுதேட்டரவே
 த்னிவருமருணசலகுருபத்முந்தனித்தசெங்கமலபொற்பாதன்*

புனிதநற்பதமும்புகழ் தெத்தாத்திறையன்பொற்பதமுங்கரபாத்
 தியெனனுஞ்சதாசவப்பிரம்மேந்தியோகீசருபதாமபுயமுமே
 ன்சிரமே.....*

(அவையடக்கம்.)

பொறிபதிசேடனும்புகலொணுச்சுக.....*
 வதிவினவிரித்தநூற்கருத்தஞ்செப்புதல்.....*
 எரிசுடர்விளங்கும்வான்முதன்மற்றியாவையு..*
 மறுவறுகண்மணிமதித்தன்மாணுமே.....*
 துரியாதிதப்பொருட்சுவையைச்.....*
 சொல்லாய்த்தமியேனுணர்செயினும்.....*
 பெரியோள்ளாதிவ்வுரையைப்.....*
 பிரமரசமாய்க்கைக்கொள்வர்.....*
 அரிதாங்கரும்பின்ரசுந்தனைக்கல்.....*
 லாக்கிதசரினுமொத்தறிந்தோர்.....*
 வுரிடவொதேரசமாக.....*
 வுட்கொண்டுவிப்போடிருத்தவினே.....*

பாயிரமுற்றிற்று.



ஞானவாசிட்டக்கதையினகராதி.

ஞானவாசிட்டப்பாடலினகராதி.

கதை.

பக்கம்.

பாபிரம்.....க
 கைராக்கியப்பிரகரணம்.....அ
 வல்-சுகர்கதை.....அ
 முழுட்சுப்பிரகரணம்.....நா
 ஞானவிண்மகன்கதை.....நாஉஉ
 லீலைநதை.....நாசுக
 கற்கடிகதை.....நாசுக
 அயிந்தவர்கதை.....நாசுக
 வஞ்சலிந்திரன்கதை.....உஉஉ
 மனத்தின்கதை.....உஉஉ
 பாலன்கதை.....உஉஉ
 சித்தன்கதை.....உசுக
 உற்பத்திப்பிரகரணம்.....உசுக
 சுகிரன்கதை.....உசுக
 தாமலியாளகடர்கதை.....நாநக
 மீமபாசதிடர்கதை.....நாநக
 நானுரன்கதை.....நாநக
 கசன்கதை.....நாநக
 திதிப்பிரகரணம்.....சாநயு
 சனகராசன்கதை.....சாநயு
 புண்ணியபாவன்கதை.....சாநயு
 மாவலிகதை.....சாநயு
 பிரகலாதன்கதை.....சாநயு
 காதிக்கதை.....நாஉஅ

பாபிரமுள்பட பிரகரணம் - ச - இ

கதைகள் - யுக - கிரு - கவிதை - தயஉ.

ஞானவாசிட்டக்கதையினகராதி

முற்றிற்று.

பாடல்.

பக்கம்.

பாடல்.

பக்கம்.

அ
 அகங்கரத்தினே.....நாஉச
 அகங்காரமுகில்.....சுக
 அகத்தனிற்.....சாநயு
 அகத்தியன்கவர்.....சுக
 அகமகமென்.....சுக
 அகமிதங்கனிச்.....நாநயு
 அகமெனலொழி.....சுக
 அகல்புதக்கொ.....சுக
 அகிலசத்தியுடை.....உநக
 அகிலசத்தியுமா.....நாநக
 அக்கருத்தினுடன்.....நாநக
 அங்கத்தமைந்து.....உசுக
 அங்கவண்பின்.....சுக
 அங்குலங்கள்.....நாநக
 அசைதருமினிய.....சாநஉ
 அடக்கமாபுணர்.....உஅய
 அடைக்கலம்.....நாநக
 அடைத்தகால.....நாநக
 அடையவேண்டி.....சுக
 அடைவதற்.....உநயு
 அண்டமென்னு.....நாநக
 அண்டநிபாபல.....உநயு
 அதனுக்கினே.....நாநக
 அதிலோரிரவி.....உசுக
 அதினோர்கோடி.....உநக
 அதுபுகன்றவவ.....நாநக
 அதுவுஞ்சிந்தா.....உசுக
 அத்தமனமுதிய.....நாநக
 அத்தமியாத.....நாநக
 அத்திறந்தானே.....நாநக
 அந்தணன்வே.....நாநக
 அந்தநெறியால்.....சுக
 அந்தமற்றொன்.....உசுக

அ
 அந்தோவந்தோ.....சுக
 அப்படியன்றோ.....நாநக
 அப்படியேயு.....நாநக
 அப்பதத்தினி.....நாநக
 அப்பரிசோ.....நாநக
 அப்புமழை.....நாநக
 அமைவில்காற்.....நாநக
 அயனுரைசெய்.....உநக
 அயனொடுமா.....நாநக
 அய்யனுன்பமு.....சுக
 அரக்கியெனு.....உநக
 அரகனேக்கி.....உநக
 அரிந்தபொழுது.....உநக
 அருந்தவப்ப.....நாநக
 அருந்தவன்சோ.....நாநக
 அருந்தமட்.....சுக
 அருள்செய்வ.....உசுக
 அலைசெய்வாத.....யஅ
 அலைபுமந்த.....உசுக
 அவொலாதி.....உசுக
 அவனுரைப்ப.....நாநக
 அவன்சங்கற்ப.....நாநக
 அவன்மனையா.....நாநக
 அவிலேகிக்கு.....சுக
 அவ்வகையா.....நாநக
 அவ்வறிவுசங்.....நாநக
 அவ்வாறுனவிவ்.....சுக
 அழிவிலாததா.....சுக
 அளவிறந்த.....சுக
 அறக்குறைவை.....நாநக
 அறத்தின்வடி.....நாநக
 அறவிலாசமாய்.....சுக
 அறவுதோய்தா.....நாநக

அ

அறவேகோடி.....உருள
அறிந் துளதெ.....உருள
அறிபலத்தா.....உருள
அறிபாண்டேபால்.....உருள
அறிவதாயறி.....உருள
அறிவறுமனத்.....உருள
அறிவுதோன்றி.....உருள
அறிவெனும்விதை.....சுருள
அறிவகையவத.....உருள
அறிவந்தபதமை.....உருள
அறிபகாலத்தி.....உருள
அறிபமதாரு.....உருள
அறிபமாயெழுந்.....சுருள
அறிபமுள்ள.....உருள
அறிபுதமிழ்தொன்.....உருள
அறிபுதங்கன.....உருள
அறிபுதமாய.....உருள
அனந்தமாய்பிற.....சுருள
அனந்தமாய்.....உருள
அனித்தமான.....உருள
அனித்தமிச்ச.....சுருள
அனைத்தினுள்.....சுருள
அனைத்துயிர்.....சுருள
அனைத்தையும.....உருள
அனையகுற்ற.....உருள
அனையவன்கனல்.....உருள
அனையவன்றன்.....உருள
அனைவருக்குமே.....சுருள
அன்னவன்கேட்.....சுருள
அன்னமுனி.....உருள
அன்னொக்கு.....சுருள
அன்னுள்வீர்.....உருள
அன்னுளந்த.....உருள
அன்னுளவனை.....உருள

அ

அன்னுளமுல்.....உருள
அன்னையன்னே.....சுருள
அன்றெனிலோ.....சுருள

ஆ

ஆங்கப்படியே.....சுருள
ஆங்கவனிலை.....சுருள
ஆண்பிசென்றள.....சுருள
ஆதரச்செருக்கு.....சுருள
ஆதரித்தநற்குண.....சுருள
ஆதலாலுன்.....சுருள
ஆதலால்வருத்த.....சுருள
ஆதலால்வீரரான.....சுருள
ஆதலால்வினா.....சுருள
ஆதலாம்பரமந்.....சுருள
ஆதலான்முதற்.....சுருள
ஆதலினாலவீர்.....சுருள
ஆதலினாற்புதத.....சுருள
ஆமளவில.....சுருள
ஆயதேயத்திலை.....சுருள
ஆயமறையோ.....சுருள
ஆயமனத்தின்.....சுருள
ஆயவன்னை.....சுருள
ஆடவன்றனை.....சுருள
ஆயவாறக்கண.....சுருள
ஆயிடையாவ.....சுருள
ஆயிரவுருடந்.....சுருள
ஆயுதங்கொளி.....சுருள
ஆயிர்பேணுவ.....சுருள
ஆர்த்தனகேட்.....சுருள
ஆலிக்குமின்ப.....சுருள
ஆவதாயகால.....சுருள
ஆவதாயகால.....சுருள
ஆவாவிப்போ.....சுருள
ஆனந்தித்தார்.....சுருள

ஆ

ஆனந்திராந.....சுருள
ஆன்மாவைய.....சுருள
ஆன்றதோர்.....சுருள
ஆன்றவம்மனம்.....சுருள

இ

இகலறவுணர்வு.....சுருள
இங்குதின்றள.....சுருள
இங்குற்றசமாதி.....சுருள
இச்சையாய்வி.....சுருள
இன்னானபத.....சுருள
இடரிப்பதமொ.....சுருள
இடிக்குமுகிலி.....சுருள
இடிம்பகார்.....சுருள
இட்டமாயிளவ.....சுருள
இதமானவுதாரி.....சுருள
இதனியல்புரை.....சுருள
இதனைமுன்னி.....சுருள
இதுசாரணமா.....சுருள
இதுகொலோ.....சுருள
இதுநமக்கிது.....சுருள
இதுபுகல்க்கேட்.....சுருள
இதுபொருட்டா.....சுருள
இதுவறிவுக்கு.....சுருள
இதுவேசுருக்க.....சுருள
இத்தனைநான்.....சுருள
இத்திறத்திவ.....சுருள
இத்திறமேழு.....சுருள
இந்நிலையிலதா.....சுருள
இந்தக்கதையை.....சுருள
இந்தநம்பொ.....சுருள
இந்தப்புவனத்.....சுருள
இந்தப்பொருளை.....சுருள
இந்தமந்திரிதன்.....சுருள
இந்தமனமே.....சுருள

இ

இந்தபாக்கை.....சுருள
இந்தவருந்தி.....சுருள
இந்தவினாவின்.....சுருள
இந்தவுடைகேட்.....சுருள
இப்பருவத்தநர்.....சுருள
இப்பாரிவாண.....சுருள
இப்பெரியசெல்.....சுருள
இமையோரிறை.....சுருள
இம்மொழிகளாலி.....சுருள
இயற்கைகுணந்.....சுருள
இயற்கையாகி.....சுருள
இயாரினுமிரா.....சுருள
இராகவகேளி.....சுருள
இராசதகுண.....சுருள
இராமன்மனத்.....சுருள
இருதயத்தாசை.....சுருள
இருதயத்துணர்வா.....சுருள
இருதுவேயாண்.....சுருள
இருந்தமந்திரிக.....சுருள
இரும்பாலிரும்பு.....சுருள
இருவருமவ்வயி.....சுருள
இருவர்விழியு.....சுருள
இருளன்றியொ.....சுருள
இலங்கியசிந்தா.....சுருள
இல்லதுள்ளதா.....சுருள
இல்லாவிடத்து.....சுருள
இல்லுறவுபகை.....சுருள
இவனதுநற்குலப்.....சுருள
இவனவனின்.....சுருள
இவனொன்னு.....சுருள
இவனேதேட.....சுருள
இவன்குற்றணி.....சுருள
இவற்றைவிட்.....சுருள
இவையறிந்தோர்.....சுருள

இ

ஈ

இவையெனும்.....உளக
இவ்வண்ணம்.....நாயச
இவ்வகைபலவு.....நகக
இவ்வகையேசிற்.....நகந
இவ்வளவான.....சாயஉ
இவ்விரண்டிலா.....சகஉ
இழிவுயர்விரண்டு.....சகக
இறப்பிலாவிந்த.....யக
இறப்பென்னு.....நாக
இறையவன்மா.....நகச
இறையமோர்க்க.....சாஎ
இறையவன்முதற்.....நாய
இனத்தாற்படரு.....நகக
இனபிசமுமென்.....சக
இனிப்பிறவா.....சகய
இனியனினி.....சகஉ
இனையசுபம்.....உக
இனையமாநகரா.....சாக
இனையவர்.....சக
இனையவன்.....நக
இன்பங்கரை.....நகஉ
இன்பமிதாமின்.....நக
இன்னசிருட்டி.....நக
இன்னசபாவந்.....நகய
இன்னதன்மெனி.....சஎ
இன்னபோதும.....எஅ

ஈ

ஈங்கிதுபுகல்.....உக
ஈங்குரைசெய்.....நக
ஈகனேபடை.....அக
ஈதவருரைத்த.....அக
ஈதுபுலக்கேரி.....உக
ஈதுமோரைய.....உக
ஈதித்தகுடனா.....நக

ஈறுறுசைசவ.....சக
ஈன்மநியதி.....நாய

உ

உச்சமுறுபதம்.....நக
உடலைநோக்குதி.....நக
உடலையரிந்து.....நக
உடலொடுவிண்.....உக
உண்டவின்ப.....சக
உம்பரோடும்.....நக
உரியபுண்ணிய.....சக
உரைசெய்யுக.....உக
உரைபகர்வோ.....நக
உலகளித்தவயன்.....நக
உலகெதுநாமா.....நக
உளத்தினிலனை.....சக
உளத்தூறசமத்.....நக
உளமொடுங்கு.....உக
உள்ளத்தின்முடி.....சக
உள்ளப்பகைவன்.....உக
உள்ளமுடலை.....உக
உள்ளினும்புற.....சக
உள்ளிளொளி.....நக
உள்ளுறுசங்கற்ப.....உக
உள்ளுறுதொழில்.....சக
உன்னலென்னு.....நக
உன்னுருவைநீ.....சக
உன்னுறுமன.....நக

உ

உளகபந்தியால்.....சக
உளகமின்முகர்.....சக
உளகமுளதே.....நக
உளக்கமுளதாய்.....உக
உளனமிலாநான.....நக

எ

எ

எக்கருமத்திலு.....நக
எங்கேயெங்கே.....சக
எங்கேயெனினு.....உக
எண்டிசையு.....நக
எண்ணிலாவரு.....நக
எண்ணுறுபெருங்கு.....யக
எந்ருறுதோற்ற.....நக
எதிர்நிழல்போல.....நக
எத்தன்மையிலு.....சக
எத்திறத்தோ.....சக
எந்தவெந்த.....உக
எந்தைபெப்போ.....சக
எமதுவிதியன்நி.....நக
எய்தநின்றுள.....உக
எய்துபோதினி.....சக
எளிகாக்குமமுதே.....நக
எல்லாமாமிய.....நக
எல்லையிலாவண்.....சக
எல்லையினைச.....நக
எல்லையின்நிய.....நக
எவ்வுழிநின்றனை.....உக
எழுதுநீகிரியின்.....நக
எழுந்தசங்கற்ப.....சக
எழுந்தெழுந்து.....சக
எழுவகையாய்.....உக
எழுதுவோனு.....நக
எனதற்றெ-ண்.....நக
எனதுதாழைமு.....சக
எனவவருரைத்த.....சக
எனவினுவலு.....நக
எனவுரைத்தமல.....அக
என்பதானதுதி.....நக
என்பதுசொல்லிய.....நக
என்பளவில்.....நக

என்பனநிறைந்த.....சக
என்புகுளிரும்.....நக
என்றதாமனு.....நக
என்றலுமிவ்வாங்.....நக
என்றலுமிராமன்.....உக
என்றவாணியை.....நக
என்றவிண்ணார்.....நக
என்றமுதுவவன்.....உக
என்றான்வசிட்ட.....உக
என்றுகாலன்.....நக
என்றுகொண்டதி.....நக
என்றுசுத்திரனை.....நக
என்றுமுன்னமே.....சக
என்றுரைசெய்.....நக
என்னலுமுயர்.....சக
என்னலுமுனிவன்.....சக
என்னலுமுனிவன்.....நக
என்னலிவர்க.....உக
என்னலுரைத்து.....சக
என்னவோகிய.....நக
என்னாயகன்.....நக
என்னவுரைத்த.....நக
என்னுவள்ளி.....சக
என்னிங்குள்ளதப்.....சக
என்னுடைமை.....உக

எ

ஏகியதீவுகடோ.....சக
ஏகுதல்வருதது.....சக
ஏதமற்ற.....நக
ஏற்றமாமகங்கா.....நக

ஒ

ஒட்டலர்சேனை.....நக
ஒருகணத்தினை.....நக
ஒருகணமுமொழி.....நக

பாடல். பக்கம். பாடல். பக்கம்.

ச
சராசரமாழுவக..... உராயு
சலநின்றுங்கரை..... நுகு
சற்குணத்தாற்..... சருஉ
சனகனெனுமன்ன..... சுக
சன்னமஞ்சினர்க்..... சசக
சா
சாகசமொன்று..... நுகு
சாதகத்தாலன்றி..... நளநு
சாதல்வாழ்தல்..... நகச
சாதனங்கண்..... நுநக
சாதிசுலம்..... நாயு
சாலுவநாட்டிற்..... நாயுந

செ
செங்கமெனுமுங்..... உராயு
செத்தப்பிரம..... நுநக
செத்தமாறித்தெளி..... ச
செத்தர்பொன்றுவர்..... எள
செத்தவஞ்சனை..... உசக
செத்தவிண்ணிற்..... உசச
செத்தனையிப்பு..... உளஅ
செத்தனையாங்கு..... சுக
செத்தனையத்தனா..... உரு
செத்தநாமனுந்..... நகய
செலர்செலர்கள்..... நளந
செலர்மயேந்திர..... நளச
செலையாக்கர்குல..... உஉய
செற்குஞ்சுவண்..... உஉச
செறித்திற்தவர்..... சஅஅ
செறியசகப்பழங்..... எய
சென்னென்மெய்..... சக

செ
செவனையிருந்து..... நக
செவனின்முத்தி..... உரு
செவனெவ்வறி..... நக

செ
செவனென்கின்ற..... நக
செவன்முத்தனாநீ..... நக
சு
சுத்தமாம்பரத்தா..... உசக
சுத்தமாப்ச்சொ..... சசச
சுத்தமாய்ப்பரம..... நக
சுத்தவறிவாத..... நக
சுத்தவாதனை..... நக
சுரர்குருவின்..... சஉஅ
சுமுத்திப்போலாதி..... சரு

சு
சுக்கமெய்யிடுகு..... நக
சுமுறுமின்ப..... சரு
சுனியம்பகுதிமா..... சசய
செ.

செ
செந்திருவாணி..... உசக
செபமுந்தவமுமு..... நக
செப்பியவறிவு..... உளஉ
செயலருந்துயரு..... நக
செயலுஞ்செயலி..... நக
செயல்செயலின்..... நக
செயல்செய்கால..... நக
செய்யத்தக்கன..... சஅய
செருவிறல்வேந்தன்..... நக
செல்லாதமையை..... நக
செல்லுறுநறி..... சக
செறியந்தரத்தே..... நக
சென்னெல்வா..... நக

செ.
சொருபம்விட்டக..... உஅக
சொன்னதன்..... உஅ
சொன்னவுலக..... நக
சோ.
சோகமில்மோக..... சஉக

பாடல். பக்கம். பாடல். பக்கம்.

சோ.
சோகமுறு..... நக
சோலைதோறுழ..... உருச
சா
சானதோக்கினா..... நக
சானபூமியை..... உஅரு
சானபூரணமெ..... நக
சானமுற்றவர்..... சஅஅ
சானவிண்மக..... நக
சானவிண்ணாய்..... நக

சோ
சோயமின்றிய..... நக

ச
தருமவர்கடம்பிற்..... நக
தக்கபிரமகரும..... நக
தங்கள்சங்கற்பத்..... உசக
தடமானவதன்..... உராயு
தன்மிகத்தோலு..... சநாயு
தத்தவம்பயில்..... நக
தந்திரியிலெழுமி..... நக
தந்தைசொற்படியெ..... உரு
தந்தைதன்சரணமா..... உரு
தந்தையன்னைபி..... நக
தந்தையிவனிற்பி..... நக
தமரவண்டுசூழ்..... நக
தம்பியரோய்..... உரு
தருபயஞ்செய்..... நக
தலைமைநான்முகன்..... யக
தலைவர்தலைமே..... சக
தவங்களாற்றெ..... நக
தவமேற்கொண்டி..... உரு
தளர்ந்தனனெ..... சநக
தனையாநிற்கும்..... உரு
தள்ளின்மேரு..... நக
தம்பரவிசம்பி..... சநக

த.
தனதுகபாவத்..... நக
தனதுவாதனை..... சரு
தனியேயந்த..... நக
தனைத்தான்சித..... உரு
தனைமுதலாய்..... நக
தனையறிவிருவர்..... உரு
தனையறியுநி..... உரு
தனையனெருவ..... நக
தனையுண்டாக்கு..... நக
தன்னதுள்ளுற..... சஅக
தன்னுயிர்க்கேழ்வ..... நக
தன்னுருவமாய்..... நக
தன்னுள்ளிகற்பி..... சக
தன்னெக்கொண்..... உரு

தா
தாக்கற்றேன்றி..... நக
தாங்கினிப்பல..... உரு
தாங்குகின்ற..... நக
தாமதத்தனா..... சஉரு
தாமனுவினான்..... நக
தாமனெரு..... நக
தாயரிவராற்..... நக
தாரதனமிகு..... நக
தாவுமுதரக்கனற..... உரு
தாழ்வுமுயர்வு..... உரு
தானலாதான..... உரு
தானவருங்க..... நக
தானவொன..... நக
தானவாதிபன்..... நக
தானாகுமிகுறைய்..... உரு
தானேசங்கற்பித்..... நக

தி.
திருமுநான்முகன்..... ய
திருமுந்தவனற்..... நக

தி.

திசைகாலமாதி... ..குகள
திதிகாதலரு... ..ருளக
திரிகத்தேசந்... ..காமயச
திருந்தியவிவன்... ..அள
திருப்பாற்கடவி... ..ருளக
திருவிருத்தன்... ..அள

தி.

திதையாச்செல்... ..சுட
தியமனத்தொடி... ..உளரு
தியவனாந்திரி... ..உளரு
திரராமவரோ... ..சுருரு
திர்க்கத்தக்கது... ..சுட

து

துக்ககங்கனி... ..சுச
துணிவுறுதி... ..குகய
துதிசொடாசுரன்... ..சு
துதித்தன்னிஹந்... ..ருசு
துதிப்பார்சுணையெ... ..உளரு
துயர்களும்கிசா... ..சுளரு
துணிசெய்சங்கம்... ..சுளரு
துணிமனச்செரு... ..குகய
துணைநருபல்... ..குகய
துணையுமனத்தா... ..ருளரு
துன்னுமுற்பத்தி... ..குகய
துன்னுமமமார்... ..உளரு

து

துயதரயிகத்தினி... ..சுச
தெ

தெரிக்கும்பொ... ..சுசு
தெரித்தறியும்... ..சுசு
தெரிந்நனார்... ..சுசு
தெரியாவவிவ்... ..சுசு
தெரிவுறுவயத்தி... ..சுசு
தெருருமகர்க்கு... ..சுசு

தெ.

தெளிபரமவனு... ..சுசு
தெளிவுடையசித்... ..சுசு
தெள்ளமுத்தார... ..உளரு
தென்நிசைசென்... ..உளரு

தே

தேவத்தைநோக்... ..சுட
தேங்கமலத்தய... ..சுட
தேசிகன்சொற்... ..சுசு
தேயருபத்தின்... ..சுசு
தேயநீடியில்லா... ..சுசு
தேயவாதனைநீங்கி... ..சுசு
தேவபுதை... ..சுசு
தேவரிந்தேசமிக்க... ..உளரு
தேவருபசாந்தி... ..ருளரு
தேவந்தானை... ..சுசு

தொ.

தொலைவறுமாபத்... ..சுசு
தொல்லுவகிற்றே... ..சுசு
தொழிலின்நிக்கா... ..சுசு
தொழுதுமுன்னிரு... ..சுசு
தொன்மையாம... ..சுசு

தோ.

தோலின்நியதி... ..சுசு
தோன்றியவை... ..சுசு

ந.

நடுவின்முடிவினி... ..சுசு
நண்புறுமவனெ... ..சுசு
நம்மாலதுசேர்... ..சுசு
நயந்ததெல்லா... ..சுசு
நயாறுநீலா... ..சுசு
நலங்கியசிறை... ..சுசு
நல்கியபாதி... ..சுசு
நல்லதுசிறை... ..சுசு
நல்லபுத்தியும்... ..சுசு

ந.

நல்லவருந்திய... ..சுசு
நல்லனது... ..சுசு
நல்லாரிடத்தி... ..சுசு
நல்லினஞ்சேர்த... ..சுசு
நல்லோர்நீமை... ..சுசு
நல்லசிப்டன்முசு... ..சுசு
நனிமெய்யாய்... ..சுசு
நன்நிதருமுண்மை... ..சுசு
நன்நுநன்மெ... ..சுசு

நா

நாசமுற்பத்தி... ..சுசு
நாட்டினியல்பு... ..சுசு
நாமுடனென்னு... ..சுசு
நாலிரண்டுவரு... ..சுசு
நானெனுப்பி... ..சுசு
நானெனுப்பொ... ..சுசு
நானேநீயா... ..சுசு

நி.

நிகரதுசந்தோ... ..சுசு
நிகரில்பரம்... ..சுசு
நிதியுமரசஞ்செய... ..சுசு
நிராசையாகியே... ..சுசு
நிருவிகற்பசமாதி... ..சுசு
நிருவிகற்பவான்... ..சுசு
நிலைபெறும்... ..சுசு
நிலையானவிச்சிவன்... ..சுசு
நிறைபவந்திரு... ..சுசு
நிறையெழின்... ..சுசு
நிற்பநடப்ப... ..சுசு
நின்வறவெ... ..சுசு
நின்னைநீங்காது... ..சுசு

நீ.

நீட்டத்தகுமன்னு... ..சுசு
நீத்தனன்பிறவி... ..சுசு

நெ.

நெடுங்காலம்... ..சுசு
நெறியிடைவந்... ..சுசு
நொ...
நொய்யதாயொ... ..சுசு
நொய்யநெயி... ..சுசு
நொ...
நொக்கப்பட்ட... ..சுசு
நொக்கியதேசநீதி... ..சுசு

ப.

பகருமெல்லி... ..சுசு
பகர்வரிதாய்... ..சுசு
பகுதமன்றியே... ..சுசு
பகைமனம்மெந்... ..சுசு
பகையெலாந்நுரத்... ..சுசு
பகைவேந்தன்... ..சுசு
பக்கத்தொடி... ..சுசு
படர்நூதந்தொ... ..சுசு
படர்மதத்தா... ..சுசு
படிசநன்மணி... ..சுசு
பண்டிநான்முசை... ..சுசு
பண்டைலீலைதன்... ..சுசு
பதம்பணிந்து... ..சுசு
பந்தத்தருவங்... ..சுசு
பந்தமுற்றனன்... ..சுசு
பயம்வந்நுபிடி... ..சுசு
பரத்தின்தொளி... ..சுசு
பரத்துவகேனிவ்... ..சுசு
பரத்துநாட்டங்... ..சுசு
பரமமாமீசன... ..சுசு
பரமமெய்யங்குமே... ..சுசு
பரலோசஞ்சேர்... ..சுசு
பரமாதித்தனை... ..சுசு
பரபரங்கண்... ..சுசு
பரிசுவினையிரதத்... ..சுசு

பாடல்.

பக்கம்.

பாடல்.

பக்கம்.

ப.

பருவங்கடொறும்.....சுசுஅ
பருவங்களிலே.....நஉக
பல்லவங்கடனை.....நுயச
பல்வகைதானே.....சுசுசு
பறக்கிற் பற.....சுசுசு
பற்றிலாதமனத்.....சுசுசு
பற்றுவான்பற்று.....நஉசு
பற்றுவிடென்-தி.....சுசுசு
பனிவார்கடலிற்.....நுள
பனிமையாம்.....நுநு
பன்னுகாரணமொ.....நஉசு

பா

பாகமார்பதிகம்.....சு
பாரியையுடையோ.....சுசு
பாலகனாபஞ்சு.....சுசு
பாவமகன்று.....உளநு
பாவமதாபா.....நசு
பாவனைதீர்.....நயசு
பாவனைமுற்றிட.....நசு
பாவனையுமபாவ.....உசு
பாழிப்புவிமேலு.....உளசு

பி

பிணிசெயாபத்து.....அய
பிரமமாஞ்சுத்த.....சுசு
பிரமனமேசிருட்டி.....உசு
பிரமவொளியாற்.....நுநு
பிராணசத்தி.....நஉசு
பிருகுமுனிவன்.....நுஅ
பிருகுவுமைந்தன்.....நஉசு
பிறக்குமுதலே.....நுயச
பிறப்பிலாப்பிரம்.....நசு
பிறப்பிறப்பாம்பு.....உசு
பிறப்பிறப்பாம்.....நஉசு
பிறப்பெனுமாயை.....உளய

பி

பிறவிக்கடலிற்கா.....உளசுஅ
பிறவியாபரண.....நசுசு
பிதிதுமொருவன்.....உளசு
பிதிவாம்பொருளி.....நஉசு
பிறைநெடுஞ்சர.....நசுசு
பின்னருமுலாபி.....நஉய
பின்னரீழ்வாண்டி.....உசு
பின்னும்மீதோர்.....சுசு
பின்னுறத்தாழிற்.....எள
பித்தினுறுபக்கத்தி.....நஉ

பு

புகல்கசன் - - - - - சு
புகல் நதாமகலோ.....நஅஅ
புகையார்வன்.....உளஅ
பண்ணியறுணர்.....சுசு
புதியனசக்க.....நசுஉ
புரவலனினைவா.....நஅ
புறையுடனெகிழ்.....சுயநு
புலன்களிற்ப.....சுநயசு
புவனமியாவையு.....சுஅநு
புனியெலா.....சுநசு
புறப்பேறுகளை.....சுசு
புறப்பொருள்.....சுசு

பு

புமகளுமலைமகளு.....நஎள
புமகளிப்போலங்கி.....உளசு
புன்மவடிவுங்.....நுசு

பெ

பெண்மைபாதி.....சு
பெத்தவாசை.....சுசு
பெரியவாறுவிது.....யசு
பெரியவர்தம்.....நசுசு
பெரியவர்தண்ட.....எள
பெருகத்திரண்ட.....உசு

பாடல்.

பக்கம்.

பாடல்.

பக்கம்.

பெ

பெருகியவித்.....நஎள
பெருவெளியாய்.....நஎள
பெறற்கொணுத.....சுசு

பே

பேசியதன்விசா.....சுசு
பேதமில்லாச்சா.....நுயசு
பேதமுறுபுத்தி.....நசு
பேதிக்குமனமொ.....சுசு
பேரினாலீமன்.....நநு
பேனமுத்திரையு.....சுசு

பை

பைந்தொடியாரா.....நசு

பொ

பொய்யாகவுரை.....நசு
பொருகடலிற்றி.....நசு
பொருவிச்சுத்.....உசு
பொருளிநோமல்.....சுசு
பொருள்களெலா.....எள
பொன்னாட்டன்.....நசு
பொன்னுலகத்தினிற்.....அ
பொன்னுலகுதரி.....எள

போ

போகமுறுபாவ.....சு
போதவாணியும்.....நசு
போதம்பாடியாகி.....உசு
போற்றிராமன்.....உ

ம

மகரநீர்கடல்.....சுஅ
மகிழ்வுசோர்வு.....அ
மங்கலப்புனல்.....நஉ
மங்காதினானவிசு.....நநு
மடங்கல்வீரியத்.....சுசு
மடமையின்செறிவே.....யஅ
மடமையுந்துயரு.....உசு

ம.

மடமையொடு.....நயசு
மடிமிகைசெகா.....உசு
மடிமிகைவந்திரு.....நசு
மடிவறுபிறவி.....நசு
மட்டிலாவிருபடை.....நஎள
மணிப்பூண்களும்.....நு
மண்டியசுமுத்தி.....நஉ
மண்ணாமன்ன.....சுசு
மண்ணுகரும்வி.....நஅ
மண்ணுலகிற்.....நஉ
மதியைமேகம்போ.....சு
மத்தவியாவதமோ.....நசு
மத்தமாருதன்.....சு
மத்தாநிலத்தால்.....நசு
மத்திரிமுன்னுரை.....உள
மத்திரியெனலா.....நசு
மயிலிலாமை.....சு
மயலின்மையதித்.....சுசு
மரணமாமன்னன்.....சு
மலினவூன்றுன்னு.....உசு
மழையாலவியுங்.....உள
மறுகுவாதின.....சு
மறைநெறிகண்.....சு
மற்றினியிந்த.....நநு
மற்றுமளவில்.....நஎள
மற்றுமொன்று.....உசு
மற்றுநாளேழு.....சு
மனத்திருளகற்று.....உசு
மனத்தின்வடிவு.....நசு
மனத்துயருமாபத்.....சு
மனநிறைந்திடி.....சு
மனநிறைந்துமான.....நநு
மனமணிபேதச்.....நசு
மனமிலாநிலை.....நஉ

பாடல்.

பச்சம்.

பாடல்.

பச்சம்.

ம

மனமெனும்வி... ..கஉஅ
மனமேபுருடன்... ..கரயஉ
மனவானகத்தி... ..உஉச
மனவானமும்வா... ..நாச
மனையவகு... ..நாச
மனையிமுகரும்... ..எஅ
மன்னற்குன்றயா... ..நாச
மன்னவொண்... ..நாச
மன்னவ்வணங்க... ..உஅ
மன்னவ்வனக... ..உருய
மன்னவென்பபடி... ..உரயச
மன்னவன்கண்ணி... ..உசுஎ
மன்னவன்கனகன்... ..கஉஉ
மன்னுசரங்ககன... ..எஉ

மா

மாண்டுவாளா... ..உசுச
மாதவன்கையை... ..நாச
மாதவன்முனிவு... ..கஉஉ
மாதந்தர்தமிள... ..அஉ
மாமடஞ்செறி... ..கஉஉ
மாமாயைநின்ற... ..நாச
மாய்வுற்றவேந்தை... ..நாச
மாலதற்குரை... ..நாச
மாலறவெங்ஙனி... ..சாச
மாவலிப்பெ... ..சாச
மாளாதகாதலெ... ..சாச
மாளுனவிதி... ..உசுச
மானுமவேடனும்... ..சாச

மி

மிசமாலுறபல்... ..உசுச
மிசமுயன்று... ..நாச
மிசவருகாமாதி... ..நாச
மிசவுணங்குசாரீர... ..எஅ
மிசகவநிவால்... ..சாச

மி

மின்னிடத்திற்... ..நாச
மிட்டனுகாதக... ..நாச
மிட்டினைப்பா... ..உசுச
மிட்டிமெழுந்து... ..உசுச
மின்னினைசெய்... ..கஉச
மிளவுநின்றனார்... ..உசுச

மு

முக்குணந்தானே... ..சாச
முச்சுடர்வந்துதி... ..உசுச
முடிவறுகால... ..சாச
முடிவிவாதிரந்த... ..உசுச
முடிவிலாவிசுப்பி... ..சாச
முடிவின்னான... ..உசுச
முடிவுகனவஞ்ஞா... ..நாச
முடிப்பருவத்தளர்... ..நாச
முதுதுயர்பூட்டாற்... ..கஉஉ
முத்தியைநயந்... ..நாச
முத்தியகாலத்தி... ..நாச
முத்துநான்கண்ட... ..நாச
முத்துறுசகத்தி... ..நாச
முயல்வறத்தா... ..நாச
முழுகுதருனமாதி... ..அசுச
முழுதுங்காண்ப... ..சாச
முழுதுசத்தியுமாய்... ..உசுச
முழுதுணர்... ..நாச
முழுதுமாய்ப்புழு... ..நாச
முப்பிறப்பின்... ..நாச
முனிமொழிகேட்டு... ..நாச
முனையார்புள்... ..உசுச
முன்னவன்க்கண்... ..நாச
முன்னஞ்செய்த... ..உசுச
முன்னநாஞ்சொ... ..சாச
முன்னமொரு... ..நாச

பாடல்

பச்சம்.

பச்சம்

மு

முன்னனுபவத்... ..நாச
முன்னியவகத்த... ..சாச

மு

முகமாய்ச்சடமாய்... ..உசுச
முவகையுலகி... ..நாச
முவராதிநின்ற... ..நாச
முவரிவிருவர்... ..உசுச

மெ

மெத்துகின்ற... ..உசுச
மெத்தென்றசரி... ..சாச
மெய்தரிநிமித்த... ..யசு
மெய்முறைமுனி... ..நாச
மெய்யாகியசச... ..சாச
மெய்யானபொரு... ..நாச
மெய்யுணர்வுறு... ..நாச
மென்றோல்... ..நாச

மே

மேடமாதத்திற்... ..நாச
மேயதன்புத்தி... ..சாச
மேருகந்தர... ..நாச
மேருமந்தர... ..சாச
மேருவின்குவட்... ..சாச
மேலோனாகி... ..நாச
மேவலுற்றபோ... ..நாச
மேவுகதையாற்... ..உசுச
மேவுதற்கரிதாய்க்... ..நாச
மேனிமுன்னுடை... ..சாச
மேனியிற்புறத்தி... ..சாச

மை

மைந்தொருபது... ..உசுச
மைம்மலமாமோக... ..அசுச
மொ... ..சாச
மொய்யுடனானே... ..சாச

மோ

மோகவற்சொபி... ..சாச
யா... ..சாச
யாதியார்பெற்றதெ... ..சாச
யாதினிற்றோன்... ..நாச
யாதினுமுயர்ந்த... ..சாச
யாழடையகானே... ..நாச
யாழர்முன்ன... ..நாச
யானிவையிரண்டு... ..சாச
யானென்றொருவ... ..உசுச
யோ... ..சாச

யோ

யோகநெறியால்... ..நாச
வ... ..சாச
வசனமாந்தொழி... ..அசுச
வஞ்சமினின்புக... ..உசுச
வஞ்சவிந்திரன்... ..நாச
வடிவுபொருள்... ..நாச
வண்மையாலந்த... ..சாச
வதனமாறுந்... ..நாச
வந்தினைஞ்சு... ..நாச
வந்துறுடோதினன்... ..சாச
வந்துயராதனத்தி... ..நாச
வந்துறுசித்தர்க்... ..அசுச
வரம்பறவிநி... ..சாச
வரிசடைபலவுங்... ..நாச
வருங்கற்பகவிண்... ..சாச
வருடமோர்பத்... ..நாச
வருத்தமற்ற... ..சாச
வருத்திநின்ற... ..உசுச
வருத்திமுயன்று... ..உசுச
வருத்திமெய்ஞ்ஞா... ..நாச
வருத்திமெய்ஞ்ஞா... ..சாச
வரைகளினு... ..நாச
வரையிலெழு... ..நாச
வலம்புரித்தொ... ..நாச

பாடல்.

பக்கம். பாடல்.

பக்கம்

வ

வலியெலாமி.....நசுய
வழிபயிமிதனை.....யௌ
வழுவறுசத்துவ.....சஉஅ
வளர்புலமாடமராத்.....சந
வளைதருமூப்பால்.....உருஅ
வனம்படிந்தந்.....ருக
வன்பிறவிப்பிராற்.....உசுச
வன்மரங்களை.....நஅசு

வா

வாக்குமுகங்கண்.....உளயக
வாகுதேவப்பேர்.....நளயௌ
வாடாவசரி.....நருக
வாதனைப்பாசத்.....நருஅ
வாதனையென்.....சருய
வாதனைவழுவ.....சஉய
வாதனைவலைய.....நஉச
வாடவழுவாபு.....உளச
வாவுமனத்தை.....உசுந
வாழிவாணி.....நசுசு
வாளாகித்திரம்.....சசுசு
வாளாவடோ.....நசுய
வானதிக்கண்.....நளயரு
வானதிமூழ்க.....நசுஅ
வானதிகரம்.....நஅக
வானைம்புரவி.....உருரு
வானவர்தானவ.....நருஅ
வானூர்மதிபோனி.....நருக
வானிடையோவி.....உளயசு
வானேருகதிர.....சசுரு
வான்முதலா.....நஅௌ

வி.

விகற்பமிறந்தச.....உளசு
விடயமியாவையு.....சஅௌ

வி

விடலருமசைவு.....சுய
விதநியோயின.....உருஅ
விதியின்வசத்தா.....உருசு
விசஞ்சுருவம்.....நஅய
விருத்தர்மலையவர்.....நசு
விருத்தராய்நடுக்கு.....சுரு
விலங்குறுசிங்கம்.....நருஅ
விழிப்பதுவுமிமை.....சசுசு
விழுந்தான்புவன.....நளசு
விழுமியர்சுப.....சுஅ
விளங்குமிரவிபும.....நசுசு
விளிவருந்திற.....சஅரு
வினாயவள்ளலுக்.....சௌஅ
வினையதுவயத்தி.....நஉஉ
வினையமுறவர்க்கி.....உளயஉ
வினையர்சுற்றமு.....நளசு
வினையின்முய.....நளய

வீ

வீடுபற்றிரண்டு.....சருய

வெ

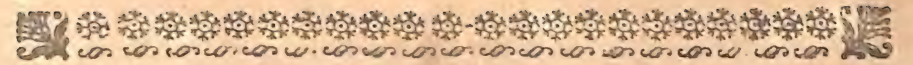
வெங்காதற்பெரு.....நஅக
வெட்டறுமூப்பான்.....உருௌ
வெம்மாயவாழ்.....சசுஉ
வெலங்கரிய.....நசு
வெறியாரும்பொ.....சுருந

வே

வேண்டியகாலம்.....சௌசு
வேண்டியன்.....உசுசு
வேத்தவையிருந்.....உருய
வேறுபொய்யாய்.....சசு
வேறிலாதெவ்விட.....நருஅ
வேறொருமாயா.....நளசு

வை

வையஞ்சுத்தமல்.....நசுசு
முற்றிற்று.



உ
ஆயிலுக் VEDANTA BULL
ஓம்.

சிவமயம்

ஞானவாசித்தம்.

வைராக்கியப்பிரகரணம்.

உடமொழியிலுள்ள ஞானவாசித்தநூலைத் தமிழ்ச்செய்யுளில் மொழிபெயர்க்கப்புகுந்த விந்நூலாகியார் - இஃது - திருவிக்கினமாய் திறைவேறும்பொருட்டி - விநாயகமூர்த்தியைச் சகுணமாகவும், திருக்குணமாகவும், உபாசனைசெய்துந்.

பெண்மைபாதியன் பெற்ற களித்தினை..... *
யண்மை தூர மறவகத் துன்னுவாந்..... *
திண்மை ஞானச் சிறப்புயர் வாசித்தம்..... *
முண்மை யாக வொருங்குரை செய்யவே..... *

(இதன்பதப்பொருள்.)

திண்மைஞானச்சிறப்பு - திடம்பொருந்திய வாக்கியார்த்த போதச்சிறப்பினால்—உயர்வாசித்தம்—மேண்மையாகவிளங்கிய ஞானவாசித்தத்தை—உண்மையாக - கீர்வாணத்திலுள்ள பிரகாரமாக—ஒருங்குரைசெய்ய - தமிழ்ச்செய்யுளான் முழுதஞ்சாற்றும்பொருட்டி—பெண்மைபாதியன் - உமைபாகனாகியபரமசிவன்—பெற்றகளித்தினை—நன்றருளிப யானேமுகத்தினையுடைய விநாயகமூர்த்தியை—அண்மைதூரமற - அண்மைசெய்மையின்றி—அகத்துன்னுவாம் - இடைவிடாமலுள்ளத்தின்கட் சிறப்பாம். எ-து. *

(பதசாமம்.)

அர்த்தநாரிகரண - பெண்மைபாதியனென்றார், மறந்துதினையாமல் மூர்க்கிமயமாய்ச் சிந்திப்பதை—அண்மைதூரமறவகத்துன்னுவாமென்றார் - நிச்சயிக்கதியும் பரோட்சஞானத்தை தண்மைஞானமென்றார், இரட்டுறமொழிகலென்னு முத்தியால் தண்மைஞானச்சிறப்பு - நிச்சலமான வீலக்கியார்த்த போதவி

சேடத்தினால், உயர்வாசிட்டம்- மேலானவசிட்டோபதேசமான
சுவானுபூதிநூலை - உண்மையாக - உள்ளவனுபவப்பிரகாரமாக
ஒருங்குறையெய்ய - முழுதையுஞ்சொல்லாமற் சொல்லும்பொ
ருட்டு - பெண்மைபாதிதன் - சிற்சத்தியபின்னான சத்தன்-
பெற்றகளிற்றின - சுதந்தரமாகவடைந்திருக்கின்ற நிரதிசயந்
ந்தமென்னும் யானையை - அண்மைதுரமற- ஞானஞ்ஞானநீத்
தும்படியாக - அகத்துன்னுவாம்- தன்மயமானவுள்ளத்திற்றன்
மயமாகச் சிந்தப்பாடுமெனக்கொள்க. (ப-ம்.) சிதான்மசத்தியை
ப் பெண்மையென்றார் - அதற் கபின்னமாகவிளங்கியசத்தனைப்
பாதிபென்னார். சத்திசந்தனைக்கியத்திலுதயமாகாநின்ற சுவா
னுபூதியை - பெற்றகளிற்றென்றார்- ஞானஞ்ஞானமின்றிச் சுடஞ்
சித்தாயுணர்ந்தலை - அண்மைதுரமற- வகத்துன்னுவாமென்றார்-
வசிட்டரா லனுக்கிரகிக்கப்பட்ட மேலான வபரோட்சுஞானமா
ய சுவானுபூதிநூலை - திண்மைஞானச் சிறப்புயர்வாசிட்டமெ
ன்றார் - அவ்வுண்மைஞான பொழுங்கின்படியே முழுது மறை
தலை - உண்மையாக பொருங்குறையெய்யவென்றார் * ஏகாரம்
நற்றைச. அனுபூதிமேலிட்டெதிரில்லாமற் சகலமுந்தன்மய
மாகவிளங்குஞ் சுவானுபூதியை - மதங்கொண்டு சஞ்சரிக் கு மா
ன்யானையாகக் கூறினார். (இதனது தாற்பரியம்.) இந்நூலிற்குட
ஸ்த பிரமைந்கிப்பத்தி லுதயமாகாநின்ற சுவானுபூதி சாட்சாத்கா
ரத்தை - விநாயகமூர்த்தியாகக் கூறினதாம்.

(க)

(கவியி னளவு கூறுகின்றது.)

போற்றிராமன் புகல்வயி ராக்கியம் *
சோற்றுநூற்றிரு பத்திரண் டாஞ்சுக்கன் *
சாற்றுசீரி ரு பத்தையந் தற்பத்தி *
தேற்றம் வேண்டினர் சீரிருபத்தெட்டே... *

(இ-ள்.) போற்றிராமன் - அறிஞ்ஞாந் புகழப்பட்ட விராக்
வன்—புகல்வயிராக்கியம் - சொல்லுகின்ற வயிராக்கியப் பிரகா
ணத்தில்—சோற்றம் - தோன்றுகின்ற (செய்யுள்) — நூற்றிரு
பத்திரண்டாம் - நூற்றிருபத்திரண்டாகும்—சுக்கன் - சுக்ருனிவ
ரது (சரிதையை)—சாற்றுசீர் - சொல்லுகின்ற செய்யுள்—இரு
பத்தையந் து- இருபத்தையந் தாம்—தற்பத்தெற்றம்—வேண்டினர்
சீர் - பிரமநிச்சயத்தை யடையவிருப்பின் முழுச்சுக்கனின் (சரி
தையைச் சொல்லுகின்ற) செய்யுள்—இருபத்தெட்டு - இருபத்
தெட்டாகும். எ-று—ஏகாரம்-நற்றைச. * சீகொண்கின்ற சினைப்

பெயர் கவிமென்கின்ற முதற்பெயரை யுணர்ந்துதலாற் சினை
யாகுபெயராம். (உ)

ஞான விண்மக னுற்பத்து நாலதா..... *
மான லீலை மகிமை தொண்ணூறதா..... *
மான லுசியு மையெட்டு மேழுமா..... *
மின மற்றசீ ராய்ந்தவ ரீராந்தே... .. *

(இ-ள்.) ஞானவிண்மகன் - சிதாகாசபுருடன் (கதையின்செ
ய்யுள்)— நார்பத்துநாலதாம் - நார்பத்துநான்காகும் — மான
லீலைமகிமை-பெருமைபொருந்தியலீலை (கதையின்செய்யுள்)—
தொண்ணூறதாம் - தொண்ணூறாகும் — ஆலைலுசியும் - ஞான
வடிவமானகற்கடி (கதையின்செய்யுள்)— ஐயெட்டுமேழுமாம்-
நார்பத்தேழாம்—நனமற்றசீராய்ந்தவர் - குறைவின்றிய செல்
வத்தை யாசாய்ந்தவர்கள் (கதையின்செய்யுள்)—நனாந்து- பத்
தாம். எ-று.—ஏகாரம் - நற்றைச. (ங)

வஞ்ச விந்திரன் வன்கதை யொன்பதா .. *
நெஞ்சி னுக்கிரு பத்திரு நீள்கவி... .. *
தஞ்ச பாலகன் றன்கதை யெட்டதா... .. *
மெஞ்ச சித்த னிருபது மாறுமே..... *

(இ-ள்.) வஞ்சவிந்திரன்வன்கதை - கிர்த்தமேந்திரனதுவன்
மைபொருந்திய கதையின் (செய்யுள்) — ஒன்பதாம் - ஒன்ப
தாகும் — நெஞ்சினுக்கு - மனத்தின்கதைக்கு — இருபத்திரு
நீள்கவி - இருபத்திரண்டி நீண்டசெய்யுளாம் — தஞ்சபாலகன்
றன்கதை - நம்புதலுள்ளபாலகன்கதையின் (செய்யுள்) — எட்
டதாம் - எட்டாகும் — எஞ்சசித்தன் - குறைவைச் செய்கின்ற
சித்தன் (கதையின்செய்யுள்) — இருபதுமாதும் - இருபத்தாறு
ம். எ-று. (ச)

துன்னு முற்பத்தி சொல்லெழு பத்தொன்று..... *
நன்னர் வெள்ளியு நாற்பத்தோ டேழதா..... *
மன்ன தாம னுமையெட்டு மூன்றுமா *
மின்ன வீம னிருபது மைந்துமே..... *

(இ-ள்.) துன்னுமுற்பத்திசொல் - பொருந்தியவுற்பத்திப்பிர
காரணத்தைச் சொல்லுகின்ற (செய்யுள்) — எழுபத்தொன்றும்-
எழுபத்தொன்றாகும்—நன்னர்வெள்ளியும் - நன்மைபொருந்தி

யபிருகுவின் (கதையின் செய்யுள்) — நாற்பத்தேழாமுதாம் — அன்னதாமனும் — அத்தன்மையையுடைய
தாமவியாளகடர் (கதையின்செய்யுள்) — ஐயெட்டுமுன்றுமாம் —
நாற்பத்துமூன்றாம் — இன்னவீமன் - இத்தன்மையவாகியவீம
பாசதிடர் (கதையின்செய்யுள்) — இருபதுமைந்தம் - இருபத்
தந்தாம். எ-று. — ஏகாரம் - ஈற்றகை.

(டு)

துதிகொடாகரன் றெல்கைத நூற்றெட்டாம்..... *
மதி நெடுங்கசன் வண்கைத நாலேந்தாம்..... *
திதி யெனுங்கைத யெழுஞ் சனகன்றன்..... *
முதிய நற்கைத முப்பது மாறுமே..... *

(இ-ள்.) துதிகொள் - பெரியோர்களுதோத்திரத்தை யேர்க்கத்
தந்த—தாசரன் - தாசமுனிவரது — தொல்கைத-பழமையான
கதையின் (செய்யுள்) — நூற்றெட்டாம் - நூற்றெட்டாகும் —
மதிநெடுங்கசன் - அறிவிந்தபரிய கசமுனிவரது — வண்கைத-
வளம்பொருந்திய கதையின் (செய்யுள்) — நாலேந்தாம் - இருப
தாம் — திதியெனுங்கைத - திதியென்னும்பிரகரணத்தின் (செ
ய்யுள்) — ஏழும் - ஏழும் — சனகன்றன் - சனகராசாவின் — முதிய
நற்கைத - முதிர்ந்தன்மையான கதையின் (செய்யுள்) — முப்
பதுமாறும் - முப்பத்தாறாகும். எ-று.

(சு)

உரிய புண்ணிய றென்பது நாற்பது..... *
நாலின் மாவலி நாலுடனெம்பதாம்..... *
பிரக லாதன் பிகழப் பெழுபத்திரண்..... *
பரிய காதுயு மைந்துடன் முப்பதே..... *

(இ-ள்.) உரியபுண்ணியன் - கனக்குறித்தான புண்ணியபாவ
னன் (கதையின்செய்யுள்) — ஒன்பதுநாற்பது - நாற்பத்தொன்
பதாகும் — நாலில்மாவலி - பாதாளலோகத்திலுள்ள மாவலிசுக்க
ரவர்த்தி (கதையின்செய்யுள்) — நாலுடனெம்பதாம் - ஐம்பத்து
தான்காம் — பிரகலாதன்பிகழப்பு - பிரகலாதனுய்ந்த (கதையி
ன்செய்யுள்) — எழுபத்திரண்டு - எழுபத்திரண்டாம் — அரியகா
துயும் - அருமையான காதிமுனிவரது (கதையின்செய்யுள்) —
ஐந்துடன்முப்பது - முப்பத்தந்தாம். எ-று.

(சு)

சித்த மாறித் தெளிந்த வுச்சாலக..... *
தெத்த வெண்பதும் கொன்று குறையவாஞ்..... *

சுத்த நாற்பது மாறுஞ் சுரகுவாம்..... *
பத்து மேழுமாம் பாசவி லாசரோ..... *

(இ-ள்.) ஆதி- விஸ்வாந்தியடைந்து — தெளிந்த- தெளிவுற்ற —
சித்தம் - மனத்தையுடைய — உச்சாலகன் - உச்சாலகமுனிவ
ரது (கதையின்செய்யுள்) — ஒத்தவெண்பதுக்கொன்றுகுறைய
வாம் - பொருந்தியவெழுபத்தொன்பதாகும் — சுத்தம் - பரிசுத்
தமான — சுரகுவாம் - சுரகுராஜாவின் (கதையின்செய்யுள்) —
நாற்பதுமாறுமாம் - நாற்பத்தாறாகும் — பாசவிலாசர் - பாசவி
லாசமுனிவரது (கதையின்செய்யுள்) — பத்துமேழுமாம் - பதி
னேழாகும். எ-று.

(அ)

ஏதமற்ற வெழுபது மாறுமே..... *
வீத கவ்வியன் மேலெழு பத்தொன்றும்..... *
போத முந்துப சாந்தி புசண்டனு..... *
மோத நூறு கவியி லொன் நிலையே..... *

(இ-ள்.) ஏதமற்ற - மாசற்ற — வீதகவ்வியன் - வீதகவ்வியமு
னிவரது — (கதையின்செய்யுள்) — எழுபதுமாறும் - எழுபத்தாறு
கும் — போதமுந்து - ஞானமுதன்மையான — உபசாந்தி - உப
சாந்திப்பிரகரணத்தின் — மேல் - மேன்மையான (செய்யுள்) —
எழுபத்தொன்றும் - எழுபத்தொன்றாகும் — புசண்டனும் - புச
ண்டமுனிவரது (கதையின்செய்யுள்) — ஒது - சொல்ல — நூறு
கவியி லொன்றில்கை - தொண்ணூற்றொன்பதாகும். எ-று.

(க)

தேவபூசை சிறந்த வெழுபதா..... *
மேவும் வில்வ மிகுபதி னுறதா..... *
மேவ மற்ற சிலைக்கைத யெட்ட தாந்..... *
தாவி லர்ச்சுனன் சாற்றிரு பத்தொன்றே..... *

(இ-ள்.) சிறந்த - மேலான — தேவபூசை - ஞானதேவா ராத
னை (கதையின்செய்யுள்) — எழுபதாம் - எழுபதாகும் — மேவும்
வில்வம் - பொருந்தாதின்ற வில்வபலக் (கதையின்செய்யுள்) —
மிகுபதினாறாம் - மிகுபதினாறாகும் — ஏவமற்ற - நீக்கமற்ற —
சிலைக்கைத - சிலைக்கையின் (செய்யுள்) — எட்டதாம் - எட்டா
கும் — தாவி லர்ச்சுனன் - அவாவிற்றவாத வருச்சுனன் (கதையின்
செய்யுள்) — சாற்றிருபத்தொன்று - சொல்லுகின்ற இருபத்தொ
ன்றாகும். எ-று. எவ்வமென்பது - எவ்வமெனவிகாரமாயிற்று. (உ)

ஞானவாசிட்டம்.

சதவுருத்திரன் றன்கவி முப்பதா.....*
முதவு மையந்தோ டொன்றென்பர் பேய்க்கதை
முதுபகோன் முப்பத்து மூன்றா.....*
மெதிர்கிதித்துவச னென்பது மும்மையே.....*

(இ-ள்.) சதவுருத்திரன் றன்கவி - சதவுருத்திரர்கதையின்செய்யுள்—முப்பதாம் - முப்பதாரும்—பேய்க்கதை - வேதாளக்கதையின் (செய்யுள்)—உதவும் - உதவாநின்ற—ஐயைந்தோடொன்றென்பர் - இருபத்தாராகுமென்று சொல்லுவார்கள்—முதுபகோன் - அறிவில்முதிர்ந்தபகோதராசன் (கதையின்செய்யுள்)—முப்பத்துமூன்றாம் - முப்பத்துமூன்றாகும்—எதிர்கிதித்துவசன்-விஷயத்தையெதிர்க்கின்றகிதித்துவசவாசன்(கதையின்செய்யுள்)—என்பதுமும்மை- இருநூற்றுநாற்பதாரும். எ-று. (மக)

புகல் கசன்பதின் மூன்றுபொய் யாமவ.....*
னிகழு நானிந்து நீண்ட விரதங்க.....*
ளிகலில் பத்தொன்ப தாமிக்கு வாருவி.....*
னகில ஞான மறுபது மாறுமே.....*

(இ-ள்.) புகல்கசன்-சொல்லாநின்றகசமுனிவரது(கதையின்செய்யுள்)—பதின்மூன்று- பதின்மூன்றாகும்—பொய்யாமவன்-மித்தியாபுருடனது—நிகழும்-விளங்காநின்ற(கதையின்செய்யுள்)—நானிந்து-இருபதாரும்—நீண்டவிரதங்கள் - நெடியவிரதஞ்ஞைய (கதையின்செய்யுள்)—இகலில்பத்தொன்பதாம் - மாறுபாடில்லாதபத்தொன்பதாரும்—அகிலஞானம் - பூரணஞானத்தைச் சொல்லுகின்ற—இங்குவாருவின் - இட்குவாருவரசனது (கதையின்செய்யுள்)—அறுபதுமாறும்-அறுபத்தாரும். எ-று. (மஉ)

மானும் வேடனு மந்திரு பத்தந்தா.....*
மான்யோக மறுபது மெட்டுமா.....*
மோன வுண்மை மொழிந்துள வாசிட்ட...*
ஞான நூற்கதை நாற்பது மூன்றுமே.....*

(இ-ள்.) மானும்வேடனும் - மிருகவியாதன் (கதையின்செய்யுள்)—இருபத்தந்தாம் - இருபத்தந்தாரும்—ஆன- அனுபதமான—யோகம் - ஞானபூமியாகிய நிருவாணப்பிரகாசத்தின் (செய்யுள்)—அறுபதுமெட்டுமாம் - அறுபத்தெட்டாரும்—மோனவுண்மை - மெளனதிச்சயத்தை—மொழிந்துள-சொ

வைராக்கியப்பிரகாரணம்.

எ

ல்லியிருக்கின்ற—வாசிட்டஞானநூற்றாதை - வாசிட்டமென்னுஞ்ஞானசாஸ்திரத்தின்கதையானது—நாற்பத்துமூன்றுமே- நாற்பத்துமூன்றாகும். எ-று. (மக)

பாக மார்பதி கம்பதி ஞானந்தா.....*
மாக வேயிரண் டாயிரத் தைம்பது.....*
மாக விக்மைத் ததிகமில் வாசிட்டம்.....*
யோக ஞானத்தி னுண்மை யுரைக்குமால்.....*

(இ-ள்.) பாகமார் - பக்குவநிறந்த—பதிகம் - பதிகங்காப்புப்பட்சு (செய்யுள்)—பதினான்காம் - பதினான்காம்—ஆக-ஆகக்கூடும்வகை—மாகவி-பெருமைபொருந்தியசெய்யுள்—இரண்டாயிரத்ததைம்பதுக்கைந்ததிகம் - இரண்டாயிரத்ததைம்பத்தைந்தாம்—இவ்வாசிட்டம் - இந்தஞானவாசிட்டமானது—யோகஞானத்தின் - அயிக்கியொருனத்தனது—உண்மையுரைக்கும் - தத்துவத்தைச்சொல்லும். எ-று. * அயிக்கியொருமென்பது - கூடஸ்தபிரமைக்கியமானவத்துவித ஞானமெனக்கொள்க. யோகத்தினுண்மையையும் ஞானத்தினுண்மையையும் கூறினதென்றான் - முரணென்னையுளவெனின் - இஃதுசகாதிமுதலியபேதமிந்நகசாத்தியமானசுபம்ஞானமாதலினுணும்-பிரணபந்தனமனோதிக்கிரகமுதலியசாதனமேயோகமாதலினுணும்-இவ்விரண்டையுமொப்பாக்கூறுதல்கூடாமையான்முரணையாம், இந்நூலினுத்தாலகர்முதலியநால்வர் யோகானுஷ்டானஞ் செய்ததாகக்கூறினமையால்-யோகத்தினுண்மையையு முரைத்ததாகநிகழ்த்தலாமெயெனின்-இவர்கள் ஞானானுஷ்டானத்தைச்செய்துபிரமஞானத்தையடைந்தபின் புத்தாலகர்க்கும்வீதகவ்யியர்க்கும், அநிச்சாப்பிராரத்துவத்தாலும், புசுண்டயோகிக்கு இச்சாப்பிராரத்துவத்தாலும், ஞானைக்குபபோச்சாப் பிராரத்துவத்தாலும், அனுபவித்துத் தீரும்படியந்தயோகத்தைச் கெவுணமாகக்கூறி - ஆகும்ஞானத்தையே முச்சியமாகக் கூறினதெயன்றி அவ்வியோகத்தை ஞானத்துடனொருபொருளாகக் கூறினதன்மேனக்கொள்க. இஃது இந்நூலாசிரியர் உரைத்தல். (இ-ம்.) இப்பதின்மூன்று கவிதையிலுணுமேனையகவிகள் வந்து சேராமற்கதையையுமதன்கவியையும்புகுத்தளவுகூறினதென்பதாம்(மச)

வசிட்டோபதேசமான சுவானுபவத்தைக் கீர்வாணசுலோகமாய்ச் சொல்லப்புகுந்த வடநூலாசிரியர் - இந்நூல்- நிர்விக்கினமாய் நிறைவேறி யாவருஞ் சிவனஞ் செய்யும்

அ

ஞானவாசிட்டம்.

பொருட்டு - ஆத்மஞான சாட்சாத்த்காரஸ்வரூபத்தை நிருபாதித திட்டையினாலுஞ் சொபாதித திட்டையினாலும் விலட்சண சலட்சணமாக வுபாசனை செய்கின்றார்.

பொன்னுல கத்தினிற் புவியி லந்தரத்.....*

தென்னுடையுட்புறத் திலங்குகின்றது.....*

மன்னுசிற் சோதியை வடிவ மியாவுமாய்த்.....*

துன்னுவ தப்பொரு டொழு திறைஞ்சுவாம்.....*

(இ-ள்.) மன்னுசிற்சோதியே - நிலைபெற்றஞானப்பிரகாசமே—பொன்னுலகத்தினில் - சுவர்க்கலோகத்திலும்—புவியில்—பூலோகத்திலும்—அந்தரத்தி - அந்தரிட்சலோகத்திலும்—என்னுடையுட்புறத்து - என்னுடையவகத்திலும்புறத்திலும்—இலங்குகின்றது - விளங்காநின்றது—வடிவமியாவுமாய்- படிவத்தன்னத்துமாய்—துன்னுவது - நிறைந்திருக்கின்றது—அப்பொருள் - அவ்வஸ்த்துவை—தொழுதிறைஞ்சுவாம்- திரிகரணங்களிலும் (இரண்டறச்) தொழுது வணங்குவாம். எ-று. * சிற்சோதியேயென்னுந் தேற்றேகாரம் - ஆத்மப்பிரகாசத்துதயன் தி வேறின்றென்பதை யுணர்ந்தியதாம். என்னுடையுட்புறத்தென்றதனும் - சுவர்க்கமுதலிய புறத்தைச் சொல்லுதலினாலும்-அவனுடைய வுள்ளென்பதாஹங்கொள்க. அவனுடைய வுட்புறமாவன-சாதவேத மாவாக்கியத்தின் முற்பகமாகிய தற்பகத்தினருந்தமானவிசரணும்-அவனுக்குள்ளாகின்ற விசரசாட்சியாசியபிரமமும்-புறம்பாகின்றமாயமுதலானசகலதத்துவங்களுமாம். இம்முன்றிலுநிறைந்திருப்பது தோன்ற-புறம்பானதத்துவங்களைப் பொன்னுலகத்தினிற் புவியிலந்தரத்தென்றார்-என்னுடையுட்புறமாவன-அவ்வாக்கியத்தி னிரண்டாம்பதமாகிய தொம்பதத்தினருக்கமான சிவனும்-அவனுக்குள்ளாகின்ற சிவசாட்சிலான தத்துவங்களுமாம் - இம்முன்றிலு நிறைந்திருப்பது தோன்ற என்னுடையுட்புறத்தென்றார்-அவ்வாக்கியத்தின் மூன்றாம் விளங்குவ தென்பது தோன்ற-இலங்குகின்றதென்றார். இவ்வாக்கியிருக்கின்ற சிவோசரகூடஸ்தபிரமமாகிய சைதன்னியங்களிலும் அபிமானி-அந்தக்கரணங்களான கூடசித்துக்களிலும்- பிரதிவுமுதலான பஞ்சபூதபௌதிகங்களாகிய சடங்களிலும்-ஏகப்பிரகாரமாய் விளங்குகின்ற சச்சிதானந்த சுவானுபவமாகிய ஞானம்மா

வை-மன்னுசிற்சோதியென்றார்-அந்த ஞானம்மாவாகிய தானே சொருபமுதல் ஸ்தம்பபரியந்தமாயுள்ளசகலவடிவங்களுமாய் நிறைந்தவிளங்கிய சுவானுபூதிசாட்சாத்த்காரமான வஸ்துவென்பது தோன்ற வடிவம்யாவுமாய்த் துன்னுவதென்றார், தானே தானாய்விளங்குவதை-தொழுதிறைஞ்சுவாமென்றார்-இந்தூலில்ஆறுபிரகாரணங்களினாலு நிருபிக்கப்பட்ட நிருவாணபதவாத்தமசாட்சாத்காரஸ்வரூபமே-இதற்குச்சுத்தரவந்தரங்க விஷ்டமுள்ளகடவுளாதலால்-அதற்கேவிச்செய்யுளால்வணக்கஞ்சொல்லப்பட்டது.

(இதனதுதாற்பரியம்.) அக்கொய்த சித்தாந்தமான வேதாந்தங்களினது மகாவாக்கியார்த்தத்தின்படியே விலட்சணமாகிய கூடஸ்தபிரமைக்கிய ஞானம்மவியாபகத்தை நிருபாதித திட்டையினாலும் பின்பு-சலட்சணமான சர்வமுஞ் சச்சிதானந்த பிரமமென்கிற வாத்தமஞானசாட்சாத்த்காரத்தை-சொபாதித திட்டையினாலும் துவிதயின்றி வணக்கக்கூறியதாம்-ஞானம்மாவே இஷ்டமான கடவுளென்பதற்கு-ஆத்மாவேயெல்லாமென்கிற சுருதிவாக்கியத்தினாலும்-இந்தவாத்தமாவானது ஆதியந்தயில்லாதது சுயம்பிரகாசமுள்ளதென்று இந்நூலிற் சொல்லப்போகின்றபடியினாலும் - அவ்வாத்தமாவினிடத்திற் சூரியனுஞ் சந்திரனு நட்சத்திரங்களு மின்னல்களு மக்கினியும் பிரகாசிக்கவில்லை-அதன் காந்தியாலிடெல்லாம் விளங்குகின்றதென்று சுருதிசொல்லுகையாலும்-விஞ்ஞானாவை யாதினாலையலாமென்று - யாக்கியவர்க்கர் சொல்லியிருக்கிறபடியினாலும்- தனதுசுவானுபூதியே பிரமாணமாகவுடைய சாந்தமானதேயிசுக்கு நமஸ்காரமென்று - அரியினாற்சொல்லப்பட்டபடியாலும் - இவைகளே பிரமாணமென்று சொல்லப்பட்டது. தொழுதிறைஞ்சுவோமென்று சாமானியமாகக்கூறினமையால் - விசேடமாகக் திரிகரணங்களும் வருவிக்கப்பட்டன-மனத்தினாலிரண்டறச் சிந்திப்பதற்குதாரணம்- சகிவன்னபோதம்-பூசனையுமதுசகல பொருளுமறிதமையு, மீசனையும் வேறதறவறிவறிவெனவே. வாக்கினாலிரண்டறத் துதிப்பதற்கு தாரணம். (ஒழிவிவொடுக்கம்.) கன்னிக்கதலிதனை நார்த்திப்பான் கண்ணோலத், தன்னையறியாவறிவே தான்மீளச் - சொன்னாலு, நா வென்றநாவேபோ னுனென்றசொல்லளவே-யாமன்றித்தானெதி ராகா. தேதத்தினாலிரண்டறவணங்குதற்குதாரணம். (நிரும்பி ரம்.) தன்னையறியத்தனக்கொருகேடில்லத், தன்னையறியாமற்று நேகெடுகின்றார், தன்னையறியுமறிவையறிந்தபின், தன்னையர்ச்சிக்கத்தாலிருந்தானே. மற்றுமவருவனவற்றார். (9)

(கடவுள் வணக்கங்கூறி நூற்பெருமை நவலுக்கின்றது.)

திசுமுநான்முதன்முதற் நேவர்புமவருஞ்.....*

சகலவேதங்களுஞ் சாத்திரங்களும்கூட.....*

புகலுஞானத்தினால் புரணமானது.....*

நிகரில்வாசிட்டமா நிபுணஞானநூல்.....*

(இ-ள்.) திசுமும் - பிரகாசியாதின்ற - நான்முதன்முதற்நேவர்புமவரும் - பிரமன்முதலிய கடவுளராகிய மும்மூர்த்திகளாலும் - சகலவேதங்களும்கூட - சமஸ்தகருதிகளாலும் - சாத்திரங்களும்கூட - சகலசாத்திரங்களாலும் - புகலும் - சொல்லப்பட்ட - ஞானத்தினால் - ஆத்மஞானத்தினால் - புரணமானது - நிறைந்திருக்கின்றது - நிகரில் - சமானமில்லாத - வாசிட்டமா நிபுணஞானநூல் - வாசிட்டமென்னுஞ்சிறப்பாகிய ஞானசாஸ்திரம். எ-று. (ப-ம்.) சுயம்புவடிவமான மும்மூர்த்திகளினது சுவானுபூதியென்னும் பாரம்பரிய வுபதேசமொழியினால் விளங்குகின்ற வாத்மஞானத்தையே இந்நூலிற்குறுதலால் - மூவரும்புகலுஞானமென்றார் - அநாதித்தியமாயிருக்கின்ற வேதங்கடமக் கந்தரங்கமான மகாவாக்கியத்திற்குரிய கூடஸ்த பிரமைக்கியமென்னுமாத்மஞானத்தையே - இந்நூலிற்குறுதலால் சகலவேதங்களும்கூட - புகலுஞானமென்றார், சுவானுபூதிமாண்களாகிய சக்துக்களால் னுபவித்துச் சொல்லப்பட்ட வனுபூதிவசனங்களாகிய சாஸ்திரங்களால் கூறப்பட்ட வாத்மஞானத்தையே இந்நூலிற்குறுதலால் சாத்திரங்களும்கூட - புகலுஞானமென்றார், இம்மூன்றினாலுமொருதன்மையவாகச் சொல்லப்பட்ட வாத்மஞானமானது இந்நூலினிறைந்திருத்தலால் ஞானத்தினால் புரணமானதென்றார், சமானமில்லாத பிரமஞானமில் விசேடமாய் விளங்குகலால், நிகரில்வாசிட்டமா நிபுணஞானநூலென்றார். (இ-ம்.) இந்நூற்கருதி ஞானசுவானுபவத்தை விளங்குகின்ற பிரபலச்சுருதியாம். (உ)

(இதுவுமது.)

தலைமைநான்முதன்முதற் தாமரைக்கினன்.....*

சிலையிலாகவன்றிருச் செவிக்குத்தெள்ளமு.....*

உலைவில்வான்மீகிவாக் குதித்ததத்துவ.....*

நிலைமைவாசிட்டமா நிபுணஞானநூல்.....*

(இ-ள்.) நிலைமை-நிலைபெற்ற - வாசிட்டமா நிபுணஞானநூல் - வாசிட்டமாகிய மேலான ஞானசாத்திரமானது - தலைமைநான்முதன்முதற் தாமரைக்கினன் - மனத்தாமரைக்கு

இதயகமலத்துக்கு - இனன் - ஞானஞரியனாகவும் - சிலையிலாகவன் - தனுசையெடுப்பதற்கு மனமில்லாத (முழுச்சுப்பருவத்தையுடைய) விராமனது திருச்செவிக்கு - சிறப்பாகிய சிரவணத்துக்கு - தெள்ளமுது - தெளிவாகிய வான்நீர்மாதாகவும் - உலைவில்வான்மீகி - சலனமில்லாத வான்மீகிரிஷியினுடைய - வாக்குதித்த தத்துவம் - (அனுபூதி) வசனத்திலுதயமாகிய சத்தாகவும் (விளங்குகின்றது) எ-று. - மனத்தாமரையென்றதனான ஞானமென்பது வருவிக்கப்பட்டது. (ப-ம்.) பிரமசங்கற்பமாக சிவேஸ்வரசகத்தை பிரமப்பிரகாசமாகப் பிரகாசிப்பிக்குஞ் சுடம்பிரகாசமாக விந்நூல்விளக்குதலின் - தலைமைநான்முதன்முதற் தாமரைக்கினனென்றும் - விஸ்வரூபமான வஸ்துவினுதரூபமாய்வந்த சிவேஸ்வரசகத்து முதலியவற்றிலுள்ள விடயாநந்தங்களைப் - பூரணநந்தமாக வாத்மநிப்பிக்கு நிரதிசயாநந்தமாக விந்நூலறிவித்ததலின் - இராகவன்றிருச்செவிக்குத் தெள்ளமுதென்றும் - அறிதலிற்று சத்தாமாத்திரமாகவிளங்கு திருவிசற்பசமாதி யனுபவமுள்ள சத்துக்கள்வாக்கினால் சிவேஸ்வரசகங்கள் சத்தாமாத்திரமாக விளங்குகின்றதென்னு மனுபவத்தை இந்நூல்விளக்குதலின் - உலைவில்வான்மீகி வாக்குதித்த தத்துவமென்றுக்கூறினார். (இ-ம்.) இந்நூல் சிவேஸ்வரசகங்கள் சச்சிதாநந்தப் பிரமமயமென்பதையறிவிக்கின்றதாம். (ங)

(இதுவுமது.)

பெரியவரறிவுறு பெருமைசான்றது.....*

விரிவுறுசிறியவர் மேலொருதது.....*

வரிசையிலுயர்ந்தது வசிட்டசங்கிதை.....*

யரியமெய்ஞ்ஞானநூ லனைத்தின்மிக்கதே.....*

(இ-ள்.) பெரியவர் - (அறிவிந்நெரிய) மகத்துக்களால் - அறிவுறு - (கன்மயமா) யறியத்தக்க - பெருமைசான்றது - மேன்மை நிறைந்தது - விரிவுறுசிறியவர் - (மனோசங்கற்பம்) விரியப்பெற்ற வற்பவறியையுடையவர்களால் - மேலொருதது - (அனுபவமா) யறியத்தகாதது - வரிசையிலுயர்ந்தது - (அறிவிக்கத்தக்க) முறைமையிற்சிறந்தது - வசிட்டசங்கிதை - வாசிட்டநூலானது - அரியமெய்ஞ்ஞானநூல் - அறிதற்கரிய மெய்ஞ்ஞானத்தை (யறிவியாதின்ற) ஞானசாத்திரங்கள் - அனைத்தின்மிக்கது - எல்லாவற்றிலுமேலானதாம். எ-று. (ப-ம்.) சகலமூர்த்தமாத்ம ஞானமாகவியாபித்து விளங்குஞ் சத்துக்களாலுணரத்தக்க நூ

லென்பார் - பெரியவரறிவுறு பெருமைசான்றதென்றும் - சகல
முந்தனக்கு வேறுனவனாக்மாவால் வியாபித்ததியும் அசுத்தத்த
ளாலறியக்கூடாததிந்நூ லென்பார், விரிவுறுசிறியவர்மேலொரு
தென்றும், ஆம்மஞானத்தையறிவிக்குமரபினில் மேலானஞா
னபூமியின் முடிவானதுரிபாதித்ததை - இந்நூல்விளக்குமென்
பார் - வரிசையிலுயர்ந்ததுவசிட்டசங்கிதையென்றும், அபரோ
ட்சஞானபுவத்தை யுணர்ந்துவதிந்நூலென்பார் - அரியமெய்
ஞ்ஞானநூலனைத்தின் மிக்கதென்றுங்கூறினர். (இ-ம்.) சகலமும்
பிரமாநந்த சாட்சாத்காரமாகவிளங்கு மதிதானுபூதியையுணர்ந்
தும் பிரபலச்சுருதியாயிருக்கின்ற திந்நூலென்பதாம். (ச)

(அருள்வடிவமாயிருத்தல்.)

தெருஞ்ஞானமகர்க்கிதஞ் செய்யுமன்பினு.....*
லருமைவாசிட்டநூற் கண்ணையொப்பளோ.....*
வரியதாய்பிறவியை யுள்ளகாக்குவள்.....*
பெருமைவாசிட்டமிப் பிறப்பைமாற்றமே.....*

(இ-ள்.) தெருஞ்ஞானமகர்க்கு - (தன்னைத்தெரிந்துகொள்ளும்)
அறிவில்லாதபுத்திரருக்கு - இதஞ்செய்யுமன்பினுல் - (ஞான
காரத்தையுட்டி யாத்மசம்மாட்சணையென்னும்) இதத்தைச்செய்
யாதின்றமையினுல்) - அருமைவாசிட்டநூற்கு - அரியவாசி
ட்டநூலாகிய (வண்ணக்கு) - அன்னையொப்பளோ - (விடையா
காரத்தையுட்டித் தேகசம்மாட்சணையென்பாதின்ற) நாயானவள்
சுமானமாவாளோ - வரியதாய்பிறவியையுள்ளதாக்குவள் - தேகத்
துக்குரித்தானதாயானவள் (விடயவாசணையையுண்டாக்கிச்) சந
நந்தை மாருமனிலைபெறச்செய்வள் - பெருமைவாசிட்டம் - பெ
ருமைபொருந்தியவாசிட்ட (நூலென்னுந்தாயானவள்) - இப்
பிறப்பைமாற்றும் - (பிரமாநந்த வாசணையையுண்டாக்கி) யிச்ச
நந்தைநீக்குவாள். எ-று - (இ-ம்.) இந்நூலனித்தியமானவிடை
யாநந்தத்தை மாற்றி தித்தியமான பிரமாநந்தத்தைக் கொடுக்கி
ன்றதருணையின் மிகுதினதாம்.

(நூற்பெருமைநுவன்றவையடக்கக்கூறுகின்றது.)

எண்ணுறுபெருங்குணத் திராமன்றன்மய .. *
நண்ணுறுவசிட்டனே நவின்மஞானநூல் .. *
பண்ணுறுதமிழினம் பாடுகேன்சுதை .. *
மண்ணுறுகலத்தினும் வைக்குமேழையேன் .. *

(ரு)

(இ-ள்.) எண்ணுறு - எண்ணத்தகுந்த - பெருங்குணத்து
மகாசுந்தருணத்தையுடைய - இராமன் - இராகவன் - தன்மய
நண்ணுறு - தனதாத்மஸ்வரூபத்தையுடைய - வசிட்டனவின்ம-
வசிட்டமுனியானவனுக்கிரகஞ்செய்த - ஞானநூல் - (ஞானர்த்
தத்தையே வான்மீகமுனிவரால் வடமொழியி லருளிச்செய்யப்
பட்டவீவ்வாசிட்டமென்னும்) ஆம்மஞானசாத்திரத்தை - பண்
னுறுதமிழினுல் - இசையமைந்ததென்மொழியினுல் - ஈதை-
(சொர்ன்னபாத்திரத்திலவைக்கத்தகுந்த) அயிர்த்ததை - மண்
னுறுகலத்தினும் - மிர்த்திகாபாத்திரத்தினும் - வைக்குமேழை
யேன் - வைக்கத்துணியுமேழையேனாகியபான் - பாடுகேன்-
விருத்தமாசப்பாடுவேன். எ - று. (ப-ம்.) ஆதியிலிராகவருக்கு
வசிட்டரூபதேசித்த வாத்த்மஞானசாரங்களை - பின்பு வான்மீகமு
னிவரால் வாசிட்டமென்னும் பெயரைத்தரித்து வடமொழியிற்
பரத்துவாசருக்குச்சொன்ன சாந்தாசம்மிதமான காவியப்பிர
பந்தத்தைத் - தமிழ்ப்பாவிற் சொல்லத்துணிந்ததேதென்னில்-
சொர்ன்னபாத்திரத்தினும் - மிர்த்திகாபாத்திரத்தினும் - அமைந்
திருக்கின்ற வமிர்த்தத்துக்குப் பாத்திரபேதமேயன்றி - ரஸபேத
மில்லாததுபோல் வடமொழிக்குந் தென்மொழிக்குந் சந்தபே
தமேயன்றி யருந்தபேதமில்லாமையாலும் சொர்ன்னபாத்திர
முள்ளவர் சிலரும் மிர்த்திகாபாத்திரமுள்ளவர்பலருமாவதுபோ
ல, தேயவியற்கையால் வடமொழியுணர்ந்தோர் சிலருந் தென்
மொழியுணர்ந்தோர்பலருமாதலாலும் - வடநூலுணர்ந்தோர்க்கு
மேனையோர்க்கு மெளிதிற் பயன்படுதலாலு மெனக்கொள்க. -
(இ-ம்.) இத்தமிழ்தூல் சர்வத்திரசாதாரணமாயிருந்து பக்குவ
ருக்குச் சுவானுபூதியைவிளைவிக்கின்றபடியால் சீவகாருணியமு
ள்ளசத்துக்கள் மிகுந்தவகமகிட்டுயோடும் மேன்மையாகக்கொ
ள்வதென்பதாம். (சு)

(அவையடக்கக்கூறியதிகாரியிலக்கணங்கூறுகின்றது.)

பந்தமுற்றன்பர பதத்தைச்சேர்கவென்...*
நந்ததிச்சயமுளா னறிவிலானலான்... ..*
சிந்தனைத்துயர்கெடச் சிந்தைச்சேர்ந்துளா *
னிந்தநூற்குரியவ னென்றுகொள்கவே

(இ-ள்.) இந்தநூற்குரியவன் - இவ்வாசிட்டநூலுக்கதிகாரியா
னவன் - அறிவிலானலான் - அஞ்ஞானியுமல்லன் - சிந்தனைத்து

யர்கெட-மனோதுன்பநீங்கும்படி—சித்தைதச்சேர்ந்துளானலன்
ஞானதமாவையடைந்தசீவன்முத்தனாமல்லன்—பந்தமுற்றன
ன் - (யான்) பந்தத்தையடைந்திருக்கின்றேன்—பரபதத்தைதச்
சேர்கவென்று- இதைதந்தியினிமோகந்தைதச்சேரக்கடவேனெ
ன்றுசிந்திக்கும்—அந்ததிச்சயமுளானென்று - அந்திச்சயத்தை
யுள்ளவனெனென்று—கொள்க - கொள்ளிக்கடவது. எ-று. அலா
னென்பதைதச் சித்தைதச்சேர்ந்துளானென்னுமிடத்துக் கூட்டுக.
(இ-ம்.) சேறானது தேற்றுகக்கொட்டையினுந் தெளியமாட்டா
ததுபோல - அஞ்ஞானமயமாயிருக்கின்றவன் தெளியமாட்டா
னாகையா விந்நூலினது சாரத்தை யறிதற்கவனதிகாரி யல்லனெ
ன்றும் - தெளிந்தசலத்தைத் தெளிவிக்கத் தேற்றுகக்கொட்டை
வேண்டியதில்லாததுபோல - சின்மாத்நிரமாய் விளங்குகின்றவ
னுக்கிந்நூலவசியம்பெண்வெதின்னாகையால் - இந்நூலுக்கவனு
மதிகாரியல்லனென்றும் - கலங்கனிநுக்குத் தேற்றுகக்கொட்டை
வேண்டியதுபோல-அஞ்ஞானந்தமு ஞானோதயமு முண்டாயி
ருக்கின்ற சாதனசதுட்டயமுள்ள முழுட்சுப்பருவத்தையுடை
யவனெ யிந்நூலுக்கதிகாரியாவனென்றுமாம்-பிஷ்ட்டபேஷண
ஞாயம்போல-ஞானியிந்நூலுக்கதிகாரியன் நென்றானுமாம். இச்
செய்யுளி விந்நூற்குரிய வதிகாரியைச்சுறுதலா லதற்கினமான
விடயம் - பிரயோசனம் - சம்மந்தம் - குறிப்பாயிருக்கின்றன.
அவைகளிற் பிரமமேவிடயம் - திரத்சயநந்தமேபிரயோசனம்
நூலிற்கும் நூலிற்சொல்லப்பட்ட விடயத்துக்குந் கூறுவதுங்
கூறப்படுவதுமாகியதே சம்மந்தமெனக்கொள்க.

(எ)

(அதிகாரி குருமுகமாய்விசாரித்தல்.)

ஒருங்குணர்ஞரவனா முயர்வான்மிகனை..... *
மருங்குறப்பரத்துவன் வணங்கிவன்பவ..... *
நெருங்குந்நுயரினே நின்றதெஹன்..... *
மருங்குணத்திராமனி யருளிற்குறென்றான்..... *

(இ-ள்.) ஒருங்குணர்ஞரவனாம் - முழுதையுமுணர்ந்த வாசாரி
யருகிய—உயர்வான்மிகனை- மெலானவான்மிகமுனிவரை—மரு
ங்குற - மருங்காக— பரத்துவன்வணங்கி - பரத்துவாசமுனிவர்
நமஸ்காரஞ்செய்து—வன்பவநெருங்குவந்நுயரில் - கொடிய
பிறவியிந்நெறிந்தவெவ்விய சம்சார அன்பத்தில்—அருங்குண
த்திராமன் - அரியசத்துவகுணத்தையுடையவிராமன்—நின்ற

தெஹன் - இருந்ததெப்படி—நீ - தேவரீர்— அருளிற்குறெ
ன்றான் - இருபையினாலுக்கிரகஞ்செய்யவேண்டுமென்று மிரு
துவாகக்கேட்டார். எ-று. (ப-ம்.) சீடனாலறியவேண்டியவன வனை
த்தையு மறிவிக்கத்தக்க சாமர்த்தியமுள்ள வாகிரியொன்பது
தோன்ற - ஒருங்குணர்ஞரவனாமென்றார் - சீடனுக்குரியபயபத்
திமுதலானவைதோன்ற மருங்குறப்பரத்துவன் வணங்கியென்
றார்-பரத்துவாசர் - திக்காமனாபுண்ணியப்பிரபாகத்தினுந் சாதன
சதுட்டயம்வந்ததனாற்றனதாத்தமஸ்வரூபமுதயமாகாநின்ற வவ
சரத்திற் சகலமுந் துக்கவடிவமாகக்கண்டும் தன்னுடைய சுவா
னாபுரி பிரகதிபட்சமாய்க் துன்பநீங்காததனாற் சம்சாராக்கிலி
யொர்க்குந் துன்பத்துக்குச் சகிக்கமாட்டாதவரா யிராமொந்த
திச்சயத்தினு விச்சமுசாரத்தோடு கூடியிருந்தாரோ வந்ததிச்ச
யத்தைத் தெரிந்துகொண்டா லதுவே நமக்கு மனுபவமாமெ
ன்னு மபிப்பிராயங்கொண்டு - வன்பவநெருங்குவந்நுயரினே
நின்றதெஹன் மருங்குணத்திராமனென்றார். (இ-ம்.) பரியக்கு
வமானசீடன் சீவன்முத்தித் தன்மையை விசாரித்ததாம். (அ)

விசாரித்தசீடனதுமோகதிவிர்த்தியின்பொருட்
டதனுற்பத்தி கூறல்.

நல்லதுசிறுவநீ யுரியையநானது..... *
சொல்லுவன்கேட்டுதி துயர்செய்மோகநீ..... *
வெல்லலாமோகந்தான் சகத்தின்வேறன்றி..... *
மல்லல்வானிறம்படைத் தென்னவந்நுதும்..... *

(இ-ள்.) சிறுவ-புதல்வனாகியபரத்துவாசரோ—நீ - நீகேட்டவி
னா—நல்லது - பரமசுகந்தைவினைக்குநன்மையுள்ளதாம்—நீயுரி
யை - நீ திருவானசுகந்தைக் கேட்பதற்குரித்தான சாதனசது
ட்டயசம்பத்துள்ளவன்—நானதுசொல்லுவன்கேட்டுதி - யான
தைச்சொல்லுவேன்கேட்பாயாக—துயர்செய்மோகம் - துன்ப
ஞ்செய்கின்றவஞ்ஞானத்தை—நீ வெல்லலாம் - நீசெயஞ்செய்ய
லாம்—மோகந்தான் - மோகமானது—சகத்தின்வேறன்றி - சக
த்சம்பந்தமாய்—மல்லல்வான் - வளமுதங்கிய வாகாயத்தில்—
நிறம்படைத்தென்ன-இல்லாத நிலநிறமுண்டானதுபோல—வந்
துறும்-பிரமத்தினிடத்திலில்லாததாக வந்துபொருந்தும். எ-று.
(ப-ம்.) நாமனுக்கிரகஞ்செய்யும் பிரமானந்த ரபரோட்ச சாட்
சாத்காரத்தினுந் செந்நமரண அன்பத்தைக் கொடுக்குமயக்கநீந்

குமென்பார் - நான் சொல்லுவன்கேட்குதி அயர்செய்மோதந்
வெல்லலாமென்றார் - திருமலமானவாகாயத்தை - நிலநிறமாய்ப்
பார்க்கும் பிராந்தியுண்டாவதுபோலச் சொச்சமான நிரதிகயா
நந்த சுவாணுபுதுப் பிராந்தியட்சயத்தை சகத்தாகக் காண்கின்ற
மோசமுண்டானதென்பார் - மோசந்தான் சகத்தின் வேறன்றி
மல்லவானிறம்படைக்கென்ன வந்துறமென்றார். (இ-ம்.) அ
காயத்தி னிலநிறமில்லாதிருந்துத் தெரிவினமையினு ளிருப்பதா
ய்த் தோற்றவதுபோலப் பிரமஞானத்திற் சகத்தோகயித்தை
யாயிருந்துஞ் சுவாணுபவயின்மையாற் பரமார்த்தமப்போலச்
தோற்றப்படுகின்றதென் றத்தியாரோபவுத்தியாலறிவித்ததாம்.
அத்தியாரோபமாவது - இதார்த்தமான சச்சிதாதந்தப் பிரத்தி
யட்சயத்தில்லாத நாமரூபவடிவமானசகமாக விபரிதபாவனை
யாற் காண்குதல்.

(க)

மரயாவிலக்கணக் கூறியதை நிவிர்த்திக்குமனுபுதி
யிலக்கணக் கூறல்.

இறப்பிலாவிந்தமோக மிறையுமீட்டெண்ணமின்றி*
மறப்பதேநல்லதென்றமதித்துயர்மனத்தினுக்குத்*
திறப்படக்காணப்பட்ட தில்லெனச்சித்தினுலே...*
யுறப்பெறுமெப்போதப்போதுயர்பரசுமதாமே.*

(இ-ள்.) இறப்பிலாவிந்தமோகம்-நிச்சியமாகக் காணப்பட்டவித்
மோகமாகியசகத்தை-இறையுமீட்டெண்ணமின்றி எவ்வளவே
ஊந்திரும்ப நினையாமல்-மறப்பதே மறந்துவிடுவதே-நல்ல
தென்றமதித்து - நன்மைபென்று நிச்சயித்து - உயர்மனத்தி
னுக்கு-ஸ்வரூப சமஸ்காரமான மகாமனத்திக்கு - திறப்படக்
காணப்பட்டது - உள்ளதுபோலத்தோற்றப்பட்டசகமானது -
தில்லென - இதார்த்தமாயில்லவெயில்லைபென்று - சித்தினுல்-
ஞானத்தினால் - உறப்பெறுமெப்போது - உண்டாவதெப்
போதோ - அப்போதுயர்பரசுமதாம் - அப்போதே மேலா
ன நிருவாணசகமாம் எ-று. (ப-ம்.) மாயையென்ப திருந்தன்
றோ விறக்கவேண்டுமதுண்டாவதும்பிறகு மிதார்த்தமாயின்று
கலின் - இறப்பிலாவிந்தமோகமென்றும் - சகசாபுவப்பிரக்
தொயினால்-மோகஸ்மரணம்விடவேண்டுமதாகையால் - இறையு
மீட்டெண்ணமின்றி மறப்பதேநல்லதென்றும் - அநியாதிதத்தி
ற்கார்த்த வெளிப்படுமறிவுக்கப்போதே சகச்சகங்கனும் - பிர

மாநந்த சாட்சாத்காசமாக - விளங்குதலால் - உயர்மனத்தினுக்
குதிமப்பட்டக்காணப்பட்ட தில்லெனச்சித்தினுலே - யுறப்பெறு
மெப்போதப்போதுயர்பரசுமதாமென்றுக்கதினார் - ஆத்மா
வினின்று மாகாயத்தோன்றிற்றென்றும் பிரமணத்தின் படியே
யுபாநான காரணத்தைத்தவிர வுபாதேயம்வேறாக - திருபிக்கப்
படாதென்னுஞ் சுருதியினுலுஞ்-சுவான்னத்தைத்தவிர கடகமரு
பாதிளிடையுயர்ந்து வேறுபடாதென்னு முத்தியினுலும் - தி
ருக்குரூபமான வாத்மாலினிடத்திலுண்டான திரிசயப்பிரபஞ்
சந் திருக்குவைத்தவிர வேறில்லை பெனக்கொள்க. (இ-ம்.) உப
தேசித்தமகாவாக்கியார்த்தந்தோன்ற - தான்சின்மாத்நிரமாக வி
ளங்குந் திருஷ்டியினுற்சுல்லமுஞ் சின்மாத்நிரமாய் விளங்கு மெ
ன்னு மனுபவம்வந்தா லதுவே நிரதிகயாந்தாபரோட்ச சாடன
த்காசமாகமென்று, சூசகமாயபவாதவுத்தியாலறிவித்ததாத்தினா
குருமுகத்தாற் றெரிந்துகொள்க அபவாதமாவது- விபரிதபா
வையாற்பார்க்கின்றவில்லாத நாமரூபவடிவமாகியசகத்தை இதா
ர்த்தமான சச்சிதாதந்தவடிவமாகத் தெளிவினாற்காண்குதல். (ய)

திருக்குவைசொல்லி திரிசயதிருஷ்டித்தீங்காவிதந்
பரமசுகமுண்டாகாமெனல்.

வழிபடுமிதனைவிட்டு மற்றுளநூல்களென்னுங்.....*
குழிகளிம்புரண்டஞ்ஞானக்குணத்தினுற்பிறப்போர்க்கெல்லா*
மொழிவறவொருவர்செய்தற் குறித்தன்றாய்த்தானேயுண்டாங்*
கழிதலிற்பரமவின்பங் கற்பங்களா லுங்கூடா.....*

(இ-ள்.) ஒழிவற - சதோதயமாய் - ஒருவர்செய்தற்கு - ஒருவ
ராலுண்டாக்குவதற்கு-உரித்தன்றாய் - உரியதல்லாததாய்-தா
னேயுண்டாம் - சுயமாகவுண்டான - கழிதலில் - தாசமில்லாத -
பரமவின்பம் - நிருவாணசகமானது-வழிபடும் - வழிபடாதி
ன்ற - இதனைவிட்டு - (பரஞானமான) விவதத்திரிசயவில்மா
ணத்தைவிட்டு-உள - அபரஞானத்தையுடைய-நூல்களென்
னும் - சாத்திரங்களைக்கின்ற - குழிகளிம்புரண்டு - படுகுழிக
ளிலுழன்று-அஞ்ஞானக்குணத்தினால் - அறிவின்மையாகியகு
ணத்தினால்-பிறப்போர்க்கெல்லாம்- சனிப்பவரனைவர்க்கும்-
கற்பங்களா லுங்கூடா - எக்காலத்திலும் பொருந்தாதாம். எ-று.
வழிபடுமிந்நூல்விட்டு மற்றுளநூல்களென்னின்ற பாடமுமுண்டா

டு. (இ-ம்.) சாத்திரஞானஞ் சிரமத்தின்பொருட்டேயுத்தித் திரி
சியவில்காணம்போல நித்தியசித்தபரப்பிரமவிடயாபரோக
னுபவமான விசிராந்தியைக்கொடாடுவென்பதாம். (மக)

திரிசியவில்காணமான வாசனாத்தியாகம் பெரியோ
ர்க்குஞ் சம்மதமாடுமெனல்.

அலைசெய்வாதனையைச்சேட மறுவிடனல்லதென்று.....
நிலைபெருமுத்தியென்று நிமலமாநெறியுதென்றுந்.....
தலைமையோர்பகர்வரன்ன திருவகைச் செநநற்கி.....
யுல்தருமலினமொன்ற தொழித்திடுஞ்சுத்தமொன்றே.....

(இ-ள்.) அலைசெய்வாதனையை - சஞ்சலத்தைவினைக்கின்றவா
னையை - சேடமற - பற்றற - விடல் - விடுதலையே - நல்லதெ
ன்றும் - நன்றென்றும் - நிலைபெருமுத்தியென்று - நிலைபெ
ற மொகாமென்றும் - நிமலமாநெறியுதென்று - நிலைபெ
று துலென்றும் - தலைமையோர்பகர்வர் - மேலான சத்துக்கள்
சொல்லுவார்கள் - அன்னதருவகை - அவ்வாசனையிரண்டுவித
மாகம் - (அவற்றில்) சநநற்கி - பவத்தைக்கொடுத்தது - உல்தரு
யொன்று - அதுதொழித்திடும் - அச்சநற்கி - அசுத்தவாசனையி
ன்ற - சுத்தமொன்று - சுத்தவாசனையொன்றும். (இ-ம்.) வாசனா
திபாகமே விதேதமுத்தியெனச்சொல்லிய தன் சாமானிய விலக்
கணத்தைச் சொன்னதாம்.

வாசனையறிவிர்க்கிக்கும்பொருட்டதன்விசே
டண நிருபித்தல்.

மடமையின்செறிவேமெய்யாய் மலியகங்காரந்துன்றிப்.....
படர்கருபிறப்பைமென்மேற் பயில்விக்குமலினமென்ப.....
சுடமுனையாவித்தொக்குஞ் சுத்தவாதனையென்ப.....

(இ-ள்.) மடமையின்செறிவேமெய்யாய் - அஞ்ஞானத்தினது
மயமேதேகமாய் - மலியகங்காரந்துன்றி - மிகுந்தவகம்பாவநி
தைந்து - படர்கருபிறப்பை - வளராத - மிகுந்தவகம்பாவநி
மென் - மெலுமெலும் - பயில்விக்கின்றபலசநநற்கி - மென்
கொன்பார் - அசுத்தவாசனையென்று பெரியோர்கள் சொல்லு
கார்கள் - அடர்மறுசநநற்கி - நெருங்கிய மறுபவம்விட்டிருக்

நின்ற - அங்குரமின்றி - முனையில்லாமல் - செந்திச்சுட - சிவந்
தவக்கினியினால்வறுக்க - முனையாவித்தொக்கும் - முனையாதவி
தைக்குச்சுமானமான - அது - அவ்வாசனையை - சுத்தவாதனை
யென்பார் - சுத்தவாசனையென்று சுத்துக்கள் சொல்லுவார்கள். ஏ-று.
(ப-ம்.) ஆகம்ஸ்வரூபத்தை மறந்து விடயாகாசத்தில் சம்மிப்ப
தை-மடமையென்றார். (இ-ம்.) அஞ்ஞானசமஸ்காரமான வசுத்
தவாசனையுள்ளவன் பெத்தெனென்றும் - ஞானசமஸ்காரமான சுத்
தவாசனையுள்ளவன் - முத்தெனென்றும் சொல்லப்பட்டதாம். (மக)

சுத்தவாசனையடைந்தசீவன்முத்தரிலக்கணங்கூறல்.

மெய்தரிநிமித்தமாகத் தரிப்பதாம்விளம்புஞ்சுத்த.....
மெய்தினர்பிறவியான வந்தத்தத்தினென்றுமெய்தார்.....
நொய்தினிலேக்கவேண்டு நோக்கெலாநோக்கியின்பு.....
செய்திடுஞ்சீவன்முத்தி சேர்ந்தவொன்னலாமே.....

(இ-ள்.) மெய்தரிநிமித்தமாக - பிராரத்ததேகத்தைத்தத்தாங்கு
ம்பொருட்டு - தரிப்பதாம் - தரிப்பதாகிய - விளம்புஞ்சுத்
தம் - சொல்லாநின்றசுத்தவாதனையை - எய்தினர் - அடைந்து -
பிறவியானவந்தத்தத்தின் - சநநமாகியவந்தத்தத்தில் - என்றுமெ
ய்தார் - எப்போதுஞ்செல்லாதவர்களை - நொய்தினில் - சூட்சுமமா
ன (ஞானனுபவத்தினால்) - நோக்கவேண்டும் - பார்க்கவேண்ட
ய - நோக்கெல்லாம் - ஞானவிஷயங்களைத்தையும் - நோக்கி
பார்த்து - இன்பஞ்செய்திடும் - சிதாநந்தசகத்தைவினைக்கும் -
சீவன்முத்திசேர்ந்தவொன்னலாம் - சீவன்முத்தித்தன்மையைய
டைந்தவர்களென்று சொல்லலாம். ஏ-று. (இ-ம்.) பிராரத்தம்பு
க்கும்படி முடிவாகவந்த தேகத்தைத் தரித்திருக்கு நிமித்தஞ்
சுத்தவாசனையத்தரித்தவ னிச்சநந்தி லுமுந்தானென்பதாம்.

சீவன்முத்தரிலக்கணங்கூறியிராமன்சீவன்முத்தனான

நெறியைச்சொல்லத்தொடங்குதல்.

ஆன்றதோர்சீவன்முத்திப் பதத்தினையடைந்திராமன்.....
பூன்றமாமனத்தனான நெறியினைப்புகலக்கேட்பிற்.....
சான்றவிக்கேள்வியாலே சனாமரணங்கடர்கி.....
தோன்றலையெனவான்மிகித் தொன்முனிகொல்லவற்றான்.....

(இ-ள்.) ஆன்றது - மாட்சிமைப்பட்டதான - ஓர் - ஓப்பற்ற -

சீவன்முத்திப்பதத்தினை யடைந்து - சீவன்முத்தித்தன்மையை
பெற்று—இராமன்-இராகவன்—பூர்நமாமனத்தஞ்ஞான-பூரண
மகாமனதுடனேயிருந்த—நெறியினை - மார்க்கத்தை—புகலத்
தேட்பின் - சொல்லத்தேட்குயிடத்தில் — சான்றவிக் கேள்விபா
ல் - அறிவுவிளங்கியவிச்சுவணத்தினால் — சராமரணங்கடந்தி
சராமரணங்களை நீக்குவாய்—தோன்றலேயென- புறல்வனெயெ
ன்று—வான்மிக்தொன்முனி-பழையவான்மிக்முனிபானவர்—
சொல்லவற்றான் - சொல்லத்தொடங்கினார். எ-று.—(இ-ம்.) வா
ன்மிக்முனிவர் பரத்துவாசருக்குத், தம்மாலனுக்கிரகிக்கப்பட்ட
சுவானுபவமான தபரோக்ஷமாம் பொருட், டிராமனறிந்த சுவா
னுபவ மபரோக்ஷமாகுநிமித்தம், கசிட்டமுனிவருபதேசித்த
கதைகளைச் சொல்லத்தொடங்கினதாம். (யடு)

(இராமன் தீர்த்தயாத்திரைவிரும்பல்.)

சதுமறைநூல்களியாவும் தரித்தனன்விநோதத்தாலே *
யெதுபயமென்னவஞ்சா திருந்தனன்சின்னாட்பின்னான் *
முதுபயனிகளியாவும் முனிவர்திடமுங்காண்பான் *
சதுமெனக்காதலானான் கார்திறக்கமலக்கண்ணன் *

(இ-ள்.) சதுமறை-நான்கு வேதங்களையும்— நூல்களியாவும்—
களைகளினதையும்—தரித்தனன் - அப்பியாசித்து—விநோத
ந்தால்-வினையாட்டினால்—எதுபயமென்ன- யாதுபயமென்று—
அஞ்சாது - (ஒன்றிற்கும்) பயப்படாமல்— சின்னாருந்தனன்—
சிறிதுநாளிருந்தார் — பின்னான் - (வினையாட்டுப்பருவநிக்னை)
பிற்காலம்—கார்திறக்கமலக்கண்ணன் - மேகவண்ணனான தாம
காக்கண்ணையுடையவிராமன்—முதுபயனிகளியாவும்- மேலா
னவிராபந்தைக் கொடுக்கத்தக்க புண்ணியதீர்த்தங்களைத் தை
யும்—முனிவர்திடமும் - சத்துக்களுடையபுண்ணியாச்சிரமந்ந
னையும்—சதுமென - சீக்கிரமாக—காண்பான் - தரிசிக்கும்பொ
ருட்டு—காதலானான் - ஆசித்தான். எ-று.— (ப-ம்.) இனிமோக
மயமான சதசம்பந்தங்களுக்குப்பயந்து அதை திவிர்ந்திசெய்
வாரொன்பார், விநோதத்தாலே யெதுபயமென்ன வஞ்சாதிருந்
தனெனன்றார். (இ-ம்.) சித்தசுத்திவந்து அதனாற்சாதனைசுதுஷ்ட
யமுண்டாயதொற் சற்குருவெளிப்படுநிமித்தம் தீர்த்தயாத்திரை
செய்யும் புண்ணிப்பரிபாகத்தினால் நனக்குத்தானே விரும்ப
முண்டானதென்பதாம். (யடு)

(பிராவண விஞ்ஞபல்.)

தந்தைதன்சரணமான நகமெனும்புத்தாதுபூத்த *
வந்தயில்கமலப்போதை யன்னம்போலணைந்துதாழ்த்து ... *
முந்தைதன்னைதிகடேவ ராலயமுனிவர்காண்க... .. *
மெந்தைதன்னைருளிற்காண்பா நெண்ணியதென்றனுள்ளம்... *

(இ-ள்.) நகமெனும்புத்தாதுபூத்த - நகமென்னுங்கேசரங்களை
யுடைய—தந்தைதன் - பிராவினது—சரணமான - பாதமென்
னும்—அந்தயில் - குவியாத—கமலப்போதை - அம்போருக
த்தை—அன்னம்போல் - அமிசம்போல—அணைந்து- (இராம)
னடைந்து—தாழ்த்து - நமஸ்க்கரித்து — முந்தைதன்னைதன்
பழமையானபுண்ணியதீர்த்தங்களுடைய—முந்தைதன்னைதன்
லயங்களுடைய—முனிவர்காண்கள்-முனிவர்தபோவனங்களையும்—
எந்தை-என்பிதாவே—நின்னருளில் - உமதுகையயினால்—கா
ண்பான் - தரிசிக்கும்பொருட்டு—என்றனுள்ளம்-என்மனது—
எண்ணியது தினைத்தது. எ-று.—இஃது வியஸ்தரூபக் கற்பித
வுபமானவலங்காரம். (யடு)

(தீர்த்தயாத்திரைக்குப் பிரவேசித்தல்.)

முடிவிலாதிரந்ததெல்லா முடிவுறுதில்லைநின்னா..... *
லடியனென்முன்னம்பேட்ட வரமுநீயருடியென்னப்..... *
படிபுகழ்வசிட்டனோடும் பார்த்திபனினிகெண்ணிக்... .. *
கடிதுபோய்மீடியென்னக் கார்கழல்வணங்கிப்போனான்..... *

(இ-ள்.) முடிவிலாதிரந்ததெல்லாம் - முடிவில்லாமல்யாசிக்க
ப்பட்டசகலமும்—தின்னாள் - உம்மால்—முடிவுறுதில்லை-முடிவு
பெறுதில்லை—அடியனென் - அடியென்— முன்னம்பேட்ட-
முந்தினதாகவிரும்பிக் (கேட்ட)—வரமுநீயருடியென்ன- வரத்
தையுந் தேவரீரருளவேண்டுமென்றுகேட்க—படிபுகழ்- உலகம்
புகழாநின்ற—வசிட்டனோடும் - வசிட்டமுனிவரோடும்— பார்
த்திபன் - தசாதரானவர் — இனிதினெண்ணி - இனிமையாகவா
லோசித்து — கடிதுபோய்மீடியென்ன - சீக்கிரமாகப்போய்வா
வென்றுசொல்ல—கார் - மேகவண்ணனான (இராமன்)— கழல்
வணங்கி- (பிராவினது) பதத்தினமஸ்க்கரித்து—போனான்-(தீர்
த்தயாத்திரைக்குப்) பிரயாணமாயினார். எ - று.— (இ-உ-க-ம்.)
புத்திரன்முந்தினதாகப், பிராவினனுக்கிரகம் பெற்றுக்கொள்ள
வேண்டிய, விதிப்படிக்குச் சித்தசுத்திக்கேதுவான, தீர்த்தயா
த்திரைக் கணுவிரகம் பெற்றுக்கொண்டதாம். (யடு)

(பின்னோர்களுந் தீர்த்தபாத்திரையின் மகிழ்ச்சி யடைதல்.)

தம்பியரோடுநன்னு ளேகித்தந்தாடுநீங்கிப்... *
பம்பியநதியுள்ளும் பற்றற்றோரிடனுமபாலை... *
வெம்பியநிலனுமவெலைநகராகரும்கிலங்கச்சார்பும்
வம்பியலலங்கல்வீர ளோக்கினன்மகிழ்ச்சிகூர... *

(இ-ள்.) தம்பியரோடும் - தம்பிமார்களுடன் - நன்னுள் - சுப
தினத்தில் - ஏக - பிரயாணப்பட்டு - தந்தாடுநீங்கி - நமதுகோ
சலமண்டலத்தைக்கடந்து - பம்பியநதியும் - பரவிய நதிகளை
யும் - காணும் - தபோவணங்களையும் - பற்றற்றோரிடனும் - தற
விதராச்சிரமங்களையும் - வெம்பிய - வெவ்விதாசிய - நிலனும் -
பாலவணங்களையும் - வெலைக்கரைகளும் - சுமுகத்திரதிரங்களையு
ம் - விலங்கச்சார்பும் - மலைச்சார்புகளையும் - வம்பியல் - வாசனை
பொருந்திய - ஆவங்கல் - புஷ்பமாலையை (யணிந்த) - வீரன்
சுத்தவீரனான (விராமன்) - மகிழ்ச்சிகூர - இன்பமிக - நோக்கி
னன் - தரிசித்தார். ஏ-று.

(மீண்டு நகரமெய்தல்.) (மக)

அன்னுறமமர்போற்ற மானிடர் துதிப்பமிண்டு... *
தன்னுயர்சிவலோகத்தைச் சார்சுருமீசனென்ன... *
பொன்னுலகத்தைமேவும் புரந்தரன்புகல்வனென்ன... *
மன்னுறையயோத்திபுக்கான் மலர்சொரிந்தியாருமேத்த... *

(இ-ள்.) அன்னுறம் - நெருங்கிய - அமரர்போற்ற - தேவர்
கள்புகழவும் - மானிடர் துதிப்ப - மனிதர்தோத்திரஞ்செய்ய
வும் - மீண்டு - (தீர்த்தபாத்திரையினின்றும்) திருப்பி - தன்னு
யர் - தனதுமேலான - சிவலோகத்தை - சிவபுரத்தை - சார்தரு
மீசனென்ன - அடைவிறவினைப்போலவும் - பொன்னுலகத்
தை - தேவலோகத்தை - மேவும் - பொருந்தாநின்ற - புரந்த
ரன் - தேவேந்திரனுடைய - புதல்வனென்ன - குமாரனாகியசுய
ந்தனைப்போலவும் - மன்னுறை - தசரதமகாராசன் வாசஞ்செய்
கின்ற - அயோத்தி - அயோத்திபாபுரியை - யாரும் - அனை
வரும் - மலர்சொரிந்த - புட்பங்களைத் தூவி - ஏத்த - துதி
செய்ய - புக்கான் - இராமர்புகுந்தார் (ஏ-று.) (ப-ம்.) ஆடவர்
புட்பத்தினாலும், மாதர்க்கன்பொரியினாலும், அஞ்சலிகொடுத்தே
த்தினுடொன்பார், மலர்சொரிந்தியாருமேத்தவென்றார். [இ-உ-ச-
தாம்.] ஸ்ரானமுதலியவைகளைக் கிரமமாகச் செய்துவந்தாடொன்ப
தாம். (உஉ)

(தினசரிதைநகரணமாகவுண்டானகுணங்களையுரைத்தல்.)

நோக்கியதேசத்தி நுல்லுற்றுமபுலருமுன்னே... *
சேக்கைநின்றெழுந் துதித்தநியமங்கள்செய்தந்தானை... *
நிக்கமில்சரணந்தாழ்ந்து நெடுந்தவவளிட்டன்முன்னோர்... *
வாக்கினுன்னானந்தி வாய்ந்தபல்கைதகங்கேட்டும்... *

(இ-ள்.) நோக்கிய - (இராமனுனவர்) தான்பார்த்த - தேசத்தி
னுல்லுற்றும - தேசாசாரங்களைச்சொல்லியும் - புலருமுன்னே -
உதயமாசற்குமுன்னமே - சேக்கைநின்றெழுந்து - சயனம்
விட்டெழுந்திருந்து - நித்தநியமங்கள்செய்தும் - நித்தியநு
மங்களைச்செய்தும் - தானை - பிதாவானதசரதருடைய - நீக்க
மில்சரணந்தாழ்ந்தும் - பிரிவில்லாதபாதங்களைநமஸ்க்காரஞ்செ
ய்தும் - நெடுந்தவம் - நெடியதவமுள்ள - வளிட்டன்முன்
னோர் - வளிட்டர்முதலான முனிவர்களுடைய - வாக்கினால் - வச
னங்களினால் - ஞானந்திவாய்ந்த - ஞானந்திபொருந்திய - புல்
கைதகங்கேட்டும் - நானுவிதமானகைதகங்கேக்கள்விப் பட்டும்.
(ஏ-று.) (ப-ம்.) ஆலடங்களிற்செய்யும் பணிகள்முதலிய வாசா
சமுள்ளசரிதைத்தொழிலினு லாசம்ப பிரயோசனமில்லையென்
றறிவித்தாடொன்பார், நோக்கியதேசநீத நுல்லுற்றுமும், நித்
தியகருமங்களுக்குவேண்டிய மந்திரசெபங்களான கிரியாமர்க்
கங்களிலும், அநித்பிராணியாமமுதலிய சாதனங்களான யோக
மார்க்கங்களிலும், ஆதம்பிரயோசனமில்லை யென்றறிந்தாடொ
ன்பார். நித்தநியமங்கள் செய்துமென்றும், ஞானசாஸ்திரசிர
வணஞ்செய்தாடொன்பார், ஞானந்தி வாய்ந்தபல்கைதகங் கேட்
டுமென்றங்கூறினார். [இ-ம்.] சரிதை கிரியை யோகமென்னுமி
ம்மூன்றுபாதமுங்கடந்து, ஞானபாதத்தில், விருப்பமுற்றொ
ன்பதாம். (உஉ)

(இதுவுமது.)

தந்தைசொற்படியேதானே தன்னுடன்வேட்டைசண்டும்... *
பந்துயித்திரர்கள்பின்னோர் தம்மொடும்பருகிராதீத்... *
திந்துவுமமுதம்போல நிருபருக்கினிடசெய்து... *
மைந்துடனீரைந்தாண்டு புக்கினனையநாளில்... *

(இ-ள்.) தந்தை - பிதாவினுடைய - சொற்படியே - வசன
த்தின்படியே - தானே தன்னுடன் - படைகளுடன் - வேட்டை

கண்டும் - வேட்டையாடியும் - பந்து - பந்துசனங்கள் - மி
த்திரர்கள் - இஷ்டசனங்கள் - பின்னோர்தம்மோடும் - தம்பிமா
ர்களோடும் - பருகி - போசனஞ்செய்து - ராஜீத்து - இரவை
சூசுமாதத்தள்ளி - இந்துவும் - குளிர்ச்சியான சந்திரனைப்போ
லவும் - அமுதம்போல - மதுரமான அமிர்தத்தைப் போல
வும் - நிருபருக்கு - அரசர்களுக்கு - இனியசெய்தும் - இனி
மையைச்செய்தும் - ஐந்துடனீரைந்தாண்டு - பதினைந்து வ
ருடங்களை - புக்கினன் - போக்கினன் - அனையநாளில் - அ
ந்நாளில் - (எ-து.) (ப-ம்.) சீவவிமிசையைக்கண்டவதனும் சீவ
காருணியமுண்டான தென்பார்வேட்டைகண்டென்றும் புசிப்பு
களிலு மிராசபோகங்களிலு மென்னசுகமிருக்கின்றதென்றதில்
விராகமுற்றொன்பார், பருகியென்றும், நிருபருக்கினியசெய்
தென்றதுகூறினார். [இ-ம்.] சீவகாருணியமுர், பாசவயிராக்கியமு
முண்டானதென்பதாம். இதிலீசுரபத்தி பிரமஞானமு மமைந்
துகிடக்கின்றதெனவதிக.

(௨௨)

இக்குணங்களுள்ள விராமனது வயிராக்கிய
விலக்கணங்கூறல்.

நிறையெழின்மேனியெல்லாமெடுஞ்சுரங்காலதீர்போற் *
குறைவுறெழெங்கட்செய்யகுளிர்முகம்விளர்ப்புத்தும்பி *
புறையும்வெண்சமலம்போலவொருகையாற்க்பாலமேந்தி... *
யறைகழலிராமனம்புயரசனத்திருப்பதானான். *

(இ-ள்) நிறையெழில் - நிறைந்தவழகையுடைய - மேனியெ
ல்லாம் - சரிசமுழுதும் - நெடுஞ்சுரங்காலதீர்போல் - நெடியச
ரந்தாலத்தீர் (குறைந்துவரு) மாற்றுச்சலத்தைப்போல - கு
றைவற - (கினைந்தோறும்) குறைந்துவர - நெடுங்கண் - நெடிய
கண்களையுடைய - செய்ய - செவ்விய - குளிர்முகம் - குளிர்ந்
தமுதமானது - தும்பியுறையும் - வண்டிகள்கொய்க்காதின்ற -
வெண்கமலம்போல - வெண்டாமரைப்பூப்போல - விளர்ப்பு -
வெருந்துவர - ஒருகையால் - ஓர்காத்தனல் - சுபாலமேந்தி -
கன்னத்தைத்தாக்கிக்கொண்டு - அறைகழலிராமன் - சத்தியாநி
ன்றவிரகநூலையகி (தரித்தபாதக்கையுடைய) விராகவன் -
அம்புயரசனத்து - பதுமாசனத்தில் - இருப்பதானான் - இருக்
கத்தொடங்கினார். எ-து.

(௨௩)

(நிராசையாற் சாதன சதுஷ்டய முதித்தல்.)

சிந்தனைவயத்தனாகிச்செய்தொழிலனைத்தும்விட்டு..... *
புந்திறைந்தியார்க்குங்கூறான்புனையுமோவியமேபோலச். . *
சந்ததமிருப்பைநோக்கித்தமரடிதாழ்த்துவேண்ட.... *
தொந்தயர்முகத்தினாகிநோக்கருநியமஞ்செய்தான் *

(இ-ள்.) சிந்தனைவயத்தனாகி-சிந்தனாவசனம்-செய்தொழி
லனைத்தும்விட்டு-செய்யத்தக்க செயல்களியாவையும்விடுத்த
-புந்திறைந்து- புத்திறைந்து-இயார்க்குங்கூறான்- எவர்க்
குஞ்சொல்லாதவராய்-புனையுமோவியம்போல- எழுதினசித்
திரத்தைப்போல-சந்ததம் - சதாகாலமும்-இருப்படைநோ
க்கி-இருத்தலைப்பார்த்து-தமர்-பரிசனங்கள்-அடிதாழ்த்து
-தனதுபாதத்தில்வணங்கி - வேண்ட - வேண்டிக்கொள்ள-
தொந்து- மனதுதொந்து-நோக்கரும்- பார்த்ததற்கரிய-அ
யர்முகத்தனாகி - தளர்ந்தமுகத்தை யுடையவராய்- நியமஞ்
செய்தான்- நித்தியகன்மங்களைச் செய்தார்-. எ-து.) (ப-ம்.)
நித்தியாநித்திய வஸ்துவை விவேகித்தாரொன்பார், சிந்தனைவய
த்தனாகியென்றும், இகபரவிச்சையை நீக்கினாரொன்பார், செய்
தொழிலனைத்தும் விட்டென்றும், சமாதிசட்க சம்பத்தி வந்த
தென்பார், புந்திறைந்தியார்க்குங் கூறானென்றும், மோகஷவி
ருப்பத்திற்ற தேகமாயிருந்தாரொன்பார், ஓவியமேபோலச்சந்
ததமிருப்பென்றுங்கூறினார். [இ-உ-க-ம்.] இராமரது, விரத்
தியினும், திரிகரணங்களு மெலிந்து, நான்கு சாதனமுநிறைந்
து, குருதரிசனத்திற் கபேட்சையு முண்டாயிற் மென்பதாம்.

(ஆசாரியராயறிவிக்க விசுவாமித்திர ரொழுந்தருளுதல்.)

மடிபிசைகொண்டுதாலைவருந் துவதென்கொலென்ன *
வடிபணிந்தயர்வொன்றில்லென்றனையவனிருந்தநாளிற்..... *
படிபுகழ்காதிமைந்தனவருதலும்பணிந்துபோற்றி..... *
முடியுடைவேந்தர்வேந்தன்பூசனைமுறையிற்செய்தான். *

(இ-ள்.) தாலை- பிதாவானதசரதன்-மடிபிசைகொண்டு-
(ஒருநாள்) தன்மடியின்மேல் வைத்துக்கொண்டு- வருந்துவ
தென்கொலென்ன- வருத்தப்படுவதென்னவென்று கேட்க-
அடிபணிந்து - பாதத்தைவணங்கி- அயர்வொன்றில்லென்று
வருத்தமொன்றுமில்லையென்று- அனையவனிருந்தநாளில்-அ
வ்விராமன்சுமர்யிருந்தகாலத்தில்-படிபுகழ் - உலகம்புகழா
நின்ற-காதிமைந்தன்- விசுவாமித்திர முனியானவர்- வருத்

[௭]

லும்- (இராசசபைக்கு) வரவும்—பணிந்துபோற்றி- வணங்கித் தோத்திரஞ்செய்து—முடியுடை- மகுடத்தைபுடைய—வேந்தர்வேந்தன்-அரசர்க்கரசனானதசரதன்—பூசனை- ஆராதனையை—முறையிற்செய்தான் - விதிப்படிசெய்தார்.— எ-று.) (இ-ம்.) தீவரதரபக்குவத்தையுடைய விராமருக்கு விஸ்வரத்தியுண்டாகும்பொருட்டு யாக சம்ரக்ஷணையை முன்னிட்டு முனிவந்ததாம். (உரு)

(அரசனாநந்தித்தல்.)

நினைவறவெளிதின்வந்தநின்னுயர்காட்சியாலே *
வினையெலாந்தவிர்த்துவெய்யோன்மேவியகமலமொத்தே... *
வினையதோரின்பமென்றுமியைந்திலேன்மழையிலாநா *
வினைதருமழையுமந்தனண்ணியகண்ணுமொத்தே..... *

(இ-ள்.) நினைவற- (அடியேன்) சிந்தியாத காலத்திலும்—எனினின்வந்த- (கிருபையினு) லெளிதாக வெழுந்தருளிய—நின்னுயர்காட்சியால்- தேவரீரனுமேலான தரிசனத்தினால்—வினையெலாந்தவிர்த்து- வினைகளினைத் துநீங்கி—வெய்யோன்- சூரியனால்—மேவிய- (விகசித்தலை) யடைந்த— கமலமொத்தேன்- தாமலாப்பூவுக்கொப்பானேன்—இனையது - இப்படிப்பட்டதான—ஒரின்பம்-ஒப்பற்றசுகத்தை—என்றுமியைந்திலேன்- எப்போதுமடைந்திலேன்—மழையிலாநாள் - மழையின்தியகாலத்தில் (வருந்தும்பயினை)—நனைதருமழையும்- குளிர்விக்கின்றமழையையும்—அந்தனண்ணிய- குருடனடைந்த—கண்ணம்- கண்ணையும்—ஒத்தது- (நின்காட்சி) யொத்திருக்கின்றது.— எ-று.) (ப-ம்.) தக்கின்ற விடயானந்தமும், சலபமாகின்றசுழுத்தியானந்தமும், விக்கினமுள்ள சமாதியானந்தமும், மல்லாத பேராநந்தமென்பார், இனையதோரின்பமென்று மியைந்திலேனென்றார், நின்னுயர் காட்சியாலே வினையெலாந்தவிர்த்தென்பதற்குதாரணம். பாகவதம், புருடனுடையகண்களுந் குச்சுரியதரிசன மெப்படியோ லப்படியே, சானுக்களாயுந் சமசித்தமுள்ளவராய் மிகவுமென்னிடத்தில் வைக்கப்பட்ட மனமுள்ளவராய் மிருக்கின்றவர்களுடைய தரிசனத்தை முடிவாகவுடையதே பந்தம்.

(இதுவுமது.)

(உரு)

உடலொடுவிண்ணென்மார்க்கமுற்றெனவொழிந்தவாவி *
கடமுறவந்தென்னக்கணகடலமுத்கும்ப..... *

மிடமுறவெய்திற்றென்னவெந்தைநீவந்தவிற்பஞ் *
சுடமெலாங்குளிர்ப்பதின்மென்றளர்வெலாமகற்றிற்றன்றே *

(இ-ள்.) உடலொடு - இத்தேகத்தோடு—விண்ணென்மார்க்கம்-ஆகாயகமனம்பண்ணுநெறி—உற்றென-வந்ததுபோலவும்—ஒழிந்தவாவி-நீங்கியசீவன்—கடமுற - அச்சுரீரத்திற்புக—வந்ததென்ன- (மீள) வந்ததுபோலவும்—கணகடல்- ஆரவாரிக்கின்ற பாற்கடலின்கண் (ணுண்டாகிய) -- அமுத்கும்பம்- (தேவலோத்தி லக்கினிக் கோட்டைக்குள் ளிருக்கும்) அமுத்கலசமானது—இடமுறவெய்திற்றென்ன- (என்) னிடத்தில்வந்ததுபோலவும்—எந்தைநீ-எமதுபிதாவாகியதே வரீர்—வந்தவின்பம்-எழுந்தருளியசுகமானது-- சுடமெலாம்- தேகமுழுமைபும்-குளிர்ப்ப- (கங்கையைப்போல) குளிர்விக்கும்படி-- தின்னு-இருந்து--என்றளர்வெலாம்- என (துள்ளத்தின்) றளர்ச்சியையெல்லாம்—அகற்றிற்று- நீக்கினது. எ-று.) (ப-ம்.) முனிதரிசனந் துக்கத்தை நிவிர்த்திசெய்ததென்பார், என் றளர்வெலாமகற்றிற்றென்றார். [இ-உ-க-ம்] முனிவரவினுண்டான சுகத்தின்பெருமையைச் சொல்லியதாம். (உரு)

(முனிவந்த கருமத்தை யரசன் வினாவுதல்.)

காதலும்பயமும்வம்புங்கதமும்வன்பிணியுமில்லா. *
மாதவவிவணீவந்தவரவிதுபுதுமைத்தாகும்..... *
யாதுநீகருதிற்றன்னகியன்றனனுணர்த்துகென்றான்..... *
மேதகுமுனிவன்கேட்டுமெய்புளகெறிந்துசொல்வான்.... *

(இ-ள்.) காதலும்-இராகத்(துவேடங்கனும்)—பயமும்-(விடயத்துக்) சுஞ்சதலும்—வம்பும்-நிலையின்மையும்—கதமும்-(வீணை) கோபமும்—வன்பிணியும்-கொடிய (சுதந) வியாதிபும்—இல்லா-இல்லாத—மாதவ- மகாதவத்தையுடைய முனியே—இவண்-இவ்விடத்தில்—நீவந்தவரவிது- தேவரீரெழுந்தருளியவரவானது—புதுமைத்தாகும் - அதிசயமாம்—யாதுநீகருதிற்று-எதுநீர்நினைத்ததோ—அண்ணியன்றன்ன-அதைத்தரவிசைந்தேன்—உணர்த்துகென்றான் - அறிவிபுமென்றரசன்கேட்டான்—மேதகு - மேலான—முனிவன்கேட்டு - விசுவாமித்திரமுனிவ (ரிவ்வசனத்தைக்) கேட்டு—மெய்புளகெறிந்துசொல்வான்- தேகத்தில் மயிர்க்குச்செறிந்துசொல்லுவார்—எ-று.) (இ-ம்.) புத்திரனது மனஞ் துக்கத்தைத் தீர்க்கு மந்தரங்கமுடைய தசரதமகாராசன் விசுவாமித்திரமுனிவர்கருத்தின்படி நடக்கச் சம்மதித்ததாம். (உரு)

(அவசியஞ்செய்யவேண்டிய வேள்விக் குதவிவேண்டல்.)

மன்னவரீவணங்கவாழ்வோட்வசிட்டன் சொன்மருதோய்பாது
தன்னுயர்குலத்தில் வந்தோயாதலாற்றக்கொன்னாய்... *
முன்னுறுசெந்தீவேள்விமுயல்வதற்குடையுருகி... *
யின்னல்செய்யரசர்க்காற்றுதெய்தினனிரங்கவேண்டும்... *

(இ-ள்.) மன்னவரீவணங்க-அரசர்கள்பணிய-வாழ்வோய்-
வாழ்கின்றதசரத மகாராசாவே-வசிட்டன் சொல்-ஆசிரிய
ராகிய வசிட்டரதுவாக்கியத்தை-மருதோய்-தடுக்காதவரோ
-பாதுதன்னுயர்குலத்தில்-மேலான ஞானிய வமிசத்தில்-வந்
தோயாதலால்-வந்துதித்தவராதலால்-தக்கொன்னாய்-உம
க்குத்தகுந்தவசனத்தைச் சொன்னார்-முன்னு-முதன்மை
யாகிய-செந்தீவேள்வி-சிவந்தவக்கினியையுடையயாதத்தை
-முயல்வதற்கு-முயற்சிப்பதற்கு-இடையுருகி-விக்கின
மாய்-இன்னல்செய்-திமைசெய்யாநின்ற-அரக்கர்க்கு-இ
ராக்கைதர்களுக்கு-அற்றது-சகிக்கமாட்டாமல்-எய்தினன்-
வந்தேன்-இரங்கல்வேண்டும்-தயவுசெய்யவேண்டும். எ-து.)

(நிருதர்க்கியமனன விராகவணக் கேட்டல்.)

அருள்செயவல்லநீயென்றும்புகல்புகுந்தேனின்னை... [வீரன்
வெருளுதும்புலிபோன்மொய்ப்பன் விண்ணவர்க்கிறைபோல்
மருளுதமரக்கர்காலன்வாய்மநின்முதன்மைமந்தன்... *
மெருளுதமிராமனென்னுஞ்சிவகமுடிச்சேயையீவாய் ... *]

(இ-ள்.) நீ-நீர்-அருள்செயவல்லயென்று-கொடுக்கத்தத்
கவொன்று-தினை-உம்மை-அரும்புகல்புகுந்தேன்-அரிய
தஞ்சமென்றடைந்தேன்-வெருளுதும் பயப்படுதிதுகின்ற-
புலிபோன்மொய்ப்பன்-வியாக்கிரமத்தைப்போல பலமுள்ள
வன்-விண்ணவர்க்கிறைபோல்-தேவேந்திரனைப்போல-வீர
ன்-வீரமுள்ளவன்-மருளுதும்-மயக்குகின்ற-அரக்கர்கால
ன்-இராக்கைதர்க்கியமனனவன்-வாய்மை-சத்தியசந்தன-
நின்-உய்முடைய-முதன்மைமந்தன்-முந்தினகுமாரனான
-தெருளுதும்-தெளிவுபொருந்திய-இராமனென்னும்-இ
ராகவென்கின்ற-சிகைமுடி-மயிர்முடியையுடைய-சே
யை-குழந்தையை-நவாய்-தருவாய். எ-து.) (ப-ம்.) இராம
விராகைதர்க்காரியென்பார், அரக்கர்காலனென்றார். (நக)

(இராமன துசத்தியபுரைத்தல்)

தேவநிறேசமிக்கவென்பெருஞ்சேமந்தன்னு... *
லேவருநிருதர்சேனையிராமனெயெளிதுகொல்லுங்... *
காவலிசுவனென்னுங்கவலையெயாழியென்போல்வா... *
ரோவலிற்சங்கையானகருமத்தினுள்ளம்வையார்... *

(இ-ள்.) தேவநிறேசமிக்க-தேவர்களிலுங்கீர்த்திமுத்த--
என்பெருஞ்சேமந்தன்னால்-எனதுமிருந்தகாவலினால்-எவரு
நிருதர்சேன-எவதற்கரிய விராகைத சேனையை-இராமன்
யெளிதுகொல்லும்-இராகவனெயெளிதாகக்கொல்வான்-காவ
ல-அரசனே-சுவனென்னுங்கவலையெயாழி-பாலனென்கி
ன்றவச்சத்தைவிட்டுவிடு-என்போல்வார்-என்னையொத்தமு
னிவர்கள்-ஒவலிற்சங்கையானகருமத்தில்-வருத்தஞ்சந்தேச
மானகாரியத்தில்-உள்ளம்வையார்-மனம்வையார்கள். எ-து.)
(ப-ம்.) யாகவிக்கினர்களைத் தம்மாலுஞ்செயிக்கக்கூடாததெ
ன்பார், இராமனெயெளிதுகொல்லுமென்றார். (நக)

(இராமன் பெருமையை யறிவித்தல்.)

இயாரினுமிராமன்மேன்மைவசிட்டனுமியானுமாதி... *
யாரியரறிவர்மாட்சியறம்புகழ்வேண்டினந்தப்... *
பேரியலானயீதிபெருமையோர்கொடாததுண்டோ... *
வீரியவரக்கர்மாய்தன்மெய்யெனவிளம்பிவிட்டான்... *

(இ-ள்.) இயாரினும்-யாவரிலுஞ் (சிறந்த)-இராமன்மே
ன்மை-இராமனதுபெருமையை-வசிட்டனுமியானுமாதி
யாரியரறிவர்-வசிட்டருநானுமுதலிய வாசிரியர்களறிவார்கள்--
மாட்சி-பெருமையையும்--அறம்-தருமத்தையும்-புகழ்-கீர்
த்தியையும்-வேண்டின்-வேண்டுவையாயின்-அந்தப்பேரி
யலானயீதி-அம்மகாகுணசாலியான விராமனைக்கொடும்--
பெருமையோர் கொடாததுண்டோ-பெருந்தகைமையை யு
டையவர்க (ளிரப்பவர்க்குக்) கொடாத பொருளுண்டோ--
(கொடுப்பின்) வீரியவரக்கர் மாய்தல்-செளரியுள்ளவிராகை
தர்க் ளிவனாசுமடைவது-மெய்யெனவிளம்பிவிட்டான்-சு
த்தியமென்றுசொன்னார்-- எ-து.) (ப-ம்.) திருமாலேவந்தவ
தரித்தாரொன்பார், இயாரினுமிராமன் மேன்மையென்றும், உ
மக்கு முமதுவமிசத்துக்குஞ், சத்துக்களனுக்கிரகத்தினுண்மா
ட்சிமையும், யாகசம்ரகைனை செய்வதுதற் தருமமும், இராகை
தசங்கரத்தினுந் கீர்த்தியும், வேண்டுமானு விராமனைக் கொடு

மென்பார், மாட்சியறம்புகழ் வேண்டி னந்தப் பேரியலானை
திறையன் றங்குநிறார். [இ-ச-க-ம்.] இராமனிராண்ட சங்கரா
ரீத்த முதித்தவொனச் சூசகமாயறிவித்ததாம். (ருஉ)

புத்திரன னுலவருபந் தெரியாமற்றசரதன்
பரதவித்துக்கூறுதல்

முனிமொழிகேட்டுமன்னன் முகூர்த்தமொன்றயர்ந்துசோர்ந்
தனியொருசிறுவன் முவைம்பருவத்தன்சமர்கண்டிலலான். [அ
பனிசெய்வலரக்கர்க்காற்றான்பகைஞர்கோளறிதறேற்று. *
னனிகமோடேகியானையவொடுமரும்போர்செய்வேன்]

(இ-ள்.) முனிமொழிகேட்டு- விசுவாமித்திரர து வசனத்தை
க்கேட்டு- மன்னன்-தசரதன்-முகூர்த்தமொன்று- இரண்டு
தாழிகைதேரம்- அயர்ந்துசோர்ந்து - வருந்தி- தனியொரு
சிறுவன்-தனியானவொருபாலன்- முவைம்பருவத்தன் - பதி
னைத்துவபுதுள்ளவன்- சமர்கண்டிலலான் - புத்திரஞ்செய்தறி
யான்- பனிசெய்வலரக்கர்க்காற்றான்- நடுக்கஞ்செய்யும்வல்
லமையையுடைய விராண்டதர்களுடன் (போர்செய்ய) வலியில்
லாதவன்- பகைஞர்கோளறிதறேற்றான்- சத்தருக்கள்கோட்
பாடறிதலிற் றெளிவில்லாதவ (ஞாலால்)- அனிகமோடேகி-
சதுரங்க சேனையோடுபோய்- யானே யவொடு மரும்போய்
செய்வேன்- அடியேனே யவ்விராண்டதர்களுடரியபுத்திரஞ்செ
ய்வேன்- ஏ-று.) (இ-ம்.) புத்திரவாஞ்சையினு லவனையனுப்
பமனமில்லாமல் விசுனமடைந்தவராய் இராண்டதர் புத்தித்தூக்
ருச் சத்தியில்லாதிருந்து மிருப்பது போலச் சொன்னதாம்.

(புத்திரவாஞ்சையறிவித்தல்.)

முன்னவனிங்கின்மற்றமுவருமவாழாரியானு..... *
மின்னுயிர்வாழேனின் றவிராவணனொழிந்தோரியாவ *
ரன்னவர்க்கஞ்சேன்முன்னமிராவணனமர்க்குமஞ்சேன் *
வென்னிடப்பொருதும்வீரர்வீரங்கணிலைமத்தாமோ *

(இ-ள்.) முன்னவனிங்கின்- மைந்தரில் முதல்வனாகிய விராம
ன்பிரிந்தால்- மற்றமுவருமவாழார்- மற்றமூன் றுபேரு முயி
ருட ன்வாழார்- யானு மின் னுயிர்வாழேன் - நானு மினியவுயி
ரோடும்வாழமாட்டேன்- இன்று- இப்போ து- இராவணனொ
ழிந்தோ ரியாவர்- இராவணன்கிணு ரியாவாரினும் - அன்
னவர்க்கஞ்சேன் - அவர்களுக்குப்பயப்படேன்- முன்னமிரா
வணனமர்க்கு மஞ்சேன்- முன்பிராவணன து புத்தித்தூக்கும்பு

யப்படேன்- வென்னிடப் பொருதும்வீரர்- (பகைவர்) முத
ருகாட்டப் போர்செய்யும் வீரர்களுடைய- வீரங்கணிலைமை
த்தாமோ- வீரங்கணிலையாயிருக்குமா. ஏ-று.) (ப-ம்.) ஈசரநி
யமப்படிசெயாபசெயமுண்டாகுமென்பார், வீரங்கணிலைமை
த்தாமோவென்றார், [இ-ம்.] அதுபதினாயிரம்பருடஞ் சென்ற
பின்பு யாகத்திலுற்பவமான புதல்வனப்பிரிந்தா னமதுயிரு
ம்பிரியுமென்னும் வருத்தத்தை முனிவருக் கிரக்கம் வரும்படி
யறிவித்ததாம். (ருச)

இக்காலத்திலிராக்கதர்களைக்கொல்லுஞ்சத்தி
யெங்களுக்கின்றுறெனல்.

காலவேற்றுமையாலெல்லாப்பொருள்க ளுங்கலங்கிலேறு.... *
மேலவரினைத்தோராவர்வெய்யவன் குலத்துப்பூமி... .. *
பாலனாயான்மேற்செய்வதியாதென்பரினென்முப்பாற் *
சாலவமென்றான்மன்னன்ருபதன்முனிந்துசொல்வான் *

(இ-ள்.) மன்னன்-தசரதவரசன்-காலவேற்றுமையால்-கா
லவேறுபாட்டினால்- எல்லாப்பொருள்களும் - சகலவஸ்துக்க
ளும்- கலங்கிலேறும்- மயங்கிலேறுபடும்- மேலவரினைத்தோ
ராவர் - வலியோ ரொளியராவர்- வெய்யவன் குலத்துப் பூமிபா
லனாயான் - சூரியவமிசத்திற்றோன்றியபூமிக்கரசனாகியான்
- முப்பால் - வயோதிகத்தினால் - மேற்செய்வதியாதென்-
இனிச்செய்வதியாதென்று - சாலவும் - மிகவும்- பரினென்-
துயருதுகின்றேன்- என்னான்- என்னுசொன்னான்- தாபதன்-
அதற்குமுனிவர்- முனிந்துசொல்வான் - கோபித்துச் சொல்
வார்- ஏ-று.) (இ-ம்.) இக்காலம் பலமுள்ளவரக்க ரமருக்கி
ராமனை யனுப்ப மனமில்லையென்பதைக் குறிப்பாற்காட்டின
தாம். (ருரு)

(பயபத்தியுண்டாகும்பொருட்டுமுனிகோபித்தல்)
(வேறு.)

கருதியதளித்தேனென் றுகழறியவாய்மைபொய்த்தாய்..... *
செருவுயர்சிங்கமாநீசு றுவிவங்கியற்கைசெய்தாய் *
மருவியகிணைஞரோடும்வாழ்தியாம்போ துமென்று..... *
பெருமுனிமுனியமண்விண் பெரும்பயம்பிடித்ததன்மே..... *

(இ-ள்.) கருதியதளித்தேனென்று- விரும்பியதைக்கொடுத்தேனென்று- கழறியவாய்மைபொய்த்தாய்- சொன்னசத்திய
த்தவறினாய்- செருவுயர்சிங்கமாநீ- போரினுயர்ந்தகேசரிபோ

ன்றவரசனான—சிறுவிலங் கியற்கை செய்தாய். அற்பமிருக
த்தினியல்பைச் செய்தாய் — மருவிய கிளைஞனோடும் வாழ்ந்த
பொருந்திய (மனைவிபத்திரர்முதலிய) சுற்றத்தாரோடு பிழை
வாய்—யாம்போதுமென்று—நாமேகுதுமென்று—பெருமு
னிமுனிய-மகாமுனியானவிசுவாமித்திரர்கோபிக்க—பண்-
வுலகர்க்கும்—விண் - வானுலகர்க்கும்—பெரும்பயப்பிழத்தி
து-மகாபயமுண்டாயிற்று—எ-து.) (ப-ம்.) மண்ணுள்ளோ
ருண்டாமோவெனவும், விண்ணுள்ளோரிராமருக்கிடர்வந் திராவ
ணசங்கர மாகாவிடினமக்கவனா வின்னமென்னதுன்பவந்
மோவெனவு நடுங்கினுரென்பார், மண்ணின் பெருப்பயம்பிடி
த்ததென்றார், (இ-ம்.) அட்டறிக்கிரகஞ் செய்விப்பிக்கும்படி
யான கோபமுண்டாயிற்றென்பதாம்.

(௩௭)

(பிறதினையைக் காக்கும்படி ஞாயங்கூறல்.)

மாதவன்முனிவுநோக்கிவகிட்டனுமனுகுலத்தே..... *
சாதனய்தசரதப்பேர்தரித்தனைசபதங்காவாய்..... *
திசுநிப்பிந்தார்காப்பார்திருத்திநிதிதுத்துநீதி..... *
மேதினிகடவதென்றால்வேந்தநீகடக்கற்பாற்றே..... *

(இ-ள்.) மாதவன்முனிவுநோக்கி-தவத்தின்மிகுந்தவிசுவாமி
த்திரருடைய கோபத்தைப்பார்த்து—வகிட்டனும் - வகிட்ட
முனவரும்—மனுகுலத்தேசாதனாய் - மனுவம்சத்திற் பிறந்த
வனாய்—தசரதப்பேர்- தசரதச் சக்கரவர்த்தி யென்னு நாமத்
தை—தரித்தனை- பெற்றிருக்கின்றநீ—சபதங்காவாய்- சொன்
னசத்தியத்தைக்காப்பாற்றிக்கொள்—திசுநி—உன்வாக்குப்பி
ருத்திநிதிதுத்துநீதி- திருத்தஞ்செய்தும்மானிதுத்தப்பட்டவி
ராசநீதியை—மேதினிகடவாதென்றால்- பூமியிலுள்ளவர்களை
டவாமற்காப்பாறியின்—வேந்தநீ- இராசாவேநீ—கடக்கற்பா
ற்றே—கடக்குந்தன்மைத்தோ—எ-து.) (இ-ம்.) வாக்கியபரி
பாலனஞ்செய்யு மரபிற்சூரியநீ ரதையெப்படியுங் காக்கவே
ண்டுமென்பதாம்.

(௩௮)

(வேறு-குருவாக்கியபரிபாலனம்.)

எரிகாக்குமமுதென்னவிம்முனிவனெரிகாக்குமிராமன்றன்னைச்
செருவாழ்க்கையரக்கர்செயுந் தீங்கணுகாதெனக்கேட்ட தின்
டோள்வேந்த, னருள்வாய்த்தகுமரனது செய்கின்றனெனவு

ழையரங்கைகூப்பி, விரிதீர்த்தமாடிவருநாடுடங்கியுது துயரம்
விளம்பலுற்றார்..... *

(இ-ள்.) எரிகாக்குமமுதென்ன - அக்கினியினுலிரகதிக்கப்ப
ட்டவமுதத்தைப்போல—இம்முனிவன் - இவ்விசுவாமித்திரரி
ஷ்—நனிகாக்கும்- மிகவுங்காப்பார்—இராமன்றன்னை-இராக
வனை—செருவாழ்க்கை - போராயேவாழ்வாகவுடைய—அரக்
கர்செயும்- இராசுதீர்கள்செய்கின்ற—தீங்கணுகாது- தீமை
நெருங்காது—எனக்கேட்ட—என்று (வகிட்டமுனி சொல்லக்)
கேட்ட—திண்டோள்வேந்தன்- வலியபுயத்தைபுடைய தசரத
மகாராசனானவன்—அருள்வாய்த்தகுமரன் - (பெரியோர்கள்)
கிருபையினறங்கிடைத்தவிராமன்—எதுசெய்கின்றனென—என்
னசெய்கின்றாரென் (நிராமனது பரிசனங்களைக்) கேட்க—உ
ழையரங்கைகூப்பி- ஏவலாளரழகிய கையைக் குவித்துக்கொ
ண்மி—விரிதீர்த்தம்- பரந்தநதிகளில்—ஆடிவரும்- ஸ்நானஞ்
செய்துவந்த—நாடுடங்கி - நாள்முதலாக—உறுதுயரம் - அ
டைந்திருக்கின்ற துக்கத்தை—விளம்பலுற்றார்-சொல்லத்தொ
டங்கினார்கள்—எ-து.) (ப-ம்.) புத்திரன்பயிற் துக்கத்தை வெ
ளிப்படுத்திநிமித்தம், குமரனது செய்கின்றனென்றார்,—
(இ-ம்.) இரகுவம்சத்துக்கு நல்லகதியுங் கீர்த்தியுமுண்டாகு
ம்பொருட் டிராமனை முனிகாப்பதுமவனரக்ககொல்வது
நிச்சயமென்றனுப்பும்படி தசரதருக்கு வகிட்டமுனி குறிப்பி
னாற் சொல்ல வப்பட்டியே குறிப்பினாற் சம்மதித்ததாம். (௩௮)

(இராமரது விரத்தியைக்கூறல்.)

பதம்பணிந்துவேண்டியபின் பண்டையமஞ்சிறி துபண்ணாதி
ற்கு,மிதந்தருமாதருநிதியில்லமும்பொய்யாதலினுலென்னோ
யென்னுஞ்,சிதம்பநிநற்றுக்கிடசில்சீதநீராதிகளிற்சிறைத்தீரு
மிதந்தவிர்சந்நியாகியர்போன்மானமிராசதமகிழ்ச்சி மறுக்க
மாற்றும்..... *

(இ-ள்.) பதம்பணிந்து-(நாங்கள்) பாதத்தைவணங்கி—வே
ண்டியபின்—வேண்டிக்கொண்டபின்பு—பண்டையமம்- பழ
மையான நித்தியகருமங்களை—சிறி துபண்ணிற்கும் -சிலவற்
றைச்செய்கின்றார்—இதந்தருமாதரும்- இதத்தைக்கொடுக்கி
ன்றமகளீரும்—நிதியும் - செல்வமும்—இல்லமும் - வீடும்—
பொய்யாதலினால் - மித்தையாதலினால்—என்னெயென்னும்—
(என்னபிரயோசன) மென்கின்றார்—சிதம்பநிநற்றுக்கில்—வெள்

[௩௯]

ளியநல்லவஸ்திரமும்—அடிசில்—அறுசுவையண்டியும்—சீதநீர் குளிர்த்தசலமும்—ஆதிகளில்—முதலிடவற்றில்—சிந்தைதீரும்—கருத்தில்லாதிருக்கின்றார்—மதந்தவிர—செருக்குநீங்கிய—சந்திரியாசியுட்போல்—துறவினர்களைப்போல—மானம்—அபிமானத்தையும்—இராசதம்—இராசப்பிரவிர்த்தியையும்—மகழ்ச்சி—(சுகங்களிற்) சந்தோஷித்தலையும்—மறுக்கம்—(துக்கத்தில்) வருந்தலையும்—மாற்றும்—நீக்கியிருக்கின்றார். எ,அ.) (நசு)

(இதுவுமது.)

இடரில்பதமொழிந்தபலதொழிலாற்போம்வாணுளென்றிரங்கிப்பாடு, மடர்செல்வமாபத்துக்கிடமென்றேயாசைதவிர்ந்தியார்க்குமீயும், படர்கின்றகருத்தநியேமிவர்க்காரோற்றஞ்ஞங்கன்பயிற்றவல்லார், தொடர்செய்கையிதுவென்றுதொழுதுணைத்தார்முன்கேட்டுச்சொல்வதானான் *

(இ-ள்.) இடரில்—துன்பமில்லாத—பதமொழிந்த—(சீவன்முத்தி) ப்பதத்தைநீங்கிய—பலதொழிலால்—நாணவிதமானசெய்கைகளினால்—வாணான் ஆயுளானது—போமென்று—கழிபுமென்று—இரங்கிப்பாடும்—துக்கத்தோடுஞ்சொல்லுகிறார்—அடர்செல்வம்—நிறைந்தசம்பத்தானது—ஆபத்துக்கிடமென்று—ஆபத்துக்கிடமாயிருக்கின்றதென்று—ஆசைதவிர்ந்து—அவாவைவிட்டு—இயார்க்குமீயும்—சகலருக்குங்கொடுக்கின்றார்—படர்கின்ற—விபாபித்திருக்கின்ற—கருத்தநியேம்—நினைவையாங்குநிந்திலேம்—இவர்க்கு—இவ்விளவரசருக்கு—யார்—எவர்கள்—தற்குணங்கள்—(அரசிற் குரிய) தற்குணங்களை—பயிற்றவல்லார்—கற்பிக்கவல்லவர்கள்—தொடர்செய்கையிதுவென்று—(இப்போது) தொடர்ந்திருக்கின்ற செயலிதுவென்று—தொழுதுணைத்தார்—வுணங்கிச்சொன்னார்—முன்கேட்டு—முனவரதைக்கேட்டு—சொல்வதானான்—சொல்லத்தொடங்கினார்—எ,அ.) (ப-ம்.) பொருளினு விம்மைக்கோரிதமும் மறுமைக்கோர்பதமும், விரும்பாம விப்பிடை யெப்போது நீங்குமென்கின்றவபிப்பிராயங்கொண்டு, பாத்திரா பாத்திரம் பாராமற் கொடுத்தாரென்பார், ஆசைதவிர்ந்தியார்க்கு மீயுமென்றார், [இ-உ-க-ம்.] இராமனது விசாரணையாலுண்டான நிராசையை விசனமாகக்கருதிச்சொன்னதாம். (சு)

(முனிவிராமனதபிப்பிராயமறிவித்தல்.)

இப்பெரியசெல்வனைநீரினக்கலையிற் றனிக்கலைபோலீங்குற்றம்மின், கைப்படுமிம்மாமோகங்காதலினுலாபத்தாற்சலந்தீதன்

ரூம், செப்பரியநிராசையினால்விவேகத்தால்வருமுணர்வின்செல்வமாகுந், தப்பிப்பலயுகத்தான்மோகம்போமீத்தளர்வறுந்தற்பதத்திலெம்போல்..... *

(இ-ள்.) இப்பெரியசெல்வனை—இம்மகத்தான செல்வமுள்ளவிராமனை—இனக்கலையில்—கூட்டமாயிருக்கின்றமான்களில்—தனிக்கலைபோல்—தனித்தமாணக் கொண்டுவருவது போல்—நீர்—நீங்கள்—நங்குற்றம்மின்—இவ்விடத்திற்கொண்டுவருங்கள்—கைப்படும்—(இப்போ) துண்டாயிருக்கின்ற—இம்மாமோகம்—இந்தமகாமோகமானது—காதலினால்—ஆசையினாலும்—ஆபத்தால்—ஆபத்துகளினாலும்—கலந்தீதன்—வந்தீதன்—செப்பரிய—சொல்வந்தீதனாகிய—நிராசையினால்—விராகத்தினாலும்—விவேகத்தால்—விவேகத்தினாலும்—வரும்—வராதீதன்—உணர்வின்செல்வமாகும்—ஞானசம்பத்தாம்—தப்பில்—குற்றமற்ற—பலயுகத்தால்—(ஆத்மவிசாரணைக்குரிய) பலயுத்திகளால்—மோகம்போய்—மயக்கநீங்கி—எம்போல்—எங்களைப்போல்—தற்பதத்தில்—பிரமத்தில்—தளர்வறும்—விஸ்ரந்தியடைவர்—எ,அ.) விஸ்ரந்தியென்பது சித்தத்தினை காதமாகாரமாயிருக்கை. [இ-ம்.] இராமன்வருந்தவது நிருவாணசுகமடைவதற்குக் காரணமேயன்றி வேறின்மென்பதாம். (சு)

(இராமர்சபைக்குவருதல்.)

மனநிறைந்தமானமுடன்—மானவருக்கேற்றவெலா மகிழ்ந்துசெய்யுமெனமுனிவன்புகல்போதிவிராமனுந்தாதையைத்தொழுவானேகித்தாதை, கனைகழல்கள்முனிவர்பதங்கலைமறையோரடிகுரவர்கால்கடாழிந்து, தனதுருதாள் வணங்கினதைத்தலையாற்சொல்லால்விழியாற்சந்தர்த்தான்..... *

(இ-ள்.) மனநிறைந்து—(இராமர்) மனதுபூரணத்தையடைந்து—மானமுடன்—பெருமையோடும்—மானவருக்கு—மனிதர்களுக்கு—ஏற்றவெலாம்—தகுந்தவனைத்தையும்—மகிழ்ந்துசெய்யுமென—இன்புற்றுச்செய்வானென்று—முனிவன்புகல்போதில்—முனிவர்சொல்லுகின்றசமயத்தில்—இராமனும்—ஸ்ரீராகவனும்—நாதையை—பிதாவை—தொழுவானேகி—தமஸ்கரிக்கும்பொருட்டிச் (சபைக்கு) வந்து—தாதை—பிதாவினுடைய—கனைகழல்கள்—ஆரவாரிக்கின்ற வீரக்கழலணிந்த (பாதங்களையும்)—முனிவர்பதம்—வசிட்டர் விசுவாமித்திரர்சுருடைபாதங்களையும்—கலைமறையோரடி—கலைஞானமுள்ளபிராம

ணர்களுடைய பாதங்களையும்—குரவர்கால்கள்- வித்தியாஞ்ஞ
க்களுடைய பாதங்களிடம்—தாழ்த்து-வணங்கி-- தனதுருதா
ள் தனதுபயபாதத்தில்—வணங்கினரை- நமஸ்கரித்தவர்களை
—சொல்லால்- (முகமன்) வசனத்தினாலும்—தலையால்- சிர(க்
கம்பத்) திருலும்—விழியால்- கண்ணைக்கையினாலும்—சற்கரி
த்தார்-அங்கிகரித்தார்—எ-து.) மகாரிஷிகளிருக்க முன்பு பி
தாவுக்கு நமஸ்காரஞ் செய்யலாமோவெனின், அவர்பரமகு
ருவானதின லஃ. துவிதியே யெனக்கொள்க. முன்பு ரிஷிகளுக்
குநமஸ்காரஞ் செய்ததாகக் கிரந்தத்தில்வியாக்கியானஞ்செ
ய்வாருமுள்ள. (இ-ம்.) இராமன் சீவன்முத்தியைப்பெற்றுப்பூ
ரணமனதுடன் பூமிபாலனஞ்செய்யும்பொருட்டு போதிக்கவ
ழைப்பித்ததாம்.

(முன்பிதாபோதித்தல்.)

(சஉ)

மடிமிசைவந்திருத்தியென மன்னுரைப்ப வாராது மடித்ததா
சைப், படிமிசையிட்டிருத்தலுமேபார்த்திபன்பார்த்துயருண
ர்வுபடைத்தமைந்தா, முடிவது நன்னலங்களுக் குமுன்னியல்பா
த்திரமானாய்மூர்க்கர்போல, தொடியுமினிமனந்தளர்ந்துநோ
க்கினியமெய்வாடிநோதல்வேண்டாம்.....*

(இ-ள்.) மடிமிசை-மடியின்மேல்—வந்திருத்தியென- வந்தி
ருப்பாயென்று—மன்னுரைப்ப- அரசன்சொல்ல—வாராது-
வராமல்—மடித்ததாசை-மடித்தவஸ்திரத்தை--படிமிசை-பூ
மியின்கண்—இட்டிருத்தலும் விரித்ததிவிருந்தமாத்நிரத்தில்--
பார்த்திபன்பார்த்து-அரசனோக்கி—உயருணர்வு-மேலானவறி
வை—படைத்தமைந்தா- அடைந்தபுத்திரனே—முடிவது-மு
டிவில்லாத—நன்னலங்களுக்கு-நற்சுகங்க(ளிருத்திற்சு)--முன்
னியல்பாத்திரமானாய்- நினைக்கத்தகுந்தஸ்தானமானநீ—மூர்
க்கர்போல - மூடர்கள்போல—தொடியும் - தொடிநேரமாகி
லும்—இனி-மேல்—மனந்தளர்ந்து- மனஞ்சோர்ந்து—நோ
க்கினிய- பார்த்தற்கழகான—மெய்வாடி - தேகமெலிந்து—
நோதல்வேண்டாம் - துக்கிக்கவேண்டாம்—எ-து.) (இ-ம்.)
சுகமிருத்திற்குஸ்தானமானவறிவுள்ளவன் துக்கிக்கவேண்டிவதி
ன்றென்பதாம்.

(இதுவுமது.)

(சக)

விருத்தர்மறையவர்குரவர் விளம்புபதந்தனைமோக மேவாதா
ன, கருத்துடையவுன்போல்வார்கலந்தனரானிவாளாகவலாநி

ன்றாய், வருத்துமாபத்தெல்லாம்வன்மோகமநிலருகும்வாரா
தென்று, பெருத்தமுடி-மன்னவர்கோன்பேசியபின்வசிட்டனி
வைபேசலுற்றான் *

(இ-ள்.) விருத்தர்-முதியோராயும்—மறையவர் - பிரமரிஷி
யாபுமிருக்கின்ற—குரவர் - நம்மாசாரியராகியவசிட்டர்—வி
ளம்புபதந்தனை-சொல்லிய (நிருவாண) பதத்தை—மோகமே
வாதான-ஆசையைப்பொருந்தாத—கருத்துடையவுன்போல்
வார்-மனதையுடையவுன்னையொத்தவர்கள்--கலந்தனர்-அலட
ந்தார்கள்—நீவானாகவலாநின்றாய்-நீயெனவீணாகவருத்துகின்
றாய்--வருத்துமாபத்தெல்லாம்- துன்பத்தைச் செய்யாநின்
றவாபத்துக்க ளனைத்தும்—வன்மோகமநில - வலியமோகநீங்கி
னாலு--அருகும்- வாராதென்று- உனதுபக்கத்திலும் வரமா
ட்டாதென்று—பெருத்தமுடி - மகாமருடத்தை யுடைய—ம
ன்னவர்கோன் - அரசர்க் கரசனாகிய தசரதன்--பேசியபின்-
சொன்னபின்பு--வசிட்டன்-வசிட்டமுனியானவர்—இவைபே
சலுற்றான் - இவைகளைச் சொல்லத் தொடங்கினார்--எ-து.)
(ப-ம்.) குருவாக்கியத்தையடைந்து மோகத்தை நிவிர்த்திசெ
ய்யுங் குறிப்பைச் சூசிப்பித்தாரொன்பார், குரவர்விளம்புபதந்
தலையுன்போல்வார் கலந்தனரொன்றார். (இ-ம்.) ஆசிரியருபதே
சத்தினால் விவங்கு மாத்மானுபவத்தினால் மோகத்தை வெல்ல
வேண்டுமென்பதாம். (சச)

{ விசுவாமித்திரர் இராமர் மனோ துன்பத்துக் கேது }
{ வானசிந்தையை நான்குவிதமாக வினாவுதல். }

வெலங்கரியதீமுயற்சிவிடயமெனும்பகையெளிதின் வென்றசூ
ரா, கலக்குறுபேதையர்க்குரித்தாமடஞ்செறிமோகக்கடலிற்
கவிழேலென்ற, னலக்குறுகோசிகன்புகல்வானன்மனையெ
லிதலியுநலியுபோல, வலக்கணுறுகாரணமென்காதலித்ததேத
தனையடைதியன்றே *

(இ-ள்.) வெலங்கரியதீமுயற்சி- செயித்தற்கரிய கொடியமு
யற்சிக் (கிடமாகிய)—விடயமெனும்பகை - விடயங்களென்
கின்ற சத்துருக்களை—எளிதின்வென்றசூரா-எளிதிற்செயித்த
வகிசூரனே—கலக்குறுபேதையர்க்கு-கலங்குகின்ற உறில்லா
தவர்களுக்கு—உரித்தாம்- உரியதாயிருக்கின்ற—மடஞ்செறி
—அஞ்ஞானநிறைந்த—மோகக்கடலில்-மோகசமுத்திரத்தில்--
கவிழேலென்றான் - வீழாதேயென்று சொன்னார்—நலக்குறு

நன்மைபொருந்திய—கோசிகன்புகல்வான் - விசுவாமித்திரர்
சொல்லுவார்—நன்மனையை - நல்லவிட்டை—எலிநலியநலிய
போல-கீழெலியறுத்தழிக்கு மழிவைப்போல—அலக்கணுறு
காரணமென்—(நீமோகத்தினுள்) முன்பப்படுங்காரணமென்ன
—(சொல்வாயாகினதுநீங்கி) காதலித்ததேது—நீயிச்சித்திருப்
பதேதுவோ—அதனையடைதி - அதனையடைவாய்— . எ,று.)
(ப-ம்.) விடயங்களைத் துன்பமென்றறிந்த நீசுகமாயிருக்க, ஏ
ன்வீணாகத் துக்கிக்கின்றயென்பார், விடயமெனும் பகையெ
ளிநிலைவென்றஞரா மோகக்கடலிற் கவிழேலென்றும், நித்தியா
தந்தமாபிய மோகத்ததைவிடும்பி னொன்றறிவிப்பார், காதலி
த்ததே தென்றங்கூறினார் (இ-ம்.) துன்பத்தை நிவிர்த்திப்பதி
ன்பொருட் டதற்கே துவை வினாவினதாம். (சுரு)

(முனிவர்வினாவக் குத்தரஞ்சொல்லத் தொடங்குதல்.)

மீட்டணுகாதகத்துயர்போம் விளம்பென்னமுகிற் குரலால் வெ
ம்மைதீர்ந்து, வாட்டமறுமயிலென்னமகிழ்ந்திடர்போயருண்
மூர்த்திமடவனேனைச், சேட்டமுறுமாதவநீசெப்பெனமுன்
செப்புதலாற்செப்புகின்றேன், கேட்டருடிமேலவர்சொன்மறு
கீகுனரியானெனினிதுகிளத்தலுற்றான்.....*

(இ-ள்.) மீட்டணுகாது—திரும்பிவராமல்—அகத்துயர்போ
ம்-மனோதுக்கநீங்கும்—விளம்பென்ன- சொல்லென்று (விசு
வாமித்திரரிஷ்) கேட்க—முகிற் குரலால்- மேகத்தினதுசத்தீ
தினால்—வெம்மைதீர்ந்து-உக்ஷணநீங்கி- வாட்டமறுமயிலென்
ன-களிப்புற்றமயிலைப்போல—இடர்போய்-துக்கநீங்கி—மகி
ழ்ந்து- (இராமர்) சந்தோஷத்து—மடவனேனை- அநியாமை
யையுடையவென்னை—அருண்மூர்த்தி - கிறுபாவடிவமுள்ளவ
ராகிய—சேட்டமுறு-கிரோட்டமுள்ள—மாதவ-மகாதவத்தை
யுடைய விசுவாமித்திரரோ—நீ-தேவரீர்—செப்பென - சொல்
லென்று—முன்செப்புதலால்—முன்சொல்லியபடியால்—செப்
புகின்றேன்- சொல்லுகின்றேன்—கேட்டருடி- கேட்டருள்வா
ய்—மேலவர்சொல்- பெரியோர்கள்வாக்கியத்தை—மறுக்குண்
ரியானென-தடுக்கின்றவரையொன்று—இனிது-இனிமையை—
கிளத்தலுற்றான்- சொல்லத்தொடங்கினார்— . எ,று.) (ப-ம்.) இ
தன்மனக்குதயமான வனுபவத்தைக்கூற வாசிரியரைத்திருக்
திவருதலாற் றடையற்ற வாநந்தமுதயமாய்த் துக்கநிவிர்த்தியு
ண்டாமென்பார், மீட்டணுகாதகத் துயர்போம் விளம்பென்

ஞர். [இ-ம்.] துக்கத்தை நிவிர்த்திசெய்துபரமசுகத்தையடை
யும்பொருட் பித்தரஞ் சொல்வதாம். (சுசு)

{ சிந்தாஸ்வரூபமு மதன்னவு மதனிநுப்பு மதன்காரணமு }
மான நான்கு சங்கைக் குத்தரஞ்சொல்லி யிதனும்
பயனின்றெனல்.

தந்தையிவனிப்பிறந்துவளர்ந்துபலகலைநித்திசுசதாசாரத்தா
ல், வந்துயர்நன்னதியாடிவாரிதிருப்புவியுழன்றுவருதலோடு,
பிறந்தநெடுஞ்சுகமோகத்திசுகையெலாந்தீர்ந்ததிதிலின்பமில்லை
யந்தமுறல்பிறப்பதற்கே பிறப்பதுமீட்டிற்றப்பதற்கேயறித்த
மியாவும்.....*

(இ-ள்.) தந்தையிவன் - பிதாவாகிய வித்தசுரதனது—இல்
பிறந்து-மனையிலுதித்து—வளர்ந்து - விர்த்தியடைந்து—பல
கலைநித்து-சகலவித்தைகளையுமப்பியாசஞ்செய்து—சதாசா
ரத்து-நல்லவாசாரப்படி—வந்து - நடந்து—உயர்நன்னதியா
டி-மேலான புண்ணிய தீர்த்தங்களில் ஸ்நானஞ்செய்து— வர்
ரிதிருழ்-சமுத்திரஞ்சூழ்ந்த—புவியுழன்று - புவியைப்பிரத
க்ஷணஞ்செய்து—வருதலோடும்-வரவும்--இந்தநெடுஞ்சுகமோ
கத்து-இந்தநெடியசுகப்பிராந்தியில்—இச்சுகையெலாந்தீர்ந்தது
—ஆசுகளனைத்துநீங்கிற்று—இதுவின்பமில்லை-இச்சுகத்தி(லெ
வ்வளவேனுஞ்) சுகமில்லை—அந்தமுறல்- நாசமடைதல்—பிற
ப்பதற்கே- சதிப்பதற்கேயாம்—பிறப்பது- சதிப்பது—மீட்
டிற்றப்பதற்கே-திரும்பமரணத்துக்கேயாம்—(ஆதலால்) - யா
வும்—சகலமும் - அறித்தம் - மித்தையாம்— . எ,று.) (ப-ம்.)
சீவேஸ்வரசுகமித்தையென்பார், அறித்தமியாவுமென்றார்.

(இதுவுமது.)

பாவமதாயாபத்துபயிலிடமாய்த்தம்மிறும்பற்றின்றியுந்தா
லுமனக்கற்பனையாற் சம்பந்தமாயிருப்புச் சலாகைபோலா
மேவுபெருஞ் செல்வத்துக்கிடமாகு மெப்பொருளும்விடயத்
தாலும், புவலயத்தாலுமெதுபயன்பாமார்வருவதெதுபொய்
பொய்பொய்யாம்.....*

(இ-ள்.) எப்பொருளும்- எவ்வஸ்த்துக்களும்—பாவமதாய்-
நீமையாயும்—ஆபத்துபயிலிடமாய்-ஆபத்துச் சேர்வதற்குஸ்
தானமாகியும்—தம்மிறும்பற்றின்றியும் - ஒன்றற்கொன்று
சம்பந்தமில்லாததாகியும்—தாலுமனக்கற்பனையால் - தாவாநி
ன்றமனோசங்கற்பத்தினால்—சம்பந்தமாம்-சம்பந்தமாயும்—

இருப்புச்சலாகைபோலாய்- இருப்புச்சலாகையுட்போல் (வன்மை) யாகியும்--மேவுபெருஞ்செல்வத்துக்கு-பொருந்தாநின்ற மகாசம்பத்துக்கு-- இடமாகும் - ஸ்தானமாகின்றன-- (ஆதலால்) விடயத்தாலும்- விடய (போக) தன்னாலும்--பூவலயத்தாலும்-இராச்சியத்தினாலும்--எதுபயன்-என்னபிரயோசனம்--யாமார்- அகம்பாவமெப்படிப்பட்டது-- வருவதெது-வந்திருப்பதாகிய தேகமெப்படிப்பட்ட (தென்னுவிசாரிக்கின்)--பொய்பொய்பொய்யாம்- (ஆத்மவிதிரித்தமான விச்சகலமு) மித்தைபேயாம். எ-று.) (ப-ம்.) யானெனதென்பது முதலியசகலமு மித்தையென்பார், யாமார்வருவதெதுபொய்யாமென்றார். [இ-உ-க-ம்.] பாவமேருபமாகியும், விடயவஸ்துக்களே யளவாகியும், ஒன்றுக்கொன்று சம்பந்தமில்லாததே இருத்தலாகியும்; சங்கற்பமேகாரணமாகியும், இருக்கின்ற விச்சமுசாரத்தை விசாரிக்கிற பயனின்மையு மித்தையுமாயிருத்த வினென்படி நீக்கிக்கொள்வோமென்னுஞ் சிந்தையைச்சொன்னதாம். (சஅ)

(பயனின்றியவிதனும் துன்பப்படுங் காரணமுரைத்தல்.)

யாதியார்பெற்றதெனவிவண்ண நினைவேற்கு வழிச்செல்வோர்க்கு, மோதுகானவிலம்புமுறைமைபோற்பொருண்முழுதின்முளாவாசை, பேதியாவித்துயர்போநெறிநாடிந் பெருந்தருதான்பெற்றதீயால், வேதல்போல்வேகின்றேன்மிடறடைகல்லாந்திறவாவெய்யமோகம்... ..*

(இ-ள்.) யாதியார்பெற்றதென- (அனைத்துமித்தையாதலாலிவற்றி) வியாபைப்பெற்றார்களென்று--இவ்வண்ணநினைவேற்கு- இப்படி விசாரிக்கின்ற வெனக்கு--வழிச்செல்வோர்க்கு மாரிக்கத்தினடப்பவருக்கு--மோதுகானவின்- அலைமோதாநின்ற கானம் (சலத்தைக்கானலெனக்கண்டுழி) அம்பு- சலப்பிராந்திவாராத)--முறைமைபோல்- தன்மையைப்போல்--பொருண்முழுதின்- வஸ்துக்களனைத்திலும்--ஆசை-இச்சை--முளா-உண்டாகாது--பேதியாவித்துயர்போம்- பேதிக்கப்படாதவிவ் (விடய) துன்பநீங்குகின்ற--நெறிநாடிந்-மாரிக்கத்தைநாமிமிடத்தில--பெருந்தருதான்- முதிர்ந்தமரமானது--பெற்றதீயால்-தானடைந்தவக்கினியினால்--வேதல்போல்-வேகின்றமகபோல்--வேகின்றேன்- வேகிறேன் --- திறவாவெய்யமோகம்- நீர்க்கக்கூடாத வெவ்விடி மோகமானது ---மிடறடைகல்

லாம்- கண்டத்தை யடைக்கின்ற கல்லாகும்- எ-று.) (இ-ம்.) ஒருவருக்குஞ் சுகத்தைக் கொடாத விம்மோசத்தினால் வீணாகவருத்துகின்றேனென்பதாம். (சக)

சம்சாரந் துன்பமென்

றுரைத்து இத்துன்பத்தை

நிவிர்த்திப்பிக்கும்பொருட்டதை

த்தனமுதலியபதிலெருவிததோஷமாக

க்காணகுதலை இப்பிரகரணத்திற் கூறுவான்

ருடங்கிஇச்சம்சாரத்துக்குக்காரணமானதனதோ

ஷத்தை முதலிற் கூறுகின்றது. அவையாவன -தனம்-

ஆயுள்-அகங்காரம்-மனது-ஆசை-தேகம்-பா

வியம்-எவ்வனம்-வனிதையர்-வார்த்தைகம்

காலம்-என்பனவாம். இவைகளின்

வைப்புமுறையை மேல்வரு

மிடங்கடோறுங்காண்க.

இனமிகமுமென்றஞ்சியித்துயருக்கமுதாற்றேனின்றமாதர் *
தனமுதலாமாபத்தோர்க்கெனச்சிந்தாவினஞ்சுழலுந்தானமா
குங்கனமிலதாமுதாரமதாமென்னினுமின்பம்பயவாக்கமவொ
ன்ன, வனகொனத்தரமநியாதரசனாப்போலடைந்தார்பால
னுகுஞ்செல்வம்.*

(இ-ள்.) இனமிகமுமென்றஞ்சி- உறவினரா னிந்திக்கப்படு
மென்றுபயந்து--இத்துயருக்கு- இத்துன்பத்தை-- அமுதா
ற்றேன்-வாய்விட்டமுதாற்றிலன்--நன்றமாதர்-மக்களையுட
யசம்சாரமானது--முதலாமாபத்தோர்க்கென-நிலைமையான
வாபத்துள்ளவர்களுக்குச் (சுகமாகாதது)போல்--சிந்தாவின
ருக்கின்ற--தனம்- திரவியமானது--இன்பம்பயவா-ஆறந்
தத்தைக்கொடாது--கயவொன்ன- கீழ்மக்களெனவும்--அன
கொன- மேன்மக்களெனவும்--தரமநியாது- தாரதம்மியம்
பாராமல்--அரசனாப்போல்- (வணங்கினவர்கள் வசத்திற்சா
ருகின்ற) வேந்தனாப்போல்--அடைந்தார்பால்- கதியாயடை
ந்தவர்களிடத்தில்--அனுகுஞ்செல்வம்-செருகின்ற செல்வமா
னது--உதாரமதாமென்னினும்- உக்கிரிஷ்ட்டமானாலும்--க
னமிலதாம்- (மகான்களை நிந்திப்பதற்கேதவாதலின்) சிறப்பி
ல்லாததாம்- எ-று.) (இ-ம்.) சிந்தனைக்கேதுவாயுஞ் சஞ்சலமு

ள்ளதாயு முடமாயுமிருக்கின்ற வித்தனத்தி லென்ன சுதமென் பதாம். (ருய)

{ தனம்யாகாதி கிரியைகளை முன்னிட்டுச் சுதத்தைக் கொடுக்குமெனில் அப்படியுங் கொடாதெனல். }

சுருமவகையால்விரிந்தகாமாதிபாப்புடைப்பாற்காதனங்குந், திருவெனுஞ்சுறைக்காற்றாற்பனிபோலச்சிதருதோர்சேராச்சேர்ந்தோ, நிருவகைக்குங்குளிர்ந்தினியனன்றியறிவோரறிஞரொளியோர்கூர், பொருவிலெவருந்திருவாற்புழுதிசெநிசுடர்மணிபோற்புண்மைசேர்வர்.....*

(இ-ள்.) சுருமவகையால்- (தனத்தைக்கொண்டுசெய்யுங்) கிரியாபேதங்களால்---விரிந்த-மிசுந்ததாயும்---காமாதிபாப்பு-இராகத்துவேடங்களுன்னும்விடத்தினால்---உடைப்பால்- (சத்தங்கள்) வாக்கியாமுதங்களின்---காதல்- இரசமாதியபிரியமும---நீங்கும்- (கைப்பாக) நீக்குவதாயுமிருக்கின்ற---திருவெனுஞ்சுறைக்காற்றால்- செல்வமென்னுஞ் சுழல்காற்றினால்---பனிபோல-பனியைப்போல---சிதருதோர்- (அறிவு) மயங்காதா (ரார்)-சேரா-பரசனங்களும்---சேர்ந்தோர்- ஈசனங்களுமாகிய---இருவகைக்கும்- இருதிருத்தவர்களுக்கும்---குளிர்ந்தினியன்- குளிர்ந்தினிமையுள்ளவரும் --- நன்றியந்வோன்- செய்நன்றியறிபவரும் --- அறிஞர்- அறிவுடையவரும்---எளியோர்-எளியவர்களும்---சூரர்- வீரர்களும்---பொருவிலெவரும்- (இன்னஞ்) சமானமில்லாத வேண்டியோரும்---சுருவல்ல-செல்வத்தால்---புழுதிசெநி-புழுதியினுண்மறைபட்ட---சுடர்மணிபோல்- ஒளிநுகின்றவிரத்தினம்போல---புண்மைசேர்வர்-ஈனமடைவார்கள்---. எ-று.) [இ-ம்.] செல்வம்சுவர்க்குபோகமமதையினுலாத்மார்த்தத்தைக்கிரிக்கவொட்டாமல் வருத்துமென்றும் அஃதுள்ளவனில்லவ னிலக்கணமின்னதென்றுங் கூறினதாம். (ருச)

{ இத்தனமநர்த்த நிமித்தமேயன் நியர்த்த நிமித்தமாகாதெனமுடித்தநிதுத்தமுறையான் இத்தனத்தையனுபவிக்கும்பொருட்டு வேண்டியவாயுனைப் பின்வைத்தல். தொருகணமுநிலையன்றெனத் தூஷித்தல். }

தீதடையாச்செல்வர்மொழிதிறம்பாதசூரர்நடுத்தெரிந்தனதோக்ரு தாநரிவர்கவரியர்நாகஞ்சூழ்குழிவல்லிநனைபோற்செல்

வஞ், சாதனத்துக்கரிதுளத்தையிழுத்திமைப்பி விறுந்தலைகீழ்த்தளிரினுன்ம,வோதுதுளியொத்தவயிர்மத்தொனவகாலத்திலுடல்விட்டோடும்.....*

(இ-ள்.) தீதடையாச்செல்வர்- குற்றமற்றசெல்வர்களும்---மொழிதிறம்பாதசூரர்- சொற்றவருதவீரர்களும்---நடுத்தெரிந்து- சமதிருஷ்டியாய்---தோக்குநாதர்- பார்க்குமரசர்களுமாகிய---இவர்கவரியர்- இவர்கள்மிகவுமரியர்கள்---உளத்தையிழுத்து- மனதைக்கிரிப்பதாயும்---இமைப்பிலிறும்-கணத்தினசிப்பதாயுமிருக்கின்ற---செல்வம்-தனமானது---நாகஞ்சூழ்-சர்ப்பஞ்சூழ்ந்த---குழி- அந்தகூபத்திலுள்ள---வல்லிநனைபோல்- கொடியினரும்புப்போல---சாதனத்துக்கரிது-நிப்பலமாம்--- (இனியாயுடுடணம்)தலைகீழ்-தலைகீழியிருக்கின்ற---தளிரில்-இலை (யினுனி) யில்---நான்ம- தொங்கிய---ஒதுள்ளியொத்த-சொல்லப்பட்ட (மழை) த்துளிக்கொப்பாகிய---உயிர்-பிராணனுனது---மத்தொன- உண்மத்தொட்போல---அகாலத்தில்- காலமல்லாதகாலத்தில்---உடல்விட்டோடும்-தேகத்தைவிட்டோடிப்போகும். எ-று.) (ப-ம்.) குற்றமற்றஞானச்செல்வமிருத்தலின், தீதடையாச்செல்வரென்றார் [இ-ம்.] உயர்ந்தோரைநிந்திக்கச்செய்யுஞ்செல்வமும், அதையனுபவிக்குமாயுந் துன்பமெயென்பதாம். (ருஉ)

{ கன்மிகளுக்காயினுஞ்சுதக்கொடுக்குமென்னிலவர்க்குங்கொடாதெனல். }

வளர்புலமாமராதீதீண்ட மனமயர்வோர்மெய்யுணர்வு வாய்த்திலாதோர், தளர்வுறுகாரணம்வாணுட்டனிமோகமெனுமுதலிற்சார்மின்போலு, மளவுபடுமுடன்மெய்யென்றமுந்திநாமிதினமகிழேமாகாயத்தைப், பிளவிடவாயுவைப்பிடிக்கத்தினாகோக்கவெளிதிதனைப்பேணவொண்ணு.....*

(இ-ள்.) வளர்புலமாம்-வளர்கின்றவைப்புலமென்னும்---அராதீதீண்ட-சர்ப்பந்தீண்ட---மனமயர்வோர்- மனந்தளர்பவர்களும்---மெய்யுணர்வு- உண்மைஞானம்---வாய்த்திலாதோர்- அடையாதவர்களுமான (விவர்களுடைய)---வாணுள்- ஆயுளானது---தளர்வுறுகாரணம்-தளர்வடைவதற்குக்காரணமாம்---அளவுபடுமுடல்-மட்டிடப்படுஞ்சரிததை-மெய்யென்றமுந்தி-ஆதம்புத்திபண்ணி-தனிமோகமெனும்-ஒப்பற்றமோகமென்கின்ற---முதலில்- மேகத்தில்---சார்மின்போலும்- பொருந்

திபமின்னலைப்போலு (மிருக்கின்ற) -- இதில்-இவ்வாயுளில்--
மகிழேம்-சந்தோஷமேயும்--ஆகாயத்தை- (நிரந்தரமான) வ
ந்தரத்தை--பிளவிட-பிளக்கவும்--வாயுவை- (சஞ்சலமுள்ள)
காற்றை--பிடிக்க- பிடிக்கவும்-- திரைக்கோக்க - (தோன்றித்
தோன்றியழியாநின்ற) அலைகளைக்கோக்கவும்--எளிது-இலே
சாம்--இதனை- இவ்வாயுளை--பேணவொண்ணா- (நிலையென்)
விருப்பக்கூடாது-எ-று.) மோகமென்பதைத்தேகமெனவும்,
உடலென்பதை யுயிரொனவுங்கொள்க. (இ-ம்.) கன்மிகளுக்கா
த்மவிவேகத்தைக் கொடாமற் சநந்ததைக் கொடுப்பதுமன்றி
க்கணமுநிலையில்லாததினா விவ்வாயுளிற் சுகமின் றென்பதாம்.

(ஆயுளிணிச்சைவியர்த்தமாமெனல்)

சரற்பருவமேகமெனத்தலைந்திரிவிளக்கென்னத் தரங்கமென்
னத், திரப்படநீங்குவதாகிச்சிறிதுமிளைப்பாறாத் திந்தைத்தாதி
ம், பரப்புடையசேட்டையதாய்ச்சூனியமாம்வாணுளின்பயனை
நாடிந், துரப்பரியதுயராக்குமொட்டகத்துக்குயிர்தொலைக்கு
ஞாலேபோல.....*

(இ-ள்.) சரற்பருவமேகமென- சரற்காலமுகிலைப்போலவும்
--தலைந்திரிவிளக்கென்ன- நெய்யில்லாததீபத்தைப்போலவு
ம்--தரங்கமென்ன- (கடவி) னலையைப்போலவும்-- திரப்பட
நீங்குவதாகி-நிலையாகக்கெடுகின்றதாயும்--சிறிதுமிளைப்பாறா
த-எவ்வளவேனும்விஸ்ராந்தியில்லாத--சிந்தைத்தாதி -சிந்தை
யாயும்--பரப்புடைய-விஸ்தாரமுள்ள--சேட்டையதாய்-மூ
டமாயும்--சூனியமாம்- (புருடார்த்த) சூனியமாயு (மிருக்கின்
ற) --வாணுளின்பயனை - ஆயுளின்பிரயோசனத்தை--நாடிந்-
ஆராயில்--ஒட்டகத்துக்கு-ஒட்டியிருக்கின்றவுடலையுடைய இ
ப்பிக்கு...உயிர்துலைக்கும்-உயிரைப்பிரிக்கின்ற--ஞாலேபோல-
கருப்பத்தைப்போல...துரப்பரிய-நீக்கக்கூடாத... துயராக்
கும்-துன்பத்தைபுண்டாக்கும்-. எ-று.) வ-தூலாசிரியர்-அ
சுவதரியென்னுந் திருட்டாந்தமித் தேயத்திற்குநிசயமாதலா
ல், அதுநிசயமாம்பொருட் டிந்தூலாசிரியர் முத்திப்பியை,
ஒட்டகமெனக்கூறினார் [இ-ம்] கணமுநிலையின்றி - விரும்பி
னவர்களுக்குத் துக்கத்தைக்கொடுக்கின்றவாயுளி லென்னபிர
யோசனமென்பதாம்.

(ருச)

(விஸ்ராந்தியடையுமாபுளே சபலமாமெனல்)

அடையவேண்டியதடைந்துமேற்றுயரமற்றின்ப மனவிலாதா
ய்க், கடையதாந்தருவிலங்குபறவைகள்போல்வீணுங்கள் கழி

யாதாகித், தடையிலாமனனத்தால்வாழ்வதேயுயர்வாணுள் சந
தந்திரந்தோ, றுடையபிறப்புயர்ந்ததாங் கிழவேசரிப்பிறப்பா
மொழிந்தவெல்லாம்.....*

(இ-ள்.) அடையவேண்டியதடைந்து-அடையத்தக்க (வா
த்மஞானத்தை) யடைந்து--மேற்றுயரமற்று- இனித்துணைப
நீங்கி--இன்பம்-ஆனந்தமானது--அளவிலாதாய் - அளவற்ற
தாய்--கடையதாம்-கிழான--தரு-விருகங்களுக்கும்--விலங்கு-
மிருகங்களுக்கும்--பறவைகள்போல்-பகி (சுன்மாதிலினை) க
ளைப்போல--வீண-வீணுக--நாள்கள்- காலத்தை--கழியாதா
கி-போக்காமல்--தடையிலா-தடையற்ற-- மனனத்தால்- (ஆ
த்ம) விசாரத்தால்--வாழ்வதே-சீவிப்பதே--உயர்வாணுள்-மே
லானவாயுளாம்--சநந்தம்-(மறு) பவத்தை-- திரந்தோருடைய-
ஒழிந்தவருடைய--பிறப்பு- சநந்தம்--உயர்ந்ததாம்--மேலான
தாம்--ஒழிந்தவெல்லாம்-எனையவனைத்தும்-- கிழவேசரிப்பிற
ப்பாம் - கிழக்கமுதையின்பிறவியாம்--எ-று.) சநநமென்ப
துஆயுளெனக்கொள்க (ப-ம்.) ஆத்மாவிலர்மிக்கின்றவாயுளி
ருத்தவின், மனனத்தால்வாழ்வதேயுயர்வாணுளென்றார், [இ-ம்.]
ஆத்மப்பிரயோசனத்தையடைந்ததிற் சீவிக்குமாபுளைத்தவிர
மற்றதிலென்னசுகமென்பதாம்.

(ருரு)

(பயனின்றியவாயுளேசுமையாமெனல்)

அவிவேகிக்குப்பாரஞ்சாத்திரமெய்யநிலைலோர்க்கங்கம்பார,ந
வில்சாந்தியில்லாதோர்க்குளம்பாரமவாவினர்க்கு ஞானம்பார
ஞ், செவிதானவுருவாணுண்மனம்புந்தியகங்காரஞ் செயல்களெ
ல்லாங், குவிபாரமாஞ்சுமடர்சுமைபோலப்புந்திநலங் கூடாதா
ர்க்கே.....*

(இ-ள்.) அவிவேகிக்கு-விவேகமில்லாதவருக்கு--சாத்திரம்-
நூலானது--பாரம் - சுமையாகும்-- மெய்யநிலைலோர்க்கு-
உண்மைஞானமில்லாதவருக்கு-- அங்கம்பாரம்- சரீரஞ்சுமை
யாகும்-- நவில்சாந்தியில்லாதோர்க்கு - சொல்லாநின்றசாந்த
மில்லாதவருக்கு--உளம்பாரம்-மனஞ்சுமையாகும்-- அவாவி
னர்க்கு-காமா (திதோஷ) முடையவருக்கு -- ஞானம்பாரம்-
(ஆத்ம) ஞானஞ்சுமையாகும்--செவிதானவுரு - அழகியதே
கமும்--வாணுள்-ஆயுளும்--மனம்- மனதும்--புந்தி- புத்தியு
ம்--அகங்காரம்-அகங்காரமும்--செயல்கள்- தொழில்களுமா
கிய--எல்லாம்-அனைத்தும்--புந்திநலம்-அறிவிந்நுகம்--கூடா

தார்க்கு-அடையாதவர்களுக்கு---சுமடர்கமைபோல - கீழ்மக்
கொடுக்குஞ்சுமையைப்போல-- குவிபாரமாம் - திரண்டசு
மையாகும்-- எ-று.) (ப-ம்.) பயன்பெறாதுவாயுளின் விபகார
ங்களனைத்துந் துன்பமேயென்பார், குவிபாரமென்றார், [இ-ம்]
அறிவிலின்பமனாபவியாமல் அநாத்மாவானசுகலமுடியானென
தெனத் தாங்கவருந் துகின்றவனாயுளி லென்னசுகமென்பதாம்.

{ இவ்வாயுள் துன்பநிமித்தமேயன் நிச்சுகநிமித்தமன்றென
முடித்து நிறுத்தமுறையான் அவ்விரண்டிலுங்கருத்தா
போகத்தீராவென்னுமபிமான முண்டாதலாலதன் பின்ன
கங்காரம்வத்தத்தையுந் தூஷித்தல்.

சின்னொன்மெப்ப் பயின்றிளமை தீநட்பை விடுமறிஞர் திறம்
போனீந்து, மன்னாதுசுகநிலைமை மரணத்தின் பாத்திரமாம்
வாணுள்போல, வினாதுதூலியிடர்கோகத்தீராவாளாவந்தெ
ங்கும்வாளா, தன்னாதின்ற துபொல்லாப் பொய்யகங்காரப்ப
கையாற்றுணுகென்கின்றேன், *

(இ-ள்.) இளமை-எவ்வன (வாயுளானது) - சின்னாள் - சூல
நாள் - மெப்ப்-தேகத்திலு - பயின்று- பழகி - தீநட்பைவிடும்-
தூர்ச்சுனருறவைவிடுகின்ற - அறிஞர் - ஞானிகள் - திறம்போ
ல்-தன்மையைப்போல - நீங்கும்-பிரியும் - சுகம் - இன்பமும்
- நிலைமை-நிலையும் - மன்னாது - நிலைபெறாமல் - மரணத்தி
ன்பாத்திரமாம் - நசிப்பதற்கிடமாயிருக்கின்ற - வாணுள்போ
ல-ஆபுணப்போல - இன்னாது - தீதானது - இல்லையாம் - (வே
றென்) நிலையாம் - (இன்பகங்காரதூடணம்) இடர்கோகத்
தீரல் - துன்பமானமோகத்தினால் - வாளாவந்து-விருதாவாகவு
ண்டாய் - எங்கும் - எவ்விடங்களிலும் - வாளா துன்னாதின்ற
து-விருதாவாக திறைந்திருக்கின்றதான - பொல்லா - தீமையா
கிய - பொய்-மித்தையான - அகங்கரம் - அகங்காரமென்னு
ம் - பகையால்-சத்துருவிலால் - துணுகென்கின்றேன் - அச்சு
சப்படுகிறேன் - எ-று.) [இ-ம்] பயனின்றித் தேகத்தைச்சு
மந்து கெடுகின்றவாயுளி லெப்போதுஞ் சுகமில்லையென்றும்,
அதையபிமானித்த வகங்காரத்தி லென்னசுகமென்றுஞ்சொ
ன்னதாம்.

(ருஅ)

{ மித்தையாவஸ்துக்களை நானென்றபிமானிக்கு
மகம்பாவத்தாந் கலங்குகிறேனெனல்.

மனத்துயருமாபத்தும் வளர்தொழிலுமகங்கரத்தால் வருமித்
தைப்போற் கனத்தபகையிலதுநெடுங்காலம்வினையிதுசேர்

ந்துகலங்காநின்றே, னனத்தொடுதன் னீர்நுகனோனரும்போ
கம்விளம்புவதென்னகங்காரஞ்சேர், தினத்தொழில்க னோம
முணவனத்தும்பொய்யகங்காரத்தீர்தன்மெய்யே.... *

(இ-ள்.) மனத்துயரும்-மனோதுக்கமும் - ஆபத்தும் - ஆப
த்துகளும் - வளர்தொழிலும் - விருத்தியாகின்ற வியாபாரங்க
ளும் - அகங்கரத்தால்வரும் - அகங்காரத்தினாலுண்டாகும் -
இத்தைப்போல்-இதைப்போல - கனத்தபகையிலது - பெரிய
சத்துருவேறில்லை - நெடுங்காலம் - வெகுதூரம் - வினையிது - ச
த்துருவான விஷ (வகங்காரத்தை) - சேர்ந்து-அடைந்து - க
லங்காநின்றேன் - கலங்குகின்றேன் - அனத்தொடுதன்னை - அ
ன்னத்தொடுசலத்தையும் - நுகனோன்-புசியேன் - அரும்போ
கம் - அரியபோகத்தை - விளம்புவதென் - சொல்லுவதென்ன
- அகங்காரஞ்சேர் - அகம்பாவஞ்சேர்ந்த - தினத்தொழில்க
ள் - நித்தியகன்மங்களும் - ஓமம்-யாகங்களும் - உணவு-புசிப்
புகளு (மாகிய) அனைத்தும்பொய் - எல்லாமித்தையேயாம் -
அகங்காரம் - (இவ்) வகங்காரமானது - தீர்தன்மெய் - விடுத
லே தத்துவமாம் - எ-று.) (ப-ம்) உலோகவாசனையாற் செ
ய்யுங்கிரிஷ்யாதிசுனை, தினத்தொழிலென்றும், சாஸ்திரவாசன
ையாற்செய்யுமியாகாதிகளை, ஓமமென்றும், தேசவாசனையாற்புசி
க்கு மறுசுவைபுண்டுகளை, உணவென்றுங்கூறினார். [இ-ம்] ம
னோதுக்கமுண்டாவதற்குக் காரணமாகிய நித்தியகன்மமுதலி
யவற்றி லகம்பாவஞ்செய்யு மித்தையான வகங்காரத்திலென்
னசுகமென்பதாம்.

(ருஅ)

(அகம்பாவ நீங்கும்வக விருவதல்.)

அகங்காரமுதில்படரவாசைமலைமல்லிகையவ்வளவிற்குரு...
மிகுந்துயரில்வகங்காரத்தொழில்பிரிந்தும் பேதைமையின்மி
சுயநொந்தேன், செகந்தனிலாபத்திடமாய்த்திரந்துறப்பதாயு
ள்ளாய்த்தியக்கமாய், முகந்தவிசாரமுமுணர்வு மிலாவகங்கா
ரம்போமாறுபதேசிப்பாய்..... *

(இ-ள்.) அகங்காரம்-அகங்காரமாகிய - முதில்படர் - மே
க(மெம்மட) டிருக்கின்றதோ - ஆசை - இச்சையென்னும் -
மலைமல்லிகை - குடசமஞ்சரி - அவ்வளவிற்கும - அம்மட்டும
விருத்தியடையும் - மிகுந்துயர் - மிகுந்ததுன்பமாகிய - இவ்
வகங்காரத்தொழில்-இந்தவகங்காரத்தினதுசெயலை - பிரிந்து
ம்-விட்டும் - பேதைமையின் - (என்னை) யறியாமையினால் -

மிகவுநொந்தேன்-மிகவும்வருந்தினேன்—சுகந்தினில்- உலகத்
தில்—ஆபத்திடமாய்—ஆபத்துக்கு ஸ்தானமாயும்—தீர்த்துற
ப்பதாய்—நிலையில்லாததாயும்—உள்ளாய்—மனதின் கண்ணிருப்
பதாயும்—தியக்கமாயும்—உன்மத்தமாயும்—உகந்த - முடிந்த
—விசாரமும்—விசாரணையும்—உணர்வுமில்லா - அறிவுமில்லாத
—அகங்காரம்—அகங்காரமானது—போமாயு- தீரும்படி—
உபதேசிப்பாய்—அனுக்கிரகிப்பாய்—எ-று.) (ப-ம்) அறிவு
ள்ள பரமாங்காரமிருத்தலின், உணர்வுமில்லா வகங்காரப்போ
மாதென்றார். [இ-ம்] ஆசைக்குட்பிசமாயும், ஆபத்துக்கு ஸ்
தானமாயும், மூடசோட்டமாயுமிருக்கின்ற வகங்காரத்தி லெ
ன்னசுகமெனமுடித்ததாம். (ஞக)

{ அகங்காரத்தைச் சொல்லி நிறுத்தமுறையான் அவ்வகங்
காரவசத்தாற்சங்கற்பவிகற்பாத்மகமான மன துண்டாத
லா லதன்பின்மனத்தைவாத் தஃதைபுத்தாஷ்த்தீதல்.

காமமுதல்வினைக்குடைந்துகற்றவர்தற்றெழுநிலகலுங் கடுங்கா
ற்றுற்ற, மாமயிலின்பிலிபோன்றதிதூரநகர்நாய்போல் வாளா
சுற்று, மாமதுகிஞ்சிலுங்கிடையாதருநிதிபெற்றாலுமகிழ்த் த
மைந்துட்கொள்ளாச், சேமமுறுகரண்டகநீர் தரியாபோற்றி
ரியுமனத்தீயதன்றே.....*

(இ-ள்.) காமமுதல்வினைக்குடைந்து - இராகாதிதோடங்க
னக்குச்சிதைந்து—கடுங்காற்றுற்ற-பெருங்காற்றி லகப்பட்ட
—மாமயிலின்-பெரியமஞ்ஞையின்—பிலிபோன்று- இறகை
ப்போல—கற்றவர்தற்றெழுநிலகலும்-சாதுசங்கத்தினின் னு நீந்
திச் (சஞ்சலிக்கும்)—தகர்நாய்போல்- ஊர்ஞாளியைப்போ
ல—அதிதூரம்-நெடுந்தூரம்—வாளா-(மனது) விருதாவாக
—சுற்றும்-(விடயங்களிற்) சுழலும்—ஆமது கிஞ்சிலுங்கிடையா
து-பயனானதற்புஞ்சித்தியாது—சேமமுறுகரண்டகம்-
காப்புற்ற பூங்குடையானது—நீர்-சலத்தை — தரியாபோல்-
(தன்னிற்) தரியாததுபோல—அருநிதிபெற்றாலும்- அரியதிர
வியங்கிடைத்தாலும்—மகிழ்ந்தமைந்துட்கொள்ளா - களிப்பு
ற்றுப் பொருந்தவுட்கொள்ளாமல்—மனத்தீயது- தீயமனமா
னது—தரியும்-சுழலும்—எ-று.) [இ-ம்] பிரயோசனமொ
ன்றுமில்லாமல் வீணாகச்சுழல்கின்ற மனதினாலென்ன சுகமுண்
டாமென்பதாம். (சும)

{ மனமிச்சாவசத்திற்சென்றென்னை
வருத்துகின்றதெனல்.

காதலெனுமனைவியின்பின்செல்கின்றமனமென்னுந் கடியஞா
ளி,பேதைமைமேவியவென்னைப்பிணந்தின்னு மாறுபோற்பிடு
ங்கித்தின்னு, மோதுபெருங்காற்றினுன்முறிந்தெழுந்த துரும்
புபோன்மோகமெய்த, வாதைமனம்பெரும்பாழின்மிகவீழவ
திதூரமலங்கத்தள்ளும்.....*

(இ-ள்.) காதலெனுமனைவியின்-ஆசையென்னு மில்லாளின்
—பின்செல்கின்ற-பின்னொடர்கின்ற—மனமென்னும் - மன
மென்கின்ற—கடியஞாளி-கோரமுள்ளநாயானது—பிணந்தி
ன்னுமாறுபோல்-பிணத்தைப்பிடுங்கித்தின்னுந் தன்மைமையப்
போல—பேதைமைமேவியவென்னை-அறிவின்மைபொருந்தி
யவென்னை—பிடுங்கித்தின்னுந்- பிடுங்கிப்புகிக்கும்—மோது
பெருங்காற்றினால்- அடிக்கின்ற சண்டமாருதத்தினால்—முறிந்
தெழுந்ததுரும்போல்-சின்னாபின்னமாய் முறிபட்டெழுந்ததி
ரணத்தைப்போல—மோகம்-மயக்கமும்—வாதை-துன்பமும்
—எய்த-அடையும்பொருட்டு—மனம் - மனமானது—பெ
ரும்பாழின்மிகவீழ- மகாஞுனியத்தில்விழும்படி—அதிதூரம
லங்கத்தள்ளும்-அதிதூரத்தின்மலங்கும்படி (யென்னைத்) தள்
ளிவிடும்—எ-று) [இ-ம்] மோகத்தைவுண்டாக்கி வீணாக
வென்னை வருத்துகின்ற விச்சாவசமான மனதினாலென்ன சுக
மிருக்குமென்பதாம், இஃது உபமானகற்பித வியஸ்தரூபக
வலங்காரம். (சுக)

{ மித்தையானமனமென்னைப் பலகன்மத்திற்றள்ளி
வருத்துகின்றதெனல்.

வேறுபொய்யாய்ச்செறிந்தவடிவாகிவிசாரத்தால் விரோதமா
குங், கோரமனம்பேய்ப்பிடித்தசுறுவரைப்போற் பலதொழிலிற்
கூட்டாநிற்கும், பாரகன்றுபாதலம்போம்பாதலத்தி னின்றக
ன்றுபாரின்மீளுஞ், சோரமனங்கிணற்றுமரம்பழங்கயிற்றாலெ
டுப்பதுபோற்றெழிலிற்றள்ளும்.....*

(இ-ள்.) வேறு-காரணமில்லாத—பொய்யாய்ச்செறிந்த-
மித்தையாகநிறைந்த—வடிவாகி-உருவமாய் — விசாரத்தால்-
விசாரணையால்—விரோதமாகுங்கோரமனம்- வேறுபடாநின்
ற கொடியமனமானது—பேய்ப்பிடித்த- பிசாசுப்பற்றிய—சு
றுவரைப்போல்-பாலரைப்போல்—பலதொழிலிற் கூட்டாநிற்

கும்-(என்னை) நானாவிதமான விருத்திகளிற் கூட்டிவிக்கும்—
பாரசு-பூமியினின்றுநீங்கி—பாதலம்போம்-பாதாளத்து
க்குச்செல்லும்—பாதலத்தினின்றகன்று-பாதாளத்தினின்றநீ
ங்கி—பாரின்மீளும்-பூமிக்குவரும்—சோரமனம்- கள்ளமன
மானது—கிணற்றுமரம்-கூபத்தின்கட்(கிடக்கின்ற)மரத்தை
பழங்கயிற்றால்-நைந்தகயிற்றால்—எடுப்பதுபோல்- (கட்டி)
யெடுப்பதுபோல்—தொழிலிற்றள்ளும் - (என்னைபுயர்வுதாழ்
வான) விருத்திகளிற்றள்ளும்— . எ.அ.) [இ-ம்] விசாரமின்றி
யவிடத்துண்டாய்த்தான் சுழல்வதுமன்றி யென்னைப் பவத்தி
ற்குழற்றுகின்ற மனநிறுத்கமென்னவென்பதாம். (சுஉ)

{ வன்மையுள்ளமனதை நசிப்பிக்க }
வேண்டுமெனல்

கடுமனவன்பேய்களவிற்கொடிதாசுமலைகளினுங்கடத்தற்கொ
ண்ணை, நெடுவயிரத்தினும்வலிதுகடல்பருகி மேருவினை நேரோ
பேர்த்துச், சுடுகனலைவிழுங்குகினுநிறுத்தரிது புனல்முழுதுநீ
தோன்றுமூலங், கெடுமுலகிதுண்டெனிலுண்டிலதாதி விலகித்
னைக்கெடுத்தல்வேண்டும்..... *

(இ-ள்.) கடுமனவன்பேய்- விடம்போன்ற மனமென்னும்
வலியுடையது—கனலிற்கொடிதாசும்-அக்கினியிலுங் கொ
டுமையாம்—மலைகளினுங்கடத்தற்கொண்ணை-வரைகளைக்காட்
டிவலுங் கடத்தற்கரியதாம்—நெடுவயிரத்தினும்வலிது-நீண்டவ
ச்சிரத்திலும் வன்மையாம்—கடல்பருகி- வாரியைக்குடித்தா
லுங் (குடிக்கலாம்)—மேருவினை நேரோபேர்த்து- மகாமேரு
வையடியோடேபிடுங்கினாலும் (பிடுங்கலாம்)—சுடுகனலை-சு
டாநின்றவக்கினியை விழுங்குகினும்-விழுங்கினாலும் (விழுங்
கலாம்)—நிறுத்தரிது-(இம்மனதை) நிறுத்தக்கூடாது—புலன்
முழுதுநீதோன்றுமூலம்-விடயங்களனைத்துமுண்டாவதற்குக்
காரணமாம்—கெடுமுலகு-நசிக்காநின்ற சகமானது—நுது
ண்டெனிலுண்டு-இம்மனதுண்டானாலுண்டு—இலதாதிவிலகி—
இல்லையானு வில்லையாம்—இதனைக்கெடுத்தல்வேண்டும்- இம்ம
னதை நசிப்பிக்கவேண்டும்— . எ.அ.) (ப-ம்) அமுதமயமான
மனநிறுத்தலின்-கடுமனவன்பேயென்றார். [இ-ம்] மனது, அ
நீர்த்தருபமான சகத்துக்குக்காரணமாதலா லதை யெவ்விதத்
திலுங்கெடுக்காவிடற் சுகமில்லையென்பதாம். (சுரு)

{ மனோதுடனந்தைமுடித்து நிறுத்தமுறையான்
அஃதுநிரந்தரம் போகத்தை யிச்சிப்பதனால்தன்பின்
ஞாசையவைத்ததனைபுந் துஷித்தல். }

வனாயிலெழுவனம்போல மகிழ்ச்சியிடரிவையனைத்துமனத்தி
ந்ரோன்றும், புனாயில்விவேகத்தின்மனம்பொன்றிலவைபொ
ன்றுமெனப்புந்திசெய்தேன், கனாதலமுமோகமெனுங்காரி
ருளிற்றொழிற்கடங்காக்காதல்லா, லுனாதருகாமாதிக்களா மு
லாகநிறையுணர்வெனும்விண்ணுலாவும்ன்றே

(இ-ள்.) வனாயிலெழு வனம்போல- மலையிலுண்டான காரி
போல- மகிழ்ச்சியிடர் - சுகத்துக்கங்களாகிய — இவையனைத்
தும்-இவையாலும்—மனத்திற்றோன்றும்-மனதிலுண்டாகும்-
புனாயில்விவேகத்தின் - குற்றமற்றவிவேகத்தினால் — மனம்
பொன்றில்- மனநசித்தால்—அவைபொன்றுமென-அச்சுகது
க்கங்கெடுமென்று—புந்திசெய்தேன்-அறிந்தேன்—(இவியா
சாதுடனம்)கனாதலமுமோகமெனும்-கடினமானமோகமெ
ன்கின்ற—காரிருளின்-கறுத்த விருட்டினையுடைய—தொழிற்
கடங்கா-செயலில்மைதிபிறவாத—காதல்லால் - ஆசையென்
னுமிராத்திரியில்—உணர்வெனும்விண்- ஆத்மகாயத்தில்—உ
னாதருகாமாதிக்களாம்- சொல்லப்பட்ட காமக்குரோதமென்கி
ன்ற—உலாகநிறை- கோட்டான்கூட்டமானது—உலாவும்- வி
ளையாடும்- . எ.அ.) (இ-ம்.) சுகத்துக்கத்துக்குப் பிசமான மன
தை விவேகஞானத்தாற் கெடுக்காவிடற் சுகமே தென்பதாம்.

(ஆசையேயக்கினியாகவருத்துகின்றதெனல்.)

ஆதரித்ததற்குணங்களுவினற்றந்திர்போலாசையாலே...
சேதமுறுஞ்சொருபநிலை செறிதரவல் லமையில்லாச் சிந்தை
யேங்கண்,மீதுவலையுறுபுட்போன்மெலியவருமாசைத்தீவெனு
ப்பநொந்தேன்,கோதுலமுதிற்றுகளித்துங்குளிராதென் றென்ம
னத்திற்குறிக்கின்றேனல்

(இ-ள்.) ஆதரித்ததற்குணங்கள்- (என்னால்) விரும்பப்பட்ட
சற்குணங்கள்—ஆகுவினற்றந்திர்போல்-எவியினால்யாழ்ந்தரம்
புகெடுவதுபோல—ஆசையால்- இராகத்தினால்—சேதமுறும்
கெடும்—சொருபநிலைசெறிதர-ஆத்மஞானத்தையுடைய—வ
ல்லமையில்லா- பலமில்லாத—சிந்தையேங்கள் - சித்தத்தையு
டையநாங்கள்—மீதுவலையுறுபுட்போல் - மேலுள்ளவலையிலக

ப்பட்ட பறவையைப்போல--மெலியவரும் -- மெலியும்படியு
ண்டாகும்--ஆசைத்தீ-அவாவக்கினியானது--வெதுப்ப-எரி
க்க--தொந்தேன்-வருந்தினேன் -- கோதிலமுதற்குளித்தும்-
குற்றமற்றவமிர்த்தத்தின்முழுகினாலும்--குளிராதென்று- (என்
னறிவு) சீதளமாகாதென்று-- என்மனத்திற் குறிக்கின்றேன்-
என்மனதிலெண்ணுகிறேன்-- எ.அ.) (இ-ம்.) இவ்விச்சைவில்
ராந்தியைக் கொடாதென்பதாம்.

(சூரு)

(ஆசையைக் கிழக்கணிகையாகத் துஷித்தல்)

பின்னுறுபக்கத்திருள்போற்பேரான்மைத்தீரையும்முதிசெ
ய்ப்பு, நன்னயனங்குருடாக்முபசாந்தத்தோர்தமையுநடுக்கஞ்
செய்யுந், கின்னமுறுகாதலெணங்கிழமடந்லதயொருபொரு
ளுங்கிட்டாதேனு, பின்னிதியநயந்தெவர்க்கும்பின்றொரும
னோதமுமெய்தாதாகும்--..... *

(இ-ள்.) பின்னுறுபக்கத்திருள்போல் - அபரபகூத் தமாவா
சையிருளைப்போல--பேரான்மைத்தீரையும்-மகாவலிமையு
ள்ள தீரர்க்களையும்--முதிசெய்யும்-அச்சஞ்செய்விக்கும்--நன்
னயனம்-நல்லறிவாகிய கண்ணை--குருடாக்கும்-கெடுக்கும்--
உபசாந்தத்தோர்தமையும்-உபசாந்தமுடைய சத்துக்களையும்
--நடுக்கஞ்செய்யும் நடுங்குவிக்கும்--கின்னமுறும்- ஆற்றை
வடிவமான--காதலெனும்-ஆசையென்கின்ற--கிழமடந்தை-
கிழத்தாகியானவள்--ஒருபொருளும்-ஒரவன் துவும்-- கிட்டா
தேனும், (தனக்குக்)கிடையாததாயினும்--இன்னிதியநயந்து-
இனியதிரவிததைநிறும்பி--எவர்க்கும்பின்றொரும-யாவர்
கும் பின்செல்லவன்--மனோதமுமெய்தாதாகும்- தனதுஷி
டமுமடையாததாம்-- எ.அ.) [இ-ம்] யாதிடத்திலுந் தன்ம
னோத நிறைவேறாம லவரவர் நற்குணங்களை மாறுபடுத்தி வீ
னாவருத்துகின்ற வாசையினு லென்னசுகமென்பதாம்.(சூசூ)

(ஆசையொன்றிலுமமைதிபிறவாமல்வருத்துகின்றதெனல்)

முதிர்பருவத்தளர்ச்சியான்முடியாததடனகமுயல்வாளாகி..*
மதிமகிழ்ச்சியறதடிக்கு மாடுங்கூத்தியைப்போல வருத்துமா
சை, யெதிர்கிடைத்தற்கரும்பொருளிற் சென்றெய்துமமைந்
தாலுமின்பந்தேமும், கதியறவோரிடத்துறையாதுகின்றவா
னம்போற்காதருளே.....

(இ-ள்.) முதிர்பருவத்தளர்ச்சியால்-வார்த்திகப்பருவத்திலு
ண்டாகுந்தளர்வினும்--முடியாததடனகதி-(தன்னுற்) சத்தியி
ல்லாததடனத்தை--முயல்வாளாகி-முயற்சிப்பவளாய்-- மதி
மகிழ்ச்சியற-மனக்களிப்பில்லாமல்--தடிக்கும் - தடனஞ்செ
ய்கின்ற--ஆடுங்கூத்தியைப்போல-நாடகக்கணிகையைப்போ
ல்--ஆசைவருத்தும்- (எண்ண) யிச்சைவருத்துகின்றது--எ
திர்கிடைத்தற்கு-நேரோபெறுதற்கு---அரும்பொருளில்-கூடா
தவஸ்துக்களை--சென்றெய்தும்-அடையப்போம்--- அமைந்
தாலும்-கிடைத்தாலும்--இன்பந்தேமும்-(பின்னுஞ்) சுகத்தை
யேநாடும்--கதியற-திரமில்லாமல்--காதருள் - ஆசையான
து--வானரம்போல்- குரங்கைப்போல-- ஓரிடத்துறையாது
லைகின்றது-ஓரிடத்திலுந் தங்காமலலைகின்றது- எ.அ.) [இ-ம்]
முடியாதகாரியத்தின் முயன்றென்றி லுமமைதிபிறவாமற்சு
ழன்றுவருத்துகின்ற வாசையாலென்னசுகமென்பதாம். (சூசூ)

(ஆசாவியாதி கவுஷிதங்குறல்.)

காவின்மதர் வண்டென்னப் பாதலம்விண் டிசையனைத்துங்க
ணத்துலாவும், வாவிலளர்மயலொன்றேவருத்தமனைத்தினும்
பெரியவருத்தநல்கு,மேவுமர ணுறபவர்க்குந் துயர்செய்யுமா
சையெனும்விடுசிகைக்குத்,தேவர்புகழ்மந்திரமாஞ்சிந்தையற
லுலகிடர்போஞ்சிந்தையற்றால்

(இ-ள்.) காவில்-பூங்காவில்--மதர்- (மதுவுண்டு) களித்த-
வண்டென்ன- அளியைப்போல--பாதலம்-பாதாளமும்--வி
ண்-ஆகாயமும்--திசையனைத்தும்-எட்டுத்திக்கு(மாகியவிவை)
யனைத்திலும்--கணத்துலாவும்- கடிணத்திற் சுற்றிக்கொண்டிவ
ரும்--வாவிலளர்-தாவிலளராநின்ற--மயலொன்றே- ஓராசை
யே--வருத்தமனைத்தினும் - துன்பங்களெல்லாவற்றினும்--
பெரிய-மகத்தான--வருத்தநல்கும்- (பிறவித்) துன்பத்தைக்
கொடுக்கும்--மேவுமர ண்-விரும்பப்பட்டகோட்டைக்குள்--
உறைபவர்க்கும்-வசிப்பவர்களுக்கும்-- துயர்செய்யும்- துக்க
தைச்செய்யும்--ஆசையெனும் - அவாவென்கின்ற--விடுசி
கைக்கு-விடுசிகாவியாதிக்கு--சிந்தையறல் - சிந்தாத்தியாக
மே--தேவர்புகழ்-அமரர்கள் துதிக்கும்--மந்திரமாம்- மந்தி
ராவுஷிதமாம்--சிந்தையற்றால்- (அச்) சிந்தாத்தியாகம்வந்தா
ல்--உலகிடர்போம்-சுகத்துன்பநிற்கும்-- எ.அ.) (ப-ம்) சுக
த்தைக்கொடுக்கு மோக்ஷாபேகைக்ஷயிருத்தலின், துயர்செய்யு
[யசு]

மாசையெனும் விடுசியென்றார். [இ-ம்] தச்சிசையிலுஞ்சுழன்
று வருத்தத்தைக்கொடுக்கின்ற, வாசையைச் சிந்தாத்தியாகத்
தாற் கொடுக்காவிடி. லென்னசுகமென்பதாம். (௫௮)

(ஆசையாவாயுங்கெடுக்குமெனல்)

பைந்தொடியாராசைதோய் கெம்பிரமனிதனாயும் பதுமந்த
ன்னை, முந்திரவிக்கதிர்போலுமிளிர்விக்குங்கனவிடியின்முனை
கூர்வானும், வெந்தவிருப்புப்பொறியுமெனக்கொடியமனவே
ட்கைமேருவொத்தோர், சுந்தரஞானியர் தீரர்கூரையெல்லாமி
மைப்பிற்றும்புசெய்யும்.... *

(இ-ள்.) ஆசை - இச்சையானது—பைந்தொடியார் - பசு
மையான சொன்னவனையலையணிந்தமாதரும்—தோய் - வியா
தியும் (போலும்) - பதுமந்தன்னை - தாமரைமுகையை—மு
ந்திரவி—முதன்மையான சூரியனது—கதிர்போலும்—கிரண(ம
லர்த்துவது) போலும்—கெம்பீரம்—ஆழந்தகருத்தைபுடைய
—மனிதனாயும்—புருடர்களையும்—மிளிர்விக்கும் - (பகிர்முக
மாய்) வெளிப்படுத்தும்—கனவிடியின்முனை-வச்சிரத்தின் மு
னையையும்—கூர்-(முனையிற்) கூருள்ள—வானும் - வாளாயுத்
தையும்—வெந்த- (அக்கினியினால்) வெந்த—இருப்புப்பொ
றியுமென—அயப்பொறியையும்போல—கொடிய- கொடுமை
யான—மனவேட்கை-மனோராகமானது—மேருவொத்தோ
ர்- மகாமேருவுக்கொப்பான (வயர்வுள்ள) வர்க்களையும்—சுந்த
ரஞானியர்—அழகுள்ள ஞானவான்களையும்—தீரர்- திடமுள்ள
வர்க்களையும்—கூரகை—வீரர்க்களையும்—எல்லாம் - மத்தியாவனா
யும்—இமைப்பில்—தொடியில்—தூரும்புசெய்யும்—கிரணமாக்
கிர்முகியாக்குமென்பார். கெம்பிரமனிதனாயு மிளிர்விக்கு
மென்றும், அதற்குமிஞ்சினவலிமையிலையென்பார், எல்லா
லும் வல்லமையுள்ள விச்சாத்தியாகம்வாராவிடி. லென்னசுகமு
ண்டாமென்பதாம். (௫௯)

ஆசாதாடணமுடித்து நிறுத்தமுறையான் இப்போக
மனுபவித்தற்கு ஸ்தானந் தேகமாதலா லதன் யதன்
பின்வைத் தீர்த்துத் தூஷித்தல்.
நரித்தகுடனரம்பாற்செறிந்துபலவிகாரியாயிரங்கவாடிப்....*
புரித்தவுடல்பிறப்பிற் பொலிந்தாலுந் துன்பத்தின் பொருட்

டேயாகும், பாரித்தசுற்றின்பஞ்சிறு துன்பமனுபவிக்கும் பகர்
ந்தமெய்ப்போ, னேரிட்டகுணமில் துந்துயருள துநீசமுமா நிலை
வேறுண்டோ..... *

(இ-ள்.) நரித்தகுடல்-குளிர்ந்தகுடலினாலும், தரம்பால்-த
ரம்பினாலும்—செறிந்து-நெருக்குற்று—பலவிகாரியாய்- சட்
பாவவிகாரமுடையதாய்—இரங்க-இரங்கும்படி—வாடி - (ஒ
ருபோது)வாடியும்—புரித்த-(ஒருபோது)பருத்துமிருக்கின்
ற—உடல்-தேகமானது—பிறப்பில்- (சம்சார) வற்பத்தியில்
—பொலிந்தாலும்-பிரகாசித்தாலும்—துன்பத்தின் பொருட்
டேயாகும்—துக்கநிமித்தமேயாம்—பாரித்த- அதிகரித்த—கு
று-அற்ப (விஷயத்தால்)— இன்பம்-சுகத்தைபுடும்—சிறு- அந்
ப(விஷயத்தால்) துன்பம் - துக்கத்தையும்—அனுபவிக்கும்—
அனுபவியாநின்ற—பகர்ந்தமெய்ப்போல்—சொல்லிய வித்தேக
த்தைப்போல—தேரிட்ட-தேரான—குணமில்லாதும்- குணமில்
லாததும்—துயருளதும்—துக்கமுள்ளதும்—நீசமுமாம்- நன
முமாயிருக்கின்ற—நிலவேறுண்டோ- தன்மையது வே(றெ
ன்) னுண்டோ— எ-று.) [இ-ம்] மாமிசபிண்டமாகிய, சரீர
மான துன்பம்போல விளங்கினாலுந் துன்பமேயாதலா லதிலெ
ன்னசுகமுண்டா மென்பதாம். (௬௦)

(இதுவுமது.)

அற்பமதான்குகாகத்திலமுந் துமுடனிலையென மழிவென்
ருலு, நற்பலமென்னகங்கானுக் ககமாகிப்பொறிபசுக்க னு
லோடாறுங், கற்பனைசெய்மனத்தொழும்பு மாசைமனைவியும்
வாயாங்கடையுமாங்கே, பற்பலபல்லென்புகளாந் தோரணமு
தாக்குரங்கும்பயின்றுதோன் றும்..... *

(இ-ள்.) அகங்கரனுக்கு - அகங்காரனென்னுங் (கிரகஸ்த)
னுக்கு—அகமாகி-வீடாய்—பொறி- இத்திரியங்களாகிய—ப
சுக்கள்-துஷ்டபசுக்கள்—நாலோடாறும் - பத்து—கற்பனை
செய்-சங்கற்பஞ்செய்யாநின்ற—மனத்தொழும்பும்- மனமா
கியவடிமையும்—ஆசை-இச்சையென்கின்ற—மனைவியும் - இ
ல்லாளும்—வாயாங்கடையும் - வாயென்னும்வாயிலும்—ஆங்
கு-அவ்விடத்திற் (கட்டிம்)—பற்பல-பலபலவான—பல்லென்
புகளாம்-தந்தங்களென்கிற—தோரணமும்- தோரணமும்—
தாக்குரங்கும்-நாவாகியவானரமும்—பயின்று - பொருத்தி—
தோன்றும்—தோன்றுகின்ற—அற்பம்- அற்ப (விஷய)த்தால்

—சுகாசுகத்தில்-இன்பதுன்பங்களில்---அழுந் துமுடல் - அமி
ழாநின்ற தேகமானது---நிலையெனினும்-நித்தியமானாலும்---
அழிவென்றாலும்-அநித்தியமானாலும்---நற்பலமென்-நல்லப
யன்யாது---எ-று.) (ப-ம்) ஞானமுண்டானதேக மிருத்தலி
ன், அகங்கரணக்கமாயிய உடலினற்பயமென்னென்றார். [இ-
ம்] அகங்காரத்துக்கிடமாயிய வித்தேகமிருந்ததினாலும்,பொ
னதினாலு மென்னசுகமென்பதாம். (எக)

(இதுவுமது.)

நிதியுமரசுஞ்செயலுமிவ்வுடம்பும்வேண்டியான நிற்கினன்றோ*
விதியில்வருகாலன்றிசிலநாளிலியையெலாம்வீந்துபோகு...*
முதிரமொடுதசையுடைத்தாயுடைவதயல்பாய்த்தாழ்த்தோ ரு
யர்ந்தோரொத்தே, யதிகசராமரணமுறுந்தரமநியாதிவ்வுடலி
வழகென்கொல்லோ *

(இ-ள்.) நிதியும்-செவ்வழும்---அரசும்-நாடும்---செயலும்-
தொழிலும்---இவ்வுடம்பும். (இவைகளைமனுபவித்தற்குரிய)
வித்தேகமும்---நிற்கினன்றோ-இருக்காமாயின்---வேண்டியன-
விரும்பத்தக்கவையாம்--விதியில்வருகாலன்றி-நியதிப்படிவா
ரநின்ற கூற்றுவுறல்--சிலநாளில்-சிறுதுதினத்தில்---இவை
யெலாம்- (சொல்லப்பட்ட) விவைகளனைத்தும்---வீந்துபோ
கும்-நசுக்கும்---உதிரமொடுதசையுடைத்தாய்- இரத்தமாமிச
முடையதாய்---உடைவதயல்பாய்-கெடுவதேக்பாவமாய்---தா
ழ்த்தோருயர்ந்தோரொத்து - தரித்திரனுக்குஞ் செவ்வனுக்கு
மொருதன்மையாய்---அதிக-மிகவும்---தரமநியாது-பகுத்
தநியாமல்---சராமரணமுறும் - சராயுமரணமுற்பொருந்
தும்---இவ்வுடலினவழகென்கொல் - இத்தேகத்திலவழகென்னையுள.
எ-று.) [இ-ம்] தனக்குபகரிக்கின்ற செவ்வனுக்கும் அதற்கி
யலாத தரித்திரனுக்குந் தாரதன்மியம்பாராத வித்தேகத்திலெ
ன்னசுகமிருக்குமென்பதாம்.

(எஉ)

{தேகமநித்தியமெனமுடித்து நிறுத்தமுறையான்அத
ற்கு முந்தினவவஸ்தை வாலியமாதலாலதனை யதன்பி
ன்னவத் திவெதையுந்தாழ்த்தல்.

மின்னிடத்திற்சரங்காலமேகத்திற்கந்தர்வவியன்முதாரி....*
என்னிலைமையெண்ணுவோனெவனவனையுடனிலைமை நாடுகி
ற்போன், மன்னுகிலாதசைந்நுபலதொழிற்றங்கஞ்செறிபிற

விவாரிதன்னி, லென்னபிறப்பெய்தகெனமிளமைவிது தயந்த
துக்கேதுவாகும்

(இ-ள்.) மின்னிடத்தில்-மின்னலிடத்திலும்---சரங்காலமேக
த்தில்-சரற்பருவமுகிலினிடத்திலும்---வியன்- விசாலமுள்ள--
கந்தர்வமுதாரில் - கந்தர்வநகரத்திலும்---நன்னிலைமையெண்
னுவோன்-நல்லநிச்சயபுத்திவைப்பவன்---எவன் - யாவனோ---
அவன்-அவனே---உடனிலைமைநாடுகிற்போன் - சரீரத்தைமெ
ய்யாகநாடுபவன்--- (இனிப்பாலதூடணம்) மன்னுகிலாதசை
ந்நு-நிலையில்லாமற் சலனத்தையடைந்து---பலதொழிற்றங்க
ஞ்செறி-நானாவிதமான செய்கைகளென்னு மலைகணிதைந்த-
பிறவிவாரிதன்னில்- பவசமுத்திரத்தில்--- என்னப்பிறப்பெய்து
கினும்- எச்சநமெடுத்தாலும்---இளமை-(அதற்குரிய) பால
ப்பருவமானது---மிகுதுயரத்துக்கேதுவாகும்- மிகுந்ததுன்
பத்துக்குக்காரணமாம்---எ-று) கந்தர்வ நகரமென்பது- சி
லர்மரணக்குதியிற்காணும் ஆகாயத்தில் விசித்திரவன் னங்களா
ய் மாடக்-டமாதிகளாகப் பரிணமித்துக் கணத்தில் வேறுபாட
டைகின்ற சூரியகிரணங்களாம். [இ-ம்] அசத்தியமான தேகத்
தைச் சத்தியமாக நம்புதலினு லென்னசுகமுண்டா மென்ப
தாம்.

(எங)

(சலனமுள்ளது சைசவமெனல்.)

தொலைவறுமாபத்தெளிமைசொல்லின்மைமடமாசைத்துவட்
தியெய்தி, யுலைவுறுசை சவத்துடனே யுலையியல்பா மனங்கூடி
யோத்தீரி, ன்லைமடவார்விழியனலின் கொழுந்தொடுமின் னி
வைக்கெல்லாமலைவுகற்பித், தலைதலுறுநாய்ப்போல மலமருந்து
மற்பத்தான்மகிழும்வாடும் *

(இ-ள்.) தொலைவறுமாபத்து-நீங்காதவாபத்தையும்---எளி
மை-தளர்வையும்---சொல்லின்மை-பேச்சின்மையையும்---ம
டம்-அறியாமையையும்---ஆசை - இச்சையையும்---துவட்கி-
துவளையும்---எய்தி- அடைந்து---உலைவுறு -சஞ்சலப்படுகின்
ற---சைசவத்துடன் - குழந்தைப்பருவத்தோடும்---உலையியல்
பாமனங்கூடி- சஞ்சலக்பாவமான மனதுசேர்ந்து---ஒத்தீரின
லை-கடலினலைகளும்---மடவார்விழி- மாதர்களுடையகண்களு
ம்---அனலின்கொழுந்து- அக்கினிக்கொழுந்துகளும்---மின்
மின்னல்களும்---இவைக்கெல்லாமலைவுகற்பித்து- இவையனைத்
திற்குஞ்சஞ்சல மற்பியாசிப்பித்து---அலைதலும்-அலையப்ப

[௫௫]

ட்ட—நாய்போல- ஞானியைப்போல—மலமருந்தும்- மலத்
தைப்புசிக்கும்—அற்பத்தால்-அற்ப (விடய) த்தால்—மகிழ்
ம்-சந்தோஷிக்கும்—வாழும்-துக்கிக்கும்-- எ-று.) (இ-ம்) அலை
முதலானவைகளிலு மதிகசஞ்சலத்தையுடைய பாலப்பருவத்
திலென்னசுகமென்பதாம் (எச)

(சைசவமதியாமெக்கிடமாமெனல்.)

மண்ணுகரும் விண்மதியை வரவழைக்குமிம்மடமைமகிழ்ச்சி
யாமோ, நண்ணுகருதாய்தந்தையுற்றோர்முத்தோரொவர்க்குந
டுக்கங்கூரும், புண்ணுறுசை சவம்பயத்துக் கிடமாகுங் குற்ற
மெலாம்பொதிந்தகூடா, மெண்ணுமவிவேகவிடன்வாழ்மனை
யாய்பார்க்குமிதிவின்பமெய்தா.....*

(இ-ள்.) மண்ணுகரும்- மண்ணைப்புசிக்கும்—விண்மதியை
ஆகாயத்திலுள்ளசந்திரனை--வரவழைக்கும்-(தன்னிடத்தில்) வா
வென்றுகூப்பிடும்—இம்மடமை - இவ்வறியாமை—மகிழ்ச்சி
யாமோ- சுகத்தின் (பொருட்) டாமா—நண்ணுகரு - அடை
யாநின்றவுபாத்தியாயருக்கும்—தாய்-மாதாவிற்கும்—தந்தை
பிதாவிற்கும்—உற்றோர்- உறவினர்க்கும்—முத்தோர்- முன்பி
றந்தவருக்கும்--ஏவர்க்கும்-மற்றவருக்கும்— நடுக்கங்கூரும்-
நடுக்கமிகுகின்ற—புண்ணுறு-நோதலுள்ள—சைசவம்- பால
ப்பருவமானது—பயத்துக்கிடமாகும் - அச்சத்துக்குல்தான
மாம்—குற்றமெலாம் பொதிந்தகூடாம் - பிழைகளனைத்துநி
றைந்தபஞ்சரமாம்—எண்ணும் - குறிக்கப்பட்ட—அவிவேக
விடன்- அவிவேகமென்னுந்தார்த்தன்—வாழ்மனையாம்-வாழ்
தற்குவிடாகும்—பார்க்கும் - யாவருக்கும்— இவ்வின்பமெய்
தா-இப்பருவத்திற் சுகமுண்டாகாது. எ-று.) (ப-ம்) பிறக்கை
யிற்றானே துறக்கின்ற விவேகமிருத்தலின், அவிவேகவிடன் வா
ழ்மனையாமென்றார், [இ-ம்] அறியாமையுதலியசுகலகுற்றமு
நிறைந்திருக்கின்ற பாலப்பருவத்தா லென்னபயனென்பதாம்.
பாலதூடனமுடித்துநிறுத்தமுறையான் அதின்பு
யற்சியே யெளவனமாதலா லனை யதன்பின்
வைத் தலெதையுந் தாஷ்த்தல்

இப்பருவத்தநர்த்தமகன்றிடரில்வீழெவ்வனத்திலேறிநெஞ்சா,
மொப்பரியபொந்திலுறைகாமனெனும்பேயறையவுள்ளவா
டுஞ், செப்பரியவிரிவுடைத்தாய்த்தெளிந்துபரிசுத்தமாய்ச்சி
றந்தேனு, மைப்புயரணத்திர்போன் மதிகலங்கு மெவ்வனத்
தின்மயங்குநாளில்.....*

(இ-ள்.) இப்பருவத்தில்- இவ்வாலப்பருவத்திலுள்ள—அநர்
த்தமகன்று-அநர்த்தங்களைக்கடந்து—இடரில்வீழ்- துன்பத்தி
ல்விழுகின்ற—எவ்வனத்திலேறி-எவ்வனப்பருவத்தையடைந்து
—நெஞ்சாம்-மனமென்னும்—ஒப்பரியபொந்திலுறை- (இழி
விற்) சமானமில்லாதபொந்தில்வசிக்கும்—காமனெனும்- மன்
மதனென்கின்ற—பேயறைய- பேயடிக்க—உள்ளம்வாழும்-ம
னமெலியும்மதி- அறிவானது—செப்பரிய-சொல் லுதற்கரிய--
விரிவுடைத்தாய் - (வித்தியாப்பியாசத்தினால்) விஸ்தாரமுடைய
தாய்—தெளிந்து-(குருபணியாய்) நெளிவுற்று—பரிசுத்தம
தாய்- (சந்திருத்தியத்தினால்) பரிசுத்தமாகி—சிறந்ததேனும்-
சிறப்புள்ளதானாலும்—மைப்புயல்- கார்காலத்தினது—நதிநீ
ர்போல்- ஆற்றுச்சலம்போல—எவ்வனத்திலு- எவ்வனப்பருவத்
தில்—மயங்குநாளில்- சேருங்காலத்தில்—கலங்கும்- கலக்கமா
ம். எ-று.) (இ-ம்) தெளிந்தவறியவையுந் கலக்குகின்றகாமத்தை
யுடைய வெவ்வனத்தினு லென்னசுகமென்பதாம். (எச)

(எவ்வனங்காமத்துக்கிடமாமெனல்.)

கருத்தெனுமான்மருண்டோடிவிடயமெனுங்குழியில்விழக்கா
யமென்னு, மருத்தலத்திலெவ்வனமாங்கபிங்கானலெழுந்துமி
சவளராநிற்கும், பெருத்ததுயரிளமைநலமெவ்வளவுண்டவ்
ளவும்பெருகாநிற்கு, மருத்திகருமெவ்வனமவ்வளவுவினாந்
தெழுந்துமிகவறத்தஞ்செய்யும்.....*

(இ-ள்.) கருத்தெனுமான்- மனதென்னுமறியானது—ம டி
ண்டோடி- மயங்கிப்போய்—விடயமெனும் - விடயங்கொண்
டின்ற—குழியில்விழ - படுகுழியில் வீழும்பொருட்டு—காய
மென்னும்-தேகமென்கிற—மருத்தலத்தில்- பாலைநிலத்தில்—
எவ்வனமாம்- எவ்வனமென்கிற—கடுங்கானல்-கொடியபேய்த்
தேரானது—எழுந்து-உண்டாகி—மிகவளராநிற்கும்- மிகவும்
வளரும்--பெருத்ததுயர் - மிகுந்ததுன்பமானது—இளமை
நலம்- எவ்வனத்தினின்பம்—எவ்வளவுண்டு - எம்மட்டிருக்கின்
றதோ—அவ்வளவும்- அம்மட்டும்—பெருகாநிற்கும்-வளரும்
—அருத்திகளும்- ஆசைகளும்—எவ்வனமவ்வளவும்- இளமை
யெம்மட்டிருக்கின்றதோ வம்மட்டும்—வினாந்தெழுந்து-வே
கமுற்றெழுந்து—மிகவறத்தஞ் செய்யும் - மிகவுமறத்தங்க
ளைச்செய்யும்-- எ-று.) (இ-ம்) மனதுமயங்கி விடயத்திற்செ
ன்று துன்பவின்பங்களில் வருந்து மநர்த்தத்துக் கேதுவான
வெவ்வனத்தி லென்னசுகமென்பதாம். (எச)

(சற்குணமுள்ள வெவ்வனமரிதெனல்.)

எத்திறத்தோரொவ்வனமாமிடையுற்றைத்தடந்தெளிதுனெறவல்
லோ, ரத்திறத்தோரோபுருடரவர்களேதொழற்குரியோரவரோ
சான்றோர், மெய்த்திறத்தோர்சேரிடமாய்நிறயநிதிபடைத்தரு
ளால்விளங்காநிற்குநீ, சுத்தகுண வெவ்வனமிவ்வுலகிலுளதோ
விசும்பிற்சூழ்காமெண்டோ *
(இ-ள்.) எவ்வனமாம் - எவ்வனமென்கின்ற—இடையுற்றை
க்கடந்து—விக்கினத்தைத்தாண்டி—எளிதின்— இலேசாக—ஏற
வல்லோர்— (முத்தியிற்) சேரவலியுள்ளவர்கள்— எத்திறத்தோர்
—எத்தன்மையுள்ளவர்களோ— அத்திறத்தோர்— அத்தன்மை
யுள்ளவர்களே—புருடர்— புமான்கள்— அவர்களே— அப்புருட
ர்களே—தொழற்குரியோர்— (எல்லாராலும்) வணங்குதற்குரி
யர்—அவரோசான்றோர்— அவர்களே யறிஞர்கள்—மெய்த்திறத்
தோர்—உண்மையிலையுள்ளசத்துக்கள்—சேரிடமாய்— சார்தற்கு
ஸ்தானமாயும்—விநயநிதிபடைத்து— விநயசம்பத்தைப்பெற்
று—அருளால்—கருணையினால்—விளங்காநிற்கும்—பிரகாசியாநி
ன்ற—சுத்தகுணவெவ்வனம் - பரிசுத்தமானகுணத்தைப்புடைய
வெவ்வனமானது— இவ்வுலகிலுளதோ - இச்சுகத்தின்கணுண்
டோ—விசும்பில்—ஆகாயத்தில்—சூழ்காமெண்டோ—நிறைந்தவ
னமுண்டோ— (எ,அ.) (ப-ம்) சுவானுபுதியைச் சமாதியிலி
ருந்து சாதித்து சக்சமாக்குதற் கெவ்வனஞ்சகாயமாதலின், சு
த்தகுணமெவ்வன மிவ்வுலகிலுளதோவென்றார். [இ-ம்] விடய
சுகத்தைநீக்கிப் பரமசுகத்தையடைவிப்பதற் கேனாவான வெ
வ்வனமில்லாவிடினென்னசுகமென்பதாம்.

(எஅ)

எவ்வனதூடணமுடித்துநிறுத்த முறையான் அதற்குமு
க்கியமான போகத்துக்குத்தகுந்ததாயுஞ் சருவவிடய ச
மத்திரூபமாய் மிருக்கின்றது ஸ்தீர்களாகையா லவர்க
ளை யதன்பின்வைத்தவரது தேகசட்சுக்களைத்தூஷித்தல்

சந்துறுதரம்போடென்புதசைசெறிபாவையொப்பா..... *
நெத்திரத்தியங்குமங்கபஞ்சரத்தினிமையென்னே..... *
கந்தமென்குழலார்கண்ணிந்ருறசைகண்ணீர்புண்ணீர்.... *
சிந்தையிற்பிரித்துநோக்கிநீரிதேன்மோகஞ்செய்வாம்..... *
(இ-ள்.) சந்து—கணுக்களும்—உறுதரம்பு—பொருந்திய நர
ம்புகளும்—என்பு—எலும்புகளும்—தசை - மாமிசங்களும்—

செறி—நெருங்கிய—பாவையொப்பார் - பிரதமையையொத்த
(மகளி) ரூடைய—எந்திரத்தியங்கும்—சுத்திரத்திலாமும்—அங்
கபஞ்சரத்தினிமையென்னே— சரீரமாகியகூட்டி. லென்னசுகம்
—கந்தமென்குழலார் வாசனையுள்ளமிருதுவானகூந்தலையுடைய
யமாதர்கள்—கண்ணில்—நெத்திரத்தில்—தோல்—தோலையும்—
தசை—மாமிசத்தையும்—கண்ணீர்—கண்ணீரையும்—புண்ணீர்—
இரத்தத்தையும்—சிந்தையில்—மனநிலை—பிரித்துநோக்கில்—
பகுத்துப்பார்க்கில்—சீரிதேல்—சிறப்பாயின்— மோகஞ்செய்
வாம்—இச்சிப்பாம்— (எ,அ) [இ-ம்] மாதர்களுடலையும் நெத்
திரத்தையும், பகுத்துப்பார்க்கி விவைகளி லென்னசுகமுண்
டென்பதாம். (எக)

(மகளிர்தன தூஷணம்)

மேருவின்குவட்டின்வீழும்விரிதுரைக்கங்கைநீர்போ..... *
லாரமுற்றிலங்குகின்றவணியிழைமடவார்கொங்கை..... *
பூரயன்மயானந்கன்னிலுற்றபோதுருண்டைச்சோற்றி.... *
னெருதுகவாம்போலநினைநினைநாய்க்குய்க்கும்..... *
(இ-ள்.) மேருவின்குவட்டின்—மகாமேருவினுச்சிபியினின்று
ம்—வீழும்—வீழாநின்ற—விரிதுரை— விரிந்தவலையையுடைய—
கங்கைநீர்போல் - கங்காசலத்தைப்போல—ஆரமுற்றிலங்குகி
ன்ற—முத்துமாலைபொருந்திவிளங்குகின்ற—அணியிழை—அழ
கியவாபரணத்தையணிந்த—மடவார்கொங்கை - மாதர்களு
டைய தனங்களானவை—உரயல்—உரர்ப்புறத்திலுள்ள— ம
யானந்தன்னில்—சுகோட்டில்—உற்றபோது—அடைந்தகாலத்தி
(லிதினை)—நேருறு— நேராகக்கிடைத்த—உருண்டைச்சோற்
றின்—பிடித்தவண்ணத்தின்—சுவாம்போல - சுவாத்தைப்போல
—நினைநினை—வரிசைவரிசையாக(வந்து)—நாய்க்குய்க்கும்—ஞா
ளிகளானவைபுகிக்கும்— (எ,அ.) [இ-ம்] ஆபரணங்களால்
ங்கரிக்கப்பெற்றும், அந்தத்தினுய்கள்முதலானவை பட்சிப்ப
தற்கு யோக்கியமாயிருக்கின்ற ஸ்தீர்களினது தனத்திலென்ன
வழகிருக்கின்றதாம்.

(மகளிராச்சுவாலையாகவுமிந்தனமாகவுந்தூஷித்தல்.)

மேவுதற்கரிதாய்க்கேசம்புகையதாய்விழியாற்றீக்குந்..... *
திவினைச்சிகைசேரீமாதொணங்கனற்றிரணம்போல..... *
யாவரைச்சடாதுதூரத்தெரிக்கின்றநரகத்திக்குப்..... *
பாவையர் குளிர்த்தமேனிபசையிலாவிறகதாமே..... *
[யக]

(இ-ள்.) மேவுதற்கரிதாய்-அடைதற்கரிய சூடுள்ளதாயும்—
கேசம்புகையதாய்-கூந்தலென்னுந் தூமமுள்ளதாயும்—விழி
திக்கும்-கண்ணென்னுந்தீக்கின்ற தொழிலையுடையதாயுமிருக்
கின்ற—தீவினை-பாவமென்னும்—கனல்-அக்கினியின்—மா
தொனூஞ்சிகை-மகளிரொன்னுஞ்சுவாலையானது—சேர்-சேரு
கின்ற—நிரணம்போல-தூரும்பைப்போல—யாவணாச்சடா
து-எவரைத்தானெனிக்காது—தூரத்தெனிகின்ற—சேய்மையி
லெனிகின்ற—நரகத்திக்கு-நரகாக்கினிக்கு—பாவையர் குளிர்த்
தமேனி-மடவாருடையகுளிர்த்த தேகமானது—பசையிலா
விறகதாம்-உலர்ந்தகாட்டமாம். ஏ.று.) [இ-ம்] இம்மையிற்
காமாக்கினியாலெளிப்பது மறுமைக்கு நரகாக்கினியையுண்
டாக்குவது மானமின்னுரிடத்திலென்னசுகமென்பதாம்(அக)

(மகளினை வலையாகவுந்தூண்டினிரையாகவுந்தூஷித்தல்)
மாமடஞ்செறித்தநெஞ்சின்மனிதரம்புட்பிடிக்கக் *
காமனாம்பேடன்வீசும்வலையொப்பார்கருங்கண்மாதர்..... *
தீமனச்சேருர்சன்மச்சிதுகுழியீனமாந்தர்தீ..... *
கேமவாதனைக்கயிற்றுத்தூண்டிலுக்கிரையுமொப்பார்... .. *

(இ-ள்.) கருங்கண்மாதர்-கரியவிழிசனையுடையமகளிர்கள்-
மாமடஞ்செறித்தநெஞ்சின்-மிருந்தவறியாமை நிறைந்தமன
தையுடைய—மனிதரம்புட்பிடிக்க-மானிடராகியபக்தியைப்
பிடிக்கும்பொருட்டு—காமனாம்பேடன்-மன்மதனுகிறகிராத
ஞானவன்—வீசும்வலையொப்பார்-எதிராநின்ற வலைக்குச்சமா
னமாவார்கள்—தீமனச்சேருர்-கொடியமனமென்கின்ற லா
றுநிறைந்த—சன்மச்சிதுகுழி-பிறவியென்னுஞ்சிதுகுளத்தில்
—மீனமாந்தர்தீக்கு-மனிதராகியமீனைக்கவர்த்திரு—எமவாத
னைக்கயிற்று-காலவாதனை யென்னும் பாசத்திற் (பூட்டிய)—
தூண்டிலுக்கு-தூண்டின் (முள்ளினுள்ள) —இரையுமொப்
பார்-இரையாகியமாமிசத்துக்கீணையாவார்- ஏ.று.) தூண்டிலி
லென்னு மேலாம்வேற்றுமை தூண்டிலுக்கெனநான்காம்பே
ற்றுமை மயக்கமாயிற்று. (இ-ம்) அறிவிலரான மனிதரைப்
பிடித்து காமத்தி லழுத்தி துக்கம் விளைவிப்பதற்குக் காரண
மான மாதரிடத் தென்னசுகமென்பதாம். (அஉ)

(மகளிரின்பத்தைத்தூஷித்தல்)
முதுதூய்ப்பூட்டாற்பூட்டிமுடிவில்காமாதிருயென்னும் *
புதுமணிலைத்தெப்பாம்புபுவையரின்பம்பேண்டே..... *

விதுதசையிதுதெய்த்தோரென்பிதுதரம்பிதுவென் றெண்ணி
ல்,விதுமுகமாதர்வேட்கைவிரோதமாஞ்சிறிதுதாளில்..... *

(இ-ள்.) முதுதூயர்-மிருந்ததுக்கத்தை—பூட்டி-பூட்டி—
(யிருக்கின்ற)—பூட்டு-பூட்டாகவும்—முடிவில்காமாதிருயென்
னும்-முடிவில்காத விராகத்து வேஷங்க ளென்கின்ற—புது
மணிலைத்தெப்பாம்பு-மிருந்த விரத்தினங்கள் வைத்திருக்கு
ஞ்சம்புடமாகவுமிருக்கின்ற—புவையரின்பம்பேண்டேன்-மா
தர்களுது சுகத்தைவிரும்பேன்—இதுதசை-இதுமாமிசம்—
இதுதெய்த்தோர்-இதுவிரத்தம்—இதுவென்பு-நதஸ்து—இ
துதரம்பென்று-இதுதரம்பென்று—எண்ணில்-விசாரிக்கில்--
விதுமுகமாதர்-சந்திரவதனத்தையுடைய மகளிரது--வேட
கை-ஆசையானது—சிதுதுதாளில்-சிலதினத்தில்—விரோத
மாம்-பகையாம். ஏ.று.) (ப-ம்) மோக்ஷலட்சுமியி னித்தியசு
கமிருத்தவின், புவையரின்பம்பேண்டேனென்றார். (இ-ம்)து
க்கத்தைக்காப்பதாயும், இரகாதுதோஷங்களுக்கிடமாயுமிரு
க்கின்ற மாதர்களினுவத்தை விசாரிக்கி வதிலென்னசுக மிரு
க்கின்றதாம். (அங)

(மகளிரின்பநீங்கலே பேராநந்தமெனல்)

பாரியையுடையோன்பாவனவனுக்கேபற்றும்போக..... *
நாரியையில்காதாற்குட்போகத்தினலமெங்குண்டாங்..... *
காரிகைதன்னைநீங்கிற்கருத்துசுகத்துநீங்கும்..... *
பேரியல்சுகத்துநீங்கிப்பிரிவிப்பேரின்பமுண்டாம்..... *

(இ-ள்.) பாரியையுடையோன்பாவன்-மனைவியையுடையவ
னெவனோ—அவனுக்கேபோகம்பற்றும்-அவனுக்கேபோகத்
துலாசையுண்டாம்—நாரியையில்காதாற்கு - மனைவியில்காத
வனுக்கு—போகத்தி னலமெங்குண்டாம்-புணர்ச்சியி னின்ப
மெவ்விடத்துண்டாகும்—காரிகைதன்னைநீங்கில்-போகத்துக்
கிடமானபெண்ணைவிடில்—கருத்துசுகத்துநீங்கும் - மனதி
ன்கண்ணுள்ளவுலகபந்தம்போம்—பேரியல்சுகத்துநீங்கில்-நா
மமாத்நிரமானவுலகநீங்கினால்—பிரிவில் பேரின்பமுண்டாம்-
நீங்காதபேராநந்தமுதயமாம்--- ஏ.று.) (இ-ம்) மகளிரிச்சை
யை நீங்குங்காரணத்தினால் பிரிசயநீங்கிச் சுகமுதய மாமெண்
பதாம். (அச)

(மகளிரின்பத்தைவிரும்பேனெனல்.)

வந்துறுபோதினன்றாய்வரியளிச்சிறகுபோலச்.....*
சந்தத்தஞ்சலித்துத்தள்ளற்கரியதாம்போகந்தன்னை....*
முந்துநோய்மரணமூப்புமுதலவாந்துயர்கட்கஞ்சிச்.....*
சிந்தையில்விரும்பேனெனநவன்சேர்வரும்பதத்தைச்சேர்வேன்;

(இ-ள்.) வந்துறுபோதினன்றாய்- (விசாரமின்றி) வருஞ்சம
யத்தினின்பமாகியும்— (வந்தபின்) வரியளிச்சிறகுபோல - இ
சை (பாடாநின்ற) வண்டினத்திறகைப்போல— சந்தத்தஞ்சலித்
து-எக்காலமுஞ்சஞ்சலிப்பதாயும்— தள்ளற்கரியதாம்- நீக்குத
ற்கரிதாய் (மிருக்கின்ற)—போகந்தன்னை - மகளிரனுபோகத்
தை—முந்துநோய் - முதன்மையான வியாதியும்—மரணம்—
இறப்பும்—மூப்பு-வயோதிகமும்—முதலவாம்- ஆதியான—
துயர்கட்கஞ்சி- துன்பங்களுக்குப்பயந்து—சிந்தையில்- மன
தில்—விரும்பேன்- இச்சிக்கென்—எங்ஙன் - எப்படி—சேர்வ
ரும்பதத்தைச்சேர்வேன்- இனியடைதற்கரிய பிரமபதத்தைய
டைவேன்- எ-று.) (இ-ம்) வரும்போதின்பமும் வந்தபின்னு
ன்பமுமாய் வருத்துகின்ற மாதர்கள் சுகத்தைநீக்கிப் பரமசு
கத்தையடைவேனென்பதாம். (அரு)

{ ஸ்திரீ தூடணமுடித்து நிறுத்த முறையான் ஸ்திரீ }
{ முதலிய போகங்களை யனுபவிப்பதற்குச் சத்தியி }
{ ல்லா திருந்து மவைகளி விச்சையுள்ளது மூப்பா }
{ கையாலதனையதன்பின்வைத்தொதைபுந் தூஷித்தல். }

ந-றுறுசைசுவத்தையெவ்வனம்விழுங்குமித்தை.....*
மாறுறுசைவிழுங்குமயக்கநோய் வருத்தமிக்க.....*
பேறுறுசைகைக்கொண்டாற்பேரநிவகையுட்போடும்...*
வேறுறுமணங்கான்முன்னைமெல்லியலகலுமாபோல்.....*

(இ-ள்.) ந-றுறு-முடிவுபெறாத—சைசுவத்தை- பாலப்பருவ
த்தை—எவ்வனம்விழுங்கும்- எவ்வனமான துவிழுங்கிவிடும்—
இத்தை-இவ்வெவ்வனத்தை—மாறுறு - வேறுபடுத்துகின்ற—
சைவிழுங்கும்-மூப்பானதுவிழுங்கும்—மயக்கம்-மயக்கமு
ம்—நோய்-வியாதியும்—வருத்தம்- துன்னமு (மாகியவிவைக
ளை)—மிக்கபேறுறு-மிகவுப்பயனாகவுடைய—சைகைக்கொ
ண்டால்-வார்த்திகம்வந்தால்—வேறுறுமணங்கால்-இரண்டாம்
(விவாகத்திலவந்த)மனைவியால்—முன்னைமெல்லியல்-முன்னு
ள்ளமனைவியானவர்—அகலுமாபோல்-(புருடன்மனதினின்து)

நீங்குவதுபோல—பேரநிவகையுட்போடும் - முதிர்ந்தவறிவு
பிரிந்தோடும்- எ-று.) [இ-ம்] தெளிந்தவறிவைபுநீக்குந்துன்
பமயமான வயோதிகப்பருவத்திலென்னசுக மிருக்கின்றதாம்.

(சனாயின் துற்குணங்களைபுணாத்தல்.)

புனையுடனெகிழ்வுசோர்வுபொருந்தியலோபந்துன்பங்.....*
கனையுறுகருமந்தன்னில்வலியின்மைகடுநோய்தோற்றம்.....*
வரைபொருள்செயமாட்டாமைமைந்தோமுதலோர்நிந்தை*
சனாநவைருகாலத்துத்தருந்துயர்விவிதமாகும்... ..*

(இ-ள்.) சனாநவைருகாலத்து - வார்த்திகம்வரும்போதில்
—புனையுடல்-நவத்துவாரமுள்ளசரித்திலு—நெகிழ்வு - தளர்
வும்—சோர்வு-மறதியும்—பொருந்தியலோபம்- அமைந்திரா
நின்றவாசையும்—துன்பம்-துயரமும்—கனையுறு-(செய்தற்)
களவுள்ளனவாகிய—கருமந்தன்னில்-காரியங்களில்—வலியின்
மை-(செல்லுதற்குச்) சத்தியில்லாமையும்— கடுநோய்தோ
ற்றம்-கொடியவியாதியுண்டாதலும்—வரைபொருள் - குறிக்க
ப்பட்டவஸ்த்துக்களை—செயமாட்டாமை - சம்பாதிக்கத்தடு
மாற்றமும்—மைந்தர்முதலோர் - புத்திரன்முதலியவர்களாத்
(செய்யப்பட்ட)—நிந்தை-பழிப்பு(மாகிய விவை)—தருந்து
யர்-கொடாநின்ற துக்கமானது—விவிதமாகும்-நானவிதமா
கும்— எ-று.) [இ-ம்] சரித்தளர்ச்சிமுதலான நானவிதங்க
ளாலுந் துன்பமனுபவித்தற்குரிய வயோதிகப்பருவத்திலென்
னசுகமிருக்கின்றதாம். (அஎ)

(சனாயிலுள்ள நிந்தையைபு மாசையைபுமுணாத்தல்.)

விருத்தராய்நடுக்குவோராய்த்திரர்மைந்தருற்றார்.....*
கருத்துறுமாதர்தாசர்நகைசெய்வர்காடுணுதாய்.....*
வருத்தமுஞ்சனையுமுற்றுவலிகுணமிழந்தமூப்பை.....*
யருத்திவந்தடையுங்கட்டைமரங்கழுகடையுமாபோல்....*
*

(இ-ள்.) விருத்தராய்நடுக்குவோரை-வயோதிகப்பருவம்வ
ந்து(சரி)நடுங்கப்பட்டவர்களை—மித்திரர்-இஷ்டர்களும்—
மைந்தர்-புத்திரர்களும்—உற்றார்-உறவினர்களும்— கருத்து
றுமாதர்-விரும்பப்பட்டமகளிரும்—தாசர்- அடிமைகளும்—
நகைசெய்வர்-சிரிப்பார்கள்—காடுணுதாய் - பார்ப்பதற்குச்
சுக்கிக்கப்படாதவடிவமாய்—வருத்தமும்- துன்பத்தையும்—சு
னையும்-நனையையும்—உற்று-பொருந்தி—வலி- வலிமையைபு
ம்—குணம்-(நற்) குணங்களையும்—இழந்த - நீங்கின—மூப்

பை-வார்த்திகத்தை—கட்டைமரம்-வெட்டுப்பட்ட-மரத்தில்—
கழுக்கையுமாபோல்-கழுக்கைவதுபோல்—அருத்திவந்தடை
யும்-ஆசைவந்துபொருந்தும்—எ-று.) [இ-ம்] எல்லாராலு
நகைசெய்வதாயுந் துன்பமயமானவாசை குடிக்கொண்டிருப்
பதாயுமிருக்கின்ற வயோதிகப்பருவத்திற்சுகமின்றென்பதாம்.

(சனாயினில்வரு மச்சத்தை யுரைத்தல்)

குற்றமுமினைப்புமேவிக்குறிதன் நியுளத்தைச்சுட்டுத்..... *
குற்றவாபத்துக்கெல்லாந்தோழியாமாசை துன்னு *
முற்றதோர்பரலோகத்துக்குறுதியேதென்றுமூப்பிற்..... *
பற்றுறுபுரிகாரந்தீர்பயமிகப்படருமன்றே *

(இ-ள்.) குற்றமும்-பிழையையும்—இளைப்பும்-மெலிவையு
ம்—மேலி-பொருந்தி—குறிதன்நி- நெடியதாய்— உளத்தை
ச்சுட்டு-மனதையெறித்து—குற்றவாபத்துக்கெல்லாம்- நிறை
ந்தவாபத்துக்களைத்திற்கும்—தோழியாமாசை-பாங்கியான
விச்சையை—துன்னும்- பொருந்துகின்ற—மூப்பில்- வயோ
திகத்தில்—ஒர்பரலோகத்துக்கு- ஒப்பற்றபரலோகத்தில்—உ
ற்றது-பொருந்தினதான—உறுதியேதென்று - நன்மையென்
னவென்று—பற்றுறு - (நம) திச்சையினாலுண்டான (வினைச
னை)—பரிகாரந்தீர்- நீக்கக்கூடாத—பயமிகப்படரும் - அச்ச
மிகவுமதிகரிக்கும்—எ-று.) (ப-ம்) பரகதிக்குறுதியேதும் வா
ருமென்றார் [இ-ம்.] மனதைவேகச்செய்கின்றவாபத்துகளுந்
குச்சகாயமானவிச்சையும், இளமையிற்செய்திருக்கின்ற தீவி
னைகளை யிப்போதுபரிகரிக்கக்கூடாமையான் மறுமைக்கென்
செய்வோமென்னும் பயமுமிருந்திருக்கின்ற வார்த்திகத்திலெ
ன்னசுகமிருக்கின்றதாம்.

(சனாயிற்சத்தியின்மையு மஃதுணவாதலங் கூறல்.)

ஆதரச்செருக்குமல்குமருந்துதற்கரிதுமூப்பிற்..... *
காதல்செய்வவிலையிலாமகருத்தெலாம்வெந்துசோரும்..... *
போதுறுநீரூர்முற்றம்புகினைப்பெருங்காய்போல *
மேதகுசாலன்மாந்தர்வெண்ணாத்தலையைத்தின்னும்..... *

(இ-ள்.) மூப்பில் - வார்த்திகத்தில்—ஆதரச்செருக்குமல்கு
ம் - (விடய) விச்சையிற்செய்திருக்கும்—அருந்துதற்கரிது—
(அதைப்) புகித்தற்குச்சத்தியின்றும்—காதல்செய்- இச்சிப்ப
தை (யனுபவிப்பதற்கு)—வலியிலாமை- வல்லமையிலாததி

இல்—கருத்தெலாம்வெந்துசோரும்- நினைப்பனைத்து மெரிந்
துவாரும்—போதுறுநீரூர்- பருவகாலத்தினிதுபுத்த—முற்ற
ல்-முதிர்ந்த—புகினைப்பெருங்காய்போல- புகிணையின்பெரிய
பழம்போல—மேதகுசாலன்- மேன்மையானகாலனானவன்—
மாந்தர்- மனிதர்களுடைய—வெண்ணாத்தலையைத்தின்னும்—
-வெண்மையானநரையையுடையசிரசைப்புசிப்பான்—எ-று)
[இ-ம்.] விரும்பப்படும் பதார்த்தங்களுந் துமனுபவிக்கக்கூ
டாததுக்கத்தையுடையதாயும், காலநிபிப்பதற்குப்பக்குவமா
யுமிருக்கின்றவார்த்திகப்பருவத்திலென்னசுகமிருக்கின்றதாம்.

(சனாலய மரணவரசதுக்கங்கமாக வருணித்தல்.)

மரணமாமன்னன்முன்னர்வருநநாக்கவரிவீசித்..... *
திரளுறுவியாதியாதியாகியசேனைசெல்லுந்..... *
தரமறுநநாவெண்சாந்தார்சரீரமாமனைக்குளாபத்..... *
துரவலியின்மைசோர்வாமொண்டொடிமகளிர்வாழ்வார்..... *

(இ-ள்.) மரணமாம்- இறப்பாகிய—மன்னன்முன்னர்- அர
சன்முன்னே—வருநநாக்கவரி - வருகின்றநநாயென்னும்வெ
ண்சாமரையை--வீசி- வீசிக்கொண்டு—திரளுறு- கூட்டமுள்
ள—வியாதியாதியாகிய- (தேச) வியாதிகளு (மந்தக்கரண)வி
யாதிகளுமான—சேனைசெல்லும் - படைகண்டக்கும்-- தரம
றுநநா- தகுதியில்லாதநநாயென்னும்--வெண்சாந்தார்- வெ
ண்சுண்ணந்தீற்றிய---சரீரமாமனைக்குள் - தேசமாகியவீட்டுக்
குள்---ஆபத்து- ஆபத்தும்--உரவலியின்மை-அறிவினசத்தியு
ம்--சோர்வாம்- சோர்வுள்ள (ரோகமுமான)--ஒண்டொடிம
களிர்- ஒளிபொருந்திடவளையலையணிந்தமாதர்கள்---வாழ்வார்-
வாழ்வார்கள்---எ-று) [இ-ம்.] மரணத்துக்கங்கமாகியு மாப
த்துமுதலியவற்றிற், கிடமாகியுமிருக்கின்ற விவ்வயோதிகப்ப
ருவத்திற்சுகமின்றென்பதாம்.

(கக)

{ சனாதுடணத்தைமுடித்து நிறுத்தமுறையான் இப்ப }
{ ருவத்தைச்சங்கரிக்குங் காலமுண்டாதலா லதன்பின் }
னதனைவைத்தலிடைபுந் துஷித்தல்.

நரையுறுதீவாணாளம்பேயுடனண்ணிவாழ்வென்..... *
சனாவெலற்கரிதியார்க்குமீடணமுன் நுந்தள்ளு..... *
நிரைபவத்தவினருயாகிநிகழின்பப்பொருள்களெல்லாம். *
புரையுறுமெலியாணல்போற்காலனற்பொன்றுமன்றே..... *

(இ-ள்.) நனாயுறு-நனாபொருந்திய-தீவாணுளாம்-தொடிய முதிர்வதாகிய--பேபுடனண்ணி-பிசாசோடுங்கூடி (வாழ்வநிலை)---வாழ்வென்-சுகமென்ன---நடணைமுன்றும்-நடனாந்தரயங்கனையும்--தள்ளும்- (அற்பமாக) நீக்கும்--சனா- (இச்சையைபுடைய) மூப்பை--வெலற்கு-கெடுத்தற்கு--இயர்க்கும்-வெர்க்கும்--அரிது- அரிதாகும்-- (இனிக்காலதூடணம்) நினைபவத்து- வரிசையாகவந்தசுநதத்தில்--அவினாநாடி-அலீனானமயமாய்--நிகழ்- விளங்காநின்ற-- இன்பப்பொருள்களெல்லாம்-சுகவஸ்துக்களனைத்து--புனாயுறு-குற்றம்பொருந்திய--எவியாநூல்போல்-ஆளுவினாற்றநுனைப்போல்--காலனாற்பொன்றும்-சுற்றாநுகெடும். எ-று.) [இ-ம்] நடனாந்தரயங்களாவுள்ளதுன்பங்களுக்கு மிகுந்ததுன்பங்களைக்கொடாநின்றசனாயினாலும், சுநதத்திற்சுகம்போலத் தோற்றுமதனையுங்கெடுக்கின்றகாலத்தினாலு மென்னசுக மிருக்கின்றதாம்.

(காலம் மகான்களையும்மிக்குமெனல்.)

மகாநீரிகடல்குடிக்கும்வடபுகக்கனலேபோலச்*
சுகமும்விழுங்குங்காலன்சுகத்திடைவிழுங்காநிலைப்.....*
புகலரும்பெரியோனும்பொருதொருகணமுந்தாழா....*
னகிலமும்விழுங்கித்தானேயகிலமாய்நிற்குமன்றே.....*

(இ-ள்.) மகரம்- மகரமச்சங்களுறைகின்ற--கடல்-உத்தியின்--நீரிகுடிக்கும்-சலத்தைப்பானஞ்செய்யாநின்ற--வடமுகக்கனலேபோல்-வடவாமுகாக்கினியைப்போல்--சுகமும்-எல்லாவற்றையும்--விழுங்குங்காலன்-புசிக்கின்றகாலனால்--சுகத்திடை-உலகத்தின்கண்--விழுங்காநிலை-புசிக்கப்படாநிலை--புகலரும்-சொல்லுதற்கரிய--பெரியோனும்-மகத்துக்களாயினும்--பொருதொருகணமுந்தாழான்- (நியதிக்குப்பின்) நெருக்கணநேரமும்பொருள்--அகிலமும்விழுங்கி-சுகலத்தையும்புசித்து--தானேயகிலமாய்நிற்கும்-அவனேசமல்தமுமாயிருப்பன்-எ-று.) (இ-ம்) பஞ்சபூதத்தைக்கெடுப்பதுமன்றிச் சத்துக்கள் வடிவங்களையுங் கெடுத்துச் சூனியமாகமிஞ்சங் காலத்தினு லென்னசுகமென்பதாம். (கூக)

(காலம்பலமான சராசரங்களையுங் கெடுக்குமெனல்.)

விழுமியர்சுபத்தின்பாலர்மேருவையொப்போரெல்லாம்.....*
பழுதுகருடன்கொல்லும்பாம்பெனக்காலன்கொல்லும்.....*

புழுதியோடிகைதூரும்புபொன்மலைபுணரிவெள்ளஞ்.....*
செழுமயேந்திரமுங்காலன்சுதைத்துத்தன்வடிவமாக்கும்....*

(இ-ள்.) விழுமியர்-சிறந்தவரசர்களும்--சுபத்தின்பாலர்-தன்மையினைபுடைய பிரமாதிகளும்--மேருவை யொப்போரெல்லாம்-மகாமேருவுக்கிணையான (விருத்திராக்ஷன்முதலிய) யாவையும்--பாம்பு-சர்ப்பத்தை--கொல்லும்-கொல்லாநின்ற--பழுதுகருடனென்-குற்றமற்றகலுழினைப்போல--காலன்கொல்லும்-காலனழிப்பான்--புழுதியோடு-துக்குடன்--இலை-இலையும்--தூரும்பு-திரணமும்--பொன்மலை-மகாமேருவும்--புணரிவெள்ளம்-சமுத்திரத்துவெள்ளமும்--செழுமயேந்திரமும்-செழித்தமயேந்திரசகிரியு (மாகியவிவைகளை)--காலன்-காலனானவன்--சுதைத்து-கெடுத்து--தன்வடிவமாக்கும்-தன்வசமாக்குவன்-எ-று.) (ப-ம்) சர்வத்தையுந் தன்மயமாக்குங் காலமிருத்தலின், மயேந்திரமுங்காலன்சுதைத்துத்தன்வடிவமாக்குமென்றார். (இ-ம்) உலகத்தின்கண் மகத்தாகியுமற்பமாகியு மிருக்கின்றவைகளைக் கெடுத்துச் சூனியமாக்குங் காலத்தினு லென்னசுகமென்பதாம். (கூச)

(காலத்தின்சுருட்டியாதியைச்சொல்லுதல்-வேறு.)

*அகல்பூதக்கொதுகிரையு மண்டமெனுங் காயுகுத்தவத்தியாயு
ம், பகலவனேகண்ணுக்கப்பகற்பொழுதுபார்வையாற்பதங்கள்
பார்த்துச்,சுகமெனுந்தொல்வனத்துலகபாலொனும்பழம்பறி
த்துத்தானேதின்னுந், திகழலகா மணிமாலைக் குணமுன்றற்
கோத்தணிந்துகிந்துங்காலன்.....*

(இ-ள்.) அகல்பூதக்கொதுகிரையும்-விரிந்தசீவமசகங்கர்சுப்திக்கின்ற--அண்டமெனுங்காய்-அண்டங்களைன்னும்பழங்களை--உகுத்தவத்தியாயும்-உதிர்ந்தவத்திவிருகடிமாகியும்--பகலவனேகண்ணுக்-சூரியனேநேத்திரமாக--பகற்பொழுதுபார்வையால்-மத்தியான மென்னுங் கண்களால்--பதங்கள்பார்த்து-பக்குவம்பார்த்து--சுகமெனுந்தொல்வனத்து-உலகமென்திற்பழையகாட்டில்--உலகபாலொனும்பழம்பறித்து-உலகபாலொன்னுங்களைக்கொய்து--தானேதின்னும்-தானேபுசிப்ப (வனுகியுமிருக்கின்ற)--காலன்-காலனானவன்--திகழலகாமணி-பிரகாசிக்கின்றயுயர்ந்தோர்களைன்னுமிரத்தினங்களை--மாலை-வரிசையாக--குணமுன்றல்-மூக்குணங்களைன்னுங் (கயிற்) நில்--கோத்து-கோலவயிட்டு--அணிந்து-தரி

த்து—சிந்தும்- கெடுப்பான்- எ-று.) (ப-ம்) உலகமாலையை நிர்மாலியமாகத் தள்ளுவனென்பார், சிந்துங்கால நென்றார். [இ-ம்] முத்தொழிற்சேதுவாகியுஞ் சூனியமாகியு, மிருக்கின்ற தாலத்தினு லென்னசுகமென்பதாம். (கூடு)

(காலமுலகத்திலுள்ள யாவையுங்கெடுக்குமெனல்.) சிறியசகப்பழங்குடிவிற்கிதுலகமணியமனஞ்செப்பிற் சேர்க்கு, மறிவில்பலபூதமாம்விலங்குகளும்பறவைகளும்எவற்றெங்கு, முறியவுலர்சகப்பாலைதனில்வேட்டையாடிநெடுமுதுகற்பத்திற், பொறிவடவைத்தாமரைசேர்கடல்விளையாட்டோடைகளாய்ப்பொருந்துங்காலன்.....*

(இ-ள்.) சிறியசகப்பழங்குடிவில்கிதியவுலகமென்னுஞ் சீர்ணித்தவீட்டில்—சிதுலகமணி—சிந்தாநின்ற வுலகத்தாரொண்ணுமிரத்தினங்களை — யமனஞ்செப்பிற்சேர்க்கும்—மிருத்து வெண்ணுஞ்சம்புடத்திற்சேர்க்கின்ற—காலன்—காலனுவன்—அறிவில்பலபூதமாம்—உணர்வற்றபலசீவர்களாகிய — விலங்குகளும்—மிருகங்களும்—பறவைகளும்—பட்சிகளும்—அளவற்று அளவின்றி—எங்குமுறிய - எவ்விடத்திலுங்கெட—உலர்சகப்பாலைதனில்—பசையற்றவுலகமாகியபாலைவனத்தில்— வேட்டையாடி—வேட்டைசெய்து—நெடுமுதுகற்பத்தில்- மகாகற்பத்தினுந்தாமரையானது—சேர்—சேர்ந்திருக்கின்ற—கடல்- சமுத்திரத்தை—விளையாட்டோடைகளாய் - விளையாடாநின்றகுளமாக—பொருந்தும்—சேர்வன்- எ-று.) [இ-ம்] சகலவுயிர்களுையுநாசஞ்செய்து மகத்தையு மத்பமாகவிளையாடுங்காலத்தினு லென்னசுகமிருக்கின்றதாம். (கூளு)

(காலம்சகலத்தையு மத்பமாகக்கெடுக்குமெனல்.) கைப்பிடுபுளிப்புக்கார்ப்பிவைமுதலாஞ்சுவைபடைத்த கனபூதத்தா, லொப்பரியபாறையிராயதியாய்வருகின்ற வுதகிதன்னார், றுப்புடையன்விவிதமாந்தோற்றமுளசுகங்களினுச்சுந்நிச்சுந்நி, வைப்புடையவவற்றவற்றும்பெருங்கற்பம் பலகாலும்வட்டஞ்செய்யும்.....*

(இ-ள்.) கைப்பிடுபுளிப்புக்கார்ப்பு- கசப்பும் புளிப்பு முறைப்புமாகிய—இவைமுதலாம்—இவைமுதலான—சுவைபடைத்த-(அது)சுவையையுடைய—கனபூதத்தால்—மிருந்த (வசு) வுயிர்களாலும்—ஓப்பரியபாறையிரை-சமானமில்லாதசூ

ரத்திகளை—ஆதியாய்வருகின்ற வுதகிதன்னால்—முதலாகவாராநின்ற(சத்த)சமுத்திரங்களினாலும்—விவிதமாம்- நானாவிதமாகிய—தோற்றமுள - சிருஷ்டிகளுள்ள—சுகங்களினால் - உலகங்களினாலும்—துப்புடையன்—உணவையுடைய(காலனுவன்) சுந்நிச்சுந்நி—சுழன்றுசுழன்று—வைப்புடையவவற்றவற்றும்—நிலபெற்றவவ்வவைகளில்—பெருங்கற்பம்—மகாகற்பத்தில்—பலகாலும்—எப்போதும்—வட்டஞ்செய்யும்- சுந்நிக்கொண்டி வருவான்- எ-று.) காலம் காலனெனத் துணையங்கிதின்றது. [இ-ம்] சுகங்களே புராதனமாகவும், சீவகோடிகளே பதார்த்தங்களாகவும், சத்தசமுத்திரங்களே நெப்பாறையிராகவும், புசித்தெப்போதுஞ்சுழன்றுகொண்டிராநின்ற விக்காத்தினுஞ் சுகமின்றென்பதாம். (கூளு)

{ காலதுடணமுடித்து அதனுஞ்சங்கரிக்கின்ற }
{ சங்காரசத்தியின் குணங்களை யுரைத்தல். }

தொல்லுலகிற் றேன்றுகின்ற சராசரமாம் பொருளனைத்துந் தொலைத்துமாற்றி, வெல்லரியசங்கார காளராத்திரிமிசவும் வெருட்சிமிக்க, வல்லபமாநடையுடைத்தாய் மாநீர்கண மனைத்து முடன்மருவப்பட்டு, புல்லரியசகமோகப் பொறிவனத்திற்புலிப்பேடுபோலவாழும்.....*

(இ-ள்.) தொல்லுலகிற்றேன்றுகின்ற-பழமையாகிய சுகத்திலுண்டாகின்ற—சராசரமம்பொருளனைத்தும் - நாபரசங்கமமானவஸ்துக்களனைத்தையும்—தொலைத்துமாற்றி- கொண்டு—வெல்லரிய-வெல்லுதற்கரிய—சங்காரகாளராத்திரி - சங்காரசத்தியானவன்—மிகவும்வெருட்சி-மிகவும்பயங்கரமும்—மிக்வல்லபமாம்- மிகுந்தவல்லபமுமாகிய—நடையுடைத்தாய்-நடையையுடையவளாய்— மாநீர்கணமனைத்தும்- துற்காதிசத்திகளனைத்தும்—உடன்மருவப்பட்டு-(தன்)னுடன்பொருந்திப்பெற்று—புல்லரிய- சாரக்கூடாத—சகமோகம் - உலகமோகமென்னும்—பொறிவனத்தில்- பொலிவானகாட்டில்—புலிப்பேடுபோல- பெண்புலியைப்போல—வாழும்-வாழ்வாள்- எ-று.) [இ-ம்] உலகத்திலுள்ள சுகல வஸ்துக்களையுஞ் சங்காரஞ்செய்து பிராந்திவடிவமான சுகத்திற் சுகலசத்திகளுக்குஞ்சத்தியா யெதிரற்றிருக்கின்றது, சங்காரசத்தி யென்பதாம்.

(சங்காரசத்தியினடனச் சிறப்புரைத்தல்.)

படர்பூதந்தொலைத்திரதம்பயில்புலியாம்பானபாத்திரங்கைப்பற்றி, மடல்சுழுற்பலங்கழுநீர்வனசமெனவுலகநினைமாலேசு

டி, விரிகோடையிழதகைக்குநரவரியைவிளையாட்டுவிகங்கமா
க, தெயிநீள்வன்புயமாம்பஞ்சரத்தி னிடையந் துகின்றதெதி
யதாகி.....*

(இ-ள்.) படர் பூதந்தொலைத்து - மிகுந்தசீவர்களைக்கொன்று — இரதம்பயில்-இரசம்பொருந்திய—புவிபாம்பான பாத்திரம்—புவிபாகியமதுபாத்திரத்தை—கைப்பற்றி—சுரத்திலே நீங்கி—உலகநிறையெனும்—(முன்) அலகமென்கின்ற—மடல் குழி—இதழ்களையுடைய—உற்பலங்கமுநீர்வனசம்—நீலோற்பலன் செங்கமுநீர்தாமரைமல (ஒன்னுயிவைகளாற்றொடுத்த) —மாலைகுடி—அலங்கலைப்புனைந்து—விடுகாடையிடிநகைக்கும்—எதயாநின்றகோடையிடையைப்போன்றதகாசன்செய்கின்ற—நரவரியை—நரசிங்கத்தை—விளையாட்டுவிகங்கமாக—லைக்குரியகிளிப்பிள்ளையாக—நெடும்—நீண்ட—நீள்வன்புயமா மிகுந்தபராக்கிரமத்தையுடையபுசமாகிய—பஞ்சரத்தினிடை—கூட்டில்—எந்திகின்ற—எந்திக்காண் டிருக்கின்ற—நெடையதாதி—தன்மையையுடையவளாப்—எ-று.) வடநூலிசையின்பாத்திரமென்பாருமுள்ள (ப-ம்) ஆகாயப்போன்றவடிவந்தனக்கவயவமென்பதுதோன்ற, புவிபாம்பானபாத்திரங்கைப்பற்றியுலகநிறை மாலைகுடியெனும், சகலத்தையுன் சங்கரிக்குங்கோரமுள்ள சத்தியென்பதுதோன்ற, நரவரியைவிளையாட்டுவிகங்கமாகவேந்துகின்றதென்றுங்கூறினார். [இ-ம்] காளராத்திரிவிசுவத்தைத் தன்வயமாக்குமென்பதாம். (கூகூ)

(இது மீட்டர்.)

மன்னுசரந்தகணம்பொன்மாசின் திச்சுரலீணைம் துரமேவி... *
முன்னுயர்காலனைக்கேளிர்க்கோகிலக்கஞ்சாய்க்கொண்டு மு
முதுமின்மை, யென்னுமடற்சிதைநங்கியெழுதுயராகிய,கணை
களேந்தியெந்குந், துன்னுநடனம்புரிந் துதின்வசமாய்மிசவிள
ங்கிச்சுற்றிநிற்கும்..... *
* * * * *

(இ-ள்.) மன்னுசரங்ககனம்போல்- நிலையானசரங்காலத்தா
வாயத்தைப்போல்-மாசின்றி - (சரீரத்திற்) களங்கமின்றி-
சுரவீணைமதுரமேவி- சுரவீணை (யினிசையைப்போத்த) மதுர
வசனத்தைப்பொருந்தி (யிருக்கின்ற) - முன்னுயர்காலனை-ப
ழையமகாகாலனை-கேளீஇ-வினையாட்டின்பொருட்டு-கோ
லெக்குஞ்சாத்தொண்டு-குயிற்பார்ப்பாகக்கொண்டு-மு
குகமின்மையென்னும்- சர்வாபாவமென்கின்ற-அடங்கிய

தூங்கி-வெற்றி (பொருத்திய) வில்லைத்தரித்து— எழுதுயராதி
யகணைகளைத்தரி— உண்டாகின்ற துன்பங்களாகிய வம்புகளைத்
தரித்துக்கொண்டு—எங்கும்—எவ்விடத்திலும்—தன்வசமாய்-
தவறுதல்செய்து—துன்னுநடனம்புரிந்து- பொருத்தியதிரு
த்தஞ்செய்து—மிகவிளங்குகின்றநிற்கும்- மிகவுய்யிரகாதி
துச்சுமன்றுகொண்டிருக்கின்றான். எ-று.) [இ-ம்] காளசாத்தி
ரிசர்வத்தையுஞ் சங்கரிக்கின்ற மகாகாலனையுந் தனதுவினா
தக்கருவியாய் வைத்திருக்கமுடையதாம். (௩)

(இதுவுமது.)

பொன்னுலகுதரியணியாம் புணர்பாவமெனு நூலாற்பூட்டிக்
கீட்டிமென்பன்னரகச்சிலம்புகளைப்பாத்தலமாம்பதத்தனிடம்பா
னுத்திங்க, ளென்னுமணிசேநிமவாநெனு மெலுப்புமணிமெ
ருவென்னும்பொற்பூண், டன்னிருகாதினுந் தளிக் குஞ்சக்காவெ
ற்பணிகலையாய்த்த முவுமன்றே.....*

(இ-ள்.) பொன்னுலகு- சுவர்க்கம்—தரியணியாம்—(சிரத்திற்) நரிக்குமாபரணமாம்—புணர்பாவமெனும்- பொருந்தின தீயினையென்கின்ற—நூலால்- தந்துவினும்—பூட்டிக்கட்டும்- கோத்துக்கட்டப்பட்ட—பன்னரச்சீசிலம்புகளை- பலநரசமென்னுநாபுரங்களை—பாதலமாம்பகத்தணியும்- பாதாளமென்கின்றபாசத்திற்றரிப்பள்,பாணத்திக்கொள்ளும்- சூரியசத்திரொன்கின்ற—அணி- குண்டலாபரணங்களையும்—சேர்-சேர்ந்த—இமவானெனும் - இமயமலையென்கின்ற—எலுப்புமணி- அஸ்தியாபரணத்தையும்—மேருவென்னும்- மகாமேருவென்கின்ற—பொற்பூண்- சொன்னுபரணத்தையும்—தன்னிருகாதினும்- தனதிரண்டுசெவியிலும்—தரிக்கும்- (கீழணிமேலணியாகத்) தரிப்பள்—சக்கரவெற்பு - சக்கரவாளகிரியை—அணிகலையாய்- (அரையிற்) நரிக்கப்பட்டமேகலையாக—தழுவும்- (சங்கராரசத்தியானவள்) தரிப்பள். எ-னா.) [இ-ம்] சங்கராரசத்தி, சுவர்க்கமுத னரசகபரியந்தங்களை விசித்திரமான வாபுரணங்களாகத் தரிக்குமென்பதாம். (நாக)

(இதுவும்தான்)

பின்னுறத்தாழ்த்தலைநீதிலங்குமுருகன் வாகனமேடம்பீலிக்கு,
முன்னயனப்பெருங்குழிகள்பயன்செய்யுமதிசைடைநாழ்முடி-
கள்பூணங், கன்னியுமைகுழற்கவரிமலைதீகர்பைரவராடுங்கவந்

தமேவும், பன்னயனக்குழிவிளங்குமித்திரன் தன்மேனியென
ம்பலியோடேந்தும்.....*

(இ-ள்.) பின்னுறத்தாழ்த்து- பின்பக்கத்திற்றூழ்த்து — அ
லைநிலங்கும்- அசைந் துவிளங்கா நின்ற— முருகன்வாகனம் சு
ப்பிரமணியரது வாகனமென்கின்ற—மேடம்- வாழடையும்—
பிவி-மயிலையும்—சூழும்-தரிப்பன்—முன்னயனப்பெருங்குழி
கள்- மூன்றுகண்களென்னும் பெரியபள்ளங்களால்— பூஞ்
செய்யும்- அச்சஞ்செய்யப்பட்ட—மதி-சந்திரனை(யணிந்த)—
சடைதாழ்- சடலநான்ற (வருத்திரர்களுின்) — முடிகள்பூணு
ம்-சிரசைத்தரிப்பன்—கண்ணி-கண்ணியாகிய—உமை - பரமே
ஸ்வரியினுடைய—சூழற்கவரி- கூந்தலென்னுஞ்சாமரத்தையு
ம்—மலைநிகர்பைரவர்- பருப்பதத்துக்கொப்பானைபரவர்த
ளின்—ஆங்கவந்தம்- துள்ளுகின்ற கவந்தங்களையும்—மேவு
ம்-தரிப்பன்—பன்னயனம் ஆயிரங்கண்களென்கின்ற—சூழி
பள்ளம்—விளங்கும் - பிரகாசயாநின்ற—இந்திரன் தன் - தே
வேந்திரனது—மேனியெனும்- சிரமென்கின்ற—பலியோடு
பிஷாபாத்திரத்தை— ஏந்தும்- தரிப்பன் எ-று.) (ப-ம்) சங்
காரகிருத்தியமுள்ள வருத்திரமாயுஞ் சங்கரிப்பவளென்பார்,
மதிச்சடைதாழ்முடிகள் பூணுமென்றார். [இ-ம்] கோரசத்தி
உருத்திரன்முதலிய சதலனாயுந் தன்வயமாக்குமென்பதாம்.

(இதுவுமது.)

மிகவுணங்குசாரீரகட்வாங்கப்பங்குகளால் விளக்கந் துன்று, ம
கமுடைத்தாய்தனைத்தானே பயஞ்செய்துமயுனமெலாந் தா
லைத்துமாற்று, மகிழ்மாமொருவடிவின் முடிவட்டமெனுங்
கமலத்தலங்கோடு, நிகரினடனம்புரிந்துபெருங்கற்பந்தனில்
விளங்காநிற்றும்மன்றே.....*

(இ-ள்.) மிகவுணங்குசாரீரம் - மிகவுமினேத்தசாரீர (சம்பந்
தமான)—கட்வாங்கப்பங்குகளால்- நரம்புகளாந் கோக்கப்ப
ட்டசிரக்கபாலமாகைளால்—விளக்கந் துன்றும்- பிரகாசமிகு
ந்த—மகமுடைத்தாய்- ஆகாயத்தை யுடையவளாய்—தனைத்
தானேபயஞ்செய்து- தனக்குத்தர்னை பயங்கரமாய்—புலன
மெலாம்-உலகங்களனைத்தையும்—தொலைத்துமாற்றும்- நாச
ஞ்செய்வன்—அகிலமுமொருவடிவின் - விஸ்வரூபங்கொண்
டபெருமையினது—வட்டமெனும்- விருத்தமாகிய—முடி

சிரங்களென்கின்ற—கமலத்து - தாமரைமலர்களாந் (குருத்
த)—அலங்கலோயும்- மாலைகளுடன்—நிகரில்- ஒப்பற்ற—ந
டனம்புரிந்து- நிருத்தஞ்செய்து—பெருங்கற்பந்தனில்- சர்வ
சங்காரகாலத்தில—விளங்காநிற்கும்- பிரகாசித்துக்கொண்டி
ருப்பன்- எ-று.) மாகமென்பது, மகமெனக் குறுகின்றதமு
ன்கவியில் ருத்திரகபாலமும், பின்னர் விஷ்டினுக்கபாலமும்,
சொல்லப்பட்டமையால், கட்வாங்கமென்பது, பிரமகபாலமெ
னவன்மையும். (ப-ம்) பிரமன் ஷ்டினுக்களைச் சங்கரித்தாளென்
பார். கட்வாங்கமெனும்முடிவட்டமெனும்புகழினார். [இ-ம்]
சங்காரசத்தி சிருஷ்டி தது கருத்தியமுள்ள பிரமவிஷ்டினுக்க
னையுந் தன்வயமாக்கிச் சம்பவகுனிய மயானத்தி னிருத்தஞ்செ
ய்யும் பரமேஸ்வரசத்தியாம்.

(எரு)

சகத்தைத் தனமாகவும், சேவனை யாயுள்முதலிய
வொன்பதாகவும் பரத்தை காலமாகவும்பகுத்துத்
தூஷ்த்து மேலிலைக் கெல்லாங்காரணமான வீசு
ரசத்தியைச்சொல்லி அதனையுஞ்சத்தாமாத்திரத்தி
லடக்கி அச்சத்தொன்றுமே சேடமென்பதை வெ
ளிப்படுத்திநிமித்தம் நியுதிசத்தி முதலியவற்றை

யுமித்தைபென நீக்குகின்றது.

பொருள்களெல்லாம் பொருளன்றாங் கடியமன மகங்கரத்தின்
பொருட்டேயாகுந், தெருளுதுபாவங்களெல்லாமபாவமாப்ப
வமுடிவுதெரியாதாகு, மருளுமதியாகுலத்தா லுளம்பெனும்பு
மாகைநோய்வளராநிற்கு, மிருண்மயநீர்பவரநியொவ்வனந்தா
ன்வருத்தத்தாலேகாநிற்கும்.....*

(இ-ள்.) பொருள்களெல்லாம் - (இப்பொழுதுசொல்லப்பட்ட)
வஸ்துக்களியாவும்—பொருளன்றாம்- (நித்திய) வஸ்துக்க
ளல்லவாம்—கடியமனம்-கொடியமனமானது—அகங்கரத்தி
ன்பொருட்டேயாகும்- அகங்கார நிமித்தமேயாம்—தெருளு
துபாவங்களெல்லாம்- தெரியப்பட்ட பொருள்களியாவும்—அ
பாவமாம்- இல்லாததாகப்போகின்றன—பவமுடிவுதெரியா
தாகும்- சநநங்களின்முடிவுதெரியவில்லை—(ஆதலின்) மதிம
ருளும்- அறிவுமயங்கும்—ஆகுலத்தால் - வியாகுலத்தினால்—
உளம்பெனும்பும்- மனம்வருந்தும்—ஆசைநோய்- இச்சாவி
யாதிகள்—வளராநிற்கும் - (யாவார்க்கு) மிகுந்திருக்கின்றன—

இருண்டமயநீர்பவர்- இருண்டமயக்கமானவிச்சைதீருஞ்சத்தி
க்கள்- அரியர்- அரியராம்- எவ்வனந்தான்- (புருடார்த்தசா
தனத்திற்குரிய) வெவ்வனமானது- வருத்தத்தா லேகாநிற்கு
ம்- (பயனின்றிய) முயற்சியினுற்றானேகழிகின்றது- எ-று.)
[இ-ம்] நித்தியமான வாத்தார்த்தத்தையடைய முயற்சியாமல்
வீணாகக் கழிக்குங் காலத்துக்கு விசைப்பட்டதாம். (நாச)
(சாதுசங்கமரிதெனல்.)

பெரியவர்நண்பதிதூரஞ் செல்கதிகிட்டாதுண்மைபெறற்கொ
ணாதாம், கரியமனமோகிக்குமுண்டகிழ்ச்சிதூரமதாங்கருணை
தோன்ற, விரியுமியிவதிதூரத்தினுமணுகுநிலைமைபோய்வே
றும்வீழ்வோர், திரியவுடனெழுவுச்சிறியவர்கூட்டமெளிதரிது
தெளிந்தோர்கூட்டம்.....*

(இ-ள்.) பெரியவர்நண்பதிதூரம்- மகான்களிடத்தன்பான
துநெறித்தூரமாம்- (ஆதலின்) செல்கதிகிட்டாது- அடைய
த்தக்கமோகிமார்க்கங்கிடையாது- (ஆதலின்) உண்மைபெ
றற்கொணாதாம்- ஆதமதத்துவம்பெறுதற்கரிதாம்- கரியமன
ம் களங்கமனது- மோகிக்கும்- (பிறர்க்கந்தனதுசகமாயனு
பவிக்குமைத்திரியில்லாமையான்) மயங்கும் - (ஆதலின்) உ
ண்மகிழ்ச்சிதூரமதாம்- (பிறர்செய்யுஞ் சற்கிருத்தியத்திலாத
ந்திக்குமுதிதையின் மயமா) எனமகிழ்ச்சிதூரமாம்- கருணை
தோன்ற- (பிறர் துக்கந்தன் துக்கமாகப் பார்க்குந் தையயின்
மையாற்) இருபையண்டாகாது- விரியுமியிவு- புரவுகின்றவீ
னமானது- அதிதூரத்தினுமணுகும்- (பிறர்செய்யுந் தீவின
யிலுபேட்சையில்லாததின) லதிதூரத்திலிருந்தாலும்வரும்-
நிலைமைபோய்- கையியம்போய்- வேறும்- அதைரியமாம்-
விரிய- கெடுப்படி- வீழ்வோர்- (நாகத்தி) வீழ்பவர்- உட
னெழுவர்- திரும்பவுஞ் (சுவர்க்கத்தி) லேறுவார்கள்- சிறியவ
ர்கூட்டமெளிது மூடர்க்குச்சங்கமெளிதாம்- தெளிந்தோர்கூ
ட்டம்- தெளிந்தசாதுக்கள்சங்கமானது- அரிது- அரிதாம்-
எ-று.) [இ-ம்] சந்தங்கமில்லாததினம் மத்தவனானமுமற்சர
ளென்பதாம்.

(சுவேஸ்வரசங்கடத்துவத்திலங்கியமாமெனல்-வேறு)
கொண்டபாவனை பிறவியாம் புதங்கள் குலைந்துபோந் திசை
வோன்ற, கண்டதேசங்கள்பிறசொலாத்திரிந்திடுங்கனகிரிதுக

ளாகு, முண்டெனும் தன்மைவிழுங்கிடவுலகுபோமும்பர்போ
ம்புவனம்போ, மண்டிவாரிபோமுடுக்கள்போந்தானவர்வான்
வர்கணம்போகும்.....*

(இ-ள்.) கொண்ட- (தோன்றிநசிக்கின்றவஸ்துக்களிற்) பெ
ற்ற- பாவனை- பாவனையானது- பிறவியாம்- பவந்தமாம்-
புதங்கள்- (வாசனாசம்ஸ்காரமுள்ள) சீவபரம்பரைகள் - கு
லைந்துபோம்- கலைந்து (சுவர்க்கநாகங்களிற்) செல்லும்- தி
சை- திக்குகள்- தோன்ற- (அதைப்பகுக்குஞ் குரியனின்மை
யாம்) றேற்றுவாம்- கண்டதேசங்கள்- தரிசித்ததேயங்கள்-
பிறசொலாத்திரிந்திடும்- மறுபேருள்ளதாகமாயுபடும் - கன
கிரிதுகளாகும்- கனமானமைகள்சிதறிப்போம்- உண்டென
த்தன்மை- சத்தாசாமானியமானது- விழுங்கிட- விபாபிக்க
- உலகுபோம்- (அந்தரக்ஷ) லோகநசிக்கும்- உம்பர்போம்-
தேவலோகநசிக்கும்- புவனம்போம்- பூலோகநசிக்கும் - ம
ண்டிவாரிபோம் - நெருங்கிய சமுத்திரம்வற்றும் - உடுக்கள்
போம்- நக்ஷத்திரங்கள் சிதறும்- தானவர்- அசுரர்களும்- வா
னவர்- தேவர்களு(மாகிய விருவருடைய) - கணம்போகும்-
கூட்டங்களு நசிக்கும்- (எ-று) [இ-ம்] சத்தாமாத்திரத்திற்
பாவனையாலுண்டானவனைத் துமித்தையர்யிருக்க நாமெப்ப
டி நித்தியமாவோமென்பதாம். (நாச)

(இதுவு மது.)

சித்தர்பொன்னுவர் துருவனுஞ்சிதைகுவன் சிவன்யன் நிருமார்
றத்துவந்தனிலொன்னுவர் கால்முந்த்ருமமுடிவாகு... [பன்
மத்தவானும்போமயக்கமேத்ருவதாய் வர்க்கொடு செவிக்கெ
ட்டாச், சத்தமாம்பொருளொன்றினு லிகழ்வுறத் தொல்லுலகி
ழிவாகும்.....*

(இ-ள்.) சித்தர்பொன்னுவர்- சித்தர்களு நசிப்பார்கள் - து
ருவனுஞ்சிதைகுவன்- துருவனுங்கெடுவான் - சிவன்யன்றிரு
மார்பன்- மும்முர்த்திகளும்- சத்துவந்தனிலொன்னுவர்- பர
த்தத்துவத்திற்கல்பார்கள்- காலமும்- (கிருஷ்டியாதியைச்சங்
கற்பத்தாலுண்டாக்கு மீஸ்வாசத்தியான) காலமும் - தரும
மும்- (ஞாயமா) விதிக்கிற நியமனசத்தியும்- முடிவாகும்- அ
ந்தமாம்- மத்தவானும்போம் - பருத்தவாகாயமு நாசமாம்
- மயக்கம்- (மாயா) மயக்கத்தை- தருவதாய்- (நிவிர்த்திசெ
ய்யும்பொருட்டு) கொடுப்பவராயும் - வாக்கொடு செவிக்கெ

பட்டா-வசனத்துக்குங் கேள்விக்குமெப்பாத (தத் துவல் வ
ருபராயும்)—சுத்தமாய்பொருள்-சுளங்கரகிதமான ஞானமு
ர்த்தி(யராயு மிருக்கின்ற)—ஒன்றினால்-ஒன்றான (பரமேஸ்வர)
னால்—இகழ்வுற-நினைதபொருந்த— தொல் - பழமையாக(த்
தோன்றுகின்ற)—உலகிழிவாகும் - சுகத்தினமாம்—(எ-று)
[இ-ம்] பரிசுத்தமான ஞானத்தில் மும்முர்த்திருந்தவியபேதங்
களில்லாதிருக்க நாமெப்படியிருப்போ மென்பதாம். (நாஎ)

(சுகத்துணைமையென்பதை நிந்தித்தல்.)

இன்னபொதுமங்கலங்களாமிருதுவீதியாத்திராக்கிதுகாலம்.*
மனைதேயுறவிசுகமிருந்தவாழற்புதமுளபோக.....*
மென்னவென்னவாளா நினைதுலகங்களிறக்கின்ற வயர்ந்தோ
ரை, யுன்னிமுந்துறப்பகலெலாந்தேடிடா தொழியுமேற் அயி
னுண்டோ.....*

(இ-ள்.) இன்னபொது-இக்காலம்—மங்கலங்களாம் - மத
னெஞ்சலுமாம்—ஈது-இது—இருது-வசந்தகாலமாம்—இயா
த்திராக்கிதுகாலம்—(தேச) யாத்திராக்கிது (தல்ல) காலமாம்
—அன்னதே-அவ்வளவுசிறப்புள்ளதே—உறவு-பந்துக்களாம்
—இச்சுகமிருந்தவா-இந்தச்சுகமிருந்த பிரகாரமும்— அற்புத
முளபோகம்-அதிசயமுள்ளபோகமும்—என்ன- என்னவியப்
புள்ளதாம்—என்ன-(இப்படி)யென்று—வாளாநினைத்து - வி
ருதாவாகக்கிந்தித்து—உலகங்களிறக்கின்ற- சுகத்துளார்தகிக்
கின்றார்கள்—உயர்ந்தோரை-மகான்கள் (சரித்திரத்) தை—உ
ன்னி-(தான்செய்யச்) கிந்தித்து — முந்துறும்பகலெலாந்தே
டிடாது-முன்னதாயிருக்கின்றபகற்காலங்களிலெல்லாந்தேடி
டால்—ஒழியுமேல்-(அக்காலம்வீணாகப்) போகுமானால்—அயி
னுண்டோ - (இவ்வி) னித்திரையுண்டோமோ—(எ-று) [இ-ம்]
போகங்களை யற்புதமென்று வீணாக்கருதி பிரமவிசாரத்தை
விரும்பாமலிருப்பதற்கு விசனப்பட்டதாம்.

(சம்சாரசுகமுடிவிறுன்பமாமெனல்.)

(நாஅ)

மனைவியுமகரும்பொன்னுமமதைசெய்தமுதம்போல.....*
நினைவினோயஞ்செய்துநீனிலத்துள்ளவெல்லா.....*
மனையவர்க்காகச்செய்வருத்திகளானவெல்லாம்.....*
வினையுறமுடியுங்காலவிடங்கவின்மயக்கஞ்செய்யும்.....*
(இ-ள்) மனைவியும்-இல்லாளையும்—மகரும்- புத்திரர்களையு
ம்—பொன்னும-தனத்தையும்—அமுதம்போல-அமுதத்தை

ப்போல—மமதைசெய்து—(என்னுடையதென்) மபிமாணித்
து—நினைவினோயஞ்செய்து-மனநினுவிச்சித்தது— நீனிலத்
துள்ளவெல்லாம்-நீண்டபூமியில்கண்ணுள்ள (தனத்துசெல்வங்
க)ளானத்தையும்—அனையவர்க்காகச்செய்வார்-அந்த மனைவிபு
த்திரர்களுக்காகவேசெய்வார்கள்—அருத்திகளானவெல்லாம்—
(அவ்) விருப்பமுள்ளவைகளாகிய வனைத்தும்—வினையுற முடி
யுங்கால-வினையினு னசிக்ஞங்காலத்தில்—விடங்கவின்- விடங்
களிலும்—மயக்கஞ்செய்யும்- (அதிக) துக்கத்தைச்செய்யும்
—(எ-று) [இ-ம்] தனதுசெல்வங்களைத் தானபிமாணித்திருக்
கின்றமனைவி புத்திரர்களுக்குக்கொடுக்கும்போதிற் சுகமாயு
மவைதசிக்ஞம்போது துக்கமாயும்வருத்துமென்பதாம்.(நாண
(எதிரற்றசெல்வமுதசிக்ஞமெனல்.)

பகையெலாந் துரந்துதள்ளிப்பாக்கியம்பலவந்தெய்த.....*
விகலறத்துய்க்ஞநாளிலெவ்விடத்திருந்தோவந்து.....*
மிகையதுகாலன் கொல்லும்விவிதமாமிடத்தினின்று.....*
வருந்தின்வந்தொன்றுவார்போன்மனைவிசெய்முதலாமாயை*

(இ-ள்) பகையெலாம்-சத்துருக்களனைத்தையும் — துரந்து
தள்ளி- துரத்திவிட்டு—பாக்கியம்-செல்வம்— பலவந்தெய்த-
அனேகம்வர—இகலறத்துய்க்ஞநாளில்- (அவைசனை) எதிரில்
லாமலனுபவிக்குங்காலத்தில்—எவ்விடத்திருந்தோவந்து-எங்கி
ருந்தோவந்து—மிகையதுகாலன் கொல்லும்- கேடற்ற்காலனா
சஞ்செய்வான்—மனைவிசெய்முதலாமாயை - மனைவிபுத்திரர்
முதலான மாயைகள்—விவிதமாமிடத்தினின்று- நானாவிதமா
னவிடங்களிலிருந்து—வருந்தின்வந்தொன்றுவார்போல்- மார்
க்கத்தின்வந்து கூடுவார்போலவாம்.—(எ-று) [இ-ம்] சார்வபும
னனுபவிக்குஞ் சுகமும் சம்சாரமு மாயாசம்பந்தமாதலாந்
கெயிமென்பதாம்.

(நாஓ)

(பிரமராயுரு மித்தையெனல்.)

கற்பமாங்கணகாலத்திற்கமலயோனிகளுமாய்வர்.....*
சிற்பமாங்கணகாலாலேசெறிந்தகாலத்தின்கால.....*
வற்பமுமகத்துநாடியளப்புஅபுந்திபொய்யாம்.....*
பற்பலதீதின்மாலும்பயிலுமன்னுயிர்களுல்லாம்.....*

(இ-ள்.) கற்பமாங்கணகாலத்தில்-கற்பமாகியகண்ணதேரத்தி
ல்—கமலயோனிகளுமாய்வர்- பிரமாக்களுநெப்பார்கள்—தி

அய

ஞானவாசிட்டம்.

நம்பமாங்கலைகளால்-சிறிதாகியகாலகுட்பத்தினால்-செறிந்த
நெருங்கிய-காலசாலத்தில்-காலசமுதத்தின்-அற்பமும்-அ
னுவத்துவத்தையும்-மகத்தும்-மகத்துவத்தையும்-நாடி-சி
ந்தித்து-அளப்புறுபுந்திபொய்யாம்-அளவுசெய்யும்புத்தியா
னதுமித்தையாம்-பயிலுமன்னுயிர்களுல்லாம்-சொல்லிய
சேவர்களனைத்தும்-பற்பலதீதின்மாலும்-நாநாவிதமானதி
மையிலம்மயங்குவர்-(எ-று) [இ-ம்] பிரமன்முதலிய யாவராயு
ருமித்தையாதலால், அற்பாயுசுந்தீர்காயுசுமின்றென்பதாம்.
(கருமபலமுதலியயாவுமித்தையெனல்.)

கற்றவராயிர்சாலக்கருமமுந் துயரினாலே.....*
புற்றகுனியமாமெல்லாமுயிர்தரித்துழல்வதெனல்.....*
னற்றவத்தினமுமேலாஞ்செல்வமுமந்தச்செய்கை [வோம்]
முற்றுமாய்த் துளத்தேதோன்று மியாமுமம் முறையிற் செல்
(இ-ள்) சால-மிகவும்-கற்றவராயிர் - கற்றுணர்ந்த பெரி
யோர்களரிதாயிருப்பர்-கருமமும்-(வர்களைச்சிரமத்துக் குரி
த்தாய்நிறைந்த) கிரியைகளும்-துயரினால்-துன்பத்தினால்-
எல்லாம்-சகலமும்-உற்றகுனியமாம்-பொருந்திய விரசமில்
லாததாம்-எங்ஙனம்-எப்படி-உயிர்தரித்துழல்வது-சீவிப்பது
-அற்றவத்தினமும்-அப்படிசிறப்புள்ள நாள்களும்-மேலா
ஞ்செல்வமும்-மேலானசம்பத்தும்-அந்தச்செய்கை - அத்
தொழில்களுமாகிய-முற்றுமாய்த் து-யாவுநசித்து - உளத்
துதோன்றும்-நினைப்புமாதிரிமாய்த்தோற்றும்-இயாமும
ம்முறையிற்செல்வோம்-நாமு மந்தமார்க்கத்திற்செல்வோம்.
(எ-று) [இ-ம்] தல்லதினங்கள்முதலியயாவு மில்லாதிருக்கநம
க்கென்னகதியென்று வியசனப்பட்டதாம். (நாயுஉ)

(உயர்வுதாழ்வு நிலையன்றெனல்.)

பிணிசெயாபத்துச்செல்வம்பிறப்பிறப்பென்பவெல்லாங்.....*
கணிதமாங்கணத்தின்போகாதனவில்லைக்கடியஞரன்.....*
துணிவனோரோழையாலே நூறுடறுணியுமொன்றும்.....*
பணிதருகீழோர்மேலாம்பலவட்டம்வருமில்வாரே.....*

(இ-ள்.) பிணிசெயாபத்து-துன்பஞ்செய்கின்ற வாய்த்தும்
-செல்வம்-சம்பத்தும்-பிறப்பு-சுதந்தமும்-இறப்பு-மாண
மும்-என்பவெல்லாம்-என்பனவனைத்தும்-கணிதமாம் - க
ணிதவாதிற்(சொல்லுவ)நான-கணத்தில்-கணத்தில்-பேரு

வைராக்கியப்பிராகரணம்.

அக

காதனவில்லை-நசியாதவையிலலை-கடியஞரன் - தொடியவீரன்
-ஒரோழையால்-வீரமில்லாதவொருவனால்-துணிவன் - நசுப்ப
பிவார்கள்-பணிதருகீழோர்- வணங்கத்தகுமினர்கள்-மேலா
ம்-மேலானபிறபுவார்கள் - இவ்வாறு - இவ்வண்ணம்- பலவ
ட்டம்வரும்- (சகத்தி)நிடையின்நிச்சக்கரமாகச்சுழலும்-(எ-
று) [இ-ம்] சுகதுக்கமுதலியயாவுங் கணத்தி னசிப்பதுமன்றி வ
ரம்பில்லாமற்சுழலுமென்பதாம். (நாயுந)

(இராசபோகங்களிவிச்சையுண்டாகாதெனல்.)

அனையகுற்றங்களாங்காட்டெரியினாலவெந்த.....*
நினைவின்றிற்கானம்போனெடியபோகங்கடோன்ற.....*
வினையுமரணம்வாணாரணடையும்விரும்புகில்லை.....*
வினையதோரிடருமின்றியிருந்தவாதிருக்கின்றேனல்.....*

(இ-ள்.) அனையகுற்றங்களாம் - அப்படிப்பட்ட தோஷங்களெ
ன்னும்-காட்டெரியினால்- காட்டுத்தீயினால்- அறவுமெந்த-
மிகவும்வெந்த-நினைவில்- (என்)மனதில்-நீரில்-சலத்தில்-கா
னல்போல்-கானற்சலந் (தோன்றாதது) போல -நெடியபோகங்
கடோன்றா- பரவியசெல்வாபேனை யுண்டாகாது-வினையு-
இராசபிறவித்தீயிற் செல்கின்ற-வாணார்-ஆயுளும்-மரணம்-
இறப்புமாகிய-இரண்டையும்-(இவ்) விரண்டையும்-விரும்பு
கில்லை-இச்சிக்கை-இனையது-இப்படிப்பட்ட தாகிய-ஒரி
டருமின்றி-ஒர் துன்பமுமில்லாமல்-இருந்தவாறு-(இப்பொழு)
திருக்கின்றபடியே-இருக்கின்றேன் - இருக்கிறேன்-(எ-று.)
[இ-ம்] முன்சொன்னதனமுதலான தோஷாக்கினியின லெரிக்க
ப்பட்டிருக்கின்ற நான் போகமுதலியவற்றில், விரும்பாமற் சுய
மாயிருக்கின்றேனென்பதாம்- (நாயுச)

(சித்தத்தியாகம்விரும்பல்)

தெரிவுறுவயத்தில்வந்தபுத்தியாற்சித்தந்தன்னைப்.....*
பரிசுரியாதுவிட்டாற்பரிசுரிப்பதுமற்றெந்நாள்.....*
விளிவிடம்விடமதன் னுவிடயமேவிடமாந் துன்பம்.....*
புரிவிடங்கொல்வதோர்மெய்புலன்மறுபிறப்புங்கொல்லும்.....*

(இ-ள்.) தெரிவுறுவயத்தில்வந்த-அறிவின்வசமாய்வந்த-புந்
தியால்- (உமது) புத்தியினால்- சித்தந்தன்னை- (என்)மனதை-
பரிசுரியாதுவிட்டால்- நிவிர்த்தியெய்யாமற்போனால்- பரிசுரிப்
பது-நிவிர்த்தியெய்வது-மற்றெந்நாள்- இனியெக்காலம்-விநி
(உக)

விடம்விடமதன்று - ஆலகால விடம்விடமன்று—விடயமேவிட
மாம்-விடயமேவிடமாசும்—துன்பம்புரிவிடம்- துன்பஞ்செய்
கின்றவிடமானது—ஓர்மெய்- ஒருசரீரத்தை—கொல்லும்-கெடு
க்கும்—புலன்மறுபிறப்புங்கொல்லும்- விடயவிடமானதினிவரு
ந்தேகங்களைபுங்கெடுக்கும்.- (எ-து.) [இ-ம்] முன்சாதன சதுஷ்
டயமுண்டாய் அதனால் விடயதோஷ் திருஷ்டியுண்டான விவ்வி
வேகமிருக்கும்போதே மனோநாசஞ் செய்யாவிடில் விடயமெய்
போதும் வருத்துமென்பதாம். (நாயன)

(சீவன்முத்த நிலக்கணம்.)

மகிழ்வுசோர்வுநவசார்வுவாழ்வுசர்வென்பவெல்லாம்.....*
திகழ்வதாமநிவுசான்ரோர்சிந்தையிற்பந்தமாகாய்.....*
புகலுறுமாயுயுச்சிதநியபுயனீரொக்கு.....*
நிகரறுபோகமேகமிசையெழுநெடுமின்போலும்.....*

(இ-ள்.) மகிழ்வு-சுகமும்—சோர்வு-துக்கமும்—உறவு-பந்து
க்களும்—சார்வு-மித்திரர்களும்—வாழ்வு- ஆபுளும்—சாவு-மர
ணமும்--என்பவெல்லாம்-என்பனவனைத்தும்--திகழ்வதாம்-விள
ங்காநின்ற—அநிவுசான்ரோர்-ஞானவான்கள்—சிந்தையிற்பந்த
மாகா-மனதைப்பந்தப்படுத்தாவாம்-புகலுறுமாயு- சொல்லா
நின்றவாயுளானது—வாயுச்சிதநிய - காந்தினாற்சிந்திய—புயனி
ரொக்கும்-மேகசலத் (துவலையை) யொப்பாகும்—நிகரறுபோக
ம்-சமாமையில்லாத (விடய) போகமானது—மேகமிசையெழு
முகிலினுண்டாகாநின்ற—நெடுமின்போலும்-பெரியமின்னலுக்
கொப்பாம்.- (எ-து.) [இ-ம்] மித்தையான சுக துக்கமாதலியயாவு
ஞ்சத்துக்களை வருத்தாதென்பதாம். (நாயன)

(ஆத்மஞானத்தையபேகித்து விசனப்படுதல்.)

மாந்தரீசமிளமையதில்லாதிவையெலாமனத்தினெண்ணிச்.....*
சாந்திகொள்பெரியோர்நீவீரசமாதியோகத்தைச்சார்மி.....*
ஆய்ந்தவென்சிந்தைசீவநாயகன்வசமாகைக்கே.....*
யேய்ந்ததுநிலையுமெய்தாநிறைவனைப்பிரிந்தாள்போல.....*

(இ-ள்.) மாந்தரீசம் - மனிதர்களுடைய — இளமையில்லாத—
(முத்திக்குச்சாதனமான) வெவ்வனம்நிலையில்லாதது—இவையெ
லாமனத்தினெண்ணி-இவையனைத்தும்மனத்திற்கிந்தித்து—சாந்தி
கொள்பெரியோர்- உபசாந்தத்தையுடையவறிஞர்களாகிய—எல்
லாம்- (நீங்க) எனைவரும்—சமாதியோகத்தைச்சார்மின்- சமாதி
நிஷ்டையையடைவீர்கள்—ஆய்ந்தவென்சிந்தை- ஆராய்ந்தநிதி

நவென்மனமானது—சீவனாயகன்வசமாகைக்கே யேய்ந்தது-சு
டஸ்தபிரமணைவக்கியத்தை யடைவதற்கே யிசைந்தது—இறைவ
னைப்பிரிந்தாள்போல - நாயகனைப்பிரிந்த நாயகியைப்போல—
நிலையும்- (ஆத்ம) நிச்சயத்திலும் (விடயவிச்சையிலும்)—எய்தா
து-சேராது.- (எ-து.) சாந்தியையடையும்பொருட் டென்னாற் சி
த்தத்தில் முத்திரைவைக்கப்பட்டதென் றுரியத்திற் பாடபேதமு
முள. [இ-ம்] விஸ்வாந்தி யடைபுநிமித்த மனதை யடக்கவேண்டு
மென்பதாம். (நாயன)

(நிச்சயம்விசாரித்தல்.)

ஆதலால்வருத்தக்குற்றமுபாதியோடையமின்றி.....*
மீதுறுமோகமின்றிவிளங்கியநிலையேது.....*
காதல்செய்யின்பமிக்கவிடயமாங்கனலில்வீழ்ந்துந்.....*
தீதுறுநிலையேதுதியினுளிரதம்போல.....*

(இ-ள்.) ஆதலால்- ஆகையினால்—வருத்தம்-துன்பமும்—குற்
றம்-பிழையும்—உபாதியோடு-உபாதிகளும்—ஐயம்-சந்தேகமு
ம்—இன்றி-இல்லாமல்—மீதுறு-மேலிடப்பட்ட—மோகமின்றி
-மோகமில்லாமல்—விளங்கிய- பிரகாசித்த—நிலையேது- நி
லையானபதமியாது—காதல்செய்- இச்சிக்கும்—இன்பமிக்க-சுக
மிருந்த—விடயமாங்கனலில்- விடயமாகிய வக்கினியில்—வீழ்ந்
தும்-விழுந்தாலும்—தியினு ளிரதம்போல- அக்கினியில் (வைத்
த) விரசகுளிகையைப்போல—தீதுறுநிலையேது-தீதடையா
தநிலையானபதமியாது.- (எ-து.) [இ-ம்] எவற்றிற்கும் விலக்ண்ண
மாயவைகளிற் கூடியுங் கூடாமலுமிருக்கின்றவஸ்து யாதென்று
வினாவினதாம். (நாயன)

(மெய்யுணர்வினாவதல்.)

வசனமாந்தொழிலையன்றிவருபவந்தான்வேறின்று.....*
வசைதருபுனலையன்றியளக்கர்வேறிலாததேபோ.....*
னசையுறுபெரியோரொங்குவனவையுறுதுயரந்தீர்த்தா.....*
ரிசையநீருணர்ந்ததந்தநிலையினையெனக்குச்சொல்வாய்.....*

(இ-ள்.) அசைதருபுனலையன்றி-அலைவுள்ளசலத்தையன்றி—அ
ளக்கர்வேறிலாததேபோல்- சமுத்திரம்வேறில்லாததுபோல—வ
சனமாந்தொழிலையன்றி- வாக்குவியாபாரமேயன்றி—வருபவ
ந்தான்- வராநின்றசம்சாரமானது—வேறின்று - வேறின்றும்—
நசையுறுபெரியோர் - ஒழுக்கமுள்ள சத்துக்கள்—எங்குவனவையு
றுதுயரந்தீர்த்தார்- எப்படிக்குற்றமுள்ள துன்பத்திற் நீங்கினார்க

ள்—இசைய- பொருந்த—நீருணர்ந்தது - தேவரீருணர்ந்திராநீ
ன்ற(தியாது)—அந்தநிலையின—அந்திச்சயத்தை-- எனக்குச்சொ
ல்வாய்-அடியேனுக்கனுக்கிரகஞ்செய்வாய்--(எ-அ.) [இ-ம்] மகா
ன்களினது அக்கநிலிர்த்தியான தடையற்ற வாநந்தத்தைப்பெற
விரும்பினதாம். (நாஉக)

(விஸ்வாந்திவருமளவு மொன்றையுமவிரும்பேனெனல்.)

இந்நிலையிலதாவேனுமுளதியம்பாராவேனு.....*
மந்நிலையையமின் நியகங்கரமின்நியானே.....*
துன்னுறமாட்டேன்செய்வதேதினிச்சோறும்வேண்டே.....*
னன்னயநீரும்வேண்டேனலம்பெறுதுயிலும்வேண்டேன்.....*

(இ-ள்.) இந்நிலையிலதா- இவ்விஸ்வாந்திபதமில்லையா—எனும்—
இருக்கின்றதென்றால்—உளத்யம்பாரா-எதார்த்தமாகவே (யென
க்கொருவருஞ்) சொல்லமாட்டார்களா—எனும்—சொல்லுவார்க
ளாயின்—அந்நிலை - அவ்விஸ்வாந்திபதத்தை—பானே - சுயம்நா
னே—துன்னுறமாட்டேன்-அடையமாட்டேன்—(அப்போது)
ஜயமின்றி- சந்தேகமின்றியும்—அகங்கரமின்றி- அகம்பாவமின்
றியுமிருக்கின்ற (யான்)—இனி-மேல்—செய்வதேது - செய்வது
யாதென்னில்—சோறும்வேண்டேன்-அன்னமும்விரும்பேன்—
தன்னையநீரும்வேண்டேன்- மதுரமான சுவத்தையும்விரும்பேன்
—நலம்பெறுதுயிலும்வேண்டேன்- அழகிய வஸ்திரத்தையும்வி
ரும்பேன்.—(எ-அ.)

(நித்தியகன்மங்கள் செய்யெனெனல்.)

முழுதருனமாதிரியமங்கண்முழுதுஞ்செய்யேன்.....*
விழுமியகருமஞ்சம்பத்தாபத்தில்டேவேனியாக்னக.....*
நழுவுவதன்நியொன்றுதயக்கிலன்மவுனியாகி.....*
யெழுதுமோவியம்போற்காமங்கோபம்பற்றினிநித்பேன்...*

(இ-ள்.) முழுதருனமாதிரி-ஸ்தானந்தானமுதலான—நியமங்
கண்முழுதும்- நித்தியகருமங்களைத்தையும்—செய்யேன்- செ
ய்யமாட்டேன்—விழுமியகருமம்- நன்மையானவிராச விபகா
த்திலும்—சம்பத்தாபத்தின்- சுகாசுகத்திலும்—டேவேன்-செல்
வேன்—இயாக்னகநழுவுவதன்நி- சரீரநழுவுவதையல்லாமல்—ஒ
ன்றுதயக்கிலன்-மற்றொன்றையும்விரும்பேன்—மௌனியாகி—
மௌனத்தைதயுடையவனாய்—எழுதுமோவியம்போல்- எழுதப்
பட்டகத்திரத்தையப்போல—காமங்கோபம்- இராகத்தவேஷங்க
ளில்—பற்றினிநித்பேன் - இச்சையற் நிரூப்பேன்.—(எ-அ.)

[இ-ம்] கன்மங்களின்முயலாம னிஷிக்கன்மன யிருந்து தேகத்
தைவிடுவேனென்பதாம். (நாஉக)

(வசனியாதிருத்தல்.)

எனவுரைத்தமலசீதமதியெனவினியோனின்சொல்.....*
வினவுதல்விவேகந்தன்னாலுவிநித்தலர்மனத்திராமன்.....*
மனமகிழ்முனிவர்முன்னர்வாய்மொழியமைந்துநின்றான்.....*
கனமுகின்முன்னர்கேகாரவந்தவிர்கலாபிபோன்றே.....*

(இ-ள்.) அமலசீதமதியென - களங்கமற்றகுளிர்த்த பூரணசந்
திரனைப்போல—இனியோன்- இனிமையுள்ளவனாயும்—இன்சொ
ல்-இனியவசனத்தினாலும்—வினவும் - விசாரிக்கின்ற—நல்விவே
கந்தன்னால்-ஆத்மவிவேகத்தினாலும்—விநித்தலர்மனத்திராமன்—
மனமகிழ்முனிவர்முன்னர்-அகங்களிக்கின்றமுனிவர்கள்முன்னே
—எனவுரைத்து- (இப்படி) யென்றுசொல்லி—கனமுகின்முன்
னர்- கனமாகிய மேகத்தின் முன்னே—கேகாரவந்தவிர்கலாபி
போன்று- கேகாவென்னுஞ் சத்தத்தைத்தவிர்ந்தமயிலைப்போல
—வாய்மொழியமைந்துநின்றான்- வசனியாமற் சம்மாயிருந்தார்
(எ-அ.) [இ-ம்] சபையிலிராமர் தனதவிப்பிராயத்தைமுனிவர்க
ளுக்கறிவித் தவர்களவிப்பிராயந்தெரிந்துகொள்ளுநிமித்தமௌ
னமாகவிருந்தாரென்பதாம். (நாஉஉ)

முதலாவது(வைராக்கியப்பிரகரணமுத்திற்று.)

அப்பதிகங் காப்புப்பட்டச் செய்யுள்- நாநா.





வ-ல், சு க ர் க தை.

(அ வ தா ரி கை.)

முன்கதைபிற சுயமாயுண்டான சாதன சதுஷ்டயத்தி வீர
ண்டாஞ் சாதனமான நிராசையினும் சிவேஸ்வர சகங்க
ளாகக் காணப்பட்ட யாவையு மனுர்த்சடதுக்கமெனத்தே
வத்தன்மை நிறைந்த சபையிற் சொல்லிய விராம னனுபவ
த்தினு ல்வன் சகலபந்தங்களு நீங்கிச்சைதன்னியமாத்திரமா
யிருப்பதை யுணர்ந்தோரில் விசுவாமித்திரமுனிமேற் சர்வ
வியாபகமானசாக்ஷாத்ராமேநீயென் றறிவிப்பிக்கும்பொ
ருட்டிவ் வனுபவமுள்ள சுதமுனியின் கதையை நிரூபிக்கின்றார்.

(மகிழ்ச்சியடைதல்.)

மைம்மலமாமோகத்தைமாய்த்திடும்பு. துமைத்தான... *
செம்மல்வாசகங்களுக்கேட்டுத்திருந்தவையிருந்தோரெல்லாம்... *
மிம்மொழிகேட்பபொலவெழப்புளவகமிக்காரி... *
விம்மல்சேர்சித்தர்சேனைவிண்மிசைக்களித்தவன்மே... *

(இ-ள்.) மைம்மல- களங்கமுள்ள—மாமோகத்தை—மகாசம்
சாரத்தை—மாய்த்திடும்- கெடுக்கப்பட்ட—பு. துமைத்தான- அ
திசயமான—செம்மல்வாசகங்களுக்கேட்டு- இளவரசானவிராமன்
வசனங்களைக்கேட்டு— திருந்தவை யிருந்தோரெல்லாம்- திருத்த
மான (தசரதன்) சபையிலிருந்த சகலரும் — இம்மொழி கேட்ப
பொல- இவ்வசனத்தைக்கேட்கவந்ததுபொல—புளகெழ- மயிர்
கிஞ்சிசெழ—உவகமிக்காரி- களிப்பின்மிருந்தார்கள்—விம்மல்
சேர்சித்தர்சேனை- ஒலித்தலையுடைய சித்தர்கணங்கள் — விண்மி
சைக்களித்த-ஆகாயத்தின்கண்மகிழ்ந்தன—(எ-று) [இ-ம்] ஆகா
யத்திற் சித்தர்சபையும் பூமியிலிராசசபையு மிராமனது ஸ்வரா
க்கியவசனத்தைக்கேட்டாநந்தத்தை யடைந்தனவென்பதாம்.

(சித்தர்கண்மகிழ்தல்.)

நன்றுநன்றென்னுஞ்சொல்லுநன்மலர்மழையுங்கூடி... *
யொன்றியோர்கடிசைப்பாறியிழிந்தபின் னாழிகாலம்... *
வன்றுயருநன் னுசிந்தையங்கியயாங்கொல்லா... *
மின்றிராகவன்சொலென்னுமின்னமுதமையப்பெற்றோம்... *
(இ-ள்.) நன்றுநன் றென்னுஞ்சொல்லும்- நல்லதுநல்லதென்
னும்வசனமும்—நன்மலர்மழையும்- நல்லபூஷ்பமாரியும்—கூடி.

வ-ல்-சு க ர் க தை.

அ/எ

யொன்றி- சேர்ந்து—ஒர்கடிகைப்பாதி - அரைநாழிகைநேரம்—
இழிந்தபின்- (சபையில்) வந்துநிறைந்தபின்பு—உழிகாலம்- க
ற்பகாலம்—வன்றுயர்- வலியதுன்பத்தோடும்—உழன்று - விண்
னிற்சஞ்சரித்து—சிந்தையங்கிய - மனோமயக்கமுள்ள—யாங்
கொல்லாம்- நாங்களைவரும்—இன்று - இன்றையத்தினம்—இ
ராகவன்சொலென்னும்- இராமன்வசனமென்றே— இன்னமு
தமையப்பெற்றோம்-இனியவமுதங்கிடைக்கப்பெற்றோமென்று
(சித்தர்கள்சொன்னார்கள்).-(எ-று) [இ-ம்] இராமன்வராக்கிய
வசனத்தினுற் சித்தர்கள் மயக்கத் தெளிந்ததென்பதாம். (உ)

(சித்தர்கள்சபைக்குவருதல்.)

திருந்தியவிவன்சொல்லாதெளிவுறுசிந்தைபெற்றோம்... *
பெருந்தகைமுனிவர்சொல்லும்பொருளினிப்பெறு துமென்னுப்
பொருந்தியவிண்ணினின்றுபூதவத்திழிதலோடு... *
மிருந்தபேரவையோரெல்லாமெழுந்தெதிர்கொள்வதானார்... *

(இ-ள்.) திருந்தியவிவன்சொல்லா-திருந்தமான விவ்விராமன்வ
சனத்தினால்—தெளிவுறுசிந்தைபெற்றோம்-தெளியப்பட்டசித்த
தையடைந்தோம்—பெருந்தகைமுனிவர்- (இதற்கு)மேன்மை
யானமுனிவர்கள்—சொல்லும்- போதிக்கும்—பொருளினிப்பெ
றுதுமென்னு- வஸ்துவமேலடைவோமென்று — பொருந்திய
விண்ணினின்று - நாங்களிருந்த வாகாயத்தினின்று—பூதவத்திழி
தலோடும்- (சித்தர்கணங்கள்)பூமியிலிறங்கவும்—இருந்தபேரவர்
யோரெல்லாம்- மகாசபையி லிருந்தோரனைவரும்—எழுந்தெதிர்
கொள்வதானார்- எழுந்திருந் தெதிர்கொள்வதானார்கள்.-(எ-று)
[இ-ம்] விஷயதோஷிநுஷ்ட நிருபணத்தினால் மனந்தெளிந்த
சித்தர்கள்மே லாத்மானுபவத்தையுந் தெரிந்துகொள்ள வாத்த
ராமன் சபைக்குவந்ததாம். (ங)

(சித்தருநாருஞ் சந்தித்தல்.)

வந்துறுசித்தர்க்கெல்லாம்வசிட்டனுங்காதிசேயு... *
முந்துபூசனைகள்செய்தார்முனிவருக்கவருஞ்செய்தார்... *
ரந்தநல்லவையின்வெந்துமருச்சினைவர்க்குச்செய்தார்... *
னந்துமன்னவர்க்குமன்னுந்நன்சொலாற்பூசைசெய்தார்... *

(இ-ள்.) வந்துறுசித்தர்க்கெல்லாம்- வந்ததைத்த சித்தர்களின்
வர்க்கும்—வசிட்டனுங்காதிசேயும்- வசிட்டரும்விசுவாமித்திரரு
ம்—முந்துபூசனைகள்செய்தார்-முந்தியாராதித்தார்கள்—முனிவ
ருக்கவருஞ்செய்தார்- (பின்பிந்த) முனிவர்களுக்குச்சித்தர்களும்

பூசித்தார்கள்—அந்தநல்லவையில்—அந்தந்சபையிலுள்ள—வே
ந் தும்—அரசுணைதசரதனும்—அவர்க்கு—அச்சித்தர்களுக்கு—
அருச்சுணை செய்தான்—பூசைசெய்தான்—நந்தமன்னவந்தும்—
ஆக்கமுள்ளவவ்வரசனுக்கும்—அன்னார்—அச்சித்தர்களுக்கள்—
நன்சொல்லால்—முகமன்வசனத்தினால்—பூசைசெய்தார்—ஆராதித்
தார்கள்—(எ-து) [இ-ம்] சித்தர்களுக்கு சபையி லுள்ளோரு மொ
ருவருக்கொருவர் வணங்குங் கிரமமறிவித்தாம். (ச)

(இராமன துறிராசையைப்புகழ்தல்.)

தொழுதுமுன்னிருந்தசெங்கட்டோன்றற்குமுபசாரங்கள்.....*
பழுதில்பூமழையானல்லமொழிகளாற்பரிந்துசெய்து.....*
விழுமியகுணத்தான்மிக்கோன்விரத்தியாய்விளம்புஞ்சொற்கள்*
முழுதுநல்லுநாரமாகமுடிவிலற்புதமாமென்றார்.....*

(இ-ள்.) தொழுதுமுன்னிருந்த - வணங்கிமுன்னே யிருந்த—
செங்கட்டோன்றற்கும்—செவ்விபுகண்களையுடையவிராமருக்கும்
—உபசாரங்கள்—முகமன்வசனங்களை—பழுதில் பூமழையால்—ப
ழுதற்றபுல்பவருஷத்தினாலும்—நல்லமொழிகளால்—அன்பான
வசனங்களாலும்—பரிந்துசெய்து—அன்புசெய்து—விழுமியகு
ணத்தான்மிக்கோன்—(முனிகளே) நன்மையான (மையித்திரியா
தி) குணங்களின்மிகுந்த விராமர்—விரத்தியாய் விளம்புஞ் சொ
ற்கள்—துறவாகச்சொல்லியவசனங்கள்—முழுதுநல்லுநாரமாகி—
முற்றுங்கெம்பிரமுடையதாய்—முடிவிலற்புதமாமென்றார்—அ
ளவற்றவந்சயமுள்ளதாமென்று (சித்தர்கள்) சொன்னார்கள்.எ-து
[இ-ம்] இராமனது வவராக்கியவசன மாச்சரியகரமுள்ள வாழ்ந்
த்கருத்தாக விருக்கின்றதென் மதிசயித்ததாம். (சு)

(சித்தர்கள் தங்களை யிகழ்த்தல்.)

நசனேபடைத்ததாடியெண்ணிநீமுயற்சிமிக்க.....*
மாசுறுமாயைதன்னில்வருசுகமரிதுசாலத்.....*
தேசுறுசதுரச்சிந்தைச்செல்வனுக்குணரற்பாற்றேற்.....*
பேசுறுநாங்கொல்லாம்பேதையொன்னச்சொன்னார்.....*

(இ-ள்.) நசனேபடைத்ததாடி—தேவநிம்மாணமாய்—எண்ணிநீ—
அளவற்றதிமையைச் (செய்ய)—முயற்சிமிக்க—உற்சாகமிகுந்த
—மாசுறுமாயைதன்னில்—குற்றம்பொருந்திய சம்சாரத்தில்—வ
ருசுகமரிது—வராநின்றசுகமரியதாம்—சால—மிகவும்—தேசுறு—
பிரகாசம்பொருந்திய—சதுரச்சிந்தை—சிறந்தவைராக்கியசித்த
முள்ள—செல்வனுக்கு—இராமனுக்கு—உணரற்பாற்றேல்—(அ)

சம்சாரமிஷ்டமென்) னுணரும்பகுதியதாயின்—பேசுறும்—(நம
க்குமிஷ்டத்தைக்கொடுக்குமென்று) சொல்லப்படும்—நாங்கொ
ல்லாம்—(அவரால்வெறுக்கப்பட்டவைகளை விரும்புதலின்மேவரி
ஷ்கள்முதலிய) யாங்களணவரும்—பேதையொன்ன - அறிவில்
லாதவர்களென்று—சொன்னார்—(அச்சித்தர்கள்) சொன்னார்கள்.
(எ-து.) (ப-ம்) மாயை, பிரமசந்நிதியிலாடோபித்ததென்பார்,நச
னேபடைத்ததாடி யென்றும், சகரஷ்கரான் விராமனிச்சய மிப்
படியிருக்க, போதாயனர்முதலிய முனிகளுக்காசாரத்தைடைபு
புறுத்திச் சொல்லிய தநியாமையென்பார், நாங்கொல்லாம் பே
தையொன்னச் சொன்னாரென்றுங் கூறினார். [இ-ம்] மாயாரகித
ரான விராமருக் கம்மாயாசகிதரானயாங்களறிவிற் சமானமாகே
மென்பதாம். (சு)

(இராமனுரைத்தவனுபவமே நிச்சயமெனல்.)

நதவருரைத்தபின்னிராமனையினிதுநோக்கி.....*
காதிசேயுரைப்பாலியேகாங்கமிப்பந்தியாலே.....*
தீதறவனைத்துங்கண்டாய்தெளிவுறப்பிந்தொன்றில்லை.....*
போதமார்சுகனுநீயும்புந்தியாலொப்பிரன்றே.....*

(இ-ள்.) நதவருரைத்தபின்னர்—இப்படியச்சித்தர் (கணங்கள்)
சொல்லியபின்பு—இராமனையினிதுநோக்கி - இராகவனையன்பா
கப்பார்த்து—காதிசேயுரைப்பான்—விசுவாமித்திரர் சொல்லுவா
ர்—நீயே—நீசயமாகவே—காங்கமிப்பந்தியால்—குற்றமற்றவறிவி
னால்—தீதறவனைத்துங்கண்டாய்—குற்றமறயாவையுமறிந்தாய்—
தெளிவுற - (இனி) தெளிவாயறிய (வேண்டியபொருள்) — பிறி
தொன்றில்லை—வேறொன்றில்லை—போதமார் - ஞானநிறைந்த—
சுகனும்—சுகமுனியும்—நீயும்—நீரும்—புந்தியாலொப்பிர—அறிவி
னற்சமானமாவீர்கள்—(எ-து.) [இ-ம்] சுயமாயுண்டான நிராசை
யே, வாத்தமானுபவத்தைக் கொடுக்குமென்பதாம். (எ)

(சுகமுனியினனுபவத்தைவிசாரித்தல்.)

இகலறவுணர்வுற்றோருமினப்பறநயப்பொன்று.....*
மகமுனியுரைப்பக்கேட்டவள்ளலுமுரைப்பாணயா.....*
வசமறுமுணர்வுண்டாயுமாதுதன்முன்னமின்றிச்.....*
சுகமுறப்பின்னுண்டானதெந்நவனஞ்சுகனுக்கென்றான்.....*

(இ-ள்.) இகலறவுணர்வுற்றோரும்—எதிரறஞானத்தைப்பெற்ற
வர்களும்—இனப்பறநயப்பொன்று—விஸ்வாந்தியை யடையவி
ரும்புவார்களென்று—மகமுனியுரைப்ப - யாகத்துக்குரிய (விசு

வாமித்திர) முனிசொல்ல-கேட்ட-(இதைக்) கேட்ட-வள்ளு
முரைப்பான்- இராமருஞ்சொல்வார்- ஐயா- (என்) னையனே-
சுகனுக்கு-சுகமுனிக்கு-அகமறுமுணர்வுண்டாயும்- அகம்பாவ
மற்றவறிவுண்டாயிருந்தும்--ஆறுதல்-விஸ்வரத்தியானது-மு
ன்னியின்-முன்னில்லாமல்-சுகமுற-இன்பமுற-பின்னுண்
டானதெங்கனம்-பின்புண்டானதெப்படி-என்றான்-என்றுகே
ட்டார்-(எ-று.) (ப-ம்) அபரஞானம்வந்தும், அகிலமதிபெறு
மனுபவமானபரஞானம்மென்பார், இசைவருணர்வுந்ரு
ருமினப்பற நயப்பொன்றார். [இ-ம்] பரமசுகத்தைப்பெறவிரு
ம்பினதாம். (அ)

(சுகமுனியினனுபவத்தைபுரைத்தல்.)

என்னனுமுனிவன்சொல்வானெழுபிறப்பறுக்குஞானந்.....*
துன்னியசுகனுநின்போற்றொல்லுகியல்பைநாடி.....*
மன்னியவிவேகமுண்டாய்மாசறுமுணர்வுபெற்று.....*
மந்திலையையமாகியாறுதலற்றானன்றே.....*

(இ-ள்.) என்னலும்-(இப்படி)மென் (நிராமண்)கேட்கவும்-
முனிவன்சொல்வான்-(விசுவாமித்திர) முனிசொல்லுவார்-எழு
பிறப்பறுக்குஞானம்- ஏழ்பவங்களைக்கெடுக்கின்ற ஞானமானது
-துன்னிய-நிறைந்த-சுகனும்--சுகப்பிரமர்,ஷ்டி,ம்-நின்போல்-
உன்னெப்போல்-தொல்லுகியல்பைநாடி-முன்னுள்ளசுகசுபா
வத்தைவிசாரித்து-மன்னிய விவேகமுண்டாய்-நிலைபெற்றவி
வேகமுள்ளவராய்-மாசறுமுணர்வுபெற்றும்-களங்கமற்றஞான
த்தையடைந்தும்-அந்நிலையையமாகி-அந்நிச்சயத்திற்குந் தேக
முள்ளவராய்-ஆறுதலற்றான்-விஸ்வரத்தியடைந்திலன்-(எ-று.)
[இ-ம்] களங்கமற்ற ஞானத்தையடைந்தும் அநித்தியமாகத்தன்
ளப்பட்டவனது சேடங்கண்ங்காத வதனால் விஸ்வரத்தியுண்டாக
வில்லையென்பதாம்.

(மாயாஸ்வரூபம்வினாவுதல்.)

விடலருமசவுவிட்டுவிடயத்தின்மீண்டநெஞ்சன்.....*
வடவையுறையுந்தாதைமருங்குறவெய்தியிந்த.....*
விடருதுமாயைவந்ததெங்கனமிறப்பதெங்கன்.....*
மெடர்பிலாருடையதெம்மட்டென்றிதுதோன்றிற்றென்றான்.....*

(இ-ள்.) விடலருமசவுவிட்டு-விடுதற்கரியசஞ்சலத்தைநீக்கு
-விடயத்தின்-விடயபோகத்தி (னின்)மீண்டநெஞ்சன்-
திரும்பியமனதையுடையசுகரும்-வடவொ புறையுந்தாதை-ம

காமேருவில்வசிக்கின்றபிதாவின்-மருங்குறவெய்திபக்கத்தில்
டைந்து-இந்தவிடருதுமாயை-இதுக்கமயமானமாயையான
து-வந்ததெங்கனம்-வந்ததெப்படி-இறப்பதெங்கன்-நசிப்
பதெப்படி-தொடர்பில்-தொடர்ச்சியில்-ஆருடையது-ஆவா
யுடையது-எம்மட்டி-எவ்வளவுள்ளது-என்றிதுதோன்றிற்றெ
ன்றான்-எப்போதிதுண்டாயிற்றென்றுகேட்டார்-(எ-று.) இவன்
சித்தஞ் சாபல்யமற்றதாய் மிக்கபங்கமுள்ள போகங்களினின்
ம்,மழைக்காவின்னுஞ் சாதகங்கள்போல நிவித்தித்தென்
ம்,சுலோகார்த்தத்தை விடயத்தின்மீண்ட நெஞ்சென்னும்பத
த்திலடக்கினார். (ப-ம்) மாயைசேவையுடையதாஅல்லது வீசனயு
டையதாவென்பாராருடைய தென்றார். [இ-ம்] மாயையினதும்
பத்திலிதிலயத்தை விசாரித்ததாம். (ம)

(அனுபவம்விளங்காமை.)

அன்னவன்கேட்டவெல்லாமறிவுறவுரைத்தபோது.....*
முன்னநானுணர்ந்தவாமேமொழிந்தனையெனவச்சொல்லா.....*
னன்னிலைபெறுமைகண்டுநல்லுணர்வெனக்கூத்தோன்ற.....*
மன்னவன்சனகனென்பான்வழுவறுமுணர்வின்மிக்கோன்.....*

(இ-ள்.) அன்னவன்-அந்தச்சுகரானவர்-கேட்டவெல்லாம்-
வினாவினவனைத்தும்-அறிவுற-(அவ) னறிவிற்பொருந்த-உ
ரைத்தபோது-சொல்லியசமயத்தில்-முன்னநா னுணர்ந்தவா
மே-முன்பியானறிந்தபிரகாரமே-மொழிந்தனையென-சொன்
னொன்றுசொல்ல-அச்சொல்லால்-அவ்வசனத்தினால்-நன்னி
லைபெறுமைகண்டு-நன்னிச்சயமடையாமையப்பார்த்து-நல்
லுணர்வு-சுகபோதமானது-எனக்குத்தோன்றா-எனக்குத்தெரி
யாது-மன்னவன்-அரசனாகிய-சனகனென்பான்-சனகொன்
பவர்-வழுவறும்-குற்றமற்ற-உணர்வின்மிக்கோன்-ஞானத்தி
ல்பிசுந்தவன்-(எ-று.) (ப-ம்) ஆசாரிய ரறிவில்வைத்துபதேசிக்
குமதிதானுபவத்திலமையவில்லையென்பார், நானுணர்ந்தவாமே
மொழிந்தனையென்றும், சீடனறிதலைவிட்டனுபவத்தி லமுந்தனி
லையென்றறிந்தாரொன்பார், அச்சொல்லா னன்னிலைபெறுமைக
ண்டென்றுநுகறினார். [இ-ம்] ஆசாரிய ரறிவிப்பதெல்லா மொநி
ன்றியவனுபுதியெனக் கொள்ளவேண்டுமென்பதாம். (மக)

(பக்குவசோதனை.)

ஆயவன்றனையேகேட்கென்றருளொடுதாதையேவப்.....*
போயினன்சனகன்வாழும்பொன்மனைவாயிற்சேர்ந்தான்.....*

ஞாயவன்வரவுகேட்டுச்சோதிப்பான்கருதிமன்ன...
னோயினனில்லைநாளேழிருந்தனன்விகற்பமில்லோன்...

(இ-ள்.) ஆயவன்வரவுகேட்டுக்கென்று- அச்சன்களையேகேட்கக்கடவாயென்று- அருளொடுதாதையேவ- கிருபையுடன்பிதாவானவரனுப்ப- போயினன் - (மகாமேருவினின் பூமியிற்) சென்று- சனகன்வாழும்பொன்மனை- சனகராசன்வாழாநின்றகவணமயமானவீட்டின- வாயிற்சேர்ந்தான் - வாயவிலடைந்தான்- தாயவன்வரவுகேட்டுச்- மெலான் சுகப்பிரமரிஷியினுடையவரவைத் (தூதர்கொற்) கேட்டு- சோதிப்பான்கருதி- சோதிக்குமபொருட்டினைத் து- மன்னன் - அரசன்- ஏயினனில்லை- (காணச்) சென்றிரில்லை- விகற்பமில்லோன் - விகற்பமின்றியசுகமுனியானவர்- நாளேழிருந்தனன் - எழுநாளிருந்தார்.-(எ-று.) [இ-ம்] சுகமுனிவரது சரந்தியாதிருணங்களைச்சோதிக்கும்பொருட்டு முன்வாயலிற் றடைசெய்ததாம். (யஉ)

(இதுவுமது.)

மற்றுநாளேழும்வேறோரிடத்திறவைத்தபின்னர்...
பொற்றிரளழகாரந்தப்புரத்திடைநாளேழ்வைத்துச்...
சிற்றிடைமகளிர்போகஞ்சிறந்தஆணளிப்பத்துய்த்தான்...
குற்றமுங்குணமுதாடாங்குளிர்நிறைமதியமொத்தான்...

(இ-ள்.) மற்றுநாளேழும்- பின்னுமேழுநாள்- வேறோரிடத்திறவைத்தபின்னர்- மற்றோரிடத்திலிருக்கும்படிவைத்தபின்பு- பொற்றிரளழகார- மிகுந்த பொன்னினுற் செய்யப்பட்ட பழகுநிறைந்த- அந்தப்புரத்திடை- அந்தப்புரத்தில்- நாளேழ்வைத்துச்- எழுநாளிருத்தி- சிற்றிடைமகளிர் - சிறியவையையுடையமடவார்களால்- போகம் - (சந்தனபூஷிபமுதலான) போகங்களைபிக்க- துய்த்தான்- புகித்தான்- குளிர்நிறைமதியம்- குளிர்ந்தபூரணசந்திரனுக்கு- ஒத்தான்- சமானமுள்ளசுகமுனியானவர்- குற்றமும்- (இவ்விடயங்களின்) குற்றத்தையும்- குணமும்- குணத்தையும்- நாடான்- ஆராய்ந்திலன்.-(எ-று.) [இ-ம்] இடையேழுநாளோர்வாயலிற் றடுத்தலாம், குறேதசோதனையையும், கடையேழுநாளந்தப்புரத்திற் போகங்களைக்கொடுத்தலாம் காமசோதனையையுஞ், செய்ததாம்.

(சுகதுக்கங்களிலமுந்தாமை.)

மன்னவன்சனகன் மந்தப்போகத்தின்மகிழ்ச்சியாவ...
மன்னவன்முன்னஞ்செய்தவயமதித் துன்பமியாவ...

மின்னவன்மனதைச்சுற்றுமிழுத்திலவிளமென்றென்றல்...
பொன்னசலத்தின்மிக்கபொருப்பினையிழுக்கவற்றோ...

(இ-ள்.) மன்னவன் - அரசனாகிய- சனகன்மந்த - சனகராற் கொடுக்கப்பட்ட- போகத்தின்- போகங்களின்- மகிழ்ச்சியாவும் சுகம்தீனத்தும்- அன்னவன்- அவன்- முன்னஞ்செய்த- முன்னசெய்யப்பட்ட- அவ்மதித் துன்பமியாவும் - அவமானமானதுக்கமனைத்தும்- இன்னவன்மனதை- இச்சுகமுனியினதுமனதை- சுற்றுமிழுத்தில- எவ்வளவேனுமசைக்கவிலலை- இளமென்றென்றல்- இளமையுமென்மையுமுள்ள தென்றலானது- பொன்னசலத்தில- அழகியமலைகளில்- மிக்க- பெரிதாகிய- பொருப்பின- மேருவை- இழுக்கவற்றோ - அசைக்குந்திறத்ததோ--(எ-று.) [இ-ம்] மனமானது போகப்போகங்களிற் சலியாமற் சமதிருஷ்டியிலிருந்ததாம். (யச)

(சந்தித்துவினாவுதல்.)

ஆங்கவனிலைமேநோக்கியடிபணிந்தரசன்போற்றித்...
நாங்குலகத்தின்செய்கைதலிற் துபேறுனைத் தும்பெற்றோ...
யீங்குறுபொருளேதென்னவெங்ஙனமாயைதோன்றிற்...
றோங்கியதெங்ஙனப்போவதுள்ளவாறுசெய்யென்றன்...

(இ-ள்.) ஆங்கவனிலைமேநோக்கி - அவ்விடத்தவரகமகிழ்ச்சியைப்பார்த்து- அரசன்- சனகராசன்- அடிபணிந்து- நமஸ்கரித்து- போற்றி- துதித்து- நாங்குலகத்தின்செய்கை - நாங்காநின்றசுகவியாபாரத்தை- தவிர்ந்து- நீங்கி- பேறனைத் தும்பெற்றோய்- இலாபமனைத்தையுமடைந்தசுகப்பிரமரிஷ்யே- ஈங்குறுபொருள்- இவ்விடத்திலெழுந்தருளிய காரியம்- எதென்ன- என்னவென்றுகேட்க- எங்ஙனமாயைதோன்றிற்று - எப்படிமாயையுண்டாடிற்று- எங்ஙனோங்கியது- எப்படிவளர்ந்தது- எங்ஙனப்போவது- எப்படிநசிக்ஞம்- உள்ளது- உள்ளபிரகாரம்- உரைசெய்யென்றன்- (குருவே) யருளுமென்றுசுகமுனி கேட்டார்.-(எ-று) [இ-ம்] வைராபப்பிரத்தியகமும் விளங்கும்பொருட்டு மாயாவுற்பத்தி ஸத்திலயந் தெரியவேண்டுமென்பதாம். (யடு)

(சனகர்வாக்கியத்தை யொப்புக்கொள்ளுதல்.)

மெய்ம்முறைமுனிவன்கேட்பவேந்தலும்வியாசன் சொன்ன...
வம்முறையுரைத்தலோமிறகுணம்விவேகத்தான்முன்...
னிம்முறையறிந்தேனியுமெந்தையினதுவேசொன்னிர்...
மொய்ம்முறை நூல்களெல்லாமொழிபொருளொன்றேயென்றார்

(உச)

(இ-ள்.) மெய்ப்புமுறை-உண்மை(யாகக்கேட்கவேண்டிய)கிரமத்தை—முனிவன்கேட்ப-சுகப்பிரமரிஷ்கேட்க--வேந்தனும்-சனகராசனும்—வியாசன்சொன்ன-வியாசர் (முன்)சொல்லிய--அம்முறையுரைத்தலோடும்-அவ்வண்ணஞ்சொன்னமாத்நிரத்தில--அந்நினும்-ஞானவானாகியசுகரும்—விவேகத்தால்- (சுய) விவேகத்தினால்—முன்-முன்னமே—இம்முறை- இவ்வண்ணம்—அநிந்தேன்- தெரிந்தேன்—நீயும்-நீரும்—எந்தையின்- என்பிதாவைப்போல—அதுவேசொன்னீர்-அவ்வருத்தத்தையேசொன்னீர்—மெய்ப்புமுறைநூல்களெல்லாம் - நிறுத்த (வேதாந்த) சாஸ்திரங்களனைத்தும்—மொழிபொருளொன்றையென்றார்-சொல்லப்பட்டவாக்கியார்த்தங்களைகமேயென்றுசொன்னார்-(எ-று.)[இ-ம்]மகாவாக்கியார்த்தங்களைபேதமென்றறித்ததாம். (யௌ)

{ சங்கற்பமயமான மாயாருபத்தைச் சுருதிப்பிரமாண }
 { மாயநிந்தும்- வியாசர் சனகரப்படியே போதித்தும் }
 { தனக்குவிஸ்வராந்தி வாராத்தினும் நனதனுபவத்தைச் }
 { சொல்லி- மேலதைப்பெற்றுக்கொள்ளும்பொருட்டு }
 { விஞ்ஞானசுகருக் கப்பிரகாரமே விஸ்வராந்தியடையும் }
 { பொருட்டபரோக்ஷானுபவத்தையரசனுபதேசத்தால் }
 (வேறு.)

தன்னுள்விகற்பித்தெழுந்தவிசுநடம்போகின்றவிரிந்திடுமாயொழிந்பயனோர்சற்றுமில்லை, யின்னவகத்தோருண்மையியப்பவண்ணமியாவர்மயக்கமுமாற்றுமிறைவென்ன,மன்னதைற்குரைசெய்வான்முனிவநீயே மறுத்துணர்ந்துப்பிரகாரக்க மறுத்துநீக்கேட்டாயன்னியையேநிச்சயமிங்ககண்டஞானவாகாயபுருடனுளையலொன்றில்லை.....*

(இ-ள்.) தன்னுள்- ஆத்மாவில்—விகற்பித்தெழுந்த- (ஸ்புரணருபமாய்) வேறுபட்டுத்த—விகற்பம்- (மாயா) வேற்றுமையானது—போகில்- (உதித்தவிடத்) தொடுங்குமாயின்—தவிர்ந்திடும்-கெடாநின்ற—மாயையில் - மாயையினிடத்தில்—பயனோர்சற்றுமில்லை-பிரயோசனமோரணுவளவாகினுங்கிடையாது—இன்னவகத்து- அஃதித்தன்மைத்து—ஒருண்மை- ஒப்பற்றநிச்சயமான (வாத்மஸ்வரூபத்தை)—இயப்பவேண்டும்- சொல்லவேண்டும்—இயாவர்மயக்கமுமாற்றும்- சுகலருடையமயக்கங்களைபுங்கெடுக்கின்ற—இறைவவென்ன - குருவேயென்கேட்க—மன்னுள்ள—நீயேமதித்துணர்ந்தும் - நீவோவாயறுத்தறிந்தும்—பி

நாவுரைக்க- பிதாவாகியவிபாசமுனிவர்சொல்ல—மறுத்தங்கேட்டாய்- தடுத்தங்கேட்டாய்—அந்நிலையேநிச்சயம்- அந்தநிலையேசத்தியம்—(ஆனாலும்) இங்கு- இவ்விடத்தில்—அகண்ட -பரிபூரணமான--ஞானவாகாய-சிதாகாயமேசாஷாத்தகரித்த—புருடனுளன்-ஆத்மாவேயுள்ளது—அயலொன்றில்லை- வேறொருவஸ்துவமில்லை-(எ-று.) (ப-ம்) ஆத்மவிதிரித்தமாகத்தோற்றப்பட்டசுகலவடிவங்களும், அத்துவிதாத்மசாஷாத்தகாரமாய்ப்பிரகாசிக்கின்றதென்பார், ஆகாயபுருடனுளையலொன்றில்லையென்றார். [இ-ம்]ஆத்மஸ்புரணத்திலுதித்ததிரியத்தை, ஆத்மசாஷாத்தகாரமாகவறியின், விஸ்வராந்தியுண்டாமென்றுபதேசத்ததாம். (யௌ)

(இதுவுமது.)

அவ்வறிவுசங்கற்பத்தாங்கட்டுண்ணு மதுவிடில்வீடுறுமந்தவறிவுதன்னைச், செவ்விதினியறிந்தனையாற்போகத்திச்சைச்செசகக்காட்சியனைத்தினையுந்தீர்தியானு, யெவ்வமறநிறைமனத்தாலடையற்பாலயாவமுடைந்தாய்காட்சிக்கேட்டாதொன்றிற், கவ்வையறவடைகின்றாய்முத்தனாய்க் கருத்திலுறுமயக்கமெனும் கவலைதீர்வாய்.....*

(இ-ள்.) அவ்வறிவு-அந்தஞானமானது—சங்கற்பத்தாங்கட்டுண்ணும்- (தனது) சங்கற்பத்தினும் பந்தப்படும்—அதுவிடில்வீடுறும்-அச்சங்கற்பநீங்கினும் பந்தநிவிர்த்தியாம்—அந்தவறிவுதன்னை-அப்படியப்பட்ட (வாத்ம) ஞானத்தை—செவ்விதினியறிந்தனையால்- செவ்வையாகநீ (பிரப்போ) தறிந்தாயாதலால்—போகத்திச்சை- போகங்களிடத் தாசையையும்—செசகக்காட்சியனைத்தினையும்- திரிசயதிருஷ்டியாவையும்—தீர்தியானாய்- விட்டுநீங்கினாய்—எவ்வமற- அன்பநீங்க—நிறைமனத்தால்- பூரணமனதினால்—அடையற்பால்- பெறத்தக்க—யாவமுடைந்தாய்- சர்வத்தைபும்(பிரமமயமாகப்)பெற்றாய்—காஷிக்கெட்டாதொன்றில்-காண்பதற்கோசாமாகிய வஸ்துவினிடத்தில்—கவ்வையறவடைகின்றாய்-இரண்டறக்கலக்கின்றாய்—முத்தனாய்- (சீவன்) முத்தினாய்—கருத்திலுறு- மனதிலுண்டான—மயக்கமெனும் - (மாயா) மயக்கமென்கின்ற—கவலைதீர்வாய்-கவலை(யொன்றினையும்)விடுவாய்-(எ-று) [இ-ம்] யாதொன்றுதனதுவிஸ்வரணத்தான்மறைபட்டதுபோலவு மதன்விடுதியில் வெளிப்பட்டதுபோலவும விளங்குகின்றதோ வச்சைதன்னியமே சர்வமாய் விளங்குகின்றதென்றறிந்தாற் சுத்தேகநீங்குமென்பதாம். (யௌ)

(விஸ்வரூபத்தியடைதல்.)

சனகனெனும்மன்னவர்கோனிலவாரோதத்தன்னிலையாம்பரம்பொருளிறுளர்ச்சியாதி, வனகசுகன்பயனிங்கிசோகமாதியயர்வகனானுசெயலடங்கியையந்தீர்ந்து; கனகவகையேறிநிருவிகற்பமானகலங்காதசமாதியிற்சிறக்கனத்திறுன், தினகரனைச்செறிவருடமீனாஞ்ஞாந்திற்றிரியொடுதெய்யம்மாண்டவிந்ததிபம்போன்றே.

(இ-ள்.) சனகனெனும்-சனகனென்கின்றநாமத்தையுடைய-மன்னவர்கோன்-அரசர்க்கரசன்--இவ்வாரோத-இந்தப்பிரகாரமுபதேசிக்க-தன்னிலையாம் பரம்பொருளில் - தனக்குத்தானேயிடமாயிருக்கின்ற பரவஸ்துவில்-தளர்ச்சியாதி - விஸ்வரூபத்தியடைந்து-அனகசுகன் - களங்கமற்றசுகப்பிரமரிஷியானவர்-பயந்தீங்கி- (சந்த) வச்சந்தவிரிந்து-சேர்கமாதி- (மரண்) துன்பநீங்கி-அயர்வகன்று- (மன) வருத்தநீங்கி-செயலடங்கி- (விசர்நிக்குந்) தொழிலொழிந்து- ஐயந்தீர்ந்து- (அனுபவத்திற்) சந்தேகநீங்கி--கனகவகையேறி- மகம்மேருவினுச்சியிற்சென்று--நிருவிகற்பமான- நிருவிகற்பமாகிய--கலங்காதசமாதியில்- நிச்சலமானசமாதியில்-தினகரனைச்செறி-ஞாயனக்கொண்டகணக்கினால்-வருடமீனாஞ்ஞாந்தில்- ஆயிரம்பருடத்தில்-திரியொடுதெய்யமாண்டு- திரியுதெய்யஞ்சுவறி-அவிந்த- (வியோமாக்கினியி)னசித்த-திபம்போன்று- விளக்குக்கொப்பாக-சிற்ககனத்திறுன்- ஞானகாசத்திற்கலந்தான்.- (எ-று.) [இ-ம்] சீவனமுத்திரத்தன்மையில் விதேகமுத்தியை யடைந்ததாம். (யக)

(விசுவாமித்திரமுனியனுபவவிலக்கணமுரைத்தல்.)

சித்தனையாங்கனங்கமறச்சுத்தனாகித்தினாகடலிற்செறிந்தொன்றாந்திலைபோல, வந்துவாதனைபோய்தற்பதத்தொன்றானுண்மையாமோகந்தீர்ந்துவருத்தந்தீர்ந்தா, னந்தநெறியுனக்குமாமநிவதெல்லாமறிந்தமனத்திற்குரியவடைவேதென்னிற், சந்ததமுகிபூச்சிசெறிபோகமெல்லாந் தனதென்னுஞ்சுத்தந்தைத்தவிரிந்துதிற்றல்.....*

(இ-ள்.) சித்தனையாங்கனங்கமற- சித்தையாகியகுற்றநீங்க-சுத்தனாகி-பரிசுத்தனாய்-தினாகடலில் - அலைகளையுடையசமுத்திரத்தில்-செறிந்தொன்றாம் - சேர்ந்தொன்றாகின்ற - திலைபோல-துளிகளைப்போல-வந்துவாதனை- (தன்னிடத்) துண்ணுண்-பிரமத்திலிணைக்கலந்தான்-மாயாமோகந்தீர்ந்து

சுமியர் (சும்பந்தமான) மேர்கம்விட்டு - வருத்தந்தீர்ந்தான்-விஸ்வரூபத்தியடைந்தான்-அந்தநெறி - அம்மார்க்கம்- உனக்குமாம்-நினக்குமாகும்-அறிவதெல்லாம்-அறியத்தக்கசகலமும்--அறிந்தமனத்திற்கு- அறிந்திருக்கின்ற மனதுக்கு- உரியவடைவேதென்னில்- உரிமையானகிரமம் யாதென்றால்-சந்ததமும்-சதாகாலமும்-மகிழ்ச்சிசெறிபோகமெல்லாம் - களிப்புமிருத்தபோகங்களனைத்தும் - தனதென்னும் - எனதென்கின்ற-சுத்தந்தை- சுத்தந்தை (பாவ) ததை-தவிர்த்துதிற்றல் - விட்டிருக்கையாம்.- (எ-று.) [இ-ம்] அனுபவிக்கு யானெனதென்னு மகம்பாவமற்றிருக்கவேண்டுமென்பதாம். (உய)

(பந்தமுத்தியினிலக்கணங்கூறல்.)

போக்குறுபாவனையாற்பொருளல்லாதபொருளினெழுபந்ததிலைபொருந்தவன்பாற், சோகமுறுபாவனையானசாந்தமாகிந்துயர்பந்தமிகத்தேய்ந்துதுலைந்துபோகு, பிராகவனோவாதனையினேர்மைவீடாமிகப்பொருளின்வாதனையினிகலப்பந்தஞ், சேகறவென்றவர்க்கேதுவின்றிப்போகதி திரள்வெறுப்பா மேலவகோசீவன்முத்தர்.....*

(இ-ள்.) போக்குறு- (விடய) போகத்திற்பொருத்திய-பாவனையால்-பாவனையினால்--பொருளல்லாதபொருளில்- அனாதமவஸ்துவில்-எழுபந்தம்-உண்டாகாநின்றபந்தமானது--நிலைபொருந்த-நிலைபெற-வன்பாம்- வலிமையாகும்-சோகமுறு- துன்பமிருந்த-பாவனையான்- பாவனையானது-சாந்தமாகில்-நீங்கினால்--துயர்பந்தமிகத்தேய்ந்து - துன்பமயமானபந்தமானதுமிகவுங்குறைந்து-துலைந்துபோகும் - நாசமடையும்--இராகவனோ-இராமா-வாதனையினேர்மைவீடாம்- வாசனாகூடியமேமோட்சமாம்-இகம்-இகத்திலுள்ள- பொருளின்- (விடய) வஸ்துக்களின்-வாதனையின்- வாசனையினால்-இறுகல்பந்தம் - கெட்டிப்பயிவதேபந்தமாம்-சேகற - (வாசனையின்) வலிமையற-வென்றவர்க்கு- செயித்தவர்களுக்கு- ஏதுவின்றி - (தபசுவிரதமுதலிய) காரணமின்றி-போகத்திரள்-போகசமுதங்களில்-வெறுப்பாம்-வெறுப்பாகின்ற-மேலவகோ- மகான்களே-சீவன்முத்தர்-சீவன்முத்த (ஞன்றுகொள்கிற் சொன்னார்).- (எ-று.) [இ-ம்] வாசனையுதயலயமே பந்தம்வீடென்பதாம். (உக)

(அருளிறையறிவித்தல்.)

இராமன்மனத்துணர்பொருளே பொருளிலேயெனவுயர்ந்தோர்வாக்கினுவியம்பக்கேட்டு, மாமனத்தினினைப்பாறியயந்தீர்ந்து (உரு)

சுமகத்தானவிவனுக்குமதித்துச்சொல்வா, னேமமுறுகாலமுன்
றறிந்தோனாகியிவ்வுலககுருவாகியெல்லாதோக்கி, நாமமுறுவனை
தினக்குஞ்சான்ருய்தின்ற நல்வசிட்டனெனச்சபையி னவின்றபி
ன்னர்.....*

(இ-ள்.) உயர்ந்தோர்வாக்கினால் - மகான்கள் வசனத்தினால்--இ
ராமன்-ஸ்ரீராகவன்--மனத்துணர்-மனதினாற் (நீர்ப்பா) யறிந்த--
பொருளென்பொருள் - வஸ்துவேவஸ்துவாமி - வேதில்லையென-
வேறொரு (பொருளில்லை) யென்று--இயம்பக்கேட்டு - வசனிச்ச
க்கேட்டு--மாமனத்தி னிளைப்பாறி - மகாமனதில் விஸ்வரத்திய
டைந்து--ஐயநீங்கும்- சந்தேகந்தீராதின்ற --மகத்தானவிவனு
க்கு-மகாத்மாவாயிருக்கின்றவிந்தவிராமனுக்கு--மதித்துச்சொ
ல்வான்- வரையறுத்துச்சொல்லுபவன்--ஏமமுறு-மயக்கமுள்ள
--காலமுன் றறிந்தோனாகி- மூன்றுகாலங்களைபுற் றெளிந்தறிந்த
வரையும்--இவ்வுலககுருவாகி-இப்பூலோகத்தின் (கண்ணுள்ளமா
னிடர்களுக்) காசாரியராகியும்--எல்லாதோக்கி-சர்வஞ்ஞராயும்
--நாமமுறுவனத்துக்கும்- நாமரூபமுள்ளசகலத்திற்கும்--சா
ன்றாய்தின்ற- சாக்ஷியாகியிருக்கின்ற--நல்வசிட்டனென- நல்ல
வசிட்டனெயென்று--சபையில்- (அரசு) னவையில்--றவின்றபி
ந்தவறிவினா லவனமைதிபிறந்தனுபுதி யடையும்பொருட்ட றிவி
க்கத்தக்க வாசாரியரை யறிவித்ததாம். (உஉ)

(பக்குவர்க்குபதேசிக்கவேண்டுமெனல்.)

நல்வசிட்டன்முகநோக்கியுணர்நியோமுன் னாமிருவர்பகைநீங்கத
ல்லோரொல்லாந், தொல்வினைபோய்முத்திபெறக்கமலவேகாசொ
ன்னகனிஞானத்தின் ரொகுதியெல்லாக், கல்விமிகுமிராமனுக்குச்
செப்பல்வேண்டிங்காதநீர்மாணுக்கன் கருத்திற்சொல்லுஞ் செவ்
வுபதேசமேததுவேஞானச்செழு தாலின்பொருளுமி துகிறப்புமி
தெ.....*

(இ-ள்.) நல்வசிட்டன்முகநோக்கி- (விசுவாமித்திரமுனி) நன்
மையான வசிட்டருடைய வசனத்தைப்பார்த்து--உணர்நியோ-
ரூபகமிருக்கின்றதா--முன்னுமிருவர்பகைநீங்க-முன்னதம்மி
ருவருடையவிரோதந்தீரவும்--நல்லோரொல்லாம்- நன்மார்க்கமு
ள்ளசகலரும்--தொல்வினைபோய்- பழய (சஞ்சிதம்) விநிபட்டு
--முத்திபெற- மோட்சமடையவுய்--கமலவேதா- தாமரையில்
வசிக்கும்பிரமாலினால்--சொன்ன - (ஆத்மசாஷாத்நாரம்விளங்
குப்பா) யனுக்கிரகித்த--தனிஞானத்தின்-ஒப்பற்றஞானத்தின்

--தொகுதியெல்லாம் - கதைகளனைத்தையும்--கல்விமிகுமிராம
னுக்கு-அறிவுமிகுந்தவிராகவனுக்கு--செப்பல்வேண்டும்- போ
திக்கவேண்டும்--காதநீர்மாணுக்கன்- ஆசைநீங்கியசுடனுடைய
--கருத்தில்-மனதில்--சொல்லுஞ்செல்வவுபதேசம்-அனுக்கிரகி
க்கின்றபிரமவுபதேசம்--ஏது-யாதொன்றோ--அதுவே-அவ்வுப
தேசமே--செழும்- செழுமையாகிய--ஞானம்- ஞானத்தைபு
ணர்த்தும்--நூலின்சாத்திரத்தின்--பொருளுமிது - அருத்தமு
மிது--சிறப்புமிதே- சிறப்புமிதுவே (யென்றுசொன்னார்)--எ
-து.) [இ-ம்] ஆசாரிய ரூபதேசம்பெற் றனுபவமான மாரீகத்
தைச்சீடனுக்குபதேசிக்க வேண்டுமென்பதாம். (உரு)

(அபக்குவனுக்குபதேசிக்கலாகாதெனல்.)

காதல்செறிபொல்லாமாணுக்கனுக்குக் கற்பித்தவுபதேசங்கருநா
ய்த்தோ லுண், மேக்குபாலெனவசுத்தமேவுமென்று மிகுகாத்சே
ய்பலவும்விளம்பக்கேட்டு, தீதுநாரதன்வேதவியாதனாதித்திர
ண்முன்வீரநன்றிதெனச்சிறப்புசெய்தார், காதிபுதல்வனைநோக்
கிக்கமலத்தோனேர்கமலமுனிபுதல்வனைவகழறலுற்றான்.....*

(இ-ள்.) காதல்செறி- ஆசைமிகுந்த-- பொல்லாமாணுக்கனுக்
கு-துஷ்டசீடனுக்கு--கற்பித்தவுபதேசம் - போதித்தவுபதேச
மானது--கருநாய்த்தோலுள் - கரியசுணங்கன் சருமத்தினர்--
மேதகுபாலென- (வைக்கின்ற) மேலானபாலைப்போல--அசுத்த
மேவுமென்று- சத்தமாகாதென்று--மிகுகாத்சேய்- மேலானவி
சுவாமித்திரர்--பலவும்விளம்ப- நாதாவிதங்களு லுஞ்சொல்ல--
தீதுநாரதன்-திமைநீங்கியநாரதரும்--வேதவியாதனாதி-வேத
வியாசர்முதலான--திரண்முனிவர்-திரண்ட முனிவர்களும்--கே
ட்டு- (இதைக்) கேட்டு--இது-இதுவே--நன்றென- நல்லதென்
று--சிறப்புசெய்தார் - (அவ்வசனத்தையே) சிறப்பித்தார்கள்--
காதிபுதல்வனைநோக்கி- கௌசிகரைப்பார்த்து--கமலத்தோனே
ர்-பிரமவுக்குச்சமானமான--கமலமுனிபுதல்வன்-பிரமபுத்திர
ரானவசிட்டமுனி--இவைகழறலுற்றான் - இவைகளைச்சொல்லத்
தொடங்கினார்--(எ-து.) [இ-ம்] பக்குவனுக்குபதேசிக்க வேண்டு
மென்பதை வைப்புறுத்திச்சொன்னதாம். (உச)

(உபதேசிக்கத்தொடங்கல்.)

கலைமுனியேநீர்மொழிந்த படியேசெய்வேன் கற்றுணர்ந்தபெரி
யோர்சொற்கடப்பார்யாரோ, நிலையிலபவமயக்கமுறப்பதுமலே
நாதிடதமலைமேலுணர்த்த நிமலஞான, மலைவின்மனத்திருக்கின்ற

ஹைப்போனென்னை வஞ்ஞானத் தொகுதிகெட வகண்டஞானத் தொலைவில்பரபத மெவர்க்குத் தோன்றுமாறு சுத்தவிநயத்துடனே சொல்வதானான்.....*

(இ-ள்.) கலைமுனியே-கலை (ஞானங்களைபுணர்ந்த) விசுவாமிதீ ஶ்ரே—நீர்மொழிந்தபடியேசெய்க்கேன்—நீர்சொன்னபடியேயுபதேசிப்பேன்—கற்றுணர்ந்தபெரிபேரர்—அறிவையாராய்ந்தறிந்தமகான்கள்—சொந்தபடப்பார்யாரோ—செனத்தெக்கடக்கப்பட்டவரொவர்—நிலையில்பனமயக்கமற—நிலையில்லாததநமயக்கந்திரும்பொருட்டு—பசுமலேவதா-தாமரையில்வசிக்ஞம்பிரமாவாலே—நிடதமலைமேலுதைத்த—நிடதமலைமேலிருந் தனுக்கிரகஞ்செய்த—நிலைஞானம்—நிருமலஞானக் (கதைகளானவை)—அலைவிண்மனத்திருக்கின்றது—சஞ்சலமில்லாதபரிசுத்தமனதின் கண்ணிருக்கின்றதை—உலாப்பேனென்ன—சொல்லுவேனென்று (சொல்லி)—அஞ்ஞானத்தொகுதிகெட—அஞ்ஞானக்குழாங்கணக்கை—அகண்டஞானம்—பூரணஞானமான—தொலைவில்—நீங்காத—பரபதம்—பரமபதமானது—எவர்க்குந் தோன்றுமாறு—யாவருக்குமுதயமாய்பொருட்டு—சுத்தவிநயத்துடனேசொல்வதானான்—பரிசுத்தமானதருமத்தோடுஞ்சொல்லத்தொடங்கினார் (எ-று.) நிடதமலை, மேருவின்கிரத்திலொன்றினுமமெனக்கொள்ள்க. [இ-ம்] பிரமவுபதேசமான வகண்டசாஷாதீகாரானுவத்தையிராமணிமிததஞ்சகலருக்குந் தோன்றும்படிபோதிப்பதாம்.

(சுகரிகதைமுற்றிற்று.)

அந்நிருவிருத்தம் - (௩௬௬)



முழுட்சுப்பிரகரணம்.

(அவதாரிகை.)

முற்கதையிற் சுகமுனியறிந்த வநிலவக்கொண்டேயவர்கவானுபுதி சாஷாதீகாரமாகும்பொருட்டரசனருளியபடியே இராமனறிந்த வநிலவக்கொண்டவர்சுவானுபுதி சாஷாதீகாரமாகும்பொருட்டவர்க்குதயமானமுத்திவிருப்பத்தைவைப்புறுத்தவசிட்டமுனிமுழுட்சுப்பிரகரணங் கூறுகின்றார்.

(சூஸ்திரியமுயற்சியேமுத்திசாதனமெனல்.)

இராகவகேளிப்பவத்திலென்றுமெல்லா மியல்புறுதன் முயற்சியிலுலியார்க்குமெய்து, மாகலைநன் னுன்முயற்சியொன்றொமான் னவருநூலிலாமுயற்சிமற்றிவற்றின், சோகமின்னால்வழிவீடாநூலிலாமைதுன்பமாஞ்சைசவத்திறொடருமிந் தான், மோகமினல் லோர்கூட்டங் குணங்கனாலே முயற்சியுறு பெரியோர்க்குமுத்திபேரூம்.....*

(இ-ள்.) இராகவகேள்-இராமா (நீயிதைத்) தேட்பாய்—இப்பவத்தில-இச்சதநத்தில்—என்றும்—எப்போதும்—இயல்புறு—ஒழுக்கமுள்ள—நன்முயற்சியினால்—(சூஸ்திரியுத்திதமான) நல்லவெத்தனத்தினால்—இயார்க்கும்—எவர்க்கும்—எல்லாமெய்தும்—(பருடார்த்தமுள்ள) சகலமும்வரும்—மாகலைநன் னால்—ஆத்தனானசூஸ்திரியமான—முயற்சியொன்றும்—எத்தனமொன்றாகும்—வருநூலிலாமுயற்சி—வரநிறின்றசூஸ்திரிய வெத்தனமானது—ஒன்று—ஒன்றாகும்—மற்றிவற்றின்—மற்றிவிரண்டில்—சோகமின்னால்வழி—துன்பமின்றியஞானசூஸ்திரியமாரிக்கமானது—வீடாமோகை (நிமித்த) மாம்—நூலிலாமை—அசூஸ்திரிய (மாரிக்கமானது)—துன்பமாய்-பந்த (நிமித்த)மாம்—சைசவத்திறொடரும்—பாலப்பருவத்திற் (ருணே) தொடர்ந்து வருகின்ற—இந்நூல்—இத்தனானசூஸ்திரங்கனிநூலும்—மோகமின் மயக்கமில்லாத—நல்லோர்கூட்டம்—சத்துக்கள் சங்கத்தினாலும்—குணங்களால்—(மைத்திரியாதிசறி) குணங்களினாலும்—முயற்சியுறு—முயற்சிபெற்ற—பெரியோர்க்கு—சத்துக்களுக்கு—முத்திபேரூம்—மோகைவிடாப முண்டாக்கும்.—(எ-று.) (ப-ம்) இச்சதநமேலுடையதற்குக் கருவியாமென்பார், இப்பவத்தி னன்முயற்சியினுலியார்க்குமெய்துமெல்லார். [இ-ம்] பருடார்த்தத்தெனநும்பினவன்சூஸ்திரியமுயற்சியையே செய்யவேண்டுமென்பதாம். (க)

(பூர்வவாசனையேமுக்கியமாயிருக்கின்றதெனல்.)

முற்பிறப்பின்வாதனையின்வபத்தினின்றேன் முயற்சியிலேனென் செய்கேன்முனிவவென்ன, வற்புதனேதன்வருத்தமுயற்சியாலேயடையலாம்பரமபதமயல்வேறின்று, சொற்பயில்வாதனைத்திரளின்பேதஞ்சொல்லித்குபமசுபமெனவிண்ணடாஞ்சொன்னவற்றி, லற்பமுறுபவந்தோறுந் தொடர்ந்துவந்த வாதனையே ததுவொன்றேமருவிநிற்கும்.....*

(இ-ள்) முற்பிறப்பின்வாதனையின்—முந்ததவாசனையின்—வபத்தினின்றேன்—வசத்திலிருந்தேன்—முயற்சியிலேன்—(சுன்மார் (உசு)

கீ) வெத்தனமில்லாதவனுனென்— என்செய்கேன்—(யா) நென்
 னெசெய்வேன்—முனிவனென்ன—(என) தாசிரியனோடென் (நிராகவ
 ன்) கூற-- அற்புதனே—(குண) தியசமுள்ளவிராமா— தன்வருத்தி
 ம்—தனதுசுயப்பிரயாசமான—முயற்சியால்—எத்தனத்தினால்—ப
 ரமபதம்—பிரமபதத்தை—அடையலாம்—பெறலாம்—அயல்வே
 றின்—(இதைத்தவிர) வேறென்னுமின்று—சொற்பயில்—சொ
 ல்லப்பட்ட—வாதனைத்திரளின்—வாசனாசமுதத்தின்—பேதஞ்
 சொல்லில்—வேற்றுமையைக்கூறில்—சுபமசுபமெனவிரண்டாம்—
 சுபவாசனையசுபவாசனையென் நிரண்டிவிதமாம்— சொன்னவந்
 தில்—சொல்லியவவ்விரண்டில்—அற்பமுது—சொற்பமாகிட—பவ
 ந்தோறும்—சுதநங்கனினெல்லாம்—தொடர்ந்துவந்த—தட்புற்று
 வந்த—வாதனையேது—வாசனையேதுவோ—அதுவொன்றே—அ
 ல்தொன்றுமே—மருவிநிற்கும்—பொருந்தியிருக்கும்—(எ-று.)
 [இ-ம்] மதிவிதியென்றிரண்டாம், அஃதில், ஆகாமியம், சஞ்சி
 தம், பிராரத்தமென முன்ற மிவகவநி, சுடஞ் சைதன்னியத்
 துண்டான சங்கற்பமேபந்தவாசாமியமென்றும், அது வெகு
 ந்முகமாய்த் தனது சைதன்னியப்பிந்திபலனமான விடயத்தை,
 யெதிரிட்டனுபவிக்கவன்முசுமார்பேட்சித்தவிடத்திற்சுட்போ
 தனுபவிக்கக்கூடாத போகமெல்லாக் கட்டுட்டபேத, பந்தசஞ்
 சிதமென்றும், இதற்கட்டுப்பட்ட விடயபோகங்களைச் சந்திமே
 ரகத்தினுற் பின்னனுபவிக்கக்கொடுக்க வனுபவிப்பே, பந்தபி
 ராரத்தமென்றும், அச்சங்கற்பஞ் சைதன்னியவுண்முசுமார்தே
 விடுதியாகாமியமென்றும், அது அந்தர்முகத்திற்றணுதவசதன்
 னியத்தையடைய வன்முசுமார்பேட்சித்தவிடத்தி லப்போதனு
 பவிக்கக்கூடாத நிரதிசயாதந்த சைதன்னியானுபவங் கட்டுப்ப
 ட்பதே விடுதிசஞ்சிதமென்றும், இதற்கட்டுப்பட்ட பிரயாதந்த
 போகத்தைச் சைதன்னியப்பிடுரகத்தினு லனுபவிக்கக்கொடுக்
 கவனுபவிப்பதே முடிவானவிடுதிபிராரத்தமென்றும், சொல்ல
 ப்பதும், அப்பந்தவாசாமியத்தினு லுண்டானசஞ்சிதமும், அதனால்
 வரும்பிராரத்தமும்சுதநமரண துக்கத்துக்கேதுவாய்த்தன்பப்
 பதித்துவதென்றும், விடுதியாகாமியத்தினு லுண்டானசஞ்சிதமு
 ம், அதனால்வரும்பிராரத்தமும், சுதநமரணாதமான நிரதிசயா
 நந்த சைதன்னியாகாரமாகுதந் கேதுவாய்ச்சுக்கப்பதித்துவதெ
 ன்றுஞ் சொல்லப்படும். தன்னுண்மதிக்கப்பட்ட விந்தவாகாமிய
 த்தைமதியென்றும், சஞ்சிதத்தினால் விதிக்கப்பட்ட பிராரத்தத்
 தை விதியென்றும், அச்சஞ்சிதத்தையே பூர்வவாசனையென்றும்
 சொல்லப்படும், இதிற்பந்தவாகாமியத்தை, அசாஸ்திரியமுயற்

செயென்றும், விடுதியாகாமியத்தை, சாஸ்திரியமுயற்சியென்றும்
 பந்தசஞ்சிதத்தை, அசுபவாசனையென்றும், விடுதிசஞ்சிதத்தை,
 சுபவாசனையென்றும், பந்தபிராரத்தத்தை, விடயானுபவசாஷா
 த்காரமென்றும், விடுதிபிராரத்தத்தை ஸ்வருபானுபவ சாஷாத்
 காரமென்றுஞ் சொல்லப்படும். ஆகையால் முற்பிறப்பின் வாத
 னையென்பது, விதியெனவும், தன்முயற்சியென்பது, மதியென
 வுங்கொண்டவ்விதிவருவதுங் செவிவது மிம்மதியினுதவினிதனா
 லாத்மவிசாரமான சுத்தவாசனையைக் கொண் டவ்விதியினால்வரு
 ம், அசுத்தவாசனையைக்கெடுத்த பரோக்ஷ சாஷாத்காரமாகவே
 ண்டுமென்பதாம்.

(சுபவாசனையையடைய வேண்டுமெனல்.) (௨)

சுத்தவாதனைதொடரிலதருண்மெல்லத்துயபரபதம்பெறுவசை
 த்த மல்லாய், பெத்தவாதனைதொடரிற்றுன்பமாகும்பெரிதுவ
 ருந்தியுமிதனைப்போக்கவேண்டும், வைத்தசுபமசுபமெனும்புழி
 யிரண்டால்வாதனையாததிபெருகும்வருத்தத்தாலே, மெத்தமுய
 ன்றசுபவாதனையைத்தள்ளிமிக்க சுபவாதனையின்மேவிநிற்பாய்.*

(இ-ள்.) சுத்தவாதனைதொடரில்—சுத்தவாசனைதொடர்ந்தால்—
 அதனால்—அதிஞலே—மெல்லமிருதுவாக—தூய-பரிசுத்தமாகிய
 —பரபதம்பெறுவை—பரமபதத்தையடையாய்—சுத்தமல்லா-
 பரிசுத்தமாகாத—பெத்தவாதனைதொடரில்—பந்தவாசனைதொ
 டர்ந்தால்—தன்பமாகும்—துக்கத்தைவினைக்கும்—பெரிதுவ
 ருந்தியும்—மிகவும்வருத்தமுற்றாயினும்—இதனைப்போக்கவே
 ணும்—இவ்வாசனையைநீக்கவேண்டும்—வைத்த—விதித்த—சுப
 மசுபமெனும்—நன்மைதீமைமென்கின்ற—புழியிரண்டால்—இர
 ண்யமாரிக்கத்தினால்—வாதனையாம்—வாசனையாகிய—நதிபெருகு
 ம்—வெள்ளமதிகரிக்கும்—வருத்தத்தால்—(பிரமவித்தையிற்பயி
 லும்) ப்றயாசத்தினால்—மெத்தமுயன்று—மிகவுமுயற்சித்து—
 அசுபவாதனையைத்தள்ளி—தியவிடயவாசனையைநீக்கி—மிக்கசுப
 வாதனையில்—மிகுந்தநன்மையுள்ளஸ்வருபவாசனையில்—மேவிநி
 ற்பாய்—பொருந்தியிருப்பாய்—(எ-று.) [இ-ம்] சுதநந்தரங்கனி
 ந்ருடர்ந்துவருகின்ற வாசனைகளின்பலாபலங்களையும், அதிற்
 ன்ருவதையுங்கூட்டுவதையுமறிவித்ததாம்.

(சுபவாசனையிற்செல்லுதலிலுண்டானபலனுரைத்தல்)

மிகமுயன்றுவருந்தாமற்சமமாகின்ற வேண்டுகொளாற் றன்முய
 ல்வால்விநோதந்தன்னாற்பகர்மானமாஞ்சிறுமகனவ்றிநுத்தல்வே

என்பும்பலபிறப்பிப்பரிசயங்களுக்கப்பண்ணி, யகல்சுபவாத்நையதி
த்தாண்முயற்சிபேரமுமயுறினுஞ்சுபமடைவாயதுதீதல்ல, திகழ்
மனம்போய்த்தற்பதத்தைத் தெளியுமட்டுந் தேசிகனுஞ்சொல்வ
ழியிற்செல்லுவாயே.....*

(இ-ள்.) மிகமுயன்று - மிகவுமுயற்சித்து—வருந்தாமல்- வரு
த்திப்படாமல்—சமமாகின்ற- சமத்துவமாகின்ற—வேண்டுகொ
ளால்- வேண்டுகையினால்—தன்முயல்வால்-தனதுமுயற்சியினால்
—விநோதந்தன்னால்- (நயமான)வினையாட்டினால்—பகர்மனமா
ம்- சொல்லப்பட்டமனமென்னும்—சிறுமகனவ - சிறுகுழந்தை
யை—நிறுத்தல்வேண்டும்- (அசுபவாசனையிற்செல்லாமற்றதித்து
சுபவாசனையி) னிறுத்த வேண்டும்—பலபிறப்பில் - (முன்னெய்தி
த) நானாவிதமானசநநங்கனில்—பரிசயங்கள் - (பழகிய) வசுத்த
வாசனையினை—அகல்ப்பண்ணி - நீங்கச்செய்து—அகல்சுபவாத்
நையுதித்தால்- மகத்தானசுத்தவாசனையுதயமாயின்—முயற்சிபே
ராம்- முயற்சிக்குப்பிரயோசனமாம்—ஐயுறியும் - (சுபவாசனை
யென்செய்யுமோவென்னுஞ்) சந்தேகம்வரின்—சுபமடைவா
ய்- சுபவாசனையேயடைவாய்—அதுதீதல்ல - அச்சுபவாசனை
யின்மிகுதிகொடிதல்ல—திகழ்மனம்போய் - விளங்குகின்றமன
ஞ்சென்று—தற்பதத்தை-பிரமஸ்வரூபத்தை—தெளியுமட்டும்—
தெளிகின்றபரியந்தம்—தேசிகன்- ஆசாரியரும்—நூல் - வேதங்
களும்—சொல்- (பிரமோபதேசத்தைபு மகாவாக்கியார்த்தத்தை
யும்) போதிக்கின்ற—வழியில்- மார்க்கத்தில்—செல்லுவாய் - (அ
னுபவமா) யனுஷ்டிப்பாய்—(எ-று.) [இ-ம்] மனது, செலுத்து
பரியந்தஞ்சுருதுருசுவானுபவமான மார்க்கத்திற் செலுத்தவே
ண்டிமென்பதாம்.

(ஆத்மானுசந்தானக்கிரமமுடைத்தல்.) (சு)

தூயதாயிகத்தினிதாய்ப்பெரியோர்மேவுஞ் சுபத்தினுன்மனமழு
க்குந்துயருமற்ற, தேயமாம்பதமேவியதுவுந்தள்ளிநிலைநிப்பாய்
மீட்டனுக்காதெறியதாக, மாயைநினைவொழித்திறைசாந்தியின்
பம்வழுவாமலுதாரமாமதியாலெய்தி, யாயமொழிப்பொருண்மு
ன்பின்கருதுநெஞ்சையமர்சமஞ்செய்தான்மாவிலனுசந்திப்பாய்

(இ-ள்.) தூயதாய்- பரிசுத்தமாயும்—இகத்தினிதாய்- இப்பிற
ப்பிலினிமையாயும்—பெரியோர்மேவும் - சத்துக்கள்விரும்பப்
பட்ட (தாயுமிருக்கின்ற)—சுபத்தினால் - சுபவாத்நையினால்—ம
னம்- மனதை—அழுக்குந்துயருமற்ற - களங்கமுந்துக்கமுயில்

லாத—தேயமாம்பதமேவி- ஆத்மபத்தையடைவித்து—அது
வுந்தள்ளி- அச்சுத்தவாசனையையும்விடுத்த—நிலைநிப்பாய்- (சா
ஷாத்கார)நிலைநிலிருப்பாய்—மீண்டனுக்காதெறியதாக- (அவை)
திரும்பிவாராத்முறைமையாக—மாயைநினைவொழித்து - மாயா
பாவனையைநீக்கி—நிறைசாந்தி- பூரணசாந்தத்தையும்—இன்ப
ம்-ஆதந்தத்தையும்—வழுவாமல்- தவறாமல்—உதாரமாம்- (வி
டயவாசனாதி) தியாகமுள்ள—மதியாலெய்தி- அறிவினாலடைந்து
—ஆயமொழி- கெற்ற (தத்தோமசியென்னும்) வாக்கியத்தின்—
பொருள் - (அதுநியாயயென்னு) மருத்தத்தை—முன்பின்கரு
தும்- கூடஸ்தபிரமமென்னு பிரண்டையும் விசாரிக்கும்—நெ
ஞ்சை- மனதை—ஆன்மாவில் - (ஆராயென்னும்) பிரமத்தில்—
அமர்சமஞ்செய்து - அமருமைக்கியஞ்செய்து — அனுசந்திப்
பாய்- (இராமாநீ) யனுசந்தானஞ்செய்வாய்—(எ-று.) [இ-ம்] சு
த்தவாசனையாற்சித்தசுத்திவந்து அச்சித்தசுத்தியாலறிவுகயமாய்,
அவ்வறிவுதயத்தாற்கூடஸ்தபிரமவைக்கிய நிர்நிசயாதந்தானுபவ
சாஷாத்காரந்தானென் மனுஷ்டானஞ் செய்யவேண்டு மென்ப
தாம். சமமென்பதற்குதாரணம், பசுவற்கிதை, ஞானிக்குதானபி
ரிய நவனெனக்குப்பிரியன் ஞானியே நானென்பதெனதுமதம்,
அதுவுந்தள்ளி பென்பதற்குதாரணம், சூத்சம்மிதத, வேதாந்த
மகாவாக்கியத்தா லுண்டானவபோஷானுபவஞானமுள்ளவனு
க்குவிறிதிஷேதம்வேண்டிவதின்மென்று வேதார்த்தத்தினிச்சயம்.

(குருபரம்பரையையறிவித்தல்.)

தேய்கமலத்தயனுடைத்த மொழிகே ளென்னச் செப்பிய காரண
மேதென்றிராமன்கேட்ப, வோங்குமுனியுரைசெட்வான்முடிவத்
றெங்குமுளதாகியணத்தினுக்குமுறையுளாகி, வீங்குபொருள்களி
ல்விளக்கமாகமேவுமெய்ஞ்ஞானவிண்ணின் றுவிண்டுவந்தா, ஞங்
கவன்மன்மனக்கமலத்தயனுண்டாகி யகிலமனவிகற்பம்போலளி
த்தானன்றே.....*

(இ-ள்.) தேன்-மதுவையுடைய—கமலத்து- தாமரைப்பூவில்
(வீற்றிராநின்ற)—அயன்-பிரமதேவன்—உடைத்த-சொல்லிய—
மொழிகேளென்ன- வாக்கியத்தைக் கேட்பாயென்று (வசிட்டர்)
சொல்ல—செப்பியகாரணம் - (அவர்) சொல்லிய காரணம்—
தென்று-என்னவென்று—இராமல்கேட்ப - இராமல்கேட்க—
ஐங்குமுனி-மேலாகியவசிட்டமுனியானவர்—உரைசெட்வான்-அ
னுக்கிரகஞ்செய்வார்—முடிவந்து- அந்தமற்றதாய்—எங்குமுள
தாகி-எவ்விடத்திலுநிறைந்திருப்பதாய்—அனைத்தினுக்கும்-சகல
(உள)

தீநித்குப் — உறையுளாகி - இருப்பிடமாகி — வீங்குபொருள்களில்-சகலவஸ்துக்களிலும்—விளக்கமாகி-பிரசாசமாய்—மேவும்—பொருத்தி (விளங்கிய) —மெய்ஞ்ஞானவிண்ணின்—உள்ளசுதாசாயத்திலிருந்து—விண்ணிலுந்தான் - விஷ்டணுவதயமாயினார்—ஆக்கவன்றன்—உவருதய—மனக்கமலத்து—இதயதாமரையில்—அயனாண்டாகி-பிரமணுதயமாய்—அகிலம்—பூமிமுதலிய(வேறுபாடுகளை)—மனவிகற்பம்போல்—மனக்கற்பனையைப்போல்—அளித்தான்—சுருட்டித்தார். (எ-று.)

(சு)

(இதுவுமது.)

உலகளித்தவயன்றனேநாநாவாகவோங்கியபாரதவருடத் துயிர்சுளெல்லா, மலகுறையுறக்கண்டுபுதல்வந்தோவுக்கழுங்குபிதாவெனவழுக்கியவர்களுய்வான், பலகருமந்தவந்தானைநிமந்தெல்லாம், உவந்திராநானத்தாற்பவம்போமென்றே, கலகமிலாமனத்தளித்தானென்னைத்தன்போற் கமண்டலமுஞ் செபவடபுங்கையிற்காண.....*

(இ-ள்.) உலகளித்தவயன்றனே - சகத்தையுண்டாக்கின பிரமதேவனே—நாநாவாக-நாநாவிதமாக—ஒங்கிய-உயர்வாகிய—பாரதவருடத்து-பாரதவருடத்தி(வண்டான)—உயிர்களுள்ளாம்—சீவர்களியாவும்—அலகில் - அளவில்லாத—துயருறக்கலையு—துன்பமுறுவதைப்பார்த்து—புதல்வந்தோவுக்கு - புத்திரரது—தன்பத்துக்கு—அழுங்குபிதாவென—இரக்கப்படுகின்றபிதாவைப்போல்—அழுங்கி-இரக்கப்பட்டு—அவர்களுய்வான்-அவ்வுயிர்சுபமாதியான) நாநாவிதகரியைமனம்—தவம் - (தேகத்தைவருத்தம்) தபகசனம்—தானம் - (சமஸ்த) தானங்கனம்—நதி-(கங்கைமுதலான) தீர்த்தங்கனம்—மந்தெல்லாம்-பிறவுமாகியவனை (ஆத்ம) ஞானத்தினால்—பவம்போமென்று-சநந (துக்கம்) விமிமென்று—கலகமிலாமனத்து-கலக்கமற்றமனதினால்—தன்போல்—தன்னைப்போல்—சமண்டலமும்-கமண்டலத்தையும்—செபவடமும்-செபமாலிகையையும்—கையிற்காண -கரத்திற்காணும்படியாக—என்னை-நம்மை—அளித்தான்-உண்டாக்கினார். (எ-று)

(இதுவுமது.)

வந்திறைஞ்சுமென்னைத்தான் மகிழ்ந்துமேவும்வனசத்தின் வடபாலோர்மடன்மேல்வைத்தென், சிந்தைதனைநாழிகையோர்ரண்டுமாயசேர்க்கெனச்சபித்தலுமேவியக்கமுற்றுப்புத்தியுடன்மெ

யியுணர்வைவறந்தேன்கல்லாப் புல்லரைப்போற் புலம்புமெனைப்போதன்பார்த்து, வெந்துயரென் னென்மாயை வினைந்தவாறும் வீடுறுமாறுக்கேட்டேன்விளங்கச்சொன்னான்.....*

(இ-ள்.) வந்திறைஞ்சுமென்னை-பிறந்துநமஸ்கரித்தவடியேனை—தான்மகிழ்ந்துமேவும்-தான்மகிழ்ச்சியுடன்வசிக்கும்—வனசத்தின்-தாமனாயினது—வடபால் - உத்தரதிசையில்—ஒர்மடன்மேல்வைத்து-ஒருதளத்தின்மேலிருத்தி—என்சிந்தைதனை - என்னுடையமனதை—நாழிகையோர்ரண்டு - ஒருமுருர்த்தம்—மாயைசேர்க்கென-மாயையுடையக்கடவதென்று—சபித்தலும்-சாபமிடவும்—சியக்கமுற்று-கலக்கமடைந்து—புத்தியுடன்-புத்தியோடும்—மெய்யுணர்வவமறந்தேன் - உண்மைஞானத்தைமறந்தேன்—கல்லாப் புல்லரைப்போல் - கல்வியில்லாத மூடர்களைப்போல்—புலம்புமெனை- புலம்பாநின்றவென்னை—போதன்பார்த்து-பிரமன்பார்த்து— வெந்துயரென்னென் - வெவ்வியதுக்கமென்னவென்றுக்கேட்க—மாயை-சம்சாரமானது—வினைந்தவாறும்-உண்டானமாரிக்கமும்—வீடுறுமாறும்- (அதுநீங்கி) மோக்ஷமடையுமாரிக்கமும்—கேட்டேன் - வினாவினேன்—விளங்கச்சொன்னான்-(நன்றாய்)விளங்கும்படியனுக்கிரகஞ்செய்தார்.எ-று

(இதுவுமது)

ஆன்மாவையறிந்தலைவற்றிருந்தவென்னை யான்பார்த்துநாமேநின்னனினவமாற்றி, யுன்மாயப்பின்பொழித்தேமுயிரொலாநின்னுபதேசம்பெற்றுய்யவுபாயஞ்செய்தோ, மேன்மாயும்வினைநிறைந்தசம்புத்திவின் மேவியபாரதவருடம் வினாவின் மேவித், தான்மாளக்கிரியினர்க்குக்கிரியைச்சாற்றி சாதனமுள்ளோர்க்குணர்வைச்சாற்றுகென்றான்.....*

(இ-ள்.) ஆன்மாவை- (ஞா) ஞாநம்வருபத்தை — அறிந்து- (தானு)யறிந்து—அலைவற்றிருந்தவென்னை- சலனமற்றிருந்தவென்னை—யான்பார்த்து-பிரமதேவன்பார்த்து—நாமேநின்னனினவமாற்றி-யாமேநின்னுணர்வைநீக்கி—உளன்மாயை-சுன்மானமாயைக்(கொடுத்தது)—பின்பொழித்தேம்-பின்பொழித்தையறிவினாநீக்கினோம்—உயிரொலாம்- ஆத்மாக்களியாவும்—நின்னுபதேசம்பெற்று- உமதுனுக்கிரகம்பெற்று—உய்ய- மோக்ஷமடைய—உபாயஞ்செய்தோம்-தந்திரஞ்செய்தோம்—மேன்மாயும்-(ஞானமுதித்த) பின்கெடுகின்ற—வினைநிறைந்த-கிரியைகண்ணிறைந்த—சம்புத்திவில்-நாவலந்திவில்—மேவியபாரதவருடம்-மேவாநின்றபாரதவருடத்தில்—வினாவின்மேவி-சீக்கிரத்திற்சென்று—

தான்மர்ளா - நானென்னுமகநீங்காத -- கிரியினர்க்கு - கிரியாகா
ண்டுகளுக்கு -- கிரியைசாற்றி- (கிரமமாக) கருமகாண்டத்தைப்
போதித்து -- சாதனமுள்ளோர்க்கு- (மேற்) சாதனசதுஷ்டயமு
ள்ளவர்களுக்கு -- உணர்வைச் சாற்றுகென்றான்- (ஆத்ம) ஞானத்
தைவுபதேசஞ்செய்யென் றருள்செய்தார்.-(எ-று) [இ-ச-க-ம்]
உலகத்திலுள்ள சீவர்கடமதாத்ம ஸ்வரூபத்தில் ரமிக்கச் செய்யும்
பொருட் டாகிரியர் திருவடிசூட்டி யனுப்பின குறிப்பையறிவித்
த்தாம். (க)

(சுந்தருசந்தீடரிலக்கணமறிவித்தல்.)

அவனுரைப்பவந் துயிரிக ளுள்ளநாளெல்லா மாசுவனிங்கொருசெய
லுமாசையிலை, யிவணிநுந் துசுழித்தியுறுசெய்கையாலேயிடர்ம
னத்தைக்கடந் துசெயலியாவுஞ்செய்கேன், கவருறுமென்செய
லொன்றுமில்லைவீரகலைநிறைவும்பேதைமையுங்கருமத்தாலே, வி
வரமதாயாராயிந் துமேன்மையான மெய்க்குருவைக்கொண்டுண
ர்வோர்மேதைமிக்கோர்.....*

(இ-ள்.) அவனுரைப்ப-அப்பிரமாவதுக்கிரகஞ்செய்ய-வந்து
-(அப்படியேபாரதவருடத்தில்) வந்து-உயிர்கருள-ஆத்மாக்களி
ருக்கின்ற-நாளெல்லாம்- காலங்களிலெல்லாம்-ஆசுவன்-இரு
ப்பேன்- இங்கொருசெயலும் - இவ்விடத்தொருகிரியைகளிலு
ம்-ஆசையிலை- விருப்பமில்லை-இவணிநுந் து - இவ்விடத்திலி
ருந் து-சுழுத்தியுறு-(நனவிற) சுழுத்தியையடைந்த-செய்கை
யால்- ஒழுக்கத்தினால்-இடர்- துன்பமுள்ள -- மனத்தைக்கடந்
து-மனந்தத்தாண்டி-செயலியாவுஞ்செய்கேன் - தொழில்கள்
னைத்தையுஞ்செய்வேன்-கவருறும் - (அபிமானத்தைக்) கிரிகி
கின்ற-என்செயல்- எனதுசெய்கை-ஒன்றுமில்லை- யாதொன்
நிறைவும்-(ஆசாரியர்)ஞானபூர்த்தியையும்--பேதைமையும்-அஞ்
ஞானத்தையும்-கருமத்தால்-(ஆசார்) விவகாரங்களால்-விவர
மதாய்-பகுத்தறிவோடும்-ஆராய்ந்து- விசாரித்து-மேன்மை
யான-உயர்வான-மெய்க்குருவைக்கொண்டு- சந்தருவைப்பெ
ற்று-உணர்வோர்- (ஆத்மாவை)யறிபவர்கள்-மேதைமிக்கோர்
-அறிவிக்கிமுந்த (சீட) ர்கள்.-(எ-று.) [இ-ம்] பாரம்பரியமான
தொருவாசாரியரிடத்திற் பிரமோபதேசம்பெற்றதாமானுச
ந்தானஞ்செய்யவேண்டுமென்பதாம். (ய)

(ஆசாரியர்அபக்குவனுக் குண்மையையுபதேசியாரெனல்.)

ஒதுகின்றபொருண்முழுது முன்பின்கட்டி யுணர்பவர்க்கல்லது
பசுவையொப்போர்க்கெல்லாத், தீதகன்றகுருவுண்மைசெப்பா
ல்மேதிகழ்சாந்திவிசாரமொடுசெறிசந்தோடந், சாதுசங்கமெ
னவீட்டின்வாயல்காக்குஞ்சதுஷ்டயரு முறவாகிற்றடைவேறுண்
டோ, மேதினிகாவலர்மனையிற்கடைகாப்பாளர் விடுவதுபோலவீ
ட்டிலவர்விடுவரன்றே.....*

(இ-ள்.) ஒதுகின்ற-(ஆசாரிய) ரனுக்கிரகஞ்செய்கின்ற-பொ
ருண்முழுதும்- அருத்தங்களியாவையும்--முன்பின்கட்டி- துவ
க்குங் (சுருத்தையு) முடிக்குங் (சுருத்தையுஞ்) சேர்த்து-உணர்
பவர்க்கல்லது- அறிபவர்க்கேயன்றி --பசுவை- (பார்த்தவிடயம
யமாகும்)பசுத்தின்மையை--ஒப்போர்க்கெல்லாம்-ஒப்பான (சீ
வத்தின்மையையுடைய) சகலருக்கும்--தீதகன்றகுரு- குற்றமற்
றவாசிரியர்-உண்மைசெப்பார்- தத்துவஞானத்தைச்சொல்லார்
-திகழ்சாந்தி- பிரகாசியாநின்ற சாந்தியும் -- விசாரமொடு- 'வி
சாரணையும்--செறி-மிகுந்த--சந்தோடம்-சந்தோஷமும்--சா
துசங்கம்-சாதுசங்கமும்--என-என்றுசொல்லப்பட்ட-வீட்டி
ன்-மோக்ஷத்தின்-வாயல்- வாயலை-காக்கும்- காக்கின்ற--சது
ஷ்டயரும்-நான்குபேர்களும்--உறவாகில்-இஷ்டமானால்--தடை
வேறுண்டோ- (மோக்ஷமடைதற்கு) விக்கினம்வேறுண்டோ--
மேதினிகாவலர்- பூமியைக்காக்கின்றவரசர்களின் -- மனையிற்கு
டை-வீட்டின்வாயல்- காப்பாளர்-காப்பவர்கள்--விடுவதுபோ
ல்-(இராசதரிசனத்துக்கு)விடுவதுபோல--வீட்டில்-மோக்ஷத்தி
ல்-அவர்விடுவர்- அவர்கள்விடுவார்கள்.-(எ-று.) [இ-ம்] முழுட்
குகளுக்குச்சாந்திமுதலிய நான்கு குணங்களும் வேண்டுமென்ப
தாம். (யக)

{ சாந்தியாதி குணங்களிலொன்றையாவ
தடையவேண்டுமெனல்.

அன்னால்வந்தமிலொருவ ரன்பானுலு மனைவருமொத்தன்பாவார்
தலாலே, பன்னுளமிகமுயன்றுயா துநீத்தும்பற்றியொருவரை
யேனும்பழகவேண்டு, மன்னுதபிறப்பறுக்கநல்லோர்நன்னான்
மாதவத்தாலறிவைமுதல்வளர்க்கவேண்டு, மின்னாதமாயெனு
நஞ்சம்போதமென்கின்றகாருடமந்திரத்தான்மீளும்.....*

(இ-ள்.) அன்னால்வந்தமில்- அந்தநால்வர்களில்-ஒருவரன்பா
னும்- ஒருவனன்பனானால்- அனைவருமொத்தன்பாவார்- நால்வ
(உஅ)

ருமொதிர்ப்பரவாரிகள்—ஆதலால்—ஆகையினால்—பன்னாறும்—சகாதாலமும்—மிகமுடன்று—மிகவுமுயற்சித்து—யானுநீத்து—(அதற்கிடரானவைகளி) லேதானாலுந்தள்ளி—ஒருவனாயேனும்—ஒருவனாயாவது—பற்றி-பிடித்துக்கொண்டு—பழகவேண்டும்—பழக்கஞ்செய்யவேண்டும்—மன்னாத—நிலையில்லாத—பிறப்பறுக்க—சுநதத்தைக்கெடுக்க—நல்லோர்—சத்துக்கள் (சங்கத்தினாலும்)—நன்னூல்—ஆத்மஞானசாஸ்திர (விசாரணையினாலும்)—மாநவத்தால்—மகாநிகழ்வுடையினாலும்—அறிவை-பிரஞ்ஞையை—முதல்-முதலையாக—வளர்க்கவேண்டும்—விருத்திசெய்யவேண்டும்—இன்னாத—தன்பமாகிய—மாயையெனும்—சம்சாரமென்கின்ற—நஞ்சம்—விடமானது—போதமென்கின்ற—ஞானமென்கிற—காருடமந்திரத்தால்—சுலபமந்திரத்தினால்—மீளும்—கிரும்பும்—(எ-று.) [இ-ம்] சாந்தியாதிருணங்களைப்பெற்றுச்சுருதிருசுவானுபவங்களினால்வளருஞானத்தினால் மாயையைக்கெடுக்கவேண்டுமென்பதாம். (யஉ)

{ விடயத்தைக்கெடுத்தவிடத்துண்டானநன்மையையும் }
{ அதைக்கெடுக்காவிடத்துள்ளவிடத்ததைபுங்குறல். }

சுரமழைக ணெய்தன்மலர் மழையைபொக்குந் தழற்பள்ளி பனிநீர்நீர்சயனமொக்குந், சுரமரிதற்குகமுறுநித்தினாயையொக்குந் தேகமரிவதுகலவைச்செறிபூசொக்கும், நிரலத்தநாராசமருமம்பாப்தனெடுங்கோடைச்சிவிறியினன்னீனையொக்கும், விரவரியவிடயமெனும்விடவிடுசிவிவேகமி குத்தவர்க்கல்லால்விலக்கொனாதே.....*

(இ-ள்.) சுரமழைகள்—மப்பவருடங்கள்—நெய்தன்மலர்மழையை—ஆம்பல்புட்டவருடத்தை—ஒக்கும்—ஒப்பாரும்—தழற்பள்ளி—அக்கிளிப்படுக்கை—பனிநீர்நீர்சயனமொக்கும்—பனிநீர்நீர்நெளித்த மெத்தைையொப்பாரும்—சுரமரிதல்—சுரசையிறப்பது—சுகமுறு—சுகம்பொருந்திய—நித்தினாயை—(சமுத்தி) நித்தினாயை—ஒக்கும்—ஒப்பாரும்—தேகமரிவது—உடலையறுப்பது—கலவைச்செறிபூசு—சந்தனம்பூசுதலை—ஒக்கும்—ஒப்பாரும்—நிழல்—ஒழுநீராகிய—அதிகநாராசம்—கணக்கற்றசலாகைகள்—மருமம்பாப்தல்—மார்பிற்றைப்பது—நெடுங்கோடை—நீண்டவேளிற்காலத்தில்—சிவிறியின்—அருத்தியினால் (வீசும்)—நன்னீனையொக்கும்—குளிரிந்தசலத்தையொப்பாரும்—விரவரிய—சேரக்கூடாது—விடயமெனும்—விடயமென்கின்ற—விடவிடுசி—விடவிடுசியால்—விவேகமிகுத்தவர்க்கல்லால்—விவேகஞான மதிக்கிறித்

தவர்களுக்கேயன்றி—விலக்கொனாத—(மற்றவர்களுக்கு) விலக்கக்கூடாது—(எ-று.) [இ-ம்] மனதைப் புலன்வழியிற் செலுத்தாமலாத்மவிசாரத்திற்செலுத்துவதன்றி சுகமுண்டாயம்புவருடமுதலிய வுபத்திரங்கள் புட்பவருடங்கண் முதலியவைபோலச் சுகமாய்ச்சுகிக்கத்தக்கவைகளாமென்பதாம். (யரு)

(ஆத்மவிசாரவிலக்கணங்குறல்.)

ஊனமிலாஞான நூல்விசாரத்தாலேபுயர்வீடுநண்ணுமென லுண்மையன்றே, தானநிபுமனுபூதி ஞானநன்னூல் சந்தருவிய மூவகையுந்தம்மிலொத்தே, யானவகையியத்திலவிடாதான்மாத்மதானம்நம்பவறிவினர்க் கற்றவரியமெய்ந்தூ, லீனமுறுமடமைதருமிதுபோன்மற்றவெந்த நூல்களுமடமையியற்றுதன்றே.....*

(இ-ள்.) ஊனமிலா—குறைவில்லாத—ஞானநூல்—(ஆத்ம) ஞானசாஸ்திரங்களின்—விசாரத்தால்—(தெளிவான விசாரணையினால்—உயர்வீடுநண்ணுமெனல்—மேலான நிருவாணசுகமுண்டாகுமென்பது—உண்மையன்றே—உள்ளதல்லவா—தானநிபுமனுபூதி—தானநிகின்றவனுபவமும்—ஞானநன்னூல்—(ஆத்ம) ஞானசாஸ்திரங்களின் (முடிவானவாக்கியார்த்தங்களும்)—சந்தரு—சந்தரு(வினுபதேசவாக்கியார்த்தங்களுமாகிய)—இம்முறவகையும்—இந்தமுன்னுபிரியும்—தம்மிலொத்து—தம்மிடத்தின்பொருந்தி—ஆன—ஒன்றான—வகையியத்தில்—பிரகாரமனுபூதிச்சிக்—விடாதான்மாத்மதானம்—(ஒன்றையும்)—விட்டுநீங்காத வாத்மஞானம்பிரகாசிக்கும்—அற்பவறிவினர்—ஏகதேசவறிவையுடையவர்கள்—கற்ற—அப்பியாசித்த—அரியமெய்ந்தூல்—அரிய ஞானசாத்திரமானது—ஈனமுறுமடமைதரும்—இழிவுள்ள வஞ்ஞானத்தைக்கொடுக்கும்—இதுபோல்—இந்த (ஞானநூலைப்) போல்—மற்றவெந்த நூல்களும்—(பத்திகாண்டங்கருமகாண்டமுதலிய) வெச்சாத்திரங்களும்—மடமையியற்றுது—அஞ்ஞானத்தைக்கொடாது—(எ-று.) [இ-ம்] ஆத்மஞானம் பிரத்தியட்சமாவதற்குச்சுருதிருசுவானுபவமொத்து விசாரிக்கவேண்டு மெனினேற்றனுன்பமுண்டாமென்பதாம். (யசு)

(அஞ்ஞானவிழிவுமுத்திக்குச் சகாயவசகாயமுமுனாத்தல்)

மடமையொடுவாழ்கின்றவாழ்வின்சரிமனைதொறுமோட்டிரந்துகில்கவரிசையாகு, மடரிதனறட்டபுறவுபரதேசந்தீர்த்தமாச்சிரமமெய்வருத்தமனைத்தினாலுந், தொடருதவியில்லைமனவருத்தத்தாலேனாயபதமுறுமுத்தித்துவாரபாலர்க், கடவகுணங்கேட்டியு

யர் சாந்திவந்தர்த் காதலுந் துன்பமுந் கதிர்முன் கங்குல் போற்
போம்.....*

(இ-ள்.) மடமையொடுவாழ்கின்றவாழ்வின்-(இப்படிப்பட்ட)
வஞ்ஞானத்தோடு வாழ்கின்றவாழ்விலும் - நீசர்மனைதொறும்-
சண்டாளர்சுள்வீடுகடோறும்- ஒட்டிநீதுழல்சை - ஒட்டிநீபிச்
சைவாங்கிச்சுழல்வது-வரிசையாகும்- சீரானவாழ்வாகும்-அ
டர்தனம்-மிகுந்ததிரவியங்களும்கூட-நட்பு-மித்திரர்களும்-உறவு
-பந்துக்களும்-பரதேசம்-காசமுதலான (புண்ணிய) தேசக்க
ளும்-தீர்த்தம்- (கங்கைமுதலான) தீர்த்தங்களும்-ஆசிரமம்
-(முனிகளின்) வாசஸ்தலங்களும்-மெய்வருத்தம் - சரீரத்தைவ
ருத்திந் (தபககருமாகிய) - அனைத்தினாலும் - எல்லாவற்றாலும்
-நானும்-எப்பொழுதும்-தொடருதவியில்லை - (பரதநியைத்)
தொடரத்தகுந்தசகாயங்களில்லை-மனவருத்தத்தால்-மனோதிக்
கத்தினால்-தூயபதமுதும்- பரிசுத்தமானபரமபதமுண்டாகு
ம்கு-கடவகுணங்கேட்டி- எப்போது நீங்காம விருக்கின்றகு
ணங்களை (யிராமா) நீகேட்பாய்-உயர்சாந்தி-மேலானசாந்தம்
-வந்தால்-இடைத்தால்-காதலும்-ஆசையும்-துன்பமும்-து
க்கமும்-கதிர்முன்-சூரியன்முன்னே--கங்குல்போற்போம்-இ
ருளைப்போலநீங்கும்.- (எ-று.) [இ-ம்] அறியாமையையுந் தபமு
தலான கிரியைகளையுநீக்கி சாந்தியைப்பெற்று மனதை யாத்மா
விக்களையும்படி சித்திக்கவேண்டுமென்பதாம். (யௌ)

(சாந்தியுமதையடைந்தவனிலக்கணமுங்கூறல்)

தல்லவருந்தியவருமனைபோல நம்புதற்காயமுண்ணுநண்ணி
னாலு, மல்லன்மலர் மகட்புணர்ந்தபோதுமொவ்வா மகிழ்ச்சிதரு
ஞ்சாந்தியுளோர்மரணஞ்செல்வங், கொல்லமொய்நினுமசையா
ர்புலனைந்தாலுங்குற்றமுதன்மையுதுகர்ந்துகுளிரார்வாடார்...*

(இ-ள்.) தல்லவரும்- சித்திபுருஷரும்-தீயவரும்-துஷ்டிகளும்
-அனைபோல- தாயைப்போல-நம்புதற்காய்-நம்புதற்கு(நீ
சகுந்த)தாகி-அமுதுண்ண-அமுதமானது (தான்) புசிக்கும்
படி-நண்ணினாலும்- இடைத்தாலும்-மல்லன்மலர்மகள்- வள
ப்பமுள்ள பங்கயமலரி லுறையு மிலட்சுமியானவள்-புணர்ந்த
போதும்- (வந்து) பொருந்தினபோதிலும்-ஒவ்வா-சமானமா

காத-மகிழ்ச்சிதரும்- ஆநந்தத்தைக் கொடுக்கின்ற - சாந்தியு
ளோர்-சாந்தியையுடையவர்கள்--மரணம்-நசித்தலும்--செல்வ
ம்-வாழ்தலும்--கொல்லமர்-கொலைசெய்கின்ற யத்தங்களும்--எ
யினும்-வந்தாலும்--அசையார் - சஞ்சலியார்கள்--புலனைந்தா
லும்-பஞ்சவிடயங்களினாலும்--குற்றமும்-அசுபத்தையும்--தன்
மையும்-சுபத்தையும்--துகர்ந்து- புசித்து--வாடார்-துக்கியா
கள்--சுளிரார்- சந்தோஷியார்கள்--தொல்லநிலர்- முதிர்ந்தவ
றிவுள்ளவர்கள்-- மகம்புரிந்தோர்- யாகநிஷ்டைகள்-- முனிவர்-
(கலை) மறைபோர்-மொய்ப்பர்-பலத்தையுடைய (வரசு)ர்கள்--
தூயவர்-பரிசுத்தமுள்ளவர்கள்--யாரினும்-மற்றெவர்களிலும்--
தூய்மையோர்- (இச்சாந்தகுணமுள்ள) பரிசுத்தவான்கள்--விள
ங்கும்- (மேன்மையாகப்) பிரகாசிப்பார்கள்-- (எ-று.) [இ-ம்] சக
லசெல்வங்களும் வலியவருமகிழ்ச்சிக்குமேலான மகிழ்ச்சியைக்
கொடுக்கின்ற சாந்தியுள்ளவனென்றினாலுஞ் சகலக்கமடையாம
லநிலுர்முதலான சகலருக்கு மேலாவென்பதாம். (யௌ)

(சாந்தியையடைந்து மாத்மவிசாரமுமுடைத்தல்)

ஆரியர்பேணுவதாகியயலோர்க் கெல்லாமரிதான் சாந்தியமுதருந்
திமேலோர், சீரியலீட்டினையுற்றார் நீயுமந்தச்செயல்புரிவாய் நன்
னூலர்நெறிந்தசுத்தீ, தேரியபுந்தியினுலேவிசாரந்தன்னைநிறை
த்திடுகவதுநிறைந்தானிகரில்புந்தி, கூரியதாய்விண்ணும்விசாரந்
தானேகொடுப்பவதோய்க்கருமருந்தாங்குதிப்புகுளோர்க்கே...*

(இ-ள்) ஆரியர்பேணுவதாகி- அறிவுடையவர்கள்விரும்புவதா
கி--அயலோர்க்கெல்லாம்- ஏனையோர்னைவர்க்கும்-- அரிதான்-
அரிதாயிருக்கின்ற--சாந்தியமுது-சாந்தாமுத்தை--அருந்தி-
புசித்து--மேலோர்- மதான்கள்-- சீரியலீட்டினையுற்றார்- சிறப்
பாகியமோகூந்தை யடைந்தார்கள்--நீயும்- (இராமா) நீயும்--
அந்தச்செயல்புரிவாய்- அங்வொழுக்கத்தின்படி செய்யக்கடவாய்
-- (இன்விசாரணை) நன்னூலால்-தல்ல (ஞான்) சாத்திரத்தினால்--
தெளிந்த-தெளிவான--சுத்தம்- பரிசுத்தமுள்ள--தேரியபுந்தியி
னால்-தூட்பவறிவினால்--விசாரந்தன்னை- (ஆத்ம) விசாரணையை--
நிறைத்திடுக- பூரணமாகச்செய்க-- அதுநிறைந்தால்- அங் (வா
த்மவிசாரணை) பூரணமானால்-- நிகரில்புந்தி- சமானமில்லாதவறி
வானது--கூரியதாய்- அதிகஞூட்பமாக--வீணரும்- பரமபத
த்தையறியும்-- விசாரந்தானே- (இங்) விசாரணையே-- குறிப்பு
ளோர்க்கு- (காரியகாரணங்களைக்) குறித்ததையுமறிவுள்ளவர்களுந்
-- (குண்டான) கொடுப்பவதோய்க்கு - கொடியசந்நவியாதிக்கு
(உக்)

—அருமருந்தாம்- அரிதானவெளடதமாம்.- (எ-று.) [இ-ம்] சா
ந்தியையடைந்தாத்மவிசாரஞ்செய்தாற்சுதநங்கெடுமென்பதாம்

(விசாரணையின்பலமுஞ்சந்தோட விலக்கணமுங்கூறல்.)

கருகியகங்குலின்மறையாக் கதிரிக்குமட்காக் காண்பரிய பொரு
ளெல்லாங்காணுங்கண்ணுந், தெருளுறநா னுருலகம்வந் வாறென்
செறிபிறவியாரசெனுந்திகழ்விசார, மிருளுறுமாபத்தினுக்கும
ருந்தாமப்பாலேற்றமுளசந்தோடமேதென்றேறதிவ், வருபொரு
ளிலின்பமறத்துய்த்தவாரா வனபொருளிற்றுன்பமிலாமகிழ்ச்சி
தானே.....*

(இ-ள்) கருகியகங்குலில் - கறுத்தவந்தகாரத்தில் - மறையா-
மறையா ததாயும் - கதிரிக்குமட்கா - (மிருந்த) பிரகாசத்துக் (கொ
ளி) மழுங்காததாயும் - காண்பரிய - பார்ப்பதற்கரிய - பொருளெ
ல்லாம் - வஸ்துக்களியாவையும் - காணும் - பார்ப்பதாயுமிருக்கினீ
ற - கண்ணால் - (விசார) துஷ்டியினால் - தெருளுற - தெளிவுற -
நாணர் - யானெப்படிப்பட்டவன் - உலகம்வந்தவாறென் - சுகத்தா
னசம்சாரமுண்டான கிரமமென்ன - செறிபிறவியாற - மிகுந்
தசம்சாரம்யாராயுடையது - என்னும் - என்ஐற - திகழ் - (பரிசா
ரயுத்தியோபம்) விளங்கிய - விசாரம் - (ஆபத்திலும்விசாரிக்கத்
க்க) விசாரணையானது - இருளுறும் - (அஞ்ஞா) லந்தகாரமான
— ஆபத்தினுக்கு - ஆபத் (தென்னும்வியாதி) க்கு - மருந்தாம் -
ஒளடதமாம் - (இனிச்சந்தோடும்) அப்பால் - அதன்பின்பு - எ
ற்றமுளசந்தோடம் - மேலாகியசந்தோஷமானது - ஏதென்றே
தில் - யாதென்றுசொல்லில் - வருபொருளில் - வரப்பட்ட (நன்மை
திமையான) வஸ்துக்களில் - இன்பமறத்துய்த்தது - விருப்பு (வெ
றுப்) பில்லாமற்புகித்தது - வாராவனபொருளில் - வாராதவஸ்துக்
தான் - (எ-று.) இன்பமற வென்றமையாற் றுன்பம்வருவிக்கப்ப
ட்டது. [இ-ம்] விசாரஞானத்தினுற் சித்தையுஞ் சடத்தையுஞ் சி
ற்சடமானமாயையும் விசாரித் தஞ்ஞானத்தைக்கெடுத்தாதந்தீ
தையடையவேண்டிமென்பதாம்.

(யஅ)

(சந்தோடத்தின்பலமுஞ் சாதுசங்கமுங்கூறல்.)

நிகரறுசந்தோடவமுதமையப்பெற்றொனெடும்போகறஞ்சாமந்நி
றைந்தோட, மகலுறவாசையில்விருதெஞ்சறவைநோக்கிலமு
ற - கண்ணாடியிலாததம்போற்றேற, மகிழ்வுணமெய்தியபு
ற - கிடைமையானமாதவருநாந்பரும்வணங்காநிற்பர், சுகமெ

னுமாயையவெல்லத் தக்கோர்க்கெல்லாந் தப்பாதசகாயமாஞ்
சாதுசங்கம்.....*

(இ-ள்) நிகரறு - சமாமயில்லாத - சந்தோடவமுது - சந்தோ
டவமுதத்தை - அமையப்பெற்றால் - பொருந்தப் பெற்றால் -
மெடுப்போகறஞ்சாம் - மிகுந்தவிடயபோகம்விஷமாகும் - அந்
நிறைசந்தோடம் - அப்பூரணமகிழ்ச்சி - அகலுற - நீங்க - ஆசை
யில்விழும் - விடயசுகத்திலமுந்துகின்ற - நெஞ்சு - மனது - அநி
வைநோக்கில் - (ஆதம்) ஞானத்தைப்பார்க்கில் - அழுக்குறுகண்
னாடியில் - களங்கமுள்ளதருப்பணத்தில - ஆததம்போல் - முகத்
தைப்போல் - தோன்ற - தோற்றது - மகிழ்வுணமெய்திய - சந்
தோடகுணத்தையடைந்த - புருடமகிமைமையான - புருடசுரோஷி
டனை - மாதவரும் - மகாதவசுரோசும் - நராதிரும் - நோத்திரரு
ம் - வணங்காநிற்பர் - வணங்குவார்கள் - (இனிச்சாதுசங்கம்) ச
கமெனுமாயைய - உலகமென்னுமாய - வெல்லத்தக்கோர்க்
கெல்லாம் - செயிக்கத்தக்கசகலருக்கும் - சாதுசங்கம் - சாதுக்க
ள்சங்கமானது - தப்பாதசகாயமாம் - தவிராதசகாயமாகும் -
(எ-று.) [இ-ம்] முழுட்சுக்கள் சகலபோகங்களுங் கைக்கும்படி
யான சந்தோடத்தையும் சம்சாரத்தை வெல்லத்தக்க சாதுசங்க
த்தைபு மடையவேண்டிமென்பதாம்.

(யக)

(சாதுசங்கத்தின்பலன்கூறல்.)

அறக்குறைவைவிறைவாக்குஞ்சம்பத்தாக்கு மாபத்தைச்சுபமாக்
குமசுபத்தன்னைச், சிறக்குமுயர்ந்தவர்கூட்டமென் னுங்கங்கைக்
சீதநீராமுனர்க்குச்செந்தீவேள்வி, யிறக்கரியவந்தானத்தீர்த்த
ம்வேண்டாமிடர்பந்தமறுத்தெவர்க்குமினியோராடிப், பிறப்பெ
னுய்வேலைப்புணையாமுணர்வுசான்ற பெரியோரையெவ்வகையும்
பேணல்வேண்டும்.....*

(இ-ள்.) அறக்குறைவை - மிகவுமற்பமான (வறிவை) - நிறை
வாக்கும் - பூரணமாக்குவதாயும் - ஆபத்தை - (விடயங்களாவரு)
மாபத்துக்களை - சம்பத்தாக்கும் - (அஃறின்றிய) சம்பத்தாக்கு
வதாயும் - அசுபத்தன்னை - (ஒன்றிலுஞ்சுகியாத) அமங்கலத்தை
— சுபமாக்கும் - (சர்வத்திலுஞ்சுகிக்கின்ற) மங்கலமாக்குவதாயு
மிருக்கின்ற - சிறக்குமுயர்ந்தவர்கூட்டமென்னும் - சிறத்தமகா
ன்கள்சங்கமென்கிற - கங்கை - சாணுவியினது - சீதநீர் - குளிர்த்
தசலத்தில் - ஆடினர்க்கு - ஸ்நாதஞ்செய்தவர்களுக்கு - செந்தீ
வேள்வி - சிவந்தவக்கினிகாரியமான யாதங்களும் - இறக்கரியதவ
ம் - கெடாததவங்களும் - தானம் - மகாதானங்களும் - தீர்த்தம் -

புண்ணியதீர்த்தங்களும்தான்—வேண்டா வேண்டுவதில்லை—இடர்புறத் தமதுத்து—துக்கமாகிய பந்தநாசஞ்செய்து—எவர்க்குமினி யோராதி—யாவர்க்குமினிமைபுள்ளவராயும்—பிறப்பெனுப்பே லை—சுதந்தமென்னுஞ்சமுத்திரத்தைக் (கடப்பதற்கு)—புணையாம்- கப்பலாய் (மிருகினை)—உணர்வுசான்ற—அறிவுநிறைந்த—பெ ரியோரை—மகான்களை—எவ்வகையும்—எவ்விதத்தினாலும்—பே ணல்வேண்டும்—விரும்பவேண்டும்—(எ-று.) [இ-ம்] ஞானநந்த சிவசுவத்தைக் குறைவற்ற நிறைவுசெய்கின்ற சாதுசங்க மெவ்வி தத்திலுஞ் சேரவேண்டுமென்பதாம்.

(உய)

(சாந்தியாதிபுள்ளோர்க்குரிய விந்நூலின்பயனுரைத்தல்.)

நிறைபவந்திருபாயநான்காமிவர்களுளா நிறைநடப்பார்பவக்கட லைநீற்றாரன்னாய், குறையுமனமோசந்தீரிச்சொற்கேட்பாய்குண ம்விரும்பாதிச் சொல்லுக்குறிக்கொண்டோர்க்கு, மறையுணர்வு வலிநிறைவருங்காமபாதி மயக்கமறுஞ் சரங்கால வாவிநீர்போற், சு தைதவிந் துமனந்தெளியங்கவசத்தோரைக்கணைகள்போன்மிடி முதலாங்கவலைதாக்கா.....ல்

(இ-ள்.) நிறைபவந்தீர்-நெருங்கிய சம்சாரத்தைத்தீர்க்கின்ற— உபாயம்—சாதனங்கள்—நான்காம்—நால்வகையாம்—இவர்களுளா டி-இந்நால்வர்களுடன்—நிறைநடப்பார்-மிகுந்தவன்புள்ளவர்கள்— பவக்கடலை—சுதந்தசாகரத்தை—நீற்றார்-கடந்தார்கள்—அன்னாய்— அச் (சாந்தியாதி குணமுள்ள) விராமா—குறையும்—இளைக்கின்ற மனமோசந்தீர்-மனோமயக்கந்தீர்க்கின்ற—இச்சொற்கேட்பாய் இக்கதையைக்கேட்பாய்—குணம்விரும்பாது—(இதன்) குணத் தைவிரும்பாமல்—இச்சொல்லை—இக்கதையை (மாத்திரம்)—கு றிக்கொண்டோர்க்கு—குறிப்பாகக்கொண்டவர்களுக்கு—மறை வேதத்தின் (முடிவாகிய) —உணர்வு—(ஆத்ம) ஞானமானது— வலிநிறைவரும்—தானேவரும்—காமபாதி-இராகத்துவேடமுதலா ன—மயக்கமறும்—மயக்கங்கடரும்—சரங்காலம்—சுதந்தாலத்தி ல்—வாவிநீர்போல்—தடாகசலத்தைப்போல—சுதைதவிந் து—ச ளங்கமற்று—மனந்தெளியும்—சித்தந்தெளியும்—கவசத்தோரை —வச்சிரகவசத்தீர்த்தீர்த்தவர்களை—கணைகள்போல்—பாணங்கள்போல்— மிடிமுதலாம்—தரித்திரமுதலாகிய—கவலை—துன்பம்—தாக்கா தாக்காது—(எ-று.) [இ-ம்] சாந்தியாதி குணங்களை யனுசரித்த வர்களுக் குக் காமாதிதோடங்களைத்தீர்த்து ஆம்மனநாத்தைவலி தீர்த்துக்கொடுக்கின்ற விக்கதைகளை யவசியஞ் சிரவணஞ் செய்பவே ணல்வேண்டும்.

(உக)

(நிராசையுள்ள விசாரணையின் பலன்கூறல்.)

தருபயஞ்செய்யமாயைமனமீராதாருஞ்சமபாவந்தரங்கந்தீர்சாக ரம்போன், மருவலுறும்விசாரத்தான்மிக்கோர்க்கெல்லாம்வாரிதி போலாமுமும்பொன்வரைபோன்மொப்ப்புந், திருமதியின்குளி ர்ச்சியும்வந்தெய்துதன்னுந் செய்கையினல்லோர்புந்திசெவ்வையான, கருமவழிமகிழ்வெய்துமறுவிலாதகற்புடையாடன்மனையி ட்களக்குமாபோல்.....*

(இ-ள்.) தருபயஞ்செய்—நடுக்கம்வரச்செய்கின்ற—மாயை— மாயையினால்—மனமீராதாகும்—(விசாரமுள்ள) மனம்வருந்தா தாம்—தரங்கந்தீர்சாகரம்போல்—அலையில்லாத் சமுத்திரம்போ ல—சமபாவம்—சமத்துவத்தை—மருவலுறும்—அடையும்—வி சாரத்தால்—விசாரணையினால்—மிக்கோர்க்கெல்லாம்—மிகுந்தவர னவர்க்கும்—வாரிதிபோல்—சமுத்திரத்தி (ஞழம்)போல—ஆழ மும்—கெம்பிரமும்—பொன்வரைபோல்—மகாமேருவின் (வலிமை யைப்)போல—மொப்ப்பும்—வலிமையும்—திருமதியின்—சிறப்பா கியபூரணசந்திரனைப்போல—குளிர்ச்சியும்—சிதளமும்—வந்தெ ய்தும்—வரும்—தன்னால்—(ஆத்ம) ஞானசாத்திரத்தின்—செய் கையில்—ஒழுங்கில்—தல்லோர்—நற்குணமுள்ளவர்கள்—புந்தி—அ றிவானது—செவ்வையான (தனக்) கண்கூலமான (சமாதிமுதலி ய)—கருமவழி—சன்மத்தில்—மறுவிலாத் கற்புடையான்—களங் கமற்ற கற்புள்ளவன்—தனிமனையில்—தனத்தீர்த்தபுரத்தில்—களி க்குமாபோல்—(தனஞ்நாயகனையே தெய்வமாகக்) களிக்குமாறு போல—மகிழ்வெய்தும்—இன்பமடைவன்—(எ-று.) [இ-ம்] ஆத் மவிசாரமுள்ளமனது மாயையினற்கெடாமற் சமபாவம்பொரு த்தி கெம்பிரமுதலான குணங்களோடு சங்கிருத்தியத்தில் மகிழ்ச் சியையடையுமென்பதாம்.

(உஉ)

(சீவன்முத்தஞ்சாரச்சிறப்பு.)

அற்புதங்களனைத்துமிலா விவனுக்கந்த வருஞ்சீவன் முத்திபதம டைவின்குமுற்றுஞ், சொற்புலனுக்கதீதனாயுலகர்போலத்தோன்றி யுவொன்புந்தியிலோர்தொழில்பற்றாதோ, னற்பயன்பொல்லாப் பயனாற்றுகஞ்சோர்வில்லோ னண்ணியதுபுகித்தினிதின்னாப்திந் போன், பொற்புறுதல்லாசாரவினோதமானபோகங்கட மிற்கிநி னும்பொருந்திடாதோன்.....*

(இ-ள்.) அற்புதங்களனைத்துமிலா—ஆச்சரியங்களியாவும்ல்லா த—இவனுக்கு—(விராகமுடைய) விவனுக்கு—அந்தவருஞ்சீவ (ரு)

ன்முத்திப்தம்-முன்சொன்னவரிதான் சீவன்முத்திஸ்தானம்—அ
டைவின்முற்றும்- கிரமமாகமுதிரும்—சொற்புலனுக்கீதனும்
வசனத்துக்கெட்டாதவனும்—உலகரீபாலத் தோன்றிடுவோன்—
உலகத்தாரைப்போலக்காணப்படுவான்—புத்தியில்- அறிவில்—சு
ர்தொழில்பற்றுகோன்— ஓர்கருமங்களிலும் பிடிப்பற்றவன்—ந
ற்பயன்—நல்லபிரயோசனத்தினாலும்—பொல்லாப்பயனும்—பொ
ல்லாதபிரயோசனத்தினாலும்—சுகஞ்சொர்விலலோன்—சுகமுந்
துக்கமுமில்லாதவன்—நண்ணியது- கிடைத்ததை—இனிதில்-அ
ன்பாக—புகித்து- அனுபவித்து—நன்றாய்நிற்போன்—சுகாசன
த்திலிருப்பவன்—பொற்புறுநல்லாசாரம்—அழகியசத்துக்களொ
ழுக்கத்துக்கு—வினோதமான—வேறுகிய—போகங்கடமில்-
போகங்களிடத்தில்—சிறிதும் பொருத்திடாதோன்—எவ்வளவுஞ்
சம்பந்தப்படாதவன்— (எ-று.) [இ-ம்] விசாரத்தினும் கிரமமாக
சீவன்முத்தி பதத்தைப்பெற்றவனு மகான்க ளாசாரங்களுக்குப்
புரிதானபோகங்களை விரும்பக்கூடாதென்பதாம். (உரு)

{ சீவன்முத்திவிசாரணையினுயர்வு }
{ மஃதின்நியமித்திழிவுநுகறல். }

ஒருகணமுமொழியாமற்குகமதாசியுடல்கடவானாய்ச்சான்றோரு
சாவினாலே, பெருகியவிவீட்டுதெறிவிசாரஞ்செய்வோன்பிறவி
தீர்மெய்ஞ்ஞானம்பெற்றோருகி, வெருளுமறுபிறப்பினுருதாய
ரீயோனிவிசனமுருன்சிறிதாகிமிளிர்போகத்தின், மருளுமனபி
பாவியராய்வெருள்வோர்தாயர் வயிற்றின்மலப்புழுவுவென்றேவழி
ங்கற்பாலோர்.....*

(இ-ள்.) ஒருகணமும்- ஒருகணமும்—ஒழியாமல்- நீங்காமல்
—சுகமதாகி-இன்பத்தையுடையவனாயும்—உடல்கடவானாய்- தே
க(ஸ்மரணம்வரும்படி) யதிக்கரிபாமல்—சான்றோருசாவினால்-
சத்துக்களிடத்தில்விருவுதலினால்—பெருகிய- வளர்ந்த—இவ்
ட்டுதெறி-இம்மோகக் மார்க்கத்தை—விசாரஞ்செய்வோன்- வி
சாரிப்பவன்—பிறவிதீர்-சுதந்திரிக்கின்ற—மெய்ஞ்ஞானம்பெ
ற்றோருகி- ஆத்மஞானத்தையடைந்தவனாய்—வெருளும்-மயங்
குக்கின்ற—மறுபிறப்பின்- மறுசுதந்ததை—உரு - அடைந்து—
தாயர்யோனி-மாதாவினல்சுவினால்—விதனமுருன்- வேதனையை
ப்பொருந்தான்—சிறிதாகி-அற்பமாய்—மிளிர-விளங்குகின்ற—
போகத்தில்- விடையாணுபவத்தில்—மருளுமனம்-மயங்குகின்ற
புனைதையுடைய—பாவியராய்-பாவிகளாய்—வெருள்வோர்- (மு
ன்சொன்னவுபாயங்களில்) மருட்சியுடையவர்கள்—தாயர்—மத,

நாவினுடைய—வயிற்றில்-கருப்பத்தி (விருக்கின்ற)—மலப்புழு
வென்றே—மலத்திப்புழுக்க கிருமியென்றே—வழங்கற்பாலோர்-
சொல்லுந்தன்மையையுடையவர்— (எ-று.) [இ-ம்] சத்துக்கள்ச
காயமாயாத்மவிசாரஞ்செய்வதேஞானசுகம். இதன்நிப போகத்
துஞ்செல்வதே சுதந்தருக்கமாத்லா விதைநீக்கி யதைப் பெறவேண்
டுமென்பதாம். (உச)

(விசாரணையினளவுகறல்.)

தருமவர்கடம்மிற்றுமெய்தப்பட்டதருமமொடுபொருடேடுஞ்ச
ரிதையோராய்த், துகடர்தம்மிடத்திலிளைப்பாறிமாருத் துரியமெ
னுஞ்சாந்திநிலைதோன்றுமட்டு, மிதுநூல்கருபசாந்தியொழுக்க
ம்போதமிக்கவர்கூட்டரவிவற்றால்விசாரம்வேண்டு, நிகர்லாவிசா
ரத்தாற்றோன்றிநிற்றுகுறிமலதுரியத்திலிளைநிகழ்த்தற்பாற்றோ...*

(இ-ள்.) தருமவர்கடம்- (அறிவிற்) றகுந்தவச்சத்துக்கள்சங்க
ம்—இல்- இல்லாதசமயத்தில்—தருமமொடு- தருமத்துடன்—
தாமெய்தப்பட்ட- தாரு (சம்பாதித்) தடையப்பட்ட—பொரு
ள்-திரவியங்களால்—தேமம் - செகரிக்கும்—சரிதையோராய்-
(ஆகாராதிசெய்யுந்) தொழிலையுடையோராய்—துகடர்த
ம்மிடத்தில்- குற்றமற்றவாத்தமாவில்—இளைப்பாறி- விஸ்ரந்திய
டைந்து—மாரு-நீங்காத—துரியமெனும்-துரியமென்கின்ற—
சாந்திநிலை-உபசாந்திநிச்சயம்—தோன் துமட்டும்-உதயமாகிறபு
ரியந்தம்—மிதுநூல்கள்- மிதுந்த (வாத்தமொன்) சாந்திரங்கரும்
—உபசாந்தி-உபசமனமும்—ஒழுக்கம்-நன்னடையும்—போத
ம்- (உயர்ந்த) வறியும்—மிக்கவர்கூட்டரவு—சா துக்கள்சங்கமுமா
கிய—இவற்றால்-இவைகளினால்—விசாரம்வேண்டும்-ஆத்மவிசா
ரஞ்செய்யவேண்டும்—நிகர்லா- சமானமில்லாத—விசாரத்தால்
-விசாரணையினால்—தோன்றிநிற்கும்- உண்டாயிருக்கின்ற—நிம
லதுரியத்திலிளை-நிருமலமானதுரியநிச்சயத்தை—நிகழ்த்தற்பா
ற்று-சொல்லுந்தன்மையையுடையது- (எ-று.) [இ-ம்] துரியஸ்
தானமான விஸ்ரந்தியுண்டாகிற பரியந்தம் விசாரண வேண்டு
டுமென்பதாம். (உரு)

(துரியநிலைபெற்றவனனுபவமுரைத்தல்.)

பாவணதீர் துரியமதினிலைப்புநீங்கிப் பலமென்னுங்கடல்கடந்து
பாரஞ்சேர்ந்தோன், சீவனெனநின்றானுஞ்சீவத்தன்மைதீர்த்தா
னுமில்லாததிற்செறிவற்றாலுங், கேவலஞ் சந்நியாசியாயிருந்த
போதுகிளர்சுருகியமயக்கத்தாற்றெடப்பட்டாலு, மியாவதுஞ்

செய்துந்தவிர்த் தும்பயனென நினைவியமகிரியுருக்கடல்போலிய
ல்பிணிப்பன்.....*

(இ-ள்.) பாவனைதீர்- பாவனைநீங்கிய—தூரியமதின்-தூரியத்தி
ல்—இளைப்புநீங்கி- விஸ்வாந்தியடைந்து—பவமென்னும்- சநந
மென்கின்ற—கடல்கடந்து - சமுத்திரத்தைத் தாண்டி—பாரஞ்
சேர்ந்தேன்—மோக்ஷதீர்த்தையடைந்தவன்—சீவனென நின்ற
லும்-சீவச்சன்மையோ முருத்தாலும்—சீவத்தன்மை தீர்ந்தாலு
ம்-சீவச்சன்மையீர்ந்து (சீவமாயிருந்) தாலும்—இல்லறத்தில்-கு
டுப்பத்தில்—செறிவுற்றலும்-பொருந்தினாலும்—கேவலம்-தனி
மையான—சத்தியாகியாயிருந்தபோதும்- துறவியாயிருந்தபோ
திலும்—இளர்-விளங்குகின்ற—சுருதியைக்கத்தால்-சுருதி(ஸ்மிரு
தி)களின்பிரமையினால்—கிடைப்பட்டாலும்- கட்டுப்பட்டாலு
ம்—யாவையும்-அனைத்தையும்—செய்தும்-செய்தாலும்—தவிர்
ந்தும்-தவிர்ந்தாலும்—பயனென நினை - (அவற்றாலாகிய) பிர
யோசனமொன்றில்லை—இமகிரியுருக்கடல்போல்- இமோர்ப்பர்
வதில்லாதசமித்திரம்போல—இயல்பிணிப்பன்-ஆத்மசுபாவத்தி
லிருப்பான்.-(எ-று) [இ-ம்] சநநசாகரத்தைக்கடந்து பாவனா
தமான தூரியத்தை யடைந்தவனுக்கு வன்னுச்சிரமவுகிதவாசா
ங்களால் வருந்தருமாதருமங்க ளொன்றுமில்லையென்பதாம்.

(தன்னையறியுமுத்தியுந் திருஷ்டாந்தமும் வேண்டிமெனல்.)

ஊகமுளதேற்சிறுவருடையுங்கொள்க லொழிந்ததய னுரைசெயி
னுந்திரணமொப்ப, வேகவிடுவாய்ஞானமெளிதுதோன்றவியம்
புருவமானமெலாமேகதேச, மாகநினைவாயுருவமற்றஞானமா
காரமாமுவமைக்கண்டாதென்னு, முகரணபவமில்லாநிகற்பத்
தாலேமொழிசுதர்க்கமநிவழிக்குமுயலவேண்டாம்... ..*

(இ-ள்.) ஊகமுளதேல்- (சுருதிசுருசுவானுபவமென்னு) முத்
தியிருக்குமாயின்—சிறுவருடையுங்கொள்க - குழந்தைகள்வசன்
த்தைபுங்கொள்ளக்கடவாய்—ஒழிந்தது-(அந்த) புகழில்லாததை
—அயனுரைசெயினும்-பிரமதேவன் சொன்னாலும்—திரணமொ
ப்ப- துரும்புக்கொப்பாக—எகவிடுவாய்-தள்ளுவாய்—ஞானம்
-(அகாரணமானபிரம) ஞானம்—எளிதுதோன்ற - எளிதுவதய
மாம்பொருட்டு—இயம்பும்- சொல்லப்பட்ட—உவமானமெலா
ம்-(காரணமுள்ள) வுவமைகளியாவும்—எகதேசமாக - எகதேச
மென்று—நினைவாய்-சுருதுவாய்—உருவமற்ற-நிராகாரமான—
ஞானம்-உண்மைஞானமானது—ஆகாரமாமுவமைக்கு-நாமஞ

பாகாரமாகியதிருஷ்டாந்தத்துக்கு— அண்டாதென்னும்- பொ
ருந்தாதென்னுசொல்லும்—முசர் மூடர்கள்—உனுபவமில்லா-
பிரத்தியக்ஷ (ஞான)மில்லாத—விகற்பத்தால்-(தனது)பேத (ஞா
ன)த்தினால்—மொழிசுதர்க்கம்- சொல்லுகின்றசுதர்க்கயுத்தியா
னது—அறிவுநிக்கும் - (ஞானவிசாரஞ்செய்யு) மறிவைக் கெடு
க்கும்—முயலவேண்டாம்- (இராமாவதில்) முயற்சிக்காதே.-(எ-
று.) [இ-ம்] அனுபவபுத்தியினாலு வமிக்கப்படாதவல்லுனையு
மானங்களைக்கொண்டறியக்கூடாதென்னுந் குதர்க்கயுத்திகளைத்
தள்ளவேண்டுமென்பதாம்.

(உஎ)

(ஞானமுண்டாவதற்கே துவறிவித்தல்.)

தந்திரியிலெழுகைபோற்சாந்திமுன்னுந் சற்குணத்தின்ஞான
மெழுந்தம்மிற்றாமா, மித்தவிரண்டுங்குளமுமலரும்போலவினி
னுவளர்ந்திடுமொக்கவிரண்டுங்கற்கில், வந்தனுகுத்தனித்தனியே
யிரண்டுங்கற்கில்வருபயனென்றிலதாமிவாய்மைகேள்வி, முந்
துமறம்பொருளின்பங்கீர்த்திவாணான் முழுதளிக்கு மனத்தெளி
வான்முத்திநக்கும்.....*

(இ-ள்.) தந்திரியிலெழும்-நரம்பி லுண்டாகும்—இசைபோல்
-நாதம்போல்—சாந்திமுன்னும் - சாந்திமுதலாகிய—சற்குணத்
தில்-சற்குணங்களில்—ஞானமெழும்- (ஆத்ம) ஞானமுதயமாம்
—தம்மிற்றாமாம்- ஞானத்தினுந் (சற்குணங்களும்) அச் (சற்கு
ணங்களான்) (ஞானமும்விளங்குவன) வாம்—இந்தவிரண்டும்-இ
வ்விரண்டும்—குளமுமலரும்போல- தடாகமும் தாமரைப்பூவும்
போல—இனிதுவளர்ந்திடும்- நன்றாய்வுளரும்—இரண்டும்- (சற்
குணமுஞானமுமாகிய) விவ்விரண்டையும்—ஒக்க-சமமாக—க
ற்கில்-அற்பியாசஞ்செய்யில்—வந்தனாகும். - (பிரமப்பிரயோசன
ம்)வரும்—தனித்தனியே -வேறுவேறாக—இரண்டுங்கற்கில்- (இ
வ்விரண்டையும்நிபயாசிக்கில்—வருபயனென்றிலதாம்-வருகின்
றப்பிரயோசனமொன்றுமில்லாததாம்—இவ்வாய்மைகேள்வி-இவ்
வுண்மையான (கதையின்) கேள்வியானது—முத்தமறம் - முத்
லான (சகலத்தியாகமென்னுந்) தருமமும்—பொருள்- (அழிவற்
ற) பொருளும்—இன்பம்- (நித்தி) யாதந்தமும்—கீர்த்தி-(சத்து
க்களாற்) புகழ்ச்சியும்—வாணன்-(சுக) சீவனமுமாகிய—முழுத
ளிக்கும்- யாவையுங்கொடுக்கும்—(அதுவன்றி) மனத்தெளிவா
ல்- மனத்தினதுதெளிவினால்—முத்தி-(நிரதிசயாதந்தமென்னு)
யோக்ஷத்தையும்—நல்கும்- கொடுக்கும்.-(எ-று.) [இ-ம்] சற்சு

(௩௯)

ணத்தை யு ஞானத்தையு மொன்றுக்கோன்று சம்பந்தமாகக்கற்
கின்றதன லுண்டாகுமிந்தவபோஷாநுபவமுள்ளகதைகள்கீவ
ன்முத்தியையும் விதேசமுத்தியையுங் கொடுக்கு மென்பதாம்.

முழுட்சப்பிரகரணமுற்றிற்று.

அகதை - ஈ - இகவிதை - ஈஅகை.



ஞானவிணமகன்கதை.



(அவதாரிகை.)

ஞானவிணமகன்கதை முற்பிரகரணத்திற் சாதனசதுஷ்ட
யத்தில் மூன்றுசாதனமுறிமைந்து நான்காஞ்சா கனமான
முழுட்சவிலிதி தீவரஞான விராமனுக் கத்துவிதல்வருபத்
தையும், அஃதையு முயற்சியையும், அதற்குக் கருவியா
னசுத்தவாசனையையும், அதற்குச்சகாயமான சாந்தியாகிசு
ணங்களையுஞ்சொல்லி அத்துறியஞானம் பிரசன்னமாய்
பொருட்டு சிருஷ்டிக்குமுன் சத்தாமாத்திரமாகியும் சதோ
தயமாகியும், சதாநந்தமாகியும், பிரகாசிக்கின்ற பிரயத்தி
ன்லீலாசங்கற்பத்திற் ப்ரதிபலனமான சைதன்னியமே, சத
ததுற்பத்தியென்றும், அதன்விளக்கமே சகஸ்திதி யென்று
ம், அதனடக்கமே சகசாந்தமென்றும், இம்முன்றிலுமொ
ருதன்மையவாக விளங்கு மதிஷ்டானசைதன்னியமே நிரு
வாணசுகமென்றுஞ் சொல்லிய வின்னானு ப்ரகரணத்தா
ற்சர்வமும் பிரமமயமென்பதை யுபதேசிக்கவேண்டி, ஒன்
பதுகதைகளானிறைந்த வழிபத்திப்பிரகரணத்திற் சைதன்
னியத்தினுண்டான சங்கற்பஞ் சைதன்னியமே யென்பது
தோன்ற முத்தின ஞானவிணமகன் கதையை சைதன்னிய
வருவமாக நிருபிக்கின்றார்.

(ஆதீமஸ்வரூபப்ரத்யக்ஷநிருபணம்.)

முத்தியைப்பந்தோர்செய்கைமொழிந்தனஞ்சகங்கடொன்று...
மத்தியினிதுகேட்பாயனுபவப்பேற்றினுலே.....*

யொத்துமுன்னிலைப்பேர்பெற்றவுணர்வுநஞ்சீவனித்தைச்.....*
சித்தொடுபுமானசந்தைமுன்னிலைச்சீவனென்ப.....*

(இ-ள்.) முத்தியைநயந்தோர் - மோக்ஷ (மடைய) விரும்பின
முழுட்சக்களின் - செய்கை - ஆசாரத்தை - மொழிந்தனம் - (நீய
னுசரிக்கும்படிசுரமமாகச்) சொன்னேம் - சகங்கடொன்றும் -
(இனி) யுலகங்களுண்டாகின்ற - அத்திறம் - அக்காரணத்தை - இ
னிதுகேட்பாய் - நன்றாகச்சீவனஞ்செய்யக்கடவாய் - அனுபவ
ப்பேற்றின் - சுவானுபுதியாகியபெருமையினை - ஒத்து - பொருந்
தினதாயும் - முன்னிலை - ப்ரத்யக்ஷமென்று - பேர் - (மதஸ்தர்களி
டப்பட்ட) நாமங்களை - பெற்ற - பெற்ற (தாயுமிருக்கின்ற) - உ
ணர்வு - (அடரோக்ஷ) ஞானமே - நஞ்சீவன் - நமதாத்மா - இத்
தை - இச்சீவனை - சித்தொடு - பிரமஞானத்துடன் - புமான் - கூட
லீதெனென்றும் - அகந்தை - கருத்தத்துவலீஸ்வரனென்றும் - மு
ன்னிலைச்சீவனென்ப - ப்ரத்யக்ஷசிதாபாசனென்றுஞ்சொல்வார் -
(எ-று.) (ப-ம்) மதஸ்தர்களில், தார்க்கிகர், விடயசுட்பந்த ஞான
னுபவத்தை, அனுபுதிபிரத்யக்ஷமெனவும், சாங்கிரீ, பத்திசுட்ப
ந்தஞானனுபவத்தை, ப்ரதிபத்திப்ரத்யக்ஷமெனவும், மீமாட்சர்
கள், ஆத்மானுபவசம்பந்தஞானத்தை வேதனப்ரத்யக்ஷமெனவு
ங்கொண்டனர், அவைகளில், விடயத்தோடு ஞானக்கூடியனுப
விக்குஞ் சமயத்தில், அவ்விரண்டையுமழித் தெழாநின்றசத்தும்,
சமாதியில். அறிவில், அறிபவன்கூடியனுபவிக்குஞ்சமயத் தவ்வி
ரண்டையு மழித்தெழாநின்ற சதாநந்தமும், சகசத்தில், ஆநந்த
த்தை, ஆநந்திகூடியனுபவிக்குஞ் சமயத்தி லவ்விரண்டையுங்க
தைத்தெழாநின்ற நிரதிசயாநந்தமுமேகமாயிருக்கின்ற துரியா
தீதஞானமே அபரோக்ஷஞானமென்பார், அனுபவப் பேற்றினு
லேயொத்து முன்னிலைப்பேர்பெற்ற வுணர்வுநஞ்சீவ னென்றார்.
வடநூற்பிரகாரம் அனுபவம் பிரதிபத்திவித்தைமுன்னிலைப்பேர்
பெற்ற மேதைநஞ்சீவனித்தைச் சித்தொடுபு மானகந்தை முன்
னிலைத்திரிசயமென்ப வெனப்பாடமோதி முன்னிலை - ப்ரத்யக்ஷ
மென்றும் - பேர்பெற்ற - (பேதவாதிகளா) ஞாயமிடப்பெற்ற -
அனுபவம் - விடயப்ரத்யக்ஷமும் - வித்தை - வேதனப்ரத்யக்ஷமு
ம் - பிரதிபத்தி - ஞாதாப்ரத்யக்ஷமு (மாகியவித்திர்) புடிப்ரத்ய
க்ஷமாகவிளங்குகின்ற - மேதை - ஞானமே - நஞ்சீவன் - நமதாத்
மா - இத்தை - இஞ்ஞானத்தையே - சித்தொடு - ஞானத்துடன் -
அகந்தை - அகம்பாவ முள்ள - புமான் - ஞாதாவென்றும் - மு
ன்னிலைத்திரிசயமென்ப - ப்ரத்யக்ஷஞெயமென்றுஞ் சொல்வார்

ள்.-(எ-று.) தாரீக்கீதாரும், பூர்வமீமாம்சரீகனும், திரிபுடியை விடயமாகவுடையஞானமே, பிரத்யக்ஷஞானமென்றுரைத்தனர், அவைபேதமாகவின்கூடாவாம். நமதுசித்தாந்தம், பிரத்யக்ஷஞானமேசேவசந்தாரீத்தமாகவின், அவையபேதமெனக்கொள்க. [இ-ம்] சுயஞ்சைதன்னிய பிரத்யக்ஷப்பிரகாசமேநான்குசைதன்னியமாகவுந் திரிபுடியாகவுந் தோற்றுவின்ற தென்பதாம். (க)

(ஆத்மாவேசகமாக விளங்குகின்றதெனல்.)

சேவனெவ்வறிவினால்தெரிவுறுமதுபதாரீத்தம்.... *
தாவுறுமவிவிதமானசங்கற்பவிகற்பமுற்று.... *
மேவியமயக்கந்தன்னாலவிநிந்தநீர்வையாமாபோற்.... *
புவலயங்களாகிப்பொலிந்ததுபுகன்றசேவன்.... *

(இ-ள்.) சேவன்-சேவனானவன்-எவ்வறிவினால்-எந்தவறிவோடுமி-தெரிவுறும-பிரகாசிக்கின்றனோ-அ-அ-அந்தஞானமே-பதாரீத்தம்- (வியோமாதியான)வஸ்துக்களாம்-தாவுறும-(தோன்றியழிதவிற்) நுநாநின்ற-விவிதமான-நாநாவிதமான-சங்கற்பவிகற்பம்-சங்கற்பவிகற்பங்களை-உற்றுமேவிய-பொருந்தியிருக்கின்ற-மயக்கந்தன்னால்-மயக்கத்தினால்-விரிந்தநீர்-பரவிபசலமே-அவையாமாபோல்-நிரையானதுபோல-புகன்றசேவன்-சொல்லியசேவனானவன்-புவலயங்களாகி-புமி (முதலானசகலவஸ்துக்க) ளாய்-பொலிந்தது-பிரகாசித்தது-(எ-று.) [இ-ம்] ஆத்மசங்கற்பமே சகம்போலத் தோற்றப்படுகின்றதாம்

(ஆத்மாவேசகத்தாயினதற்குக் காரணம்பாடுதெனின்.)

பன்னுகாரணமொன்றில்லைப்படைக்குமுன்படைக்கவேண்டு... *
மென்னுமல்லையினுற்றேனையிந்தகாரணமநாடி.... *
முன்னுறுபொதுவாங்காட்சிமொய்ப்பொருட்டிரள்களாகித்... *
தன்னுளேசகமாய்க்காற்றுட்கலனம்போலநிலுட்டங்கும்.... *

(இ-ள்.) படைக்குமுன் - சிருஷ்டிக்கு முன்னமே-பன்னும்-சொல்லப்பட்ட-காரணமொன்றில்லை-அகாரணமான-தானே-சத்தாமாத்நிரமே-படைக்கவேண்டுமென்னுமல்லையினால்-சிருஷ்டிக்கவேண்டுமென்கிற லீலாசத்தியினால்-சிருஷ்டி-பொருந்தினகாரணமாய்-முன்னுறு-பிரத்யக்ஷமான-பொதுவாங்காட்சி-சாமானியநிருஷ்டியே-மொய்ப்பொருட்டிரள்களாகி-நெருங்கியபொருட்டிடங்களாகி (யிருக்கின்ற)-சகமாய்-உலகமாய்-தன்னுள்-தனதுவிபாகத்தி (அண்டாய்)

—அறிவுள்-ஞானத்தில்-காற்றுட்கலனம்போல் - வாயுவினிடத்திற்சலன (சத்தியைப்போல)-தங்கும்-தங்கியிருக்கும்--(எ-று.) [இ-ம்] பரமபிரகாசமேசகத்தாதலின்அதற்கதுவேகாரணமானதாம். (ங)

{ பிரமங்காரணமாயிற் சகங்காரியமா மதனாற்றுவதமும்
அதன்விபாகத்துட் சகம் விளங்குகின்றதெனின்
விசிட்டாத்துவிதமுமாமேயெனின். }

எல்லையிதிசைசகங்காலம்பிறம்பெனுமிவற்றிற்கேற்ற..... *
பல்லுருவாயெங்கெவ்வாறெழுந்தப்படியங்காகுஞ்..... *
செல்லுமிந்நெறியாலிந்தச்செகமெனும்பிரமசற்பம்..... *
புல்லுகாரணமிலாதபொருளெனப்பற்றிசெய்க..... *

(இ-ள்.) எல்லையில்-அளவில்லாத-திசைசகன்-திக்குகளும்--காலம்-காலங்களும்-புறம்பெனும்-பிரத்யேகமென்கின்ற-இவற்றிற்கு-இச்சர்வாத்மநானத்துக்கு-ஏற்ற - இசைந்த-பல்லுருவாம்-நாநாவிதவடிவங்களாய்-எங்கெவ்வாறெழுந்தது-எவ்விதத்தெப்படியுண்டாயிற்றோ-அப்படி-அவ்வண்ணம்-அங்காகும்-அவ்விதத்தாகும்-செல்லுமிந்நெறியால்-நடக்கின்றவிலிவிதத்தினால்-இந்தச்செகமெனும் - இவ்வுலகமென்கின்ற-பிரமசற்பம்-பிரமகற்பிதமானது-புல்லுகாரணமிலாத-பொருந்திய (வேறு) காரணமில்லாத-பொருளென-வஸ்துவென்று-புந்திசெய்க-அறியக்கடவாய்-(எ-று.) [இ-ம்] எவ்வெவ்விடங்களிலெப்படியெப்படி ஸ்புரிக்கின்றதோ, அப்படியப்படிதானே விளங்குகின்றபடியாற் சகங்காரியமாகாது, அதனாற் பிரமங்காரணமாகாது, இக்காரியகாரண மின்மையினாற் றுவிதமும் காரணத்துட்காரியம் வேறுபடாம லபேதமாயிருத்தலின், விசிட்டாத்துவிதமுமின்றித் தானேசகலமுமாய் விளங்குதலின், அத்துவிதமேயாமென்பதாம். (ச)

(அப்படியாயிற்சகந்தோற்றப்படுகின்றதேயெனின்.)

இதனைமுன்னிலையாஞ்சேவனிமைப்பின்படைத்ததாரு..... *
மதன்வடிவாகிநிற்குமனுமானமுதலவெல்லாம்..... *
விதமுறுகாட்சிமெய்ப்மைபந்தமொதினமைவீடாற்..... *
சிதமறுமிதுபோமாறுசெப்புதுந்தெரியக்கேட்பாய்..... *

(இ-ள்.) இதனை- இச்சகத்தை-முன்னிலையாஞ்சேவன் - பிரத்யக்ஷமாகியவாத்ம (சைதன்யமே)-இமைப்பினில்-நொடியுளவில்-படைத்ததாரு-சிருஷ்டித்ததாரு-அனுமான முதலவெல் (ருஉ)

லாம்-அனுமானமுதலிய (பிரமாணங்)ளியாவும்—அதன்வழிவா
கிற்றிக்கும்-அப்ரத்யக்ஷத்தி னம்சமாகவே விளங்கும்—விதமுத-
நாநாவிதமாகிய—காட்சிமெய்யிழை-திரியஸ்திணுண்மைபே—
பந்தம்-பந்தமாய்--அஃநிஷன்மைவீடாய்-அஃநில்லாமையேமோ
ஷமாய்—திதமறுமிது - திரமில்லாதவித்திரி (ஸ்யமானது)---
போமாறு-நீங்கும்படி—செப்பதும்-செல்லுவோம்—தெரியக்
கேட்பாய்- (நன்றாய்த்) தெரியக்கேள்.- (எ-து.) [இ-ம்] ப்ரத்ய
ட்சைசதன்யத்தைத்தவிரவேறுவஸ்துதோற்றவில்லை யென்பதாய்

(அப்படிப்பட்டபிரமமெப்பொழுது வெளிப்படுமெனின்)

மண்டியசமுத்திதன்னில்வருகளுட்போவதென்னக்.....*
கண்டனவுலகமெல்லாங்கற்பனைமுடிவிற்போக.....*
வெண்டருமலைவுதோற்றம்பெப்பொலாயின்நியாயிதது.....*
தண்டலிலிருடேசினித்தத்தித்ததோருண்மைநிற்கும்.....*

(இ-ள்.) மண்டியசமுத்திதன்னில்- மிகுந்தசமுத்தியவத்தையில்
—வருகளுட்போவதென்ன - வாராநின்ற சொற்பனங் கெடுவது
போல—கண்டனவுலகமெல்லாம்- காணப்பட்டனவாகிய சகங்க
ளியாவும்—கற்பனைமுடிவிற்போக- கற்பாந்தத்திற்கெட—எண்
டருமலைவு- எண்ணத்தினுண்ணுண்டானசஞ்சலமும்—தோற்றம்-உ
ருவமும்--பெயர்-நாமமு (மாகிய)—எல்லாயின்பி - இயாவமில்
லாமல்—ஆழ்ந்து-கெட்பிரமாய்—தண்டலிலிருள்-தடையற்ற(வ
ஞ்ஞா) னந்தகாரமும்---தேச - (விருத்திஞான) ப்ரகாசமும்—
இனி-இல்லாமல்—தனித்தது- தானேநானாயிருக்கின்றதாகிய--
ஒருண்மை- ஒட்பற்றத்தினவஞானமானது—நிற்கும்-மஞ்சியிரு
க்கும்.- (எ-து.) [இ-ம்] அத்யந்த பிரளயத்திற் சங்கற்பரூபமான
சகலசகங்களுநீங்கி ஞானஞ்ஞான ரகிதமான சுயஞ்சைதன்யமே
விளங்குமென்பதாய்.

(ஈ)

{ இப்படிப்பட்ட சுயஞ் சைதன்யத்திற்குச் }
சத்தியாதிராமம் வந்ததென்னெனின்.

சத்தியம்பிரமமான்மாபரமுதற்சாற்றவேண்டி.....*
யித்திறப்பெயர்மேலோராலிடப்பெற்றவித்தவான்மா.....*
கிறிரமாகத்தானேவேறுபோற்றிகழ்ந்தது.....*
மெத்தமேல்வருசேவப்பேர்மேவியபோலவாகும்.....*

(இ-ள்.) சாற்றவேண்டி - (வாக்கினால்) விபரிக்கும்பொருட்டு
—சத்தியம்-சத்தியமும்—பிரமம்- பிரமமும்—ஆன்மா-ஆத்மா

வும்—பரம்- பரமும்---முதல்-முதலாகிய—இத்திறப்பெயர் -இ
த்தன்மைபவாகியநாமங்களை—மேலோராலிடப்பெற்ற-சத்துக்க
ளாற்றநிகழ்ப்பட்ட—இந்தவான்மா- இவ்வாத்மாவானது—சத்தி
ரமாக-அதிசயமாக—நானேவேறுபோற்றிகழ்ந்தது-தான்ருணே
மற்றொன்றுபோற்ப்ரகாசத்து—தீ துமெத்தி-குற்றம்பொருத்தி
—மேல்வரு- இனிவருவதான---சேவ-பேர்- சேவநாமத்தை—மே
வியபோலவாகும்-பொருத்தினதுபோலவாகும்.- (எ-து.) [இ-ம்]
ஆத்மாவானது மகான்களால் விவகரிக்கும்பொருட்டுபரியநா
மங்களைப்பெற்றுத்தானேசேவனைப்போல விளங்குமென்பதாய்.

{ அச்சைதன்யமேமனமாயதனாற் }
சகமெப்படியாயிற்றெனின்.

சேவனைக்கின்றசொல்லும்பொருளுமாய்ச்செறித்தவான்மா...*
பாவனைமனைத்தாலேபருத்தெழுமனமதாகு.....*
மேவரும்பிரமந்தன்னில்வேலையிலலைபோல்வந்து.....*
நாவுறுமுள்ளத்தானேநினைத்தவாசகங்கற்பிக்கும்.....*

(இ-ள்.) சேவனைக்கின்றசொல்லும்-சேவனைக்கின்றசத்தமும்
---பொருளும்- (அத) னருத்தமுமாய்--செறித்தவான்மா-நிறை
ந்தவாத்மாவானது--பாவனைமனைத்தாலே-பாவித்தலுள்ளசங்க
ற்பத்தினால்—பருத்தெழுமனமதாகும் - தடித்தெழுநின்ற மன
மாய்—மேவரும்பிரமந்தன்னில் - அகோசரமான பிரமத்தில்—
வேலையினலைபோல்- சமுத்திரத்தின்நிறையைப்போல—வந்து-உ
ண்டாகி---நாவுறுமுள்ளம்- சஞ்சலிக்கின்றமனதுதானே—நினை
ந்தவா- (நனது) சங்கற்பப்படியே—சகங்கற்பிக்கும்- உலகத்தை
யுண்டாக்கும்.- (எ-து.) [இ-ம்] சேவபீதார்த்தமான வாத்தம்மர
ணமே மனமாயதின் சங்கற்பமே சகமாயிற்றென்பதாய். (அ)

(அப்படியாயின் வேறுபடாமேயெனின்.)

உன்னுறுமனத்தினாலேயுலகமாயித்திரசாலந்.....*
துன்னுறுபணிகளென்னுஞ்சொற்பொருட்பொண்ணையன்நி...*
யன்னியபிலைப்பொன்னுற்பணியெனவறையவேண்டா...*
பன்னியவுலகாஞ்சொற்குப்பிரமன்றிப்பொருள்வேறில்லை*

(இ-ள்.) உன்னுறுமனத்தினாலே-நினைக்கப்பட்டமனே (சங்க
ற்பத்) தினாலே—உலகமாயித்திரசாலம்- சகமென்னு மித்திரசா
லமானது—துன்னுறும்- உண்டாயிருக்கும்—பணிகளென்னுஞ்
சொற்கு- ஆபரணமென்னுஞ்சத்தத்துக்கு—பொருள் - அருத்த
மானது--பொண்ணையன்நி- கனகத்தையல்லாமல்—அன்னியமி

ல்லை-வேறின்று—பொன்னுல்-கனகத்தினுல்—பணியென-ஆபரணமென்று—அறையவேண்டா-சொல்லவேண்டாம்—பன்னிய-சொல்லிய—உலகாஞ்சொற்கு-சகமென்னுஞ் சத்தித்துக்கு—பரமன்றி-பிரமமேயல்லாமல்—பொருள்-அருத்தம்—வேறின்று-வேறின்று-(எ-று.) [இ-ம்] சகம்பிரமபிரகாசமேயன்றி வேறின்றென்பதாம்.

(க)

(அசத்தாகியமனதினாற்சகத்தெப்படியுண்டாயிற்றெனின்.)

செல்லுறுநதியாற்றோன்றுந்தினாகள் போன்மனத்திலுண்டா...
யில்லையுமாகியுண்டுபோலெழுமிந்தனா...
மல்லல்செய்மோகம்பந்தந்தமமலமவித்தைமாயை...
புல்லுசம்சாரமென்றேநூனிகள்புகலப்பட்ட...*

(இ-ள்.) செல்லுறுநதியாற்றோன்றும்-ஓடாநின்ற (கான) லாற்றிற்கோற்றும்—கினாகள்போல்-அலைகளைப்போல—மனத்திலு—(அசத்தான) மனதில்—உண்டாயில்லையுமாகி-உண்டாகாததா(யிருந்தும்)—உண்டுபோலெழும்-உள்ளதுபோலத்தோற்றாநின்ற—இந்தனாலம்-இச்சகமானது—அல்லல்செய்-ஆன்பத்தைச் செய்யாநின்ற—மோகம்-மோகமென்று—பந்தம்-பந்தமென்று—தமம்-தமசென்று—மலம்-மலமென்று—அவித்தை-அவித்தையென்று—மாயை-மாயையென்று—புல்லுசம்சாரமென்று-சார்ந்திருக்கின்றசம்சாரமென்று—நூனிகளா-அறிஞர்களால்-புகலப்பட்ட-சொல்லப்பட்டன-(எ-று.) [இ-ம்] இல்லாதகானற்சலத்தி லலைதோன்றுவதுபோலவில்லாத மனதினா ல்சகந்தோற்றுமின்றதாம்.

(ஈ)

(பந்தரூபமுமதனிவித்தியும் நூனோதயமும்யாதெனின்.)

பந்தத்துருவங்கேட்டுணரிந்ரவீட்டுருவுமேல்வெளியா...
மிந்தச்சகநீநான்முதலாமிவைமெய்யென்றல்பந்தமதா...
மந்தக்கருத்துநித்பளவுமரிதாமுத்திவித்தினிடைத்... [வெலாம்
தொந்தத்தருப்போற்காண்பவன்பாற்றோன்றுகின்றகாண்ப

(இ-ள்) பந்தத்துருவம்- (நாஞ்சொல்லாநின்ற) பந்தஸ்வரூபத்தை—கேட்டுணரில்- (நீ) கேட்டறிவாயானால்—பரவீட்டுருவுமேலாகியமோட்சஸ்வரூபம்—மேல்வெளியாங்-இனி (நன்றாய்) வெளிப்படும்—இந்தச்சகம்- இவ்வுலகத்தையும்—நீநான்முதலாமிவை- நீநான்முதலாகிய (விப்பேதங்களுக்கும்)—மெய்யென்றல்-உள்ளதென்பது—பந்தமதாம்-பந்த (ரூப) மாகும்—அந்தக்கருத்துநித்பளவும்- அச்சங்கற்பமான (நிரியஸ்யமிருக்கின்ற)

பரியந்தம்—முத்தி-மோட்சமானது—அரிதாம்- அரியதாம்—வித்தினிடை-விதையினிடத்தில்—தொந்தத்தருபோல்- அடங்கியிருக்கின்றவிருட்சத்தைப்போல—காண்பவன்பால்= திருஷ்டாவினிடத்தில்—காண்பவெலாம்- நிரியஸ்யங்களியாவும்—தோன்றுமையும்- உண்டாகாமலடங்கியிருக்கும்-(எ-று.) [இ-ம்] விசாரிக்குமட்டுஞ் சகமாயிருந்துடனே கெடுகின்ற பந்தநாசத்திற்குயாஞ்சைதன்யம் பிரகாசிக்கென்பதாம். சகபந்தமென்பதற்குதாரணம், சூதசம்மிதையில்; சிவபூசாயோககண்டத்தில், லறிவின்ஸ்வரூபத்துக்கு விதிசோகமாக யாதொன்று தோன்றுகின்றதோவதுவேசம்சாரமென்று சொல்லப்படுகின்றது.

(ஐ)

(திருஷ்டாவித்திரியஸ்ய மெப்படியிருக்கின்றதெனின்)

பிறிவாம்பொருளின்மனத்திருந்தபேதப்படியேயுத்தரத்திற் [போசெறிவாஞ்சிருட்டி சமத்தாரஞ் சிதைவற் றுண்டாய்ச் செறிவானலறிவாஞ்சாரியெனும்பொருளினகன்றவுத்தரத்தங்குரமாய்.....
நெறியார்சகத்தின்வடிவமெலாநீங்காவியல்பாய்நிறைந்திருக்கும்

(இ-ள்.) பிறிவாம்பொருளின்-பிரிவுள்ள (வடபிசமுதவியகாரண) வஸ்துவின்—உதரத்தில்- கருப்பத்தில்—மனத்திருந்த-அதற்குள்ளிருந்த—பேதப்படியே- (பத்திரபுட்பாதிசுளான) பேதப்ரகாரமே—செறிவாஞ்சிருட்டி- தெருங்காநின்றசுருட்டியின்—சமத்தாரம்- ஆச்சரியசத்தியானது—சிதைவற்று- கெடாமல்—உண்டாய்ச்செறிவதுபோல்- உண்டாயிருப்பதுபோல்—அறிவாஞ்சாரியெனும்-நூனோதமாவென்னும்—பொருளின்- வஸ்துவினுடைய—அகன்றவுத்தரத்து- வியாபகமான்கருப்பத்தில்—அங்குரமாய்-முனியாகி—நெறியார்- முறையாகப் பொருந்திய—சகத்தின்வடிவமெலாம்-உலகத்தி (ஐம்) ரூபமானசகல்மும்—நீங்கா-நீங்காமல்—இயல்பாய்நிறைந்திருக்கும்—சுபாவமாகநிறைந்திருக்கும்-(எ-று.) [இ-ம்] வித்தில் விருட்சமிருப்பதுபோலத்திருஷ்டாவித்திரியஸ்யசத்தி யடங்கியிருக்குமென்பதாம்.

(ஐ)

{ திருக்குவிண்ணான சகலமுந்திருக்குவெயென்பதற்குத் திருஷ்டாந்த மியாதெனின். }

பருவங்களிலேவிதைமுளைக்கும்படிபோற்காணப்படுமவற்றிற்...
கருதுங்கருத்துமுடலெடுக்குக்கனத்துதித்தோன்கதையாலே...
விருளுஞ்சகத்தினுற்பத்தியெளிதாய்விளங்குமிதுகேட்பாய்...
பெருங்கனப்பிறப்பிடமாய்ப் பிறந்தான்மறையோர் பெருங்குலத்தோன்.....*

(ஈ)

(இ-ள்.) பருவங்களில் - பக்குவமான (காலதேச)ங்களில் - விதை-வித்தானது - முளைக்கும்படிபோல் - முளைக்கின்றதன்மையுடைய - காணப்படுமவற்றை - திரிபத்தை - கருதுங்கருத்து - சங்கற்பிக்கின்றமனதும் - உடலெடுக்கும் - (தேவதிரியக்குழுதவிய) வடிவமாம் - ககனத்துதித்தோன் - கையாலே - (ஞா)னகாயத்துதயமானவன்சரிதையினால் - இருஞ்சுகத்தினுற்பத்தி - அந்தகாரமயமானசுகிருஷ்டி - எளிதாய் வளங்கும் - வெகுவா (புனக்கு) ப்ரகாசிக்கும் - இதுகேட்பாய் - இக்கதையை (நீ) கேட்கக்கடவாய் - மறையோர்பெருங்குலத்தோன் - சிறந்தபிரமவயிசத்தையுடையவன் - பெருகுங்ககனம் - வியாபகமான (ஞா)னசமே - பிறப்பிடமாய் - (தா)னுண்டாவதற்குக்காரணமாக - பிறந்தான் - ஞானவிண்மகனுண்டானார். - (எ-று.) [இ-ம்] ஆத்மவுல்லாசத்தில் அதன்சுபாவமா புண்டான சகலமுமாத்ம சாக்ஷாத் காரமாக வெளிப்படுத்தி கிஞ்ஞானவிண்மகன்கதையேதிருஷ்டாந்தமென்பதாம்.

(ஞானபுருடன்சரிதையைவினாவுதல்.)

ஒழிவிற்றியானமுயிரிக்கிதம்வீறுடையோனெடுநா ஞயந்திருப்பவிழியுமுலகைவிழுந்ஞாநாமிவனைவிழுங்காதிருந்தமையென்...
னாழிவுசெய்யுமெனதுவலியநுந்நாங்கலவின்வாண்முனைபோற்...
கழியமமுங்கிறெனவெண்ணிக்காலனவனூர்க்கடிதனைந்தான்...

(இ-ள்.) ஒழிவிற்றியானம் - பிரிவற்றசமாதியும் - உயிரிக்கிதம் - சுவகாருணியமும் - வீறு - தருமமு (மாகியவைகளை) - உடையோன் - உள்ளவனாகிய (ஞானவிண்மகன்) - நெடுநாளுபந்திருப்ப - அநேககாலஞ்சிந்திக்கு (மளவில்) - இழியுமுலகை - நனமாரு (மிச) சுகத்தை - விழுங்குநாநாம் - புசிக்கின்றயாம் - இவனைவிழுங்காதிருந்தமையென் - இவனைப்புகிக்காம லிருந்ததென் - அழிவுசெய்யுமெனதுவலி - (அனைத்தையு) நசிப்பிக்குமெனதுவல்லபம் - கல்லில் - பாடானத்தில் - அழுத்தும் - அழுத்துகின்ற - வாண்முனைடோல் - கத்திமுனையுட்போல் - கழியமமுங்கிறென - மிகவுமமுங்கிட்போயிற்றென்று - எண்ணி - நினைத்து - காலன் - காலனவன் - அவனூர்க்கடிதனைந்தான் - அவனூர்ந்தேவறுபடுத்தச்சென்றதாம். - (எ-று.) [இ-ம்] காலன், வேறுபடாதவனை

(அப்புருடனகப்பட்டானோவெனின்.)

வினையின்முயல்வார்த்தங்கருமம் விடுவதுண்டோ வெனமறையோன்...
வினையின்வாயிற்புகுமளவிண்மண்டுமுழிக்கடுங்கனல்போற்...

கனைபுங்கடுந்தீயெரித்திடவுங்கடிதுபகுந்துகண்டவனைப்...
பனைசெய்கரமாயிரத்தாலும்பற்றியிழுத்துப்பயனற்றான் *

(இ-ள்.) வினையின்முயல்வார் - (ஒரு) தொழிலில் முயற்சிப்பவர்கள் - தன்கருமம் - தனதுதொழில் - விடுவதுண்டோ வென - விட்டுவிடுவார்களோ வென்று - மறையோன் - பிராமணனுடைய - மனையின்வாயில் - வீட்டுவாயில் - புகுமளவில் - (காலஞானவன்) பகுந்தமாத்நிரத்தில் - மண்டும் மிகுகின்ற - உழிக்கடுங்கனல் போல் - கொடியவழித்தீயைப்போல் - கணயும் - சத்தியாநின்ற - கடுந்தீ - (அவரதுமகிமையென்னுங்) கொடியதீயானது - எரித்திடவும் - எரிக்கவும் - கடிந்து - (அதைப்) பிளந்துகொண்டு - புகுந்து - பிரவேசித்து - கண்டவனை - பார்த்தவப்புருடனை - பனைசெய் - பனைக்கொப்பாகிய - கரமாயிரத்தாலும் - ஆயிரங்கைகளினாலும் - பற்றியிழுத்து - பிடித்திழுத்து - பயனற்றான் - ப்ரயோசனம்பெறாதவனாயினன். - (எ-று.) [இ-ம்] காலாதீத ஞானகயாந் காலஞற்பிடிக்கப்பட வில்லையென்பதாம்.

(இயமனுத்தியுரைத்தல்.)

அவன்சங்கற்பபுருடனைப்போலசைவற்றிருப்பவடற்பரிதா...
யிவனங்ககன்றுநமன்பாற்போயிவ்வாறுரைப்பயமனுரைப்பான்
புவனங்கருமத்தாலன்நிப்பொன்றாதுதவிப்பொருளவையே...
தவறும்படிசெய்கருமங்கள்சகாயமாகச்செல்கென்றான்...

(இ-ள்.) அவன் - அந்தஞானவிண்மகன் - சங்கற்பபுருடனைப்போல் - சங்கற்பத்தையே (வடிவமாயுள்ள) புமாணப்போல் - அசைவற்றிருப்ப - அசையாமலிருக்க - அடற்பரிதாய் - வெல்லக்கடாமல் - இவனங்ககன்று - இக்காலனவ்விடத்தி (னின்று) நீங்கி - நமன்பாற்போய் - யமனிடத்திற்சென்று - இவ்வாறுரைப்ப - இங்கேநடந்தப்ரகாரஞ்சொல்ல - யமனுரைப்பான் - (அதற்கு) யமன்சொல்லுவான் - புவனம் - (கன்மத்தினாலுண்டாகிய) சகத்து - கருமத்தாலன்றி - கன்மத்தினாலல்லாமல் - பொன்றாது - தசியானது - உதவிப்பொருள் - (நமக்குச்) சகாயமானவஸ்துக்கள் - தவறும்படிசெய் - மரிக்கும்படி (முன்) செய்த - கருமங்கள் - கன்மங்களேயாம் - அவையே - அக்கன்மங்களையே - சகாயமாக - கொல்வதற்குச் சகாயமாகக்கொண்டு - செல்கென்றான் - போவென்றுசொன்னான். - (எ-று.) (ப-ம்) கன்மத்தினாலுண்டானதே கங்கன்மத்தினுந் தெரிமென்பார் - புவனங் கருமத்தாலன்றிப்பொன்றாதென்றார். [இ-ம்] தேகத்தைக் கெடுத்தற்கு முன்னுள்

எசஞ்சிதகன்மத்தா னியமித்த மரணகன்மத்தைப் பரிசோதித்த
தைக்கொண்டு செல்லவேண்டுமென்பதாம். (யஸ்)

(கருமமகப்பிட்டதாவெனின்.)

காலனி துகேட்டவன் செய்தகருமத்தேடி நதியோடை... *
ஞாலந்திசைகளெல்லா முழன்று நண்ணுதா கமீண்டெய்திச்... *
சிலநமனுக்குரைசெய்தசீர்த்தித்தவனு முரைசெய்வான்... *
மூலவிசும்பிற் பிறத்தலினுன் முடிவிலவனும்கிசும்பன்றோ... *

(இ-ள்.) காலனி துகேட்டு - காலனிவ்வுசனத்தைக்கேட்டு - அ
வன்செய்த-அப்பிரமாணன் (முன்) செய்த-கருமத்தேடி-கரு
மங்களைத்தேடி-நதி-தீர்த்தங்களிலும்-ஒடை-தடாகங்களிலு
ம்-ஞாலம்-புமண்டலத்திலும்-திசைகளெல்லாம்-திசைகளனை
த்திலும்-உமுன்றும் - அலைந்தும்-நண்ணுதா-அசப்படாத
தா-மீண்டெய்தி-கருமபிவந்து-சிலநமனுக்குரைசெய்ய-அ
திவுள்ளயனும்க்குச்சொல்ல-சிந்தித்து- (வெகுநேர) மாலோசி
த்து-அவனும்-அந்தயமனும்- உரைசெய்வான்- சொல்லுவா
ன்-மூலவிசும்பில்-கேவலாகாயத்தின்-பிறத்தலினுல்-உத்தத்தி
னல்-முடிவிலவனும்-நசிப்பில்லாத வப்பிராமணனும்-விசும்
பன்றோ- (ஞா) ஞாயமல்லவோ- (எ-று.) (ப-ம்) திரிச்யபலனை
க்குறித்து, உதகத்திற் பேதபாவத்தாற் செய்யுங் கன்மங்களைப்ப
ரிசோதித்தாரொன்பார், இவன்செய்யுங் கருமத்தேடி நதியோடை
யுழன்றென்றும், முற்பவத்திற்செய்தகன்மங்கள், இப்பவத்திலனு
பவித்தற்குப் புவணத்திற் பரிணமித் திருக்கின்றதோ வென்ப பரி
சோதித்தாரொன்பார், ஞாலந்திசைகளெல்லா முழன்றென்றுங்கூறி
ஞர். [இ-ம்] சஞ்சிதவினை காரணமாகவுதியாமல் ஞானங்காரண
மாகவுதித்தலாற் பூர்வகன்ம மகப்பட்டினின்றென்பதாம். (யஸ்)

(ஆனவன்காரியப்படுதெனினோவெனின்.)

விண்ணிற் பிறந்தோன்காரணத்தைமேவாழையினுற் கருமங்கள்*
பண்ணிற் பிறன் காரணமிலதேற்பண்ணுங்கருமமுளதாமோ... *
வெண்ணற்குரியசகாயமுனக்கிலதாமென்றுயமன்கூற... *
நண்ணற்கரிதென்றுயர்காலனடந்தான்மனையினனியிந்து... *

(இ-ள்.) விண்ணிற் பிறந்தோன் - (ஞா) காயத்துதித்திராம
ணன்-காரணத்தை - (சககாரிநிமித்த) காரணத்தை - மேவா
ழையினுல்-பொருந்தாததெனல்-கருமங்கள்-கருமங்களை-பண்
ணித்தலன் - (செய்துஞ்) செய்தாலில்லை-காரணமிலதேல்-கா

ணமேயில்லமாயின்-பண்ணும் - அவன்செய்கின்ற - கருமமு
ளதாமோ- கருமங்களுள்ளதாமோ-எண்ணற்கு - (நீ) நினைப்பத
ற்கு-உரிய-உரித்தான-சகாயம்- (அவனதுசஞ்சிதத்தால்விதி
க்கப்பெற்ற மரணகருமமென்னு) முதலியானது-உனக்கிலதா
மென்று- உனக்கிலையென்று-யமன்கூற - தருமராசன்சொல்
ல்-நண்ணற்கரிதென்று- (அவனைக்) கிட்டக்கூடாதென்று-உய
ர்காலன்- மேன்மையாகியகாலனானவன்-மனையில்-தனதிடத்தி
ல்-நனியியந்து- மிகவுமதிசயித்து-நடந்தான்-போயினான்-
(எ-று.) [இ-ம்] சிதாகாயத்தினிமித்தகாரணமுஞ் சககாரிகாரண
முமின்றிபுபதானகாரணமாத்திரமாயுதித்தவனாலாற் காரியமும்
காரணமும் காரணகாரியமும் மரணகன்மமுமின்றி நித்தியனாயி
ருப்பெனென்பதாம். (யஸ்)

(பிரமாவையிப்புருடனாகக்கூறிந்நோவெனின்.)

என்னுவுரைத்தமுனிமுகம்பார்த்திராமனுரைப்பானியிசைத்த... *
வன்னுன்சயம்புவிஞ்ஞானமங்கமாநோனென்குருகத், துண்ணிநின்
நோன்பிரமனைனதுணிந்தேனெனலுந்தாயமுனி, முன்னுமுரை
த்ததயன்மனையேமொழிந்தகதையின் முறைகளாய்... *

(இ-ள்.) என்னுவுரைத்த - (இப்படி) பென்றுசொல்லிய-முனி
முகம்பார்த்து - (வசிட்ட) முனியின்வதனத்தைப்பார்த்து-இரா
மனுரைப்பான்- இராகவர் சொல்லுவார் - நீயிசைத்த-தேவரீர
னுக்கிரகித்த-அன்னுன்- அந்தஞானவின்மகனை-சயம்பு-தா
னையுண்டானவனாயும்-விஞ்ஞானம்- விஞ்ஞானமே-அங்கமா
னோன்-வடிவமானவனாயும்-ஒன்றாகத்துன்னுநின்றோன்-ஒன்றா
கநிறைந்திருக்கின்றவனாயு (மிருக்கின்ற) - பிரமனை - பிரமா
வாக-துணிந்தேனெனலும் - நிச்சயித்தேனென்று சொல்லவும்
-துயமுனி- பரிசுத்தமாகிய (வசிட்ட)முனி-முன்னுமுரைத்த
து- முன்னுஞ்சொல்லியது - அயன்மனையே - பிரமாவையே-
மொழிந்தகதையின்- சொல்லியகதையின்-முறைகளாய் - மு
றைமைவைய (இராமாநீ)கேட்பாய்- (எ-று.) [இ-ம்] பிரமத்திலு
ண்டானபிரமனையேயொப்புருடனாகவுருவகப்படுத்தினதாம். (யஸ்)

(காலன்பிரமனையழிக்கத் துணிந்தானோவெனின்.)

செயல்செய்தாலன்யமனுடனேசெப்பும்வழக்குத்தா முணர்ந்தே.
முயராமனுவினந்தத்திலுலகமெல்லாமுண்டெழுந்த... *
வயர்வின்காலனயன்மனையுமடர்ப்பமுயன்மவப்போதி... *
அடரில்காலன்முகநோக்கித் தங்கயமனுக்கிவைசொன்னான்... *

(காச)

(இ-ள்.) செயல்- (நாசத்) தொழில் - செய்காலன் - செய்பாநின்
 றகாலஞனவன் - யமனுடனே செப்பும் வழக்குத்தாம் - யமனுட
 னே சொல்லும் ஞாயங்களை - உணர்ந்தேம் - யாமறிந்தேம் - உய
 ருமனுவின - மேலானமனுவினுடைய - அந்தத்தில் - முடிவில் -
 உலகமெல்லாம் - சகங்களைத் தையும் - உண்டெழுந்த - புதிதெ
 ழுந்த - அயர்வில்காலன் - சோம்பலில்லாத காலஞனவன் - அய
 ன்றனையும் - பிரமாவையும் - அடர்ப்ப - செகுத்தற்கு - முயன்ற
 வட்போதில் - எத்தனஞ்செய்தவச்சமயத்தில் - ஆயரில் - துக்கமில்
 லாத - காலன் முகநோக்கி - காலன த முகத்தைப் பார்த்து - துங்
 கம் - உயர்வாகிய - யமனவை சொன்னான் - இயமனவைகளைச் சொ
 ன்னான் - (எ-று) [இ-ம்] பிரமன துலவருபத்தை யுணராமற் செ
 டுக்கறினத்தென்பதாம். (உஉ)

(ஆளுவார்வருபயியாதெனின்.)

நிகரில்பரமவாகாயநிமலவடிவாய்நிற்கின்ற.....*
 விகலியனைபடத்தற்கென்றெண்ணுமெண்ணமெளிதாமோ...*
 திகழும்வெளியெவடிவாகிச்செறிந்தபுதவடிவிலனாம்..... [ஸ்
 புகல்சங்கற்பபுருடனைப்போற்பொன்றாதயனும் பொலிந்திடுமா

(இ-ள்.) நிகரில்-சமானமில்லாத - பரமவாகாயம் - பிரமாவாக
 மே - நிமலவடிவாய் - திருமலாகாரமாய் - நிற்கின்ற - இருக்கின்
 ற - இவ்விவனை - எதிரில்லாத பிரமாவை - அடர்த்தற்கென்று - அ
 பித்தற்கென்று - எண்ணுமெண்ணமெளிதாமோ - நினைக்கின்றநி
 னைவெளிதின் முடியுமோ - திகழும் - பிரகாசிக்கின்ற - வெளியே வ
 டிவாகி - ஆகாயமேபடிவமாய் - செறிந்த - நெருங்கிய - பூச வடி
 விலனாம் - புதவடிவமில்லாதவனாய் - புகல் - (முன்) சொல்லிய -
 சங்கற்பபுருடனைப்போல் - சங்கற்பபுமானைப்போல - பொன்ற
 ன - நசியாமல் - அயனும் - பரமதேவனும் - பொன்றிடுமே - ப்ர
 காசிப்பன் - (எ-று.) [இ-ம்] பஞ்சபூத வடிவமின்றிச் சிதாகாய
 மேவடிவமாகப் பிரகாசிக்கின்றதாம். (உஉ)

(ஆயினவேறுவடிவமின்றேவெனின்.)

ஞானவிண்ணாய்க்கேவலமாய்நடுவுமுடிவுமுதலில்லா.....*
 தானசயம்புலாம்பிரமமடித்தன துமனவசத்தான்.....*
 மானமுருவமுடையதுபோன்மன்னுபுமான்போல்வயங்கிடுமா*
 லீனமலடிமகன்போலவிதுமெய்யிதல்வடிவிலதாம்.....*
 (இ-ள்.) ஞானவிண்ணாய் - சிதாகாயமாகியும் - கேவலமாய் - தி
 னைவடிவாய் - முதல்-முதலும் - நடுவும் - மத்தியும் - முடிவும்

-அந்தமும்--இல்லாதான் - இல்லாததான் - சயம்புவாய் - சயம்
 பாயிருக்கின்ற - பிரமம் - பிரமமானது - அடித்த - அடித்திருக்கி
 ன்ற - தன துமனவசத்தால் - தன துசங்கற்பவசத்தினால் - மான
 முருவமுடையதுபோல் - பிரமாணமானசரீரமுடையதுபோலவு
 ம் - மன்னுபுமான்போல் - நினைவாகிய புருடனைப்போலவும் - இ
 துமெய்யிதல்வடிவிலதாம் - இஃது மெய்யினால் - வயங்கிமம் - பிரகா
 சமும் - ஈன - ப்ரசவியாத - மலடிமகன்போல் - வந்தயாபுத்திர
 னைப்போல் - வடிவிலதாம் - ஆகாரமில்லையாம் - (எ-று) [இ-ம்]
 ஆதிமத்தியாந்த ரகிதமான சுயஞ்சைதன்யமே தன துல்லாசசத்
 தியினால் வடிவமுள்ளதுபோலத் தோற்றினது மதுபிரமமேயன்
 நிதாமருபமன்றென்பதாம். (உஉ)

{ பிரமனுக்குச்சிருட்டியாதிதொழிலிருக்க }
 { பெளதிகசரீரமில்லாதகாரணமியாதெனின். }

என்றுகாலன்றனக்கியமனிசைத்தானென்றேன்முகநோக்கி...*
 நின்றவாதிவாகியமாய்நிகழ்ந்தவாதிபெளதிகமா.....*
 யொன்றுமுடலமுயிரிக்கெல்லாமுபயவிதமாய்பிரமனுக்குத்...*
 துன்றுமாதிரிவாகியமாஞ்சுக்கவுடலொன்றாய்தென.....*

(இ-ள்.) என்று - இப்படியென்று - காலன்றனக்கு - மிருத்தவு
 க்கு - இயமனிசைத்தான் - நமன் சொன்னான் - என்றேன் - என்
 றுகூறியவசிட்டரது - முகநோக்கி - வதனத்தப்பார்த்து - நி
 ன்ற - நின்றதான் - ஆதிவாகியமாய் - ஆதிவாகியசரீரமாய் - நிக
 ழ்ந்த - ப்ரசாசித்த - ஆதிபெளதிகமாய் - ஆதிபெளதிகசரீரமாய்
 ம் - ஒன்றுமுடலம் - பொருந்தியசரீரங்கள் - உயிரிக்கெல்லாம் -
 ஆத்மாக்களைத்திற்கும் - உபயவிதமாய் - இரண்டுவிதமாயிருக்
 க - பிரமனுக்கு - பிரமாவுக்கு - துன்றும் - நெருங்கிய - ஆதிவா
 கியமாய் - ஆதிவாகியசரீரமாகிய - சூக்கவுடலொன்றாய்தென - சூ
 ட்சுமசரீரமொன்றானதென்னவென் (நிராமன்) கேட்க - (எ-று.)

(இதுவுமது.)

பிரமவொளியாற்பிறந்தசகப்பிறக்குமுயிரிக்குக்காரணமாய்...*
 விரவுமதனாயிரிக்கெல்லாமேவுமுடலமிரண்டாகும்.....*
 பரமபிரமத்தினையொழியப்பயில்காரணமேவெறிமையினால்...*
 வரவிலயனுக்கோருடலாய்மருவுமாதிரிவாகியமே.....*

(இ-ள்.) பிரமவொளியால் - பிரமப் பிரகாசத்தினால் - பிறந்தசக
 ம் - உண்டாகியவுலகம் - பிறக்குமுயிரிக்கு - உண்டாகுஞ்சீவர்களுக்
 கு - காரணமாய் - காரணமாக - விரவுமதனால் - பொருந்துகின்ற

$$(\pi_n(\pi))$$

ம்) புணராமல்—வெறிதிருக்கும்—சேவலமாயிருக்கும்—தற்புண
ந்தானெப்படியோ—கண்ணாடியானதெப்படியோ—அப்படியே—
அந்தப்பிரகாரமே—தானேவிளங்கும்—(சேதனிய) மாத்திரம்பிர
காசுக்கும்—கற்பமுது—கற்பனைபொருந்திய—நீதான்முதலாம்—
நீதானென்பமுதலாக—காட்சி—காணப்பட்டனவாகிய—விகற்ப
மெலாமடங்கி—வேற்றுமைகளனைத்துமடங்கி—அற்பமென்னும்
—அற்பமாகிலும்—காட்சி—திரிஸ்யமானது—அதில்—(சேடமின்
றி)தகிச்சில்—அதுவே—அந்நசிப்பே—தனிக்கேவலநிலைமை—ஒப்
பற்றைகவல்பதிச்சயமாம்—(எ-து.) [இ-ம்] சகமுதலானபேதபா
வனைநீங்கியவிடத்திற் றுனாய்விளங்குகின்ற வனுபவமே சுயம்பிர
காசமென்பதாம்.

(உஅ)

(மனோநாசமுண்டாகுங்காலம்யாதெனின்.)

காண்பரியமனங்காட்சிப் பொருளை யெல்லாங் கனவுதரு கனவு
போற்காட்டாநிற்கும், பூண்பதிலாமனஞ்சலனசத்தியாலெபொ
லியுமசையுந்தியங்கும்போகும்மீனும், வீண்பயிலுஞ்செருக்குமீனும்
மகங்கரிக்கும்வேற்றுருவாம்பெருங்கற்பமேவுப்போதிற, சேண்
படவெல்லாப்பொருளுந்நீரமாய்த் து சேதியுபசாந்தமேசேட
மாகும்.....*

(இ-ள்.) கனவுதரு- சொற்பனங் கொடுக்கின்ற--கனவுபோல்-
சொற்பனத்தைப்போல--காண்பரியமனம்-பார்ப்பதற் (குருவு)
யில்லாதமனது--காட்சிப்பொருளையெல்லாம்-(இல்லாத) திரிஸ்ய
வஸ்துக்களனைத்தையும்--காட்டாநிற்கும்-காட்டும்--பூண்பதிலா
மனம்-(ஒன்றிலுந்)தரியாதமனமானது--சலனசத்தியால்-சஞ்ச
லசத்தியினால்--பொலியும்-பிரகாசுக்கும்--அசையும்-சஞ்சலிக்
கும்--தியங்கும்-உலங்கும்--போகும்-செல்லும்--மீனும்-நிற்கும்
பும்--வீண்பயிலுஞ்செருக்குமீனும்-வீணுக்கப்பொருந்தியகனிப்
பின்மீனும்--அகங்கரிக்கும்-அகங்காரத்தையடையும்--வேற்று
ருவாம்--வேறுவடிவமாகிய--பெருங்கற்பம்--மசாப்ரளயம்--
மேவும்போதில்--பொருந்துங்காலத்தில்--சேண்படவெல்லாப்
பொருளும்--ஆகாயமுதலியசகலவஸ்துக்களும்--நீரமாய்த் து--
ஒருங்கேயுமிந் து--செதியுபசாந்தமே-பூரணமானசாந்தமே
--சேடமாய்--மிச்சமாய்--(எ-து.) [இ-ம்] மித்தையானமன
மானபதினைக்குமென்பதாம்.

(உஅ)

(ஆத்மஸ்வரூபவிலக்கணம்யாதெனின்-வேறு.)

ஆத்தமியாதசோதியருக்கருளவிலாதாய்.....*
மெத்தியபிணியிலாதாய்மேவரும்பிறப்பிலாதாய்.....*
மெத்தலங்களினுமென் றுமியாலுமாயாவஞ்செய்து*
முத்தியுமாகியோங்குமுதற்பரம்பொருளொன்றுண்டி

(இ-ள்.) ஆத்தமியாத-ஆத்தமானமாகாத--சோதி-(சுயஞ்)சோ
தியென்னும்--அருக்கருய்-சூரியனாயும்--அளவிலாதாய்-எல்லை
யற்றதாயும்--மெத்தியபிணியிலாதாய்--அற்பதுன்பமுமில்லாத
தாயும்--மேவரும்-பொருந்துதற்கரிய--பிறப்பிலாதாய்-உற்ப
த்தியில்லாததாயும்--எத்தலங்களினும்-எவ்விடங்களினும்--என்
றும்-எக்காலத்திலும்--யாலுமாய்--சகலமுமாய்--யாவஞ்செய்
தும்-சகலத்தையுமுண்டாக்கியும்--முத்தியுமாகி--சகலமுட்பிறி
பட்டதாயும்--ஒங்கும்-வியாபித்திருக்கின்ற--முதல்-முதன்மை
யான--பரம்பொருளொன்றுண்டி-பிரமஸ்வரூபமானதொன்று
ள்ளது--(எ-து.) [இ-ம்] உதயாத்மனமின்றிகயமாய்ப் பிரகாசிக்கி
ன்ற பிரமம் சர்வவியாபகமான சத்தாமாத்திரமாயிருக்குமென்
பதாம்.

(௩௩)

(ஆத்மவிலாசம்யாதெனின்-வேறு.)

பகர்வரிதாய்முத்திராற்பயில்வதாகிப் பரமுதலாம்புதிதான பல
பேர்பெற்று, மிகவுணர்ச்சாங்கியர்புருடனென்றுஞ்சுத்தவேதாந்த
ம்விளங்கினோர்பிரமமென்றுந், துகளதுவிஞ்ஞானிகளின்ஞான
மென்றுஞ்சூனியர்சூனியமென்றுஞ்சொல்லப்பட்டுந், திகழ்வி
தேசுகருந்தேசாய்நின்று தேசளித்துத்திகழ்வித்துத்திகழாநிற்கு
[ம]

(இ-ள்.) பகர்வரிதாய்-வசனாதீதமாயும்---முத்திராற்பயில்வதா
கி-சுத்ததுக்களால்வசனிப்பதாயும்--பரமுதலாம்--பிரமமுதலிய
--புதிதான--கற்பிதமாகிய--பலபேர்பெற்று-பலதாமங்க(ளிட
ப்) பெற்று---மிகவுணர்ச்சாங்கியர்-மிகவுமறிவுள்ளசாங்கியர்கள்--
புருடனென்னும்--ஆத்மாவென்னும்---சுத்தவேதாந்தம்-பரிசுத்த
வேதாந்த(ஞானம்)--விளங்கினோர்-விளங்கினவர்கள்--பிரமமெ
ன்னும்-பிரமஸ்வரூபமென்னும்---துகளதுவிஞ்ஞானிகள்--குற்ற
மற்றவிஞ்ஞானிகள்--விஞ்ஞானமென்னும்--விஞ்ஞானஸ்வரூப
மென்னும்--சூனியர்-சூனிய(வாதி)கள்--சூனியமென்னும்--சூ
னியஸ்வரூபமென்னும்--சொல்லப்பட்டும்-உரைக்கப்படுவது(ம்
ன்றி)--திகழ்-விளங்காநின்ற--இரவிதேசுக்கும்-சூரியப்பிரகாசத்
துக்கும்--தேசாய்நின்று-பிரகாசமாயிருந்து--தேசளித்து--

(யாவற்றிற்கும்) ப்ரகாசத்தைக்கொடுத்து—திகழ்வித்து—ப்ரகாசிப்பித்து—திகழாநிற்கும்—(யாதொருவஸ்துவானதுதானும்) ப்ரகாசரூபமாய்விளங்கும்.—(எ-று.) [இ-ம்] அகோசரமானபிரமம், அவரவரிச்சயித்கபடி விளங்குவதன்றியும் யாவையும்ப்ரகாசிப்பிக்கின்ற ஸ்வயம்ப்ரகாசமாய் விளங்குமென்பதாம். சூனியவாதியும் விஞ்ஞானவாதியும் பவுத்தமதப்பேதமெனக்கொள்க. (நக)

(ஆத்மவிவகாரம்யாதெனின்.)

உரைபகர்வோனுசாவிநிவோன்கேட்போன்கான் போனுணர்பவன் சிந்திப்பவனாயுலகன்மெய்யிற், நிரமுறமேவியுமேவாப்பொருளினின்றுநினைசுரன்மேசெனச்சிந்திநிந்திகழ்ச்சியுண்டாம், வினாமனம்மேரிகரணமலரண்டங்காயாய் விண்ணெழுமாயைக்கொடியைவிதிர்க்குங்காற்றும், புரைசெயுடற்செப்பினைத்துண்மணியாய்நிற்கும்புணர்புரியட்டகவுடலைப்போய்மீள்விக்கும்.....*

(இ-ள்) உரைபகர்வோன்-வசனிப்பவனாயும்—உசாவிநிவோன்—ஆராய்பவனாயும்—கேட்போன்—கேட்பவனாயும்—காண்போன்—பார்ப்பவனாயும்—உண்பவன்—புசிப்பவனாயும்—சிந்திப்பவனாய்—நினைப்பவனாயும்—உலகில்-சுகத்தில்—மெய்யில்-தேகத்தில்—நிர்முறமேவியும்-திடமாகப்பொருந்தியும்—மேவா-பொருந்தாததாயுமிருக்கின்ற—பொருளினின்றும்-வஸ்வஸிவின்னும்—தினைசுரன்மேசென-சூனியப்ரகாசத்தைப்போல—சிந்திநிந்திகழ்ச்சியுண்டாம்—ஞானப்ரகாசமுண்டாகும்—விண்—(அவ்) வாகாயத்தினின்றும்—வினாமனம்மேரிகரணபொருந்திய மனதேவேராகவும்—கரணமலர்—இந்திரியங்களைபுட்பங்களுமாகவும்—அண்டங்காயாய்—அண்டங்களைகாயாகவும்—எழும்-உதயமாகும்—மாயைக்கொடியை-மாயையென்னும்வல்லியை—விதிர்க்குங்காற்றும்—அசைக்கும்நிலமாயும்—புரைசெய்-குற்றஞ்செய்யாநின்ற—உடற்செப்பினைத்துள்-சரிசரம்புடங்களுக்குள்—மணியாய்நிற்கும்—இரத்தினமாயுமிருக்கும்—புணர்புரியட்டகவுடலை-பொருந்தாநின்றபுரியட்டகசரிசரத்தை—போய்மீள்விக்கும்—(சித்தானது) போக்குவரவைச்செய்விக்கும்.—(எ-று.) [இ-ம்] யாவுமாய்விளங்குகின்றபிரமத்தினது சிந்தச்சத்தியிலுண்டானமாயைமுதலியவனைத்தையு மாட்டிவிக்கு மென்பதாம். (நஉ)

(ஆத்மசபாவம்யாதெனின்.)

சுத்தவநிவாதலாலாகாயபாவ்னயாற்குழ்விண்ணுது.....*
மத்திறனெயெப்பொருளும்பாவித்தபோதுள்ளதுவாயந்தச்.*

சித்திடைபேமுவுலகுந்திடர்கானவெனத்தோன்நிச்சிதைபும்பல்
கா, வித்தனைபுஞ்செய்யவுந்தாவித்தனைபுஞ்செய்யாமலிருக்கும்
ன்றே,

(இ-ள்.) சுத்தவநிவாதலால்-பரிசுத்தஞானமாதலால்—ஆகாயபாவனையால்—(அது) விஜயாமசித்தனையால்—குழ்விண்ணுதும்-நிறைந்தவாகாயமாம்—அத்திறனே-அப்பிரகாரமே—எப்பொருளும்-எவ்வஸ்துவையும்—பாவித்தபோது-பாவினைசெய்தபோது—அது-அவ்வஸ்துக்களே—உள்ளதாம்-உளதாயிருக்கும்—அந்தச்சித்திடைபே-அந்தஞானத்திலுள்—முவுலகும்-நிர்புவனமும்—கிடர்கானவென-கானற்சலம்போல—பல்கால்-எப்போதும்—தோன்றி-உண்டாகி—சித்தையும்-கெடும்—இத்தனையும்-இவ்வளவையும்—செய்யவும்-செய்தும்—தானித்தனையுஞ்செய்யாமல்-தானிவ்வளவையுஞ்செய்யாமல்—இருக்கும்—(இருந்தபடி) யிருக்கும்—(எ-று.) [இ-ம்] சித்தானதுபாவித்தமயமாய் விளங்குவதன்றியுஞ்சிருஷ்டியாதிகளைச்செய்துஞ்செய்யவில்லையென்பதாம்.

(ஆத்மதரிசனத்தில்யாதடங்குமெனின்.)

நிருவிகற்பவான்மாவிற்ககத்தோற்றமொடுக்கமிவைநேராயில்லை
மருவிகற்பபேதமுரூப்பராபரமாமப்பொருளைவயங்கக்கண்டா
ந், பெருமணக்கட்டறுமையமறுங்கருமமதுமென்றான்பெரியோ
ள்வள்ள, பொருகடுகிற்பொன்மேருபுகிலன்றோபிரமாண்டமொ
டுங்குமென்றான்.....*

(இ-ள்.) நிருவிகற்பம்-நிருவிகற்பமர்ன்—ஆன்மாவில்-ஆத்மஸ்வரூபத்தில்—சுகத்தோற்றமொடுக்கம் - உலகத்தினுற்பத்திலயமான—இவை-இவைகள்—நேராயில்லை-நேரோ(புண்டாக)வில்லை—மருவிகற்பபேதமுரூப-மருவுகின்றவிகற்பபேதம்பொருந்தாத—பராபரமாம்-பராபரமாகிய—அப்பொருளை-அவ்வஸ்துவை—வயங்கக்கண்டால்-ப்ரகாசிக்கத்தரிசித்தால்—பெருமணக்கட்டறும்-பெரியமனோபந்தமறும்—ஐயமறும்-சந்தேகங்கெடும்—சருமமறும்-(சகல) கருமங்களுங்கெடும்—பெரியோன்-மகாமுனி—என்றான்-இப்படியென்று சொன்னார்—வள்ளல்-இராமராவர்—ஒருகடுகில் - ஒர் கடுகுக்குள்ளே—பொன்மேரு-மகாமேருவானது—புகிலன்றோ-துழைந்தால்ல்லவோ—பிரமாண்டம்-பிரமாண்டமானது—ஒடுங்குமென்றான்—(அதுவுக்கணுவானபிரமத்தி) லடங்குமென்றார்.—(எ-று.) [இ-ம்] பிரமதரிசனத்திற்சங்கற்பமுதலிய வண்டங்க ளடங்குமென்பதாம். (நச)

(நச)

(அதிசூட்சுமமான பிரமத்திற்சகத்தெப்படியடங்குமெனின்)

அருந்தவன்சொல் வா னூலானல்லோராற் றிங்களாலன்றி தாளாற்
தெரிந்துவிடும்பன் னூலின்சித்தாந்தமி துவிதனைச்சிந்தைசெய்யி
ந், புரிந்தபுலியார் நிற்கப்போயொளிக் குநிட்டையுடன் போதநூ
னம், விரிந் துணர்வோர்க்குயர்சீவன்முத்திபெறலா மிதுவேவிசே
கமுத்தி.....*

(இ-ள்.) அருந்தவன்- அரியதவந்தையுடைய வசிட்டர்—சொ
ல்வான்-சொல்லுவார்—நூலால்- (ஆத்மஞான) சாஸ்திரங்களினு
லும்--நல்லோரால்-சாதுக்கள் (சங்கத்தி) னுலும்--நிங்களாலன்
தி-மாதத்தினுலல்லாமல்--நாளால்- தினங்களினால்--தெரிந்துவி
டும்-(இச்சங்கைக்குத்தரந்) தெரியும்-- பன்னூலின்- பலசாஸ்திர
ங்களினது—சித்தாந்தம்- நிச்சயமும்—இது-இதுவேயாம்--இ
தனை- (இவ்வருத்தமுள்ள) விக்கதையை—சிந்தைசெய்யில்-விசா
ளிக்கல்--நிட்டையுடன்- நிட்டையோடும்—போதநூனம்-புர
ணஞானத்தை—விரிந் துணர்வோர்க்கு- விபாபசமாயறிபவர்களு
க்கு—புரிந்தபுலி-கற்பித்தசகமானது---ஆர்நிற்க-இருக்க-போ
யொளிக்கும்-ஒயிங்கும்—உயர்-மேலான---சீவன்முத்திபெறலா
ம்-சீவன்முத்திபதத்தையடையலாம்--இதுவே-இச்சீவன்முத்தி
யே---விசேதமுத்தி-விசேதமுத்தியாம்--(எ-று.) [இ-ம்] அனுவ
க்கணுவான பிரமமசத்துக்கு மகத்தென்கின்றசுருதியுத்தியனுப
வத்தாற் பரோக்ஷஞான முண்டாயதனும் சமாதியைக் கொண்ட
பரோக்ஷஞான முதிக்கிற் சுகமிருந்து மில்லாமற் சீவன்முத்தியு
ண்டாமென்பதாம்.

(சீவன்முத்திரிலக்கணம், யாதெனின்.)

என்பதுசொல்லியமுனியையுடலிறந்தவீடுமுடலிருந்தவீடு, நன்
பழநூல்வழியியற்றவில்கென்ற விராமனுக்குநல்லோன்சொல்
வான், வன்பலசெய்கையிற்பயின்றுமுன்றோன் வின்னோன்
ருவகைமையற்றோ, நிற்பமுறவருஞ்சீவன்முத்திபதம்பெற்றுய
ர்ந்தவியல்பினோ.....*

(இ-ள்.) என்பதுசொல்லியமுனியை - (சீவன்முத்தி) யென்ப
தைப்போதித்த வசிட்டமுனியை--உடலிறந்தவீடும்-விசேதமு
த்தியையும்--உடலிருந்தவீடும்-சீவன்முத்தியையும்--நல்பழநூ
ல்வழி-நல்லபழமையானசாஸ்திரமார்த்தத்தில்--இயற்ற- (யான்)
முயற்சிக்க--நவில்கென்ற- சொல்லுமென்றுகேட்ட --- இராம
னுக்கு-நாகவருக்கு--நல்லோன்சொல்வான்-தன்மையுள்ளவகி

ட்டர்சொல்லுவார்--வன்பலசெய்கையில்- வலிமையானபலவிப
காரங்களில்--பயின்றும்- கூடியும்---விண்- (சிதா) காயமானது
--முன்றோன்--பிரதயக்ஷமாய்--தோன்றா- (திரிஸ்யத்)தோ
ற்றுகூடான--வகைமையற்றோர்-வகையை யுடைபவர்கள் ---இன்
பமுறவரும்--சதாநந்தம்பொருந்தவருகின்ற---சீவன்முத்திபதம்
-சீவன்முத்திபதத்தை--பெற்றுயர்ந்த- அடைந்துயர்ந்த--இய
ல்பினோர்-சுபாவமுடையவர்கள்--(எ-று.) (ப-ம்) சாட்சியானசக
மானது ஞானஞானமாய்த் தோற்றுகின்றதென்பார். முன்றோன்
றும்விண்ணென்றார். [இ-ம்] அபரோக்ஷானு பவமுள்ளதே சீவ
முத்தித்தன்மையென்பதாம்

(ந-ள்)

(இதுவுமது.)

மிகவருகாமாதிகளாம்விகாரமடைந்துவிண்ணோன் மிகநொய்
தானோ, ரகமெனலின் நிச்செயல்கள்செய்தாலுந்தவிரந்தாலுபழு
த்தமற்றோர், சுகநெறிகள்செய்திடினுமன்னிடர்போற்கண்மிகுளி
ர்தன்மைசான்றோர், திகழ்மனமுநினைவுமிருந்துஞ்சிதி துமில்லா
தோர்சீவன்முத்தர்.....*

(இ-ள்.) மிகவுரும்- மிகவும்வராநின்ற--காமாதிகள் - ராகத்து
வேஷாதிகளினால்--ஆம்-உண்டாகின்ற--விகாரமடைந்தும்- வி
காரஞ்சேர்ந்தும்--விண்ணோல்-ஆகாயத்தைப்போல--மிகநொ
ய்தானோர்- மிகவுஞ்சொச்சமானவர்கள்--அகமெனலின்றி- அக
ம்பாவமென்பதில்லாமல்--செயல்கள்செய்தாலும்-தொழில்களை
அதி- லமுந்தாதவர்கள்--சுகநெறிகள்- உலகாசாரங்களை--செய்
திடினும்-செய்தாலும்--அன்னியர்போல் - பிறரைப்போல--க
ண்மி- (அதை) ப்பார்த்து--குளிர்தன்மைசான்றோர்-குளிர்த்தன்
ன்மையைச்சார்ந்தவர்கள்--திகழ்மனமும் - ப்ரகாசிக்கின்றமன
மும்--நினைவுமிருந்தும்- சுருதுமிருந்தும்--சிதி துமில்லாதோ
ர்-அற்பமும் (பற்) தில்லாதவர்கள்--சீவன்முத்தர் -சீவன்முத்தர்
கள்--(எ-று.) (ப-ம்) விடயத்தில் விருப்பம்வந்தவிடத்தில், அத
ன்பிரியந்தன்பிரியமாகவும், வெறுப்பு வந்தவிடத்தில், தன்சுகத்
தைவிட்டிரீங்காமலும் சொச்சமாயிருப்பனென்பார், மிகவருகா
மாதிகளால் விகாரமடைந்தும் விண்ணோன் மிகநொய்தானோ
ன்றும் இதுநானென்னுஞ் சுட்டிவந்து, யானேசகலமென்னு
மனுபவத்தினால் விபகாரங்களைச்செய்துஞ் செய்யாமற்றனனால்
லாசமாய் விளங்குவனென்பார், அகமெனலின்றிச்செயல்கள்செ
ய்தாலுந்தவிரந்தாலு மமுத்தமற்றோரென்றும், தன்னுசன்னிதி
மாதிரித்திடைக்கின்ற செயல்களைத்திரிஞ் சாக்கியாய்மயி

படுனென்பார், சுகநெறிகள்தெய்திடின மந்திரிப்போற் கண்டுரு
ளிர்ந்தன்மைசான்றோரென்றும் தனஞ்சல்லாசமான சங்கற்ப முண்
டாயடங்கியவிடத்திற் குறையினங்கும் பிரஞ்ஞபாயிருப்பென
ன்பார், திகழ்மனமுந்நிலைவுமிருந்தஞ் சிவதாமல்லை தேர் சேவன்
முத்தொன்றுங்கூறினார். [இ-ம்] யாவுருங்கூடியுங் கூடாமற் சித்
தாயிருப்பவனே சேவன்முத்தெனென்பதாம். (௩௪)

(இதுவுமது.)

அக்கசுகங்களிலமிழ்த்திமிதவாதபுத்திநிலைசுபர்வமாணோர்.....*
புக்கசுமுத்தியினனவாய்நனவின்நிவாதனைதீர்போதமுந்நோர்.*
மிக்கசமமாயுலகாவெருளாமலுலகினையும் வெருட்டாமேலோர்.
சிக்கதநன்னினைவிருந்தநினைவிலாதவரீவோசேவன்முத்தர்.....*

(இ-ள்.) அக்கம்-அன்பங்களில்--அமிழ்த்தி-முத்தி--சுகங்களி
ல்-இன்பங்களில்--மிதவாத-மேற்கொள்ளாத--புத்திநிலை-அநி
யினிச்சயமே--சுபர்வமாணோர்-இயல்பானவர்களும்--புக்கசுமு
த்தில்-அடைந்தசுமுத்தியவத்தையில--நனவாய்-சாக்கிரமாத்
நனவு-சாக்கிரத்தில்--இன்றி-அஃதில்லாதிருக்கின்ற-வாதனைதீர்
-வாசனையிற்றத--போதம்-(சமுத்தி) ஞானத்தை--உந்நோர்-
பொருந்தினவர்களும்--மிக்கசமமாய்-மேலானசமமாக--உல
கால்-சகத்தினால்--வெருளாமல்-பயப்படாமல்--உலகினையும்-ச
கத்தையும்--வெருட்டா-பயமுறச்செய்யாத--மேலோர்-மகா
ன்களும்--சிக்கத-(சம்சார) பந்தமற--நன்னினைவிருந்தும்-ந
ந்திந்தனையிருந்தும்--நினைவிலாதவர்-சுந்தனையிலாதவர்களா
மாகிய--இவ்வோசேவன்முத்தர்-இவர்களே சேவன்முத்தர்களாம்--

(எ-று.) (ப-ம்) அன்பம்வரும்போது தனதாதந்தத்தி லமுந்நு
வாரென்பார், அக்கத்திலமுந்தவிலையென்றும், சுகம்வரும்போ
துதனதுசுகமாய் மேலிய்வாரென்பார், சுகத்தின்மிதக்கவிலையெ
ன்றும், நனவிலனுபவமானசுபர்வப்பிரஞ்ஞபுட்படியே சுமுத்தியி
லிருக்கின்றோரென்பார், சுமுத்தினனவாயென்றும், சுமுத்தியிற்சுக
ல்தொழிலும்விட்டு சுகபோதமா விருப்பதுபோலச் சாக்கிரத்தி
லிருப்பெனென்பார், நனவின்நிவாதனைதீர்போதமுந்நோரென்றும்
விடயம்வரும்போது அதுதனைக் கெடுக்குமென்றஞ்சாமல், அ
னைவியாடிப்பெனென்பார், உலகால் வெருளாமலென்றும், பிரம
தேசசாய் பிரகாசிக்கின்ற மகிழ்ச்சியுள்ள முகத்தையாவரும் விரு
ம்பப்படுவாரென்பார், உலகினையும்வெருட்டாரென்றும், சைதனனி
யல்புரணத்தானவதவமாய் விளங்குவனென்பார். நினைவிருந்தநி
னைவிலா ரென்றுங்கூறினார். [இ-ம்] சேவன்முத்தர் சுகஞாபகமா
ய் விபகரித்ததாம். (௩௫)

(விதேசமுத்தியிலக்கணம் யாதெனின்.)

நிலையானவிச்சேவன்முத்தியைவிட்டுடவிற்றந்தானிதைந்சவாயு...*
வலையாமனித்பதுபோலுடவில்லாமுத்திபெறுமதன்னின்றன்மை...*
தொலையாமுமறையாததோன்றாதுநணித்தல்லதூரத்தல்ல...*
வலையாதமுடியாததானல்லப்பிறனல்லவென்றும்மல்ல...*

(இ-ள்.) நிலையான-நிச்சயமாகிய--இச்சேவன்முத்தியை-இந்
தச்சேவன்முத்திபதத்தை---விட்டு-நீங்கி---உடவிற்றதால்-சீராத
சித்தால்--நிறைந்தவாயு-புரணமானகாற்றானது---அலையாமநி
த்பதுபோல்-அசைவம்(சுகாயமா)யிருப்பதுபோல்---உடவில்
லாமுத்திபெறும்-விதேசமுத்தியையடைவன்---அதனின்றன்மை
-அதனியல்பானது---தொலையாது-நசியாது---மறையாது-ம
றவுபடாது---தோன்றாது-தோற்றாது---நணித்தல்ல-சமீபம
ன்று---தூரத்தல்ல-சேய்மையன்று---உலையாது-நடுங்காதது---
முடியாது-முடிவில்லாதது---நானல்ல-யானன்று---பிறனல்ல-
பிறனன்று---ஒன்றுமல்ல-ஒன்றுமன்று--(எ-று.) அன்றென்னு
மொருமை, அல்லவென்பன்மையாயிற்று. (ப-ம்) சகலத்திலு
ம், சர்வமுமாய் பிரகாசிக்கின்றதென்பார், தொலையாதென்னு
ம், பரப்பவன்பாரிவையாயிருக்கின்றதென்பார், தேர்ன்றதென்னும்
அறிதற்கெட்டாததென்பார், அணித்தல்லவென்னும், அறிவிலநி
வாய்நிலைந்திருக்கின்றதென்பார், தூரத்தல்லவென்னும் நிச்சல
மாயிருக்கின்றதென்பார், உலையாததென்னும் சதோதயமாய்வி
ய்விளங்குகின்றதென்பார், நானல்லவென்னும். தர்னென்பதற்கு
நான்வேறல்லாததென்பார், பிறனல்லவென்னும், அதுவதுவாய்
விளங்குகின்றதென்பார், ஒன்றுமல்லவென்றுங்கூறினார். (௩௬)

(இதுவுமது.)

இருளன்நியொளியன்நியளவன்நியலவன்நியியல்பொன்றின்நி
ய், பொருகின்றபூதங்கள்பலபொருள்களன்றிநிறைபுரணமாகி
யுருவன்நியருவன்நியுதன்நியுண்டில்லவன்நியொன்றாய்...*

(இ-ள்.) இருளன்-இருளாமல்லாமல்--ஒளியன்-பிரகாசமு
மல்லாமல்--அலவன்-அலையாமல்லாமல்--அளவன்-பிரமா
ணமுயில்லாமல்--இயல்பொன்றின்-ஒருகுணமுயில்லாமல்--
பொருகின்றபூதங்கள்-ஒன்றுக்கொன்றுபொருந்துகின்றபஞ்ச
பூதங்களும்--பலபொருள்கள்-நாநாவிதமானவஸ்துக்களும்--

(௩௭)

அன்றி-அல்லாமல்—நிறைபுரணமாகி - நிறைந்திருக்கின்றபுரண
ஸ்வரூபமாயும்—உருவன்றி-உருவமுமில்லாமல்—அருவன்றி-அ
ருவமுமில்லாமல்—உளதன்றி-சத்தமல்லாமல்—உண்டில்லையன்
றி-சத்தசத்தமல்லாமல்—ஒன்றாய்-ஏகமாயும்—வருகின்ற-வரா
நின்ற—திரிபுடியின் - ஞானஞானஞெயங்கனின்—நயித்தோ
ன்றும்-மத்தியிற்றேன்று (வதை)—மறவானு - மறவாமல்—ம
தித்துக்கொள்வாய்-வரையறுத்தறிவாய்-(எ-து.) (ப-ம்) ஸ்வயம்
ப்ரகாச-மென்பார்-இருளன்றியென்றும்-தன்னையறிதற்குவேற
நிவிலையென்பார்-ஒளியன்றியென்றும்-போதல்வருதலில்லாத
தென்பார்-அலைவின்றியென்றும்-வியாபகத்துக்கு - மட்டிலில்
யென்பார்-அளவின்றியென்றும்-திரிஞ்ஞரகிதமென்பார்-இய
ல்பொன்றின்றியென்றும்-சாக்ஷாதீகாரமான-தன்னிடத்தில் வே
றுபொருளில்லையென்பார்-பூதங்கள்பலபொருள்க ளென்றென்று
ம்-நிறைவென்பார்-புரணமென்றும்-விடயிகரிக்காததென்பார்-
உருவன்றியென்றும்-திரிஸ்யமல்லாத வாதந்த வடிவமென்பார்-
அருவன்றியென்றும்-சித்தைத்தவிரச்சத்தில்லையென்பார்-உளத
ன்றியென்றும்-சத்தசத்தென்று நிறுவகிக்கக்கூடாத கோசர
மென்பார்-உண்டில்லையன்றி யென்றும்-திரிபுடிமுன்றினுள்ளு
ம்-ஏகமாய்விளங்குகின்றதென்பார்-ஒன்றாய்வருகின்றதிரிபுடி
யினித்தோன்றுமென்றும்-நினைப்புமறப்பின்றி சுயமாய்விளங்கு
கின்றதென்பார்-மறவானுதித்துக்கொள்வ பென்றுங்குறிஞர்.
[இ-உ-க-ம்] சர்வமுப்பிரமமயமானபகோக்ஷஞ்ஞாதீகார
தீகாரமாய் விளங்குபனுபவமே வித்தகமுத்தியென்பதாம்.(சும)

(வஸ்னுவினிலக்கணம்பாடுதெனின்.)

அவ்வகையாம்பரவடிவவநிறைவுறவிறிவாயருள்வாயென்ற
செவ்விய வள்ளலுக்குமுனி செட்டிவான் பெருங்கற்பஞ்ஞேரந்த
போதி, லெவ்வகைமூலங்களுக்குமூலமாய்பிரமமேயில்லாதீந்
தும், வவ்வுமனத்தொழின்மாத்நிதனைமாய்த்தாற்பெயரிற்றத்தவ
னவாகும்.....*

(இ-ள்.) அவ்வகையாம்-அத்தன்மையாகிய-பரவடிவ (சி
தானந்தமான) பிரமஸ்வரூபத்தை—அறிவுநிறைவுற -ஞானம்பு
ரணமாம் (பொருட்டு)—விரிவாயருள்வாய்-விபரமாயனுக்கிரக
ஞெய்வாய்—என்ற-என்றுகேட்ட—செவ்வியவள்ளலுக்கு -அ
யுள்ளவிராமருக்கு—முனிசெட்டிவான் - வசிட்டமுனிசொல்லு
வார்—பெருங்கற்பஞ்ஞேரந்தபோதில் - மகாகற்பம்வந்தபோது
—எவ்வகைமூலங்களுக்கு—எவ்வகைப்பட்டகாரணங்களுக்கும்

—மூலமாய்-காரணமான--பிரமமே-பிரமஸ்வரூபமே—இவ்
வாறிற்கும் - ப்ரகாசிக்கும்—வவ்வு - (விடயங்களைக்) கிரிக்கி
ன்ற—மனத்தொழின்மாத்நி-மனஞெயிருத்தியைநீக்கி—தனைமா
ய்த்தால்-அகங்காராத்மாவைக்கெடுத்தால்—பெயரிற்றத்தவன
வாகும்-நாமமற்றபிரமவஸ்துவாகும்--(எ-து.) [இ-ம்] அத்தய
ந்நிகர்ப்ரளயத்திற்குச்சகாமாத்திரமாய்ப்ரகாசிக்கின்றபிரமம்-அகம்
பாவமற்றவிடத்தில்கோசரமாய் விளங்குமென்பதாம். (சச)

(இதுவுமது.)

தெரித்ததியும்பொருளைக்காச்சேவவறிவதுவாகச்செப்பலாகும்*
விரித்தபுலனனுபவித்தமனுபவியாமனமதுவாய்விளம்பலாகும்.
புரித்தவுணர்வொளிநெஞ்சமுலகவற்றினறிவதுவாய்ப் புதலாகு
ம்,புரித்ததொழிற்செய்யினுங்கற்போலிருக்குநிலையதுவாய்ப் பக
ரலாகும்.....*

(இ-ள்.) தெரித்ததியும்-எதிரிட்டறிகின்ற—பொருளைக்கா-ச
கத்தைப்பாராத—சேவவறிவு-சேவசைதன்னியத்தை—அதுவாகச்
செப்பலாகும்-அப்பிரமமாகச்சொல்லலாம்—விரித்த - பரவிய
—புலனனுபவித்தும் - விடயங்களை யனுபவித்தும்—அனுபவி
யாமனம்-அனுபவியாதமனதை—அதுவாய்விளம்பலாகும்-அ
ப்பிரமமாகச்சொல்லலாம்—புரித்தவுணர்வு-உண்டானவிடயஞா
னமும்—ஒளி- (ஞாயித) ப்ரகாசமும்—நெஞ்சம்-மனமும்—
உலகு-திரிஸ்யமுமாயிவ—இவற்றின்-இவைகளின்—அறிவு- (சர்
வச்சொல்லலாம்—பருத்ததொழிற்செய்யினும்-மிருத்தகருமங்க
ளைச்செய்தாலும்—கற்போலிருக்குநிலை - மகோபோலிருக்கின்றநி
ச்சயத்தை—அதுவாய்ப்பகரலாகும்-அப்பிரமமாகச்சொல்லலா
ம்--(எ-து) [இ-ம்] திரிஸ்யதிருஷ்டியின்றித்திருக்குதிருஷ்டியிற்
சேவிக்கின்றசேவனும், விடயானுபவமின்றியாத்மானுபவமாயனுப
விக்குமனமும், திரிபுடிக்குச்சாக்ஷியானவறிவும், ஸ்வானுபவத்தி
னற்கன்மங்களைச்செய்துஞ்செய்யாமலிருக்கின்றநிச்சயமும் பர
மார்த்தஸ்வரூபமேயென்பதாம். (சஉ)

(இதுவுமது.)

மூடிவுகனவஞ்ஞானமில்லாநீடுயிலதுவாமும்மையாகி, யடர்தரு
ஞானஞானஞெயமெழுந்தொடுக்குமிடமதுவேயாகும், விடவி
ளம்பன்றியிருந்தும்விசம்பானநிலையதுவாஞ்சித்தம்புந்திபடர்ம
னம்போய்த்தாவரம்போற்பெறுபுளநிவொப்பாமப்பரமரூபம்.

(இ-ள்.) முடிவு- அந்தமும்—கனவு-சொற்பனமும்-- அஞ்ஞானம்- சடமும்—இல்லா- இல்லாத—நீயில்- நீண்ட(யோக)ந்திணையானது—அதுவாய்-அவ்வஸ்துவாகும்—மும்மையாகி-முன்னுதி—அடர்த்தும்- நெருங்கிய—ஞாநு - ஞாதாவும்— ஞானம்- அறிவும்—ஞேயம்- விடயமென்னும்—மும்மையாகி- தரிபடியானது—எழுந்தொடுங்கும் - உண்டாகியடங்கும்-- இடம்-வஸ்தானமானது—அதுவேயாகும்- அவ்வஸ்துவேயாய்-- திடவிசுவதானமாய்--- அன்றையிருந்தும் - அல்லாததாயிருந்தும்-- ம்பு- புதாதாயம்--- அன்றையிருந்தும் - அல்லாததாயிருந்தும்-- விசுவதானநிலை- (ஞாநு) காயமானநிலைமையானது—அதுவாய்-அவ்வஸ்துவாகும்—சித்தம்- சித்தமும்—புத்தி- புத்தியும்—படரிமனம்-விரிந்தமனமு (மாகியவைகள்)—போய்- நீங்கி--- தாவரம்போல்- மரங்களைப்போல---பெறும்- பெற்ற--உளறிவு- உள் ள்தாவரவறியும்-பிரமஞானத்துக் குவமானமாகச் சொன்னதாய்.

(இதுவுமது.)

அயனெடுமால்சங்கரனுஞ்சதாசிவனுமிந்திரனுமருக்கன்றனும். விபனிவபசாந்தராம்வேலையினிவபாதிவெலாம்விட்டுநீங்கிப். பயனில்சகமென்கின்றபற்றகன் னுசின்மயமாய்பரமருப...[ம முயர்விகற்பமிலாவடிவாயெங்குநிறைசிவமாகி யொன்றாய்நிற்கு

(இ-ள்.) அயனெடுமும்-பிரமாவோடும்--மால்- விஷ்டிணுவும்-- சங்கரனும்-உருத்திரனும்--சதாசிவனும்-சதாசிவனும்--இந்திரனும்-தேவேந்திரனும்--அருக்கன்றனும் - சூரியனுமா (கியவிவர்கள்)--உபசாந்தராம்- உபசாந்தர்களாகின்ற--வேலையினில்-காலத்தில்--விபனில்-மென்மையில்லாத--உபாதிவெலாம்- உபாதி களியாவையும்--விட்டுநீங்கி-விடுபட்டு--பயனில்-பிரயோசனமி ல்லாத--சகமென்கின்ற - உலகமென்கின்ற--பற்றகன்று - இச் சைவிட்டு--சின்மயமாய்- ஞானமயமாகிய--பரமருபம்- பிரம ஸ்வரூபமானது--உயர்-மேலான--விகற்பமிலாவடிவாய்- நிரிவி கற்பஸ்வரூபமாய்--எங்குநிறை-எங்கும் (பரிபூரணமாய்) நிறை நீ நிருக்கின்ற)--சிவமாகி- சிவஸ்வரூபமாய்--ஒன்றாய்நிற்கும்--அத்துவிதமாயிருக்கும்--(எ-று.) [இ-ம்] சேவஸ்வர சகமென்னு ம்வாசனஞ்சயமேநிருவிகற்பஞானமானசிவஸ்வரூபமென்பதாய்

(ஞானவிண்மகன்கதைமுற்றிற்று.)

அகதை - ச - இகவிதை - உகதை

லீலகதை.

(அவதாரிகை.)

முற்கதையிற் சுயஞ்சைதன்னியனான பரமாத்மாவே சேவ ஸ்வரசகமாகத் தோற்றப்பட்டாலும், அவையப்பிரமத்து க்குப் பின்னப்பட்டாமையக்காட்டி யச்சைதன்னியவுல்லா சமாயுண்டான மனோமாயையின் பல்வான் துக்கடனா கட னாசாம்ரித்தியங்களைப் பரகாமாயறிவித் தம்மாயையை நிவி ர்த்திப்பிக்கும் பொருட்டு லீலகதையைச் சொல்லுகிறார்.

(லீலபத்ருமன்குணநிருபணம்.)

இந்தப்பொருளையுமுற்றினைப்பாறுமாறோர்... *
முந்தக்கதைகேள் குணமுற்றிவிவேகமுற்றோன்... *
விந்தைப்புயத்தோன்பதுமப்பெயர்வேந்தன்மண்மேற்... *
சிந்தைக்கினிதாங்குணலீலயச்செம்மமேவி... *

(இ-ள்.) இந்தப்பொருள் - இவ்வருத்தத்தில்-- ஐயமுற்றினைப் பாறுமாறு-சந்தேகத்தீர்ந்துவிடாநீதியடையுப்பொருட்டு-- ஓர் முந்தக்கதைகேள் - ஒருபழமையானகதையை (யிராமாநீ) கே ட்பாய்--மண்மேல்- பூமியின்கண்--குணமுற்றி-(சத்திவ)குண முற்றி--விவேகமுற்றோன்- விவேகம்பெற்றவன்--விந்தைப் புயத்தோன்-விசயலட்சுமி (வசிக்கின்ற) புயத்தையுடையவன்-- பதுமப்பெயர்வேந்தன்- பதுமநாமத்தையுடையவோரசு (னுள் ள்)--அச்செம்மமேவி- அவ்வரசன்மனைவியானவள்--சிந்தைக் கினிதாம்- (அவர்) மனதுக்கினிமையான--குணம்- குணத்தையு டைய--லீல-லீலநாமத்தையுடையவளாய்--(எ-று.) [இ-ம்]வெ ளிப்படை.

(லீலசுக்கிக்குமுபாயம் விசாரித்தல்.)

அன்னுனிழல்போன்மனம்போல்யலற்றவன்... *
ணன்னுயகன்மூப்பிறப்பிநிற்காணையாகி... *
யெந்நாளுமொத்தின்புறவென்கொலுபாயமென்னத்... *
தொன்னுன்மறையோர்க்குரைத்தாளவர்கொல்லவற்றார்... *

(இ-ள்.) அன்னுனிழல்- அவ்வரசனதுசாயைப் (போலவும்)-- மனம்போல்- மனதைப்போலவும்--அயலற்றவன்--பிரிவற்ற வந்தலீலயானவள்--நன்னுயகன் - நல்லகணவன்--மூப்பிறப்பி ன்நி-சராமரணமில்லாமல்--நற்காணையாகி - நல்லவெவ்வணமுள்

(ருஅ)

ளவராய்—எந்நாளுமொத்தின்புற- எப்போதுங்கூடிச்செய்திக்—
என்கொலுபாயமென்ன- என்னவுபாயமென்று—தொன்னுன்ம
றையோர்க்கு—பழமையானசுருர்வேதப்பிராமணர்களுக்கு—உ
ரைத்தாள்-சொன்னாள்—அவர்சொல்லவற்றார்-அவர்கள்சொல்ல
த்தொடங்கினார்கள்—(எ-று.) (ப-ம்) எப்போதும், அழிவற்றவ
றிவோடும் பிரிவற்றவாதந்தத்தை யனுபவிக்கு முத்தியை விசாரி
த்ததென்பார், முப்பிறப்பின் தற்காலையாகியெந்நாளுமொத்
தின்புறவென்கொலுபாயமென்னவென்றார். [இ-ம்] சத்தைவிட்
பிரிங்காத சுகத்தைவிரும்பினதாம். (உ)

(லீலைசிந்தித்தல்.)

செபமுந்தவமுதலியாவையுஞ்சித்திலுக்கும்.....*
புவனங்களிற் பொன்றுதல்போக்கரிதியார்க்குமென்ன.....*
விவள்சிந்தைசெய்வாளிறைவற்குமுன்யாமிதந்தாற்.....*
கவலொன்றறத்தற்பதவாழ்வகைகூடலாடும்.....*

(இ-ள்.) செபமுந்தவமும் - செபங்களுந்தபகாரும்—முதலி
யாவையும் = முதலிடவனைத்தும்—சித்திலுக்கும் - சித்தியைக்கொ
டுக்கும்—புவனங்களில்-உலகங்களில்--பொன்றுதல்-மரித்தலை—
இயார்க்கும்-இயாவருக்கும்—போக்கரிது - நீக்கக்கூடாது—எ
ன்ன-என் (தந்தணர்கள்) சொல்ல—இவள்சிந்தைசெய்வள்-இந்
தலீலைசிந்திப்பாள்—இறைவற்குமுன்- (நமது) நாயக (நிறத்தற்
கு) முன்பு—யாமிதந்தால்-நாமரித்தால்—கவலொன்றற-(நமக்)
கோர்வருந்தமுமின்றி—தற்பதவாழ்வு- நிர்வாணசுகமானது—
கைகூடலாகும்- கிடைக்கும்—(எ-று.) (ப-ம்) மூவர்முதலியசித்
தர்களு முடிவினசுப்பாரொன்பாள், பொன்றுதல்போக்கரி தியா
ர்க்குமென்னும், சத்திநசிக்கிறச்சத்தனமென்பார், இறைவற்குமுன்
யாமிதந்தாற் தற்பதவாழ்வு கைகூடலாகுமென்றுங்கூறினார். (ரு)

(இதுவுமது.)

இறைவன்முதற்சாகிலச்சீவனையிந்தலீட்டி.....*
ஹையம்படிசெய்ததுவென்னையுவந்துகாண்க.....*
நிறையின்பமெய்தியிருப்பேனினுநேருமாறு.....*
மறைதந்தவாணிபதமேத்துவன்வாழ்த்தியன்றே.....*

(இ-ள்.) இறைவன்முதற்சாகில்- (எனது) நாயகன்முன்னேயி
தந்தால்--அச்சீவனை-அச்சீவாத்மாவை--இந்தலீட்டி-ஹையம்ப
டிசெய்தது- இம்மனையில்வசிக்கும்படிசெய்தது—அது-அச்சீவன்
—என்னையுவந்துகாண்க - என்னைச்சந்தோஷித்துப்பார்க்க—நி

றையின்பம்- பூரணத்தத்தை—எய்தியிருப்பேன்- அடைந்திரு
ப்பேன்—இதுநேருமாறு- இந்நிலைவரும்பொருட்டு—அடைந்திரு
தவாணிபதம்- வேதார்த்தங்களைப்போதித்த சரஸ்வதியினது பா
தங்களை—வாழ்த்தி-துதித்து—எத்துவன் - தோத்திரஞ்செய்வே
ன்—(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] சத்தைவிடபிரிங்காத சித்தே யாதந்த
மாதலா லஃகைப்பிரிவற்றிருக்கும் புத்தியைக்கருகினதாம். (ச)

(சரஸ்வதியைமூர்த்தியாகக்கொண்டிபாசித்தல்.)

மன்னற்குறையாதுநன்மந்திரங்கற்பம்வல்லோர்.....*
சொன்னத்தினின்றுசுரர்பூசுரர்பூசைபண்ணி.....*
யன்னத்தநாணுகினுக்கோர்பகல்பமாபுண்.....*
ஐன்னிட்டையாலேமதிபத்துநடந்தவெல்லு.....*

(இ-ள்.) மன்னற்குறையாது- தன்னரசனுக்குச் சொல்லாமல்—
நன்மந்திரம்- நல்லமந்திரங்களிலும்—கற்பம் - நல்லசாஸ்திரங்க
ளிலும்—வல்லோர் - வல்லமை (புடையபெரி) யோர்கள்—சொ
ன்னத்தினின்று- அனுக்கிரகஞ்செய்தமாரிக்கத்தினின்று—சுரர்-
தேவரையும்—பூசுரர் பிராமணரையும்—பூசைபண்ணி-ஆரதித்
து—ஆன்னத்தை-அசனத்தை—நாணுகினுக்கு- (நிரிராத்திரி
நீங்கிய) நான்குநீதினத்தில்—ஓர்பகல் - ஓர்போது—அற்பமாபு
ண்டி-கொஞ்சமாகப்புகித்து—இன்னிட்டையால்-இனிதானநீங்கி
லத்தில்—(எ-று.) [இ-ம்] வெளிப்படடை.

(பிரசன்னமானவுபாசனமூர்த்தியைத்துதிசெய்தல்.)

வானுர்மதிபோன்றவாணிமகிழ்ந்துதோன்றி.....*
நீநாடியதென்னெனநீள்பவமாநெருப்புக்.....*
கானவமுதக்கதிரோயகத்துன்பமென்னும்.....*
பாநாளகற்றுங்கதிரோயெனப்பாதமேத்தி.....*

(இ-ள்.) வானுர்மதிபோல்- ஆகாயத்திற்றேன்றிய பூர்ணசந்தி
ரனைப்போல—நிறவாணி- நிறத்தையுடைய சரஸ்வதியானவன்—
மகிழ்ந்துதோன்றி-சந்தோஷித்துப் பரத்யக்ஷமாய்—நீநாடியதெ
ன்னென- (லீலையே) நீவிரும்பியகாரியமென்னவென்றுகேட்க—
நீள்பவமாம்- நீண்டசதநமாகிய—நெருப்புக்கு- அக்கினிக்கு—
ஆன-நீங்காத—அமுதக்கதிரோ - சந்திரகிரணமே—அகத்துன்
பமென்னும்- மனோதுக்கமென்கின்ற—பாநாளகற்றும்-இருட்
டைநீக்குகின்ற—கதிரோயென- சூரியப்ரகாசமே பென்று—பா
தமேத்தி-பதத்தைத்துதித்து—(எ-று) [இ-ம்] வெளிப்படடை.

(தேவியனுக்கிரகித்தல்.)

என்னுயகன் றுஞ்சிலச்சீவனிவ்வில்லிநிக *
முன்னுயகன் றினைபோதினென்முன்புதோன்ற *
வன்னுயகன் றினைபோதினென்முன்புதோன்ற *
நன்னுயகன் றினைபோதினென்முன்புதோன்ற *

(இ-ள்.) என்னுயகன் றுஞ்சில- என் கணவனிறக்கில் - அச்சீவ
ன்-அந்தச்சீவன்-இவ்வில்லிநிக - இவ்வீட்டிலிருக்கவும்--முன்
னாக-பிரதீபகூடாமுடம்படி-உன்னைநினைபோதில் - உன்னைநினை
குஞ்சமயத்தில்-என்முன்புதோன்ற - என்முன்னெப்பிரதீபகூடா
கவும்-அன்னுய-அப்படியான-வரங்கனிரண்டும்-இரண்டுவரங்
கனையும்-அளித்தியென்ன-அனுக்கிரகிக்க வேண்டுமென்று (லீ
லைகேட்க)-நன்னுயகன் - நல்லசரஸ்வதியானவள்-அன்பொரு
தல்கி-கிருபையுடனனுக்கிரகித்து-நயந்தபுரோஷ-சுகமாயெ
ழுந்தருளினாள்-(எ-று.) (ப-ம்) சத்தன் பேதபாவத்தைப் பிரியி
னும்அபேதபாவத்தைப் பிரியக்கூடாததென்பார்,என்னுயகன் று
ஞ்சிலச்சீவனிவ்வில்லி நிகவென்றார். [இ-ம்] விரும்பினவண்ண
மடையும்வரத்தைப்பெற்றதாம். (எ)

(காலசக்கரத்தினுலாயுணிங்குதல்.)

பக்கத்தொழிங்களுமும்பருவங்கடேர்க்காந் *
ருக்கிச்செறிநாளதிந்கம்புதொடர்ந்தவாண்டு *
புக்குற்றதோரச்சிமைப்போததினாபியாதி *
மிக்குத்திரிகாலவந்தேர்வினாந்தோடலோடும் *

(இ-ள்.) பக்கத்தொழி- பக்தத்துடன்-திங்கள்-மாதமும்-உ
னும்பருவங்கள்-பொருந்தினெனிருதுக்களு (மாகிய)-தேர்க்கா
ல்-வண்டில்களும்-தொக்கிச்செறி-கூடிநெருங்கிய-நாளதிந்
கம்பு-தினங்களாகியமேற்பரப்புக்கும்--தொடர்ந்தவாண்டு-செ
ரிந்தவருடமாகிய-புக்குற்றதோரச்சி-புருந்தவொப்பற்றவச்சும்
-இமைப்போது-கணப்போதாகிய-அதனாபி-அதனாயும்-
ஆதி-முதலான (விவைகையுடைய) -மிக்குத்திரி-மிகவுஞ்சும
கின்ற-காலவந்தேர் - காலசக்கரமானது-வினாந்தோடலோ
டும்-வேகமாகச்செல்லவும்(எ-று.) [இ-ம்] வெளிப்படை. (அ)

(சத்தன்பிரிந்தவிசனத்தைத் தேவிமாற்றுவதல்.)

இன்பங்கடையந்திடலிலிருந்தவெல்லை. *
யன்பன்சிலநாளிலிறந்தனன்னன்மன்னு. *

மின்பஞ்சுமும்வெம்மைபொருதுயிர் துஞ்சுமுன்னே... .. *
முன்பின் திவிண்ணின் அசொன்மாதிகண்ணோகமாற்றி *

(இ-ள்.) இன்பம்-ஆனந்தமானது--கடையந்திட- எல்லையறும்
படி-லீலையிருந்தவெல்லை-லீலையானவளிருந்தகாலத்தில்--அன்
பன்-(தனது)நாயகன்-சிலநாளில் - சிந்தித்துவினத்தில்-இறந்த
னன்-மரணமடைந்தான்-அன்னமன்னாள் - ஒழிமத்துக்கொப
பான (லீலையான) வன்-துன்பஞ்சுமும்-சோ(காக்கினி)யெரிக்கி
ன்ற-வெம்மைபொருது - வெப்பம்பொறுக்கமாட்டாமல்-உ
யிர் துஞ்சுமுன்னே-சீவன்பிரிவதற்குமுன்னமே-முன்பின் தி-
பிரதீபகூடப்படாமல்-விண்ணின் அ-ஆகாயத்தினின் துக்கொண்
டு-சொன்மாது-சரஸ்வதியானவள்-இவண்ணோகமாற்றி-இந்
தலீலையின்மோகத்தைக்கெடுத்து-(எ-று.) [இ-ம்] வெளிப்படை.

(சத்தன்பிரிந்தவிடத்தும் பிரியாதிருக்கு முத்தியுணர்த்தல்.)

மாய்வுற்றவேந்தைமலரான்மறைவித்துணவப்பா - - - *
யேய்வுற்றபூவுலருமெய்யழியாதசேவன் - - - *
பாய்வுற்றகலாதுபொன்மண்டபம்பற்றித்திருந் - - - *
தோய்வுற்றிவன்ருள்வினாவிறுயர்தீர்தியென்றார் - - - *

(இ-ள்.) மாய்வுற்றவேந்தை-மரணமடைந்தவரசனை-மலரா
ல்-புட்பங்களினால்-மறைவித்துணவப்பாய் - மூடிணவப்பாய்-
எய்வுற்ற-பொருந்திய-பூவுலரும் - புட்பக்கள்வாடும்-மெய்ய
ழியாத-சரஸ்வதியானது-சீவன்பாய்வுற்றகலாது-சீவனங்காம
ல்-பொன்மண்டபம்-சொன்னமயமானவந்தப்புரத்தை-பற்
றித்திரும்-அடைந்திருக்கும்-இவன்ருள் - இவ்வரசனதுபுயத்
தை--தோய்வுற்று-பொருந்தி-வினாவில்-சீக்கிரத்தில்-துயர்
தீர்தியென்றார்-துக்கந்தீரக்கடவாயென் (மருளிச்சரஸ்வதியுமறை
ந்த)னன்-(எ-று.) (ப-ம்) விசேடஞானநீங்கினுஞ் சாமான்யஞா
நநீங்காதென்பார்-சீவன்பாய்வுற்றகலாதென்றும் - அவ்விசேட
ஞானத்தோடுங்கூடிய சத்தையினாவிற்கூடிச்சிவப்பாயென்பார்-
தோய்வுற்றிவன்ருள்வினாவிறுயர்தீர்தியென்றுங்குறிஞர். [இ
ம்] பிரிந்தவிடத்தும்பிரியாதிருக்குநிலையப்பெற்றதாம். (ஓ)

(விசேடத்தோடுஞ்சேர்ந்திருக்கவிரும்புதல்.)

வாடாவசரிநிதன்சொற்படிமன்னவைத்தா *
ளோடாவாவிடுடையாருளத்துன்னவாணி *
நீடாதுவந்தாளெனதன்பனைநீங்குவாழ்தல் *
கூடாதுவன்சேர்வுழிகுட்பிவல்லையென்றார் *

(நக்க)

(இ-ள்.) வாடா-கெடாத-அசரீரிதன்-அமூர்த்தமானசரஸ்வதியின்-சொற்படி-வசனப்படிக்கு---மனவாவைத்தான் - அரசனைப் (புவினான்மறைத்து) வைத்தான் - ஓடாதவாவிபுடையாள்-பிரியாதபுயிபுடையலீலையானவள்---உளத்துன்ன-உள்ளத்தின் கட்சிந்திக்க-நீடாதுவந்தான் - சீக்கிரத்தில்தவந்தவளாகிய---வாணி-சரஸ்வதியை (நோக்கி) - எனதன்பனை - எனதுநாயகனை---நீங்கிவாழ்தல்கூடாது-பிரிந்துவழுவதுகூடாது---அவன்சேர்வுழி-அவர்கேர்ந்தவிடத்தில்-வல்லக்கூட்டுதி - சீக்கிரத்திற்கேர்ப்பாய்---என்றார் - என்னுலையெனச் சொன்னார் - (எ-அ.) [இ-ம்] வெளிப்படை.

{ விரும்பினதையத்தேவிமத்தியகதஞானத்தை }
யுபதேசித்தல்.

மனவானமும்வானமுமாசதுஞானவானு *
மெனவானமுன்றின்முதல்வானமிரண்டிமின்றி *
கனஞானவானெய்துதல்கண்டதைவிட்டுப்போத *
நனவாயலொன்றையுற்றுனநிஞானவானும் *

(இ-ள்.) மனவானமும்- மனாகாயமும்-வானமும்-பூதகாயமும்-மாசதுஞானவானும்-கனங்கடற்றஞானகாயமும்---எனவானமுன்றில்-என்கின்றமுன்றுகாயத்தில்---முதல்வானமிரண்டிமின்றி-முந்தினவிரண்டாகாயமுமில்லாமலிருக்கின்ற--கனஞானவான்-மகத்தானசேதாசாபமானது--கண்டதை-காணப்பட்ட (வொரு) வஸ்துவில்-எய்துதல்கூட்டு - அடைதல்கூட்டு--போதநனவாய்-புகவுந்தெளிவாக---அயலொன்றையற்றால்-பக்கத்தி (விருக்கின்ற) வொருவஸ்துவையடைந்தால் - (அடபோது) நடுஞானவானும் - மத்தியகதமானசதாசாயமாம்.-(எ-அ.) [இ-ம்] சத்தனதுபேதஞானமறிவித்தற்குபேதஞானத்தைப்போதித்ததாம் (மத்தியகதஞானம்விளங்குமுத்தியுரைத்தல்.)

சங்கற்பசாலந்தவிரிந்தாலுபசாந்தமாகித் - - - - *
சங்கப்புவியாவையுமாகியசோதிதோன்று - - - - *
மிங்கற்பமுங்காண்பனவிலைவெறும்பொய்யென்ற - - - - *
லங்கப்பொழுதவ்வறிவாலதுசேர்தலாகும் - - - - *

(இ-ள்.) சங்கற்பசாலம் - சங்கற்பசமுகங்கள்-தவிரிந்தால்-ஒயிர்தால்-உபசாந்தமாகி-சாந்தமாகவும்---சங்கம் - பரிசுத்தமாகவும்-புவியாவையுமாகிய-சகங்களைத்தமாகவும் (விளங்கு)காடிய-சோதிதோன்றும்-சிற்பகாசமுதயமாம்-இங்கு-

இவ்விடத்தில்---அற்பமும்-எவ்வளவும்---காண்பனவிலை-திரிஸ்யங்களில்லை-வெறும்பொய்யென்றால் - அத்தியந்தபாவமென்ற நிந்தால்---அப்பொழுது-அச்சமயத்தில்---அவ்வறிவால் - அந்தஞானத்தினால்---அதுசேர்தலாகும் - அச்சிதாகாயத்தையடையலாம்.-(எ-அ.) [இ-ம்] பேதபாவநீங்கிச்சரஸ்வதிரமமயமாய் விளங்கும்ஸ்வயம்பிரகாசமாயின்சங்கற்பநிறைவேறுமென்பதாம்.

(நிஷ்டைகூடல்.)

தம்மாலதுசேர்கெனநாமகணல்கியேக... .. *
விம்மாலுவிததப்பிறந்தசமாதியெய்தித் *
தம்மாலுறைகூடகல்புள்ளெனத்தாவுநெஞ்ச *
மைம்மாலுறுகூட்டினமாற்றினளக்கணத்தில் *

(இ-ள்.) தம்மால்-தமது(கிருபை)யினால்-அதுசேர்கென-அச்சிதாகாயத்தையடையக்கடவாயென்று---நாமகணல்கியேக-சரஸ்வதியனுக்கிரகித்துச்செல்ல - இம்மாலு - (பின்)பிந்தலீலையானவள்---விகற்பபிறந்தசமாதியெய்தி-நிரிவிதற்பசமாதியையடைந்து-தம்மாலுறை-தங்களால்வசிக்கும்-கூடகல்புள்ளென-கூட்டைவிட்டுநீங்கியபறவகளைப்போல-தாவுதெஞ்சும் - அவாவுகின்றமனமானது--மைம்மாலுறு - களங்கமும்விருப்பமுமுள்ள-கூட்டின - சரீரத்தை-அக்கணத்தில் - அந்தக்ஷணத்தில்-மாற்றினள்-நீக்கினள்-(எ-அ.) [இ-ம்] தேவியனுக்கிரகத்தினுனிட்கூட்டிசாமான்யஞானத்தினின்றும்விசேடஞானம்வெளிப்பட்டதாம்.

(மச)

(சத்தன்பேதபாவஞரூபத்தைத்தரிசித்தல்.)

மங்காதஞானவிசம்புடொருமாதகர்க்கே *
வெங்காதலனெட்டிரண்டாண்டுளவீரனாகிச் *
சிங்காதனமேற்செறிவெந்தருஞ்சேனைநாலும் *
பொங்காதரமாதரும்போற்றவிருத்தலோடும் *

(இ-ள்.) மங்காத-கெடாத--ஞானவிசம்புடு-ஞானகாயமத்தியில்-ஒருமாதகர்க்கு-ஒருபெரிதானபட்டணத்தக்கு-வெங்காதலன்-விருப்பமுள்ளபுருடானவன்-எட்டிரண்டாண்டுள-பதினாறுவயதுள்ள-வீரனாகி-வீர (முள்ளவரச) னாய்-சிங்காதனமேல்-அரிபணயின்மேல்-செறிவெந்தரும்-நெருங்கியவரசர்களும்--சேனைநாலும்-நான்குபடைகளும்--பொங்காதரமாதரும்-மிருந்தவாசையுடையஸ்திரங்களும்--போற்றபுகழும்படி-இருத்தலோடும்-வீற்றிருக்கவும்.-(எ-அ.) [இ-ம்] வெளிப்படை

(தரிசித்துமீண்டுதேவியைச்சிந்தித்தல்-வேறு.)

தன்னுயிரி்கேழ்வனையந்தலிலேநோக்கிச் சபைபுகுந்தாண்மிகவிய
ந்தாட்சபையைச்சூழ்ந்த, மன்னவருமுனிவரருமறைவல்லோரு
மங்கையருநதம்படையுமற்றுளோரு, தன்னிலமுங்குன்றுகளுமு
ருதாருநதித்திராணம்பலபொருளுநண்ணிநோக்கி, மின்னனையா
ண்மீண்டுதனதுதத்தனிமேவி வெண்ணிறவாணியையநினைத்தாள்வி
ருப்பினோயும்.....*

(இ-ள்.) தன்னுயிரி்கேழ்வன-தனது பிராணநாயகனை-அந்த
லிலேநோக்கி-அந்த லிலையானவள்பார்த்து-சபைபுகுந்தாள்-(அ
வளருக்குஞ்) சபையையடைந்தாள்-மிகவியந்த-ள்-மிகவுமதி
சுயித்தாள்-சபையைச்சூழ்ந்த-சபையைச்சூழ்ந்திருக்கின்ற-
மன்னவரும்-(மேற்குவாயலி) லரசர்களும்-முனிவரும்-(கீழ்
வாயலில்) முனிவர்களும்-மறைவல்லோரும்-வேதங்களிவ
ல்லமையையுடைய பிராமணர்களும்-பங்கையரும்-(தென்வா
யலில்) ஸ்திரீகளும்-நாற்படையும-(உத்தரவாயலில்) சதுரங்
ககேசனைகளும்-மற்றுளோரும்-எனையோரும்-தன்னிலமுங்-
தல்லபூமியும்-குன்றுகளும்-மலைகளும்-உளரும்-நகரங்களும்
ருளும்-பலவஸ்துக்களு (மாதியவிவைகளி)-தண்ணிநோக்கி-
போப்பீபார்த்து-மின்னனையாள்-மின்னற்கொடிக்கொப்பாடி
யலிலையானவள்-மீண்டு-திரும்பி-தனதுதத்தனிமேவி-தனதநீ
தப்புரத்திலுள்ள(சரித்திர)புகுந்து-வெண்ணிறவாணியை-வெ
ண்ணிறநிறையுடையசரஸ்வதியை-விருப்பினோயும்-பிரியத்தோ
யும்-நினைத்தாள்-சிந்தித்தாள்-(எ-று.) [இ-ம்] வெளிப்படை.
(சேவன்மரித்தவிடத்திருக்க மறுபிறப்புற்றதியாதெனின்.)

வந்துயராதனத்திருந்தவாணிதன்னவணங்கியெனதன்பனுக்கும்
ரித்தபின்பு, பந்தமுதுமயக்கமேவடிவாய்திறக்கப்பழையபடிபிற
ப்புற்றபடியிதென்ன, விந்தவுலகுதுமயக்கம்போகச்சொல்வா
பெனலிலேகேட்டதுமேயிறைவிசொல்வா, நுந்துசிருட்டியின்மு
ன்புமயக்கமட்டேபுகுவாமிச்சிருட்டியேறுதித்ததாகும்....*

(இ-ள்.) வந்து-பரத்யகையாய்-உயராதனத்திருந்த-மேலான
(சிங்) காசனத்தெழுந்தருளிய-வாணிதன்னை-சரஸ்வதியை-வ
ணங்கி-நமஸ்கரித்து-எனதன்பனுக்கு-எனதுநாயகனுக்கு-ம
ரித்தபின்பு-இறந்தபின் (வித்திரிஸ்யமான சர்க்கத்தைக்காட்டி
யும்)-பழையபடி-முன்போலவே-பந்தமுதுமயக்கமேவடி

வாய்-பந்தமுள்ளபிரமாத்மகமாயிடும்-நிற்கும்-(அழார்ந்தமா
கியு) மிருக்கின்ற-பிறப்பு- (வேறு)சர்க்கமானது-உற்றபடி
யிதென்ன-உண்டானபிரகாரமிப்படிப்பிட்டதென்று-இந்தவுல
குதுமயக்கம்-இச்சர்க்கத்தினுடையசத்தியத்துவபிரமை-போ
க-நிற்கும்பொருட்டு-சொல்வாயென்-அருள்வாயென்று-லீல
கேட்டனும்-லீலகேட்கவும்-இறைவிசொல்வாள்-சரஸ்வதியுரை
ப்பாள்-உந்துசிருட்டியின்முன்பு-முன்னுயர்வான் (பிராமண)
சிருட்டியின்-மயக்கமட்டே-(அரசு) பிராந்தியினளவே-உ
ருவாய்-(பதுமஞென்னும்) வடிவமான்-இச்சிருட்டி-இந்தச்சி
ருட்டியானது-வேறுதித்ததாகும்-வேறுகத்தோற்றினதாகும்
-(எ-று.) [இ-ம்] அபேதஞான மிருந்தவிடத்திருக்கபேதஞான
மான முன்சிருட்டியின் மனோமயக்கமே யிச்சிருட்டியாகி, இச்
சிருட்டியின் மயனோமயக்கமே மேன்சிருட்டியானதையறிவித்த
தாம். (யஎ)

(முன்சிருட்டியையறிவிக்கத் தொடங்கல்.)

அப்படியேயுண்கணவந் கிரண்டாஞ்சென்ம மாயினதாலீதுரைப்
பவறிந்துகேட்பாய், மைப்படிவிலாவிமலஞானவிண்ணின்மற்
றொருபான்மாயாமண்டபமொன்றுண்டாஞ், செப்பரியவிசும்
பென்னுமபூரப்பிவித்தினாயாலே மறைத்திருக்குஞ் செம்பொற்
குன்றங், கப்புறுபொற்றாணிவிறையுலகபாலர்காரிகையாரொன
ம்பொறிகள்கலந்துநிற்கும்.....*

(இ-ள்.) அப்படியே-அவ்வண்ணமே-உண்கணவற்கு-உனது
நாயகனுக்கு-இரண்டாஞ்சென்மம்-இரண்டாவதானவிநோக
செநநம்-ஆயினது-உண்டாயிற்று-நீதுரைப்பவறிந்து-இத
னது(வரன்முறைபைச்) சொல்லத்தெரிந்துகொண்டு-கேட்பா
ய்-(சங்கையுண்டாஞ்) கேள்-மைப்படிவிலா-களங்கமற்ற-
விமலஞானவிண்ணில்-நின்மலமானசிதாகாயத்தில்-ஒருபால்-
ஒர்பக்கத்தில்-மாயாமண்டபம்-மாயாமண்டபமானது-ஒன்
றுண்டாம்-ஒன்றுண்டாயிருக்கின்றது-செப்பரிய-சொல்லுத
ற்கரிய-விசும்பென்னும்-ஆகாயமென்கின்ற-மபூரப்பிவித்தி
னாயால்-மயிவிறகின்றினாயினால்-மறைத்திருக்கும்-மூடியிருக்
கும்-செம்பொற்குன்றம்-மகமேருவாகிய-கப்புறு-கிளைக
ளையுடைய-பொற்றாணிவிறை-சொன்னஸ்தம்பத்தில் வகிக்கி
ன்ற-உலகபாலர்-(இந்திரன்முதலிய) வுலகபாலர்களுடைய-
காரிகையாரொனும்-(இந்திராணிமுதலிய) ஸ்திரீகளென்னும்-
பொறிகள்-சித்திரப்பதுமைகள்-கலந்துநிற்கும்-பதித்திருக்கு
ம்-(எ-று.) (யஅ)

(இதுவுமது.)

ஒருகோணந் தனிந் பூதப் பூற்றுமாங்கே யுறைகின்றமலைகளென
மோடுமுண்டாம், வருகாத் திபுத்திரர் குழிவிருத்த வாலமறையவனா
ங்கொருவனுறைமனையதா குந், குருவானவாயுவினமார்த்தகத் துலா
வுகோலவிமானப்புழுவின் குழுவைமேவு, மருகானவிண்ணிலுறை
சித்தர்கூட்டமானகொதுகினாகின்றவரவநண்ணும்.....*

(இ-ள்.) ஒருகோணந்தனில்-ஒருபக்கத்தில்-பூதப்பூற்றும்-பி
ருதியெயன் னும்புற்றுதளும்-ஆங்கேயுறைகின்ற - அவ்விடத்தி
ல்வசிக்கின்ற-மலைகளெனும்- (சத்தகு) லாசலங்கொள்கின்ற--
ஒடுமுண்டாம்- ஒடுகளுமுண்டா யிருக்கின்றன--வருகாதல் - ஆ
சையுள்ள--புத்திரர்கூழ்- (மரிசுமுதலான) புதல்வர்கூழ்ந் திருக்கி
ன்ற-விருத்தவாலமறையவனும்- வார்த்திகமும் பரிசுத்தமுமுள்
ளபிரமாவாகிய--ஒருவனுறை-ஒருபுருடன்வசிக்கின்ற---மனைய
தாடும்-இடமாதும்--குருவான-பெருமைபொருத்திய--வாயுவி
சரிக்கின்ற--கோலம்-அழகிய--விமானப்புழுவின்-விமானந்தனி
யுடையதேவ கிடங்கினது--குழுவைமேவும் - கூட்டங்களைப்
பொருந்தும்--அருகானசமீபமாகிய--விண்ணிலுறை-ஆகாய
த்தில்வசிக்கின்ற--சித்தர்கூட்டமான- சித்தர்கூழாமாகிய--கொ
துகு-மசகங்கர்--இறைகின்ற - சப்திக்கின்ற--அரவநண்ணும்-
(கும்மென்கின்ற) சப்தம்பொருந்தும்.- (எ-று.) (யக)

(இதுவுமது.)

வானவர்தானவரென்னுந்தீயமக்கண் மதர்த்தவினையாட்டோசை
மாருதாசு,மானதொருமாமாயாமண்டபத்திலாங்கொருபாலொ
ருகோணத்தகத்தினுள்ளே, மானமிசுமையென்னுமோட்டிலொ
ன்றின்மலைகளினாலாகளால்வனங்கடவ்னான். மேனலமார்த்தக
ரொன்றுண்டதனில்வாழ்வோன்வெங்கனலோன்வெதியரியன் மிக
வுமிக்கோன்.....*

(இ-ள்.) வானவர்- தேவர்களும்--தானவர்- அசுரர்களும்--எ
ன்னும்-என்கின்ற--தீயமக்கள்- அழிப்பிள்ளைகளினது--மத
ர்த்தவினையாட்டு-செருக்குற்றவினையாட்டி(வண்டாகிய)--ஒகை
மாருதாலும்-சப்தமாருமலிருக்கும்--ஆனது- (இப்படி)யான--
ஒருமாமாயாமண்டபத்தில்- ஒப்பற்றமகாமாயாமண்டபத்தில்--
ஆகொருபால்- அவ்விடத்தொருபக்கத்தில் --ஒருகோணத்து-
ஒருநிலையு-அகத்தினுள்- (ஒரு) கிரகமத்தியில்--மானமிசு-

பெருமைமிகுந்த--மலையென்னும்-வளையென்கின்ற--இட்டிலொ
ன்றில்-ஒருபுதியில்--மலைகளினால்-பருப்பதங்களினாலும்--ஆறு
களால்-நதிகளினாலும்--வனங்கடவ்னான்- கானகங்களினாலும்--
மேனலமார்-மேலாகியவளப்பிறைந்த--நகரொன்றுண்ட- (கிரி
கிராம) மென்னுமொருபட்டணமுண்டு--அதனில்வாழ்வோன்--
அதனிடமாகவாழ்கின்றவன்--வெங்கனலோன்- அக்கினியோத்த
த்தையுடையவன் --வெதியரின்- பிராமணர்களில் -- மிகவுமிக்
கோன்- மிகவுமேன்மையானவன்.- (எ-று.) [இ-ந-க-ம்] முன்சி
ருட்டியையறிவிக்கு நிமித்தம், செல்லு மார்த்தகத்தி லுண்டான வ
திசயங்களைச்சொல்லியதாம்.

(உய)

(முன்சிருட்டியினுமங்களுமவர்குணங்களுமுரைத்தல்.)

வடிவுபொருள் வயதொடுக்கஞ் சேட்டை விஞ்ஞை வசிட்டனுக்
கொப்போனந்தவசிட்டனென்றே, படியமுணர்வினனல்லன்பெ
யராலிந்தப்பனவீனயும்வசிட்டனெனப்பகரலாகு, மடிபரவுமரு
ந்ததிலையொப்பாளந்த வருந்ததியினுணர்வினளன் மமைந்தபே
ரா, நெடியவருந்ததியாகுமிவற்குத்தேவிநிலத்திலிவள்விண்ணில
வணிகர்வெறிலலை ... * ... * ... *

(இ-ள்.) வடிவு-அழகிலும்--பொருள்-செல்வத்திலும்-வயது-
வயதிலும்--ஒடுக்கம்-அடக்கத்திலும்--சேட்டை-செடிகையிலு
ம்--விஞ்ஞை-கல்விதிலும்--வசிட்டனுக்கொப்போன்- வசிட்ட
னுக்குச்சமானமானவன்--அந்தவசிட்டனென்று - அவ்வசிட்ட
னென்று (சொல்லும்படியான)--படியமுணர்வினனல்லன் - கு
ணம்பொருந்திய வநிலையுடையவனல்லன்--பெயரால்-நாமத்தி
னால்--இந்தப்பனவீனயும்- இப்பிராமணனையும்--வசிட்டனென
-வசிட்டனென்று--பகரலாகும்-சொல்லலாம்--அடிபரவும் (அ
வனது) பதத்தைப்பணிகின்ற--அருந்ததியை- அருந்ததிக்கு--
ஒப்பாளர்-சமானமாவார்--அந்தவருந்ததியின் - அவ்வருந்ததியி
னது--உணர்வினளன்று - அநிலையுடையவளல்ல -- அமைந்த
பெயரால்- பொருந்தியநாமத்தினால்-- நெடியவருந்ததியாகும்-
உயர்ந்தவருந்ததியாவள்--இவற்குத்தேவி-இவ்வசிட்டனுக்குநாய
கி--நிலத்திலிவள்- பூலோகத்திலிவளும்--விண்ணிலிவள் -தெய்வ
லோகத்திலிவளும்--நிகர்வெறிலலை- (இவர்களுக்குச்) சமான
ம்வெறிலலை.- (எ-று.) [இ-ம்] வெளிப்படை.

(உக)

(அவர் பிராந்திநிருபணம்.)

இந்தவருந்ததினைவெனன்றுசொன்னவிலவசிட்டனம்மலையினில்
நிருசாரன், முந்தியொருநாளிருப்பவேட்டைக்காங்கோர்முடிநி

ருபன் சேனையொடு முன்வந்தெய்த, வந்தநிருபனை நோக்கிவசிட்டன்
நேர்வானகோவகோமன்னவரீவாழ்வறுவதன்றோ, சுந்தரமாம்
புவிக்கரசாய்ச்சேனகுழத் துணைக்கவரிப்பரிமாறச்சுகிப்பமெந்
தாள்

*

(இ-ள்.) இந்தவருந்ததிக்கண்வன் - இவ்வருந்ததிபுருடன் - என்
றுசொன்ன-என்றுசொல்லிய - இவ்வசிட்டன் - இவ்வசிட்டனானவ
ர் - அம்மலையினிலங்குசாரல் - அவ்வாயிலினிளங்குகின்ற தாழ்வ
ராயில் - முந்தியொருநாளிருப்ப-முன்னொருநாளிருக்க - வேட
டைக்கு-வேட்டை நிமித்தம் - ஆங்கோர் - அவலிடத்திலொரு - மு
டிநிருபன் - கிரீடத்திற் தபுடையவரசன் - சேனையொடு - படைகளு
டன் - முன்வந்தெய்த - முன்னேவர - அந்தநிருபனை நோக்கி - அ
வ்வரசனைப்பார்த்து - வசிட்டன் நேர்வான் - வசிட்டனையொசிப்பா
ன் - அகோவகோ - ஆச்சரியமாச்சரியம் - மன்னவரீவாழ்வு - அர
சரிகள் செல்வம் - அறவதன்றாம் - மிகவுருண்மையாம் - சுந்தரமா
ம்புவிக்கு - அழகானவுலகத்துக்கு - அரசாய் - இராசாவாய் - சே
ன்குழ-படைகள் குழந்து (வர) - துணைக்கவரி - இரண்டுசாமரங்
களை - பரிமாற-வீச - எந்தாள் - எக்காலத்தில் - சுகிப்பம் - சுகத்
தையடைவோம். - (எ-று.) [இ-ம்] வெளிப்படை.

(இதுவுமது.)

கொடிசூடையினிழனெருங்கவாழ்ந்துமாதர் குங்குமக் கொங்கை
யின்மூழ்கிக்குளிப்போமெந்தாண், முடிவறுமிப்பயனென்றுபெ
றுவமென்றேமொய்காதலன்றுமுதன்முனைத்ததெஞ்சன், மடிய
றுதன்கருமத்தினின்ருன்முப்பவணசஞ்சேர்பனியின்வரமனைவிநி
ற்போ, வடிபரவியெனைவேட்டும்வரமுநீந்தெனத்தணனுமிறப்பு
ற்றுகையோடும்.

(இ-ள்.) கொடி - (பெற்றிக்) கொடிகள் - தெருங்க - தெருங்கும்
படி - குடைநிழல் - (பெண்கொற்றிக்) குடைநிழலில் - வாழ்ந்து
- சுகித்து - மாதர் - மகளிருடைய - குங்குமக் கொங்கையில் - செ
ஞ்சாந்தணிந்ததனங்களில் - முழ்கிக்குளிப்போமெந்தாள் - படிந்
திருப்பதெந்தாள் - முடிவறுமிப்பயன் - முடிவில்லாதவிப்பி
யோசனைதை - என்றுபெறுவமென்று - எப்பொழுதடைவோ
மென்று - மொய்காதல் - நிறைந்தவாசை - அன்றுமுதல் - (அர
சனைக்கண்ட) வன்றுமுதலாக - முனைத்ததெஞ்சன் - உண்டாயிரு
க்கின்றமனைதையுடையவன் - மடியறுதன்கருமத்தினின்ருன் - கொ
டைசூடையினிழ - தாமரையைச்சேர்ந்தபனியைப்போல - வா

-(அவனுக்) குண்டாக - மனைவி - (அவர்) தேவியானவள் - நிற்
போல் - உண்ணப்போல் - அடிபரவி - பாதத்தைவணங்கி - எனைவே
ட்டும்வரமும் - எனைவரும்பிக்கேட்ட (சீவனவீட்டினின்றுநீங்கா
த) வரத்தையும் - ஈந்தேன் - கொடுத்தேன் - அந்தணனும் - பிரா
மன்னாகிய (வசிட்டனும்) - ஆசையோடும் - (இராசபோக) விச்
சையோடும் - இறப்புற்றான் - மரணம்டைந்தான் - (எ-று.) [இ-
ம்] சீவனதேபதஞான மவ்விடத்திருக்கவும் - தேதஞானமானம
னதுசெல்லுமித்தான் செல்லவும் வரம்பெற்றனளென்பதாம்.

(இச்சித்தவடிவமாதல்.)

அவன்மனை யாகாசத்திற்சீவா காசமாய் நின்றானு காசவடிவானு
னே, கவருறுமுன்னுமுந் துசங்கற்பத்தாற் காவலன்ருனேயாகி
க்கலந் துநின்றான், நவமறையோன்சவமாகமனைவிசோர்ந்ததன்
னியதத்திரண்டாகிச்சீரந்தன்னை, யுவமைபுறுகணவனுடன்சவ
மாய்ப்போக்கியுயர்கூக்கவுடலொடவனுடன்போயற்றான்.*

(இ-ள்.) அவன் - அவ் (வசிட்ட) னானவன் - மனையாகாசத்தில்
கிரகாகாயத்தில் - சீவாகாசமாய் - சீவாகாய (வடிவ) மாய் - நின்
றான் - இருந்தான் - ஆகாசவடிவானுனே - (ஞா) னாகாயவடிவமா
னவசிட்டனே - கவருறு - வளருகின்ற - முன்னுள் - முன்னுளில் -
அமுந் தும் - (இராசசெல்வத்தி) லமுந் திய - சங்கற்பத்தால் - (மேன)
சங்கற்பத்தினால் - காவலன்ருனேயாகி - அரசனாய் - கலந்தநின்றான்
- பொருந்தியிருந்தான் - தவமறையோன் - தவத்தைபுடையபி
ராமணன் - சவமாக - பிரோதமானதைக் (கண்ட) - மனைவிசோர்
ந்து - நாயகியானவின்பமடைந்து - தன்னியதது - தன்மனதில்
- இரண்டாகி - இரண்டுவிதமாகநினைத்து - சீரந்தன்னை - (தன
து) துலசீரத்தை - உவமைபுறு - சமர்மனாகிய - கணவனுடன்
- நாயகனுடன் - சவமாய்ப்போக்கி - பிரோதமாகத்தள்ளி - உயர்கூ
க்கவுடலொடு - மேலானகூட்குமசீரத்தோடு - அவனுடன் போய்
ற்றான் - அந்தநாயகனுடன் போய்ச்சேர்ந்தாள். - (எ-று.) [இ-ம்]
வெளிப்படை.

(இதுவுமது.)

ஆயமறையோன்மக்கண்மனையும்பூமியடனிகடாவரங்களைலாமய்
கேபுண்டாய், மேயடியிர்போயவற் குறாளெட்டாகும்விண்வடி
வாஞ்சீவனுமவீட்டினிற்கும், போய்பவத்துன்க்கன்பனுவந்த
ப்புகரன்புபதியாகிப்புணர்ந்தானென்று, துவருந்திப்பெயர்
கொள்பனவியாகித்துணைவியாமந்தமடற்றுகையே *

(சுக)

(இ-ள்.) ஆயமறைபோன் - (இத்தன்மைய) வான்பிராமணனு
டைய-மக்கள்-புத்திரரும்-மனைமம்-வீடும்-பூமி-பூமியும்-
அடவிகள்-வனங்கனும்-தாவரங்கள்-மலைகளும்-எல்லாம்-சக
லமும்-அங்கேயுண்டாய்-அவ்விடத்திலிருக்க-அவற்கு-அவரு
க்கு-மேயவுயிர்போய்-பொருத்தியசீவன்பிரிந்து-நாளொட்
டாகும்-எட்டுநாளாகும்-விண்வடிவாஞ்சீவனும்-சுகாகாயருப
மானசீவனும்-அவ்விடமினிதற்கும்-அந்தவிடமிருக்கும்-
போய்பவத்து-முன்சநதத்தில்-உனக்கன்பனான-உனக்குநாயக
னாகிய-அந்தப்பூசுரன்-அந்தப்பிராமணன்-பூபதியாக-அரசு
னாகி-புணர்ந்தான்-பொருத்தினான்-அன்று-அப்போது-தூ
ய-பரிசுத்தமாகிய-அருந்ததிபெயர்கொள்-அருந்ததியென்னு
நாமமுள்ள-பனைவியாகி-பிராமணஸ்திரியாகி-அனைவியாம்-
(அவன்) மனைவியாகிய-அந்தமடந்தேருகையே-அந்தமடம
யில் (போன்றபெண்ணைவள்) நீதான்- (எ-அ) [இ-ம்] பிராம
ணனதுசாமான்ய ஞானமவ்விடத்திருக்க, விசேடஞானமேயரசு
செருட்டியை யடைந்ததென்பதாம்.

(உரு)

(முன்றுசெருட்டியிலுள்ளவடிவமும்பிராந்தியெனல்.)
புதியனசக்கரவாகந்துணையதென்னப் புதலஞ்சேருமையொடுபு
ராரியென்ன, வதிநலத்துணைவராமிருவராயிங்கரசெயுநீரவனோ
யாதலாலே, மதிநுதலாய்முதற்பிறப்பின்மயக்கஞ்சொன்னோமற்
றிதுதான்மயக்கமாத்நிரமதாசு, முதகமுறுமாகாயவுடலாஞ்செ
ன்மமொளிபெறத்தோன்றியதென்றானுலகிலன்னை.....*

(இ-ள்.) புதியன-புதுமையான-சக்கரவாகந்துணையதென்ன-
சக்கரவாகப்புன்சேர்க்கைபோலவும்-புதலம்-பூமியின்கண்-
சேர்- (இடதுபாகத்திற்) சேரும்-உமையொடு புராரியென்ன-
பார்பதிபாமேஸ்வரனாப்போலவும்-அதிக-மிகவும்-நலத்து
ணைவராம்-நன்குள்ளஸ்திரிபுமானாக-இருவராய்-இருவருமாய்-
இங்கரசெயும்-இவ்விடத்திலரசாகிசெய்கின்ற-நீரவொ-நீங்
கள்ந்தவருந்ததியசிட்டோ-ஆதலால்-ஆகையால்-மதிநுதலா
ய்-முன்றும்பிறைபோன்றதெத்தியையுடையல்லாய்-முதற்பிற
ப்பின்-முன்பிராமண செருட்டியின்-மயக்கம்- (இராசாவாகதி
னைத்த) பிராந்தியை-சொன்னோம்-கூறினோம்-இதுதான்-இ
ப்பத்மசெருட்டியும்-மயக்கமாத்நிரமதாசும்-பிராந்திபாத்திர
மேயாம்-உதகமுறுமாகாயம்-சுலப்ரதிவிம்பாகாயம்போல்-
உடலாஞ்சென்மம்-வடிவமானவிரேதசநதம்-ஒளிபெறத்தோ
ன்றியது- (உனக்கு) ப்ரகாசமாகத் தோன்றியது-என்றானுலகி

லன்னை-என்றுலோகமாதாவாகிய சரஸ்வதிசொன்னாள்- (எ-அ.)
[இ-ம்] முன்வசிட்ட பிராந்தியேபதமனாகவும், அப்பதமப்பி
ராந்தியே விரேதனாகவுமானதேயன்றி யெதார்த்தமாயிவர்களுக்
கோர் வடிவமுமின்றென்பதாம். (உரு)

வசிட்டரதுசீவன்நினைநிற்க
விங்நனம்பத்மனானொன்பதெங்நனமெனின்.

இந்தவுணாகேட்டலுமேலீலசொல்வா ளிறைவிபொய்யேயியம்பி
னையீதெங்நன்கூறி, மத்தணன்வீட்டிறைசீவனதுவெங்கேயோவ
ன்னியமாயிருந்தயாமடைந்ததெங்கே, முத்துமவ்வேற்றுலக
த்திருப்பாரத்தமொய்கிரிகடசதிசைகண்முற்றுஞ்சேரவந்தினிதி
ங்நியாங்களுறைமனையினூடேமருவுமடைவெ-படியோமாசிலா
ளே.....*

(இ-ள்.) இந்தவுணாகேட்டலும்- இவ்வசனத்தைக்கேட்டவளவி
ல்-லீலசொல்வாள்-லீலையுணாப்பாள்- இறைவி-தேவீ-பொய்
யேயியம்பின-அசத்தியமேசொன்னாய்-நதெங்நன்கூறும்-இஃ
தெப்படிபொருந்தும்-அந்தணன்வீட்டிறை-பிராமணன்மனை
யில்வசிக்கின்ற-சீவனதுவெங்கேயோ-சீவனெங்கேயிருக்கின்ற
து-அன்னியமாயிருந்தயாம்- (இவ்விடத்து) வேறுகவிருந்தநா
ங்கள்-அடைந்ததெங்கே-சேர்ந்ததெங்கே-முத்துமம்-முன்
பொருத்திய-அவ்வேற்றுலகத்திருப்பார்-அந்தவேற்றுலகத்திருக்
கின்றவர்கள்-அந்தமொய்கிரிகள்-அந்ததெருங்கியமலைகளும்-
தசதிசைகள்-பத்திக்குகளும்-முற்றுஞ்சேரவந்து-முழுதுங்
கூடிவந்து-இனிது-இனிமையாக-இங்கு-இவ்விடத்தில்-யா
ங்களுறை-நாங்களிருக்கின்ற-மனையினூயி-வீட்டுக்குள்-மரு
வுமடைவு-பொருந்தும்வழி-மாசிலாளே-குற்றமற்றசரஸ்வதி
யே-எப்படி-எவ்வத (மென்றுகேட்டாள்)- (எ-அ.) [இ-ம்]
வெளிப்படை. (உரு)

(இதுவுமது.)

மத்தவயிராவதமோர் கடுகினோர்பான்மறிபடுமோ வடமேருவநீ
தோர்கஞ்ச, வித்தினிடைபுகுந்நுந்தோர்வண்டிக்குஞ்சான்மிக
நெரியுமோகொதுகுவெகுண்டுமோதி, புத்தமியந்நிடச்சிங்கம
னேகமத்தோடோரணுவினிடைப்புகுமோ வுரைத்த நின்சொல்,
வித்திறமேயொன்றுக்கு மிசையாதாமெனல்லைசொல்லுதுயி
றைவிசொல்வாள்.....*

(இ-ள்.) மத்த-மதர்த்த-அயிராவதம்-இந்திரன்யானையான
து-ஓர்கடுகினோர்பால்-ஒருகடுகினுடையவொருபக்கத்தில்--

மதிபடுமோ- கட்டுப்படுமோ—வடமேருவந்து - மகம்மேருவர்
 னதுவந்து--ஒர்கஞ்சவித்தினிடை- ஒருதாமகாவிதைக்குள்--பு
 குந்திருந்து- துணைந்திருந்து--ஒர்வண்டின் குஞ்சால்- ஓரளியின்
 பார்ப்பினால்--மிகநெரியுமோ - மிகவுநெரியுமா--கொதுகு-மசு
 கமானது--வெகுண்டு - கோபித்து--மோதி - அடித்து--புத்த
 மியற்றிட- பொர்செய்ய- சிங்கமனேகமத்தோடு - சிங்கங்கள் பல
 வந்துடன்--ஒரணுவினிடப்புருமோ - (பயந்) கோரணுவுக்கு
 ணுழையுமோ--உரைத்த- சொல்லிய--நின்சொல்- உனதுவசன்
 ம--இத்திறமே-இவ்வண்ணமே--ஒன்றுக்குமிசையாதாருமென்-
 ஒன்றுக்கும்பொருந்தாதென்று--லீலசொல்லுதலுய- லீலசு.ற
 வும்--இறைவிசொல்வாள்-தேவிசுறுவாள்--(எ-று.) [இ-ம்] வெ
 ளிப்படை.

(உஅ)

(சிருஷ்டிகளின் பிராந்திநீக்கத்தவமுபதேசத்தல்.)

பொய்யாகவுரைத்திலம்யாமிதனினுண்மைப் புகலக்கேள்வென்ப
 போல்வார்புத்தேனீதி- மெய்யாகக்கொள்வதலாற்பேறுபார்க்கள்
 வேறுபன்றன்சேவனவனுரில்வீட்டி, மெய்யாமைபுறையென்றதிற்த
 நாடுமிய்வாசும்விண்வடிவேயிவற்றையெல்லா, மையாருமவிழிமட
 வாயந்தவிண்ணேவடிவானவன்றானேமகிழ்ந்துபார்க்கும்.....*

(இ-ள்.) யாம்- நாம்--பொய்யாகவுரைத்திலம்- பொய்சொல்ல
 வில்லை--இதனினுண்மை- இதனுண்மையை--புகலக்கேள்-சொ
 ல்கக்கேட்பாய்--எனப்போல்வார்- எனையொத்தவர்கள்--புத்
 தேனீதி- ஈஸ்வரநியதியை--மெய்யாக- சத்தியமாக--கொள்வத
 லால்- கொள்ளுவதெயன்றி--பேறுபார்க்கள்- பேறுக்கார்க்கள்--வே
 றியன்றன்- பிராமணனுடைய--சேவன் - சேவனானது--அவனா
 லவீட்டில்- அவனகரத்திலுள்ளமனையில்--எய்யாமை - அதிரிஸ்ய
 மாய்--உறைகின்றது- வசிக்கின்றது--இந்தநாடும் - இந்தநாடு
 னும்--இவ்வரசும்- இப்பதீப வரசாங்கும்--விண்வடிவே- (ஞா)
 னாகாயருபமேயாம்--இவற்றையெல்லாம்- இவ்வயனைத்தையும்
 --மையாரும்- மைதீட்டிய--விழிமடவாய் - கண்களையுடைய
 லாய்--அந்தவிண்ணேவடிவான்- அச்சிதாகாயமேபடிவாகைய--
 அவன்றனே- அவ்வசிட்டனே--மகிழ்ந்துபார்க்கும் - சந்தோஷி
 த்து(மனாகாயந்திற்) பார்ப்பான்--(எ-று.) [இ-ம்] சர்வமுந்தான
 ன்விளங்குகின்றசைதன்யமேகனதபேதஞ்ஞானத்தினுற்பேதஞ்ஞான
 ததைத்தானாகப்பார்க்குமென்பதாம்.

(உசு)

(இதுவுமது.)

தொன்மையாமந்தநினைவுங்களுக்குத்தொன்றானதுவேருகித்தொன்
 னுங்கண்டாய், பன்மையாநனாநினைவுகனவற்றோன்றப்பரிசென
 விம்மரணத்தின்பான்மைதொன்றது, தன்மையமாஞ்சத்தினால்வி
 ளங்குமந்தத்தடஞானவிசும்பிடைபோர்தனிமூலைக்கே, வன்மை
 யாமிப்பூமிதொன்றிற்றிற் கு மனநினைவிந்தண்ணடியில் வடங்குமா
 போல் *

(இ-ள்.) தொன்மையாம்- பழமையாகிய--அந்தநினைவு- அந்
 த(ஞான)ஸ்புரணம்--உங்களுக்குத்தொன்றானது- (இப்பொழுது).
 ன்களுக்குத்தொன்றாமல்--வேருகித்தொன் அம்-திரிஸ்யமாகத்தொ
 ற்றும்--பன்மையாநனாநினைவு - நானாவிதமானசாக்கிரஸ்புரண
 ம்--கனவற்றோன்றப்பரிசென - சொற்பனத்திறற்றோற்றசை
 மையைப்போல்--அம்மரணத்தின்பான்மைதொன்றது- அந்தவச
 ட்டஸ்புரணத்தின் மன்மைதொற்றாம (லிப்பதுமஸ்மரணத்தின்ம
 ன்மைதொற்றும்)--தன்மையமாஞ்சத்தினால்- தானாகியசத்தினால்
 --விளங்கும்-பிரகாசிக்கின்ற--அந்தத்தடஞானவிசும்பிடை-மு
 ற்கூறியவிபாயகமானஞானாகாயத்தில--ஒர்தனிமூலைக்கு - ஒருத
 னித்தபக்கத்தில்--மனநினைவில்- மனோசங்கற்பத்திலும்--கண்ண
 டியில்- ஆடியிலும்--வயங்குமாபோல் - (அடுத்தசாயை)பிரகாசி
 க்கின்றதுபோல்--வன்மையாமிப்பூமி-கடினமாயிருக்கின்றவிவ
 க்கின்றதுபோல்--தொன்றிற்றிற்றும்-தொற்றும். (எ-று.) [இ-ம்] சத்தா
 மாத்திரமாகவிளங்குஞ்சைதன்னியத்தினேகதேசஸ்புரணமேபுல
 கமுதலியபாவுமென்பதாம்.

(நய)

(இதுவுமது.)

தெளிபரமவணுவாஞ்சிற்சொருபத்தொன்றுஞ் செகமெலாமொ
 னியுருவாட்ச்செறிந்திருக்கு, மொளிபெறவுள்ளேயுள்ளேயாதலான்
 முன்னுரைசெய்தபூமியுஞ்சித்துள்ளேதொன்றும், வெளிபெறவீத
 றியென்றேவாணிகுமவேதியுனெட்டாம்பகலில்வந்தானென்ற..*
 யெளிநிலைமக்கேறகவருடங்கள்போனதென்னென லீலக்குமண்
 டிவைவிசொல்வாள் *

(இ-ள்.) ஒளியுருவாய்- பிரதிபாசாத்மகமாய்--ஒன்றும்-பொ
 ருந்திய--சகமெலாம்-உலகங்களனைத்தும்--தெளிபரமவணுவாம்
 -தெளிந்தபரமானுவாகிய--சிற்சொருபத்து- ஞானஸ்வரூபத்தி
 ல்--ஒளிபெற- பிரகாசமாக--உள்ளேயுள்ளே- உள்ளுக்குள்ளே--
 செறிந்திருக்கும்-நெருங்கியிருக்கும்--ஆதலால்- ஆதலினால்--மு
 ன்னுரைசெய்த- முற்கூறிய--பூமியும்- (பிராமணனிருந்த) பூமி

(சுஉ)

(முதலானவை)களும்—சித்துள்ளேதோன்றும்—ஞானத்துட்டோ
ற்று—வெளிபெற-ப்ரத்யக்ஷமாக—நசுதியென்று-இதைத்தெ
ர்வாயென்று—வானிகுற-சரஸ்வதிசொல்ல—வேதியன்—(அப்)
பிராமணன்—எட்டாம்பகவில்—எட்டாத்தினத்திள்—வீந்தானென்
றாய்-மரித்தானென்றுசொன்னாட்—எளிநிலெமக்கு-எளிதாகவெ
ங்களுக்கு—அதேகவருடங்கள்போனது-அதேகவருடங்கள்செ
ன்றது—என்னெனலிலக்கு-என்னவென்றுசெட்டலிலக்கு—மீ
ண்டு-திரும்பவும்—இறைவிசொல்வாள்-தேவியுணாப்பாள்—(எ-
று.) [இ-ம்] சைதன்னிய வியர்பகத்திற் பரதிபாமாத்திரமாய்த்
தோற்றுக்கின்ற சகலசகத்தும், அதன்சுப்ரகாசமே யென்பதாம்.
(எண்ணுமதேகதினமானதெங்ஙனமெனின்-வேறு.)

தேயநீடியில்லாமைபோற்காலமுஞ்சிறிதுநீளியதல்ல.....*
மாயபேதமித்சிற்சுடர்தோன்றிமொத்திரமொழிந்தில்லை.....*
மேயபொய்மரணத்தினாலொருகணமெய்ம்மறந்திடச்சேவன்.....*
பொயதன்னபாவனைமறத்திப்பவும் பொருந்துபாவனையெய்தும்

(இ-ள்.) தேயநீடியில்லாமைபோல்- (முன்சொல்லிய சித்துவி
லாசமாய்விளங்கிய) தேசத்துக்குவிபத்துவமில்லாததுபோல்—
காலமுஞ்சிறிதுநீளியதல்ல-காலத்துக்குமற்பழும்விபத்துவமில்
லை—மாயபேதமில்-மாயாவிசுப்பமில்லாத—சிற்சுடர்-ஞானப்ர
காசமானது—தோன்றிபிரமத்திரமொழிந்து-தோற்றுதன்மா
த்திரமன்றி—இல்லை- (காலதேசத்தி னளவுவே) நிலை—மேய
பொய்மரணத்தினால்-பொருத்தியமித்தியாமரணத்தினால்—ஒரு
கணமெய்ம்மறந்திட-ஒருண்ணம்ப்ரராபங்கம்வர—சேவன்பொய
து-சேவன்பிந்திப்போனது—அன்னபாவனைமறந்து-முன்சரிபா
வனையமறந்து—இப்பவம்பொருந்து-இச்சதநத்திற் பொருந்
திய—பாவனையெய்து-பாவனையையடையும்.—(எ-று.) (ப-ம்) ஞா
னத்துக்கு விபத்துவமேயன்றிக் காலத்துக்கில்லையென்பார்-சிற்
சுடர்தோன்றிபிரமத்திர மொழிந்தில்லையென்றார்.
(இதுவுமது.) (நஉ)

தாங்குகின்றதீங்கிதுவிதஞன்மிகத்தாங்கிடப்படுவோளும்.....*
வீங்குகின்றதம்மெய்யிதுபிதாவின்வீவதித்தனையாண்டிங்.....*
கோங்குகின்றதஞ்சுற்றம்மீதன்பமாயுறவிடமிதுவென்றே...[ஞ]
தெங்குகின்றபொய்மரணமுற்சைத்திறந் தெளிந்தபின் சிந்திக்கு
(இ-ள்.) நங்கிது- இவ்விடத்திலிது—தாங்குகின்றது—(தம்மை
ந்)தாங்குகின்றது—இதஞன்மிகத் தாங்கிடப்படுவோளும்—இத

ஞன்மிகவுஞ்சுமக்கப்படுகின்றவளும்—இ-து-நது—வீங்குகின்ற
தம்மெய்-பருக்கின்றதமதுசரிசம்—இவன்பிதா-இவ (னமது) த
ந்தை—வீவதித்தனையாண்டி- இறப்பதித்தனை வருடத்திள்—நது-
இது—இங்கோங்குகின்றதஞ்சுற்றம்- இங்குவிருத்தியாகின்றதம
துபந்துக்கள்—இது-இது—இன்பமாயுறவிடமென்று-பிரிய
மாட்வசிக்கின்றஸ்தானமென்று—தெங்குகின்றபொய்- மிகுகின்
றமித்தையாகிய—மரணமுற்சைத்திறம்- மரணமுற்சையின்றன்
மை—தெளிந்தபின்- தெளிந்தபின்பு—சிந்திக்கும்- (சேவன்) சிந்
திப்பன்—(எ-று.) (ப-ம்) முற்பவத்துள்ள வலிவுமயங்கிப் பிப்பவ
மெடுக்கினு மிஃதுந் தெளிந்தவிடத்துத் தெரியுமென்பார்- மர
ணமுற்சைத்திறந் தெளிந்தபின் சிந்திக்குமென்றார். (நக)

(இதுவுமது.)

ஆதலான்முதற்பவமறைந்திப்பவமறியலாயினதென்னப்.....*
போதமாய்விழிந்திரவகோவகோபுரணமாய்த்தெளிவுற்றேன்...*
காதநீர்வுறவனையவருறைவிடங்காட்டெனவிவளோத.....*
வேதநாயகியுணாசெய்வாளதற்கிந்தவினையுடலிலிங்காகும்.....*

(இ-ள்.) ஆதலால்-ஆகையினால்—முதற்பவமறைந்து-முற்செ
ததமறைபட்டு—இப்பவம்-இப்பிறப்பு—அறியலாயினதென்ன-
அறியப்பட்டதென்று (சரஸ்வதி)சொல்ல—போதமாய்விழி-ஞா
னமாயகண்ணை—நீதர-நீயனுக்கிரகஞ்செய்ய—அகோவகோ
-ஆச்சரியமாச்சரியம்—புரணமாய்த்தெளிவுற்றேன்-பூர்ணமாக
த்தெளிந்தேன்—காதநீர்வுற- (இதயக்கிரந்தியாகிய) விச்சைதி
ரும்படி—அனையவர்- இவ்விசிட்டாதிகள்—உறைவிடங்காட்டெ
ன-வசிக்குமிடத்தைக்காண்பியென்று—இவளோத-இந்தலீலைசொ
ல்ல—வேதநாயகியுணாசெய்வாள்- தேவஸ்வரூபியாகிய சரஸ்வதி
சொல்லுவாள்—அதற்கு- அதைக்காண்பதற்கு—இந்தவினையுட
லிலிங்காகும்- இவ்வினைவடிவமான தூலசரிசந் தடையாகும்—
(எ-று.) [இ-ந-ச-ம்] சேவனவன் விஸ்வரூய் நனவினின் னுறித்தி
னாமயக்கத்தாற் கனவிற்சென் றஃதைமறந் திஃதிலோர்கடிகை
யிலதேகங்கடிகையின் சங்கதிகளைச்சத்தியமாகக் காண்பதுபோ
லச்சித்தானது பிராணரூய் முற்பவத்தினின் மரணமயக்கத்தா
ந்பிப்பவத்திற்சென் றஃதைமறந் திஃதில் விழித்துச் சிந்தித்தச
ங்கற்பஞ் சத்தியமாகவெண்ணுன வெகுதினமாகத் தோற்றினதே
யன்றி வேறின்றென்பதாம். (நச)

(முற்பவத்தையறியவேண்டுமென்றதற்குபதேசித்தல்)

இந்தயாக்கையையமறந்துவெற்றிவதற்றிவங்குசிற்சுடர்மெய்யா...*
மந்தநல்லறிவேவடிவாய்மலமறுத்தியேலதுகூட்டுந்.....*

தந்தமக்கொருவடிவிலாவலகங்கடமனியம்பணியாதி.....
வந்தவாறெனவுங்கண்மோகத்தினுன்மதித்திடப்படுமன்றே....*

(இ-ள்.) இந்தயாக்கையையறந்து - இச்சரீரத்தைமறந்து -
வேறறிவதற்கு-விஸ்மரணமின்றி--இலங்கு-விளங்காநின்ற--சேற்
கடர்-ஞானப்ரகாசமாகியும்--மெய்-சத்தாகியுமிருக்கின்ற--அ
ந்தமல்லநிவே-அவ்வாதந்தபோதமே--வடிவாய்-வருபமாய்--
மலமறுத்தியேல்--(மாயா) மலத்தை நீக்குவவாயின்--அதுகூ
டும்-அவ்விடத்தைப்பார்க்கலாம்--தந்தமக்கொருவடிவ-தங்களு
க்கென்றேருருவம்--இலா-(பிரமத்தையன்றி)வற்றில்லாத--உல
கங்கள்-சகங்களாக--தமனியம்பணியாதி-சுவணமாபரணமாய்
--வந்தவாறென-வந்தவகையப்போல--உங்கண்மோகத்தினால்
-உங்கண்மயக்கத்தினால்--மதித்திடப்படும்-அறியப்படும். (எ-அ.)
[இ-ம்] திரிசயநீங்கித் திருக்குவடிவமாயிற் றெரிசிக்கலா மென்
பதாம்.

(இதுவுமது.)

(௩௩)

தத்துவம்பயில்வாதனையன்றியேசகங்கடன்மயமாகா.....
மெத்துசெய்தொழில்விட்டிலையாதலான்மேவுத்தந்தரி துன்னுந்.*
சுத்ததற்பதமெம்மனோநிற்பதுதொடர்மனவடிவாக.....
வைத்தருக்கமெய்தீர்க்கபாவனையினால்வளர்ந்துபேருடலாகும்.*

(இ-ள்.) தத்துவம்பயில்-உண்மை (ஞானத்தைப்) பயிர்ச்சிசெ
ய்தின்று--வாதனையன்றி- (சுத்த) வாசனையைத்தவிர--சகங்கடன்
மயமாகா-உலகங்களாத்மவருபமாகாது--மெத்துசெய்தொ
ழில்விட்டிலை-மிருதுவாகச்செய்கின்ற (சக) விருத்தியை நீக்கின
யினால்--ஆதலால்-ஆகையால்--உன்னான்மேவுத்தந்தரி து-உன்னா
லடையப்படாது--சுத்ததற்பதம்-பரிசுத்தமானபிரமத்தில்--எ
ம்மனோநிற்பது-எம்போன்றவர்களுட்பது--தொடர்மனவ
டிவாக- (உன்போன்றவர்களுக்கு)த்தொடராநின்றமனோருபமா
க--வைத்தருக்கமெய்-வைத்திருக்கின்றசுதமசரீரம்--தீர்க்கபா
வனையினால்-மிருத்தபாவனையினால்--வளர்ந்துபேருடலாகும்--வ
ளர்ந்துவளர்ச்சிரமாகும். (எ-அ.) [இ-ம்] சாதனமன்றிச்சாத்திய
ங்கடாடுதன்பதாம்.

(இதுவுமது.)

(௩௪)

கட்டியாம்பனிவெம்மையாற்கரைந்துபோங்கணக்கென மெய்ஞ்
ஞானஞ்சுட்டிநோக்கலும்வாதனைவிடுதலுந்தாலமாமுடல்விட்டு
நீ, திட்டமாகியருக்கமெய்திலைபெறுஞ்சிவன்முத்தியுமாகு...[ய்
முட்டஞானமேநிறையுமுன் னிவ்வுடனி னுத்தியுமுற்பவங்காண்பா

(இ-ள்.) பணியாம்- பணியினாலாகிய--கட்டி- கட்டியானது--
வெம்மையால்-சூரியகிரணத்தினால்-- கரைந்துபோங்கணக்கென
-கரைந்து (சலமாகின்ற) முறைமைபோல-- மெய்ஞ்ஞானஞ்சு
ட்டிநோக்கலும்- (உனது) மெய்ஞ்ஞானத்தைக்குறித்துப்பா
பதினாலும்--வாதனைவிடுதலும்-வாசனையைவிடுதலினாலும்--தா
லமாமுடல்விட்டு-ஆதிபௌதிக சரீரத்தைவிட்டு-- திட்டமாகிய
ருக்கமெய்- நிலவரமானவாதிகசரீரம்--திலைபெறும்- திலை
யாகநிற்கும்--சிவன்முத்தியுமாகும்- சிவன்முத்தியுமாம்--முட்
டஞானமேநிறையுமும்- பூர்ணஞானமே நிறையுமும்--உன்னிவ்வுட
னி னுத்தி-உனதுசரீரத்தை யந்தமட்டு திறுத்தி--முற்பவங்காண்
பாய்- (ஆதிவாசிகசரீரத்தால்) முத்தின சிருட்டியைப் பார்ப்பாய்
- (எ-அ.) [இ-ம்] ஞானநிருஷ்டியினு லாதிபௌதிகசரீரங்கரைந்
தாதிவாசிகசரீரமாகிச் சங்கற்பித்ததைப் பார்க்கவேண்டுமென்ப
தாம். மெய்ஞ்ஞானஞ்சுட்டி நோக்கலும் வாதனை விடுதலு மென்
பதற்குதாரணம்(சூத்சம்மிதை)சொச்சமான சித்தவிருத்தியைய
டைந்து விருத்திசாஷியாயிருக்கின்றவ னவ்விருத்தியோடுங்கூட
நிவிர்ந்திக்கத்தக்கதாயிருக்கின்ற மெய்ஞ்ஞானத்தைத் தனதுதேயுசி
னாலேபணிக்கின்றான். (௩௪)

(அஃதடையுமற்பியாசலிலக்கணம்பார்தெனின்.)

என்றவாணியையத்திறனியற்றுமாறென்னெனவிவள்கேட்கத்... *
துன்றுசிறிதையும்வசனமுமுசாலுமத்தொல்பொருட்பொருட்டா
கி,நின்றவின்பமுமுதாரமுவிதாகமுநிறைந்துநீள்சகமென்று-.*
மொன்றுமில்லெனக்கலைவழியுகமாயுணர்வார்சாதகராணோர்....*

(இ-ள்.) என்றவாணியை-இப்படியென்றனுக்கிரகித்தசரஸ்வதி
யை--அத்திறன்-அந்தப்பகாரம்(வர)--இயற்றுமாறென்னென
-முயற்சிக்குந்தன்மைபென்னவென்று--இவள்கேட்க-இந்தலீலை
யானவள்கேட்க--வசனமும்- சிவணமும்--உசாவும்- மனன்மு
ம்--துன்றுசிறிதையும்- நிறைந்தநிதித்யாசனமும்--அத்தொல்
-உப்பமுமைபான்--பொருட்பொருட்டாகி - வந்துவினிடமான
நிஷ்டையாய்--நின்றவின்பமும்- நிலையானவாதந்தமும்--உதார
மும்-சகலத்தியாகமும்--விராகமும்- நிராசையும்--நிறைந்து-
புரணமாய்--நீள்சகம்- நீண்டவுலகமென்பது--என்றும்- எய்
பொழுதும்--ஒன்றுமில்லென- ஒன்றுமில்லையென்று--கலைவழி
-வேதநூல்மார்க்கத்தினால்--புகமாய்-புத்தியாய்--சாதகராணோர்
-அற்பியாசியானவர்கள்--உணர்வர்- (அனுபவமா) யுறிவார்கள்--
(எ-அ.) [இ-ம்] இத்திரியமுதலியகாணங்க ளியாவையு மகமுகப்
(௩௫)

புதித்தியதனும் சுகசென்னியமானவிடத்திற் திரிஸ்யமில்லையென்
றனு ஷ்டிப்பதே சாதகமென்பதாம். (ருஅ)

(இதுவுமது.)

அகமிதங்கனிச்சிருட்டியின்முன்வருமபாவமாதவினென்று ...*
மிகவுயில்லெனத்தெளிதருபோதமுட்டேவறுகாண்பனவற்று ...*
நிகமுஞானத்தாற்காமமேமுதற்பலகநீங்கிடவந்தெய்துஞ் ...*
சுகமுமென்றிவைசாதகமாகவேதொடர்வார்சாதகரானோர்....*

(இ-ள்.) அகமிதங்கள் - நானிது (வென்னுஞ்சுகங்) கள் - இச்சி
ருட்டியின்முன்-இந்தச்சிருட்டியாதியில்--வரும்பாவமாதவின-உ
ண்டாகாதபடியினால்--என்றுமிகவுயில்லென-எப்பொழுதுமில்
லவேயில்லையென்று--தெளிதருபோதமும் - தெளிந்தஞானமும்
--வேறுகாண்பனவற்று - திரிஸ்யதிருஷ்டிநீங்கி--- நிகமுஞானத்
தால்- ப்ரகாசிக்கின்றஞானத்தினால்--காமமுதற்பலக - ராகத்து
வேடாநிகனென்னுஞ்சத்துருக்கள்--நீங்கிட- பிந்திது--சுகமும்-
இன்பமும்--வந்தெய்துமென்று - வந்தடைபுடென்று-- இவை
சாதகமாகவே- இவைபற்றியாசமாகவே-- தொடர்வார் - தொடர்
வார்கள்--சாகரானோர் - (பிர) மாற்பியாசிகள்-- (எ-று.) [இ-ம்]சு
கலமு மத்தியந்தாபாவமென்றெதிரற்றறிந்தஞானத்தினாலானந்த
நீதையடையவனு ஷ்டிப்பதேசாதகமென்பதாம். (ருஅ)

(சாதனமுதிர்ந்துசாத்தியமாதல்.)

ஞேபமின்றியஞானமேஞானமுதினத்திமேற்பெறும்பேறு...*
மாயவந்திலைப்பரிசயமுத்தியென்றதிப்பரிசயப்பண்ணம்...*
நாடதோற்றவென்றத்தவிரவ்லெசொன்னவரிருவோருங்...*
காயவாதணையதிவறச்சமாநியைக்கலந்தைசவறதின்ருர்....*

(இ-ள்.) ஞேபமின்றிய- திரிஸ்ய(ஸ்மரண)மில்லாத--ஞானமே
-அறிவே--ஞானமும்- சைதன்னியமும்--மேற்பெறும் - மேல
டைகின்ற--பேறுமாய்- (ஆத்ம) லாபமுமாய்--நீனைத்து-சந்தித்
து--அந்நிலை- அப்பிரமதிச்சயத்தை--பரிசயம் - அப்பியாசஞ்
செய்வதே--முத்தியென்று - நிர்வாணசுகமென்று-- அநிப்பரிச
யப்பண்ணல்- அதிலற்பியாசிப்பதே--தூய-பரிசுத்தமான--தோ
ற்றாவென்று- (ஞா)ஞேதயமென்று-- அந்தவிரவில்- அவ்விராத்
திரியில்--சொன்னவரிருவோரும்- பேசினசரஸ்வதியுயிலேயும்--
காயவாதணையதிவற - சரீரவாதணையின்-- சமாதியைக்கலந்து-
(ஸ்மரண) சமாதியிற் பொருந்தி--அசைவறதின்ருர்--நிச்சலமாயி
ருந்தார்-- (எ-று.) [இ-ம்] முன்போதித்திருந்தபரோக்ஷஞான

ம் அபரோக்ஷமாய்பொருட்டுச்சாதகரிலக்கணம்போதுக்கும்போ
தேசாதனமுதிர்ந்து சாத்தியமாயாதிபௌதிகங் கரைந்தாதவாதி
கல்வருபமாயபேதமானதென்பதாம். (சம)

{ தனது வியாபகத்திலுண்டாயிருக்கின்ற கிரமசிருஷ்டியை }
யாதிவாக்சரீரத்தாற் காணச்செல்லுதல்.

அங்குலங்கள்பத்தளவெனவறிவினாலாகியவடிவற்ற...*
மங்கைதன்னொடுமுன்னுளஞானத்தால்வயங்கியகலைமா துந்...*
துங்கவிண்ணிடையெழுந்தனரளவறுதூரநீங்கிடவேகிப் ...*
பொங்குமுழியினெடுங்கடலையடவான்பகுந்திவையிவைகண்டார்

(இ-ள்.) அங்குலங்கள்பத்தளவென - பத்தங்குலப்பிரமாணமெ
ன்னும்படி--அறிவினாலாகியவடிவற்ற- ஞானகாரமான-- மங்கை
தன்னொடும்- லீலையோடும்-- முன்னுளஞானத்தால் - முன்புள்ள
ஞானசரீரத்தால்-- வயங்கியகலைமா தும் - ப்ரகாசித்தசரஸ்வதியு
ம்--துங்கம்- உயர்வாகிய--விண்ணிடைய- ஆகாயத்தில்--எழுந்த
னார்- எழும்பினார்கள்--அளவறுதூரம்- வெகுதூரம்--நீங்கிடவே
கி- நீங்கும்படிசென்று--பொங்கும் - பொங்காநின்ற--ஊழியி
னெடுங்கடல்- பிரளயமகாசமுத்திரத்திக்கு--அநைய- ஒப்பாகியு
--வான்புகுந்து - ஆகாயத்திற்சென்று -- இவையிவைகண்டார்-
இவையிவைகளைப்பார்த்தார்கள்-- (எ-று.) (சக)

(இதுவுமது.)

மட்டிலாததாய்தெளிந்துகோமளமதாட்டிந்தமாருதத்தின்ப.*
முட்டிலாததாய்விசும்பிடைமனத்தினுமுடுகுசுத்தரீகடுன்றி....*
யட்டமெங்கணுமரக்கருப்பிசாசருமளவின்நிராய்காக....[து
மொட்டகங்கரப்போன்முகயோகினியொழுங்குவின்னுமல்வற்ற

(இ-ள்.) மட்டிலாததாய்- அளவில்லாததாயும்--தெளிந்துகோ
மளமதாய்-தெளிந்திருக்கின்றமிருதுவாயும்-- மந்தமாருதத்து-
தென்றற்காற்றினது--இன்பமுட்டிலாததாய்- சுகந்தடையிலா
ததாயுமிருக்கின்ற--விசும்பிடை-(சிதா) காயத்தில--மனத்தினு
முடுகும்-மனோவேகத்திலும்வேகமாய் (ச்சஞ்சரிக்கின்ற)--சித்த
ரீகடுன்றி-சித்தர் (கணங்க) ணிறைந்து--அட்டமெங்கணும்-எட்
டுத்திசைகளிலும்--அரக்கரும்- இராட்சதர்களும்-- பிசாசரும்-
பிசாசர்களும்--அளவின்றி- கணக்கற் (நிருக்கின்ற)--நாய்-ஞா
ளியைப்போலவும்--காகம் - காகைகையப்போலவும்--ஒட்டக
ம்-ஒட்டையைப்போலவும்--கரம்போல்- கழுதைகையப்போலவு
மிருக்கின்ற--முகம்-வதனங்களைபுடைய--யோகினி-யோகினிக

ள்—ஒழுங்கு—வரிசையாக—விண்—ஆகாயத்தில்—உழல்வந்து—சுழன்று—(எ-று.)

(இதுவுமது.)

(சஉ)

களிகொண்டகத்திடாகினித்திரள்களுங்காற்றினுற்றிரிசின்ற... * வெளியுக்கங்கையுஞ்சுவரிலாமனையிடமேவிவீணையின்பாட... * மெளியநாரதத்தும்புருகானமுஞ்சித்திரத்தினிழ்கோட்டுந்... * துளிகொள்கற்பத்தினிழ்கில்கருமாதர்த்தந்தொகுதியுமுளதாகி.*

(இ-ள்.) களிகொண்டகத்து—களிப்புள்ள நிருத்தத்தையுடைய—இடாகினித்திரள்களும்—இடாகினிக்கூட்டங்களும்—கருங்காற்றினுற்றிரிசின்ற—வேகமுள்ளவாயுவினுற்சஞ்சரிக்கின்ற—வெளியுக்கங்கையும்—வெண்மையானகங்காந்தியும்—சுவரிலாமனையிடமேவி—சுவரில்லாத வீட்டிழைப்பொருந்தி—வீணையின்பாடல்—வினாகானத்தில்—தெளியும்—தெளிகின்ற—நாரதத்தும்புருகானமும்—நாரதத்தும்புருகானங்களும்—கோட்டும்—எழுதப்பட்ட—சித்திரத்தின்—சித்திரத்தைப்போல—இல்—(சத்த) மில்லாமல்—துளிகளும்—வருஷிக்கின்ற—கற்பத்தினிழ்கில்கரும—கற்பாந்தமேகங்களும்—மாதர்த்தந்தொகுதியும்—மகளிர்கூட்டங்களும்—உளதாகி—(எ-று.)

(இதுவுமது.)

(சரு)

எல்லையின் நியயோசனை தூரங்களியார்க்குமெய்தரிதாக்கி... * கல்லையொத்தமவினுகுறத்திரண்டநீள்காரிருளுடைத்தாக்கி... [ப்ச் யொல்லையோடுதேரிரவியுங்கனவுமேயொப்பதாமொளியுண்டா சொல்லுமித்திரளியாவையுமப்பலவிடந்தொறுந்தொடர்வுற்று

(இ-ள்.) எல்லையின் நிய—அளவில்லாத—யோசனை தூரங்கள்—புறங்கை தூரங்களில்—இயார்க்கு மெய்தரிதாக்கி—எவர்க்குமடையக்கூடாததாகியும்—கல்லையொத்து—பாடாணத்துக்கொப்பாய்—அற-மிகவும்—இனுகுறத்திரண்ட—கெட்டியாகத்திரண்டிருக்கின்ற—நீள்காரிருளுடைத்தாக்கி—மிகுந்தகருமையானவிருளை யுடையதாயும்—ஒல்லையோடு—சீக்கிரமாகச்செல்கின்ற—தேரிரவியும்—இரத்தையுடையருரியனும்—கனலும்—அக்கினியும்—ஒப்பதாம்—சமானமாகிய—ஒளியுண்டாய்—பரகாசத்தையுடையதாயும்—சொல்லும்—சொல்லப்பட்ட—இத்திரளியாவையும்—இக்கூட்டங்களியாவையும் (முடைய)—பற்பலவிடந்தொறும்—பலபலவிடங்களிலும்—தொடர்வுற்று—தொடர்ந்து—(எ-று.) (சச)

(இதுவுமது.)

கொத்துகினிழரளத்தியின்காயிடைக்குமுறுவதெனவெங்குஞ்... * சுதுமுகன்றருமுயிரொலாமணவுறுந்தன்மைமுண் றுலகுண்டா... * மதுவானகங்கடந்தனர்மீட்டுமோரவனியின்வரவெண்ணிப்... * பதுமவண்டத்தை நீக்கவேறண்டத்திற்பருப்பதநகர்புக்கார்... *

(இ-ள்.) கொத்துகினிழரள்—கொச்சுகின்பெருங்கூட்டங்கள்—அத்தியின்காயிடை—அத்திக்கனியினிடத்தில்—குமுறுவதென—சுப்பிப்பதுபோல—எங்கும்—எவ்விடங்களிலும்—சுதுமுகன்றரும்—பிரமணுண்டாக்கிய—உயிரொலாம்—சீவர்களியாவும்—அணைவுறுந்தன்மை—சேர்ந்திருக்குங்குணமுள்ள—முந் றுலகுண்டாம்—திரிபுவனங்களைபுடைய—அதுவானகங்கடந்தனர்—சமானமில்லாதவாகாயத்தைத்தாண்டினார்—மீட்டும்—திரும்பவும்—ஓர்வனியின்வரவெண்ணி—ஒருபுமியைச்சேரச்சிந்தித்து—பதுமவண்டத்தை நீக்கி—பிரமாண்டத்தைக்கடந்து—வேறண்டத்தில்—வசிட்டனிருந்தலோகத்தில்—பருப்பதநகர்புக்கார்—கிரிக்கிராமமென்னும்பட்டணத்தை யடைந்தார்கள்—(எ-று.) [இ-ரு-க-ம்] ஆத்மவியாபகத்திலுண்டான் ஸ்புரணவிசித்திரங்களை யது தானேபார்த்ததிகயித்ததாம்.

(சரு)

(புத்திரனைக்காண்டல்—வேறு)

வினையர்குற்றமுந்தனையருந்துக்கமாய்வெம்பு... * மனையவேதியன்மனைபுருந்தார்கண்ணிலணுகா... * நினையபோதுன்மெய்சங்கற்பமெய்தியலீலை... * மனையுளோமொமைக்காண்கெனச்சங்கற்பம்வகுத்தாள்... *

(இ-ள்.) வினையர்—ஏவற்குற்றும்—சுற்றமும்—உறவின்றும்—தனையரும்—புத்திரரும்—துக்கமாய்வெம்பும்—துன்பமாகவாடுகின்ற—அனையவேதியன்—அப்பிராமணனது—மனைபுருந்தார்—வீட்டினுழைந்தவர்கள்—கண்ணிலணுகார்—(அவர்களுக்)கதிரிஸ்யமாயிருக்கும்—இனையபோதில்—இப்படிப்பட்டசமயத்தில்—மெய்சங்கற்பம்—சத்தியசங்கற்பத்தை—எய்தியலீலை—அடைந்தலீலையானவள்—மனையுளோர்—வீட்டின்கணுள்ளவர்—எமைக்காண்கென—எங்களைப்பார்க்கக்கடவார்களென்று—சங்கற்பம்வகுத்தாள்—சங்கற்பஞ்செய்தாள்—(எ-று.)

(சச)

(துக்கநிவிர்த்திசெய்தல்—வேறு.)

புமகருமலைமகரும்போல்வானாவனதெய்வம்போலுமென்றே... * சாமலர்கண்டருச்சித்தார்தலைமகன்பார்த்ததெமதன்னைதாதைமா... * (சச)

ய, யாமனு குந்துயரொழிப்பிருயர்ந்தோனா யெதிர்ந்தோருக்கெ
ய்தாதுண்டோ, மாமதியினீரென்னத்தலைதடவித் துயரொழித்தா
ள்வயங்குலில்... ..

(இ-ள்.) புகழும் - இலட்சுமியையும் - மலைகளும் - பார்வ
தியையும் - போவாரா - ஒத்தலை தேவிகளை - வனதெய்வம்
போலுமென்று - வனதேவதை யைப்போல (விருக்கின்ற) தென்
று - தாமவர் - (பந்துபுத்திரராகிய) தாங்கள் - கண்டரிச்சித்தார்
- தரிசித்துப்புகுத்தார்கள் - தலைமகன்பார்த்து - (அதில்) முந்தின
குமாரன்பார்த்து - எமதன்னை தாதைமாய - எங்கண்மாதாபிதாச்
கண்மரிக்க - யாமனு குந்துயர் - நாங்களடைந் (திருக்கின்ற) னு
க்கத்தை - ஒழிப்பீர் - நீக்குவீர் - உயர்ந்தோனா - மேலானவர்களை
- எதிர்ந்தோருக்கு - தரிசித்தவர்களுக்கு - எய்தாதுண்டோ - கி
டையாத (பயனென்று) ண்டா - மாமதியினீரென்ன - பேரறிவை
புடையவர்களேயென்று சொல்ல - வயங்குலில் - பரகாசிக்கின்ற
லீலையானவர் - தலைதடவி - சிரசைத்தொட்டு - துயரொழித்தா
ள் - அவர்களுக்கத்தை நீக்கினாள் - (எ-று.) [இ-உ-க-ம்] வெளிப்ப
டை.

(லீலையபுமுற்றுவினாவுதல்.)

இருவருமவ்வயின்மறைந்தாருலகத்தின்சம்பாவுமிவ்வாருகு...
கருதியதுமுடித்தனமேற்கருத்தென்கொலென்றுதலைக்கண்ணிகே
ட்ட, மருவுசமாதியிற்சண்டமன்னவையொருவனக்காணவகையு
மிந்ததிருமனையோர்கண்டமையுமென்கொலெனச்செப்பென்
ருடெய்வமன்னாள்... ..

(இ-ள்.) இருவரும் - சரஸ்வதி லீலையென்னு மிருவரும் - அவ்
யின்மறைந்தார் - அவ்விடத்திலந்தரத்யானமானார்கள் - உலகத்தி
ன்சம்பாவம் - சக்திசக்தை - இவ்வாருகும் - இவ்வண்ணமாம் - க
ருதியது - நினைத்ததை - முடித்தனம் - (பார்த்து) முடித்தோம் -
மேற்கருதென்கொலென்று - மே (வன்னுடைய) கருத்தென்ன
வென்று - கலைக்கண்ணிகேட்ட - சரஸ்வதி கேட்ட - மருவுசமாதி
யி - அடைந்திருக்கின்ற சமாதியினிடமாய் - கண்டமன்னவையொ
ர் - பார்த்து வரச்செய்யுள்ளவர்கள் - எனைக்காணவகையும் - என்
னைக்காணாதவகையும் - இந்தத்திருமனையோர் - இவ்வழகியவிட்டி
யுள்ளவர்கள் - கண்டமையும் - பார்த்திதமும் - என்கொலென
- என்கொலென்று - தெய்வமன்னாள் - தெய்வத்துக்கொப்பானலீலை
யானவர் - செப்பென்னாள் - சொல்லென்றுகேட்டாள் - (எ-று.)

(தேவிலீலையினயநீங்கப்போதித்தல்.)

காதகத்தாலன்றியிரண்டொன்றாகாதகம்பாவந்தனைநீங்காமற்...
போதமடைந்தனையதனாற் சத்தியமாஞ்சங்கற்பம் பொருந்திந்நி
யாதவினாலவர்காணாகம்பாவமற்றவறிவறிவலாலே... .. [லீலை
பேதமற்றிவிதிக்கவிவர்கண்டாணவாணிபேசலோமும்... ..]

(இ-ள்.) சாதத்தாலன்றி - ஞானப்பியாசத்தினாலல்லாமல் -
இரண்டொன்றாகாது - துவிதமத்துவிதமாகாது - அகம்பாவந்
தனைநீங்காமல் - நானென்னும் பாவனையைப்பிரியாமல் - போத
மடைந்தனையதனால - ஞானதலையடைந்தபடியால் - சத்தியமா
ஞ்சங்கற்பம் - மெய்ச்சங்கற்பமானது - பொருந்திந்நிலை - (உன
க்) குண்டாகவில்லை - ஆதவினாலவர்காணார் - ஆதலாலச்செய்யினுள்
ளவர்களுண்னைப்பாரார் - அகம்பாவமற்றவறிவு - (இப்பொழுது)
நானென்னும்பாவனையிறந்தஸ்வரூபஞானத்தை - அறிதலால் - உ
ணர்தலால் - பேதமற்றிவிதிக்க - அபேதமாகநிசங்கற்பிக்க -
இவர்கண்டாண - இப்புத்திரர் (முதலாயினோர்) பார்த்தார்களெ
ன்று - வாணிபேசலோமும் - சரஸ்வதி சொல்லியவுடன் - (எ-று.)
[இ-உ-க-ம்] அகம்பாவத்தோடும் - அஃதினமையோடும்பெற்ற
ஞானத்தின் பலபலனையுடைத்தாம்.

(சக)

(முற்பவங்களைக்காண்டல்.)

பெருவெளியாயுன்னருளான்முழுதுணர்ந்தேன்முக்குணத்தின்பி
றப்புமற்றே, நிருவடிவாய்பிரமத்திலகன்றெண் ணூற்றுடல்பல
வாயெடுத்தேன்முன்ன, மொருதனிமாயாவிகற்பத்தோருலகாந்
தாமரைமேலுறைவண்டாக, மருவியவிஞ்சையர்மகளாய்வாதனை
தீதான்மனிதவடிவுமானேன்... ..

(இ-ள்.) உன்னருளால் - (சரஸ்வதியே) புனதுகிருபையினால் -
பெருவெளியாய் - வெட்டவெளியாக - முழுதுணர்ந்தேன் - (என
துபூர்வசென்மம்) யாவையுமறிந்தேன் - முக்குணத்தின் - கிரிசு
ணங்களி (வண்ணதான) - பிறப்புமற்றேன் - பலமுநீங்கினேன் -
பிரமத்தில் - பிரமத்தினின்றும் - இருவடிவாய் - வேறுருவமாய் -
அகன்றெண் ணூற்றுடல் - நீங்கியெண் ணூறுசீரம் - பலவாயெ
டுத்தேன் - நானாவிதங்களாயெடுத்தேன் - முன்னம் - முன்னமே
- ஒருதனி - ஒப்பற்ற - மாயாவிகற்பத்து - மாயாவிகற்பத்தினு
(வண்ணதான) - ஒருலகாம் - ஒப்பற்றவுலகங்களாகிய - தாமரை
மேல் - தாமரைபுட்பத்தில் - உறைவண்டாக - வசிக்கின்றவனியை
ப்போல - மருவிய - (சகலவுலகங்களினுள்) சஞ்சரித்த - விஞ்

சையர்மகளாய்- வித்தியாதரஸ்திரியாகவும்--வாதனைதீதால்-வா
சனையின்மையால்--மனிதவடிவுமானேன் - நரவடிவாகவுமா
னேன்-(எ-று.)

(இதுவுமது.)

வேறொருமாயாவிகற்பத்தரமகளாய்த்தையுமிக்கும் வேடப்பெ
ண்ணாய்ச், சூறையலைப்புள்ளரசாபிக்கொதுமுதம் பலபிறப்பிற்
சுழன்றுசேர்ந்து, சீறுகடற்றினாயில்சைதிரணம்போலமாயை
யிலேதியங்கினேனே, யேறுவித்தாய்க்கையென்னவிவன்சொன்
னொருவரும்விண்ணெழுந்துபோனார்.....*

(இ-ள்.) வேறொரு- மற்றொரு--மாயாவிகற்பத்து-மாயாவிக
ற்பமான (லோகத்தில்)--அரமகளாய் - இத்திராணியாகவும்--த
ையுமிக்கும்- பத்திரவஸ்திரத்தைத் தரிக்கின்ற--வேடப்பெண்
ணாய்-வேடஸ்திரியாகவும்--வலை-வலையை--சூறைய-அறுத்த--புள்
-பறவைபாகவும்--அரசாய்- (சவுராஷ்டிரதேசத்) தரசனாகவும்
--கொதுகு- கொசுகாகவும் (பிறந்து)--முதம்பலபிறப்பில்-(இ
வை) முதலாகியபலசுநநங்களில்--சுழன்றுசேர்ந்து-உழன்றுவா
டி--சீறுகடற்றினாயில் - சப்தியாநின்ற சமுத்திரனையில் -- அ
சைதிரணம்போல்-அலைகின்றனரும்பைப்போல--மாயையிலே
தியங்கினேனே- மாயாவசத்தி (வூர்த்தசகியுமதோகதியுமாகக்) க
லங்கினவென்னை--கரையேறுவித்தாயென்ன- (முத்தி)தீரத்திலே
ந்துவித்தாயென்று--இவன்சொன்னான்-இந்தலிலேதோத்திரஞ்செ
ய்தான்--இருவரும்- (பின்)பிரண்டிபேர்களும்--விண்ணெழுந்து
போனார்-ஆகாயத்தி லெழும்பினார்கள்--(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] பி
ரமத்தினின்று தீங்கினமுத லிதுபரியந்தம் வியாபித்திருந்த பூ
ணனான முதயமானபடியால்-அதற்குமினித்தவடிவங்களியாவுந்
தன்னவடிவமாகத் தெரிந்ததாம்.

(பின்சிருஷ்டியைக்கண்டதிகயித்தல்.)

(ருக)

யோகநெறியால்விண்போப்பதுமனிடஞ்சேர்ந்துசவவுடல்கண்
டப்பா, லேகியிவன்மறுபிறப்பாம்வேந்தனையெய்தலுமவன்மே
லெதிர்ந்துவந்தோ, வேகவினையாகியொருவேல்வேந்தனமர்துட
ங்கிமிகவுமோத, மாகமயிலையார்களுக்கினொருபடையுமலைந்
தவன்மே.....*

(இ-ள்.) யோகநெறியால்- யோகமார்க்கத்தினால் -- விண்போ
ப்-ஆகாயத்திற்சென்று--பதுமனிடஞ்சேர்ந்து-பதுமவரசனிட
த்தில்வைத்து--சவவுடல்கண்டு- (அவனது) சவசரீரத்தைப்பார்

த்து--அப்பாலேகி- (பின்) பப்புறஞ்சென்று -- இவன்மறுபிற
ப்பாம்வேந்தனை- இப்பதுமனிரண்டாஞ்சுநதமாகியவிரேதவரச
னை--எய்தலும்-அடையவும்-- அவன்மேலெதிர்ந்துவந்தோ-அ
வ்வரசன்மேலெதிர்ந்துவந்து--வேகவினையாகி-கடுமையானபொ
றையுடையவனாய்--ஒருவேல்வேந்தன்-ஒப்பற்றவேலையுடைய(இ
ந்து) வரசன்--அமர்ந்துடங்கி- யுத்தத்தைத்துடங்கி--மிகவுமோ
த-மிகவுமடிக்க--மாகம்-ஆகாயத்தி (விருந்து)--மயிலையார்க
ள்-மயிலையொத்தசரஸ்வதி லீலையானவர்கள்--தோக்கினார்- பார்த்
தார்கள்--இருபடையும்- இரண்டுசேனையும்--மலைந்த-யுத்தம்ப
ண்ணின--(எ-று.)

(ருஉ)

(இதுவுமது.)

மட்டிலாவிருபடையுமறவிநடுக்குறவெம்போர்மலைக்குங்காலே.*
யெட்டிலோர்கூறாகவெதிர்ந்தவனுவின்சேனையிறத்தலோமும்..*
பட்டுளோர்பிணக்குன்ருன்மறைந்தனனோசுமர்க்கண்டு பயப்பட்ட
டானோ, தட்டிலாவெப்பவன்போயிருணிறைந்ததிருபடையுந்
ணந்துபோன.....*

(இ-ள்.) மட்டிலாவிருபடையும்-அளவற்றவிருவர்களைகளும்
--மறவிநடுக்குற-நமனடுங்கும்படியாக--வெம்போர்- கொடிய
சண்டை-மலைக்குங்காலே- பொருதுங்காலத்தில்--எட்டிலோர்கூ
றாக--எட்டிலொருபங்காகும்படி--எதிர்ந்தவனான்-எதிரியினால்--இ
வன்சேனையிறத்தலோமும்- இவன்படைமறித்தமாத்நிரத்தில்--ப
ட்டுளோர்- மரித்தவர்களது--பிணக்குன்றால் - பிறோதமலையினால்
--மறைந்தனனோ-மறைந்தானோ--சுமர்க்கண்டு-போனாக்கண்
டு--பயப்பட்டானோ-பயந்தானோ--தட்டிலா-குற்றமற்ற--வெப்
பவன்போய்-சூரியன்போய்--இருணிறைந்தது-அந்தகாரநிறை
ந்தது--இருபடையும்- இரண்டுசேனையும் --தணந்துபோன-பி
ரிந்துபோயின--(எ-று.) [இ-ம்] வெளிப்படடை.

(ருக)

(இதுவுமது.)

பகைவேந்தன்படைவாங்கப்படாததிருபடையோடுமபரிந்துமீ
ண்டு, தகைவேந்தனரயிபற்றிற்றுயிலுதலுமிவர்களுமத்தலத்தி
லெய்த, நகையார்ந்தநிலவையவிவொளியாவிளைப்பாநிறயனக்
கஞ்சு, முகைதோன்றவிழித்தெழுந்துபுகழ்த்திறைஞ்சியரிச்சித்
தான்முன்னின்றோ.....*

(இ-ள்.) பகைவேந்தன்-சத்துருவாகியவரசனது--படைவாங்
க-சேனைநீங்க--படாததிருபடையோடும் - மரியாதையுடைய
(சுரு)

டன்—பரிந்துமீண்டு—(மன) முறிந்துதிரும்பி—தகைவேந்தன்
-தளர்வைபுடையவிடுதவரசன்--அரமியத்தில்-மேன்மாமடியில்--
துயிலுதலும்- நித்திராசெய்யவும்--இவர்களும்- இந்தச்சரஸ்வதி
யும்லீலையும்--அத்தலத்திலெய்த-அவ்விடத்திலவர--தகையார்ந்
த-பிரகாசம்பொருந்திய--நிலவணை-சந்திரனதமுதகிரணத்தை
யோத்த--இவரொளியால் - இவர்கள்தேயுசினால்--இளைப்பாறி-
சிரமந்தீர்ந்து--நயனம்- கண்களென்னும்--கஞ்சமுக்கதோன்
ற-தாமரைமொக்குமலர--விழித்தெழுந்து- விழித்தெழுந்து--
புகழ்நிறைந்திரு- தோத்திரஞ்சொல்லவணங்கி -- முன்னின்றோ
ரை-முன்னேயிருந்தசரஸ்வதிலீலையை--அரிச்சித்தான்-பூசித்தா
ன்--(எ-அ.)

(ருச)

{ மாயாவிசித்திரத்தைக்காண்பிக்கப்பின்சிருஷ்டியின்
வமிசாவலியையறிவித்தல்.

இவனதுதற்குலப்பழமைமலைக்குவிளப்பிவிப்பவெண்ணிவாணி,
யவனருகிற்றுயிலமைச்சன் விழிக்கவென வெண்ணுதலு மவனபி
போதே, கவர்துயில்விட்டெழுந்திறைஞ்சகண்டகலைமகளவனைக்
கருணைகூர்ந்து, புவனபதிசுலத்தொன்மைப்புகலென்றளமைச்
சனிகைபுகலுற்றான்... .. *

(இ-ள்.) இவனது-இவ்வரசனுடைய--தற்குலப்பழமை-தல்ல
வமிசபரம்பரையை--லீலைக்குவிளம்பிவிப்பவெண்ணி-லீலைக்கு
ச்சொல்லும்படிநினைத்து--வாணி -சரஸ்வதியானவள் --அவன
ருகிற்றுயிலமைச்சன்- அவனதுசமீபத்தினித்திராசெய்யுமந்திரி
யானவன்--விழிக்கவெனவெண்ணுதலும்-விழிக்கக்கடவதென்
றுசங்கற்பிக்கவும்--அவனப்போதே-அம்மந்திரியானவனப்பொ
ருதே--கவர்துயில்விட்டு-தன்னைக்கவர்த்திருக்குநித்திரையைவி
ட்டு--எழுந்திறைஞ்ச- எழுந்திருந்துவணங்க --கண்டகலைமகள்-
பார்த்தசரஸ்வதியானவள்--அவனைக்கருணைகூர்ந்து-அவ்விடத்தி
ற்கிருபைமிகுந்து--புவனபதிசுலத்தொன்மை- (இப்) பூமிக்கர
சாதிய (விவன்) குலத்தின் பூர்வசரித்திரத்தை --புகலென்றான்-
சொல்லென்றுகேட்டான்--அமைச்சன்- (அதற்கு) மந்திரி--இ
வைபுகலுற்றான்-இவைகளைச் சொல்லத்தொடங்கினான்--(எ-அ.)

(இதுவுமது.)

மன்னவொன்மனகுலத்தின்மன்னவனாகும்பரதன்பன்னர்மன்
ன,மன்னவன்பத்திராதனையளித்தான்மற்றவனகிரதனைத்தந்தா
னின்மன்னவன்பேரிதனைத்தானின்ருணிங்கவன்சிந்துரதனைப்பெற்

றான், சொன்னவன்சேய்சைலரதனவனுக்குக்காமரதன்ரோன்ற
லானான்... .. *

(இ-ள்.) மன்னவர்- அரசரில்--என்!- மதிக்கப்பட்ட--மனகு
லத்தில்-(வைவசுத)மனுவின்வமிசத்தில்--மன்னவனாகும்பரதன்
-அரசனாகியபுத்திரதனவன்--மன்னர்மன்னன்- இராசாதிராச
னாகிய--அன்னவன்புத்திரரதனையளித்தான்- அவன்பத்திராதனை
ப்பெற்றான்--அவன்-அவ்வரசன்--அகிரதனைத்தந்தான்- அகி
ரதனைப்பெற்றான்--இன்னவன்-இவ்வரசன்--பேரிதனைத்தா
னின்ரான்- பிறகத்திரதனைப்பெற்றான்--இவன்சிந்துரதனைப்பெற்
றான்-இவ்வரசன்சிந்துரதனையின்றான்--சொன்னவன்சேய்-சொ
ல்லியவ்வரசனதுபுத்திரன்--சைலரதன்-சைலரதனும்--அவனு
க்கு-அவ்வரசனுக்கு--காமரதன்ரோன்றலானான்- காமரதன்ரோ
ன்றினான்--(எ-அ.)

(ருச)

(இதுவுமது.)

இனையவன்சேய்மகாரதன்மற்றவன்சிதுவன் விண்ணிரத விவன்ர
மாரன், வினையமிசுமரோரதனிங்கவனளித்தவிடுதனிவ்வேந்தர்
வேந்த, னனையிவர்க்குச்சமுத்திரையாமையிரண்மியதிலவர்க்க
ரசுநல்கி, நினைவொயிங்கும்பிதாவனமேனிங்கினுன்வன்செங்கோ
னெறியினின்றான்... .. *

(இ-ள்.) இனையவன்சேய்-இப்படிப்பட்டவனுடையபுத்திரன்--
மகாரதன்- மகாரதனும்--இவன்சிதுவன்- இவனுடையபுத்திரன்
--விண்ணிரதன்- விண்ணிரதனும்--இவன்குமாரன்- இவனுடைய
புத்திரன்--வினையமிசுமரோரதன்- போர்மிசுந்தமரோரதனும்
--இங்கிவனளித்த - இவ்விடத்திலவன்பெற்ற--விடுதனிவ்வேந்
தர்வேந்தன்-விடுதனானராசாதிராசனும்--இவர்க்கு- இவருக்கு
--அனை-தாயானவள்--சமுத்திரையாம் - சமுத்திரையென்னும்
பெயரையுடையவளாம்--ஐயிரண்மியதில்- பத்துவயதில்--இவ
ர்க்கரசுநல்கி- இவருக்கரசாக்கியைக்கொடுத்தது--நினைவொயிங்கு
ம்பிதா- மனதடங்கியபிதாவானவர்--வனமேனிங்கினுன்-(துநந்
துதவ) வனத்திற்சென்றார்-- இவன்செங்கோனெறியினின்றான்-
இவன்துமார்க்கத்தாத் (பூமி) பாலனம் பண்ணினான்--(எ-அ.)
[இ-ள்-க-ம்] வெளிப்படை.

(ருச)

{ விடுதமயக்கநீங்கி
ஞானமுதயமாம்பொருட்டுமுற்பவம்றிவித்தல்.

என்பளவில் வேந்தனைநின் முதப்பிறவி ஞானத்தாலெளிதுகாண்
கென், நன்பினொடுகையினுலவன்முடியைதாமகடொட்டருள்

லோமநீ, தன்பகையாமனவிருள்போய்லீலையுடன்வாழ்பதுமன்
 ருனாய்க்கண்டா, நிற்பமுறவியப்பற்றுன்மாமாயயிருந்தபடி
 யென்னேயென்றான் *

(இ-ள்.) என்பளவில்- என்று (மந்திரிசொன்ன) மாத்திரத்தில்
 வேந்தனை-இராசாவை-நின்றுதற்பிறவி- உனதுமுதற்சநநத்
 தை-ஞானத்தால்-ஞான (கீகண்ணி) னால்- எளிதுகாண்கென்
 று-இலேசாய்த் தெரிந்துகொள்கக் கடவாயென்று- அன்பினொ
 டி-அன்பினுடன்- கையினாலவன்முடியை- (தனதஸ்) தத்தினால்
 வ்வரசனதுசரசை-நாமகடொட்டு-சரஸ்வதியானவன்பரிசுத்து
 -அருளலோமும்- அனுக்கிரகித்தவுடன்- தன்பகையாமனம்-
 தனதுபகையாகிய மனவிருக்கின்ற- இருள்போய்- மாயாந்த
 காரநீங்கி-லீலையுடன்-லீலையோடும்- வாழ்பதுமன்- (கூடி) சீ
 கிக்கின்றபதுமவரசன்-தானாய்க்கண்டான்- தனதுவடிவமாகப்
 பார்த்தான்-இன்பமுற-ஆநந்தம்பொருந்த-விடப்பற்றான்- அ
 தியுத்தான்-மாமாயை- மகாமாயையானது- இருந்தபடி
 யென்னேயென்றான்-இருந்தவிதமென்னவென்றுசொன்னான்-
 (எ-று.) [இ-ம்] தேவியனுக்கிரகத்தினான் ஞானமுதயமாய் மா
 யாவிசித்திரத்தையிப்பார்த்து தியுத்ததாம். (இ-அ)

(ஒருநாளொழுபதுவருடமானமயக்கந்திரவிசாரித்தல்)
 தாயரிவராத் தெளிந்தெனநாடியவர்க்காணந்தலைமேற்குடிபு.*
 போயபவத்துடநீங்கினாறொன்றாயிவ்வுடலிப்புக்கபின்னைச்....*
 செயவெழுபதுவருடஞ்சென்றதாற்செய்ததெலாந்தெளியாநிலை
 நேன்,மாயமிதுவென்கொலெனமன்னவன்கேட்டலங்கருணைவா
 னிசொல்வான்..... *

(இ-ள்.) தாயரிவரால்- மாதாவாகிய விவர்களால்- தெளிந்தே
 னென- (மாயையைத்) தெரிந்தேனென்று-நாடி- சிந்தித்து-
 அவர்க்காணம்- அவர்கள்பாதத்தை-தலைமேற்குடி-சிரசின்மேற்
 றித்து-போயபவத்துடநீங்கி-போனசநநத்திலச்சிரநீங்கி-நா
 ளொன்றும்- நாளொன்றாகவும்-இவ்வுடலிப்புக்கபின்னை- இச்ச
 ரீரத்திலவந்தபின்பு-செயவெழுபதுவருடம்- அதிகமானவெழு
 பதுவது-சென்றதால்- நடந்தபடியால்-செய்ததெலாம்-நட
 ந்சுகலமும்-தெரியாநின்றேன்- தெரிந்தேன்-மாயமிதுவெ
 ன்கொலென-இதென்னமாயாவித்திரமென்று-மன்னவன்கே
 ட்டலும்- அரசன்கேட்கவும்-கருணை- கிருபையே (வடிவமாயு
 ள்ள)-வாணிசொல்வான்-சரஸ்வதியனுக்கிரகஞ்செய்வான் (எ-று)
 [இ-ம்] வெளிப்படை: (இ-க)

(மயக்கந்திரப்போதித்தல்.)

இறப்பென்னுமாமுதற்செய்யியபின்னப்பொழுதவ்விடத்திற்
 ருனே,பிறப்பென்னுமாமோகம்பெரிதுண்டாம்விண்ணோலப்பி
 மங்கித்தாய்தாநீ, சிறப்புள்ளவுன்மனத்திற்செய்தொழிலாமயக்க
 மேதெரியாநின்ற,துறத்துன்னுமெழுபதுயாண்டினக்ககன்றதெ
 ன்பதனைபுணர்ந்துநோக்காய்..... *

(இ-ள்.) இறப்பென்னும்-மரணமென்கின்ற-மாமுதற்செய்ய
 யியபின்-பெரியமயக்கமவந்தபின்பு- அப்பொழுது- அக்கால்
 த்தில்- அவ்விடத்திற்றானே-அவ்விடத்திலேயே-பிறப்பென்னு
 மாமோகம்-சநநமென்கின்ற மகாமோகமானது- பெரிதுண்
 டாம்-மிகவுழுண்டாயிருக்கும்-விண்ணோல-ஆகாயத்தைப்போ
 ல-பிறங்கித்தாய்தாம்- நிறைந்துபரிசுத்தமான-சிறப்புள்ள-சி
 மப்பையுடைய-உன்மனதில்-நின்மனதில்-செய்தொழிலாம்-
 செய்கன்மமாகிய-மயக்கமே-பிராந்தியே-தெரியாநின்றது-
 காண்கின்றதான்-உறத்துன்னும்-பொருந்த நெருங்கிய-எழு
 பதுயாண்டு-எழுபதுவருடமானது-உனக்ககன்றதென்பதனை-
 உனக்குநீங்கினதென்பதை-உணர்ந்துநோக்காய்- (நீ) யதிர்து
 பார்ப்பாய்- (எ-று.) [இ-ம்] இறந்துபிறக்குமயக்கத்தினுண்டான
 மனோவிகற்பத்தாற் காலவளவு தோற்றினதேயன்றி யெதார்த்த
 மாயின்றென்பதாம். ஆறுபிரத்திப்பதினாவயதேயென வியாக்
 கியானமிருக்கினும் முப்பத்திராயிரத்தி லெழுபதுவடதேயென
 மூலமிருத்தவி ன்னத்தேயிந்நூலாகியர் கருத்தெனக்கொள்க.

(இதுவுமது.)

கடினையிரண்டினிடையகாலமுறுங்கனவொக்குங்கழிந்தவாறு
 டுபடியுறுமர்பாவிகற்பநனவினெவெகுவிதமாய்ப்பரந்துதோன்
 று, நெடியபிறப்பிறப்பென்றுநினக்கில்லைமெய்ஞ்ஞானநினக்கு
 ருப, முடிவில்பத்திருக்கின்றாய்சகமெல்லாங்கண்டிருந்நுமுழு
 னுங்காணாய்..... *

(இ-ள்.) கடினையிரண்டினில்- ஒருமுருர்த்தகாலத்தில்-நெடி
 யகாலமுறும்- அநேககாலம்வருகின்ற-கனவொக்கும்-சொப்
 பனத்தைப்பொத்திருக்கும்-கழிந்த-நீங்கிய-வாணன்-ஆயுளான
 ன-படியுறு-குணம்பொருந்திய-மாயாவிகற்பம்-மாயையின்
 விகற்பத்தினால்-நனவில்-சாக்கிரத்தில்-வெருவிதமாய்-நாநா
 விதமாக-பரந்துதோன்றும்- விரிந்துதோற்றும்-நெடிய-மி
 ழுந்த-பிறப்பிறப்பு-சநநமரணங்கள்-என்றுநினக்கில்லை-எப்
 (சுள்)

போதுமுனக்கிலை--மெய்ஞ்ஞானம்-உண்மைஞானமே--நினைக்கருபம்-உனக்குவ்வுருபம்--முடிவில்பதத்திருக்கின்றாய்-அந்நீயில்லாத (பரம) பதத்திலிருக்கின்றாய்--சுகமெல்லாங்கண்ணிருந்தும்-உலகங்கனியாபவையுப்பார்த்தும்--முழுதுங்காணாய்-ஒன்றையும்பாராய்--(எ-து.) [இ-ம்] ஆடனானது மாயாவிசித்திரத்திற்குற்றினதேயன்றி ஆதம்ஸரூடமான சித்திலின்றென்பதாம்.

(இதுவுமது.)

எல்லாமாயிப்பினுலுன்னுலுன்னிடத்திலிருந்திலங்காநின்றாய்ச், சொல்லாமைந்தடைப்பிடித்ததொட்டிலின்பெய்ச்சுடலையின்போந்தொன்மைபோலப், பொல்லாதமுகர்க்குட்புவிபுதுதியாய்த்தொன்றுப்பொன்காணாதோ, எல்லாதுபணியென்பார்தற்பரத்தைக்காணாதோகிலமென்பார்..... *

(இ-ள்.) எல்லாமாய்-சமஸ்த்தமுமாயிருக்கின்ற -- இயல்பினால்-சுபாவத்தினால்--உன்னால்-உனதறிவினால்--உன்னிடத்திலிருந்து-உன(தா)தம்ஸரூபத்திலிருந்து--இலங்காநின்றாய்-பரகளை--தொட்டிலில்-தொட்டிலி (விருக்குட்பருவத்தில்)--பிடித்தபெய்-பிடித்தபிசாசானது--சுடலையின்போய்-பயானத்தின்நிக்குகின்ற--தொன்மைபோல-பழமையைப்போல--பொல்லாதமுகர்க்கு-திமையுடையமுடர்களுக்கு----புவிபுதுதியாய்த்தொன்றும்-சுகமானதுசத்தியமாகத்தோற்றும்--பொன்காணாதோர்-சுவணமென்றறியாதவர்கள்--அல்ல-(பொன்)னல்ல--அவர்கள்--தற்பரத்தைக்காணாதோர்-(அவைபோல) ஸ்வரூபத்திலுமில்லாதவர்கள்--அகிலமென்பார்-சுகமென்பார்கள்--(எ-து.) [இ-ம்] திருக்கைத்தரிசித்தவர்க டிரிஸ்யபேத மறியார்க ளென்பதாம்.

(இதுவுமது.)

(சுஉ)

நனைமுதலாய்க்காண்கின்றசுகமெல்லாநீள்கனவாஞ்சகத்திற்குறன்றி, மீனையபொருள்களுங்கனவின்காண்கின்றபொருள்களாமென்றதேர்வா, யனையபொருள்களுங்காண வறிவுமாத்திரம்வடிவாயனைத்துமேலின், வினையிலசெறிவாய்க்கனமாய்ச்சுத்தமாகப்பிரமவிண்ணையுண்டாம்

(இ-ள்.) தனைமுதலாய்-(யானெனதென்னு) மகங்காரமுதலாக--காண்கின்ற-பாடாநின்ற--சுகமெல்லாம்-உலகங்கனியாவும்

--நீள்கனவாம்-நீண்டசொப்பனமாம்--சகத்திற்குறன்றும்-உலகத்தினிடத்திற்குறன்றிநின்ற--வினையபொருள்களும்-இப்படிப்பட்டவஸ்த்துக்களும்--கனவின்காண்கின்ற-சொப்பனத்திற்காணுநின்ற--பொருள்களாமென்று-வஸ்த்துக்களாமென்று--தேர்வாய்-உணர்வாய்--வினையபொருள்களுங்காண-அப்படிப்பட்டவஸ்த்துக்களுங்காணாத--அறிவுமாத்திரம்வடிவாய்-ஞானமே ஸ்வரூபமாய்--அனைத்துமேவி-எவற்றிலுங்கூடி--வினையிலசெறிவாய்-தொழிலில்லாதநிறைவாய்--கனமாய்-மகத்தாய்--சுத்தமாகி-பரிசுத்தமாய்--பரமவிண்ணையுண்டாம்-பரமாகாய்மேயிருக்கும்--(எ-து.) [இ-ம்] சகத்தென்னுநீர்க்கொற்பனத்திலவஸ்த்துக்க ளென்னும்பேதந்தோற்றுவதேயன்றிச்சுயஞ்சகன்யத்திலின்றென்பதாம்.

(இதுவுமது.)

முழுதுமாய்முழுதுடைத்தாட்ச்சகத்திமுழுதும்முள்ளமுர்த்திகாணே, பழுதிலாதெவ்விடத்தெப்படிதோன்றுமவ்விடத்தப்படியேதோன்றும், வழுவினாமெய்ஞ்ஞானநிலைபொருட்டானபவழங்கப்பெற்றாய், நழுவினாவண்மையொடுந் தெளிந்தனையம்போதுமெனநவிலலோமும்

(இ-ள்.) முழுதுமாய்-எல்லாமாகியும்--முழுதுடைத்தாய்-எல்லாமுடையதாகியும்--சத்திமுழுதும்முள்ள-சத்திகளெல்லாயிருக்கின்ற--முர்த்திகாணே-வ்வுருபமே--பழுதிலாத-பழுதுபடாமல்--எவ்விடத்தெப்படிதோன்றும்-(காலகண்மடரிபாகத்தினு) லெந்தவிடத்திலெப்படிதோன்றுமோ--அவ்விடத்தப்படியேதோன்றும்-அங்கவண்ணமேதோற்றும்-வழுவினாமெய்ஞ்ஞானநிலை-சூற்றமற்றவுண்மைஞானநிலையை--வீலைபொருட்டி-வீலையிந்தம்--நாம்வழங்கப்பெற்றாய்-நாமுபதேசிக்கநீயடைந்தாய்--நழுவினாவண்மையொடும்-கெடாததத்துவத்துடன்--தெளிந்தனை-தெளிந்தாய்--யாம்போதுமென-நாங்களைகுதுமென்று--நவிலலோமும்-(சரஸ்வதி)சொல்லவும்--(எ-து.) [இ-ம்] சைதன்யஸ்பூரணமெக்காலத்தெப்படிதோற்றுவதேயன்றிவழந்தோற்றுவதேயன்றி நெடிதுகுறிதென்னுமாயுளிர்பேதமின்றென்பதாம்.

(சுச)

{ முற்பவமடைதற்குவினாவதலையு }
{ மதற்குத்தரத்தையுங்கூறல் }

இதுபுகலக்கேட்டரசனெனையடைந்தோர்களும்வேண்டிற்றெய்சாநிப்பர், புதுமணிநேருமைப்பணிந்துபுகழ்ந்தேன்வேண்டிய

தெய்தீழ்புதுமைத்தாமோ, பதுமவுட-ஞனடைவதென்மென்னவி
ப்போரிப்படுவையெய்தா, லதுபுகுவையெனக்கலைமாதளித்தலுமே
மற்றலத்தொருவனவைவதானான்.....*

(இ-ள்.) இதுபுகல்- இவ்(வனுபவத்தைப்) போதிக்க- கேட்ட
சன்- கிரவணஞ்செய்தவிரேதன்- என்னையடைந்தோர்களும்- என்
னை(யாசகமா) யடைந்தவர்களும்- வேண்டிற்றெய்தாநிதர்பர்- வே
ண்டியதைப்பெறுவார்கள்- புதுமணிநேருமை- புதுமையான
(சிந்தா) மணியையொத்தவங்களை- பணிந்து- வணங்கி- புகந்
தேன்- தோத்திரஞ்செய்தவனாகியநான்- வேண்டியதெய்தல்-
(அடைய) வேண்டியதடைதல்- புதுமைத்தாமோ- ஆச்சரியமா
மா- பதுமவுட-ஞனடைவதென்மென்ன- (முற்) பதுமசரீரத்தை
யானடைவதென்மென்றுகேட்க- இப்போரிப்படுவையெ- இந்தியந்
தின்மரிப்பாய்- பட்டால்- மரித்தால்- அதுபுகுவையென- அச்ச
ரீரத்தையடைவாயென்று- கலைமாதளித்தலும்- சரஸ்வதியனுந்
கிரகிக்கவும்- மேற்றலத்தொருவன்- மேல்வீட்டிலொருவன் (வந்
து)- அறைவதானான்- சொல்லத்தொடங்கினான்- (எ-று.) (சுரு)

(முற்பவமடைதற்கேதுவானசரித்திரமுறைத்தல்.)

அப்புமழைசொரிந்துவருமடர்சேனைக்கடலெங்குமடர்ந்துநிற்க,
வெப்புடையகனற்கொழுந்தாலந்தகரஞ்சாம்பராய்வேகாநின்ற
இப்புதுமைகண்டிலகொலிகல்வேந்தேயென்பளவி லிறைஞ்சார்
சேனை, முப்புவனங்களுநடுங்கமோகரிக்குமோசைசெவிமுடுக்க
கேட்டான்.....*

(இ-ள்.) அப்புமழைசொரிந்துவரும்- அப்புவருடஞ் சொரிந்து
வருகின்ற- அடர்சேனைக்கடல்- நிறைந்த சேனாசமுத்திரமானது
- எங்குமடர்ந்துநிற்க- எவ்விடத்துநிறைந்திருக்க- வெப்புடை
ய- வெம்மையாகிய- கனற்கொழுந்தால்- அக்கினிச்சுவாலையினு
ல்- அந்தகரம்- அப்பட்டணம்- சாம்பராய்வேகாநின்றது- சா
ம்பலாகவேகின்றது- இப்புதுமை- இவ்வதிசயத்தை- கண்டில
கொல்- காணவில்லையே- இகல்வேந்தே- புலம்பொருந்தியவர
சனே- என்பளவில்- என்றுசொல்லுஞ்சமயத்தில்- இறைஞ்சா
ர்சேனை- பகைவர்படையானது- முப்புவனங்களுநடுங்க- மூன்
றுவகங்களுநடுங்கும்படி- மோகரிக்குமோசை- கெற்கிக்கின்ற
கேட்டான்- (எ-று.) (சுரு)

(இதுவுமது.)

ஒட்டலர்சேனையின் முழக்குமுலைந்தலறு நகரொலியுமுருமேமெ
ன்ன, முட்டியெழுவ-வனல்போன்முழங்கனலின்புகைபெருமூ
டிக்கொள்ள, கெட்டனகண்களுஞ்செவியுங்கொள்தகரமழிந்ததுவி
க்கேடியாவும், திட்டமுறலிலையும்வாணியும்வேந்துமந்திரியுந்தெரி
யக்கண்டார்.....*

(இ-ள்.) ஒட்டலர்- சத்துருக்களின்- சேனையின்முழக்கும்- ப
டையினதுசப்தமும்- உலைந்தலறும்- அலைவுற்றலரநின்ற- நக
ரொலியும்- பட்டணத்திலுள்ளவர்களின்சப்தமும்- உருமேமென்
ன- இடியைப்போல- முட்டியெழ- எதிர்த்தெழ- வடவனல்போ
ல்- வடவாக்கினியைப்போல- முழங்கனலின்- சப்திக்கப்பட்டவ
க்கினியினது- புகையெங்குமுடிக்கொள்ள- தாமமானதெவ்விட
த்துஞ்சுழிந்துகொள்ள- கண்களுஞ்செவியும்- நேத்திரமுஞ்ச
ரோத்திரமும்- கெட்டன- அழிந்தன- கொள்தகரமழிந்தது- ப்ர
காசிக்கின்றபட்டணமழிந்தது- இக்கேடியாவும், இக்கேடனைத்
தையும்- திட்டமுற- ப்ரத்யக்ஷமாக- லீலையும்- லீலையும்- வாணி
யும்- சரஸ்வதியும்- வேந்தும்- அரசனும்- மந்திரியும்- அமைச்ச
னும்- தெரியக்கண்டார்- ப்ரத்யக்ஷமாகப்பார்த்தார்கள்- (எ-று.)

(இதுவுமது-வேறு.)

செருவிறல்வேந்தன்மேவிதெருமந்துநடுங்கிவந்தான் - - - *
வருமிவள்பாங்கிமன்னுமாளிகைமகளிராரும் - - - *
பெருகியநிதியுங்கொண்டார்பேணலாரென்னக்கேட்டா - - - *
னருகுதுதேவியுங்களடைக்கலமென்றுபோனான் - - - *

(இ-ள்.) செருவிறல்- புத்தத்தில்வீரமுள்ள- வேந்தன்மேவி- அ
ரசனுடையமனைவியானவள்- தெருமந்து- பிரமித்து- நடுங்கி
வந்தான்- நடுக்கமுற்றுவந்தான்- வருமிவள்பாங்கி- இவருடன்வ
ரநின்றதோழியானவள்- மன்னு- அரசனே- மாளிகைமகளிர
யாரும்- அரண்மனையி (லுள்ள) மாதர்களையனவையும்- பெருகிய
நிதியும்- மிகுந்ததனங்களுடும்- பேணலார்- சத்துருக்கள்-
கொண்டாரென்ன- கொள்ளையிட்டார்களென்றுசொல்ல- கேட்
டான்- (அதைக்) கேட்டவிரேசுவரசன்- அருகுதுதேவி- என்பக்க
த்திலுள்ளதேவியானவள்- உங்களடைக்கலமென்றுபோனான்- உ
ங்களடைக்கலமென்றுசொல்லியுத்தத்துக்குப்போயினான். (எ-று.)

(லீலவடிவமாகவேவந்தபுதியலீலையின்காரணம்வினாவுதல்.)

எதிர்திழல்போலவந்தலீலையிந்தலீலை - - - *
யதிசயமெய்திநோக்கியருங்கலைமாதைநோக்கி - - - *
(சுரு)

புதிதுநாநிங்குவந்தபொருளென்கொலென்றலோடு *
மதிநிறவாணியந்தமயக்கந்திர்த்துணாப்பதானாள் - - - *

(இ-ள்.) எதிர்நிழல்போல-(கண்ணாடி)லெதிரிட்டதனதுசாயை
யைப்போல-வந்தலீலையை-வந்த (விநோதன்மனைவியாகிய) லீலை
யை-இந்தலீலை-(பதுமன்மனைவியான) விந்தலீலையானவள்-அ
திசயமெய்துநோக்கி - ஆச்சரியமடைந்துபார்த்து - அருங்கலை
மாதைநோக்கி - அருமையான சரஸ்வதியைப்பார்த்து- புதிது-
நூதனமாக-நானிங்குவந்தபொருளென்கொல்-நானேயிவ்விட
த்திலவந்திருக்கின்றவுண்மைமென்ன-என்றலோடும்-என்றுகே
ட்டவுடன்--மதிநிறவாணி - சந்திரநிரத்தைபுடையசரஸ்வதியான
வள்-அந்தமயக்கந்திர்த்து - அம்மயக்கத்தைநீக்கி - உரைப்ப
தானாள்- சொல்லத்தொடங்கினாள்-(எ-து.) (சூகூ)

(தேகாந்தஸ்புரணமே யிப்புதியலீலையாயிற்றெனல்.)

நினைநீங்காதுவாழ்நினைத்தனன்மரணகாலத் - - - *
தன்னதவ்விடத்தேபெற்றானன்பினாலுனதுகாந்த - - - *
விண்ணல்கூர்மரணத்தன்னிலெண்ணியதெய்துமியார்த்துந் - - - *
தன்னெதிருற்றதன்நித்தோன்றுமோதற்பணத்தில - - - *

(இ-ள்.) உனதுகாந்தன்-நினதுபுருடனாகியபதுமன்-அன்பி
னால்-(உன்னிடத்திலிருக்கின்ற)வாஞ்சையினால்-நினைநீங்காது
வாழ-உன்னைப்பிரியாமற்சுகித்தற்கு-மரணகாலத்து - மரணச
மயத்தில்-நினைத்தனன்-நினைத்தான்-அன்னது-அந்நினைவின்
படியே-அவ்விடத்தேபெற்றான்-அவ்விடத்திலுன்னைப்பெற்றா
ன்-இன்னல்கூர்-துன்பமிகுந்த-மரணத்தன்னில் - மரணத்தி
ல்-இயார்க்கும்-யாவருக்கும்-எண்ணியதெய்தும்-சுந்தித்தந
டையும்--தன்னெதிருற்றதன்நி-தன்முன்னிருத்ததன்நி-தற்ப
ணத்தில்-கண்ணாடியில்--தோன்றுமோ - (வேறு) தோன்றுமோ
(எ-து.) [இ-ள்-க-ம்] வெளிப்படை. (எடு)

(இதுவுமது.)

நாசமுற்பத்திமுற்சைநனாக்கனாச்சமுத்தியெல்லா - - - *
மேசுறவொன்றினுள்ளொன்றிலீலையாலிலுண்டென்ன - - - *
மாசுறுமயக்கமட்டேமட்டறவளராநின்ற - - - *
நாசறுமனுபவங்களுவகையவற்றைக்கேட்பாய் - - - *

(இ-ள்.) நாசம்-மரணமும்-உற்பத்தி-சுததமும்-முற்சை-
மேசுறுமயக்கமும்-நனா-சாக்கிரமும்-சுனா-சொப்பனமும்--

சமுத்தி-சமுத்திபுமாகிய--எல்லாம்-இவைகளனைத்தும்-என்ற
குற்றம்பொருந்த--ஒன்றினுள் - ஒன்றினிடத்தில்--ஒன்றில்லையா
ல்-ஒன்றில்லாதபடியினால்-இலது - இல்லையென்பது--உண்டெ
ன்ன-உள்ளதென்பது--மாசுறுமயக்கமட்டே - களங்கமுற்றபிர
மையினளவே--மட்டறவளராநின்றது - அளவின்நிவிருத்தியாகி
ன்றது--ஆசறுமனுபவங்கள் - குற்றமற்றவனுபவங்களானவை--
இருவகை - இரண்டுவிதமாம்--அவற்றைக்கேட்பாய் - அவைக
ளைக்கேள்--(எ-து.) [இ-ம்] மயக்கத்திலுண்டான சத்தாவத்தை
புறிலையற்றனவென்பதாம். (எக்)

(இதுவுமது.)

முன்னனுபவத்துக்கேற்றமுறைமையாய்ச்சிலவைதோன்றும்...*
பின்னுபுதுமைத்தாகிப்பேதமாய்ச்சிலவைதோன்று - - - *
நின்னுடனினுசாரநின்றுலநின்றுமெழுக்க - - - - - *
மென்னவேறன்றிநின்றுளெதிர்நிழல்போலலீலை - - - *

(இ-ள்.) முன்னனுபவத்துக்கேற்ற - முன்னனுபவத்துக்குத்
குந்த--முறைமையாய்-முறையாக-சிலவைதோன்றும்-சிலவு
ண்டாயிருக்கும்--பின்னுபுதுமைத்தாகி-பின்புள்ள நூதனமா
கி--பேதமாய்ச்சிலவைதோன்றும் - பேதமாகச்சிலவுண்டாயிரு
க்கும்--(ஆகையால்) நின்னுடல்-உனதுவடிவம்--நின்றுசாரம்-
உனதாசாரம்--நின்றுலம்-உனதுகுலம்--நின்றுமெழுக்கம்-உன
துநடை--என்ன-என்னும்படி--லீலை-(இந்த)லீலையானவள்--எ
திர்நிழல்போல-முன்னோற்றியவுனதுநிழல்போல--வேறன்றி
நின்றுள்-பேதமில்லாமலிருந்தாள்-(எ-து) [இ-ம்]பாவருப்கா
ரமுன்னனுபவத்திற்கொத்தவண்ணம்புதியலீலை தோற்றினுளென்
பதாம். (எட)

(புதியலீலைவினாவுதல்.)

புரவலவினைவாலுன்னைப்போலிவடோன்றிநின்றுள் - - - *
விரவுமிப்போரிற்பட்டுவிநோதன்பதுமனென்னு - - - *
தரபதியாகுமென்றநாமகள்வசனங்கேட்டு - - - *
பரவினபுதியலீலைபணித்திதுபகர்வதானாள் - - - *

(இ-ள்.) புரவலவினைவால் - இராசாவினவினவினால்--உன்னைப்
போல்-நினைப்போலவே--இவடோன்றிநின்றுள்-இவளுமுண்
டானாள்--விரவுமிப்போரிற்பட்டு-கலத்தலிந்த யுத்தத்திலிறந்து
--விநோதன்-விநோதனானவன்--பதுமனென்னுநரபதியாகுமெ
ன்ற-பதுமனென்கின்றவரசனாவனென்னுசொல்லிய--நாமகள்வ
சனங்கேட்டு-சரஸ்வதியினது வாக்கியத்தைக்கேட்டு - பரவினபு

இயலிலை-புகழ்ந்த நூதனலிலையான்வள்—பணிந்திது பகர்வதானு
ள்-வணங்கியிதைச்சொல்லத்தொடங்கினாள்—(எ-று) (எரு)

(புதியலிலைவிரும்பின வரத்தைத் தேவியனுக்கிரகித்தல்.)

பண்டுநான் பூசைசெய்தபாமகள்போலுநீயே.....*
விண்டவராலென்காந்தன்வீடினாலுறையவெநங்கே.....*
கண்டுநான்ங்கேயிந்தக்காயத்தோடெய்திவாழத்.....*
தண்டலில்வரநல்கென்னத்தந்தனைமென்றலோமும்.....*

(இ-ள்.) பண்டுநான் பூசைசெய்த - முற்காலத்தினான் பூசித்த -
பாமகள்போலுநீயே - சரஸ்வதியைப்போலிருக்கின்றநீயே—வி
ண்டவரால்-சத்துருவினால்—என்காந்தன்வீடினால்- எனதுபுருட
னிறந்தால்—எங்கே- எவ்விடத்தில்—உறையவது- வசிப்பதோ—ச
ண்டு-(அதைப்) பார்த்து—நான்ங்கே -யானந்தவிடத்தில்—இந்
தக்காயத்தோடு- இச்சரீரத்துடன்—எய்திவாழ- போய்வாழும்ப
டி—தண்டலில்வரம்-தடையிலலாதவரத்தை—நல்கென்ன- அரு
ளெனக்கேட்க— தந்தனமென்றலோமும் - நந்தனமெனவும்—
(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] வெளிப்படடை. (எசு)

(பழையலிலைவினாவுதல்.)

புகன்றநாமகளைநோக்கிப்புராதனலிலைசொல்வா.....*
னிகழ்ந்தவென்னுடலோடன்றிநின்றவேற்றுடலேமேவி... ..*
புகந்தலோகாந்தரத்துமுயர்கின்றகரினாடு.....*
மகன்றவாறென்கொலென்னவாரணத்தன்னைசொல்வாள்.....*

(இ-ள்.) புகன்றநாமகளைநோக்கி- (இப்படி) சொன்னசரஸ்வ
தியைப்பார்த்து— புராதனலிலைசொல்வாள் - பழையலிலைசொல்
லுவாள்—நிகழ்ந்த-விளங்கிய—என்னுடலோடன்றி - என (தாதி
பெளதிக) சரீரத்துடன்செல்லாமல்—நின்ற-இருந்த—வேற்றுட
லேமேவி- வேறுன (வாதிவாசிக) சரீரத்தைப்பொருத்தி— உகந்த
லோகாந்தரத்தும்-உயர்ந்தமறுலோகத்திலும்—உயர்கின்றகரினா
டும்-மேலானகிரிக்கிராமத்திலும்—அகன்றவாரொன்கொலென்ன
-(நா) னீங்கினவித மென்ன வென்று கேட்க — ஆரணத்தன்னை
சொல்வாள்- வேதமாதாசொல்லுவாள்.- (எ-று.) [இ-ம்] எனக்கு
ச்சொல்லக்கூடாதென்னுந் தூலசரீரமிவருக் கெப்படி செல்லு
மென்பதாம்.

(தேவியுத்தரம்-வேறு.)

ஒருவருக்குநாமொன்றுநல்கலமுணர்வின்வண்ணமே யுயிர்களை
யிதுமாந், கருதிமுந்திநீசதிவிரும்பினாய்காதலித்தசிக்கண்ணளித்

தனம், பெருகுதலாலிந்தவண்ணமிப்பேதைவேண்டவிப்பேறு
நல்கின, மிருதயத்திலேநினைந்ததெய்திமெமதுபார்வையாலியா
ர்க்குமென்றனள்.....*

(இ-ள்.) ஒருவருக்கும்- ஒருவருக்காரனாலும்— நாமொன்றுநல்க
லம்-யாமொன்றுங்கொடுப்பதில்லை—உணர்வின்வண்ணமே - நி
னைவின்படியே— உயிர்களையும்—சீவர்களுடையும்—முத்திகரு
தி-முன்னமேநினைத்து—நீகதிவிரும்பினாய்- நீஞானத்தையாசித்
தாய்—காதலித்தசிக்கண்ணளித்தனம்- விரும்பினஞானதிருந்தி
யைக்கொடுத்தோம்—பெருகுதலால்-மிகுந்தவாசையினால்—
இந்தவண்ணம்-இந்தப்படி—இப்பேதைவேண்ட- இப்பெண்வி
ரும்ப-- இப்பேறுநல்கினம்-இவ்வரத்தைக்கொடுத்தோம்—இரு
தயத்திலு-மனதில்—நினைந்தது-கருதினது-- எமதுபார்வையால்
எம்முடையகிருபாதோக்கினால்—இயார்க்குமெய்திமெம்-யாவருக்
குக்கிடைக்கும்—என்றனள்- என்னுசரஸ்வதிசொன்னாள்.- (எ-று)
[இ-ம்] ஆத்மாக்கள்பாவனைப்படி பிஸ்வரன் கூட்டிவிக்கின்றதெ
ன்பதாம். (என்)

{ ஈஸ்வரானுக்கிரகம்பெற்ற
மகான்மரிக்குங்காரணமியாதெனின் }

திறல்விடுரதன்சினமி குத்தனன் தேரிலேறினன் சேனையோடுபோ
ய்,மறவியூர்புகும்வழிநெருக்கமாய்மருவலாரொடடியமோதினா
ளிறலுறுங்கொலென்றெண்ணியன்பரு லீலவாணிதாளேத்தியன்
னையே, விறன்மிகுந் துநின்கருணமேவியும்வினையின்மாருமோ
வேந்தென்னவே.....*

(இ-ள்.) திறல்விடுரதன்- பல்முள்ள விடுரத்வரசன்—சினமிகு
த்தனன்-கோபமிகுந்தவனாய்—தேரிலேறினன்- இரதத்திலேறி--
சேனையோடுபோய்-சேனா (சமுத்திரத்துடன்) யுத்தகளத்திற்கு
ன்று—மறவியூர்புகும்வழி- இயமபுரிக்குச்செல்கின்றமார்க்கமா
னது—நெருக்கமாய்- நெருங்கும்படி—மருவலாரொடடிய-ச
த்துருக்களனைவருங்கெட—மோதினான்- அடித்தான்—இறலுறு
ங்கொலென்றெண்ணி-மரிப்பாறென்னு சிந்தித்து-- அன்பரூலீ
லை-(நாயகனிடத்திற்) பிரியமாருதலிலைகள்--வாணிதாளேத்தி- சர
ஸ்வதியின் துபாத்தத்தைத்துதித்து--அன்னையே- (எமது) தாயே
—விறன்மிகுந் தும்-வீரத்தன்மைமிகுந்திருந்தும்—நின்கருணை
மேவியும்-உனதுகருப்பயிருந்தும்—வேந்தன்- (எம) தரசன்--
வினையின்மாருமோ- (இப்) போரினமரிப்பாறோ—என்ன- என்
துகேட்க - (எ-று.) (என்)

(தேவியுத்தரம்.)

கதிவிரும்பலா த்கலைவிநேர தன்சப்பிலா ப்பதங்கலப்பதாயினு, நெ
திரியான்விச் சிந்துவென்பவனிகலில்வெல்லவென் நெனையிறைந்
சலால், விதியில்வென் தவன்வேந்தனா மெனவிளம்புபோ திலேவிடி
யறோன் றலு, மதிர மோதிமேலடர்ந்தவெங்குத்தனிகமொன்றும
ற்றழிந்துபோனதே *

(இ-ள்.) கலைவிநேர தன்-கல்வினையுடைய விநேர தனவன்—க
திவிரும்பலால்- பரகதியையிச்சித்தலால்—கப்பிலாப்பதம்- இர
ண்டற்றபரம்பதத்தை--கலப்பதாயினுன் - கலக்கும்படியாயினு
ன்--எதிரியான்விச்சிந்துவென்பவன் - எதிர்த்துவந்தவிச்சிந்துவா
சுனென்பவன்---இகலில்வெல்லவென்று- (தனது) வல்லமையினு
(விலனை) ச்செயிக்கவேண்டுமென்று--எனையிறைந்சலால் - என்
னைப்புகித்ததினாள்--விதியில்வென்று - நியமித்தபடியேசெயித்
து--அவன்வேந்தனாமென - அவனரசனாவனென்று -- விளம்பு
போதில்- சொல்லுஞ்சமயத்தில்--விடியறோன் றலும்-உதயகால
மாகவும்--அதிரமோதி- அதிரும்படியுத்தஞ்செய்து--மேலடர்
ந்தவெங்குத்து-மேனெருங்கியவெம்மையாகியுத்தகனத்தில்--
அனிகமொன்றுமற்றழிந்துபோனது - (இரண்டிடத்திலுந்) சே
னையொன்றுமில்லாமலிறந்தது--(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] அவர்
பாவனையே யிதற்குக்காரணமென்பதாம். (எ-அ)

(முற்பவமடைத்தே துவான யுத்தமுதாத்தல்.)

சிந்துநாமனுத்திறல்விநேர தச்செல்வவேந்தனாஞ்சிலைகளேந்தினு*
நிந்துபானுவுத்திறைசுகள்வானமுமெப்பும்வாளியாலெங்குமுடினா
ர், முந்துவெங்குனைத்திரளெரிந்துதிமுடுகியுழியின்முடிவையொ
த்தலு, முந்துபாகனுத்தேருயிலில்லுமற்றயர்விநேர நெருவனா
யினுன் *

(இ-ள்.) சிந்துநாமனும் - சிந்துவென்னும் பெயரையுடையவ
ரசனும்--திறல்விநேர தன்-வீரமுள்ளவிநேர தனாகிய-- செல்வவேந்
தனும்-சம்பத்துள்ளவரசனும்--சிலைகளேந்தினார்- வில்லுகளையெ
டுத்தார்--இந்துபானுவும் - சந்திரனுஞ்சூரியனும்--திறைசுகள்-
திக்குகளும்--வானமும்- ஆகாயமும்--எப்பும்வாளியால்- விடப்
பட்டவம்புகளினால்--எங்குமுடினார்-எவ்விடத்துநிறைத்தார்கள்--
முந்துவெங்குனை-முன்னெதிர்க்கின்றவெப்பமானபாணங்களி
ன்--இரளெரிந்து- கூட்டங்களெரிந்து--திமுடுகி - அக்கினிகவா
லையாபித்து--உழியின்முடிவையொத்தலும் - புகமுடிவடி

போலிருக்குமளவில்--உந்துபாகனும் -தேனாதத்தாநின்றசா
ரதியும்--தேரும்-இரதமும்--வில்லும்- தனாகும்--அற்று-அறு
பட்டு--உயர்விநேர தன் - மேன்மையானவிநேர தவரசன்--ஒருவனா
யினுன்-சனியனானுன்--(எ-று.) (எ-அ)

(புதியலீலைபுருடன்செல்லுமிடத்திற்செல்லுதல்.)

பிறைநெடுஞ்சரங்கவசம்வீழ்வுறப்பிரித்துமெய்யெலாம் பிளந்து
சிந்தலும், பொறையழிந்துவீழ்ந்தவனைநோக்கிவெண் புண்டரீ
கையப்புதியலீலைபார்த்து, திறைவனாவிபோமெல்லையாயினுனிவனை
நண்ணநானேகநல்கெனா, வறைதலோமெவ்வண்ணைநல்குளுளவனா
ம்விண்ணிடுமெய்தாகியேகினுள் *

(இ-ள்.) பிறைநெடுஞ்சரம் -அந்தசந்திரபாணத்தினால்--கவச
ம்வீழ்வுற- (வச்சிர) கவசம்சிதறிவிழும்படி--பிரித்து- பிளந்து
--மெய்யெலாம்-தேகத்தி (னவயவங்) யாவும்--பிளந்துசித்
தலும்- பிளக்கப்பட்டு (ச்சின்னாபின்னமாய்ச்) சிதறுமளவில்--
பொறையழிந்து- வலிமைநீங்கி--வீழ்ந்தவனை- (புமியிற்) சாய்ந்
தவிநேர தனை--நோக்கி-பார்த்து--வெண்புண்டரீகையை-வெண்
டாமையானா--புதியலீலைபார்த்து- நூதனலீலைபார்த்து--இறை
வனாவிபோமெல்லையாயினுன்-என்றோயகனாயிர்பிரிபுஞ்சமயத்தை
யடைந்தான்--இவனைநண்ண-இவரைப்பொருந்த--நானேகநல்
கெனா-யான்செல்லவருளென்று--அறைதலோமும்- சொன்னமா
த்திரத்திலு--அவ்வண்ணைநல்கினுள்-அத்தாயாகிய (சரஸ்வதி) யனு
க்கிரகித்தாள்--அவளும்-அந்தலீலையும்--விண்ணில் - ஆகாயத்தி
ல்நொய்தாகி-லேசாகி--எகினுள்-போனாள்--(எ-று.) (ப-ம்) ஈஸ்வ
ரானுக்கிரகத்தினுற் றாலசரிமணத்துவமானதென்பார், நொ
ய்தாகியென்றார். (அ-ய)

(இதுவுமது.)

கருமுகிற்றலங்கடந்துவாயுவின் கதிகடந்துவெங்குதிநினெல்லவி
ட்டருகுதாரகர்பதமகன்றுமேலையையாநியாமமரர்நாடொரிஇ
மருவுமிந்தவண்டம்பிளந்துபோய் வாரியாதியாய்வளைந்தபாஸ்வ
யு, முருவியெல்லையுமுடிவுமற்றதாமுண்மைஞானவிண்ணொல்ல
யெய்தினுள் *

(இ-ள்.) கருமுகிற்றலங்கடந்து-மேகமண்டலத்தைக்கடந்து--
வாயுவின்கதிசுடந்து - வா த ம ண ட ல த் தை க் க ட ந் து --
வெங்குதிநினெல்லவிட்டு-வெம்மையானசூரியமண்டலத்தைக்கட
ந்து--அருகுதாரகர்பதமகன்று - சம்பமானதகத்திரமண்டல

(ஆதிபௌதிகசரீரமறைத்ததியாதெனின்.)

பண்டைலீலைதன் மேனிகண்டிலாள் பாமடந்தையைப் பணிந்து
சேட்டலும், மண்டிசிறிதைபோய்நிறைசமாதியான்மறிந்துவீழ்ந்
தமெய்ம்மாண்டதாமெனக், கொண்டமைச்சரீவெங்கனல்கொளு
த்தினார்சுரம்பையோடுநீருவலையத்துறி, லண்டர்வாணிநின்னுட
லொடேகிணுளந்தலீலையென்றதிசயிப்பரால் *

(இ-ள்.) பண்டைலீலை - பழையலீலையானவள் - தன்மேனிகண்
டிலாள் - தன் (தாதுபௌதிக) சரீரத்தைக்காணாமல் - பாமடந்
தையை - சரஸ்வதியை - பணிந்துசேட்டலும் - வணங்கிக்கேட்கவு
ம் - மண்டிசிறிதைபோய் - (கற்பனை) மிகுந்தமனோநாசமாய் -
நிறைசமாதியால் - புரணநிஷ்டையினால் - மறிந்துவீழ்ந்தமெய் -
மறிந்து (கீழே) விழுந்தசரீரத்தை - மாண்டதாமெனக்கொண்
டு - இறந்ததாமென் (மெண்ணிக்) கொண்டு - அமைச்சரீ - மந்திரி
கள் - வெங்கனல்கொளுத்தினார் - கொடிய வக்கினியினற் றகனம்
பண்ணினார்கள் - சுரம்பையோடு - (இவ்வாதிவாசிக) சரீரத்துடன்
- நீருவலையத்துறில் - நீயிப்பூமியின்கண் ணிருந்தால் - அண்டர்
வாணிநின்னு - தேவலோகத்திலிருந்து - அந்தலீலை - முன் (மரித்
த) லீலையானவள் - உடலொடேகிணுளென்று - சரீரத்துடன்வந்
தாளென்று - அதிசயிப்பர் - (யாவரும்) வியப்பார்கள். - (எ-று.)

(இதுவுமது.)

சூக்கமெய்யினோடிருந்துவாதனைத் தோற்றமாற்றலாற் றாலகாய
நீ, போக்கலாயதென்றிவருக்கோதியுப்பதியலீலையிப்போதுகா
ண்டென, வாக்கின்செல்விபுண்ணினைந்தவெல்லையின்மறைத்துநி
ன்றவரிநிறைந்துதோன்றலும், பாக்கியங்கள்போற்கண்டலீலைய
ப்பாவைமார்பதம்பணிந்திறைஞ்சினான் *

(இ-ள்.) சூக்கமெய்யினோடிருந்து - ஆதிவாசிகசரீரத்துடன்ரு
ந்து - வாதனைத்தோற்றமாற்றலால் - வாசனையைநீக்கிபடியால் -
துலகாயம் - ஆதிபௌதிகசரீரத்தை - நீபோக்கலாயதென்று - நீ
தள்ளத்தக்கதென்று - இவருக்கோதி - இந்தலீலைக்குச்சொல்லி -
அப்புதியலீலை - அந்தாதனலீலையானவள் - இப்போதுகாண்
கென - இப்போது (தம்மைக்) காணக்கடவொன்று - வாக்கின்
செல்வி - சரஸ்வதியானவள் - உண்ணினைந்தவெல்லையில் - மனதிற்
சங்கற்பித்தமாத்திரத்தில் - மறைந்துநின்றவர் - தெரியாதிருந்தவ
ர்கள் - நிறைந்துதோன்றலும் - ப்ரதீயகூமானவளவில் - பாக்கி
யங்கள்போல் - (தான்பெற்ற) செல்வங்களைப்போல - கண்டலீ

லை - தெரிசித்தலீலையானவள் - அப்பாவைமார்பதம் - அத்தேவித
ளின்பாதங்களை - பணிந்திறைஞ்சினான் - வணங்கித்தோத்திரஞ்
செய்தான். - (எ-று.) [இ-உ-க-ம்] பிரமாப்பியாச முதிர்ச்சியாலா
திவாசிகசரீரம் பெற்றவர்களுக் காதிபௌதிகசரீரமறையுமென்
பதாம். (அ-ஈ)

(முற்பவமடைந்துமுத்தனதல்.)

போதவாணியும் பழையலீலையும் புதியலீலையும் புணர்ந்திருந்துதி,
சாதிமென்மலர் வாசம்விட்டெனச் சலசமாதுயிர்த்தீடைவிடுத்த
லும், வாதருபமாய்தாசியுடுபோய்வறந்தமெய்யெலா நிறைந்து
லாவிடச், சீதமாகிதெய்த்துளிபரந்துகண்டிறந்தெழுந்தனன்செ
ற்றமன்னவன் *

(இ-ள்.) போதவாணியும் - ஞானஸ்ரோபியாகிய சரஸ்வதியும் -
பழையலீலையும் - புராதனலீலையும் - புதியலீலையும் - நூதனலீல
யும் - புணர்ந்திருந்துதி - கூடியிருந்தவிடத்தில் - சாதிமென்மல
ர் - (மிருதுவாகிய) சாதிபுட்பமானது - வாசம்விட்டென - வாசன
ையைவிட்டதுபோல - சலசமாது - சரஸ்வதியானவள் - உயிர்த்த
டைவிடுத்தலும் - சீகன்றடையைவிட்டுவிடவும் - வாதருபமாய்
- பிராணரூபமாய் - நாசியுடுபோய் - மூக்கினுட்சென்று - வறந்
தமெய்யெலாம் - உலர்ந்தசரீரமாயவும் - நிறைந்துலாவிட - பரந்
துவியாபிக்க - சீதமாகி - குளிர்ச்சியாகி - தெய்த்துளிபரந்து -
இரத்தமுண்டாய் - கண்டிறந்து - கண்விழித்து - செற்ற மன்னவ
ன் - மரித்தவரசன் - எழுந்தனன் - எழுந்தான். - (எ-று.) [இ-ம்]சு
த்தாமாத்திரமாய் விளங்குஞ் சைதன்யத்தி னபேதஞானத்தி னு
ண்டான பேதஞானமானது நூதனம்புராதனமென்னுமிரண்டி
ற்புராதனவடிவமானதாம். (அ-ஈ)

(வினாவிடை.)

இங்குநின்றுளாொவர்கொலென்றுவா னிடிமுழக்கமொத்திவனு
ரைத்தலும், மங்குநின்றுளாள்வணங்கியிப்பவத்தித்தேவிநானரு
குதாழ்த்தலும், மங்கையாொனவெண்ணையொப்பநீமனத்திலெண்
ணலாண்மகிழ்வந்துளா, மங்கவாணியிங்கிருந்துளாொனத்தொல்
லைலீலையேதோன்றவோதினான் *

(இ-ள்.) இங்குநின்றுளார் - இவ்விடத்தி லிருக்கின்றவர்கள் - எ
வர்கொலென்று - யாொன்று - வானிடிமுழக்கமொத்து - பேரிடி
யின்சப்த்தத்துக்கொப்பாக - இவனுரைத்தலும் - இப்பதுமவரச
ன்கேட்கவும் - அங்குநின்றுளாள் - அங்கிருந்தலீலையானவள் -

வணங்கி-(அரசனை) நமஸ்கரித்து—நான்-யான்—இப்பவத்தித்
ததேவி- இத்தேகத் துக்குத்தருந்தமனைவி—அருகுதாழ்ந்த- (உ
ன்) பக்கத்திலவணங்கின—இம்மங்கையாரென- இப்பெண்ணொ
ன்றுகேட்க—எண்ணியொப்ப- என்வடிவத்தைப்போல—நீமனத்
திலெண்ணலால்-நீர்மனத்தினினைத்ததினால்—மகிழ்வந் துளர்-நீசு
கிக்கவந்தவர்—இங்கிருந் துளர்- இவ்விடத்திருப்பவள்—துந்
ம்பரிசுத்தமாகிய—வாணியென- சரஸ்வதியென்று—தொல்லை
லை-பழையலையானவள்—தோன்றவோதினால்- தெரியச்சொன்
னாள்-(எ-று.) (அஅ)

(தேவியனுக்கிரகித்தெழுந்தருளுதல்.)

பகருமெல்லையிப்பதமிறைஞ்சுமிப்பதமவேந்தனைப் பாமடைந்
தைதன், நிகழுமங்கையாற் சென்னிதினைநீதேவிமாரொடுஞ்சி
றந் துவாழ்வரப், புகழுஞ்செல்வமும்பெருகவையகம்பொலிகதி
தெலாம்போகவெங்கணு, நிகழுமேன்மையோர்நிறைகநீடெரு
நிமலவாணிதன்னிலையமேவினால் * *

(இ-ள்.) பகருமெல்லையில் - (இப்படியென்றுலீலை) சொன்ன
மாத்திரத்தில்—பதமிறைஞ்சும்—பாதத்திலவணங்கிய—இப்பது
மவேந்தனை- இப்பதுமவரசனை—பாமடைந்தை-சரஸ்வதியான
வள்—தன்நிகழுமங்கையால்- தனதுப் பரகாசிக்கின்றவழிகியவத்த
த்திலால்--சென்னிதினைநீ-சிரசைத்தொட்டு—நீதேவிமாரொடும்
நீபாரியர்களுடும்—சிறந்துவாழ்வர- சிறந்துவாழ்வம்—புக
ழும்- (நல்ல) கீர்த்தியும்--செல்வமும்- (மேலான) சம்பதிதும்—
பெருக-வளரவும்—வையகம்பொலிக- சகத்தி (வள்ளசனங்கள்)
விளங்கவும்—தெலாப்போக- திமைகளனைத்துநீங்கவும்—எங்
கணும்-எவ்விடத்தும்--நிகழுமேன்மையோர்- பரகாசிக்கின்றம
கான்கள்--நிறைய-நிறைந்திருக்கவும்—நீடெரு- நீசுகித்திருப்பா
யென்றாள்செய்து) —நிமலவாணி- நிம்மலமான சரஸ்வதி--த
ன்னிலையமேவினால் - தனதுடத்திற் செழுந்தருளினாள்--(எ-று.)
[இ-உ-க-ம்] வெளிப்படை.

(விதேகமுத்தருதல்.)

வாழிவாணிநாமங்கைவாழிசொன்மா துவாழ்தியென்றினிதுவாழ்
த்தியே,யாழிமன்னனுந்தேவிமார்கருமையுதமெட்டியாண்டரசு
செய்தபின், நேழிரும்பவந்துடைத்துவாணிமுன்னியம்புசீவன்
முத்தியிலிருந்தபின், துழிபெயரினுஞ்சிறிதுபெயர்விலாவுடலி
றந்தவிடொன்றிமேலினார் * *

(இ-ள்.) வாணிவாழி-சரஸ்வதிவாழ்க—நாமங்கைவாழி- நாமங்
கைவாழ்க—சொன்மா துவாழ்தியென்று-சுலமகன்வாழ்க்கடவதெ
ன்று—இனிதுவாழ்த்தி- இனிமையாகத்தோத்திரஞ்செய்து—ஆ
ழிமன்னனும்- சக்கரவர்த்தியான பதுமவரசனும்—தேவிமார்க
ரும்-பாரியர்களும்—ஐயுதமெட்டியாண்டு-எண்பதுஇரட்டவரு
டம்—அரசுசெய்தபின்- பூபாலனஞ்செய்தபின்பு—எழிரும்பவ
ந்துடைத்து- எழுவகையாகிய பெரியசுதநங்கை (யிட்போதே)
கெடுத்தது—வாணி-சரஸ்வதியானவள்—முன்னியம்பு-முன்னனு
க்கிரகஞ்செய்த—சீவன்முத்தியிலிருந்து- சீவன்முத்திபதத்துட
ல் (புமியி) லிருந்து— பின்னுழிபெயரினும்- பின்புமகாகற்ப
மிறந்தாலும்—சிறிதுபெயர்விலா- அப்பமாடுவெங்கெடாத—உ
டலிறந்த-விதேகமுத்தியான—வீடொன்றிமேலினார் - மோகூத்
தையடைந்தார்கள்-(எ-று) [இ-ம்] ஈத்தவாசனையோடுஞ் சீவன்
முத்தர்களாயிருந்துபின்வாசனாகுடியமானவிதேகமுத்தியைப்பெ
ற்றதாம்.

லீலைகதைமுற்றிற்று.

(ஊய)

ஆ. கதை - ௫ - இ - கவிதை - ௩௫௨௩.

கற்கடிகதை.

(அவதாரிகை.)

முன்புசைதன்ய வுல்லாசமாய்த் தோற்றின பரபஞ்சஞ் சைதன்
யதுருஷ்டியா னசிக்கும்பொருட் டச்சகத்தை மாயாவிசித்
திரமென்பதைப்பூரணமாயறிவித்து- அதற்கறிஷ்டா
ன்மான் சைதன்யதுருஷ்டி பரசன்னமாய்பொ
ருட் டதன் விலாசத்தைக் கற்கடிகதையி
னிருபிக்கிறார்.

(பிரமமேதித்தியமெனல்)

காட்சியென்னுங்குற்றமறக்கித்தலைகதையாலே *
யாட்சியானசகமென்னுமதிபாரத்தையறவிவாய் *
சூட்சியானவுலகமெனுந்தோற்றமுடைத்தாய்ப்பேதமற.... *
மாட்சிஞானசுவடிவாய்வயங்கும்பிரமமேயுளதே..... *
(ஊய)

(இ-ள்.) காட்சியென்னும்- திரிஸ்யமென்கின்ற- குற்றமற-க
ளங்கநீங்க--கதித்த-சொல்லிய-- லீலைகதையால் - லீலையின்கதை
யினால்--குட்சியான- அற்பமாகிய-- உலகமெனும்- சகமென்கி
ன்ற--தோற்றமுடைத்தாய்- பிறிதிறபையையுடையதாய்--பேத
மற-அபேதமாக-- மாட்சி-மகத்தானசத்தும்-- ஞானம்- சித்து
ம்--சுகம்-ஆநந்தமுமே--வடிவாய்-ஸ்வரூபமாய்-- வயங்கும்-பி
ரகாசிக்கின்ற--பிரமமேயுளது- பிரமஸ்வரூபமேயுள்ளதென்ற
றித்து--ஆட்சியான- கெடுதற்குறித்தாகிய-- சகமென்னும்- உ
லகமென்கின்ற--அதிபாரத்தை-பெரும்பாரத்தை--அறவிடுவா
ய்-ஒருங்கேநீக்குவாய்--(எ-று.) [இ-ம்] சுகத்துப்ரமாணிகமல்ல
வதுவாகவிளங்கு ஞானநந்தமே ப்ரமாணிகமென்பதாம். (க)

(பிரமமொன்றே நித்தியமென்றே சீவன்யாதெனின்.)

அதனுக்கிணையாய்ப்புகலரிதாயகன்று நிறைந்தாழ்ந் தமலமதாய்
சதமதறிந்தோர்களுபியல்புசாற்றற்கரிதாய்ச்சாந்தமதாய்த்..[சு
திமுற்றசையாக்கட-லென்னத்தீபமென்னத்திகழ்கின்ற... ..*
முதன்மைபிரமத்தொளிதானேமுடிவில்பரமாகியேவுன்... ..*

(இ-ள்.) அதனுக்கிணையாய்- அப்பிரமத்துக்கொப்பாகியும்--
புகலரிதாய் வசனிப்பதற்கரிதாகியும்--அகன்று-வியாபித்து--நி
றைந்து-பரிபூரணமாய்--ஆழ்ந்து-கெம்பிரமாயிருக்கின்ற--அ
மலமதாய்- நின்மலமாகியும்--சதமதறிந்தோர்களும்- சத்தையு
ணர்ந்தவர்களும்--இயல்புசாற்றற்கரிதாய்ச்- (அதின்)குணத்தை
ச்சொல்லக்கூடாததாகியும்--சாந்தமதாய்-உபசாந்தமாகியும்--
சிதமுற்று- ஸ்திரயம்பொருத்தி--அசையாக்கட-லென்ன- அலைவந்
தைப்போலவும்--தீபமென்ன- (காற்றில்லாத) தீப
முதன்மையான--பிரமத்தொளிதானே - பிரமப்ரகாசமே--மு
டிவில்-முடிவில்லாத--பரமாகியேவன்-மேலானேயெனும் (எ-று)
[இ-ம்] பிரமப்ரகாசமான வபேதஞானமே சீவனென்பதாம்.

(பிரமப்ரகாசமேசீவனாயின்மனமென்பதுயாதெனின்.)

வினையுண்டாக்குநீர்விறகாற்சற்றுநெருப்புதடிப்பதுபோ... ..*
வினையசீவன்கனவறிவாலியானென்றுணர்ந்துசங்கற்ப... ..*
வினையினுலேயகங்கரிக்குநிறைந்தசீவன்காரணமாய்*
வினையுஞ்சித்தமனம்பகுதியாயெனும்பேர்வகுத்துரைப்ப... ..*

(இ-ள்.) வினையுண்டாக்கும் - அக்கினியையுண்டாக்குகின்ற--
நீர்விறகால் - மிகுந்தவிந்தனத்தினால்--சற்றுநெருப்பு - அற்ப

மானவக்கினி--தடிப்பதுபோல் - மிகுவதுபோல்-- இனையசீவ
ன்- இப்படிப்பட்டசீவன்--கனவறிவால் - (வெகுந்முகத்தினால்) வி
ரிந்தவுணர்விலான்--இயானென்றுணர்ந்து - நானென்று (பேத
மாக)வறிந்து--சங்கற்பநினைவினால் - சங்கற்பவுண்முகத்தினால்--
அகங்கரிக்கும்- அகங்காரத்தையடையும்--நிறைந்தசீவன் - பூர
ணமானசீவனுக்கு--காரணமாய்- இவ்வகம்பாவங் காரணமாக--
வினையுஞ்சித்தம்- சிந்தனைசெய்கின்றசித்தமும்--மனம்- மனமும்
--பகுதி- பிரகிருதியும்--மாயை- மாயையும்--எனும்பேர்-என்
கின்றநாமங்களை--வகுத்துரைப்ப- (சத்துக்கள்) பகுத்துச்சொ
ல்லுவார்கள்--(எ-று.) [இ-ம்] பிரமப்ரகாசத்தைப் பேதமாயறியு
ஞ்சங்கற்பமெனமென்பதாம். (ங)

(பிரமப்ரகாசபேதமெனமாயிற்சுகத்தென்பதுயாதெனின்.)

இனத்தாற்படருமனம்பரமனே துவாயிப்படிதோன்று*
மனத்தால்விரிந்தசகமெல்லாமனனவடிவேமற்றில்லை*
கனத்தாற்கரைதீர்பலவறிவாங்கல்லோலச்சித்தகடல்பொங்குந்*
இனத்தானீண்டகனவொப்பசித்தவசத்தாற்சுகத்திரமாம்*

(இ-ள்.) இனத்தாற்படருமனம்- சங்கற்பவிகற்பங்களினால்விரி
கின்றமனமானது -- பரமனேதுவாய் - பிரமங்காரணமாய்--
இப்படிதோன்றும்- இந்தப்ரகாரமுண்டாகும்--மனத்தால் - ம
னதினால்--விரிந்தசகமெல்லாம்-(தோன்றிப்) பரவியவுலகங்களி
யாவும்--மனனவடிவே- மனேரூபமே--மற்றில்லை- வேறில்லை--
கனத்தாற்கரைதீர்- மிகுதியினுள்ளவில்லாத--பலவறிவாம் - விரு
த்திஞானமாகிய-- கல்லோலம் - பேரலையையுடைய-- சித்தகடல்
பொங்கும்- ஞானசாகரம்ப்ரகாசக்கும்--இனத்தால்- காலங்களி
னால்--நீண்டகனவொப்ப- நெடியசொற்பனத்துக்கொப்பாக--
சித்தவசத்தால்- மனதின்வயத்தினால்--சுகத்திரமாம் - உலகமான
துநிச்சயமாம்--(எ-று.) [இ-ம்] பிரமசங்கற்பாகாரமேசுகம்போ
லத்தோற்றுமென்பதாம். (ச)

(இப்படியாயிற்பேதமாகாதோவெனின்.)

தெரியாவறிவிகள்வெனனத்தெளியாமையினாலுண்டா... ..*
மரியாப்பிரமத்தொடுசீவன்மறந்தும்பேதமிலாததுபோற்... ..*
பிரியாச்சீவசித்தங்கள்பேதமில்லையிதுபோலத்*
தரியாச்சித்தஞ்சகங்களுக்குச்சற்றும்பேதமுளதாகா*

(இ-ள்.) தெரியாவறிவில்- (கட்டையென்)றறியாதவறிவினால்--
களவெனன- கள்ளன்(றேற்றுவது)போல--தெளியாமையினால்

(சர்வம்பிரமமெனத்) தெளிவுண்டாகாமையின்—உலகுண்டாம்—
சுகமுண்டாகும்—மரியாப்பிரமத்தொடு—நாசமற்றபிரமத்துக்கு
ம்—சேவன்—சேவனுக்கும்—மறந்துப்பேதமிலாததுபோல்—மற
ந்தவிடத்தும்பேதமில்லாததுபோல்—பிரியாச்சேவகித்தங்கள்—நீ
ங்காதசேவனுக்குஞ்சித்தத்துக்கும்—பேதமில்லை—பேதங்களில்லை
—இதுபோல்—இதைபோல்—தரியா—நிலையாத—சித்தஞ்சகன்
களுக்கும்—மனதுக்கு முலகங்களுக்கும்—சற்றும்பேதமுளதா
கா—அற்பமும்பேதமுண்டாகாது—(எ-று.) [இ-ம்] பிரமப்பிரகா
சமேசேவன்முதலியபாயுமாய் விளங்குதலின் அபேதமேயாமென்
பதாம். (ரு)

(இதற்குத்திருத்திரந்தம்பாதெனின்.)

இதுகாரணமாமொருகதைபண்டிகலாராகியியம்பிரம...
முதுவாம்பிவினாவலிபொருள்கண்முழுதுநெளியத்தெளிவிப்ப
ததுநீகேட்பாயியவாறுக்கயலுத்தரபாலமர்கிற்பாள்...
வினாவாமெயிற்றுக்கற்கடிப்பேர்பேழ்வாயர்க்கியின்கண்ணுள்...*

(இ-ள்.) இதுகாரணமாம்—இதுவேதவாகிய—ஒருகதை—ஒரி
தியாசம்—பண்டு—முன்னமே—இகலாரர்க்கி—பலம்பொருத்திய
விராட்சதியானவன்—இயம்பியது—சொல்லிய—முதுவாம்பிவினா
வான்—முதிர்ந்தவினாவினால்—அறிபொருள்கண்முழுதும்—அறிய
வேண்டியவருத்தங்கள்யாவையும்—தெளிய—தெளியும்படி—தெ
ளிவிப்பது—தெளியச்செய்வதாம்—அதுநீகேட்பாய்—அதைநீ
கேட்கக்கடவாய்—இமவானுக்கு—இமயகிரிக்கு—அயலுத்தரபா
ல்—வடபக்கத்தில்—அமர்கிற்பாள்—இருப்பவன்—கற்கடியென்பேர்—
வாமெயிற்று—பிறைபோன்றதந்தங்களும்—பேழ்வாய்—பெரியவா
யும்—மின்கண்ணுள்—மின்போன்றவிழியுமுடையவன்—(எ-று)

(இதுவுமது.)

கருமேருவைப்பெண்வடிவாகக்கைகால்வகுத்ததெனத்திரிவா...
கருமேறையகிறுநகையாளோடாமீன்போலுழல்கண்ணுள்...
பெருமேனியைத்தாங்கிருகுறங்கும்பேரிச்சென்னப் பெரிதுடை
யாள், வருமேகத்தைப்பிளக்குதகம்வயிடுரியத்திஞ்சுகளகொப்பாள்

(இ-ள்.) கருமேருவை—கறுத்தப்பருப்பதத்தையே—பெண்வடி
வாக—மகளிருருவமாக—கைகால்வகுத்ததென—கரசாணங்களா
கச்செய்ததென்னும்படி—திரிவாள்—சஞ்சரிப்பவன்—உருமேர
யை—இடியையொத்த—கிறுநகையாள்—புன்சிரிப்பையுடையவள்

—ஒடாமீன்போல்—ஒடாமற் (சுழலு) மட்சத்தைப்போல்—உ
ழல்கண்ணுள்—சுழலப்பட்டகண்களையுடையவள்—பெருமேனி
யைத்தாங்கு—பெரிதானசரித்தைச்சமக்கின்ற—இருகுறங்கும்—
இரண்டுதுடையும்—பேரிச்சென்னப்பெருதுடையாள்—பேரிச்
சமரமென்—நும்படிபருபதுடையவள்—வருமேகத்தைப்பிளக்கு
ம்—வராதின்றமுகிலக்கிள்ளுகின்ற—வயிடுரியத்திஞ்சுகளகொப்பா
ள்—வயிடுரியமுறத்துக்கொப்பாகவுடையவள். (எ-று) [இ-உ-க-ம்]
கற்கடியின் வினாவையறிவிக்கும்பொருட்டவருடையவையவங்
களவருணித்ததாம். (எ)

(கற்கடிசிந்தித்தல்.)

பாழிப்புவிமேலுயிரையெலாம்பகலுமிரவுஞ்சொரித்திடவு...
முழிக்கனல்போலவியாதவுதரக்கனலா லுள்ளழிந்து...
காழிக்கிளர்நாவலன்றிவின்காணப்படுமன்னுயிரொல்லா...
மாழிக்கிடைவீழ்ந்ததித்திரள்போலருத்திந்திதாருயிரிநிற்கும்...*

(இ-ள்.) பாழிப்புவிமேல்—விசாலமான பூமியின்கண்ணுள்ள—
உயிரையெலாம்—பிராணிகளினத்தையும்—பகலுமிரவுஞ்சொரித்
திடவும்—அகோரத்திரமாகப் பெய்யவும்—உழிக்கனல்போல்—
வடவானலம்போல்—அவியாத—தனியாத—உதரக்கனலால்—உதரா
க்கினியினால்—உள்ளழிந்து—மனதொந்து—காழிக்கிளர்—கடினமா
கப்பரகாசிக்கின்ற—நாவலன்றிவில்—சம்பத்திலில்—காணப்படும
ன்னுயிரொல்லாம்—பார்க்கப்படுகின்ற பிராணிகளினத்தையும்—
ஆழிக்கிடை—சமுத்திரத்தினிடத்தில்—வீழ்ந்ததித்திரள்போல்—வி
ழுதின்றவாறுகளைப்போல்—அருந்தில்—புசுக்கில்—கிதிதாருயிரி
நிற்கும்—(அற்பாகாரமாக) சேவன்மெலிவுற்றிருக்கும்—(எ-று.)
[இ-ம்] போகங்கைக்குநிமித்தமதைமிகவு மனுபவிக்கத்தோற்றி
னதாம். (அ)

(மூர்த்திதியானஞ்செய்தல்.)

மழையாலவியுங்கானலெனவயிற்றிலெரியுஞ்சித்தவியும்...
பிழையாதிதன்னத்தவம்புரிந்துபிரமனருளாற்பெறுதுமென...
முழையாரிமயகிரிமேலிழுங்கியொருகாலுறநின்று...
புழையார்விழியானலிவாணித்பொலியுங்கிளையெதிர்நோக்கி...*

(இ-ள்.) மழையால்—வருஷத்தினால்—அவிபுங்கானலென—தனி
யுங்கானலைப்போல்—வயிற்றிலெரியுஞ்சித்தவியும்—உதரக்கினி
யுங்கொஞ்சந்தனியும்—பிழையாது—குற்றம்வராமல்—இதனை—
இவ்வுதரக்கினியை—தவம்புரிந்து—(தனிப்பதற்குத்) தவஞ்செ
(ருக)

ய்து--பிரமனருளால்-பிரமதேவரனுக்கிரகத்தினால்--பெறுதுமெ
 னு-பெற்றுக்கொள்ளுவோமென்று---முழையாரிமயகிர்மேனி-
 குகைகனிதைந்தவிமயமலைக்குப்போய்--முழுகி-ஸ்தானஞ்செய்
 து--ஒருகால்- ஒருபாதம்--உறநின்று- (புமியிற்) பொருத்தநின்
 னு--புழையார்விழியால்- துவாரம்பொருத்திய கண்ணினால்--நடு
 வானில்-ஆகாயமத்தியில்--பொலியுங்கதிரை- பரகாசிக்கின்றகுரி
 யினை--எதிர்நோக்கி- (பகலி) னேனோபார்த்து- (எ-து.) ஒருகாலு
 மநின்றென்றதனான்- மற்றொருகாலுயர வெயித்ததெனவும்- கதி
 ரையெதிர்நோக்கியென்றதனான் பகலிற்றுகரியினைப் பிர்விற்சந்திர
 னையுப்பார்த்ததெனவுங்கொள்க[இ-ம்] தவச்சின்னமுரைத்ததாம்
 (உபாசனாமூர்த்திபிரசன்னமாதல்.)

வருந்திநின்றவயர்தவத்திலவருடமோராயிரஞ்செலுத்த*
 திருந்தகமலத்தயன்வந்தான்நீயோரொணினுமருந்தவத்தாம்*
 பொருந்தருதபொருளுண்டோபுண்டரீகன்போதவுமுன்.... ..*
 னிருந்தபடியேயிருந்தரக்கியிதயத்திதைஞ்சியி துநினைந்தான்... ..*

(இ-ள்.) வருந்திநின்ற - வருத்தமுற்றுநின்ற - உயர்தவத்தில்-
 மேலானதவத்தினால்--வருடமோராயிரஞ்செலுத்த- ஆயிரவருடம்
 நடத்த--திருந்து- திருத்தமாகிய--கமலத்தயன் - தாமரையில்வ
 சிக்கின்றபிரமன்--வந்தான் - பரத்தியசுமாரான்-- தீயோரொணி
 னும்- தீமையையுடையவராயினும்-- அருந்தவத்தால் - அரியத
 வத்தினால்--பொருந்துருத பொருளுண்டோ - அடையக்கூடாத
 வஸ்துக்களுண்டோ--புண்டரீகன்போதவும் - தாமரையையுடை
 யவன்வரவும்-- முன்னிருந்தபடியேயிருந்து - முன்னிருந்தவரசி
 ஞ்சி- மனதில்வணங்கி--இதுநினைந்தான் - இதைச்சிந்தித்தான்--
 (எ-து.) [இ-ம்] வெளிப்படை.

(கேட்கவேண்டுமப்பிராயத்தைச்சிந்தித்தல்.) (ய)

தாவுமுதரக்கனறணியச்சற்றாமிருபாற்சமைந்தவொரு.....*
 சீவஞ்சிவடிவானுற்செகத்தோருடலங்களிற்புகுந்து*
 மேவுமினாகள்வேண்டியதுவிழுங்கலாமென்றுணர்வானை*
 யாவதெண்ணமுனக்கென்னவிசைத்தவயனுக்கவனிசைப்பாள்.*

(இ-ள்.) தாவு- தாவுகின்ற--உதரக்கனறணிய-பசிதணியும்பொ
 ருத்தம்--சற்றாமிருப்பால்- அற்பமானகருந்தாதால்-- சமைந்த-
 யவனான-- ஒருசீவஞ்சிவடிவானால்- ஒருயிருள்ளஞ்சிவடிவமானா
 ல--செத்தோர்- உலகத்திலுள்ளவர்களுடைய-- உடலங்களிற்புகு

ந்து- சரீரங்களினுழைந்து--மேவும் - பொருந்திய-- இனாகள்
 வேண்டியது- உணவுகள்வேண்டுமானவைகளை-- விழுங்கலாமெ
 ன்று- புசிக்கலாமென்று--உணர்வானை- எண்ணுபவனை-- ஆவதெ
 ண்ணம்- ஆகவேண்டியநினைவுகள்--நினக்கென்ன- உனக்கென்ன
 வென்று--இசைத்தவயனுக்கு- கேட்டபிரமனுக்கு-- இவனிசை
 ப்பாள்- இக்கற்கடிகூறுவாள்.(எ-து.) (யச)

(விரும்பினவரங்கொடுத்ததையடையுங்கிரமமருளுதல்.)

துதிப்பார் துணையேநான்சீவஞ்சியாகவேண்டுமென, விதிப்பான்
 விகாரபூருவமாம்விசேசியாகமெய்க்கொண்டு,குதிப்பாய் துஞ்சேட்
 டையர்மூர்க்கர்கொடியோர்கொடியதலத்துறைவோர், கதிப்பால்
 விரும்பாவுணவுண்போர்கருத்திற்சுவாதத்துடன்சலந்து *

(இ-ள்.) துதிப்பார் துணையே - தோத்திரஞ்செய்கின்றவடியார்
 கருக்குச்சகாயமானவாண்டவரோ--நான் அடியேன் -- சீவஞ்சி
 யாகவேண்டுமென- உயிரஞ்சியாக வேண்டுமென்று (கேட்க) --வி
 திப்பான்- நியமிப்பான்--விகாரபூருவமாம் - வீயென்னுமட்சர
 ததைமுத்தக்கண்ணுள்ளதான்--விசேசியாகமெய்க்கொண்டு - விசே
 சியாகச்சரீரமெயித்துக்கொண்டு--குதிப்பாய்- பாய்வாய்--துந்
 சேட்டையர்- துந்திருத்தியமுள்ளவர்களும்--மூர்க்கர் - மூடர்க
 ளும்--கொடியோர்- துஷ்டர்களும்--கொடியதலத்துறைவோர்
 -கொடிதானவிடத்திலிருப்பவர்களும்--கதிப்பால் - மமதையினு
 ல்--விரும்பா- விரும்பக்கூடாத--உணவுண்போர்- (தும்)புசிப்
 பைப்புசிப்பவர்களு (மாகியவிவர்களுடைய)--கருத்தில்- மனதி
 ல்--சுவாதத்துடன்சலந்து- பிராணவாயுவோடுங்கலந்து -(எ-து.)

(இச்சையினுற்பவடிவமாதல்.)

நல்லாரிடத்தினியெய்திதுமேவிதித்தமந்திரத்தாற், கொல்லா
 தொழிவாய்த்தீயோகாக்கொன்றுதன்பாயெனமலரோன், சொ
 ல்லாமுன்னமலைபோல்வாள்சூசியுருவானுச்சீவனுமாய்ப், பொல்லா
 தவரஞ்சினத்தடித்தோர்பொன்றும்படியுள்ளுறப்புகுந்தான்....*

(இ-ள்.) நல்லாரிடத்தினியெய்தில்-அறிஞர்களிடத்தினிச்சென்ற
 ல்-- நாமேவிதித்தமந்திரத்தால்-நாம்பியமித்த (வுணதுகிஞ்சிசை
 யென்னு) மந்திர(செப)த்தினால்--கொல்லாதொழிவாய்- கொலை
 செய்யாதிருப்பாய்--தீயோகாக்கொன்றுதன்பாயென - அறிவி
 ல்லாதவர்களைக் கொன்றுண்பாயென்று--மலரோன்சொல்லா-பி
 ரமன்சொல்லி (மறைபுமளவில்)--முன்னமலைபோல்வாள் - முன்
 புவரைக்கொப்பானவள்--சூசியுருவானுச்சீவனுமாய்- சீவஞ்சியுரு

வமெடுத்த--பொல்லாதவர்-முர்க்கரும்--அஞ்சினத்தடித்தோ
ர்- (மனதி) லச்சமிகுந்தவரும்--பொன்றும்படி- நக்சுக்கும்வண்
ணம்--உள்ளுறப்புருந்தாள்- அசுத்திந்பரவேசுத்தாள்--(ஏ-று.)
(ப-ம்) விடுக்காவியாதியைப்போக்கடிக்கிற வித்தமந்திரத்தைபு
ன்னுடையசிக்சுசார்ந்தமென் னாலேசொல்லப்படுகின்றதென்பார்
நாமேவித்தமந்திரமென்றார்- அவையாவன- ஒம்- ஹராம்- இரி
ம் ஹ்ராம்-ராம்- விஷ்டிணுசத்தியேநமோ- பகவதிவிஷ்டிணுசத்
தி-ஏ-ஹ-ஈ-ஏனும்- ஹர-ஹர-ஹந-ஹந-பச-பச- மத- மத-
உச்சாதித்ய-உச்சாசையா-தாரோ-குருகு- சுவாஹா- குறுகுறு-
சுவாஹா-விடுக்கே-இமோந்தம்- கெச்சா- சீவ-சீவ- சந்திரமண்
டலம்-கதோசி-சுவாஹா- என்பனவாம்-இஃதை- ஸ்தானமும் ஆ
சமனமுஞ்செய்து மாந்திரிகனானவன் வாமகரத்தில் விபுதியை
வைத்து அதிலிந்தமந்திரத்தைபெழுதுக்கொண்டு-செபித்துரோ
கியினுடையசீரமுழுதுந்தவி - இம்மந்திரமென்னுந் தண்ட
புத்ததினும்- கந்தடியடிப்படி - இமோர்ப்பருப்பதத்துக்கோடி
ப்போனதாயும்- ரோகியைச்சந்திராமிர்தமத்தியிலிருப்பவனாயும்
விபாதிவிடுபட்டவனாயும்- சராமரணமில்லாதவனாயும்- பாவித்து
த்தேகமாய்ச்செபஞ்செய்து சந்தித்தகிரமமாகவிவ்விடுக்கா
வியாதியைப்போக்கடிப்பனெனக்கொள்க.

(யரு)

(உணவினிச்சைவெறுத்தல்.)

வாயுவடிவாயுட்புருந்துமண்ணிலிண்ணிலப்பல்லுயிர்க ... *
ளாயுவெல்லாமிருவடிவாயநேககாலமருந்தியபின். *
ஆயுமனத்தாளாயவமேயுழன்றுவருந்தியுசியுமாய்த். *
தேயுப்படியேகெடுத்ததெமைச்செயாசையெனத்திகைத்தாள்.*

(இ-ள்.) வாயுவடிவாய்- வாதுருபமாகி-மண்ணில்-பூமியிலும்
--விண்ணில்-ஆகாயத்திலு (முள்ளு) -பல்லுயிர்கள்- பல்சேவர்களி
ன்- உட்புருந்து- உள்ளேயிரவேசுத்து -ஆயுவெல்லாம்- (அவர்
கள்) வாணுஜனைத்தையும்--இருவடிவாய்-சீவஞ்சுவாதஞ்சியென்
னுமிரண்யவடிவமாய்--அநேககாலம் -வெகுகாலம்--அருந்தி
யபின்-புசித்தபின்பு--ஒயுமனத்தாளாய் - தளர்ந்தமனதையுடை
ந்து--உளசியுமாய்த்தேயும்படி-சூசியுமாய்த்தேயிற்றுபோகும்ப
டி--ஆசை-அவாவானது--எமை-நம்மை--கெடுத்தது -அழித்
து--சீசெயென- சைசையென்று--திகைத்தாள்-மயங்கினாள்--
(ஏ-று) [இ-ம்] மிகுந்தது கெடுமென்னும்வாக்கியப்படி, மிகவு
மனபலித்த புசிப்பிற்கைப்புண்டானதாய்.

(யசு)

(நிஷ்காமதவஞ்செய்தல்-வேறு.)

நியமனத்தொடுமயமவமேபலசேவனருந்தினமா. *
லையதுவிட்டனமென்றிமவானிடையெய்தரிதானதவ. *
மேயினளொன்றுநினைப்பிலள்சஞ்சலம்விட்டுணவற்றொருமித்.*
தாயிரமாவருடங்கள்செலுத்தலுமற்றதுவல்வினையே. *

(இ-ள்.) நியமனத்தொடு-கொடியமனதுடன்---யாம்-நாம்-ஆ
வமேபலசேவனருந்தினம்- வீணாகவநேகவுயிர்களைப்புகுத்தோம்--
ஏயதுவிட்டனமென்று- பொருந்தியவவ்வாசையைநீக்கினோமெ
ன்று--இமவானிடையு- இமயபருப்பதத்தில்--எய்தரிதானதவம்-
பொருந்துதற்கரிதானதவத்தை--ஏயினள்- அடைந்து--ஒன்று
நினைப்பிலள்-ஒருசங்கற்பமுமில்லாமல்--சஞ்சலம்விட்டு-சலனத்
தைநீக்கி--உணவற்று- புசிப்பின்றி--ஒருமித்து-ஒன்றுபட்டு--
ஆயிரமாவருடங்கள்- சகஸ்திரவருஷங்கள்--செலுத்தலும்-நடத்
தவும்--வல்வினை-கொடிய (விரு) வினையும்--அற்றது-நீங்கிற்று-
(ஏ-று.) [இ-ம்] நிர்விகற்பசமாகியினுத் சகலவினைகளு நீங்கின
வென்பதாம்.

(யரு)

(நிஷ்காமதபசிஞானமுண்டாகுதல்.)

பாவமகன்றுமனந்தெளியப்பரபாவனைதன்வயமே ... *
மேவலுமிவ்வுலகத்தையிகழ்ந்துவிருப்புவெறுப்பிலளாய். *
மாவருடங்களோராயிரதின்றபின்மன்னுணர்வுற்றதெனாக். *
கேவலம்வந்திவருக்கொருவாய்மைகிளத்தினன்மாமலரோன்.*

(இ-ள்.) பாவமகன்று-திமைநீங்கி--மனந்தெளிய-மனதுதெ
ளியடைய--பரபாவனை-பிரமத்தியானம்--தன்வயமேவலும் -த
னதுடமாகப்பொருந்தவும்--இவ்வுலகத்தை -இச்சுகத்தை--இக
ழ்ந்து-நிந்தித்து--விருப்புவெறுப்பிலளாய் - ராகத்துவேடமில்
லாதவளாய்--மாவருடங்களோராயிரம்- சகஸ்திரவருடம்--நின்
றபின்-(தவசி) விருந்தபின்பு--மன்னுணர்வுற்றதெனாக்-பூரணஞா
னமுதித்ததென்று--கேவலம்வந்து -தானேவந்து--இவருக்கு-
இக்கந்தகிக்கு--ஒருவாய்மை-ஒருண்மையை--மாமலரோன்-பி
ரமதேவன்--கிளத்தினன்- சொன்னான்--(ஏ-று.) [இ-ம்] வெளிப்
படை.

(யசு)

(பிரமாவனுக்கிரகித்தல்.)

சேவனின்முத்தியடைந்தனைசிந்தைதெளிந்தனைதொல்வடிவாய்ப்*
பூவலயத்திலில்லவர்நீயவர்பூரியர்மெய்யிரையா. *

(இஉ)

பாவிவளர்த்துறதென்றயனைகலுமத்துவிதப்பரமே*
பாவனயுற்றொருசெய்தொழிலற்றபதத்திலிருந்தனளால்.....*

(இ-ள்.) சேவனின்முத்தியடைந்தனை - சேவன்முத்தியையடைந்தான்—சிறந்ததெளிந்தனை—மனந்தெளிந்தாய்—தொல்வடிவாய்—பழையவிராகுதிவடிவமாய்—புவலயத்து—பூமியில்—அறிவில்லவர்—ஞானமில்லாதவர்களும்—தீயவர்—கொடியவர்களும்—பூரியர்—கீழ்மக்களு (மாகியவிவர்களையுடைய)—மெய்—சரீரங்களை—இயாயாய்—(உனக்) குணவாக—ஆவிவளர்த்து—சேவனஞ்செய்து—உறைகென்று—சுகமாயிருப்பாயென் (றனுக்கிரகஞ்செய்து)—அயனைகலும்—பிரமன்மறையவும்—அத்துவிதப்பரமே—அத்துவிதப்பிரமமே—பாவனயுற்று—(சர்வமென்னும்) பாவனையைப்பொருந்தி—ஒருசெய்தொழிலற்ற—நிஷ்கிரியையான—பதத்திலிருந்தனள்—தற்பதத்திலிருந்தனள்—(எ-று) [இ-ம்] பிராரத்தசேடநீங்கும்பொருட்டிவிதியானபுசிப்பையனுபவிக்கவறிவித்ததாம்.

(சேவன்முத்திதன்மையினின்றுவிதியானவுணவைச்சிந்தித்தல்.)

விசற்பமிற்றந்தசமாதிநெடும்கனமேவினண்மீளவிடா*
வுசப்பொடுநெஞ்சொடுகடினடொல்பசியுன்னினனென்னுமா,
நிகத்துளமட்டுமுடற்குளநானவியற்கைவிடாததனும்.*
சகத்திலரக்கர்குலத்தொழிலானதசைப்பலிகொள்வனெனா.....*

(இ-ள்.) விசற்பமிற்றந்தசமாதி - நிர்விகற்பசமாதியில்—நெடும்கனமேவினள்—அநேககாலமிருந்தனள்—மீள—(சமாதியினின்றுந்) திரும்ப—விடாவுசப்பொடு—நீங்காதவானந்தத்தோடும்—நெஞ்சொடுகடினள்—மனதுடன்சேர்ந்தாள்—தொல்பசியுன்னினள்—பழையபசியைநினைத்தாள்—நானென்னுமா—நானென்னுந்தன்மை—இசத்துளமட்டும்—சகத்தின்கண்ணுள்ளபரியந்தம்—உடற்குளநானவியற்கை—சரீரத்துக்குண்டாகியசுபாவம்—விடாததனும்—நீங்காதபடியினால்—சகத்தில்—உலகத்தில்—அரக்கர்குலத்தொழிலான—இராகுதிவமிசத்துக்குத்தொழிலாயிருக்கின்ற—தசைப்பலி—மாயிசாகாரம்—கொள்வனெனா—புசிப்பனென்று—(எ-று.)

(உத்தேசித்தபுசிப்பெதிருடல்.)

அயனுடைசெய்ததுமப்படியாதலிலந்தவுடைப்படியே*
கயவருடற்பலிகொள்ளுவனென்றுகளித்திமவானயல்போய்....*
யயமிருவேறிவர்மண்டலமேவிவனத்திலுறைந்திடுநா.....*
யமுமமந்திரிதன்ஞெடுமங்கொருநரபதிநண்ணினால்.....*

(இ-ள்.) அயனுடைசெய்ததும்—பிரமனுக்கிரகித்ததும்—அப்படியாதலில்—அப்பிரகாரமாதலால்—அந்தவுடைப்படியே—அவ்வசனப்படியே—கயவருடல்—மூடர்கள்சரீரத்தை—பலிகொள்ளுவனென்று—அமுதாகப்புசிப்பெனென்று—களித்து—மகிழ்ந்து—இமவானயல்போய்—இமயமலையின் சாரலிற்சென்று—வயமிருவேறிவர்—வெற்றிமிகுந்த வேடர்களின்—மண்டலமேவி—நாடடைந்து—வனத்திலுறைந்திடுநாள்—(அதினுள்ள) கானகத்திலுவகிக்குங்காலத்தில்—நயமுமமந்திரிதன்ஞெடுமம்—நீதியுள்ளவமைச்சுஞெயும்—அங்கொருநரபதிநண்ணினன்—அவ்விடத்தோரசன்வந்தனன்—(எ-று) [இ-உ-க-ம்] வெளிப்படடை. (யக)

(கிடைத்தவுணவின் றன்மையைவிசாரித்தல்.)

முச்சுடர்வந்துறினுங்கருகத்தகுமுற்றிருண்மூடிசூ....*
டச்சமுராவர்சோதனைசெய்தலுமங்கவள்கண்டளவே.....*
பச்சினாயாமிவர்மெய்யறிவில்லவர்பாமரராகியுளா.....*
ரிச்சகமேலுயிர்வாழிலகம்பரமெங்குமிடம்பையெனா.....*

(இ-ள்.) முச்சுடர்வந்துறினும்—சோமசூரியாக்கினிக (ளொன்றாக) வந்தடைந்தாலும்—கருகத்தகு—(அவைகலொளி) மழுக்கத்தகுந்த—முற்றிருள்—மிகுந்தவிருட்டினால்—மூடிசூடு—மூடிக்கொண்டிருக்கின்றவிராத்திரியில்—அச்சமுராவர்—பயப்படாதவரசமந்திரிகள்—சோதனைசெய்தலும்—(பிசாசங்கண்முதலுங்கிரகனைப்) பரிசோதித்துவரவும்—அங்கவள்கண்டளவே—அவ்விடத்தந்தக்கற்கடிபார்த்தமாதிரித்தில்—பச்சினாயாம்—பசுமையானபுசிப்பாவர்—இவர்—இவர்கள்—மெய்யறிவில்லவர்—உண்மையானமில்லாதவர்கள்—பாமரராகியுளார்—மூடராயிருக்கின்றவர்கள்—இச்சகமேல்—இவ்வுலகத்தின்கண்—உயிர்வாழில்—சேவித்திருக்கின்—இகம்பரம்—இகத்திலும்பரத்திலும்—எங்கும்—(மற்)றெவ்விடத்தும்—இடம்பையெனா—துன்புமாமென்று—(எ-று.) (உரு)

(துற்சனரோவென்றலோசித்தல்.)

மீளவுநின்னுணர்வாளயன்முன்னம்விதித்ததுமிப்படியே.....*
கோளறவந்தபயன்கவராதவர்சொச்சைமனத்தினரோ.....*
நீளநினைந்துணர்வுந்தியுதற்குணநீர்மையுமெய்தியுளார்.....*
மாளவதஞ்செய்தெஞ்செழுமோவிவர்வன்றுயர்மேவுவரோ.....*

(இ-ள்.) மீளவுநின்னுணர்வாள்—திரும்பவுநினைப்பாள்—அயன்—பிரமன்—முன்னம்விதித்ததுமிப்படியே—முன்னியமித்ததுமிவண்ணமே—கோளறவந்த—நீங்கறக்கிடைத்த—பயன்கவராதவர்

ரி-பலனைக்கொள்ளாதவர்கள்--கொச்சைமனத்தினர்--அத்பமன்
துள்ளவர்க (ஒன்று)--நீளநினைந்து - மிகவுமாலோசித்து--உ
ணர்நித்தியம்- தெளிந்தவறிவையும்--நற்குணநீர்மையும் - நற்கு
ண (முள்ள) சுபாவத்தையும்--எய்தியுள்ளார் - அடைந்திருக்கின்ற
வர்கள்--மாளவதஞ்செய-கெடுமப்படி-கொலைசெய்ய--நெஞ்செ
ழுமோ-மனமெழுமோ--(அன்றியும்) இவ்வண்ணியரமேவுவோ-
இவர்கள்வலிய துன்பமடைவோ--(எ-று.) (உக)

(சந்தனரிலக்கணமுணர்நீர்-வேறு.)

வஞ்சமினிள்புகழ்வாணார் வகுப்பரியசுகமமர்ந்தோர் வணங்கலா
வா, ஞ்சலிலாவாவினியுமினியவராநிலிவருக்கிடோவந்தா,ல
ஞ்சலெனவுயிர்கொடுத்தவளித்திடவேண்டினராவரன்பாறோர்க்
குத், தஞ்சமுறக்காலனைபு முறவாக்குத் தன்மையினர் தக்கசாண்
றோர்.....*

(இ-ள்.) தக்கசான்றோர்- தெளிந்தவறினர்கள்-- வஞ்சமில்-மெ
ய்யான--நீள்புகழ்-மி குந்தகீர்த்தியையுடைய--வாணார்-(நீண்ட)
வாபுளொல்லாம்--வகுப்பரிய-பிரிக்கக்கூடாத--சுகமமர்ந்தோர்-
சுகத்தைப்பொருத்தினவர்கள்--வணங்கலாவார்- யாவரும்வணங்
கத்தக்கவர்களாவர்-- ஞ்சலிலா - குறைவில்லாத--ஆவியினும்.
(தனது) யினாக்காட்டிலும்--இனியவராதலில்- இனிமையுள்ளவ
ர்களாதலால்--அவருக்கிடர்வந்தால் - அக்குணவான்களுக்குத் து
ன்பம்வருமாயின்--அஞ்சலென- பயப்படாதேயென்று--உயிர்
கொடுத்து-பிராணனையாவதுகொடுத்து-- அளித்திடவேண்டின
ராவர்-இரட்சிக்கத்தக்கவராவர்-- அன்பாறோர்க்கு- (நிங்களித்தி)
லன்பையுடையவர்களுக்கு-- தஞ்சமுற- வணக்கமாக--கால
னையுமுறவாக்கும்-யமனையுமுறவுபயித்தும்--தன்மையினர்-சுபா
வமுள்ளவர்கள்--(எ-று.) (உஉ)

(சந்தனர்க்கன்புசெய்பவரிலக்கணமறிதல்.)

அரக்கியெனுமியாமுதலாயுயர்ந்தோரையாதரிக்குமன்புகண்டா
லிரக்கமுறப்பொன்போலயாவோவிரும்பாதாரிகலோகத்திற்,புர
க்கவருநிறைமதிபோற் புணர்ந்தோரைகுளிர்விப்பர்புணராதோ
ரை, பரக்கழியாவிதந்தோரம்புணர்ந்தோரோமுத்திமுதற்பயன்
பெற்றோரோ.....*

(இ-ள்.) அரக்கியெனும்- இராஷ்டிரியென்கின்ற--இயாமுதலா
ய்-நாமுதலாக--உயர்ந்தோரை-சத்துக்களை--ஆதரிக்குமன்புக
ண்டால்-புகித்தின்றபக்த்தியைப்பார்க்கின்--இரக்கமுற-அன்பாக

--பொன்போல் - சுவணத்தைப்போல்-- யாவோவிரும்பாதாரி-
யார்தானன்புயையாதவர்கள்--இகலோகத்திற்- இப்பூமியில்--பு
ரக்கவருநிறைமதிபோல் - இரட்சிக்கவருகின்ற பூர்ணசந்திரனைப்
போல்--புணர்ந்தோரை- அபித்தவர்கள் (மனதை)--குளிர்விப்ப
ர்-சத்துக்கள்சுக்கிச்செய்வார்கள்--புணராதோ-சாராதவர்க
ளே--பரக்கழியா - மிகவுமிழிவுபட்டு--இறந்தோராம் - மரித்தவ
ராம்--புணர்ந்தோரோ- சார்ந்தவர்களே-- முத்திமுதற்பயன்பெ
ற்றோர்-மோக்ஷமுதலியப்பரயோசனத்தைப்பெற்றவர்கள்--(எ-று)
[இ-ச-க-ம்] தேரிட்டவர்கள் சந்தனரோ துதிசனரோவென்பபரி
சோதிக்குறிமித்த மாலோசித்ததாம். (உரு)

(பரிசோதிக்குறிமித்தமதட்டிப்பேசுதல்.)

ஆதலினாலிவர்தம்மையறிஞரோவறிவிலரோயார்கொலென்னச்.
சோதனையாம்வினாவனாகள்சொல்லோமென்றுருமேறுந் துணை
கென்றஞ்ச, மீதுறநின்றபரித்தவெவ்விடிக்குப்பின் னாலிவீழ்க்
குங்கார்போ, லோதரியகொடியவனவிசம்புக்குமதியிரவியொப்
பொன்னு.....*

(இ-ள்.) ஆதலினால்-ஆகையால்--இவர்தம்மை- இவர்களை--அறி
ஞரோ-ஞானிகளோ--அறிவிலரோ-அஞ்ஞானிகளோ--ஆர்கொ
லென்ன-யாரோவென்று--சோதனையாம்-ஆராய்ந்தறிதல்கின்ற--வி
னாவனாகள்-கேள்விகளை--சொல்லோமென்று - கேட்போமென்
று (நினைத்து)--உருமேறும்-இடிசுறும்-- துணைக்கென்றஞ்ச-நிமி
க்கென்றுபயப்படுமபடியாக--மீதுறநின்றபரித்தவ-ஆகாயத்
துணின்றரவாரித்து--வெவ்விடிக்குப்பின் - கொடியவிடியிடித்த
பின்பு--ஆவிவீழ்க்குங்கார்போல் - மழைபொழிபு மேகத்தைப்
போல்--ஓதரிய-சொல்லுதற்கரிய--கொடியவனவிசம்புக்கு-கொ
டிதாடியகாடென்னுமாகாயத்துக்கு -- மதியிரவியொப்பொன்
னு-சந்திரகுரியர்களுக்கொப்பாவீரிகளென்று--(எ-று.) (உச)

(நிங்களாரொன்றுவினாவுதல்.)

மீட்டுரைப்பாண்மாயெனும் வெவ்விருப்பாறையின்கீழே மி
ளிர்ந்துமாய, மீட்டமுறுபுழுப்போல்வீரொனக்கிளையாயிக் கணத்
தேறிநக்கவந்தீர்,சேட்டமுளார்போலிருந்தீரீதியவர்போன்றோ
வரீர்செப்பென்னக்,கேட்டளவேகொலையரக்கிகளென்னத்தி
றல்வேந்தன் கிளத்தலுற்றான்.....*

(இ-ள்.) மீட்டுரைப்பாள்- திரும்பவுஞ்சொல்லுதாரி--மாயை
யெனும்- மாயையென்கின்ற--வெவ்விருப்பாறையின்கீழ்-வெவ்
(ருக)

வியவிருண்ட கல்லின்கீழ்—மிளிர்ந் துமாயும்—விளங்கியழிகின்ற
--ஈட்டமுறுபுழுப்போல்வீர்--ஈட்டமாகிய கிருமிக் கொப்பானவ
ரிக்கே—எனக்கிளையாய்—எனக்குணவாக--இக்கணத்து—இந்தக்ஷ
ணத்தில்—இறக்கவந்தீர்—பரிக்கவந்தீர்கள்—சேட்டமுளார்போ
லிருந்தீர்—மேலானவர்களைப்போலுமிருக்கின்றீர்--தீயவர்போன்
தீர்—தீமையையுடையவர்களைப்போலுமிருக்கின்றீர்--நீரெவர்—நீ
ங்களார்—செப்புமென்ன—சொல்லுமென்று--கேட்டளவே—(க
ற்கடி) கேட்டமாத்திரத்தில்—கொலையரக்கி—(சீவ) விமிசையை
புடையவிரா ஸூதுயே—கேளென்ன—கேட்டாயென்று—திறல்வே
ந்தன்—வலிமையுள்ளவரசன்—கிளத்தலுற்றான்—சொல்லத்தொட
ங்கினான்—(எ-அ.) (உரு)

(அரசனச்சமற்றுரைத்தல்.)

எவ்வுழிநின்றனைநீயிங்கிசைத்த வெலாமிளவண்டி னினாச்சல்போ
லச், செவ்விதுகேட்டனமென்னவரக்கியுநன்மென்மெறிசுரித்
தலோடும், வெவ்விப்பல்லொளியாலேவெளியாகக் கண்டிறையும்
வெருவலின்றி, மைவரைபோல்வாப்திறந் துவாளாநீவருந்தலெனா
மன்னன் சொல்வான்.....*

(இ-ள்.) எவ்வுழிநின்றனை—எவ்விடத்திலிருக்கின்றாய் --நீயிங்கி
சைத்தவெலாம்—நீயிவ்விடத்திற் சொல்லியசகலமும்—இளவண்டி
னினாச்சல்போல—குஞ்சரியின் சத்தத்தைப்போல—செவ்விது
கேட்டனமென்ன—அழகாகக்கேட்டோமென் (நரசன் சொல்ல)
—அரக்கியுநன்மென்று—இராசூதியுநன்ருயிருக்கின்றதென்று--
எதிசுரித்தலோடும்—எதிசுநகைத்த மாத்திரத்தில்—வெவ்விப்ப
ல்லொளியால்—கொடியதந்தப் பரசத்தினால்—வெளியாகக்க
ண்டு—(அவளதுவடிவத்தை) பரத்யக்ஷமாகப்பார்த்து—இறையு
ம்—எவ்வாறும்—வெருவலின்றி—பயப்படாமல்--மைவரைபோல்--
மைநாகம்போல--வாய்திறந்து—வாயைத்திறந்து—வாளாநீவருந்
தலெனா—வீணாகநீவருத்தப்படாதேயென்று—மன்னன் சொல்வா
ன்—அரசன் சொல்லுவான்—(எ-அ.) (உரு)

(அரசன்மதுவீரமுரைத்தல்.)

எய்தாநின்றனபயனுக்கியற்றாதாரில்லையாமென்றபோது, தொய்
நானகருமத்தினுய்தானேரினாந்நிடுவர் தொய்மைதோன்ற
வைதானபுத்தியினாலாதுதலாலநிபுடையோரனைத்துஞ்செய்வார்.*
வெய்தாவுன்போல்வாரைக்கொதுகெனவீசிமெய்கள் வீரக்காற்

[அ]

(இ-ள்.) எய்தாநின்றனபயனுக்கு—அடைகின்றப்யோசனத்
துக்கு—இயற்றாதார்—முயற்சியாதவர்கள்—இல்லையாமென்ற
போதும்—இல்லையென்றுசொல்லியபோதும்—தொய்தானகரும
த்தில்—அற்பகாரியத்தில்—தொய்தானேர்—அற்பமானவர்கள்—வி
னாந்நிடுவர்—தூர்த்தப்படுவார்கள்--தொய்மைதோன்ற—சொச்ச
மானதுவிளங்க—ஐதானபுத்தியினால்—துட்பவறிவினால்—ஆறுத
ல்—விஸ்வாந்தி (யடைந்த)—அறிவுடையோர்—ஞானவான்கள்—அ
னைத்துஞ்செய்வார்—கனமானகாரியத்தைச்செய்வார்கள்—வெய்தா
வுன்போல்வாரை—கொடிதா (யிருக்கின்ற) வுண்ணையொத்த (வநே
கர்) களை—கொதுகென—மசகம்போல—எங்கள்வீரக்காற்று—எ
மதுவீரக்காற்றானது—வீசிவிடும்—தள்ளிவிடும்—(எ-அ.) (உரு)

(அரசன்கற்கடி கருத்தைவினாவுதல்.)

ஆதலால்வினாவையொழியுன்கருத்தைபுரையெங்களுருகுவந்தோ
ர்,காதலாவிரந்தபொருள்கனவினாந்நிடுவமென்றுசுழறலோடும்*
போதமுங்கல்வியும்வலியும்பொறையுமளவிலொன்றேபுத்திசெய்
தான்,மேதகமாமவருநாயைமிகவியத்தாளிழிவிலாமெய்மைக
ண்டாள்.....*

(இ-ள்.) ஆதலால்—ஆகையால்—வினாவையொழி—(உனதுது
யாரம்ப) வேகத்தைவிட—உன்கருத்தைபுரர்—உனதெண்ணத்தை
ச்சொல்—எங்களுருகுவந்தோர்—எங்கள்சமீபத்தில்வந்தவர்கள்—
காதலாவிரந்தபொருள்—ஆசையினுவியாசித்தவருத்தங்களை—க
னவினாந்நிடுவமென்று—சொப்பனத்திலுங்கொடுப்போமென்று
—சுழறலோடும்—அரசன்சொன்னவுடன்—போதமும்—ஞானமு
ம்—கல்வியும்—வித்தையும்—வலியும்—வல்லமையும்—பொறையும்
—சாந்தமு (மாகியவைகளில்)—அளவிலொன்று—மட்டில்லாதவ
ர்களென்று—புத்திசெய்தாள்—அறிந்தாள்--மேதகமாம்—மேன்
மையாகிய—அவருநாயை—அவ்வரசமந்திரிகள் வசனத்தை--மிக
வியத்தாள்—மிகவுமதிசயித்தாள்—இழிவிலாமெய்மைகண்டா
ள்—குறைவற்றவுண்மையைப்பார்த்தாள்—(எ-அ.) (உரு)

(கற்கடியையநீங்கநீங்களாநொவினாவுதல்.)

வாக்குமுகங்கண்களான் மாறுபடாதுயர்ந்தோர்தம் மறுவில்லித்
த,மேக்குயருமிவற்றலேபுண்ணினைவுமதியலாமேலோரிதாமே*
பாக்கியம்போல்வந்தெய்திந்தேகந்தெளியாதார்பதகராகுத்*
தாக்குமுரையாலிவரையறிதுமெனாயாவநீர்சாந்துமென்றான்.*

(இ-ள்.) வாக்கு—வசனத்தினாலும்—முசம்—வசனத்தினாலும்—

கண்களால்-விழிகளினாலும்--மாறுபடாது-வேறுபடாமல்-உயர்ந்தோர்தம்-மேலானவர்களுடைய-மறுவிச்சித்தம்-களங்கமுற்றமனமானது--மேக்குயரும்-மிகவுமுயர்ந்திருக்கும்--இவற்றால்-இக்குணங்களால்-உண்ணினைவுமறியலாம்-அவிப்ராயத்தையுற்றெறியலாம்-மேலோர்தாமே-மகா-என்னோ--பாக்கியம்போல்-செல்வப்போல--வந்தெய்தில்-வரில்--சந்தேகந்தெளியாதார்-ஐயந்தீராதவர்கள்--பதகராகும்-கீழ்மக்களாவர்--தாக்குமுரையால்-கடாவுமுரையினால்--இவரையறிதுமென-இவர்களையறிவோமென் (அன்னி)--நீர்யாவர்-நீங்களார்--சாற்றுமென்றான்-சுறுமெனக்கற்கடிக்கேட்டான்--(எ-அ.) (உக)

(மந்திரிசொல்லுதல்.)

வினையமுறவர்க்கியிது விளம்பிடமந்திரிவிளம்பும் வேடர்க்கெல்லா, மினையவன்மன்னவனமைச்சுளுகுமிருப்போதிலெங்குநாடி, யுனதிகர்வாணாச்சோதித்தொறுக்கவுயிரொடுக்கவுயிர்நிறுத்தவந்தோம், நினைவிதுவந்ததற்கென்னுவிவன்சுறமீண்டந்தநிருதிசு-அம்.....*

(இ-ள்.) வினையமுற-வினையம்பொருந்த--அரக்கி-கற்கடியானவன்--இதுவிளம்பிட-இதைச்சொல்ல--மந்திரிவிளம்பும்-மந்திரிசொல்லுவான்--வேடர்க்கெல்லாம்-வேடர்களுக்கெல்லாம்--இனையவன்-இத்தகையமையுள்ளவன்--மன்னவன்-அரசன்--அமைச்சுளுகுமும்-மந்திரிநானாகும்--இருப்போதில்-இராக்காலத்தில்--எங்கும்நாடி-எவ்விடத்தும்பார்த்து--உனதிகர்வானா-உனக்கொப்பானதுஃப்டர்களை--சோதித்து-ஆராய்ந்து--ஒறுக்க-அலைக்கவும்--உயிரொடுக்க-பிராணனையடக்கவும்--உயிர்நிறுத்த-(கிஃப்டர்களுடைய) பிராணனையிரட்டிக்கவும்--வந்தோம்-வந்திருக்கின்றோம்--வந்ததற்கு-இவ்விடம்வந்ததற்கு--நினைவிதென்றா-சங்கற்பமிதுவென்று--இவன்சுற-இந்தமந்திரிசொல்ல--மீண்டந்தநிருதிசு-அம்-திரும்பவந்தவிராக்கிசொல்லுவான்--(எ-அ)

(கற்கடிமனுநீதி சொல்லுதல்.)

தீயவனாமந்திரியானல்வேந்துந்தீவேந்தாந்தீமையிலீலாத்.....* தூயவனாமந்திரியாந்நீவேந்துந்நீவேந்தாந்தொடர்ச்சிபோல* வாயதெறிமன்னவராலமைச்சருமப்படியாகுமாதலாலே.....* நேயவிவேகத்தமைச்சனுண்டாகிலெப்பயனுநிருபற்குண்டாம்*

(இ-ள்.) தீயவனாமந்திரியால்-துஃபிடமந்திரியினால்--நல்வேந்தாந்தீவேந்தாம்-நல்லவரசனுந்தீயவரசனும்--தீமையிலீலா-பொ

ல்லாங்கிலீலாத--தூயவனாமந்திரியால்-பரிசுத்தமானமந்திரியினால்--தீவேந்துந்நீவேந்தாம்-தீயவரசனும்நல்லவரசனாவன்--தொடர்ச்சிபோல-(இத்) துடர்வைப்போல--மன்னவரால்-நீதியுள்ளவரசரால்--அமைச்சருமப்படியாகும்-மந்திரிகளுமப்படியேயாவர்--ஆதலால்-ஆகவினால்--நேயவிவேகத்தமைச்சன்-நல்விவேக்குள்ளமந்திரி--உண்டாகில்-உண்டாயிருக்கின்--எப்பயனும்-எந்தப்பயோசனமும்--நிருபற்குண்டாம்-அரசர்களுக்குண்டாகும்--(எ-அ.) (ருக)

(இராசமந்திரிகளென்றான்ஞானமிருக்கவேண்டுமெனயெனல்.)

மன்னவனெப்படியுலகின்மன்னுயிருமப்படியாமகிமைதானு* நன்னமிவுநிலைமையுமெய்ஞ்ஞானநூறெளிநீர்வர்க்கேநண்ணுநிற்கு, மன்னதுகந்திலொன்னிலரசரமைச்சர்களுன்போரபத்தராகு, மின்னகலையிதாக்கிலெனக்கிளையாயினமைதலமிழந்தீரின்றே

(இ-ள்.) மன்னவனெப்படி-அரசனெப்படியோ--உலகின்மன்னுயிருமப்படியாம்-சுகத்தினுள்ளபிரானிகளுமப்படியேயாகும்--மகிமைதானும்-(பாபுத்துவ) பெருமையும்--நன்னமிவுநிலைமையும்-நல்லசமதிருஃபடியும்--மெய்ஞ்ஞானநூல்-ஞானசாஸ்திரங்களை--தெளிந்தவர்க்கே-ஆராய்ந்தவர்களுக்கே--நண்ணுநிற்கும்-பொருந்தும்--அன்னது-அந்தஞானநூலை--சுந்திலொன்னில்-கல்லாதவர்களுள்ளால்--அரசரமைச்சர்களுன்போர்-இராசமந்திரிகளென்பவர்கள்--அபத்தராகும்-பொய்யராவார்கள்--இன்னகலை-இத்தன்மையானஞானநூலி (எப்பியாசம்)--இலதாக்கில்-இன்றியின்--எனக்கிளையாய்-எனக்குணவாக--இளமைதலம்-எவ்வனத்தினன்மைகளை--இன்றேயிழந்தீர்-இப்போதேயிழந்தீர்கள்--(எ-அ.) (ருஉ)

(வினாப்பஞ்சரத்திலடைக்கத்தொடங்கல்.)

சிங்கமெனுமுங்களையான்செப்புகின்றவினாக்கூட்டிற் சிறைசெய்கின்றே, அங்கண்மதியாற்றிமந்தாநுயிர்வாழ்வோனவகுத்தென்னுரைசெய்கென்றே, அங்கநரபதியுரைப்பத்தொல்லரக்கிநல்லமுத்ததுளிகள்போல, வங்கவருக்குரைத்தவெலாமிராகவகேளெனவசிட்டனருளவற்றான்.....*

(இ-ள்.) சிங்கமெனுமுங்களை-கேசரியென்கின்றவுங்களை--யான்செப்புகின்றவினாக்கூட்டில்-நான்சொல்லுகின்றகேள்வியாகியகூண்டில்--சிறைசெய்கின்றேன்-காவல்செய்கிறேன்--உங்க

ன்மதியால்-உங்களறிவென்னுந் (திறவுகோலி) னுன்--திறந்தால்--
-(அக்கூண்டின்வாயிலேநீங்க) முறந்தால்-- உயிர்வாழ்வோன்- பி
ராணனோடு சீவிப்பீர்களுடன் (நிராக்கி) சொல்ல--என்- அ
தென்ன--வகுத்துரைசெய்கென்னு - பிரித்துச்சொல்வாயென்
து--துங்கநரபதியுரைப்ப-பரிசுத்தமுள்ள வரசன்சொல்ல--தொ
ல்லரக்கி-பழமையானவிராக்கி--நல்லமுதத்துளிகள்போல்- ந
ல்லவமுதவநுஷங்களைப்போல்--அவருக்குரைத்தவெலாம் - அவ்
விராசுமந்திரிகளுக்குக்கூறிய வாக்கியங்களனைத்தையும்--இராக
வகேளென-இராமாநீகேட்பாயென்று--வசிட்டனருளவற்றான்
-வசிட்டமுனியனுக்கிரகிக்கத்தொடங்கினார்--(எ-று.) [இ-ய-க-ம்]
வெளிப்பட்டை. (நுந)

(ஆதம்ஸ்வரூபத்தைவினாவுதல்.)

அண்டநிராபலகோடிபலவாயுமொன்றாமெவ்வனுவினுள்ளே..*
விண்டகடற்குமிழிகள்போல்விரிந்தொழிங்கும் விண்ணுப்பிவிண்
ணன்றேது, தண்டறவுண்டாயிருந் துமிலாததெதுசரித்தேயுஞ்ச
ரியாதேது, கண்டிடநிலாநாயுநிற்பதெதுசுத்தாயுங்கல்லாமேது

(இ-ள்.) விண்டகடல்-பரவியசமுத்திரத்தில்--குமிழிகள்போல்
-புற்புத்ததைப்போல்--ஒன்றாமெவ்வனுவினுள்ளே--ஒன்றானவெ
ந்தவனுவுக்குள்--பலகோடி-அளவிறந்த--அண்டநிரா-அண்டப
த்திகள்--பலவாயும்-நாநாவாகியும்--விரிந்தொழிங்கும்-உற்பத்திஸ்
திதிலயமாம்--விண்ணுப்பி-ஆகாயமாகியும்--விண்ணன்றேது-ஆ
காயமல்லாததெது--தண்டறவுண்டாயிருந்தும்-வரையறவுள்ள
தாயிருந்தும்--இலாததெது-இல்லாததெது--சரித்தேயும்-சஞ்
சரித்தும்--சரியாதேது-சஞ்சரியாதெது--கண்டிடநிலாநாயு
ம்-காணநிற்காததாகியும்--நிற்பதெது-நிற்கின்றதெது--சுத்
தாயும்-சுத்தாகியும்--கல்லாமேது-கல்லானதெது--(எ-று.)

(இதுவுமது.)

வானிடையோவிய மெழுதுகின்றதெது வித்திடையின் மரங்கள்
போல், வீனமிலாவெவ்வனுவினலகமெலாமிருக்கின்றதியாதினி
ன்று, மானகடற்றினாதுரைப்பொருளும்பிரவாகாத
மைந்தநீரு, மீனமறுநெகிழ்சியும்போலேதோன்றியிருமைபுமெ
க்கொருமையாகும்.....*

(இ-ள்.) வானிடை-ஆகாயத்தில்--ஒவியமெழுதுகின்றதெது-
தெனிரமெழுதுகின்றதெது--வித்திடையின்-விதையினிடத்தில்
-மரங்கள்போல்-விருகைக்களைப்போல்--நீனமிலா-குறைவில்

லாத--எவ்வனுவில்-எந்தவனுவில்--உலகமெலாமிருக்கின்றது-
சுங்களியாவுமிருக்கின்றது--இயாதிவினும் - எதினிடத்திருந்
தும்--ஆன-விரிவான--கடல்-சமுத்திரத்தி (வண்டான)--திரா
துரைப்போல்-அலைகளைப்போல்--ஒருபொருளும் - ஒருவன்வது
ம்--பிரிவாகாது-வேறுபடாமல்--அமைந்தநீரும்-நிறைந்தசுலத்
தையும்--நீனமறுநெகிழ்சியும்போல்-குறைவற்றநெகிழ்ச்சியை
யும்போல்--தோன்றி-உண்டாய்--இருமையும் - இரண்டும்--எ
ங்கொருமையாகும்-எங்கொன்றாயிருக்கும்.(எ-று.) [இ-உ-க-ம்]
பிரமஸ்வரூபத்தைச்சகசத்தினவநவமாயனுபவிக்கும் பொருட்
தைப்பதினைந் துசங்கையாகப்பகுத்துவினாவினதாம். (நுந)

(அனுபவஞெப்த்தியுண்டாகும்படிக்கச்சமுரைத்தல்.)

இந்தவினாவின்பயனை நும்முணர்வாலேதோன்றவியம்புலீரோற், க
ந்தமுறவென்குழன்மேலெப்போதுமிருக்கின்ற கமழ்போதாவீர்
மந்தமுறுபுந்தியினால்வகுத்துரைக்கமாட்டாதுமயங்குவீரோல்.*
வெந்தவயிற்றெறிகனற்குவிறகாவீரொன்றரக்கிவிளம்பலோடும்.*

(இ-ள்.) இந்தவினாவின்பயனை - இக்கேள்வியின்பிரயோசனத்
தை--நும்முணர்வால் - உங்களறிவினால்--தோன்றவியம்புலீரோ
ல்- தெரியச்சொல்வீர்களாயின்--கந்தமுற-வாசனைபொருத்த--
என்குழன்மேல்-எனதுகந்தலின்மேல்--எப்போதுமிருக்கின்ற-
எக்காலத்திலுமிருக்கின்ற--கமழ்போதாவீர்-மணக்கின்றபுஷ்ப
மாவீர்கள்--மந்தமுறு-அற்பமாகிய--புந்தியினால்-அறிவினால்--
வகுத்துரைக்கமாட்டாது--பிரித்துச்சொல்லக்கூடாமல்--மயங்கு
வீரோல்-கலங்குவீர்களாயின்--வெந்தவயிற்றெறிகனற்கு-எரிந்த
வுதராக்கினிக்கு--விறகாவீரொன்று - இந்தனமாவீர்களென்று--
அரக்கி-இராக்கி--விளம்பலோடும்-சொல்லவும்--(எ-று.) [இ-
ம்] இந்தப்பதினைந் துபிரிவையு மொருமைப்படுத்தவேண்டுமெ
ன்பதாம். (நுந)

{மந்திரி, முதற்சங்கைக்கும் பதின்மூன்றஞ்சங்
கைக்கு முத்தரங்குநல்.

மந்திரிமுன்னுரைசெய்வான் மாசிலாப்பரம்பொருளை வகுத்துச்
சொன்னாய், சிந்தைமுதலாம்பொறிகளாருமெட்டரிதாந்திறத்
தினாலே, யந்தயின்சின்மாத்திரமாபிண்ணிலுநொய்தாம்பரமவ
னுவேபாகு, முந்துபிரமாண்டமெலாமவ்வனுவினோன்றிமு
திர்ந்துமாயும்.....*

ன்—உலகு-சகமானது—இல்-இன் (நெல்-இன்ற)---உறுதிதானே
-உறுதியே—சுடையறுதிப்பரம்பொருள் - அகண்டாகாரவஸ்து
(அண்டென்னும்)---உறுதியாகும்-உறுதியாம்—தற்பரத்தினியல்
பு-பிரமத்தின்மன்மையை—இன்னஞ்சாற்றக்கேளாய்- மேனஞ்
சொல்லக்கேட்பாய்--(எ-று.) [இ-ம்] இவ்விரண்டு சங்கையினு
த்தரத்தாற் பிரமஞ் சத்தாயு மசத்தாயு மிருக்கின்ற பூரணஸ்வரு
பத்தை விளக்கிப் பதினைந்துசங்கைக்கு மொருமையாகப்பதினா
ன்குத்தரத்திற்சொல்ல, அஃதன்றி யரசனோருத்தரத்திற்பிரமநிச்
சயத்தை விளக்கினனென்பதாம். (சும)

(பின்பாறுத்தரங்குறல்.)

சருத்ததனாற்சங்கற்பவிகற்பமெல்லாங் கைவிடுதல்கைக்கொள்ள
ப்படுவதாகும், திருத்தமுறுத்தன்விரிவுங் குவிவுதானஞ்சருட்டியு
ங்கற்பமுமாகுந்திரளவேதாந்தத், தருத்தமுறுவாக்கியத்தி னிட
டையாகுமவ்வேதவாக்கியத்துக்கயலுமாகு, முருத்திகமுமுள்ளதி
லதிரண்டினுக்குமுள்ளாகுமவைபிரண்டினுருவமாகும்.....*

(இ-ள்.) சருத்ததனால்-மனதினால்—சங்கற்பவிகற்பமெல்லாம்-
சங்கற்பவிகற்பங்களைத்தையும்—கைவிடுதல்- கைவிடுவதே—
கைக்கொள்ளப்படுவதாகும்- (பிரமத்தைக்)கைவசப்படுத்தவதா
ம்—திருத்தமுறும் - திருத்தமாகிய—தன்விரிவுக்குவிவுதானும்-
தனதுசங்கற்பமுதித்தொடுங்குதலே—சிருட்டியுங்கற்பமுமாகு
ம்-சகமுற்பத்திலயமாம்—திரளவேதாந்தத்து - ஒன்றாகியவேதா
ந்தங்களினது—அருத்தமுறு-சர்வார்த்தங்கள்பொருந்திய--வா
க்கியத்தினிடையாகும்- மகாவாக்கியத்தினிடமாம்—அவ்வேத
வாக்கியத்துக்கு - அச்சருதிவாக்கியத்துக் (சுத்தரங்கமானவனுபு
தியாகையால்)—அயலுமாகும் - புறம்புமாம்—உருத்திகமும் வ
டிவமாகவிளங்குகின்ற—உள்ளதிலதிரண்டினுக்கும்- சத்தசத்திர
ண்டிக்கும்—உள்ளாகும் - மத்தியுமாம்—அவையிரண்டினுருவு
மாகும்-அந்தவிரண்டினதுஸ்வருபமுமாம்--(எ-று.) (சுக)

(பின்பிரண்டுத்தரங்குறல்.)

சராசரமாபுலகனைத் துமனருபத்தாற்றான்செய்யும்வினையாட்டா
ஞ்சகமாய்நின்றும்,புராதனமாமொருமையினிற்பிரியாதாகும்பு
ரணசின்மாத்நிரமாய்பொருளேசொன்னாய்,நிராசையுளத்தவர
யுப்பரமீதென்றுதிருபனுரைத்திட நிருதிதெஞ்சுட்கொண்டு, வி
ராமமுதமழைசொரியக்குளிர்ந்தவாபோன் மிகக்குளிர்ந்தாள்சா
ந்தமுறவிளம்புற்றாள் *

(இ-ள்.) சராசரமாம் - தாவரசங்கமான—உலகனைத்தும்- சக
ங்கனெல்லாம்—மனருபத்தால் - மனோசங்கற்பத்தினால்—தான்
செய்யும்- தானியத்தும்—வினையாட்டாம்- லீலையாம்—சகமாய்
நின்றும்- உலகமாயிருந்தும்—புராதனமாம்- பழமையான—ஒ
ருமையினில்- ஏகத்துவத்தில்—பிரியாதாகும்- பிரிவற்றநாயிருக்
கின்ற—பூரணசின்மாத்நிரமாய்பொருளேசொன்னாய் - பரிபூர
ணஞானமாத்நிரமாய்விளங்குகின்றபிரமவஸ்துவையுரைத்தா
ய்—நிராசையுளத்தவர் - விராகமனதையுடையவர்கள்—அறியும்
பரமீதென்று- உணர்கின்றபிரமஸ்வருபமேயிதுவென்று—நிரு
பனுரைத்திட- அரசன்சொல்ல—நிருதி - அரக்கியானவள்—நெ
ஞ்சுட்கொண்டு- மனதின்கிடுகித்து—விராவமுதமழைசொரிய-க
லந்தவமுதமழையவருஷிக்க—குளிர்ந்தவாபோல்--(சகலமும்)
குளிர்ச்சியடைந்ததன்மையைப்போல— மிகக்குளிர்ந்தாள்- மிக
வுமகிழ்ந்தாள்—சாந்தமுற - உபசாந்தமடைய—விளம்புற்றா
ள்- சொல்லத்தொடங்கினாள்--(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] இவ்வெட்டுத்
தரத்தா லாத்மல்லாவல்லாசவிலாசங்களைவிளக்கி- அக்கற்கடிபதி
னைந்துசங்கைக்குவிவ்வொன்பதுத்தரத்தா லொருமைப்படுத்திச்
சொல்லியதாம். (சஉ)

(சத்துக்கடரிசனத்தைப்புகழ்ந்துகைம்மாறுவினாவுதல்.)

அற்புதமாயமுதமாயநிலையாகி யத்தமனமுதயமிலா வருக்கன்
போலாய்ப், பொற்புமிக்கும்புந்தியுளவும்மைப்போல்வார்பொன்
னடியையமுடியாகப்பினைந்தாரன்றோ, தற்பரமாமூலகாருப்பே
ந்தராவோர் தமைபுணர்ந்தோரைச்சேர்ந்தாற் றளர்வுண்டாமோ,
தற்பயன்போல்வருமுமக்கிங்கரிதின்றேனு நான்செய்யுங் கைம்
மாறுநவிலுமென்றாள் *

(இ-ள்.) அற்புதமாய்- அதிசயமாகியும்—அமுதமாய்- தெடா
த்தாகியும்—அறிவேயாகி - சின்மாத்நிரமேயாகியும்---உதயம்-உ
தயமும்--அத்தமனம்- அஸ்தமனமும்—இலா - இல்லாத—அரு
க்கன்போலாய் - ஞானஞரியனுக்கொப்பாகியு (மிருக்கின்ற) —
பொற்புமிக்கும் - அழகுமிருந்த— புத்தியுளவும்மைப்போல்வார்-
அறிவையுடையவுங்களுக்கொப்பானசத்துக்களுடைய—பொன்
னடியை- அழகியபாதங்களை--முடியாக- கிட்டமாக--புனைந்தா
ரன்றோ- (சகலருந்) தரித்தார்களல்லவா---தற்பரமாமூலகாருப்-
புத்தியுலகத்தையாளாநின்ற--வேந்தராவோர் - அரசர்களாகிய--
தமைபுணர்ந்தோரை- ஆத்மஞானிகளை---சேர்ந்தால்- கூடினால்-
தளர்வுண்டாமோ- சோர்வுண்டாகுமோ--தற்பயன்போல்- ஆதி

மலாபத்தைப்போல--வருமுகு-வராநின்றவுகளுக்கு--இந்
கர்தினின்றேனும்- இவ்விடத்திலெல்லாங்கிடத்திருந்தாலும்--நான்
செய்யுங்கம்மாறு-யாநியற்றுபுகாரத்தை--நவிலுமென்றா
ள்- (இன்னதென்று) சொல்லுமென்றுகேட்டாள்.- (எ-று.) (சந)

(சுகாருண்யமேகம்மாறெனக்கூறல்.)

சிலையரக்கர் குலமென்னு மெட்டிக்காட்டித் தெனிகனித்தேமாவ
லையாய்ச்சுத்திலொன்றுங், கொலைபுரியாதொழியென்றுவேந்தன்
கூறக்கொலையொழிந்தேனென்றரசுக்கூறலோயிற், தொலைவருமு
ணுணவாநீசெய்யுமாறென் சொல்லெனமன்னவன்கேட்பத்தொல்
லைநாளி, லலைவிலசமாதியிலிருந்துபசியைவென்றேனவ்வகையே
யின் றுயிருந்தாற்றவற்றேன் *

(இ-ள்.) சிலையரக்கர்குலமென்னும்-தனுசையுடையவிராசுத
காமிசமென்கின்ற-எட்டிக்காட்டில்-எட்டிவந்தத்தில்-செறி-நெ
ருங்கிய-தேமாங்கனி-தீமாங்கனிக்கு-அனையாய்-ஒப்பானவ
ளே-சுதத்திலொன்றும்-உலகத்தின்கண்ணே (ருயினாயும்)-
கொலைபுரியாது-கொல்லாமல்-ஒழியென்று-இருப்பாயென்று
--வேந்தன்கூற-அரசன்சொல்ல-கொலை- (அப்படியே) கொலை
செய்வதை-ஒழிந்தேனென்று-விட்டேனென்று-அரக்கி-இரா
சுத்தி-கூறலோயிற்-சொல்லவும்-தொலைவரும்-அளவற்ற-
உணுணவாநீ-மாமிகாரமுள்ளவளாகியநீ-செய்யுமாறென்-
(பகிக்குச்) செய்யுந்தன்மையென்ன-சொல்லென-கூறென்று
--மன்னவன்கேட்ப-அரசன்கேட்க-தொல்லையாளில்-முன்னாளி
ல்--அலைவிலசமாதியிலிருந்து-நிர்விகற்பசமாதியிலிருந்து-ப
சியைவென்றேன்-எனதுதரக்கினியைக் கெடுத்தேன்-அவ்வ
கையே-அவண்ணமே-இன்னும்-இப்பொழுதும்-இருந்தாற்
றவற்றேன்- (சமாதியி) லிருந்துசுணிப்பேன்.- (எ-று.) (சச)

(அமுததாரணையேபுசிப்பாமெனல்.)

தெள்ளமுத்தாரணையால்வேண்டிங்காலந் தேகமுடனிருந்தப்பாற்
றேகந்தீர்வே, னுள்ளநிறையுணர்வுடையெனென்றுங்கொல்ல
ணுண்மையெனவுரைத்தேகவுன்னுவாளைக், கொள்ளரியநட்பெளி
திற்கொண்டேம்நீயெங்குலமகளாயெம்பதிக்குக்கூடவக, உள்ள
ருடலிதாதருதுமுடல்போமட்டுநீசுருதுமுதல்வாதனைகள் கழலா
க்கண்டாய் *

(இ-ள்.) தெள்-தெளிவாகிய-அமுததாரணையால்-அமுததார
ணையினால்-வேண்டிங்காலம்-வேண்டியகாலமட்டும்-தேகமுட

னிருந்து-சேவன்முத்தியிலிருந்து-அப்பால்-அதற்குப்பின்-தே
கந்தீர்வேன்-வித்தகமுத்தியடைவேன்-உள்ளம்-அசத்தில்-நி
றையுணர்வுடையேன்-புரணஞானத்தையுடையநான்-ஒன்றுங்
கொல்லேன்-ஒருயினாயும்வதையேன்-உண்மையெனவுரைத்
து-இதுசத்தியமென்றுசொல்லி-ஏதவுன்னுவாளை-போகநினை
ப்பவளை-கொள்ளரியநட்பு-பெறுதற்கரியவிஷ்டத்தை-எளி
திற்கொண்டேம்-எளிதாகப்பெற்றேம்-நீயெங்குலமகளாய்-
நீயெங்கள் குலப்பெண்ணாக-எம்பதிக்கு-எமதரண்மனைக்கு-
கூடவேகில்-கூடவுந்தால்-சுள்ளருடலிதாதருதும்-கொலைசெய்
புங்கள்வருடையசீரத்தை (புணவாக) க்கொடுப்போம்-உடல்
போமட்டும்- (இத்) தேகநீங்குமளவும்-சுருதுமுதல்வாதனைக
ள்-நினைப்புமுதலாகியவாதனைகள்--கழலாக்கண்டாய்-நீங்காது
-- (எ-று.) (சரு)

(மகாநீர்களுக்கன்புசெய்தல்.)

ஆ"லினம்பதகருட லியாயைக் கைக்கொண்டரும்பகிபோய்ச்ச
மாதிதனையடையிவ்வாறு, சாசலுடன்பலகாலுஞ்செய்தியென்று
காவலன்கூறவுமரக்கிகளிகுந்தேகப், போதகமன்னுரிதமதுநகர
மேவிப்பொன்மனைபுக்காரிரவிபொலிவந்தான், பாதகர்மூவா
யிரையாறுநாளிற்பார்த்திபனிந்தானரக்கிபற்றிக்கொண்டாள்*

(இ-ள்.) ஆதலினால்-ஆகையினால்-பதகருடலியாயைக்கைக்
கொண்டு பாவிசுளிக்காரமென்னும்புசிப்பைக்கைக்கொண்டு-
அருப்பகிபோய்-அரியபுதராக்கினிநீங்கி-சமாதிதனையடை-நி
ஷ்டையிலிருப்பாய்-இவ்வாறு-இவ்வண்ணம்-காதலுடன்-அ
ன்போடு-பலகாலுஞ்செய்தியென்று-எப்போதுமியற்றுவாயெ
ன்று-காவலன்கூறவும்-அரசன்சொல்லவும்-அரக்கி-இராசுத
தி-களிகுந்தேக-மகிழ்ந்துசெல்ல-போதகமன்னுரி-சங்கக்
குட்டியையொத்தவிராசமந்திரிகள்-தமதுநகரமேவி-தமதுப
ட்டணம்போய்-பொன்மனைபுக்காரி-சுண்ணமயமாகியவரண்ம
னையையடைந்தார்கள்-இரவிபொலிவந்தான் சூரியனுதயமா
னுள்-பாதகர்மூவாயிரரை-மூவாயிரம்பாவிசை--ஆறுநாளில்-
ஆறுதினத்தில்-பார்த்திபனிந்தான்-அரசன்கொடுத்தான்-அரக்
கி-இராசுத்தி-பற்றிக்கொண்டாள்-பெற்றுக்கொண்டாள்- (எ-று)

(அன்பிப்பிரிவற்றிருத்தல்.)

பூமகல்போலங்கிருந்தவடிவைக்கங்குந் போதிலொழித்தரக்கர்கு
லப்புவையாகிப்பாமரரம்பாதகரைத்தோண்மேற்கொண்டிடா
ரித்திபடுடைமைச்சுணுக்கும்பண்புகறி, யேமமுறுமிமகிரியிற்ச
(ருள)

மாநிமேவவேதினாநின்றளவுமிந்தவாநே, கோமகனுமரக்கியுதட்
பானுரொன்றுகுநிசுலுக்குவசிட்டமுனிகுநிஞானல்..... *

(இ-ள்.) பூமகன்போல்- இலட்சுமியைப்போல—அங்கிருந்தவ
ழவை-அவ்வரண்மனையி லிருந்தபடிவத்தை—கங்குற்போதில்-இ
ராத்நிரியில்—ஒழித்து-நீக்கி--அரக்கர்குலப்பூவையாகி- இராசு
தியாகி—பாமரரம்பாதகரை-மூட-ரானகொலக்காரரை-- தோ
ண்மேற்கொண்டு- புயத்தின்மேல் வைத்துக்கொண்டு --பார்த்தி
பனேயி-அரசனுடன்—அமைச்சனுக்கும்- மந்திரிக்கும்--பண்
புகு-நி-உபசாரங்களைச்சொல்லி—எமமுது- சனகமயமான —இ
மகிரியில்- இமோர்ப்பருப்பதத்தில்—சமாதிகேவ- நிஷ்டையிலி
ருக்க—எதினாள்-போயினாள்--இன்றளவும்-இன்னறயவகாக்கும்
--இந்தவாநே- இவ்வண்ணமே—கோமகனும்- அரசனும்--அரசு
கியும்-கற்கடியும்—நட்பானுரொன்று-சினேகமானாகொன்று—
குநிசுலுக்கு- இராமனுக்கு—வசிட்டமுனி-வசிட்டமுனியானவர்
--குநினை-சொன்னார்—(எ-று.) [இ-ரு க-ம்] ஆபத்தீர்கள் பிரா
ரத்தகண்மசேடத்துக்குள்ள வுபாதியைநீக்கியன்பிற்கலந்திருந்த
னராம். (சுஎ)

கற்கடிகதைமுற்றிற்று.

அ- கதை -ஈ- இ கவிதை -ஈஎய.

— ஸ்ரீராம —

அயிந்தவர்கதை.

(அ வ தா ரி கை.)

மூன்பிரமப்காசமே சீவன்முதலானசகலமுமென்பதைச்
சொல்லி, அதுதிடமாகும்பொருட் டதனுல்லாசமானமன
தேசகமென்பதை யறிவிக்கவேண்டி அயிந்தவர்கதையைச்
சொல்லுகிறார்.

(மனமேசகத்தென்பதற்குத்திருஷ்டாந்தமுரைத்தல்.)

உரைசெய்யுகதையாலேண்மையாகிப்பரமான,கரையில்பிரமமே
புளதாங்காணப்படுவதொன்றில்லை, வரையில்சிருட்டிகளின்முத
லாய்மனமேவிளங்குமிதுபொருட்டோர், புரையில்சுதைகேளெ
னவசிட்டன்புயன்மேனியற்கு-புகல்கின்றான்.....*

(இ-ள்.) உரைசெய்யுகதையால்-சொல்லியகற்கடிகதையினால்
—உண்மையாகிப்பரமான- தத்துவமாயுயர்ந்த—கரையில்பிரம
மே வசுத்தீதமானபிரமஸ்வரூபமே—உளதாம்-உள்ளதாம்—கா
ணப்படுவதொன்றில்லை- திரிஸயவஸ் துவென்பதொன்றில்லை—வ
ரையில்சிருஷ்டிகளில்- அளவற்றசிருஷ்டிகளிலும்--முதலாய்-கா
ரணமாக—மனமேவிளங்கும்- மனதேப்காசிக்கும்--இதுபொ
ருட்டு-இது (தெரியு) நிமித்தம்--புரையில்- குற்றமற்ற--ஓர்கதை
கேளென- ஒருகதையைக்கேளென்று—வசிட்டன்-வசிட்டமுனி
—புயன்மேனியற்கு- இராமனுக்கு—புகல்கின்றான்-சொல்லுகி
ன்றான்--(எ-று.) (க)

{ மனஞ்சகத்தென்றவதனாலதற்குக்காரணமான }
சிற்சத்திவெளிப்படல்.

மேவுகதையாற்சிற்சத்திவிரிவேயுலகென்றதுதிவரும்..... *
வாவுமனமாஞ்சிறுமகவுமடமையாலேவெறும்பொய்யே..... *
தாவுசகப்பேய்வர்க்காணுந்தனைப்போதிக்கிலநித்திடர்போம்... *
பாவும்விகாரம்பலசேரிந்பவமாமவற்றைவிடல்வீடாம் *

(இ-ள்.) மேவுகதையால்-பொருந்தியவிக்கதையினால்—சிற்ச
த்திவிரிவே- ஞானசத்தியினுடையவிசாலமே—உலகென்றதுதிவ
ரும்-சகமென்று (சொல்லப்பட்ட) நிச்சயமுண்டாம்--வாவுமன
மாஞ்சிறுமகவும்- அவாவினெழாநின்ற மனமென்னுஞ்சிறுமுத
மாஞ்சிறுமகவும்--அவாவினெழாநின்ற மனமென்னுஞ்சிறுமுத
ந்நையும்--மடமையால்- அநியாமையினால்--வெறும்பொய்-மு
ழுதுமித்தையாக--தாவுசகப்பேய்வர்க்காணும்- உலகப்பிசாசம்
முதுமித்தையாக--தாவுசகப்பேய்வர்க்காணும்- உலகப்பிசாசம்
வரப்பார்க்கும்--தனைப்போதிக்கில்- அதனுருவத்தைத்தெரிவித்
தல்--அறிந்து- (பிரமஸ்வரூபமா) யறிந்து—இடர்போம்- துன்
பநீங்கும்--பாவும்விகாரம்பல-தாவாநின்றராகத்துவேடாதிசு
ன்னுநாநாவிகாரங்களை--சேரில்- (மன) மடையின்-- பவமாம்-
சுறமாம்—அவற்றைவிடல்வீடாம்-அவ்விகாரங்களைநீக்கிவிடுத
லேமோகூடாம்--(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] சிற்சத்தியின் விருத்தியா
னமனோபரந்தியே திரிஸயமும், அதனிலிர்த்தியே திருக்குவமா
மென்பதாம். (உ)

(தூதனசிருஷ்டியைப்பார்த்தத்சயித்தல்.)

ஒருகால்விரிஞ்சன்சிருட்டியெலாமொடுக்கியிரவிவற்றங்கியபின் *
வருகாலையின்மீண்டிலகளிப்பான்வானோக்குதலுமனத்தாலே... *
பெருகாநின்றவிண்ணிடையேபேதமானபலசிருட்டி... *
யருகாநின்றபடிகண்டானுர்செய்தனொன்றத்சயித்தான்..... *

(இ-ள்.) ஒருகால்-ஒருகாலத்தில்—விரிஞ்சன்-பிரமதேவன்—
சிருட்டியெலாமொடுக்கி - சிருஷ்டிகளானதையு மடக்கி—இர-
வினுறங்கியபின்—இரத்தினியி நிதினொசெய்தபின்பு— வருகாலை
யில்—வருகின்ற (வந்த) சூலத்தில்--மீண்டுலகளிப்பான் - திரும்ப
சுகத்தைச்சிருஷ்டிப்பதற்கு--வானோசெய்தலும்- ஆகாயத்தைப்
பார்க்கவும்—மனத்தீரல்-மனதினால்--பெருகாநின்றவிண்ணிடை-
-விரியுமாகாயத்தில்—பேதமான்பலசிருட்டி- நாநாவிதசிருஷ்டி-
கள்---அருகாநின்றபடிகண்டான் - சம்பிமானதைப் பார்த்தான்
---ஆர்செய்தனொன்று- யார்சிருஷ்டித்தாரொன்று — அநிசயித்
தான்-வியப்புற்றான்--(எ-று.) (ரு)

(சிருஷ்டியுண்டானகாரணமுரைத்தல்.)

அதிலோரிரவிவருகென்னுயரோயளித்தாரொனக்கேட்பகி:.....*
கதினோன்வணங்கியுரைசெய்வான்கரை திருலகிச்சாரணமாம்...*
விதியாநீயிதநித்திலையெல்லிளம்பக்கேட்பாய்வெண்கயிலைப்...*
பதியாகியநாவலன்நீவிந்பரப்பாமிடத்தோர்பக்கத்தில்:.....*

(இ-ள்.) அதிலோரிரவி-அதிலொருருளியனை--வருகென்னு வர-
வென்(றழைத்து)—யாரளித்தார்-எவ (ருண்ணியுமிந்தச்சுகத்தை
யுஞ்)சிருஷ்டித்தவர்--எனக்கேட்ப-என்றுகேட்க--கதினோன்வண்-
ங்கி-சுளியனமஸ்க்கரித்து--உரைசெய்வ ன்-சொல்லுவ ன்--கரை-
தீர்-முடிவில்லாத--உலகின்காரணமாம்-சுகத்துக்குக்காரணமா-
கிய--விதியாநீ-பிரமாவாகியநீர்--நதநித்திலையெல்-இதையறிய
வில்லையாயின்--விளம்பக்கேட்பாய்- சொல்லக்கேட்பாய்--வெ-
ண்கயிலைப்பதியாகிய- வெள்ளியங்கியிடமாகிய-- நாவலன்நீவி-
ல்-சம்புத்திலை--பரப்பாமிடத்து- விநித்தவிடத்தில்--ஒர்பக்க-
த்தில்-ஒர்பாவிஸ்--(எ-று.) (ச)

(தவத்துக்கேகல்.)

சிறக்குஞ்சுவணசடமென்னுந்தேசமொன்றுன்மைந்தர்களா, வி-
றக்குஞ்சிருட்டிபடைத்ததுநெடுங்காசிபன்றன் குலத்திடையே
பிறக்குமறையோனிந் துவென்னுமபெரியொன்மக்கட்பேறிந் திப்.
பறக்குங்கருத்தாந்நேவியொடுமபரமன்கயிலைப்பதிமேவி*

(இ-ள்.) சிறக்கும்-சிறப்புள்ள--சுவணசடமென்னும் - கனக-
சடமென்கின்ற--தேசமொன்று- ஒருநாடு -- உன்மைந்தர்களா
ல்-உனதுபுத்திரர்களால்--நிறக்குஞ்சிருட்டிபடைத்தது- சிறந்த
சிருஷ்டியுட்பெற்றது--அதில்-அத்தேயத்தில்--நெடுங்காசிப-
ன்றன்குலத்திடை - பாரம்பரியமானகாசிபனுடையவமிசத்தில்--

பிறக்குமறையோன்- உண்டானபிராமணன்--இந் துவென்னுமபெ-
ரியோன்- இந் துவென்னும் (பெயரினா)சிறந்தவன்--மக்கட்பே-
றிந் தி- புத்திரசம்பத்திஸ்லாமல்--பறக்குங்கருத்தால்- பரப்பா-
பானமனதினால்--தேவியொடும்-நாயகியுடன்--பரமன்-பரமேஸ்-
வரனுடைய--கயிலைப்பதிமேவி-கயிலையமலைக்குப்போய்--(எ-று)

(தவத்தான்மகப்பேறுண்டாதல்.)

தவமேற்கொண்டுபாதவம்போற்சலமேயருந்திவருந்திநிநாட், சி-
வனுண்மகிழ்த் துவேண்டியதென்செய்யுமென்னச்சிரம்பணிந் து
சுவலதிரவீரைவர்கலைதேர்புதல்வர்வேண்டுமென*
வவனங்களிப்பவியவர்களிப்போடகன்றார்புதல்வரவதரித்தார் . . . *

(இ-ள்.) தவமேற்கொண்டு- தவசைக்கொண்டு--பாதவம்போ-
ல்-விருட்சத்தைப்போல--சலமேயருந்தி- நீராயேபாணஞ்செய்-
து--வருந்திநிநாட்- வருந்துகின்றகாலத்தில்--சிவனுண்மகிழ்த்
து-பரமசிவன்மனமகிழ்த் து (வந்து)--வேண்டியதென்- (உமக்-
கு) வேண்டியதென்ன--செய்யுமென்ன- சொல்லுமென்றுகேட்-
க--சிரம்பணிந்து- சிரசினால்வணங்கி--கவலதிர-எங்குமென்பந் தி-
ரும்படி--நாவார்- பதினமர்--கலைதேர்- கல்வியிற் றெளிந்த--
புதல்வர்வேண்டுமென- புத்திரர்கள் வேண்டுமென்றுகேட்க--அ-
வனங்களிப்ப-அவரவ்விடத்தி (லப்படியே) யருளிச்செய்ய--இவ-
ர்-இந்தஸ்திர்புருடர்--களிப்போடகன்றார்-மகிழ்த் துவந்தாரி-
ள்--புதல்வரவதரித்தார்- புத்திரருதித்தார்--(எ-று.) (ரு)

(உயர்வாராய்தல்.)

மைந்தொருப துளராடுமறைநூனிதைந் துவளர்ந்ததத்தின்...*
றந்தையரிந் தேகத்தனையர்கலைத்தலமெய்திச்.*
சிற்தையவார்நல்குரவுதிரவுயர்வன்னியராவோர்....*
மந்தநிலைசற்றுவலினுலகநிலைமன்னவராவோம்.*

(இ-ள்.) மைந்தொருப துளராடு-பத்துபுத்திரர்களுதயமாய்--
மறைநூனிதைந்து-வேதசாஸ்திராற்பியாசநிரம்பி--வளர்த்துந்
பின்-வளர்த்ததன்பின்பு--தந்தையரிந் தேக- மாதாபிதாக்க-
ண்மறிக்க--தனையர்-புத்திரர்கள்--கலைத்தலமெய்தி-கைலாசம-
லையினிற்சென்று--சிற்தையவார்- விசாரிப்பார்கள்--நல்குர-
வுதிர-(தமது)தரித்திரநீங்கும்படி--உயர்வன்னியராவோம்-மே-
லானசாமந்தர்களாவோம்--அந்தநிலைசற்றுவலினால்-அச்செல்வ-
ங்கொஞ்சமானபடியால்--அதிகநிலைமன்னவராவோம்- பெரு-
மையையுடையவராவோம்--(எ-று.) (ரு)

(இ-ள்.) ஒருகால்-ஒருகாலத்தில்--விரிஞ்சன்- பிரமதேவன்--
சிருட்டியெலாமொய்க்கி - சிருஷ்டிகளனைதகையு மடக்கி--இர
வினுறங்கியபின்-இரத்தினியி நித்திராசெய்தபின்பு-- வருகாலை
யில்-வருகின்ற (வுதய) சூலத்தில்--மீண்டுலகளிப்பான் - திரும்ப
சுகத்தைச்சிருஷ்டிப்பதற்கு--வார்த்தைக்குதலும்- ஆகாயத்தைப்
பார்த்தவும்--மனத்தால்-மனத்தினால்--பெருகா நின்றவிண்ணிடை
-விரியுமாகாயத்தில்--பேதமானபலசிருட்டி- நானாவிதசிருஷ்டி-
கள்--அருகாநின்றபடிக்கண்டான் - சம்பிமானதைப் பார்த்தான்
---ஆர்செய்தனொன்று- யார்சிருஷ்டித்தாரொன்று -- அநிசயித்
தான்-வியப்புற்றான்--(எ-று.)

(ரு)

(சிருஷ்டியுண்டானகாரணமுணர்த்தல்.)

அதிலோரிரவிவருகென்னையாரோயனித்தாரொனக்கேட்பகி.....*
கனிரோன்வணங்கியுரைசெய்வான்கனா திருலகின்காரணமாம்...*
விதியாநீய்தறிந்திலையெல்லிளம்பக்கேட்பாய்வெண்கயிலைப்...*
பதியாகியநாவலன்றிவிட்பரப்பாமிடத்தோர்பக்கத்தில்.....*

(இ-ள்.) அதிலோரிரவி- அதிலோருருகியின--வருகென்ற வ
வெண்(றழைத்து)--பாரளித்தார்-எவ (ருண்ணையுமிந்தச்சுகத்தை
யுஞ்)சிருஷ்டித்தவர்--எனக்கேட்ப-என்றுகேட்க--கனிரோன்வண
ங்கி-சூரியனமஸ்க்கரித்து--உரைசெய்வ ன்-சொல்லுவ ன்--கனா
தீர்- முடிவிலலாத--உலகின்காரணமாம்-சுகத்துக்குக்காரணமா
கிய--விதியாநீ- பிரமாவாகியநீர்--நுத்திநீயிலையெல்-இதையறிய
வில்லையாயின்--விளம்பக்கேட்பாய்- சொல்லக்கேட்பாய்--வெ
ண்கயிலைப்பதியாகிய- வெள்ளியங்குநியிடமாகிய-- நாவலன்றிவி
ல்- சம்புத்தீவில்--பரப்பாமிடத்து- விரிந்தவிடத்தில்--ஓர்பக்க
த்தில்-ஓர்பாவில்--(எ-று)

(சு)

(தவத்துக்கேகல்.)

சிறக்குஞ்சுவணசடமென்னுந்தேசமொன்றுன்மைந்தர்களா, வி
றக்குஞ்சிருட்டிபடைத்ததனெடுங்காசுபன்றன் குலத்திடையே
பிறக்குமறையோனிந்துவெனும்பெரியொன்மக்கட்பேறின்றிப்.
பறக்குங்கருத்தாந்றேவியொடும்பரமன்கயிலைப்பதிமேவி*

(இ-ள்.) சிறக்கும்- சிறப்புள்ள--சுவணசடமென்னும் - கனக
சடமென்கின்ற--தேசமொன்று- ஒருநாடு -- உன்மைந்தர்களா
ல்-உனதுபுத்திரர்களால்--நிறக்குஞ்சிருட்டிபடைத்து- சிறந்த
சிருஷ்டியுப்பெற்றது--அதில்- அத்தேயத்தில்--நெடுங்காசுப
ன்றன் குலத்திடை - பாரம்பரியமானகாசுபனுடையவயிசத்தில்--

பிறக்குமறையோன்- உண்டானபிராமணன்--இந்துவெனும்பெ
ரியோன்- இந்துவென்னும் (பெயரினா)சிறந்தவன்--மக்கட்பே
றின்றி- புத்திரசம்பத்தில்லாமல்--பறக்குங்கருத்தால்- பரபரப்
பானமனதினால்--தேவியொடும்-நாயகியுடன்--பரமன்-பரமேஸ்
வரனுடைய--கயிலைப்பதிமேவி-கயிலாயமலைக்குப்போய்--(எ-று)

(தவத்தான்மகப்பேறுண்டாதல்.)

தவமேற்கொண்டுபாதவம்போத்சலமேயருந்திவருந்திநாட், சி
வனுண்மகிழ்த் துவேண்டியதென்செப்புமென்னச்சிரம்பணிந்து
க்வலதீரலீனாவர்கலைதேர்புதல்வர்வேண்டுமென*
வவனங்களிப்பவியவர்களிப்போடகன்றார்புதல்வரவதரித்தார் . . *

(இ-ள்.) தவமேற்கொண்டு- தவசைக்கொண்டு--பாதவம்போ
ல்-விருட்சத்தைப்போல--சலமேயருந்தி- நிராயேபானஞ்செய்
து--வருந்திநாள்- வருந்துகின்றகாலத்தில்--சிவனுண்மகிழ்த்
து-பரமசுவன்மனமகிழ்த் து (வந்து)--வேண்டியதென்- (உமக்
கு) வேண்டியதென்ன--செப்புமென்ன- சொல்லுமென்றுகேட்
க--சிரம்பணிந்து- சிரசினால்வணங்கி--கவலதீர-எங்குமின்பந்தி
ரும்படி--நாவார்- பதின்மர்--கலைதேர்- கல்வியிற்றெளிந்த--
புதல்வர்வேண்டுமென- புத்திரர்கள் வேண்டுமென்றுகேட்க--அ
வனங்களிப்ப-அவரவ்விடத்தி (லப்படியே) யருளிச்செய்ய--இவ
ர்-இந்தஸ்திர்புருடான்--களிப்போடகன்றார்-மகிழ்த் துவந்தாரி
கள்--புதல்வரவதரித்தார்- புத்திரருதித்தார்--(எ-று.)

(சு)

(உயர்வாராய்தல்.)

மைந்தொருபதுளராஜமறைநூலிதைந்துவளர்ந்ததற்பின்...*
றந்தைதாயரிற்றந்தேகத்தனையர்கலைத்தலமெய்திசு.*
சிந்தைசெய்வார்நல்குரவுதீரவுயர்வன்னியராவோ*
மந்தநிலைசற்றாதலினாலதிகநிலைமன்னவராவோம்.*

(இ-ள்.) மைந்தொருபதுளராஜ-பத்துபுத்திரர்களுதயமாய்--
மறைநூலிதைந்து-வேதசாஸ்திராற்பியாசநிரம்பி--வளர்ந்ததற்
பின்-வளர்ந்ததன்பின்பு--தந்தைதாயரிற்றந்தேக- மாதாபிதாக்க
ண்மறிக்க--தனையர்-புத்திரர்கள்--கலைத்தலமெய்தி-கைலாசம
லையிளிர்சென்று--சிந்தைசெய்வார்- விசாரிப்பார்கள்--நல்குர
வுதீர-(நமது)கரித்திரநீங்கும்படி--உயர்வன்னியராவோம்-மே
லானசாமந்தர்களாவோம்--அந்தநிலைசற்றாதலினால்- அச்செல்வ
ங்கொஞ்சமானபடியால்--அதிகநிலைமன்னவராவோம் - பெரு
மையையுடையவரசராவோம்--(எ-று.)

(ரு)

(சு)

(உயர்வைப்போகாமாதத்தெளிதல்.)

அதுவுஞ்சிறிதாம்புலியனைத் துக்கரசராவோமதுசற்று.....*
நிதிதுன்னியவிந்திரராவோநிகழ்த்துமதுவுநெடிதல்ல.....*
பதுமஞ்செறியுமயமுதல்பழுதில்பதவியெனத் துணிந்தா.....*
ருதிதமனத்துப்பதினமருமொத்துயரும்பதுமாதனத்திருந்து*

(இ-ள்.) அதுவுஞ்சிறிதாம்- அதுவுமற்பமாம் —புலியனைத் து
க்கு-பூமிக்கெல்லாம்—அரசராவோம்-சக்கரவர்த்தியாவோம்—
அதுசற்றும்- அதுவுமற்பமாம்— நிதிதுன்னிய- (நவ) நிதிகணி
மைந்த—இந்திரராவோம்- தேவேந்திரராவோம்— நிகழ்த்துமி
துவும்-சொல்லியவிய்செல்வமும்—நெடிதல்ல-பெரிதல்ல-பது
மஞ்செறியும்-தாமகாமலரினெழுந்தருளிய—அயமுதல்-பிரமா
வாகுதல் -- பழுதில்பதவியென - குற்றமற்றசெல்வமென்று—
துணிந்தார்- நிச்சயித்தார்கள்--உதிதமனத்து- தோன்றினமனதி
ல்—பதினமருமொத்து- பத்துபேர்களுமொருமித்து—உயரும்
-மேலாகிய--பதுமாதனத்திருந்து-பத்மாசனத்திலிருந்து-(எ-று)

(உயர்வப்போகாமாதல்.)

பிரமனாமேசுருட்டியெலாம்பிறப்பதெம்பாலென்னுள்ளே.....*
திரமதானமனத்தாலேசிந்தித்துடலிற்சிந்தையற.....*
மரமதென்னவிருத்தவ்வேவருநாட்பலபேய்மனோபாவ.....*
முரமதாசியயனானொருபதுலகமுளதான்.....*

(இ-ள்.) நாமேபிரமன்-யாமேபிரமதேவன்—சுருட்டியெலா
ம்-சுருட்டிகளியாவும்—பிறப்பதெம்பாலென்று- உண்டாகுதன
மதிடத்தென்று—உள்ளேதிரமதானமனத்தால்- அகத்திற்சலனம
ற்றமனதினால்--சிந்தித்து-தியானித்து--உடலிற்சிந்தையற-தேகஸ்
மரணமின்றி--மரமதென்ன-விருஷத்தைப்போல--இருத்தலும்-
இருக்கவும்—வருநாட்பலபேய்-வருகின்றகாலங்களதேகமாகச்
சென்று—மனோபாவமுரமதாசிய-மனோபாவனமுதிர்ந்து—அய
னார்- (அப்பதினமரும்) பிரமாவானார்கள் — ஒருபதுலகமுள
தான்-பத்துலகங்களுண்டாயின--(எ-று.) (சு)

(மனதேசகத்தென்பதுதிருஷ்டாந்தமாதல்.)

மனவானகத்திலிவர்பத்துவகையிற்சுருட்டித்தந்தனரா.....*
வினமாமவற்றிலோரிவியானுமென்னுவேகினனும்.....*
மனமாமனத்தின்விவரலேகாணஞ்சகங்களுளவாமென்.....*
மனவானகத்தோன்மனத்தாலேபளித்தானிராமற்குள்செய்தான்

(இ-ள்.) மனவானகத்தில்- மனாகாயத்தில்---இவர்பத்துவகையி
ல்-இவர்கள்பத்துவிதமாக—சுருட்டித்தந்தனர்- சுருட்டியையச்செ
ய்தார்கள்—இனமாமவற்றில்- கூட்டமாகிய வப்பத்துசுருட்டிக
ளில்—யானும்-நானும்--ஒரிவியென்னு- ஒருசுருட்டிக
ல்ல--எகினன்-போயினன்--கனமாமனத்தின்- கனமாமனத்துசொ
னது—விரிவால்-விசாலத்தினால்—காணஞ்சகங்கள்- கனமாகியமனதி
ட்டவுலகங்கள்—உளவாமென்று- உள்ளனவாமென்று—அனவா
கனத்தோன்- அன்னவாகனத்தை யுடைய பிரமதேவன்--மனத்
தாலளித்தான்-மனதினும் சுருட்டித்தானென்று—இராமற்குள்
செய்தான்- இராகவருக்கு வசிட்டரனுக்கிரகித்தார்--(எ-று.) [இ-
அ-க-ம்] மனோபாவமே சகத்தென்பதை யறிவித்ததாம். (ய)

அயிந்தவர்கதை முற்றிற்று.

(அகதை - எ - க்குக்கவிதை - ஈ அய.)

வஞ்சவிந்திரன்கதை.

(அவதாரிகை.)

முன்சிற்சத்தியுல்லாசமாயுண்டான மனோபாவமே சகமெ
ன்பதைத் திருஷ்டாந்தமாகவறிவித்து- அக்காரணமானம
னதைத்தவிர காரியமானதேகம்வேதின் மென்பதை பாடி
பேற்றிரியவிபகாரத்திலறிவிக்குநிமித்தம்விடயாதந்தானு
பவமுள்ள வஞ்சவிந்திரன்கதையை நிரூபிக்கின்றார்.

(மனோவிலாசநிரூபணம்.)

பொருவில்சகத்தையளிப்போனும்புருடன்றனும்புகன்மனமே
கருதுமனத்தின்செயல்செயலங்காயச்செயல்கள்செயலன்றும்*
பருதியுரைசெய்பதுமனையோர்பதுமாதனராய்ப்பார்படைத்தா
பெருமாமனத்தினுயர்சத்திபிரமாலிதற்கெளிதாமோ.....[ந]

(இ-ள்.) பொருவில்-ஒப்பில்லாத--சகத்தையளிப்போனும்-உ
லகங்களைச்சுருட்டிப்பவனும்--புருடன்றனும்-ஆத்மாவும்--பு
கன்மனமே- சொல்லப்பட்டமனதேயாம் — கருதுமனத்தின்-நி
னைக்கின்றமனதினது--செயல்செயலாம்-சொழிலேதொழிலாகு

ம்—காயச்செயல்கள்—தேகத்தின்னொழிங்கள்—செயலன்றும்—
தொழில்களல்லவாம்—பருதியுபாசெய்—சூரியன்சொன்ன—பு
துமறையோர்—நூதனமாகியபிராமணர்கள்—பதுமாதனராய்—
பதுமாசனத்தையுடையபிரமதேவர்களாய்—பார்படைத்தார்—பு
மியைச்செருகித்தார்தார்—பெருமாமனத்தின்—மகாமனதினு
டைய—உயர்ச்சத்தி—மேலானசத்தியை—பிறராலறிதற்கு—வேறொ
ருவராலறிவதற்கு—எளிதாமோ—இலேசாமோ—(எ-அ.) (க)

(பிரமாநந்தானுபவிக்கு விடயாதந்தானுபவமின்றெனல்.)

உள்ளமுடலைப்பாவிக்கவுடலாயதனுவள்ளயரும்... *
வெள்ளஞானத்தவருள்ளேமேவாநின்றபாவனையாற்... *
பொள்ளவுடலினலந்திதுபுத்திசெய்யார்புராதனநாட்... *
களள்ளினைசெய்யகலிகையுங்கரவித்திரனுமிதற்கொப்பாம்... *

(இ-ள்.) உள்ளம்—மனது—உடலைப்பாவிக்க—சரீரத்தைப்பாவ
னையெய்ய—உடலாய்—சரீரமாய்—அதனால்—அச்சரீரத்தினால்—உ
ள்ளயரும்—மனம்வருந்தும்—வெள்ளஞானத்தவர்—புரணஞானிக
ள்—மேவாநின்ற—(அகத்திற்) பொருந்துகின்ற—பாவனையால்—
பிரமபாவனையினால்—பொள்ளவுடலில்—நவத்தவாரமுள்ளசரீரத்
தில்—நலந்திதுபுத்திசெய்யார்—நன்மைதிமைகளைபறியார்கள்—
புராதனநாள்—முன்னாளில்—களள்ளினைசெய்—சோரத்தொழில்
செய்த—அகலிகையும்—அகலிகையென்பவரும்—கரவித்திரனும்
—சோரவித்திரனும்—இதற்கொப்பாம்—இவ்வருத்தத்துக்கொப்
பாவர்கள்—(எ-அ.) [இ-உ-க-ம்] மனதைத்தவிர சரீரத்துக்கொர்
சகதுக்கமில்லையென்பதாம்.

(உ)

(திருஷ்டாந்தமறிவித்தல்.)

என்னவிவர்களாரொன்னொவிராமன்கேட்பமுனிசொல்வான்... *
முன்னர்மகதநாடுடையோன்மொழிவித்திரத்தயம்மனென்றோ
மன்னவனுக்குயிர்போலமகமுந்தேவியகலிகையாற்... *
சொன்னதகரினொருவனுளன் தூர்த்தனவன்பேரித்திரனும்... *

(இ-ள்.) என்ன—(இப்படி) யென்று வசிட்டர்சொல்ல—இவர்க
ளாரென்ன—இவர்களாரென்று—இராமன்கேட்ப—இராகவன்கே
ட்க—முனிசொல்வான்—வசிட்டமுனிசொல்லுவார்—முன்னர்—
முன்னாளில்—மகதநாடுடையோன்—மகததேசத்தையுடையவன்
—மொழி—சொல்லப்பட்ட—இந்திரத்துயம்மனென்று—இந்திரத்
துயம்மனென்றும்பெயரையுடைய—ஓர்மன்னன்—ஓரசனும்—

அவனுக்குயிர்போல—அவனுக்குப் பிராணனைப்போல—மகமுந்
தேவி—(கூடி) களக்குமனைவி—அகலிகையாம்—அகலிகையெ
ன்னும்பெயரையுடையவனாம்—சொன்னதகரில்—முன்சொல்வி
யபட்டணத்தில்—ஒருவனுளன்—ஒருவனுண்டு—தூர்த்தன்—விட
ன்—அவன்பேரித்திரனும்—அவனாமமித்திரனாகும்—(எ-அ.) (க)

(இருதலைக்காமமுமொத்தேகமாதல்.)

அன்னாளந்தவகலிகையுமவ்வித்திரனுஞ்செநிகதைகேட், டின்னா
ளிந்தவகலிகையுமவ்வித்திரனையினிதனைந்தா, டொன்னாட்பிரிந்
தோர்கூட்டமெனத்தூர்த்தகுடாமணியுடனே, சின்னாண்மகிழ்ந்
தொன்றாமளவிற்செங்கோலரசன்செவிப்படுத்தார்... *

(இ-ள்.) அன்னாள்—அக்காலத்தில்—அந்தவகலிகையும்—அவ்வக
லிகையும்—அவ்வித்திரனும்—அப்புரந்தரனும்—செநிகதைகே
ட்டு—புணர்ந்தகதையைக்கேட்டு—இன்னாள்—இந்தநாளில்—இந்த
வகலிகையும்—இவ் (வரசியென்னு) மகலிகையும்—இவ்வித்திரனை
—இத் (தூர்த்த) வித்திரனை—இனிதனைந்தாள்—இனிமையாகக்கூ
டினாள்—தொன்னாள்—தெய்வங்காலம்—பிரிந்தோர்கூட்டமென—
நங்கினவர்கூட்டுங்கூட்டத்தைப்போல—தூர்த்தகுடாமணியுடன்—
விடசிஓட்டினுடன்—சின்னாண்மகிழ்ந்து—சிலநாட்களித்து—
ஒன்றாமளவில்—ஏகமாயிருக்குங்காலத்தில்—செங்கோலரசன்—நி
தியையுடையவரசனது—செவிப்படுத்தார்—அறிவித்தார்கள்—
(எ-அ.) (ச)

(சிறின்பத்திர்பிரிவற்றிருத்தலின் அன்பந்தோன்றமை.)

கேட்டவேந்தன்மிகமுனிந்துகொருநீரிலமிழித்துங்... [ம்]
கோட்டுமதமாவெதிரிட்டுங்கொடுத்திக்கொழுந்திற்றுகுளிப்பித்து
வாட்டுங்கசையான்மோதிவித்தும்வருத்தஞ்செய்யவருந்தாம்.[ர்]
னாட்டமெதிர்பார்த்துளமொன்றிதகைசெய்திருந்தார்நலிவுணர

(இ-ள்.) கேட்டவேந்தன்—கேள்விப்பட்டவரசன்—மிகமுனி
ந்து—மிகவுங்கோபித்து—கொருநீரிலமிழித்தும்—மிருந்தகை
திலமிழித்தியும்—கோடு—தந்தங்கையுடைய—மதமாவெதிரிட்டு
ம்—மதயானையைநேரோவிட்டிடறவித்தும்—கொடுத்திக்கொழுந்தி
ற்றுகுளிப்பித்தும்—கொடியவக்கினிச்சுவாலையின் முழுக்கச்செய்தி
தும்—வாட்டும்—வருத்தாநின்ற—கசையான்மோதிவித்தும்—குதி
ரைச்சம்மட்டிகளாலடிக்கச்செய்தும்—வருத்தஞ்செய்ய—(இப்பு
டிபல) வருத்தங்களைச்செய்ய—வருந்தாமல்—வருத்தப்படாமல்—
நாட்டமெதிர்பார்த்து—(இருவர்) கண்ணாமொன்றுக்கொன்றெ
(ருஅ)

ரீபார்த்து—உளமொன்றி—மனமொன்றாய்—நவிவுணரார்—வருதி
தமதியாதவர்களாய்—நகைசெய்திருந்தார்—நகைத்துக்கொண்டிருந்தார்கள்—(எ-து.) (ரு)

(விடயானுபவமுரைத்தல்.)

அரசனோக்கி மிகவியப்புற்றவரும் வருத்தவருந்தாவா.....*
அனாசெய்துமினென்றலுமேயுள்ளங்களிப்பாருரைசெய்வார்*
வரைசெய்யுததாயெங்கண்முகமதியினமுதம்விழியருந்தக்...*
கரைசெய்வரியகளிப்பான்மெய்காணேம்வருத்தங்காண்பேமோ

(இ-ள்.) அரசனோக்கி—இராசன்பார்த்து—மிகவியப்புற்று—மி
கவுமதிசயித்து—அறவும்வருத்த—மிகவுந்துன்பப்படுத்த—வருந்
தாவாறு—துன்பப்படாதவிதத்தை—உரைசெய்துமினென்றலும்
—சொல்லுங்களென்றுகேட்கவும்—உள்ளங்களிப்பார்—மனமகிழ்ச்
செய்யுதையவிருவரும்—உரைசெய்வார்—சொல்லுவார்கள்—வ
ரைசெய்யுததாய்—மலைபோன்றதோள்களைபுடையோனே—எ
ங்கண்முகமதியினமுதம்—எங்கள்வதனமாகியசந்திராமுதத்தை—
விழியருந்த—கண்கள்புசிக்க—கரைசெய்வரிய—தடைசெய்யக்கூ
டாத—களிப்பால்—மகிழ்ச்சியினால்—மெய்காணேம்—உடலையே
காணுதாயம்—வருத்தங்காண்பேமோ—வருத்தங்களைப்பார்ப்போ
மோ—(எ-து.) (சு)

(மனவுறுதியின்பெருமைபய நிவித்தல்.)

அரிந்தபொழுதுமுடற்றுன்பமதியேமொன்றிலன்பாகிப்.....*
புரிந்துபற்றுமனத்தினுடல்பொன்றவரினுந்துயர்தோன்றாத் *
தெரிந்தபொருளின்மனமழுந்துந்தேகத் தொழில்வேறெவர்கா
விரிந்தமுனிவர்காபமும்பல்வினையுமதனைமீட்பரிதாம்...[என்பார்

(இ-ள்.) அரிந்தபொழுதும்—அறுத்தகாலத்திலும்—உடற்று
ன்பமதியேம்—சரீரவருத்தமறிந்திலம்—ஒன்றிலன்பாகிப்புரிந்து
—ஒன்றிப்பிரியமாய்—பற்றுமனத்தின்—பிடிக்கின்றமனத்தினுக்கு
—உடல்பொன்றவரினும்—சரீரநசிக்கவந்தாலும்—துயர்தோன்
ருது—துன்பந்தோன்றாது—தெரிந்தபொருளில்—தெரிந்தவஸ்து
வில்—மனமழுந்தின்—மனமுழுக்கினால்—தேகத்தொழில்—சரீரத்
தினதுசெயலை—வேறெவர்காண்பா—வேறெவராவார்ப்பார்க்கள்
—விரிந்தமுனிவர்காபமும்—வியாபித்தமுனிவர்கள்சாபமும்—ப
ய்வினையும்—புலகன்மங்களும்த—அதனைமீட்பரிதாம்—அதைத்திரு
ப்பிக்கடாது—(எ-து.) (சு)

(மனதின்விசாலமறிவித்தல்.)

மாண்டுவாளாபோனவுடன்மட்டொன்றில்லையவயெல்லாத்...*
தாண்டுமனத்தாலுண்டாகுஞ்சலத்தாலன்றிக்காடுண்டோ...*
தாண்டுமனமேமுதல்வடிவாய்த் தூலவுடலம்போனாலும்.....*
வேண்டிமுடல்கள்வினாந்தெடுக்கும்விரியுங்கனவிற்செயல்போல

(இ-ள்.) மாண்டு—இறந்து—வாளாபோனவுடல்—வீணுக்கத்துநி
த்சரீரம்—மட்டொன்றில்லை—ஒரளவில்லை—அவையெல்லாம்—அச்
சரீரங்களியாவும்—தாண்டுமனத்தாலுண்டாகும்—தாவாநின்றம
னதினற்றோற்றமும்—சலத்தாலன்றிக்காடுண்டோ—நீராயன்றிவன
முண்டோ—தாண்டுமனமே—(சகலத்தையு) நடத்தாநின்றமனதே
—முதல்வடிவாய்—முதன்மையானசரீரமாய்—தூலவுடலம்போனா
லும்—(இத்) தூலசரீரநீங்கினாலும்—வேண்டிமுடல்கள்—இச்சிக்கி
ன்றசரீரங்களை—விரியுங்கனவிற்செயல்போல—விரிகின்றசொற்ப
தைத்திறுந்துந் தொழில்ப்போல—வினாந்தெடுக்கும்—வேகமா
யெடுக்கும்—(எ-து.) (அ)

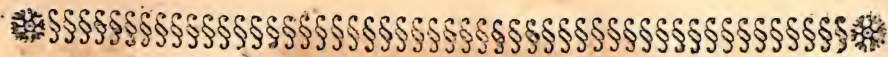
(இதுவுமது.)

இந்தமனமேயொடுங்கிலுடலேதுமறியாதெனக்கேட்ட...*
வந்தநிருபண்பரதனெனுமருகின்முனியைமுகநோக்கிச்...*
சுந்தைமயலுற்றிருந்துமிவர்சிற்பாவனைசெப்பினொன்றை...*
புந்திமகிழ்த் துபுறதாட்டித்போமென்றவரைப்போக்கினால்...*

(இ-ள்.) இந்தமனமேயொடுங்கில்—இம்மனமாதீரமடங்கின
ல்—உடலேதுமறியாதென—சரீரமொன்றையுமறியமாட்டாதெ
ன்று—(தூர்த்தாள்சொல்ல)—கேட்டவந்தநிருபண்—கேட்டவனவா
ன்று—பரதனெனும்—பரதனென்கின்ற—அருகின்முனியை—யக்
சன்—பரதனெனும்—பரதனென்கின்ற—அருகின்முனியை—யக்
கத்திலிருக்கின்றமுனிவனை—முகநோக்கி—வந்நதைப்பார்த்து
—சுந்தைமயலுற்றிருந்தும்—சுத்தத்திற்காமமயக்கமடைந்திருந்
தும்—இவர்சிற்பாவனை—இவர்கள்ஞானபாவனையை—செப்பின
ொன்றை—சொன்னார்களென்று—புந்திமகிழ்த் து—மனமகிழ்த்
துபுறதாட்டித்போமென்று—பரதேயத்திற்போங்கொன்று—அவ
ரைப்போக்கினன்—அவர்களைத் துரத்திவிட்டான்—(எ-து.) [இ-ள்
க-ம்] பிரமாநந்தானுபவமுள்ளமனதுவிபகாரங்களிலுமல்லவ
பவமாயிருப்பதேயன்றிப் பேதிக்கமாட்டாதென்பதாம். (சு)

வஞ்சவிந்திரன்கதைமுற்றிற்று.

(அகலை-அ-க்குக்கவிதை-சுஅக.)



மனத்தின்கதை.

(அவதாரிகை.)

முன்னகத்திற் சுகதுக்கவிருத்தி ரூபமான மனமே புறம்பி
விருப்பதெனக்காட்டி, அம்மனமகமுகப்படிற்சித்தாகவும்
வெகுந்முகப்படிற்சுகத்தாகவுமிருப்பதை யறிவிக்கும்பொ
ருட்டதனுருவத்தை நிரூபிக்கிரர்.

{ உயிர்களின் றூலருக்குமதேகத்தின் }
குணங்களை யறிவித்தல்-வேறு.

இந்தக்கதையைவினையாட்டென்னவிசைத்தேமெவர்க்கு.....*
மந்தத்தமதாமுடலொன்றையலாமுடலொன்றவற்றிற்.....*
சிறைச்சரீரம்வினாவிற்கெயல்களெல்லாஞ்செய்து.....*
தொந்தித்தலையும்மந்தாலவுடலொன்றையா.....*

(இ-ள்.) இந்தக்கதையை- (பிரமாந்தத்ததைக் குறிப்பா லுணர்
த்து) மிவஞ்சுவிந்திரன்கதையை — வினையாட்டென்ன- (விட
பாந்தமனுபவிக்கும்) லீலையாக—இசைத்தேம்-சொன்னேம்-
எவர்க்கும்-இயாவருக்கும்—அந்தத்தமதாமுடலொன்று - அம்ம
னதிற்குரிய சூட்சுமசரீரமொன்றும்—அயலாமுடலொன்று-வே
றுனதூலசரீரமொன்றும்—அவற்றில் - அவ்விரண்டில்—சிறை
ச்சரீரம்-மனோசரீரமானது—வினாவில்-சேக்கிரத்தில—செயல்க
ளெல்லாஞ்செய்து- தொழில்களைத்தையுஞ்செய்து—தொந்தி
த்தலையும்- (அதிக) ரொந்தமாய்ச்சஞ்சலிக்கும்—மந்தாலவுட
ல்-மந்தாலசரீரமானது—ஒன்றையா- ஒன்றையும்நியமாட்டா
து—(எ-று)

(அவற்றின்மனோசரீரத்தின்குணங்களை விசாரித்தல்.)

என்றான்வசிட்டனவையிந்தச்சடமாமனத்துக்.....*
கொன்றவடிவமிலதாமுள்ளபடிவையிரித்து.....*
நன்றாயுடைப்பாயென்றுஞானகுருசில்கேட்ப.....*
பொன்றவிதிசொற்படியேபோதமுனிவன்புகல்வான்.....*

(இ-ள்.) என்றான்வசிட்டனவனை- இப்படியென்றுசொன்னவசிட்
ட்டமுனியை—சடமாம்-சடமாகவும்—ஒன்று-பொருந்தி (யிரு
க்கின்ற)—வடிவமிலதாம்-ஸ்வரூபமில்லாததாகவுமிருக்கின்ற—
இந்தமனத்துக்குள்ளபடிவையிரித்து- இந்தமனத்துக்குரிய வருவ
த்தைவிரித்து—நன்றாயுடைப்பாயென்று-நன்றாகச்சொல்லுமெ

மனத்தின்கதை.

உருக

ன்று—ஞானகுருசில்கேட்ப- அறிவுள்ளவிராமன்கேட்க —பொ
ன்றவிதிசொற்படியே - அழிபாதபிரமன் வாக்கியப்படியே—
போதமுனிவன்புகல்வான்-ஞானஸ்வரூபியானவசிட்டமுனிசொ
ல்லுவார்-(எ-று)

(அம்மனதினுருவத்தைப்பகுத்துக்கூறுதல்.)

அகிலசத்தியுடைத்தாயநந்தமானபரமம்.....*
புகல்சங்கற்பத்தோடேபொருந்நும்வடிவேமனமா.....*
மிசலுஞ்சத்தோடசத்தாயிரண்டினுள்ளுந்தோன்றிப்.....*
பகருந்தொழில்களோடேபயில்பாவனையுமடிகே.....*

(இ-ள்.) அகிலசத்தியுடைத்தாய் - சகலசத்திகளுமுடையதாய்
—அநந்தமானபரமம்- முடிவற்றிருக்கின்றவாத்மாவானது—பு
கல்சங்கற்பத்தோடு- சொல்லப்பட்டசங்கற்பத்துடன் —பொரு
ந்நும்-கூடுகின்ற—வடிவேமனமாம்- உருவமேமனமாகும்—இ
கலும்-வலியுள்ள—சத்தோடசத்தாம்- சத்துமசத்துமாகிய—இ
ரண்டினுள்ளுந்தோன்றி- இரண்டின்மத்தியிலுமுண்டாகி —பக
ருந்தொழில்களோடும்-சொல்லப்பட்ட செயல்களோடும்—பயி
ல்பாவனையுமடிகே- பழகும்பாவனையு மந்தமனதினுருவமே—
(எ-று.)-[இ-ஈ-க-ம்] பிரமஸ்புரணமேமனமாம், அஃதுசடாசட
ங்களிற் றேற்றியதையேபாவித்ததன்மையாயிருக்கின்றதாம்

(அம்மனதைச்சித்திற்சேர்க்கதிருஷ்டாந்தமுதாதல்.)

எங்கேயெனினுந்தோன்றுமிந்தமனதைமுத்திச்*
சங்கேதத்தாலாகந்தன்னிற்கூட்டினன்றும்.....*
பங்கேருக்கேடுதியதோர்பழையகதைந்கேட்பாய்.....*
வெங்கேதமமுமச்சமுமாய்வெறும்பொய்யாமோர்வனமே.....*

(இ-ள்.) எங்கேயெனினும்- எவ்விடத் (கூண்டா) யினு (முண்
டாகட்டும்)—தோன்றுமெனினும்- (எந்தவுருவமாகத்) தோற்றி
னுவந் (தோற்றட்டும்)—இந்தமனதை- இப்படிப்பட்டமனதை
—முத்திச்சங்கேதம்-மோக்ஷமடையுங்குறிப்பில்—ஊகம்-உபா
யங்களிலும்—தன்னில்-ஆத்மாவிலும்—கூட்டினன்றும்-சேர்க்கி
யன்மையாம்—பங்கேருக்கேடுதியது- பிரமதேவன்சொன்னதா
னன்மையாம்—பங்கேருக்கேடுதியது- ஒருபுராதனமானகதையைநீ
கிய—ஓர்பழையகதைந்கேட்பாய்- ஒருபுராதனமானகதையைநீ
கேள்—வெங்கேதமும்- கொடியதுன்பமும்—அச்சமுமாய்-ப
யங்காமுமாயிருக்கின்ற—வெறும்பொய்யாம்- முழுதுமித்தை
யாகிய—ஓர்வனம்-ஓர்காடுள்ளதாம்-(எ-று)

(ருக)

(இதுவுமது.)

அதிஞோர்கோடிநீளமநந்தகோடிகாத... *
 மிதினோர்புருடன்கண்கையெண்ணிலாததுடையோன்... *
 சிதருநின்மநினைவோன்சேனாயகன்மவடிவோன்... *
 பதருநின்மகணையம்பலவுங்கரத்தாற்பற்றி... *

(இ-ள்.) அதின்-அவ்வனத்தினது—ஓர்கோடிநீளம்-ஒருகடைப்
 புறத்தினளவு—அநந்தகோடிகாதம்-அளவற்றகாவதமாம்—இ
 தில்-இவ்வனத்தில்—ஓர்புருடன்-ஒருபுமான்—கண்கை-தேத்திர
 வத்தங்கள்—எண்ணிலாததுடையோன்-அளவில்லாததைபுடைய
 வன்—சிதருநின்மநினைவோன்-(பலவாகச்) சிதறுகின்றமருத்து
 டையவன்—சேனாயகன்மவடிவோன்-ஆகாயம்போன்றவிரிந்த
 புருவமுள்ளவன்—பதருநின்மகணையம்பலவும்-வினாவிற்கென்கி
 ன்றவனாதிகளநேகங்களையும்--கரத்தாற்பற்றி-கைகளிற்றறித்
 துக்கொண்டு.-(எ-று.)

(ரு)

(இதுவுமது.)

தனைத்தான்சிதறமோதித்தகர்ந்தேயுலறியலறி... *
 யனைத்தாந்திசையுமோடியவசமாகியடிபட்ட... *
 டெனைத்தாமுறுப்புந்துளாயிருளாய்நடுக்கமிருந்த... *
 வினைத்தாழ்வுறுபாழ்ங்கிணற்றில்வீழ்ந்துநெடுநாண்மெலியும்... *

(இ-ள்.) தனைத்தான்சிதறமோதி-தனைத்தானேசிதறும்படிய
 டித்து--தகர்ந்து-ஒடித்து--உலறியலறி-வெகுண்டுகதறிக்கொண்
 டி--அனைத்தாந்திசையுமோடி-எல்லாத்திக்குகளினுமோடி--அ
 வசமாகி-வசந்தப்பி--அடிபட்டி-(சகலத்திலும்) தாக்கி--என
 த்தாமுறுப்புந்துளாய்-சகலவகையவங்களுந் துகளாய்—இருளா
 ய்நடுக்கமிருந்த-அந்தகாரமாகியமங்குரித்திருக்கின்ற--வினைத்
 தாழ்வுறுபாழ்ங்கிணற்றில்-தீவினையாகியவாழ்முள்ளபாழ்ங்கிண
 றற்றில்--வீழ்ந்துநெடுநாண்மெலியும்-விழுந்துவெகுளாமெ
 லிவான்.-(எ-று.)

(சு)

(இதுவுமது.)

பீட்டுமெழுந்துவந்துமெய்யின்மோதிக்கதறி... *
 யோட்டந்தனிலேசுழலுமுயர்முண்ணிறந்தகருவேம்... *
 காட்டின்முறியவிழுந்துகனலிப்புழுப்போற்பதைக்கும்... *
 வாட்டந்தவிர்த்துகதலிவனத்தின்மகிழ்வற்றிருக்கும்... *

(இ-ள்.) பீட்டுமெழுந்துவந்து-திரும்பவுமெழுந்திருந்துவந்து

து—மெய்யின்மோதி-சரித்திலடித்து--கதறி-கதறிக்கொண்டு
 --ஓட்டந்தனிலேசுழலும்-ஓட்டத்திற்சுழலுவான்--உயர்முண்ணி
 னைந்த-நீண்டழுட்கனிமைந்த--கருவேற்காட்டில்-கருவேலங்கா
 ட்டில்--முறியவிழுந்து-முறியும்படிவிழுந்து--கனலிப்புழுப்
 போல்-அக்கினியில் (விழுந்த) விட்டிழைப்போல்--பதைக்கும்-ப
 தைபதைப்பான்--வாட்டந்தவிர்த்து- (இப்படி)வாழ்ந்தலைநீங்கி--
 கதலிவனத்தின்-அரம்பாடவியில்--மகிழ்வற்றிருக்கும்-களிப்பு
 ற்றிருப்பான்.-(எ-று.)

(எ)

(இதுவுமது.)

கதலிவனத்தைவிட்டுகருவேல்வனத்திற்சுழலும்... *
 பதறிக்கிணற்றில்வீழும்பலகாலுழலக்கண்டு... *
 விதருவகையாம்பற்றிவீணைவருந்துநீயா... *
 ரொதுசெய்கின்றாய்நினைவென்னென்னவனத்திசைத்தான்... *

(இ-ள்.) கதலிவனத்தைவிட்டு-வாழைவனத்தைநீங்கி--கருவே
 ல்வனத்திற்சுழலும்-கருவேலங்காட்டிற்சுழலுவன்--பதறிக்கிண
 றற்றில்வீழும்-வினாந்துகூபத்திலிழுவன்--பலகாலுழலக்கண்டு--
 (இப்படி) யநேகந்தரஞ்சுழலுதலைப்பார்த்து--விதருவகை-நடு
 ங்காவண்ணம்--பாம்பற்றி-நாம்பிடித்துக்கொண்டு--வீணைவ
 ருந்தும்-விருதாவாகவருந்துகின்ற--நீயார்-நீரொவர்--எதுசெய்
 கின்றாய்-என்னசெய்கின்றாய்--நினைவென்னென்ன-உனதுகருத்
 தியாதென்றுகேட்க--அவனிதிசைத்தான்-அவனிதைக்கூறினான்
 --(எ-று.)

(இதுவுமது.)

(அ)

யானென்றொருவனில்லையிங்கோர்செயலுங்கானே... *
 னீதின்றுகாக்கநினைந்துநின்னாற்றளராநின்றே... *
 னானொன்றியவெம்பகையுன்னுலின்பதுன்ப... *
 நானென்றறிந்தேனென்றுநல்குத்தன்னைநோக்கி... *

(இ-ள்.) யானென்றொருவனில்லை-நானென்றொருவனுமில்லை--
 இங்கோர்செயலுங்கானேன்-இவ்விடத்தொருதொழிலுய்க்கண்
 டில்--நீதின்றுகாக்க-நீயிருந்த (துப்பேதங்களைச்) சொல்ல--
 நினைந்து-கருதி--நின்னாற்றளராநின்றேன்-உன்னால்வாழ்கின்றே
 ன்--உனனொன்றியவெம்பகையு-நனம்பொருந்தியவெமனாகத்
 துருநீ-உன்னுலின்பதுன்பம்-நின்னாற்றளர்க்கங்களை--நானொ
 ன்றறிந்தேனென்று-யானெனத்தெரிந்தேனென்று--நல்குத்த
 னீனைநோக்கி-அடிபட்டதன்முகேகத்தைப்பார்த்து.-(எ-று.)

(இதுவுமது.)

இடிக்குமுதிலின்மழைபோலிரங்கிக்கதறியழுதா ... *
 நெடிக்குளமுதையிட்டு நுணுக்கந்தண்ணேநோக்கி.. *
 வெடிக்கநகைத்தானெடிதாபிளவெய்துமுன்னே. *
 தடிக்குமங்கமனைத்துந்தானேயடவேதவிர்த்தான். *

(இ-ள்.) இடிக்குமுதிலின்மழைபோல்-சப்திக்கின்றமேகத்தின
 துவருடப்போல--இரங்கி-இரக்கமுற்று--கதறியழுதான்-(ஒவ
 ன்று) கூப்பிட்டழுதால்-- நொடிக்குளமுதையிட்டு- ஒருகணத்
 தில்வழுக்கையவிட்டு-- நுணுக்கந்தண்ணேநோக்கி- துண்மையா
 னதனதுவருபதிகைதப்பார்த்து--நெடிதா - வெகுநேரமாக--
 வெடிக்கநகைத்தான்-(வயிறு) பிளங்குமபடிசரித்தான்--மீள-
 திருப்பவும்--எமதுமுன்னே-எமக்குமுன்பு--தடிக்குமங்கமனை
 த்தும்-பருத்திருக்கின்ற(தனது) வடிவங்களை யெல்லாம் --நா
 னேயடவேதவிர்த்தான்-நானேகிரமமாகநீங்கினான்.-(ஏ-று.)

(இதுவுமது.)

விதியின்வசத்தாலிவனோரிடமேமேவலுற்றா. *
 நெதிர்வந்தொருவையலையிலுடையடிபண்டேக *
 முதல்வந்தவனப்போனொமாய்ப்பாயுணர்ந்தவந்தபி. *
 பதிகன்றானுப்போனன்பழையவடிவமொழிய. *

(இ-ள்.) விதியின்வசத்தால்-நியதியின்வயத்தியினால்--இவனோ
 ரிடமேவலுற்றான்-இவனோரிடத்திலுடைந்தான்--எதிர்வந்து-(எ
 னை) கெதிராகவந்து--ஒருவன்-ஒருபுருடன்--அயல்-சமீபத்தில்
 --இவன்போலடியுண்டேக - முன்சொன்னவனப்போலடித்துக்
 கொண்டேபோக--முதல்வந்தவனப்போல்-முன்வந்தவனப்போ
 ல--நாமொய்ப்பாயுணர்ந்த-நாமுறுதியாகப்போதிக்க--அந்த
 ப்பதிகன்றானும்-அவ்வழிச்செல்வானும்--பழையவடிவமொ
 ழிய-முன்வடிவந்திக--போனான்-சென்றான்.-(ஏ-று.) (யக)

(இதுவுமது.)

பிதிதுமொருவன்வந்தப்பெரியகிணற்றில்வீழ்ந்தான். *
 சிறிதல்லாதகாலத்திரும்பியேறக்காணேம்.. *
 வெறிதுன்றியவவ்வனத்திலவேறுமொருவன்வரலு. *
 மறிதுமென்னத்தகைத்தேயானதெல்லாமுறைத்தேன். *

(இ-ள்.) பிதிதுமொருவன்வந்து-வேறுமொருவன்வந்து-அ
 ப்பெரியகிணற்றில்வீழ்ந்தான்-அப்பெரிதான(பாழ்) கிணற்றி

ல்விழுந்தான்--சிறிதல்லாதகாலம்-வெகுநாள்--திரும்பியேறக்
 காணேம்-திரும்பியேறியவரப்பார்த்திலம்--வெறிதுன்றியவவ்வன
 த்தில்-கலக்கமிருந்தவக்காட்டில்--வேறுமொருவன்வரலும்-மற்
 றொருவன்வரவும்--அறிதுமென்னத்தகைத்து--அறிவொமென்
 றுதறித்து--ஆனதெல்லாமுறைத்தேன்-கடியமட்டிங்குறினேன்
 --(ஏ-று.) (யஉ)

(இதுவுமது.)

ஒதிறொன்றுங்கேளாதுரப்பியிகழ்ந்துமேன்மேன்.... *
 மேகதிகொண்டோனான்மூர்க்கரவண்ப்பொல்வார்.... *
 வாதிப்புறுவாரிறைந்துவயிரமுள்ளாற்செறிந்து.... *
 பிதிக்கிடமாயிருள்கூழ்பெருங்காடின்றுமுளதால். *

(இ-ள்.) ஒதிறொன்றுங்கேளாது-சொன்னதிலொன்றுங்கே
 ளாமல்--உரப்பியிகழ்ந்து-அதட்டிநித்தித்து--மேன்மேன்மோ
 துக்கொண்டுபோனான்-மேலுமேலு-மடித்துக்கொண்டு போயி
 னான்--மூர்க்கர்-மூர்க்கரும்--அவனப்போல்வார்-அவனையா
 த்தவர்களுமாகிய--வாதிப்புறுவார்-துன்பப்படுகின்றவர்கள்--
 நிறைந்து-மிருந்து--வயிரமுள்ளாற்செறிந்து-கூர்ந்தமுட்களா
 னெருங்கி--பிதிக்கிடமாய்-பயத்துக்கிடமாயிருக்கின்ற--இருள்
 கூழ்பெருங்காடி-அந்தகாரஞ் சூழ்ந்த மகாரணியமானது--இன்
 றுமுளது-இப்பொழுதுமிருக்கின்றது--(ஏ-று.) (யக)

(இதுவுமது.)

அறவேகொடிதாய்வெந்தவடவியெனினுமறிஞர்.... *
 நறவேகமழ்ந்துகுளிர்த்தந்தவனம்போன்மகிழ்வார்.... *
 மறவேலரசேயென்றவசிட்டமுனியைநோக்கித். *
 அறவேபுரிவாயிவற்றைத்தோன்றச்சொல்வாயென்றான்.... *

(இ-ள்.) அறவேகொடிதாய்-மிகவுங்கொடியதாகி--வெந்தவ
 டவியெனினும்-தத்தமானகாடானாலும்--அறிஞர்-ஞானிகள்--
 நறவேகமழ்ந்துகுளிர்த்தந்தவனம்போன்மகிழ்வார்-புஷ்பவனத்தைப்போலசந்தோஷிப்பா
 தவனம்போன்மகிழ்வார்-புஷ்பவனத்தைப்போலசந்தோஷிப்பா
 ர்கள்--மறவேலரசே-வலிமையுள்ளவேலையுடையவிராமா--என்
 ற-என்றுசொல்லிய--வசிட்டமுனியைநோக்கி-வசிட்டரிஷியைப்
 பார்த்து--அறவேபுரிவாய்-சகலத்தியாகத்தையேயனுக்கிரகஞ்
 செய்பவரோ--இவற்றை-இக்கதையை--தோன்றச்சொல்வாயெ
 ன்றான்-விளங்கவருள்வாயென் நிராமன் கேட்டார்.-(ஏ-று.) [இ-
 ன்றான்-விளங்கவருள்வாயென் நிராமன் கேட்டார்.-(ஏ-று.) [இ-
 யக-க-ய] பாவித்தவடிவமாகியமனது பாவிர்த்தி நிவிர்த்திகளிற்
 (ஈடு)

சடமாயுஞ் சித்தாயுமிருப்பதை யறிவித்தற்கு, அதுசெல்லும்வி
டயப்பரபஞ்சத்தைவனமாகவும் அதிற்சஞ்சரிக்கும்மனைதப்புருட.
இசவுமுருவகப்படுத்தி, யதின்சிரியையையப்பதினெண்விதமாகப்
பகுத்துக்கூறினதாம். (௮ச)

(உருவகத்தைவெளிப்படுத்தல்.)

கேட்டருநிசிலநியக்கிளர்மாமுனிவனுடைப்பா - - - - - *
இட்டவசுமுடியுநடுவியின்நிப்பொய்யாங் - - - - - *
கூட்டமாகியாழ்ந்துகொடிதாய்விகற்பநெடிதா - - - - - *
மீட்டவுலகத்தியல்பேயாமுன்சொன்னவனமே - - - - - *

(இ-ள்.) கேட்டருநிசிலநிய- (இப்படி) கேட்டவரசு நறியும்ப
டி-கிளர்மாமுனிவனுடைப்பான்- மகாமுனியான வசிட்டர்சொ
ல்லுவார்- (க) நாட்ட-ஸ்தாபிப்பதற்கு- அடியுமுடியுநடுவியின்
நி-ஆதிமத்தியந்தமில்லாமல்-பொய்யாங்கூட்டமாகி-மித்தியாச
ங்கமாகியும்-ஆழ்ந்து- கெட்பிரமாகியும்--கொடிதாய்-கொடி
யதாகியும்--விகற்பநெடிதாம்- விகற்பமிசுதியாகியுமிருக்கின்ற
-கூட்டவுலகத்தியல்பே-கூட்டமுள்ள சம்சாரசுபாவமே-யாமு
ன்சொன்னவனம்- நாமுன்சொல்லியகாடாம்.- (௭-து.) (௮௮)

(இதுவுமது.)

புகையார்வனத்திப்புருடன்புலம்பிச்சுழலுமனமே - - - - - *
தகையாநின்றநாமுத்தனிவிவேகந்தானே - - - - - *
பகையாமிதனாவுள்ளம்பரத்தையறிந்தாநினதான் - - - - - *
மிகையார்மனங்கனிசுழ்ந்துவேட்கைவசத்தொடினவால் - - - - - *

(இ-ள்.) (உ) புகையார்- (கோபாக்கினியின்) ஞாமநிறைந்த-
வனத்தில்- (உலகமெண்ணங்) காட்டில்- புருடன்- புருடனென்ற
வன்-புலம்பிச்சுழலுமனமே- துன்புற்றுச்சுழலாநின்றமனமே
யாம்- (அ) தகையாநின்றநாமும் - தடுக்கின்றயாமும்-தனிவி
வேகந்தானே-ஒப்பற்றவிவேகமேயாம்- (௮௮) பகையாமிதனால்
-பகையாகியவிவ்விவேகத்தினால்-- உள்ளம்-மனமானது --பரத்
தையறிந்து-பிரமத்தையுணர்ந்து- ஆறினது-விஸ்வரத்தியையடை
ந்ததாம்- (௮௮) மிகையார்மனங்கள்-குற்றம்பொருந்தியமனங்க
ள்--இகழ்ந்து- (விவேகத்தை) நிந்தித்து--வேட்கைவசத்து-விட
யவாசனவபத்தில்-ஒடிவ-சென்றன.- (௭-து.) (௮௯)

(இதுவுமது.)

விதநியோடுமனங்கண்மேவுநாகங்கிணறு - - - - - *
கதவிவனம்விண்ணுலகங்கரிவேர்வனமண்னுலகாஞ் - - - - - *

சித்தநிவிழுந்தகிணற்றிந்நிரும்பியேருதொழிந்தோன் - - - - - *
பத்திரசம்புகுந்துபாவந்தொலையாததுவாம் - - - - - *

(இ-ள்.) (௮) விதநியோடுமனங்கள்- அழுத்துக்கொண்டுசெல்
லாநின்றமனங்களானவை - மேவுங்கிணறு - வீழுங்கிணறென்ற
து- நரகம்- நரகமாம்- (௭) கதவிவனம்- அரம்பாடவியென்ற
து-விண்ணுலகாம்- (போகநிறைந்த) சுவர்க்கலோகமாம்-
(௯) கரிவேல்வனம்- (முட்கணிகைந்த) கரிவேற்காடென்றது-
மண்ணுலகாம்- (மோகமுள்ளஸ்திர்புருடர்கணிகைந்த) புலோக
மாம்- (௮) சித்தநிவிழுந்தகிணற்றில்- சித்தநிவிழுந்தகிணற்றினின்
றும்-நிரும்பியேருதொழிந்தோன்- நிரும்பவேருமத்திந்நிவ
னென்றது-பத்திரசம்புகுந்து- வினாவினரகத்திந்நிரவேசித்
து-பாவந்தொலையாததுவாம் - பாவகண்மநீங்காத மனமாம்-
(௭-து.) (௮௯)

(இதுவுமது.)

முனையார்முள்ளென்றதுதான்மோகமனிதர்மடவார் - - - - - *
நினையாவிற்பதுன்பநினைவைந்தேனியே - - - - - *
வினையாமென்றதுணர்வால்வியுமனதொந்துரைத்த - - - - - *
நனையாரமுததென்றதாசையறுக்குமலக்கண் - - - - - *

(இ-ள்.) (௯) முனையார்முள்ளென்றதுதான்- கூர்மைபொருந்
தியுள்ளென்றது- மோகமனிதர்மடவார்- காமாந்தகாரத்தை
புடையஸ்திர்புருடர்கள்- (௮) நினையாவிற்பதுன்பம்- நினைக்கின்
றசக-துக்கங்களை- நினைவைந்தேன் - உன்னுற்பெற்றேன்-
(௮) நீயேவினையாமென்றது - நீயேயெனக்குச் சத்துருவாயெ
ன்றது--உணர்வால்-அறிவினால்-வியுமனதொந்துரைத்தது-த
சிக்கின்றமனது துன்புற்றுச்சொன்னது- (௮௮) அனையாரமுத
தென்றது- அவர்களமுதாரர்களென்றுசொல்லியது - ஆசையறு
க்குமலக்கண் - இச்சையைக்கெடுக்கின்றவருத்தமாம்.- (௭-து.)

(இதுவுமது.)

போதம்பாடியாகிப்புரணமாகாமனந்தான் - - - - - *
காதல்விடினொந்தயர்தல்கதநியமுததுவாஞ் - - - - - *
சீதமாகமகிழ்ந்துசிரித்துநின்றதென்ற - - - - - *
தேதமில்லாஞானத்தேகமானமகிழ்ச்சி - - - - - *

(இ-ள்.) (௮) கதநியமுதது-கூப்பிட்டமுததென்றது-போ
தம்பாடியாகி -ஞானமொவரிசையுண்டாகி-- புரணமாகாமனத்

தான்- (ஞான) நிறையாத்மனமானது--காதல்விடில்-ஆசையை
விடும்போது--தொந்தயுர்தல் - துன்பப்பட்டுவருந் துதல்--அ
துவாம்-அவ்வருத்தமேயாம்--(யசு) சேதமாகமகிழ்ந்து-குளிர்ச்
சீயாகச்சந்தோஷித்து--சிறித்துநின்றதென்றது-தலசத்திருந்த
தென்றது--ஏதமில்லாஞானத்து - குற்றமற்ற ஞானத்தில்--ஏத
பானமகிழ்ச்சி- ஒன்றானவாதந்தமாம்--(எ-து.) (யசு)

(இதுவுமது.)

முடிவின்ஞானத்தாலேமோகம்விட்டமனந்தான் - - - *
வடிவமாய்க்கும்பொழுதுமகிழும்துவேமகிழ்வாம் - - - *
நெடியமொய்ய்ப்பினுலேநிறுத்திக்கேட்டேமென்ற - - - *
தொடிவின்ஞானவலியாலுள்ளமொருப்பட்டதுவே - - - *

(இ-ள்.) (யசு) முடிவின்ஞானத்தால்-அந்தமில்லாத் ஞானத்தி
னால்--மோகம்விட்டமனந்தான்-ஆசையைவிடுத்த மனமானது
--வடிவமாய்க்கும்பொழுது- தனதுருவத்தைநாசஞ்செய்யும்
பொழுது--மகிழும்துவேமகிழ்வாம்-சந்தோஷிப்பதேசந்தோ
ஷமாம்--(சு) நெடியமொய்ய்ப்பினு - மிகுந்தவலியினால்--நிறு
த்திக்கேட்டேமென்றது- தடுத்திக்கேட்டோமென்றுசொல்லிய
து--ஒடிவின்ஞானவலியால்-அழிவற்றஞானேதேசபலத்தினால்
--உள்ளமொருப்பட்டது- மனமொருமைப்பட்டது--(எ-து)

(இதுவுமது.)

அங்கத்தறைந்துகொண்டதடர்கற்பனைகளாலே - - - *
பங்கப்படுவன்றுயரம்பரந்தோடினதென்றதுதான் - - - *
மங்கத்தருவாதனையான்மருண்டுசுழல்வதாகு - - - *
கங்கற்பமுவாதனையுந்தனைத்தான்வலைபோற்றனைக்கும் - - - *

(இ-ள்.) (ரு) அங்கத்தறைந்துகொண்டது - சரீரத்திலடித்துக்
கொண்டதென்றது--அடர்கற்பனைகளால் - மிகுந்தகற்பனைகளி
ன்--பங்கப்படுவன்றுயராம்- கெடுதிப்படுகின்றவலியதுன்பங்க
ளாம்--(சு) பரந்தோடினதென்றதுதான்- நெயிந்துரமோடின
தென்றது--மங்கத்தருவாதனையால் - கெடத்தகுந்த வாசனையா
(வடிப்படு)--மருண்டுசுழல்வதாகும்-மயங்கித்திரிவதாம்--சங்க
த்ப்பும்- சங்கற்பங்களும்--வாதனையும்- வாசனையும்--தனைத்
தான்-தன்னைத்தானே--வலைபோல் - வலையப்போல--தனைக்கு
ம்-இறைப்படுத்தும்--(எ-து.)[இ-எ-க-ம்] முன்றொகுத்துச்சொ
ன்னபதினெண் பகுப்பையு முறைப்படி யிலக்கம்வைத்து வகுத்
துரைத்ததாம். (உக)

(ஆதலால்மனதைக்கெடுக்கவெனல்.)

கோசகாரப்புழுப்போற்கொடுங்கற்பனைவாதனையாத.... ..*
பாசமடைவரியாரும்பகர்ந்தமனத்தின்கதையை.... ..*
மாசொந்தமனத்தான்மதித்துமனத்தைமாய்ப்பாய்.*
தேசமுடையாயென்றுதெளிந்தவசிட்டனுரைத்தான்.... ..*

(இ-ள்.) கோசகாரப்புழுப்போல்-கோசகாரக்கிரமியைப்போ
ல்--கொடுங்கற்பனைவாதனையால் - (தனது) கொடியசங்கற்பவா
சனைகளால்--இயாரும்பாசமடைவர் - யாவரும்பாசத்தையடை
வார்கள்--பகர்ந்த-சொல்லிய--மனத்தின்கதையை- இம்மனத்தி
ன்சரித்திரத்தை--மாசொந்தமனத்தால் - களங்கமற்றமனத்தினால்--
மதித்து-வரையறுத்தறிந்து--மனத்தை-(களங்க) மனதை--மா
ய்ப்பாய்-கெடுப்பாய்--தேசமுடையாயென்று- தெளிவையுடை
யவிராமாவென்று--தெளிந்தவசிட்டன் - தெளிவுள்ளவசிட்டமு
லி--உரைத்தான்- சொன்னார்- (எ-து.) [இ-ம்] மனதையகமுச
த்திற்செலுத்தி வெகுந்முகத்திற் செல்லாமற் மயிக்கில் ஞானமய
மாமென்பதாம். (உஉ)

மனத்தின்கதைமுற்றிற்று.

(ஆகதை-சு-க்குக்கவிதை-சராயக.)

பாலன்கதை.

(அவதாரிகை.)

முன்மனமானது சிற்பாவனையாற்சித்துஞ் செடபாவனையாற்சட
முமானதையறிவித்து, அதன்சங்கற்ப ரூபமானசகத்தை
யாத்மவிசார மில்லாதவர்கள், எதார்த்தமாகப் பார்ப்ப
தைப் பாலன்கதையினிதரிசனமாகச் சொல்லுகிறார்.

(அறிஞர்கள்மனதுபிரமமேயெனல்.)

முழுதுசத்தியமாய்ப் புரணமாயென்று முடிவதுபிரமமாவதுதா
ன், பழுதினஞானிகடம்மனமலா தில்லைப்பரமமாமிதிலிலாத்லை
யெழுந்தருஞ்சத்தியாவுமாயிலங்கு மிவைகளோர்காலமொன்று
(சுக)

தாம், எழுவினாப்பிரமமுடையசிறச்சத்திமறிதருமுடல்களிற்றே
ன்றும். *

(இ-ள்.) பழுதின் ஞானிகடம்-குற்றமற்றஞானிகளுடைய-ம
னம்-மனமானது--முழுதுசத்தியுமாய்-சகலசத்திகளுடைய
தாயும்--புரணமாய்-பரிபூரணமாயிருக்கின்ற--என்றுமுடிவ
து-எப்பொழுதும்நாசமில்லாத--பிரமமாவதுதான்-பிரமஸ்வ
ரூபமாவதுதான்--அலாதிஸ்வ-அதையன்றிவேறின்-பரம
மாமிதில்-பிரமஸ்வரூபமாய்விதனிடத்தில்--இலாதிஸ்வ-இல்லா
தவைகளொன்முமில்லை--எழுதருஞ்சத்தி-எழுதற்கரியசிறச்சத்தி
யானது--யாவுமாயில்ங்கும்-சகலமுமாப்பிரகாசுக்கும்--இவை
கள்-இச்சத்திகளில்--ஒர்காலம்-ஒருகாலத்தில்--ஒன்றுளதாம்-
ஒருசத்தியுண்டாம்--எழுவினாப்பிரமமுடைய-குறைவில்லாதபி
ரமத்தினுடைய--சிறச்சத்தி-ஞானசத்தியானது--மறிதரும்-அ
ழிகின்ற--உடல்களிற்றேன்றும்-சரீரங்களிற்றேன்றும்--(எ-று.)

(இதுவுமது.)

காற்றிலேயசைவுங்கல்லிலேதிடமுங்கல்லிலேகுடும்வான்றனிலே,
தோற்றலாமைபுநன்னீரிலேநெகிழ்வந்தொலைவுறுமாய்வினிலேமா
ய்வு,முற்றமாய்வினையின்மரங்களும்போலவுள்ளுறையிரமசத்தி
கடா, மாற்றல்சால்காலதேசசித்திரத்தாலவனியிற்சாவிபோற்றே
ன்றும். *

(இ-ள்.) காற்றிலேயசைவும் - வாயுவிற்சலனசத்தியும் -- கல்லி
லேதிடமும்-பாடாணத்திற்கடினசத்தியும்--கனலிலேகுடும்-அக்
கினியிலுண்ணசத்தியும்--வான்றனிலேதோற்றலாமைபும்-ஆகா
யத்திற்ஞானியசத்தியும்--நன்னீரிலேநெகிழ்வும்-நல்லசலத்திற்
யிவச்சத்தியும்--தொலைவுறு-தொலையாநின்ற--மாய்வினிலேமாய்வு
ம்-நாசத்திலேநாசசத்தியும்--ஊற்றமாய்-வையுள்ள--வினையி
ன்மரங்களும்போல-வித்தி (லடங்கிய) விருகங்களைப்போல--
உள்ளுறையிரமசத்திகடாம்-(பிரமத்தி) னுளடங்கியிருக்கின்றபி
ரமசத்திகளானவை--ஆற்றல்சால்-பலமிகுந்த--காலதேசசித்தி
ரத்தால்-காலதேசவிசித்திரத்தினால்--அவனியில்-பூமியில்--சா
விபோற்றேன்றும் - பபிர்களைப்போலத் தோற்றும்--(எ-று.)

[இ-உ-க-ம்] பிரமத்துக்கப்பின்னமான சிறச்சத்தியுல்லாசமே விசி
த்திரமான சகமாகத்தோற்றுமின்றதாம். (உ)

(அசத்தைச்சத்தாகக்காணுதல்.)

பரமமேயெங்குமென்றுமுண்டாகும் பயின்மனனத்தினுன் மன
மாந்,தரமறுபந்தமுத்திபேருலகாஞ்சத்திகளனைத் துமாய்நிற்குந்
திரமறுதனையர்க்கனைசொற்கதைபோற் செப்பியவினையெலா
ந்நிரமாந்,கரமலர்முகிலேயென்றலுமந்தக்கையினையிராகவண்
வினவ. *

(இ-ள்.) பரமமே-பிரமஸ்வரூபமே--எங்கும்-எவ்விடத்திலும்
--என்றும்-எப்போதும்--உண்டாகும்-உண்டாயிருக்கும்--(அ
ப்பிரமமே) பயில்-சொல்லப்பட்ட--மனனத்தினுன்மனமாய்
த--பந்தம்-பந்தமுள்ள(சுவாத்மாவாகவும்)--முத்தி-வீடுள்ள(பர
மாத்மாவாகவும்)--பேருலகம்-பெரியவுலகமாகவும்--சத்திகள
னைத் துமாய்நிற்கும்-சத்திகளெல்லாமாகவுமிருக்கும்--திரமறுத
னையர்க்கு-ஸ்திரமில்லாத குழந்தைகளுக்கு--அனைசொற்க
தைபேரல்-தாய்சொல்லப்பட்ட காதையைப்போல--செப்பிய
வினையெலாம்-சொல்லியவிக்கற்பனைகளைத்தும்--திரமாய்-நி
லையாகும்--கரமலர்முகிலே-கைகளென்னுந்தாமரைமலர்களைபு
டையமேசமே--என்றலும்-என்றுவசிட்டர்சொல்லவும்--அந்
தக்கையினை-அச்சரித்திரத்தை--இராகவண்வினவ-இராமர்கே
ட்க.--(எ-று.) [இ-ம்] சத்தினுபாசமாகத் தோற்றுமின்ற மித்தை
யாரூபமானசகம், அறிவினமையாற் சத்தாகப்பார்க்கப்படுகின்
றதாம். (ந)

(அசத்தைச்சத்தாகவுணாத்தல்.)

சித்தவஞ்சனையின் மூலமாங்கதையைச் செல்வனுக் கருந்தவனு
டைப்பான்,மெய்த்தகைவிலாதோர்சிறுவனியன்னைவிரும்பியோர்
கதைவிளம்பென்னச், சத்தியம்போலவெறும்பொய்யேயுடைப்
பாட-ரணியன்ருமரோர்மூவர், சத்தவீரமுறற்குணங்களுஞ்சிறந்
தோர்குனியநகரிலேயுறைவோர். *

(இ-ள்.) சித்தவஞ்சனையின்-மனவஞ்சனைக்கு--மூலமாங்கதை
யை-காரணமானகாதையை--செல்வனுக்கு-இராமனுக்கு--அ
ருந்தவனுடைப்பான்-அரியதவமுள்ள வசிட்டர் சொல்லுவார்--
மெய்த்தகைவிலாதோர்சிறுவன் - மெய்யறிவில்லாத வொருபால
னுவன்--விரும்பி-விருப்பமுற்று--அனைநீ-தாயேநீ--ஒர்க
தைவிளம்பென்ன-ஒருகாதையை யெனக்குச் சொல்வாயென்று
கேட்க--சத்தியம்போல-உள்ளதுபோல--வெறும்பொய்யேயு
டைப்பான்-முழுதுமித்தியான (வோர்கதையைச்) சொல்லுவா

—தரணிபன்குமாரரோர்மூவர்- இராசகுமாரர்மூன் றுபேர்கள்
—சத்தவீரமும்- பரிசுத்தமாகியவீரத்திலும்— நற்குணங்களும்—
தலகுணங்களிலும்— சிறந்தோர்- மிகுந்தவர்கள்— குணியதகரி
செயுறவோர்- இல்லாதபட்டணத்திலிருப்பவர்கள் -(எ-று.)

(இதுவுமது.)

மூவர்விருவர்பிறந்திலொருவன் மூலமாங்கருவினுமில்லை, யாவ
துங்கருதித்திர்பவரின்னணிலளவறுபழமரச்சோலை, மேவலுமத
னிற்செழுங்கனிதுய்த் துவெம்பசிதணிந்துமேற்சென்றார், காவ
ருகாமூன் றுநன்னதிகள்கொபொருதினாபொய்க்கண்டார்...*

(இ-ள்.) மூவரில்-(இம்) மூன்றுபேர்களில்— இருவர்பிறந்தில
—இரண்டுபேர்கள்பிறந்ததேயில்லை— ஒருவன்— ஒருதீசன்— மூல
மாங்கருவினுமில்லை— காரணமாகிய கருப்பத்திலுமில்லை— யாவ
துங்கருதித்திர்பவர்-சகலரபமுமெண்ணிச்சேஞ்சரிப்பவர்களாய்
—விண்ணில்-ஆகாயத்தில்— அளவறுபழமரச்சோலை— மட்டற்ற
கனிகளையுடையவனத்தில—மேவலும்-பொருந்தவும்— அதனிற்
செழுங்கனிதுய்த் து-அதிற்செழுமையான பழவகைகளைட்டித்
து—வெம்பசிதணிந்து- வெப்பமானபசிநீங்கி—மேற்சென்றார்
—மேற்போயினர்கள்—காவருகாக-அக்கானகத்திலுபக்கத்தில—
மூன்றுநன்னதிகள்-மூன்றுமகளை--கொபொரு-கொயில்டோ
துநின்ற-தினாபொய்க்கண்டார்-அலைகளுடன்பார்த்தார்கள்—
(எ-று.)

(இதுவுமது.)

ஒருநன்னதியிலிரண்டுநீரில்லையொன்றுவெண்மணலதாமிதனி...*
லாடிநீர் துளைந் துபருகினாந் தியாகமேலேருநகரடைந்தார்...*
வியமூன் றெதிர்ந்தாரதிவிரண்டிலேமேன்மரஞ்சவரினாதொன்று
கூடியவவற்றிந்தவரிலாவீட்டிந் குடிபுருத்திருந்தனர்மூமரர்...*

(இ-ள்.) ஒருநன்னதியில்- வேகமாகச்செல்கின்றதல்லமுன்றற்
தினாநீர் இரண்டுநீரில்லை- இரண்டிற்சலமில்லை— ஒன்றுவெண்மண
லதாம்-ஒன்றுலர்ந்தவெண்மணலையுடையதாம்—இதனில்-இத்தந
தியில்—ஆடிநீர் துளைந்து- ஸ்நானஞ்செய்து—பருகினார்- (சலத்
தை) பானம்பண்ணினார்கள்--அந்நியாகி-சாயங்காலமாய்—மே
ல்வருநகரடைந்தார்-இனியுண்டாகும்பட்டணத்தைச்சேர்ந்து--
வீயிமுன்மெதிர்ந்தார்- (அதில்) மூன்றுவீடுகண்டார்கள்— அதி
விரண்டிலே— அம்மூன்றிலிரண்டில்லவேயில்லை—மேன்மரஞ்ச
வரினாதொன்று- மேலேமரங்களுஞ்சுத்திச்சுவருமில்லாத வீடுபொ

ன்று—கூடியவவற்றில்- சேர்ந்தவம்மனைகளில்— சுவரிலாவீட்டி.
ல்-சுவரில்லாமனையில்—மூமரர்- (இராச) குமாரர்கள்— குடிபுரு
த்திருந்தனர்- குடியாகப்புருத்திருந்தார்கள்-(எ-று.) (எ-று.)
(இதுவுமது.)

ஒருவருங்காணாதகரிலேவெளிவீட்டிதைபவர்கனகபாத்திரமூன்*
தருகுறக்கண்டாரதிவிரண்டோடாமறவினுந்துளியாமொன்று*
சொருபயில்கடத்திற்றுநோணமூன்றதனிற் றுநோணமூன்றதன்
றுமிக்கிருந்த,பருவரிசையத்தாஞ்சமைத்துவாயில்லாப்பனவொ
ண்ணிலர்க்குமுன்படைத்தார்.....*

(இ-ள்.) ஒருவருங்காணாதகரில்-ஒருவரும்பாராதபட்டணத்தில்
—வெளிவீட்டிதைபவர்-ஆகாயமனையிலிருப்பவர்கள்—கனகபா
த்திரமூன்று- மூன்றுதமனியபாத்திரங்கள்— அருகுறக்கண்டா
ர்-(தனது) பக்கத்திலிருக்கப்பார்த்தார்கள்— அதிலிரண்டோடா
ம்-அதிலிரண்டோடாமும்—அறவினுந்துளியாமொன்று- மிகவு
ந்துளாயிருப்பதொன்று— சொருபயில்கடத்தில்- உருவமில்லாத
(விட) பாத்திரத்தில்— துநோணமூன்றதனில்- ஆறுமரக்காலில்--
துநோணமூன்றதன்று- துணிபதக்கைத்தள்ளி— மிக்கிருந்த- மி
குத்திருந்த—பருவரிசைய- பருத்ததண்ணிலத்தை— தாஞ்சமைத்
து-தாங்கள்கொஞ்செய்து—வாயில்லாப்பனவர்- வாயில்லாதபி
ராமனார்—எண்ணிலர்க்கு- அளவற்றவர்களுக்கு— முன்படைத்
தார்-முன்புபரிமாறினார்கள்-(எ-று.) (எ-று.)
(இதுவுமது.)

அவொலாநிரம்பவுண்டபின்மிகுந்தருந்தினர்வேட்டைகளாடி*
யிவர்கண்மூவருயங்கிருந்தனொண்ணிளமையாமைபின்னென்று
வன், புவனமுமிவ்வாறறிவிலோர்காண்பார்புகன்மனவிரிவுசங்கத்
பம்,விவரமாமிதனாலுலகமாமிதனைவிடுதிருவிசுற்பமாயிடுநீ...*

(இ-ள்.) அவொலாம்-அப்பிராமணர்களனைவரும்--நிரம்பவுண்
டபின்-பூரணமாகப்புகித்தபின்பு—மிகுந்ததருந்தினர் - சேடத்
தை (பிரசாதமாக) ப்புகித்து—வேட்டைகளாடி- வேட்டைகள்
செய்துக்கொண்டு—இவர்கண்மூவரும்- இம்மூவர்களும்—அங்
கிருந்தனொன்ன- அத்தலத்தில்கொத்தார்கள் (என்ன) மனைசொ
ல்ல—இளமையால்-பாலப்பருவத்தினால்—சிறுவன்-குழந்தை—
தம்பினன்- (எதார்த்தமாக) தம்பினன்--புவனமும்- சகத்தையு
ம்—இவ்வாறு-இவ்வண்ணம்—அறிவினோர்காண்பார்- அஞ்ஞானி
கள்பார்ப்பார்கள்—புகன்மனவிரிவு- சொல்லப்பட்ட மனதின்வி
தாலமே—சங்கற்பம்-சங்கற்பமாம்—விவரமாமிதனாலுலகமாம்
(சு.உ.)

-பகுத்தச்சொல்லுகின்ற விச்சங்கற்பத்தாற்சகமாம்—இதனைவி
டு-இச்சங்கற்பத்தைநீக்கு--நீதிருவிகற்பமாயிடு-நீதிருவிகற்பஞ
கக்கடவாய்-(ஏ-அ.) (ப-ம்) அத்துவிதான்மஸ்வருபத்தைதரணி
பனென்றும், அதன்பிரதிபலனமான சீவேஸ்வரசகங்களை, குமர
கோர்மூலவொன்றும், மித்தையாபிரகீர்தியில்வசிப்பவர்களை, குனி
யநகர்லேயுறைவொன்றும், சீவேஸ்வரரிண்டு முதித்திலொ
ன்பதை மூவரிவிருவர்பிறந்திலொன்றும், உலகங்கருவினு மில்ல
யென்பதை, ஒருவன்மூலமாங்கருவினுமில்லையென்றும், சிதாகா
சத்திலென்பதை, விண்ணிலென்றும், மனோராச்சியத்தி லுண்டா
னமளவற்ற விடயசகானுபவத்தை, அளவறுபழமரச்சோலை மே
வலுமதனித் செழுங்குனி ஆய்த்தென்றும், மூன்றவத்தைகளை, மூ
ன்றுநன்னதியுளென்றும், நனவுகனவுகளிற் சாரமில்லையென்ப
தை, ஒழிநன்னதியிலிரண்டுநீரில்லையென்றும், குனியமானசுழுத்தி
யை, ஒன்றுவெண்மணலதாமென்றும், இவ்வவத்தையி லமுந்திச்
சுகிப்பதை, இதனிலாடிநீர் குளைந்தென்றும், இனிவருஞ்சங்கற்ப
வடிமாவதை, மேல்வருநகரடைந்தா லொன்றும், சீவேஸ்வரபிரம
சாக்ஷையயறிந்தார்கொன்பதை, வீடுமூன்றெதிர்த்தா லொன்றும்
அதிற்சீவேஸ்வரரில்லையென்பதை, அதிலிரண்டில்லையென்றும், நி
காதாரமானபிரமத்தை, சுவரிலாவென்றென்றும், அப்பிரமாதா
ரத்திலிருப்பவர்களை, வீட்டிற் குடிபுகுந்திருந்தனரொன்றும், அ
கோசரமானசிதாகாசத்திலுறைபவரை, ஒருவருங்காளுவெளிவீ
ட்டுறைபவரொன்றும், சச்சிதாநந்ததெரிசுனத்தை, கனகபாத்திர
மூன்றருகுமக்கண்டா லொன்றும், அதிற்சத்திச்சித்தின்மடிப்பை, அ
திவிரண்டோடாமென்றும், அதிற்சத்தினைப்பத்தை, அறவினு
த்தாளியாமொன்றென்றும், உருவமற்றவாதந்தமயத்தை, ஸ்வரு
பமில்லாதத்திலென்றும், காமாதினை, துரோணமூன்றென்றும்,
இவையாறும் நசித்தவிடத்திற் சேடித்திருந்த சத்துவமனதை,
அக்ஷுமிக்கிருந்தபருவரிசையென்றும், அம்மனதையனுபவ
த்திற்குதாத்தலை, சமைத்தென்றும், அநைமகாமவுனத்தினுல்லா
சத்திற்சேர்த்தலை, வாயிலாப்பனவொண்ணிலர்க்குமுன்படைத்தா
லொன்றும், அவ்வருட்பிரசாதம்பெற்றதை, மிகுந்ததருந்தினொ
ன்றும், சகசநிஷ்டையிலெதிரறச் சஞ்சரித்திருக்கின்றார்க ளென்
பதை, வேட்டைகளாடி யிவர்கண்மூவரு மங்கிருந்தன றொன்றுங்
கடறிஞர். [இ-ரு-க-ம்] பிரமத்தி லாரோபிதமாகத்தோற்றின கற்
பனைகளைநீக்கி அப்பிரமவடிவமானதார்த்தமாபிச்சஞ்சரிக்கவே
ண்டுமென்பதாம்.) (பாஷன்கதைமுற்றிற்று.) (அ)

அ. கதை-ய-ரு கவிதை-சாரயினை.



சித்தன்கதை.

(அவதாரிகை.)

மூன்புதிருக்கு திருஷ்டியில்லாதவர்களுக்குத் திரிஸ்யமுண்
டுபோலத் தோற்றுமென்பதையறிவித்து, அத்திரிஸ்யமுண்
கதுக்கானுபவமாயிருத்தலாற் கேவலமித்தையன்றிச் சிற்ச
த்திலிலாசமாயிருக்குமென்பதையு மம்மனமேகாலவளவா
யிருத்தலையு மறிவிக்குமிதித்தம், 'சித்தன்கதையை நிரூபிக்கிறார்.
(பிரமத்துக்குப்பந்தமின்றெனல்.)

தங்கள்சங்கற்பத்தாலநிலில்லோர்சாலமோகிப்பர் தல்லறிஞர்...
பொங்குநல்லிசாரமதியினுன்மயங்கார்புந்தியாற்பொய்ம்மையை
யொழித்துத், துங்கமெய்யுணர்வாப்பந்தமற்றிருந்துத்தொடர்
புறுபந்தமுண்டென்று, பங்கமுற்றயலோமலமாயழியாப்பரம்
பொருள்பந்தமுற்றமோ

(இ-ள்.) அறிவில்லோர்- அஞ்ஞானிகள்- தங்கள்சங்கற்பத்தா
ல்-தமதுசங்கற்பத்தினால்-சாலமோகிப்பர் - மிகவுமயங்குவார்க
ள்-தல்லறிஞர்- சுகஞானிகள்- பொங்குநல்லிசாரமதியினுன்ம
யங்கார் - பிரகாசிக்கின்றவாத்மவிசாரஞானத்தினுன் மயங்கார்க
ள்-புந்தியால் - அறிவினால்-பொய்ம்மையையொழித்து - மித்
தையைநீக்கி- துங்கமெய்- பரிசுத்தமானவுண்மையை- உணர்
வாய்- அறிந்துகொள்ளக்கடவாய்- பந்தமற்றிருந்தும் - பந்தமி
ல்லாதிருந்தும்-தொடர்புறுபந்தமுண்டென்று - தொடர்கின்ற
பந்தமுண்டாயிருக்கின்றதென்று- பங்கமுற்றயலோ - வேறுப
ட்டுத்தளராதே-அமலமாய் - நின்மலமாயும் - அழியாப்பரம்
பொருள்-நாசமில்லாததாயிருக்கின்றபிரமவஸ்து--பந்தமுற்றி
டுமோ-கட்டுப்படுமோ-(ஏ-அ) [இ-ம்]சைதன்யமொருதன்மை
யதாகப்ரகாசிக்கவதற்குப் பந்தமெப்படி யுண்டாமென்பதாம்.

(மனதுக்கேபந்தமுத்தி யுண்டெனல்.)

அந்தமற்றொன்றாய் விகற்பமற்றறிவா யழிவிலாப்பரம்பொருளி
ருக்க, பந்தமுற்றவரார்புத்திபெற்றவார்பாவணவிகற்பமேயனை
த்துஞ்சித்தனைவிருபந்தமாமனைத்திரீநிதிடனமுத்தியாமனைதி
ன், ரொந்தலீலையினுற் றுரமாமணித்துந் துரமுண்ணிதாய்த்
தோன்றும்

(இ-ள்.) அந்தமற்று- (தேசகாலவஸ்துக்களான்) முடிவிறந்து—ஒன்றாய்- ஏகமாயும்—விகற்பமற்று - (சகாதிசகவிசாதிக்ககத) பேதமிறந்து—அறிவாய்- சின்மாத்நிரமாயு (மிருக்கின்ற) —அழிவிலாப்பரம்பொருளிருக்க- கெடாதபிரமவஸ்துவிருக்க--பந்தமுற்றவரார்- பந்தத்தையடைந்தவரியார்—முத்திபெற்றவரார் வீட்டடைந்தவரியார்—அனைத்தும்-சகலமும்—பாவனைவிகற்பமே-பாவனாவிகற்பவிலாசமேயாம்—சிந்தனைவிரிவுபந்தமாம்- நினைப்பின்விசாலமேபந்தமாமும்--அதனைத்தீர்ந்திடன் முத்தியாம்- அநதவிபிவதேமோக்ஷமாகும்--மனத்தின்மொத்தலையினால்- மனத்தினதுதொந்தமானவினையாட்டினால் — அணித்துந்தூரமாம்- சமீபமுஞ்சேய்மையாம்—தூரமும்- வெகுதூரமும்—அண்ணிகாய்த்தோன்றும்- சமீபமாய்த்தீர்தோற்றும்--(எ-று.) [இ-ம்] மனத்தின்மனதுக்கேசகதாக்க முண்டாமென்பதாம். (உ)

{(மனமேதேசகாலமாயிருத்தலைத் திருத்திடாந்தமாக) வ நி வி த் தல்.}

கருத்தின்வல்லமையாததற்பமோர்கணமாங் கணமொருகற்பமாமியற்றறத், திருத்தமாயுணர்ந்துமொருகதையதனும்செகமெனுமிந்திரசாலங், குருத்துவமானமனத்தினுளிருக்குங்கொள்கைதோற்றிபிமெனவுரைப்பா, நெருத்தினங்கரிச்சந்திரகுலத்துள்ளானுத்தரபாண்டவநாட்டோன் ... * ...

(இ-ள்.) கருத்தின்வல்லமையால்- மனத்தின்வலியினால்—கற்பமோர்கணமாம்- கற்பகாலமொருக்ஷணப்போதாம் — கணமொருகற்பமாம்- க்ஷணங்கற்பகாலமாம்—இவற்றை- இவைகளை—திருத்தமாயுணர்ந்தும்- தெளிவாயநிமிக்கின்ற—ஒருகதை- ஓர்காதையாம்—அதனால்- அத்கதையால்—செகமெனும்- உலகமென்கின்ற—இந்திரசாலம்-இந்திரசாலமானது—குருத்துவமான-பெருமைபொருந்திய—மனத்தினுளிருக்கும் கொள்கை - மனத்திலிருக்கின்றதன்மையானது—தோற்றிபிமென - வெளியாகத்தோற்றுமென்று --உரைப்பான் - வசிட்டர்சொல்லுவார்— இங்கொருத்தன்- இப்பூமியிலொருபுருடன்--- அரிச்சந்திரகுலத்துள்ளான்- அரிச்சந்திரவமிசத்திற்பிறந்தவன் -- உத்தரபாண்டவநாட்டோன் - உத்தரபாண்டவமென்னுந் தேயக்கதையுடையவன்—(எ-று.) [இ-ம்] ஒன்றிற்பிரியம்வெத்ததிற்குகுகும்போதுகற்பங் கணமாகவுமகதையுடையமுயற்சிக்குப்போது கணங்கற்பமாகவுமிருப்பதுமனதேயுன்றிவெறியின்றென்பதாம். (ங)

(சித்தன்மயக்குதல்.)

செந்திருவாரணி புகழ்மகன்விந்தைசெநிபுயன் லவணனும்பெயரோன், மந்திரநிறைந்தவமைச்சர்தற்குழமணிகொள்கிங்காதனத்திருப்ப, விந்திரசாலவல்லவனெருவெனய்தினனிறைஞ்சிநின்றேத்திசு,சந்திரனையபிவியின்சுழற்றூற்றராபதிகாண்கெனச்சுழற்ற

(இ-ள்.) செந்திரு-இலக்குயியம்—வாணி-சரஸ்வதியும்—புகழ்மகன்- துதிக்கின்றவிராசகுமாரன்—விந்தை-விசையலட்சுமி—செநிபுயன்-வசிக்கின்றபுயங்களைபுடையவன்--- லவணனும்பெயரோன்- லவணனென்னு நாமத்தைபுடையவன்—மந்திரநிறைந்தவமைச்சர்- ஆலோசனைகண்மிருந்த மந்திரிகள்—தற்குழ- தன்னைக்குழம்படி--மணிகொள்- நவரத்தினங்களினுற்செய்த--சிக் காதனத்திருப்ப- சிங்காதனத்தில்வீற்றிருக்க—இந்திரசாலம்-இந்திரசாலவித்தைபில்—வல்லவனெருவன்- வல்லமையுள்ளவொருபுருடன்—எய்தினன்-வந்து—இறைஞ்சிநின்றேத்தி- வணங்கிப்புகழ்ந்து—சந்திரனைய-மதிக்கொப்பான—பிவியின்சுழற்றல்-(கண்கணினிறைந்த) மயிற்றேருகையின்சுழலினால்—தராபதிகாண்கெனச்சுழற்ற- அரசனே (பிவ்வித்தையைப்) பாருமென்றுசுழற்ற--(எ-று.) (ச)

(குதினாதோற்றல்.)

சுத்தமம்பரத்தாற்பலவிதசிருட்டிதோற்றிபிமொயைதோற்றுதல் போற், சித்தனாகாட்டிச்சுழற்றுபிவித்திகிரியைமன்னவன்பார்த்தா,னத்தலந்தனிலேசயிந்தவதேசத்திபதிவிடுத்தவார்தூதன்றத்துபுரவியொன்றுகொண்டெய்திசதம்கன் பரிக்குநேரொன்

[அ] (இ-ள்.) சுத்தமம்பரத்தால்- பரிசுத்தமாகிய பிரமத்தினால்—பலவிதசிருட்டி-நாநாவிதமானசிருட்டிகளை—தோற்றிபிமொயை-தோற்றிவிக்குமாயையானது --தோற்றுதல்போல்- தோற்றுதலின்றதுபோல—சித்தனாகாட்டி-சித்தனைப்பவன் (வித்தைமுதலானவற்றைக்காண்பித்து) --சுழற்றுது- சுழற்றுதலின்ற—பிவித்திகிரியை- மயிவிறகன்வட்டத்தை—மன்னவன்பார்த்தான்-அரசன்பார்த்தான்—அத்தலந்தனில்- அவ்விடத்தில்—சயிந்தவதேசத்திபதிவிடுத்த- சயிந்தவதேசத்தரசனனுப்பிய—ஓர்தூதன்-ஒருதூதனானவன்—தத்துது-நாவாநின்ற—புரவியொன்று-ஒருகுதியையை—கொண்டெய்தி - கொண்டுவந்து --சகமகன்பரிக்கு-தேவேந்திரன்குதினாக்கு—நேரொன்று-சமாமென்று--(எ-று.) (சாங்)

(அறிவுமயங்கல்.)

மன்னவனுக்கென்றெங்குள்ளோன் விடுத்த வயப்பரியென்றலுஞ்
சித்த, னின்னதுபோல்வதில்லைநீயிதனிலேயாவாயென்றனனினே
யோன், சொன்னவகேட்டுசித்திரம்போலத்தூரகமேநாட்டமா
ய்வேந்தன். கன்னலீரண்டங்கிருந்தனனநிஞர்கவலைதீர்சமாதியு
ற்றென்ன *
...

(இ-ள்.) மன்னவ- அரசனே—உனக்கென்று- உமக்கென்று—
எங்குள்ளோன்விடுத்த- எங்குள்ளரசனனுப்பிய--வயப்பரியென்றலு
ம்- வெற்றிக்குதியாயென்றுசொல்லவும்—சித்தன் - சாம்பிரியனா
னவன்— இன்னதுபோல்வதில்லை - இக்குதியாயென்பாத்தது
டையாது— நீயிதனிலேயாவாயென்றனன் - நீரிதனிலேயுமென்
துசொல்லினன்—இனையோன்- இத்தன்மையுள்ளசித்தன்— சொ
ன்னவகேட்டு- கூறியவகளைக்கேட்டு—சித்திரம்போல-ஒவி
யம்போல—தூரகமே- குதியாயே—நாட்டமாய் - நோக்காக--
வேந்தன்- அரசன்—கன்னலீரண்டு-முருர்த்தநேரம்—அநிஞர்
கவலைதீர்சமாதியுற்றென்ன- ஞானிகடுன்பமற்றசமாதியிலிருந்த
துபோல—அங்கிருந்தனன்- அங்கிருந்தான்-(எ-அ.) (ஈ)
(அறிவுதெளிதல்.)

வேத்தவையிருந்தோராயமும்வியப்புமிருந்தனரும்பியகமலப்
பூத்திரளோடை போற்குவிந்திருந்தார் போதமோடுபாதுயோட
லைது,முர்த்தமோரிரண்டுசென்றபின்வகிசின்முன்னுறவீழ்வுரு
நின்ற, பார்த்தபன்மன்னையலுளோர்தாங்கப்பரந்துழன்மனந்
தெளிந்துணர்ந்தான் *
...

(இ-ள்.) வேத்தவையிருந்தோர்-இராசசபையிலிருந்தவர்கள்--
ஐயமும்- சந்தேகமும்—வியப்பும்- அதிசயமும்—மிருந்தனர்--
மிருந்தார்கள்—ஓடை- தடாகத்தில்—அரும்பிய- குவிந்த--கம
லப்பூத்திரள்போல்- தாமரைமலர்கூட்டத்தைப்போல--குவிந்தி
ருந்தார்- (முகஞ்)சுருங்கியிருந்தார்கள்--போதமோடு- அறிவுட
னும்—உபாதித்யோடு- உபாதிபுடனும்—அலைந்து-உழன்று—மு
ர்த்தமோரிரண்டுசென்றபின் - நான்குகடிகைநீங்கினபின்பு--த
கிசின்-இங்காதனத்தினது—முன்னுறவீழ்வுருநின்ற - முன்பாக
விழுவின்ற--பார்த்தபன்மன்னைய- இராசாவை--அயலுளோர்தா
ங்க- அருகிலிருப்பவர்கடாங்கிக்கொள்ள--பரந்துழன்மனம்- வி
நிந்துழல்கின்றமனது--தெளிந்துணர்ந்தான்-தெளிந்தநிந்தான்
--(எ-அ.) [இ-ச-க-ம்] லவணனறிவுதெளியும்பொருட் டவனுக்
குமனோமையின்வல்லமையைத்தெளிவித்ததாம். (எ)

(மனோராச்சியஞ்செய்தசரிதையபுரைத்தல்.)

அனையவன்மன்னையமலநெஞ்சினநீயயர்வுவந்ததென்னென்ன.
வினையமந்திரியர் வினவலும்வேந்தன் விபுத்திதுகேளுமென்று
ரைப்பான், அனையுறப்பிவிசுழற்றியிச்சித்தன்சொல்லிடமயங்கியு
ப்பரிமே, வினையுறவேறிவேட்டையின்பொருட்டானீணெனிகடி
துறச்சென்றேன் *
...

(இ-ள்.) அனையவன்மன்னைய- அப்படிப்பட்டவரசனே—அமல
நெஞ்சினநீ- நின்மலமானமனதையுடையநீர்--அயர்வுவந்ததெ
ன்னென்ன- தளரும்படிவந்ததென்னவென்று—வினையமந்திரிய
ர்வினவலும்- வணக்கமுள்ளவமைச்சர்கள்கேட்கவும்-- வேந்தன்
விபுத்தி- அரசன்விபுத்திக்குக்கொண்டு—இதுகேளுமென்றுரை
ப்பான்- இதைக்கேளுங்கொன்றுசொல்லுவான்—அனையுறப்பி
விசுழற்றி-சமீபமாகமயிற்றோகையைச்சுழற்றி--இச்சித்தன்சொ
ல்லிட- இச்சாம்பரிகன்சொல்ல--மயங்கி - (அறிவு) மயங்கி—இ
ப்பரிமேல்- இக்குதியாயின்மேல்--நினைவுறவேறி-நினைப்புடனே
றி--வேட்டையின்பொருட்டு- வேட்டையாடு நிமித்தம்--நீணெ
றி- வெகுதூரம்--கடிதுறச்சென்றேன் - சீக்கிரத்திற்போயின
ன்--(எ-அ.) (அ)

(இதுவுமது.)

அறிவறுமனத்தாலயர்வுறுபோகத் தறிவிலார்மருண்டுபோவது
போத், செறிநெய்நூரம்பரியினும்சென்று தீயினாலியாவையும்
வெந்து, பொறியெழும்பாவைவனத்திலேபுகுந்துபுரவியுமியானு
மெய்வருந்தி, யெறிசுடர்மேற்பாலெய்துறுமளவுமிடருமமயங்கி
நெஞ்சினத்தேன் ... *
...

(இ-ள்.) அறிவுறுமனத்தால்-விவேகமில்லாதமனதினால்—அய
ர்வுறுபோகத்து- வருத்தத்தையுடையசெல்வத்தில்—அறிவிலார்-
அஞ்ஞானிகள்--மருண்டுபோவதுபோல்- மயங்கிச்செல்வதுபோ
ல்--செறிநெய்நூரம்-மிகவும்வெகுதூரம்--பரியினும்சென்று-
குதியாயினும்போய்--தீயினால்- அக்கினியினால்--இயாவையும்
வெந்து- சகலமும்வெந்து--பொறியெழும்- பொறிகள்கிதறுநி
ன்ற--பாவைவனத்திலேபுகுந்து - பாவைவனத்தினுழந்து--புர
வியுமியானும்- குதியாயும்நானும்--மெய்வருந்தி-சரிசொந்து
—எறிசுடர்- வீசாநின்றபிரகாசத்தையுடையசூரியன்--மேற்பா
ல்- மேற்றிக்கில்--எய்துறுமளவும்- அடையும்பரியந்தம்—இட
ல்- மருமயங்கி- துன்பத்துடன்மயக்கமுற்று—நெஞ்சினத்தேன்-
மனத்தளர்ந்தேன்--(எ-அ.) (ஈ)

(இதுவுமது.)

குடும்பபாரத்தைவிவேகிகள் கடக்குங்கொள்கபோற் பாணைய
க்கடந்து, நெடும்பிணைநாவற்கடம்பெனுமிச்சநிறைந்துபுட்குர
வினாநிரப்பி, யிடும்பைதீர்சோலையெய்தலுமாங்கொள்ளுகொடி
பிணித்ததென்கழுத்திற், கடுப்பரியெனவிட்டகன்றதுகங்கைகல
ந்தவர்பாவமெயென்ன *

(இ-ள்.) குடும்பபாரத்தை-சம்சாரசுமையை--விவேகிகள்-ஞா
னிகள்--கடக்குங்கொள்கபோல் - ஆறந்துசெல்கின்றதன்மை
யைப்போல--பாணையக்கடந்து - பாணைவனத்தைத்தாண்டி--
நெடும்பிணைநாவல் - நீண்டகிளைகளையுடையசம்புவிருகழ்வும்--
கடம்பு- கடம்பவிருகழ்வும்--எலிமிச்சம் - எலிமிச்சவிருகழ்வு
ம்--நிறைந்து - (எங்கு) நெறுங்கியும்--புட்குரவினாநிரப்பி-ப
கடியின்சுத்தங்குளினாமிசுந்துமிருக்கின்ற--இடும்பைதீர்சோ
லை- துன்பமில்லாதவனத்தில்--எய்தவும்- போகவும்--ஆங்கு-அ
வ்விடத்தில்--ஒள்ளுகொடி- ஓரழகியவல்லியானது--என்கழுத்
தில்- எனதுகண்டத்தில்--பிணித்தது - சுற்றிக்கொண்டது--கங்
கைகலந்தவர்- கங்காநதியின்மூங்கினவர்களுடைய--பாவமென்
ன- பாவத்தைப்போல--கடுப்பரி- வேகமுள்ளசுதிரையானது--
எண்ணிவிட்டகன்றது- எண்ணிவிட்டுநீங்கிற்று--(எ-று.) (ய)

(இதுவுமது.)

கழுத்துகொடியா லாசல்போற்றாங்கி காவறைதென்றலாந்ரு
ளிர்ந்து, முழுத்திறமோகத்தழுந்திநெஞ்சயர்ந்தேன்முழுக்குநற்
புசனைநியமம், விழுத்தகுநல் லாணின்நியேநிசியாமீண்பொழு
தணையவப்பொழுதிற், பழுத்தவல்லிருந் துன்பமுங்குளிரும்ப
ல்லைறையோசையுந் துணையாய்... .. *

(இ-ள்.) கழுத்து-கண்டத்திற்சுற்றிய--கொடியால்-வல்லியி
னால்--ஊசல்போல்-ஊசலைப்போல--தூங்கி- தொங்கிக்கொண்டு
--காவறை-கானகத்தின்பொருந்திய--தென்றலால்- தென்றற்கா
ற்றினால்--குளிர்ந்து - குளிர்வுற்று--முழுத்திறம் - மிகுந்ததிடத்
தையுடைய--மோகத்தழுந்தி- மயக்கத்தின்புழுது--நெஞ்சயர்
ந்தேன்-மனத்தளர்ந்தேன்--முழுக்கு-நாணமும்--புசனை-புசை
யும்--நியமம்-தியானமும்--விழுத்தகுநல் லாண்- சுற்றிநல்லபுகி
ப்புதரும்--இன்றி-இல்லாமல்--நிசியாமீண்பொழுதணைய-இ
யவென்கின்றவீண்காலம்வர--அப்பொழுதில்- அவ்விருவில்--ப
ழுத்தவல்லிருந் - முதிர்ந்தவல்லியிருந்தும்--துன்பமும்- துக்க

மும்--குளிரும்-குளிர்ச்சியும்--பல்வையோசையும்-பன்னடுக்
கத்தினோசையும்--துணையாய்-சகாயமாயிருக்க--(எ-று.) (யக)

(இதுவுமது.)

மனத்திருளகற்றுமநிவபொலந்தவல்லிருளிரவிரந்தகற்ற, புனைத்
துகொடியையறுத்தவணிமங்கிபொழில்புகுந்தொருவனாக்கா
ணேன், கனத்ததோர்பகலிலெட்டிலொன்றானகடிக்கையிற் ககன்ற
தற்பின்ன, ரினத்தலாநொருத்திதன்னைமுன்னெதிர்த்தேனிரவினை
மதியெதிர்த்தன்ன... .. *

(இ-ள்.) மனத்திருளகற்றும-மனேவிருளா நீக்குகின்ற--அநி
வபொல்-ஞானத்தைப்போல--அந்தவல்லிருள் - அவ்வலியிருட்
டை--இரவிவந்தகற்ற- சூரியனுதயமாகிநீக்க--புனைத்துகொ
டியை-கண்டத்திற்சுற்றியவல்லியை--அறுத்தவணிமங்கி-தறித்த
வ்விடத்திலிருங்கி--பொழில்புகுந்து-சோலையுணுழைந்து--ஒரு
வனாக்காணேன்- (அவ்விடத்)தொருவனாயும்பார்த்திலன்--கன
த்ததோர்பகலில்- கனமானவொருமத்தியானத்தில்--எட்டிலொ
ன்றானகடிகை- மூன்றேமுக்காணுழிகை--அகன்றதற்பின்னர்-
கழிந்தபின்பு- இனத்தலாள்- (நமது) குலமல்லாத--ஒருத்திதன்
னை-ஒருநீசப்பெண்ணை--இரவினைமதியெதிர்த்தன்ன-இருளாச்சு
ற்றிரெனதிர்த்ததுபோல--முன்னெதிர்த்தேன்- (அவர்)முன்னெ
திர்ப்பட்டேன்--(எ-று.) புனைத்துறுவென்பது புனைத்துறுவெ
னவிகாரமாயிற்று. (யஉ)

(இதுவுமது.)

கருகியநிறமுங்கருநிறத்துகிலுங்கைத்தலத்தன்னமுமாகி, யருகு
வந்துலும்பசிப்பினியாற்றாதவனைநானன்னமேயன்னந், தருதி
யென்றிரந்தேன்பசியினுலெவர்க்குந்தாழ்வுவந்துறுமெனல்கண்
டேன், வருதவஞ்செயாதோர்விரும்பியபொருட்டோன்மற்றவள
ளித்திலன்னம்... .. *

(இ-ள்.) கருகியநிறமும்- கறுத்தநிறமும்--கருநிறத்துகிலும்
-கருநிறமுள்ளவன்கிரமும்--கைத்தலத்து- அஸ்தத்தில்--அன்ன
முமாகி-அமுதுள்ளவளாய்--அருகுவந்துறலும் (என்) பக்கத்தி
ல்வரவும்--பசிப்பினியாற்றாது-பசிதோய்தாங்காமல்--அவனை
-அப்பெண்ணை--நான்-யான்--அன்னமே- அன்னநடைபாளே--
அன்னந்தருதியென்று- அமுதத்தைத்தருவாயென்று--இரந்தே
ன்-யாசித்தேன்--பசியினால்-உதராக்கினியினால்--எவர்க்கும்-யாவ
ருக்கும்--தாழ்வுவந்துறுமெனல் - இழிவருமென்பதை--கண்
(சுச)

டேன்-தெரிந்தேன்--வருதவஞ்செயாதோர்-(சிந்தித்தது)வரத்த
கதவயிபற்றாதவர்கள்--விரும்பியபொருட்போல்-இச்சித்தவஸ்
துபோல்-மற்றவன்-அப்பெண்ணுனவன்-அன்னம்-அமுதை
--அளித்திலன்-கொடுத்திலன்--(எ-து.) (யரு)

(இதுவுமது.)

சோலைதோறுமுலுமவள்பிறகேகி சோருமென் பசித்துயர்சொல்
ல, நிலைநின்றதுரைப்பாணீசர்கண்னிகையானினக்கெனதன்னமா
மென்னின், மாலையிட்டெங்கட்சேரியின்பிதாமுன்வந்தெனப்பு
ணர்தியேலிந்த, வேலையிலளிப்பேனென்றலுமியைந்தேன்விருப்
பொருமளித்தனளன்னம்.....*

(இ-ள்.) சோலைதோறுமுலும்-தோப்புகடோறும்கத்தாதின்ற
--அவள்பிறகேகி-அவள்பின்னேதொடர்ந்து--சோரும்-வாமி
தின்ற--என்பசித்துயர்சொல்ல-என்பசியின் வருத்தத்தைச்சொ
ல்ல--நிலைநின்றதுரைப்பாள்-கரியவன்சொல்லுவாள்--யான்-நான்
--நீசர்கண்ணிகை-நீசப்பெண்--நினக்கு-உமக்கு--எனதன்னமா
மென்னின்-எனதமுதமாகுமென்றால்--எங்கள்சேரியில்-எங்களு
றில்--பிதாமுன்வந்து-(என்) நந்தையின்முன்வந்து--மாலையிட்டி
-கவியாணஞ்செய்து--எனப்பணர்தியேல்-என்னுடன்சேர்வை
யாயின்--இந்தவேலையிலளிப்பேன்-இச்சமயத்திற்கொடுப்பேன்
--என்றலும்-என்றுசொல்லவும்--இயைந்தேன்-(அதற்குச்) சம்ம
தித்தேன்--விருப்பொடு-ஆசையோடும்--அன்னம்-அமுதை--
அளித்தனன்-கொடுத்தான்--(எ-து.) (யசு)

(இதுவுமது.)

தல்கியபாதிபன்னமுமருத்திதாவலின்கனிச்சுவைபருகி,யொல்கிய
துயர்போயிருத்தலும்புறத்திலுலாவதல்லுயிரொனவெண்ணப், பு
ல்கியகரத்தாற்பற்றினள்பிதாமுன்போயினளியாதஞ்சரீர, மல்கி
யபயஞ்செய்தரகிலேகொடுபோய்மறுக்கமே செய்புமாறென்ன

(இ-ள்.) தல்கியபாதியன்னமும்-கொடுத்தபாதியமுதையும்--
அருந்தி-புகித்து--நாவலின்கனிச்சுவைபருகி-நாவற்பழவிரசமு
றுக்குத்து--ஒல்கியதுயர்போய்-தளர்த்தபுகித்துன்பநீங்கி--இ
ருத்தலும்-இருக்கவும்--புறத்திலுலாவும்-புறத்திற்சஞ்சரிக்கின்
து--தல்லுயிரொன-தற்பிராணியென்ன--எண்ணப்பல்கிய-எண்ண
ப்பொருந்திய--கரத்தாற்பற்றினள்-கைகளினாற்பிடித்து--யா
தஞ்சரீரம்-சூட்சுமசரீரத்தை--மல்கியபயஞ்செய்-மிகவும்பய
த்தைச்செய்கின்ற--தரகிலேகொடுபோய்-தரகத்திற்கொண்டு

போய்--மறுக்கமேசெய்புமாறென்ன-வருத்தவதுபோல்--பி
தாமுன்போயினள்-(மனம்வருந்தத்தன்) நந்தைமுன் கொண்டு
போயினள்--(எ-து.) (யரு)

(இதுவுமது.)

தண்புறுமியென்னுயகனாகதல்கெனத்தாதையும்பொருந்திப்.
பண்புறவிருவர்தமையும்வேதாளபந்தனவனத்தினின்மகன்...
கண்புகத் தோன்றுங் காலதூதரைப்போற் கருநிறத் தவன்கொடு
போகியுண்புலால்வீசஞ்சேரியிலடைந்தானொருப்படுமணஞ்செ
ய்வானுன்னி.....*

(இ-ள்.) தண்புறுமியன்-(எனக்) கிட்டமுள்ள விப்புருடனை--
என்னுயகனாக--என்கொழுனனாக--தல்கென-கொடுப்பாயென்
(றப்பெண்) கேட்க--தாதையும்பொருந்தி-பிதாவுஞ்சம்மதித்
து--பண்புறவிருவர்தமையும்-குணப்படவிரண்டுபேர்கணையும்--
வேதாளபந்தனம்-பசாசபந்தனமுள்ள--வனத்தினின்மகன்-து-
றுகின்ற--காலதூதரைப்போல்-எமபடானைப்போல்--சருநிற
த்தவன்கொடுபோகி-கரியநீசனுவனமுததுக்கொண்டுபோய்
--உண்புலால்வீசம்-புகித்தின்ற மாமிசவாசனைகள் பரிமளிக்கின்
ற--சேரியிலடைந்தான்-தனதூரிலடைந்து--ஒருப்படுமணம்-
ஒருமையானகவியாணம்--செய்வானுன்னி-செய்யநிறைத்து--
(எ-து.) (யசு)

(இதுவுமது.)

வானரம்புரவிஞ்சுடங்காகம்வராகமென்பவறிந்தெடுப்ப, ஞ
னரம்புணங்கபறவைவீழ்த்தலைப்பவுலவிபசுறுவர்கத்தசையிலீ
னவீயினைப்பவுதிரமுமென்புமெல்லையிற்சேரியிலெய்தி,கானரம்
பைகளேநாட்டியகுடிவித்தடிமணந்தொடங்கினர்களிப்பால்...*

(இ-ள்.) வானரம்-குரங்கும்--புரவி-குதிரையும்--குக்குடம்-
கோழியும்--காகம்-காக்கையும்--வராகம்-பன்றியும்--என்ப
ன--என்றுசொல்லப்பட்ட மாமிசவகைகளை--அறிந்தெடுப்ப-அறி
ந்தெடுக்கவும்--ஊனரம்புணங்க-மாமிசங்கணரம்பில் (தோரண
ங்களாக) காயவும்--பறவைவீழ்த்தலைப்ப-பசுக்களுராய்த்தலைக்
கவும்--உலவியசுறுவர்-தடக்கின்றகுழந்தைகளுடைய--கைத்த
சையில்-கரத்திலிருக்கும்மாமிசங்களில்--நனவீயினைப்ப-இழிவு
ள்ளவீக்கள்சத்திக்கவும்--உதிரமும்-இரத்தமும்--என்பும்-அஸ்தி
யும்--எல்லையில்-அளவற்றிருக்கின்ற--சேரியிலெய்தி-பறச்சேரி

யில்லந்து--அரம்பைகள்- வாழைக்கோயே---கால்-காலாத---நாடி
டியகுடவில- தட்டிருக்கின்றபத்தில- களிப்பால் -சந்தோஷித்
தினால்--கடிமணந்தொடங்கினர்- புதுமையான கல்யாணஞ்செய்
யத்தொடங்கினார்கள்.-(எ-று.) (யௌ)

(இதுமது)

மலினஞ்ஞன் றுண் னுஞ்சிறக ணுஞ்சி மரு கனல்லவென மகிழ்தி
தான், தனியினுங் கறுத்தகூன் கிழமா மிகடையர் மத்தியாவருங் கூடி
யொலிபடுபதெகண் முழக்கினர் மனவுமூன்க ளஞ்சமைத்தனரவ
னா, நலிதருபா வம்பா தஞ்சரீர நல்குமா மென வயனளித்தான்....*

(இ-ள்.) மலினஞ்ஞன்னும்-இழிவுள்ளமாமிசநெருங்கிய-
சிறுகனனோக்கி-சிறிபவிழிகளாற்பார்த்து--மருகனல்லவென-
மருமகனல்லவென்று--கலிபினுங்குத்தகூன்கிழமாமி-யம
னிஹங்குத்தகூனையுடையகிழமாமியானவர்--மகிழ்த்தாள்-
களித்தாள்--கடையர்மற்றியாவருங்குடி-சண்டாளரனைவருஞ்
சேர்ந்து--ஒலிப்பறகண்முழக்கினர்-சத்திக்கின்றவாத்தியங்
களடித்தார்கள்--மதுவுமுன்கருஞ்சமைத்தனர்-களீரையும்மா
மிசங்குளையும்பாசுஞ்செய்தார்கள்--அவளை-அப்பெண்ணை--ந
லிதருபாவம்-அழிவுசெய்கின்றபாவமானது--யாதஞ்சரீரதல்கு
மாறென-(நரகத்திலவருந்துகின்ற)யாதஞ்சரீரத்தைக் கொடுப்
பதுபோல--அவனளித்தான்-அந்தந்தன் கன்னிகாதானஞ்செய்
தான்.-(எ-று.) (இதுவுமது.)

(இதுவும்து.)

குடியுயர்த்தகில்குருவுகொண்டனையகடையர்கல்யாணநாளேழின்
முடிதலுமவளோடென்மதிதழித்தேன் முகிண்முலை பூத்தவளவா
னாள், கொடியகோர்விபத்துநருந் துயர் போலோர் குழந்தையை
புவிக்கவக் குழந்தை, வடிவறவெந்தகட்டைபோலிறத்தவளர்ந்த
அழர்க்கநீதம்மனம்போல்..... *

(இ-ள்.) கடியபாதகங்கள்-கொடியபாவங்களானவை--உருவு
கொண்டனைய-வடிவுகொண்டதுபோல--சுடையர்கல்யாணம்--சு
ண்டாளர்களுடையவிவாகமானது--நாளேழில்-எழுதினத்தில்--
முடிதலும்-நின்றவேறவும்--அவளோடெண்மதிக்குழித்தேன்--அந்
தநீசப்பெண்ணுடனிருந்தெட்டுமாதங்கழித்தேன்--முகின்முலை
புத்தவள்-முறைபோன்றதனங்களுடன்புஷ்பவதியானவள்--வா
ணர்-(எண்ணுடன்புணர்ந்து) சுகிக்குங்காலத்தில்--கொடியதோ
கையத்து-கொடுமையானவோயாபத்து--சிருந்தியர்போல்.

சொடுக்கின்ற துன்பத்தைப்போல—ஒர்குழந்தையையளிக்க—ஒ
ருகுழந்தையைப்பெற—அக்குழந்தை—அக்குழலியும்--வடிவற
வெந்தகட்டைபோல்- (தன்) நுருவுகெடவந்த-விறகைப்போல
ருக்கின்ற—நிறத்தூ-கரிநிறத்தோயும்—மூர்க்கரிதம்மனம்போ
ல்-மூடர்களுடையமனவைப்போல—வளர்ந்தது- வளர்ந்தது—
(எ-து.) (யக)

(இதுவும்து.)

பின்னர் மூவாண்டித் பேதைமையளிக்கும் பிறப்பெனவொருமக
ப்பெற்று, என்னவண்டிட்டுமாசையிற்றோன் னுமனர் தீதமேயெ
ன்னவொர் குழவி, தன்னையுமளித்தாளிவொரு நெடுநாடங்கினன்
குடும்பபாரத்தி, வின்னலாலவர் தாபத்தி னால்வருந் துமிடும்பையா
ற்சனாத்தென்பாக்கை.....*

(இ-ள்.) பின்னர் மூவாண்டில்- பின்புமூன்று வருஷத்தில்—பே
தைமையளிக் கும்பிறப்பென- அநியாமையக்கொடுக்கின்ற சந
நத்தைப்போல—ஒருமகப்பெற்றாள் - ஒருபுத்திரனைப்பெற்றாள்—
அன்னவண்மீட்டும்- அவதரும்பவும்—ஆசையிறோன்றுமனர்
த்தமையென்ன- துராதையிலுண்டாகியவனர் தத்தைப்போல—
ஒருகுழவிதன்னையும்- ஒருகுழந்தையையும்---அளித்தாள் - பெற்
றாள் --இவரொடும்- இம்மனைவிபுத்திரர்களோடும் --நெடுநாடங்
கினன்- அநேககாலங்கூடியிருந்தேன் --குடும்பபரத்தின் - சம்
சாரத்தினது--இன்னலால்- துன்பங்களாலும்--அவர்தாபத்தினு
ல்-அவர்கன்பரிமவருத்தத்தினாலும்--வருந்துமிடம்படையால்-நான்
வருத்தப்படுகின்ற துன்பத்தினாலும்--என்றாக்கை- எனதுசரிசம்
--சனாத்தது- மூப்படைந்தது-(எ-று.) (உய்)

(இதுவும்து.)

வெம்புறுமுப்பான்மெலியுநாளந்தவிந்தவெற்பருகுறுசாரத்..*
பைம்புயன்மறுத்து மண்ணினீர்சுண்டி பசியினு லுயிரொலம்ப
தைப்ப, கொய்பொடுகொடியும்புல்லும்வெந்தெந்நுட்கோம்ப
யாற்பொடிபடவரலு, மெம்புதுக்கிளைஞரிற்றந்தவரனேதொட்க
னுமேகினரநேகர்... ..*

(இ-ள்.) வெம்புது-வருந்துகின்ற—மூப்பான்மெலியுநாள்-வ
யோதுகத்தினுவினாக்கின்மகாலத்தில்—அந்தவிந்தவெம்பருகுது
சூரல்-அவ்விந்தமலையின்பக்கத்திலிருக்கின்றவடிவாரத்தில--பை
ம்புயன்மறுத்து-பசியமேசம்பவருஷியாமல்—மண்ணினிர்சுண்டி
பூமியிற்சலமில்லாமற்காய்ந்து—பசியினாலுயிரொலாம்பதைப்பு
(சாநு)

-உதராக் கினியினுயிர்களைத் துற்துடிக்க--கொம்பொடும்-கி
ளைகளை யுடைய (விருக்ஷங்க) ஞடன்--கொடியும்- (படர்கின்ற)
கொடிகளும்--புல்லும்-புல்லுகளும்--எரிந்து- எங்கும்--எவ்வி
டத்தும்--கோடையால்- வெய்யவினால்--பொடிபடவரலும் - பு
ழுதியர்கும்படிவரவும--எம்புதுக்கிளைஞர்- எமதுபுதியவுறவின
ர்கள்--அநேகரித்தனர்- வெகுபெயர்மரித்தார்கள்-- அநேகர்-
பலர்--எங்குணுமேகினர்- பலதேயங்களிலுஞ் (சித்திப்) போனார்
கள்--(எ-அ.)

(இதுவுமது.)

தனையரிவிருவார்தோள்களிலிருப்பதலையின்மீதொருவனைத்தாங்கி
மனைவியோடேகி மெய்யெய்கொளுத்த மாய்வுருத்தநாடகன்
றோர், பனையடிநிலவின்மைந்தனாயிறக்கிபதைப்பொருசிறிதொ
ழிந்திருந்தேன், வினைநரகேறிபழவினையோடேமேவியவின்பம
தென்ன..... *

(இ-ள்.) தனையரிவிருவார்- புத்திரர்களிலிரண்டுபேர்-- தோள்க
ளில்-பசங்களிலும்--ஒருவனை-மற்றொருவனை--தலையின்மீது-சு
ரசின்மேலும்--இருப்ப - இருக்கும்படி--தாங்கி- சுமந்துக்கொ
ண்டு--மனைவியோடேகி- (எனது) பாரியாளுடன்போய்--மெ
ய்யெய்கொளுத்த- சரீரத்தைபுக்ஷணகிரணமெரிக்க--மாய்வுரு
து-இறவாமல்--அந்தநாடகன்- அத்தேயத்தைக்கடந்து--ஓர்
பனையடிநிலவில் - ஒருபனைமரத்தடியினிலில்--மைந்தனாயிற
க்கி-புத்திரர்களுயிழித்து--வினைநரகேறி- தீவினை (வடிவமான)
நரகத்தினின்னுங் (கரை) யேறி--பழவினையோடு- பழைய (நல்)
வினையுடன்--மேவியவின்பமதென்ன - பொருத்திய சுசுத்தைப்
போல--ஒருசிறிது- சற்றுநேரம்--பதைப்பொழிந்திருந்தேன்
-சிரமந்தீர்ந்திருந்தேன்--(எ-அ.)

(இதுவுமது.)

வளைதருமூப்பால்வழிவருந் துயரான் மைந்தர்க ளிருவரையனைக்
குகளைகொலோதுயிலோசாய்ந்தனண்மனைவிகண்டுளங்காந்து
நானிருந்தே, வினையவன் னுயிலாதென்மடியேறியிருந்துநீர்சொ
ரிதரவழுது, விளைபசியாற்றேனுதிருமுழுனும்வேண்டிப்போ
துதாவென்ன

(இ-ள்.) வளைதருமூப்பால்- சூழ்கின்றசனாயினனும்-- வழிவ
ருந்துயரால்- வழிநடந்துவந்த அன்பத்தினனும்-- மைந்தர்களி
லுடையனாக-- இரண்டுபிள்ளைகளுயுங் கட்டிக்கொள்ள--களை

கொலோ - களைதானே-- துயிலோ - நித்தினாதானே (வென்னு
ம்படி)--மனைவியாய்ந்தனள்- (எனது) தலைவியிறந்தாள்--கண்டு
ளங்காந்து- (அதைப்) பார்த்துமனமுருகி -- நானிருந்தேன்-
யானிருந்தேன்--இனையவன் னுயிலாது--இனையபிள்ளையுறங்காம
ல்--என்மடியேறியிருந்து-என்மடியிலேறியிருந்துக்கொண்டு--
நீர்சொரிதரவழுது- (இரண்டுகண்களிலுஞ்) சலம்பெருகவழுது
--விளைபசியாற்றேன்- (மிகவு) முண்டாகின்ற பசிக்குச்சகிக்கே
ன்--உதிரமும்-இரத்தமும்--உன்னும் - மாமிசமும்--வேண்டும்-
(யான்) புசிக்கவேண்டும்--இப்போதுதாவென்ன - இப்போது
கொடென்றுகேட்க--(எ-அ.)

(இதுவுமது.)

இட்டமாமிளவென்னெதிர்பதைப்பவென்செயலே துமற்றுயிர்
போய், கட்டைபோலிருந்தேன்விடாதவன முதகண்ணினீர்கண்ட
மக்களாந்துமட்டிவன்வாரானென்னுயிர்விடுவான்வனக்கனல்வள
ர்த்திலவீழக், கிட்டிநின் னுகைத்தேனித்தவாசனத்தின் கீழ்வுறவீ
ழ்வுறுமளவில்..... *

(இ-ள்.) இட்டமாமிளவல்- பிரியமுள்ளவினைய குழந்தையான
வன்--என்னெதிர்பதைப்ப- என் (கண்) முன்னேதுடிக்க--என்
செயலே துமற்று- நான்செய்வதொன்றுமின்றி--உயிர்போய்-பி
ராணன்பிரிந்த (திருக்கின்ற)--கட்டைபோலிருந்தேன்- சுவத்தை
ப்போலிருந்தேன்--விடாதவனமுதகண்ணினீர்கண்டு - அவனோ
யாமலமுதகண்ணிபார்த்து--அறக்காந்து- மிகவுங்காந்
து--மட்டிவன்வாரானென்று-மித்திலிவன்பிழையானென் (நெ
ண்ணி)--உயிர்விடுவான்- (யானும்) பிராணனை விடும்பொருட்டு
--வனக்கனல்வளர்த்து-காட்டாக் கினியைவளர்த்து--அதிலவீழக்
கிட்டிநின்னு- அவ்வக்கினியில்விழும்படிசமீபித்திருந்து--உகை
த்தேன்-எழும்பினேன்--இத்தவாசனத்தின்- இச்சிங்காதனத்தி(வி
ருந்து)--கீழ்வுறவீழ்வுறுமளவில்- கீழேவிழுதின்மசமயத்திலு--
(எ-அ.) [இ-ய-க-ம்] மனோராச்சியத்தினுண்டான கற்பனைகளை
வியப்புற்றசாரியர் முதலியோர்க்கறிவித்ததாம்.

(சீவவதைக்களையதிந்தேனெனல்.)

தாங்கினீர்பலருஞ்சயசயவென்னத்தாக்குறுபல்லியமுடிக்க, வீ
குணர்வுற்றேனீசனன்றுகிலவணமுமன்னவனானேன், தீங்குறுசி
த்தன்செயலின்மோகித்தேன்சீவனுக்கவத்தைக்கண்டதெனம், பா
குறவுளவென்றதிந்தனென்னுபகர்வுயிபொளித்தனன்சித்தன் *

(இ-ள்.) தாங்கினிர்யலரும்- (என்னைத்) தாங்கினவர்களாகியநீங்கள் எனவரும்—சயசயவென்ன- சயசயவென்றுசொல்ல—தாக்குறுபல்லியமுழங்க-அடிக்கப்பட்டசகலவாத்தியங்களுஞ் சத்திப்பிகக—நங்குணர்வுற்றேன்- இவ்விடமறிந்தேன்—நீசனன்றி-சண்டாளனல்லாதவனாய்—லவணனாமன்னவனானேன்- லவணனென்னுமரசனானேன்—திங்குறுசித்தன்-செயலின்மோகித்தேன்—குற்றம்பொருந்திய சித்தனது வித்தையினுன் மயங்கினேன்—சேவனுக்கு-சேவாத்மாவுக்கு—அவத்தைகள்- அவத்தைகளானவை—அநேகம்பாங்குறவுளவென்று- பலவரிமையாகவுண்டாயிருக்கின்றனவென்று—அறிந்தனனென்று- தெரிந்தேனென்று—பருநி-சொல்லுஞ்சமயத்தில்—சித்தன்-சாம்பரிகள்-- ஒளித்தனன்மறைந்தனன்—எ-து.) (உரு)

(சித்தனங்குதல்.)

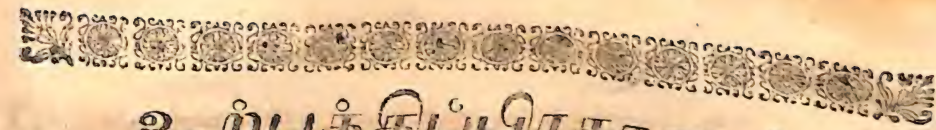
இருந்தமந்திரிகள்சித்தனென்றவனானொன்றனுமிமைப்பினுண்மறைந்தான், பொருந்தியவுலகமனமெனவேறபுலப்படக்காட்டுவான்விடுத்த, திருந்தியதெய்வமாயைபீதாஞ்செப்புமிச்செயலினுற்றீர்ப், பெருந்தகைபரத்தின்விகாரமேமனமாய்பேருலகென்றனொன்றான்..... *

(இ-ள்.) இருந்தமந்திரிகள்- (சபையி) விருந்தவமைச்சர்கள்-- சித்தனென்றவனானொன்றனும்- சித்தனென்றவனானொன்றுவிசாரிக்கவும்— இமைப்பினுண்மறைந்தான் - (கண்) ணிமைக்குமுன்னொளித்தான்--பொருந்தியவுலகம்- அடைந்தசகமானது---மனமென-மனமேயென்று --- வேறபுலப்படக்காட்டுவான் -பிரவாகத்தெரியக்காட்டும்பொருட்டு—விடுத்த- அனுப்பிய-- திருந்திய-திருத்தமான--தெய்வமாயைபீதாஞ்செய்வமாயானதுவாகும்--செப்புமிச்செயலினுன்-சொல்லப்பட்டவிச்செய்கைகளினால்—தீரப்பெருந்தகை- தீரமுள்ளவரசனே--பரத்தின்- பிரமத்தின்--விகாரமே-தம்பிரகாசமே--மனமாய்-மனமாகிய--பேருலகு-பெரியசகமாய்— என்றனர்- என்று (சத்துக்கள்) சொன்னார்கள்--என்றான்-என்றுவசிட்டமுனிசொன்னார்--(எ-து.) (உசு)



(சித்தன்கதைமுற்றிற்று.)

அகதை-யக-இ-கவிதை-சாசுதி



உற்பத்திப்பிரகாரம்

(அவதானிகை.)

முன்பு சிற்ப்ரதிபலனமான மனதுக்கேயற்பதேரமநேககாலமான சமசாரம்வந்ததன்றிச் சித்துக்கின்றென்றறிவித்து, இம்மனதைச்சித்திற் கரைத்துச் சின்மயமாய்ப் பிரகாசிப்பிக்குறிமித்தம், ஞானவிண்மகன் முதலிய வெண்கலையின்காரமுள்ள உற்பத்திப்பிரகாரத்தைச் சொல்லுகிறார்.

(மனோவல்லமையாதெனின்.)

ஆயமனத்தின்செயல்செயலாமதனாலொழிந்ததொழிந்துளதாம்... *
மேயமனத்தினலெவாழித்தோர்மிகவுதல்லதியானத்தோர்... *
தூயமனமாயிடிவெற்பாற்குழலாக்கடல்போற்பிறப்பிறப்பா... *
மாயமயக்கங்கெடுமென்னாவசிட்டன்மீண்டுமுனைசெய்வான்...

(இ-ள்.) ஆயமனத்தின் செயல்செயலாம்- (இப்படி) யானமனத்தினதுதொழிலேதொழிலாம்—அதனால்-அம்மனதினால்—ஒழிந்ததொழிந்துளதாம் விடுபட்டதெவியுபட்டதாம்—மேயமனத்தினலெவ- உண்டானயெனாஞ்சல்யத்தை—ஒழித்தோர்- விடுத்தவர்கள்--மிகவுதல்லதியானத்தோர்- மிகவுமுத்தமமான நிஷ்டையுள்ளவர்கள்—தூயமனமாயிடிவ- பரிசுத்தமகாமனங்கெட்டால்—வெற்பால்-(மந்தர) கிரியினால்—சுழலாக்கடல்போல்-அலைவுபடாத (கந்தர) சமுத்திரம்போல(வறிவுநிச்சலமாய்)—பிறப்பிறப்பாம்-சநநமரணமென்கின்ற--மாயமயக்கங்கெடுமென்னா-சம்சாரமயக்கநாசமாமென்றுசொல்லி—வசிட்டன்-வசிட்டமுனி—மீண்டுமுனைசெய்வான்- திரும்பவுஞ்சொல்லுவார்--(எ-து.) (க)

(இதுவுமது.)

தனையாநிற்கும்பலபோகச்சங்கற்பஞ்சேர்மனவிருத்தி... *
முனையால்வளருமாமாயமோகமென்னுநச்சுமரம்... *
வினையாநின்றமனநோய்க்குமேலோர்விதித்தபரிகார... *
மினையாதெளிதாயதனாலேயியற்றலாகுமிதுகேட்பாய்...

(இ-ள்.) தனையாநிற்கும்- பந்தித்திருக்கும்— பலபோகச்சங்கற்பஞ்சேர்- நாநாவிதபோகங்களினது சங்கற்பமடைந்திருக்கின்ற—மனவிருத்தி- மனவிருத்தியென்னும்--முனையால்- அங்குரத்தினால்—மாமாயமோகமென்னும்- மகாமாயா மயக்கமென்கி

(சு-து)

த—தச்சுமரம்- விடவிருக்கமானது—வளரும் - விருத்தியடைந்
தம்--வினையா நின்றமனநோய்க்கு- வளரா நின்ற மனோவிபாதிக்கு
--மேலோர்விதித்த-சத்துக்கணியமித்த--பரிசாரம்- அவுஷ்ணமா
னது--இனையாதெளிதாய்- வருத்தமில்லாமற்சுளுவாக---அத்னா
ல்-அம்மனநிலை--இயற்றலாகும்-செய்யப்படும்--இனுகேட்பா
ய்(இதைக்கேட்பாயாக--(எ-அ.) [இ-உ-க-ம்] மனோசங்கற்பமே
மாயைமுதலியவைகளாகத் தோற்றுமென்பதாம். (உ)

(அம்மனோநாசவுபாய்மியாதெனின்.)

மிகமாலுறுபல்பொருள்களையுமேவாதொழித்தோர்மனம்வென்
றோர், சுகமாயெளிதாய்த்தனக்குறித்தாற்சூயர்தீர்நிராசையறிவ
நியோர், சுகமாமணிதபுமுனவாப்பார்சான்றோருரைத்த நுற்பழகி
யசுமாரினைவுதீர்மனத்தாலயருமனதைத்திருப்பிடலாம் *

(இ-ள்.) மிகமாலுறு- மிகவுமிச்சிக்கப்பட்ட -- பல்பொருள்க
ளையும்-சுகவல்லுக்களையும்--மேவாதொழித்தோர்-விரும்பாம
னீக்கினவர்கள்--மனம்வென்றோர்- மனதைச்செயித்தவர்கள்--சு
கமாய்-சுகமாகவும்-- எளிதாய்-லெகுவாகவும்--தனக்குறித்தாம்
-தனக்குரியதாகவுமிருக்கின்ற--சூயர்தீர்-சூக்கமற்ற-நிராசை
யறிவநியோர்- வயிராக்கியஞானம்பெருதவர்கள் -- சுகமாமணித
புமுனவாப்பார்- உலகத்தின்கணுள்ள மானிடருமிக்கிணையாவா
ர்கள்--சான்றோர்- அறிஞர் (ருபதேசத்தாலும்)-- உரைத்த-
(நல்வரன்) கூறிய-- நூல்-சுருதி (முடிவாகியமகாவாக்கியார்த்தத்
தாலும்)--பழகி- (ஆத்மா) னுசந்தானஞ்செய்து-- அகமாரினை
வுதீர்மனத்தால்-நானென்னுஞ்சங்கற்பமிறந்தமனநிலை--அய
ருமனதை- (வெகுமுகமாய்) வருந்தாமனதை--திருப்பிடலாம்-
(அந்தந்முகத்திற்குக்கித்திருப்பலாம்--(எ-அ.) [இ-ம்] சுருதியு
த்தியனுபவமுள்ள மனநிலை வையின்றியமனதைக் கெடுக்கவே
ண்டுமென்பதாம். (க)

(அம்மனநிலைக்கிற்பலனியாதெனின்.)

இரும்பாவிரும்புதிருந்துவபோலியற்றுமனத்தான்மனந்திருந்து
திரும்பாநிராசைவடிவாகிச்செறியுந்தன்னுலியற்றுவதாய்.[ந்
விரும்பாநின்றோர்க்கெளிதானவெய்யமனத்தினுபசாந்தி.....*
பெரும்பாரத்தீர்ந்தகதியாம்பிந்தோர்கதியுதன்றாகா *

(இ-ள்.) இரும்பால்-அரத்தினால்--இரும்புதிருந்துவபோல்-அ
ந்திருத்தப்படுவதுபோல்--இயற்றும்- (சன்மார்க்கத்தின்) முய
ற்செய்தல்--மனத்தால்- (சத்த) மனநிலை--மனந்திருந்தும்- (அ

சத்த) மனந்திருத்தப்படும்--திரும்பா-மீனாத-- நிராசைவடிவா
கி-இச்சாத்தியாகமே யுருவாகியும்--செறியுந்தன்னால்- பொருத்தி
யதனது (முயற்சியி) னால்--இயற்றுவதாய் - சாதிக்கத்தக்கதாகி
யும்--விரும்பாநின்றோர்க்கு- (மோட்ச) விச்சை யுடையவர்களு
க்கு--எளிதான- லேசாகியுமிருக்கின்ற-- வெய்யமனத்தினுபசாந்
தி-வெவ்விமனத்தினொழிவே--பெரும்பாரத்தீர்- பெரும்பாரத்
ங்கிய--நற்கதியாம்-பரசதியாம்--பிந்தி- வேறே--ஓர்கதியுதன்
ருகா-ஒருகதியுதன்மையாகாது--(எ-அ.) [இ-ம்] மனோநாசமா
னவிடமே பரசுகமென்பதாம். (ச)

(அப்பரமசுகமெப்படியுண்டாமெனின்)

வாவுமனத்தையசங்கற்பவாளாலுக்கினிறைந்தெங்கு.....*
மியாவுமதுவாம்பொருடோன்றுமிந்தவழிநின்றநிலை.....*
மேவுமனதைவிழுங்கியதின்மேலாய்மாயாவிகற்பமிலா... [வாய்
வோவுமதியாலநிலையடைந்துளத்தை விழுங்கும்பொருளுணர்

(இ-ள்.) வாவுமனத்தை- (ஒன்றைவிட்டொன்றில்) வாலிக்கொ
ண்டிருக்கின்றமனதை--அசங்கற்பவாளால் - சங்கற்பகித்தமென்
னுங்கத்தியினால்--அலுக்கில்- கெடுத்தால்--எங்கும்-எவ்விடத்த
ம்--நிறைந்து- பரிபூரணமாய்--யாவுமதுவாம்பொருடோன்று
ம்--சகலமுந்தன்மையமாபிளங்குகின்றவல்லுப்பரசன்மாம்--இ
ந்தவழிநின்று- இம்மார்க்கத்திலிருந்து--அறிவால்- ஞானத்தின
ல்--மேவும்- விரும்பத்தக்க--மனதைவிழுங்கி- மனதைப்பொ
சித்து--அதின்மேலாய்- அதற்குமேலானதாய் --- மாயாவிகற்ப
மிலா- சம்சாரவிகற்பமில்லாத--ஒவுமதியால்-சகலத்தியாகமான
வறிவினால்--அநிலையடைந்து- (ஆத்மா) ஞானத்தையடைந்து--
உளத்தை- மனதை--விழுங்கும்பொருளுணர்வாய் - ஐக்கஞ்செய்
கின்றவ்வுருபஞானத்தை யறிந்துகொள்வாய்--(எ-அ.) [இ-ம்] ம
னோசங்கற்பமிறந்தவிடத்தப்பரமசுகமுண்டாமென்பதாம். (ங)

(எம்முயற்சியினால்மனதைக்கெடுக்கலாமெனின்.)

வருந்திமுயன்றுமனந்தன்னைமாத்நியில்லையுண்டென்னு*
திருந்தபத்திலிருந்தியுடையிடர்தீர்செல்வமிடரின்நிப.....*
பொருந்தவேண்டுமனம்வென்றுப்புவனமூன்றுந்நுரும்பாருந்*
திருந்தவினிதென்றனவெல்லாந்தீதாய்த்தோன்றின்மனமானும்*

(இ-ள்.) வருந்திமுயன்று - (செவனையில்) வருத்தப்பட்ட தி
யாசெத்து--மனந்தன்னைமாத்நி - மனதைக்கெடுத்து-- இல்லையு
ண்டென்னு-- சத்தசத்தென்றுரைக்கக்கூடாமல்-- இருந்த-செ

மாயிருந்த—பதத்திலிருந்திவாய்—பிரமபதத்திலிருப்பாய்—இ
டர் தீர்ச்செல்வம்—துன்பமற்றமோகசம்பத்தை—இடரின் தி—து
ன்பயின் தி—பொருந்தவேண்டும்—(தையத்தினு)லடையவேண்
டும்—மனம்பென்றால்—இப்படிமனோதாசமானால்—புலனமுன்
றுத்தும்பாகும்—முன் றுலகமுந்திரணமாம்—திருந்த—திருத்த
மாக—இனிதென்றனவெல்லாம்—இனிமையென்று சொல்லப்பட்ட
விடயங்களியாவும்—தீதாய்த்தோன்றில்—தீமையாகத்தோற்றினு
ல்—மனமானும்—மனதுநாசமாம்—(எ-று) [இ-ம்] விடயதோட
திருத்தியினுலம்மனதைக்கெடுக்கவேண்டுமென்பதாம். (சு)

(அவ்விடயதிருத்தியாதினாற்கெடுமெனின்.)

சித்தவிண்ணில்—இருதயாகாயத்தில்—இகழ்—பிரகாசி
க்கப்பட்ட—அறிவாந்தியானத்தால்—ஞானநிஷ்டையா—(னுண்டா
கும்)—அறிவென்னும்—பரஞானமென்கின்ற—ஒத்தபடையால்—
உரித்தாகியசக்கராபுதத்தினால்—ஐயமற—சந்தேகங்கெட—உள
த்தையறுப்பாய்—மனதைக்கெடுப்பாய்—அறுத்ததற்பின்—கெடு
த்தபின்பு—மெத்துதுயர்போம்—மிகுந்ததுன்பநீங்கும்—அவ
னான்—அவனானென்றும்—இவனான்—இவனானென்றும்—மேவும
னைத்தும்—பொருந்தப்பட்டசகலமும்—அது—அது (வெனதாக
வும்)—இதுவாய்—இது(வென)தாகவும்—வைத்த—வைத்திருக்கி
ன்ற—இவையே—இவைகளே—மனம்—மனமாகும்—இதனை—இ
ம்மனதை—மறப்பாம்—அபாவனமென்னும்—வாளால்—கத்தியி
னால்—அறுத்திவாய்—கெடுப்பாய்—(எ-று) [இ-ம்] ஞானதிருத்தி
யினுலவ்விடயங்கெடுமென்பதாம். (சு)

(மனமிறந்ததற்கடையாளமியாதெனின்.)

பெருகத்திரண்ட முகிலெல்லாம் பெருங்காற்றாலையொருவுதல்
போல், வருகற்பனைநாசத்தாலேமனம்போயிறக்குமனமிறந்தாற்
பொருகற்பாந்தமாருதமும்பொங்குடலும்புலியனைத்து... *
முருகச்சுபிபன்னிருகதிருமொருகால்வரினுமிடருண்டோ... *

(இ-ள்.) பெருகத்திரண்ட—மிகவுங்கூட்டமான—முகிலெல்லா
ம்—மேகங்களனைத்தும்—பெருங்காற்றால்—சண்டமாருத்தத்தால்—
ஒருவுதல்போல்—நீங்குவதைப்போல—வருகற்பனைநாசத்தால்—

வராதின்றகற்பனாடித்தினால்—மனம்போயிறக்கும்—மனமான
து(சித்திற்) சென்றுறங்கிக்கும்—மனமிறந்தால்—மனதுறங்கித்தால்—
பொருகற்பாந்தமாருதமும்—மோதாநின்றஆழிகாற்றும்—பொ
ங்குடலும்—பிரளயசமுத்திரமும்—புலியனைத்தும்—புலியுழ
னும்—உருகச்சுபி—உருகும்படியெயர்க்கின்ற—பன்னிருகதிரு
ம்—பன்னிரண்டுசூரியர்களும—ஒருகால்வரினும்—ஏககாலத்திலு
ந்தாலும்—இடருண்டோ—துன்பமுண்டோ—(எ-று) [இ-ம்] வ
ருந்தவிடர்களுண்டாயினு மவ்விடரில்லாதிருப்பதே, மனமிறந்த
குதியென்பதாம். (அ)

(பரமசுகத்திற்குவிக்கினமியாதெனின்.)

துண்ணக்கொண்டேதனையறுக்கிற்றினுச்சகலபூமிக் கு... *
முண்ணத்தலைமைப்போலின்புதிர்நிலைந் துவகற்பனைக்கே... *
துண்ணித்திக்குத்தற்பதப்பற்றிளகத்தையடைவாய்பலவாக... *
வுண்ணிப்படர்கற்பனைசெவமுடையமனமேபுயிர்ப்பகையாய்... *

(இ-ள்.) தண்ணக்கொண்டே—மனதைக்கொண்டே—தனையறு
க்கில—மனதைக்கெடுக்கில—தானாய்—தானாகி—சகலபூமிக் கு—
உலகங்களனைத்திற்கும்—முண்ணத்தலைமைப்போல—முண்ணமைபா
னசார்புபூமனைப்போல—இன்பம்—ஆநந்தமானது—முதிர்நிலை
ந்து—பூரணமாகப்பெருகி—அகற்பனைக்கே—கற்பனையற்றமோ
கச்சாபராசசயதனாக—துண்ணி—நெருங்க—இகழ்—பிரகா
சிக்கின்ற—தற்பதமயற்றி—பிரமபதத்தைச்சொந்து—சுகத்தை
யடைவாய்—நிரதிசயாதந்தத்தைப்பெறுவாய்—பலவாக—நா
நாவிதமாக—உண்ணி—நுணத்து—படர்கற்பனை—மிகுந்தமித்தை
யென்னும்—செவமுடைய—சம்பத்துள்ள—மனம்—மனதை—
உயிர்ப்பகையாய்—குத்தமாய்க்கு விரோதமாய்—(எ-று) [இ-ம்]
சங்கற்ப விகற்பாத்தமகயானமனதே யாதமசுகத்திற்கு வக்கன
மென்பதாம். (சு)

(அச்சங்கற்பமியாதினாற்கெடுமெனின்.)

உள்ளப்பகைவன்பலவிதமாயுகாட்சிகளால்வெல்லாமற்... *
நெள்ளத்தருகத்தோடமெனுஞ்செவமுடையதிராசையினும்... *
கள்ளத்தனிநெஞ்சினவெல்லாய்கற்றேரர்க்கன்பாய்நிம்மலமாய்... *
ஞள்ளக்குளிர்ந்தாங்காரத்தாற்குருகாதுசம்பாவம்... *

(இ-ள்.) உள்ளப்பகைவன்—மனமென்னுஞ் சத்தானுவானவன்
—பலவிதமாய்—நாநாவிதமாக—உறுகாட்சிகளால்—பொருந்திய
—விடயானுபவங்களால்—வெல்லாமல்—(உண்ணி)கெடுக்காமல்—
(சுஎ)

தெள்ளத்தகு- தெளிவாதற்குரிய-சந்தோடமெனும்-சந்தோட
மென்கிற-செல்வமுடைய-வாழ்வையுடைய-நிராசையினால்
-விராகத்தினால்-கள்ளத்தனிநெஞ்சின-குற்றமுள்ளதனிமையா
னமனதை-வெல்வாய்-கெடுப்பாய்-சந்தோடக்கன்பாய்-அநி
ரூர்களுக்கூப்பிரியமாகியும்-நிம்மலமாய்-நின்மலமாகியும்-
குள்ளக்குளிர்து-மிகவுங்குளிர்ச்சியாகியு (மிருக்கின்ற)-சம
பாவம்-பூரணபாவமானது-ஆங்காரத்தால்-அகம்பாவத்தினால்
--கூரகாது-பின்னப்படாது-(எ-று.) [இ-ம்] நிராசையாலவ்வி
கற்பங்களைக் கெடுக்கவேண்டுமென்பதாம். (உ)

(நிராசையானசமதிருஷ்டியைதக்கொடுக்குமெனின்)
தாழ்வுமுயர்வுமில்லாதசம்பாவனையாற்பிறப்பில்லா ... *
வாழ்வுநல்கும்பரமபதமாறப்பதமாடலாவே ... *
வீழ்வுருதமனமரிதாம்வெம்மைகனலைவிடாததுபோ ... *
லாழ்வுசெய்யுமலைவுமனமகலாவறிவினலைவுமனம் ... *

(இ-ள்.) தாழ்வுமுயர்வுமில்லாத-குறைவுநிறைவுமில்லாத-ச
மபாவனையால்-பூரணபாவத்தினால்-பிறப்பில்லா-சுதநமில்லா
த-வாழ்வுநல்கும்-பரமாதந்தத்தைக்கொடுக்கின்ற-பரமபத
ம்-பிரமபதமானது-மாறப்பதமாம்-அழிவற்றபதமாகும்-
அலைவால்-சஞ்சலத்தினால்-வீழ்வுருதமனமரிதாம்-கெடாதம
னமரியதாம்-வெம்மை-உண்ணமானது--கனலைவிடாததுபோ
ல்-அக்கினியைநீங்காததுபோல--ஆழ்வுசெய்யுமலைவு-தாழ்வை
ச்செய்கின்றசஞ்சலமானது-மனமகலா-மனதைவிட்டுநீங்கா
து--அறிவினலைவு-ஞானத்தினுடையசலனசத்தியே-மனம்-ம
னமாம்-(எ-று.) [இ-ம்] பரமபதத்தைக் கொடுப்பதற்கு நிரா
சையேகாரணமாம். (யக)

(சஞ்சலமானமனதைக்கெடுக்கு முபாயவியாதெனின்.)
அலையும்ந்தமனமுலகாமலைவுபோகின்மனங்கெடுமிந் ... *
நிலையேதவமுநூற்குநதும்நிமலவீடுந்நுணிபொருளுந் ... *
துலைவிலலைவேமனமாய்தொடர்வாதையுமதன்பெயரா ... *
மலையுமனமுமதுவதனைமாறவிசாரத்தான்மாய்ப்பாய் ... *

(இ-ள்.) அலையும்-சலிக்கின்ற-அந்தமனம்-அம்மனமே-
உலகாம்-சகமாகும்-அலைவுபோகில்-சன்னமற்றால்-மனங்கெ
டும்-மனதுதகிக்கும்-இந்நிலையே-இந்நிச்சயமே-தவமும்-
(நிட்காம)தபசும்-நூற்குநதும்-(ஆத்மஞான)சாத்திரத்தினந்
தபசும்-நிமலவீடும்-நிருமலமானமோகமும்--நுணிபொ
ருளும்-தெளிந்தவஸ்துவமாம்-மனம்-மனத்தினது-துலைவி

லலைவே-நீங்காதசலனமே-மாயை-மாயையென்றும்-தொட
ர்வாதனையும்-தொடராநின்ற (வசத்த) வாசனையென்றும்-அத
ன்பெயராம்-அச்சலனசத்தியினுமங்களாம்--அலையும்-சலிக்கின்ற
-மனமுமது-மனதுமச்சஞ்சலசத்தியேயாம்-அதனை-அம்ம
னோசலனசத்தியை-மாறவிசாரத்தால்-நீங்காத (வாத்மஞான)
விசாரணையால்--மாய்ப்பாய்-கெடுப்பாய்-(எ-று.) [இ-ம்] ஆத்ம
விசாரத்தான்மனோசஞ்சலத்தைக்கெடுக்கவேண்டு மென்பதாம்
(மனோவுருவவியாதெனின்.)

மெத்துகின்றவாதனையைவிட்டான்மேலாதலமுளதாந் ... *
சத்தினசத்தினிடைநின்றசுதன்னியத்திற்காட்டியத்தி ... *
லொத்துநடுநின்றலவதுவேயுள்ளமாருமிவ்வுள்ளத் ... *
சித்திமுயல்வாந்சித்தாருஞ்செடத்தின்முயல்வாந்செடமாகும்.

(இ-ள்.) மெத்துகின்ற-அற்பமாகின்ற-வாதனையைவிட்டா
ல்-இஃதுவந்துதியாகத்தினால்-மேலாதலமுளதாம்-பரமவின்ப
முண்டாகும்-சத்தின்-உள்ளதாகியபிரமத்துக்கும்-அசத்தின்
-இல்லாததாகியசகத்துக்கும்-இடைநின்ற-நடுவிருந்து-
சுதன்னியத்தில்-சித்திலும்-சாட்டியத்தில்-செடத்திலும்-
ஒத்து-பொருந்தி-நடுநின்றலவதுவே-மத்தியிற்சலித்துக்கொ
ண்டிருப்பதே-உள்ளமாகும்-மனமாகும்-இவ்வுள்ளம்-இம்
மனமானது-சித்தின்முயல்வால்-அறிவினமுயற்சியால்-சித்தா
கும்-ஞானவருபமாம்-செடத்தின்முயல்வால்-அறியாமையி
ன்முயற்சியினால்-செடமாகும்-செகத்தாகும்-(எ-று) [இ-ம்]
மனதுசெடசித்துவடிவமாமென்பதாம். (யக)

(அம்மனதையாதின லடக்கலாமெனின்.)

ஊக்கமுளதாய்மனமொன்றிலுறைக்கிலதுவாமாதலினுந் ... *
ருக்குமனதைமனத்தாலேதள்ளியேறித்தளர்வின்றி ... *
யாக்கமழிவிட்பதம்வினாவிலடைவாய்மனதைமனத்தாலே ... *
நீக்கவலதாந்தகைமைத்தாநிருபனிதுத்துநெத்போல ... *

(இ-ள்.) ஊக்கமுளதாய்-முயற்சியுள்ளதாய்-மனம்-மனமா
னது-ஒன்றிலுறைக்கில்-ஒன்றிலமுந்நில்-அதுவாய்-அப்பொ
ருளையாய்-ஆகலினால்-ஆதலால்-தாக்குமனதை-(விடயத்தி
ம்)பாய்கின்றமனதை-மனத்தால்-(ஆத்மஞான) மனதுதான்-
தள்ளி-நீக்க-ஏறி-மேற்சென்று-தளர்வின்றி-சோர்வினலாம
ல்-ஆக்கமழிவிட்பதம்-செல்வமென்னுமழிவற்றபரமபதத்தை
-வினாவிலடைவாய்-சீக்கரத்திற்பெறுவாய்-மனத்தை-(சு

னமுள்ள)மனதை--மனத்தால்--(நிச்சலமான)மனதினால்--நிருப
ன்--சார்வபுமனாவன்--நிறுத்தும்--(அரசர்களைத்தமதாக்கியினி
ன்றுத்துகன்ற--நெறிபோல--நிதிடைப்போல--நிச்சலவதாம்--நி
க்கித்தன்னிலையினின்றுத்தற்குவல்லமையான--தனமடைத்தாம்--த
ன்னமபுடையதாம்--(எ-று.) [இ-ம்] சித்துருவமான மனதினால்
செடவுருவமானமனதைக்கெய்க்கவேண்டமென்பதாம் (யச)

(புனதினால் தீமாவக்குச்சகாயமுண்டோவெனின்.)

பிறவிக்கடலிற்காதலெனும்பெருவாய்புதலைபிடித்தீர்க்க.....*
விமலச்சுழியாக் கழலுமவர்க்கதமநாவெட்டாவா.....*
மறமுற்றுநைத்துநைத்துமாய்த்துப்பிறப்பிலிருந்தாம...*
ஹவற்றுநைத்துயுவிப்பாயுயிரக்குப்பிறராவயுண்டோர்....*

(இ-ள்.) பிறவிக்கடலில்--சுதநமெனஞ்சமுத்திரத்திலு--காதலெ
னும்--ஆசையென்கின்ற--பெருவாய்புதலை--பெருவாயையுடைய
கராவானது--பிடித்தீர்க்க--பிடித்திழுக்க--ஹவச்சுழியில்--மர
ணமென்னுஞ்சுழில்--சுழலுமவர்க்கு--(அகப்பட்டிச்) சுழலி
ன்றோமென்றறிபவர்களுக்க--இத்யநாவாய்--மனமென்னுங்
கப்பலானது--எட்டா--எட்டும்--மறமுற்று--வீரமுற்று--உளத்தை
(மலின்)மனதை--உளத்தால்--(நிம்மல)புனதினால்--மாய்த்து--கெ
டுத்தது--பிறப்பில்--சுதநத்தில்--வருந்தாமல்--நையாமல்--உறவுந்
து--(பரிசுத்தமனதை) யறவுசெய்து--உண்--ஆத்மாவை--நீ--இரா
யாநீ--உயிவிப்பாய்--ஆநந்தவாழ்விலடைப்பாய்--உயிர்க்கு--ஆ
தீமாவக்கு--பிறரால்--வேறொருவரால்--உய்வுண்டோ--வாழ்வு
ண்டோமோ--(எ-று.) [இ-ம்] சித்துருவமானமனதைத்தவிர, ஆ
தீமாவக்--வேறுசகாயமின்றென்பதாம். ஆம் அசைநிலை. (யச)

(மாயாமயமானமனதைக்கெய்க்கு மாரிக்கமியாதெனின்.)

எந்தவெந்தவாதனைகளிதயத்தெழுந்தவனவெயல்லா.....*
மந்தநீதிவிடத்திழிக்கலகுமையக்கழுவாரு.....*
முந்துபோகப்பதமெனமொழிந்தவிருவாதனைவிட்டு.....*
வந்தபாவபாவங்கண்மார்த்திவிதற்பமறமகிழ்வாய்.....*

(இ-ள்.) எந்தவெந்தவாதனைகள்--எவ்வெவ்வாசனைகள்--இதய
த்தெழுந்த--மனதின்கணுத்தினவோ--அவையெல்லாம்--அ
வ்வாதனைகளியாவையும்--அந்தவந்தவிடத்து--அந்தந்தவிடத்திலு
--அழிக்கில்--கெடுக்கில்--அதுவே--அந்நாசமே--மாயக்கழி
வாகும்--மாயநாசமாய்--முந்து--முதன்மையான--போகமெ

ன--போகமென்றும்--போகமென--போகமென்றும்--மொழிந்த--
சொல்லிய--இருவாதனைவிட்டு--(இவ்) விரணுவாதனைகளையுந்
கி--வந்த--வந்திருக்கின்ற--பாவபாவங்கள்--பாவபாவமென்னு
மிரண்டையம்--மார்த்தி--நீக்கி--விதற்பமற--நிருவிதற்பமாய்--ம
கிழ்வாய்--நீசுக்கிப்பாய்--(எ-று.) [இ-ம்] சங்கற்ப முதித்தவிடத்
தொடுக்குவதே யதைக்கெய்க்குமாரிக்கமென்பதாம். (யச)

{ விடயமயமானமாயாசங்கற்ப
மியாதினானிங்குமெனின்--வேறு. }

அறிபவத்தாசையநிலைதுதானையவித்தைபுமனமுமாண்டதுவாய்
பெரிபயிலாசைதுன்பமாரிதாசைபுலருமுத்தியாயின்பம்...*
பிறிவறுதனது முயற்சியாலுண்டாம் பேதையருண்டெனமவித்
தை, செறிதருபொய்யாய்நாமமாத்நிரமாய்ச்சித்தெனதேற்றி
டிவிலதாம்.....*

(இ-ள்.) அறிபவத்து--நிர்ஸயத்திலுள்ள--ஆசையநிலை--இச்சை
நீங்கினால்--அதுதானே--அவ்விச்சைத்தியாகமே--அவித்தையு
ம்--அஞ்ஞானமும்--மனமும்--மனதும்--மாண்டதுவாய்--நிசுத்
ததாய--பொறிப்பில்--விடயத்தித்பழகுகின்ற--ஆசை--இச்சை
யே--துன்பமாய்--துன்பமாகும்--நிராசை--விராகமே--புல
ரும்--சொல்லுதற்கரிய--முத்தியாயின்பம்--நிருவாணசுகமாய்--
பிறிவறு--பிரவற்ற--தனதுமுயற்சியால்--தனதெத்தனத்தால்--உ
ண்டாம்--(அது)ண்டாகும்--பேதையர்--அறிவில்லாதவர்கள்--
உண்டெனும்--உண்டென்பதாயும்--செறிதருபொய்யாய்--நிறை
ந்தயித்தையாயும்--நாமமாத்நிரமாய்--பெயர்மாத்நிரமாய்--(பி
ருக்கின்ற)--அவித்தை--அறியாமையானது--சித்தெனதே--நி
த்திலு--(சுகலமுஞ்) சைதன்யமென்றுணரில்--இவதாம்--மத்தைய
யாய்--(எ-று.) [இ-ம்] நிராசைவழுவமான ஞானதிருஷ்டியால்
சசங்கற்ப நீங்குமென்பதாம். (யச)

(அஞ்ஞானதிருஷ்டிநீங்குமுபாயமியாதெனின்.)

என்றலுமிராமனவித்தையின்செல்வத்தெழுந்தநெருங்குமிக்கி
ருடா, நென்னுமிங்கின்றியெவ்வகைநீங்குமுனைத்தருளின்னநியை
ன்ன, வன்றவனுரைப்பான்வன்றயர்முடச்சர்வப்பவக்குழியின்
மன்னுபிரா, யொன்றயித்தத்தெழுடாக்கவீழ்மாயையுண்டெ
ன்னுண்மைதோக்கில்ல.....*

(இ-ள்.) என்றலும்--(இப்படி) யென்றவசிட்டர்சொல்லவும்--
இராமன்--இராமரானவர்--அவித்தையின்--அறியாமையினால்--
(எ-று)

செல்வத்தெழுந்து-செல்வத்திலுண்டாகி—அறநெருங்கும்-பின்பு
நெருங்கியிருக்கின்ற—இவ்விருடான்-இவ்வறியாமையானது—
இங்கு-இவ்விடத்தில்—ஒன்றுமின்றி—அற்பமுமில்லாமல்—எவ்வ
கைநிற்கும்-எப்படிப்போய்விடும்--இன்னம்-மேலும்—நீயுரைத்த
ருளென்ன-நீரனுக்கிரகிக்கவேண்டுமென்று கேட்க—வன்றவன்—
வலிமையானதவத்தையுடையவசிட்டர்—உரைப்பான்- சொல்லு
வார்--வன்றுயர்-வலியுடையவன்--முட்சேர்-முட்சனியை
நீத—வன்பவம்-கொடியதாகியசுறநெருங்கின்ற—குழியில்-மலை
ச்சார்பில்—மன்னுயிரை-நிலைபெற்றவாத்மாவை--ஒன்ற-பொரு
ந்த—வீழ்த்தி-தள்ளி—அதனோடு-அவ்வாத்மாவுடன்—ஒக்கவீழ்
மாயை-கூடத்தாணும்விழுதின்மமாயையானது—உண்டெனில்-
உள்ளதென்றுபார்த்தின்—உண்மைநோக்கிலலை-தத்துவதிறுத்தி
யில்லையாம்—(எ-று.)

(இதுவும்)

பிறப்பெனாமாயைக் கரையதாயெங்கும் பிறிவறுபெரும்பொரு
டோன்றி;விறப்புறுமாயைக்கிச்சையேவடிவாமிதனுடைநாசமே
வீடு, சிறப்பில்சங்கற்பஞ்சிதைத்திடிவிதுதான் நேயந்திருக்கித்
தெனங்கதினோன், புறப்படிவிதயனிசும்பில்வாதனையாம்பொங்கி
ருள்போமெனப்புகல்வாம்.....*

(இ-ள்.) பிறப்பெனும்-சுறநெருங்கின்ற--மாயைக்கரையதா
ய்-அவ்விதையின்முடிவாய்—எங்கும்-எவ்விடத்தும்—பிறிவறு-
பிறிதற்றிருக்கின்ற—பெரும்பொருள்-பரவலுதுவானது—தோ
ன்றில்-உதயமாயின்—இறப்புறுமாயைக்கு-தசிக்கின்றமாயைக்
கு—இச்சையே-ஆச்சையே—வடிவாம்-ஸ்வரூபமாம்—இதனு
டைநாசமே-இம்மாயாதாசமே—வீடு-மோகனமாம்—சிறப்பி
ல்-சிறப்பில்லாத—சங்கற்பம்-சங்கற்பமானது—சிறத்திடி-ந
கிக்கில்—இதுதான்-இவ்வறித்தையானது—தேய்ந்திடும்-நாச
மாம்—சிறத்தெனும்-ஞானமென்கின்ற—கதினோன்-குரியன்—பு
றப்படி-உதயமாலை—இதயனிசும்பில்-இதயாகாயத்திலு—வா
தனையாம்-வாசனையாகிய—பொங்கிருள்-மிகுந்தவற்றொருந்தகா
மமானது--போமென-நீங்குமென்று--புகல்வாம்-சொல்லுவாம்
--(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] ஞானப்பிரகாசவுதயத்தி லஞ்ஞானந்தகா
நீங்குமென்பதாம்.

(யக)

(நிரிஸயத்தைக்கெடுக்குந் திருத்தியாதெனின்.)

சுறநெருங்கித் துமாயையென்றாய்கண்ணெனத்தத்துவத்தா
கே, தண்டறவதுதான் கரைந்துபோமென்றாய்தத்துவமாவதே

தென்ன, வெண்டவனுரைப்பான் காண்பவற்றிடை சென்றெய்தி
டாதெங்குஞ்சமமா, புண்டெனலாகிதாமமத்துயர்ந்தவுணர்வு
தற்பரமமா முணர்வே

(இ-ள்.) கண்டனவனைத்தும் - காணப்பட்டவஸ்துக்களியாவு
ம்—மாயையென்றாய் - மாயையென்றே சொல்லின —கண்
னெனும்-ஞானமென்கின்ற—தத்துவத்தால்-ஆத்ம (பாவனை)யி
னால்—தண்டற-விக்கினமின்றி--அதுதான்-அந்தமாயையானது
—கரைந்துபோமென்றாய்-கெடுமென்றுசொன்னாய்—தத்துவ
மாவது-ஆத்மாவென்பது—எதென்ன-எனவேன் (நிராமன்)
கேட்க—எண்டவன் - எண்ணத்தக்கதவசையுடையவசிட்டர்--உ
ரைப்பான்- சொல்லுவார்—காண்பவற்றிடை-நிரிஸயத்தினிடத்தி
ல்—சென்றெய்திடாது-போயடையாததாயும்—எக்கனும்-எ
வ்விடத்திலும்—சமமாய்-பரிபூரணமாகியும்—உண்டெனலாகி-
உள்ளதென்றுசொல்லப்பட்டதாகியும்—நாமமத்து-பெயரில்லா
ததாகியுமிருக்கின்ற—உயர்ந்தவுணர்வு-மேலானஞானமே—தற்
பரமமா முணர்வே-பிரமஞானமேயாம்--(எ-று.) [இ-ம்] சம்தி
ருத்தியானஞானமேநிரிஸயத்தைக்கெடுப்பதாம்.

(உக)

(ஞானமெப்படிப்பட்டதெனின்.)

இவையெனுமனைத்துஞ் சிந்தனமாகியிறப்பிப்பிரமமேயென்
நவையுமன்மாங்கற்பனையிலலைநாசமும்பிறவிபுமென்னு. [அ
மவையலம்புவனமுன் தினுமில்லையவகைவிகாரமுமில்லலை
கவையறுசமமாங்குறிபெறுமறிவுமாத்நிரங்காணநின் னுளதால்

(இ-ள்.) இவையெனுமனைத்தும்-இவையென்றுசுட்டப்பட்டச
கலமும்—சிந்தனமாகி-ஞானாகாரமாகியும்—இறப்பிரா-நித்தி
யமாகியுமிருக்கின்றது—பிரமமே-பிரமமேயாம்—என்றும்-எ
ப்பொழுதும்--நவையுமன்மாம்-குற்றமுள்ளமனமாகிய—ச
ற்பனையிலலை-கற்பனையின்றும்—நாசமும்-மரணமும்—பிறவி
யுமென்னும்-சுறநெருங்கின்றசொல்லப்பட்ட—அவையெலாம்-
அவைகளனைத்தும்—புவனமுன் தினுமில்லை-முன்றுலோகங்களி
லுமில்லை--அவைகைவிகாரமுமில்லை-சுப்பாவவிசாரங்களுமில்லை
--கவையறுசமமாம்-இரண்டில்லாதபூரணமாகிய--குறிபெறு-அ
டையாளம்பெற்றிருக்கின்ற—அறிவுமாத்நிரம்-சின்மாத்நிரமே
டையாளம்பெற்றிருக்கின்ற—(எ-று.) [இ-ம்] சுசா
--காணநின் னுளது-பிரத்யக்ஷமாயிருக்கும்--(எ-று.) [இ-ம்] சுசா
நிக விசாநிக சுசுத்பேத சகிதமான பரிபூரணமே ஞானமென்ப
தாம்.

(உக)

(ஆயின் ஞானத்திற்குவேறகவொன்றுமில்லெனெனின்.)

சேவலமாகக்கேவலவொளியாய்க்கேடறுசுத்தமாய்விளிவா... *
யோவலிலறிவுமாத்நிரமாகியுறுசுயொன்முமற்றாறி... [சே
மேவருமிரத மனைத்தினுக்கொத்து விகாரமற்றுளபொருளிடத்
தாவருந்தனதுநினைவையெவிரும்பித்தன்வயத்தெழுந்ததோரறிவு

(இ-ள்.) சேவலமாகி- தனிமையாகியும் -- சேவலவொளியாய்-
தனிப்ரகாசமாகியும் -- கேடறு-அழிவற்றதாகியும் -- சுத்தமாய் ப
ரிசுத்தமாகியும் -- விளிவாய்-வியாபகமாகியும் -- ஒவலில்-பிரிவில்லாத
-- அறிவுமாத்நிரமாகி-ஞானமாத்நிரமாகியும் -- உறுசுயொன்று
மற்று-பொருந்துகின்றதுன்பஞ்சற்றுமில்லாததாகியும் -- ஆறி உ
பசாந்தமாகியும் -- மேவருமிரதமனைத்தினுக்கு-பொருந்துதற்க
ரியவினிமையானவஸ்-துக்களனைத்துக்கும் -- ஒத்து-கலந்து -- வி
காரமற்றுள-விகாரமற்றதாகியுமிருக்கின்ற -- பொருளிடத்து-ஞா
னத்தொவில -- தாவரும்-தாவுதற்கரிய -- தனதுநினைவையெவிரும்பி
பி-தனதுசங்கற்பத்தை யெயிச்சித்து -- கல்வபத்து - தனதுவாத்தி
தில் -- ஓரறிவெழுந்தது-ஓரறிவுண்டாயிற்று- (எ-று.) [இ-ம்] சின்
மாத்நிரமானபிரமத்தின்னின்றந்தனதுஸ்மரணமானவொர்போத
முதித்ததுண்டென்பதாம் (உஉ)

(ஆயினப்போதம்பெளிப்பட வில்லையோவெனின்.)

செப்பியவறிவுமுடிவில்சங்கற்பஞ்செய்ததிற்சென்றிடுமிதுதா... *
னிப்பிரமத்தின்மனமதாமிதனுக்கெண்ணிலசத்திகளுளவாகுங், க
ப்பிலாதெங்குநிரந்தரஞ்செய்யுங்கடுமையாமிம்மனத்தனில், ய
ப்பிலேதோன்றுத்தினாகளீபோற்போதமாகியவல்லபத்தோன்றும்

(இ-ள்.) செப்பியவறிவு-சொல்லிட ஞானமானது -- முடிவில்ச
ங்கற்பஞ்செய்தது-அளவற்ற சங்கற்பத்தைச் செய்தது -- அன்றிடு
ன்றிடும்-அதிற்செல்லும் -- அதுதான்-அவ்வறிவானது -- இப்பிர
மத்தின்மனமதாம்- இந்தப்பிரமத்தின்மனமேயாம் -- இதனுக்
கு-இப்பிரமத்துக்கு -- எண்ணிலசத்திகளுளவாகும்-அளவற்றசத்
திகளுண்டாயிருக்கும் -- கப்பிலாது-இரண்டில்லாமல் -- எங்குநி
ரந்தரஞ்செய்யும்-எவ்விடத்திலுஞ்சம்மாகச்செய்கின்ற -- கடுமை
யாமிம்மனத்தனில்- வேதமானவிம்மனத்தில் -- உப்பிலேதோன்
துத்தினாகளீபோல்- சலத்திலுண்டானவகளைப்போல -- போத
மாகியவல்லபத்தோன்றும்- நானாவிதமாகியவல்லபசத்தியுண்டா
கும்- (எ-று.) [இ-ம்] போதமானது மனோரூபமாட்சி சகலசத்தி
களோடுங்கூடிச்சகலத்தையும்போதம்போலத்தோற்றிவித்ததாம்.

(ஆயினப்போதம்பந்தமாகாதோவெனின்.)

உள்ளுறுசங்கற்பத்திலுற்றேன்முள்ளமற் ததனிலுலொடுக்குந்
தள்ளுறுசாற்றா லெழுந்ததிக்கொழுந்து சமிப்பதுங் ககற்றிலுந்
போல, தள்ளுறுபிரமம்ன்றுநாநென்றுநாநிதன்மனத்துமுபத்த
மெள்ளுறுமிடமுப்பிரிவினாப்பொருளையாமெனுமழுத்தமேவீ
டாம்... *
...

(இ-ள்.) உள்ளுறுசங்கற்பத்திலுற்றேன்முள்ளம்- உள்ளேபொருந்
தப்பட்டசங்கற்பத்திலுண்டாகிய--உள்ளம்- (பேதசத்தியான)
மனோரூபமானது--அதனினால்- அச்சங்கற்பத்தினால்--தள்ளுறு
சாற்றால்-மோதாநின்றவாயுவினால்--எழுந்ததிக்கொழுந்து-உண்
டாகியவக்கினிச்சுவாலையானது--காற்றினுச்சமிப்பதுபோல-வா
யுவினாலணவதுபோல--ஒடுங்கும்- நசுக்கும் -- நான்-யான்--நள்
ளுறுபிரமம்- மத்தியமாயிருக்கின்றபிரமஸ்வரூபம் -- அன்று-அ
ல்லவென்று--நாநிதல்-பார்ப்பதே -- மனத்துறுபந்தம்-மனத்தி
லுள்ளபந்தமாம்--எள்ளுறுமிடமுள்-எள்ளவாகிலும்- பிரிவினா
ப்பொருளே- பிரிவில்லாதபிரமஸ்வரூபமே -- யாமெனுமழுத்த
மேவீடாம்-நாமென்கின்ற திடபாவையே முத்தியாம்- (எ-று.)
[இ-ம்] போதமானதுதித்தவிடத் தொடுங்கிச் சகலமுந் தன்ம
யமாய்ச் செறிக்கிற் பந்தமாகாதென்பதாம். (உஉ)

(ஆயினமாயாகரியமின்றேவெனின்.)

மடமையுந் துயரு மவையவறிதறந்த வடிவமுமுடையநானென்
றே, படர்தருவறறிக்கேற்றபன்னடையாற்பாசமுப்பந்தமுமு
ளதாந், சடமுறுமிவற்றில்லதுமொன்றல்லேன்றசைநாம்பென்
புநீரல்லே, னுடலின்மேலானபரமநானென்னுமுறுதிபொர்மா
யைசென்றுணர்ந்தோர்... *
...

(இ-ள்.) நான்-யான் -- மடமையும்-அஞ்ஞானமும் -- துயரும்
-துன்பமும் -- அவையவறிதறந்த -உறுப்புக்கன்றறந்த -- வடி
வமும் உருவங்களுமாகிய (விவைகளை) -- உடையனென்று - உள்
ளவென்று -- படர்தரும்-பரவியிருக்கின்ற -- அவற்றிற்கேற்ற-
அவைகளுக்கிசைந்த -- பன்னடையால்-நானாவிதமாகியதடைகளி
னால் -- பாசமும்-ஆசையும் -- பந்தமும்-கட்டப்பட்டதும் -- உளதா
ம்-உண்டாகும் -- சடமுறுமிவற்றில் - சடமாகியவிவைகளில் -- எ
னுமொன்றல்லேன்-யாதொன்றுநானல்லேன் -- தசை-உண்களஞ
ம் -- நரம்பு-நரம்புகளும் -- என்பு-அவ்விதமும் -- நீர்-புண்ணீரு
ம் -- அல்லேன்-நானல்லேன் -- உடலின்மேலான - தேகத்தினத்தோ
(சூசு)

கிய—பரமநானென்னும்—பிரமஸ்வரூபமே யானென்கின்ற—உ
 னுதியோர்— நிச்சயமுண்டயவர்கள்—மாயைசெற்று—மாயையறு
 த்து— உணர்ந்தோர்— (சன்னை) பறிந்தவர்கள்.-- (எ-று.) [இ-ம்]
 தானேபிரமமென்னு மனுபவத்தினுற் பாஞ்சபூத பௌதிகமனை
 த்தும் வேறின்றென்பதாம். (உரு)

(அவ்வனுபவமியாதினானுண்டாமெனின்.)

தானலாதானவுடன்முதற்பொருளிறுனெனும்பாவனையாய், ஆ
 னமாமாயையுணர்வினோர்விதிக்கவுள்ளதாமுணர்வுளோர்க்கிலதா
 மானதநினைத்ததைம்பொதியியற்று மன்னவர்க்கமைச்சர்போல்
 வினாவி, லானநன்மதியான்முயற்சியாற்போகத்தாசைவாதனை
 யையேரறுப்பாய். *

(இ-ள்.) தானலாதான— தானல்லாததாகிய—உடன்முதற்பொ
 ருளில்—சரீரமுதலியவஸ்துக்களில்—தானெனும்—தானென்கின்ற
 —பாவனையாய்—பாவனையாகிய—உன்னமாமாயை—நனமாகியமா
 யையை— உணர்வினோர்—அறிவில்லாதவர்கள்—விதிக்க—உண்டெ
 ன்றுதியமிக்க—உள்ளதாம்— உண்மையாம்— உணர்வுளோர்க்கு—
 அறிவையுடையவர்களுக்கு — இலதாம்— (அம்மாயை) யில்லாத
 தாம்—மானதநினைத்தது— மனதெண்ணினதை — மன்னவர்க்க
 மைச்சர்போல்— அரசர்களுக்குமந்திரியைப்போல — வினாவில்—
 கிண்கிரத்தில்—ஐம்பொதி- பஞ்சேந்திரியங்கள்—இயற்றும்—செ
 ய்யும்—ஆன—ஆகின்ற--நன்மதியால்— நல்லறிவினாலும்—முயற்சி
 யால் நன்முயற்சியினாலும்—போகத்தாசை—போகத்தினவாவெ
 ன்னும்—வாதனையை — வாசனையை—வேரறுப்பாய்— வேருடன்
 கெடுப்பாய்— (எ-று.) [இ-ம்] விடயபோக விச்சாத்நியாகத்தா
 த்பிரமானுபவ முண்டாமென்பதாம். (உசு)

(போகவிச்சையாதினானுண்டாமெனின்.)

என்னுடைமைந்தொன்னுடைநிதிநானிவனவனிதுவதுவென்னு,
 பின்னுடைநிலைமையிந்தீரசாலத்தால்வீங்கியவாதனையோங்கு, ந
 ன்னுடைநிலையுஞ்ஞானமாதலைபோய் நாசமாயையிற்கருத் தொ
 ழிவாய், நின்னுடைவடிவிலவற்றையென்றேநினைவிலார்போல்வ
 ருந்துவதென். *

(இ-ள்.) என்னுடைமைந்தீர்— என்னுடையபுத்திரரென்றும்—
 என்னுடைநிதி—என்னுடையதிரவியமென்றும்—நான்—யானென்
 றும்—இவன்—இவனென்றும்—அவன்—அவனென்றும்—இது—இ

துவென்றும்—அதுவென்றும்—அதுவென்றுஞ் சொல்லப்பட்ட
 --வீங்கியவாதனை—மிருந்தவாசனையானது-- மின்—மின்னலைப்போ
 ல—உடை—அழிகின்ற--நிலைமை — நிலைமையுள்ள—இந்தீரசாலத்
 து— இந்தீரசாலத்தைப்போல—ஒங்கும்— வளரும்—நன்னுடைநி
 லை—நன்மைபுள்ளஞாதாவாகி--அஞ்ஞானமாதலைபோய்—அஞ்ஞா
 னமானகுணத்தைப்போக்கி—நாசமாயையில்—அழிவுள்ளதரிஸ்
 பத்தி (விருக்கும்)—கருத்தொழிவாய்— நினைப்பைவிடுவாய்-- நினை
 யுடை—உன்னுடைய--வடிவில்—ஸ்வரூபமில்லாத—அவற்றை—(பு
 த்திரராதியான) வம்மாயாசம்பந்தங்களை—நீயென்று — நீயென்
 (றெண்ணி)--நினைவிலார்போல்— அஞ்ஞானிகளைப்போல— வரு
 த்துவதென்—வருத்தப்படுவதென்ன— (எ-று.) [இ-ம்] நடனாத்ர
 யங்களை யானெனதென்பதுநீங்கினிராசையுண்டாமென்பதாம்.

(ஆயினித்தேகநாமல்லவோவெனின்)

முகமாய்ச்சடமாய்ச்சகாசுகங்களிலே முழுகியோர்பயனறவருந்
 துந், தேகமாரீரியாகோவகோவீதோர்சித்திரமிருந்தவாகாண,
 பேகமாய்மெய்யாயிலங்கியபிரமமெங்குமாயிருக்கலந்தோன்ற
 சீ, சோகமாய்ப்பொய்யாய்விளங்குமாயைதோன்றுதுருக்க
 வுந்தோன்றும். *

(இ-ள்.) முகமாய்—மூடமாகியும்—சடமாய்—சடமாகியுமிருக்
 கின்ற—தேகமார்—தேகமென்பதார்— சகாசுகங்களில்— (அதனி
 கித்தஞ்) சுகதுக்கங்களில்—முழுகி—அமிழ்த்தி—ஒர்பயனற—ஒர்பி
 ரயோசனமுமில்லாமல்—வருந்தும்— துன்பப்படுகின்ற--நீயார்—
 நீயென்பதார்—அகோவகோ - ஆச்சரியமாய்ச்சரியம்—நதோர்கி
 த்திரம்—இந்தவொருவிசித்திரமானது—இருந்தவாகாண--இருந்
 த்பிரகாரம்பாராய்—ஏகமாய்—ஒன்றுகியும்--மெய்யாய்—சத்தியமா
 கியும்—இலங்கிய- ப்ரகாசித்த—பிரமம்—பிரமஸ்வரூபமானது--
 எங்குமாயிருக்கவும்— எவ்விடத்திலு நிறைந்திருக்கவும் —தோண்
 னது--தோன்றுதுருக்கவும் - உண்டாகாமலிருக்கவும்--தோண்
 னும்—தோன்றுதுருக்கவும் - (எ-று.) [இ-ம்] ஆத்மஸ்வரூபமேயாமன்றியித்
 தேகமன்றென்பதாம். (உசு)

(ஆயினிருக்க வேண்டியதிரமமியாதெனின்.)

பாசுநன்மணிகள்பற்றியாய்நிறங்கள்பற்றறப்பற்றுஅம்படிபோ
 ன், முடிவதுதொழிவிழ்பின்விருப்பின்நிழலித்தியென்றருந்தவ

சிட்ட, நெடிதுரைத்தலுமேபரத்துவகேளாய்நிறைகுணத்திரா
கவன்கேட்டு, மடியறுவிதபங்கயமலர்ந்துவசிட்டனைநோக்கியி
துரைத்தான். *

(இ-ள்.) பழகநன்மணிகள்- நல்லபடிசங்கள்--பற்றிபாடநிறங்
கள்- பற்றிபாய்ந்திருக்கின்ற (பஞ்ச) வன்னங்களை--பற்றற-பற்
றாமல்--பற்றுறுப்படிபோல்- பற்றியிருக்கின்றதன்மையைப்போ
ல--முடிவது-அளவில்லாத--தொழிலில்-செய்கைகளிலிருந்தும்
--பின்விருப்பின்-பின் (பதில்) விடைவின்-பின்--முடித்தியென்று
--(அத்தொழிலை) நடத்தென்று--அருந்தவசிட்டன் - அரியதவ
முள்ளவசிட்டர்--நெடிதுரைத்தலும் - மிகவுஞ்சொல்லவும்--ப
ரத்துவ-பரத்துவாசனோ--கேளாய்--கேட்பாய்--நிறைகுணத்து-
நிறைந்த (சாந்த) குணத்தையடைய--இராகவன்கேட்டு-இராம
ன்கேட்டு--மடியறு- குற்றமற்ற-- இதயபங்கயமலர்ந்து- இதய
தாமரைவிசைமாய்--வசிட்டனைநோக்கி-வசிட்டர்ஷியைப்பா
ர்த்து--நதுரைத்தான்-இதைச்சொன்னார்--(எ-று.) [இ-ம்] ப்ரத்
த்யகாத்மஸ்வரூபமா யொன்றிலும் பற்றற்று சொச்சமாயிரு
க்கவேண்டுமென்பதாம். (உக)

இல்லாதமாயைவநத்துவதும்
அதனாவணன் னுன்புற்றதுமியா தென்கின்ற
சங்கைகளிரண்டினுக்குமுத்தரங்குறல்.

அற்புதமீதொன்றிருந்தவாறென்னேயம்புயஞாநூலாலே...
வெற்பினம்பிணிப்புண்டற நெரிவதுபோல் வெறும்பொய்யாமா
யையாலுலகம், பந்தலதுயரம்பயில்வதாந்திரணப்பருவயிரத்தி
ல்வன்புறல்போ, வற்பவமிலங்குமதனினைலேந்தமுறுதையெ
ன்றுமீட்டுனாப்பான். *

(இ-ள்.) அற்புதமீதொன்று - நதோரதசயம்--இருந்தவாறெ
ன்னே-இருந்தப்காரமென்ன--அம்புயஞாநூலால் - தாமரை
த்தண்டிநூலினால்--வெற்பினம்-மலைக்கூட்டங்கள்--பிணிப்புண்
டு-கட்டுப்பட்டு--அறநெறிவதுபோல் - மிகவுநெரிப்பிவதுபோ
ல--வெறும்பொய்யாம் - முழுதுமித்தையாகிய--மாயையால்--
மாயையினால்--உலகம் - பிரபஞ்சமானது--பற்பலதுயரம்-நா
தாவிதமாகியதுன்பத்தை--பயில்வதாம்-அனுபவிப்பதாம்--தி
ரணம்-தருப்பானது--பரு-பருத்த--வயிரத்தின்-வயிரத்திலு
ம்--வன்புறல்போல் - வலிமையை யடைவதுபோல்--உற்பவம்-
(சக) சிருஷ்டியானது--இலங்கும் - (மித்தையாய்) விளங்கும்--

அதனினால்-அம்மாயையினால்--உறுதியை- திடத்தை--எற்கும்-
பொருந்தும்--என்று-என்றுசொல்லி--மீட்டுனாப்பான்-திரும
பவுமிராமர்சொல்லுவார்--(எ-று.) (கங)

(இதுவுமது.)

நதுமோகாயமென்மனத்துளதாலியம்பியலவணனாமன்னன்..
மாதுயரடைந்ததென்னெனக்கேட்பவசிட்டமாமுனியதற்குரை
ப்பான், நீதகன்மனத்தாலியற்றலாலந்தச்செயல்பயனுட்புசித்
திலதா, லோதுறுமந்தமன்னனோர்நாளிலுபவனத்தொருவனாயி
ருந்து.....*

(இ-ள்.) நதும்- இதுவும்--ஓகாயம்- (இன்ன) மொருசந்தே
கமும்--என்மனத்துளது-என்மனத்திலுண்டாயிருக்கின்றது--
இயம்பியலவணனாமன்னன் - முன்சொன்ன லவணவரசன்--மா
துயரடைந்தது- பெரியதுன்பமடைந்தது-- என்னெனக்கேட்
ப-என்னகாரணமென்றிராமன்கேட்க--அதற்கு-அக்கேள்விக்கு
--வசிட்டமாமுனி-வசிட்டமாமுனியானவர்--உரைப்பான்-சொ
ல்லுவார்--நீதகன்மனத்தால்-குற்றமற்றமனதினால்--இயற்றலா
ல்-செய்ததினால்--அந்தச்செயல்பயன் - அத்தொழிலின்பரயோ
சனத்தை--உடல்புசித்திலது - தேகமனுபவிக்கவில்லை--ஓதுது
ம்-சொல்லப்பட்ட--அந்தமன்னன்- அவ்வரசன்--ஓர்நாளில்-ஓ
ருதினத்தில்--உபவனத்து- சிங்காரவனத்தில்--ஒருவனாயிருந்து
-தனியனாயிருந்துக்கொண்டு--(எ-று.) (ருக)

(இதுவுமது.)

இருதயத்துணர்வான் பிதாமகன்சுருவா மிராசகுயஞ்செய்வோ
மென்னா, கருதயமனத்தான்மகத்தினுக்குரியகலப்பைகளனைத்
துமுண்டாக்கிச், சுருதிநூல்வழியேசாலையிப்புகுந்துதுறவநவ
ரித்தருச்சித்து, வரிதிரொன்றிமையோர்களைமறைமொழியால்வர
வழைத்தாரழல்களப்பி.....*

(இ-ள்.) இருதயத்துணர்வான்- மனத்திந்திப்பான்--பிதாம
கன்-நமதுபாட்டனாகிய வரிச்சந்திரன் (நேகத்தோடுஞ்செய்த)
--சுருவாமிராசகுயம்- பெருமையான விராசகுயமாகத்தை--
செய்வோமென்னா- (நாமனதினாற்) செய்வோமென்று-- சுருதி
யமனத்தால்-நினைத்தமனதினால்-- மகத்தினுக்குரிய- யாகத்துக்
குரித்தாகிய--கலப்பைகள்-உழுகின்றகலப்பைகளையும்--அனைத்
தும்-சுலகிவரியங்களையும்--உண்டாக்கி- சங்கற்பித்து--சுருதி
(எய)

தூல்வழி- வேதசாஸ்திரமார்க்கமாக—சாலையிற்புகுந்து-யாகசா
லையிற்போய்—தூவவனாவரித்து - முனிகளை நியமித்து — அரிசு
சித்து-பூசித்து—வருவொன்று-வாருங்கொன்று — இமையோர்
களை-தேவர்களை—மறைமொழியால்- வேதமந்திரங்களினால்—
வரவழைத்து-வரச்செய்து—ஆரழங்கிளப்பி-மிகவுமக்கினியைவ
ளர்த்தி—(எ-று.) (ருஉ)

(இதுவுமது.)

கடவுளர்முனிவர்மறையவர்பூசைகடைப்பிடித்தாரொருவருடற்*
தொடர்புறநடத்தித்தன்பொருண்முழுதுந்தொலைவுறத்தானமா
யவழங்கி, திடமுறுமனத்தான்முடித்தபின்பகலுஞ்சென்றதுவி
ழித்தனளிதனா, விடவியமனமேதுன்பவிற்பங்கொய்துறப்புகி
ப்பதென்றுணர்வாய் *
(இ-ள்.) கடவுளர்-தேவர்களுக்கும்—முனிவர்-தபசிகளுக்கும்
—மறையவர்- அந்தணர்களுக்கும்—பூசை - ஆராதனைகளை—க
டைப்பிடித்து-உறுதியாக—ஆர்-நிறைந்த—ஒருவருடம்-ஓர்வரு
ஷம்—தொடர்புறநடத்தி - தொடர்ச்சியாக நடப்பித்து—தன்
பொருண்முழுதும்- தனதுதிரவியங்களை யெல்லாம்—தொலைவு
ற-தொலைய—தானமாய்வழங்கி- நீதியாகக்கொடுத்தது — திடமு
றுமனத்தால்- திரமுள்ளமனதினால்—முடித்தபின் - யாகத்தையி
றைவேற்றினபின்பு—பகலுஞ்சென்றது- பகற்பொழுதுநீங்கிற்
து—விழித்தனன்—(அரசு) எனமுதம்விட்டுவிழித்தான்—இதனா
ல்-இக்காரணத்தினால் — இடவியமனமே- (ஒன்றி) லொதுங்கிய
மனதே—துன்பவிற்பங்கள்—சுகதுக்கங்கள்—எய்துறப்புகிப்ப
தென்றுணர்வாய்- அடையும்படியனுபவிப்பதென்றறிவாய்—
(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] சுகதுக்கமனதுக்கேயன்றித் தேகத்துக்கி
ன்றென்பதையறிந்ததாம். (ருங)

(சித்தன் துன்பங்கொடுத்ததென்னெனின்.)

சித்தனதீயல்புசெப்பிடக்கேண்மோதிருந்திய லவணன்முன் னெ
ய்தி, வித்தையான்மயக்கஞ்செய்துளசித்தன் மீண்டுபோயொளி
த்தனனாகே, யித்தனைசெயலுங்கண்டுடனிருந்தவெம்மையெத
ன்னெனவினவ, வத்திறல்வேந்துமியாவருங்கேட்பவகத்துணர்ந்
துரைத்தனமனைத்தும்..... *

(இ-ள்.) சித்தனதீயல்பு-சாம்பரிகனுடைய குணத்தை—செப்
பிடக்கேண்மோ- (யான்) சொல்லக்கேட்பாய்—திருந்திய -தெ
ய்தி—லவணன்முன்—இ- லவணவரசனது சபையின்முன்ன

டைந்து—வித்தையால்- (இந்தரசால்) வித்தையினால் — மயக்க
ஞ்செய்துள- மயக்கத்தைச்செய்திருக்கின்ற—சித்தன் -சாம்பரி
கனுனவன்—மீண்டுபோய்- திரும்பிச்சென்று—ஒளித்தனை-ம
றைந்தான்—ஆங்கு-அவ்விடத்தில்—இத்தனைசெயலுங்கண்டு-இ
வ்வளவுநடையையும்பார்த்து—உடனிருந்தவெம்மை- கூடவிருத்
தநம்மை—ஈதென்னெனவினவ - இதென்ன காரணமென்றுகே
ட்க—அத்திறல்வேந்தும்- அவ்வல்லமையுடையவரசனும்—இனி
யாவருங்கேட்ப- மந்திரிமுதலியசகலருக்கேட்க — அகத்துணர்
ந்து-உள்ளத்திற் (நிரிகாலத்தையுந்) தெரிந்துகொண்டு— அனை
த்துமுரைத்தனம்- பாவையுஞ்சொன்னோம்—(எ-று.) (ருச)

(இதுவுமது.)

ஈங்கிதுபுகலவிராகவகேட்டியிராசுருயத்திலேவணன், பாங்குது
மனத்தாற்றொருகுத்தவாயாரும்பன்னிருவருடம்வன்றுயரிந், நீங்கு
துவருத்தமுறுதலான்மகவான்சேணினின்ருருவனையேவ, வாங்க
வன்சித்தனாகியேவவணற்கருந்துயரளித்துமீண்டகன்றான்.....*

(இ-ள்.) ஈங்கிதுபுகல - இவ்விடத்தித்துன்பம் (வந்தகாரணத்
தைச்) சொல்ல—இராகவகேட்டி- இராமாகேள் — இராசருயத்
தில்-இராசருயமாகத் (தைச்செய்த) —யாரும்- யாவரும்—பன்
னிருவருடம்- பன்னிரண்டுவருஷம்—வன்றுயரில்- வலிபதுன்பத்
திலில்—தீங்குறுவருத்தமுறுதலால்- தீயவருத்தமடைதலால்—லவ
ணன்-லவணனும்—பாங்குதுமனத்தால்- (தனக்) குறித்தானமன
தினால்—தொகுத்தவா- (இராசருயங்) கூட்டிச்செய்தபடிக்கு—
மகவான்-இந்திரன்—சேணினின்று- (துன்பங் கொடுக்குநிமித்த
ம்) விண்ணுலகத்தினின்று—ஒருவனையேவ-ஒருத்தனையனுப்ப—
அவன்-அத்தேவதூதன்—சித்தனாகி-சித்தனாய் (வந்து) —லவண
ற்கு- (யாகஞ்செய்த) லவணவரசனுக்கு—அருந்துயரளித்து-அ
ரியதுன்பத்தைக்கொடுத்து—மீண்டகன்றான்- திரும்பிப்போயி
னான்—(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] லவணன் துன்பமடையுநிமித்தம் வந்
தகாரணமுரைத்ததாம். இராசருயஞ் செய்தவர்க்குத் துன்பம்வ
ருமென்பதற்குப் பரமான மரிச்சந்திரன் தருமபுத்திரர் முதலி
யோரொன்கொள்க. (ருரு)

{ முதிர்ச்சுங்கைக்குத்தரந்தோன்ற
ஞானஞ்ஞானபூமிகளைத்தொகுத்துக்கூறல். }

மற்றுமொன்றுணர்கவள்ளலேகேட்பாய்மடமையாய் பூமியேயு
பதமா, முற்றுளஞானபூமியேயுபதமா மொழிந்தவிப்பதங்கடம்

மற்றும், பற்றுளவாகுமொன்றொடொன்றளவிப்பயில்வனபத
ங்கணமட்டிலவா, மற்றமில் சொருபநிலைபெறல்வீடாமதினமுவுறு
தனனெனலே. *

(இ-ள்.) மற்றுமொன்றுகாக்க - இன்னமொன்றுசொல்ல - வ
ள்ளலேகேட்பாய் - ஸீராமாநீகேட்பாய் - மடமையாம்புமி - அ
ஞ்ஞானபுமி - ஏழ்பதமாய் - ஏழுமார்க்கமாய் - முற்றுளஞான
புமி - முடிவாகியஞ்ஞானபுமியானது - ஏழ்பதமாய் - ஏழுமார்க்க
மாய் - மொழிந்த - சொல்லிய - இப்பதங்கள் - (இவ்விரண்டு) மார்க்க
க்களும் - தம்மிற்றும்பற்றுளவாகும் - (அவற்றி) லொன்றுகி
கொன்றுசம்பந்தமாய் - ஒன்றோடொன்றடாவி - ஒன்றோடொ
ன்றுவியாபித்து - பயில்வனபதங்கள் - பொருந் துவனவாகியமார்க்க
க்கள்களானவை - மட்டிலவாய் - அளவில்லவாய் - அற்றமில் - பி
ரத்பகஷமா கிய - சொருபநிலைபெறல் - ஸ்வருபநிச்சயத்தைப்பெ
றுவதே - வீடாய் - மோக்ஷமாய் - அதினமுவுறுதல் - அச்சொரு
பத்தைவிட்டிநமுவுதல் - நானெனல் - (தேகாதியை) நானென்கின்
ற (பந்தமாய்) - (எ-று.) [இ-ம்] ஆத்மவிபகாரம் ஞானபுமியெ
ன்றும் அநாத்மவிபகார மஞ்ஞானபுமியென் றுமறிவிக்கப்பட்
டதாய். (ஈசு)

(ஆத்மாவாயிருத்தலையும் தாத்மாவாதலையும்றிவித்தல்)

அடக்கமாயுரைத்தேமஃதறிந்தவர்க்குமறியலாதவர்க்குநற்றிக
டோடக்கமில்சன்மாத்நிரமதாமறிவின் சொருபநின்றசைவிலா
தவரோ, விடற்கருங்காமமுப்பகைகடந்தோர்மெய்யறிவிலார்கட
ப்பரியோர், துடக்குறுகாட்சிவிதத்தில்வீழ்ந்தவோக்கருஞ்சொ
ருபத்தினமுவுல். *

(இ-ள்.) அடக்கமாயுரைத்தேம் - (இப்புகழைச்) சுருக்கமாக
ச்சொல்லினம் - அஃதறிந்தவர்க்கும் - அவ்வஸ்துவையுணர்ந்தவர்
களுக்கும் - அறிவிலாதவர்க்கும் - உணராதவர்களுக்கும் - நற்கு
திகள் - நல்லவடையாளங்களாவன - தொடக்கமில் - அநாதியான
- சன்மாத்நிரமதாய் - சத்தாமாத்நிரமாயுள்ள - அறிவின்சொ
ருபநின்ற - ஞானஸ்வருபத்திலிருந்து - அசைவிலாதவரோ - சல
னமற்றவர்களே - விடற்கரும் - விபிதற்கரிய - காமமுப்பகை - கா
மவெகுளிமயக்கமென்று முக்குற்றங்களையும் - கடந்தோர் - செ
யித்தவர்களாய் - மெய்யறிவிலார் - உண்மைஞானமில்லாதவர்கள்
- கடப்பரியோர் - (காமமுதலியவைகளைச்) செயிக்காதவர்களா
ய் - துடக்குறு - சலனமுள்ள - காட்சிவிதத்தில் - தேகேந்திரியங்க

ளில் - வீழ்ந்தவோ - செல்கின்றஞானமே - தேகக்கரும் - பார்த்தி
கரிய - சொருபத்தினமுவுல் - ஸ்வருபத்தினின் றுதீங்குதலாய் -
(எ-று.) (ஈசு)

(இதுவுமது.)

சொருபம்விட்டகல்ன்மோகமாய்வேறுசொல்லிட முன்புபின்பி
ல்லை, யொருபொருணினைவையொழித்துமேலப்பா லொருபொரு
ணின்விலந்த, விருபொருணியுலகிலாவறவிருக்குமிதுசொரு
பத்தியல்பிதுதான், மருவுகற்பனைமாண்டசைவில்கற்போலாய்வ
ருநஞ்சுகழுத்திதீர்வடிவாய். *

(இ-ள்.) சொருபம்விட்டகல் - ஆத்மஸ்வருபத்தைவிட்டுநீங்கு
(மறிவே) - மோகமாய் - மோகமென்று சொல்லப்படும் - வேறு
சொல்லிட - வேறே (மோகமுண்டென்று) சொல்ல - முன்புபின்பி
யில்லை - முன்னும்பின் னுமில்லையாய் - ஒருபொருள் - ஒருவிடய
வஸ்துவின் - நினைவையொழித்து - நினைவைவிட்டு - மேலப்பா
லொருபொருணினைவில - மேலொருபுறத்தி (விருக்கின்ற) வி
டயவஸ்துவைநினைக்குமிடத்தில் - அந்தவிருபொருணியும் - அ
வ்விரண்டிலாவஸ்துவின்மத்தியிலும் - நினைவறவிருக்குமிது - சங்க
ற்பரகிதமாயிருக்கின்றவிறந்தஞானமே - சொருபத்தியபு - ஸ்வ
ருபத்தின்மன்மையாய் - இதுதான் - இந்தஞானம் - மருவுகற்ப
னைமாய் - பொருந்திய கற்பனாகிதமாய் - அசைவில்கற்போ
லாய் - சலன்மில்லாதபாடானதுக்கொப்பாகி - வருநஞ் - வரு
கின்றநனவிலுள்ள (விருத்திஞானமும்) - சுழுத்தி - சுழுத்தியவத்
தையிலுள்ள (வஞ்ஞானமும்) - தீர்வடிவாய் - தீர்ந்தஸ்வருபமா
ய். - (எ-று.) [இ-உ-க-ம்] ஆத்மாநாத்மாவிலக்கணமறிவித்ததாய்.

{ பிரமநிச்சயங்கூறியஞ்ஞானபுமியினுமங்களைப் }
பகுத்துணர்த்தல்.

நானெனும்பிரிவும்பேதமுமற்றதல்லறிவாயசையாத. *
மானத்திலேயேசொருபமாமுன்சொன்மடமையாம்புவிபதங்கே
ட்பா, யினமாய்விந் துநனவுமேனனவுமியன்மாதனவுமந்தன்வி
லானதோர்கனவுங்கனவுமிக்கனவிலடர்நனவுஞ்சுழுத்தியுமே. *

(இ-ள்.) நெனெனும்பிரிவும் - (தேக) நானென்கின்றபிரிவும் -
பேதமுமற்று - (சீவஸ்வர) பேதஞானமுநசித்து - நல்லறிவாய் -
சுகபோதமாய் - அசையாத - சலியாத - மானத்திலேயே - மனோ
நிச்சயமே - சொருபமாய் - (ஆத்மஞான) ஸ்வருபமாகும் - மு
ன் சொல் - முன்னுரைத்த - மடமையாய் - அஞ்ஞானமாகிய - பு
(ஈசு)

விபதங்கேட்பாய்- பூமிசனைக்கேட்பாய்--ஈனமாய்- இழிவாகிய
--விந்துநனவும்- விந்துசாக்கிரமும்--மேனனவும்- மேற்சாக்கிரமும்--இயன்றமாநனவும்- பொருந்திய மகாசாக்கிரமும்--
அந்நனவிலானதோர்க்கனவும்- அந்நிச்சாக்கிரசொற்பனமும்--க
னவும்- சொற்பனமும்--இக்கனவிலடர்நனவும்- இச்சொற்பன
சாக்கிரமும்--சுருத்தியும்- சுருத்தியுமென்று சொல்லப்படும்--
(எ-று.) [இ-ம்] வெளிப்படை. (கூக)

(அதன்முதற்புமியி னிலக்கணமறிவித்தல்.)

இத்திறமேழுமேகமாய்தெருக்குந்நிவைபலபெயர்களை யெய்து
ந், சித்திலேநின்றோநிவுபேறிந்நிச்செறிமலமின்றிமேல்வந்து
வத்தியாநிற்குஞ்சித்தசீவாவருபெயர்செயல்களுக்கிடமாய்...
விந்துருபமதாய்நின்றிடுமதனால்தனைவாமுதற்பதமே....*

(இ-ள்.) இத்திறமேழும்- இத்தன்மையையுடையவஞ்ஞானபூமி
களேழும்--ஏகமாய்தெருக்குந்நு- ஒன்றோடொன்றுகலந்து- இ
வைபலபெயர்களையெய்தும்- இப்பூமிகளநேகநாமங்கனையடை
யும்--சித்திலேநின்ற- ஆத்மஞானத்திலிருந்து--ஒருநிவு-ஒருஞா
னமானது--பெயரின்றி- நாமமில்லாததாகியும்--செறிமலமி
ன்றி- தெருங்கியகனங்கமில்லாததாகியும்--மேல்வந்து- இனியு
ண்டாகிவந்து--வத்தியாநிற்கும்- விருத்தியடையாநின்ற--சித்த
சீவாதி- மனதுசீவன்முதலாக--வருபெயர்செயல்களுக்கு- வரு
கின்றநாமக்கிரகைகளுக்கு--இடமாய்-ஆதாரமாகியும்--வித்து
ருபமதாய்- ஸ்சருபமாகியும்--நின்றிடுமதனால்- நிற்கின்றவதனா
ல்--முதற்பதம்- முதற்புமியானது--விதைநனவாய்- விந்துசா
க்ரமாய்--(எ-று.) [இ-ம்] பிரமத்தினுமரூபரகிதமாயுண்டான
வறிவேசகலகிருஷ்டிக்கு மாதாரமாகையானது விந்துநனவென
நாமமிடப்பட்டதாம். (சுய)

(இரண்டாம்பூமிமுன்றும்பூமியினிலக்கணங்கூறல்.)

இதுவறிவுக்குமுதலவத்தையதாமிதத்துறப் பிறந்தபின்னி வது,
வினுவெனதெனப்பண்டிலாமையா லெய்தாயெழுந்துள் வறுநி
யேதருவா,மிதுதனை யொழியவிவைவனுனையிதுவதுவென்னதெ
ன்றெண்ணு, மிதுமுதற்பிறப்பிற்றொடர்ச்சியாய்ப்பருக்கு மிந்த
நிச்சயம்பெருநனவாய்.....*

(இ-ள்.) இது- இவ்விந்துசாக்கிரமானது--அறிவுக்கு- பிரம
ஞானத்துக்கு--முதலவத்தையதாம்- முதல்மையானவத்தை
யாம்--இதத்துறப்பிறந்தபின்- உரிமையாகச் (சீவ)னுண்டான

பின்பு--இவனுன்- இவனுன்னென்றும்--இதுவெனதென-இதெ
ன்னுடையதென்றும்--பண்டிலாமை- முன்னில்லாததான--நொ
ய்தாய்- (இப்பொழு)தற்பமாக--எழுந்துள்- உண்டாயிருக்கின்
ற--அறுதியே- நிச்சயமே--நனவாய்-சாக்கிரமாய்--இதுதனை
யொழிய- இதையன்றி--இவனவனுன்-இவனுன்னென்றமவனுனெ
ன்றும்--இதுவது வென்னதென்று- இதுவென்னதென்றமது
வென்னதென்றும்--என்னும்-சிந்திக்கப்பட்ட--இதுமுதல்-இ
துமுதலாகிய--பிறப்பில்- சதநாந்தரங்களில்--தொடர்ச்சியா
ய்--தொந்தமாக--பருக்கும்- பெருக்கின்ற--இந்தநிச்சயம்- இந்
நிச்சயமானது--பெருநனவாய்- மகாசாக்கிரமாய்--(எ-று.) [இ
ம்] பொதுவாயுண்டானவறிவுக்கு முன்னில்லாதபேதஞ் சூட்சும
மாயுண்டானவிடமே சாக்கிரமென்றும், அவ்வாசனைவார்த்தவி
டமேமாகாசாக்கிரமென்றுங் கூறப்பட்டதாம். (சுக்)

(நான்காம்பூமியினிலக்கணங்கூறல்.)

அறிந்துளதெனினுமநியலாதெனினுமமுந்துறத்தானதுவாகிச்
செறிந்துளதனவிந்தித்தராச்சியமேசெய்வதுநனக்கனவாகு...
மெறிந்தகானலினிர்சத்திகைவெள்ளியிருமதியிலைமுதற்பலவா
ய்ப், பிறிந்தபேதங்கணனவிலேபழகும்பெற்றியாற்கனவுபலவித
மாய்.....*

(இ-ள்.) அறிந்துளதெனினும்- (முன்வாதனையினு) 'லறிந்ததா
னனும்--அநியலாதெனினும்- அநியாததானனும்--அமுந்துற
--(தொற்றினது) லமுந்த--தானதுவாகி- தானந்தமயமாகி--செ
றிந்துளதனவில--தெருங்கியசாக்கிரத்தில்--சித்தராச்சியமேசெய்
வது-படனோராச்சியஞ்செய்வது--நனக்கனவாகும்--சாக்கிரசொ
ற்பனமாகும்--எறிந்த- (அலைகள்) லீசாநின்ற--கானலினிர்- கா
னலிற்சலமும்--சத்திகைவெள்ளி-கிளிஞ்சிலிர்சிதமும்--இரும
தி-இரண்டிசந்திரனுமாகிய--இவைமுதல்- இவைகள்முதலாக--
பலவாய்- நாதாவிதங்களாக--பிரிந்தபேதங்கள்- நீங்கினவேற்று
மைகளை--நனவிலேபழகும்- சாக்கிரத்திலனுபவிக்கின்ற--பெ
ற்றியால்- தன்மையால்--கனவுபலவிதமாய்- சொற்பனம்தாதா
வகப்படும்--(எ-று.) [இ-ம்] சாக்கிரத்தின்முன்பார்த்ததையும்
பாராததையும் கற்பித்துப்பயனின்றி வீணாக மனோராச்சியஞ்
செய்வதே சாக்கிரசொற்பனமென்பதாம். (சுஉ)

(ஐந்தாம்பூமியாரும்பூமிகளினிலக்கணங்கூறல்)

அந்நகாலத்திலேநேகமாஞ்செயல்கண்டறிந்தனமெனுவங்கனவழிந்
துமுதப்படுசெயலினைவதுகனவாமுந்துகண்டநினைநாள்கன்று

பிற்படக்காணும்பொருள்களைமறந்துபெரும்பொழுதுணர்வுந
தோக்குஞ் சொற்பனநனவுபோனனவுக்கேதோன்றுமிச்செயல்
களுநனவு *

(இ-ள்.) அற்பகாலத்தில்-கூடினகாலத்தில்--அநேகமாஞ்செயல்
-அளவில்லாததொழில்களை--கண்டறிந்தனமெனும்-பார்த்துண
ர்ந்தோமென்னும்--கனவுழிந்து-சொற்பனநீங்கி--முற்படுசெ
யலை-முன்னடந்தசங்கதிகளை--நினைவதுகனவாம்-சுந்திப்பது
சொற்பனமாம்--முந்துகண்டதனை-முன்பார்த்தபொருளை--
நாளாகன்று-(அநேக)நாள்கழித்து--பிற்படக்காணும்-பின்பு
பார்க்கின்ற--பொருள்களைமறந்து-(அவ்)வஸ்துக்களைமறந்தவ
னும்--பெரும்பொழுது-வெகுநேரம்--உணர்வுநதோக்கும்-அ
றிவுவரப்பார்க்கின்ற--சொற்பனம்-சொற்பனமானது--நனவு
போல்-சாக்கிரத்தைப்போல--நனவுக்கே-சாக்கிரத்திற்கே-தோ
ன்றும்-தோற்றுவின்ற--இச்செயல்-இத்தொழிலை--களுநனவு-
சொற்பனசாக்கிரமாம்-(எ-று.) [இ-ம்] நனவிக்கற்பித்தவடிவை
க்காண்பது சொற்பனமென்றும், மறந்ததைநினைப்பதே சொற்
பனசாக்கிரமென்றுஞ் சொன்னதாம். (சக)

(ஏழாம்புயியினிலக்கணங்கூறல்.)

அறுவகையவதையைகற்பியசேவனடைந்துளவவதையினியற்கை
யுறுசடமாகிமேல்வருந்துயர்கூர்வுணர்வுளதாமிதுசமுத்தி.....*

(இ-ள்.) அறுவகையவதையை- (இவ்)வாறுவிதமாகியவவதையை
களை--அகற்பியசேவன்-நீக்கியசேவனவன்--அடைந்து-பெ
ற்றிருக்கின்ற--அவதையினியற்கை-அவதையினியற்கை--மன்ன
மானது--உறுசடமாகி-பொருந்துகின்றசடத்துவமாகி--மேல்
வருந்துயர்கூர்-மேலுண்டாகின்றதுக்கமிருந்த--உணர்வுளதா
மிது-அறிவுள்ளதானவிதுவே--சமுத்தி-சமுத்தியாம்--துறுபு
வணங்கள்-நெருங்கியவுலகங்கள்--இதனிடையிருளில்-இவ்வவத்
தைகளிலுண்டானமாயாந்தகாரத்தில்--தொலைவுறும்-(உண்டா
கி)தகிக்கும்--இப்பதமேழும்-இவ்வஞ்ஞானபுமிகளேழும்--
பெறுவனபேதம்-அடையப்படுவனவாகியபேதங்கள்--ஒன்றுநூ
றும்-ஒன்றளவில்லனவாகும்--இவ்வேழும்-இந்தவேழும்-பே
தையையவதையை-அஞ்ஞானபுமிகளாம்--(எ-று.) [இ-ம்] ஆத்
மபிரதிபிம்பமா யெதரிட்ட விடயத்தைச் சுகமென்றதிலமுந்தி
ப்போவதே சமுத்தியென்பதாம். (சக)

{ மாயாவிசித்திரத்தையறிவிக்குநிமித்த
மஞ்ஞானபுமிடைச்சொல்லியதைநீங்கிச்சித்தை
யடையும்பொருட்டுஞ்ஞானபுமியைப்பகுத்துக்கூறல். }
வேறு.

ஞானபுமியைமுடிவித்தேமாகதவினுவர்வாடியரவற்றி நமக்கு
நல்ல, தானதிலையியையறிதன்ஞானமாகுமறிந்தவிவற்றத்தமே
யழிவில்லீடா, மானமுறுசுபம்விரும்பல்விசாரமெய்தன்மனஞ்
சிறுகலுண்மையிலேமன்னிநின்ற, லீனமறுசங்கற்பமறல்பதாரித்
தமெண்ணமறுத்திடதுரியமிகையேழாகும் *

(இ-ள்.) ஞானபுமியை- ஞானபுமிகளை--முடிவில்- அளவில்
லாத--பேதமாக-பேதங்களாக--வாடியர்-வாதஞ்செய்பவர்கள்
--நவிலுவர்-சொல்லுவார்கள்--அவற்றில்- அவைகளில்--இவை
-இப்படிசொல்லப்படுபவை-- நமக்குநல்லதாம்- நமக்கிட்டமு
ள்ளதாம்--இவையறிதல்-இந்தஞானபுமியின்வ்வுருபத்தையுண
ர்தல்--ஞானமாகும்- (ஆத்) மஞ்ஞானமாம்-- அறிந்தவிவற்று-அ
றிந்தவிவையினி--அந்தமே-முடிவே-அழிவில்லீடாம்- அழி
வற்றிருவாணமாம்--மானமுறு- பிரமாணமுள்ள--சுபம்விரு
ம்பல்-சுபேசையென்றும்--எய்தல்- அடைதலாகிய--விசாரம்
-விசாரணையென்றும்--மனஞ்சிறுகல்- தனுமானசியென்றும்--
உண்மையிலேமன்னிநின்றல்-சத்துவாபத்தியென்றும்--நனமறு
ஞ்சங்கற்பமறல்- இவ்வற்றவசம்சத்தியென்றும்-- பதார்த்தமெ
ண்ணமறுத்திடல்- பதார்த்தபாவணையென்றும்--துரியம்- துரி
யமென்றும்--இவையேழாகும்- இந்தஞ்ஞானபுமிகளேழுவகைப்
படும்--(எ-று.) [இ-ம்] வெளிப்படை. (ச௫)

(முதற்புயியிரண்டாம்புமிகளினிலக்கணங்கூறல்.)

இவையறிந்தோர்மோகமெனுமனத்திலீழாநிவற்றியலாமுத்திவ
ரிவிடர்மீண்டில்லை, நவைபுறுமோகத்தொடுநாமடைவதென்னே
நல்லோரானன்னுலானன்றஞானச், சுவைபெறுதுதிராசையினு
லென்றுநாடல்சுபம்விரும்பலாகுமிந்தச்சுபேசையமுற்றி, சுவை
யுறுநல்லோரியர்க்கையாசாரங்க்கைவருநல்விசாரமாக்கருதல்
வேண்டும் *

(இ-ள்.) இவையறிந்தோர்- இந்தஞ்ஞானபுமிகளை யுணர்ந்தவர்க
ள்--மோகமெனும்- மயக்கமென்கின்ற--அளத்திலீழார்- சே
திலமுந்தார்கள்--இவற்றியலாமுத்திவரில்-இவைகளின் குணமா
கியமோகைவருமானால்--இடர்மீண்டில்லை- துன்பமானதெனியி
(எஉ)

ல்லை— நவைபுறுமோகத்தொடு - சூற்றம்பொருத்திய மோகத்து
டன்—நாமடைவதென்னே—யாம்பெறவேண்டியதென்ன—நல்
லோரால்—பிரமவித்துக்களாலும்—நன் னூலால் - ஆதீமஞானசா
ஸ்திரங்களுக்கு—நன்ஞானச்சுவை - அனுபவஞானவிரசத்
தை—பெறுதும்- அடைவோமென்று—நிராசையினால் -வயிரா
க்கியத்தினால்—என்றுநாடல் - எப்போதுநாடுகின்ற விருப்பமே
—சுபம்விரும்பலாகும்- சுபேச்சையாம்— இத்தச்சுபேச்சையு
த்தி—இச்சுபவிருப்பமுதீர்ந்து—கவையறு—இரண்டல்லாத—நல்
லோரியற்கை- சத்துக்களின அருணங்களும்—ஆசாரங்கள்- (ஆ
தி)மானுசநீதானங்களும்—கைவருதல் - கைவசமாகுதலே—வி
சாரமாய்- விசாரணையாக--- கருதல்வேண்டும்- நினைக்கவேண்டு
ம்.- (எ-று.) [இ-ம்] எப்போதும் பந்தத்தைக்கெடுத்தமுத்தியை
யடையவிரும்புவதேசுபேச்சையென்றும் அஃதடையுதிமித்தமா
தீமாதாதிமவிசாரமேவிசாரணையென்றுஞ் சொல்லப்பட்டதாம்.

{ மூன்றாம் பூமி நான்காம் பூமி ஐந்தாம் பூமிகள் }
 னிலக்கணங்களுள்.

தினையசபம்விருப்பலொடுவிசாரமென்ற விரண்டுநிறைதலும்வி
டயத்திச்சைமாற்றி, நினைவுஞ்ஞெனத்திசுதுகலாருநிகழ்த்தி
யவிம்முன்றலுநெஞ்சந்தன்னிள், வனைதருமவ்விருத்தினுண்
மைப்போதமன்னுந்நெயுண்மைநிலைமருவலாகுமனையன்விந்நா
வகாவுமுண்மைப்போதத்தழுந்தியயற்சங்கமறலசங்கமாகும்.*

(இ-ள்.) இனையசுபம்விரும்பலொடு—இப்படிப்பட்டசுபேச்சை
யொடு—விசாரமென்ற—விசாரணையென்று சொல்லிய—இரண்
டுதிதைதனும்—இரண்டுபூமிகளின்சாதனத்தையவும்—விடயத்தி
ச்சைமாற்றி—விடயவாசகங்களைத்தள்ளி—நினைவுகுவித்து—மன
தொருமிப்பது—சித்தஞ்சிதுகலாகும்—தனுமானசியாம்—நிக
ழ்த்திய—சொல்லிய—இம்மூன்றாவும்—இந்தமூன்றுபூமியின்சா
தனத்தினாலும்—நெஞ்சந்தர்னில்—மனநிவிடத்தில்—வளைதரும்
—உண்டாகப்பட்ட—அக்ஷிரத்தியினால்—அந்நிராசையினால்—உ
ண்மைப்போதம்—தத்துவஞானம்—மன்னுதல்—பொருந்ததலே
—உண்மைநிலைமருவலாகும்—சத்துவாபத்தியாம்—அனையன
அத்தன்மையவான்—இந்தான்காலும்—இந்தான்குபூமியினப்பி
யாசத்தினாலும்—உண்மைப்போதத்தழுந்தி—மெய்ஞ்ஞானந்
நானுபவத்திலழுந்தி—அயற்சங்கமறல்—வேறையவிடயசங்கமில்
வாதமே—அசங்கமாகும்—அசம்சத்தியாகும்—(எ-று.) [இ-ம்]

மனமாதிமவிசாரத்திற் கவைதே தனுமானசியென்றும் - தத்து
வஞானமாதலே சத்துவாபத்தியென்றும் - அஃதொன்றிலும்பத்
தற்றிருப்பதே யசம்சத்தியென்றுஞ்சொல்லப்பட்டதாம். (சுஎ)

(ஆரூம்பூமி ஏழாம்பூமிகளி னிலக்கணமறிவித்தல்.)

அறைந்தபதமைந்தாலுந்தாளும்போதத்தழுந்தியவின்பத்தமை
வாற்புறனுமுள்ளு, முறைந்தபதார்த்தங்கண்மறைந்தயலோர்வ
ன்பாலுணர்வதுபேதார்த்தநிலைவொழிதலாகு, நிறைந்தவிடவ
யாறும்பேதம்போக்கிநிலைபெறுதற்கபாவத்தேற்றிறருளே,ம
றைந்தபொருள்வெளியாக்குந்துரியமாகுமாசுனீவனின்முத்தர்
வழியீதாகும்.....*

(இ-ள்.) அறைந்தபதமைந்தாலும்—சொல்லப்பட்ட விவ்வைத் துபுரியின் முதிர்ச்சியினாலும்—தானும்போதத்தமுத்திய - தானு கியவாத்தமனானத்திலமுத்திய— இன்பத்திமைவால் - ஆறந்தத்த மைதியால்—புறனுமுள்ளுமுறைந்த - புறம்பிலுமுள்ளிலுமிருக் கின்ற—பதார்த்தங்கண்மறைந்த - விடயங்களினிடுபட்டு—அப லோர்வன்பால்- பக்கத்திலிருப்பவர்க ள்வலிமையினால்—உணர்வ னுவே-அறியவருவதே—பதார்த்தநினைவொழிதலாகும்- பதார்த் தாபாவையாம்—நிறைந்த-நிறைவாகிய—இவ்வபாறாலும்—இவ் வாறுபுரியினனுவதத்தினாலும்—பேதம்போக்கி-நிர்ஸயவேன பட்டைநீக்கி—நிலபெறுதற்குபாவத்து- நிரமுள்ளதன துசபா வஸ்வருபத்தில்—நிற்றறானே- நிற்பதே—மறைந்தபொருள் - ம றைபட்டிருக்கின்ற (தனதாத்தமனான) ஸ்வருபத்தை—வெளியா க்குத்தூரியமாகும்—பர தாபகூப்பித் துத்தூரியமாகும்—மாசறு சீவன்முத்தர்- களங்கமற்றசீவன் முத்தர்களது—வழிய்தாகும்- மாரிக்கமித்தூரியமேயாம்—(எ-று.) [இ-ம்] நிர்ஸயதிருத்திநீங் கிதிருக்குவாயிருப்பதே பதார்த்தாபாவையென்றும்சாதிக வி சாதிக சுகதபேத ரகிதமான சுகதஸ்யமே தூரியமென்றுஞ்சொ ல்லப்பட்டதாம்- (சஅ)

(இவ்வெழாம் பூமியினிலக் கணங்க. மல்.)

சொன்னதன்மேலுடலிறந்தமுத்தர்மேவுந் துரியாதீதப்பதமாநீ
துரியச்செல்வந், தன்னுணர்வாற்றினையறிந்தபெருமைசான்றத
லையனாடெய்தலுறுந்தன்மையாட, மன்னியவிப்பதடைந்தகீவ
ன்முத்தர்மகிழ்ச்சிமறுக்கத்தமுந்தாமரபிடுவே, யன்னியர்சொல்
வழிதுயில்விட்டெழுந்தார்போலவருத்தன செய்குவர்செய்யாரா
கிவாழ்வாரி.

உஅஅ ஞானவாசிட்டம்.

(இ-ள்.) துரியச்செல்வம்- துரியவாழ்வானது — சொன்னதன் மேல்-சொல்லிய சேவன்முத்தி தன்மைக்குமேலான — உடலிறந்த முத்தர் - விதேகமுத்தர்கள்—மேவும் - பொருந்தாநின்ற—துரியாதீதப்பதமாம்- துரியாதீதமாய்பதமாம்--தன்னுணர்வால்- ஆத்மஞானத்தினால்—தனையறிந்த- தனதுஸ்வரூபத்தையுணர்ந்த —பெருமைசான்ற- மகான்மியத்தையுடைய—தலைவனால்- புருடனால்—எய்தலுறும்-அடைகின்ற--தன்மையாகும்- தன்மையை யுடையதாம்—மன்னிய- நிலைபெற்ற—இப்பதமடைந்த- இத்துரியபதத்தைப்பெற்ற—சேவன்முத்தர்- சேவன்முத்தர்கள்—மகிழ்ச்சிமறுக்கத்து- சுகசூக்கங்களில்— அமுந்தார் - முழுதார்கள்—மரபினால்- (இம்) முறைமையினால்—அன்னியர்- பக்கத்திலுள்ள சீடன்முதலானவர்களால்—சொல்வழி- (தேகசம்ரக்ஷணையயறித்தியகன்மங்களுயுஞ்செய்யும்படி) சொல்லுகின்றமார்க்கத்தின்படியே—துயில்விட்டு- நித்திரையைவிட்டு—எழுந்தார்போல-எழுந்தவர்களைப்போல—அடுத்தன- (நிகழ்காலத்துக்) கடுத்தருணங்களை—செய்குவார்செய்யாராக- செய்குஞ்செய்யாதவர்களாய்—வாழ்வார் - (நிருவாணசுகமாய்) வாழ்வார்கள்-(எ-று) [இ-ம்] இப்பூமியான துரியமே துரியாதீதமாயும் விளங்குமென்பதாம்.

(ஞானபூமியின் பெருமையை நினைத்தல்.)

இஞ்ஞானபதமே முமிகவும்புந்தியெய்தினர்க்கல்லது தோன்றாவிவற்றையெய்தி, லஞ்ஞானமில்லேச்சனெயென்னுந்தேகியதேகியென்னும்முத்தனையமில்லை, மெய்ஞ்ஞானமென்பதுதான்மனத்தின்கட்டிவிடுதலிதுபெற்றிலிதுவேயிடுபேராம், பொய்ஞ்ஞானகானவினர்முதலாமோகம் பொய்யெனப்போ மடமையும்பொய்யென்னிப்போகும் ... *

(இ-ள்.) இஞ்ஞானபதமேமும்- இந்தஞானபூமிகளேமும்—புகவும்புந்தியெய்தினர்க்கல்லது = பரிபூரணஞானமடைந்தவர்களுக்கேயன்றி—தோன்றா- (மற்றவர்களுக்குத்) தோற்றாது— இவற்றையெய்தில்- இஞ்ஞானபூமிகளையடைந்தால்—அஞ்ஞானம்- அஞ்ஞானத்தையுடைய (மிருகங்களானாலும்)---மில்லேச்சனெயென்னும்- ஆசாரமில்லாதவனானாலும்—தேகி-சரீரத்தோடுகூடிவனானாலும்—அதேகியென்னும்- மாணமடைந்தவனானாலும்—முத்தன்- முத்த(னென்பதற்கு)—ஐயமில்லை- சுந்தேகமின்று—மெய்ஞ்ஞானமென்பது- தத்துவஞானமென்பது—தம்மனத்தின்கட்டிவிடுதல்- தன்மனோபந்தம்விடுதலாம்—இதுபெறில்- இப்பந்

தறிவர்த்தியைப்பெற்றால்—இதுவே- இதுதானே—வீடுபேராம்—மோக்ஷலாபமாம்—பொய்ஞ்ஞானம்- அஞ்ஞானமானது—கானவினர்முதலாமோகம் - கானம்சலமுதலாகிய மயக்கங்களை—பொய்யெனப்போம் - பொய்யென்றுபார்க்கவதன்போல்துன்போம்—மடமையும்- அறிவில்மையும்—பொய்யென்னில்- மிததையென்றுபார்க்கில்—போம்- அவைநாசமாம்—(எ-று.) (ரு)

{ ஞானபூமியையடைந்தவர்கள், பெருமையும் அடையாதவர்கள் சிறுமையும் நினைத்தல் }

தனையறிந்திடையுளோர்க்கெத்தலாகுந் தத்துவபூமிகளறிந்ததலைமைமேலோர், நிலையவுந்தாமுமுரியார்பொறிகளென்னுநெய்ம்பகவென்றோழியாநிலையினின்றோர், துணைநுபல்லுயிரிற்றைஞ்ச மேலாய்வாழுந் சுதோந்திரரு நோந்திரருந் துரும்பாய்த்தோன்று, மனையபெரும்பதம்பெற்றோரவோயாகுமல்லாதோர் பவக்கடலில்மிழந்தாநிப்போர்.... *

(இ-ள்.) தனையறியும்- தனதாத்மஞான ஸ்வரூபத்தையுணர்நின்ற—நிடைபுளோர்க்கு- சமாதியையுடையவர்களுக்கு—எய்தலாகும்- அடையத்தகுந்த—தத்துவபூமிகள் - உண்டையான ஞானபூமிகளை—அறிந்ததலைமையேலோர் - உணர்ந்தமுதன்மையானசத்துக்கள்—நிலையவும்- (சகலருந்) தியானிக்கவும்—தாமுதவும்—வணங்கவும்—உரியார்-உரியராம்—பொறிகளென்னும் இந்திரியங்களென்கின்ற—நெடும்பகை-வெகுதாலமுள்ளசத்துருக்களை—வென்றோர்- செயித்தவர்கள்—அழியாநிலையினின்றோர்- அழிவற்றநிலையிலிருந்தவர்கள்—துணைநுபல்லுயிரிற்றைஞ்ச-மிருந்தபலசேவர்களும்வணங்க—மேலாய்வாரும் - மேன்மையாகவாழுகின்ற—சுதோந்திரரும்- தேவேந்திரர்களும்—நோந்திரரும் - சக்கரவர்த்திகளும்—துரும்பாய்த்தோன்றும்-திரணமர்கத்தோன்றுகின்ற—அனையபெரும்பதம்- அத்தன்மையார்பரமபதத்தை—பெற்றோர்-அடைந்தவர்கள்—அவோயாகும்-அப்பூமிகளையடைந்தவரோயாம்—அல்லாதோர்- ஞானபூமியையடையாதவர்கள்—பவக்கடலில்- சநதசமுத்திரத்தில்—அமிழ்ந்த நிப்போர்-முத்திக்கிடப்பவர்களாவார்—(எ-று.) [இ-ம்] வெளிப்படை. (ருக)

{ அத்துவிதத்தையடையுமார்க்க மிந்தஞானபூமியைத்தவிர வேறில்மெனல். }

உளமொடுங்கு முபாடமே யோகமாகு முணர்வுதுபூமிகளிந்தவுபாயமாகும், வளமிகுமிப்பூமிகளாலன்றியிந்தமாதேவபெரியப (எக)

தமருவலாகா, வளவறநீநான்ருன்வேருன்ருமின்நியபேதமாய
நாமயமாயமுலமாகித், கிளர்குகமாய்ச்சாந்தமாயறிவாயொன்ற
ய்க்கேடின்நிப்பெயரின்றிக்கீழ்மேலின்நி... *
(இ-ள்.)

உளமொடுங்கும்- மனதடங்குகின்ற- உபாயமே-தந்
திரமே-யோகமாகும்-ஞானமாம்-உணர்வுறுபுமிகள் - ஞான
புமிகள்-அந்தவுபாயமாகும்-அம்மனமடங்கு முபாயமாம்--
வளமிதும்- மாட்சிமைமிகுந்த-இப்புமிகளால்தி - இந் ஞா
னபுமிகளையல்லாமல்- இத்தமாதேவபெரியபதம்- இப்பொழு
துசொல்லியமகத்தாகியபிரமபதத்தை-மருவலாகா- அடைய
க்கூடாது- அளவற-மட்டின்நி-நீ-நீடென்றும்-- நான்-நானெ
ன்றும்- தான்-தானென்றும்- வேறு-உன்னியமென்றுஞ் சொ
ல்லப்பட்ட-ஒன்றுமின்றி- ஒன்றுமாகாமல்- அபேதமாய்- அ
பேதமாகியும்-அநாமயமாய்- தோடமில்லாததாகியும்- அமு
லமாகி-காரணமில்லாததாகியும்- கிளர்குகமாய் - பிரகாசிக்குநிர
திசயாதந்தமாகியும்-சாந்தமாய் -உபசாந்தமாகியும்-அறிவா
யொன்றாய்- ஞானமாகியுமேகமாகியும்-கேடின்நி-நாசமில்லா
ததாகியும்-பெயரின்றி-நாமமில்லாததாகியும்-கீழ்மேலின்நி-
உயர்வுதாழ்வில்லாததாகியும்-(எ-று.) (ருஉ)

(ஞானபுமியினுண்ணுண்டானவஸ்துவின்னிலக்கணங்கூறல்.)

பாவணையுமபாவணையுமுதலுமீறும் பற்றுமுளதும்பிலதும்பலவு
ந்தேசுமேவறிவுமடைமையுமென்றிவைகளின்றிவிண்ணிலேயிரு
ப்பதாய்விசாலமாகி, யாவதுமாடன்றாகிமனத்தால்வாக்காலெட்
டரிதாயின்பத்திலின்பமாகி, யோவரியநிறைவினினைவாகியாசை
யொழிவிடமாய்தீதன்னுற்றண்ணுருமொன்று... *
(இ-ள்.)

பாவணையும் - பாவமும் - அபாவணையும் - அபாவமும்
-முதலும்-ஆதியும்-ஈறும்-அந்தமும்-பற்றும்-பற்றுதலும்
-உளதும்-உள்ளதும்--இலதும்-இல்லாததும்-பலவும்-அநே
கமும்-தேசும்-பிரகாசமும்-மேவறிவும்-பொருத்தியஞானமு
ம்-மடமையும்-அறிவின்மையும்-என்றிவைகளின்றி-என்று
சொல்லப்பட்டவிவைகளில்லாததாகியும்-விண்ணிலேயிருப்ப
தாய்-சிதாகாயத்திலிருக்கின்றதாகியும்-விசாலமாகி - வியாபக
மாகியும்-யாவதுமாய்-சகலமுமாகியும்-அன்றாகி-அல்லாத
தாகியும்-மனத்தால்-மனதினாலும்-வாக்கால்-வாக்கினாலும்-
ஏட்டரிதாய்-தாவக்கூடாததாகியும்-இன்பத்திலின்பமாகி-ஆந
ந்தங்களுக்காதந்தமாகியும்-ஓவரிய - நீங்குதற்கரிய-நிறைவி

நிறைவாகி-பூரணத்துக்குப் பூரணமாகியும்-ஆசையொழிவிட
மாய்-அவாவிறந்தவிடமாகியும்-தன்னுற்றண்ணுருமும்-தானே
தானாயறிவதாகியும்விளங்குகின்ற(வஸ்து)-ஒன்று-ஒன்றேயாம்
-(எ-று.) [இ-உ-கம்] மனதடங்கினவிடத் துண்டானவஸ்து
புதி விலாசத்தை யறிவித்ததாம். (ருக)

{ ஞானபுமியினுண்ணுண்டானபிரமநிச்சயத்தைச்சொல்லி
அஞ்ஞானபுமியினுண்ணுண்டானமாயாவிசித்திரம்
பிரத்யக்ஷமானதறிவித்தல்-வேறு. }

எழுவகையாம் புமியினற்பெறும்பிரம மிதுமாயையேற்றங்கே
ண்மோ, விழுமமுறுவணன்றும்மெய்ம்மறந் துமுன்கண்டவிந்
தச்சாரந், பழுவமனக்கண்ணாடிபயில்கின்றவுடலொழிம்போய்ப்
பார்க்கித்தண்ணிற், நழுவுறுங்கொலெனுமமைச்சருடனெண்ணி
த்தாணுபுடன்சமைந்துபோனான்... *
(இ-ள்.)

எழுவகையாம்புமியினால்-சத்தவிதமாகிய (ஞான)பு
மியினால்-பெறும்பிரமமிது-அடையப்பட்ட பிரமஸ்வரூபமித்
தன்மையது-மாயையேற்றங்கேண்மோ-இனிமாயையின்பெ
ருமையையிராமாதிகேட்பாய்-விழுமமுறு-சிறப்புபொருத்தி
ய-லவணன்றான்-லவணவரசனுணவன்-மெய்ம்மறந் து-சரீரத்
தைமறந்து-மனக்கண்ணாடி-மனமென்னுங்கண்ணாடியில்-மு
ன்கண்ட-முன்னமேபார்த்த-விர்த்தச்சாரந்பழுவம்-விர்த்தமலே
யினதுபக்கத்திலுள்ளகாடுகளை-பயில்கின்ற-சொல்லுகின்ற-
உடலொழிம்போய்- (இச்)சரீரத்துடன்போய்-பார்க்கில்-பார்க்
குமிடத்தில-கண்ணிற்றழுவுறுங்கொலெனும்-கண்ணிற்காண
ப்படுமாவென்பதை-அமைச்சருடனெண்ணி-மந்திரிகளுடனா
லோசித்து-தாணுபுடன்-படைகளோடும்-சமைந்துபோனான்
-அமைந்துசென்றான்-(எ-று.) (ருச)

(இதுவுமது.)

தென்றிசைசென்றனன்மீட்டுந்திக்குவிசயஞ்செய்யச்செல்வான்
போல, முன்றிகமும்விர்த்தகிரிமுற்பட்டான்வடக்கொழிந்தமூண்
றுதிக்கிற், அன்றிவளர்வனமெல்லாஞ்சுற்றினனலிநொந்தான்சு
ழலொன்றி, லன்னுகருதியகருத்துவடிவெடுத்தெனப்பழையவ
டவிகண்டான்... *
(இ-ள்.)

தென்றிசைசென்றனன்-தெற்குதிசையினடந்தான்-
மீட்டும்-திருப்பவும்-திக்குவிசயஞ்செய்ய-திக்குகளைவெல்ல-

செல்வான்போல-நடப்பவன்போல—முன்றிகளும்—எதிரிந்தி
ரகாசிக்கின்ற—விந்தகிரிமுற்பட்டான்—விந்தமலைக்குமுன்வந்தா
ன்—வடக்கொழிந்த—வடதுசையல்லாத—முன்றுதிக்கில்—முன்
றுதிசைகளில்—துன்றிவாரிவனமெல்லாம்—தெருங்கிவனரானின்
றகாடனைத் தும்—சுற்றிமுன்—சுற்றிப்பார்த்தான்—தனிநொந்தா
ன்—மிகவும்வருந்தினான்—குழலொன்றில்—குறிப்பானவேரிட—நீ
தில்—அன்றுகருதியகருத்து—அப்பொழுதுநினைத்தநினைப்பு—
வடிவெடுத்ததென—உருவெடுத்ததுபோலிருக்கின்ற—பழையவட
விகண்டான்—முன்னனுபவித்த வனத்தைப் பார்த்தான்.—(எ-அ.)

(இதுவுமது.)

காலனகரிநிகராமக்கடியவனதுலாவுதலுங்கடையர்செய்கை..*
போலவன்முன்சஞ்சரித்ததலங்களுமச்சேரிகளும்பொருந்தக்க
ண்டான், சாலவியந்தானந்தக்கடையர்கடையர்செய்கையர்செய்கையர்
பாவண்ண, ஞாலநரபதிநோக்கிவியப்பினுன்மனமயக்கநண்ணி
னின்னான்.....*

(இ-ள்.) காலனகரிநிகராம்—இயம்புரத்தையொத்த—அக்கடி
யவனதுலாவுதலும்—அந்தக்கொடிதானகாட்டிற்சஞ்சரிக்கும்
ளவில்—கடையர்செய்கையோல்—நீசர்கடையர்செய்கையோல்—அ
வன்முன்சஞ்சரித்த—அந்தலவணன்முன்சஞ்சாரஞ்செய்த—தல
ங்களும்—புமிக்களையும்—அச்சேரிகளும்—அவ்வூர்களையும்—பொ
ருந்தக்கண்டான்—தன்முயிப்பார்த்தான்—சாலவியந்தான்—மிகவு
மதுசயித்தான்—அந்தக்கடையர்—முன்கண்டநீசர்களையும்—க
டையர்செய்கையர்—நீசல்களையும்—குடிகள்—குடிசைகளையும்—தப்
பாவண்ணம்—தவிராதபடிக்கு—ஞாலநரபதிநோக்கி—புமிக்கரச
னன்லவணன்பார்த்து—வியப்பினால்—அதிகசயத்தினால்—மனமய
க்கநண்ணினின்னான்—மனமயக்கமுண்டந்திருந்தான்.—(எ-அ.)

(இதுவுமது.)

கருத்தயருந்துயர்கரைப்பக்கண்கரைந்துமெய்கரைந்துகதருநி
லிறுத்தயர்தங்கூட்டத்தின்மிகமெலிவால்வாய்விட்டிம்மிவி
ம்மி, பொருத்திமுதலுளிறத்தன்கிளைஞர்பெயரொல்லாமுளையா
நின்றபெருத்தநெய்குரலாலேயிவ்வாறுபுலம்பினுள்பேதமாக

(இ-ள்.) கருத்தயரும்—மனந்தளர்கின்ற—துயர்கரைப்ப—துன்
பங்கரைக்க—கண்கரைந்து—கண்களையும்படி (நீர்பெருகி)—
மெய்கரைந்து—சரிமிக—கதருநின்ற—கதரி (யழு) கின்ற—

விருத்தயர்தங்கூட்டத்தில்—முப்புள்ள நீசமாதர்கள் குழாத்தில்—
மிகமெலிவால்—மிகுந்தவிசனத்தினால்—வாய்விட்டு—வாயைத்தி
றந்து—விடமிவிம்மி—தேம்பித்தம்பி—ஒருத்தி—ஒருத்தி—மு
தலுளிறத்தன்கிளைஞர்பெயரொல்லாமுளையாநின்ற—முதலுண்
மரித்ததன்மக்களும்களியாவையுஞ்சொல்லி—பருத்ததெய்கு
ரலால்—மிகுந்தசத்தத்தினால்—இவ்வாறு—இப்படி—பேதமாக
—நாநாவிதமாக—புலம்பினுள்—அழுதான்—(எ-அ.) (இ-அ.)

(இதுவுமது.)

மாறானவிதியாலென்மடிவிட்டிமடிந்துபோனமந்தர்காளோ...*
வேறுகியெத்தாரமெனிரியார்முகத்தேவிழிக்கின்றோ.....*
கூறானசெங்குன்றின்மணிமாலையத்தோளாலேகுளிரப்பில்லி....*
யாறாதவென்னெருப்பையாற்றுவாயோமகனெயந்தோவந்தோ*

(இ-ள்.) என்மடிவிட்டி—எனதுமடியிலிருந்துநீங்கி—மடிந்து
போம்—இறந்துபோகாநின்ற—மைந்தர்காளோ—குழந்தைகளோ—
மாறானவிதியால்—தீவினையினால்—வேறுகி—(என்னை) பிப்பிந்து
—எத்தாரமெனிரி—எவ்வளவுதாரம்போனிரிகளோ—யார்முகத்தி
தேவிழிக்கின்றோ—யார்முகத்தைப்பார்த்துபரதவிக்கின்றிரிக
ளோ—கூறானசெங்குன்றின்மணிமாலைய—சரமாகச்செவந்தகுன்று
மணிமாலையத் (தரித்திருக்கின்ற)—தோளால்—புயங்குளினால்—
குளிரப்பில்லி—குளிரச்செய்யாத—முவி—ஆறாத—தணியாத—என்
னெருப்பை—எனது (விச) குக்கினியை—மகனோ—பெண்ணை—
ஆற்றுவாயோ—தணிப்பாயோ—அந்தோவந்தோ—ஐயோவையோ
—(எ-அ.) (இ-அ.)

(இதுவுமது.)

முன்னஞ்செய்தவத்தினுற்றேடாதமாநிதிபோன்முன்வந்தெய்தி,
போன்னஞர்நின்சுலத்தோரவார்மயல்விட்டென்மகளைப்புணர்ந்
துவாழ்ந்த, மன்னனாமருமகனெமறந்தனையோமதிமுகத்தைவந்
துகாட்டி, பின்னையகவுனக்கென்பேதைசெயுஞ்சிறுபிழை
யாற்பேதித்தாயோ.....*

(இ-ள்.) முன்னஞ்செய்தவத்தினால்—(யாங்கள்) பூர்வத்திற்செய்
த்தவசினால்—தேடாதமாநிதிபோல்—தேடாமற்கிடைத்ததிரவிய
த்தைப்போல—முன்வந்தெய்தி—(எங்கள்) முன்வந்தடைந்து—
பொன்னஞர்—இலக்குமிபோன்றவராகிய—நின்சுலத்தோரவர்—
உனதந்தப்புரத்துஸ்திரிகளினது—மயல்விட்டி—மோகத்தைவிடு
து—என்மகளைப்புணர்ந்துவாழ்ந்த—எனதுபெண்ணைக்கூடிச்சு
(எ-அ.)

உகடு

ஞானவாசிட்டம்.

இத்த—மன்னமுமருமகனே—அரசனாகியமருமகனே—மறந்த
னையோ—(எங்களை) மறந்துவிட்டாயோ—மறுமுகத்தை-சந்திர
னையொத்த (வுனது) வனத்தை—வந்துகாட்டாய்—(இவ்விடத்
தில்)வந்துகாட்டியவையா—பின்னைநாயக-இலக்குமிபோன்ற (வெ
னது) பெண்ணுக்குநாயகனே—உனக்கென்பதைசெய்யும்—உம
க்கெனதுபெண்ணெய்க்கின்ற—சிறுபிழையால்—அற்பகுற்றங்களி
னால்—பெறுத்தாயோ—(மனம்) வேறுபட்டாயோ—(எ-று.) (இ-ஊ.)

(இதுவுமது.)

வண்பிறவிப்பேராற்றில்வல்லினையாகுந்தினாகள்வந்துகூடித்...
தண்பிறவியர சியற்கைத்தவிர்ந்தெமதுதையலுக்குத்தலைவனாகிய
புண்பிறவிப்புலையாப்போற்புதலத்துப்புரந்தரனும்புன்மைபு
ண்டான்,மண்பிறவிநிற்கரிதுய்கக்கொடிது மிகக்கொடிது விதி
யேயென்றான். *

(இ-ள்.) வண்பிறவிப்பேராற்றில்- வலியசநநமென்னுமகாநதி
யில்—வல்லினையாகுந்தினாகள்- கொடியவினைகளாகிய விலகளா
னவை—வந்துகூடி- வந்துபொருந்தி—தண்பிறவியரசியற்கைத்
தவிர்ந்து-தனக்குண்டானபுபாலனத்தைவிட்டு—எமதுதையலு
க்குத்தலைவனாகி- எனதுமகளுக்குநாயகனாகி—புண்பிறவி- அற்ப
மானசநநத்தைபுடைய—புலையாப்போல்-சண்டாளரைப்போ
ல—புதலத்துப்புரந்தரனும்- நோந்திரனும்—புன்மைபுண்டா
ன்-சண்டாளத்தன்மையையடைந்தான்—மண்பிறவிநிற்கரிது—
மண்போன்றசநநநிலையிலாதது—விதி—உளமுனது—மிகக்
கொடிதுமிகக்கொடிது—மிகவுங்கொடியது மிகவுங்கொடியது
—என்றான்-என் (மழு) தான்...(எ-று.) (ஊஉ)

(இதுவுமது.)

என்றமுதுவவள்புலப்பியிசைத்தவெலாநனிகேட்டவண்ணுங்கே
நின்றனதன்சேடியராலவயரந்தனையாற்றிநேயத்தோடு...
கனியநிண்ணிடோதுநீயர்நின்மகளார்நின்காதலோரா...
ொன்றுமொழிவறமொழியென் நிவன்வினவபுலக்கிழத்தி யுரை
ப்பதானான்.... *

(இ-ள்.) என்றமுது—(இப்படி) பென்றமுது—அவள்புலம்பி
—அவள்பிரலாபித்து—இசைத்தவெலாம்- சொல்லிய சகலத்தையு
ம்—தனிகேட்டவண்ணு-மிகவுங்கேட்டவண்ணாசன்—ஆங்குநி
யுள்ள-அவ்விடத்திற்குடவிருக்கின்ற—தன்சேடியரால்- தனது

பாங்குகளால்—அவயரந்தனையாற்றி—அவளது துன்பத்தைத் தீ
ணித்து—நேயத்தோடும்—அன்புடன்—கனியநிண்ணிடோது—
வருந்தினவுனது துன்பமென்ன—நீயர்-நீயெவர்—நின்மகளா
ர்-உனதுபுத்திரியெவர்—நின்காதலோரார்-உனதுபுத்திரர்களார்
—ஒன்றுமொழிவற—ஒன்றையும்விடாமல்—மொழியென்று—
சொல்லுவாயென்று—இவன்வினவ-இவ்வரசன்கேட்க—புலக்கி
ழத்தி-புலக்கிழவியானவள்—உரைப்பதானான்—கூறுவான்.(எ-று.)

(இதுவுமது.)

ஈதுபுலச்சேரியிதிலொருபுலையென்கணவனிலனுக்கிங்கோர்...
மாதுபிறந்தனளவனையிந்திரன்போலொருமன்னன்வந்துசேர்நீ
தான், போதுநெடுமீபுணர்வித்தவிதியாலேவண்மூன்றுபுதல்வ
ர்பெற்றா, னேதுநுநல்வினைபோலத்தீவினைவந்தென்கிளைஞர்மந்
துபோனார்... *

(இ-ள்.) ஈதுபுலச்சேரி- இதுபறச்சேரி—இதிலொருபுலையன்
-இதிலொருசண்டாளன்—என்கணவன்- எனதுபுருடன்—இவனு
க்கு-இச்சண்டாளனுக்கு—இங்கோர்மாதுபிறந்தனள்-இவ்விடத்
தொருபெண்பிறந்தாள்—அவளை—அப்பெண்ணை—இந்திரன்
போல்-தேவேந்திரன்போலும் (மிருக்கின்ற)—ஒருமன்னன்-ஓரா
சன்—வந்துசேர்ந்தான்- வந்துபுணர்ந்தான்—நெடுமீபோது—
வெகுதூரம்—புணர்வித்தவிதியால்—கூட்டியபூழினால்—அவண்
மூன்றுபுதல்வர்பெற்றாள்-அப்பெண்மூன்றுபிள்ளைகளையின்றுள்
—எதுநுநல்வினைபோல- காரணமாகியநல்லொழைப்போல—தீ
வினைவந்து- கொடியபூழ்வந்து—என்கிளைஞர்-எனதுமக்கள்—
இறந்துபோனார்- மரணமடைந்தார்கள்—(எ-று.) (ஊஉ)

(இதுவுமது.)

நெடுநீலம்வாழ்ந்ததற்பினீலமுகிற்றுளிறறண்டுநன்னீர்சுண்டிக்
கடுங்காலனிகர்கலியாற்றிசைதசைபோய்க் கடையலொங்குழிந்
துபோனார், நடுங்காநின்றனதுயருந்தனிமையுமேதுணையானே
நாங்கொன்னவடுங்காலவேல்வேந்தனமைச்சனைப்பார்த்ததிகயி
த்தானவசனாகி... *

(இ-ள்.) நெடுநீலம்- அநேககாலம்—வாழ்ந்ததற்பின்-(என்
மகள்முதலானவர்கள்) வாழ்ந்திருந்தபின்பு—நீலமுகில்-கரியமே
கத்தினால்—துளிறறண்டு- மழையிலல்லாமல்—நன்னீர்சுண்டி-ந
ல்லசலம்வற்றி—கடுங்காலனிகர்கலியால்—கொடியயமனையொத்

தகருப்பினால்—திசைதிசைபோய் - திக்குதிக்காகச்சென்று—கடையொலாம்- சண்டாளர்களேவரும்—கழிந்துபோனார்—இறந்தார்கள்—நடுங்காநின்றனதுயரும் - நடுங்குகின்றதுன்பத்தையும்—தனிமையும்- தனித்திருப்பதையும்—நாங்கள் - யாங்கள்—துணையானேமென்ன- சகாயமாகப்பெற்றேறமென்றுசொல்ல—அடுங்காலவேல்- கொல்லாநின்றயமனையொத்தவேலாயுதத்தையுடைய—வேந்தன்- அரசன்—அமைச்சரைப்பார்த்து—(தனது)மந்திரிகளைப்பார்த்து—அவசனாகி- பரவசனாய்—அதிகபத்தான்—விபப்புற்றான்—(எ-று.) [இ-ம்-க-ம்] சாக்கிரசொற்பனத்திலுள்ளமயக்கங்களைச்சாக்கிரத்திற்றெளிவாகப்பார்த்தத்சயித்ததாம்.

{ மாயைவருத்துமென்பதையு
மதனாற்பிரமத்தையடைந்ததையுமறிவித்தல். }

வேண்டுவன கொடுத்திவளை வெந்துயர்தீர்த்தந் தகரின்மீண்டுமேனி, நீண்டவுலகத்தியல்புமாயையின்வல்லபமுமவனெழுதுகண்டான், காண்டகையபரம்பொருளுநாமுரைப்பவறிந்தமைந்தான் கருணைவள்ளா, லீண்டியலிம்மாமாயைகடப்பரியவன்மோகமியற்றுங்கண்டாய்.....*

(இ-ள்.) வேண்டுவனகொடுத்தி - வேண்டியவைகளைக் கொடுத்தி—இவளைவெந்துயர்தீர்த்து - இந்நீசனதுரிபினுடையகொடியதுன்பத்தைநீக்கி- அந்நகரின்மீண்டு- அவசூரினின்றந்திரும்பி—மேலி- (தன்னகரில் வந்து—நீண்டவுலகத்தியல்பும் - நெடியசகத்தின் நன்மைகளையும்—மாயையின்வல்லபமும்- மாயையினுடையவல்லமையையும்—அவன்- அந்தலவணவரசன்—நெடிதுகண்டான்- நன்றாகப்பார்த்து—காண்டகையபரம்பொருளும்- (சத்துக்க) டரிசெப்பதற் குரியபிரமவஸ்துவையும்—நாமுரைப்பயாம்போதிக்க—அறிந்தமைந்தான்-தெரிந்தமைநிற்பெற்றான்--கருணைவள்ளால்-அருடிகொடையையுடையஸ்ரீராமா—நண்டிய-நெருங்கிய—இம்மாமாயை- இம்மகர்மாயையானது—கடப்பரிய- தாண்டித்தகரிய—வன்மோகம்- வலிமோகத்தை—இயற்றுங்கண்டாய்-கொடுக்கும்.- (எ-று.) [இ-ம்] வெளிப்படை (சுச)

(சாக்கிரசொற்பனஞ்சத்தியமான தென்னவெனின்.)

இலதுளதாமுளதிலதாமிம்மாயைவல்லபத்தாலென்னலோமிந், கலனமுறுசொற்பனத்திற் கண்டதெலாஞ்சாக்கிரத்திற் கண்டதென்னே, குலமுனிவவெனக்கேட்ட வள்ளலுக்கு முனியுரைப்பான் கொடியமாயை, யலகறுமோகம்பரியுங்காதிகதையாலினுமேலறியலாகும்.....*

(இ-ள்.) இம்மாயைவல்லபத்தால்- இம்மாயாவல்லமையினால்--இலதுளதாம்- அசத்துசத்தாலும்—உளதிலதாம்- சத்தசத்தாலும்—என்னலோமும்- என்னவசிட்டமுனிசொல்லவும்—கலனமுறுசொற்பனத்திற்- கலக்கமுள்ளமருராச்சியத்தில—கண்டதெலாம்-பார்த்தவனைத்து—சாக்கிரத்திற்கண்டதென்னே-பரதயசுத்திப்பார்த்ததென்னே--குலமுனிவவெனக்கேட்ட- (நமது) குலத்துக்காசிரியரோயென்றுகேட்ட--வள்ளலுக்கு-ஸ்ரீராமருக்கு-முனியுரைப்பான்-வசிட்டமுனிசொல்லுவார்—கொடியமாயை- கொடியதானமாயையானது--அலகறுமோகம்பரியும்-அளவற்றமயக்கத்தைச்செய்கின்ற—காதிகதையால் - காதிகதையினாலே—இதுமேலறியலாகும் - இம்மாயாவிசித்திரத்தையினி யறியலாம்—(எ-று.) [இ-ம்] இவைமேற்கதையினன்றியுத்தெரியுமென்பதாம்

{ சாக்கிரசொற்பனமெய்யாகத் தோற்றினதற்
கனுபவஞ்ஞக்குமமாயுரைத்தல், }

காததாலியம்போலிவாதையின்வசத்திலுளங்கலந்துநிற்கு...*
மேகமுறத்தம்மிற்றுமென்றுணர்வினிலுநின்றோரியம்பாநிற்ப*
ராகலினுன்முன்னுளிற்சித்தனாற்புலைச்செரியாகக்கண்ட.....*
மோகமதேபின்னாருங்கண்டதுவேறன் னுநாமொழிந்தவேந்தன்

(இ-ள்.) காகம்- காக்கையேற—தாலியம்போல் - பனம்பழம் (வீழ்ந்தது) போல—வாதையின்வசத்தின்—வாசனுவத்தில—உளம்-மனமானது—தம்மிற்றும்- தமக்குள்ளேதாம்—எகமுறக்கலந்துநிற்குமென்று - ஒன்றாகக்கலந்திருக்குமென்று—உணர்வினிலுநின்றோர்-அறிவினச்சயத்தினின்றவர்களாகியசத்துக்கள்—இயம்பாநிற்பர்- சொல்லிக்கொண்டிருப்பார்கள்—ஆகலினுன்-ஆகையினால்—முன்னுளிற்சித்தனால்- முன்னினைத்தி (விந்திரசாலவித்தையுள்ள) சாயபரிசுலால்—புலைச்செரியாகக்கண்ட-கடையருராகக்காணப்பெற்ற—மோகமதே-மயக்கத்தையே—நாமொழிந்தவேந்தன்-யாஞ்சொல்லியிருக்கின்ற லவணவரசன்—பின்னாருங்கண்டது- பின்னினைத்திலுங்கண்டதெயன்றி—வேறன்று- வேறல்ல.- (எ-று.)

(இதுவுமது.)

மன்னவன்கண்டுளகனவின்மதிமயக்கந்தன்னையேமலையின்சார, லன்னவருநன்னினைவாலறிவுற்றாரிலவணமுறிவின்றோற்றந்...*
ஆன்னவருகடையர்மனங்கனிற்றோற்றகடையொனத்தோன்றும் போத, மின்னநரபதிமனத்திற் றோன்றியதான் மாமாயையேது செய்யா.....*

(எரு)

(இ-ள்.) மன்னவன்கண்டுள்- அரசன்பார்த்திருக்கின்ற-கண்
வில்-சாக்கிரசொற்பனத்தி (ஹண்டான)- மதியக்கந்தன்னை-யே
-அறிவினமயக்கத்தையே- மலையின்சாரல்- வறையின் பக்கத்தி
(விருக்கின்ற)- அன்னவரும்- அச்சண்டாளரும்- நன்னினைவால்
-தல்லவறிவினா- அறிவுநீரார்- அறிந்தார்கள்- லவணனும்- லவ
ணவரசனென்னும்- அறிவின்றோற்றம்- அறிவினுதடமானது-
நுன்னிவரும்- நெருங்குவருகின்ற- கடையர்மனங்கனிந்தோற்ற
-சண்டாளர்களின்மனங்கனிந்தோற்ற- கடையொன்-சண்டாள
ரொன்று-தோன்றும்போதம்-தோற்றுக்கின்றவறிவானது- இன்
னதரபநிமனத்தில்- இவ்வரசனுடையமனதில்-தோன்றியதால்-
உண்டானபடியால்- மாமாயையே துசெய்யா- மகாமாயையா
னதென்னசெய்யமாட்டாது- (எ-று.) [இ-உ-ச-ம்] ஒருவன்சொ
ற்பன் மற்றொருவனுக்குச் சாக்கிரமாகவும், ஒருவன்சாக்கிர மற்
றொருவனுக்குச் சொற்பனமாகவு மாவதுபோல, அரசன்மேலு
ராச்சியமுள்ள அண்டாளருக் கிதார்த்தமாகவுஞ் சண்டாளர்
சாக்கிரமரசனுக்குச் சாக்கிரசொற்பனமாகவுந் தோற்றிவித்தது
மாயாவித்திரமேயன்றி வேறின்றென்பதாம். (ஈஎ)

(ஆத்மஸ்வரூபநிரூபணம்.)

தோன்றியவைவிளக்கத்தா லுண்மையாமைம்பொறிக்குந்தொட
ர்பாய்நிற்கு, மாற்றபதார்த்தங்களுலாமறிவினாலொழிந்துண்
மையாகமாட்டா, வேன்றறிவானறிபொருளா பிரண்டினிடையறி
வானுக்கியைந்நரூப, முன்றியறிபொருளறிவானறிவிவையுந்நி
டுவதுபர்த்தவீடு.....*

(இ-ள்.) தோன்றியவை- தோற்றப்பட்டமாயாவஸ்துக்களான
வை- விளக்கத்தால்- (ஞான) பிரகாசத்தினால்- உண்மையாம்-
உள்ளனவாகும்- ஐம்பொறிக்கும்- டஞ்சேந்திரியங்களுக்கும்-
தொடர்பாய்நிற்கும்- சம்பந்தமாயிருக்கின்ற- ஆன்றபதார்த்த
ங்களுலாம்- மிகுந்தவஸ்துக்களியாவும்- அறிவினாலொழிந்து-
ஞானத்தினாலல்லாமல்- உண்மையாகமாட்டா- உள்ளவைகளாக
மாட்டாவாம்- என்றறிவான்- உண்டாகிவருஞாதாவும்- அறி
பொருளாம்- ஞேயமுமாகிய- இரண்டினிடை- இரண்டினுடை
யமத்தியில்- அறிவானுக்கு- ஞானுத்மாவுக்கு- இயைந்த்நரூபம்
-இசைத்தவடிவம்- உன்றியறிபொருள்- சார்த்தியப்பட்டவிட
யவஸ்துக்களும்- அறிவான்- (இவைகளை) மறிப்பிட்ட ஞாதாவு
யம்- அறிவு- ஞானமும்- இவ்- இவ்லாததாகியும்- இவையுந்நிடுவ

து-இவைகளைப்பொருந் துவதாபிடி மிருக்கின்றதே- உயர்ந்தவீ
டு-மேலானமோஷுமாம்- (எ-று.) [இ-ம்] திரிபுடிக்குவிலக்ஷண
மாகியஞ்சலக்ஷணமாகியமிருக்கின்றவஸ்துமத்தியகதஸ்வரூபமா
ய்விளங்குமென்பதாம். (ஈஅ)

(ஆத்மானுசந்தானநிரூபணம்.)

ஒரிடம்விட்டோரிடத்தேயுள்ளமுதிலவற்றினடுவுண்மையாகிப்.*
பேர்லதாபுணர்விலதாட்ச்சடமிலதாய துநியாப்பிரியேலென்று
ங், கூரியபுத்தியினுலேயுதித்துக்குடும்பியெனுக்குறிப்பைமாற்றி
த், தூரியதாம்படிமனத்தின் றுவக்கறுத்துவருந்தபடி துணிந்து
நித்பாய்.....*

(இ-ள்.) ஒரிடம்விட்டி- ஒருவிடயத்தினின்- ஒரிடத்து- மற்
றென்றில்- உள்ளமுதில்- மனம்பொருந்தினால்- அவற்றினடு-
அவ்விரண்டின்மத்தியில்- உண்மையாகி- சத்தாமாத்திரமாகியும்
-பேர்லதாய்- நாமமில்லாததாகியும்- உணர்விலதாய்- அறிவில்
லாததாகியும்- சடமிலதாய்- விடயமில்லாததாய் மிருக்கின்ற-
அது-அதுவென்னும்பிரமமும்- நீ-நீயென்னுங்கூடஸ்தரும்-
ஆய்- ஐக்கியமானசீதாதந்தஸ்வரூபமுமாய்- என்றும்- எக்கால
மும்- பிரியேல்- பிரிவற்றிருப்பாய்- கூரியபுத்தியினால்- மிகுந்த
துட்பமாகியவிறிவினால்- யுதித்து- யுத்தியாய்விசாரித்து- குடும்
பியெனும்- (நான்) சம்சாரியென்கின்ற- குறிப்பைமாற்றி- கரு
த்தைக்கெடுத்தது- தூரியதாம்படி- வேரோடேகெடுப்படி- ம
னத்தினறுவக்கறுத்து- மனதின்றொந்தங்களைக்கெடுத்தது- இரு
ந்தபடி- (சபாவமா) யிருந்தபடியே- துணிந்துநித்பாய்- தெளி
ந்திருப்பாய்- (எ-று.) [இ-ம்] மனதையாத்மாவிற்கணக்கவேண்
டுமென்பதாம். (ஈக)

(ஆத்மானுபவநிரூபணம்.)

பிறப்பிறப்பாம்பூட்டைநனைப்பிணித்துழற்றும்வாதனையாம்பெ
ரியபாச, மறப்பெரியமுயற்சியினாலுத்திவிவாய்பரமமாமறிவி
ன்முன்னே, புறப்பெய்மையாய்முள்ளம்புவனவிகற்பங்களென
ம்பொய்யைக்காட்டுஞ், சிறப்புளவிண்ணிலதாபுமிலதானநீலநிற
ஞ்செறிவதேபோல்.....*

(இ-ள்.) பிறப்பிறப்பாம்- சததமாணமாகிய- பூட்டைநனை- ஏந்
தத்திற் (கடங்க) னை- பிணித்துழற்றும்கட்டிச்சுழற்றுக்கின்ற-
வாதனையாம்- வாசனையென்னும்- பெரியபாசம்- பெருங்கயந்
தை- அறப்பெரியமுயற்சியினால்- மிகவும்பெரிதானவெத்தனத்

தினல்—அதுத்திரிவாய்—அதுக்கக்கடவாய்—பரமமாமறிவில்—
மேலானவாதிபஞானத்தில்—முன்னேபுறப்பெயர்—முன்னுண்டா
கியிருக்கும்—பொய்யா முள்ளம்—மிததையா கியமனது—புலன
விசற்பங்களைனும்—உலகவேற்றுமைகளைன்கின்ற—பொய்யை
—அசத்தியத்தை—சிறப்புள—சிறப்பையுடைய—விண்ணிலதாய்
ம்—ஆகாயமானது (வடவ) மில்லாததாயிருந்தும்—இலதான—இ
ல்லாததாகிய—நீலநிறம்—நீலநிறத்தை—செறிவோடேபோல்—பொ
ருந்துவதுபோல—காட்டிம்—காண்பிக்கும்—(எ-று.) [இ-ம்] ஆ
த்மப்ரகாசத்தை யதின்சங்கற்பமானமனது, சகம்போலத்தோ
ற்றிவிக்குமென்பதாம். (எய)

(ஆத்மப்ரகாசநிருபணம்.)

சோகமுறுசங்கற்பநாசத்தான்மனமானிற்றொன்றுதொட்ட....*
மோகமெனுமுபிபனிவிட்டகலஞ்சரந்காலமுதிரவந்தான்....*
மாகவிளங்குவதென்னநல்லறிவுமாத்நிரமாய்மாயாதாகி.....*
பேகமாய்வடிவின்நிப்பிறப்பிறப்பிலாப்பிரமமில்லங்குதொய்தாய்

(இ-ள்.) சோகமுறு—துன்பம்பொருத்திய—சங்கற்பநாசத்தா
ல்—சங்கற்பநாசத்தினால்—மனமானில்—மனநிறந்தால்—தொன்
றுதொட்ட—பழமையாகத் தொடர்ந்துவந்த—மோகமெனும்—
மோகமென்கின்ற—முபிபனி—முபிபனியானது—விட்டகலும்—
விட்டநீங்கும்—சரந்காலமுதிரவந்தால்—சரந்காலமுதிருப்படிவ
ந்தால்—மாகவிளங்குவதென்ன—ஆகாயம்ப்ரகாசிப்பதுபோல
—நல்லறிவுமாத்நிரமாய்—ஆதந்தேபாதமாத்நிரமாய்கியும்—மா
யாதாகி—அழிவற்றதாகியும்—ஏகமாய்—ஒன்றானதாகியும்—வடி
வின்நி—உருவமில்லாததாகியும்—பிறப்பிதப்பிலா—சதநமரணமி
ய்—சொச்சமாய்—இலங்கும்—ப்ரகாசிக்கும்—(எ-று.) [இ-ம்] பிர
மசங்கற்பமாய்தித்தமனதைப் பிரமத்திற்ககாத்துத் தானுமய்
பிரமப்ரகாசமாய் விளங்கவேண்டி மென்பதாம். (எக)

(உற்பத்திப்பிரகரணமுற்றிற்று.)

ஆகதை-௨௨- இ- கவிதை-ஞாயன்,



திதப்பிரகரணத்தில்

சுக்கிரன்கதை.

(அவதாரிகை.)

முற்பிரகரணத்திற் சைதன்யத்திலுண்டான மனோவுல்லாச
மே சகமென்பதற் கஞ்ஞானபுயியையு மதைநிவிர்த்திப்ப
தற்கு ஞானபுயியாயினையு மறிவித்து - அச்சகஞ் சைதன்
யமயமாக விளங்குமென்பதை யைந்து கதைக ணிறைந்த
திதப்பிரகரணத்தி லறிவிக்குறிமித்தம் அவைகளின் முதலி
லுள்ள சுக்கிரன்கதையிற் சைதன்யத்திலுண்டான மனத்திற்
சகம்பிளங்குவதை நிரூபிக்கிறார்.

(சகஸ்திதியினிலக்கணமறிவித்தல்)

எழுதுவோனுமெழுதிடமுமெதிர்காண்பொருளுமில்லதாகி ...*
வழுவிவாதவிண்ணிடையெவந்துதோன்றுமோவியந்தான் ...*
பழுதின்மேவுநீதனைத்தானேபாராநிற்கும்பலபொறியு ...*
நழுவுதுயிலினாலன்நிறனவான்மேவுங்கனவொக்கும் ...*
.....*

(இ-ள்.) எழுதுவோனும்—எழுதுகின்றவனும்—எழுதிடமும்து
—எழுதுகின்றவிடமும்து—எதிர்காண்பொருளும்—எதிராகக்காண்கி
ன்றதிரவியங்களும்து—இலதாகி—இல்லாமல்—வழுவிவாதவிண்ணி
டை—குற்றமற்றிருக்கின்றசிகாகாயத்தில்—ஒவியந்தான்—(சு
மென்னுஞ்)சித்திரமானது—வந்துதோன்றும்து—உண்டாகித்தோ
ற்றும்—பழுதின்மேவும்—உண்மையாகத்தோற்றிய—தனைத்தா
னேபாராநிற்கும்—தன்னைத்தானேபார்த்துக்கொண்டிருக்கும்—
(ஆகவின்)பலபொறியும்—நாநாவிதவிந்திரியங்களும்—நழுவுது
யிலினாலன்நி—நீங்குகின்றநித்திராயிலில்லாமல்—நனவான்மேவு
ம்—(சகம்) சாக்கிரத்திற்றோற்றும்—கனவொக்கும்—சொற்பனத்
தையொத்திருக்கும்—(எ-று.) [இ-ம்] ஓர்காரணமின்றி உத்தமவி
ற்றோற்றுகின்றசகத்தானதுஆத்மப்ரகாசமாய்நிகழ்தவினச்சைந்
திர்க்கசொற்பனமென்பதாம். (க)

(ஆயிற்சகமின்றோ வெனின்.)

கரியாய்ச்சமமாய்தொய்தா கிக்கலந்தவிகற்பந்திரிவிற் ...*
பரியாநின்றவுலகமெலாம்பந்திரியாய்க்கண்ணடியிற்.....*
மெரியாநின்றபொருள்போலாஞ்செநிகாரணகாரியமின்றிப்...*
பரியாநின்றவுலகெல்லாம்பொவிந்துபிரமத்திடையிருக்கும்...*
(எள)

(ஆயிற்சகம்வேருமேயெனின்)

(இ-ஊ.) சொன்னவருங்களுக்கும்—முன்சொல்லியசகங்க
 னுக்குவழிவமானது—தோன்றினின்றுமாத் திரமாம்—தோன்றி
 னறப்பிரதிபலினமாத் திரமேயாம்—பின்னமினி—பின்னமில்லாத
 தாகியும்—யாவையுமாய்—சர்வாதீர்க்கமாகியும்--பேராவறிவாய்-
 திகாநூணஞானமாகியும்—பெருவிண்ணாய்-வியாபகமானசி
 தாகாசமாகியும்—மண்ணுபிரமம்—நிலைபெற்றிருக்கின்ற பிரமஸ்
 வருபம்—ஒன்றென்று—எகமேயென்று—வருத்திமுயன்று—வரு
 த்தத் துடன்முயற்சிசெய்து—பாவிப்பாய்—ஸ்ரீராமாநிசித்திப்பா
 ய்—அன்னநிலை—அந்தண்மைவுள்ளநிச்சயமானது—சைவந்தால்
 சைவசமாயின்—உள்ளது—மனமானது—அலைவற்று—சலனமத்
 து—அறிவுருவமாம்.(நிச்சலமான)வாத்மஞானஸ்வரூபமாம்—
 (எ-று.) [இ-ம்] சகமானதுவேருயிருப்பதுபோலத் தோற்றுவ
 தேயன்றவேறன்றென்பதாம்.

(ஆபிற்சகந்தனியேதோற்றுகின்றதேயெனின்.)

இதற்குத்திரா கீட்டாந்தம்பார்த்
ய்வரனுபவத்தைநிரூபித்தல்.

(இ-ள்.) முன்னமொருநாள் - முன்பொருகாலத்தில் - பிருகு முனி-பிருகுமுனியான்வர் - முதுமால் - பழமையுமுயர்வுமுள்ள - மந்திரவணாச்சாரர் - மந்திரகிரியின சூபக்கத்தில் - மன்னுத வஞ்செய்யுழி - திலபெற்றதவத்தைச்செய்யுமிடத்தில் - அவன்ற ன்மநந்தன் - அவருடையபுத்திரன் - மதுமான் - அறிவையுடைய வன் - மதுயனையான் - சந்திரனையொத்தவன் - தன்னதாதை - தன்பிதாவினுடைய - சமுற்பிரியான் - பாதத்தில்நின்றநீங்காதவ ன் - தனிமெய்ஞ்ஞானமெஞ்ஞானமென்னும் - ஒப்பற்றஞானஞ் ஞானமென்கின்ற - இருபார்வையினடுவே - யிரண்டபார்வையி ன்மத்தியில் - இயங்காநின்றபெரும்பதத்தோன் - விளங்காதிருக் குமகாபதத்தை யுடையவனா யிருக்கின்றான் - (எ-று.) (தி)

(சுதாகாயத்திலுதித்தசங்கற்பமே ஸ்திரவடிவமாதல்.)

செறியத்தரத்தேறிநீன்றிறிசங்ஈவைப்போற்சுக்கீரனு.....
மறிவோடறியாமையினமுவெய்மருதாளிலவன்ருதை....

பிறிவில்சமாதிபுறநிற்பபிரியாவெள்ளிதனியிருந்து ... [ன்
வெறியவிசம்பைநோக்குதலும் விண்மாதொருத்தி வரக்கண்டா

(இ-ள்.) செதி- நெருங்கிய--அந்நகரத்தேநிற்கின்ற- ஆகாயம
த்தியிலிருக்கின்ற--திரிசங்குவைப்போல்- திரிசங்குராசினப்போ
ல்--சுக்கிரனும்- சுக்கிராசாரியாரும்--அறிவோடறியாமையின
யிவெ- அறிவறியாமையினமத்தியில்--அமருநாளில்- அமர்ந்திரு
க்கின்றகாலத்தில்-- அவன்றதை- அவருடையபிதாவாகியபிருகு
முனியானவர்--பிரிவில்சமாதிபுறநிற்ப - நிருவிதம்பசமாதிபுற
ப்பொருத்தும்படியிருக்க-- பிரியாவெள்ளிதனியிருந்து - (பிதா
வை)விட்டிருக்காதசுக்கிரனானவர்தனித்திருந்து-- வெறியவிசம்
பை- சுத்தமாயியவாகாயத்தை--நோக்குதலும் - பாரிக்கவும்--
விண்மாதொருத்தி- ஒருதேவஸ்திரியர்ன்வள்-- வரக்கண்டான்-வ
நப்பார்த்தனன்--(எ-று.)

(அச்சங்கற்பவடிவமாபிமனோராச்சியஞ்செய்தல்.)

மந்தாநிலத்தாலசைகின்றமந்தாரஞ்சூழ்மலர் குழலா ...*
டந்தாவளத்தின்பிடிபோலத்தனியேவரனுமெதிர்தோக்கிச்*
சிந்தாவசுரபவள்வடிவைத்தியானித்திருகண்முகிழ்த்திருந்து...*
முந்தாநின்றவேட்கையினுன்முடிவின்மனோராச்சியமுயன்றான்.

(இ-ள்.) மந்தாநிலத்தாலசைகின்ற- தென்றற்காற்றாலலகின்ற
--மந்தாரமலர்சூழ்- மந்தாரபுட்பங்கணிதந்த--குழலாள்- அ
ளகத்தையுடையவள்--தந்தாவளத்தின்பிடிபோல்- பெண்பாணை
வைப்போல்--தனியேவரலும்- தனித்துவரவும்--எதிர்தோக்கி-
எதிரோபார்த்து--சிந்தாவசுரப- சிந்தாக்கிராந்திரப- அவள்வ
டிவைத்தியானித்து- அந்தப்பெண்ணினுருவத்தைச்சிந்தித்து--
இருகண்முகிழ்த்திருந்து- இருவிழிகளையமுடிக்கொண்டிருந்து-
முந்தாநின்றவேட்கையினால்- முந்துமாசையினால்--முடிவின்ம
னோராச்சியம்- அளவிற்றந்தமனோராச்சியத்தில்--முயன்றான்-மு
யற்சித்தான்--(எ-று.)

(விண்ணுலகமாகக்காண்டல்.)

பொன்னாட்டணங்கேயி வளந்தப்பொன்னாட்டியானும்போய்ப்பு
ருந்தே, யின்னாட்டமரரிவர்போற்றவெழில்கூர் சிங்காதனத்திலிவ
ன், மின்னாற்செறியுமுகிலென்னவேந்தாமிவனச்சூழ்ந்துமதன், ந
ன்னாற்களிக் குமரம்பையர்தஞ்சமுசமியவெயன்றுளத்துணர்ந்து

(இ-ள்.) இவள்-இந்தப்பெண்--பொன்னாட்டணங்கே-தெய்வ
லோகத்துஸ்திரியே (யென்றுநிச்சயித்து)--அந்தப்பொன்னாடு
--அந்தத்தெய்வலோகத்தில்--இயானும்போய்ப்புகுந்து-நானும்
பொயடைந்து--இன்னாட்டமரர்- இந்தவுலகத்துக்குத் தேவர்க
ளாகிய--இவர்போற்ற- இவர்கடுத்க--எழில்கூர்- அழகுமிசுந்
த--சிங்காதனத்தில்-சிங்காதனத்தின்மேல்--மின்னாற்செறியும்-
மின்னல்கணிறைந்த--முகிலென்ன-மேகத்தைப்போல--இவன்
வேந்தாம்-இவன்மேவேந்திரனும்--இவனைச்சூழ்ந்து-இவ்வரசனை
ச்சூழ்ந்து--மதன்மன்னாற்களிக் கும்- காமத்தினாற்களிக்கின்ற--
அரம்பையர்தஞ்சமுசமியவெயன்று- தெய்வமாதர்களின்கூட்ட
மிவையெயன்று--உளத்துணர்ந்து- மனதிலறிந்து--(எ-று.) (அ)

(விண்ணுலகத்திற்சங்கற்பமானதக்காண்டல்.)

இமையோரிநையையிவன்வணங்கவிவ்வனயவனுமிநையையி
னமையாவின்பவிண்ணாட்டிலகலாதுலவுமவ்வளவிற்பு...[தலுங்
சுமைவாரிகொங்கையரம்பையருள்சொன்னவவன்முன்னோன்
கமையாவன்பாற்கண்களிப்பக்கண்டானவருங்கண்னுற்றான்...*

(இ-ள்.) இமையோரிநையைய--தேவேந்திரனை-- இவன்வணங்க
-இந்தச்சுக்கிரன்வணங்க-- இவ்வையவனும- இந்தச்சுக்கிரனையத்
தேவேந்திரனும்--இநையையிவன்-வணங்கியின்பு--அமையா
வின்பம்- கடைத்தற்கரியசுகத்தைபுடைய--விண்ணாட்டில்- தெ
ய்வலோகத்தில்--அகலாதுலவும்- நீங்காமதஞ்சஞ்சரிக்கின்ற--அவ்
வளவில்-அத்கருணத்தில்--சுமைவாரிகொங்கை- பருத்துங்கிச்ச
ணிந்துமிருக்கின்ற தனங்கொடியுடைய--அரம்பையருள்- தெய்வ
ப்பெண்களுள்--சொன்னவவள்- முன்னொல்லியவந்தப்பெண்--
முன்னோன்முதலும்- முன்னேதோற்றின மாத்நிரத்தில்--கமை
யர்வன்பால்-சகித்தற்கரியவிச்சையினால்--கண்களிப்ப-- (இரண்
டு) கண்களுங்களிக் கும்படி--கண்டான்- சுக்கிரன்பார்த்தான்--
அவருங்கண்ணற்றான்- அத்தெய்வப்பெண்ணு மப்படியேபார்தி
தான்--(எ-று.)

(சுத்தசங்கற்பஞ்செய்தல்.)

இருவர்விழியுறினவுகளுமேகமாகவுறப்பற்றி...*
புருகுமளவிற்சங்கற்பத்தொன்றுப்பிழையாவுபர்வெள்ளி...*
கருகுமிருண்முடிகவென்றுகற்பித்திடலுங்கற்பாந்தப...*
பருவம்போலுமிருள்சூழ்ப்பலருமகன்றார்பலதெசயும்...*

(இ-ள்.) இருவர்விழியும்- (அவ்) விருவருடையகண்களும்--நி
னைவுகளும்-மனங்களும--எகமாகவுறப்பற்றி-ஒன்றாகக்கலந்து--
(எ-று.)

உருகுமளவில் - உருகுதிறமையத்தில் - சங்கற்பத்து - சங்கற்பி
த்தகாரியங்களில் - ஒன்றுப்பிழையா - ஒன்றுத்தப்பாத - உயர்
வெள்ளி - பெருமையையுடையசுக்கிரன் - உருகுமிருண்மூலிகவெ
ன்று - கரியவந்தகார முடிக்கொள்ளக்கடவதென்று - சற்பித்திட
லுய - சங்கற்பிக்கவும் - கற்பாந்தப்பருவம்போலும் - கற்பாந்த
காலத்தைப்போலும் - இருஞ்சூழ - அந்தகார முடிக்கொள்ள -
பலரும் - (அவ்விடத்திலுள்ள) சகலரும் - பலவிதையும் - பலவிதீ
களிலும் - அகன்றார் - நீங்கினார்கள். - (எ-று.)

(விடயாநந்தமனுபவித்தெய்தீதல்.)

அன்னொளிவெனவந்தவணையமுக்காரிதருநீழலொருபாற்.....*
அன்னமுயங்கியொருயிராபித்துண்டமிலானவன்பதி.....*
அன்னொளாகச்சுதுரியகநா லுநா லுநடந்ததற்பின்.....*
முன்னும்புரிந்ததருமமெலாமுடியமுடியுமெனங்கருத்தால்...*

(இ-ள்.) அன்னொளிவென - அத் தெய்வப்பெண்ணிந்தச்சுக்கிராசா
ரியவா - வந்தவணைய - வந்துபொருந்த - அழகாரிதருநீழலிற் - அழ
குபொருந்தியகற்பகவிருகத்தினிலில் - ஒருபால் - ஒருபக்கத்தி
ல் - அன்னமுயங்கி - தெருங்கச்சீசரிந்து - ஒருபிராய் - (இருவரு)
மோருயிராக - அன்பமில்லாவின்பத்தில் - இடையுதில்லாத (விட
ய)சுதத்தில் - நன்னொளாக - நல்லகாலமாக - சதுரியகநா லுநா லும்
- எட்டிசதுரியகமும் - நடந்ததற்பின் - கழிந்தபின்பு - முன்னும்
புரிந்த - முன்னமேயாஞ்செய்த - தருமமெலாம் - தருமங்களு
த்தும் - முடியமுடியும் - முடிந்துபோமுடிந்துபோம் - எனங்
கருத்தால் - என்கின்றதிந்தவையினால் - (எ-று.)

(தண்ணைமறந்துபிராமணனாதல்.)

விழுந்தார்புலனமண்டலத்தின்மெய்யைமறந்தானிவன்சீவன். *
கொழுந்தார்புலனமண்டலத்தின்மெய்யைமறந்தானிவன்சீவன். *
செழுந்தார்புலனமண்டலத்தின்மெய்யைமறந்தானிவன்சீவன். *
வெழுந்தார்புலனமண்டலத்தின்மெய்யைமறந்தானிவன்சீவன். *

(இ-ள்.) புலனமண்டலத்தில் - (தேவலோகத்தினின்று) புலோக
த்தில் - விழுந்தான் - வந்தசேரிந்தான் - மெய்யைமறந்தான் - த
னதுவடிவத்தைமறந்தான் - இவன்சீவன் - இந்தச்சுக்கிரனுடைய
சீவனானது - கொழுந்தார் - மிருதுவாகிய - மதியின்கலைசேரிந்
து - புரணசந்திர கலைசீசரிந்து - குளிர்ந்தபனியாய் - குளிர்ச்
செய்யுடையபனியாகி - நெல்லாகி - (அந்தப்பனியினால்) நெல்
லாகி - செழுந்தார்புலனமண்டலத்தின்மெய்யைமறந்தானிவன்சீவன். *

வில்லை - தேசாரிணதேசம் - தேசாரிணதேசத்திலுள்ள - மலையோ
ன் - பிராமணன் - சமைத்தருந்த - சமைப்பதெய்துபுக்க - எழு
ந்தாதுவாய் உண்டாகின்றவித்திரியருபாய் - சுக்கிரன்வந்து
- சுக்கிராசாரியர்வந்து - இவன்பாரியையால் - இப்பிராமணன்ம
னையினிடத்தில் - மகவானான் புத்திரனாகப்பிறந்தான். - (எ-று.)

(புத்திரன்வடிவமாதல்.)

அன்னொளிமுனிவர்தொடர்ச்சியினாலியதமேமார்மனுக்காலம். *
பொன்னொளிவரைசூழ வனத்திடையே புரிந்தாவனங் கொருபெ
டைமான், மன்னொலொருசெய்தரர்வடிவாய்ச்சாதானானவனன்பா
ற்பின்னாதின்றபெணதன்மையாற்பேராவண்மைநிலையார்ந்தான்.

(இ-ள்.) அன்னொளி - அக்காலத்தில் - முனிவர் தொடர்ச்சியினால்
- தபசிகளில் தொடர்பினால் - அரியதவம் - அரிதாகியதவத்தை - ஒ
ர்மனுக்காலம் - ஒருமனுவுள்ளபரியந்தம் - பொன்னொளிவரை - கன
கமயமானமகாமேருவ - சூழ்வனத்திடையே - சூழ்ந்திராநின்றவா
ரணியத்தில் - புரிந்தான் - செய்தான் - அவனங்கு - அச்சுக்கிரனவ்
விடத்தில் - ஒருபெடைமான் மன்னால் - ஒருபெண்மானினால் - ஒ
ருசெய் - ஒருபுத்திரனை - நர்வடிவாய் - மனிதவடிவாக - சாதனா
னான் - பெற்றான் - அவனன்பால் - அப்பத்திரவாஞ்சையினால் - பி
ன்னாதின்றபெணதன்மையால் - பந்தப்படுத்திகின்றவையினால்
- பெராவண்மைநிலை - கெடாதவண்மைநிலையினின்று - பெய
ரிந்தான் - நீங்கினான் - எ-று.)

(யக)

(முனிவடிவமாதல்.)

மற்றுமளவில்பிறவிகளில்மருள்வாதனையாற்பிறந்திற்று.....*
முற்றுமுயர்கங்கையின்மடத்தார்முனிவன்மகவாய்புனியானான்
பற்றுமுயிர்போய்புத்தர்காயப்பவனனாலும்மெய்யிலும்.....*
பெற்றுவளர்த்தபிருகுவின்பாற்பெரிதுமுணங்கியென்பாகி... *

(இ-ள்.) மற்றுமளவில் - பின்னுமளவில்லாத - பிறவிகளில் - சந
தங்களில் - மருள்வாதனையால் - மயக்கம்பொருந்திய வாசனையி
னால் - பிறந்திற்று - சனித்துமரித்து - முற்றுமுயர் - மிகவுடைய
கய - கங்கையின்மடத்து - சுக்கிரத்தில் - ஓர்முனிவன்மகவா
ய் - ஒருமுனிபத்திரனாய் - முனியானான் - தவத்தொனியினன் - ப
ற்றுமுயிர்போய் - (முன்) பற்றியவுயிரானதுநீங்கி - முத்தகாய
ம் - (சுக்கிராசாரியருடைய) முத்தனசீரமானது - பவனனாலும்
- காத்தினாலும் - வெயிலாலும் - சூரியகிரணத்தினாலும் - பெற்று
வளர்த்த - நன்றுவளர்த்த - பிருகுவின்பால் - பிதாவாகியபிருகுமு

னியின் பக்கத்தில்—பெரி துமுனையி— மிகவுமுலர்ந்து— என்பா
கி- அல்லியாதி— (எ-று.) [இ-யச-ச-ம்] ஆத்மசங்கற்பமேவிதய
மாபதிந்நிதேத சங்கற்பநிநிதீப பூமியாயதிலளவந்தவடிவமெடுத்
துமுடிவானவா துதேவவடிவமானதென்பதாம். (யச)

(பிருகுமுனிபுத்திரனைக்காணுமை.)

பிருகுமுனிவன்பெருமையினுற்பிணங்குமிருகம்புள்ளினங்க...
ளருகுமணுகலமமணமேலங்கமுழு துங்கெடா திருப்பத்...
திருகுமனத்தீர்சமா தியி லெதெய்வவருடமாயிரம்போ ...
பிருகண்மலரத்தவமுனிவனிட்டமகவயெதிர்தோக்கி... .

(இ-ள்.) பிருகுமுனிவன்- பிதாவாகியபிருகுர்ஷியினுடைய—
பெருமையினால்—(தவ) மகிமைமையினால்— பிணங்குமிருகம்-பிணங்
காநிலைமையிலிருக்கும்—புள்ளினங்கள்- பறவைகூட்டங்களும்
—வருகுமணுகல-பக்கத்திலுநெருங்காமல்—மணமேல்-பூமி
யினமேல்—அங்கமுழுதும்-சரீரமுழுமாம்—கெடாதிருப்ப—
(அக்காலத்தி) லுமியாதிருக்க—திருகுமனத்தீர்சமாதியில்- திருவி
கற்பசமாதியில்—தெய்வவருடமாயிரம்போப்- தேவதாவருடம
தேகமானபின்பு—இருகண்மலர- இரணிகண்ணும்கிழங்க—த
வமுனிவன்-தவமுள்ளபிருகுமுனிவர்— இட்டமகவயெதிர்தோ
க்கி-இட்டமுள்ளபுத்திரனெய்துநோபார்த்து— (எ-று.) (யச)

(புத்திரவடிவத்தைப்பார்த்தல்.)

அறத்தின்வடிவாயஞ்சலிசெய்தருகையிருக்குமகற்காணான்.....
வறக்குமுடலின்கங்காளம்வறுமைவடிவாயெழுந்தசென்.....
நிறக்குநீர்ப்பாக்கியவடிவாய்நிற்பதென்னவெதிரிடப்பத்.....
அறக்குமனத்தான்பிருகுமெனத்தையதவத்தோன்றனிதோக்கி,

(இ-ள்.) அறத்தின்வடிவாய்-தருமஸ்வரூபமாய்—அஞ்சலிசெ
ய்து-தொழுதுக்கொண்டு—அருகேயிருக்கும்- பக்கத்திலிருக்கி
ன்ற—மகற்காணான்- புத்திரனைக்காணாதவராய்—வறக்குமுடல்-
உலர்ந்தசரீரமானது—கங்காளம்-முழுவென்புகளாகவும்—வறு
மைவடிவாய்- தரித்திரவருவமாய்—எழுந்ததென்- உண்டானது
போலவும்—நிறக்கும்- தோற்றுதென்ற—நிர்ப்பாக்கியவடிவாய்-
நிர்ப்பாக்கியமேவடிவாகி—நிற்பதென்ன- இருப்பதுபோலவும்
—எதிரிடப்ப- முன்னேயிருக்க—அறக்குமனத்தான்- அறந்த
மனதையுடையவனாகிய— பிருகுவெனும்- பிருகுவென்கின்ற—
அய்யதவத்தோன்- பரிசுத்தமான தவத்தையுடையவன் — தனி
தோக்கி-தனியேபார்த்து— (எ-று.) (யச)

(புத்திரன்மரித்தானென்றுன்னல்.)

மென்றோல்போர்த்தவெலும்புமனைவெளிகெடா அந்தித்திரிப்பின்
சென்றோடுவதுமுதர குகைசெறியுமணுகேத்திரங்க, கொன்றோ
டொன்றுபாய்வதுங்கண்டுற்றவாநென்னெனவறிவா, னின்றோடு
லன்றுஞ்சினென்றேநேயமெந்தன்மனை நினைந்தான்.....*

(இ-ள்.) மென்றோல்போர்த்த - உலர்ந்துமெலிந்த சருமத்தி
னான்முடப்பெற்ற—எலும்புமனை-என்புலிட்டல்—வெளிகெடா
தும்-நவத்தவாரங்கனிலெல்லாம்—தித்திரிப்பின்- சிச்சிலிக்குருவி
—சென்றோடுவதும்- நடந்தோடுவதையும்— உதரகுகையில-வ
யிருகியகுகையில்— செறியுமணுகேத்திரங்கள் - நெருங்கியதவ
னாக்கூட்டங்கள்—ஒன்றோடுடொன்று- ஒன்றுடொன்று—பாய்
வதுங்கண்டு- பாய்ந்து (விளையாடி) வதையும்பார்த்து — உற்ற
வாநென்னென வந்தகாரணமென்னவென்று—அறிவால்-(தன)
தறிவினால்— நின்றோடுகிலன்- நின்றாராய்ந்துபாராதவராய்—நே
யமெந்தன்மனை- அன்புள்ளபுத்திரனை—துஞ்சினென்று- இற
ந்தானென்று—நினைந்தான்-நினைத்தார்— (எ-று.) (யச)

(காரணந்தெரியாமற்காலனைச்சபிக்கநினைத்தல்)

அடைத்தகாலத்தன்றியெனதரியமகவைபகாலத்திற்.....[ன்
துடைத்தகாலன்றனைக்கணத்திற்றுடைப்பெனன்னுவிடைப்பா
விடைத்தவாபோற்பிருகுமுனிவெகுண்டுசாபமிடநினைப்பக்...
கிடைத்தகாலனெடுநெடுங்கிளளமாய்ப்புதவடிவெடுத்தது.....*

(இ-ள்.) அடைத்தகாலத்தன்றி- நியமித்தகாலத்தை யல்லாமல்
—எனதரியமகவை எனக்கரிதாயபுத்திரனை—அகாலத்தில்-கா
லமல்லாதகாலத்தில்—துடைத்தகாலன்றனை - கொன்றயமனை—
கணத்தில்- (ஒரு) கணத்தில்— துடைப்பெனன்னு - கெடுப்பே
னென்று—விடைப்பாகன்-இடபத்தைநடாத்துகின்ற வருத்திர
ன்—விடைத்தவாபோல்- பெருங்கோபங் கொண்டதுபோல—
பிருகுமுனி-பிருகுர்ஷியானவர்—வெகுண்டு-கோபித்து—சாப
மிடநினைப்ப- சபிக்கும்படிநினைக்க—கிடைத்தகாலன்- (இவரது
கோப) முணர்ந்தயமனனவன்—நடுநடுங்கி-நடுநடுக்கமாய்—கி
ளளமாய்ப்புதவடிவெடுத்தது— விளங்காநின்ற பஞ்சபூதவடிவமெடுத்
து— (எ-று.) (யச)

(காரணந்தெரிவிக்கக்காலனெழுந்தருளுதல்.)

வதனமாறுங்கரமாமும்வாருங்கயறுங்குண்டலமும்.....
புதனகவசத்துடன்மேவிப்பரந்தசேனைபுடைகுது.....
(எ-று.)

கம்பதானமனைநிறுநுதிக்கண்ணெதக்கேசிரத்தையதாய்
 நிதிபதெதக்கேசுயார்வெங்கேதெடியோர்வினஞ்ஞமிந்நெறிக்கே...
 யம்பதானகுருடொனவயர்வென்னதீகம்பவியையா.....
 இதிபவிக்குஞ்செயல்பாராதுருதிதூச்சபிக்கவுரியாயோ.....

(இ-ள்.) கற்பதான- அத்தியயனஞ்செய்வதாகிய— மறைதரு-
வேதங்கள்—ற்கொடுக்கப்பெற்ற— சிங்களணதெங்கே - ஞானநி-
ருஷ்டியெங்கே—சிரத்தையதாபி - உறுதியாக— நிற்பதெங்கே—
இருப்பதெங்கே—உயிர்வெங்கே - (உமது) மகிமையெங்கே—
தெடியோர்விளங்கும்- பெரியோர்கள்பரகாசிக்கின்ற— இந்நெ-
திக்கு- இந்தமர்க்கத்துக்கு—அற்பரான- அற்பவறிவைபுடைய
வராகிய—குருடனா— அந்தகரைப்போல— அயர்வதென்ன—நீ-
நீதளர்ச்சியடைவதென்ன—தம்வினையால் - (உனதுபுத்திரன்) ந-
னதுசங்கற்பத்தினால்—உற்பவிக்கும்- உண்டான—செயல்பாரா-
ன்- செய்கையுணராமல்—உருத்து- கோபித்து—சபிக்கவுரியா-
யோ-நீசபித்ததற்குரியவனே—(எ-று.) (உரு)

(காலனுபதேசத்தல்)

மனமேபுருடன்மற்றில்லைமனத்தின்செயலேசெயலாகும்.....*
கனசேவனத்தாற்சேவனுமாங்கவர்நிச்சயத்தாற்புற்றியுமாள்.....*
சினவுமபிமானத்தாலேதீயவகங்காரமுமாகும்.....*
தனதுவிதம்பசாலத்தாற்றாணேசகமாத்தனிமனமே.....*

(இ-ள்.) மனமேபுருடன்- மனமேவாத்மாவாம் — மற்றில்லை-
வேறில்லை—மனத்தின்செயலே- மனத்தினதுதொழிலே—செய-
லாகும்- தொழிலாகும்—கனசேவனத்தால்- மிகவுஞ்செவிக்கின்றதி-
னான்—சேவனுமாம்- சேவனுமாகும்—கவர்நிச்சயத்தால்- கிரிக்கி-
ன்றநிச்சயத்தினால்—புத்தியுமாம் புத்தியுமாகும்—சினவுமபிமா-
னத்தால்- சினக்குறிப்புடன்(யானெனதென்னு) மபிமானத்தினால்—
தீயவகங்காரமுமாகும்- கொடியவகங்காரமுமாகும்—சனது-
விகற்பசாலத்தால் - தனதுவேற்றுமைக்குதியினால்— தனிமன-
மே- தனித்தமனதே—சகமாம்- உலகமாம்—(எ-று.) [இ-ம்]பி-
ரமசங்கற்பமானமனதேசகலமுமாய் விளங்குமென்பதாம்,(உரு)

{ சுக்கிரன்மனோசங்கற்பத்தாலெடுத்த
வடிவங்களையறிவித்தல். }

ஆதலாலுன்புதல்வனுநீயலைவில்சமாதியமர்போதிற்.....*
காதலாலேசுக்கிரனாகாயந்தன்னையிவணிருத்தி.....*
மீதில்விசுவாசியெனும்விண்ணாட்டணங்கமேவியபின்.....*
னோதுபுவியிற்றேசார்ணவொருவேதியன்பாலுற்பவித்து.....*

(இ-ள்.) ஆதலால்- அதினால்—உன்புதல்வனும் - உமதுபுத்திர-
னும்—நீயலைவில்- நீநிருவிதற்பமாகிய— சமாதியமர்போதிற்-

சமாதியைப்பொருத்தினகாலத்தில்—காதலால் - ஆசையினால்—
சுக்கிரனும்- சுக்கிரனென்னும்—காயந்தன்னை- தனதுசரித்திர-
—இவணிருத்தி-இவ்விடத்தில்வைத்து—மீதில்-ஆகாயத்தில்—வி-
சுவாசியெனும்- விசுவாசியென்னும் பெயரையுடைய—விண்-
னாட்டணங்கமேவியபின் - தேவலோகத்திரியை (மனதின) வ-
டைந்தபின்பு—ஒதும்புவியில்- சொல்லும்புமியில்—தேசார்ண-
ம்-தேசார்ணதேசத்திலுள்ள—ஒருவேதியன்பாலுற்பவித்து—ஒர-
ந்தணனிடத்தின்புத்திரனாகப்பிறந்து—(எ-று.) (உரு)

(இதுவுமது-வேறு.)

கோசலதேசத்தன்னிற்கொற்றவனாகத்தோன்றி.....*
வீசலர்வனத்தினூடேவேடருபுதித்துகங்கை.....*
மாசலமருவுபாரின்மராளமாய்ப்பெளண்டரத்திற்.....*
பேசருநிருபருனன்பெருங்கதிர்குலத்துவந்து.....*

(இ-ள்.) கோசலதேசத்தன்னில் -கோசலநாட்டில்—கொற்றவ-
னாகத்தோன்றி- அரசனாகப்பிறந்து—வீசலர்வனத்தினூடு-விசா-
லமானகாட்டினூடே—வேடருபுதித்து—வேடருகப்பிறந்து—
கங்கைமாசலமருவு- கங்காசலம்பொருந்திய—பாரில்-கரையில்
—மராளமாய்-அன்னமாய்ப்பிறந்து—பெளண்டரத்தில்- பெள-
ண்டரதேசத்தில்—பெருங்கதிர்குலத்தில்வந்து- உயர்ந்தகுரியவம்-
சத்திப்பிறந்து—பேசருநிருபருனன் - சொல்லற்கரியவரசனா-
யின்—(எ-று.) (உரு)

(இதுவுமது.)

சாலுவநாட்டிழம்பாநுமந்திரத்தலைவனான.....*
மேலுயர்கற்பகாலம்விஞ்சையர்வேந்தனான.....*
வாலுணர்வுளதாயங்கோர்மாதவன்மதலையான.....*
சேலுகள்சவ்வீரத்திற்சேர்ந்தசாமந்தனான.....*

(இ-ள்.) சாலுவநாட்டில்-சாலுவதேசத்தில்—பாநுமந்திரத்த-
லைவனான—சூரியவம்சத்துக்கு வாசாரியனான—மேலுயர்ச-
பகாலம்- பின்புமிருந்த கற்பகாலவனும்—விஞ்சையர் - வித்தி-
யாதரருக்கு—வேந்தனான—அரசனான—வாலுணர்வுளதாய்-
-பரிசுத்தவறிவுள்ளவனும்—அங்கு-அங்கிடத்தில்—ஓர்மாதவன்-
ஒருதபோமுனிவனுடைய—மதலையான—புத்திரனான—சே-
ல்-சேற்கெண்டைகள்—உகள்- (கமுகிற்குவிதமாகத்திற்) குதிக்கி-
ன்ற—சவ்வீரத்தில்-சவ்வீரநாட்டில்—சேர்ந்த-பொருந்திய--சா-
மந்தனான—சாமந்தனாகப்பிறந்தான்—(எ-று.) (உரு)

(எரு)

(இதுவுமது.)

திரிகத்தேசந்தன்னிற்றேசிகச்சைவஞானம் *
முருகர்சூழ்வெடருநின்மூங்கிலாரணியமாறா *
னரிணத்தோர்பிறப்பாய்சீர்ணசாங்கலத்தமரவற்றான் *
விரிவில்கூழ்ப்பணயின் காட்டில்வெஞ்சினப்பாந்தளாறான் *

(இ-ள்.) திரிகத்தேசந்தன்னில் - திரிகத்தமென்னுந் தேசத்தி
ண்டத்தில் - தேசிகச்சைவஞானம் - சைவசமயத்துக்காசரியானா
ன் - முருகர்சூழ்வாசனைசூழ்ந்த - வேடருநில் - வேடுவர்பட்டண
த்தில் - மூங்கிலாரணியமாறான் - மூங்கிற்காடாறான் - சீர்ணசாங்
கலத்து - சீரணமானசிறுகாட்டில் - அரிணத்தோர்பிறப்பாய் - ஓ
ருமான்பிறப்பாய் - அமர்வற்றான் - அமர்ந்திருந்தான் - விரிவி
ற்கூழ் - விரிவாகச்சூழ்ந்திருக்கின்ற - பணயின்காட்டில் - தாலவன
த்தில் - வெஞ்சினம் - வெவ்வியகோபத்தைபுடைய - பாந்தளா
ன் - (மலைப்) பாம்பாகப்பிறந்தான் - (எ-று.) (உஅ)

(இதுவுமது.)

இவ்வண்ணமந்த யோனியிழிவுயர்வாகவெய்தி *
மைவண்ணமனத்தினுலேவாதனைவயத்தினின்று *
மெய்வண்ணக்கங்கைமாட்டோர்மெய்ம்முனிக்ஞமாராறு *
பொய்வண்ணப்பொறிகளென்னும்புண்பகையறுத்துவென்று *

(இ-ள்.) இவ்வண்ணம் - இந்தப்பிரகாரம் - ஆறந்தயோனி - (கா
ன்கோழிமுதலாகிய) வளவில்லாத யோனிகளில் - இழிவு - தாழ்வா
கவும் - உயர்வாக - மேலாகவு (மிருக்கின்ற) சதநங்களை - எய்தி -
அடைந்து - மைவண்ணமனத்தினால் - களங்கமுள்ளமனத்தினால் -
வாதனைவயத்தினின்று - வாசனாவயத்தினின்று - மெய்வண்ணக்க
ங்கைமாட்டு - மெய்ம்மையானகங்காதையின்பக்கத்தில் - ஓர்மெ
ய்ம்முனிக்ஞமாராறு - ஒப்பற்றவுண்மையான ரிஷிபுத்திரன் -
பொய்வண்ணம் - அசத்தியவடிவமான - பொறிகளென்னும் - இந்
திரியங்களைக்கின்ற - புண்பகை - நனமாகியசத்துருக்களை - அ
றுத்துவென்று - கெடுத்துவெற்றியடைந்து - (எ-று.) (உஆ)

(இதுவுமது.)

வரிசடைபலவுங்கட்டிவாசுதேவப்பேர்மேவி *
புரிதவத்தெண்ணாருண்டுபொருந்தினனினதுமைந்தன் *
திரிதருகனவையொத்தித்தத்தின்மயக்கந்தன்னைப் *
பரிவுறக்காண்டியென்னிற்சிற்றகனாற்பார்த்தியென்றான் *

(இ-ள்.) வரிசடைபலவுங்கட்டி - நீண்டசடைகண்முதலிய வளை
த்தையுந்தரித்து - வாசுதேவப்பேர்மேவி - வாசுதேவனென்னுந்
மத்தைப்பொருந்தி - புரிதவம் - செய்யாநின்றதபசை - எண்
னாருண்டு - எண்ணாறுவருடம் - பொருந்தினன் - அமைந்திருந்
தான் - தினதுமைந்தன் - உனதுபுத்திரனாகியசுக்கிரன் - திரிதரு
- சுழலாநின்ற - கனவையொத்த - சொற்பனத்துக்கொப்பான -
சித்தத்தின் - மனதிலுண்டான் - மயக்கந்தன்னை - மயக்கத்தை -
பரிவுற - அன்பாக - காண்டியென்னில் - பார்க்கவேண்டுமவையின்
- சிற்றகனாற்பார்த்தியென்றான் - ஞானதிருஷ்டியினுற் பார்ப்பா
யென்று காலன்சொன்னார் - (எ-று.) [இ-ள்-க-ம்] சுக்கிரனிறந்
தெடுத்தவடிவங்களின் காரணத்தை ஞானதிருஷ்டியாற் பார்க்கு
ம்படி காலன் போதித்ததாம். (கஉ)

(வியாபகதிருஷ்டியாற்பார்த்துமயக்கந்தெளிந்துணாத்தல்.)

காலனீதுணாப்பக்கேட்டகலைமுனிஞானக்கண்ணாற் *
பாலகன்செய்கையெல்லாம்பார்த்தனன்கணத்தினெல்லை *
மேலதாமொளியாற்றேற்றமாத்நிரம்விளங்குதல் *
சீலமார்புந்தியென்னுந்தெளிந்தகண்ணடியிற்பாய்ந்த *

(இ-ள்.) காலனீதுணாப்ப - யமஞனவனிதைச்சொல்ல - கேட்
டகலைமுனி - கேள்வியுற்றகல்விபுள்ளிருகுமுனியானவர் - ஞான
க்கண்ணால் - (தனது) ஞானதிருஷ்டியினால் - மேலதாமொளியா
ல் - மேன்மையானஞானபிரகாசத்தினால் - தோற்றமாத்நிரம் - ப்ரா
ஜபாமாத்நிரமாக - விளங்கி - ப்ரகாசித்து - நல்லசீலமார் - நல்
லொழுக்கமுள்ள - புந்தியென்னும் - அறிவென்கின்ற - தெளிந்
தகண்ணடியிற்பாய்ந்த - தெளிவுற்றகண்ணாடியிற்பாதிபலித்ததா
கிய - பாலகன்செய்கையெல்லாம் - (தனது) புத்திரனுடையவிரு
த்தார்த்தங்களியாவையும் - கணத்தினெல்லை - நொடியளவில் - பா
ர்த்தனன் - பார்த்தான் - (எ-று.) (கக)

(இதுவுமது.)

வானதிக்கரையினின்றுமந்தரச்சாரலிற்றன் *
மேனியில்வந்துசார்ந்தமெய்ம்முனியியந்துசால *
ஞனமிக்காலன்மன்னையொன்றலாவேண்டு கோளா *
லானதோர்தாதவில்லாவருமுனிபகர்வதானான் *

(இ-ள்.) வானதிக்கரையினின்று - கங்காதீரத்திலிருந்தும் -
மந்தரச்சாரலில் - மந்தரகிரிபக்கத்தில் - தன்மேனியில் - தனதுக

ரீரத்தில்—வந்துசார்ந்த-வந்துபொருந்திய—மெய்ம்முனி-உண்மைபுள்ளபிருகுறிஷி—சாலவியந்து—மிசவுமதிசயித்து—உன்னமிகால்வன்மன்ன—குற்றமற்றகாலனை—ஒன்றலாவேண்டு கோளால்-பலவிதமாகியவேண்டுதலினால்—ஆனதோர்காதலில்லா—ஆகியவோராகையுமில்லாத—அருமுனி—அரிதாகியமுனியானவர்—பகர்வதானான்—சொல்லத்தொடங்கினார்—(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] மனோசங்கற்பவடிவத்தை யெதார்த்த திருநீடியார் பார்த்ததென்பதாம். (நஉ)

(காலனைத் துதித்தல்.)

முழுதுணர்தருமநீதிமுதல்வன்காலமுன்னும்... *
பழுதறத்தெரிநியேபாலராய்ப்பரமஞான... *
மெழுதலிலிளைஞராகுமெம்மனோன்றலோடுங்... *
கெழுதகையுலகைதக்குங்கேடறுநிலைமைக்காலன்... *

(இ-ள்.) முழுதுணர்தரும-சர்வஞானாதிகாலனை—நீ-நீர்—நீதிமுதல்வன்-நியதிக்குமுதன்மையானவன்—நியே-நீரொருவரோ—காலமுன்னும்-திரிகாலங்களுடும்—பழுதறத்தெரிநி-தெளிவுடனறிவாய்—எம்மனோர்-எம்போன்றவர்கள்—பாலராய்-குற்றத்தைகளாய்—பரமஞானம்-பிரமஞானமானது—எழுதலில்-ஒங்காத—இளைஞராகும்-இளையோர்களாவர்—என்றலோடும்-என்றுமுனிசொன்னவளவில்—கெழுதகை-உரிமையாகிய—உலகைதக்கும்-சங்களைப்பிசுக்கின்ற—கேடறு-நாசயில்லாத—நிலைமைக்காலன்-நிலைமைபுள்ளயமஞானவர்—(எ-று.) [இ-ம்] காலனெதார்த்தவடிவத்தை முனிவனுணர்ந்தனனென்பதாம். (நக)

{ காலன் சக்கிரனிருந்ருமிடத்திற்சென்று }
முனிவருக்கறிவித்தல்.

மனதவன்சையைப்பற்றிமந்தர்க்கந்தரத்தின்... *
மீதகன்மமரராற்றைமேவினனிவரிலங்கே... *
பேதமாம்வாசுதேவப்பெயரொடுமிருந்தசேயைக்... *
காதலான் முனிவன்கண்டான் காலனுபிதனைச்செய்தான்... *

(இ-ள்.) மாதவன்சையைப்பற்றி-மகாதவபுள்ளபிருகுமுனிகரத்தைப்பிடித்துக்கொண்டு—மந்தர்க்கந்தரத்தின்-மந்தரமலையின் குகையினின்றும்—மீதகன்று-வெளியில்வந்து—அமரராற்றைமேவினன்-தேவததியைபொருந்தி—இவரில்-இவர்களில்—ஆங்கு-அவ்விடத்தில்—பேதமாம்-வேருன்—வாசுதேவப்பெயரோடும்-வாசுதேவநாமத்துடன்—இருந்தசேயை-இருந்தபுத்தி

ரனை—காதலான்முனிவன்கண்டான்—ஆசையினுன்பிருசுரிஷிபார்த்தான்—காலனுபிதனைச்செய்தான்—யமனுமிச்சங்கற்பத்தைச்செய்தார்—(எ-று.) (நச)

(காலஞானவர்தங்களைக்காணச்சங்கற்பித்தல்.)

இங்குற்றசமாதிரிநீங்கியவனெமைக்காண்கவென்று... *
சங்கற்பஞ்செய்தலோடுசமாதிரிவிட்டிவனாதோக்கி... *
வெங்குற்றமில்லாமைந்தன்பணிதலும்விரும்பியாருந்... *
துங்கத்தோரொருகண்மீதுமுவருஞ்சூழ்த்திருந்தார்... *

(இ-ள்.) இங்குற்றசமாதிரிநீங்கி-இவ்விடத்தின்பொருந்தியசமாதிரியைவிட்டு—இவன்-இந்தவாசுதேவன்—எமைக்காண்கவென்று-எங்களைப்பார்க்கக்கடவெனன்று—சங்கற்பஞ்செய்தலோடும்—(காலன்) சங்கற்பித்தமாதிரித்தில்—வெங்குற்றமில்லாமைந்தன்-கொடியகுற்றமில்லாத புத்திரனானவாசுதேவன்—சமாதிரிவிட்டிவனாதோக்கி-சமாதிரியைவிட்டிவர்களைப்பார்த்து—பணிதலும்-வணங்கவும்—ஆருந்துங்கத்தோர்-மிருந்தவுயர்ப்புடையவர்களாகிய—முவரும்-முன்னுபேரீகனும்—விரும்பி-ஒருவருக்கொருவர்—விருப்பமுற்று—ஒருகண்மீது-ஒருகல்லின்மேல்—சூழ்த்திருந்தார்-கூடியிருந்தார்கள்—(எ-று.) (நரு)

(வாசுதேவனுதித்தல்.)

வாசுதேவப்பேர்மைந்தன்மற்றிவர்தம்மைநோக்கி - - *
தேசுடையும்துறல்வதெரிசனப்பேற்றினாலே - - - *
மாசுறுதவத்தானூலான்மகங்கனாற்றனத்தாற்போகா - - *
வேசுறுமோகந்தீர்த்தேனிதிலமுதின்பஞ்செய்யா - - - *

(இ-ள்.) வாசுதேவப்பேர்-வாசுதேவனென்னு நாமத்தையுடைய—மைந்தன்-புத்திரனானவன்—மற்றிவர்தம்மைநோக்கி-மற்றிவர்களுடும்பார்த்து—தேசுடையும்து-பிரகாசம்பொருந்தியவுங்களுடைய—தல்லதரிசனப்பேற்றினால்-தற்றரிசனப்பலத்தினால்—மாசுறுதவத்தால்-கனங்கமற்றதவத்தினாலும்—நூலால்-சாஸ்திரத்தினாலும்—மகங்கனால்-யாகங்களினாலும்—தனத்தால்-நிரவியங்களினாலும்—போகா-நீங்காத—எசுறு-குற்றம்பொருந்திய—மோகந்தீர்த்தேன்-மயக்கநீங்கினேன்—இதில்-இதைப்பார்க்கிலும்—அமுதின்பஞ்செய்யா-அமுதவருடமின்பத்தைக்கொடுக்காது—(எ-று.) (நசு)

(அய)

முயற்சியும்—வந்தது—வந்தவிடத்தில்—முன்னெசன்மம்—முன்பார்க்கவசந்தத்தில்—மருவியவுடலை—பொருந்தியசரீரத்தை—மைந்தன்—புத்திரனாகியவாகுதேவன்—அந்தமின்மகிழ்வால்—அளவில்லாதசந்தோடத்தினால்—நோக்கி—பார்த்து—அருந்தவப்பிதாவை—நோக்கி—அரியதவமுள்ளதந்தையைப்பார்த்து—இந்தவங்காளங்கொல்—இந்தவலிமையானமுழுவென்பையா—நீயின்று—நீபெற்று—வளர்த்ததென்றான்—வளர்த்ததென்றுகேட்டான்—(எ-று.) (சக)

(அமன்ஸ்கபாவத்தைச்சுடத்தின்மேல்வைத்துத் துதித்தல்)

பின்னருமுடாப்பானையபெறலருஞ்சுகங்களால் *
முன்னநீவளர்த்தகாயமொய்துயரணத்தினுமாறி *
யின்னல்கூர்காதலையமிதாதிதமெல்லாமின்றி *
மன்னியசுகமதாதிமனமிறத்திருந்ததன்றே *

(இ-ள்.) பின்னருமுடாப்பான்—பின்பும்வாகுதேவன் சொல்லுவான்—ஐய—(எனது)பிதாவே—பெறலருஞ்சுகங்களால்—பெருததகரியசுகங்களினால்—முன்னநீவளர்த்தகாயம்—முன்புநீர்வளர்த்தசரீரமானது—மொய்துயரணத்தினுமாறி—நெருங்கினதுன்பமியாவுநீங்கி—இன்னல்கூர்—துன்பமிருந்து—காதல்—ஆசையும்—ஐயம்—சந்தேகமும்—இதம்—இதமும்—அதெம்—அகிதமுமாகிய—எல்லாமின்றி—அனைத்துமில்லாமல்—மன்னியசுகமதாதி—நிலைபெற்றவாதந்தமாய்—மனமிறத்திருந்தது—மனநசித்திருந்தது—(எ-று.) (சஉ)

(சுகாதீதத்தைச்சுடத்தின்மேல்வைத்துரைத்தல்.)

மனமிலாநிலையினன்மனனுயிர்த்தின்பமுண்டோ - - - *
கனமுறுசுகசம்போகக்கடவிலேதினைக்கலாகு - - - *
மனகபேரறிவுசாந்தமறிவுளோர்தாபநீங்கி - - - *
தனதுயர்நிலையாமிந்தத்தினியுடல்வாழ்ந்ததன்றே - - - *

(இ-ள்.) மனமிலாநிலையினன்—மனமிறந்தநிலையையல்லாமல்—மனனுயிர்த்தின்பமுண்டோ—மிகுந்தசுகங்களுக்குச் சுகமுண்டாமோ—கனமுறுசுகசம்போகக்கடவில்—பேரானந்தானுபவமாகியசமுத்திரத்தில்—தினைக்கலாகும்—முழுகப்பட்ட—அனகபேரறிவு—களங்கமற்றவியாபருணத்துக்கும்—சாந்தம்—உபசாந்தத்துக்கும்—அறிவுளோர்—ஞானவான்கள்—தாபநீங்கி—துன்பநீங்கியிருக்கின்ற—தனதுயர்நிலை—தனதுமேலானவாத்மநிச்சயத்துக்கும்—ஆம்—ஒப்பாக—இந்தத்தினியுடல்—இத்தனிமை

யானசரீரமானது—வாழ்ந்தது—சுகத்தைபடைத்திருந்தது—(எ-று.) [இ-ந-க-ம்]. சங்கற்பநாசத்திலுண்டானபிரமசுகத்தையறிவித்ததாம். (சரு)

(காலன்அசுராசாரியராகக்கூடவென்றனுக்கிரகித்தல்.)

அருந்தவப்பயனாலிந்தவற்புதங்கண்டேனென்ன - - - *
விருந்தவக்காலனோக்கியிவ்வையிசுந்துமாற்றி - - - *
பொருந்தியவுடலின்மன்னர்புரிபுகுமதுபோற்புக்கு - - - *
திருந்தியவசுரர்க்கெல்லாந்தேசிக்கச்செய்கைசெய்வாய் - - - *

(இ-ள்.) அருந்தவப்பயனால்—அரியதபோபலத்தினால்—இந்தவற்புதம்—இந்தவாச்சரியத்தை—கண்டேனென்ன—பார்த்தேனென்றுவாகுதேவன் சொல்ல—இருந்த—(சமீபத்தி)விருந்த—அக்காலனோக்கி—அந்தக்காலனானவர்பார்த்து—இவ்வரை—இந்தவார்த்தையை—இகந்துமாற்றி—தடுத்தது—பொருந்தியவுடலில்—அடுத்திருக்கின்றவிசுரரத்தில்—மன்னர்புரிபுகுமதுபோல்—அசுரர்க் (டனது) பட்டணத்தின்பிரவேசிப்பதுபோல்—புகுபுகுந்து—அசுரர்க்கெல்லாம்—அவுணர்களனைவர்க்கும்—திருந்திய—திருத்தத்தையுடைய—தேசிக்கச்செய்கைசெய்வாய்—ஆசிரியக்கிரகையைச் செய்வாய்—(எ-று.) (சச)

(சுக்கிரனதுவடிவத்திற்புகுதல்.)

என்றுசுக்கிரனையேவியிவரிருவரையும்வாழ்த்தி... .. *
நின்றுழிமறைந்தான்காலனீத்தவர்மறுகிநின்றார்... .. *
பின்பைபவாகுதேவப்பேருறுசருத்தைநீக்கி... .. *
வன்றகைவெள்ளிமுன்னமருவியவுடலிற்புக்கான்... .. *

(இ-ள்.) என்று—(இப்படி) யென்று—சுக்கிரனையேவி—சுக்கிராசாரியருக்காக்கியாபனஞ்செய்து—இவரிருவரையும்—இந்தப்பிருகுமுனியையுஞ்சுக்கிராசாரியரையும்—வாழ்த்தி—ஆசீர்வாதஞ்செய்து—காலன்—காலனானவர்—நின்றுழி—நின்றவடத்தில்—மறைந்தான்—மறைந்துபோனார்—நீத்தவர்—(காலனைவிட்டுப்) பிரிந்தவர்கள்—மறுகிநின்றார்—விசனமடைத்திருந்தார்கள்—பின்பை—பின்பு—அவ்வாகுதேவப்பேருறு—அந்தவாகுதேவனென்னுநாமத்தையுடைய—சருத்தைநீக்கி—நினைவைத்தள்ளி—வன்றகைவெள்ளி—வலியபெருமையையுடையசுக்கிராசாரியரானவர்—முன்னமருவிய—முன்பொருந்தியிருந்த—உடலிற்புக்கான்—சரீரத்திற்புத்தார—(எ-று.) (சரு)

(அக)

(சுக்கிராசாரியராகவெழுதல்.)

வினையதுவயத்தினுலேவெள்ளிசேருடலந்தன்னைத் - - - *
தனைநிகர்பிருகுவேதமந்திரசலத்தாலாட்ட - - - *
நனைதலுநாடியெல்லாநயம்பெறப்பிராணன்ருங்கி - - - *
யினையவெனமுந்நுதாதையடிபணிந்தருகுநின்றான் - - - *

(இ-ள்.) வினையதுவயத்தினால்- விதியின்வசத்தினால் -வெள்ளி
சேருடலந்தன்னை- சுக்கிரனடைந்தசரீரத்தை - தனைநிகர் - தனக்
குத்தானேசமானமாகிய-பிருகு-பிருகுமுன்வர் - வேதமந்திர
சலத்தாலாட்ட-கமண்டலத்திலுள்ள வேதமந்திர சரீரத்தத்திலுள்ள
எஞ்செய்விக்க-நனைதலும்-நனையவும்-நாடியெல்லாம்-நரம்
புகளனைதலும்-நயம்பெற-நயத்தையடைய-பிராணன்ருங்கி
-பிராணனைத்தரித்து - அனையவெனமுந்நு - அச்சுக்கிராசாரிய
ரொழுந்நு-தாதையடிபணிந்நு-பிதாவின் பாதத்தைவணங்கி-
அருகுநின்றான்- பக்கத்தினின்றான்.- (எ-று.) (சுசு)

(சேவன்முத்தனாகச்சுஞ்சரித்தல்.)

பிருகுவுமைந்கன்ருளும்பிறங்குமந்திரத்திற்கானிம்..... *
நிருகியசித்தமென்னுந்தீப்பகைதீரமாற்றி *
வருநிறையிலாதநீர்போன்மாசுறுநிலையிலவாழ்ந்தார்..... *
கருணைமாழுகிலேயென்றுகற்றுணர்வசிட்டன் சொன்னான்.. ... *

(இ-ள்.) பிருகுவும்-பிதாவாகிய பிருகுமுனியும்-மைந்தன்ரு
ளும்-புத்திரனாகியபரிக்கவமுனியும் - பிறங்குமந்திரத்தின்கானி
ல்-உயர்ந்தமந்திரமலையிலுள்ளவனத்தில்-நிருகியசித்தமென்னு
ம்-குற்றமாகியமனமென்கின்ற-தீப்பகை- தீமையானசத்துரு
வை-- தீரமாற்றி- தீர்ப்பாகக்கெடுத்து-- வருநிறையிலாதநீர்போ
ல்-வருகின்றவலையற்றசமுத்திரத்தைப்போல - மாசுறுநிலையில்
வாழ்ந்தார்- குற்றமற்றசேவன்முத்தனிலையிலவாழ்ந்தார்கள்-கரு
ணைமாழுகிலேயென்று- கிருபைவடிவமான மகாமேகம்போன்ற
வரையென்று- சுற்றுணர்-கல்விஞானத்தையுடைய- வசிட்டன்
சொன்னான்- வசிட்டமுனியானவர் சொன்னார்- (எ-று.) [இ-ச-
க-ம்] சுக்கிரன் அசுத்தசங்கற்பத்தை நீக்கிச் சுத்தசங்கற்பத்திலா
சிரியத்தன்மையைச் செய்தனென்பதாம். (சுஎ)

சுக்கிரன் கதை முற்றிற்று.

அக-கதை-௧௩- இ-கவிதை- இராமாநு.



தாமவியாளகடர்கதை.

(அவதாரிகை.)

முன்புசகமாத்ம சங்கற்பமாய் விளங்குமென்பதை யறிவித்து-
அச்சகம் - ஆத்மர்னுசந்தான விவேகமின்றி யநாத்மானு
சந்தானமாக விளங்கின் விருத்தியடையு மென்பதை
யறிவிக்குநிமித்தந் தாமாதிகதையைச்சொல்லுகிறார்

(சத்துக்களனுபவவிலக்கணமறிவித்தல்.)

மீண்டிநாசெய்வான்முற்றும்விசாரத்தோர்நொழிநீர் நெஞ்சோ
நீண்டதோர்மனனம்விட்டோர்நிகழ்ச்சுவநிலையுள்ளோர்....[நீ
பூண்டிளகாட்சிதன்னின்போவப்பாய்க்கொள்வகொண்டோர்...*
காண்டகுதன்னைக்கண்டோர்காணுதோர்தனைக்காணுதோர்....*]

(இ-ள்.) மீண்டிநாசெய்வான்-வசிட்டமுனி பின்னுஞ்சொல்லு
வார்-முற்றும்விசாரத்தோர்- முழுதும்விசாரணையுடையவர்
களும்-நொழிநீர்-மவினவிருத்திநீங்கின-நெஞ்சோர்- மனமு
டையவர்களும்--நீண்டதோர்மனனம்விட்டோர்-மிதந்தவொப்
பற்றசங்கற்பத்தை விடுத்தவர்களும்- நிகழ்-பிரகாசிக்கின்ற--
சுவநிலையுள்ளோர்- ஆறந்தபோதத்தை யுடையவர்களும்- பூ
ண்டிள- (சங்கற்பத்தி) னுற்றரித்திருக்கின்ற-காட்சிதன்னில்-தி
ரிசியவஸ்துவில்-போவப்பாய-போகவேண்டிய (வனுர்தசடது
க்கத்தைப்) போக்கி-கொள்வகொண்டோர் - கொள்ளவேண்டி
ய (சச்சிதாதந்தஸ்வரூபத்தைச்) கொண்டவர்களும்-காண்டகு
தன்னைக்கண்டோர்- திருஷ்டாவானவாத்மஸ்வரூபத்தைக்கண்டவ
ர்களும்-காணுதோர்தனைக்காணுதோர்-அதிருஷ்டாவானவநாத்
மஸ்வரூபத்தைகாணுதவர்களும்.- (எ-று.) (க)

(இதுவுமது.)

சேவனயிருந்துகாணுஞ்சிப்பரத்தவத்தே - - - *
மேவியநனவையுற்றோர்வெம்பவமோகமார்க்கத் - - - *
தோவல்லிசுழுத்தியுற்றோர்முதிர்நிராசையாலே - - - *
பாவனைநலனிற்றிங்கிற்பயிலும்வாதனையமாய்த்தோர் - - - *

(இ-ள்.) சேவனயிருந்துகாணும்- சேவிக்கின்றவனாகவிருந்துபா
ராதின்ற-சிப்பரத்தவத்து - ஞானமாகியபரத்தவத்தில்--
மேவிய-பொருந்திய-நனவையுற்றோர் - சாக்கிரத்தையடைந்த
வர்களும்--வெம்பவமோகமார்க்கத்து-கொடியசுறநமயக்கமெ

ன்னம்வாயியில்—ஒவ்வில்கமுத்தியுற்றோர்—நீங்காததித்தினாயைய
டைந்தீவர்களும்—ஒர்முதிர்திராசையால்—ஒப்பற்றமுதிர்த்தபக்கு
வமானதிராசையினால்—பாவனைநலனில்—பாவிக்கப்பட்டதன்மை
யிலும்—திங்கில் தீமையிலும்—பயிலும்வாதனையையாய்த்தோ
ர்—பழகினவாசனையக்கெடுத்தவர்களும்—(எ-று.) (உ)

(இதுவுமது.)

வாதனைவலையைச்செற்றுமனப்பந்தமாற்றிவிட்டாற்... *
காதலசெய்தேற்றினிவித்தின்கலங்குநீர் தெளிவதென்ன... *
மேதகுவிஞ்ஞானத்தான்மெய்யம்மையாஞ்சபாவந்தானே... *
யேதமற்றொளிருமுன்னமியம்பியவியல்பினோர்க்கே... *
(இ-ள்.) வாதனைவலையைச்செற்று—வாசனைபென்னும் வலையை
க்கெடுத்தது—மனப்பந்தம்—மனத்தினதுகட்டை—மாற்றிவிட்டா
ல்—அதுத்துவிட்டால்—காதலசெய்து—ஆசைசெய்கின்ற—தேற்றினி
வித்தினி—தேற்றாங்கொட்டையினால்—கலங்குநீர்—கலங்கியகலமா
னது—தெளிவதென்ன—தெளிவதுபோல—மேதகுவிஞ்ஞான
த்தால்—மேன்மையாகத்தெளிந்த மெய்ஞ்ஞானத்தினால்—மெய்
ம்மையாஞ்சபாவந்தானே—உண்மையாகிய தற்சபாவமே—மு
ன்னமியம்பிய—முன்சொல்லிய—இயல்பினோர்க்கு—குணங்களைபு
டையவர்களுக்கு—ஏதமற்றொளிரும்—துன்பமற்று (நிரதிசயாந
ந்தமாது) ப்ரகாசுக்கும்—(எ-று.) [இ-ஈ-க-ம்] மனோநாசமும்
வாசனாகூயமும்வந்த விவ்வுணுவத்தினுற்றத்துவஞானம் விளங்
குமென்பதாம். (ஈ)

(வாசனாகூயவுபாயமியாதெனின்.)

சங்கஞ்செய்யமயல்போய்தொந்தந்தவிர்தொன்றைச் சார்வதின்
கிங்கசெய்கூட்டினின்றுஞ்சேனூறச்செல்லும்புட்போற்... [நிசு
றுங்கமோகத்தினின்றுநாய்மனம் வெளியித்போற்று... *
பங்கமாமைபந்திரப்பற்றெனுமனைத்தந்திரும்... *
(இ-ள்.) சங்கஞ்செய்யமயல்போய்—விடயத்திற்கேருகின்ற விசு
சைநீங்கி—தொந்தந்தவிர்து—சுகதுக்கமானவிரண்மிநீங்கி—ஒ
ன்றைச்சார்வதின்—ஒன்றையும்பற்றாமல்—கிங்கசெய்கிங்கஞ்
செய்யும்—கூட்டினின்று—கூண்டிலிருந்தும்—சேனூறச்செல்
லும்புட்போல்—ஆகாயத்திச்செல்லுகின்றபறவையைப்போல—
துங்கமோகத்தினின்று—மகாமோகத்திலிருந்தும்—நாய்மன
ம்—பரிசுத்தமாகியமனமானது—வெளியித்போற்று—வெளிப்பட
யு—பங்கமாம்—வேறுபாடாகிய—ஐயந்தீர—சந்தேசநீங்க—பற்

(இ-ள்.) சங்கஞ்செய்யமயல்போய்—விடயத்திற்கேருகின்ற விசு
சைநீங்கி—தொந்தந்தவிர்து—சுகதுக்கமானவிரண்மிநீங்கி—ஒ
ன்றைச்சார்வதின்—ஒன்றையும்பற்றாமல்—கிங்கசெய்கிங்கஞ்
செய்யும்—கூட்டினின்று—கூண்டிலிருந்தும்—சேனூறச்செல்
லும்புட்போல்—ஆகாயத்திச்செல்லுகின்றபறவையைப்போல—
துங்கமோகத்தினின்று—மகாமோகத்திலிருந்தும்—நாய்மன
ம்—பரிசுத்தமாகியமனமானது—வெளியித்போற்று—வெளிப்பட
யு—பங்கமாம்—வேறுபாடாகிய—ஐயந்தீர—சந்தேசநீங்க—பற்

றெனுமனைத்தந்திரும்—ஆசையென்கின்ற யாவநீங்கும்—(எ-று.)
[இ-ம்] மனம்விடயசம்பந்தநீங்கித் தன்மயமாய்த்தனித்திருத்த
லே வாசனாகூயமென்பதாம். (ச)

(அச்சகலத்தியாகமனதுக் கெப்படியுண்டாகுமெனின்.)

ஆன்மவம்மனம்பூர்ணத்தையடைந்துபூரணவெண்டிங்கள்... *
பொன்றுறவிளங்குமிந்தநிலையிலேபொலிவுற்றோர்கண்... *
மூன்றுமூர்த்திகளாந்தேவமுதல்வர்க்குங்கருணைசெய்வ... *
ருன்றியவிசாரத்தாலேபுயர்பொருளெய்தவேண்டும்... *
(இ-ள்.) ஆன்மவம்மனம்—மாட்சிமையான வம்மனமானது—
பூர்ணத்தையடைந்து—பரிபூரணத்தைப்பெற்று—பூரணவெண்
டிங்கள்—களங்—மற்றபூர்ணசந்திரனை—பொன்றுற—ஒப்பாக—வி
ளங்கும்—ப்ரகாசுக்கும்—இந்தநிலையிலேபொலிவுற்றோர்கள்—இந்
நிலையின்ப்ரகாசித்தவர்கள்—மூன்றுமூர்த்திகளாம்—மும்மூர்த்தி
களாகிய—தேவமுதல்வர்க்கும்—மெய்வத்தன்மையின் முதன்மை
யானவர்களுக்கும்—கருணைசெய்வ—கருணைசெய்வார்கள்—உண்
னிய—உறுதியாகிய—விசாரத்தால்—விசாரணையினால்—உயர்பொ
ருள்—மேன்மையாகியபரமவஸ்துவை—எய்தவேண்டும்—அடைய
வேண்டும்—(எ-று.) [இ-ம்] விசாரணையால் விடயபற்று நீக்கம்வ
ருமென்பதாம். (இ)

(அவ்விசாரமியாதெனின்.)

உலகெதுநாமாொன்னவுற்றுநின்றுணருமட்டுங் - - - *
சலகமார்பிறவிமோகங்கங்குல்போன்மூடிநிற்கு - - - *
மலகுறுமுலகுந்தாமுமழிவிச்சிற்சோதியென்றே - - - *
சலனமில்ல்கண்ணாற்கண்டோர்த்தத்துவநிலைமைகண்டோர் - - - *

(இ-ள்.) உலகெது—இந்தச்சக மெப்படிப்பட்டது—நாமாொ
ன்ன—நாளைப்படிப்பட்டவென்ன—உற்றுநின்றுணருமட்டுங்
—உறுதியாய்விசாரித்தநிலைமையின்பரியந்தம்—சலகமார்பிறவிமோக
ம்—சலகநிறைந்தசநமயக்கமானது—கங்குல்போல்—அந்தகார
த்தைப்போல—மூடிநிற்கும்—மூடிக்கொண்டிருக்கும்—அலக
றுமுலகும்—கணக்கிலாதவுலகங்களும்—தாமும்—ஆத்மாவும்—
அழிவில்—அழிவில்லாத—சிற்சோதியென்று—ஞானப்ரகாசமெ
ன்று—சலனமில்ல்கண்ணாற்கண்டோர்—சலன்மற்ற (ஞானக்) கண்
ணினுற்பார்த்தவர்கள்—தத்துவநிலைமைகண்டோர்—தத்துவநிச்ச
யத்தைத்தரிசித்தவர்கள்—(எ-று.) (அஉ)

(ஈ)

(இதுவுமது.)

அகிலசத்தியுமாயொன்றாயநந்தமாயறிவுதானே..... *
சகலபாவனைக்குமுள்ளாமெனக்கண்டோர் தம்மைக்கண்டோர்.. *
பகர்வதுநானுமில்லைபிறிதிலைபரமேயுண்டென்..... *
நிகமுறவுள்ளதில்லதெயுறக்கண்டோர்கண்டோர்..... *

(இ-ள்.) அகிலசத்தியுமாய்- சகலசத்திகளாகியும்—ஒன்றாய்-எ
கமாகியும்—அநந்தமாய்- அளவில்லாததாகியுமிருக்கின்ற—அறி
வுதானே- ஆத்மஞானமே—சகலபாவனைக்கும்-சமஸ்தபாவனைக
ளுக்கும்—உள்ளாமென- ஆந்தரியமாமென்று—கண்டோர்-பா
ர்த்தவர்கள்—தம்மைக்கண்டோர்- ஆத்மஸ்வரூபத்தைத்தெரிசித்
தவர்கள்—பகர்வது-சொல்லப்பட்ட—நானுமில்லை- நானென்கி
ன்றஞாதாவுமில்லை—பிறிதிலை-அதற்கு வேறுகியசகமென்னுஞ
யுமில்லை—பரமேயுண்டென்று- பிரமமேயுண்டாயிருக்கின்ற
தென்று—இகமுற- இவ்விடத்தின்பொருந்த—உள்ளது-சத்துக்
கும்—இல்லது-அசத்துக்கும்—இடையுற-மத்தியின்பொருந்த—
கண்டோர்- பார்த்தவர்களே—கண்டோர்-ஆத்மாவைத்தரிசித்தவ
ர்கள்—(எ-று.) [இ-ம்] சித்தையுஞ் செடத்தையும் விசாரித்துச்
சேடத்தைநீக்கிச் சித்தாயிருப்பதே, ஆத்மவிசாரமென்பதாம்.

(விடயசுகமனுபவிக்கலாமோவெனின்.)

மூயல்வறத்தாமேதோன்றுமொய்திசைப்பொருள்கடம்பின் - *
மயவறச்செல்லுங்கண்டோன்மாசுறுநீரார்புந்தி - - - *
செயல்களிற்செல்லுமன்றெதெளிந்துபல்போகந்துய்த்தாற் - *
றுயர்செயாதறிந்துசேர்ந்தாற்சோரருந்தோழராவார் - - - *

(இ-ள்.) மூயல்வற- மூயற்சியில்லாமல் — தாமேதோன்றும்-
தானேதோற்றுக்கின்ற—மொய்திசைப்பொருள்கடம்பின்- தெரு
ங்கியதிக்குகளிலுள்ள விடயவஸ்துக்களில்—மயவற-இச்செயலில்
லாமல்—செல்லுங்கண்டோல்-செல்கின்றதிருஷ்டியைப்போல--
மாசுறுநீரார்-களங்கமற்றபிரமனித்துக்களுடைய—புந்தி-புத்தி
யானது—செயல்களிற்செல்லும்- (நிகழ்காலத்திலுள்ள) தொழி
ல்களிற்செல்லுமென்று—தெளிந்து-தெளிவுற்று— பல்போகந்
துய்த்தால்- பலபோகங்களைப்புகித்தால்— துயர்செயாது- அஃ
துதுன்பஞ்செய்யாது—அறிந்துசேர்ந்தால்- தெரிந்துசேரின--
சோரருந்தோழராவார்- திருட்டுநடப்பாவர்.- (எ-று.) [இ-ம்] பிர
மாநந்தவிலாசமேவிடயாநந்தமென்றுணர்ந்தனுபவிக்கிலைதுவே
சகாயமென்பதாம். (அ)

(அங்கனம்பாராவிடி வென்னவருமெனின்.)

தெநியிடைவந்தோர்கூட்டத்தெநிசெல்வோர்காணுநேர்போற்.. *
செறிதருபோகமெல்லாஞ்சேதனர்காண்பரன்றே.. *
யறிவினுண்மனதைவென்றேரந்பமேபெரிதாய்க்காண்பர்.. *
பிறகதுதுயராமென்றேபெரியனபோகம்வேண்டார்.. *
..... *

(இ-ள்.) தெநியிடைவந்தோர்கூட்டம்- மார்க்கமத்தியில்வந்த
(கலியாணக்) கூட்டங்களை—தெநிசெல்வோர்- வழியிடைப்பவர்
கள்—காணுநேர்போல்- காண்கின்றதன்மையைப்போல—செ
றிதருபோகமெல்லாம்- மிகுந்தபோகவஸ்துக்களைத்தையும்—
சேதனர்காண்பர்- அறிவுள்ளோர்பார்ப்பார்கள்— அறிவினால்-
(ஆத்ம) ஞானத்தினால்— மனதைவென்றேர - மனதைச்செயித்
தவர்கள்—அற்பம்பெரிதாய்க்காண்பர்- அற்ப (போகத்தை) ப்
பெரிதாகபார்ப்பார்கள்-- பிறகதுதுயராமென்று - பின்பதுது
ன்பமாமென்று(நினைத்து)—பெரியனபோகம்வேண்டார்- மிகு
ந்த (விடய) போகத்தைவிரும்பார்கள்.- (எ-று.) [இ-ம்] ஆத்மதி
ருஷ்டியினின் தநாத்மாவைப்பற்றறப் பாராவிடித் துன்பம்வரு
மென்பதாம்.

(துன்பநீங்குதெநியாதெனின்.)

நலங்கியசிறைதீர்மன்னனகர்மட்டுமகிழ்வுகூரு - - - *
மலங்கல்வெல்லெவற்றிவேந்தனவனியுஞ்சிறிதென்றெண்ணுங் - *
கலங்குறுமனதைவெல்வோர்கைகையாற்கால்கள்காலா - *
விலங்குபற்பல்லாலங்கயியாவுமிப்படிமுன்சேர்க்க - - - *

(இ-ள்.) நலங்கிய-வருத்தமுற்ற—சிறைதீர்மன்னன் - சிறைச்
சாலையினின்றூங்கினவரசன்—நகரமட்டும் - (தனது) பட்டண
வளவிலும்—மகிழ்வுகூரும்-மகிழ்ச்சியடைவன்—அலங்கல்-(வெ
ற்றி) மாலையையும்—வேல்-வேலாபுத்தையுந் (தரித்த)—வெத்
றிவேந்தன்-செயம்பொருந்தியவரசனுனவன்— அவனியும்-பூமி
(முழுமை) யும்—சிறிதென்றெண்ணும்- அற்பமென்று நினைப்ப
ன்— கலங்குறு-கலக்கப்பொருந்திய—மனதைவெல்வோர்- மன
தைச்செயிப்பவர்கள்—கைகையால்- கரத்தைக் கரத்தினாலும்—
கால்கள்காலால்- கால்களைக்கால்களினாலும்— இலங்குபற்பல்லா
ல்-விளங்கியபல்லப்பல்லினாலும்--அங்கயியாவும்-சரிசமுழுமை
யும்—இப்படிமுன்சேர்க்க- இப்படியேமுன்சேர்க்கக்கடவது—
(எ-று.) (ஈ)

(இதுவுமது.)

பகைமனம்வெற்றியல்லாற்பவக்கடல்வங்கமில்லை... *
வகைபயிமுலகிற்செல்வார்வரிசையோர்மறுவிலாதோர்... *
மிகையுயர்புருடர்கீர்த்தியிக்கவொன்போருள்ளக்... [ஸ்ரீ
ஞகையிடைத்தொழில்கணஞ்சாரிகொடுமனப் பாம்பைக்கொண்

(இ-ள்.) பகை-சத்துருவாகிய--மனவெற்றியல்லால்-மனோச
யமேயன்றி--பவக்கடல்-சநநசமுத்திரத்தைக் (கடந்துபோதற்
கு)--வங்கமில்லை-கப்பலின்--உள்ளக்குகையிடை-இருதயப்
புத்தினிடத்தில்--தொழில்கணஞ்சார்-தொழில்களானவிடநிலை
ந்த--கொடுமனப்பாம்பை-பொல்லாங்காகிய மனச்சுற்பத்
தை--கொண்டோரொன்பார்-செய்ததோரொன்பவர்கள்--வகை
பயிமுலகிற்செல்வார்-வகையுள்ள (மோஷ) வுலகத்திற் போவார்
ள்--வரிசையோர்-நல்லொழுங்குள்ளவர்கள்--மறுவிலாதோர்-
குற்றமற்றவர்கள்--மிகையுயர்புருடர்-மிகவுமேன்மையானபு
ருடர்கள்--கீர்த்தியிக்கவர்-புகழ்புகுந்தவர்கள்--(எ-று.) [இ-உ-
ச-ம்]மனோநிக்கிரகமேதுன்பத்தைநீக்குதற்குபாயமென்பதாம்
(அம்மனோநாசவியாதினால்வருமெனின்.)

மனமெனும்வினையைவென்றோர்மலரடிமுடிமேற்கொள்வா... *
மினநரகங்கொன்னுமிராச்சியத்திருந்துவாழ்ந்த... *
முனமுதுபாவமென்னுமும்மதக்களிற்றினாலுங்... *
கனமயற்படைகளாலுங்கரணமாம்பகையைவெள்வாய்... *

(இ-ள்.) மனமெனும்வினையைவென்றோர்-மனமென்கின்றப
கையைச்செயித்தவர்களது--மலரடிமுடிமேற்கொள்வாம்-நா
மரைமலர்போன்றபாதங்களைச்சிரகின்மேற் சூட்டிவாம்--இன
நரகங்கொன்னும்-கூட்டமாகிய நகரங்கொள்கின்ற--இராச்
சியத்திருந்து-உலகத்திலிருந்து--வாழ்ந்த-சுகித்த--முனமுது
பாவமென்னும்-முன்னுள்ளபாவமென்கின்ற--மும்மதக்களிற்
தினாலும்-(காமவெகுளிமயக்கமென்னு) முன்னுமதக்களையுடை
யயானையினாலும்--கனமயற்படைகளாலும்-பேராசையென்னு
மாயதங்கனிதனாலும் (கெம்பிரமுடைய)--கரணமாம்பகையை-
இத்திரியமென்னுஞ்சத்துருக்களை--வெள்வாய்-செயுஞ்செய்வா
ய்--(எ-று.) [இ-ம்] இத்திரிய நிக்கிரகத்தான் மனோநாசம் வரு
மென்பதாம். (௨௨)

(வவ்வித்திரியநிக்கிரகவியாதினால்வருமெனின்)

துனிமனச்செருக்குமாய்த்துதொடர்பொறிப்பகையவெல்லிற்
பனிபிபதுமக்கான்பொற்படர்ந்தவாதனைகண்மாளுந்... *

தனியறிவொன்றேயென்றுசாதித்திம்மனம்வென்மட்டுங்... *
கனியிருள்செறியும்பேய்போற்கருத்திலவாதனைவந்தெய்தா... *

(இ-ள்.) துனிமனச்செருக்குமாய்த்து-துன்பமுள்ளமனவகங்
காரத்தைக்கெறித்து--தொடர்பொறிப்பகையவெல்லில்-தொ
டராறின்றவித்திரியங்கொன்னுஞ்சத்துருக்களை வென்றால்--ப
னிபிபதுமக்கான்போல்-பனிதொடர்ந்த தாமரைக் காட்டைப்
போல--படர்ந்தவாதனைகண்மாளுந்-விஸ்தாரமானவாசனைகரு
சமடையும்--தனியறிவொன்றேயென்று-ஒப்பற்றஞானமே
யென்று--சாதித்து-சாதனைசெய்து--இம்மனம்வென்மட்
டும்-இத்தமனத்தைச் செயிக்கின்றவனவும்--கனியிருள் செறியும்
பேய்போல்--பழுத்தவிருட்டி விடத்தி நெருங்கியிருக்கின்-மப
சாலைப்போல--கருத்தில்-மனதின்-வாதனைவந்தெய்தா-
வாதனையானதுவரமாட்டாது--(எ-று) இத்திருஷ்டாந்தம்விதோ
கமெனக்கொள்க [இ-ம்] விவேகத்தாற்பெறும்வாசனத்தியாகத்
தாலவ்வித்திரியத்தியாகம் வருமென்பதாம். (௨௩)

{ விவேககருக்குவாசனத்தியாகம்வந்தமனதின் }
சகாயவியாதெனின்.

மந்திரியெனலாமுண்மைமருவுறும்கிசாரத்தாலே... *
யித்திரியங்கொன்னுமிடர்பகையறுத்தலாலே... *
தந்திரியெனலாமிட்டஞ்சமைத்தலாலேவலாளா... *
தொத்திரிகிலாதவுள்ளதோக்கியவிவேகத்தோர்க்கே... *

(இ-ள்.) தொத்திரிகிலாத-துன்பத்துடன்சுழலாத--உள்ளம்-
மனமானது--தோக்கிய- (சகலத்தையுத்தினதுவருபமாக)ப்
பார்த்த--விவேகத்தோர்க்கு-ஞானிகளுக்கு--உண்மைமருவு
றும்-தத்துவத்தையடைகின்ற--விசாரத்தால்-விசாரணையினால்
--மந்திரியெனலாம்-அமைச்சனென்று சொல்லப்படும்--இந்
திரியங்கொன்னும்-இத்திரியங்கொள்கின்ற--இடர்பகையறுத்
தலால்-துன்பமென்னுஞ்சத்துருவைக் கெடுத்ததினால்--தந்திரி
யெனலாம்-உபாயமுள்ள சாமந்தனைன்று சொல்லப்படும்--இ
ட்டஞ்சமைத்தலால்- (தனக்) கிஷ்டமுள்ளவைகளைச் செய்கின்ற
தினால்--ஏவலாளாம்-பரிசாரகனாகச் சொல்லப்படும்--(எ-று.)
[இ-ம்] மனமானது, ஆத்மவரசனுக்கெதிரற்றபிரமாதந்தமுண்
டாகு நிமித்தம் விசாரஞ்செய்தலின் மந்திரியும்அகமுகப்பட்டி
ந்திரியங்களைக் கெடுத்தலிற்றந்திரியும், சின்னப்பின்னமான விடய
சங்களைக்கிரகித்தபின்னமான பிரமரசுமாக்கி பூட்டிவித்தலின்,
ஏவலாஞ்ஞாமுமென்பதாம். (௨௪)

(அக)

(இதுவுமது.)

ஆலிக்குமின்பத்தாலேயன்புறுமனைவியாகும் *
பாலிக்குமியல்பினுலேபாவனதந்தையாருள் *
சீலிக்குமுறுதியாலேதேடருநட்புமாகுந் *
தூலிக்குமவினைகளில்லாத் தூய்மனவிவேகத்தோர்க்கே *

(இ-ள்.) விவேகத்தோர்க்கு-விவேகிகளுக்கும்—தூலிக்குமவினைகளில்லா-பருத்ததொழில்களில்லாத—தூய்மனம்-பரிசுத்தமனமானது—ஆலிக்குமின்பத்தால்-களிக்கின்ற சுகத்தைக்கொடுப்பதினால்—அன்புறுமனைவியாகும்-ஆசையுள்ள பாரியாளாகும்—பாலிக்குமியல்பினால் - இரக்கிக்குந்தன்மையினால் — பாவனதந்தையாகும்-பரிசுத்தமுள்ளபிதாவாகும்—சீலிக்குமுறுதியால்-குணமுள்ளவிருப்பினால்—தேடருநட்புமாகும் - நாடற்கரியநேயனுமாகும்—(எ-று.) [இ-ம்] மனமானது ஆத்மாவை நீக்காதிருந்து திருவாணசுகத்தைத்தருதவின் மனைவியும் விடயத்திற் செல்லுவதைத்தடுத்த பிரமத்திற்செலுத்துதவின் பிதாவும் உண்மையிற்றிரப்படுத்தவிற் சினேகிதனுமாகுமென்பதாம். (யரு)

(இதுவுமது.)

நல்லன தூல்களாலேநல்லனநெறியைநோக்கி... .. *
நல்லனதியானஞ்செய்துநல்லனுபவத்தைநண்ணி *
நல்லனசித்திநல்குநல்லதாய்த்தன்னைமாய்க்கு *
நல்லதோர்தாதையாகிநல்லவர்க்குள்ளந்தானே... .. *

(இ-ள்.) நல்லவர்க்கு-சத்துக்களுக்கு—உள்ளந்தான்-மனமானது—நல்லன தூல்களால்-நல்ல (வாத்மஞான) சாஸ்திரங்களினால்—நல்லனநெறியைநோக்கி-நன்மையான மார்க்கத்தைப்பார்த்து—நல்லனதியானஞ்செய்து - நன்மையானவாத்மத்தியானஞ்செய்து—நல்லனுபவத்தைநண்ணி- நன்மையானனுபவத்தையடைந்து—நல்லதாய்-நன்மையாக—தன்னைமாய்க்கும்-தன்னருவத்தைக்கெடுக்கும்—நல்லதோர்தாதையாகி-நல்லவொப்பற்றப்பிதாவாகி—நல்லனசித்திநல்கும்-நல்ல (ஞான) சித்தியைத்தரும்—(எ-று.) [இ-ம்] மனமானது புத்திரனுக்கிராசபோகத்தைக்கொடுத்திதக்கின்ற பிதாவைப்போல, ஆத்மாவுக்காநந்தநாட்டரசாங்கத்தைக் கொடுத்திறத்தவிற் பிதாவுமாமென்பதாம். (யரு)

(இதுவுமது.)

துணிவுறுதிடமாய்ச்சாலத்துகளறநோக்கியாகும் *
பினியறக்கண்டுஞானப்பேருணர்வுணர்த்தப்பட்டாற் *

பணிவுறுமியதந்தன்னிப்பமுதின்குணத்தினாலே *
மணியெனவிளங்காதிற்குமாசறுமுள்ளந்தானே... .. *

(இ-ள்.) துணிவுறுதிடமாய் - தெளிவுள்ளஸ்திரமாக —சாலத்துகளறநோக்கி- மிகவுங்குற்றமின்றிப்பார்த்து—யாகும் -எவ்வளவேனும்—பினியறக்கண்டு-தடையில்லாமற்பார்த்து—ஞானப்பேருணர்வு-பூரணஞானத்தை—உணர்த்தப்பட்டால்-போதிக் கப்பட்டால்—பணிவுறுமியதந்தன்னில்- சொல்லப்பட்ட விதயாம்பரத்தில்—பமுதின்குணத்தினால்- குற்றமற்ற தனதுசபாவத்தினால்—மாசறுமுள்ளந்தான்- களங்கமற்றமனது—மணியெனவிளங்காதிற்கும்- இரத்தினம்போலப்ரகாசிக்கும்—(எ-று.) [இ-ம்] மனமானது ஆத்மாவுக்கதன்ஞானமாகவிளங்குமென்பதாம்.

(ஆயின்மனோகளங்கநீங்குமுபாயியாதெனின்.)

மனமணிபேதச்சேற்றின்மறைந்தொருவருக்குந்தோன்றாக்... .. *
கனமுறுவிவேகநீராற்கமுவினாச்சித்திகாட்டும்... .. *
வினவுறுவிவேகவன்பாண்மெய்ம்மையைமதியாற்கண்டு... .. *
சினமுறுபொறியைவென்றுதீர்வரும்பிறவிதீர்வாய் *

(இ-ள்.) மனமணி-மனமென்னு மிரத்தினமானது —பேதச்சேற்றில்-வேறுபாடென்னு (மலின) வாசனையாகியகுப்பியில்—மறைந்து-மறைபட்டு — ஒருவருக்குந்தோன்றா — ஒருவருக்குந்தோற்றாது—கனமுறுவிவேகநீரால் - கனமானஞானசலத்தினால்—கமுவினால்- சுத்திபண்ணினால்—சித்திகாட்டும் - (தனதுப்ரகாசமாகிய) மோக்ஷத்தைக்காட்டும் — வினவுறுவிவேக வன்பால்-சொல்கின்றவிவேகவலிமையால்—மெய்ம்மையை-எதார்த்தஞானத்தை—மதியாற்கண்டு- அறிவினாற்றரிசித்து—சினமுறுபொறியைவென்று- அகங்கரமுள்ளவிந்திரியத்தைச்செயித்து—தீர்வரும்பிறவிதீர்வாய்-நீங்குதற்கரியசுநந்தத்தை நீங்குவாய்—(எ-று.) [இ-ம்] மனது விவேகஞானத்தான் மறைப்புநீங்கிற் சுயமாய்விளங்குமென்பதாம். (யரு)

(அம்மனதோடுங்குடிந் பந்தமாகாவோ வெனின்.)

இத்திறத்திவனென்றேயிறுகியவறுதிவீனா... .. *
மத்திறம்புந்தியாலேயமுத்தமாயசுற்றிமற்ற... .. *
மெய்த்திறம்பற்றிநியாமதின்னுவிழைந்தசெய்வாய். *
பொய்த்திறமனத்தினுடேபுசித்தவைபந்தமாகா... .. *

(இ-ள்.) இத்திறத்திவனென்று- இக்காரணத்தினாலிவனென்
றும் நானென்றும்—இறுகியவறுதி-திட-முள்ளறிச்சயம்—வீண
ம்-விருதாவாம்—அத்திறம்-அத்தன்மையை—புத்தியாலழுத்த
மாயகற்றி-அறிவினாற்றிடமாகத்தள்ளி—மற்ற-(அதற்கு) வேற
கிய—மெய்த்திறம்பற்றி-உள்ளகாரணத்தைப்பிடித்து—நீயாம
தினின்றும்-உனதாத்மாவாகிய தற்பதத்திலிருந்து—விழைந்தசெ
ய்வாய்-இச்சித்தபடிதடப்பாய்—பொய்த்திறமனத்தினோடு-அ
மனஸ்க்கபாவத்தோடும்—புசித்தவைபந்தமாகர்-புசித்தவந்தவ
ஸ்துக்கள்பந்தமாகர்-(எ-று.) [இ-ம்] மனமானது, ஆத்மப்ரகா
சமாதலா லஃதாத்மாநந்தமேயன்றிவேறாகாதென்பதாம்.(யக்)

(இவ்வனுபவம்வரும்பொருட்டுதிருஷ்டாந்தங்கூறல்)

வேறு.

தாமனோடுவியாளகடாகுரர்சாருநீதியைநீயணுகாதொழி.....*
வீம்பாசதிடாகுரர்நீதியைமேவிவேதனைநீர்கெனவோதலு.....*
தாமமேபகர்தானவரானோனானவீரன்வினாவிடமாமுனி....*
யாமதொதிடவாதரமாகியதே துநீயதின்மேவெனவோ துவான்*

(இ-ள்.) தாமனோடு-தாமனுடன்—வியாளகடாகுரர்-வியாள
ன்கடனென்று சொல்லப்பட்டவசுரர்கள்—சாருநீதியை-சார்நீ
திருக்கின்றஞாயத்தை—நீயணுகாதொழி-(இராமா) நீயடையா
மல்லிட்டிவிடு—வீம்பாசதிடாகுரர்-வீமன் பாசன் றிடனென்னு
மசுரர்களுடைய—நீதியைமேல்-ஞாயத்தைப்பொருந்தி—வே
தனைநீர்கெனவோதலும்-துண்பந்தீரக் கடவாயென்று சொல்லவு
ம்—தாமமேபகர்-(இப்) பெயர்களாற் சொல்லப்பட்ட—தான
வரான-அசுரர்களையாவொன்று—ஞானவீரன்வினாவிட-ஞா
னவீரனாகியவிராமன்கேட்க—மாமுனி-மகாரிஷியானவர்—யா
மதொதிட-தாமதைச்சொல்ல—ஆதரமாகிடதேது-ஆஸ்சயா
யிருக்கின்றதெதுவோ—நீயதின்மேவென-நீயதிற்பொருந்து
வாயென்று—ஒதுவான்-சொல்லுவான்-(எ-று) (உய)

(சுராசுரரின்புத்தச்சிறப்புரைத்தல்)

சஞ்சரித்துயர்பாதலமேவியசம்பரப்பெயரானோருதான்வன்..*
வஞ்சமுற்றியமாயையில்வாழ்பவன்வன்படைக்கடலாலமோசனை
யெஞ்சலித்திடவானவர்தாமமேவிவன்சமுத்தியிலாகியபோதும்
ம்,விஞ்சயம்பரமேவியபோதினும்வெம்பியெற்றினர்தானவர்மா
ளவே.....*

(இ-ள்.) சஞ்சரித்து-சஞ்சாரஞ்செய்து—உயர்பாதலமேவிய
—உயர்வாகியபாதாளத்தின்பொருத்தியிருக்கின்ற—சம்பரப்பெய
ரான்-சம்பரனென்னு நாமத்தைபுடையவனாகிய—ஒருதானவ
ன்-ஒருசுரன்—வஞ்சமுற்றிய-வஞ்சனைமுதிர்ந்த—மாயையில்வா
ழ்பவன்-மாயையிலே வாழப்பட்டவன்—வன்படைக்கடலால்-வ
லியசேனாசமுத்திரத்தினால்—அமோசனை-தேவேந்திரனை—எஞ்
சலித்திட-குறைவுசெய்ய—வானவர்தாமும்-தேவர்களும்—இ
வன்சமுத்தியிலாகியபோதினும்-இவனித்திராயடைந்தப்போதின
ம்—விஞ்சயம்பரமேவியபோதினும்-மிகவுந்தினைசுகனிலடைந்த
போதினும்—வெம்பி-(மிகவுந்) கோபித்து—தானவர்மானவெ
ற்றினர்-அசுரர்கள்கெடும்படியடித்தார்கள்—(எ-று.) (உக)

(இதுவுமது.)

ஆயவன்பையறிந்துயர்சம்பரனாசுவன்ருமன்றிறன்முண்டிக*
னையவிங்கிவர்தம்படைமுன்செலவேவினன்பெரிதங்கெவரும்ப
ட,மேயவண்டரடர்ந்தனொன்றலும்வேகவிஞ்சியசம்பரன்வந்
திட,மாயைவிஞ்சைநிறைந்தவனென்றெதிர்மாகர்தின்நிடவஞ்சி
யொதுங்கினார்.....*

(இ-ள்.) ஆயவன்பை-இப்படியான தேவர்க்கள் வல்லமையை
—உயர்சம்பரன்-சிறந்தசம்பராசுரன்—அறிந்து-தெரிந்து—
ஆசுவன்ருமன்றிறமுண்டிகன்-ஆசுவனுந்துருமனுப்பலத்தை
புடைய முண்டிகனும்—எயவிங்கிவர்தம்-பொருத்தியவிவர்களு
டைய—படைமுன்செல-சேனைகள்முன்னேபோக—ஏவினன்-
அனுப்பினன்—பெரிது-மிகவும்—அங்கெவரும்பட-அங்விடத்
தினுள்ளயாவருமடிய—மேயவண்டரடர்ந்தனொன்றலும்-பொ
ருத்தியதேவர்கள் (சமயம்பார்த்து) ட்போர்செய்தார்கள் என்று
சொல்லவும்—வேகமிஞ்சிய-கோபமிகுந்த—சம்பரன்வந்திட-
சம்பராசுரன் (தெய்வலோகம்) வர—மாயைவிஞ்சை-மாயாவி
த்தையில்—நிறைந்தவனென்று-மிகுந்தவனென்று—எதிர்-அவ
ன்முன்பு—மாகர்தின்நிடவஞ்சி-தேவர்கள் திற்கப்பயந்து—ஒது
ங்கினார்-ஒளித்தனர்—(எ-று.) (உஉ)

(இதுவுமது.)

மேருகந்தரமுப்பரடைந்தனர்வீதியெங்குமரம்பையர்நின்றழ.*
யாருயின்றியவிநீதிரன்றன்பதியீசன்வென்றபுரங்களைனுப்படி*
தேருமங்கிசொரிந்துதிரும்பினனிடகன்றுளவந்தணர்பின்றைபு*
முருள்வந்தனொன்றுபெரும்படையோய்விலன்பெரித்தந்தினன்
விஞ்சையால்.....*

(அசு)

(இ-ள்) மேருதந்தரம்- மகாமேருவினுடையகுகையில்-உம் பரடைத்தனர்- தேவர்களடைந்தார்கள்- வீதியெங்கும் - வீதிசுடோறும்-அரம்பையர்நின்றழ- தெய்வப்பெண்கள் நின்றமும் படியாக-பாருமின்றிய- சூனியமாயிருக்கின்ற-இந்திரன்மன் பதி-தெய்வலோகத்தை-நசுன்வென்ற - பரமேஸ்வரன்செயித்த -புரங்கொளும்படி- திரிபுரங்கொன்று சொல்லும்படி-நேரும்-எளிக்கின்ற-அங்கிசொரிந்துதிருப்பினன்-அக்கினியைவருஷ்த்துச் சம்பராசுரன் திரும்பினான்-நீடகன்றுள-வெகுதூரநீங்கியிருந்த-அந்தனர்-தேவர்கள்-பின்றையும்-மறுபடியும்-ஊருள்வந்தனரென்று - வானகரில்வந்தனர்கொன்று - பெரும்படை-மிகுந்தசேனைகளை-ஓய்விலன்-ஓழிவின்றி - விஞ்சையாற்பெரிதுத்தினன்- (மாயா) வித்தையான் மிகவுஞ் சம்பராசுரனனுப்பிக்கொண்டிருந்தான்- (எ-று.) (உரு)

(தாமாதிபயசரையுண்டாக்கினதறிவித்தல்.)

ஆவதாயிதானவர்பற்றறவாதிதேவர்கண்மோதினர்மற்றது....*
தாபமாயசுரோசன்விதித்துளதாமனோடுவிபாளகடப்பெயர்...*
மூவர்மாயையினுல்வரலுற்றவர்மூரிமேருவுலாவுவதொப்பவர்..*
பாவனாவசவாதனயற்றவர்பாசமாமபிமானநினைப்பவர்.....*

(இ-ள்.) ஆவதாயி- இப்படியாவதாயி- தானவர்பற்றற- அசுரர்கள்பற்றறும்படியாக-ஆதிதேவர்கண்மோதினர்- ஆதியான தேவர்களடித்தார்கள்-மற்றதுதாபமாய்- திருப்பவதுவேமிகுந்தகோபமாய்-அசுரோசன்விதித்துள-சம்பராசுரன்சிருஷ்டித்துள்ள-தாமனோடுவியர்ளகடப்பெயர்- தாமன் வியாளன் கடனென்றுசொல்லப்பட்ட தாமங்கனையுடைய-மூவர்-இம்மூவர்கள்-மாயையினுல்வரலுற்றவர்- மாயையினுல் வந்தவர்கள்-மூரிமேரு-பலம்பொருத்திடமேருமலையானது-உலாவுவதொப்பவர்-சஞ்சரிப்பதற்குச்சமானமானவர்கள்- பாவனாவசவாதனயற்றவர்-பாவிக்கப்பட்டவாசனாவசமாகாதவர்கள்- பாசமாமபிமானநினைப்பவர்- இச்சர்வபிமான நினைவில்லாதவர்கள்.- (எ-று.)

(இதுவுமது.)

சாதவ்வாழ்தல்களிப்புறல்சோர்வுறற் றுமவாகைகொள் வெற்றிசுடோல்விகள், போதன்மீடலினத்தையுநாடலீ போர்செய்வோனாமுருக்குவர்கேவலு,மாதலாவீர்பத்தலீசேனையபாசுக்கொடழிப்பாழிப்புறர், பாதலாசுரன்வெற்பினர்வேலையீராருளாநீவரீபிச்செலவேவினான்.....*

(இ-ள்.) சாதல்- இறத்தலும்-வாழ்தல்- சிவித்தலும்-களிப்புறல்- இன்பமடைதலும்- சோர்வுறல்- வாட்டமடைதலும்-தாமவாகைகொள்- வெற்றிமாலைபைத்தரித்த- வெற்றிகள் - சயங்கனும்-தோல்விகள்-அவசயங்களும்- போதல்- (சண்டைக்குப்) போகுதலும்-மீடல்- (அவர்களுக்கஞ்சித்) திரும்புதலுமாகிய-அனைத்தையும்- யாவையும்-நாடலீ- அறியாதவர்கள்-போர்செய்வோரை-புத்தஞ்செய்பவர்களை-கேவலம்-முழுமையும்-முருக்குவராதலால்- அழிப்பவர்களாதலினால்-இவர்- இம்மூவர்களும்-பற்றலீசேனைய- சத்தூருக்களுடையசேனைகளை-ஆசுக்கொடழிப்பீர்- பாணப்ரயோகங்களாற்கெடுப்பீர்கள்- அழிப்புறர்-(இவர்க) ணுசமடையாரீக (ஒன்றானோசித்து)-பாதலாசுரன் - பாதாளத்தில் (வசிக்கின்ற) சம்பராசுரனுனவன்- வெற்பினர்- மலையிலுள்ளவசுரர்களையும்-வேலையர் - சமுத்திரத்திலுள்ளவசுரர்களையும்-பாருளார் - பூமியிலுள்ளவசுரர்களையும்- இவர்பிற்செலவேவினான் - இவர்களுக்குப் பலமாகவனுப்பினான்- (எ-று.) (உரு)

(தொந்தயுத்தமுரைத்தல்.)

தானவாதிபன்விட்டதெடும்படைதாள்களோடு கிரித்திரன்வந்தென,மீனவேலைபரப்பில்விளிந்தெனமேவினார்கள்கிருட்டிமுடிந்தென, வானநாடருமப்படிவந்தனர்வாயுவோடுதெருப்புமலைந்தெனவானசேனைகண் முட்டியுடன்றனவாதலான்மறுகற்பம் வினைத்ததே

(இ-ள்.) தானவாதிபன்- சம்பராசுரன்- விட்டதெடும்படை- அனுப்பியமிகுந்த சேனைகளானவை-தாள்களோடுகிரித்திரன்வந்தென- கால்களுடன் மலைக்கூட்டங்கள் வந்ததுபோலவும்-மீனவேலை- மகாநீங்கனையுடையசமுத்திரமானது - பரப்பில்விளிந்தென- பூமியில்விளிந்ததுபோலவும்- கிருட்டிமுடிந்தென-கற்பமுடிந்ததுபோலவும்-மேவினார்கள்-வந்துபொரிந்தினார்கள்-வானநாடரும்- விண்ணுலகத்தாரும்-அப்படிவந்தனர்- அவ்வசுரர்களையீப்போலவேவந்தார்கள்-வாயுவோடு-வாயுவடன்--தெருப்புமலைந்தென்- அக்கினிபொருதுதல்போல--ஆனசேனைகள்- (இவ்வித) மானவிரண்டுசேனைகளும்-முட்டியுடன்றன- (ஒன்றுக்கொன் றெதிர்த்துயுத்தஞ்செய்தன-ஆகலால்- ஆகையால்-மறுகற்பம்வினைத்தது- மறுகற்பமுண்டாயிற்று.- (எ-று) மறுகற்பம்வினைத்ததென்றதனால் இக்கற்பமுடிவுக்கும் மறுகற்பமுடவுக்கு மிடையிலுண்டானவழிவையொத்ததெனக்கொள்க. (உரு)

(இதுவுமது.)

ஆயுதங்கொளிந்து நெருங்கிட வாகமெனும் விழுந்தனவென்பென, மாபுமங்கமுமிழ்குருதிக்கடன்மா திரங்கட-தும்பியலைத்தன, காபுமவஞ்சுடர்ந்து முடிக்கினர்கா துமும்பர்தளர்ந்தோடவுற்றனர், சாயுமண்டரிகள் பின் றொடர்வுற்றனர் தாமனும்பிற ருந்திசைமுற்றமே *

(இ-ள்.) ஆயுதங்கள் - ஆயுதங்களானவை—எரிந்து நெருங்கிட-அக்கினியைக்கக்கிக்கொண்டு சமீபத்தில்வர—ஆகம்- சரீரங்களானவை—எங்கும்- எவ்விடத்தும்—வெற்பெனவிழுந்து- மலைகளிப்போல (மடிந்து) விழுந்தன—மாபுமங்கம் - மாய்கின்ற சரீரங்கள்—உமிழ்குருதிக்கடல் - கொரியாநின்ற விரத்தசமுத்திரத்தில—மா திரங்கள்-மலைகள்—த தும்பியலைத்தன - தத்தளித்தலைத்தன—காபுமவஞ்சுர் - கோபிக்கின்றவஞ்சுகராகியவஞ்சுரிகள்—அடர்ந்து முடிக்கினர்- நெருங்கித் துரத்தினார்கள்—கா துமும்பர்-கொல்லப்படுகின்ற தேவர்கள்—தளர்ந்தோடவுற்றனர் - தளர்ந்தோடினார்கள்—சாயுமண்டரிகள் பின்- ஓடாநின்ற தேவர்கள் பின்—தாமனும்பிறரும்-தாமனும்பற்றமுள்ளவஞ்சுரிகளும்—திசைமுற்றும்-திசைமுற்றமுற்றும்--தொடர்வுற்றனர்-தேடினார்கள்-(எ-று.) (உள

(தேவர்கள் பிரமனிடத்திற் சென்று முறையிடுதல்.)

உம்பரோடிமறைந்தமைகண்டிலருந்து மூவருநின்று திரும்பினர் சம்பராசுரன் முன்புறவந்தனர் சங்கவானவரன் செயலென்று கோடம்புயாசனன் முன்புறவந்தனர் என்பினோடுபணிந்து புகன்றனர் * வெம்புதிநிகர் சம்பரன்வஞ்சமும் வெங்கண்மூவர் தொடர்ந்து தொடர்ந்தனம்... .. *

(இ-ள்.) உம்பரோடிமறைந்தமை - தேவர்களோடி மறைந்ததை—கண்டிலர்- காணாதவர்களாய்—உந்துமூவரும்- உயர்வான மூவர்களும்—நின்று திரும்பினர்- (தெய்வலோகத்தி) னின்று திரும்பி—சம்பராசுரன்- சம்பராசுரனுக்கு—முன்புறவந்தனர் - முன்பாகவந்தார்கள்—சங்கவானவர்- கூட்டமாகிய தேவர்கள்—என்னசெய்வதென் றெண்ணிக்கொண்டு—அம்புயாசனன் முன்பு- பதுமாசனனான பிரமன் முன்—தடந்தனர்-போய்--அன்பினோடுபணிந்து- அன்புடன் வணங்கி—வெம்புதிநிகர்-சுடுகின்றவக்கினிக்கொப்பான—சம்பரன்வஞ்சமும்-சம்பராசுரனது கொடுமைமையும்--வெங்கண்மூவர்-கொடியகண்களையுடைய தாமவியாளகடர்—தொடர்ந்து தொடர்ந்தும்-தொடர்ந்து துரத்தினதையும்—புகன்றனர்-சொன்னார்கள்—(எ-று.)

(பிரமதேவன் ஞானவஞ்சு செயிக்கு முபர்யமுரைத்தல்)
வேறு.

கேட்டநான் முகனஞ்சலென் நிவ்வுரை கிளத்தான்... .. *
னீட்டமாகியவருடமோராயிரமிறந்தால் *
வாட்டுசம்பரன் போரிலேயசுரமைகவான் *
வீட்டிமவ்வளவுஞ்செய்ததக்க துவிதிப்பாம்... .. *

(இ-ள்.) கேட்டநான் முகன்- (இவைகளைக்) கேட்ட பிரமா (திருத்து)—அஞ்சலென்று-பயப்படவேண்டாமென்று—இவ்வுரை கிளத்தான்- இந்தவாக்கியத்தைச் சொன்னார்—கூட்டமாகிய- கூட்டமாகியிருக்கின்ற—வருடமோராயிரமிறந்தால்- ஆயிரம்வருடஞ் சென்றால்-- வாட்டுசம்பரன் போரில்-மெலிபச்செய்கின்ற சம்பராசுரன் யுத்தத்தில்—அசுரரை- அசுரர்களை—மகவான்வீட்டும் -தேவேந்திரன் கொல்லுவான்-- அவ்வளவும் - அந்தமட்டும்—செய்ததக்க துவிதிப்பாம் - (நீங்கள்) செய்த்தக்கதைச் சொல்லுவோம்—(எ-று.) (உக)

(வாசனையே முபர்யத்தை யறிவித்தல்.)

என்றதாமனும்வியாளனுங்கட னுமென்பவரைச் *
சென்றழைத்தமர்செய்வது திரும்புவதாகத் *
தொன்றுதொட்டி நீர்தொந்திக்கின்றவாதனைதொடர்ந்து *
நின்றகண்ணடிநிழலெனமனத்திலேநிற்கும்... .. *

(இ-ள்.) என்ற- (இப்படி) யென்றுசொல்லிய -- தாமனும்வியாளனுங் கடனுமென்பவரை-தாமன்வியாளன்கட்டுன்னென்று சொல்லப்பட்டவர்களை—சென்றழைத்து- போய்க்கூப்பிட்டு—அம்ர்செய்வது- யுத்தஞ்செய்வதாகவும்— திரும்புவதாக - மீள்வதாகவும்—தொன்றுதொட்டி- துவக்கினமுதல்—நீர்தொந்திக்கில்-நீங்கள் தொந்தமாக நடந்தால்—வாதனைதொடர்ந்து- அங்காரவாசனதொடர்ந்து--நின்றகண்ணடிநிழலென- இருந்தகண்ணடியின் சாயைப்போல்--மனத்திலேநிற்கும்- (அவர்கள்) மனதுலுண்டாயிருக்கும்--(எ-று.) (நட)

(உயிருக்கிச்சையே கூற்றென்னல்.)

நிலபெறும்படிநானெனும்வாதனை நின்றால் *
வலைபுகுந்தபுள்ளிமெனமூவருமடிவர் *
கொலைசெயற்கெளிதாசையேயுயிரிக்கெலாங்கு-ந்ராய் *
தொலைவினுன்பமாநிராசையே துன்பமிலின்பம் *

(அரு)

(இ-ள்.) நிலபெறும்படி-நிலையையடையுப்படியாக—நானெனும்வாதனை நின்றால்-நானென்கின்றவாதனையிருந்தால்—வலைபுருந்தபுள்ளாமென-வலைக்குளகப்பட்டபுணியைப்போல—மூவருமடிவர்-மூன்றுபேர்களுமாள்வார்கள்—கொலைசெயற்கெளிது-கொல்லுதற்கெளிதாகும்—ஆசையே-இச்சையே—உயிரிங்கெலாங்கு-நீராய் - ஆதமாக்க எனைவர்க்குநீங்காலாய்—தொலைவினுன்பமாம்-நீங்காததுக்கமாயும்—நிராசையே-விராகமே—துன்பமிலின்பம்-துக்கமில்லாதவாதந்தமாய்—(எ-று.) (௩௩)

(இச்சையானதுயாவருக்கும்பந்தமாமெனல்.)

வாதனைப்பாசத்தாலேமன்னுயிரொல்லாங்கட்டுண் - - - *
வேதமாமந்தப்பாசமிறுகுமேவிடசைச்செய்யும் - - - *
வேதனையிலதாந்திரநமுவுமேல்வேட்கையாலே - - - *
தீதிலோரனேகங்கற்றோர்நீரொன்னினுங்கட்டுண்பார் - - - *

(இ-ள்.) வாதனைப்பாசத்தால்-வாதனையென்னுங்கயிற்றினால்—மன்னுயிரொல்லாங்கட்டுண்டு-மிகுந்தபிராணன்களியாவங்கட்டுப்பட்டு—ஏதமாம்-துன்பமடையும்—அந்தப்பாசமிறுகுமேல்-அக்கயராசமுந்துமானால்—இடசைச்செய்யும்-துயரைக்கொடுக்கும்—தீரநமுவுமேல்-பற்றறவிடுமானால்—வேதனையிலதாம்-துன்பமில்லையாம்—வேட்கையால்-ஆசையினால்—தீதிலோர்-குற்றமற்றவர்களாயினும்—அநேகங்கற்றோர்-சர்வஞ்ஞானர்களாயினும்—தீரொன்னினும்-தீரர்களாயினும்—கட்டுண்பார்-பந்தப்படுவார்கள்—(எ-று.) (௩௪)

(வானவர்புத்தத்துக்காரம்பித்தல்.)

விலங்குறுசிங்கம்போலவேட்கையாலுயர்ந்தோர்தாழ்வர் - - - *
கலங்கன்மினென்றுவேதாசண்டுமிமறைந்தபின்னர் - - - *
புலன்கொளவனைத்துங்கேட்டபுங்கவர் பொன்னாட்டெய்தி - - - *
நிலங்கிழிந்தண்டப்பிறநெடியதுந்நுமியோடார்த்தார் - - - *

(இ-ள்.) விலங்குறுசிங்கம்போல-தலைபூண்டகேசரியைப்போல—வேட்கையால்-ஆசையினால்—உயர்ந்தோர்தாழ்வர்-மேன்மையிலுள்ளவர்கள்தாழ்வையடைவார்கள்--கலங்கன்மினென்று-நீங்கன்கலங்காதிருங்கென்று—வேதா-பிரமாவானவர்--கண்டுமிமறைந்தபின்னர்-பார்த்தவிடத்தின்மறைந்துபோனபின்பு—புலன்கொள-ஐம்புலனுநிறையுப்படியாக—அனைத்துங்கேட்டபுங்கவர்-சகலத்தைபுங்கேட்டதேவர்கள்—பொன்னாட்டெய்தி-நெய்வலோகமடைந்து—நிலங்கிழிந்து-பூமிபிளந்து—அண்ட

ம்பிற-அண்டங்கிழியும்படி—நெடியதுந்நுமியோடார்த்தார்-பெரியபேரிகையுடன்சத்தித்தார்கள்—(எ-று.) (௩௫)

(அசுரருக்குவாசனையேற்றல்)

ஆர்த்தனகேட்டவந்தவசுரர்பாதலத்தினின்றும் - - - *
வேர்த்தனர்பொங்கிவந்துவெம்படையமர்மிது - - - *
தூர்த்தனர்காலம்போக்குஞ்சுரர்பொருதுடைந்தபோகிப் - - - *
பேர்த்துமவந்தமர்செய்தோடிப்பின்னும்வந்தனைச்செய்தார் - - - *

(இ-ள்.) ஆர்த்தனகேட்ட-சத்தித்ததைக்கேட்ட—அந்தவசுரர்-அவ்வசுரர்கள்—பாதலத்தினின்றும்-பாதாளத்திலிருந்தும்—வேர்த்தனர்பொங்கிவந்து-மிகுந்தவேகத்துடன் கோபித்துவந்து—வெம்படை-கொடிதாடியவாயுதங்களை—அமர்மிதுதூர்த்தனர்-தேவர்களின்மேற்பொழிந்தார்கள்—காலம்போக்குஞ்சுரர்-காலத்தைக்கழிக்கின்றதேவர்கள்—பொருதுடைந்துபோகியுத்தமுடைந்தோடிப்போய்—பேர்த்துமவந்து-மீளவும்வந்து—அமர்செய்து-புத்தஞ்செய்து—ஒடி-ஒடிப்போய்—பின்னும்வந்து-திரும்பவும்வந்து—அநனைச்செய்தார்-அந்தபுத்தத்தைச்செய்தார்கள்--(எ-று.) (௩௬)

(மனதுவாசனையிற்கட்டுப்படல்.)

இவ்வகைபலவுபாயமிற்றந்தநீள்காலஞ்செய்ய - - - *
நைவருதிடமதானநானெனும்பழக்கத்தாலே - - - *
மெய்வரநானென்னுன்னும்வேட்கையைவிருப்பமுற்று - - - *
ரவ்வகையாலேபுள்ளமகப்பட்டுநின்றதன்றே - - - *

(இ-ள்.) இவ்வகை-இந்தப்ரகாரம்—பலவுபாயம்-நாநாவிதவுபாயங்களால்—இறந்தநீள்காலஞ்செய்ய-கழிந்தவெருகாலமாகபுத்தஞ்செய்ய—நைவருதிடமதான-கெடாநின்றதிரமாதிய—நானெனும்பழக்கத்தால்-நானென்கின்றபழக்கத்தினால்—மெய்வரநானென்னுன்னும்-உண்மையாகநானென்றுநனைக்கின்ற—வேட்கையை-ஆசையை—விருப்பமுற்றார்-இச்சித்தார்கள்—அவ்வகையாலேபுள்ளம்-அவ்வித்ததிருமனமானது—அகப்பட்டுநின்றது-பந்தப்பட்டிருந்தது--(எ-று.) (௩௭)

(தேகாபிமானமுண்டாதல்.)

பயம்வந்துபிடித்துக்கொள்ளபடர்தருமோகங்கட்ட - - - *
வபர்வுதுமாயாபாசத்தமுந்தியென்செய்துமென்னு - - - *

துயருறவினைத் துக்காயந் துஞ்சுருதிருக்குமாறு - - - *
மயலுறுந் தாவின்பு மெவ்வாறென்றார் - - - *

(இ-ள்.) பயம்வந்து பிடித்துக்கொள்ள - அச்சம்வந்துபற்றித்
கொள்ளவும்—படர்ந்துமொகங்கட்ட- மிகுந்தமயக்கத்தினோந்து
கொள்ளவும்—அயர்வுதுமாயாபாசத்திருந்நி - வருந்துகின்றமா
யாபாசத்தின்முத்கி- என்செய்துமென்னு - என்னசெய்தோமெ
ன்று—துயருறவினைத்து- துன்பம்வரமெலிந்து—காயந்துஞ்சு
ருதிருக்குமாறு-தேகம்நாசமா காமலிருக்கும்வண்ணமும்—மய
லுறுதனத்தால்- மயக்கம்பொருந்தியதிரவியங்கனிநூல்—இன்ப
ம்வருவதும்- சுகம்வருவதும்—எவ்வாறென்றார் - எவ்வண்ணமெ
ன்றாலோசித்தார்கள்—(எ-று.)

(நாள்)

(மனோமயக்கமாதல்.)

சந்ததமிவ்வாறெண்ணத்தளைப்புண்டமனத்திராதி - - - *
யந்தமிநீரமின்றியமொன்றாலறவுமஞ்சிப் - - - *
புந்திநொந்திறப்போமென்றுபுகவிடமெமக்கேதென்றுஞ் - *
சிந்தனையாலேகெட்டசித்தத்தாற்றியங்கிச்சோர்ந்தார் - - - *

(இ-ள்.) சந்ததமிவ்வாறெண்ண - எப்போது மிந்த பிரகாரநி
னைக்க—தளைப்புண்டமனத்திராதி-பந்தப்பட்டமனதையுடைய
ராய்—அந்தமிநீரமின்றி - முடிவற்றதிடமில்லாமல்—அமொ
ன்றாலறவுமஞ்சி-போரென்றான்மிகவும்பயந்து--புந்திநொந்து-
மனநொந்து--இறப்போமென்று-நசிப்போமென்றும்—புகவி
டம்-ஆதரவானவிடம்--எமக்கேதென்றும்- நமக்கெதுவென்று
ம்—சிந்தனையால்- நினைவினாலாகிய—கெட்டசித்தத்தால் - தீயம
னதினால்—தியங்கிச்சோர்ந்தார் -சலக்குற்றவாடினார்கள்.(எ-று.)

(தானவரிதத்தல்.)

வலியெலாமிழந்துமுன்னேவந்தொருபெயர்நின்றாலு... .. *
நலிவுறமாட்டாராகிநடுங்கினர்விறகுமாண்டாற் *
பலிதருமவிநையங்கிபருகிடவல்லதுண்டோ *
வொலிதரவுணாத்தெனஞ்சியோடினார்பொன்றிப்போனார் *

(இ-ள்.) வலியெலாமிழந்து- (தங்கள்) வல்லமைகளை யெல்லா
ம்போக்கி—முன்னேவந்தொருபெயர்நின்றாலு- (தங்கள்)முன்
னொருவன்வந்துநின்றாலு—நலிவுறமாட்டாராகி- அழிவுசெய்
யமாட்டாதவர்களாய்—நடுங்கினர்-நடுக்கமடைந்தார்கள்--விற
குமாண்டால்- சமீத்தில்லாமற்போனால்—பலிதருமவிநைய - ஆகு

திக்கொடுக்கின்றதேவருணவை—அங்கி- அக்கினியானது—பருகி
டவல்லதுண்டோ- புச்சுக்குப்படிவல்லதுமடிண்டோ—ஒலிதர
வுணாத்தென்- சத்தமாகச்சொல்லியென்ன—அஞ்சியோடினார்-
பயந்தோடி-பொன்றிப்போனார்- இறந்தனர்—(எ-று.) (நாள்)

(அவிவேகத்தன்மைபுரைத்தல்)

தாமனும்வியாளன்றானுக்கடனுமுன்சரித்தமாரீக்கந்... .. *
தோமறுமுணர்வுண்டாகச்சொல்லினமவிநோதத்தாலே... .. *
மாமனமவிவேகத்தன்மைபறப்பழகவிட்டாற்... .. *
பாமரப்பிறவித்துன்பம்பற்றருதித்தவண்ணம்... .. *

(இ-ள்.) தாமனும்-தாமனென்பவனும்—வியாளன்றானும்-வி
யாளனென்பவனும்--கடனும்-கடலென்பவனும்—முன்சரித்த
மாரீக்கம்-முன்னடந்தவழியை--தோமறுமுணர்வுண்டாக-குந்
றமற்றஞானமுண்டாகும்படி—சொல்லினம் - உமக்குச்சொன்
னோம்—விநோதத்தால்- விளையாட்டினால்—மாமனம்-மகாமன
மானது—அவிவேகத்தை- அஞ்ஞானத்தின்—வரம்பறப்பழகவி
ட்டால்-தடையில்லாமற்பழகினால்--பாமரப்பிறவித்துன்பம்-அ
றிவின்றமயாகியபவத்துன்பமானது—இந்தவண்ணம்-இப்படி
--பற்றருது-நீங்காது-(எ-று.) [இ-உய-க-ம்-பிரமதிஷ்டையுள்
எசம்பராசரனாலுண்டாக்கின தாமாதிமுவருந் தீரமுள்ளவராயி
ருந்தும் யானெனதென்னும் வாசனையாற்றேகாபிமானமடைத
லிலறிவிழந்தார்களென்பதாம்.

(நாள்)

(தாமாதிசுள்பிரமத்திலுதித்ததெந்நுனமெனின்.)

இனையவரிநியாயநீயிங்கெய்தலையென்றலோமி - - - *
மனையவர்பரத்தினின்னுமுதித்தவாறறியவேண்டு - - - *
முனைவகறென்றிராமன்மொழிதலுமுனிவன்சொல்வான் - *
முனையுறுதாமன்முன்னோர்தோற்றமாத் திரமெய்யாலோர் - *

(இ-ள்.) இனையவரிநியாயம்- இந்தத்தாமாதி வசரர்களுடையநீ
தினை—நீயிங்கெய்தலை- ஸ்ரீராமநீயிங்கெய்தத்திற்பொருந்தாதே
--என்றலோமி-என்றவசிட்டமுனி சொல்லவும்—அனையவர்ப
ரத்தினின்றும்- அவர்களபிரமத்திலிருந்தும்--உதிதீவாறு-உண்
டானதன்மையை--அறியவேண்டும்-தெரியவேண்டும்--முனைவ
கறென்று- முதன்மையானமுனியேசொல்லுமென்று—இராம
ன்மொழிதலும்- இராமன்கேட்கவும்--முனிவன்சொல்வான்-வ
கிட்டமுனிசொல்லுவார்—துனையுறு - அச்சமுள்ள—தாடன்மு
(அன்)

ஈனோர்- தாமன்முதலானவர்கள்—தோற்றமாத்திரம்- பரத்தின
னா (பரதி) பாமாத்திரமே—மெய்யானோர்- சரீரமானவர்கள்—
(எ-று.) [இ-ம்] பிரமபிரதிபாமாத்திரமாய்த் தாமாதித டோற்றி
னானபதாம். (சும)

(ஆயின்யாமெப்படிவிளங்குவமெனின்.)

எதிருறுதோற்றமெய்யாயினவர்கள்போலிங்குபாமும் - - - *
விதியதாய்ப்புறத்திலொன்றுமெவலம்வீரனேநின் - - - *
மதியினனெனலும்பொய்யேமதியினியெனலும்பொய்யே - - - *
யதிர்குரற்றாமன்முன்னுமவர்களுண்டெனலும்பொய்யே - - - *

(இ-ள்.) எதிருறு-எதினோகாணப்பட்ட—தோற்றமெய்யாம்-ப்
ரதிபையேசரீரமாயிருக்கின்ற— இவர்கள்போல் - இத்தாமாதித
னாப்போல்—இங்கியாமும்- இவ்விடத்திலுள்ளதாமும் — விதிய
தாய்-உண்மையாக—புறத்திலொன்றும் - (சுதாசாத்திற்குப்)பு
றம்பாகவொன்றிலும்—மேவலம்-பொருந்திலம்—வீரனே-(சுத்
த)-வீரனே—நின்மதியில் - உனததிலில் — தானெனலும்பொய்
யே- தானென்பது மசத்தியமே — நீயெனலும்பொய்யே - நீ
யென்பதுமசத்தியமே—அதிர்குரற்றாமன்முன்னும்-தொனிக்கி
ன்றகண்ட ததையுடையதாமன்முதலிய—அவர்களுண்டெனலும்
பொய்யே-அவர்களுண்டென்பதுமசத்தியமே-- (எ-று.) [இ-ம்]
யாமுமப்பிரமபிரகாசமாய் விளங்குவமெயன்றி வெறன்றென்ப
தாம். (சுச)

(சம்பரனாற்றாமாதிதருண்டாயின கிரமமியாதெனின்.)

பரத்தினதொளியேமெய்யாய்பாரித்தோர்சீவசத்தி *
திரத்தினசம்பரன்றன் நியானத்தாலசைந்துமூன்று..... *
யுத்தவல்லாசமேவிறுனாத்தலித்திறத்தினால்..... *
வாத்தினுமவருநாமும்வாய்மையெயெங்குமில்ல..... *

(இ-ள்.) பரத்தினதொளியே- பிரமத்தினதுவிளக்கமே--மெய்
யாய்பாரித்து-உருவமாய்விடாபித்துருக்கின்ற--ஓர்சீவசத்தி- ஓரா
திமசத்தியானது—திரத்துசம்பரன்றன்-திரமுள்ளசம்பராசுர
னுடைய--நியானத்தாலசைந்து- நினைவினாற்சலனமைதது—
முன்னாய்-தாமாதிமூன்றுவடிவங்களாய்—உராதவுல்லாசமேவிறு
து-திரமானவுல்லாசத்தையடைந்தது—உரைத்தனித்திறத்தினால்-
சொல்லிவிளக்கினது—வாத்தினுமவரும்-வராதின்றவர்க
ளும்—தாமும்- யாமும்—வாய்மையெயெங்குமில்ல - உண்மை

யாகவேயெவ்விடத்துமில்ல—(எ-று.) [இ-ம்] சம்பரனதாதிமவு
ல்லாசமே யப்படிதோற்றினவென்பதாம். (சுச)

(ஆயிற்சகமறித்தியந்தானெயெனின்.)

அறிவதாயறிவேமெய்யாயமலமாயினத்தாயாதிப் - - - *
பிறிவுறுவாவுபோக்கிப்பிரமமேயுளதாமந்தச் - - - *
செறிபொருட்சத்திதோற்றமாத்திரஞ்சகமாய்நிற்கும் - [வாய்
பொறிகள்பல்காட்சிபொய்யே பொருண்மெய்யே யென்றுவாழ்

(இ-ள்.) அறிவதாய்- (யாவையுஞ்சாட்சியா) யறிவதாகியும்—
அறிவேமெய்யாய்- போதாசாரமாகியும்— அமலமாய்- நின்மை
மாகியும்—அனைத்தாம்- சமஸ்தமாகியும்—அறி- உபசாந்தமாகி
யும்—பிறவுறு-வெற்றுமையான—வரவுபோக்கு-உதயாஸ்தமன
மும்—இல்-இல்லாததாகியுமிருக்கின்ற-- பிரமமேயுளதாம்- பிர
மஸ்வரூபமேயுள்ளதாகும்—அந்தச்செறிபொருள்- அப்பூரணவ
ஸ்துவினுடைய—சத்தி- (சிம்)சத்தியினது— தோற்றமாத்திரஞ்
சகமாய்நிற்கும்- உண்டாதலேயுடையிருக்கும் — பொறிகள்- இ
த்திரியங்களாலறியப்பட்ட— பல்காட்சிபொய்யே- தாநாவிதமா
கியதிரிஸ்யங்க ளசத்தியமே—பொருண்மெய்யேயென்று- பிரம
வஸ்துவேசத்தியமென்று—வாழ்வாய்- சுதித்திருப்பாய்-(எ-று)
[இ-ம்] சகலமும் பிரமபிரகாசமாய்விளங்குதலிற்சகமித்தையே
யென்பதாம். (சுச)

(தாமவியாஸகடர்கதை முற்றிற்று.)

அ- க தை - ஓச - இ - க வி னை த - னாள்.

— விஷய —

விமபாசதிடர்கதை.

(அவதாரிகை.)

முன்சம்பராசுரன் பிரமத்தியானத் துதித்தம் விவேகயிரு
ந்து மிந்தயுத்தத்தைத் தங்களனுபவ வல்லாசமாய்ப் பாரா
மவ்வேறுபட்டு யானெனதென்னும் பழக்கமேறத் தன்னை
யிழந்ததைக்கறி, எப்படிப்பட்ட விடறு வந்தவிடத்தும்
வேறுபட்டு தேகத்தி லகம்பாவம் வராமற்றனதுல்லாசமா
ய்ப்பார்க்குநிமித்தம் பீமாதியர் கதையை நிரூபிக்கிறார்.

(விடயவிரூபத்திற் பயனின்றெனல்.)

இதுதமக்கிதுதமக்கென்றிரங்குறுபொல்லாவாழ்வா... *
வதவியோர்சாம்போனுமுறப்பெறுதுதாரமிக்குச் ... *
சுதமுறுமுலகமெல்லாந் தருப்புபோற்காண்போர்தம்பால்... *
விதனங்களைத் தும்வாராமிருகங்களுலர்புற்றீண்டா... *

(இ-ள்.) இதுதமக்கு-இப் (புத்திராதி) னமக்கென்றும்—இதுதமக்கென்று-இப்பூமி (முதலானவை) னமக்கென்றும்—இரங்குறுபொல்லாவாழ்வால்வருகின்றதின்பாக்கியத்தினால்—உதவி-சகாயமானது—ஓர்சாம்போனுமுறப்பெறுது—ஒருசாம்பலளவாவதுகிடைக்காது—உதாரமிக்கு-உதாரமிசுந்திருக்கின்ற(புருடர்கள்)—சுதமுறுமுலகமெல்லாம் - நர்சமடைகின்றசகங்கள்னைத்தும்—தரும்புபோல்—திரணம்போல—காண்போர்தம்பால்—காண்பவர்களிடத்தில்—மிருகங்கள்—மான்கள்—உலர்புற்றீண்டா—வைக்கோலைத்தொடர்—ததுபோல—விதனங்களைத்தும்வாரா—தும்பங்கனியாவும் தொடராவாம்.—(எ-று.) [இ-ம்] பயனின்றியசகத்தை யற்பமாகப்பார்க்கிற் சுகமுண்டாமென்பதாம். (க)

(உலகத்தையணுவாடிப்பார்க்குந்திருக்கியாதெனின்.)

உளத்திறசுமத்தகாரஞ்சேருண்மையையுணர்வோர்தம்மை - - *
பளக்கரும்பிரமாண்டம்போலட்டிக்காளர்காப்பர் - - - *
கிளப்பருங்குணத்திலன்பாட்டுக்கள்வியிலிருப்பாயுண்மை - *
விளக்குறுவருத்தமிக்கோர்நரர்நின்றோர்மிருகந்தானே - - *

(இ-ள்.) உளத்திற-உள்ளத்திற் பொருந்த—சுமத்தகாரஞ்சேர்-சுமத்தகாரசத்திசேர்ந்த—உண்மையை - பிரமத்தை—உணர்வோர்தம்மை-அறிபவர்களை—அளக்கரும்-அளவிடத்தக்கரிய—பிரமாண்டம்போல்-பிரமாண்டத்தைப்போல—அட்டிக்காளர்காப்பர்-எண்டிசைப்பாலர்காப்பார்கள்—கிளப்பருங்குணத்தில்-சொல்லத்தக்கரியகுணங்களில்—அன்பாய் - அன்பாகியும்—கேள்வியில்விரூப்பாய்-விசாரணையில்விரூப்பமாகியும்—உண்மைவிளக்கு—தத்துவத்தை விளக்காநின்றவஸ்துவில்—வருத்தமிக்கோர்-பிரயாசமிசுந்தவர்களாகியுமிருக்கின்றவர்களே—நரர்-புருடர்களார்—நின்றோர்-மற்றவர்கள்—மிருகந்தான்-விலங்குகளாவர்(எ-று) [இ-ம்] தத்துவத்தையறிக்கின்ற முயற்சியாற் சுகமற்பமாகத்தோற்றுமென்பதாம்.

(உ)

(உண்மையையுணருமுயற்சியாதினாலுண்டாகுமெனின்.)

செயலருந் துயருந்ருவஞ்செயத்தகாச்செயல்களாகா... *
வியல்பலாவழியா லுண்ணவிராகுவையமுதங்கொன்ற... *
தயலெலாம்வசமாயாபுத்தனைத் தும்போயென்றுதன்னு... *
முயலுநற்குணங்களாலேமொட்புகழெய்தினோர்க்கே... *

(இ-ள்.) செயலருந் துயருந்ருவம்-செய்தத்தக்கரிய துன்பமடைந்தாலும்—செயத்தகா-செய்யக்கூடாத—செயல்களாகா-தொழில்களைச்செய்யக்கூடாது—வியல்பலாவழியால் - ஒழுங்கல்லாதமாரீசத்தினால்—உண்ண-புசிக்க—இராகுவைய-இராகுவென்பவனை—அமுதங்கொன்றது-அமுதமானது கொலசெய்தது—முயலுநற்குணங்களால்-முயற்சிக்கின்றசற்குணங்களினால்—மொட்புகழ்-மிருந்தகீர்த்தியை—எய்தினோர்க்கு - அடைந்தசத்துக்களுக்கு—அயலெலாம்-வசமல்லாதவனைத்தும்—வசமாய்-வசமாகி—ஆபத்தினைத்தும்போய்-ஆபத்துக்களென்று சொல்லப்பட்டசகலமுநீங்கி—என்றுதன்னும்-எப்பொழுது (மளவற்ற) சம்பத்துண்டாம்—(எ-று.) [இ-ம்] மயித்திரியாதிகுணங்களுண்டாவதாற் துன்பம்வரினும் விசாரமுயற்சியுண்டாகு மென்பதாம்.

(அவ்விசாரமெதைக்கொடுக்குமெனின்.)

ஒழிவறுமுயற்சிதன்னாலாகத்தாலுயர்ந்தநூலா - - - *
விழிவறவியற்றுவோர்கட்கெப்பயனெளிதினெய்தா - - - *
வழிபடுநன்னூலாளர்வருபயன் கருதாச்செய்யி - - - *
வழிவறமுற்றுமுற்றியளவறுபயனைநல்கும் - - - *

(இ-ள்.) ஒழிவறுமுயற்சிதன்னால்-நீங்காதமுயற்சியினாலும்—உளகத்தால்-புத்தியினாலும்—உயர்ந்தநூலால்-மேலானஞானசாஸ்திரங்களினாலும்—இழிவறவியற்றுவோர்கட்கு-குற்றமறதடப்பவர்களுக்கு—எப்பயனெளிதினெய்தா-எந்தப்பரயோசனமெளிதிருக்கிடையாது—வழிபடு-வழிபாடாகிய—நன்னூலாளர்-ஆத்மஞானசாஸ்திரத்தை யனுபவிப்பவர்கள்—வருபயன்-வரப்பட்டபரயோசனத்தை—கருதா - (வினாவிலடையச்) சிந்தியாமல்—செய்யில்- (கிரமமாக) வனுசந்தித்தால்—அழிவறமுற்றுமுற்றி-கெடாமனமுழுதுமுநீர்த்து—அளவறுபயனைநல்கும்-முடிவற்றஆத்மலாபத்தைக்கொடுக்கும்.—(எ-று.) [இ-ம்] சுருதியுத்தியனுபவத்துடன் விசாரிக்கும் விசாரணையாத்மலாபத்தைக் கொடுக்குமென்பதாம்.

(ச)

(அஎ)

(ஆத்மாவின்ஸ்வரூபமியாதெனின்)

வருத்தமற்றச்சஞ்சோகமதமில் நிதன் னூற்பின்போ - - *
 யொருத்தராலேவலின் தியுலாவுசநசிக்கவேண்டா - - - *
 வருத்தங்களுநர்த்தமாருமளவிலிப்போகங்கனையாம் - - - *
 பெருத்தவாபத்தாஞ்செல்வம்பெரின்பநிராசைதானே - - - *

(இ-ள்.) வருத்தமற்று- துன்பமில்லாமல்—அச்சம் - பயமும்—
 —சோகம்-சோம்பலும்—மதமின்றி - செருக்குமில்லாமல்—ந
 ன் னூற்பின்போய்- ஆத்மஞான சாஸ்திரார்த்தங்களின்பின் சென்
 று—ஒருத்தராலேவலின் தி- ஒருவராலேவுசலில்லாமல்—உலாவுக
 -சஞ்சரிக்கக்கடவாய்—நசிக்கவேண்டா-கெடுப்படிவிரும்பாதே
 —வருத்தங்களுநர்த்தமாகும்-நிராயங்கன்பயனில்லவாய்—அ
 ளவிலிப்போகக்கனையாம்- மிகுந்தபோகங்க டுண்பமாய்—செல்
 வம்-செல்வமானது—பெருத்தவாபத்தாம் - பெரிதவாபத்தையு
 டையதாம்—நிராசைதானேபெரின்பம்- நிராகையேபேராநந்த
 மாம்.- (எ-று.) [இ-ம்] நிரதிசயமாகிய பேராநந்தமே யாத்மஸ்
 வரூபமாம். (ரு)

(அப்பேராநந்தத்தாலியாதுவருமெனின்.)

இடும்பைகூர்சங்கமின்றியியற்கையாசாரமெய்தி... .. *
 குடும்பமாந்துயர்சிற்றின்பங்குறித்திடாப்பெருமையோர்சீகு... *
 நெடும்புகழ்வாணர்செல்வநிறைகுணமனைத்துமுண்டாய்... *
 படும்பலன்வசந்தகாலக்கொடிகள்போற்பலிக்குமன்றே... .. *

(இ-ள்.) இடும்பைகூர்-துன்பமிருந்த—சங்கமின்றி-கூட்டமி
 ல்லாமல்—இயற்கையாசாரமெய்தி- இயல்பானவொழுக்கமடை
 ந்து—குடும்பமாந்துயர்- சம்சாரமானதுன்பத்தைபுடைய—சி
 ற்றின்பம்- விடயசங்கங்களை—குறித்திடாப் பெருமையோர்க்கு—
 கருதாதபெருமையையுடையசத்துக்களுக்கு—நெடும்புகழ் - மிகு
 ந்தகீர்த்தியும்—வாணர்- (நீண்ட) வாயுளும்—செல்வம்- (மிகு
 ந்த) செல்வமும்—நிறைகுணம்- மிகுந்தசற்குணங்களுமாகிய—
 ஆனைத்துமுண்டாய்- சகலமுமுண்டாகி—படும்பலன்-கிடைக்கா
 நின்றபிரமபரயோசனமானது—வசந்தகாலக்கொடிகள்போல்
 -வசந்தகால (பூங்கொடிகள்) போல—பலிக்கும்-கிடைக்கு
 ம்— (எ-று.) [இ-ம்] பலத்துன்பநீங்கி பரகதி யுண்டா மென்ப
 தாம். (சு)

(பலத்துன்பநீங்குமுபாயமியாதெனின்)

தவங்களாற்றெய்வநீராற்சாத்திரங்களினுற்போகாப் - - *
 பலங்களையுபாத்தோர்பாதப்பணிந்துபற்றறுக்கவேண்டு - - *

மவங்களாங்காரங்கோபமறவுந்தேய்தியற்கையான - - *
 சுவங்களினடந்துதன் னூற்றுறைநின்றேருருபர்த்தமேலோர் - - *

(இ-ள்) தவங்களால்-தபங்களினாலும்—தெய்வநீரால்-புண்ணி
 யதிர்த்தங்களினாலும்—சாத்திரங்களினால்—நூல்களினாலும்—போ
 காப்பவங்களை- நீங்காதசநநங்களை—உயர்ந்தோர்பாதம் - மகா
 ன்களாதுதிருவடிபை—பணிந்துபற்றறுக்கவேண்டும்-வணங்கிப்
 பாசங்களைக்கெடுக்கவேண்டும்—அவங்கள் - பயனின்மையான
 —அகங்காரம் -நானென்னுமோகமும்—கோபம் - சினமும்—
 அறவுந்தேய்திது-மிகவுங்குறைந்து—இயற்கையான- இயல்பாகி
 யு—சுவங்களினடந்து-சன்மார்க்கங்களிற்சென்று—தன் னூற்று
 றைநின்றேருர்- ஆத்மஞான சாஸ்திரமார்க்கத்தி னின்றவர்கள்—உ
 யர்ந்தமேலோர் - மென்மையானசத்துக்கள்.- (எ-று.) [இ-ம்] ம
 கான்களைப்பணிவதே பவத்துன்பநீங்கு முபாயமென்பதாம்.

(மகான்களாருனின்.)

நானெனுப்பொருள்காணுதோர்ஞானவாகாயங்காணர் *
 நானெனுப்பொருளைக்கண்டோர்ஞானவாகாயமாவார் *
 நானெனுமகங்காரக்காரர்ஞானவிண்மதியைமூடி *
 னானெனுப்பரமவாம்பலன்மலர்விரியாதன்றே *

(இ-ள்.) நானெனுப்பொருள்காணுதோர்-நானென்பதற்கருத்
 தமாகிய (பிரமத்தைக்) காணுதவர்கள்—ஞானவாகாயங்காணர்-
 சிதாகாயத்தைப்பாராக்கள்—நானெனுப்பொருளைக்கண்டோர்-
 நானென்பதினருத்தமாகிய (பிரமத்தைக்) கண்டவர்கள்—ஞான
 வாகாயமாவார்- சிதாகாயமாவார்கள்—நானெனும்- நானென்கி
 ன்ற—அகங்காரக்காரர்-அகங்காரமேகமானது—ஞானவிண்மதி
 யைமூடி— னானாகாயத்திங்களைமறைக்கில்— நானெனுப்பரம
 வாம்பல்- யானென்றுசொல்லப்படாத (பிரமமென்னு) மல்கியா
 ன—நன்மலர்விரியாது - நல்லபுட்பமானது மலராத— (எ-று.)
 [இ-ம்] நானென்பதைநீக்கித் தானாக விளங்குபவர்களை மகான்
 களென்பதாம். (அ)

(நானென்பதியாதினுற்கெடுமெனின்.)

மடிவறுபிறவிபென்னுமரத்திரளெனக்கிதென்னு *
 நெடியபல்பிணக்கண்டிடிநியாயமாங்காப்புகள்காய்க்கு *
 முடிவறுதுயராங்காரமுளையாகவிளையாநிற்கு *
 மடியிலாநூனத்தியர்வெவொடும்வென்னுபோமே *

(இ-ள்.) முடிவறு துயராங்காரம்- அளவற்ற துன்பமுள்ளவகங்
காரமானது—முனையாகவினையாநிற்கும்- அங்குரமாகமுனைத்து
வளராநின்ற—மடிவறுபிறவியென்னும்- நீங்காதசநநமென்னும்
—மரத்திரள்- தருக்கூட்டங்களானவை—எனக்கீதென்னும்- யா
னென தென்கின்ற—நெடியபட்டணைகண்டிடி- நீண்டகணைகளா
கவிரித்து—நிரையமாங்காய்கள்காய்க்கும்- நரகமென்னுங்காய்
களைக்காய்க்கும்—(அத்தருக்களானவை) மிடியிலாஞானத்தியா
ல்-குறைவற்றஞானக்கினியினால்—வேரொடும்வெந்துபோம்-மூ
லத்துடனெரிந்துபோகும்—(எ-று.) [இ-ம்] ஞானத்தினு லகம்
பாவம்கெடுமென்பதாம் (ஊ)

{ அகங்காரத்தின் ஸ்வரூபமும் அதைஞானத்தாற்
கெடுக்குமுபாயமும் அஃதுநீங்கினவிடத்
துண்டாகும்பயனுமியாதெனின். }

என்றலுமிவ்வாங்காரமெவ்வுருவுடைத்தெவ்வாறு *
வென்றிடலாகுந்தேகமேவியுமேவாதாயு *
நின்றொருகாலம்வென்றேனாறுபயனெதென்னு *
நன்றுணர்வள்ளக்கேட்புஞானமார்வசிட்டன் சொல்வான்.... *

(இ-ள்.) என்றலும் - (இப்படி) பென்றுவசிட்டர் சொல்லவும்
—இவ்வாங்காரம்- இந்தவகங்காரமானது — எவ்வுருவுடைத்து
என்னவடிவமுடையது— எவ்வாறுவென்றிடலாகும்- எப்படிசெ
யஞ்செய்யலாம்— தேகமேவியும்- தேக (வாசனையைப்) பொரு
த்தினவனானும்—மேவாதாயுநின்று- பொருந்தாதவனானும்
ருந்து—ஒருகாலம்வென்றால்- ஒருபொழுதுசெயஞ்செய்தால்—
நேருறுபயனெதென்னு- வருகின்றபீரயோசனை மென்னென்று
—நன்றுணர்வள்ளக்கேட்பு- நன்மையையுணராதின்ற விராமர்
கேட்க—ஞானமார்வசிட்டன் சொல்வான்- புரணஞானிடானவசி
ட்டமுனிசொல்லுவர்—(எ-று.) (ஐ)

(அவ்வகங்காரமூன்றின்முத்தினவகங்காரவிலக்கணங்கூறல்.)

மூவகையுலகிலித்தவங்கரமும்மைபென்று..... *
மேவருமிரண்டுநன்றாமிகவுமொன்நீனமாகும்... *
யாவதுபரமுநாமேநிலமெமையலாதோர்... *
பாவனையிலதென்றோரும்போதமேபரமாங்காரம்... *

(இ-ள்.) மூவகையுலகில்- மூன்றுவிதமாகிய வுலகங்களில்—இ
ந்தவகங்கரமும்மை- இவ்வகங்காரமானதுமூன்று (விதமாம்)—
(அவற்றுள்) என்றும்- எப்பொழுதும்—மேவருமிரண்டுநன்றா

ம்-பொருந்துதற்கரிய விரண்டகங்கார நன்மையையுடையதாம்
—மிகவுமொன்நீனமாகும்- மிகவுமொரகங்காரமிழிவையுடைய
தாம்—யாவதும்-சகலசகங்காரம்—பரமும்- பரமாத்மாவும்—
நாமே-நாமேயாம்—நிலம்- (நா) முடிவிலம்—எமையலாது-
நம்மையன்றி—ஓர்பாவனையிலதென்று-ஒருபாவனையுமில்லையெ
ன்று—ஒரும்போதமே- ஆராய்ந்தறிவின்றஞானமே—பரமான
காரம் மேன்மையாகியவகங்காரமாம்—(எ-று.) (ஐ)

(இரண்டாமகங்காரவிலக்கணங்கூறல்.)

சென்னெல்வாலினுஞ்சற்றுகிச்செகங்களுக்கயலாயென்று..... *
மன்னுதுமெனக்கொள்போதமற்றையாங்காரமாகு... *
மிந்நிலையிரண்டிஞ்சீவன்முத்தர்பாவிருந்தீடேற்றித்... *
துன்னருமுத்திறல்குஞ்சுழல்வுறுபந்தநல்கா *

(இ-ள்.) சென்னெல்வாலினுஞ்சற்றுகி-நெல்வாலுனியிலுஞ்ஞ
டசுமமாகியும்—செகங்களுக்கயலாய்- (சகல) வுலகங்களுக்குப்
புறம்பாகியும்—என்றுமன்னுதுமென- (நா) மெப்பொழுதுநி
லையாயிருக்கின்றோமென்று—கொள்போதம் - கொள்ளப்பட்ட
ஞானமே—மற்றையாங்காரமாகும் - இரண்டாவதாகியவகங்கா
ரமாகும்—இந்நிலையிரண்டும்- இந்த நிச்சயத்தைபுடைய விரண்
டகங்காரமும்—சீவன்முத்தர்பாவிருந்து- சீவன்முத்தர்களிடத்தி
லிருந்து—நடேற்றி- களாயேற்றி—துன்னருமுத்திறல்கும்-அ
டைதற்கரியமோக்ஷத்தைக்கொடுக்கும்—சுழல்வுறுபந்தநல்கா-
சுழலுகின்றபந்தத்தைக் கொடுக்கமாட்டாது—(எ-று.) [இ-ந-க-
ம்] இவ்விரண்டகங்காரமு மோக்ஷமடைவதற்குச் சகாயமாமெ
ன்பதாம். (ஐ)

(மூன்றாமகங்காரவிலக்கணமறிவித்தல்.)

கரசரணுதிமட்டாநானிவனென்றுகாணுந்... *
திருமதுதானேமூன்றாமகங்கரஞ்செகத்தோர்க்கெல்லா... *
முரியதாமிகவும்பொல்லாதுப்பவமென்னுநச்சு... *
மரமெழுமூலமாகும்வருந்தியுமொருக்கவேண்டும்... *

(இ-ள்.) இவனான்-இப்படிப்பட்டயான்—கரசரணுதிமட்டாம்
—பாணிபரதாதிகளாகியசரீரமாத்நிரமாம்—என்றுகாணும்- என்
றறிவின்ற—திரமதுதானே- உறுதியே—மூன்றாமகங்கரம்- மூ
ன்றாவதகங்காரமாம்—செகத்தோர்க்கெல்லாம்- உலகத்தினுள்ள
வனைவர்க்கும்—உரியதாம்- உரித்தாகும்—மிகவும்பொல்லாது-
மிகவுங்கொடியது—உடற்பவமென்னும்- சநநமென்னின்ற—ந

சீசுமாமேமுமுலமாகும் - விடவிருகும் வளர்தலுக்குக் காரணமாம்—வருந்தியும்- வருத்தமுற்றவனு—ஒருக்கவேண்டும்- (இதனைக்) கெடுக்கவேண்டும்—(எ-று.) (யரு)

(இவ்வகங்காரத்தைக் கெடுக்குமுபாயமறிவித்தல்.)

கொடிதுகொடிதுசாலக்கொடிதுதன்கொடுமையாலே.....*
முடிவறுமுயிர்களைல்லாமோகமுற்றறிவுகெட்டார்.....*
கடிதிலவிரண்டினாலுங்கடித்திதெவ்வளவுவிட்டார்ப்.....*
படிவுறவ்வளவேயெய்தும்பரமமாந்தற்பதார்த்தம்.....*

(இ-ள்.) இதுகொடிதுகொடிது - கொடியது கொடியது—சாலக்கொடியிது- மிகவுங்கொடியது— இதுதன்கொடுமையால்— இவ்வகங்காரத்தின்கொடுமையினால்— முடிவறுமுயிர்களைல்லாம்—அளவற்றவாத்மாக்களனைத்தும்—மோகமுற்று - மயக்கத்தை யடைந்து—அறிவுகெட்டார்- அறிவிழந்தார்கள்—கடிதில்—சீக்கிரத்தில்—அவ்விரண்டினாலும் - (முன்சொன்ன) வவ்விரண்டகங்காரங்களாலும்—கடிந்து- (இந்தமுற்றுவதான வகங்காரத்தைக்) கெடுத்தது—இதெவ்வளவுவிட்டார்ப் - இதைவெவ்வளவுநீக்கினை யோ—படிவுறவ்வளவே- பொருந்தவவ்வளவே—பரமமாந்தற்பதார்த்தம் மேலானபிரமவஸ்துவானது—எய்தும்-வரும்.—(எ-று)
[இ-உ-க-ம்] இவ்வகங்காரஞ் சநநமரணத்தைக் கெடுப்பதே யுத்திறறித்திதை யவ்விரண்டகங்கார ஞானத்தாற் கெடுப்பதே யுத்திறயென்பதாம். (யசு)

(அகங்காரங்கணிங்கினவிடத்துதிக்கும்பயனுரைத்தல்.)

எற்றமாமகங்காரங்களிரண்டினுற்பரமமெய்தி*
பூற்றமாமவற்றைநீங்கியோரகங்கரமுயினி*
பூற்றலானிற்றியென்னிலையுயர்பதமதாசுந்*
தோற்றுடனெனனுமசருதிகள்கொல்லுமுத்தி.....*

(இ-ள்.) எற்றமாம்—மேலாகிய—அகங்காரங்களிரண்டினால்—இரண்டகங்காரங்களினால்—பரமமெய்தி—பிரமத்தையடைந்து—உற்றமாம்—மேலாகிய—அவற்றைநீங்கி—அவ்விரண்டகங்காரங்களையுத்தரி—ஒரகங்கரமுயினி - முற்றுவதான வோரகங்காரமுயில்லாமல்—ஆற்றலானிற்றியென்னில் - உறுதியாகதிற்பாயாபிவ்—அது—அந்நியே—அறவுயர்பதமதாசுந்- முதிர்ந்தபிரமபதமாம்—தோற்றுடல்- தோற்றுகின்றசரித்தை—நானெனனுமதான்—தானென்னுசொல்லாமையே—சருதிகள் கொல்லுமுத்தி—வேதநி

கள்முறையிடுகின்றதிருவாணமாம்—(எ-று.) [இ-ம்] தேகத்தைநானென்பதொன்றும், பிரமத்தை நானென்பதொன்றும், ஆகியமுன்றுங்கரைந்தாற்றான்மாத்திரமான மோக்ஷலாபமுண்டாமென்பதாம். (யரு)

(இவ்வுணுபவமறிவிக்ககூட்டாந்தமறிவிக்கத்தொடங்கல்.)

இதனியல்புரைக்கக்கேண்முன்னிசைத்துளதாமன்முன்னே...*
ரதமுறமடிந்தபின்னரணையசம்பரன்வேகத்து.....*
மதமுறுமிமையோர்சேனைவதஞ்செய்வானுபாயந்தன்னை...*
விதமுறவினையவாறுநினைந்தனன்விஞ்சைவல்லான்.....*

(இ-ள்.) இதனியல்பு- இவ்வகங்காரங்களின்குணத்தை—உரைக்கக்கேள்—சொல்லக்கேட்பாய்—முன்னிசைத்துள—முன்சொல்லியிருக்கின்ற—தாமன்முன்னே—தாமன்முதலிய வசுரர்கள்—அதமுறமடிந்தபின்னர்- அதமாகநசித்தபின்பு—விஞ்சைவல்லான்—மாயாவித்தையில்வல்லமையுள்ளவனான—அணையசம்பரன்வேகத்து—அச்சம்பராசுரனுனவன்கொபித்து—மதமுறுமிமையோர்சேனை- கெறுவித்திருக்கின்ற சேவர்கள்சேனையை—அதஞ்செய்வான்—கொல்லும்பொருட்டு—உபாயந்தன்னை- தந்திரத்தை—விதமுற-நாநாவிதமாக—இணையவாறு- இந்தப்ரகாரம்—நினைந்தனன்—சிந்தித்தான்—(எ-று.) (யரு)

(விவேகனைச்சிருஷ்டிக்கநினைத்தல்.)

தானவொனமுன்னஞ்செய்தாமனைமுதலாமுவர்.....*
ஞானமில்லாமையாலேநானெனதென்றுபொய்யாய்.....*
வானவர்போரினமான்டார்மற்றினிஞானநன்னூற்*
போனவர்பிவேகத்தோராய்புணர்ந்தமாயத்தாற்செய்வேன்.....*

(இ-ள்.) தானவொன- அசுரர்களென்றுசொல்லும்படி—முன்னஞ்செய்- முன்பியாஞ்சிருஷ்டித்த—தாமனைமுதலாமுவர் - தாமன்முதலியமுவுர்களும்—ஞானமில்லாமையால்- ஆத்மஞானமின்மையால்—நானெனதென்று- யானெனதென்று—பொய்யாய்- அசத்தியத்தையுடையவர்களாய்—வானவர்போரினமான்டார்- தேவர்கள்பத்தத்திலிறந்தார்கள்—மற்றினி- ஆகையாலினிமேல்—ஞானநன்னூற்போனவர்-ஆத்மஞானசாஸ்திரத்திற்றெளித்தவர்களாகவும்—விவேகத்தோராய்- ஞானத்தையுடையவர்களாகவும்—புணர்ந்தமாயத்தால்- பொருந்திய(வெனது)மாயையினால்—செய்வேன்- சிருஷ்டிப்பேன்.—(எ-று.) (யரு)

(விவேகிகளுதித்தல்.)

மெய்யுணர்வுறுதலாலேவெறும்பொய்யாமகங்காரத்தி... *
 னையுருர்விண்ணோர்சேனைநலங்குறவெவ்வொன்னு... *
 மையுருமனத்தினெண்ணிமாயையாலவரைச்செய்தான்... *
 மொய்யுறுவேலைதந்தமொக்குள்போன்மூவர்வந்தார்... *

(இ-ள்.) மெய்யுணர்வு-சத்தியஞர்னம்—உறுதலால்-பொருந்
 துகின்றதினால்—வெறும்பொய்யாமகங்காரத்தில்-முழுதுமித்
 தையாகிடவகம்பாவத்தினால்—தையுருர்-கெடமாட்டார்கள்—வி
 ண்ணோர்சேனை-தேவர்களுடையசேனையை—நலிவுறவெவ்வொ
 ன்னு-கெடும்படிசெயிப்பார்களென்று--மையுருமனத்தினெண்
 ணி-களங்கமற்றமனத்தினைத்திது—மாயையாலவரைச்செய்தா
 ன்-மாயையினால்வர்களுையுண்டாக்கினான்—மொய்யுறுவேலைந்
 த-(பூமியைச்)சூழ்ந்திருக்கின்றசமுத்திரத்திலுண்டாகப்பெற்ற-
 மொக்குள்போல்-குமிழியைப்போல--மூவர்வந்தார்-மூன்றுபே
 ருண்டானார்கள்—(எ-று) (யஅ)

(அந்தவிவேகிகளியல்பைக்கூறல்.)

அனைத்தையும்நிந்தோர்தம்மையறிவெனவறிவாற்கண்டோர்... *
 வினைத்தொடரிலாதோரொன்றின்விருப்பமும்வெறுப்புமில்லோ
 ர், நினைத்துளநிகழ்காலத்திலெய்தியநிலையினிற்போர்... *
 தினைத்துணையெனினுமையமிலாதவர்தெளிவுசான்றோர்... *

(இ-ள்.) அனைத்தையும்நிந்தோர்-சகலத்தையும்நிந்தவர்களு
 ம்—தம்மையறிவென-தங்களைஞானவடிவமென்று—அறிவாற்
 கண்டோர்-ஞானத்தினுற்கண்டவர்களும்—வினைத்தொடரிலா
 தோர்-(சஞ்சித)வினைத்தொடரில்லாதவர்களும்—ஒன்றின்விரு
 ப்பமும்வெறுப்புமில்லோர்-ஒருவஸ்துவில்ராகத்துவேஷமில்லா
 தவர்களும்—நினைத்துளநிகழ்காலத்தில்-நினைக்கப்பட்டவற்றமா
 னகாலத்தில்—எம்தியநிலையினிற்போர்-அடைந்தஸ்தியிலிருப்
 பவர்களும்—தினைத்துணையெனினும்-தினையளவாயினும்—ஐய
 மில்லாதவர்-சந்தேகமில்லாதவர்களும்—தெளிவுசான்றோர்-தெ
 ளிவுள்ளவர்களும்—(எ-று.) (யக)

(தேவர்களிடத்திலுள்ளசென்றுயித்தஞ்செய்தல்.)

பேரினாலீமன்பாசன்நிடனெனப்பிரிக்கப்பட்டோர்... *
 சீரினாலுலகையெல்லாந்தீரணமாய்த்தேருஞ்சுத்தர்... *

பேரினாலீமன்பாசன்நிடனெனப்பிரிக்கப்பட்டோர்... *
 தேரிலாவமரோடுநெடுஞ்சமர்புரியலுற்றார்... *

(இ-ள்.) பேரினால்-நாமத்தினால்—வீமன்-வீமனென்று—
 பாசன்-பாசனென்றும்—நிடனென-நிடனென்றும்—பிரிக்கப்
 பட்டோர்-பிரிவாகச்சொல்லப்பட்டவர்களும்—சீரினாலுலகை
 யெல்லாம்-(தங்கள்)செல்வத்தினுற்சகங்களைத்தையும்—திரண
 மாய்த்தேருஞ்சுத்தர்-ஆரும்பாயறிகின்றபரிசுத்தர்களுமாகிய
 (விவரிகளை)—பேரினாலீமன்பாசன்நிடனென—(தேவ)யுத்தத்தந்தோ
 ங்களென்று—சம்பரன்புகலப்போடி-சம்பராசரன்சொல்லப்
 போய்—தேரிலாவமரோடும்-ஒப்பற்றதேவர்களுடன்—நெடு
 ஞ்சமர்புரியலுற்றார்-பெரிதாகியயுத்தத்தைச்செய்யத்தொடங்கி
 ஞர்கள்—(எ-று.) (உய)

(அநாத்மதிருஷ்டிவரினும், அதைநீக்கிநின்றல்.)

எண்ணிலாவருடம்பெய்யநிறிநனிலவர்கண்ணெஞ்சிற்... *
 னுண்ணெனவெனதியானந்தோற்றரவுத்திதபோது... *
 னுண்ணறிவாலேயாமொன்றுநோக்கலோடும்... *
 புண்ணியமிலாதோர்வாழ்வுபோலனபொய்யாய்ப்போகும்... *

(இ-ள்.) எண்ணிலாவருடம்-அளவில்லாதவருஷம்—வெம்போ
 ரியநிறிநர்-கொடியாகியயுத்தத்தைச் செய்தார்கள்—இவர்களை
 ஞ்சில்-இவர்களுடையமனதில்—நுண்ணென-நுணுக்கென்று--
 என்தியானம்-யானெனதென்னும்—தோற்றரவுத்திதபோது--
 தோற்றமுண்டானபொழுது—நுண்ணறிவால்-சூட்சும(விசார)
 ஞானத்தினால்—யாமொன்று-நாமெப்படிப்பட்டவனென்று--
 உறநோக்கலோடும்-நன்றாகப்பார்க்கவும்—புண்ணியமிலாதோ
 ர்-தருமமில்லாதவர்களது--வாழ்வுபோல்-செல்வம்போல—அ
 னுபொய்யாய்ப்போகும்-அந்தயானெனதென்னுந் தோற்றமான
 தசந்தியமாய்ப்போம்--(எ-று.) (உக)

(அவர்களனுபவதிருஷ்டியைக்கூறல்.)

பன்மையாம்விசாரத்தாலேபடரகங்காரமற்றோர்... *
 சன்மமேமரணமேயென்றஞ்சுசுலிப்பிலாதோர்... *
 நினைமலொளிதின்வந்தபொருள்கொள்வோர்நிகழ்ந்தவெல்லாந் *
 தொன்மையாதவமாங்கண்ணுற்றுளறச்சுமமாய்க்காண்போர்... *

(இ-ள்.) பன்மையாம்-பலவிதமாகிய—விசாரத்தால் (ஆத்ம)
 விசாரணையினால்—படரகங்காரமற்றோர்-விரிந்தவகங்காரமிற்ற
 (அக)

தவர்கள்—சென்மமேமரணமேயென்று - பிறப்பிறப்புகள் வரு
மேயென்று—அஞ்சுறுசலிப்பிலாதோர்-பயப்படுஞ்சலன மில்லா
தவர்கள்—நின்மலர்-கனங்கமற்றவர்கள்—எளிதின்வந்தபொருள்
கொள்வோர்-எளிதாய்க்கிடைத்தபொருளைக் கிரகிப்பவர்கள்--நி
கழ்ந்தவெல்லாம்-(இப்போழுது) நடத்தவனைத்தும்-தொன்மை
யாம்-பழமையாகிய—தவமாங்கண்ணால்-புதுமையாகிய (ஞா
ன) திருஷ்டியினால்—தகளறச்சமமாய்க்காண்போர்-குற்றமற
ச்சமமாகப்பார்ப்பவர்கள்--(எ-று.) (௨௨)

(தேவர்களபயமடைதல்.)

ஆதலால்வீரரானவர்களாலமர்ச்சேனை. *
காதலாற்புகித்துமாய்க்குங்காமுகர்செல்வம்போலப். *
போதலேபுரிந்துதிக்கிற்போயொளித்துலகமுண்ட *
மாதவாசரணமென்றேமாயனைச்சேர்ந்ததன்றே *

(இ-ள்.) ஆதலால்-ஆகையினால்—வீரரான-குரர்களாயிருக்கின்
ற—அவர்களால்-அந்தபீமாதிகளால்—அமர்ச்சேனை-தேவர்க்
சேனையானது—காதலால்-ஆசையினால்—புகித்துமாய்க்கும்-புகித்
துதுலக்கின்ற—காமுகர்செல்வம்போல - காமிகளதுசெல்வத்
தைப்போல—போதலேபுரிந்து-ஒழிப்போதலேயேவிரும்பி--தி
க்கிற்போயொளித்து-திசைகளிற்போய்மறைந்து--உலகமுண்
டமாதவா-புரியையப்புகித்ததிருமாலே—சரணமென்று-அபய
மென்று—மாயனைச்சேர்ந்து - விஷ்ணுவிடத்திற்போயடைந்த
து—(எ-று.) (௨௩)

(அவர்களாத்மசித்தியடைதல்.)

அடைக்கலம்புகுந்தவானோர்க்கஞ்சலென்றபயநல்கி. *
விடைத்துவந்தமரின்மோதும்விண்ணுவோடரும்போர்செய்து*
படைக்கலநேமியேவபாய்கனறியக்கத்தியிந்து. *
துடைத்துழாய்மார்பன்வாழ்ந்துயவகுந்தம்புக்கார் ... *

(இ-ள்.) அடைக்கலம்புகுந்த - சரணுகெதியென்றடைந்த—
வானோர்க்கு-தேவர்களுக்கு--அஞ்சலென்று-பயப்படா (திருங்க)
ளென்று—அபயநல்கி-அபயங்கொடுத்து—விடைத்துவந்து—
கோபித்துவந்து—அமரின்மோதும்-யுத்தகளத்திலடிக்கின்ற--
விண்ணுவோயி-விஷ்ணுவோயும்—அரும்போர்செய்து-அரிதா
கியபுத்தத்தைச்செய்து—படைக்கலநேமியேவ - சக்கராயுதத்
தையனுப்ப-பாய்கனறியக்கத்தியிந்து- (அதினினும்) பாயப்
பட்டவக்கினிச்சுவாலையெரிக்கவெரிந்து—தொடைத்துழாய்மார்

பன்-துளபமாலையையணிந்த மார்பையுடையவிஷ்டினு—வாழ
ம்-வாழுகின்ற—தூயவைகுந்தம்புக்கார் - மேலானவைகுந்தத்
தையடைந்தார்கள்--(எ-று.) [இ-ஈ-க-ம்] சம்பராசரனதுபிரம
த்தியானத்தி லுதித்த வீமாதிகளென்னும் விவேகசுபுத்தத்திலு
ந்திரிஸ்யத்தி லகம்பர்வமின்றித் திருக்குவாகவெயிருந்து முடிவி
வியாபகசாக்ஷாத்காரமென்னு ஞானப்ரகாசத்திற் கலந்தனொ
ன்றறிவித்ததாம். (௨௪)

(மனோசஞ்சலநீக்கத்தையறிவித்தல்.)

மற்றினியிந்தவாற்றால்வாதனையாலேபந்தம் *
பற்றுறுமதனைநீங்கிப்பந்தம்போய்விவேகத்தாலே..... *
புற்றறியுண்மையாலேபுபாதிவாதனையோம்போலு..... *
லற்றமில்லித்ததெய்தீர்தீபம்போலாகுமன்றே. *

(இ-ள்.) மற்றினியிந்தவாற்றால்-மேலிந்தப்ரகாரத்தினால்—வா
தனையால்-வாசனையினால்—பந்தம்பற்றுறும்-பாசமானதுபிடித்
துக்கொள்ளும்—அதனைநீங்கில்-அவ்வாதனையைநீங்கினால்--பந்
தம்போம்-பாசமானதுநீங்கும்—விவேகத்தால் - விவேகஞான
த்தால்—உற்றறி-இராமாநீதன்றையறிவாய்--உண்மையால்-(அப்
படியறிவின்ற) தத்துவத்தினால்—உபாதிவாதனையோம் - உபாதி
யாகியவாசஞ்ஞாயம்வரும்--போலு-வாசஞ்ஞாயம்வந்தால்—
அற்றமில்லித்தம்-அச்சமற்றமனமானது—தெய்தீர்தீபம்போல்
-தெய்யில்லாததீபத்தைப்போல—ஆகும்- (உபசாந்த) மாகும்-
(எ-று.) [இ-ம்] வாசனையுதித்தலேபந்தமும்,அதினினிர்ந்தியேமு
த்தியுமாதலி னவ்வகங்காரவாசனையநீக்கில்ஞானஞ்கமாய்மனோ
சஞ்சலநீங்குமென்பதாம். (௨௫)

(வீமபாசதிடர்கதை முற்றிற்று.)

கதை - ௧௫ - ௫ - கவிதை - ஞானக.



தா ரூ ன் க தை.

(அவதாரிகை.)

முன்பகங்காரத் தியாகமாத்மார்த்தத்தின் பொருட்டாமென்ப
தையறிவித்து, அவ்வாத்மசங்கற்பத்தால் விளங்கிடசாஸ்திரி
யை விபரமாயறிவிக்கு நிமித்தந் தா ரூ ன் க தையை
நிரூபிக்கின்றார்.

(மாயையைக்கெடுக்குமுபாயமியாதெனின்.)

ஒழியாத துயர்மாயையெனுமாபத்தையொழிக்கமனநாசமோரு
பாயமாகு, மிழியாதமெய்ஞ்ஞானப்பொருளெல்லாமியம்பக்
கேட்டயராமவிதயங்கொள்வாய், பழியானபோகத்தினைச்சைதா
னெபந்தமாமதுவிடலேபரமமாகும், வழியானபன் னாலாற்பய
ன்கொலென்னவருந்தாமலிவழியே வருதல்வேண்டும்

(இ-ள்.) ஒழியாத துயர்- நீங்காத துன்பத்தைக் (கொடுக்கின்ற)
—மாயையெனும்—மாயையென்கின்ற—ஆபத்தையொழிக்க—ஆ
பத்தைக்கெடுக்க—மனநாசம்- மனோநாசமே— ஒருபாயமாகு
ம்—ஒப்பற்றத்திரமாம்—இழியாத - குறைவில்லாத —மெய்ஞ்
ஞானப்பொருளெல்லாம்- சத்துவஞானர்த்தங்க ளனைததையு
ம்—இயம்பக்கேட்டு- (தான்) சொல்ல (விராமாநீ) கேட்டு —அ
யராமல்- மறதியில்லாமல்—இதயங்கொள்வாய்-உளத்திறுத்தித்
த்கொள்வாய்—பழியானபோகத்தின்- குற்றமாகிய போகத்தின்
து—இச்சைதானெபந்தமாம்- ஆசையேபந்தமாகும்—அதுவி
டலேபரமமாகும்- அவ்விச்சையைவிடுவதே பிரமஸ்வரூபமான
(மோக்ஷ) மாய்—வழியானபன் னாலால்- (இதர) மார்க்கமானப
லசாத்திரங்களாலும்—பயன்சொலென்ன- பரயோசனமென்ன
—வருந்தாமல்- வருத்தப்படாமல்—இவ்வழியே வருதல்வேண்டு
ம்- (இச்சாத்தியாகமுள்ள) விந்தமார்க்கத்திலே வரவேண்டும்—
(எ-று.) [இ-ம்] விடயவாசனையுள்ள மனதைக் கெடுத்தலே மாயா
நாசவுபாயமென்பதாம். (க)

(அம்மனதிற்குமுபாயமியாதெனின்.)

இன்பமிதாமின்பமிதா மென்றவெல்லா மெரியெனநஞ் செனநி
னைகவேற்றத்தாழ்வாய், துன்புறுபோகம்பலகாற்றேர்ந்துநெஞ்
சிற்ப்ரோயாமலெளிதருந்திச்சுகமேயாகும், வண்புபயின்மனத்தோ
ற்றநாசமாகுமனத்தின துநாசமேமகத்தாந்தோற்றம், நண்பரம

தா ரூ ன் க தை.

௩௩௭

ஞானிகணெஞ்சிறந்துபோகுநவ்விவங்காமறிவிலர்க்கு தனை
கூர்நெஞ்சம்... ..

(இ-ள்.) இன்பமிதாமின்பமிதாவென்றவெல்லாம் - ஈனினபமா
மிதின்பமாமென்று சொல்லப்பட்ட வனைத்தையும்— எரியென-
துக்கினியைப்போலவும்— நஞ்சென - விடத்தைப்போலவும்—
நினைக - (பிராமாநீ) நினைக்கக்கடவாய்—எற்றத்தாழ்வாய்-உய
ர்வுதாழ்வா (யிருக்கின்ற)—துன்புறுபோகம்-துன்பமுள்ளபோ
கங்களை—பலகாற்றேர்ந்து- பலகாலும்விசாரித்து — நெஞ்சிற்
ரோயாமல்- மனதிற்கலவாமல்—எளிதருந்தில்- இலேசாகப்புகுத்
தால்—சுகமேயாகும் - இன்பமாகவேயிருக்கும்— வண்புபயில்-
வன்மையாகச்சொல்லப்பட்ட—மனத்தோற்றம்-மனதுண்டாகு
தலே—நாசமாகும்- (ஆத்ம) நாசமாம்—மனத்தின துநாசமே-
மனோநாசமே— மகத்தாந்தோற்றம்- மகத்தான (வாத்ம) வதய
மாம்—நண்பரமஞானிக ணெஞ்சிறந்துபோகும் -நல்லபிரமஞா
னிகளது மனதுநாசத்தையடையும்—அறிவிலர்க்கு- அஞ்ஞானி
களுக்கு—தனைகூர்நெஞ்சம்குற்றமிகுற்றமனமானது—தடை
விலங்காம்-கால்விலங்காகும்-(எ-று.) [இ-ம்] விடயசுகந் துன்ப
மென்றறிவதே மனமிதக்கு முபாயமென்பதாம். (உ)

{ ஞானிகள்மனது மாத்மாவின் சுகத்துமிருக்குந்
தன்மை பெப்படியெனின்.

ஆனந்தநிராதந்தமிரண்டுமில்லையசவுமசைவிண் மையுமாமவை
யுமில்லை, யினந்தீர்சத்தசத்தன் றிவற்றுக்கெல்லாமிடையல்லா
மனமென்றலோமிந், தானந்தமிலாவறிவாயுலகன்மேலாந்தத்துவ
த்திலுலகிருக்குந்தன் மைதன்னை, ஞானந்தான்வார்பொருட்டாயு
ரைப்பாயென்றுநாத்நியப்பிடவசிட்டனவில்வதானு... ..

(இ-ள்.) ஆனந்தம்-ஆனந்தமும்—நிராதந்தம்- ஆனந்தமில்லா
ததும்—இரண்டுமில்லை-(இவ்) விரண்டுமில்லாதது—அசைவும்-
அசைதலும்—அசைவிண்மையுமாம் - அசைவில்லாததுமான—
அவையுமில்லை- அவ்விரண்டுமில்லாதது—சுனந்தீர்-குறைவில்லா
த—சத்து- சத்தும்—அசத்தன்று- அசத்துமல்லாதது— இவந்
துக்கெல்லாமிடையல்ல- இவைகளனைத்திற்குநடுமெல்ல—ஞானி
மனமென்றலோமிந்- ஞானிகள்மனமென்று சொன்னமாத்நிரத்
தில்—தானந்தமிலாவறிவாய்- முடிவில்லாதவாத்மஞானமாகியும்
—உலகின்மேலாம்- சுகத்துக்குமேலாகியுமிருக்கின்ற— தத்துவ
த்தில்- தத்துவஸ்ரூபத்தில்— உலகிருக்குந்தன்மைதன்னை - சுகமி
(ஈய)

ருக்கின்றதன்மையை—ஞானந்தான் வளர்பொருட்டாய்—அறிவா
னனவளரூம்படியாக—உரைப்பாயென்று—சொல்லுவாயென்று
—நாதனியம்பிட—ஸ்ரீராமஸ்கேழ்க்க—வசிட்டனவில்வதானுன்—வ
சிட்டமுனிசொல்லத்தொடங்கினார்.—(எ.அ.) (ப.ம்) வேறுபட்டா
தந்தியாததென்பார், ஆதந்தமல்லவென்றும், நிராக்ரியாதந்தமான
தென்பார், நிராதந்தமல்லவென்றும், ஸ்திரமாயிருக்கின்ற தென்
பார், அசைவல்லவென்றும், சித்துல்லாசமாய் விளங்குகின்றதெ
ன்பார், அசையாமையல்லவென்றும், உள்ளிலும் புறம்பிலும்பூர
ணமாய்விளங்குமென்பார், சத்தசத்துக்கிடையல்லஞானிமனமெ
ன்றாகுக.நினார். [இ-ம்] ஞானிகளினனது, ஒன்றிலும்பற்றற்றத்த
ன்மையாய்விளங்குமென்பதாம். (ரு)

(சத்தவவிலக்கணமறிவித்தல்.)

வேறிலாதெவ்விடத்து மேவினின்று மேவாமலுண்மையினால்வே
றும்விண்மேல், கூறிலாசிற்பாவமெங்குதின்றுங் கூறுபடுமவந்
றென்றுங்கூடிப்பற்றாப், பேறிலாச்சங்கற்பமனைத்துமின்றிப்பே
றின்றியழிவின்றிப்பேதமின்றி, யுறிலாவாகாயங்கோடிகூறவுரித்
தவற்றிலொருகூற்றையொப்பநொய்தாம் *

(இ-ள்.) வேறிலாது—வேறாகாமல்—எவ்விடத்துமேவிநின்றும்—
எந்தவிடங்களிலும்பொருந்தியிருந்தும்—மேவாமல்—பொருந்
தாமல்—நுண்மையினால்—சூட்சுமத்தினால்—வேறும்விண்மேல்
—வேறுபடுகின்றவாகாயத்தைப்போல—கூறிலாச்சிற்பாவம்—வே
றுபடாதஞானஸ்வரூபமானது—எங்குதின்றும்—எவ்விடத்திலும்
(பூரணமாக)விருந்தும்—கூறுபடும்—வேறுபடுகின்ற—அவற்றெ
ன்றும்—அவ்வஸ்துக்களிலொன்றிலும்—கூடிப்பற்றா—பொருந்த
மாட்டாது—பேறிலாச்சங்கற்பமனைத்துமின்றி—பயனின்றியச
ங்கற்பங்களையாவமில்லாததாகியும்—பேரின்றி—நாமமில்லாததா
கியும்—அழிவின்றி—நாசமில்லாததாகியும்—பேதமின்றி—வேற்று
மையில்லாததாகியுமிருக்கின்ற(வாத்மஞானமானது)—உறிலா
வாகாயம்—இடைபூறில்லாதவம்பரத்தை—கோடிகூறவுரித்து—
நூறிலக்கம்பங்குசெய்து—அவற்றிலொருகூற்றை—அவைகளி
வொருபங்குக்கு—ஒப்பநொய்தாம்—சமானமாகச்சூட்சுமமாம்.
(எ.அ.)

(சத்தேசகத்தாகத் தோற்றுதல்.)

சன்றிதருமுண்மைமுதற்பெயர்கள்பெற்றுஞானிகள்பானிமலமா
ஞானமாகி, யொன்றுமலவுருவானகுடும்பரூபமொன்றாகித்தனை
த்தெரிவித்துணர்வேமெய்யாய்த், தன்னுணர்ச்சின்மாத்நிரதிதுக்

கயலற்றித்தச்சத்தாமாத்நிரமயமாஞ்சகங்களெல்லாத், துன்றுதி
ரைமுதலாகப்பிறந்தவெல்லாஞ்சூழ்கடலில்வேறாகத்தொடர்ச்சி
போலாம் *

(இ-ள்.) தன்றிதரும்—தன்மையைக்கொடுக்கின்ற—உண்மை
முதல்—ஆத்மாமுதலாகிய—பெயர்கள்பெற்றும்—நாமங்களிடப்
பெற்றும்—ஞானிகள்பால்—ஞானவான்களிடத்தில்—நிமலமா
ஞானமாகி—நிருமலமாகியஞானமாகி—ஒன்றுமலவுருவான—பொ
ருந்தும்மஞ்ஞானஸ்வரூபமாகிய—குடும்பரூபம்—சம்சாரரூபத்
தோடும்—ஒன்றுகி—ஏகமாயிருந்து—தனைத்தெரிவித்து—தன
தாத்மஸ்வரூபத்தைத் தெரிவித்துக் கொண்டிருக்கின்ற—உணர்
வேமெய்யாய்—ஞானமேசத்தியமாய்—தன்னுணர்—தனக்குத்தா
னையொப்பாயிருக்கின்ற—சின்மாத்நிரதிதுக்கயலற்று—ஞானமா
த்திரதிதுக்குவேறில்லாமல்—இத்தச்சத்தாமாத்நிரமயமாம்—இச்
சத்தாமாத்நிரமேயாகாரமாயிருக்கின்ற—சகங்களெல்லாம்—உண்
கங்களனைத்தும்—துன்றுதிரைமுதலாக—தெருங்கியவலைகண்மு
தலாக—பிறந்தவெல்லாம்—உண்டாகியசகலமும்—சூழ்கடலில்—
சூழ்ந்திருக்கின்றசமுத்திரத்தில்—வேறாகத்தொடர்ச்சிபோலாம்
—வேறுபடாமற்றொடர்ந்துதின்றதுபோலவாம்—(எ.அ.) (ரு)

(சித்தெவ்வொவர்க்கெப்படியோவப்படியேயிருக்குமெனல்)

துணைதருபல்பிறப்பாகிக் கொடிதாய்ப்பொல்லாச் சபாவமாந்த
னையறியாச்சுமடர்க்கென்றுந், தனையறிந்தோர்க்கொளியுருவாயெ
ல்லாமொன்றாய்த்தானாகுமனுபவிக்குந்தன்மையாலே, நினைவொ
டுசெய்வோன்செய்கைசெயலிம்முன்று நிகழ்விக்கும்பாவித்தநி
னைக்கெல்லா, மனையசுவையாப்பிற்கும்பிறவிப்போக மருந்து
வோர்க்கப்போகமாகிநிற்கும்..... *

(இ-ள்.) தனையறியாச்சுமடர்க்கு—ஆத்மாவையறியாத முடர்க
ளுக்கு—துணைதருபல்பிறப்பாகி—துன்பத்தைக்கொடுக்கின்றதா
நாவிதமாகிய சதநமாகியும்—கொடிதாய்—கொடிதாகியும்—
பொல்லாச்சபாவமாம்—ஈனத்தன்மையாகியுமிருக்கும்—என்று
ந்தனையறிந்தோர்க்கு—எப்பொழுதுந்தனதுஸ்வரூபத்தைத்தெரி
ந்தவர்களுக்கு—ஒளிபுருவாய்—ஞானப்ரகாசமாகியும்—எல்லா
மொன்றாய்—சகலமுமேகமாகியும்—தானாகவனுபவிக்குந் தன்
மையால்—தானாகவே யனுபவியாநின்ற சபாவத்தினால்—நினை
வோடு—கருத்துடன்—செய்வோன்—சருத்தாவும்—செய்கை—கரு

விடும்—செயலிம்முன்றும்- தொழிலுமாகியவிம்முன்றையும்-
நிகழ்விக்கும்- ப்ரகாசிப்பிக்கும்— பாவித்தநினைவுக் கெல்லாம்-
பாவனைசெய்தநினைவுகளினைத்திற்கும்-- அநையசுனையாய்நிற்கும்
-அந்தரசமாகவேயிருக்கும்— பிறவிப்போகமருந்தவோர்க்கு
பவச்செய்வத்தையனுபவிப்பவர்களுக்கு—அப்போகமாகிநிற்கு
ம்-அந்தப்போகமாகவேயிருக்கும்—(எ-அ.) (சு)

(சகலமுஞ்சிறப்பாகாசமாகவேவிளங்குதல்.)

அத்தமனமுதயமில்லையெழுதனிற்ற லயல்போதல் வருதலெனும்
னைத்துமில்ல, யித்தலத்திலில்லையிலாதிருக்கவில்லையித்திறமாஞ்சி
த்துமலயில்லாமெய்யாய்ச், சுத்தமுறுதானேதன்னிடத்திலிற்
ஞ்சொன்னதெறியேசகமாய்ச்சொல்பேராலே, மெத்தவெரு
பமாத்தத்குபாவம்விநித்தெங்குஞ்சிறப்பெயரால்விளங்கிநிற்கும் *

(இ-ள்.) அத்தமனமுதயமில்லை- உதயாத் தமான மில்லாததாதி
யும்—எழுதனிற்றல் - எழுதின்றதும் நிதினின்றதும்—அயல்போ
தல்வருதலெனும் பக்கத்திற்றோதலும்வருதலுமென்கின்ற—அ
னைத்துமில்லை- சகலமுமில்லாததாடியும்—இத்தலத்திலில்- இவ்விட
த்தில்—இல்லையிலாதிருக்கவில்லை- இல்லாததாடியுமிருப்பதாடியு
மிருக்கின்ற—இத்திறமாஞ்சித்து- இக்குணங்களையுடைய ஞான
மிருக்கின்ற—இத்திறமாஞ்சித்து- இக்குணங்களையுடைய ஞான
மானது—மலயில்லாமெய்யாய்- களங்கமில்லாதவடிவமாய்—சு
த்தமுறுதானே- புரிசுத்தமாகியவாத்மாவே—தன்னிடத்திலிற்
ய்-ஞானுத்தமாவின்னிடத்திலிருக்கும்—சொன்னதெறியே-இப்பொ
ழுதுசொல்லிப்பமர்க்கமே—சகமாய்ச்சொல்பேரால்- உலகமெ
ன்றுசொல்லப்பட்டநாமத்தினால்—மெத்தவெருருபமாம்-மிதல
நாநாவிதவடிவமாகும்—தற்குபாவம்விநித்து- தன்னுசத்திவிபா
பித்து—எங்குஞ்சிறப்பெயரால் விளங்கிநிற்கும்-எவ்விடத்திலும்
வமென்னதாமத்தாநொளிரும்--(எ-அ.) [இ-ச-க-ம்] தந்தவவி
லாசத்தைக் கிரமமா யறிவித்ததாம். (சு)

(சித்திற்சகத்திருப்பதையறிவிக்கத்தொடங்கல்.)

இன்னசுபாவந்தானேயொளியாநிற்கு மிருளாகுமொன்றாகுமீதி
ல்குருந், தன்னுடையதொழிலாலேதானேபூர்ணத்தத்துவம்விட்டி
வனவனுனென்னுந்தன்மை, யுன்னியபாவனையாலேமெள்ளச்சேவ
னுருவாகிக்குமீப்பியெழுமுகத்தாலே, பன்னியநாநாத்துவத்தி
லுருத்திப்பாவாபாவம்பற்றுதல்விடலாம்பத்தினிற்கும் ... *

(இ-ள்.) இன்னசுபாவந்தான்- இத்தன்மையானது—ஒளியாய்
-ப்ரகாசமாகியும்--நிற்குமிருளாகும்-நிற்கின்றவந்தகாசமாகியும்

—ஒன்றாகும்-சகமாகியும்—நடில்குறும்- அநேகமாகியுமிருக்கி
ன்ற—தன்னுடையதொழிலால்-தன்னுசெய்கையினால்—தானே
பூர்ணத்தத்துவம்விட்டி-தானேபூர்ணஞானத்தத்துவஸ்வரூபத்தைவி
ட்டு--இவன்-இவனென்றும்—அவன்-அவனென்றும்—நான்-நா
னென்றுஞ்சொல்லுகின்ற—தன்மை-குணத்தை—உன்னியபாவ
னையால்- சித்தித்தபாவனையினால்—மெள்ளச்சேவருவாகி- மெல்
லச்சேவருபியாய்—குமீப்பியெழுமுகத்தால்-சம்சாரியென்கின்ற
நினைவினால்—பன்னியநாநாத்துவத்திலுமுத்தி-சொல்லியநாநாவி
தமாகிய சங்கற்ப விகற்பங்களிலுமுத்தி—பாவம்-பாவமும்—அ
பாவம்-அபாவமும்—பற்றுதல்-பற்றுதலும்--விடலாம்- விடுவ
துமாயிருக்கின்ற—பகத்தினிற்கும்- (பேதரூபமாகிய)பதத்திலி
ருக்கும்—(எ-அ.) (ப-ம்) சுயம்ப்ரகாசமென்பார், ஒளியாமென்
றும், விருத்திஞானமிறந்து தன்மயமாகவிளங்குமென்பார், இரு
ளாமென்றும், தானேதானாயிருக்குமென்பார், ஒன்மென்றும், த
வநவமாப்ப்ரகாசிக்குமென்பார், நடில்குறென்றும் கூறுவர்.--
[இ-ம்] சுயஞ்சித்திருத்தபடியிருக்க வதன்சங்கற்பமே சேவனாகி
ப்பேதபாவத்திலுமுத்தினதென்பதாம். (அ)

(சேவனமனமாய்நுசகத்தாகவிநிதல்.)

அப்பதத்தினின்றுபுரியப்பட்டகத்தையளவிலைசவாலமைக்குமமை
த்திடாதா, மிப்பரிசினின்றலைவேவடிவமானவெழுபிறவி வகைமா
லையியற்றுமெங்கு, மொப்பரியதற்பிரமசுபாவத்தாலேயுணர்த்த
தெலாமெழுமீண்டுமொடுங்கிப்போகு, மெப்ப்படிவமில்லாதவி
ண்ணிற்கானல்லிவிவதுபோன்மனநினைவில்விநித்துதோன்றும்..*

(இ-ள்.) அப்பதத்தினின்று - அந்தப்பேதமான விடத்திலிருந்
து—புரியப்பட்டகத்தை- புரியப்பட்டக (வுடலை)— அளவிலைசவால்-
அளவற்றவிகற்பங்களினால்—அமைக்கும்-செய்யும்—அமைத்தி
டாதாம்- செய்பாதாம்—இப்பரிசினின்று- இக்குணத்திலிருந்து
—அலைவேவடிவமான- சலிப்பதேஸ்வரூபமாகிய—எழுபிறவிவ
கைமால்- (சராசரமான) வெழுபவவரிசையை—எங்கும்-எவ்வி
டத்தும்—இயற்றும்- செய்யும்—ஒப்பரிய-சமானமற்ற—தற்பி
ரமசுபாவத்தால்- தானாகியபிரமசத்தியினால்--உரைத்ததெலாமெ
ழும்- சொல்லியபாவுமுற்பத்தியாம்--மீண்டுமொடுங்கிப்போகு
ம்- மிளவுநாசத்தையடையும்—மெப்ப்படிவமில்லாதவிண்ணில்-
நிசுவடிவமில்லாத (பூ) தாகாயத்தில்—கானல்லிவிவதுபோல்-கா
னற்சலம்பரவுவதைப்போல—மனநினைவால்- மனஞ்சங்கற்பத்தி
(சுக்க)

ஞல்—வீரிந்துதோன்றும்—(உலகம்) பரவித்தோற்றும்—(எ-து.)
[இ-ம்] ஆத்மா, தனதுசங்கற்பமாயமனதின லாதிகாசிகமாதி
பௌதிகசரீரங்களையுண்டாக்கிக்கெடுக்குமென்பதாம் (சு)

(ஆத்மாவேயநாத்மாவாகத்தொற்றிவிளங்குதல்.)

படர்மதத்தாற்றனைப்பிற்போற்றோன்றாமாபோற் பகுத்தலிலா
வந்தச்சிப்பாவந்தானே, படர்பொய்போற்றோன்றியதாற்சத்தமா
தியைம்புலனுமேதொன்றலநியாநின்றாய், தொடர்கின்றவதுவி
ந்தவான்மாவாகுந்தோற்றமெலாந்தானாகித்துன்னிநின்ற, விடமு
டையபரப்பிரமமிதுவேயிதுக்கிடப்பிரமப்பெயரியல்பாமிதில்லை
தில்லை.....*

(இ-ள்.) படர்மதத்தால்-மிகுந்தமதத்தினால்—தனைப்பிற்போ
ல்-தனைப்பயலாநாப்போல்—தோன்றுமாமோல்-தோற்றுதின்
றதுபோல்—பகுத்தலிலா-பிரிவில்லாத—அந்தச்சிப்பாவந்தான்
-அந்தஞானஸ்வரூபமே--அடர்பொய்போல்-நெருங்குகின்றவச
த்தைப்போல்—தோன்றியது-தோற்றிற்று—சத்தாமாதியைம்
புலனும்-சத்தமுதலியபஞ்சவிடயங்களையும்--எதொன்றாயநியா
நின்றாய்-யாதொன்றினாலநிகன்றயோ—தொடர்கின்றவது-
தொடராநின்றவதுவே—இந்தவான்மாவாகும்—(ஸ்ரீராமா)முன்
சொல்லியவிந்தஞானதம்ஸ்வரூபமாம்—தோற்றமேலாம்-தோ
ற்றப்பட்டசகலமும்--தானாகித்துன்னிநின்ற-தானாகவேநிறைந்தி
ருக்கின்ற—இடமுடையபரப்பிரமமிது-வியாபகமானபரப்பி
ரமஸ்வரூமானதிப்புடிசொல்லப்பட்டதேயாகும்—ஈதுக்கு-இந்
ற்கு—இப்பிரமப்பெயர்-இந்தப்பிரமமென்னுநாமமானது—
இயல்பாம்-சபாவமாம்—இதில்வேறில்லை-இதற்குவேறானதொ
ன்றுமில்லை—(எ-து.) [இ-ம்] ஆத்மா, தனதுசங்கற்பத்தினால்தி
டானமாயுண்டாகியதன்னைமறந்து, ஆரோபிதமானசகத்தாகத்
தோற்றப்பட்டாலும், தானாகவேவிளங்கிக் கொண்டிருக்குமென்
பதாம் (ய)

(திரிஸ்யலிலக்கணமறிவித்தல்)

பொருகடலிற்றிநாமுதலாய்ப் பிறந்தவெல்லாம் புனலாகிவிளங்
காமற்புழுதியாமோ, பொருபொருளாய்பிரமமாதிரமேயல்லா
னுபயமெனுங்கற்பனைப்பேரொன்றுமில்லை, பெரியிடத்திற்குமி
மாதிரமேயல்லா விரண்டுண்டோவியவகபோலென்றுமொன்
ருஞ், சரிதைகிரியாயோகப்பதத்தின்முற்றிச்சாதனங்கண்ணிறைந்
தவர்க்கேசாதற்றல்வேண்டும்.....*

(இ-ள்.) பொருகடலில்-மோதாநின்ற சமுத்திரத்தில்—திரை
முதலாய்ப்பிறந்தவெல்லாம்-அலைமுதலாகவுண்டானசகலமும்--
புனலாகிவிளங்காமல்-சலமாகிவிளங்காமல்—புழுதியாமோ-பு
ழுதியாமா—(அதுபோல) ஒருபொருளாய்-ஒப்பற்றவஸ்துவாகி
ய—பிரமமாதிரமேயல்லால்-பிரமஸ்வரூபமாதிரமேயல்லாம
ல்—உபயமெனும்-இரண்டென்கின்ற—கற்பனைப்பேர்-ஆகாசா
திகற்பனாதாமங்கள்—ஒன்றுமில்லை-ஒன்றாகிலுமில்லை—எரியிட
த்தில்-அக்கினியினிடத்தில்—சூடுமாதிரமேயல்லால்-உஷ்ணமா
திரமேயன்றி—இரண்டுண்டோ-இரண்டுண்டாயிருக்காமோ—
அவ்வகைபோல்-அத்தன்மையைப்போல—என்றுமொன்றாய்-
எப்போதும்பிரமசபாவமானசகம் (பிரமத்தி) லபின்னமேயாம்
—சரிதைகிரியாயோகம்-சரிதைகிரிகையோகமென்கின்ற—பத்
த்தின்முற்றி-மார்க்கங்களின்முற்றிற்று—சாதனங்கண்ணிறைந்
தவர்க்கு-நாய்குசாதனங்களு நிறைந்தவர்களுக்கு—சாற்றவேண்
ம்-சொல்லவேண்டும்—(எ-து.) [இ-ம்] பிரமத்தினுண்டானசகம்
அப்பிரமப்பிரகாசமாய் விளங்குமென்பதாம். (யக)

(பிரமவுபதேசவிலக்கணங்கூறல்.)

இயற்கைகுணஞ்சோதித்துமுன்னேபின்னேயாவையுமாய்பிரம
நீயென்னல்வேண்டும், வியப்புறவாசையிலுழல்வார்க்கிவ்வாறோ
தினயினாததிரகில்வீழ்த்ததாகுந், தியக்குறுபோகத்தாசைநீந்
துபுந்திதெளிந்தவனைப்போல்வார்க்கேதிகழத்தோன்று, மயக்க
மறவுணர்த்தவல்லகுருவைக்கிட்டாவருந்திபுந்தன்பிறப்பறுக்கும
கனுமாங்கே.....*

(இ-ள்.) முன்னே-முன்னமே—இயற்கைகுணஞ் சோதித்து-
(ஐடன) தியல்பானபக்டவங்களைப்பரிசோதித்து—பின்னே-பி
ன்பு—யாவையுமாய்-சரிவமுமாய்விளங்கிய—பிரமநீயென்னல்
வேண்டும்-பிரமஸ்வரூபமேநீயென்றுபதேசிக்கவேண்டும்—வி
யப்புற-அதிகசயிக்குப்படி—ஆசையிலுழல்வார்க்கு-விரும்பத்தி
ற்குமலுபவர்களுக்கு—இவ்வாறோதில்-இந்தப்பிரகாரஞ்சொன்ன
ல்-மீளாததிரகில்-திரும்பாதநகாக்கினியில்—வீழ்த்ததாகும்-
தள்ளிவிட்டதாம்—தியக்குறு-கலக்கம்பொருந்திய—போகத்
தாசைநீந்து-செல்லத்தினதுபிரியத்தைவிட்டு—புந்திதெளிந்
த-அறிவுதெளிந்திருக்கின்ற—உணப்போல்வார்க்கே-உணக்குச்
சமானமானவர்களுக்கே—திகழத்தோன்றும்-பிரகாசமாய்த்
தோற்றும்—மயக்கமற-மயக்கமில்லாமல்—உணர்த்தவல்லகுரு
வை-அறிவிக்கவல்லமையுடையவாசரியை—கிட்டா-கிட்டி—

வருந்தியுந் தன்பிறப்பறுக்கும்-வருத்தமுற்றுவதுதனதுபவத்தை
நீக்கிக்கொள்ளும்-மகனுமாங்கே-சீடனுமுன்சொன்னபிரகா
ரமேயிருக்கவேண்டும்-(எ-று.) [இ-ம்] சர்வப்பிரமமய மென்கி
ன்றவுண்மையைச் சாதனசதுஷ்டயமுள்ள ஞானஞ்ஞானிக் கேயு
பதேசிக்கவேண்டுமென்பதாம். (யஉ)

(சிற்சபாவமேசகத்தெனல்.)

விளக்குமிரவியுமலருமுண்டாயுண்டாம்வீசொளியும்பகற்பொழு
தும்விளையும்போலத், துளக்கமில்லாததுண்டாகிலுண்டாஞாலந்
தோற்றரவுமாத் திரமேசொருபமாகும், கிளத்தபரமார்த்தத்தால்
விலையென்னக்கேட்டலுமேபாற்கடல்போற்கெம்பிரத்தால், லளக்
கரிதாய்ச்சிதளமாயமலமாகி யற்புதமானின்மொழியென்றண்ண
ல்சொல்வான்.....*

(இ-ள்.) விளக்கும்-தீபமும்-இரவியும்-சூரியனும்-மலரும்
-புஷ்பமும்-உண்டாய்-உண்டாயிருக்கும்போதே-வீசொளி
யும்-வீசப்பட்டபிரகாசமும்-பகற்பொழுதும்-பகற்காலமும்
-விரையும்-வாசனையும்-உண்டாம்போல-உண்டானதுபோல
-துளக்கமில்-அச்சமில்லாத-சித்தூண்டாகில்-சித்தூண்டானு
ல்-ஞாலமுண்டாம்-சகமுண்டாயிருக்கும்-தோற்றரவுமாத் தி
ரமே-பிரபாமாத் திரமே-சொருபமாகும்-(அதற்கு) வடிவ
மாயிருக்கும்-கிளத்தபரமார்த்தத்தால்-சொல்லியவிதார்த்தத்
தால்-இல்லையென்ன-இல்லையென்று(வகிட்டமுனிசொல்ல)-கே
ட்டலும்-ஸ்ரீராமன்கேட்கவும்-பாற்கடல்போல்-சூதரசமுத்தி
ரத்தைப்போல-கெம்பிரத்தால்-ஆழந்தகருத்தினால்-அளக்க
ரிதாய்-அளக்கக்கூடாததாயும்-சீதளமாய்-குளிர்ச்சியாயும்-
அமலமாகி-நிருமலமாயுமிருக்கின்ற-நின்மொழி-தேவரீரவாக்
கியம்-அற்புதமானென்றண்ணல்சொல்வான்-அதிசயமாகுமெ
ன்றுஸ்ரீராமன்சொல்லுவார்-(எ-று.) [இ-ம்] சகமானது, சிற்ச
ங்கற்பத்தாற்றோற்றியச்சிறப்பிரகாசமாகவேவிளங்கு மென்பதாம்

{சர்வமுமாய்விளங்குகின்றவாத்மாவுக்குச்}
{சங்கற்பம்வந்தகாரணமியாதெனின்}

இம்மொழிகளாலிமைப்போதிருளாமீளவிமைப்போதுவெளியா
குமிவ்வாறுகி, மைம்முகிலாலற்பமாய்வெய்யிநீதம்வந்துவந்து
போகின்றமழைநாளொத்தேன், மெய்யம்முனியேயநந்தமாய்ப்ப
லவாயொன்றாய்விதாயளக்கரிதாய்விளக்கமெய்தி,செம்முறை
யாமாத் துமதத்துவத்துக்கிந்தச்செய்தொழில்கள்வந்தவா செய்
புகென்றான்

(இ-ள்) இம்மொழிகளால்- இந்தவசனங்களினால் -- இமைப்
போதிருளாம்- இமைநேரத்திலிமறைப்பாகியும்-மீள-திரும்ப
-இமைப்போது-இமைநேரத்தில்-வெளியாகும்-வெளியாகியு
மிருக்கின்ற-இவ்வாறுகி- இந்தப்பிரகாரமாய்-மைம்முகிலால்-
கறுத்தமேகத்தினால்-அற்பமாய்-அற்பமாக-வெய்யில்-வெ
ய்யிலும்-சீதம்-குளிர்ச்சியும்-வந்துவந்துபோகின்ற
-(அடிக்கடி) வருவதும்போவதுமாயிருக்கின்ற-மழைநாளொ
த்தேன்-கார்காலத்துக்கொப்பானென்-மெய்யம்முனியே-உண்
மையானவசிட்டமுனியே-அநந்தமாய்-முடிவில்லாததாயும்
-பலவாய்-அநேகமாகியும்-ஒன்றாய்-எகமாகியும்-வியாதாய்
-கெடாத-(சத்தியை) யுடையதாகியும்-அளக்கரிதாய்-அளக்க
க்கூடாததாகியும்-விளக்கமெய்தி-பிரகாசத்தையடைந்து-
செம்முறையாய்-பெருமையுள்ளானுத்தையுடையதாகியிருக்
கின்ற-ஆத்துமதத்துவத்துக்கு-ஆத்மஞானத்துக்கு-இந்தச்
செய்தொழில்கள்-இக்கிரகைகளானவை-வந்தவா-உண்டான
பிரகாரம்-செய்யுகென்றான்-சொல்லுமென்றிராமன்கேட்டார்
-(எ-று.) (யச)

(அக்காரணமனுபவத்திற்றோற்றுமெனல்.)

மெய்யானபொருளுடையவாக்கியத்தின்மெய்ப்பொருளாய்முன்
னெடுபின்வினோதமின்றிக், கையாருநெல்லியெனக்காட்டவல்லக
ட்டினாயேயாயிந் துகழறிற்றெல்லாம்,மெய்யானஞானவிழிவெளி
யாய்ப்போதம்விரியவுகித்தாலென்சொலென்னும்வித்து, கையா
ரவலிதெளிதென்றுள்ளவாறுகலக்கமறநிலைநின் நுகாண்டியன்றே

(இ-ள்.) மெய்யானபொருளுடைய-இதார்த்தமாகிய வருத்தத்
தையுடைய-வாக்கியத்தின்-மஹாவாக்கியத்தினது-மெய்ப்
பொருளாய்-தத்துவார்த்தமாய்-முன்னெடுபின் வினோதமின்
தி-முன்னுக்குப்பின்வினோதமில்லாமல்-கையாருநெல்லியென
-தரதலாமலகத்தைப்போல-காட்டவல்ல-(பிரத்தியக்ஷபாகக்)
காட்டவல்லமையுடைய-யாமிங்குகழறிற்றெல்லாம்-நாமிங்கி
டத்திற்சொல்லியவனத்தும்-கட்டினாயே-உறுதிவசனமேயாய்
-மெய்யானஞானவிழி-உண்மையானஞானநிருஷ்டியானது--
வெளியாய்-பிரசன்னமாய்-போதம்விரியவுகித்தால்-அறிவுவி
யாபகமாகவுதயமாகுல்-என்சொல்லென்னும்வித்து-எனதுவா
க்கியமென்கின்றஞானத்தை-கையாரு-கையிற்பொருத்தும்படி
யாக-வலிது-வலிதென்றும்-எளிது-எளிதென்றும்-உள்ளவா
று-உள்ளப்பிரகாரமாய்-கலக்கமற-கலக்கமின்றி-நிலைநின்னு
(யஉ)

காண்ட-நிலையாகவிருந்துபார்ப்பாய்-(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] சந்
சுற்பமுதித்தகாரணம், அச்சங்கற்பமொடுங்கினவிடத் தொளிரு
மென்பதாம். (௧௦)

(மாயாதாசநிருபணம்.)

தன்னுருவமாய்வதற்கேமுயல்வதாகித்தமமொழித்த வவிச்சையி
ஞாந்தகலமான, விண்ணலுறுகுற்றமில்லாவிச்சையெய்துமெய்கண
கன்கணையாலேநஞ்சைநஞ்சாற், 'அன்னுபகைபகையாலேதீதுதீ
தாற்றுடைப்புதுபோலவித்தைதனைத் துடைத்தல்வேண்டும், முன்
னியுறப்பார்த்தலுமே யிதன்சுபாவமொழிந்துபோய்த் தன்மாய்
வாறுதவுமின்பம்.....*

(இ-ள்.) தன்னுருவம்- தனதுருவமானது-மாய்வதற்கே-கெ
டுவதற்கே---முயல்வதாகி-எத்தனஞ்செய்வதாய்-தமமொழிந்த
-அத்தகாரத்தைநீக்கிய-அவிச்சையினால்- (உத்தமமாகிய) வலி
த்தையினால்-சகலமானவிண்ணலு-சகலதுன்பமும் பொருந்
தியு-குற்றமில்லாவிச்சையெய்தும் - குற்றமற்ற ஞானம்வரும்-
எய்கணைகன்கணையால்- எய்யாநின்றவம்புகளே யம்புகளாலும்-
நஞ்சைநஞ்சால்- விடத்தைவிடாவிடதங்களினாலும்-அன்னுப
கைபகையால்- நெருங்கியசத் துருவைச்சத்தருவினாலும்-தீது
தீதால்-தீய (வழுக்கைத்) தீய (வழுக்கி) னாலும் - துடைப்பது
போல்-கெடுப்பதுபோல்-வித்தைதனை - அஞ்ஞானத்தை-
துடைத்தல்வேண்டும்- கெடுக்கவேண்டும்- உன்னியுறப்பார்த்த
லும்- கருகிவிசாரித்துப்பார்த்தவளவில்-இதன்சுபாவமொழிந்
துபோய்-இவ்வவித்தையினதுசுபாவநீங்கி-தன்மாய்வால்-தன்
தவித்தாநாசத்தினால்-இன்பமுதவும்-பிரமாதந்தத்தைக்கொடு
க்கும்-(எ-று.) [இ-ம்] அசுத்தமாயையைச் சுத்தமாயையாற்
கெடுக்கவேண்டுமென்பதாம். (௧௧)

(மாயையானதெதார்த்தமாகவேயின்றெனல்.)

தனிமெய்யாய்மாயையிலதென்றில்வாறுநாய்வாய்ஞானியாய்ஞா
னம்பெற்றும், அனிசெயுமி னுளமாயையறுதியன்றே அகனிலாத
ற்போதத்தோன்றுமட்டும், பனிமாயையிலையெனலென் சொல்
வாலேபழுதில்லாவறுதியுறப்பற்றிதிற்பாய், புனிதமுதுபிரமமே
யெல்லாமென்றுபுத்தியிற்கண்டோர்முத்திபொருந்தினோ...*

(இ-ள்.) தனிமெய்யாய்-மிகவுமுண்மையாய்-மாயையிலதெ
ன்று-மாயையிலையென்று-இவ்வாறுநாய்வாய்-இந்தப்ரகாரஞ்

சித்திப்பாய்-ஞானியாய் - ஞானத்தையுடையவனாய் - ஞானம்
பெற்றால்- (சீவஸ்வரவைக்கியமானஸ்வரூப) ஞானத்தைப்பெ
ற்றால்-அனிசெயும்- அன்பத்தைச்செய்கின்ற - ஈதுளமாயை
யறிது-இந்தவவித்தையின்சுபாவத்தையறிவாய் - அகனிலாதந்
போதம்- குற்றமற்றசுகஞானமானது-தோன்றுமட்டும் - உதய
மாகுமளவும் - பனிமாயையிலையெனல் - நடுக்கஞ்செய்யுமா
யையானதில்லையென்பதை - என் சொல்லால் - எனதுவாக்கியத்
தினால்-பழுதில்லாறுதியுற- தவறில்லாததிச்சயமாக- பற்றிநித்
பாய்-பிடித்திருப்பாய்-எல்லாம்-சகலமும்-புனிதமுது-பரிசுத்
முள்ள - பிரமமேயென்று- பிரமஸ்வரூபமேயென்று - புத்தியி
ற்கண்டோர்- அறிவினூற்றரிசித்தவர்கள் - முத்திபொருந்தினோர்
-மோக்ஷமடைந்தவர்கள்-(எ-று.) (௧௨)

(மாயையைக்கெடுக்குமுபாயத்தையறிவித்தல்)

பேதமுதுபுத்தியேமாயையாகும்பெரிதுவருந்தியுமிதனைப்போக்
கல்வேண்டும்,போதமுதுபேற்றினால்நிமாயைப்பொருத்தியின்
கறாதோன்றாப்பொருத்தத்தோன்றி,லேதமறுமப்பதமேயிறவா
வீடாடம்மாயைபிறப்பிடமெனெனவேண்டாநீ, சேதமுறக்
கொல்வழியேதென்றுதேர்வாய்கிதைவுற்றா வித்தையின்பு தெரியும
ன்றே... *

(இ-ள்.) பேதமுதுபுத்தியே - பேதமுள்ளஞானமே -மாயை
யாகும்-மாயையாம்-பெரிதுவருந்தியும்- மிகவுமவருத்தமுற்ற
வது-இதனைப்போக்கல்வேண்டும் - இம்மாயைபைக்கெடுக்கவே
ண்டும்-போதமுதுபேற்றினால்நி - ஞானமுள்ளவாத்மலாபத்
தாலல்லாமல்-மாயை-மாயையென்னும் - பொருத்தியின்கறா
தோன்று- அலைகளடிக்கின்றவாற்றின்கறாதோற்றுவாய் - பொ
ருத்தத்தோன்றில்- நன்றாகத்தோற்றினால் - ஏதமறுமப்பதமே-
குற்றமற்றவப்பதமே-இறவாவீடாம்- நசியாதநிருவாணமாம்-
இம்மாயை- இந்தமாயையானது - பிறப்பிடமெனெனவேண்
டாம்-உண்டாகியதெந்தவிடமென்றுவிசாரிக்கவேண்டாம்-சே
தமுறக்கொல்வழியேதென்று - கெடுப்பதிகெடுக்கின்ற மார்க்க
மெதுவென்று-தேர்வாய்- (புரீராமா) விசாரித்தறிவாய்-கிதை
வுற்றால்-கெடுமானால்-இதனியல்புதெரியும்- இம்மாயையுண்டா
னகுணத்தெரியும்-(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] மாயையிலிருப்பவ ன
ம்மாயையைக்கெடுக்காவிடி- னம்மாயாதீதம்வெளிப்படாதென்
பதாம். (௧௩)

௩௬௮

ஞானவாசிட்டம்.

(பிரமத்திலபின்னமானவாத்மசத்தியுண்டானதறிவித்தல்.)

யாதின்மீறேன்றியதென்றும்பாதிதென்று மிறந்தநெறியாதென்
றுமிறந்தாற்றேன்றுபாதலினுலவன்றுயரின்காலையானவலித்தை
யெனுநோய்க்குமருந்தருந்தச்செய்தாற், நீதுபயில்பிறப்பென்
னுங்கடலின்முழகாய் செநிகாற்றுதன்னுருவாஞ்சேணிறன்றை
சாதமுறத்திரிவதுபோற்றன்பாற்றேன்றுஞ்சத்தியினுலாத்துயத்
த்துவதின்னெரல்கும்.....*

(இ-ள்.) யாதின்மீறேன்றியதென்றும்-(இந்தமாயையான) தெ
தினன்னுடானதென்றும்-நதுயாதென்றும்-இதெப்படிப்பட்ட
தென்றும்-இறந்தநெறியாதென்றும்-நதிறந்தமாரிக்கமெது
வென்றும்-இறந்தாற்றேன்றும்-நதிகத்தாற்றேன்றும்-ஆதலி
னால-ஆகையால்-வன்றுயரின்காலையான-வலியதுன்பத்தினிற்
பிப்பிடமான-அறிந்தையெனுநோய்க்கு-அஞ்ஞானமென்னும்
விபாதிக்கு-மருந்தருந்தச்செய்தால்-(ஞான) விடத்ததைப்பு
சிக்கிக்கொடுத்தால்-நீதுபயில்பிறப்பென்னும்-நீமைபுள்ளச
நநமென்கின்ற-கடலின்முழகாய்-சமுத்திரத்தில்(ஸ்ரீராமா)நீ
யமுந்தமாட்டாய்-செநிகாற்று-நெருங்கியவாயுவானது-தன்
னுருவாஞ்சேணிறன்-தனக்(காதார) ரூபமானவிண்ணில்-சா
நமுறத்திரிவதுபோல்-உண்டாகச்சரிப்பதுபோல்-தன்பாற்
றேன்றுஞ்சத்தியினால்-பிரமத்திலுதித்தசிற்சத்தியால்-ஆத்தி
மதத்துவதின்னெரல்கும்-ஆத்மசத்ததைவிளங்கும்-(எ-று.) (௧௯)

ஆத்மசத்தியிற்பின்னமானகாலதேச

கிரியாசத்தியுண்டாதல்.

நொய்யநெடுஞ்சித்தகடறன்னிடத்தேயற்புடக்கத்தாற்கணம்வி
ளங்குறுண்மைநோக்கா, லையமறத்தற்பதமொன்றகண்டமென்
றேயமுந்நுவாயக்கடலிலைசந்துசந்தே, மொய்யநிவாஞ்சித்த
திகணக்காலத்தின்முழுதுசத்தியினுமுழங்கத்தோன்றித்*
துய்யவிடங்காலமொடுதொழில்கண்முன்றுந் தூயனசத்திகடம்
மைத்துணையாய்ச்சேர்க்கும்.....*

(இ-ள்.) நொய்யநெடும்-சொச்சமாய்விபாதித்திருக்கின்ற-
சிற்கடறன்னிடத்து-ஞானசாக்ஷித்தில்-அற்பகுடக்கத்தால்-
அற்பவசைவினால்--கணம்விளங்கும்-(சீவேஸ்வரசகமென்னுங்)
குழாங்கல்ப்காசிக்கும்-துண்மைநோக்கால்-சூட்சும(ஞான)
திருத்தியினால்-ஐயமறத்தற்பதமொன்று-சந்தேகமின்றிபிர
மஸ்வரூபமொன்றையுடே-அகண்டமென்று-அகண்டகாத

மென்(நெண்ணி)-அக்கடலிலமுந்நுவாய்-அந்தஞானசமுத்
திரத்தின்முழுதுவாய்-சந்தேசசந்து-சந்தேயசைவுற்று-மெ
ய்யநிவாஞ்சித்ததி-வியாபகஞானமாகியஞானசத்தியானது--
கணக்காலத்தில்-கண்ணேந்தத்தில்-முழுதுசத்தியினுலும்-சர்
வசத்தியினுலும்-முழங்கத்தோன்றி-ஒலிக்கவுண்டாகி--துய்ய-
அறிவின்றிரிபாகிய-இடம்-இடமும்-காலம்-காலமும்-தொ
ழில்கள்-தொழில்களுமாகிய-முன்றுதூயனசத்திகடம்மை-மு
ன்றுபரிசுத்தமுள்ளசத்திகளை-துணையாய்ச்சேர்க்கும்-சகாய
மாகச்சேர்த்துக்கொள்ளும்-(எ-று.) (௨௦)

(இதுவுமது.)

தனதுசுபாவத்தையறிந்ததந்தமானதற்பதத்திலிருந்துஞ்சிற் சத்
திதானே, யெனதுருவிலவளவென்றேயளவுற்றப்போ லென்னு
றுமிப்படியுருவையிதுபாவிக்கி; லனுகதமாய்ப்பொழுதேபெய
ர்களெல்லையாதியாய்பார்வைகள்வந்தடையாநிற்குங், கனவிகற்ப
ந்தருவடிவாய்ச்சித்தருபங்கவரிடங்காலந்தொழிற்குக்கலந்தபற்
றும்.....*

(இ-ள்.) தனதுசுபாவத்தையறிந்து-தனதுஸ்வரூபத்தையறிந்
து-அறந்தமான-முடிவில்லாத-தற்பதத்திலிருந்தும்-பிரமப
தத்திலிருந்தும்-சிற்சத்திதான்-ஞானசத்தியானது-என்னுரு
விலவளவென்று-எனதுவடிவிலவளவு(பிரமாண) முள்ளதென்
து-அறிவுற்றப்போல்-அறிந்ததுபோல-என்னுறும்-பாவி
க்கும்-இப்படி-இந்தபீரகாரம்-உருவையிதுபாவிக்கில்-இந்
தச்சிற்சத்திதனதுஸ்வரூபத்தைப்பாவனைசெய்யில்-அனுகதமா
ய்-தொடர்பாக-அப்பொழுது-அக்காலத்தில்-பெயர்கள்-நா
மங்களின்-எல்லையாதியாய்-அளவுமுதலிய-பார்வைகள்-நொ
க்கானவை-வந்தடையாநிற்கும்-வந்தடையும்-கனவிகற்பம்-
மிருந்தவிகற்பங்களை-நருவடிவாய்-கொடுக்குமாகாரமாய்-
சித்தருபம்-சிறிஸ்வரூபமானது-கவரிடம்-கிரிகிக்குமிடத்துக்
கும்-காலந்தொழிற்கும்-காலத்துக்குஞ்செயலுக்கும்-கலத்த
பற்றும்-சேர்த்தபந்தமாய்-(எ-று.) (௨௧)

(ஆத்மாவிலகங்காரமுதலியபேதமுண்டானதறிவித்தல்)

நங்குரைசெய்சித்தினுடையுருவத்தின்னை யாவருஞ்சேத்திரக்கிய
னென்றியம்பாறிற்ப, ராங்கனுவம்வாதனையைச்செய்யாநின்றே
யகங்காரபாவனையையடையாநிற்கும், வாங்கருமாங்காரமுதிச்
சயிப்பதாடிமவினமுறுபுந்நியாமலஞ்சேர்புந்நி, வீங்கியகற்பனை
(௨௨)

வடிவாய்மனநெஞ்சாம்விகற்பமிசூமனப்பொறியாமெல்லவந்
தே... * * * * *

(இ-ள்.) ஈங்குரைசெய்- இவ்விடத்திற் சொல்லாநின்ற—சித்தி
னுடையருவந்தணை—ஞானத்தினதுவருபத்தை—யாவரும்—ச
கனரும்—சேத்திரக்கியனென்றியம்பாநிற்பர்—சீவனென்றுசொ
ல்லுவார்கள்—அதுவும்—அச்சீவனும்—வாதனையைச்செய்யாநி
ன்று—வாதனையைச்செய்துகொண்டு—அகங்காரபாவனையை—அ
கம்பாவனையை—அடையாநிற்கும்—அடைந்திருக்கும்—வாங்க
ருமாங்காரமும்—வணக்கக்கூடாதவகங்காரமும்—நிச்சயிப்பதா
க—நிச்சயிக்குந் (தொழிலை) யுடையதாய்—மலினமுறுபுந்நியாய்
—களங்கமுள்ளபித்தியாய்—மலஞ்சேர்புந்நி—களங்கநிறைந்தபுத்
தியானது—வீங்கியகற்பனைவடிவாய்—மிகுந்தகற்பனாகாரமாய்
—மனநெஞ்சாம்—மனமுள்ளமனதாய்—விகற்பமிசூமனம்
—விகற்பமிசூந்தமனது—மெல்லவந்து—மெதுவாகவந்து—பொ
றியாய்—இந்நிரியங்களாய்—(எ-று.) (உஉ)

(ஆத்மசத்திபந்தமடைவதறிவித்தல்.)

கரசரணமயவுடலைப்பொறிகளென்பர் கவல்வுறவிப்படியன்றோ
கலந்துசீவன், விரவியசங்கற்பமெனும்பாசத்தாலேவீக்குண்டு
துன்பவலைவீசப்பட்டித், தரமறவீனதையடையையாநிற்கு
ஞ்சத்தியமாமனமித்தன்மையாகிப், பொரவகங்காரதைமேவி
க்கோசகாரப்பழுப்போற்றன்னிச்சையினுற்புணும்பந்தம்... *

(இ-ள்.) ஐம்பொறிகள்- பஞ்சவிந்திரியங்களே—கரசரணமய
வுடலென்பர்- பாணிபாதாகாரமான சரீரமென்றுசொல்லுவார்க
ள்—கவல்வுறவிப்படியன்றோ- வருத்தவிப்படியல்லவா—கலந்து
சீவன்-கலந்திருக்கின்றசீவருனவன்—விரவியசங்கற்பமெனும்-
கலந்தசங்கற்பமென்கின்ற—பாசத்தால்வீக்குண்டு - கயற்றிருந்
தெடுப்பட்டு—துன்பவலைவீசப்பட்டி- துக்கமென்னும்வலையினு
லெறிடப்பட்டு—தரமறவீனதை-தரமின்றியிழிவை—அடையே
யடையாநிற்கும்—கிரமமாகவடையும்—சத்தியமாமனம்- சத்தி
மயமாகியமனமானது—இத்தன்மையாகி - இவ்வண்ணமாய்—
பொரவகங்காரதைமேவி- பொருதுதற்ககம்பாவத்தைப்பொரு
ந்தி—கோசகாரப்பழுப்போல்- கோசகாரக்கிருமியப்போல--
தன்னிச்சையினால்-தனதாசையினால்--பந்தம்புணும்-பந்தத்தை
ததரிக்கும்—(எ-று.) (உரு)

(இதுவுமது.)

தானேசங்கற்பித்துத்தன்மாத்திரத்தாற்றணியையாமுட்டொழில்
கடண்ணைக்கட்டி, காணேறுசங்கம்பிலங்குற்றதென்னக்கவலையி
னுன்மிகவுமனங்கரைந்துசோரு, மாளுதமனம்புந்திஞானஞ்செ
ய்கையகங்கரவாதனையுடலம்பகுதியமாயை, யுனாமலங்கருமம்
பந்தஞ்சித்தமோதவித்தையிச்சையெனவுரைப்பரன்றே... *

(இ-ள்.) தானேசங்கற்பித்து- தானேயுண்டாக்கியிருக்கின்ற--
தன்மாத்திரத்தால்-(பஞ்ச)தன்மாத்திரகையினால்—தனிவலையாய்
-தனித்தவலையாகிய--உட்டொழில்கள்-உள்விருத்திகளானவை--
தண்ணைக்கட்டி-தண்ணைப்பந்தனஞ்செய்ய--காணேறுசங்கம்-காட்
டிவிருக்குமாண்சிங்கமானது—விலங்குற்றதென்ன- காலித்தனை
புண்டதுபோல—கவலையினால்- துன்பத்தினால்—மிகவுமனங்க
ரைந்துசோரும்- மிகவுமனங்கரைந்துவாயும்--ஆளுத- நீங்காத
—மனம்-மனமென்றும்—புந்தி-புத்தியென்றும்—ஞானம்-ஞா
னமென்றும்—செய்கை- தொழிலென்றும்—அகங்காரம்- அக
ங்காரமென்றும்—வாதனையுடலம்-வாதஞ்சரீரமென்றும்—பகு
தி- பிரகிருதியென்றும்—மாயை- மாயையென்றும்—ஊனுன
மலம்- இழிவாகியமலமென்றும்—கருமம் - கன்மமென்றும்—
பந்தம்- பந்தமென்றும்—சித்தம்- சித்தமென்றும்—ஓதவித்தை
-சொல்லப்பட்டவவித்தையென்றும்—இச்சையென- ஆசையெ
ன்றும்--உரைப்பர்- (பெரியோர்கள்) சொல்லுவார்கள்—(எ-று.)
[இ-சு-க-ம்]ஆத்மாதனதுசங்கற்பசத்தியினுற்பாஞ்சபூதபௌ
திகமாயதஞ்ஞன்மறைபட்டதுபோலத் தோற்றுமென்பதாம்.

(மனத்தினதுதுன்பமறிவித்தல்.)

அப்பரிசோரோரிடத்தி லோரொன்றாக வாசாபாசத்தினுலமைத்
துச்சொன்ன, பொப்பரியசகவிரிவாயிவற்றையெல்லாமுட்கொ
ள்ளும்பலமிதனிலொன்றுமில்லை, கப்புடையநெடுவடத்தைவடத்
தின்வித்துகரந்திருப்பதொக்குமிடர்கவலைத்தீயின், வெப்பமிக
கோபப்பாம் பெடுத்துதுங்க வேட்கையெனங் கடற்றியாய்
மெலியுமுள்ளம்... * * * * *

(இ-ள்.) அப்பரிசு- அந்தப்ரகாரம்—ஒரோரிடத்தில் - ஒவ்வொ
ரிடத்தில்—ஒரொன்றாக- ஒவ்வொன்றாக—ஆசாபாசத்தினால்-ஆ
சாபாசங்களினால்--அமைத்துச்சொன்ன-உண்டாக்கிச்சொல்லி
ய—ஒப்பரிய- சமானமில்லாத--சகவிரிவாய்-உலகத்தினதுமிரு
தியான—இவற்றையெல்லாம்- இவைகளியாவையும்—உட்கொள்

னம்- அகத்திற்றரித்திருக்கின்ற (மனதுக்கு) --பலம்- ப்ரயோசனமானது -- இதனிலொன்றுமில்லை - இதனிடத்திலொன்றுமில்லை --கப்பிடைய- கிளைகளையுடைய--நெடுவடத்தை- நீண்டவாலவிருந்துத்தை--வடத்தின்வித்து ஆலம்விதையானது--கரந்திருப்பதொக்கும்- ஒளித்துவைத்திருக்கின்றதுக்குச் சமானமாம்--இடர்க்கவலைத்தீயில் வெப்ப-துன்பாக்கினியினால்வெகுப்ப--மிகக்கோப்பாம்பு- மிகுந்தசினமென்னுமலைப்பாம்பினால்--எரித்துதுங்க- எரித்துவிழுங்க -- வேட்கையெனுங்கடற்றினாயால்-ஆசையென்கின்றசமுத்திரத்தலைகளால்--உள்ளமெவியும்- மனந்நளர்வடையும்--(எ-று.) [இ-ம்] தனதுசங்கற்பருபமானவிடயங்களிலகம்பாவஞ்செய்வதனால் மனம்வருந்துமென்பதாம் (உரு)

(மனதையிரகழிக்கவேண்டுமெனல்.)

பெருகியவித்துயர்களாலவசமாய்த்தன்பிதாமகனைமறந்துமிதப்பிண்டயுற்று, கருகியவிம்மனத்தன்னையளற்றிலானைக்களையேற்றிவிடுவதுபோற்களையிலேற்றாய், வெருவுசராமரணமெனும்விடத்தால்வெந்துமிசுநலந்தீங்கெனும்பகையான் மெலியுநெஞ்சுக், கருள்புரியாதரர்மனிதவடிவமானவர்க்கோயருள்வடிவமானவர்களால்*

(இ-ள்.) பெருகியவித்துயர்களால்- மிகுந்தவித்துன்பங்களினால்--அவசமாய்- (தனது)வசந்தப்பி -- தன்பிதாமகனைமறந்து- தன்பிரமஸ்வரூபத்தைமறந்து--மிகப்பிண்டயுற்று-மிகுந்ததுன்பத்தையடைந்து--கருகியவிம்மனத்தன்னை- தீதலுற்றவித்தமனதை--அளற்றிலானை- சேற்றிலழுந்தியயானையை--களையேற்றிவிடுவதுபோல்- களையிலெடுத்தவிடுவதைப்போல--களையிலேற்றாய்- (மாயையினின்றும்) களையேற்றுவாய்--வெருவுசராமரணமெனும்- பயங்கரமுள்ளமுப்புமரணமென்கின்ற--விடத்தால்வெந்து-விடாக்கினியினுற்றகிக்கப்பட்டி -- மிசுநலந்தீங்கெனும்- மிகுந்ததன்மைதீமைகளென்னும்--பகையால்- சத்துருவினால்--மெலியுநெஞ்சுக்கு-தளருகின்றமனதுக்கு--அருள்புரியாதரர்- கிருபைசெய்யாதமனிதர்கள்--அருள்வடிவமான-கிருபையேவடிவமாயிருக்கின்ற--வள்ளால்- ஸ்ரீராமா--மனிதவடிவமான- தரவடிவமாயிருக்கின்ற--அரக்கர் - இராசுத்தர்கள்-(எ-று.) [இ-ம்] மனதைவிடயத்தினின்றும்நிரூப்பிப்பிரமத்திற் சேர்க்கவேண்டுமென்பதாம், (உசு)

{ மனம்வெளிமுகப்படுத்தலுண்டான கிருஷ்டிகக்கிரமமறிவித்தல். }

இவ்வகையேசிற்பாவசீவபேத மியல்வடிவாம்பிரமத்தினிடையே நின்று, வவ்விபபாவணையாலேவந்தகோடிவாராநின்றனகோடிவருவகோடி, தெய்வவரையருவிநீர்த்துளிபோல்வந்தோர்சிலர்பிறவியொன்றிரண்டுமூன்றுசேர்ந்தோர், நைவருசென்மங்கள்சிலர்நூற்றில்மிக்கோர்நாடரியபவஞ்சிலர்கண்ணினின்றோர் *

(இ-ள்.) இவ்வகையே- இந்தப்ரகாரமே--சிற்பாவசீவன்- சித்துவிலாசமாயிருக்கின்றசேவனவன்--பேதமியல்வடிவாம்- வேற்றுமையானவாகாரமாய்--பிரமத்தினிடையேநின்று- பிரமத்தினிடத்திலிருந்து--தெய்வவரை- மேருமலையினின்றும்--அருவிநீர்த்துளிபோல்- (வருகின்ற)வருவிநீர்த்துளிகள்போல -- வவ்விபபாவணையால்- (தாங்) தொண்டபாவணையால்--வந்தகோடி- வந்திருக்கின்றவைகளாலில்லனவாம்--வாராநின்றனகோடி- வருகின்றவைகளாலில்லனவாம்--வருவகோடி- (இனி) வரப்பட்டவைகளாலில்லனவாம்--வந்தோர்சிலர்- வந்தவர்களிற்சிலர்--பிறவி-சநந்ததை--ஒன்று- ஒன்றை--இரண்டு- இரண்டை--மூன்று- மூன்றை--சேர்ந்தோர்- அடைந்தார்கள்--நைவருசென்மங்கள்--துன்பத்தைக்கொடுக்கின்றசநந்தங்கள்--சிலர்நூற்றில்மிக்கோர்-சிலர்நூற்றிலுமதிக்கப்பட்டார்கள்--நாடரியபவம்- அளவிடத்தக்கரியபிறவினை--சிலர்கண்ணினினின்றோர் - சிலரடைந்திருந்தார்கள்--(எ-று.) (உசு)

(இதுவுமது.)

சிலர்சிலர்கள்கின்னரர்கந்திருவராணோர் சிலர்விச்சாதரருரகர் திரளாய்நின்றோர், சிலரருக்கரிமகிரணன்வருணருனோர்சிலர்பிரமன்நிருநெடுமால்சுவனாய்நின்றோர், சிலர்மறையோர்சிலரசராகிநின்றோர்சிலர்வணிகர்வேளாண்மைச்செயலினின்றோர், சிலர்விலங்குபறவைகளுர்வனவாய்வந்தோர்சிலநிலகாம்பழமூலத்திரணமாணோர்.....*

(இ-ள்.) சிலர்கள்கின்னரர் - சிலர்கள்கின்னரராகவும்--சிலர்கந்திருவராணோர்- சிலர்கந்திருவராகவுமானார்கள்--சிலர்-விச்சாதரர்-சிலர்வித்தியாதார்களாகவும்--உரகர்திரளாய்நின்றோர்-சிலருரகர்கள்கூட்டமாகவுநின்றார்கள்--சிலரருக்கர்- சிலர்சூரியராகவும்--இமகிரணன்- (சிலர்) பனிக்கிரணத்தையுடையசந்திரராகவும்--வருணருனோர்- (சிலர்) வருணருகவுமானார்கள்--சிலர்பிரம

(ஊசு)

ன்-சிலர்பிரமாவாகவும்--- திருநெடுமால்- (சிலர்) விஷ்டினுவாக
வும்--- சிவஞாய்- (சிலர்) சிவஞாகவும்--- நின்றோர்- நின்றார்கள்--- சி
லர்மறையோர்- சிலர்பிரமணர்களாகவும்--- சிலரசராகிநின்றோ
ர்- சிலர்களரசராகவுநின்றார்கள்--- சிலர்வணிகர் - சிலர்வைசியராக
வும்--- வேளாண்மைச்செயலினின்றோர்- (சில) ருபகாரத்தொழி
லையுடையகுத்திரராகவுநின்றார்கள்--- சிலர்விலங்கு- சிலர்மருகந்
ளாகவும்--- பறவை- (சிலர்) பட்சிகளாகவும் --- ஊர்வனவாய்வந்
தோர்- (சில) ஸர்வனவாகவும்வந்தார்கள்--- சிலநிலை- சிலர்பத்திர
மாகவும்--- காய்- (சிலர்) காயாகவும்--- பழம்- (சிலர்) கணியாகவு
ம்--- மூலம்- (சிலர்) வேராகவும்--- திரணமாலோர்- (சிலர்) தூரும்
பாகவுமானார்கள்--- (எ-அ.) (உஅ)

(இதுவுமது.)

சிலர்மயேந்திரசைலஞ்சையமேருதென்மலையமந்தரமாய்ச் சிறந்
துநின்றோர், சிலர்கடம்பஞ்செம்பீரந்தாலஞ்சாலஞ்சிறந்ததமால
ங்களாய்ச்செறிந்துநின்றோர், சிலருவரிதயிர்தெப்பாற்கருப்பஞ்
சாறுதேனொழிநீர்பெருங்கடலாய்ச்சேர்ந்துநின்றோர், சிலர்நிசைக
ன்சிலர்நதிகளாகிநின்றோர் சிலர்மேலோர் சிலர்மீழோர் சிலராலோர்

(இ-ள்.) சேவராலோர்- சேவரானவர்கள்--- சிலர்- சிலர்கள்--- மயே
ந்திரசைலம்- மயேந்திரபருப்பதமாகவும்--- சையம்- சையபருப்
பதமாகவும்--- மேரு- மகாமேருவாகவும்--- தென்மலையம்- பொ
தியமலையாகவும்--- மந்தரமாய்- மந்தரமலையாகவும்--- சிறந்துநி
ன்றோர்- சிறப்பாகநின்றார்கள்--- சிலர்- சிலர்கள்--- கடம்பம்- கட
ம்பவிருக்காமாகவும்--- செம்பீரம்- எலும்பிச்சமரமாகவும்--- தால
ம்- பனைவிருக்காமாகவும்--- சாலம்- ஆச்சாமரமாகவும்--- சிறந்தத
மாலங்களாய் - சிறப்புள்ளபச்சிலமரமாகவும் --- செறிந்துநின்
றோர்- நெருங்கிநின்றார்கள்--- சிலர்- சிலர்கள்--- உவரி- உவராகவும்
--- தயிர்- ததியாகவும்--- நெய்- நெய்யாகவும்--- பால்- பாலாகவும்
--- கருப்பஞ்சாறு- கருப்பஞ்சாறுகளாகவும்--- தேனொழி- தேனாகவும்
--- நீர்- சுத்தசலமாகவுருக்கின்ற--- பெருங்கடலாய் - மகோத்தி
யாக--- சேர்ந்துநின்றோர்- அடைந்திருந்தார்கள்--- சிலர்நிசைகள்
- சிலர்நிக்குகளாகவும்--- சிலர்நதிகளாகிநின்றோர்- சிலரானுளாக
வுமிருந்தார்கள்--- சிலர்மேலோர்- சிலருயர்ந்தவர்களாகவும்--- சில
ர்மீழோர்- சிலர்தாழ்ந்தவர்களாகவுமிருந்தார்கள்--- (எ-அ.) (உஅ)

(இதுவுமது.)

கையினுலறையுண்ணும்பத்துபாலக்காலஞலறையுண்டுகணக்கி
லாத, மெய்யிலேபுகுந்தலுத்துவெசம்பெற்றுமவிரகிலர்சிலர்

பிறப்பின்மீண்டும்வீழ்ந்தார், மையினுள் மூன்றுலகாம்பணிதிசெ
ய் துவருந்திரும்போமாகிவளர்ந்துவாளாய், பொய்யினுள் மிகவிரி
யும்வெலுத்தேபொருதினாபொற்பரபத்தத்தேபுரிந்தமாயை....*

(இ-ள்.) கையினுலறையுண்ணும்- கையினுலடிக்கப்பட்ட- பத்
துபால- பந்தைப்போல--- காலஞலறையுண்டு- காலஞலடிக்கப்
பட்டு--- கணக்கில்லாதமெய்யில்- அளவற்றசரித்தில்--- புருந்து-
பர்வேசித்து--- அலுத்து- சலித்து--- விவேகம்பெற்றும்- விவேக
மடைந்தும்--- விரகிலர்சிலர்- அநிலிலாதசிலபேர்கள்--- பிறப்
பின்மீண்டும்வீழ்ந்தார் - சநந்தத்திற்கும்பவும் விழுந்தார்கள்---
மையினுல்- அஞ்ஞானத்தினுல்--- மூன்றுலகாம்பணிதிசெய்து- தி
ரிலோகமானசுருட்டியையச்செய்து--- வருந்திரும்போமாகி- உந்
பத்தில்திலையமாகும்படி--- வளர்ந்து- விரிந்து--- வேலுபூயி- சமு
த்திரத்தில்--- பொருதினாபொல்- மோதுகின்ற விலகளைப்போல
--- பரபத்தத்து- பிரமபத்தத்தில்--- புரிந்தமாயை- சொல்லியமாயை
யானது--- வாளாப்பொய்யினுல்- வீணாகியத்தையினுல்--- மிகவி
ரியும்- மிகவும்விஸ்தாரமாம்.- (எ-அ.) [இ-ச-க-ம்] சைதன்யத்தி
லபின்னமாகவுண்டாகிய சிற்சத்திபே பின்னமான பர்கருதிமுத
ற்சேவெல்லவர சகங்களாகத் தோற்றினதை யறிவித்ததாம். (நய)

(ஆத்மசங்கற்பமானமனதுபிரமாவானதெங்ஙனமெனின்)

தெரிந்துணர்ந்தோனிலவாறுசெப்பலோடுஞ்சேவன்ருண்மனப்பத
த்தைச்சேர்ந்துநின்றும், விரிஞ்சனெனும்பெயர்பெற்றதெவ்வா
றென்றுவித்தரத்தாலுள்ளபடிவிளம்புகென்னு, விரித்தமன்கேட்
டலும்வசிட்டனுரைப்பான்வள்ளாலந்தெறிக்கட்டலுமே யகில
ஞாலம், புரிந்தநெறியறிதியிதன் றன்மையெல்லாம்புந்தியுறக்கே
ட்டினர்வுபொருந்துவாயே *

(இ-ள்.) தெரிந்துணர்ந்தோன்- (சகலமுந்) தெளிந்தநித்தவசி
ட்டமுனியானவர்--- இவ்வாறுசெப்பலோடும்- இவ்வண்ணஞ்சொ
ன்னமாத்திரத்தில்--- சேவன்ருண் - சேவஞனவன்--- மனப்பதத்தை
ச்சேர்ந்துநின்றும் - மனதினிடத்திற்சேர்ந்திருந்தும்--- விரிஞ்ச
னெனும்பெயர்பெற்றது- பிரமாவென்னுந்நாமமடைந்தது--- எ
வ்வாறென்று- எவ்வண்ணமென்று--- வித்தரத்தால் - விரிவாக---
உள்ளபடிவிளம்புகென்னு- உண்மைபாகச் சொல்லுமென்று---
அறிந்தமன்கேட்டலும்- ஸ்ரீராமன்கேட்கவும்--- வசிட்டனுரைபு
பான்- வசிட்டமுனிசொல்லுவார்--- வள்ளால்- ஸ்ரீராமா--- அந்த
தெறிக்கேட்டலும்- அந்தமாரிக்கத்தைநீ கேட்டவளவில்--- அகில

நாலம்-சகலசகங்களும்கூட—புரிந்ததெறியதிதி - உண்டானமார்தின்
தையறியாய்—இதன்மற்றைமெல்லாம் - இதன் குணங்களைத்
தையும்—புத்தியுறக்கேட்டு- அறிவிப்பொருந்தக்கேட்டு—உண்
ரவுபொருந்துவாய்- அறிவையடைவாய்—(எ-று.) (௩௪)

(ஆத்மாவில்மனமுண்டானதறிவித்தல்-வேறு.)

நிசைசகாலமாகுகளாற்றன் னுடையசத்தியினுற்றிரியாச்சீவன்...
பசையானலையினுற்றிசைசகாலமாகுகளாற்றியின்றமேனி.....
யிசையாநின் னுளபொதேசீவனுக்குப்பரியாயமென்னப்பட்ட.
வசையானவாதனையின் வசத்தாலேபுலையுமனம்வந்ததோர் அம்*

(இ-ள்.) நிசை-திக்குகள்—காலம்-காலங்கள்—ஆதிகளால்-மு
தலானவைகளால்—நிரியாச்சீவன்-கெடாதவாத்மாவானது—த
ன் னுடையசத்தியினால்-தனது (சிற்) சத்தியினால்—பசையானல
ையின்-இச்சாவியையாட்டாகவும்—நிசைசகாலமாகுகளால்-திக்கு
காலங்கண்முதலியவைகளோடு—பயின்றமேனி-கூடியசரீரத்
தை—இசையாநின் னுளபொதே-இசைந்திருக்கின்றபொழுதே--
சீவனுக்கு-சீவாத்மாவக்கு—பரியாயமென்னப்பட்ட-பரியாய
நாமமென்று சொல்லப்பட்ட--வசையானவாதனையின்-குற்றமு
ள்ளவாசனையின்--வசத்தால்-வசத்தினால்--உலையுமனம்வந்ததோ
ர் அம்-சஞ்சல்முள்ளமனமுண்டாகத்தோற்றும்—(எ-று.) (௩௫)

(மனஞ்சத்ததன்மாத்நிநாயாகத்தடித்தல்.)

செயல்செயலின்மைகளிரண்டுஞ்சார்ந்தெழுந்தமனச்சத்திசெய
லைமேலி, யிபல்பின்முத்தெழுந்தாதிச்சத்தவிதையிரத்திலெழு
தான, வுயர்நருவிண்பாவணையப்பாவிக்குங்கணத்திலெழு
யந்த, விபனலையின் மன்னெறியாலந்தமனங்கணதையினைமேலு
ன்றே... *

(இ-ள்.) செயல்-தொழில்களும்—செயலின்மைகள்-தொழிலி
ல்லாமையுமாறும்--இரண்டுஞ்சார்ந்தெழுந்த-இவ்விரண்டுமொ
ருமித்தெழுந்த—மனச்சத்திசெயலைமேலி-மனஞ்சத்தியானது
தொழிலையடைந்து—இயல்பின்-சபாவமாக—முத்தெழுந்தாதி
ஆதியிற்றுகூடாமாய்—சத்தவிதையிரத்திலி-சத்ததன்மாத்நி
நாக்ரு (விடயமானபாவணையினால்)—எழுவதான-உண்டாகிய—
உயர்நருவிண்பாவணைய-மேலானவாகாயபாவணைய—பாவி
க்குங்கணத்திலி-பாவிக்கின்றகண்ணத்திலி—உடனே-அப்பொழு
தே--அந்தவிபனலையின் மன்னெறியால்-அச்சலனமாரிக்கத்தினால்

—அந்தமனம் - அந்தமனமானது—கணதையினைமேலும்- (ஆ
காச) மென்னுங்கணத்தையப்பொருந்தும்—(எ-று.) (௩௬)

{ மனமானதுபரிசதன்மாத்நிநாயாகவு }
{ முருபதன்மாத்நிநாயாகவுந்தடித்தல். }

பரிசவிதையிரத்திலெழுந்தாங்காற்றைசைவப்பாவித்தன்னும்
விரிதருவிண்காற்றிரண்டின்மெய்தெருக்கிலேநின்றும்வெந்தித்
தோன்றி, யிருநிறச்சத்தப்பரிசத்திடமாகப்பழக்கமுறுமியல்பி
னாலே, யருவதன்மாத்நிநாமேலுமியல்புநின்றமேலுமுள்ளந்
தானே... *

(இ-ள்.) உள்ளந்தான்-மனமானது—பரிசவிதையிரத்திலி-ப
ரிசதன்மாத்நிநாயென்னும் பாவணையினால்—எழுவதாங்காற்ற
சைவை-உண்டாகாநின்றவாயுவினதுசலனத்தை—பாவித்து-பா
வணசெய்து—தன்னும்- (காற்றுக) நிறையும்—விரிதருவிண்க
விரித்திருக்கின்றவாகாமும்—காற்று-வாயுவுமாகிய—இரண்டி
ன்மெய்தெருக்கினின்றும் - இந்தவிரண்டின்வடிவத்தெருக்கத்தி
லிருந்தும்—வெந்தித்தோன்றி-வெப்பம்பொருந்தியவக்கினியா
கவுண்டாகி—இருநிறச்சத்தப்பரிசம்-இரண்டாகியசத்தமுட்பரி
சமும்—திடமாகப்பழக்கமுறும் - திடமாகப்பழக்கஞ்செய்கின்
ற—இயல்பினால்-குணத்தினால்—உருவதன்மாத்நிரமேலும்-உரு
வதன்மாத்நிநாயாகி—இம்மூன்றினுடன்மேலும்-இம்மூன்றுத
ன்மாத்நிநாகளோடும்பொருந்தும்—(எ-று.) (௩௭)

{ மனமானது, ரசதன்மாத்நிநாயாகவு }
{ கந்ததன் மாத்நிநாயாகவுந்தடித்தல். }

கணத்திலிரத்தியல்பைப்பாவிக்கநீரநிவக்கருத்திலுண்டாகி, கு
ணத்தினையத்திறங்கொடுங்கு.மனங்கணத்திலேகுறித்ததாடி*
மணத்தினையப்பாவித்தலுந்தன் மாத்நிரத்தாற்பாரதிவு வருமிவா
றே,தணத்திபுத்ததன்மாத்நிரம்விரைத்துவிரைத்தருவாய்ச்சுமா
ய்த்தோன்றும்... *

(இ-ள்.) கணத்திலி-ஒருகூணத்திலி—இரத்தியல்பைப்பாவி
க்க-இரசதன்மாத்நிநாயையப்பாவணசெய்ய—நீரநிவு-அப்பு
வென்னும்ருணம்---அக்கருத்திலுண்டாம்-அம்மனத்திலுண்டா
ரும்—குணத்தினே- (இந்நான்கு) குணங்களையும்—அத்திறங்க
ளோடும்-அக்குணங்களோடும்—கூடுமனம்-கூடுகின்றமனமா
னது—கணத்திலி-ஒருகூணத்திலி—குறித்ததாடி-கருத்திதேடி.
(௩௮)

—மணத்தினைப்பாவித்தலும்- சுந்தத்தைப்பாவிக்கவும்--தன்மாத்திரத்தால்- (பாவிக்கின்றகந்த) தன்மாத்தினையினால்—பாரதிவரும்- பிருதிவென்னுஞானமுண்டாம்— இவ்வாறே- இவ்வண்ணமே--தணத்தபூதம்- பிரிவாகிய(பஞ்ச)பூதங்களும்--தன்மாத்திரம்- (பஞ்ச)தன்மாத்தினாகளும்-- வளைத்துவளைத்து- (தன்னைச்)சுற்றிச்சுற்றி--உருவாய்- (பருத்த) வாகாரமாய்--சகமாய்த் தோன்றும்- பிரபஞ்சமாகத்தோற்றும்--(௭-அ.) (௩௮)

(மனமானதுபுரியட்டகமாகவிளங்கல்.)

நிகழ்த்தவனற்பொறியென்னத்திகழ்வடிவைவிண்ணிலேதெரியக்காணு, மகங்கரமாந்தொழின்மேவிப்புந்தியுடன்தெயோடுமனாகியந்தப், புகன்றதெலாஞ்சேர்ந்தபுரியட்டகமாயுயிர்களுள் ப்பூவிலவண்டா, மிகுந்தகடுங்குட்டரவாற் பாவிக்குமிகவிளங்குமேனிதன்னை ... *

(இ-ள்.) திகழ்த்தவனற்பொறியென்ன- ப்ரகாசித்திருக்கின்றவகிணிப்பொறியைப்போல—திகழ்வடிவை- விளங்காநின்றசரீரத்தை—விண்ணிலேதெரியக்காணும்- ஆகாயத்திற்கெரியப்பாவிக்கும்--அகங்கரமாந்தொழின்மேவி- அகம்பாவனையானகிரியைப்பொருந்தி—புத்தியுடன்- புத்தியுடனும்—விதையோடும்- (பஞ்ச)தன்மாத்தினாகளோடும்—அணுகி- பொருந்தி—அந்தப்புகன்றதெலாஞ்சேர்ந்து- அப்படிசொல்லப்பட்டசகலமுங்குடி—புரியட்டகமாய்-புரியட்டகசரீரமாய்—உயிர்களுள்ப்பூவில- ஆத்மாக்கனிதயகமலங்களில்—வண்டாம்- மனாகரமாகும்—மிகுந்தகடுங்குட்டரவால்- மிகுந்தவாசனைகளினால்—மிகவிளங்குமேனிதன்னை- மிகவுந்திகழாநின்றசரீரத்தை—பாவிக்கும்-பாவசெய்யும்--(௭-அ.) [இ-ஈ-க-ம்] மனமானதுபஞ்சதன்மாத்தினாயகங்காரம் புத்தியென்பவைகளோடுங்குடிப்புரியட்டகசரீரமாகவேவிளங்குமென்பதாம். (௩௯)

(மனமானதுசமஷ்டிபெளதிகசரீரமாயினதறிவித்தல்.)

பாவனைமுற்றிடத்துலமேனியாய்வில்வத்தின்பழம்போற்சித்த.*மேவுகருவிற்பாய்ந்தபொன்னிற்மப்போன்மிகவிளங்கிவிமலவிண்ணிற், ருவரமுண்டாய்நிற்குமந்தவொளிதன்னுடையசுபாவந்தன்னும், தேவலமேற்றலைகீழ்காற்பக்கங்கைநடுவயிராக்கிளர்ந்தோனாகும் ... *

(இ-ள்.) சித்தம்- சித்தமானது—பாவனைமுற்றிட- பாவனைமுற்றிட—வில்வத்தின்பழம்போல்—வில்வக்கனியைப்போல—தூல

மேனியாய்- தூலசரீரமாய்—மேவுகருவிற்பாய்ந்தபொன்னிற்மப்போல்- மேவுகின்றகருவிற்பாய்ந்ததங்கிறத்தைப்போல—மிகவிளங்கி-மிகவும்ப்ரகாசித்து—விமலவிண்ணில்-நிமலாகாயத்தில்—தாவரமுண்டாநிற்கும் - வடிவுண்டாயிருக்கின்ற—அந்தவொளி-அந்தப்ரகாசமானது—தன்னுடையசுபாவந்தன்னால்-தன்னுசத்தியினால்—தேவலம்-தனிமையாக—மேற்றலை-மேலேசேரும்—கீழ்கால்-கீழ்ப்பாதமும்—பக்கங்கை - பக்கங்களிற்கரங்களும்—நடுவயிராய்-மத்தியில்வயிறுமாக--இளர்ந்தோனாகும் -ப்ரகாசித்தோனாகும்--(௭-அ.) (௩௯)

(மனமானதுபிரமனாயினதறிவித்தல்.)

முத்தியகாலத்தினால்வெளியாகிநின்மலமாமுர்த்தியாகிப்... *புத்தியொடுசத்துவமொய்ம்புச்சாகம்விஞ்ஞானம்பொறியுமேவுமந்தவவனையகிலபிதாமகனாய்முழுதுணர்ந்தவயமுமன்னான்... *சுந்தரமாயுத்தமமாய்த்திகழ்கின்றதன்வடிவைத்தோன்றோக்கி.

(இ-ள்.) முத்தியகாலத்தினால்- முதன்மையானகால (சத்தி) யினால்—வெளியாகி-வெளிப்படையாய்—நின்மலமாமுர்த்தியாகி-நின்மலமானவடிவைபுடையதாய்—புத்தியொடு- புத்தியுடன்—சத்துவம்- சாமர்த்தியமும்—மொய்ம்பு - வலிமையும்—உச்சாகம்-உயர்ச்சியும்—விஞ்ஞானம்- மெய்ஞ்ஞானமும்—பொறியும்-செல்வமும்—மேவும்- பொருத்திய—அந்தவவன் - அவ்வயங்களைபுடையவனே—அகிலபிதாமகனாய்- வில்வத்தைபுடையவனாய்—முழுதுணர்ந்தவயனும் -யாவையுந்தெளிந்த பிரமாவாம்—அன்னான்-அப்பிரமாவே—சுந்தரமாய்- அழகாகியும்—உத்தமமாய்-உத்தமமாகியும்—நிகழ்கின்றதன்வடிவை- விளங்காநின்றதனதுவடிவத்தை--தோன்றோக்கி-நன்றாகப்பார்த்து--(௭-அ) [இ-உ-க-ம்] மனமானது விராட்புருடரூபமாகத் தடித்துத்தனக்காதாமாயிருக்கின்ற சிதாகாயத்தைப்பார்த்ததென்பதாம்.

(பிரமசந்திதியினுண்டாகியவிசேடத்தையறிவித்தல்.)

குன்றதவறுகுணத்தோன்முன்னுகாலமும்வெளியாய்க்குறிக்கும்வேதா, வென்றாகிச்சின்மயமேயுருவமாய்க்ககாகாணுயர்வானத்தின், முன்றனுண்டாகியதென்னென்னநினைந்தானமூக்கிலாமுஞ்ஞானக்கண், ணன்றவப்போதுதித்தோன்பலகோடிசுருட்டிமுதனடத்தக்கண்டான்... *

(இ-ள்.) குன்றதவறுகுணத்தோன்- கெடாதசட்குணங்களைபு

டையபகவானுகியும்—மூலம் துசாலமும்—திரிகாலங்களையும்—வெளியாய்க் குறிக்கும்வெதா—வெளியாகப்பார்க்கின்றவனுகியிருக்கின்றபிரமாவானவர்—ஒன்றாகி—ஏதமாகியும்—சின்மயமேயுருவமாய்—ஞானகாரமேவடிவமாகியும்—கணாகாண—எல்லையற்றதுமாகியிருக்கின்ற—உயர்வானத்தின்—பரமாகாயத்தின்—முன்னுண்ணுண்டாகியது—முன்னுண்ணானது—என்னென்னநிலைந்தான்—என்னவென்னுகிந்தித்தான்—அமுக்கிலாமுமுஞானக்கண்—களங்கமற்றபூரணஞானதிருஷ்டியையுடையவனுய்—நன்றாவப்போதுதித்தோன்—நன்மையாகவப்போதுதயமானபிரமன்—பலகோடிசிருட்டி—அநேககோடிசிருஷ்டிகளை—முதனடத்தக்கண்டான்—முன்புசெய்யப்பார்த்தான். (எ-று.) [இ-ம்] சித்தினதுவிலாசத்தைக்கொண்டளவற்ற சிருஷ்டியைச் செய்யசெய்தித்தென்பதாம்.

(புருடார்த்தசாதனங்கூறல்.)

சாதிசூலந்தருமமெலாமுணர்ந்தவற்றைலையினுற்றுகற்கற்பித்தானேதரியலையினுற்சங்கற்பத்தாந்பிறக்குமுயினாயெல்லா....* மேதமுதுகந்தற்பதகரம்போலறம்பொருள்வீடின்பமெய்த...* மேதகையபலகோடிசாத்திரங்களுவர்க்காகவிதித்தான்வேதா...*

(இ-ள்.) சாதி-வருணங்களும்—சூலம்-சூலங்களும்—தருமம்-தருமங்களுமாகிய—எலாமுணர்ந்து—யாவையுமறிந்து—அவற்றை—அவைகளை—லையினுற்றுகற்கற்பித்தான்—வினையாட்டினாலுண்டாக்கினான்—ஒதரியலையினால்—சொல்லுதற்கரிய வினையாட்டினால்—எதமுதுகந்தற்பதகரம்போல்—அழிவின்றசந்தர்வநகரத்தைப்போல—சங்கற்பத்தால்—சங்கற்பத்தினால்—பிறக்குமுயினாயெல்லாம்—உண்டாக்கப்பட்டவாதிமாக்களனைத்தையும்—அறம்பொருள்வீடின்பமெய்த—தருமார்த்தகாமமோகாத்திலடைவிக்க—மேதகைய—மேலான—பலகோடிசாத்திரங்கள்—அளவில்லாத (வேத) சாத்திரங்களை—அவர்க்காக—அவ்வாத்மாக்களுக்காக—வேதாவிதித்தான்—பிரமாவானவருண்டாக்கினான். (எ-று.) [இ-ம்] சங்கற்பவடிவமாயுள்ள சீவகோடிகள், தங்கள் சங்கற்பங்களினைக்கி யாத்மஸ்வரூபமடையும்பொருட்டி வேதாக்கமங்களைவிதித்தென்பதாம். (சய)

(சங்கற்பமேசநமாமெனல்.)

விரிஞ்சணருவாமனத்தாலிச்சிருட்டியிற்சிருட்டிமேவிநின்றும்.* புரிந்தலருமலொல்லாம்வசந்தகாலத்தினுற்பூப்பதொக்கும்....* பரிந்தசுரர்நரர்முதலோர்த்தத்தஞ்சங்கற்பத்தாற்பிறவியுற்றார்...* தெரிந்தனையசங்கற்பமறிப்பிறவார்தெய்மாண்டதீபம்போல...*

(இ-ள்.) விரிஞ்சணருவாமனத்தால்—அய்ணருவாமனமனதினால்—இச்சிருட்டியினின்றும்—இப்பஞ்சபூதசிருஷ்டியினிருந்தும்—சிருட்டிமேவி—பௌதிகசிருஷ்டியுண்டாய்நின்றல்—புரிந்தலருமலொல்லாம்—கட்டவிழ்த்துமலராநின்ற புட்பங்களனைத்தும்—வசந்தகாலத்தினால்—வசந்தகாலத்தின்—பூப்பதொக்கும்—மலர்வின்றதையொத்திருக்கும்—பரிந்தசுரர்—வேறுபாடாகியதேவர்கள்—நரர்முதலோர்—மானிடர்முதலாகியயாவரும்—தத்தஞ்சங்கற்பத்தால்—தங்கடங்கச்சங்கற்பத்தினால்—பிறவியுற்றார்—சநந்தலதயடைந்தார்கள்—தெரிந்து—(இப்படி.) யுணர்ந்து—அனையசங்கற்பமறில்—அச்சங்கற்பநசிக்கில்—தெய்மாண்டதீபம்போல—தெய்யில்லாத விளக்ககப்போல—பிறவார்—சநநமடையார்கள்—(எ-று.) [இ-ம்] சங்கற்பநாசமே சநநமரண நாசமென்பதாம்.

(சகமுயித்தையென்றுரைத்தல்.)

வானநிகராமனைத்துங்கற்பனைமாத்திரம்வாளாவனராநிற்கு....* மானசகநனவுதனிற்கனவுபோலிராகனேயறியவன்றே... [அம்மினமுறப்பிறப்பில்லையிறப்பில்லையெவ்விடத்து மொன்ற மென்னாபரமார்த்தத்தாவிவையெல்லாம்பொய்யாகநன்னுமன்றே*

(இ-ள்.) வானநிகராமனைத்தும்—ஆகாயத்தையொத்தசகலமும்—கற்பனைமாத்திரம்—சங்கற்பமாத்திரத்தில்—வாளாவனராநிற்கும்—விருதாகவளரும்—ஆனசகம்—(இப்படி.) யுண்டாகியவுலகமானது—நனவுதனிற்கனவுபோல்—சாக்கிரத்தி (ஊண்டாகுஞ்) சொற்பனைப்போல—இராகவனேயறிதி—ஸ்ரீராமாநியறிந்துகொள்வாய்—எவ்விடத்தும்—எந்தவிடங்களிலேயும்—என்றும்—எப்பொழுதும்—ஈனமுறப்பிறப்பில்லை—ஈனமாகச்செனித்த ஆயில்லை—இறப்பில்லை—மரித்த ஆயில்லை—ஒன்றும்ஞான பரமார்த்தத்தால்—ஏதமானபரமார்த்தஞானத்தினால்—இவையெல்லாம்பொய்யாகநன்னும்—இவையாவமித்தையாகச்சாரும். (எ-று.) [இ-ம்] பிரமசங்கற்பத்தி ஊண்டாயிருக்கின்ற சகலமும், அப்பிரமதிருஷ்டியில்லையென்பதாம். (சஉ)

(சம்சாரமித்தையெனல்.)

வெங்காதற் பெரும்பாம்பு தெளிபுற்றுந் குடும்பபரம் வெறும் பொய்யென்றேயிங்கனசையறநீக்கியெல்லையிலாப்பரமபதத்திருந் துவாழ்வாயி, சிங்காரக்கந்தற்பதகரிருந்தென்கிதைவற்றென்றிதோதன்றே, பங்கானமனைமக்கள்வாழ்ந்தாலென்னெட்டாலென்பாசமாயை... * * * * *

(கூறு)

(இ-ள்.) வெங்காதற்பெரும்பாம்பு- ஆசையென்னு மகாசந்
மானது—மெளிபுற்றும்- மெளிகின்றபுற்றுகிய—குடும்பபரம்-
சம்சாரபாரமானது—வெறும்பொய்யென்று- முழுதுமசத்திய
மென்று—ஆசையறந்தீகி- (சம்சார) பாசத்தை முழுதுங்கெபித்
து—எல்லையிலாப்பரமபதத்து- அளவற்றபிரமபதத்தில்—இருந்
துவாழ்வாய்-ஸ்ரீராமாநீநிலைபெற்றுவாழ்க்கடவாய்—சிங்காரக்
ந்தற்பகர்- அழகாகத்தோற்றுகிற கந்தருவ நகரமானது—
இருந்தென்-இருந்தென்ன—சிறைவுற்றென்- நாசமடைந்தென்
ன்—தீதோதன்னோ- (அதன) னன்மையோதீமையோ—பங்கா
ன்—வேறுபாடாகிய—பாசமாயை- பாசமாயையான—மனைமத்
கள்-மனைவுபுத்திரர்கள்—வாழ்ந்தாலென் - வாழ்ந்ததினாலென்ன
—கெட்டாலென்-கெட்டதினாலென்ன—(எ-று.) (சுரு)

(தனதுசங்கற்பமேதுன்பமாமெனல்.)

தாரதனமிகுமென்னிற்றையாகுமப்பாசந்தனைத்துக்கொண்டா
லாரதனையறுத்தகலும்விரகுடையாரநிலில்லாராசவிஞ்சிக்...
கூறியதையாமப்போகத்தழன்றுழக்குங்கொடுந்துயரைக்குறித்த
போதே, தீரதையாமநிரூக்குவிரத்தியுளதாய்ச்சித்தந்தெளியும
வ்வே...
(இ-ள்.) தாரதனம்- மனைவியிடத்தும் பொருளினிடத்தும்—
மிகுமென்னில்- (பாச) மிகுமாகில்—தனையாகும் - விலங்காகும்
—அப்பாசந்தனைத்துக்கொண்டால்- அவ்வாசையைக்கட்டிக்கொ
ண்டால்—ஆரதனையறுத்தகலும்- ஆரதைக்கெடுத்திடுகின்ற
—விரகுடையார்-உபாயமுடையவர்கள்—அறிவில்லார்-அஞ்ஞா
னிகள்—ஆசைவிஞ்சி - இச்சைமிகுந்து—கூறியதையாமப்போக
த்து-மிகுதியானவந்தப்போகத்தில்—உழன்றுழக்கும்-சுழன்றுச
வக்குகின்ற—கொடுந்துயரை - கொடியதுன்பத்தை—குறித்த
போது- நினைத்தபோது—தீரதையாமநிரூக்கு - தீரமுள்ளனா
னிகளுக்கு—விரத்தியுளதாய்- நிராசையுள்ளதாய்—சித்தந்தெளி
யும்-மனமானதுதெளியையடையும்—(எ-று.) [இ-உ-க-ம்]மித்
தையாகிய சம்சாரத்தைச் சத்தாகப்பார்த்துவருந்து முடர்களை
ப்பார்த்தாவது தான் மெளியவேண்டிமென்பதாம். (சுசு)

{ தத்துவத்திற்சகத்திருக்கின்றதன்மையைக்கூறி
{யத்தத்துவமுணர்ந்த மகான்களிலக்கணங்கூறல்.}

ஆனதிமத்தாற்குடும்பபாரவியாபாரத்திலணுகும்போது.....
பொனபொருட்கிரங்காமற்பொருந்துபொருண்மாதீரமேபுசி

ததுவாழ்வாய், தீனமுறவருபொருளைச்சிந்தியார்வந்தபொருட்டி
தென்மெண்ணூர், ஞானபரராஜேரீக்குச்சபாவமாங்குணமிது
வேறளினக்கண்ணாய்.....

(இ-ள்.) ஆனதிமத்தால்- (இப்படி) யானதன்மையினால்—குடி
ம்பாரம்- சம்சாரபாரமாகிய—வியாபாரத்திலணுகும்போதில்-
தொழிவினெருங்குங்காலத்தில்--பொனபொருட்கு-நீங்கின்பொ
ருளுக்கு—இரங்காமல் - துன்பப்படாமல்—பொருந்துபொரு
ண்மாதீரம்-வந்தடைந்தபொருளைமாதீரம்—புசித்துவாழ்வா
ய்-அனுபவித்து (சேவன்முத்தனாக) வாழ்க்கடவாய்—தீனமுற-
(இப்போ) தில்லாமையாக—வருபொருளைச்சிந்தியார்- (இனி)வ
ருகின்றபொருள்களைநினையார்கள்—வந்தபொருட்டிதென்மெ
ண்ணூர்-வந்தபொருளைக்குற்றமாகநினையார்—ஞானபரராஜேரீ
க்கு-புரணஞானத்தையுடையவர்களுக்கு—தளினக்கண்ணாய்-தா
மனாக்கண்ணே-- இதுவேசபாவமாங்குணம்-இதுவேவியல்பா
னகுணம்—(எ-று.) (சுரு)

{ சத்துக்களிலக்கணங்கூறி
{யனுபவமுண்டாகுஞ்சாதனங்கூறல்.}

கண்டனவெல்லாம்பொய்யென்றுள்ளத்திலனைத்தினும்வெங்காத
னீற்ற, பண்டிதராமுழுதுணர்ந்தபெரியோரையிராதுபாசமா
யையுண்டிலையென்பவற்றிடையின்சுத்தமாம்பதம்புந்தியுன்றப்
பற்றி, விண்டவுடற்குட்புறம்பாமுலகைநீபற்றுதலும்விடலும்
வேண்டா.....

(இ-ள்.) கண்டனவெல்லாம்- காணப்பட்டவனைத்தும்—பொய்
யென்று-மித்தையேயென்று—உள்ளத்தில் - மனதில்—அனைத்தி
னும்-சகலவிடங்களிலும்—வெங்காதனீற்ற-வெம்மையானவா
சையைநீக்கின--பண்டிதராம்- பண்டிதரான—முழுதுணர்ந்த
-சர்வமுந்தெரிந்த—பெரியோரை - சத்துக்களை—பாசமாயை-
பாசமாயையானது—நரானு-வாதிக்கமாட்டானு—உண்டிலையெ
ன்பவற்றிடையின்- சத்தசத்தென்றுசொல்லப்பட்டவ்விரண்டி
ன்மத்தியில்—சுத்தமாம்பதம்- பரிசுத்தமானபரமபதத்தில்—பு
ந்தியுன்றப்பற்றி- அறிவைத்திடமாகவழுத்தி—விண்டவுடற்கு-
வேறானசரீரத்துக்கு—உட்புறம்பாமுலகை- உள்ளம்புறம்புமா
னசகத்தை—நீ - ஸ்ரீராமாநீ—பற்றுதலும்- பிடித்தலும்—விட
லும்வேண்டா விபுத்தலும்வேண்டா—(எ-று.) (சுரு)

(இராகத்துவேடநிக்கத்தின்பலன்குறல்.)

எக்கருமத்திலுமிச்சையநிச்சையநின்னுணர்வை யெய்தினோர்க்
யக்கருமங்களிலறிவுபற்றாதாமனாயிலேசேரம்புபோலத்... [சே
தொக்கபொறிவிடய்தலன் சுவையநின்மனமாசத் தோன்றினவீ
ரா, தக்கவுணர்வுணர்ந்தோனாய்ப்பவக்கடல்கள்கடந்தநன்றேசநந்
ந்தீந்தாய் *

(இ-ள்.) எக்கருமத்திலும்-எந்தத் தொழில்களிலும்—இச்சைய
நிச்சையநின்னு- இராகத்துவேடநிலல்லாமலிருந்து—உணர்வை
யெய்தினோர்க்கு- ஆத்மஞானத்தை யடைந்தவர்களுக்கு—அக்க
ருமங்களில்- அத்தொழில்களில்—தாமனாயிலேசேரம்புபோல-
தாமனாயிலயிற் சேர்ந்திருக்கின்ற சுவைததைப்போல—அறிவுபற்
றா-அறிவானதுபற்றமாட்டாது—தொக்கபொறிவிடயம்- தேச
வித்தியவிடயங்களின்—நலஞ்சுவையந- நன்மையானவிரசத்
தைவிடம்படி—வீரா- இராமா—நின்மனம்- உனதுமனம்—ஆ
ரத்தோன்றில்- பொருந்தவுண்டானால்—தக்கவுணர்வுணர்ந்தோ
னாய்-அறியத்தக்கவாத்மஞானத்தை யறிந்தவனாய்—பவக்கடல்க
ள்கடந்து - சம்சாரசாகரங்களைக்கடந்து—அன்றேசநநந்தீர்ந்
தாய்-அப்போதேபலத்தைநீங்கினாய்—(எ-அ.) (சஎ)

(வாசனையுள்ளமனதைக் கெடுக்கவேண்டுமெனல்.)

உச்சமுறுபதம்வேண்டில்லைத் துவாதனையிலு நின்னுள்ளந்தன்னை
நிச்சயமாமுணர்வா லேநீக்குவாய்மலர்நின்மணநீங்குமாபோற், அ
ச்சமுறுவாதனையாந்தநீங்குநீர்பவக்கடலிற்றுலாவார்க்கெல்லா, ம
ச்சமநல்லநிலுமரக்கலமாய்க்கடையேற்றுமயலொன்றுண்டோ

(இ-ள்.) உச்சமுறுபதம்வேண்டில்- மேலானபரமபதத்தைவிரு
ம்பினால்—அனைத்துவாதனையினின்ற - சகலவாசனைகளிலுமிருந்
து—உள்ளந்தன்னை- மனதை—நிச்சயமாமுணர்வால்- மெய்யாகி
யவாத்மஞானத்தினால்—மலர்நின்மணம்- புட்பத்தினின்றும்வாச
னை—நீங்குமாபோல்-நீங்குவதுபோல—நீக்குவாய்-போக்குவா
ய்—அச்சமுறுவாதனையாய்- ஈனமுள்ளவாசனையாகிய—தரங்க
தீர்- அலைகளையுடையசல (நிறைந்த) —பவக்கடலில் - சநநராக
ரத்திலு—துவாவார்க்கெல்லாம்- அமிழுபவர்க்கெல்லாம்—அச்ச
மந- பப்பின்னி—நல்லநிலுமரக்கலமாய்க்கடையேற்றுமம்-சுகபோ
தங்கப்பலாக்கிடையேற்றுமே(யன்றி)—அயலொன்றுண்டோ
வேறொன்றுண்டாமோ—(எ-அ.) (சஅ)

(சக்சநிஷ்டையநிவித்தல்.)

பராபரங்கண்டோரனைத் தும்பின்செல்வநலகியல்புபற்றாநீங்கா
ர், சுராலையநந்தனவனத் தும்பற்றார்கள் சூனியத்துத் துயரமெப்
தார், விராவுநியதிபுத்தள்ளார்வெய்யவன்போலனுசரிப்பர்மேன்
மைசான்றோ, ரிராகவனையிவ்வாறுநடத்தியெனவசிட்டமுனியி
யம்பலோபம் *

(இ-ள்.) பராபரங்கண்டோர் - ஆத்மஞானப்ரதீயக்ஷமானவர்
கள்—அனைத்தும்-சகலத்தையும்—பின்செல்வர்- அனுசரிப்பார்
கள்—உலகியல்புபற்றாநீங்கார் - சகத்தின்ருணங்களைப் பொருந்
தார்கணிங்கார்கள்—சுராலையம்-சுவிர்க்கத்திலுள்ள—நந்தனவனை
த்தும்- புட்பவனைத்தையும்—பற்றார்கள் - இச்சிக்கார்கள்—சூனி
யத்தும்-சூனியமானவிடத்திலும்—துயரமெய்தார்-துன்பமடை
யார்கள்—வெய்யவன்போல்- சூரியனைப்போல—விராவுநியதிபு
த்தள்ளார்- சொல்லாநின்றநியதியையுத்தள்ளமாட்டார்கள்—மே
ன்மைசான்றோர்- மேன்மைபாசனசத்துக்கள்—அனுசரிப்பர்-(ச
கலத்தையு) மனுசரிப்பார்கள்—இராகவனே- ஸ்ரீராமா—இவ்வா
று-இந்தப்ரகாரம்—நடத்தியென-நடப்பாயென்று—வசிட்டமு
னியியம்பலோபம்-வசிட்டமுனி சொன்னவளவில்-(எ-அ.) [இ-
ரு-க-ம்] திருக்கு திருஷ்டியினுற் திரிஸ்பதிருஷ்டியைக்கெடுக்கிற்
சிற்பாவமாய் விளங்குவவொன்பதாம். (சக)

(அனுபவத்தில்கிழ்தல்.)

பரத்துவகேளில்வாறுபரமமுனிபரமபதம்பகரக்கேட்டுத்.....*
திரத்துவமானிறைந்தான்போற்சீராமனமலமாய்த்தீர்த் துகித்தந்
தரத்துவமையிலலாத மெய்ஞ்ஞானநல்லமுதாற் றதும்பித்தண்
ணென், திரத்துவளர்சந்திரன்போனிறைவுற்றுவசிட்டனுமிண்
டுரைப்பதானான்.....*

(இ-ள்.) பரத்துவகேள்-பரத்துவாசனோ கேளென்று (வாண்மிக
ர்சொல்லுவார்)—இவ்வாறு- இந்தப்ரகாரம்—பரமமுனி-மேலா
னவசிட்டமுனியானவர்—பரமபதம்பகரக்கேட்டு-பரமபதத்தை
ச்சொல்லக்கேட்டு—திரத்துவமானிறைந்தான்போல்- திரமாகப்
பூரணமானவன்போல—சீராமனமலமாய்- ஸ்ரீராமர்களுங்கம
ற்றவராய்—சித்தந்தீர்த் து-மனதுநீங்கி—தரத்துவமையிலலாத
-வலிமையிற்சமானமில்லாத—மெய்ஞ்ஞான நல்லமுதாற்ற தும்
பி-தத்துவஞானமென்னுநல்லவமித்தத்தினுநிறைந்து--தண்ணெ
ன்று-சூளிர்ச்சியாய்—உரத்துவளர்சந்திரன்போல்- திரமுற்றுவு
(சக)

ளரா நின்ற பூர்ணசத்திரிணப்போல— நிறைவுற்றான்—பூரணத்தை யடைந்தான்—வசிட்டனுமீண்டுநாப்பதா னுன் - வசிட்டமுனிதி ரும்பவுஞ்சொல்லத்தொடங்கினார்—(எ-அ.) (ரு)

சகஞ்சங்கற்பவடிவமாமென்பதை
வெப்பறுத்து நிமித்தஞ் சிருஷ்டிகளிலொவ்வொன்று
க்கு நியமமின்றெனல்.

ஒருகாலமரன்படைப்பொருகாலமயன்படைப்பனாகமெல்லா மொருகாலமரிபடைப்பொருகாலமுனிவர்படைப்புள்ளதாசு* மொருகாலம்புய்த்துதிப்பொருகாலவாரியினுதிப்பனுடர்ந்தவே தா, பொருகாலண்டத்துதிப்பொருகாலவிண்ணகத்திலெழுதிப் பனன்றே.....*

(இ-ள்.) உலகமெல்லாம்- சகங்களைத்தையம்— ஒருகாலமர னைமடைப்பன்— ஒருகாலத்திற் சிவன்சிருஷ்டிப்பர்— ஒருகாலமய னைமடைப்பன்—ஒருகாலத்திற் பிரமன்சிருஷ்டிப்பார்— ஒருகாலம ரிபடைப்பன்— ஒருகாலத்தில்திஷ்டிசிருஷ்டிப்பார்—ஒருகால முனிவர்படைப்புள்ளதாசும் - ஒருகாலத்தின்முனிவர் சிருஷ்டிப் பார்கள்—உயர்ந்தவேதா- மேலானபிரமாவானவர்— ஒருகாலம் புய்த்துதிப்பன் - ஒருகாலத்திற்றாமையிற் பிறப்பார்— ஒருகால் வாரியினுதிப்பன்—ஒருகாலத்திற்சலத்திற் பிறப்பார்— ஒருகாலன் டத்துதிப்பன் ஒருகாலத்திலண்டத்திற் பிறப்பார்— ஒருகாலின் னகத்திலெழுதிப்பன்— ஒருகாலத்திலாகாயத்திற் பிறப்பார்—(எ-அ.) (இதுவுமது.)

வன்மரங்களைநெருங்குமொருபடைப்பிலொருபடைப்பினெனினி டுர்நுண்ணம்; பன்மலைகளேநெருங்குமொருபடைப்பிலொருப டைப்பிற்படர்மண்ணுருங், கன்மயமாமொருபடைப்பிலொருப டைப்பிற்றசமயமாய்க்காணலாகும், பொன்மயமாமொருப டைப்பிலிப்படியேபலவிதமாய்பூமிதானே.*

(இ-ள்.) ஒருபடைப்பில்- ஒருசிருஷ்டியில்—வன்மரங்களைநெ ருங்கும்- வன்மையான தருக்களே நிறைந்திருக்கும்— ஒருபடை ப்பில்-ஒருசிருஷ்டியில்—மனிதர்நுண்ணம் - மானிடரே நிறைந்தி ருப்பர்—ஒருபடைப்பில்- ஒருசிருஷ்டியில்— பன்மலைகளேநெ ருங்கும்- பலவகைகளே நிறைந்திருக்கும்—ஒருபடைப்பில்- ஒரு சிருஷ்டியில்—படர்மண்ணு ம்- மிகுந்தமண்ணாகவே (நிறைந்) திருக்கும்—ஒருபடைப்பில்-ஒருசிருஷ்டியில்—கன்மயமாய் கன் மயமாய் (நிறைந்) திருக்கும்—ஒருபடைப்பில்- ஒருசிருஷ்டி

யில்—தசமயமாய்க்காணலாகும்- மாமிசமாய்ப் பார்க்கப்படு ம்— ஒருபடைப்பில்-ஒருசிருஷ்டியில்—பொன்மயமாய்- தங்கம யமாயிருக்கும்—பூமிதான்- பூமியானது—இப்படியே பலவித மாய்- இவ்வண்ணநாநாவிதமாயிருக்கும்—(எ-அ.) (ருஉ)

(இதுவுமது.)

வான்முதலாமன்முதலாநீர்முதலாநீர்முதலாமன்முதலாய.....* தான்முதலாமிப்படியேசிருட்டிதொறுமொரொன்றுதலைமையா கும், யான்முதலோரயன்சிருஷ்டிசிலேடையாயுனக்குரைத்தேனி த்தவாற்றான், மேன்முதலாநியமமிதற்கொன்றாகவிலகுபலவித மாய்த்தோன்றும்.....*

(இ-ள்.) வான்முதலாம்- ஆராயமுதலாகும்—மண்முதலாம்- பிரிதிவுமுதலாகும்—நீர்முதலாம்-அப்புமுதலாகும்—தீமுதலா ம்-அச்சினிமுதலாகும்—வாபுதான்முதலாம் - காற்றுமுதலாகும் --இப்படியே-இவ்வண்ணமே-சிருட்டிதொறும்- சிருஷ்டிகடோ றும்—ஒரொன்றுதலைமையாகும்- ஒவ்வொன்று முதன்மையாகு ம்—யான்முதல்-நான்முதற்கண்—ஒரயன்சிருட்டி-ஒருபிரமசிரு ஷ்டியை—சிலேடையாய்-சுருக்கமாக—உனக்குரைத்ததன்-உன க்குச்சொன்னேன்—இந்தவாற்றால்-இத்தன்மையால்—மேன்மு தலாநியமம்-முன்புதிக்குநியமமானது—இதற்கொன்றாகவிலகு -இச்சிருஷ்டிக்கொருவிதமாகவில்லை —பலவிதமாய்த்தோன்று ம்-நாநாவிதமாகத்தோற்றும்--(எ-அ.) (ருரு)

(இதுவுமது.)

திருதமுதலுகநாலுமீண்டுமீண்டுப்பவிக்குங்கிளர்த்துஞாலத்...* தொருபொருளும்வளைத்துவளைத்தந்தந்தமடங்குற்பவமாயுழலாநி லலை, யிருள்பெருகுமாமாயவண்ணைக்குமுன்னிலையாமியாமி ங்கேதாத, வருமறைதேர்தாருரன்கதைகேட்டியிராமவெணவறை வதானுன்.....*

(இ-ள்.) திருமுதலுகநாலும்- திருதமுதலியநான்குபுக்களும் —மீண்டுமீண்டுப்பவிக்கும்- திரும்பித்திரும்பிப்பிறந்துவரும்— கிளர்த்துஞாலத்து- சொல்லப்பட்டசகத்தின்கண்—ஒருபொரு ளும்-ஒருவஸ்துவாவது—வளைத்துவளைத்து-வளைத்துவளைந்து— அந்தந்தமடங்கு- அநேகந்தரம்—உற்பவமாயுழலாநிலை-பிறந்து சுழலாதகிலை—இருள்பெருகுமாமாயை - அந்தகாரமிருந்தம ளாமாயையினது—வண்ணைக்கு-வரிவிப்புக்கு—முன்னிலையா

ம்-முன்னிலையான—அருமறைதேர் - அரியவேதங்களையாராய்ந்
தறிந்த—தாசுரன்கதை-தாசுரமுனிவன்கதையை—யாமிங்கோ
த-நாமிவ்விடத்திற்சொல்ல— இராமா கேட்டியென - ஸ்ரீராமாநீ
கேட்கக்கடவாயென்று—அறைவதானான் - வசிட்டமுனிசொல்ல
த்தொடங்கினார்.-(எ-அ.) [இ-ச-க-ம்] சிருஷ்டிக்ஞஞ் சிருஷ்டிப்
பவருக்ஞஞ் சிருஷ்டிக் கப்பட்டவைகளுக்கும் பிரமசத்தியி னிய
மப்படியேயன்றி யோர்வரன்முறையானநியமமின்றென்பதாம்.

{ இவ்வனுபவத்துக்குத்திருஷ்டாந்தங்கூறவேண்டி }
மலையின்சிறப்புநல் - வேறு.

இந்தப்புவனத்தாடையெழிலார்மலரின் பொழில்வாய்.....*
மந்தக்குளிர்கால்சமஸூமகத தேசந்தன்னிற்.....*
கந்தக்கதவிசடம்புகல்னிகாரஞ்செறிந்து.....*
சிறைதக்கினிதா கியதோர்சிறப்பாமலையினிடத்தே.....*

(இ-ள்.) இந்தப்புவனத்தாடு- இந்தப்புமிக்குள்— எழிலார்மல
ரின் பொழில்வாய்- அழகுநிறைந்தபுட்பவனத்தில்—மந்தக்குளிர்
கால்சமஸூம்- குளிர்த்தென்றற்காற்றுபரிமளிக்கின்ற—மகத தே
சந்தன்னில்- மகததேசத்தில்—கந்தக்கதவி- (கருப்பூர) வாசனை
பொருத்தியவானழகனும்—கடம்பு - கடம்பவிருகங்களும்கூட—
ன்னிகாரம்- கோங்குவிருகங்களும்கூட—செறிந்து-நெருங்கி (யிரு
க்கின்ற) — சிறைதக்கினிதா கியதோர் - கருத்துக் கினிமையான
வொரு--சிறப்பாமலையினிடத்து-சிறந்தவனாயினிடத்தில்-(எ-அ)

(தாசுரமுனிவன் பெருமையைக்கூறல்)

பரலோகஞ்சேர்தவமேபண்ணியயன்போலுயர்ந்த.....*
சரலோமாவின்மைந்தன்ருசுரப்பெயர்முனிவன்.....*
சுரலோகத்தின்ருருவின்ருன்றற்கசனையொப்பா.....*
சுரலோகத்தின்மேலானவைநீர்தவத்தாற்பெரியோன்.....*

(இ-ள்.) பரலோகஞ்சேர்- மோகஷவுலகத்தை யடைவதற்கான
—தவம்பண்ணி-தவத்தைச்செய்து—அயன்போலுயர்ந்த- பிர
மாவைப்போலுயர்வாகிய—சரலோமாவின்மைந்தன் -சரலோ
மாவென்னும் பெயரையுடைய முனிவனது புதல்வனாகிய —தா
சுரப்பெயர்முனிவன்- தாசுரனென்னுநாமத்தையுடையமுனிவ
ன்—சுரலோகத்தின்- தேவலோகத்திலுள்ள—ருருவின்ருன்றன்
-பிரகஸ்பதிபகவானுடையகுழந்தையாகிய—கசனையொப்பா
-கசனுக்குச்சமமானவன்—சுரலோகத்தின்மேலாம் -மான்

லோகத்தின்மேலானவன்--நவதீர்தவத்தாற்பெரியன்-குந்தமந்த
தவத்தினுற்பெரியவன்--(எ-அ.) (ருசு)

(பிதாபூரணமாதல்.)

தனையனெருவனெருமேலோமாவாமுனிவ.....*
னனையகிரியின்வனத்திலநேகபுகஞ்சென்றதற்பின்.....*
புனையுங்குமிகழிந்துபுட்போவதுபோற்போகி.....*
வினைசெய்யுடலைவிட்டுவிண்ணோர்வடிவையெடுத்தான்.....*

(இ-ள்.) தனையனெருவனெருமே - ஒருபுத்திரனுடன் --சரலோ
மாவாமுனிவன்- சரலோமாவென்னுமுனியானவன்—அனையகிரி
யின்வனத்தில்- அந்தமலையின்கண்ணுள்ளகானகத்தில் --அநேக
புகஞ்சென்றதற்பின்- பலபுகங்கழிந்தபின்பு—புனையுங்குமிகழி
ந்து-செய்தகூண்டைவிட்டு—புட்போவதுபோல்-பறவவசெலவ
துபோல—வினைசெய்யுடலைவிட்டுப்போகி- வினையிற்றுஞ்சுரீர
நீங்கிப்போய்—விண்ணோர்வடிவையெடுத்தான் - தேவருபங்கொ
ண்டான்.-(எ-அ.) (ருசு)

(தாசுரன்விசனமடைதல்.)

தனியேயந்தவனத்தேதாசுரப்பெர்முனிவ - - - - - *
னியதாதையிறவுக்கிரங்கியுதகத்தியற்றும் - - - - - *
புனிதமானபிரமபூசைமுழுதும்புரியான் - - - - - *
கனியுநெஞ்சனனில்கதறுமாபோற்கதறி - - - - - *

(இ-ள்.) தனியேயந்தவனத்து-தனியலுக்கவக்கானகத்தில்--தா
சுரப்பெர்முனிவன்- தாசுரனென்னுநாமத்தையுடையமுனிவன
வன்—இனியதாதையிறவுக்கிரங்கி-இனிமையானபிதாவின்மர
ணத்துக்கழுது—உதகத்தியற்றும்-நீராற்செய்கின்ற—புனிதமா
னபிரம- பரிசுத்தமாதியபிரமனான்—பூசைமுழுதும்புரியான்-
பூசைமுழுவதுஞ்செய்யாமல்—கனியுநெஞ்சன் -இரங்கியமனது
டையவனாய்—அன்றில் - (பருடனைப்பிரிந்த) வன்றிற்பகியான
து—கதறுமாபோற்கதறி- கதறுகின்றதுபோலக் கதறிக்கொண்
டு—(எ-அ.) (ருஅ)

(வனதேவதைதெளிவித்தல்.)

தந்தையன்னைபிரிவாற்சாலவெம்பித்தொர்ந்த - - - - - *
மைந்தன்மன்னையருளால்வனதேவதைகண்டருளி - - - - - *
முன்னுருமனின்முனிமாமகவாமுனிவா - - - - - *
சிறைதெளிந்தோய்தெளியாச்சிநியொருனொந்தயோல் - - - - - *

(சுஅ)

(இ-ள்.) தந்தையன்னைபிரிவால்- மாதாபிதாக்களின் பிரிவினால்—சாலவெம்பித்தளர்ந்த- மிகவும்வெப்பத்தோடுந் தளர்வுற்ற—மைத்தன்றன்னை- புத்திரனாகியதாசுரனை—அருளால்- இருபையினால்—வனதேவதைகண்டருளி-வனதேவதைபார்த்துகிருபைசெய்து—முந்தருமனின்னு- ப்ரத்யக்ஷமாகாமனின்னு—முனிமாமகவா- மகாமுனியின்குமாரனே—முனிவா-முனியானவரோ—சீந்தைதெளிந்தோப்-மனத்தெளிந்தவரோ—தெளியாச்சிதிரியோ—தெளிவில்லாத மூடர்களைப்போல—தொந்தயலோ—தூன்பமுற்றுத்தளர்ச்சியடையாதே—(எ-று.) (நக)

(இதுவுமது)

அனித்தமானகுடும்பத்திப்பத்தமுணர்கூலி நிலையென் *
சனித்தபொழுதேமரித்தலச்சற்றுந்தப்பா கண்டாய் *
பனித்தவிழியோடயர்வாய்பகலோனாதயஞ்செய்தா *
வினித்தன்னிலையத்தமனத்தெய்தாநென்பாருளோ *

(இ-ள்.) அனித்தமானகுடும்பத்து- அநித்தியமாகியசம்சாரத்தினுடைய—அபத்தமுணர்கூலி நிலையென்- பொய்யெநீய் நியாததென்ன காரணம்—சனித்தபொழுதே - பிறந்தபொழுதே—மரித்தலச்சற்றுந்தப்பா கண்டாய் - மரணமெவ்வளவுந் தப்பமாட்டாது—பனித்தவிழியோடயர்வாய் - கண்ணீர்சொரிய வழகின்றவனே—பகலோனாதயஞ்செய்தால்- சூரியனாதயமானால்—இனிதென்னிலையத்தமனத்து- மேற்றனதுநிலையாவஸ்தமானத்தை—எய்தாநென்பாருளோ—அடையமாட்டாநென்று சொல்லுவாறுமுண்டோ—(எ-று.) [இ-ள்-க-ம்] மாதாபிதாக்கள் பிரிவுக்காற்றாமல் விசனப்பட்டுதெளிவுற்றதென்பதாம். (நக)

(சாதனசதுஷ்டயமுதித்தல்.)

வாளாவயரோலென்றுமறைந்துதெய்வமுரைப்பக் *
கோளவுணர்ந்துதளருக்கேதமொழித்துநிலையாய் *
நீளாரணத்தின்படியேநீரின் கடன்கண்முடித்து *
பீளாதெறிசேர்தவத்தின்மிகவும்விருப்பமானான் *

(இ-ள்.) வாளாவயரோலென்று-வீணாகத்துன்பமடையாதேயென்று—மறைந்துதெய்வமுரைப்ப- மறைந்திருந்துவனதேவதைசொல்ல—கோளவுணர்ந்து- கேட்டறிந்து—தளருங்கேதமொழித்து- சொருகின்றதுன்பத்தைக்கேயத்து—நிலையாய்-ஸ்திரமாய்—நீளாரணத்தின்படியே- நீண்டவேதவசனத்தின்படியே—நீரின் கடன்கண்முடித்து - உதகபுரவமாய்ச்செய்யவேண்டிய கிரி

யைகளைச்செய்து—பீளாதெறிசேர்-திரும்பாதமோகத்திற்சேரீக்கின்ற—தவத்தின்மிகவும்விருப்பமானான் - (தாசுரமுனி) தவத்தின்மிகவும்விருப்பமடைந்தார்—(எ-று.) (நக)

(ஏகாந்தஸ்தானம் விசாரித்தல்.)

தக்கபிரமகருமந்தன் னுற்றவமெசெய்வான் - - - - *
ஞெக்கசங்கற்பத்தாற்சுத்தாசாரமிருந்தான் - - - - *
மிக்கஞானமில்லான்விசுத்தமானபுலியிற் - - - - *
புக்கவிடங்கொல்லாபுனிதமன்றன்மென்னு - - - - *

(இ-ள்.) தக்கபிரமகருமந்தன் னால்- (தனக்) சூரியவேதசம்பந்திதமானகருமத்தினால்—தவஞ்செய்வான் - (தாசுரனுனவன்) தவத்தைச்செய்யும்பொருட்டு—தொக்கசங்கற்பத்தால்- மிகுந்தசங்கற்பத்தினால்—சுத்தாசாரமிருந்தான்- பரிசுத்தமானவாசாரத்தின்கற்பத்தால்—மிக்கஞானமில்லான்-பூரணஞானமில்லாதவன்—விசுத்தமானபுலியில் - பரிசுத்தமுள்ளபுலியில்—புக்கவிடங்கொல்லாம் புனிதமன்றன்மென்னு- போனவிடங்களியாவஞ்சிவமல்லவல்லவென்று—(எ-று.) (நக)

(தேவர்களைக்குறித்துயாகஞ்செய்தல்.)

வையஞ்சுத்தமல்லமரத்தினுணியேபுனித - - - - *
மையபட்டோலாங்கேயமரத்தற்கானதவமே - - - - *
செய்யகிற்போமென்னுச்சிந்தையாரநினைந்து - - - - *
வெய்கணலைமூட்டிவிண்ணோர்சமுவைநினைந்து - - - - *

(இ-ள்.) வையஞ்சுத்தமல்ல- பூமிபரிசுத்தமல்ல—மரத்தினுணியேபுனிதம்-விருட்சத்தினது முனியே சுத்தமென்று—ஐயபுட்போல்- அழகியபட்டியைப்போல—ஆங்கமரத்தற்கானதவம்-அவ்விடத்தின்பொருந்துதற்காகியதவத்தை—செய்யகிற்போமென்னு-செய்யத்தொடங்கவே மென்று—சிந்தையாரநினைந்து-மனத்தின்பொருந்தச்சிந்தித்து—வெய்கணலைமூட்டி- வெவ்விடங்கண்ணிடை வளர்த்து—விண்ணோர்சமுவைநினைந்து- தேவகணங்களைக்கருதி—(எ-று.) (நக)

(அக்கினிதேவன்வெளிப்படுத்தல்.)

உடலையறிந்துவாங்கியோமஞ்செய்யலெய்க் - - - - *
கடவுளவர்க்கென்முகத்தாற்கலைவேதியன்மெய்த்தசைகண் - - *
யி—றுப்புயமுமுதல்வெவ்நென்னெயென்னு - - - - *
சு—ருங்கலோனினைந்துருதிமுனிமுன்செருன்றி - - - - *

(இ-ள்.) உடலையறிந்தவாங்கி - தேகத்தையறிந்தெடுத்தது - ஓமஞ்செய்யலோடும் - யாகஞ்செய்தமாத்நிரத்தில் - கடவுளவர்க்கு - தேவர்களுக்கு - என் முகத்தால் - எனதுடமாக - கலைவெறுபன்மெய்த்தகைகள் - கலைஞானத்தையுடைய பிராமணன்சரீரத்திலுள்ள மாமிசங்கொல் - மிடறும் - கண்டமும் - புயமுமுதல் - தோள்கருமுதலானவைகள் - வேவதென்னெயென்ன - வேகவேண்டிய தென்னவென்று - சுடரின் கனலோனினென்று - பிரகாசமுள்ளவக்கினிதேவனினென்று - சுருதிமுனிமுன்னோன்றி - மறையவர்க்கு முன்புதயமாய் - (ஏ-று.) (சுச)

(அக்கினிதேவன்வரங்கொடுத்தல்.)

கருதிற்மென்னவென்னக்கைகண்முடிந்ததுதுதித்துப் - *
பரிசுத்தமதாமிடமிப்பாரிற்சுடனெனதனாற் - *
தருவிற்றலையிற்றளிர்மேற்றலந்தந்தருள்வாயென்ன - *
வரமுற்றுதவிகனலோன்வாரித்தினாபோன்மறைந்தான் - *

(இ-ள்.) கருதிற்மென்னவென்ன - நீரொண்ணியகாரிய மென்னவென்றுகேட்க - கைகண்முடிந்தது - கரங்களைக்கூட்டிக்கொண்டி - துதித்து - தோத்திரஞ்செய்து - பரிசுத்தமதாமிடம் - பரிசுத்தமானவிடத்தை - இப்பாரிற்சுடனெனதனாற் - இப்பூமியிற்கண் டிலுதைலால் - தருவின் றலமேல் - விருட்சத்தினதுதுனியி (விருக்கின்ற) - தளிர்மேல் - துளிரின்மேல் - தலந்தந்தருள்வாயென்ன - இடங்கொடுத்தனுக்கிரகஞ் செய்வாயென்று தாகுரமுனிகேட்க - வரமுற்றுதவி - வரந்ததமுமுதுங்கொடுத்து - கனலோன் - அக்கினிதேவன் - வாரித்தினாபோல் - சமுத்திரத்தினலையப் போல - மலமந்தான் - மறைந்தனர் - (ஏ-று.) (சுரு)

(பரிசுத்தமுள்ளஸ்தானத்திருத்தல்.)

கானத்திடை யோர்கடப்பங்காரின்பத்திதைக்கடந்து - - *
வானத்துயர்ந்தததன்மேல்வருபல்லவமென்றவிசின் - - *
ஞானத்தையமின்றித்தாகுரன்ருனிருந்து - - - *
மேனற்றவமேசெய்வான்மிகவும்விரும்புமனத்தான் - - *

(இ-ள்.) கானத்திடை - காட்டினிடத்துள்ள - ஓர்கடப்பம் - ஒருகடப்பவிருஷமானது - காரின்பத்திதைக்கடந்து - மேகமண்டலத்திதைத்தாண்டி - வானத்துயர்ந்தது - ஆகாசத்தையளவியிருத்தின்றது - அதன்மேல் - அந்தவிருட்சத்தின்மேல் - வருபல்லவமென்றவிசின் - வானுக்கின்றதளிர்வெள்ளவாசனத்தினது - தானத்தி

து - இடத்தில் - ஐயமின்றி - சந்தேகமின்றி - தாசுரன்ருனிருந்து - தாசுரமுனிவரிருந்து - மேனற்றவஞ்செய்வான் மிகவும்விரும்பும் - மேனிட்காமதவஞ்செய்ய மிகவும் விரும்புகின்ற - மனத்தான் - மனதுடையவன் - (ஏ-று.) (சுசு)

(யாகமானசிகமாகச்செய்தல். - வேறு.)

ஒருகணத்திசைக எனத்தையுநோக்கியுரைத்த பத்மாதனத்திருந் தான், பெருகியதிசைகண்முழுதினுந்நிரும்பிபிரமபாவையறிவரிதாய்க், கருமமாத்நிரத்தினிற்பதாய்ப்பலமாங்கற்கசம்விரும்புருமனத்தால், வருடமாதிரண்டுமகங்களைநடத்திவானவர்க்கவியுணவளித்தான்.....*

(இ-ள்.) ஒருகணம் - ஒருக்ஷணநேரத்தில் - திசைகளனைத்தையுநோக்கி - திக்குகளையெல்லாம்பார்த்து - உரைத்தபத்மா தனத்திருந்து - சொல்லப்பட்டபத்மாசனத்திலிருந்து - பெருகியதிசைகண்முழுதினும் - விரிந்ததிக்குகளைத்திலுந்நின்று - திரும்பி - நீங்கி - பிரமபாவையறிவரிதாய் - பிரமஞானத்தையறித்தற்கரிதானவனாய் - கருமமாத்நிரத்தினிற்பதாய் - கருமமட்டிலிருப்பதாய் - பலமாங்கற்கசம் - பரியோசனமாகியகாற்பண்ணியத்தை - விரும்புருமனத்தால் - விரும்பாதமனதுனால் - ஆறிரண்டுவருடம் - பன்னிரண்டுவருடம் - மகங்களைநடத்தி - யாகங்களைச்செய்து - வானவர்க்கு - தேவர்களுக்கு - அவிபுணவளித்தான் - அவிர்ப்பாகங்கொடுத்தான் - (ஏ-று.) (சுசு)

(ஞானமுதித்தல்.)

கோத்திரள்புரவிமனிதராலியற்றுங்கோதறுவேள்விகண்முற்றுஞ் சாத்திரவிதியாலியற்றிநீள்காலந்தவறநடந்தமையாலே, மாத்நிரமானமனமிகத்தெளிந்துவரம்பிலதாதலுமாக்கே, நேத்திரமானஞானம்வந்தெய்திநிறைந்தனவலிதினன்னெஞ்சம்.....*

(இ-ள்.) கோத்திரள் - கோமேதகங்களாலும் - புரவி - அசுவமேதங்களாலும் - மனிதர் - நரமேதகங்களாலும் - இயற்றும் - செய்யாநின்ற - கோதறுவேள்விகண்முற்றும் - குற்றமற்றயாகங்களை யெல்லாம் - சாத்திரவிதியாலியற்றி - வேதவிதிப்படி - செய்து - நீள்காலம் - வெகுகாலம் - தவறநடந்தமையால் - விக்கினமின்றிநடந்ததினால் - மாத்நிரமானமனம் - மிகவுல்லாதமாயினமானது - மிகத்தெளிந்து - மிகவுந்தெளிவுற்று - வரம்பிலதாதலும் - புரணமானதினாலும் - ஆக்கே - அவ்விடத்தே - நேத்திரமானஞானம் - கண்ணாகியஞானமானது - நன்னெஞ்சம் - நல்லம (சுசு)

னதில்—வலிதின்வந்தெய்தி—தானேவந்தடைந்து—நிறைந்தன—
பூரணமாயிற்று—(எ-அ.) [இ-அ-க-ம்] நிப்காமமாகச்செய்தகி
ரியாபலத்தினுற் பூரணஞானமுதித்ததென்பதாம் (ஈ-அ.)

(வனதேவதை தெரிசித்தல்.)

பிறவியாபரணங்கழிந்தவாதனைகள்பேரமமாண்டிளபெரியோ*
னிறவியதளிர்மேலிருத்தலுமொருநாணிமலமாம்விழிகளுக்கெதி
ரோ, புறவிரிமலரின்மேகலையுதித்தவயுவனதேவதைதோன்ற, வறி
வனுநோக்கியார்கொளியென்னவழகியவணங்குரைசெய்வாள்..*

(இ-ள்.) பிறவியாபரணங்கழிந்து—சநநமறைவானதுநீங்கி—
வாதனைகள்பேர்—வாசனைகளினுமமும்—அமமாண்டிளபெரியோ
ன்—மிகவுங்கெடுத்திள்எமகாணுகியதாசூமுனி—இறவிய—ளிர்
மேல்—தேன்கூண்டுகளுள்ள(கிளைகளின்)அளிரின்மேல்—இருத்
தலம்—இருந்தகாலத்தில்—ஒருநாள்—ஒருகணத்தில்—நிமலமாம்
விழிகளுக்கெதிரோயுற—நிருமலமாகியகண்களுக்கமுன்னைவர—
விரிமலரின்மேகலையுதித்த—விரிந்தபுஷ்பவஸ்திரங்களைத்தரித்த—
உயர்வனதேவதைதோன்ற—உயர்ந்தவனதேவதையானவள்தோற்
ற—அறிவனுநோக்கி—ஞானவானுனமுனிவனுப்பார்த்து—ஆர்
கொளியென்ன—நியாரொன்றுகேட்க—அழகியவணங்குரைசெய்
வாள்—அழகுள்ளதெய்வப்பெண்ணொவ்வாள்—(எ-அ.) (ஈ-அ.)
(வனதேவதையுரைத்தல்.)

பெரியவர்தம்பாற்பெறலருநேயம்பெற்றவரினும்பியவெல்லா*
மரியனவெனினு மிமைப்பினிலெளிதிலணுதமென்றய்யமற்றறி
ந்தேன், நெரியருண்முனிவநீயுறைவனத்திற்செறிவனதேவதையி
ங்ஙன, விரியலர்கொடியாய்விநோதவீட்டிடைவேயிருப்பொ
யிருப்பவனுனே

(இ-ள்.) பெரியவர்தம்பால்—மகான்களிடத்தில்—பெறலருநே
யம்பெற்றவர்—பெறுத்தகரியவன்படைந்தவர்கள்—விரும்பியவெ
ல்லாம்—ஆசித்தவனைத்தும்—அரியனவெனினும்—அருமையான
லும்—இமைப்பினில்—கணத்தில்—எளிதிலணுகுமென்று—இலகு
வாய்க்கிடைக்குமென்று—ஐயமற்றறிந்தேன்—சந்தேசமற்றண
ந்தேன்—தெரிவருண்முனிவ—ஞானானுக்கிரகஞ் செய்கின்றமு
னியே—நீயுறைவனத்தில்—நீரொழுந்தருளியிருக்கின்ற(விம்)வா
ணியத்தில்—செறிவனதேவதை—தெருங்கியிருக்கின்றவனதேவ
தையாம்—இங்ஙன—இவ்விடத்தில்—விரியலர்கொடியாய்—மலர்
ந்தபுட்பக்கொடியாகிய—விநோதவீட்டிடை—விநோதமுள்ளவீ

ட்டினிடத்தில்—நான்விருப்பொயிருப்பவள்—யான்பிரியத்து
டனிருக்கின்றவள்—(எ-அ.) (எ-அ.)

(வனதேவதைதனதுசிறுமையையுரைத்தல்.)

மேடமாதத்திற்பிறைபதின்மூன்றுகலையுறமேவியநாளி, டைரு
மதனனுயர்நிருநாளின்ந்தனவனத்திலேவந்து, கூடியவனதேவ
தைக்கணந்தன்னைக்குறுகினேன்பாங்கியர்முழுதுந், தேடருமை
ந்தருடன்மகிழ்ந்திருந்தார்சிறுவனில்லாதயான்மளர்ந்தேன்...*

(இ-ள்.) மேடமாதத்தில்—சித்தினாமாதத்தில்—பிறை—சந்திர
னுவன்—பதின்மூன்றுகலையுறமேவியநாளில்—பதின்மூன்றுக
லையுறப்பொருந்தியதினாயோதசியில்—நாடருமதனை—பார்த்த
ற்கரியமன்மதனுடைய—உயர்நிருநாளில்—மகோச்சவகாலத்தில்
—நந்தனவனத்தில்—புஷ்பவனத்தில்—வந்துகூடிய—வந்துசேர்ந்
த—வனதேவதைக்கணந்தன்னை—வனதேவதைகளின்சூகூட்டத்
தை—குறுகினேன்—தெருங்கினேன்—பாங்கியர்முழுதும்—தோ
ழிகளனைவரும்—தேடரும்—தேடித்தகரிய—மைந்தருடன்—புத்தி
ரர்களுடன்—மகிழ்ந்திருந்தார்—களித்திருந்தார்கள்—சிறுவனி
ல்லாதயான்—குழந்தையிலாதநான்—தளர்ந்தேன்—தளர்வானே
ன்—(எ-அ.) (எ-அ.)

(வனதேவதைபுத்திரனைவேண்டல்.)

காதலித்தவர்க்குக்கருதியதளிக் குங்கற்பகமனையநீயிருப்ப, நாத
னேநாதரில்லவர்போலநான்மகற்கிரங்குதனலனே, நீதரல்வேண்
டுமபுதல்வனையன்றிநின்னருளென்பொருட்டிலதேம், நீதறுமத
லையிலதென்துன்பஞ்செந்தழன்முழ்கியேதீர்ப்பேன்...*

(இ-ள்.) காதலித்தவர்க்கு—இச்சித்தவர்களுக்கு—கருதியதளிக்
கும்—எண்ணியதைக்கொடுக்கின்ற—கற்பகமனையநீயிருப்ப—கற்
பகனிருட்சத்தையொத்தநீயிருக்க—நாதனே—இரட்சகனே—
நாதரில்லவர்போல—இரட்சகனில்லாதவர்களைப்போல—நான்கமற்
கிரங்குதனலனே—யானபுத்திரனுக்கு விசனப்படுவது நன்மை
யோ—புதல்வனை—புத்திரனை—நீதரல்வேண்டும்—நீர்கொடுக்கவே
ண்டும்—அன்றி—(அப்படி) யல்லாமல்—நின்னருள்—உமதுகரு
பை—என்பொருட்டிலதேம்—என்னிடத்தில்லாமற்போனால்—
நறுமதலையிலதென்துன்பம்—குற்றமற்றபுத்திரனில்லையென்ன
ந்நுக்கத்தை—செந்தழல்—செந்தவக்கினியில்—முழ்கியேதீர்ப்
பேன்—பாவேசித்தநீக்குவேன்—(எ-அ.) (எ-அ.)

(வனதேவதைக்குப்பத்திரனையளித்தல்.)

என்னலுமுனிவனகைத்தொருமலனா யீந்தொருமதியிலே யெளி
தா, யன்னமேமகவைப்பெறுதியானி முன்னருங்கண் முழுஞவே
னென்றோ, வின்னலால்வலித் துமகவுவெண்ணிதலா வினி துநீயின்றியி
மகவும், பின்னுறுவருத்தெறியினுன் ஞானம்பெறுமெனப்பெரி
னன் பெரியோன்..... *
(இ-ள்.) என்னலும்- என்னுவனதேவதைசொல்லவும்—முனிவ
னகைத்து- தாசுரமுனிசிரித்து—ஒருமலனாயிந்து - ஒருபுலவ
க்கொடுத்த—ஒருமதியில்- ஒருமாதத்தில்—எளிதாய்-இலேசாக
—அன்னமே- அன்னம்போன்றவளே—மகவைப்பெறுதி-புத்திர
னைப்பெறுவாய்—நீமுன்-நீமுன்பு—அருங்கனன் மூழ்குவே
னென்றோ-அரியவுக்கினியிப்பிரவேசிப்பேனென்று சொல்லிய—
இன்னலால்வலித்து- துன்பத்தினால்வலிமையாக—மகவுவெண்ணி
தலால்- புத்திரனைவேண்டியபடியால்—இனிதுநீயின்றியிமகவும்-
இனிமையாகநீபெற்றியும்புத்திரனும்—பின்னுறு-பின்வரப்பட்டு
—வருத்தெறியினால்- வருத்தமானமார்க்கத்தினால்—ஞானம்
பெறுமென- ஞானத்தையுடையவானென்று—பெரியோன்-மகா
ஞானியதாசுரமுனி—பேசினன்-சொன்னான்—(எ-று.) (எரு)

(புத்திரனைவளர்த்தல்.)

கேட்டவண்மகவுகிடைத்ததேயென்றுகிளர்முகமதிநிலாக்குலாவ,
மீட்டுமம்முனியைநோக்கிநின்றேனவல்லிமும்பியிடைவறகுவனெ
ன்ன, வாட்டமின்முனிவனியைநீதிவன்விபிப்பவந்தனளணங்குந
ன்னிடத்திற், சேட்டமாமகவைபுளரித்தனள்கலையாற்செறிதருமதி
யெனவளர்த்தாள்..... *
(இ-ள்.) கேட்டவன்-கேட்டவந்த வனதேவதையானவள்—மக
வுகிடைத்ததேயென்று - புத்திரன்லெபித்ததென்று — கிளர்மு
கமதி-பிரகாசிக்கின்ற முகமென்னுஞ் சந்திரன்—நிலாக்குலாவ
ஒளிவிளங்க—மீட்டுமம்முனியை-நுருப்பவும்ந்த முனியை—நோ
க்கி-பார்த்து—நின்னேவல்லிருப்பி-உமதுபணியையிச்சித்து—
நுண்பிறைகுவனென்ன- இவ்விடத்தில் வசிப்பேனென்று சொல்ல
—வாட்டமின்முனிவன்- வாட்டமில்லாத தாசுரமுனியானவர்—
இயைந்திலன்விபிப்ப- சம்மதிக்காமலனுப்ப — அணங்குதன்னி
டத்தில்—தெய்வப்பெண் டனதிடத்தில்—வந்தனள் - வந்தாள்—
சேட்டமாமகவை- உயர்வுள்ளபுத்திரனை—அளித்தனள்- பெற்றா
ள்—கலையாற்செறிதருமதியென—கிரணங்களினுனிதையப்பெற்
கசுத்திரனைப்போல—வளர்த்தாள்-வளர்த்தனள்—(எ-று.) (எசு)

(புத்திரனெழுமுனியைத்தரிசித்தல்.)

இருதுவெயாண்டேயெனுங்குறிகளினுவிற்றந்தனவா நிரண்டாண்டி
திருமுனிபாத மகவொயிமடைந் துசென்னிதாழ்ந் தெதிருநதின்
று,பெருமைக ண்டருள்வாய்ந்தரயானே பெற்றவிட்பெருந்முண
க்குமர, னருமறை நூல்களனைத்தையுநானேயளித்திடவறிவினால
நிந்தான்..... *
(இ-ள்.) இருது-இருதவும்—ஆண்டெனும் - வருடமுமென்கி
ன்ற—குறிகளினால்- குறிப்புகளினால்—ஆதிரண்டாண்டி - பன்னி
ரண்டுவருடம்—இறந்தன-கழிந்தன—(பின்பு) திருமுனிபாதம்-
அழகியமுனிவருடையபாதத்தை—மகவொயிமடைந் து-புத்திர
னுடன்சேர்ந்து—சென்னிதாழ்ந்து-சிரசினால்வணங்கி—எதிருந
தின்று- முன்னமேநின்று—பெருமைகண்டருள்வாய்- உயர்வவ
யுணர்ந்தனுக்கிரகஞ் செய்கின்றசுவாமியே—நீதர-நீரனுக்கிரக
ஞ்செய்ய—யான்பெற்ற-நானின்ற—இப்பெருங்குணக்குமரன்
—இப்பெரிதானகுணத்தையுடையபுத்திரன்—அருமறைநூல்கள
னைத்தையும்- அரியவேதசாஸ்திரங்களியாவையும்—நானேயளித்
திட-யானேயறிவிக்க—அறிவினாலநிந்தான்-தனதறிவினாற்றெரி
ந்துகொண்டான்—(எ-று.) (எரு)

(புத்திரன்குருபணியினிற்றல்.)

கலையெலாநிறைந்தும்பிறப்பிலாஞானங்கண்டலன் கடற்பவத்து
யரா,லலைவருநின்றான்மனையுணர்ஞானமளித்தியென்றணங்குரை
செய்ய, நிலைகொண்டாணுக்கனமக்கவனாக்கிநீயகலிகெனவனாக
ன்ற, டலைமகேசர்முனிவன்ருளிணைவிடாதுசற் குணமதலையுநின்
ருன்..... *
(இ-ள்.) கலையெலாநிறைந்தும்-கலைக்கியானங்க ளியாவும்பூர
ணமாயநிற்றும்—பிறப்பிலா ஞானங்கண்டலன்-சனியாதவாத்ம
ஞானத்தைத்தரிசித்திலன்—கடற்பவத்துயரால்-சமுத்திரத்தை
யொத்த சதநதுன்பத்தினால்—அலைவருநின்றான்-சலனமடைகி
ன்றான்—தனையுணர்ஞானம்-தன்னையறிதிறஞானத்தை—அளி
த்தியென்று- அனுக்கிரகஞ்செய்வாயென்று—அணங்குரைசெய்
ய-வனதேவதைசொல்ல—இவன்-இவனை-நமக்கு-எமக்கு—நிலை
கொண்டாணுக்கனாக்கி- நிலைத்தசீடனாக்கி—நீயகலிகென-நீநீரு
வாயென்றுமுனிசொல்ல—அவளகன்றான்-அந்தவனதேவதையா
னவள் (புத்திரனைவிட்டு) நீங்கினான்—தலைமகேசர்முனிவன்-பெ

(ரா)

ஞானமென்பொருந்தியமுனிவருடைய—தாளிணையிடாது—உபயபாதி
ங்களைவிடாமல்—சற்குணமதலைபுதின்றான்—சற்குணச்சீடனுமி
ருந்தான்.—(எ-று.) [இ-அ-க-ம்] தமது கிருபையினால் வனதேவ
தைக்குப்புத்திரனைத்தந்து சீடனாக்கிக்கொண்டதென்பதாம்.

(ஞானத்தையுபதேசித்ததெனல்.)

வருந்திமெய்ஞ்ஞானம்பெறத்தகுமகனவமா தவனருளிணன்மெல்
லத்திருந்தியக்கைதகளளவைகளிகா சத்திலேசெப்பியதற்கள்*
பெருந்துணைமறையின்புழுவிலே துணிந்து பேசியபழம்பொரு
ணமற்றும், பொருந்தியதெறிகளநேகமாய்விந்தது—பூரணபோத
மேபுகன்றான். *

(இ-ள்.) வருந்தி—வருத்தப்பட்டு—மெய்ஞ்ஞானம்—தத்துவஞா
னத்தை—பெறத்தகுமகனை—பெறுதற்குரியசீடனை—மாதவன
ருளினால்—தாசுரமுனிவனதுகிருபையினால்—மெல்ல—மெதுவாக
—திருந்தியக்கைகள்—திருத்தமானகைகளும்—அளவைகள்—
பிரமாணங்களும்—இதிகாசத்தில்—இதிகாசங்களில்—செப்பிய
திறங்கள்—சொல்லியகாரணங்களும்—பெருந்துணை—மிகவுஞ்ச
காயமான—மறையின்புழுவில்—வேதாந்தத்தில்—துணிந்துபே
சிய—தெளிந்துசொல்லிய—பழம்பொருள்—மகாவாக்ஷியார்த்தநி
களும்—மற்றும்பொருந்தியதெறிகள்—இன்னுஞ்சேர்த்திருக்கின்
றமார்த்தங்களு(மாகியவிவைகளை)—அநேகமாய்விந்தது—பலவா
கவிந்தது—பூரணபோதமேபுகன்றான்—பூரணஞானத்தையே
கொன்னான்—(எ-று.)

(அந்தஞானோபதேசத்தைப்போதித்தல்.)

வானதிமுழக்கவதுநெறியாகவானிலைமறைந்துபோயொருநா..*
ளானவேழமுனிவர் பதவிநின்றனுக்கியனையதாசுரன்வாழ்கடம்பி
ன்—ஞானமேமேவியிருப்பொழுதிருந்துதாபதன்மனையனுக்குரை
த்தது—ஞானதற்பொருள்கள்கேட்டனமதனைநாமுனக்குள்ளவாறு
ரைப்பாம். *

(இ-ள்.) வானதிமுழக்க—கங்காஸ்தானஞ்செய்ய—அதுநெறியா
க—அந்தமார்த்தமாக—வானிலைமறைந்துபோய்—ஆகாயத்தில்தி
ய்வையமாகச்சென்று—ஒருநாள்—ஒருநிணம்—ஆனவேழமுனிவர்—
ஆகியசத்திரிஷ்ஞருடைய—பதவிநின்றனாகி—இடத்தினின்றுநெ
ருங்கி—அனையதாசுரன்வாழ்கடம்பின்—அக்குணங்களைபுடைய
தாசுரன்வாழ்கின்ற கடம்பவிருகைத்தின்—நானமேவி—இடத்தி
நேசரித்து—இருப்பொழுதிருந்து—இராக்காலத்திலிருந்து—தா

பதன்மனையனுக்குரைத்த—முனிவர்கீடனாகனுக்கிரகித்த—ஞா
னதற்பொருள்கள்கேட்டனம்—ஞானர்த்தங்களைக்கேட்டோம்—
அதனை—அந்தவருத்தத்தை—நாமுனக்குள்ளவாறுரைப்பாம்—யா
முனக்குள்ளாய்காரஞ்சொல்லுவோம்.—(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] தா
சுரமுனிசீடனுக்குப் போதித்ததெறியை யிராமருக்குப்போதிக்
கத்தொடங்கின என்பதாம். (எ-று.)

(பிரமசங்கற்பத்தையரசனாகவுருவகப்படுத்தல்)

பிறப்பிலாப்பிரமமிதுவெனவறுதிபிறப்பதோர்கதையி.துகேளா
ய், சிறப்பதோரசன்வீரமும்புகழுஞ்சிறந்தவன்மெளிஞனம்பெ
யரோ, னிறப்புதுமுகபாலராயுள்ளாரவனுடையவலைமுடிமே
னிறப்புதுமணிபோற் றுங்குவொவர்க்கு நிலைபெறதிதுத்தொன
நெடியோன். *

(இ-ள்.) பிறப்பிலாப்பிரமம்—சநமில்லாதபிரமஸ்வரூபமான
து—இதுவெனவறுதிபிறப்பது—நதென்றுநிச்சயமுண்டாவதா
கிய—இதுவோர்கதை—இந்தவொருகதையை—கேளாய்—நீகே
ட்பாய்—சிறப்பதோரசன்—சிறந்தவனுடையவொருமஹாராசன்
—வீரமும்புகழும்—வீரத்திலுங்கீர்த்தியிலும்—சிறந்தவன்—சிரோ
கீடமானவன்—தெளிஞனம்பெயரோன்—தெளிஞனென்னுநா
மத்தைபுடையவன்—இறப்புதுமுகபாலராயுள்ளார்—நாசம
டைகின்ற சகரகூராயுள்ளவர்கள்—அவனுடையவலை—அந்த
த்தெளிஞருடையபணியை—முடிமேல்—சிரசின்மேல்—நிறப்பு
துமணிபோல்—பிரகாசிக்கின்றவிரத்தினத்தைப்போல—தாங்குவ
ர்—நரிப்பார்கள்—எவர்க்கும்—யாவர்க்கும்—நிலைபெறதிதுத்தொ
னநெடியோன்—திரமாகதிருத்தற்கரிய வியாபகன்—(எ-று.)

(அரசனதுவலியைக்கூறல்.)

சாகசமொன்றும் விரும்புவோன் பலவாய்ச் சாலவும் வியப்புறு
தொழிலோன், சோகமுமகிழ்வுந்தருவதாய்முயலுந்தொழில்சுலி
ன்றெருகுதியையெண்ணின், மாகடலைகளெண்ணினுந்தொலையா
வாட்படைவாயுவன்னிசளி, வேகமுமிவனையடர்வுறாதகுமிருகை
யால்விண்ணெயென்செயலாம். *

(இ-ள்.) சாகசமொன்றும்விரும்புவோன்—மெய்மாத்நிரம்விரு
ம்புகின்றவன்—பலவாய்—நாநாவிதமாக—சாலவும்வியப்புறு
தொழிலோன்—மிகவுமதிசயத்தைவிளைக்குஞ்செயலையுடையவன்
—சோகமுமகிழ்வுந்தருவதாய்—அன்பவன்பமுங்கொடுக்கப்ப

பட்டாய்—முயலும்—முயற்சிசெய்கின்ற—தொழில்களின் ரீது
குதியை—தொழில்களின் கூட்டத்தை—எண்ணின்—அளவுசெய்யி
ல்—மாகடல்கள்—பெரியசமுத்திரத்தின்கீழ்—எண்ணினுந்
தொலையர்—எண்ணினுமெண்ணக்கூடாது—வாட்படை—விளக்க
முள்ளவாய்தங்களுக்கும்—வாயு—காற்றுக்கும்—வன்னிகளில்—அக்
கினிகளு (மகிபவிகளில்)—ஏகமுயலனை யடர்வுரு தாகும்—
ஒன்றுமித்தெனினுந் நெருங்கக்கூடாததாம்—இருகையால்வி
ண்ணையென்செயலாம்—இருகரங்களாலாகாயத்தை யென்செய்ய
லாம்—(எ-று.)

(அய)

(அரசன் முயற்சியின் பெருமையை யறிவித்தல்)

வரம்பறவிரிந்துலையாற்புரியுமட்டமுயற்சிகளனைத்தும்...
திரம்பெறுதேவரீமுவரா லென்னுஞ்சிறிதுபிற்செல்லவுமரிதாம்,
பரம்பியவிவனுக்குடல் முதலெல்லாம்பரிப்பவர் மூவரு ண்டனைய
ருரம்பயிலுலகையடர்ந்துநிற்பவர்களுத்தமன்மத்திமனதமன்.*

(இ-ள்.) வரம்பரவிரிந்து—அளவின் நிப்பரவி—லையாற்புரி
யும்—வினையாட்டினுந் செய்கின்ற—மட்டமுயற்சிகளனைத்தும்
—அளவற்றெய்த்தனங்களியாவும்—திரம்பெறுதேவர்—நிலைபெற்
நிருக்கின்ற தேவர்களாகிய—மூவராலென்னும்—மும்முர்த்திக
ளாலெயும்—சிறிதுபிற்செல்லவுமரிதாம்—எவ்வளவுப்பின்னொடர்
வதற்குக்கூடாததாம்—பரம்பியவிவனுக்குடலமாய்—மகத்தாயிரு
க்கின்றவிவனுக்குத்தேவர்களாய்—எல்லாம்பரிப்பவர்—யாவையு
ஞ்சமக்கத்தீர்க்கவர்கள்—மூவருண்டு—மூன்றுபேர்களுண்டு—அ
னையர்—அவர்கள்—உரம்பயிலுலகை—வலிமையள்ளசகத்தை—அ
டர்ந்துநிற்பவர்கள்—அதிக்கிரமித்திருக்கின்றவர்கள்—உத்தமன்
மத்திமனதமன்—உத்தமன்மத்திமனதமனென்றுஞ் சொல்லப்பட
ட்டபெயரை யுடையவர்களாம்—(எ-று.)

(அத)

{ அரசன் சநநபூமியையும் அவனாலமைக்கப்பட்ட }
நகரக்கிறப்பையுந் கூறல்.

முடிவிலாவிசும்பிற்றேன் தியாங்குரைவோன் மூவகையுடலுடை
முடிவிலாவிசும்பில்வன் நருநகர நீண்டவீதிகள் பதினா
மொடிவறுபுதிமூன்றினுலெழிலாருபவனம் வனங்கள் செய்குன்
றங், கொடிநகர் முத்தமாலையேழ்வானி குளிர்கொதிப்புளவிருதீபம்

(இ-ள்.) முடிவிலாவிசும்பில்—ஞானகாயத்தில்—தோன்றியாங்
குரைவோன்—உதித்தவல்லிடத்தில் வசிப்பவன்—மூவகையுடலு
டைமுதல்வன்—மூன்றுவிதமாகிய சரித்தையுடைய நிலைவன்—

தெடியவல்லிசும்பில்—நீண்டவந்தஞானகாயத்தில்—அவன் நருந
கரம்—அவனுண்டாக்கியப்பட்டணத்துக்கு—நீண்டவீதிகள் பதினா
லாம்—நீளமானதெருவகள் பதினான்காம்—ஒடிவறுபுதிமூன்றி
னல்—கெடாதமூன்றுவகைகளோடும்—எழிலாருபவனம்—அழகு
ள்ளசிங்காரவனங்கள்—வனங்கள்—(உளர்கூழ்ந்த) சோலைகள்—
செய்குன்றம்—லீலாபருப்பதங்கள்—கொடிநகர் முத்தமாலு—கொ
டியையொத்த முத்துமாலு—எழுவாவி—எழுதடாகங்கள்—கு
ளிர்கொதிப்புள—குளிர்ச்சிபுஞ்சுடுமுள்ள—இருதீபம்—இரண்டி
விளக்காம்—(எ-று.)

(அஉ)

(அரசன் துல்லாக்கிரகங்களின் சிறப்பு கூறல்.)

என்பன நிறைந்தவிந்தநகரத்திலிவன் நருபாவறையினங்கண், முன்
புறுகீழ்மேனடுவெனும்பதங்கண் முழுதினுமுழல்வறவிதித்த; வ
ன்புறுதுண்கண்மூன்றுளவெனுப்புமரங்களாற் செறிந்தன புண்
ணீர், மென்படர்ந்தோலாநெய்த்தினிதானவிரிமயிர்க்கற்றையான்
மேய்த்த.....*

(இ-ள்.) என்பன நிறைந்த—என்றுசொன்னவைக ணிறைந்திரு
க்கின்ற—இந்தநகரத்தில்—இந்தப்பட்டணத்தில்—இவன் நருபாவ
றையினங்கள்—இவனுண்டாக்கப்பட்டகூடாரங்கள்—முன்புறுகீ
ழ்மேனடுவெனும்—முன்புள்ளகீழ்மேனடுவென்கின்ற—பதங்க
ண்முழுதினும்—சொற்கமத்தியபாதாளமென்னு மிடங்கெல்லா
ம்—உழல்வறவிதித்த—சுழலும்படியுண்டாக்கின—(அவற்றிற்கு)
வன்புறுதுண்கண்மூன்றுள—வலிமைபொருந்திய துண்கண்மூ
ன்றிருக்கின்றன—எனுப்புமரங்களால்—அஸ்திமரங்களினால்—செ
றிந்தன—நெருங்கியிருக்கின்றன—புண்ணீர்—உதிரத்தினாலும்—
மென்படர்ந்தோல்—மிருதுவாகப் படர்ந்திருக்கின்ற சருமத்தி
னாலும்—நெய்த்து—முடைந்து—இனிதான்—இனிமையாகிய—
விரிமயிர்க்கற்றையான்மேய்த்த—விரித்தமயிர்க்கற்றையினுற்பர
ப்பப்பட்டன—(எ-று.)

(அரு)

(அம்மனையின்காவலராகியபேய்களைக்கூறல்.)

மந்தமாருசஞ்சுழ்சாலகமொன் பான்மருவினைவம்பொறியென்
னுஞ், சுந்தரவிளக்கல்லிளங்குவவிரண்டுநோனெனுத்தோற்றமு
முடைய, வந்தமில்பரம்பாவனைக்கஞ்சுமகங்கரம்பேய்கள்காத்த
விப்பசு, சுந்ததமிலாதமாயயாலந்தத்தரணிபன்சமைத்தபாவ
றைகள்.....*

(அஉ)

(இ-ள்.) சந்தத்திலாதமாயையால் - எப்பொழுதுமில்லாதமாயையினால்—அந்தத்தரணிபன் - அந்தத்தெளிஞனவரசன்—சம்மத்தபாவறைகள் - உண்டாக்கின பாவறைகளானவை — மந்தமாருதஞ்சும்—தென்றற்காற்றுசூழாநின்ற—சாலகமொன்பான்—பலகணியாயிலொன்பதாம்—முருவின வையம்பொதி யென்னும்—பொருந்தியபஞ்சுசந்திரியங்கொன்னும்—சந்தரவிளக்கால்—அழகியதீபங்கொனல்—விளங்குவ—பிரகாசிக்கின்றன—இரண்டுநொளையும்—இரண்டுபுயங்கொன்னும்—தோற்றமுமுடைய—தோற்றங்கொய்யுமுடையன—அந்தமில்பரமபாவனைக்கஞ்சும்—முடிவிலாதபிரமபாவனைக்குப் பயப்படுகின்ற—அகங்கரப்பேய்கள்—அகங்காரமென்னும்பேய்களானவை—காத்தளிப்ப—காத்திரட்சிக்கப்பட்டன—(எ-அ.)

(அக்காவலரோடுமம்மனையிலிளையாடல்.)

அசைதருமினியபாவறைத்திரளிலகங்கரப்பேய்களோடுலாவிக்கிருசைதருவிநோதவிவிதமாயிறழ்சூடுறைபுள்ளெனவுறைந்துவிசையினாலவற்றைவிட்டகன்றயலேமேல்வருபாவறைவிதித்துநசையுறமேவிப்பூதவாவேசநண்ணினர்போலவனடிக்கும்.....*

(இ-ள்.) அசைதரும் - சஞ்சரியாநின்ற—இனியபாவறைத்திரளில்—இனிதாகியபாவறைக்கூட்டத்தில்—அகங்கரப்பேய்களோடுலாவி—அகம்பாவமென்னும்பசாசுடன்விளையாடி—சுசைதருவிநோதம்—சந்தோஷத்தைத் தருகின்ற விளையாட்டுகளை—விவிதமாயிறழி—நாநாவிதமாகநடத்தி—கூடுறைபுள்ளென—கூண்டிலவாசஞ்செய்யும்பதவையையப்போல—உறைந்து—இருந்து—விசையினாலவற்றை—வேகத்தினாலந்தப்பாவறையை—விட்டகன்—விட்டிடுதீங்க—அயல்—பக்கத்தில்—மேல்வருபாவறைவிதித்து—மேல்வருகின்றபாவறையையுண்டாக்கி—நசையுறமேவி—அசையுடன்போய்—பூதவாவேச நண்ணினர்போல்—பேயாவேசத்தையடைந்தவர்களைப்போல—அவனடிக்கும் - அவ்வரசனானவனடனஞ்செய்வான்—(எ-அ.)

(புதுவீட்டிற்குடிபுகுந்துலாவுதல்.)

இவற்றைவிட்டவற்றையெய்துவமென்றேயெண்ணுவப்படியெய்து, மவற்றினின்றிப்போமென்றெனநினைவாப்படியிறந்துபோகுதெத்தம், அவற்றியாலையப்பிறந்திறந்துவங்ககனமேயிவற்றினுக்கிடமார், தவற்றினையெய்திவளவுந்தோன் அந்தவழிவாநீர்லேவரல்போல்.....*

(இ-ள்.) இவற்றைவிட்டு—இப்பாவறையைவிட்டு—அவற்றையெய்துவமென்று—அதையடைவோமென்று—எண்ணு—நினைக்க—அப்படியெய்தும்—அவ்வண்ணமடையும்—அவற்றினின்றி—அதிவிருந்து—இறப்போமென்றெனும்—மரணமடைவோமென்றெண்ணுகின்ற—நினைவால்—எண்ணத்தினால்—அப்படியிறந்துபோம்—அப்படியேமரணத்தைப்படையும்—சித்தம்—மனமானது—கவற்றியாலைய—வருத்தத்தினுக்கழல்—பிறந்திறந்துவளும்—சனித்துமரித்துச்சுழலும்—ககனமேயிவற்றினுக்கிடமாம்—ஞானகாசமேயிவைகஞ்சுதானமாம்—தவற்றினையெய்தி—மரணத்தையடைந்து—தவற்றினாநீர்லேவரல்போல்—தவற்றின்மவிலைசலத்திலுண்டாவதுபோல—மீளவுந்தோன்—அரும்பலமுண்டாகும்—(எ-அ.)

(இவ்விளையாட்டினுக்ககதுக்கமடைதல்.)

மேனிமூன்றுடையோன்சிறந்தகந்தற்பவிதித்தவரையதற்புரத்திற்றுன்னிதிருந்ததொலவறமேன்மேற்றழைப்புறகாரியவசனாநினமாமொருகானன்மையாமொருகாலென்செய்வோமென்றிடுமொருகான்,மானமொருகான்மயக்குஅந்தெனியும்வருந்துறுமகிழ்வுறும்பல்கால்.....*

(இ-ள்.) மேனிமூன்றுடையோன்—மூன்றுசரங்களை யுடையவன்—சிறந்தகந்தற்பவரைய—சிறப்புபொருந்திய சந்தர்வருகரத்தையொத்த—விதித்ததற்புரத்தில்—உண்டாக்கின தனதுநகரத்தில்—தானினிதிருந்து—தானினிமையாகவிருந்து—தொலவறந்தங்காமல்—மேன்மேற்றழைப்புறு—மேலுமேலுந்தழைக்கின்ற—காரியவசனாய்—தொழில்வயப்பட்டவராய்—ஒருகாலினமாம்—ஒருதரங்குறைவாவன்—ஒருகானன்மையாம்—ஒருதரநன்மையாவன்—ஒருகால்—ஒருதரம்—என்செய்வோமென்றிடம்—என்னசெய்வோமென்பான்—ஒருகால்—ஒருதரம்—மானமாம்—அபிமானியாவன்—பல்கால்—அநேகந்தரம்—மயக்குறும்—மயங்குவன்—தெனியும்—தெளிவான்—வருந்துறும்—துன்பப்படுவான்—மகிழ்வுறும்—சந்தோஷிப்பன்—(எ-அ.) [இ-அ-க-ம்] வீடுகட்டுவது மதைக்கெடுப்பது மதிலொன்றைவிட்டொன்றிற் பாய்வதுமாகிய விவற்றூற் சுகதுக்கமுதலியவருத்தமடைந்தனரென்பதாம். (அ-அ)

(தெளிஞனென்பவனுருவத்தை யறிவிக்கவேண்டிமெனல்.)

தளரித்தனென்னுந்தடித்தனென்னுந் தாழ்த்தனனுயர்ந்தனென்னும், வளர்ந்தனென்னுந் குறைந்தனென்னு மாருத

மோதுறுகடல்போ, லுளந்தருலந்தமன்னவன்சுழல்வதுரைப்ப
தெனென்றலுமைந்தன், கிளத்ததாதையநீதெளிஞனென்றுகா
த்தீர்த்தியோனானக்கேட்டான்.....*

(இ-ள்.) தளர்ந்தனனென்னும்-யான் தளர்ச்சியானெனென்பன்
—தடித்தனென்னும்- பருத்தெனென்பன்—தாழ்ந்தனன்-தாழ்
ந்தெனென்பன்—உயர்ந்தனனென்னும்-உயர்ந்தனனென்பன்—
வளர்ந்தனனென்னும்-வளர்ந்தனனென்பன்—குளந்தனனென்
னும்- குறைந்தெனென்பன்—மாரு. மோதுறுகடல்போல்-பெ
ருங்குற்றடிக்கின்றசமுத்திரத்தைப்போல்—உளந்தனன்-மனநி
ஞல்—அந்தமன்னவன்-அவ்வரசன்—சுழல்வது-சுழல்கின்றவது
—உடைப்பதெனென்றலும்-சொல்லுவதெவ்வாறென்று முனி
சொன்னமாத் திரத்தில—மைந்தன்-புத்திரனாக உன்—கிளத்தா
தையை-சொல்லியபிதாவை—நீதெளிஞனென்றுகாத்த-நீர்தெ
ளிஞனென்றுசொல்லிய—கீர்த்தியோனானக்கேட்டான்-கீர்தி
யையுடையவனானென்றுகேட்டான்—(எ-று.) (அஅ)

(மாயாவிலாசத்தையோர்சதையாகச்சொல்லியதெனல்.)

வண்மையாலந்த மன்னையுரைத்தால்வரும்பிறப் பிறப்பெனும்
பொய்யி, னுண்மைதன்குணர்தி யென்றுதாசுர னுத்தமமைந்த
னுக்குரைப்பா, னெண்மையமா கிப்பொய்யெனத்தோன்றியிடமு
றவிந்முயற்சியதாய்ச், சண்மயலானபிறவியினிலையக்கட்டுரை
பாகமுன்னுரைத்தோம்... ..*

(இ-ள்.) வண்மையால்-உண்மையினால்—அந்தமன்னையுரை
த்தால்-அவ்வரசனைசொன்னால்—வரும்பிறப்பிறப்பெனும்-வந்
தின்மசநமரணமென்னும்—பொய்யின்-அசத்தியத்தின்—உ
ண்மைதன்குணர்தி யென்று-உண்மையைதன்குயிதெய்நிந்துகொ
ள்வாயென்று—தாசுரன்-தாசுரமுனிவன்—உத்தமமைந்தனுக்
குரைப்பான்-தன்மையாகியசீடனுக்குச் சொல்லுவார்—எண்ம
யமாகி-சங்கற்பமயமாய்—பொய்யெனத்தோன்றி-அசத்தியமா
யுண்டாய்—இடமுறவிந்முயற்சியதாய்-விஸ்தாரமாகவிந்மு
யற்சியையுடையதாய்—சண்மயலான-அறிவின்மயக்கமான—
பிறவியினிலையை-சதந்ததின்மன்மையை—கட்டுறைபாக-உறுதி
மொழியாக—முன்னுரைத்தோம்-முன்சொன்னோம்—(எ-று.)

(பிரமசங்கற்பமேயரசனெனல்.)

தற்பரவிசம்பி லுத்தசங்கற்பஞ்சாந்நியதெளிஞனென்னன்...
பற்பலகா லுத்தோன்றியுமறையும்பரம்பியவுலகதன்வழவ...*

மற்பசங்கற்பமுளதெனிலுலகுண்டனிலதெனிலுலகை...
முற்படுமுவர்முதலியதேவர்மொய்த்தமெய்யவயவமதற்கே...*

(இ-ள்.) தற்பரவிசம்பில்-பரமாகாயத்தில்—உத்தசங்கற்ப
ம்-உதயமாகியசங்கற்பமே—சாந்நிய தெளிஞனென்னன்-முன்
சொன்னதெளிஞனென்னுமரசன்—பற்பலகா லும்-பலபலகால்
மும்—தோன்றியும்-தானேயுண்டாகியும்—மறையும்-தானேம
றையும்—பரம்பியவுலகு-விரிவாகியசகமானதுஅசங்கற்பமும்—
அதன்ஸ்வரூபமாய்—அற்பசங்கற்பம்-அற்பமாகிய சங்கற்பமா
னது—உளதெனிலுலகுண்டு-உண்டானுத்தசமுண்டு—அதவி
லதெனில்-அதிலையானால்—உலகிலதாய்-சகமிலையாய்—முற்ப
டுமுவர்முதலியதேவர்-முதன்மையாகிய மும்முர்த்திகண்புதலா
னத்தவர்க்களும்—அதற்கு-அச்சங்கற்பத்துக்கு—மொய்த்தமெ
ய்யவயம்-நெருங்கியசரிவறுப்புக்களாவர்.—(எ-று.) (கஉ)

(சங்கற்பத்தினுண்டானமுவுலகச்சிறப்புரைத்தல்.)

மேயதல்புத்திப் பாச்சன்மாத் திரத்தால் விரிஞ்சனும்பாவனமே
வி, யாயசங்கற்பவதுவினாவிண்ணிலைமந்ததுமுப்புவிதகர, நாய
கரோழாக்ருபமேருவையெனகருதுதெருக்க, மெருவங்களைசெ
றிப்பாழித்திரள்கள்சொல்லியவனமுபவனமே... ..*

(இ-ள்.) மேயதன்-பொருந்தியவாத்மாவின் து—புத்திப்பாச்ச
ன்மாத் திரத்தால்-பிரதாமாத் திரத்தினால்—விரிஞ்சனும்பாவன
மேவியாய-பிரமாவென்னும்பாவனையப்பொருத்தனதாகிய—
சங்கற்பம்-சங்கற்பமானது—வதுவினாவிண்ணில்-ஞானகாயதி
தில்—அமைத்தது முப்புவிதகரம்-உண்டாக்கினது முன்றுலக
மென்னும்பட்டணமாய்—நாயகர்-உலகபாலவொன்பது-நோழா
கிமம்-பதினான் குமனுக்கள்பெயராய்—மேனகருதுதெருக்கள்
-மேலாகியபட்டணத்திலுள்ள பதினான்குவிதகளைத்தன—நோ
ழ்ஞாலம்-பதினான் குலகம்—நாயஞாலங்கள்-பரிசுத்தமானபூமீ
கள்—செறிப்பாழித்திரள்கள்-நெருங்கியபூந்தோட்டங்களும்—
சொல்லியவனம்-சொல்லப்பட்ட ஓர்குழிந்தசோலைகளும்—உப
வனம்-தந்தனவனங்களும்—(எ-று.) (கக)

(இனவுமது.)

மேருமந்தரமேமுதலவந்தகரில்மேவியவிதோதென்பினமாஞ்
ஞரியன்றிங்கள்காற்றினுலகையாச்சுடர்களாநித்திலமாலை, நீருயர்
ததியின்றிரள்களாய்வாவிநிசுத்தியவேமெனுமவைதாலை, பேரிய
ல்வடவைகமலமாய்ப்பூத்தபெருங்கடலேமுடிமபெரியாய்...*

(கஉ)

(இ-ள்.) மேருமந்தரமேமுதல் - மகம்மேரு மந்தரமுதலியநி
ரிகள்—பெரியோய்—பெருமையையுடையவனே—அந்தகரினமே
விய—அந்தகரத்திற்பொருந்திய—விநோதவெற்பினமாம் - லீலா
பருப்பதக்கூட்டங்களாம்—சூரியன்நிலங்கள்—சூரியசந்திரர்கள்—
காற்றினுலகையா—வாயுவினாற்சலியாத—சுடர்களாம்—தீபங்களே
னபதாம்—நீருயர்ததியின்நிலங்கள் - சலநிறைந்தநதிக்கூட்டங்க
ளையே—நித்திலமாலையாம்—முத்துமாலையென்பதாம் — பேரிய
ல்வடவை- பெரிதாகியகுணத்தையுடையவட-வாடுகாக்கினியை--
கமலமாய்ப்பூத்த- தாமசாயாகமலர்ந்திருக்கின்ற — பெருங்கட
லேழும்- பெரியவேழுகடலையுமே—நிகழ்த்தியவாவி- சொல்லிய
தடாகங்கள்—ஏழெனுமவைதாம்- ஏழெனப்பட்டவைகளெனப
தாம்—(எ-று.) (கூஉ)

(உடலைப்பாவறையெனல்.)

இனையமாநகராஞ்சுகத்திடைமுன்னமியம்புசங்கற்பமன்னவனூல்
வினையினுல்வந்தவுடல்கள்பாவறையாமேற்பதத்திமையவொன்று
மீவனையுழிப்பதத்தினரகரையென்றுமனிதரோநடுப்பதத்தென்று
நீ, அனைநருவிரதவெந்திரவ்சையாந்சுழல்வனதனைச்சுவரகங்கள்

(இ-ள்.) இனையமாநகராம்—இப்படிப்பட்டமகாநகரமாகிய--
சுகத்திடை- சுகத்தினிடத்தில்—முன்னமியம்புசங்கற்பமன்னவ
னூல்- முன்சொல்லியசங்கற்பவரசனூல்—வினையினுல்வந்த-வினை
களினுல்வந்த—உடல்கள்- சரீரங்கள்—பாவறையாம்- பாவறைக
ளென்பதாம்—இமையவர்- தேவர்க்களையே—மேற்பதமென்று
ம்- மேலோகபதமென்றும்—நரகரோ- நரகர்க்களையே—வனையு
ழிப்பதத்தினென்றும்- அலங்காரமாகியபாதாளலோகத்திலென்று
ம்--மனிதரோ-மனிதர்க்களையே--நடுப்பதத்தென்றும்--மத்தியலோ
கத்திலென்றும்—அனைநருவாதவெந்திராவிசையால்- அச்சந்த
ரும்உயிரொன்னுஞ்சுத்திரவேகத்தினூல்—தசைச்சுவரகங்கள்-மா
பிசைச்சுவரானகிரகங்கள்—சுழல்வன- சுழன்றிருப்பன—(எ-று.)

(தேகோகமென்பவனை யகங்கரப்பேயெனல்.)

பல்வகைதானையியங்குறுமுடலாம்பாவறைதோறுமவ்வேந்தர், ன
ல்வழியுணர்வைதோக்குறநயிங்குறலமிலாவகங்காமென்னும், வல்
லவிப்பேய்கள்பொய்களாயிருந்தும்வந்துமெம்போலெழுமவந்
ரு, டொல்வதாம்விநோதம்புரிதருங்கணத்திலுண்டுமாவிலையு
மாகும்

(இ-ள்.) பல்வகைதானே-பலவிதமாகவே—இயங்குறுமுடலா
ம்-உலாவியசரீரமாகிய—பாவறைதோறும்-கிரகங்கடோறும்--
அவ்வேந்தன்- அவ்வரசன்—நல்வழியுணர்வை-நன்மார்க்கமுள்ள
வாத்மஞானத்தை—நோக்குறநயிங்கும்- பார்க்கநயிங்குகின்ற—
தலமிலாவகங்காமென்னும்- நன்மையில்லாதவகங்காமென்கின்
ற—வல்லவிப்பேய்கள் - வன்மையானவிற்ப்பசாசங்கள்—
பொய்களாயிருந்தும்-மிததைகளாயிருந்தும்--வந்துமெம்போ
லெழும்- வந்துணமையைப்போலத்தோன்றும்—அவந்ருபு-
அதனோடு—ஒல்வதாம்- அவளாநின்ற—விநோதம்புரிதரும்- வி
னையாட்டைச்செய்யும்—கணத்தில்கூணத்தில்—உண்டுமாம்-உ
ள்ளதாகியும்—இல்லையுமாகும்-இல்லாததாகியுமிருக்கும்—(எ-று)

{ சநதமரணத்திற் சுழன்றுவருந் துவதைச்
சுகதுக்கமடைத லெனல். }

காயமென்றுரைத்த பாவறைதோறுங் கடலிடையலைகள் போற்
ருன்றி, மாயுமேவியந்துமனைகளின்விடாமல்வருமிவனியத்திய
வெல்லா,மேயதோர்கணத்தில்கூண்களாய்த்சிக்கும்வினிலேதிரு
ருமிவன்றி, னாயதன்சங்கற்பத்தினுலிருக்கும்வளவருந்துயருழ
க்கும்.....*

(இ-ள்.) காயமென்றுரைத்த- சரீரமென்றுசொல்லிய—பாவ
றைதோறும்- கிரகங்கடோறும்—கடலிடையலைகள்போல்- சமு
த்திரத்தின்தினைகளைப்போல—தோன்றிமாயும்- உண்டாயழியும்
—மேவியந்துமனைகளின்- மேற்செய்யப்பட்டகிரகங்களிலும்—
விடாமல்வரும்- இடைவிடாமல்வருகின்ற—இவன்- இந்தச்சங்க
ற்பராசனவன்—இயந்தியவெல்லாம்- சங்கற்பித்தசகலமும்—
மேயதோர்கணத்தில்கூண்களாய்—பொருந்தியவொருகூணத்தில்—வீண்களா
ய்நதிக்கும்- வீண்களாகத்தையுடையும்—வீணிலேதிருந்தும்-வீண
கச்சுஞ்சரிக்கப்பட்ட—இவன்றான்- இந்தச்சங்கற்பவரசன்—ஆ
யதன்சங்கற்பத்தினூல்- உண்டாகியதன்சங்கற்பத்தினூல்—இருக்
கும்- உண்டாயிருக்கும்—அவ்வளவு- அந்தமட்டும்—அருந்துய
ருழக்கும்- அரியதுன்பத்திலுழைக்கும்—(எ-று.) (கூரு)

(மூன்றுசரீரத்தைமுக்குணமாகக்கூறல்)

இறையுமோர்சுகமற்றிரங்குவோன்றானுண்டென்பதோர்பாவனை
யாலே, நிறைசுகமியற்றுந்தானிலதென்றேநினைத்திழலக்கணத்தி
றந்து, குறைவறுகநீர்முன்னிருளெனப்போகுந்நித்திசெற்றின்ப
முற்றம்மு, முறைவுறுமிவனுக்குடல்கண்மூன்றுவாழுத்தம
த்திமமதம்

(இ-ள்.) இறைமுமோசகமற்று- சற்றுமொருசகமில்லாமல்—
இரங்-வான்-விசனப்பறிபவன்—தானுண்டென்பது-தானுண்
டென்பதாகிய—ஓர்பாவனையால்- ஒருபாவனையினால்— நிறைசக
மியற்றும்- மிகுந்தவுலகத்தைபுண்டாக்கும்— தானிலன்-
நினைத்திழல்- தானிலலையென்றுகருதினால்— உக்கணத்திறந்து-
ந்தண்ணத்திற-சக)மிறந்து—குறைவறுகதிர்புன்- குறைவில்லா
தருளியன்பு—இருளென- அந்தகாரத்தைப்போல-- போகு
ம்- நீங்கும்—குறித்தகிறின்பமுற்றமியும்- கருதியவிடவிற்ப
தையடைந்தமுத்திய—உறைவுறுமியனுக்கு - வாசஞ்செய்தின்
றவிச்சங்கற்புருடனுக்கு—உடல்என்-சரிசங்கள்—உத்தமமத்தி
மமதமம்- உத்தமமத்திமமதமமென்று— மூன்றுளவம்- மூன்
றுள்ளவாசம்-(எ-று.) [இ-அ-க-ம்] பிரமமபாயி விளங்கி வ
றிவானது பிரமமென்றதிடவந்தவசரத்திற் சங்கற்பமாய்த் தன
க்காரமானபிரமத்தை மறந்ததின் பிரதிவிட்பமாயிருக்கின்ற
இவ்வாசங்கனாயதனையானெனதென்றபிமானித்தவசம்பா
வத்தோய் விடயவுண்முகனாய்ச்சநநமரணமென்னுந் துக்ககார
த்திலமுந்நினதென்பதாம். (சுசு)

சங்கற்பவிலக்கணங்களைக்கூறியவற்றை
நிவிர்த்திக்கும்பொருட்டதற் சப்பலமாயிருக்க
ன்ற முக்குணங்களை நிவிர்த்திக்கவேண்டி
யவற்றின் குணங்களைக்கூறல்.

முக்குணந்தானே மூன்றுடலாகிமுலமா மூன்றுலகிற்கு, மக்குண
த்தன்னிற்றமங்கொள்கங்கற்பமாவதுபகுதியில்செயலாற், அக்
கமாய்வருந்திப்பாதலப்புவாந்தாயசத்தினவங்கொள்கங்கற்புமி
க்கதற்றருமஞானவீயுளதாய்வேந்தர்வேந்தெனமிகவிளங்கும்..*

(இ-ள்.) முக்குணந்தானே- மூன்றுகுணங்களே—மூன்றுடலா
கி-மூன்றுசாரமாய்—மூன்றுலகிற்குமுலமாம்- முவுலகங்களுந்
ஞங்காரணமாம்—அக்குணத்தன்னில்- அந்தகுணங்களில்— தம
ங்கொள்கங்கற்பமாவது - தாமக்குணத்தையுடைய சங்கற்பமெ
ன்பது—பகுதியில்செயலால்- ப்ரகுதியில்செயலினால்— துக்க
மாய்வருந்தி- துன்பத்துடன்வருத்தமுற்று—பாதலப்புவாம்-
பாதாளத்திருமிகளாம்— தாயசத்தினவங்கொள்க - பரிசுத்தமாகிய
சாத்துவிதகுணத்தையுடைய— சங்கற்பம்-சங்கற்பமென்பது—
மிக்கதற்றருமம்- மிகுந்த தல்லதருமங்களுமும்—ஞானம்- (மிகு
த்த) ஞானங்களுமுடைய— வீயுளதாய்- மோகத்தையுடைய

தாய்—வேந்தர்வேந்தென- சகரவர்த்தியைப்போல— மிகவிளங்
கும்- மிகவும்பரகாசுக்கும்—(எ-று.) (சுசு)

{ முக்குணங்கண்முதலிய யாவையுநீக்கி }
{ முத்தியையடையமுயற்சியையறிவித்தல் }

இராசதகுணசங்கற்பமிவ்வுலகவியல்புறுமுடிப்பியாயிங்கும்.*
விராவியவிந்தமுன்னறபுமவிட்டுமெய்ம்மையாய்த்தானிலதென்
னி, விராகுலமாகவனையசங்கற்பநிலமமாய்பரபதமடையுந், ஞ
ராகையாம்பாரிவை யனைத்தையுநீக்கித் துண்மனமனத்தினுனி
றுத்தி *

(இ-ள்) இராசதகுணசங்கற்பம் - இராசதகுணத்தையுடையச
ங்கற்பமென்பது—இவ்வுலகில்-இச்சகத்தில்—இயல்புறுகுடும்பி
யாய்- இயல்பாகியசம்சாரத்தையுடையதாய்—இயங்கும்- விளங்
கும்—விராவியவிந்தமுன்னறபுமவிட்டு - சேர்ந்திருக்கின்றவிம்
முன்னறபுநீங்கி—மெய்ம்மையாய்- உண்மையாக—தானிலதெ
ன்னில்- சங்கற்பமிவ்வுலகவியல்பு—விராகுலமாக- வருத்தமில்லாத
வனாக—அனையசங்கற்பம்- அச்சங்கற்பமானது—நிலமமாய்
ரபதமடையுந்- நின்மலமாகியபரமபதத்தையுடையது— ஞா
ராகையாம்பாரிவை- ஞாரசையாகியிருஷ்டிகள்— அனைத்தையுந்
க்கி- யாவையும்விடுத்தி—துண்மனம்- குற்றமுள்ளமனதை—
மனத்தினுனிறுத்தி- (சுத்தமான)மனத்தினுனிலப்படுத்தி-(எ-று.)
(சங்கற்பநாசமேமுத்தியாமெனல்.)

உள்ளினும்புறத்துமெழுந்தசங்கற்பமொருக்கிட வொருப்பட-
னைவா, யெள்ளருந்தவங்கள் கற்பகோடிகணியியற்றினும்பாதலம்
பூயி,தள்ளருந் துறக்கமேவினுமுனக்குச்சுசுந் துசங்கற்பமாய்வல்
லாற், நெள்ளியபரமபதத்தினேமேவதியக்கமினுபாயம்வேறில்லை,

(இ-ள்.) உள்ளினும்புறத்தும்-அகத்தினும்புறத்தினும்—எழுந்
தசங்கற்பம்- உதயமானசங்கற்பத்தை— ஒருப்படமொருக்கிட
நனைவாய்- ஒருமிக்கக்கெடுக்கச்சித்திப்பாய்— எள்ளருந்தவங்
ள்- நிதிக்கப்பபாததபசுகள்— கற்பகோடிகணியியற்றினும்-
கற்பகோடிகாலநீசெய்தாலும்—பாதலம்-பாதாளத்தையும்—பூ
யி-பூமியையும்— தள்ளருந் துறக்கமேவினும்- நீக்கக்கரி. சுவர்க்
கத்தைப்பொருத்தினும்—உனக்குச்சார்து- உனக்குச்சொல்லி
ய—சங்கற்பமாய்வல்லால்-சங்கற்பநாசத்தையன்றி—தெள்ளிய
பரமபதத்தினேமேவ-தெளிவானபரமபதத்தையுடைய—தியக்கமி
ல்-கலக்கமின்றிய—உபாடம்வேறில்லை-புத்தியானதுவேறில்லையா
ம்—(எ-று.) (சுசு)

(பிரமாமுபவத்திற்சங்கற்பநீங்கினை வநிசயமுணர்த்தல்.)

ஞாயிசுளும்விசாரங்களும்கூடப் பிரமசுஞ செய்சங்கற்ப ராசத்
தை, முயலுதிநனிசங்கற்பமாங்கயிற்றின்முடிவதுபாவையெல்
லையியல்புதிகொளவையெல்லாமந்தக்கயிற்றினைபெளிதினிலுத்
தான், மயல்கொள்பாவனைகளெங்ஙனெதுளாய்மடிபுமோவறிகில
மைந்தா... *
.....

(இ-ள்.) ஞாயிசுளும்—தன்பங்களும்—விகாரங்களும்கூட—வே
ற்றுமைகளும்கூட—பிரமசுஞசெய்—பிரமாதந்ததச்செ
ய்கின்ற—சங்கற்பநாசத்திமுயலுதி—சங்கற்பத்தைக்கெடுக்கமு
யற்சிப்பாய்—நனிசங்கற்பமாங்கயிற்றில்—மிகவுஞ்சங்கற்பமான
பாசத்தல்—முடிவதுபாவையெல்லாம்—அளவற்றபாவனைகளெ
ன்னும்—இடல்புறுகொளவையெல்லாம்—இடல்புள்ளசரமாயுண்
டாகும்—அந்தக்கயிற்றினை—அப்பாசத்தை—எளிதினிலுத்தா
ல்—இலகுவாயுத்துவிட்டால்—மயல்கொள்பாவனைகள்—மயக்க
த்தையுடையபாவனைகள்—எங்ஙனெதுளாய்மடிபுமோ—எப்படி
துகளாய்ந்தசெக்குமோ—மைந்தாவறிகிலம்—பத்திரேனெதரிக்கே
ம்—(எ-று.)—

{திருக்குறளூட்டியாற்றிரிப்பல்வருபங்களுயிருக்கில்}
{மசங்கற்பத்தைக்கெடுத்துச்சுகத்திலிருப்பாயெனல்}
ஞானிசெய்சங்கற்பமின்றி—புன்வந்துதோன்றியதொழில்வழிநீ
பாய்,பனிசெய்சங்கற்பமானடிமலறிவுபார்வைகளென்னுட்ப
ற்றூசு,தனியுயிர்பிரமபதமடைந்தலெவிகற்பமாந்தனைபெ
ள்ளி,யினியனையுத்துவத்திலேசுழுத்தியிதமுற்றின்பமேபெ
யுவாய்... *
.....

(இ-ள்.) ஞானிசெய்சங்கற்பமின்றி—தன்பஞ்செய்கின்றசங்கற்
பமில்லாமல்—முன்வந்துதோன்றிய—எதிரோவந்துதோற்றிய—பனி
தொழில்வழிநிற்பாய்—தொழிலின்மாரீகத்திலிருப்பாய்—பனி
செய்சங்கற்பம்—நடுக்கஞ்செய்கின்றசங்கற்பமானது—மாண்டி
டில்—இறக்குமாகில்—அறிவு—ஞானமானது—பார்வைகளனைத்தி
னுட்பற்று—திரியங்களைனைத்திலுட்பற்றமாட்டாது—தனியுயர்
பிரமபதமடைந்து—ஒப்பற்றுயர்ந்திருக்கின்றபிரமபதத்தைச்ச
ர்ந்து—அகிலவிகற்பமாந்தனைபெலாம்—சகவேறுபாடானவிகற்ப
ங்களியாவையும்—தள்ளி—நீக்கி—இனியலாய்—இனிமையுடைய
னாய்—சுழுத்தியிதமுற்று—சுழுத்திமனதையடைந்து—எசுநீ
னுவத்தில—அத்துவித்தத்தில்—இன்பமேபெயுவாய்—பிரமசுஞசெய்த

யேயடைவாய்—(எ-று.) [இ-ம்]சங்கற்பமுதித்தவிடத்தொடுக்கி
த்தன்மயமாகநிற்கவேண்டியென்பதாம். (நக)

{சங்கற்பத்தைக்கெடுக்குநிமித்தம்,
{அதினுற்பத்திநாசமியாதெனின்}

என்னலுமுயர்சங்கற்பமேதென்னவெழுந்ததும்வளர்ந்ததும்பாய்
ந்து,சன்னமாகியதுமெங்ஙனமென்றுவஞ்செய்தாருணமைந்
தன், பன்னியேகேட்பவதற்கணுநாப்பரன்பரமாயுண்டென
ல்வடிவாய்,மின்னியசமமாமறிவுகாண்பவற்றின்மேவுறவெழுதல்
சங்கற்பம் - - - - - *

(இ-ள்.) என்னலும்—என்றுசொல்லவும்—உயர்சங்கற்பமேதெ
ன்ன—உயர்ந்தசங்கற்பமாவதெனினும்—எழுந்ததும்—உண்டா
னதும்—வளர்ந்ததும்—விருத்தியானதும்—மாய்ந்தசன்னமா
கியதும்—விய்ந்துதேய்ந்ததும்—எங்ஙனமென்று—எப்படியென்
று—தவஞ்செய்தாருண—தவத்தைச்செய்கின்றதாருமுனியை—
மைந்தன்—சீடனுனவர்—பன்னியேகேட்ப—விபரமாய்க்கேட்க—
அதற்கவனுநாப்பான்—அதற்கவர்கொல்லுவார்—பரமமாய்—மே
லானதாகியும்—உண்டெனல்கடிவாய்—சத்தாசாமானியல்வருப
மாகியும்—மின்னியசமமாமறிவு—விளங்கியசமமானவாத்மஞா
னமானது—காண்பவற்றில்—திரியத்தில—மேவுறவெழுதல்ச
ங்கற்பம்—பொருந்தவுண்டாதலேசங்கற்பமாய்—(எ-று.) (நஉ)

(சங்கற்பவதயங்குறல்.)

அற்பமாயெழுந்துதானுநாகியடைவிலேபையப்பையப்பருத்
துத்,தற்பரமனமாந்தெளிவறமுடிச்சடத்துவந்திடத்திலுண்டா
க,யுற்பவமுதல்போல்வளர்வுறுமைந்தாவுணர்வுகாண்பவற்றினை
யுன்னி,நிற்பதாந்தனக்குவேறுபோற்கண்டுநிகழ்ந்தசங்கற்பமா
யநிகழும் - - - - - *

(இ-ள்.) அற்பமாயெழுந்து—சிறிதாகவுண்டாய்—தானுநா
தொலெருமுதலாகியிருக்கும்—அடைவிலேபையப்பையப்ப
ருத்து—பிரமமாகமெல்லமெல்லவளர்ந்து—தற்பரமனமாந்தெ
ளிவு—பரமாத்மாவாகியதெளிவை—அறமுடி—மிகவுமறைத்து—
சடத்துவம்—சடபாவமானது—திடத்திலுண்டாக—பிரமாயுண்டா
கும்படி—உற்பவமுதல்போல்—உதித்தமேகத்தைப்போல்—வள
ர்வுறுமைந்தா—வளருங்குழந்தாய்—உணர்வு—அறிவானது—கா
ண்பவற்றினை—திரித்யத்தை—உன்னிநிற்பதாந்தனக்கு—பாவித்தி

(இ-ள்.) தண்ணிலத்தோலும்- அரிசிக்குமியும்- செம்பிணித்க
ளிம்பும்-தாம்பிரத்துக்குக்களிம்பும்-சகசமாய்- சுபாவமா (யி
ருந்தும்)-தொழில்விசேடத்தால்-கருமவிசேடங்களினால்-வி
ண்மப்போம்-நீங்கிப்போம்-அதுபோல்-அதைப்போல்-புருட
(ருச)

ஹம்-ஆத்மாவும்—மலத்தையேவி-அஞ்ஞானத்தையடைந்து—
பொக்குதலிலுடையம்—(விசாரத்தா) னீக்கக்கொளிஞ்ஞத வியபா
ம்—கொண்டசந்தேகமொழித்து—கொண்டசந்தேகத்தையிட்டு
—குருவினவல்லபவிளக்கத்தால்—ஆசாரியவல்லபமானவிளக்க
த்தால்—நீமுயல்வாய்—நீமுயற்சிசெய்வாய்—கண்டனமெனவீ
ணா-கண்டோமென் னுமொலலப்பட்டசகலமும்வீணும்—நானுநீ
நானும்—குருவுஞ்சேடனும்—பரம்பொருட்பொவிவே-பரம்பர்
காசமாகவே—கண்டனம்-தரிசித்தோம்—(எ-அ.) (ராஜ)

(உவமானத்தை முடித்தல்.)

எனவவருநாதையாவையுங்கேட்டவிரவிலங்கவனாநானெய்த.*
மனமகிழ்ந்தரிச்சித்தெனெழுட்டத்தளிர்மேல் வந்தன னிருவரு
மெய்யம்மைச், கனகதைகளினுற்காதலுற்றவர்போற்கங் பூலக்க
ணமெனக்கிழித்தல், வனகனைநீங்கிகங்கையுற்றனனுவன்கதை
ப்போலுமிச்சகமே.....*

(இ-ள்) எனவவருநாதை-இப்படியென்றந்ததோருமுனிசொ
ல்லிய—யாவையுங்கேட்டி-சகலவருத்தங்கொய்க்கேட்டி—அவ்வி
ரவில்-அந்தவிராத்திரியில்—அங்கு—அவ்விடத்தில்—உவனாநா
னெய்த-அம்முனியையானடைய—மனமகிழ்ந்தரிச்சித்து—மன
மகிழ்ச்சியாய்ப்புசித்து—என்மெயி-என்னுடன்—அத்தளிர்மே
ல்வந்தித்தனன்—அத்தளிர்மேல்விருந்தான்—இருவரும்—நாங்கனி
ருவரும்—மெய்யம்மைச்சகதைகளினால்—உணமையானவநக
தைகளினால்—காதலுற்றவர்போல்-விடபுருடர்களைப்போல—
கங்குலைக்கண்மெனக்கிழித்து—இரவைஷணத்தரமாகத்தன்வி—
அவ்வனகனைநீங்கி—அத்தோருணப்பிற்றித்து—நான் கங்கையுற்ற
னன்—யான்கங்காதையையடைந்தான்—இச்சகம்—இவ்வுலகமா
ன—அவன்கதைபோலும்—அவன் சொன்ன கதையை யொக்கும்
—(எ-அ.) [இ-உ-க-ம்] இக்கதை திருஷ்டாந்தமாக, ஆத்மநி
ஷ்டியிற் சங்கற்பமுதலியசகமித்தையென் றறியவேண்டுமென்ப
தாம். (ராஜ)

(தாருரன்கதைமுற்றிற்று.)

கதை-யு-இ-கவிதை-எனகண்.

கசன்கதை.

(அவதாரிகை.)

முன்கதையிற் சித்துவிலாசமான சங்கற்பமே சீவேஸ்வர சகங்க
ளாக விளங்குவதை நிரூபித்து, இவைகள் சித்தேயா மென்
பதை யனுபவமாயறிவிக்குநிமித்தங் கசன்கதையை
நிரூபிக்கிறார்.

{ கணமுநியின் றிடவாயுளின் விடயவிச்சைக் }
கெய்க்கவேண்டுமெனல்-வேறு.

முடிவறுகாலத்தன்னின்றுமாழிதருமாணி நூறு.....*
நொடியனவென்னும்பற்றாதிதனையெநெடிதாய்நோக்கி.....*
பொடிவறுபாரவேட்கையுறுவதென்பொருள் கருணினிப்.....*
படர்வதாமுள்ளத்தாசைபற்றறவொருக்கிற்பாய்.....*

(இ-ள்.) முடிவறுகாலத்தன்னில்-அளவில்லாதகாலத்தில்--மொ
ழிதருமாணி நூறும்-சொல்லப்பட்ட நூறுவருடும்--நொடி
யனவென்னும்பற்றாது- நொடிநேர மென்றாலும் போதாது--
இதனெநெடிதாய்நோக்கி- இதைநெடுங்காலமாகப்பார்த்து--
பொடிவறுபாரவேட்கை-கெடாதமிருந்தவாசையை--உறவதென்-
பொருத்துவதென்ன--பொருள்கருணினி- விடயங்களைச்சித்தித்
து-படர்வதாய்--விநிவதாய்--உள்ளத்தாசை- மனநினைச்சை--
பற்றறவொருக்கிற்பாய்-பற்றில்லாமற்கெய்தித்தருட்பாய்(எ-அ)

(விடயவிச்சைகூடாததெனினி)

மாலறவெங்ஙனின்ருயங்கனேவாழ்வாய்பாரிற்.....*
கோலதன்மணிகளவேண்டாதிருக்கவுங்குறிப்பாயுற்.....*
தூலதன்னிழல்பொலுண்டாமாத்நிர்ந்தோற்றமான.....*
ஞாலமுப்பரமத்தன்னினலப்பெறத்தோன்றுமன்றே.....*

(இ-ள்.) மாலறவெங்ஙனின்ருய்- ஆசையிறந்தெத்தன்மையரு
யிற்றியோ--அங்கனேவாழ்வாய்- அத்தன்மையருவேநீவா
ழக்கடவை--பாரில்-பூமியின்கண்--கோலதன்மணிகள்-அழகிய
தல்லமணிகள்--வேண்டாதிருக்கவும்-விருப்பாதிருத்தும்--குறி
ப்பாயும்-நெருங்கிப்பாய்கின்ற--தூலதன்னிழல்பொல்- மிகுந்
தல்லொளியைப்போல--உண்டாமாத்நிரம்- சத்தாமாத்நிரமா
து--தோற்றமானஞாலமும்-உண்டானவுலகமும்--பரமத்தன்னி

ல்-பிரமத்தினிடத்தில்—நலம்பெறத்தோன் றும் -தன்றாகத்தோன் றும்-(ஏ-று.) [இ-உ-க-ம்] பிரமப்பதிபலனமானசகத்தை வேறு
கக்கண்டிச்சகக்கடாத்தாம். (உ)

(சகத்திற்றுன்பமின் நிச்சஞ்சரிக்குநெதியாதெனின்)

ஆதலாற்பரமந்தன்பாலகத்தேனகத்தேனெயென்.... *
ரோதுபாவனைகருண்டாமுற்றபற்றிலாமையாலே *
சாதமிலகத்தனாகுஞ்சன்னதிமாத்திரத்தால் *
மேதஞ்சகத்தனாமிவ்விரண்டலால்வேறுமேவா ... *

(இ-ள்.) ஆதலால்-ஆதலினால்—பரமந்தன்பான்-பிரமத்தினிட
த்தில்—அகத்தன்—அகர்த்தாவென்றும்—கத்தேனெயென்றும்—கர்
த்தாவென்றும்—ஒதுபாவனைகருண்டாம்- சொல்லப்பட்டபால
னைகருண்டாகும்—உற்றபற்றிலாமையால்- பொருத்திடவாசை
யில்லாததினால்—சாதமிலகத்தனாகும்- உண்டாகாதவகர்த்தாவா
ம்—சன்னதிமாத்திரத்தால்- சன்னதானமாத்திரத்தினால்—மேத
ஞ்சகத்தனும்- மேன்மையானகர்த்தாவாம்— இவ்விரண்டலால்-இ
ந்தவிரண்டையல்லாமல்—வேறுமேவா- (ஆதமாவில்) வேறென்
றுமடையாவாம்—(ஏ-று.)

(இதுவுமது.)

அகத்தனிற்கத்தன் றன்னிலமைந்ததேதத்தினின்பாய் *
முகத்தமாமிரண்டுமன்றிமுனைத்தெழுமனதைதுங்கி.... *
மிகத்தனிரமாய்நிற்றியகத்தனும்விளம்புநெரிந்..... *
சகத்தனாய்நிற்றியேனாநன்றிதுதுயரொன்றில்லை *

(இ-ள்.) அகத்தனில்- அகத்தானிலும்—கத்தன் றன்னில்- கர்
தானிலும்—அமைந்ததேது- (உனக்) கிசைந்ததெதுவோ—அத
னினின்பாய்-அதனிடமாயிருப்பாய்—முகத்தமாமிரண்டுமன்றி-
பரசன்னமானவந்தவிரண்டுமல்லாமல்—முனைத்தெழுமனதைது
ங்கி-தோன்றிவாராநின்றமனதைவிழுங்கி—மிகத்தனிரமாய்நி
ற்றி-மிகவுமொப்பிப்பிந்ததிடமாயிருப்பாய்—அகத்தனும்-அக
ர்த்தாவாகவும்—விளம்பும்-சொல்லப்பட்ட—நெரிந்ககத்தனாய்-
ஒப்பில்லாதநல்லகர்த்தாவாகவும்—நிற்றியேனும்- நின்றனும்—
இதுநன்று-இதுவேநன்மையாம்—துயரொன்றில்லை—துன்பமா
னதுசுற்றுமில்லை—(ஏ-று.) [இ-உ-க-ம்] கர்த்தத்துவவகர்த்தத்து
வமென்னுமிரண்டொன்றோருக்கிற் றுன்பமின் றென்பதாம்.

(தேகோகநீக்கிப்பயனியாதெனின்.)

முன்னியவகத்தனாகியான்சகமுறைசெய்கின்றே ... *
ன்னியநினைவிலாமையால்தில்விகாரமில்லை..... *
யென்னதுநீநான்செய்தேன்செய்திலேனென்னும்பார்வை.... *
முன்னியப்பொழுதே துன்பமுடலைநானென்பாருண்டோ..... *

(இ-ள்.) முன்னியவகத்தனாகி-நினைக்கப்பட்டவகர்த்தாவாய்--
யான்சகமுறைசெய்கின்றேன்-நான்சகத்தினொழுங்கிப்படிநடக்
கின்றேன்—அன்னியநினைவிலாமையால்- வேறான கருத்தில்லா
மையால்—அதில்விகாரமில்லை- அவ்வகத்தனில்வேறுபாடிலை--
என்னதுநீநான்- என்னதென்றும் நியென்றும் நானென்றும்—
செய்தேன்செய்திலேனென்னும்-செய்தேனென்னுஞ்செய்யவில்
லையென்றும்—பார்வையுன்னியப்பொழுதே துன்பம்-மதித்தபொ
தேதுக்கமாம்—உடலைநானென்பாருண்டோ- சரீரத்தைநானெ
ன்பவருமுண்டோ—(ஏ-று.)

(இ)

(தேகோகத்துன்பமாமெனல்.)

மொய்யுடனானெயென்னின்மூவேழுநரகமும்... *
வெய்யவன்றுயராமேனுமெய்யையானென்னவேண்டாம்.... *
வையமில்லேவிநல்லோர்நினைவோவனைத்தாமுனுங்..... *
கையுறத்தின்போனுநாய்ப்பிணங்கவரார்நீசர்..... *

(இ-ள்.) மொய்யுடனானெயென்னில்-உறுப்புக் கெருங்கியசரீர
த்தைநானெயென்றுசொல்லில்—மூவேழுநரகமும்- இருபத்
தொருநரகமுமதுவெய்யம்— வெய்யவன்றுயராமேனும்-வெய்
வியவலியதுன்பமானுளும்— மெய்யையா னென்னவேண்டாம்-
உடலைநானென்றுசொல்லவேண்டாம்—ஐயமில்- சந்தேகமில்லா
து—கேள்விநல்லோர்-கேள்வியையுடையசத்துக்கள்—நீசர்-சன்
டாளர்கள்—அனைத்தாமுனும்- சகலமாமிசங்கனையும்— கையுற
த்தின்போனும்-கைவசமாகப்பிப்பவராயினும்—நாய்ப்பிணம்
-நாயினதுமாமிசத்தை—கவரார்- புகியார்கள்—(அதுபோல்)
நினைவோ- (தேகநானென்று) கருதுவார்களோ—(ஏ-று.) (ஈ)

(தேகோகத்தைநீக்கவேண்டுமெனல்)

நாமுடனென்னுமாசான்ஞானக்கருடாய்ப்போருந்..... *
தோமுதுமதனைத்தூர்த்தார்ப்போற்சோதிஞான..... *
மாமுகவிலாநிலாப்போல்வயங்கிடுமினையகண்ணு..... *
லேமுதுபிறவிவேலியிருங்கையெளிதுதோன்றும் *

(ஈ)

(இ-ள்.) உடல்-சரிமமானது—நாமென்னுமாசால்-யாமென் னுங்களங்கத்தினால்—ஞானக்கண்ணுருடாய்ப்போடும்—ஞானநிரு ஷ்டிதெரியாததாகும்—தோமுறுமதனை—குற்றமிருந்தவர்களால் கத்தை—தாரத்தார்ப்போல்—தாரத்தள்ளுவார்களாயின்—சோ திருஞானம்-பிரகாசஞானமானது—மாமுடிலாநிலாப்போல்—க லத்தமேகமில்லாவிடத் துவிளங்குநிலைப்போல்—வயங்கியும் பிரகாசிக்கும்—இணையகண்ணால்—இப்படிப்பட்ட திருநீடியினால் —ஏழுபிறவியிலே—மிருந்தசதநசமுத்திரத்தின்—இருங்கனா யெளிதுதோன்றும்—அழகுள்ளமுத்திர மெளிதாயுண்டாம் (எ-று.) [இ-க-ம்] பஞ்சபூதவிசாரமானபௌதிகத்தையானெ ன்பதே பவத்துன்பமாமென் றறிந்ததை நீக்கிற் சுயஞ்சித்தாய மாமென்பதாம்.

(தேவோகத்தைநீக்குதற்குபாயமியாதெனின்)

அனைத்தினுங்கத்தனல்லெனவனிவனவ்வேனென்ன... *
நினைத்தனத்தாறுதியாகிநிறியால்கின்றென்னி... *
லனைத்தினுங்கத்தனானையவனுமதுநானென்ன... *
நினைத்தசைவொன்றுமின்றிச்சயமாகிநிற்பாய்... *

(இ-ள்.) அனைத்தினும்-சகலத்தினும்—கத்தனல்லென்-நான்க ர்த்தாவல்ல—அவன்-அவனென்பதும்—இவன்-இவனென்பதும் —அல்லெனென்ன-யானல்லெனென்று—நினைத்து-சிறிதித்து—உ ளத்துறுதியாகி-மனநிற்பிடமுண்டாய்—நிற்றி- (அகர்த்தாவா) யிரு—அஃதின்மென்னில்—அப்படியில்லையாயின்—அனைத்தினு ங்கத்தனானே-சகலத்துக்குங்கர்த்தாநானே—அளவறும்-அளவி ல்லாத—அதுநானென்ன—அப்பொருள்களுநானென்று—நினை த்து-சிறிதித்து—அசைவொன்றுமின்றி - சலனமொன்றுமில்லா மல்—நிச்சயமாகிநிற்பாய் - உறுதியாய்க் கர்த்தாவாயிருப்பாய் (அ) —(எ-று.)

(இதற்குமுன்னுநிச்சயங்கூறல்.)

அன்றெனிலொன்றுமல்லவொன்றுநாமாருமென்றே... *
நின்றவிப்பதத்தினன்றிநின்பதத்தினின்றிநிற்பா... *
யொன்றெனுப்பதத்தைக்கண்டவுத்தமர்தன்பாணிந்பர்... *
துன்றுவாதனையேபந்தந்தொல்லீடதனைத்திர்தல்... *

(இ-ள்.) அன்றெனில்- (அப்படி) யல்லாவிடின்—ஒன்றுமல்ல —(இவ்விரண்டி) லொன்று (நா) னல்ல—நாமொன்றாகும்—யாம் —(வாக்குமனத்தைய) வொன்றையாம்—நின்றவிப்பதத்தின்-இ

ருந்தவிப்பதங்களுள்—நன்றிநின்பதத்தினில்—உத்தமமாகியவுன துபதத்தில்—நீறிப்பாய்-நீயிருப்பாய்—ஒன்றெனுப்பதத்தை- னகமென்கின்ற (பரம) பதத்தை—கண்டவுத்தமர் தன்பாணிந்ப ர்—தரிசித்தசத்துக்கடன்னிடத்திலிருப்பார்கள்—துன்றுவாதனை யேபந்தம்-நெருங்கியவாசனையேபந்தமாம்—அதனைத்திர்தல்-அ வ்வாசனையே—தொல்லீடம் - பழமையானமோஷமாம்— (எ-று.) [இ-உ-க-ம்] பிரகிருதிமுத விச்சரிபரியந்தமுள்ள சகல விடயமும் யானல்லவென்பதற்கு விலக்கணமேதானென்றும்து அ ன்வாயுந் தன்மமாய் விளங்குஞ் சலக்கணமே தானென்றும்து இவ்விரண்டிமின்றித் தன்மமாய்விளங்குதலென்றுஞ் சொல்லப் பட்ட விம்முன்றனுபவமுந் தேகவாசனையைநீக்குதற்குயுத்தியா மென்பதாம். (க)

(வாசனத்தியாக மியாதெனின்.)

புலன்களிற்பழகிச்சித்தம்புண்டவாதனைகண்முன்னே... *
யலம்பெறமாற்றிவிட்டிற்றித்தவாதனையுத்திரவாய்... *
நலந்திகழருள்சந்தோடதப்புதாசினமிந்தாலு... *
மலந்தவிர்குணங்களாகமனத்தமுந்தாதுசெய்வாய்... *

(இ-ள்.) புலன்களிற்பழகி-சத்தமுதவியவிடயங்களிற்பழகி-சி த்தம்-மனமானது—புண்டவாதனைகள்-தரித்தவாதனைகளை—மு ன்னலம்பெறமாற்றி—முன்பலம்பெறும்படிசெய்தது—விட்டிற்றித் தவாதனையும்—மோஷத்துக்கித்த (சுத்த) வாதனையையும்— திரவாய்- (பின்) விட்டிவிடுவாய்—நலந்திகழருள்-நன்மைபிரகா சிக்கின்றவருளும்—சந்தோடம்-சந்தோஷமும்—நட்பு-நட்பும் —உதாசினம் உதாசினமுமாகிய—இந்நாலும்—இந்நான்கும்— மலந்தவிர்குணங்களாக—மாசந்நிருக்கின்ற குணங்களாக—மன த்தமுந்தாதுசெய்வாய்-அதன் (செய்யுழை) மனநிற்பற்றமற் செ ய்வாய்—(எ-று) [இ-ம்] பிரமசபாவமாய் பிரகாசிப்பதே பெத்த முத்தியின் வாசனத்தியாக மென்பதாம். (ங)

(பிரமசபாவமாய்விளங்குவதெவ்வனமெனின்.)

உள்ளுறுதொழில்கண்முற்றுமொருக்கியோருணர்வைப்பந்தி... *
மெள்ளவாங்கதுவுமந்தக்கரணங்களுடனேவிட்டு... *
தள்ளுவெல்லாமெத்தாற்றள்ளினாயதுவுந்தள்ளித்... *
தெள்ளுணர்வுள்ளஞ்செய்கைதேகருளனைத்துந்தீர்ந்து... *

(இ-ள்.) உள்ளுறுதொழில்கள்- உள்ளத்தின்கண்ணுள்ளசெய் வ்களை—முற்றுமொருக்கி- முழுதுங்கெடுத்து—ஒருணர்வைப்ப

சஉய

ஞானவாசிட்டம்.

ற்றி-ஒப்பற்றசின்மாத்திரவாசனையைப்பிடித்துக்கொண்டு—மெ
ள்ளவாங்கதூவும்—மெல்லவவ்விடத்தலந்தச்சித்துவாசனையையும்
—அந்தக்கரணங்களுடன்விட்டி—அந்தக்கரணங்களுமிங்கெடு
த்து—தள்ளுவவெல்லாம்—தள்ளப்பட்டயாவும்—எத்தாற்றள்
ளினாய்—எந்தமுயற்சியினுனிக்கிணையோ—அதுவுந்தள்ளி—அம்மு
யற்சியையுந்தள்ளி—தெள்ளுணர்வு—தெளிவானவறிவும்—உள்ளம்
—மனதும்—செய்கை—தொழிலும்—தேச—(ஞான) பரகாசமும்
—இருள்—(அஞ்ஞா) ஞந்தகாரமுமாகிய—அனைத்துந்தீர்த்து—
சகலமுநீங்கி—(எ-று.) (யச)

(இதுவுமது.)

வாதனைவடிவமானவினவகளுமற்றிவற்றைப் *
பேதமாய்ப்பழகுவோனும்பிராணனிலியக்கந்தானு *
மியாதுமூலத்தோடீர்த்துவிண்ணகமென்னநின்ற *
வியாதுதீர்சாந்தனயென்னுயினையதுநீமெய்யால் *

(இ-ள்.) வாதனைவடிவமான—வாசனாருபமாகிய—இவைகளுந்—
(இப்பொழுதுசொல்லப்பட்ட) வினவகளுந்—மற்றிவற்றை—இ
வைகளை—பேதமாய்—வேற்றுமையாக—பழகுவோனும்—பழகு
கின்றசிதாபாசனும்—பிராணனிலியக்கந்தானும்—பிராணவாயுவி
ன்சலனமும்—இயாதும்—எதுவும்—மூலத்தோடீர்த்து—காரண
த்துடன்மெய்யுத்து—விண்ணகமென்னநின்றால்—ஆகாயத்தைப்
போலநிற்பாயாயின்—இயாதுதீர்சாந்தனாய்—சகலமுநீர்த்து
பசாந்தனாய்—என்னுயினை—எதுவாயினை—மெய்—உண்மையாக
—அதுநீ—அதுவேநியாயம்—(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] விருத்திஞான
த்திலுள்ளவசத்தவாசனையுஞ் சமாதிஞானத்திலுள்ளசுத்தவாச
னையுமிறக்கித் கூடஸ்தபிரமவயிக்கியமானவத்துவிதம்விளங்கு
மென்பதாம். (யஉ)

(அங்கனம்விளங்கியசேவன்முத்தரிலக்கணமியாதெனின்.)

உளத்தினிலனைத்துமற்றியுலகலோர்பற்றதின்தி *
அளக்கிலாநிலையினின்றோர்அகளுமுத்தராவா *
ரளக்கருமீசராவார்க்குசமாதிதானுங் *
கொளத்தருமந்தானுங்குடினும்விடினுமுத்தரி *

(இ-ள்.) உளத்தினிலனைத்துமற்றி—மனதிலுள்ளசகலவாசனை
யையுங்கெடுத்து—உலகிலோர்பற்றதின்தி—சுத்தநின்றனெருபற்றி
ல்லாமல்—அளக்கிலா—அசைவற்ற—நிலையினின்றோர்—நிலையினி

ன்றவர்கள்—அகளுமுத்தராவார்—குற்றமற்றசேவன்முத்தர்களா
வார்கள்—அவர்களுள்—அச்சேவன்முத்தர்களே—அளக்கருமீசரா
வார்—எண்ணுதற்கரிய (வயர்வுள்ள) வீசராவார்கள்—சமாதிதானு
ம்—சமாதியையும்—கொளத்தரு—கொள்ளுதற்குரிய—கருபந்தா
னும்—கன்மத்தையும்—கடினும்விடினுமுத்தரி—சேர்த்தாலுஞ்
விட்டாலும்கேவன்முத்தர்களாம்—(எ-று.) [இ-ம்] விவரப்பதிருத்தி
யாற் சகலத்திலும் பற்றற்றதற்கு. முடியுங் கூடாததாய் பிருக்கின்ற
தேசேவன்முத்தர்களுடைய விலக்கணமென்பதாம். (யந)

(ஆயின்வெதத்திற்குரத்தைவேண்டாவோவெனின்.)

இருதயத்தாசையொன்றுமிலாமையாலெண்ணப்பட்ட *
கருமங்கள்செய்துநீர்ந்துங்கையுறுபயனென்தில்லை *
யொருவழிப்படநீள்காலமுளமொருப்பிதலாலே *
பெருகுவாதனைதீர்த்தெஞ்சிப்பேசுநூலனைத்தும்கேண்டா *

(இ-ள்.) இருதயத்து—மனதின்சண்—ஆசையொன்றும்—அவா
வொன்றும்—இலாமையால்—இல்லாமையால்—எண்ணப்பட்டக
ருமங்கள்—குறிக்கப்பட்டதொழிக்களை—செய்தும்—செய்தாலும்
—தீர்த்தும்—விட்டாலும்—கையுறுபயனென்தில்லை—கைவசமான
பரயோசனமொன்றுமில்லை—ஒருவழிப்பட—ஒருமாரிக்கமாய்—
நீள்காலம்—அநேககாலமாய்—உளமொருப்பிதலால்—மனதொ
ருமைப்பிக்கையால்—பெருகுவாதனைதீர்த்தெஞ்சில்—வளருகின்ற
வாசனைநீங்கியமனதில்—நூலனைத்தும்கேண்டா—சொல்லப்பட்ட
டசாஸ்திரங்கெல்லாம்வேண்டாவாம்—(எ-று.) [இ-ம்] மனமா
னத்துமுதிவடிவாதலிதைநுந்செய்யும்விதிவிலக்கின் பரயோச
னாபரயோசனம் விதிக்குஞ் சாஸ்திரவாசனவேண்டாவாம். (யச)

(முத்தியடைபவருறுதியாதெனின்.)

மறுகுவாதனைகடீர்த்தமவுனத்தையொழியவேரு *
ருதுகதிநல்லதில்லையுணர்வனவுணர்ந்ததாரு *
முறுதிசைபுதுஞ்சுற்றியிண்டதாந்தொல்லுஞாலத் *
தறுதியாயுண்மைகண்டோர்சிலர்நின்றோரவற்றின்மாய்வோர் *

(இ-ள்.) மறுகுவாதனைகடீர்த்த—சுழலும்வாசனைகளைநீங்கிய—
மௌனத்தையொழிய—மௌனநிலையல்லாமல்—வேருருது
கதி—பொருந்துதற்குரியவேருருதுகதியாவது—நல்லதில்லை—நன்
மையானதில்லையாம்—உணர்வனவுணர்ந்ததாரு—அறியத்தக்க
தையறிந்ததாகியும்—உறுதிசைபத்தும்—பொருந்தியபத்துதி
(யந)

சுஉஉ

ஞானவாசிட்டம்.

கூம்—சுற்றிமீண்டதாம்—சுழன்றுதிருப்பினதாகியும்—தொல்லை
ஞாலத்து-பழமையாடியசகத்தின்—அறுதியாய்—நிச்சயமாயிரு
க்கின்ற—உண்மைகண்டோர்சிலர்—தத்துவத்தைத் தெரிசித்தவர்
கள்கிலர்—நின்றோர்—மற்றவர்கள்—அவற்றின்மாய்வோர்—அ
வ்வுலகமயக்கத்திற்கெடுகின்றவர்கள்—(எ-அ.) (யௌ)

(மோகத்தினிக்கமுறைத்தல்.)

தேகத்தைநோக்கியன்றோசெகமெலாந்திர்வதல்லா - - *
வேகத்தைநோக்கியன்றோவெங்கணும்பஞ்சபூத - - *
நாகத்தைமண்ணேழைநாடினாறுகாணோ - - *
கீழாகத்தைவிடதுமென்றேதிடமுற்றார்முழுதும்பற்றார் - - *

(இ-ள்.) தேகத்தைநோக்கியன்றோ—சரிந்ததைப்பார்த்தல்லவா
—செகமெலாம்—சகத்திலுள்ளயாவரும்—திரிவதல்லால்—சஞ்சரி
ப்பதேயன்றி—எகத்தைநோக்கியன்று—ஒன்றானவாத்மானைப்
பார்த்தல்ல—எங்கணும்பஞ்சபூதம்—எவ்விடத்துமபஞ்சபூதமே
(யல்லாமல்)—நாகத்தை—தேவலோகத்திலும்—மண்ணை—பூலோ
கத்திலும்—கீழை-பாதாளலோகத்திலும்—நாடினும்—தேடியும்
—ஆறுகாணும்—ஆறுவது (பூதம்) கண்டதில்லை—மோகத்தை
விடதுமென்று—மோகத்தைவிடவோமென்று—திடமுற்றார்—நிர
மடைந்தவர்கள்—முழுதும்பற்றார்—யாவையும்பற்றமாட்டார்
—(எ-அ.) (யௌ)

(பவங்கடக்குஞ்சுருவையும் பருவையுங்-றல்.)

ஊகமின்முகர்க்கெல்லா முழுவெங்கடலாஞ்சென்ம - - *
மோகமினாகத்தோர்க்குமுன்னுறுகோலின்றுளாஞ் - - *
சோகமின்றானிறஞ்சிறெருடரிந்தசிறின்பம்பற்றாப் - - *
போகமில்சிறுநார்புன் பெண்பொலிந்தகரிவிடைக்கென்றும் - - *

(இ-ள்.) ஊகமில்—அனுபவபுத்தியில்லாத—முகர்க்கெல்லாம்—
மூடர்களனைவர்க்கும்—சென்மம்—செந்நமானது—ஊழிவெங்க
டலாம்—பிரளயகாலத்தில்வெட்பமானசமுத்திரமாம்—மோகமி
னாகத்தோர்க்கு—மயக்கமில்லாத (அனுபவ) புத்தியையுடையவர்
களுக்கு—முன்னுறுகோலின்றுளாம்—முன்னிருக்கின்றபசுவின்
குளம்படியாம்—சோகமில்—துக்கமில்லாத—ஞானிறஞ்சில்—ஞா
னவானுடையமனதில்—தொடர்ந்தகிற்றிப்பம்பற்றா—தொடர்பு
நிறவிடயசகம்பற்றா—போகமில்—போகமில்லாத—சிறுநார்பு
ன்பெண்—குறிஞ்சிதிலத்திலிருக்குமிழிவானபெண்கள்—பொலி

நகர்—பிரகாசித்தின்றபட்டணத்திலுள்ள—விடலைக்கென்றும்—பு
ருடர்களுக்கென்னபிரயோசனமாம்—(எ-அ.) (யௌ)

(சர்வம்பிரமமயமாபி விளங்குதலாற்சகலமுயின்றெனல்.)

பிரமமாஞ்சுத்தவேலை நுரைகளாம்பிறங்கலெல்லாம் - - *
பரமவாதித்தன்முன்னர்கானலாம்பரவஞ்சலத் - - *
திரமதாமிதனைமுன்னேசெப்பினன்வியாழன்றந்த - - *
வரமகன்கசனும்பேரோலிமற்றதுவள்ளக்கேட்பாய் - - *

(இ-ள்.) பிரமமாஞ்சுத்தவேலை—பிரமமாகியபரிசுத்தசமுத்திர
த்தில்—பிறங்கலெல்லாம்—மலைகளியாவும்—நுரைகளாம்—பேன
ங்களாகும்—பரமவாதித்தன்முன்னர்—பிரமஞ்சுரியன்பு—ப
ரவஞ்சலம்—சமுத்திரஞ்சூழ்ந்தபூமியானது—கானலாம்—பேய்
த்தேராம்—திரமதாமிதனை—திரமுள்ளவிவ்ருத்தத்தை—வியா
ழன்றந்த—பிரகல்பதிபெற்ற—வரமகன்கசனும்பேரோன்—வரபு
த்திரனாகசனென்னுதாமத்தையுடையவன்—முன்னேசெப்பி
னன்—முன்னேசொல்லினன்—உள்ளக்கேட்பாய்—(அதை) ப்ரீரா
மாநீகேட்பாய்—(எ-அ.) [இ-ச-க-ம்] சீவன்முத்தர்களுப்பியாச
த்தையுமாருடத்தையுமறிவித்ததாம். (யௌ)

(சமாதியனுபவமுறைத்தல்.)

கசனுபர்சமாதிநிங்கியொருபகற்களிக்ருநெஞ்சன் *
வசமறத்தமுதமுத்தவசனத்தன்யாதுசெய்கேன் *
மிசையுறவெங்குசெய்கேன்நிர்ப்பதென்கொள்வதென்னு *
மிசையுறகற்பநீர்போன்மேதினியெங்குநானே *

(இ-ள்.) கசன்—கசமுனியானவர்—உபர்சமாதிநிங்கி—மேலாதி
யசமாதியினின்றும்பிரிந்து—ஒருபகல்—ஒருபொழுது—களிக்
ருநெஞ்சன்—களிக்கின்றமனதையுடையவன்—வசமற—பரவசன
க—தமுதமுத்தவசனத்தன்—தமுதமுத்தவசனத்தையுடையவன்—
யாதுசெய்கேன்—எதைச்செய்கேன்—மிசையுற—திக்குகனிற்பொ
ருந்த—எங்குசெய்கேன்—எங்கேபோவேன்—நிர்ப்பதென்—விட
ப்படுவதென்—கொள்வதென்னு—கிடுகப்பதென்—மிசையுற—
மேலாகவளர்கின்ற—கற்பநீர்போல்—பிரளயசமுத்திரத்தைப்போ
ல—மேதினியெங்குநானே—உலகமெவ்விடத்து (நிறைந்திருக்கி
ன்ற) தென்னுள்வருபமே—(எ-அ.) (யௌ)

(இதுவுமது.)

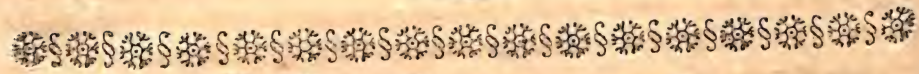
மேனியிழிப்புறத்தினுள்ளின்மேலொடுகிழிற்றிக்கில் - - *
வானில்வையசத்திலெங்குநானன்றிமற்றென்றில்லை - - *

யானிலாவிடமுயில்லையெனதுடத்திலாதுமில்லை - - - *
தானிகழ்பொருள்வேறில்லைசச்சிதநந்தமென்றான் - - - *

(இ-ள்.) மேனியின்- சரீரத்தினது—புறத்தில்- புறம்பிலும்—
உள்ளில்-உள்ளிலும்—மேலொழிபிறந்திக்கில்- பத்துதிக்குகளிலு
ம்—வானில்- ஆகாயத்திலும்—வைபகத்தில்- பூமியிலும்—எங்கு
ம்- எவ்விடத்திலும்—நானன்றி- எனதுஸ்வரூபமல்லாமல்—மற்
றென்றில்லை- வேறென்றையுமில்லை—யானிலாவிடமுயில்லை-எனது
ஸ்வரூபமில்லாதவிடங்களுமில்லை—எனதுடத்திலாதுமில்லை- எனது
ஸ்வரூபத்திலில்லாதவகளுமில்லை—தானிகழ்பொருள்வேறில்
லை-தானேவிளங்குகின்றவஸ்துக்கள்வேறேயில்லை—சச்சிதநந்த
மென்றான்-சச்சிதநந்த (ஸ்வரூபமே ப்ரகாசிக்கின்ற) தென்று
(கசமுனி) சொன்னார்.-(எ-து.) [இ-உ-க-ம்] சமாதியிலிருந்துகா
கூர்த்தகாரமானசுமனதினாற்பாற்குமிடத்திற்சர்வம்பிரமமயமாய்
விளங்குகின்றதென்பதாம். (உய)

(கசன்கதை முற்றிற்று)

அ கதை - யௌ - கீகு - கவிதை - எாருக.



திதுப்பிரகரணம்.

— ஸ்ரீமதே —
(அவதாரிகை.)

முன்கதையிற்சர்வம்பிரமமயமாய் விளங்குமென்பதை
யறிவித்து, அவ்வனுபவம்வரும்பொருட்டவ்வைந்து
கதைகளின் சாரங்களைச்சுருக்கியுபதேசப்ரகாரத்தி
ப்பிரகரணஞ்சொல்லுகின்றார்.

(அனுபவிகளிலக்கணமியாதெனின். — வேறு.)

பெறற்கொணாதசத்துவகுணப்பிறப்பினர்புவிமே - - - *
நிறத்துவாழ்வதுவான்நிகழ்நிறைமதுநிகராம் - - - *
வறக்குந்நுண்பத்திலவாடலரிவதுதான்வரினுந் - - - *
சிறக்கும்பொற்கமலத்தலர்குவியுமோசிறிதும் - - - *

(இ-ள்.) பெறற்கொணாத- பெறுதற்கரிய—சத்துவகுணப்பிற
ப்பினர்-சாத்துவிதகுணமானபிறப்பையுடையவர்கள்—புவிமேல்

—பூமியினிடத்து— நிறத்துவாழ்வது - (பிரம) ப்ரகாசமாகவா
ழ்கின்றது—வான்நிகழ்- ஆகாயத்திற் ப்ரகாசிக்கின்ற—நிறைம
துநிகராம்- புர்ணச்சந்திரனையொப்பாடும்—வறக்குந்நுண்பத்தி
ல்-வறத்துகின்றதுயரத்தில்—வாடலர்- அவர்கள்வாடார்கள்—இ
ரவுதான்வரினும்- இரத்திரிவந்தாலும்—சிறக்கும்பொற்கமலத்
தலர்- சிறப்பானசுவர்ன்னதாமரைமலர்—சிறிதுந்குவியுமோ-ச
ற்றுந்குவியுமோ—(எ-து.) (க)

(இதுவுமது.)

பகுதமன்றியேமற்றுளதொழில்களிற்பற்றார் - - - *
தகுதியாகியமேலவர்நெறியிலேசரிப்பார் - - - *
மிகுதியானிறைந்தசைவமுளத்தினுன்மிகுவார் - - - *
தொகுதியானதப்பருண்முதற்குணங்களாற்சுடர்வார் - - - *

(இ-ள்.) பகுதமன்றி- ப்ரகிருதமாகிய (தொழில்களை) யல்லா
மல்—மற்றுளதொழில்களிற்பற்றார் - வேறானசெய்கைகளிற்பற்
றார்கள்—தகுதியாகிய- அறிவாகிய—மேலவர்நெறியில்- சத்துக்
களுடையமார்க்கத்தில்—சரிப்பார்- நடப்பார்கள்—மிகுதியாய்தி
றைந்து-புரணமாகநிறைந்து—அசைவமுளத்தினுன்மிகுவார்-
சலனமற்றமனதினுன் மேன்மையாவார்கள்—தொகுதியான-சு
ட்டமாகிய—தப்பருண்முதல் - மயித்திரிகருணைமுதலாகிய—கு
ணங்களாற்சுடர்வார்-(சுந்)குணங்களினுற்ப்ரகாசிப்பார்கள் (எ-து)

(இதுவுமது.)

இயற்கையாகியகுணத்தினரிழியர்விரண்டு..... *
நயக்கலாதவர்சமமுளோர்நன்னெறிநடப்போர்..... *
வியக்குமாறுதன்கனாகடாவேலையையொப்போர்..... *
மயக்கிலாதவரிவிரிபோனியதியைவழாதோர்..... *

(இ-ள்.) இயற்கையாகிய- இயல்பாகிய—குணத்தினர்- குணத்
தையுடையவர்கள்—இழியர்விரண்டு—தாழ்வுவயர்வென்னுமி
ரண்டையும்—நயக்கலாதவர்- இச்செய்தவர்கள்—சமமுளோர்-ச
மத்துவமுடையவர்கள்—நன்னெறிநடப்போர்- சன்மார்க்கத்தி
ற்செல்பவர்கள்—வியக்குமாறு- அதிசயிக்கும்படி—தன்கனாக
டா-தன்தெல்லையத்தாண்டாத—வேலையையொப்போர்- சமுத்
திரத்தையொத்தவர்கள்—மயக்கிலாதவர்- மோகமில்லாதவர்கள்
—இரவிபோல்- சூரியனைப்போல—நியதியைவழாதோர்- நியதி
யைவழுவாதவர்கள்—(எ-து.) [இ-ந-க-ம்] ஸ்வானுபவமாய்ச் ச
ஞ்சரிக்கும் விளக்கத்தைக் கூறினதென்பதாம். (ரு)

(ரு-எ)

(அனுபவமுதிப்பதற் சுப்பியாசங்குறல்.)

கொள்ளற்பாலது துயரிலாதவர்நிலைகுறுகத். *
தள்ளற்பாலது தீயவர்நெறியெனுஞ்சுழக்கே. *
பெள்ளற்பாலது வலகமேதுயாமெவனென்றே. *
தெள்ளற்பாலது குரவராலறிவினாற்றீர.. *

(இ-ள்.) கொள்ளற்பாலது- கொள்ளத்தக்கது—துயரிலாதவர்
நிலை-துன்பமற்றவர்குணத்தை—குறுக-சுருங்கும்படியாக—த
ள்ளற்பாலது-தள்ளத்தக்கது—தீயவர்-கோடியவர்களுடைய—
நெறியெனுஞ்சுழக்கு-மார்க்கமென்னுங் குற்றத்தை—உலகமே
து-உலகமெப்படிப்பட்டதென்று (விசாரித்து)—எள்ளற்பால
து-நிந்திக்கத்தக்கது—யாமெவனென்று-யாமெப்படிப்பட்டவ
னென்று—குரவரால்-ஆசாரியராலும்—அறிவினால்- (தன) தநி
வினாலும்—தீரத்தெள்ளற்பாலது-தீரவிசாரித்துத் தெளியத்தக்க
து—(எ-று.) (சு)

(இதுவுமது.)

வருந்துகிற்பது தனையறிநெறியிலேமனத்தாற் - - - *
நிருந்துகிற்பது கருமத்திலமுந்திலாச்செய்கை - - - *
பொருந்துகிற்பது தீயவரல்லவர்புணர்ச்சி - - - *
யருந்துகிற்பது நானென்பதாக்குகிற்பதுவே - - - *

(இ-ள்.) வருந்துகிற்பது- வருத்தப்படுவது—தனையறிநெறியி
ல்-ஆத்மாவையறிதென்றமார்க்கத்தில—மனத்தாற்றிருந்துகிற்பது
மனதினாற்றிருத்தஞ்செய்வது—கருமத்தில் - விவகாரத்தில்—அ
முந்திலாச்செய்கை-அமுத்தமற்றதொழிலை—பொருந்துகிற்பது
—அடையத்தக்கது—தீயவரல்லவர்புணர்ச்சி- தீமையற்ற (நல்
லோர்களிடத்திற்) கலத்தல்—அருந்துகிற்பது-புசித்தத்தக்கது
—நானென்பதாக்குகிற்பது - நானென்பதுண்டாக்கின்ற வகத்
தை—(எ-று.) (டு)

(இதுவுமது.)

திர்க்கத்தக்கது நரம்பெலும்பெனுமுடற்றியக்கம். *
பார்க்கத்தக்கது முழுதுயிர்க்குள்ளுறைபரம. *
மீர்க்கத்தக்கது ரவியினிடத்தினும்பாரி. *
விக்கத்தக்கது லாப்பமுவினுஞ்சித்தொன்றேநிற்கும். *

(இ-ள்.) திர்க்கத்தக்கது- நீக்கத்தக்கது—நரம்பெலும்பெனு
ம்-நரம்பென்பென்கின்ற—உடற்றியக்கம்-சரீரமயக்கம்—பார்

க்கத்தக்கது-காணத்தக்கது—முழுதுயிர்க்குள்ளுறைபரமம்-ச
கலவாத்மகோடிகளுண்ணிறைந்திருக்கின்ற பிரமம்—நர்க்கத்தக்
கதேர்- (பச்சப்புரவியினு) விழுக்கத்தக்கவிரத்தையுடைய—இ
ரவியினிடத்தினும்- சூரியனிடத்திலும்—பாரினீக்கத்தக்கிலா-பு
மியிற்றள்ளத்தகாத—புழுவினும்- கிருமியினிடத்திலும்—சித்
தொன்றேநிற்கும்-ஞானமொன்றே (நிலைய) யிருக்கும்.- (எ-று)
[இ-ந-க-ம்] பிரமானுசந்தானங்களின் சாரங்கனைசுருக்கமாகத்
சு.நினதாம். (சு)

(அனுசந்தானத்திற் சூரிய குணத்தையறிவித்தல்.)

தாமதத்துடனிராசதஞ்சாத்திகமென்னு. *
நாமமுக்குணப்பிறவியுமுயற்சியானண்ணுஞ். *
சேமமுத்தியைச்செய்திடுஞ்சாத்திகச்செய்கை. *
யிராமவுத்தமராகவவென்றுமீட்டுணாப்பான். *

(இ-ள்.) தாமதத்துடன்-தாமதகுணத்தோடும்—இராசதம்-இ
ராசதகுணமென்றும்—சாத்திகமென்னும்-சாத்திககுணமெ
ன்னுஞ்சொல்லப்பட்ட—நாமம்-பெயரையுடைய—முக்குணம்-
முன்றுகுணங்களாகிய—பிறவியும்-சநநமும்—முயற்சியானண்
ணும்-எத்தனத்தாலடையும்-சேமமுத்தியை-பரமசுகமானமோ
ஷத்தை—சாத்திகச்செய்கை-சாத்திகத்தொழிலானது—செய்
திரும்-செய்விக்கும்—இராமவுத்தமராகவவென்று-உத்தமமான
பூராமாவென்று (சொல்லி)—மீட்டுணாப்பான்- திரும்பவும்வசி
ட்டர்சொல்லுவார்—(எ-று.) [இ-ம்] பவமாய்விளங்குங் குணங்
னைநீக்கிச் சிவமாயிருக்குங் குணத்தை யறிவித்ததாம். (எ)

திதிப்பிரகரணம்முற்றிற்று.

அ. கதை-௨-இ-கவிதை-௭௭௭௭.



(இ-ள்.) சமமாதி- (சர்வத்திர) சமமாய்—சொருபத்தேநிலையாதி- (ஆத்மஞான) ஸ்வரூபத்திரிச் சயமுடையவனாய்—திரமதியாய்—திடஞானமுள்ளவனாய்—சாந்தனாதி - உபசாந்தனாய்—அமர்மனனமெளனியாய்—பொருந்தினமனதையுடைய மெளனியாதி—நன்மணிபோற்றெளிந்து—நல்லவிரத்தினத்தைப்போலத்தெளிவையடைந்து—துயரனைத்துநீர்வாய்—தன்பங்கனியாவையும்விடுவாய்—நிமலமுற- நிருமலமானதுபொருந்த—நிகழ்காலத்தொழிவியாவையினும்—வந்தமானகாலத் தொழில்களினத்திலும்—தேயமின்றி—இச்சையில்லாமல்—செய்தி- செய்வாய்—நமதெனக்கொள்ளுதல்—எனதென்றுகொள்ளுதலும்—விடுதல்- விடுதலும்—இரண்டிமற- (இவ்) விரண்டிமில்லாமல்—தன்பமெலாநாசஞ்செய்வாய்—துயரனைத்தையும்(ஸ்ரீராமாநீ) கெடுப்பாய்—(எ-று.) [இ-ச-க-ம்] சர்வம் பிரமமயமாய் விளங்குவதேயன்றி வேறன்மென்பதாம்.

(பிரமானுபவமுதிக்கும்பக்குவமறிவித்தல்.)

இனிப்பிறவாமுடிவானபிறப்பிலேமெய்ஞ்ஞானமெளிதினுண்டாம், பனிச்சுடர்வெண்ணித்திலங்கருத்தமமா முங்கிலல்லாற்படுவதுண்டோ, செனித்தவரின்மேலோராய்நல்லோராய்மித்திரராய்த் தெளிந்தோராதி, யனித்தமறுமுத்தராய்ஞானிகளாங்குணமெல்லாமவரைச்சேரும்

(இ-ள்.) இனிப்பிறவா- மேற்சநநமில்லாத—முடிவானபிறப்பில்—அந்தமானசநநத்தில்--மெய்ஞ்ஞானம்—ஆத்மஞானமானது—எளிதினுண்டாம்—எளிதினுதயமாம்—பனிச்சுடர் வெண்ணித்திலங்கல்—குளிர்ந்தபிரகாசத்தையுடைய வெண்முத்துகள்—உத்தமமா முங்கிலல்லால் - உத்தமமானவேணுவையன்றி—படுவதுண்டோ—உண்டாவதுண்டோ—செனித்தவரில் - பிறந்தவர்களில்—மேலோராய்- மேன்மையுள்ளவர்களாகியும்—நல்லோராய்- நன்மையுள்ளவர்களாகியும்—மித்திரராய்-அன்புள்ளவர்களாகியும்—தெளிந்தோராதி-தெளிந்தவர்களாகியும்—அனித்தமறுமுத்தராய்- நித்தியமானசேவன்முத்தர்களாகியும்—ஞானிகளாம்- (ஆத்ம) ஞானிகளாய்மிருக்கின்ற—குணமெல்லாமவரைச்சேரும்—குணங்களுமுடிவானபிறப்புள்ளவர்களைச்சேரும்—(எ-று.)

(பவந்தீர்ப்பதற்கிரண்டிமார்க்கமுண்டெனல்.)

மெத்தென்றசரித்திரத்தி னவர்தம்மையுலகெலாம் விரும்புந் தன்மை, கொத்தொன்றுவனமுங்கிற்சூழலிசையான்மகிழ்விவில்கின்

கூட்டம்போலு, மீத்தன்மையாவருக்கும்பொதுமையினாலியம்பியதாமிதனில்வேருஞ் சத்தென்றவழியிரண்டேழ்பவந்தீர்ப்பவர்க்கவற்றைச்சாற்றக்கேண்மோ.....

(இ-ள்.) மெத்தென்றசரித்திரத்தின் - மிருதுவானதையுள்ள—அவர்தம்மை-அச்சத்துக்களை—உல்கெலாம்- சகமனைத்தும்—விரும்புந் தன்மை-விரும்புகின்றகுணமானது—வனம்- கானகத்தில்—கொத்தொன்று- ஒருகொத்தில்—முங்கிற்சூழலிசையால்—வேணுவினாச்செய்தபில்லாங் சூழலினதிராகத்தினால்—மகிழ்விவில்கின்கூட்டப்போலும்—களிக்கின்ற பசுவினாவையப்போலும்—இத்தன்மை- இக்குணமானது—யாவருக்கும் - சகலருக்கும்—பொதுமையின்பொதுவாக-- இயம்பியதாம் - சொல்லியதாம்—இதனில்வேறாய்- இக்குணங்களிற்றனிமையாக—ஏழ்பவந்தீர்ப்பவர்க்கு-எழுவகைப்பிறப்பையுங் கெடுப்பவர்களுக்கு—சத்தென்றவழியிரண்டு—மோக்ஷமார்க்கமிரண்டு—அவற்றைச்சாற்றக்கேண்மோ-அம்மார்க்கஞ்சொல்லக்கேளும்—(எ-று.)

{ சத்மார்க்கமிரண்டிற் சுருவென்பதையும் }
{ பருவென்பதையும்பகுத்துக்கூறல். }

தேசிகன்சொற்பிழையாமலனுட்டிக்கிற்பையப்பையத்தியக்கேநீங்கிப், பேசியசென்மத்தாதலித்தசிலபிறப்பினூதல்பேறும், மாசுறுவிற்பத்திசிறிதுண்டாகுமனத்தாற்றன்மனனத்தாலே, யேசுதுமாகாசபலம்வீழ்வதுபோன்மெய்ஞ்ஞானமெளிதினுண்டாம்*

(இ-ள்.) தேசிகன்சொல்- ஆசாரியருடதேசவாக்கியங்கள்—பிழையாமலனுட்டிக்கில்- தவறாமலற்பியாசஞ்செய்யில்—பையப்பையத்தியக்கேநீங்கி- மெல்லமெல்லமயக்கம்விட்டு—பேசியசென்மத்தாதல் - (ஆசாரிய) ரனுக்கிரகஞ்செய்தசென்மத்திலாவது—உடுத்தசிலபிறப்பினால்—(அதற்குறித்த)சிலசநநங்களிலாவது—ஆதல்பேறும்- (வீ)டானதுண்டாம்—மாசுறுவிற்பத்தி-களங்கமற்றவிற்பன்னமானது—சிறிதுண்டாகும் - கொஞ்சமுண்டாகிய—மனத்தால்- மனதினால்—தன்மனனத்தால்- தான்மனைஞ்செய்தினால்—ஏசுதுமாகாசபலம்—குற்றமற்றவியோமக்கனியானது—வீழ்வதுபோல்- விழுவதைப்போல—மெய்ஞ்ஞானமெளிதுண்டாம்- உண்மைஞானமெளிதிருக்கிடக்கும்—(எ-று.) [இ-ச-க-ம்] ஆசிரியர்வாக்கியப்படியனுசந்தித்தலும், அவ்வாக்கியத்திற்கையவிற்பத்தியுண்டாயனுசந்தித்தலுமாகியவிரண்டையுமறிவித்ததாம்,

(எ)

{ ஞானஞ்சுருவிவதித்தற்குத்திருக்கிடந்த }
மறிவிக்கத்தொடங்குதல்.

இவ்விரண்டிலாகாசபலம்போலமெய்ஞ்ஞான மியைந்ததன்மை,
செவ்வியவள்ளான்முன் ஞானிகதையாலையான் செப்பத்திருந்தக்
கேட்பாய், தெவ்வலென்பத்தென்றென னுமியிலான் விதரணத்
தொல்செவ்வியக்கோல், வவ்வியமில்விதேகஞ்ஞான சாள்வான்
னசனெனுமரசர்கோமான்

(இ-ள்) இவ்விரண்டில்- இத்தவிரண்டு (மார்க்கத்தில்) — ஆகாச
பலம்போல்- ஆகாயக்கனியைப்போல -- மெய்ஞ்ஞானம்-தத்துவ
ஞானமானது — இயைந்ததன்மை-பொருத்தியுணத்ததை — செ
வ்வியவள்ளால்- நல்லவுதாரத்தையுடையவிராமா — முன்னோர்க
தையால்- முன்னடந்தவொருகதையினால் — யான்செப்ப- நான்
சொல்ல — திருந்தக்கேட்பாய்- (மனந்) திருந்தும்படியுடன் — தெ
வ்வ-சத்திருநினால் — உலகிலாபத்தென்றென னுமியிலான் — சகத்தி
லாபத்தென்பதொன்றுமில்லாதவன் — விதரணத்தோன்- உதார
த்தையுடையவன் — செவ்வியக்கோன் - செவ்வத்தின்மிகுந்தவன்
— அவ்வியமில்- பொருமையில்லாதவிதேகநாடு — விதேகமென்
னும்புமியை — அரசாள்வான் - அரசாட்சிசெய்பவன் — சனச
னெனுமரசர்கோமான் - சனசனென்னும்பெயரையுடையவிராச
ராசன் — (எ-று.)

(சனசராசன் பக்குவமறிவித்தல்.)

சற்குணத்தாற்கடலனையான்சக்கரத்தானெனவுலகந்தாங்குநீரா*
னற்குணஞ்செய்வசந்தனாறுமலர்குழந்தனத்தினையந்துமேவி
தின்குரியதந்திரர்கள்புறநிற்பத்தனியனுய்ச்சரிக்குடவேலைச், சிற்சு
ரியமனமுடையசித்தர்கணம்பாடுவபண்செவியிற்கேட்டான்...*

(இ-ள்.) சற்குணத்தால்- சற்குணத்தில் — கடலனையான்- சமுத்
திரத்துக்கொப்பானவன் — சக்கரத்தானென-விஷ்ணுவைப்போ
ல — உலகந்தாங்குநீரான் - பூமியைரகழிக்கின்ற குணத்தையுடை
யவன் — நற்குணஞ்செய்வசந்தநாள்- நல்லகுணங்களைச்செய்கின்
தவசந்தகாலத்தில் — நறுமலர்குழந்தனவன் — வாசனையுள்ளபு
யங்கணிறைந்தளிக்காரவனத்தில் — நயந்துமேவி- சந்தோடநி
டம்போய் — தற்குரியதந்திரர்கள்புறநிற்ப- தனக்குரியமந்திரிமு
தலியசேனகள்வெளியினிற்கு — தனியனுய்ச்சரிக்குமவேலை- தனி
ச்சுச்சஞ்சரிக்கின்றசமயத்தில் — சிற்சுரியமனமுடைய- சித்தனாக்
கித்தானமனையுடைய — சித்தர்கணம்பாடுவபண்- சித்தர்குழி

நீசன்பாடுந்தேங்களை — செவியிற்கேட்டான் - காதின்கேட்டான்
— (எ-று.) [இ-உ-க-ம்] மகான்களனுபவஞ்சனகனுக்குச்சிரவண
மாயிற்றென்பதாம்.

(க)

{ இருக்குவேதமகாவாக்கியார்த்தநிருபணம். }

வெறியாரும்பொருப்புறவோர் விழிப்புலத்தின்மேவாதோர்வி
ளம்புகித, நெறியார்மன்னவன்கேட்டபடியுரைப்பதெய்வனே
நினைவிற்கொள்வாய், யறிவானுமறிபொருளுங்கூடியகூட்டரவிலெ
ழுமறிவாதந்தம், பிறியாதவான்மதத்துவத்தெழுந்ததா மதனைப்
பேணல்செய்வாம்

(இ-ள்.) வெறியாரும்- வாசனைநிறைந்த — பொருப்புறவோர்
— மலையிலிருப்பவர்கள் — விழிப்புலத்தின்மேவாதோர் - தேத்திர
விடயத்திற்பொருந்தாத (சித்தர்கணங்கள்) — விளம்புகிதம்- (தங்
களனுபவத்தைப்) பேசாநின்றகதையை — நெறியார்மன்னவன்-
நீதிகணிறைந்தசனசராசன் — கேட்டபடியுரைப்ப- கேட்டவண்
னமே (யாஞ்) சொல்ல — தெய்வனே- ஸ்ரீராமா — நினைவிற்கொ
ள்வாய்- மனத்திற்ப்பாய் — அறிவானும்- ஞானாவும் — அறிபொ
ருளும்- திரிஸ்யமும் — கூடியகூட்டரவிலெழும்- கூடுங்கூட்டத்தி
லுண்டாகின்ற — அறிவாதந்தம்- ஞானசுகமானது — பிறியாத-
பிரிவுபாத — ஆன்மதத்துவத்தெழுந்ததாம் — ஆத்மஞானத்திவ
ண்டானதாம் — அதனை- அவ்வாத்மஞானசுகத்தை — பேணல்வே
ண்டும்- விரும்பவேண்டுமென் (ஞெருசித்தர்கொன்னார் — (எ-று.)
(ப-ம்) ப்ரஞ்ஞானமென்பார், அறிவானென்றும், பிரமமென்பா
ர், அறிபொருளென்றும், இவ்விரண்டுங்கூடிநித்தவிடத்துதித்த
துகூடஸ்தபிரமமென்பார், கூட்டரவிலெழுமறிவாதந்தமென்று
ம், அறிவு ஆறந்தமின்றிவிளங்காமையால், அவ்வறிவேயாதந்தமு
ம், ஆறந்தம் அறிவைபன்றியாதந்தியாதபடியால், அவ்வாதந்தமே
யறிவுமாய்ப்பிரிவந்துவிளங்கியதானென்பார், பிறியாதவாத்மதத்
துவத்தெழுந்ததாமென்றுங்கூறினார், அறிபொருளென்பதை, ந
சனஞ்ஞெனக்கொள்க.

(ஊ)

{ எசுமவேதசாமவேதமகாவாக்கியார்த்தநிருபணம். }

காண்பாணங்காண்பனவுங்காட்சியும்வாதனையுடனேகழலவிட்டுச்
சேண்பாவுகாட்சிக்கு மூதலொளியாமச்சொருபஞ் சிந்தைசெய்
வா, மேண்பாலாமுள்ளதிலதெனுமிரண்டினிடையெய்தியிறவிலா
தாய், மாண்பானவொளிக்கெல்லாமொளியாய்ச்சொருபந்தைம
தித்தல்செய்வாம்

(கூ)

அதர்வணவேதமகாவாக்கியார்த்தநிரூபணஞ்
செய்து வைகலாத்தலிம வேறனுபவங் கூடா தெனல்.

(இ-ள்.) அகமகமென்று-நாளுனென்றும் — அனைத்துயிரினிட
 த்துமிருந்து- சகலவாதிமாக்களிடத்துமிருந்து — அனவரதநு
 லாப்பதாதி- சதாகாலமுஞ்சொல்லுவதாய் — நிகழொளியாய்-பு
 ரகாசமானவிளங்காநின்ற — ஆன்மதத்துவமானசொருபத்தை
 அந்நாநமாசிடவல்லதுவை — நினைத்தல்செய்வாய்- சிந்திப்போ
 டுமென்றுசொன்னார்) — நிகழ்தயகுகையுறையும்- விள

{ நிராசையுள்ளவர்க்கிவ்வனுபவங்கிடைக்கு }
 { மோயன் நியம்தில்லாதவர்க்கினீ மெனல். }

(இ-ள்.) யாளாதகாத்லெனும் - முடிவில்லாதவாவுசெயென்கின்ற
ற— வர்ச்சனாபிக்கொடியின் - விடவல்லியின் — வனத்தைச்சுட்
டு - காட்டையெறித்து— நீளாசையனைத்தும் - மிகுந்தவிச்சைகளி
யாவையும்— அறுத்தவர்க்கன்றோ - கெடுத்தவர்களுக்கல்லாவா--
இப்பயன்றான்-இவ்வாழ்மவிலாபமானது-- நேராநிற்கும்-கிடை
க்கும்— கோளானபொருளைத்தின் - தீமையானவல்லுக்களனை
த்திலும்— முன்பொடுபின்பினிமையிலா - முன்னும்பின்னும்
பயில்லாமலிருக்கின்ற— குற்றங்கண்டும் - குற்றத்தைப்பார்த்திரு
ந்தும்— மீளாதபாவையால்- திரும்பாதபாவையினால்— கட்டு
ண்பார் - பந்தப்படுபவர்கள்— வேசுநியே - கற்றப (மேயல்லாமல்)
—வேருன்றன்று - வேருன்றமல்ல— (எ-று.) (யரு)

மனதுவிடயசுகத்தைநீக்கிப்பிரமசுகத்
தை யஸடயவேண்டுமெனல்.

எழுந்தெழுந்துகின்றுகின்றயிந்திரியப்பாம்புகளையிதயந்தன்னி, ல
முத்துவிவேகத்தடியால்வச்சிரங்கொண்டிந்திரன்வெற்படர்வதெ
ன்ன, விழுந்திடமோதுறவேண்டுஞ்சாந்தியினுற்சமமேவியிடர்தி
ர்தெஞ்ச, முழுந்துசுகவடிவாந்தற்பதநிலையைப்பெறுயிதுவேமு
த்தியென்ன

(இ-ள்.) எழுந்தெழுந்துசிறுகின்ற-எழும்பியெழும்பிசிறுகின்ற—இந்திரியப்பாம்புகளை—இந்திரியமென்னுஞ்சுறப்பங்களை—இசையந்தன்னில்-மனதினிடத்தில்—அழுந்துவிடேகத்தடியால்-உறுதியானவிடேகமென்னுந்தன்மனது—இந்திரன்—தேவேந்திரன்—வச்சிரங்கொண்டு-வச்சிராபுதத்தைக்கொண்டு—வெற்படர்வநென்ன- மலைகளைப்படைப்பதுபோல—விழுந்திடமோதுறவேண்டும்- செடும்படியாக வடிக்கவேண்டும்—சாத்தியினுற்சமமேவி-உபசாந்தத்தினுற்சமபாவத்தையடைந்து—இடர்தீர்நெஞ்சம்—துன்பமில்லாதமனமானது—முழுந்துசுகவடிவம்—முழுதுஞ்சுகாகாரமான—தற்பதநிலையைப்பெறும்—தனதாத்தம்வருபஸ்திபிபைப்பெறும்—இதுவேமுத்தியென்ன—இதுவேமோகஷமென்று(பலசித்தர்) சொன்னார்கள்—(எ-று.) முழுதுமென்பது, முழுந்தெனவிதாரமாயிற்று, [இ-ரு-க-ம்] நிட்காமபுண்ணியபரிபாகத்தினுற்சித்தசத்தியும், அச்சித்தசத்தியாற்சாதனசதுஷ்டயமும், அச்சாதனசதுஷ்டயத்தான் முத்தியையடைவதற் கதிவரமுமுண்டாயேகாந்தனாயிருக்குஞ்சமயத்திலாதிவாகிகசரிநியானசித்தரகருசாவிக்கொண்டிருந்தமகாவாக்கியார்த்தங்கள்வனுக்குச்சிரவணமாய் அதனான்மனன நிதித்தியாரசனஞ்சமாதி சாஷாத்தகாரமுண்டாரும்பொருட் டாத்தமவிசாரத்தையறிவேருருவாய் நின்றுணர்ந்தியதாம்.

(அவ்வனுபவம்விளங்குநிமித்தம் விசாரத்திற்காரம்பித்தல்.)
தெளிவுடையசித்தர்கணத்திக்குழுவற்பாடியகீதற் தெளியக்கேட்டுக், களிதருவெஞ்சினக்கருடனெனக்கேட்டபாம் பென்னக்கலங்கிடமன்னன், குளிர் பொழினின்றகமடைந்தானைவனாயும்விடைகொடுத்தக்கோயில்புக்கா, னளிர்சுதைசெய்மேனிலத்திலொருவனெயிருந்துநனிதாடலுற்றான்

(இ-ள்.) தெளிவுடையசித்தர்கணம்-தெளிவையுடையசித்தர்குழாங்கள்--திக்குழுவ-விளக்கமாக—பாடியகீதம்-பேசியவனுபவர்ந்தங்களை—தெளியக்கேட்டு-தேளிவாகக்கேட்டு—களிதரு-செருக்குகின்ற—வெஞ்சினக்கருடன்-கொடியகோபமுள்ளகருடனது—ஒலிக்கேட்டபாம்பென்ன-சத்தத்தைக்கேட்ட சற்பத்தைப்போல—மன்னன் கலங்கி-சனகராசன்கலக்கமுற்று—குளிர் பொழினின்று-குளிர்ச்சிபொருந்தியசிங்காரவனத்திலிருந்து—அகமடைந்தான்-தனதரண்மனைக்குவந்து—அனைவனாயும்விடைகொடுத்து-மந்திரிமுதலியயாவர்க்குமுத்தரவுகொடுத்து—கோயில்புக்கான்-தனதுவீட்டிழ்ப்புகுந்து—நளிர்சுதைசெய்-குளிர்நீ

தசண்ணச்சாந்தினுற்செய்த—மேனிலத்தில்-மேலுப்பரிசுகையில்—ஒருவனெயிருந்து-தனியனெயிருந்து—நனிதாடலுற்றான்—(முன்சிரவணமானவருத்தத்தை) மிகவும்விசாரிக்கத்தொடங்கினான்—(எ-று.) [இ-ம்] ஆத்மாநாத்தமவிசாரணைசெய்யத் தொடங்கினதாம்.

(லோகாசாரதூடணம்.)

பறக்கின்றபறவைகளின்சிறகென்னவனவரதம்பதைத்துலாவி, யிறக்கின்றவுலகநடைநோக்கிவாய்விட்டிரங்கியியம்பலுற்றான், நறக்கன்றியவற்றிலுழன்றலமருமில்வுலகிடையானந்தோவந்தோ, நிறக்கின்றமயக்கத்தாற்கல்விடைகற்போலுண்ணுநெறிந்தேனந்தோ

(இ-ள்.) பறக்கின்றபறவைகளின்சிறகென்ன-பறக்கின்றபறவைகளினிறகைப்போல—அனவரதம்பதைத்துலாவி-சதாசகாலமும்பதைத்தலைந்து—இறக்கின்றவுலகநடைநோக்கி-நசிக்கின்றசகத்தினடையப்பார்த்து—வாய்விட்டிரங்கி-வாய்விட்டமுது—இயம்பலுற்றான்-சொல்லத்தொடங்கினான்—அறக்கன்றி-மிகவுலகநந்து—அவத்திலுழன்று-அவத்தைகளிற்சுழன்று—அலமருமில்வுலகிடை-சஞ்சலப்படுமிச்சகத்தினிடத்தில்—யான்-நான்—அந்தோவந்தோ-ஆச்சரியமாச்சரியம்—நிறக்கின்றமயக்கத்தால்-அதிகரிக்குமயக்கத்தினால்—கல்விடைக்கற்போல்- (பெருங்) கல்லின்மத்தியிலுற்ற (பொழிக்) கற்களைப்போல—அந்தோவுருண்டுநெறிந்தேன்-அதிகயஞ்சுழன்றுவருந்தினேன்—(எ-று.) (ய-ள்)

(ஆயுடேணம்.)

காலமொருகான்முடியாதிதனிடையெண்ணுருண்டோர் கணமுமில்லை, சாலவிதுதனைமதித்துவன்காதலிடைவீழ்ந் துதளர்வதேனான், றாலமதியாற்கெட்டவெனைப்போலவினரார்சொல்லற்பாற்றோ, சீலமறுவாணைப்பெரிதாகநினைவதேசீசையந்தோ.....

(இ-ள்.) ஒருகான்முடியாது-ஒருகாலமுமுடியாமலிருக்கின்ற—காலம்-காலத்ததுவமான—இதனிடை-இதனிடத்தில்—எண்ணுருண்டு-எண்ணிக்கையுள்ள (வெனதாயுளென்னு) துறுவருடமானது—ஒர்கணமுமில்லை-ஒருகண்ணேரமுமில்லை—இதுதனை-இந்தவாயுளை—சாலமதித்து-மிகவும்பெரிதாகநிச்சயித்து—வன்காதலிடைவீழ்ந்து-வனிமையுள்ளவாசையினிடத்திலிழுந்து—நான்றளர்வதேன்-யான்றளர்ச்சியடைவதென்ன—தூலம்-தியாற்கெட்ட-தூலபுத்தியினுற்கெட்ட—எனைப்போலவினரார்-எனைப்போலவிழிவுள்ளவர்களார்—சொல்லற்பாற்றோ-கூறத்த

(ய-ய)

சந.அ

ஞானவாசிட்டம்.

க்கதோ—சீலமறுவாணை—ஒழுங்கில்லாதவாயுளை—பெரிதாகநி
னைவது—சனமாகநினைவது—அந்தோசீசீ—ஐயோசைசை—(எ-அ.)

(இராசபோகதூடணம்.)

எல்லையிலாவண்டத்திலியானுறும்புநீநோக்கிவிடையுமில்லை, யல்ல
வறுமிதுபெரிதாவாதரித்துநித்பதேயந்தோவந்தோ, புல்லிமை
புத்தினிதாசியுதாரமாச்செயப்படாப்பொருள்தென்னத், தொல்
லுலகிலொருபொருளுங்காணேனித்தொடர்ச்சிதிலையென்னேயெ
ன்னே *

(இ-ள்.) எல்லையிலாவண்டத்தில்—அளவில்லாதவண்டங்களில்—
பாணுறும்புநீநோக்கில்—நாணுருகின்றபுழையுப்பார்க்குமளவி
ல்—இறையுமில்லை—அணுவளவுமில்லை—அல்லவறுமிது—தூன்ப
ம்பொருந்தாநின்றவிச்சகத்தை—பெரிதாயாதரித்து—பெரியதா
சுவிரும்பி—நித்பதேயந்தோவந்தோ—நித்கின்றதேயாச்சரியமா
ச்சரியம்—புல்லிமையத்து—பொருந்துகின்றவிமைப்பில்—இனி
தாதி—இனிமையாகியும்—உதாரமாய்—உதாரமாகியும்—செயப்
படா—செய்யப்படாததாகியுமிருக்கின்ற—பொருள்தென்ன—பொ
ருள்துவென்று சொல்லும்படியான—தொல்லுலகில்—மழமை
யாகியசகத்தில்—ஒருபொருளுங்காணேன்—ஒருவஸ்துவையாவ
துகண்டிலன்—இத்தொடர்ச்சிதிலை—இத்தொடர்பாகியதன்மை—
என்னேயென்னே—என்னவதிசயம்—(எ-அ.)

(போகதூடணம்.)

தலைவர்தலைமேலுறையோர்—நாட்களினுள்—முத்தீந்தோர்க்கு
த்தாழவழிவர், நிலையில்பெருமையைபுதிதினைக்கின்றதெஞ்சே
யின்னினினை, தென்னே, தொலைவில்பெருப்போகங்கள்பெரியோ
ர்கள்இளையோடுந்தோலித்தீதோனிதி, வலைவறுமான்டார்முன்னு
ளின்னாறிங்கிவைவயனைத்திலுறுதியென்னே *

(இ-ள்.) தலைவர்—மேலானவர்களுக்கு—தலைமேலுறையோர்—
மேலாயிருப்பவர்களும்—நாட்களினுள்—தினங்களினுள்—தாழ்ந்
தோர்க்குத்தாழவழிவர்—தீழ்ப்பட்டவர்களுக்குத்தீழ்வார்கள்—
நிலையில்பெருமையை—(இப்படி) நிலையிலலாதசெல்வத்தை—உ
றுதிதினைக்கின்றதெஞ்சே—உறுதியாகநினைக்கின்றமனமே—இ
ன்னினைத்தென்ன—இன்னினைப்பென்னகாரணம்—தொலைவில்
பெரும்போகங்கள்—நீங்காதமகாபோகங்களும்—பெரியோர்க
ள்—மகான்களும்—இளையோரும்—சுற்றத்தோயும்—தோனிதித்

தோனிதி—உண்டாகியுண்டாகி—முன்னாள்—முற்காலம்—உலைவறு
மாண்டார்—சஞ்சலமுற்றிரந்தார்கள்—இன்னாள்—இப்பொழுது
—இங்கிவைவயனைத்தின்—இவ்விடத்திலுள்ளவஸ்துக்களியாவிலும்
—உறுதியென்—நிச்சயமென்ன—(எ-அ.)

(மக)

(பிரமன்முதலியோர்பெருஞ்செல்வதூடணம்.)

மண்ணுமிமன்னவரு மவர்தனமுமாண்டனனுண் மணலையொகி
ம், விண்ணுமிந்திரருமவர்வாழ்வும்போயினவிண்மீனையொகி
மெண்ணுமிப்பிரமருமண்டமும்புதங்கருமிமந்தவெல்லையில்க
கண்ணுமிமவையெங்கேநின்வாழ்க்கைதிலையென்னே கவலுநெஞ்
சே *

(இ-ள்) மண்ணுமும்—புலோகமும்—மன்னவரும்—(அதையாரு)
மரசர்களும்—அவர்தனமும்—அவரதுசெல்வங்களும்—மாண்
டன—நசித்தவைகள்—நுண்டமணலையொகிக்கும்—நுட்பமானமண்
லுக்கொப்பாகும்—விண்ணுமும்—தெய்வலோகமும்—இந்திரரும்—
(அதற்கரசராகிய) தேவேந்திரர்களும்—அவர்வாழ்வும்—அவர
துசெல்வங்களும்—போயின—மரித்தவைகள்—விண்மீனையொ
கிக்கும்—ஆகாயத்தினுரிக்கையொத்திருக்கும்—எண்ணுமும்—எண்
னிக்கையுள்ளசகங்களும்—பிரமரும்—பிரமர்களும்—அண்டமு
ம்—அண்டங்களும்—புதங்களும்—சீவகோடிகளும்—இமந்தவெ
ல்லையில்க—நசித்ததளவில்க—கவலுநெஞ்சே—வருத்தமனமே
—கண்ணுமிமவையெங்கே—பார்க்கப்பட்டவைகளெங்கே—நின்
வாழ்க்கைதிலையென்னே—உனதுவாழ்க்கையினது திலையெங்கே
—(எ-அ.)

(உ)

(காலதூடணம்.)

செல்லாதமாயயிருளிரவிலேதேகமயத்தியக்கமான, பொல்லா
தநீர்க்கனவஞ்சுருணியத்திலிச்சையிறைபுண்டேனென்னித், கல்லா
தபுல்லியனென்னிச்சிநானனவரதங்காணுநாட்க, ளெல்லம்போயி
னபோமானவாதொன்றுத்தன்றமுழிந்துட்காணேன் *

(இ-ள்.) செல்லாதமாயை—ஓர்பொருளாகச் செல்லாதமாயை
யென்னும்—இருளிரவில்—இருண்டவிராத்திரியில்—தேகமயத்
தியக்கமான—தேகாகாரமயக்கமென்னும்—பொல்லாதநீர்க்கன
வாம்—கொடியநீண்ட்சொற்ப்னமாகிய—சுணியத்தில்—மித்தையி
ல்—இச்சையிறைபுண்டேனென்னில்—ஆசையற்பம்வைத்தேனா
யின்—கல்லாதபுல்லியனென்—கற்காதகீழ்மகளுனென்—சீசை
சை—நானனவரதம்—யானெப்போதும்—காணுநாட்களெல்லா

ம்- காண்கின்றகாலங்களினைத்தும் — போயினபோம்- நசித்தே
போகும்—இறவாதொன்றும் - நசியாமலொன்றாவது — நன்ற
மெழிஞட்காணேன்- நன்மைபொருந்தியவழகுள்ள காலத்தைப்
பார்த்திலேன்—(எ-று.) (உக)

(தனதுடணம்.)

நடுவின் முடிவினிலடியினன்றானபொருளொன்று ஞானத்திலி
ய், படுபொருளெல்லாமிறப்பாமலத்தினாலேபூசப்பட்டதன்றோ,
கடுவினைகளுடோறுங்காய் துயரநாடோறுங்கனையொன்றில்லா
கொடுமைகளேநாடோறுஞ்செய்கின்றாரறிவிலார் குரம்பைக்க
த்தால் *

(இ-ள்.) நடுவில்- மத்தியிலாவது—முடிவினில்- அந்தத்திலாவ
து—அடியில்- ஆதியிலாவது—நன்றானபொருளொன்றும்-நன்
மைபாடியவஸ்துக்களொன்றாவது— ஞானத்திலில்- பூயியிலில்
—படுபொருளெல்லாம்- உண்டானவஸ்துக்களியாவும் — இறப்
பாமலத்தினால்- நாசமென்னுமலத்தினால்—பூசப்பட்டதன்றோ—
தடவப்பட்டதல்லவா—நாடோறும்-நினங்கடோறும்—கடுவினை
கள்- கடுமையானபாவவிருத்திகளையும் — நாடோறும் - நாள்
டோறும் — காய் துயரம்- வருத்துகின்றதுன்பங்களையும் — நா
டோறும்-நாள்கடோறும்— கனையொன்றில்லாக்கொடுமைகள்-
ஞர்வரம்பின்றியதிமைகளையும்— அறிவிலார் குரம்பைக்கத்தாற்
செய்கின்றார்- மூடர்கள்சீரநடனத்தாற்செய்கின்றார்கள்.(எ-று.)

{ புறப்பொருளை நியதிக்கின்றதிதற்காதாரமானபுறம்பி லுள்
ளதேகத்தைநியதிசெய்வான்அதன்பருவங்களைத்தாடித்தல் }

பாலகனாய் ஞானத்தமுந் துவனற்காணையாய்ப்பாவைமாராற்,*
காலவருந் துவன்னிருத்தன்றானுக்கிடும்பத்தாற்றளர்ந் துசாவன்
மேலவிவனெக்காலத்தென்செய்வான்மாயக்கூத்திருந்தவாறே.*
ஞாலமெல்லாமாடரங்காய்ப்பொறிமேளமாய் மனப்பேய் நடிக்கு
மன்றே *

(இ-ள்.) பாலகனாய்-பாலப்பருவனாய் — அஞ்ஞானத்தமுந் து
வன்- அஞ்ஞானத்திலமுந் துவான்—நற்காணையாய் - நல்லவெவ்
னப்பருவனாய்—பாவைமாரால்-ஸ்திரீகளால்— சாலவருந் துவன்
—பிகவும்வருத்தப்படுவான்— விருத்தன்றானுக்கி-மூப்புப்பருவமு
டையவனாய்— குடும்பத்தால்- சமசாரத்தினால் — தளர்ந்துசாவ
ன்-தளர்ந்துமரணமடைவான்—மேலவிவன்-மேலவன்—எக்கா
லத்து- எந்தக்காலத்தில்—என்செய்வான் -என்ன (சம்கிருத்தியத்

தைச்)செய்வான்—மாயக்கூத்திருந்தவாறு-மாயையினடனமிரு
ந்தவித (மென்ன)—ஞாலமெல்லாமாடரங்காய்-சகங்களைத் துந
டனசபையாகவும்—பொறிமேளமாய்—இந்திரியம் (பல) வாத்தி
யங்களாகவும் —மனப்பேய்நடிக்கும்- மனப்பசாசநடனஞ்செய்
யும்—(எ-று.) (உக)

{ அறம்பொருளின் பத்தைநோக்கி
யாவையுங்குற்றமுள்ளவஸ்துக்களெனத்தள்ளுதல். }

உள்ளத்தின்முடிமேலேயில்லாமலீற்றிருக்குமுலகிலென்றுந்*
தெள்ளுற்றதல்லமத்தின்சிரத்திலேயெப்பொழுதுநீமைவாழு*
மென்னுற்றவின்பத்தின்மேலேதுன்பங்களிருக்குமென்றும்*
கொள்ளத்தக்கனவானகுற்றமிலாப்பொருளே துருதிப்புளேந்கே

(இ-ள்.) உள்ளத்தின்முடிமேல்- சத்தினது சிரசின்மேல்—இல்
லாமலீற்றிருக்கும்- அசத்துவீற்றிருக்கும்— உலகிலென்றும்-
சகத்திலெப்பொழுதும்—தெள்ளுற்றதல்லமத்தின்சிரத்தில்- தெ
ளித்ததல்லதருமத்தின்முடியில் — எப்பொழுதுநீமைவாழும்-ச
நாகாலமும்பொல்லாங்கு வாழ்ந்துகொண்டிருக்கும்— எள்ளற்ற
வின்பத்தின்மேலே-இகழ்ச்சியற்ற வின்பத்தினதுசிரசின்மேல்
—துன்பங்களிருக்குமென்றால்- துக்கங்க ளிருக்குமேயானால்—
குறிப்புளேற்கு-(இக்) குறிப்புள்ளவெனக்கு—கொள்ளத்தக்கன
வான-கொள்ளத்தகுதியவான—குற்றமிலாப்பொருளே து-குற்ற
மற்றவஸ்துவென—(எ-று.) (உச)

(மனமேசுக துக்கமாமென்பதைவிசாரித்தல்.)

விழிப்பதுவுமிமைப்பதுவுஞ்சகத்தோற்றமொடுக்கமா மேலோ
ருண்டாற், பழிப்பரியவன்னுர்முன்னென்போல்வொன்னென்று
பகரலாவ, நிழிப்பரியவிசித்திரமாஞ்சம்பத்துமாபத்தாமிதயங்
காயி, லொழிப்பரியவிசித்திரமாமாபத்துஞ்சம்பத்தாமுள்ளம்
வேண்டில்..... *

(இ-ள்.) விழிப்பதுவுமிமைப்பதுவும்- (கண்) விழிக்கின்றது
மூடுகின்றதும்—சகத்தோற்றமொடுக்கமாம்- சகத்தினுற்பத்தில
யமாகப்பெற்ற—மேலோருண்டால் - மேலானபிரமாதிக றுண்
டாயிருக்கின்றதால்—பழிப்பரியவன்னுர்முன்- நித்திக்கப்படாத
வத்தன்மையுள்ளவர்கண்முன்பு—என்போல்வார்- என்னென்பாத்த
வர்கள்—என்னென்றுபகரலாவ - என்னவென்றுசொல்லப்படுவா
ர்கள்—இழிப்பரிய-இழிவுசொல்லுதற் கரிதாயிருக்கின்ற—விசி
(ராயக)

த்திரமாஞ்சம்பத்தும்- அதிசயமானசம்பத்துகளும்— இதைய
உகாயில- மனதுவருந்தினால்—ஆபத்தாம்- ஆபத்துக்களாம்—ஒ
ழி-பரிய-நீக்குதற்கரிய—விசித்திரமாமாபத்தும்- அதிசயமான
வாபத்துகளும்—உள்ளம்மேவண்டில்- மனதுவிரும்பினால்—சம்ப
த்தாம்-சம்பத்தாகும்—(எ-று.) (உரு)

(மாயாகாரணமனதேயாமென்பதைமனனித்தல்.)

வெம்மாயவாழ்வன்றோ துயர்க்கெல்லாம்பிறப்பிடமாய்விளம்புகி
ன்ற, தம்மாவிற்குத்தனிடையேயுந் துமவர்க்கின்புளுதாவதெங்
கன்; மைம்மாயையென்னுமரம்பணையிலே பூக்காய்பழத்தாவவரம்
பற்றோங்க, விம்மால்செய்மனம்மேவராமம் மனந்தான் சங்கற்பமெ
ன்பதாகும்.....*

(இ-ள்.) வெம்மாயவாழ்வன்றோ- வெப்பமுள்ளசம்சாரவழி
கையல்லவா—துயர்க்கெல்லாம் - துன்பங்களினதே தரும்—பிற
ப்பிடமாய்- உற்பத்திஸ்தானமாய்—விளம்புகின்றது- சொல்லப்
படுகின்றது—அம்மா-ஆச்சரியம்—இதனிடையே—இந்தச் சச்சத்தினி
டத்தில்—அருந்துமவர்க்கு - முழுக்குகின்றவயர்க்கு—இன்
பமுளுதாவதெங்ஙன்- இன்பமுண்டாவதெப்படி—மைம்மாயை
யென்னுமரம்- அஞ்ஞானமாகியசம்சாரமென்கின்ற விருஷமா
னது—பணையிலே பூக்காய்பழத்தால்-கூளைபத்திரபுட்டகாய்க்கனிச
ளாலும்—வரம்பற்றோங்க- அளவில்லாமல் வளரும்படியாக—
இம்மால்செய்- இந்தமயக்கஞ்செய்கின்ற—மனம்மேவராம்- மன
மேவராகும்—இம்மனந்தான்- இம்மனதுதான்—சங்கற்பமெ
ன்பதாகும்- சங்கற்பமென்று சொல்லப்படும்—(எ-று.) (உரு)

(மனதை நினைத்தியிழைக்காக்கிப்படுத்தல்.)

சங்கற்பநாசத்தாலெளிதா கமனநாசத்தானெய்யது.....*
மங்குற்றமனமிறக்கிற்சநாமரணங்களுமரமுமாய், மிக்பி
டாலெனத்திருபிங்கள் ளனக்கண்டேன் கண்டேனெனவென்றேன்
சம், பொங்குற்றநெஞ்சத்தானெடுநாடுநெற்றேனின்னுபொன்று
விப்பேன்.....*

(இ-ள்.) சங்கற்பநாசத்தால்- சங்கற்பநாசத்தினால்—எளிதாக
மனநாசத்தானெய்யது—சுளுவாகமனநாசம்வெளிவரும்—
மங்குற்றமனமிறக்கி—சேகிற்ற (வேரான) மனமானதிறந்தால்—
சநாமரணங்களும—பிறப்பிறப்பென்கின்ற—மரமுமாயும்—
விருஷமுநாசமாகும்—இங்கிப்பால்- இவ்விடத்தில்—எனத்திரு

பிம்- (ஆத்மரத்தினமான) வெண்ணத்திருகுகின்ற— கள்ளனக்க
ண்டேன்கண்டேன்- சோரனைப்பார்த்தேன் பார்த்தேன்—இவன்
பேர்தெஞ்சம்- இவனுமமானதுமனமாம்—பொங்குற்றநெஞ்ச
த்தால்- வளராரின் மறிந்தமனதினால்—நெடுநாடுநெற்றேன்- வெ
ருகாலந்துன்பட்டேன்—இன்னுபொன்றுவிப்பேன் - இப்
பொதுகெடுப்பிப்பேன்—(எ-று.) (உரு)

(மனதையடக்குங் காரணத்தெரிதல்.)

இத்தனைநான்மனமுத்தைத் துளைத்திலே னின்னு துளைத்தியந்த
தூலாம் சித்திரமாப்கோத்தனிவன்முழுதுணர்ந்தேன்சுரு
மெறிந்தேனெல்லாஞ்சுத்தபரமாதந்தந்தாற்றிவித்தநல்லநிவா
ஞ்சோதிபெற்றேன், மெத்தனிவருனென்றிங்குவையெனுபொ
ய்யுள்ளொழித்தேன்மீண்டுநாடேன்.....*

(இ-ள்.) இத்தனைநான்- இவ்வளவுகாலம்—மனமுத்தைத் துளைத்
திலேன்- மனமென்கின்றமுத்தைச்சிசெய்யென்னுந் தமர்செய்
கிலன்—இன்னு துளைத்து-இப்போதுகக்கச்செய்து—இயைந்
ததூலாம்- பொருந்திய (எனுபவமென்னுஞ்) சூத்திரத்தினால்—
சித்திரமாய்க்கோத்தனின்- அழகாகக்கோவைசெய்து தரிப்ப
ன்—முழுதுணர்ந்தேன்குரால்-சகலமுமுணர்ந்த (சித்தர்களான)
வாசாரியரால்—எல்லாந்தெளிந்தேன்- (யாவையுந்) தெளிந்தேன்
—சுத்தபரமாதந்ம்- சுத்தமானபிரமாதந்தத்தை—தோற்றிவி
க்கும்- மென்கிசென்ற—நல்லநிவாஞ்சோதிபெற்றேன்- சுகபோ
தமாகியபிரகாசத்தையடைந்தேன்—மெத்த- மெதுவாக—இவ
ன்- இவனென்னும்—நான்-நானென்னும்—இங்குவையெனதெ
னும்பொய்- இவ்விடத்திவைகளென்னுதன்னுமசத்தியத்தை—
உள்ளொழித்தேன்- மனதிருக்கெடுத்தேன்—மீண்டுநாடேன்-திரு
ம்பவந்தேனேன்—(எ-று.) (உரு)

(சுகபோதந்தானாயிருக்கின்றசமாதியடைதல்.)

பேதிக்குமனமென்னும்பெரும்பகையைமுழுவலியுந் பிளந்து
மென்றேன்,வாதித்ததுயரெல்லாமாற்றினேனுபசாந்தவாழ்வுபெ
ற்றேன்,சாதித்தவிவெகமேயுனைவனங்கினைவென்னுசனகர்கோ
மான்,செதித்தமனவலைவெல்லாமொழித்துத்தானேசித்திரம்பொ
னின்ருன்.....*

(இ-ள்.) பேதிக்குமனமென்னும் (எனதாழ்மருனத்தைப்) பே
திஞ்செய்யுமனமென்கின்ற—பெரும்பகையை-பெரிதானசத்து

நுவ—முழுவலியால்- மிகுந்தபலத்தினால்— பிளந்துவென்றே
ன்- பிளந்துவென்றியடைந்தேன்— வாதித்ததுயொல்லா மாற்றி
னென்— (என்னை)வாதினை செய்துனடங்களைத்தையும் போக்கி
னென்— உபசாந்தவாழ்வுபெற்றேன்- உபசாந்தவாழ்வையடை
ந்தேன்—சாதித்தவிவேகமே- (இப்படி) சாதிக்கப்பட்டவிவேக
ஞானமே— உனைவணங்கினேனென்று- உன்னைத்தொழுந்தேனெ
ன்று—சனகர்கோமான்- சனகராசனுவன்—சேதித்த-(என்னை
க்)கெடுத்த— மனவிலவெல்லாமொழித்து - மனேசஞ்சலங்கள்
னைத்தையுங்கெடுத்து—தானேசித்திரம்போனின்ருள்- தானேசி
த்திரப்பதுமையைப்போல (சுசமாதியி) விருந்தான்— (எ-று.)

(சமாதியிதிசுகம்பெற்றுச்சகசத்தில் வெளிப்படல்.)

வாளாசித்திரம்போலநெடிதிருந்துசனகர்பிரான் மாயந்தநெஞ்
சை, மீளாநல்லுபசாந்தநிறைநெஞ்சாலுலகியல்பைமேவிப்பார்
த்தான், ஞானாண்மையாலியற்றுப்பொருளேனுகைக்கொள்ளத்த
க்கதேது, கோளானகற்பனையென்குபாவவறிவாமெனக்குக்குறி
க்குங்காலே*

(இ-ள்.) வாளாசித்திரம்போல - மௌனமாய்ச் சித்திரத்தைப்
போல—நெடிதிருந்து- வெகுநேரஞ்சமாதியி)விருந்து— சன
கர்பிரான்- சனகராசன்—மாயந்தநெஞ்சை- நாசமானமனதை
—மீளாநல்லுபசாந்தம்-திரும்பாதநல்லுபசாந்தமுள்ள-- நிறை
நெஞ்சால்- புரணமனதினால்—உலகியல்பை-சகத்தின்ருணத்தை
—மேவிப்பார்த்தான்- பொருந்திப்பார்த்தான் — தாளாண்மை
யாலியற்று- முயற்சிபாற்செய்யப்பட்ட—பொருளேது- பொ
ருளியாது--கைக்கொள்ளத்தக்கதேது-கைவசமாக்கத்தக்கபொ
ருளியாது— கோளானகற்பனையென்- குற்றமுள்ளகற்பனையா
து—குறிக்குங்காலெனக்குச்சுபாவவறிவாம்- குறிக்கும்போதெ
னக்கி(யாவுஞ்)சுபாவஞானமாம்— (எ-று.) (ருய)

(சாக்கிரத்காரவனுபவவிலாசங்குறல்.)

சுத்தமாய்ச்சொருபமாமென்னுருவலான்வேறுதோன்றக்கானே
ன், வத்தியான்வாராதபொருணயவென்வந்தபொருளனைத்துந்த
ள்ளே,னித்தமாய்த்தன்னிலையினிற்குமெனதறிவுருவினிலையாதிந்
பே, னுத்தவாதேதுவருமதுவருகவென்றழுந்தி யொருமையானு
ன்.....*

(இ-ள்.) சுத்தமாய்-பரிசுத்தமாய்—சொருபமாம்- (ஆத்மஞா
ன்)ஸ்வரூபமாகிய—என்னுருவலால்- எனதுஸ்வரூபத்தைடவல்லா

மல்—வேறுதோன்றக்கானேன்- வேறுபொருள்தோற்றக்கண்டி
லன்—வத்தியான்- வளராதின்நான்—வாராதபொருணயவேன்-
வாராதவஸ்த்துக்களைவிரும்பேன்— வந்தபொருளனைத்துந்த
ள்ளேன்—வாராதின்வஸ்த்துக்களியாவையும்வெறுக்கேன்—தித்த
மாய்- சதாகாலமும்—தன்னிலையினிற்கும்-தன்னிலையிலிருக்கின்
ற—எனதறிவுருவின- எனதாத்தமஞானஸ்வரூபத்தில்— நிலையாதி
ற்பேன்- திரமாயிருப்பேன்—உத்தவாதேதுவரும் - சொன்னப
டியெதுவருகின்றதோ—அதுவருகவென்று-அதுவரக்கடவதெ
ன்று(சொல்லி)—அழுந்தி- (பிரமாதந்தத்தின்)முழுதி—ஒருநம
யானான்- சனகராசனொருமைப்பட்டான்—(எ-று) (ருக)
(சகசத்திலையிந்தீவன்முத்தனாய்ச்சஞ்சரித்தல்.)

வானேகுகதிரவிநாளியற்றும்வாமென்னவந்துவந்து, தானே
தோன்றியதொழிலப்பற்றின்நிச்செய்துமெனச்சனகனெண்ணி
த்தினேயவருகாலஞ்செல்காலமிவயளவுஞ்சிந்தையெய்யா, னு
னேறுநிகழ்காலத்தோரிமைப்பினகைதலோமிலாவதுற்றான்.....*

(இ-ள்.) வானேகு- ஆதாயத்திற்சஞ்சரிக்கின்ற—சதிரவி-பிர
காசத்தையுடையருரியன்— நாளியற்றும்வாமென்ன-தினங்களை
(யிச்சாவெத்தனமில்லாம) னடப்பிக்கின்றதுபோல— வந்துவந்
து-அடிக்கடிவந்து— தானேதோன்றியதொழில- தானேயுண்
டாகியிருத்தியங்களை—பற்றின்நிச்செய்துமென-பற்றில்லாமந்
செய்வோமென்று—சனகனெண்ணி- சனகராசன்சிந்தித்து—தி
னேயவருகாலம்-திமையேநேயமாகவருகின்றவெதிர்காலத்தையு
ம்—செல்காலம்- இறந்தகாலத்தையும்—இமையளவுஞ் சிந்தை
செய்யான்- அற்பமாகியுஞ்சிந்திக்காமல்— உன்னேறுநிகழ்கால
த்து-சனமுள்ள வந்தமானகாலத்தின் (ஞெழிலில்)—ஒரிமைப்பி
ல்-ஒருநிமிடநேரத்தில்—நகைதலோமி- மந்தகாசத்தோடும்—உ
லாவலுற்றான்-சஞ்சரிக்கத்தொடங்கினான்—(எ-று) [இ-ய-க-ம்]
சனகராஸ்மீகமாயாகிரியர் வாக்கியங்களைக்கேட்டுச் சுருவாகப்
பெற்ற ஸ்வானுபவத்தாற் சர்வம்பிரமமயமாமென்பதையுணர்ந்
ததுவாக விளங்கினரென்பதாம், (ருஉ)

{ சனகரதனுபவத்தைக்கூறியில்வனுபவம்வருவ
தாத்தமவிசாரத்தாலன்றியேனையவற்றுகூடாதெனல். }

பேசியதன்விசாரத்தாற் சனகர்பிரான் பெறும்பேறு பெற்றதல்
லால், வாசியுளமற்றொன்றல்லந்ததல்லவாரீசமலர்க்கண்மாலே.*
யாகிலதாய்ச்செவ்வியதாய்த்தனதானவிசாரத்தாலடைவதல்லாந்
தேசுகநிலலாவினர்செய்தொழிலாற்பெறலாமோசிற்சொருபம்,
(ருஉ)

(இ-ள்.) பேசிய- (சித்தர்சொகுதி) சொல்லப்பட்ட—தன்விசாரத்தால்—ஆத்மவிசாரணையினால்—சனகர்பிரான்—சனகராசனானவர்—பெறும்பெறு—அடையத்தக்கவாத்மலாபத்தை—பெற்றதல்லால்—அடைந்ததேயல்லாமல்—வாசிபுளம்—உபசாந்தமுள்ளமனது—மற்றொன்றால்வந்ததல்ல—வேறொன்றினால்வந்ததன்று—வாசிமலர்க்கணமாலே—தாமரைக்கண்ணையுடையஸ்ரீராமா—ஆசிரியர்—குற்றமற்றதாகியும்—செவ்வியதாம்—அழகாகிய (மிருககிண்டி)—தனதானவிசாரத்தால்—தனதாத்மவிசாரணையினால்—அடைவதல்லால்—(பரமபதத்தை) யடைவதேயல்ல—சேசகரில்வாவீனர்செய்தொழிலால்—ஆசாரியரில்லாதவீனர்செய்யுங்கூறியால்—சிந்தொருபம்பெறலாமோ—ஆதனானவருடையதையடைவலாமோ—(எ-று.) (நுநு)

(நிப்தரமகன்மம்வேண்டுமெனல்.)

புறப்பேறுகளை வேண்டியியற்று கின்றபுண்ணியத்தைப் புவியிலு
ள்ளோர், சுறப்பானதல்லறியுய்க் வேண்டிபென்றுமுதற்செய்யிற்
பெறும், விறப்பானவாபத்துவினைநிலமாயிருந்துதூயர்வெலயா
கிப், பிறப்பானதச்சுமரவித்தாகும்பேதைமையைப்பிளக்கவே
ண்டும்

(இ-ள்.) புறப்பேறுகளைவேண்டி - (ஆத்மாவுக்குப்) புறம்பாணபதப்பிராப்திகளைவிரும்பி—இயற்றுகின்றபுண்ணியத்தை—முத்திக்குன்றதருமத்தை—புவியிலுள்ளோர்—பூமியின்கண்ணுள்ளவர்கள்—சிறப்பானதல்லறிவு - விசேடமானசுபோதமானது—மிகவேண்டுமென்று—மிக(வுமுண்டாக) வேண்டுமென்று—முத்தியெய்யிற்பேறும்—முன்புசெய்தா (லா த்ம) லாபமாய்—இறப்பானவாபத்து—அச்சமாகியவாபத்துக்கள்—விளைநிலமாயிருந்து—விளைகின்றபூமியாயிருந்து—துயரமெலையாகி—தூன்பசமுத்திதமாய்—பிறப்பானதச்சுமரவித்தாகும்—பலமானவிடவிருகங்களுக்குவிதையாயிருக்கின்ற—பேதைமையைப் பிளக்கவேண்டுமீ—அஞ்ஞானத்தைக்கெடுக்கவேண்டும்—(எ-று) (ருசு)

(அத்திட்டகாமத்தாலுண்டாயின விசாரணையின் பலனைக் கூறல்.)

இலங்கியெழுந்தாமணியாமிதபமெனுஞ்சரக்கனறுபிலிருக்கும்பொ
துங், கலங்கவிலாவிடுவெயர்க்குக்கருளுபொருள்கற்பகம்பொற்க
னத்தினல்குந், அலங்குவிசாரம்படைத்துட்டபதைமைபொய்த
ல்லநிகுதோன்றினுனா, இலங்குவசந்தோரையப்புகள்பொற்
கமொழிவிசந்திந்தாக் கா

(இ-ள்.) இலங்கிய சிந்தாமணியாம்—பிரகாசிக்கின்ற சிந்தாமணி யாகிய—இதயமெனுஞ்சரக்கலை நயில்—இருதயமென் னும்பொட் டியில்—இருக்கும்போதம்—இருக்கின்ற ஞானமானது—கலங்க லிலாவிடுங்கயர்க்கு—கலக்கமில்லாத ஞானிகளுக்கு—கருதுபொ ருள்—சிந்திக்கப்பட்ட பொருள்களை—கற்பகம்போல்—கற்பகவிரு கந்தை தப்பேரால்—கணத்தினல்குழம்—கண்ணத்திற்கொடுக்கும்—து லங்குவிசாரம்பல தீது—பிரகாசிக்கின்ற வாத்மவிசாரணைடைப் பெற்று—பேசுமைபோய்—அறியாமையெட்டு—தல்லநிவுதோ ன்ந்தேனுரை—சுசுபோக முத்தமானவர்களை—இலங்கு கவசத்தோ ரை—பிரகாசிக்கல் தவச்சிரகவசந்தரித்தவர்களை—அம்புகளிடோ லி—பாணநிகளிடேரால்—காமா த்ரவிகற்பந்தாக்கா—இராகத்தோடு வ டமுதவிடவிகற்பந்தாக்காது—(எ-று.) (நாடு)

(அ) வ்விசாரணையால்கங்காரநீங்கிருானமுதிக்குமெனல்.)

பரமசித்தினை மனதத்துக்கருத்திற் நின்றுக்கனித்துப் பட்டித்தமி
 ன்ரு, பிரமாவைக்கொருமுதிர்வினேயக்கொற்றாற்றிப்போகும். *
 வரமானபதம்வேண்டித்தன்மனத்தினுசைமுதன்மம். * தன்மவண்ம
 முரமானபுதியைமுதலுமுதன்மவினையயன்கருதுகின்றருளே. *

(இ-ள்.) பரமசித்தினைமறைத்து- பிரமஞரியனைமறைத்து—
கறுத்தநிலைற்றுக்களித்து- களங்கமாயநிலின்மிறுத்து — பட்சி
ந்து-விரிந்து—பிண்டிதிரமான - திரும்பவுரமாயிருக்கின்ற—
அகங்காரமுதல்-அகம்பாவமென்னுமேகமானது— விவேகக்கா
ற்றால்-ஞானமென்னுஞ்சண்டமாருத்ததினால்—சித்திப்போகும்—
சின்னாபின்னமாகும்-- வரமானபதம்வேண்டில்- மேன்மையான
(பரம) பதத்தைவிருப்பினால்—தன்மனத்தினால்கை- தன்னுமனநி
ல்கண்னுள்ளவிச்சையை— முகன்மாற்றல்வேண்டும்- முன்னநி
கெடுக்கவேண்டும்--உரமானபுலியை-பலமானபுலியை--முது
முதுநேர-முத்தினதாகவுமுதல்வரை--வினைபயினைகருதுகின்றார்
-வினையாநிறைந்தநானியலாபத்தையடைகின்றார்சுள்--(எ-று.) [இ-
சு-க-ம்] ஞானமுத்திஞானங்களை முறையேயுணர்த்தியதாம்.

(சனகராசன்கஸ்தமுற்றிற்று.)

சுருதி - யுக - மு - க விதை - அமுது.



புண்ணியபாவனங்கதை.

(அவதாரிகை.)

மூன்கதையிற்சிதாந்தந்தாகாரமேயாவுமா மென்பதன லெளிதிற்
சித்தோபசாந்தியைக்கூறி இவ்வனுபவங் கொஞ்சம் வருத்
தத்திலும் வருமென்பதை யறிவிக்குநிமித்தஞ் சநநா
ந்தரங்களைப் போதித்தவன லனுபவமுதித்த
புண்ணியபாவனங்கதையை நிரூபிக்கிறார்

(இப்பிரமானுபவமாயாநாசத்துதிக்குமெனல்.—வேறு.)

மோகவற்சனாபிக்கொடிமுனைத்தெழுமுலஞ். *
சோகமாசுணமிருந்தரசாள்வதோர்சூழ். *
லாகமேமுதலியானெனக்காணுமஞ்ஞான... *
மேகமாகியபராபரந்தோன்றினுலிறக்கும்..... *

(இ-ள்.) மோகவற்சனாபிக்கொடி - மோகமென்னும்வற்சனாபி
க்கொடியானது—முனைத்தெழுமுலம்- உண்டாகிவளர்தற்குக்கா
ரணமாகியும்—சோகமாசுணம்- துக்கமென்னுஞ் சற்பமானது
—இருந்தரசாள்வதோர்சூழல் - தனித்திருந் தரசாக்கி செய்வதற்
கொப்பற்றவிடமான—ஆகமுதல்-தேகாதினை—இயானெனக்
காணுமஞ்ஞானம்- நானென்றுபார்க்குமஞ்ஞானமானது—ஏக
மாகியபராபரந்தோன்றினுலிறக்கும்-ஒன்றானவாத்மஞானமுதய
மானானசிக்கும்—(எ-று)

(மயாநாசவுபாயங்கு-றல்.)

அனித்தமிச்சகமென்பதைநாடொறுமகந்தி - - - - *
துனித்துநோக்கினர்சனகனைப்போலதுண்ணிவாற் - - - *
றனித்தமெப்பொருள்பக்குவத்தறிசுவர்சனத்தால் - - - *
மனித்தராந்தருமத்தினுற்றேவரால்வாரா - - - - *

(இ-ள்.) இச்சகம்- இந்தவுலகம்—அனித்தமென்பதை- அசத்
தென்பதை—நாடொறுமகந்தி- எப்பொழுதுங்(கண்) நீக்கி--
துனித்துநோக்கினர்- துண்மையாகப்பார்க்கின்றவர்கள்—சன
கனைப்போல- சனகராசனைப்போல—துண்ணிவால்- சூட்சுமவ
யினினால்—தனித்தமெப்பொருள்-தனிமையானபரமார்த்தத்தை
—பக்குவத்தறிசுவர்- பாருவகாலத்திலறிவார்கள்—(அஃதன்றி)
சனத்தால்- திரவியங்களினாலும்—மனித்தரால்- மானிடர்களினால்

லும்—கருமத்தினால்- கிரியைகளினாலும்—தேவரால்- வானவர்க
ளினாலும்—வாரா- வரமாட்டாது—(எ-று.) (உ)

{ முயற்சியாற்பேத்திருக்கிறதீங்கி }
{ லாத்மதரிசனமுண்டாமெனல். }

சனமஞ்சினர்க்கவருடைமுயற்சியேசரனந் - - - - *
தினமுமிங்கவருனெனஞ்சிறுமைதாஸ்சிவசியி - - - - *
லனகமாயுலகெங்குமாய்விசாலமுண்டாகு - - - - *
மனனுதத்தனதுயர்ச்சிதான் காண்புறவருமால் - - - - *

(இ-ள்.) சனமஞ்சினர்க்கு- பிறப்பிப்பயந்தவர்களுக்கு—அ
வருடைமுயற்சியேசரனம்-தங்கண்முயற்சியேபெய்தியாம்—இங்கு
தினமும்-இவ்விடத்தினுடோறும்—இவளுனெனும்-இவளுனென்
தின்ற—சிறுமைதாஸ்சிவசியில்-அற்ப (வுணர்வு)கெடுமானால்—
அனகமாய்-களங்கமில்லாததாய்—உலகெங்குமாய்-சகத்தனைத்
துமான—விசாலமுண்டாகும்-வியாபக (ஞான) முண்டாயிருக்
கும்—மனனுத-மனது (விசாரணையைப்) பொருத்த—தனதுய
ர்ச்சிதாஸ்காண்புறவரும்-தனதுமேலான (வாத்மஞானம்) தெரி
கிக்கவரும்—(எ-று.) (ங)

(விருப்புவெறுப்பறிப்பேதநீங்கியசைவந்நிருக்குமெனல்)
(வேறு.)

பற்றுலீடென்றிரண்டிப்பற்றலும்விடுதருனு - - - - *
முற்றவைமனத்தருபமுயர்பந்தமதுவேறில்லை - - - - *
முற்றுயுபந்துலீட்டிண்மோகமுந்நுயரும்விட்டு - - - - *
துற்றுளபற்றுலீடுதடைத்தசையாதுநிற்பாய் - - - - *

(இ-ள்.) பற்றுலீடென்றிரண்டில்- பற்றுதலும் விடுதலுமென்
துசொல்லப்பட்டிரண்டில்—பற்றுலும்விடுதலுமுமுற்றவை-ப
ற்றுவுதும்விடுவதும் பொருந்திவைவிரண்டிம்—மனத்தருபம்
-மனதின்வடிவமாம்—அதுவுயர்பந்தம்-அதுவேமகாபந்த(மன்
தி)—வேறில்லை-வேறேயில்லை—முற்றுயுபந்துலீட்டிண்மோகமு
ந்நுயரும்விட்டு - முதிர்ந்தவிராகத்து வேடங்களால்வரு மாசை
யையுந் துன்பத்தையுநீக்கி—துற்றுளபற்றுலீடு- நிறைந்தவிருப்
புவெறுப்பை—துடைத்தசையாதுநிற்பாய்-கெடுத்தாச்சுவியாதி
ருப்பாய்—(எ-று.) (ச)

(அச்சமதிருஷ்டியின்ருணமுணர்த்தல்.)

மயலின்மையறித்தமின்மைமடமின்மைவருத்தமின்மை - - *
செயலின்மைகருமமின்மைதியக்கின்மைவிசுற்பமின்மை - - *
(நாடு)

பயமின்மை துவட்சியின்மை பகையின்மை குறைவொன்றின்மை
கயமின்மை கடினமின்மை குழலமாய்க்குழலின்மை - - *

(இ-ள்.) மடலின்மை-மயக்கமில்லாமையும்—அறித்தமின்மை
—அறித்தியமில்லாமையும்—மடமின்மை - அஞ்ஞானமில்லாமையும்—
வருத்தமின்மை - துன்பமில்லாமையும்—செயலின்மை—
(வேண்டுந்)தொழில்லாமையும்—கருமமின்மை—(நீக்குந்)தொ
ழில்லாமையும்—தியக்கின்மை - தியக்கமில்லாமையும்—விகற்
பமின்மை—(ஒரு) விகற்பமுமில்லாமையும்—பயமின்மை-அச்ச
மில்லாமையும்—துவட்சியின்மை-வாட்டமில்லாமையும்—பகை
யின்மை-வெகுளில்லாமையும்—குறைவொன்றின்மை - குறை
வொன்றுமில்லாமையும்—கயமின்மை - கீழ்மையில்லாமையும்
—கடினமின்மை-கொடுமையில்லாமையும்—குழலமாய்க்குழல
ின்மை-வஞ்சகமாய்க்குழலில்லாமையும்—(எ-று.) (இ)

{ விருப்பவெறுப்பறம்படிவாசனத்தியாகம் }
வரவேண்டுமெனல்.

வீடுபற்றிரண்டுநீற்றமேலவரிடத்துமேலி. - - - - - *
நீடுவாதனைகளின் நிதிகழ்த்தியருணங்கணிற்கும் - - - - - *
பீடுநினைவா நூலாற்பிணிப்புற்றுப்பிறவி வலை - - - - - *
பூடுமயன்மீன்வாருமுயர்ந்தவாதனையாஞ்சாலம் - - - - - *

(இ-ள்.) வீடுபற்றிரண்டுநீற்ற - ஏயோபதேயங்களுள் விரண்
டையுநீக்கின்—மேலவரிடத்து-சத்துக்களிடத்தில்—நீடுவாதனை
களின் நினைவாதனைகளில்லாமல்—நிதிகழ்த்தியருணங்கள்—மு
ன்சொல்வியருணங்களுள்வை—மேலிநிற்கும்—பொருத்தியிருக்
கும்—பூடுநினைவா நூலால் - வலிமையுள்ள சிந்தனையென்னுஞ்
சுத்திரத்தால்—பிணிப்புற்று-கட்டுப்பட்டு—பிறவிவெலையுற்ற-
பவசாகரத்தினிடையிற்பொருத்த--மயன்மீன்வாரும்—மயக்கமெ
ன்னுமச்சங்களைப்பிடிக்கின்ற--உயர்ந்தவாதனையாஞ்சாலம்—பெ
ரிதாகியவாசனையென்று சொல்லப்பட்டவலை—(எ-று.) (சு)

(வாசனாநாசவுபாயங்கூறல்.)

வாதனையென்னுமித்தவலைபுந்திவாளாலீந்து *
மோதுகுறைக்காற்சிந்துமுடிவெனச்சிந்திநிற்பாய்..... *
பாதவங்குடாரத்தாலேபடுப்போனெஞ்சுநெஞ்சாற் *
நீதமாய்த்துமேலம்பதத்திலேதிரமாய்நிற்பாய்..... *

(இ-ள்.) வாதனையென்னும்=வாதனையென்கின்ற—இத்தவலை

இத்தவலையை—புந்திவாளாலீந்து—ஞானமென்னுங்கத்தியிலை
யுத்து—மோதுகுறைக்கால் அடிக்காநின்ற சுழற்காற்றினால்—
சிந்துமுடிவென—சிந்துநின்றமேகத்தைப்போல—சிந்திநிற்பாய்
(மன) மிறந்திருப்பாய்—பாதவம்—விருஷத்தை—குடாரத்தால்—
கோடாலியினால்—படுப்போல்—கெடுப்பதுபோல—நெஞ்சை
(களங்கமான) மனதை—நெஞ்சால்—(பரிசுத்த) மனதினால்—நீ
தமாய்த்து—குற்றமில்லாமற்கெடுத்த—மேலம்பதத்தல்—மே
லானபரமபதத்தில்—திரமாய்நிற்பாய்—திடமாகவிருப்பாய்—
(எ-று.) [இ-எ-க-ம்] ஸ்வானுபவ முதித்தற் கஞ்ஞானமுதலிய
வாசனையநீக்கு முபாயத்தை யறிவித்ததாம். (எ)

(பின்னுமவ்வாசனையைநீக்கவேண்டுவைப்புறுத்திக்கூறல்.)

எகுதல்வருத அஞ்சல்விழித்திடலிருத்தனிற்ற.... *
லாகியவெல்லாம்பொய்யென்றமுத்தியுள்ளாசைதீர்வாய்..... *
சேகுறவலயஞ்சித்தப்பகுதியாற்சித்தின்பின்னே..... *
போகலான்மணத்தாற்சிங்கந்தனைத்தொடர்புகைபோலாம்..... *

(இ-ள்.) எகுதல்வருதல்—போதல்வருதலும்—அஞ்சல்விழித்தி
டல்—உறங்குதல்விழித்தலும்—இருத்தனிற்றல்—இருப்பதும்நிற்ப
தும்—லாகியவெல்லாம்பொய்யென்று—லாகிய (சகத்தொழி லனை
த்தமிழ்தையென்று—அழுந்தி - அழுத்தமாய்—உள்ளாசைதீர்
வாய்—அசத்திச்சையைவிட்டுவிடவாய்—சேகுறவலயஞ்சித்தம்—
திடமாகவிலகின்மனமானது—பகுதியால்—இயல்பானவாசனை
யினால்—சித்தின்பின்னேபோகல்—ஞானத்தின்பின்செல்லுதல்—
உன்னமணத்தால்—மாமிசவாசனையினால்—சிங்கந்தனை—கேசரியை
—தொடர்புகைபோலாம்—தொடருகின்றபுகையைப்பொப்பாரு
ம்—(எ-று.) (அ)

(மனோநாசத்தில்வாசனையுமுத்தியுமுண்டாமெனல்.)

மடங்கல்வீரியத்தாற்பெற்றதசைதின்னுமாற்சாலம்போற்..... *
றொடர்ந்துசென்மனனுஞ்சித்தும்நென்றியபொருளைப்பற்றும்
படர்ந்துகாண்பவற்றைப்பற்றின்மனங்கெடாப்பந்தம்போகா.*
திடங்கொள்காண்பவற்றைநீக்கிச்சித்தம்பொய்முத்தியாகும்..... *

(இ-ள்.) மடங்கல்வீரியத்தால்—சிம்மத்தின்வீரத்தினால்—பெற்
றதசைதின்னும்கிடைத்தவருணத்தின்னும்கின்ற—மாற்சாலம்போ
ல்—பூனையப்போல—தொடர்ந்துசென்மனனும்—தொடர்பாகச்
செல்லுகின்றமனனும்—சித்தால்—அறிவினால்—தோன்றியபொ

ஞானப்பற்றம்- உண்டாகிய விடயவஸ்துக்களைப் பிடித்துக்கொள்ளும்—படர்ந்துகாண்பவற்றை- விஸ்தாரமாகக் காணப்பட்டிருப்பதை—பற்றின்மனங்கொடா - பிடிக்கின் மனநாசமாகாது—பந்தம்போகா-பந்தநீங்காது—திடங்கொள்-திடங்கொண்ட—காண்பவற்றைநீக்கில்- திரிப்பதைநீக்கினால்—சித்தம்போய்முத்தியாகும் - மனோநாசம்வந்து நிருவாணமாகும்—(எ-று.)

(ஆத்மதரிசனமறிவித்தல்.)

யானிவையிரண்டுமில்லென்றெண்ணிமேருவைப்போனிற்பா... *
பூன்றமில்லாவின்னபோலுளத்தனாய்நல்லுளத்தே... *
தானும்வையமுமாய்க்காண்பாய்காண்பனதம்மினாடே... *
மேனிகழ்காட்சியென்னுநினைநீவிடாதுதேர்வாய்... *

(இ-ள்.) யானிவை- நானிவைகளென்பதாகிய— இரண்டில்லென்று-இரண்டுமில்லெயென்று--எண்ணி- சித்தித்து—மேருவைப்போனிற்பாய்-மகாமேருவைப்போலஸ்திரமாயிருப்பாய்—உளநிறமில்லாவின்னபோல்- களங்கமற்றவாகாயத்தைப்போல—உளத்தனாய் - (நின்மல) மனதுடையவனாய்—நல்லுளத்து - நன்மை யானமனத்தில்—தானும்-ஆத்மாவும்--வையமுமாய்-சகமுமா(யிருக்கின்ற)—காண்பான்-ஞானாவும்—காண்பனதம்மினாடி-ஞானங்களின்மத்தியில்—மேனிகழ்-மேலாகவிளங்கிய—காட்சியென்னுநினை - ஞானமென்கின்ற வுனதாத்ம ஸ்வரூபத்தை—நீவிடாதுதேர்வாய்- நீவிடாமற்றெறிந்துகொள்வாய்—(எ-று.) (ய)

(இதுவுமது.)

இனியனவினிமைகொள்வானிரண்டுமிடமிடவந்திணாடே... *
தனிநிகழ்வினிமைநாடிதற்பரமயமாய்நிற்பாய்... *
நனிபலதுய்ப்பான்றுய்ப்பதிரண்டுக்குநடுவேதானே... *
யனிசம்பற்றின்நிறிற்குமதுபற்றியதனுணிற்பாய்... *

(இ-ள்.) இனியன- இனிமையானவஸ்துவும்—இனிமைகொள்வான்-இனிமையைக்கொள்கின்றவனுமாகிய— இரண்டுமிடமிட- இவ்விரண்டையுநீக்கி—இவற்றிணாடே - இவைகளின்மத்தியில்—தனிநிகழ்வினிமைநாடி-தனிமையாகப் பரகாசிக்கின்ற வின்பத்தை யாராய்ந்து—தற்பரமயமாய்நிற்பாய் - ஆத்மஸ்வரூபமாயிருப்பாய்—நனிபலதுய்ப்பான்-மிகவும்பலவற்றைப்புகுப்பவனும்—துய்ப்ப-பொதிக்கப்பட்டவஸ்துவும்—இரண்டுக்குநடுவேதானே-இரண்டின்மத்தியில்—அனிசம்பற்றின்நிறிற்கும்- எப்போ

தும்பற்றில்லாமலிருக்கின்ற—அதுபற்றி- அதைப்பிடித்து—அதனுணிற்பாய்- அதற்குள்ளிருப்பாய்—(எ-று.) (யச)

(இச்சையையுமகம்பாவத்தையுநீக்கவேண்டுமெனல்.)

காதலாற்கட்டிலுய்யார்கயிற்றினுற்கட்டிலுய்யா - - - *
ராதலாலாசைக்கட்டையசங்கற்பத்தறுப்பாய்நானென் - - *
றோதுபாவனையநானென்னுத்தோர்வாளால்வீட்டி - - *
யேதமில்சுபாவம்பாவித்தெழுபவமிலாவீட்டெய்தி - - *

(இ-ள்.) காதலாற்கட்டிலுய்யார்-ஆசையினுற் கட்டுப்பட்டாளுயிர்வாழமாட்டார்கள்—கயற்றினுற்கட்டிலுய்யார் - கயற்றினுற்கட்டிலுய்யார்வாழ்வார்கள்—ஆதலால் - ஆகையினால்—ஆசைக்கட்டை-இச்சாபந்தத்தை—அசங்கற்பத்தறுப்பாய்- சங்கற்பநாசத்தாற்கெடுப்பாய்—நானென்றோதுபாவனையை- நானென்றுசொல்லப்பட்டபாவனையை— நானென்னுத்தோர்வாளால்வீட்டி -நானென்றுசொல்லப்பட்டபாவனையைவொருகத்தியினுற்கெடுத்தி—ஏதமில்சுபாவம்பாவித்து-குற்றமற்றவாத்மபாவனைசெய்து—எழுபவமிலாவீட்டெய்தி-எழுபிறப்பில்லாதமோஷத்தையடைந்து—(எ-று) [இ-ரு-க-ம்] மனோநாசனயகம்பாவமென்னுமிரண்டினையுநீக்கிவீட்டையவேண்டுமென்பதாம். (யஉ)

(அகங்காரத்தியாகத்திலுமாகத்தியாகநன்றெனல்.)

அனைத்துயிரிக்கச்சமில்லாநிலைநிற்பாயதுலவென்ன... *
வினைத்தொடரகம்பாவத்தின்வேட்கைதீரென்றநினைசொன்... *
னினைத்திடினமிகவுமாழநீடகங்காரநாசந்... *
தனைச்செயிலுடலமென்னுமேதுவைத்தவிர்க்கின்றேனல்... *

(இ-ள்.) அனைத்துயிரிக்கு-சகலயுயிர்களுக்கும்-- அச்சமில்லாநிலை-பயமில்லாதநிலையில்--அதுல-சமானமில்லாத(ஸ்ரீராமா)-நிற்பாயென்ன-இருப்பா(யென்றுவசிட்டர்)சொல்ல—வினைத்தொடர்-தொழில்கொடர்ந்திருக்கின்ற--அகம்பாவத்தின்-நானென்னும்பாவனையின்— வேட்கைதீரென்றநினைசொல்- ஆசையைத்தீர்ப்பாயென்றுசொல்லியவுமதுவாக்கியத்தை— நினைத்திடில் - கருதுமிடத்தில்—மிகவுமாழம்- மிகவுமாழமாய்— நீடகங்காரநாசத்தனைச்செயின்- நெடியவகங்காரநாசத்தை செய்வதவிட—உடலமென்னுமேதுவைத்தவிர்க்கின்றேன்-சரீரமென்னுங்காரணமொழிக்கின்றேன்—(எ-று.) (யச)

(அகங்காரத்தியாகத்துக்கிரண்டிபாய முண்டெனல்.)

அகமெனலொழிக்கிறுனையங்கமுமடியிலீர்ந்த - - - *
 அகமெனவிடக்குமன்றேயென்றுயர்நாதன்குற - - - *
 மகமுனியுரைப்பான்வள்ளால்வாதனைமாற்றுமாறு - - - *
 நிகழ்வுறுதேயஞ்ஞயமிரண்டெனநினைப்பர்கற்றோர் - - - *

(இ-ள்.) அகமெனலொழிக்கில் - நானென்பதைக்கெடுத்தால் -
 அங்கமும் - சரீரமும் - அடியிலீர்ந்த அகமென - வேலோடறுத்த
 விருகூத்ததைப்போல - இறக்குமென்று - நசிக்குமென்று - உய
 ர்நாதன்குற - உயர்வானஸ்ரீராமன்சொல்ல - மகமுனியுரைப்பா
 ன் - வசிட்டமாமுனிசொல்லுவார் - வள்ளால் - ஸ்ரீராமா - வாதனை
 மாற்றுமாறு - (அகங்கார) வாசனையைநீக்கும்வதம் - நிகழ்வுறு
 தேயம் - ப்ரகாசிக்கின்றதேயமென்றும் - ஞாயம் - ஞாயமென்
 னுஞ்சொல்லப்பட்ட - இரண்டென - இரண்டுவிதமாக - சற்றோ
 ர் - ஓதியுணர்ந்தவர்கள் - நினைப்பர் - சிந்திப்பார்கள் - (எ-று.) (யசு)

(அவ்விரண்டிறேயத்தியாகமறிவித்தல்.)

இந்தநம்பொருட்குவாணியாமிவையெமக்குவாண - - - *
 ணந்தறுயிவற்றாலன்றிநாமில்லநம்மாலன்றி - - - *
 வந்தவிப்பொருள்களில்லையெனுமனத்துறுதிமாற்றிப் - - - *
 புந்தியாலுசாவியாமும்பொருள்களும்வெவ்வேறென்றே - - - *

(இ-ள்.) இந்தநம்பொருட்கு - இந்தநமதுபொருளுக்கு - வா
 ணியாம் - சீவிதநாம் - இவை - இந்தவஸ்துக்கள் - எமக்குவா
 ணள் - நமக்குசீவிதம் - நந்தறுயிவற்றாலன்றி - செல்வமானவிப்
 பொருளையல்லாமல் - நாமில்லை - நாமென்பதில்லை - நம்மாலன்
 டி - நம்மையல்லாமல் - வந்தவிப்பொருள்களில்லை - கிடைத்தவிப்
 பொருள்களில்லை - எனுமனத்துறுதிமாற்றி - என்னுமனத்தினிசு
 சயத்தைநீக்கி - புந்தியாலுசாவி - புத்தியால்விசாரித்தது - யாமு
 ம்பொருள்களும் - நாமுமவிடயங்களும் - வெவ்வேறென்று - வே
 றுவேறென்று - (எ-று.) (யரு)

(இதுவுமது.)

பொருளினோமல்லநாமுதமதல்லப்பொருளுமன்றே - - - *
 தெருளுந்துட்குளிர்த்தியாவும்விநோதமாய்ச்செய்யுநெஞ்சால் - - - *
 மருளறுதிச்சயத்தால்வாதனைவிடுதருனே - - - *
 யருள்பொழிமேகமொப்பாய்தேயமென்றறிவாயன்றே - - - *

(இ-ள்.) நாமும்பொருளினோமல்ல - யாமும்பொருள்களுக்கு
 டையோமல்ல - பொருளுதமதல்லவென்று - பொருளுதம்மு

டையதல்லவென்று - தெருளுந்துட்குளிர்த்து - தெளிவடைந்து
 ள்ளங்குளிர்த்து - யாவும் - யாவையும் - விநோதமாய் - லீலையாக
 - செய்யுநெஞ்சால் - செய்கின்றமனதுருளும் - மருளறுதிச்சய
 த்தால் - மயக்கமில்லாதநிச்சயத்தினாலும் - வாதனைவிடுதருனே -
 வாசனையைவிடுகின்றதே - அருள்பொழிமேகமொப்பாய் - அரு
 னைவருஷிக்கின்ற மேகத்துக்குச்சமானமான (ஸ்ரீராமா) - தேய
 மென்றறிவாய் - தேயமென்றுணர்வாய் - (எ-று.) [இ-ச-க-ம்]
 செட்சித்தின் சம்பந்தங்களைப்பிரித்தச்செடவாசனாசமே தே
 யத்தியாகமாம். (யசு)

(தேயத்தியாகங்குறல்.)

தனதுவாதனைமாண்டெல்லாஞ்சமமதாநெஞ்சாற்பண்ணி - - - *
 யெனதெனதுடலைநீக்கினிந்தவாசனைநாசந்தா - - - *
 னனகமாநேயமாகுமகங்கரமயமாந்தன்னை - - - *
 வினவுவாதனையேமுற்றுய்விநோதமாய்விட்டோர்மேலோர் - - - *

(இ-ள்.) தனதுவாதனைமாண்டு - தன்னுடையவாசனைகெட்டு -
 எல்லாம் - அனைத்தையும் - சமமதாநெஞ்சாற்பண்ணி - சமமான
 புத்தியினுற்பார்த்து - எனதெனதுடலைநீக்கின் - நானென்றுசொ
 ல்லப்பட்டாதசரீரத்தைத்தள்ளினால் - இந்தவாசனைநாசந்தான் - இ
 வ்வாசனையே - அனகமாநேயமாகும் - களங்கமில்லாதஞ்ஞய
 மாம் - அகங்கரமயமாந்தன்னை - அகங்காரவடிவமான - வினவுவா
 தனையை - சொல்லப்பட்டவாசனையை - முற்றுய்விநோதமாய் - மு
 திர்த்தலீலையாக - விட்டோர்மேலோர் - விட்டவர்கண்மேலானசத்
 துக்கள் - (எ-று.) [இ-ம்] தேகோகவாசனையைக் கெடுப்பதே
 தேயத்தியாக மென்பதாம். (யசு)

(இவ்விரண்டித்யாகத்தின் பெருமைகூறல்.)

தீரராமவரோதேயத்தியாகஞ்செய்சீவன்முத்தர் - - - *
 வேரதத்தொழில்களோடேவாதனைவிட்டுள்ளாதி - - - *
 தூரமாஞ்ஞயம்விட்டோர் துகளறுமுத்தராகும் - - - *
 வீரனேயிவையிரண்டின்விடுதியுந்தம்மிலொக்கும் - - - *

(இ-ள்.) தீரராமவரோ - தீரரானவர்களோ - தேயத்தியாகஞ்
 செய் - தேயத்தியாகத்தைச்செய்கின்ற - சீவன்முத்தர் - சீவன்முத்
 தர்களாம் - தொழில்களோடு - கிரியைகளோடும் - வேர - மூலங்
 கெடுப்படி - வாதனைவிட்டு - வாசனையைக்கெடுத்து - உள்ளாதி -
 மனஞ்சாந்தமடைந்து - தூரமாஞ்ஞயம்விட்டோர் - செய்மை

யானேருயத்தியாகஞ்செய்தவர்கள்— துகளறுமுத்தராகும்—குந்
மமற்றவிதேகமுத்தராம்—வீரனே— வெற்றியையுடையபூராமா
—இவையிரண்டின்— இந்தவிரண்டினுடைய—விந்தியும்— தியாக
மும்—தம்மிலொக்கும்—ஒன்றுக்கொன்றுசமானமாகும்—(எ-று)

(இதுவுமது-வேறு.)

தேயனேருயத்தின் தியாகங்கண்முத்தர்பாற்செறிவ - - - *
தேயனேருயத்தின் தியாகங்கள் பிரமத்தைச்சேர்ந்த - - - *
தேயனேருயத்தின் தியாகங்களிடலொந்தீர்ந்த - - - *
தேயனேருயத்தின் தியாகங்கள் தேடருஞ்செல்வம் - - - *

(இ-ள்.) தேயனேருயத்தின் தியாகங்கள்—தேயத்தியாகமும்—ருயத்தியாகமும்—முத்தர்பாற்செறிவ - சீவன்முத்தர்விதேகமுத்தரி
டத்தினுடையருக்கியிருப்பன—தேயனேருயத்தின் தியாகங்கள் - தேய
த்தியாகனேருயத்தியாகங்கள்—பிரமத்தைச்சேர்ந்த- பிரமத்தைய
டைந்தன—தேயனேருயத்தின் தியாகங்கள் - தேயத்தியாகனேருயத்
தியாகங்கள்—இடலொந்தீர்ந்த - துன்பமனைத்தையுநீங்கின—
தேயனேருயத்தின் தியாகங்கள் - தேயத்தியாக நேருயத்தியாகங்கள்
—தேடருஞ்செல்வம்- தேயதற்கரிய மோஷமா—(எ-று.)]இ
-உ-க-ம்] தேயத்தியாக நேருயத்தியாகமென்னு மிரண்மமே சீவ
ன்முத்தி விதேகமுத்திகளாகு மென்பதாம். (ஐ)

(சீவன்முத்தரிலக்கணங்க-றல்.)

சூழறுமின்பதுன்பந்தொடர்வுறிலொருகாலத்து - - - *
மாழுதன்மிதத்தலில்லாவவர்களேசீவன்முத்தர் - - - *
கேழுயர்மதிஞ்செய்ச்சுஞ்செயின்மைபொருமைகேத - - - *
சூழறுமிவற்றைநோக்காவுளத்தினர்சீவன்முத்தர் - - - *

(இ-ள்.) சூழறுமின்பதுன்பம் - சூழ்ந்திருக்கின்றசக துக்கங்க
ள்—தொடர்வுறில்- (தண்ணைத்) தொடர்ந்தால்— ஒருகாலத்தும்—
ஒருபோதிலும்—அழுதல்- அழுந்துதலும்—மிதத்தலில்லா-மித
த்தலில்லாத—அவர்களேசீவன்முத்தர் - அவர்களேசீவன்முத்
தரர்களாம்—கேழுயர்மதிஞ்செயி - விளங்கியமே லா ன க ணி ப் ப
ம்—அச்சம் பயமும்—சினம்- கோபமும்—இன்மை- தரித்திர
மும்—பொருமை- அழுக்காறும்—கேதம்- துன்பமுமாகிய—
ஊழறுமிவற்றைநோக்கா வுளத்தினர் சீவன்முத்தர் - ஊழினு
டையுமிவைகளைப்பாராதமனத்தோடோசீவன்முத்தராம்—(எ-று)

(இதுவுமது.)

சுழுத்திபோலாநிறின்பாவனைத்தொழிலினுலே. *
பழுத்ததெஞ்சுதருன்காச்சாக்கிரம்பயிலவோர்நாளும்... *
விழுத்தகுகைகள்சூழ்ந்தமதியெனமேலோர்மேவ... *
முழுத்தமும்பிரிவினோரோமுத்தொன்றுணர்க்கத்தக்கோர்.....*

(இ-ள்) சுழுத்திபோல்- சுழுத்தியவத்தையைப்போல— ஆறிநி
ன்றபாவனைத்தொழிலினுல்—சாந்தமானபாவனாவிருத்தியினுல்—ப
ழுத்ததெஞ்சுதருல்—பக்குவமானமனதிலுல்—நீங்காச்சாக்கிரம்ப
யிலவோர்—தீர்க்கசொற்பனத்திப்பழகுபவர்கள்—நாளும்—எப்போ
தும்—விழுத்தகுகைகள்சூழ்ந்தமதியென—சிறந்தகுகைகணிதைந்
தபூர்ணசந்திரனைப்போல—மேலோர்மேவ - சத்தின்கண்விரும்ப
—முழுத்தமும்பிரிவினோரோ - முழுதும்பிரிவில்லாதவர்களே—
முத்தொன்றுணர்க்கத்தக்கோர்- சீவன்முத்தர்களென்று சொல்ல
த்தகுந்தவர்கள்—(எ-று.) (உக)

(இச்சையைமுழுதுங் கெடுக்கவேண்டுமெனல்.)

புறப்பொருள்விட்டாலுள்ளேபுண்டமாலென்றுசொல்வர்... *
மறப்பறவனைத்தும்விட்டான்மாண்டமாலென்றுசொல்வர்... *
திறப்படவெனக்கீதாகவென்றெழுஞ்சிந்தையாசை... [மும்
துறப்பில்பொன்விலங்காமித்தைத்துவக்கறத் துடைத்தல்வேண்

(இ-ள்.) புறப்பொருள்விட்டால் - புறம்பிலுள்ளவஸ்துக்களின்
(பற்றை) விடுத்தால்—உள்ளேபுண்ட மாலென்று சொல்வர்—அக
ப்பத்திருஷ்டினியென்றுசொல்லுவார்கள்— மறப்பறவனைத்து
ம்விட்டால்—மறப்பின் (வஸ்துக்களிலிருக்கின்ற) சகலவிச்சை
யையுநீக்கினால்—மாண்டமாலென்றுசொல்வர்—முத்திருஷ்டினி
யென்றுசொல்லுவார்கள்— திறப்படவெனக்கீதாகவென்று- திர
மாயெனக்கீதுவாகுமென்று—எழுஞ்சிந்தையாசை—உண்டாசின்
ற (பாவனையே) திருஷ்டினியாகும்—துறப்பில்—விடுக்கக்கூடாத
—பொன்விலங்காமித்தை- சொன்னவிலங்காகியவித்திருஷ்டினி
யை—துவக்கறத்துடைத்தல்வேண்டும்—தொந்தமறக்கெடுக்கவே
ண்டும்—(எ-று.) (உஉ)

(இதுவுமது.)

சுத்தசத்தென்னப்பட்டசகலபாவனையிலென்றுங்..... *
கொத்தறவாசைமாற்றிக்குறைவில்பேருளத்தலுஞ்சி... *
சுத்தநல்லுதாரமானசொருபத்தினிற்பாப்பெத்த..... *
முத்தமாமாசையின்பதுன்பங்கண்முழுதுநீக்கி.....*

(ஈஐ)

ன்—பின்னையுள்ளஞ்சோரா-பின்புமனமானது சுகதுக்கங்களை
டையாது—(எ-று.) [இ-ச-க-ம்] முதனிச்சயத்துக்குப் பந்தமு
ம், மற்றமுன்று நிச்சயத்துக்கு முத்தியும், பிரயோசனமா மென்
பதாம். (உஎ)

(ஆத்மாநாத்மவிலக்கணமறிவித்தல்.)

ஞானியம்பகுதிமாயைபிரமஞ்சிற்சோதிஞான*
மீனமில்புருடனான்மாலீசானன்சுவமேறித்த*
மானவையென்னலாமொன்நிரண்டெனுமகல்பேதத்தால்*
வானுயர்சகம்படைக்குமவிநோதத்தால்வளருமன்றே.*

(இ-ள்.) ஞானியம்-ஞானியமும்—பகுதி-பிரகிருதியம்—மாயை
-மாயையும்—பிரமம்-பிரமமும்—சிற்சோதி-சிற்பிரகாசமும்—
ஞானம்-அறிவும்—நனமில்புருடன்-குறைவில்லாதபுருடனும்—
ஆன்மா-ஆத்மாவும்—நசானன்-நசான்னும்—சுவம்-சுவமும்—
நித்தமானவை-நித்தியமுமானவிலைவகளை—என்னலாம்-(பிரம
மென்று) சொல்லலாகும்—ஒன்றிரண்டெனுமகல்பேதத்தால்-
ஒன்றென்னுமிரண்டென்னும்விநித்தவேற்றுமையினால்—வானு
யர்சகம்படைக்கும்-உயர்வானசுகத்தையுண்டாக்குகின்ற—வி
நோதத்தால்-வினையாட்டினால்—வளரும்-பிரமசத்திவளரும்—
(எ-று.) (உஅ)

(ஒன்றிலும்பற்றற்றிருக்கவேண்டுமெனல்.)

ஒன்றெனும்பரமருபத்தொருசத்தியொருமையாலே*
நின்றெழுக்கின்றதன்மேறினன்னுபிரமதென்றும்*
பொன்றியிருந்ததென்றும்பொருள்களிற்கருமந்தன்னி*
லென்றுமின்பத்துன்பங்களிதயத்திலுன்றவெண்டாம்*

(இ-ள்.) ஒன்றெனும்பரமருபத்து-ஏகமென்கின்றபிரமன்வரு
பத்தி (ஒள்ள)—ஒருசத்தி-ஒப்பற்றசத்தியானது—ஒருமையால்
-(அத) நொருமையினால்—நின்றெழுக்கின்றது - இருந்துவளருகி
ன்றது—நின்னது-(ஸ்ரீராமா) வுனதென்றும்—பிரமதென்றும்—
அன்னியரதென்றும்—பொன்றியது-இறந்ததென்றும்—இருந்
ததென்றும்-இருப்பதென்றும் (சொல்லப்பட்ட)—பொருள்க
ளில்-விடயங்களிலும்—கருமந்தன்னில்-தொழில்களிலும்—என்
றும்-எப்போதும்—இன்பதுன்பங்கள்-சுகதுக்கங்கள்—இதய
த்திலுன்றவெண்டாம்-மனத்திறறிக்கவேண்டாம்-(எ-று.) (உஅ)

(செனியாதவரிலக்கணங்கூறல்.)

யாதனுமுயர்ந்துமாளப்பதம்பற்றியிதயமென்னுஞ்*
தேமாயின்பதுன்பஞ்சேர்கிலார்பிறப்பிற்சேரார்.*
சாதுகொள்பகைகொளொத்தல்தஞ்சம்வல்லபங்களுள்ளோ*
னோதியதெறியிற்செல்லுமுத்தமர்பிறப்பிற்சேரார்.*

(இ-ள்.) யாதனுமுயர்ந்து-எல்லாவற்றிலுமதிதமாய்—மாள்
ப்பதம்பற்றி-தொடர்பரமபதத்தைப்பிடித்து—இதயம் - மன
மானது—என்றுஞ்சிதமாய்-எப்போதுங்குளிர்ச்சியாய்—இன்
பதுன்பஞ்சேர்கிலார்-சுகதுக்கங்களடையாதவர்கள்—பிறப்பி
ற்சேரார்-பிறவியையடையார்கள்—சாதுகொள்-சற்குணமுள்ள
(மித்திரனிடத்திலும்)—பகைகொள்-துற்குணமுள்ள (சத்தரு
வினிடத்திலும்)—ஒத்தல்-சமத்துவமாகி—தஞ்சம்வல்லபங்களு
ள்ளோர்-தயாதாக்கணியங்களுள்ளவர்களே—ஒதியதெறியிற்செ
ல்லும்-சொல்லியமுறையிற்செல்கின்ற—உத்தமர்பிறப்பிற்சேரா
ர்-உத்தமர்கள்பவத்தைபடையார்கள்—(எ-று.) (நய)

(இதுவுமது.)

இழிவுயர்விரண்டுமெண்ணுரிச்சுகோபங்களுய்தார்*
தொழிறொழிவிலாமைவிட்டோர்துன்னியபிறப்பிற்சேரா*
ொழிப்பெறவிளங்கியார்க்குமினியனவினிதிற்சொல்லோ*
ரழிபொருளனைத்தின்சால்பையறிந்துளோர்பிறப்பிற்சேரார்*

(இ-ள்.) இழிவுயர்-தாழ்வுமேல்மையுமாகிய—இரண்டுமெண்
ணார்-இரண்டையறினையார்கள்—இச்சுகோபங்களுய்தார்-வி
ருப்புவெறுப்படையார்கள்—தொழிறொழிவிலாமைவிட்டோர்-
கிரியாக்கிரியைகளைநீக்கிவைகள்—துன்னியபிறப்பிற்சேரார்-
செறிந்தபிறவியிற்சேரார்கள்—எழில்பெறவிளங்கி-அழகாகப்
காசித்து—யார்க்குமினியன - யாவுக்குமின்பமானவர்கள்—அழி
இனிதற்சொல்லோர்-இனிமையாகப் பேசுகின்றவர்கள்—அழி
பொருளனைத்தின்-தொடர்தின்ற (பூதவஸ்துகளில்) எல்லாவற்றி
ன்—சால்பையறிந்துளோர் - குணத்தையறிந்தவர்கள்—பிறப்பி
ற்சேரார்-பவத்தையடையார்கள்—(எ-று.) (நக)

(அனுபவியினதுலையைநிரூபித்தல்-வேறு.)

தேயவாதனைநீங்கிப்பூர்ணமாகித் தெளிந்தவிழியிமையாமற்சேவ
ன்முத்துயாயபாவனையாலொருபமேவியனவரதமுலகிலினை
யாய்வீரா,மாயவாசையைநீங்கிப்பற்றறுத்துவாதனைபோயுள்வெ
(நயன்)

வியாய்வாசிபத்தே, மேயவாசாரமெலாயிற்றியென்றுமேவெண்
டியவாறுலகில்வினையாடுவீரா*

(இ-ள்.) தேயவாதனைநீங்கி-தேயவாதனையவிட்டு—பூர்ணமா
கித்தெளிந்தவிழி- பூரணமாகித்தெளிந்ததிருட்டி—இமையாமல்
-மறையாமல்—சேவன்முத்தியாயபாவணையால்- சேவன்முத்தியாகி
வபாவணையினால்—சொருபமேவி- (தனதாத்மஞான) ஸ்வரூபம
டைந்து—அனவரதம்- சதாகாலமும்—வீரா- ஸ்ரீராமா—உலகில்
வினையாடு- உலகத்தின்கண்வினையாடுவாய்—மாயவாசையைநீ
ங்கி-பொய்பானவிச்சையைவிட்டு—பற்றறுத்து-பற்றுதலைக்கெ
டுத்து—வாதனைபோய்- வாசனையைவிட்டு—உள்வெளியாய்-உள்
ளேசிதாகாசமாய்—வாகியத்துமேயவாசாரமெலாயிற்றி- புற
த்திலுள்ளவாசாரங்களைத்துஞ்செய்து—என்றும்- எக்காலத்து
ம்—வேண்டியவாறு- வேண்டியபரகாரம்—வீரா- ஸ்ரீராமா—
உலகில்வினையாடு- சகத்தில்கண்வினையாடுவாய்—(எ-று.) (௩௨)

(இதுவுமது.)

சகத்திலேபுறத்தொழிலிலா ரம்பித்துத்தனியிதயதாரம்பஞ்சநீ
றுமின்றி, யகத்திலேசெயாதோனாய்புறத்தே செய்வோனாகியேபு
லகில்வினையாடுவீரா, வகுத்தவகங்காரம்போய்ச்சித்தந்தேறிவா
னம்போனெய்தாகிமாசொன்றற்று, வெகுத்துவமாமடையாள
மனைத்துமின்றிவேண்டியவாறுலகில்வினையாடுவீரா*

(இ-ள்.) சகத்தில்க்- உலகத்தில்க்—புறத்தொழிலிலாரம்பித்து- பு
றம்பிலுள்ளகிரியைகளிலாரம்பஞ்செய்து—தனியிதயத்து- தனி
த்தமனதில்—ஆரம்பஞ்சற்றுமின்றி—ஆரம்பமெவ்வளவுமில்லா
மல்—அகத்திலேசெயாதோனாய்- உள்ளேசெய்யாதவனாய்—புற
த்துசெய்வோனாகி- புறம்பித்தெய்யவனாய்—வீரா- ஸ்ரீராமா—
உலகில்வினையாடு- உலகத்தின்கண்வினையாடுவாய்—வகுத்தவகங்
காரம்போய்- (தேகனெனென்று) பகுத்தவகம்பாவங்ெட்டு—சி
த்தந்தேறி- மனத்தெளிந்து—வானப்போல்- ஆகாயத்தைப்போ
ல்—தொய்தாகி-சொச்சமாய்—மாசொன்றற்று- களங்கமொன்
றுமின்றி—வெகுத்துவமாமடையாளமனைத்துமின்றி- பலசின்ன
ங்களின்றி—வீரா- ஸ்ரீராமா—வேண்டியவாறு- வேண்டியபடி—
உலகில்வினையாடு-சகத்தில்கண்வினையாடுவாய்—(எ-று.) (௩௩)

(இதுவுமது.)

இதமானவுதாரியாய்க்கடினசாரமின்றியாசாரங்கட்கெளிதுபின்
போய், விதமானவனைத்துக்குஞ்சார்பைநோக்கிவேண்டியவாறு

லகில்வினையாடுவீரா, புதனாகிநிராசைதனையுள்ளேதேக்கிப்புறத்
தேயாசையிற்றொழில்கள்பூண்டான்போலா, யதனாலுட்சிதளமா
ய்ப்புறம்வெய்தாகியனவரதமுலகில்வினையாடுவீரா*

(இ-ள்.) இதமானவுதாரியாய்- உரிமையுள்ளவுதாரத்தைபுடை
யவனாய்—கடினசாரமின்றி- கடினமானவாசாரமில்லாமல்—ஆ
சாரங்கட்கு- ஆசாரங்கட்கு—எளிதுபின்போய்- எளிதாகப்பி
ன்சென்று—விதமானவனைத்துக்கும்-பலவிதமாகிடசகல(வல்லு
க்களு)க்கும்—சார்பைநோக்கி- ஆதாரத்தைப்பார்த்து—வேண்
டியவாறு- வேண்டியபரகாரம்—வீரா- ஸ்ரீராமா—உலகில்வின
ையாடு-சகத்தின்கண்வினையாடுவாய்—புதனாகி- அறிவையுடையவ
னாய்—நிராசைதனையுள்ளேதேக்கி- நிராசையைபுள்ளேநிறைத்
து—புறத்து- வெளியில்—ஆசையிற்றொழில்கள்பூண்டான்போ
லாய்- காமக்கிரியைகளைத்தரித்தவன்போல—அதனாலுட்சிதள
மாய்-அதனாலுள்ளேகுளிர்ந்தவனாய்—புறம்வெய்தாகி- வெளியி
ல்வெப்பமுள்ளவனாய்—அனவரதம்-சதாகாலமும்—வீரா-ஸ்ரீரா
மா—உலகில்வினையாடு-சகத்தின்கண்வினையாடுவாய்—(எ-று.)
[இ-எ-க-ம்] வாசனாகூயஞ்செய்து பூரணந்தவேத்தியமாய் வி
ளங்கியல்வருபானுபவத்தினாலுலகத்திலிச்சையானபடி சஞ்சரிக்
கலாம். (௩௪)

(திருக்குறிஞ்சியிற்சகலமும்பிரியவடிவமாமெனல்.)

இவன்சுற்றனிவன்பகைவனிகனென்னுமிவ்வெறுப்பொய்யிரா
மநீயிறையுமெண்ணே, லவம்பற்றுநொய்யமனத்தவர்க்கிவ்வாறு
மறிந்தோர்க்குச்சகமுழுதுமகலாச்சுற்ற, நிவந்துற்றபலகோடி
பவமோகத்தானீபகைநீயுறவென்பரிமிடந்தோறு, முவந்துற்ற
மயக்கிதுவாம்பரமார்த்தத்தாலுலகெல்லாம்பகையாருமுறவுமா
கும்*

(இ-ள்.) இவன்சுற்றன்- இவனுறவன்—இவன்பகைவன்-இவன்
பகைஞ்ஞன்—இவனென்னும்-இவனென்கின்ற—இவ்வெறு
ப்பொய்- இந்தமிகுந்தபொய்யை-- இராமநீயிறையுமெண்ணே
ல்-இராமநீசற்றுநினையாதே—அவம்பற்றுநொய்யமனத்தவர்க்
கு-பயனின்மையைப்பிடித்தவற்பமனதுடையவர்களுக்கு—இவ்
வாரும்-இந்தப்பரகாரமாய்—அறிந்தோர்க்கு-அறிஞர்க்கு—சக
முழுதுமகலாச்சுற்றம்- உலகமுழுதுநீங்காதவுறவாரும்—நிவந்
துற்றபலகோடி- ஓங்கியளவில்லாத—பவமோகத்தால்- சந்நமய
க்கத்தினால்—நீபகை- நீபகைவென்றும்—நீயுறவென்பர்- நீயு

றவென்றுஞ்சொல்லுவார்கள்—நிமிடந்தோறும்—கண்ணந்தோறும்—உவந்துற்றமயக்கினுவாம்—கனிப்புற்ற மயக்கமான திகவேயாகும்—பரமார்த்தத்தால்—எதார்த்ததிருஃபடியினால்—உலகெலாம்—சகல்களனைத்தும்—பகையாகும்—பகையுமாம்—உறவுமாகும்—உறவுமாகும்—(எ-அ.) [இ-ம்] சகலசீவர்களுந் தனதம்சமாயிருக்கின்றபடியா லவைதனக்குறவாகுமென்பதாம். (௩௫)

இவ்வனுபவதிச்சயங்குறியிஃதுறுதிப்படுதறுதித்தம்
புண்ணியபாவனன் ஞானமடைந்ததைத்
திருஃபடாந்தமாகக்கூறல்.

இதுபொருட்டாவிதிகாசமொன்றுகேள் பண்டியைந்ததுகங்கைப்பிள்களையினிருடிமைந்த, துலமயேந்திரகிரியினயலேவாழ்வோசருந்தவத்தோர்தீர்க்கதவனளிக்கவந்தோர், சதுமறைதேர்புண்ணியபாவனனென்னுள்ளாரதந்தையொடுகங்கையின்பாற்றவஞ்செய்தாரிற், பொதுவுறச்செய்தவப்பயனாற்காலமுற்றிப்புண்ணியனுமபுண்ணியவான்போதம்பெற்றான் *

(இ-ள்.) இதுபொருட்டு- இவ்வனுபவம்விளங்கும்பொருட்டு- பண்டியைந்தது- முன்னுள்ளதாகிய—இதிகாசமொன்றுகேள்—ஒருகதையைக்கேட்பாய்—கங்கையின்களையின்—கங்காதீரத்தில—இருடிமைந்தர்—இருடிபுத்திரரும்—அதுலமயேந்திரகிரியின்—சமானமற்றமயேந்திரமலையினது—அயலேவாழ்வோர்—பக்கத்திலவாழுகின்றவர்களும்—அருந்தவத்தோர்—அரியதவந்தையுடையவர்களும்—தீர்க்கதவன்—தீர்க்கதவனென்னுதாமத்தையுடையரிஷியானவர்—அளிக்கவந்தோர்—பெறவந்தவர்களுமாகிய—சதுமறைதேர்—நான்குவேதங்களையுமாய்ந்தறிந்த—புண்ணியபாவனனென்னுள்ளார்—புண்ணியனென்னும் பாவனென்றுதாமத்தையுடையவர்கள்—தந்தையொடு—பிதாவுடன்—கங்கையின்பால்—கங்காதீரத்தத்தில்—தவஞ்செய்தாளில்—தவமியந்துங் தாலத்தில்—பொதுவுறச்செய்தவப்பயனால்—நீட்காமியமாகச்செய்தத்போபலத்தால்—காலமுற்றி—காலமுதிர்ந்து—புண்ணியனும்—புண்ணியவான்—புண்ணியனான—நாமமுள்ளபுண்ணியவான்—போதம்பெற்றான்—ஞானமடைந்தான்—(எ-அ.) (௩௬)
(பாகுனனது பக்குவங்கூறல்.)

அங்கவன்பின்னவனுபாவனென்போனறிவுடைமைபாதிளவாதலாலே செங்கதினோறுதிப்பதன்முனருணன்றோன்றச்செங்கமலங்கிண்கிணியாய்ச்செய்வதொத்து, அங்கவறியாமையுமெய்வீடு

மின்றித்தோளாவெந்திரம்போலத்துவண்டுநின்றான், பொங்குதவத்தீர்க்கதவனென்னுந்தந்தைப்பாகத்திலிசையெலாம்புந்தீரீந்தான்..... *

(இ-ள்.) அங்கவன்பின்னவனு—அவன்மப்பியாகிய—பாவனென்போன்—பாவனென்னும்பெயராயுடையவன்—அறிவுடைமை—ஞானமடைந்தது—பாதிளவாதலால்—அண்வரிசையானபடியினால்—செங்கதினோறுதிப்பதன்முன்—சிவந்தகிரணங்களைமுடைய சூரியனுதிப்பதற்குமுன்னம்—அருணன்றோன்ற—அருருருடைய சூரியனுதிப்பதற்குமுன்னம்—செந்தாமரைப்பூ—கிண்கிணியாய்செய்வதொத்து—சதங்கையின்வாய்க்கொட்பாய்—அங்கவறியாமையும்—அங்கவறியாமையும்—மெய்வீடுமின்றி உண்மைஞானமுயில்லாமல்—தோளாவெந்திரம்போல—உளசலைப்போல—துவண்டுநின்றான்—துவள்வற்றுநின்றான்—பொங்குதவம்—மிகுந்ததவமுடைய—தீர்க்கதவனென்னுந்தந்தை—தீர்க்கதவனென்கின்றபிதாவானவர்—பொகத்திலிசையெலாம்—விடயப்பொகத்திலிசைகளனைத்திலும்—புத்திரீந்தான்—புத்திரிபுத்திரன்—(எ-அ.)
(விதேகமுத்தியடைதல்.)

காலமேகாரணமாய்க்குடும்பவாழ்வித்காதலாழித்தறச்செறிந்தகாயந்தண்ணச், சாலமிகுதொழிற்பறவைக்கிடமாங்குட்டைச்சானவியின்களாவனாயிற்றுனெதீரீந்தான், கோலியொருசுமைசுமப்பான்குறித்தவெல்லைக்கொண்டுபோய்ப்போயுவபோற் குரம்பைப்போட்டி, மாலுறுபற்றென்னின்றிப்பூவினாற்றம்வானுறப்போற் பரமபதவாழ்வுபெற்றான்..... *

(இ-ள்.) காலமேகாரணமாய்—காலங்காரணமாக—குடும்பவாழ்வில்—சமுசாரவாழ்க்கையில்—காதலாழித்து—ஆசையைவிட்டு—சாலமிகுதொழிற்பறவைக்கு—மிகுந்ததொழிலென்—னுமகங்கு—சாலமிகுதொழிற்பறவைக்கு—இடமாகுங்குடுபோன்ற—ரப்பகிண்குக்கு—இடமாகுங்குட்டை—இடமாகுங்குடுபோன்ற—அறச்செறிந்தகாயந்தண்ணை—மிகவுதெருங்கினசரித்தை—சானவியின்களாவனாயில்—கங்காதீரத்திருக்கின்ற மலையினிடத்தில்—தானேதீரீந்தான்—தானேவிட்டுவிட்டான்—கோலியொருசுமைசுமப்பான்—சங்கற்பித்தொருசுமையைச்சுமப்பவன்—குறித்தவெல்லை—குறித்தவிடத்தில்—கொண்டுபோய்ப்போயுவபோல்—கொண்டுபோய்ப்போயுவதுபோல—குரம்பைப்போட்டு—சரித்தைவிட்டு—மாலுறுபற்றென்னின்றி—ஆசைபொருந்தின பற்றுக்களொன்றுமில்லாமல்—பூவினாற்றம்வானுறப்போல்—புட்பவாசனையாகாயத்திற்பொருந்துவதுபோல—பரமபதவாழ்வுபெற்றான்—பிரமாதந்தத்தையடைந்தான்—(எ-அ.) (௩௭)
(௩௮)

(புண்ணியபாவனாபவங்கு.நல்.)

தொழிலின்றிக்காட்சியெனுந் துன்பமின்றித்தொல்லநிலைதான்
நிடமாஞ்சொருபம்பெற்றவழிவின்முனியிறத்தலுமேயவன்நன்
பண்ணியம்புயறின்றகலளிபோலங்கய்விட்டான், விழிகணிகர்தா
ய்தந்தையிறப்பக்கண்ணிமேற்செயவேண்டியகிரியை விதியிற்செ
ய்வான், வழிபடுபுண்ணியன்முயன்றான்பாவன்ருளும்வருத்தமெ
னுங்கடற்புகுந் துமயங்கலுற்றான்..... *

(இ-ள்.) தொழிலின்றி- தொழிலில்லாததாகியும்— காட்சியெ
னுந் துன்பமின்றி- சுகமென்னுந் துன்பமில்லாததாகியும்— தொ
ல்லநிலைதான்நிடமாம்-பழமையான ஞானோதயமாதற்கிடமாகி
யுமிருக்கின்ற—சொருபம்பெற்ற- (தனதாத்ம) ஸ்வரூபத்தைப்
பெற்ற—அழிவின்முனியிறத்தலும்-கெடாத (சத்தவடிவமான)
முனி (யுடன்) மரிக்கவும்—அவன்நன்பன்னி- அவன் துபாரியா
னவன்—அம்புயறின்றகலளிபோல்- தாமரைப்பூவிருந்தநீங்கு
கின்றவண்டைப்போல—அங்கய்விட்டான்- சரீரத்தைநீங்கினான்
—விழிகணிகர்-கண்களையொத்த— தாய்தந்தையிறப்பக்கண்ணி-
மாதாபிதாக்கண்மரிக்கப்பார்த்து—மேற்செயவேண்டியகிரியை
-இனிச்செய்யவேண்டியசுருமங்களை—விதியிற்செய்வான்- விதிப்
படிசெய்யும்பொருட்டு—வழிபடுபுண்ணியன்முயன்றான்-விதிப
டுகின்றபுண்ணியனெத்தனஞ்செய்தான்—பாவன்ருளும்-பாவன
ளும்—வருத்தமெனுங்கடற்புகுந்து - துக்கமென்னஞ்சமுத்திர
த்திலமுந்தி—மயங்கலுற்றான்-மயக்கமடைந்தான்—(எ-அ.)

(இதுவுமது.)

அன்னையன்னையென்னுமென்னையின்றவையாவையாவென்னும
ந்தோவந்தோ,வென்னையென்னையென்னுமாற்றாதுகியெரிமிதி
த்தாற்போற்கானமெங்குமோடுந், தன்னேனில் முன்னவனைநோ
க்கித்தேருன்றம்பிமிகத்தளர்வுற்றான்மளராமுன்னோன், மின்னே
ருமுடற்கிறத்தலியல்பேயென்றுவேறென்று நினையாமல்விநியே
செய்தான்..... *

(இ-ள்) தம்பி-பாவனானவன்—என்னையின்ற-எண்ணப்பெற்ற
—அன்னையன்னையென்னும் - தாயேதாயேயென்பன்— ஐயா
னவையாவென்னும்- பிதாவே பிதாவே யென்பான்— அந்தோவந்
தோ - ஐயோவையோவென்பான்— என்னையென்னையென்னு
ம்-இதென்ன விதென்னவென்பவன்—ஆற்றாதுகி- (துன்பத்துக்
குச்) சகிக்கமாட்டாதவனாய்—எரிமிதித்தாற்போல்-நெருப்பை

மிதித்தவனைப்போல—கானமெங்குமோடும் - வனங்கெல்லா
மோடும்வான்--தன்னேனில்- தனக்கெதிரிலிருக்கின்ற--முன்னவனை
நோக்கித்தேருன்-தமையனைப்பார்த்துத்தெனியான்— மிகத்தள
ர்வுற்றான்- மிகவுந்தளர்வையடைந்தான்—தளராமுன்னோன்- த
ளர்ச்சியில்லாத தமையனானவன்— மின்னேருமுடற்கு- மின்னவை
யொத்தசரீரத்துக்கு— இறத்தலியல்பேயென்று- மரிப்பதுபா
வமேயென்று—வேறென்றுநினையாமல் - மற்றென்றையுஞ்சிந்
துயாமல்—விதியேசெய்தான்- (சுருமத்தை) விதிப்படிசெய்தா
ன்—(எ-அ.)

(ஞானோபதேசங்கு.நல்.)

மறைநெறிகண்முடித்ததற்பின்சோகத்தாலோ வாய்முடாவிளவ
றனைவந்துசார்ந்து, நிறையறிவாம்புண்ணியன் பாவனைநோக்கி
நெஞ்சுமிக்குந் துயரமைந்தாநீத்தலென்னப், பொறைமிகுநின்பி
தாநின்ன தன்னையோடும் பொருந்தியிருந் துளபதத்தின் பொலி
வைக்கேளாய், குறைவுநிறைவிலதென்றுந்தனதாய்த்தானாய்க்கோ
திலதாம்வீடெனும்பேர்கூறவற்றும்..... *

(இ-ள்.) மறைநெறிகண்முடித்ததற்பின்- வேதமார்க்கத்தின்ப
டி (சுரும) நிறைவேற்றிநின்பின்பு—சோகத்தால் - துன்பத்தினால்
—வாய்முடாவிளவறனை- வாய்முடாமலமுகின்ற தம்பியை—வ
ந்துசார்ந்து- வந்தடைந்து— நிறையறிவாம்புண்ணியன்- புரண
ஞானத்தையுடைய புண்ணியனானவன்— பாவனைநோக்கி-பாவ
னைப்பார்த்து—நெஞ்சுமிக்குந் துயரம்-மனதைவருத்துகின்ற
துன்பத்தை—மைந்தா-குழந்தாய்—நீதித்தலென்ன-நியேனிக்க
வில்லை—பொறைமிகுநின்பிதா - பொறுமை மிகுந்த வுனதந்
தையானவர்— நின்னதன்னையோடும் - உனதுமாதாவோடும்—
பொருந்தியிருந்து- அமைந்திருக்கின்ற—பதத்தின் பொலிவை
க்கேளாய்-இடத்தின்கிறப்பைபககேட்பாய்— குறைவுநிறைவிலது
-அற்பமுமகத்துமென்பதின்—என்றும்- எப்போதும்—தன
தாய்-தனநிடமாய்—தானாய்-தன்மயமாய்—கோதிலதாம்- குற்ற
மில்லாததான்—வீடெனும்பேர்கூறவற்றும்-மோகமென்னுந்
மத்தினுஞ்சொல்லத்தக்கதாம்—(எ-அ.) (ப-ம்) அனுத்துவமகத்
துவமில்லையென்பார், குறைவுநிறைவிலதென்றும், தானேதானாய்
விளங்குகின்றதுவீடென்பார், தனதாய்த்தானாயென்றுங்கூறினார்.

{ வீட்டினதிலக்கணங்குநியல்புதுறுதிப்படுமிதித்தது }
{ சநநபரம்பபாபையறிவிக்கத்தொடங்குதல். }

அனைவருக்குமேயுமிடமதுவையாகுமறிருக்குமெய்யுருவமது

வேயாகுந், தனையகலாவப்பதத்திவாழ்ந்ததைதனைநோக்கித்தி
ளருமதுகவேதம்பி, தனைபுனலினுட்டத்துக்கெய்தும்பள்ள
த்தொகுதிபோற்பிறவிதொறுத்தொடர்பாய்ப்போவ, வண்புறுநி
ன்றாய்தந்தைக்கிலக்கமுண்டோமனைமக்கள்குற்றமொருமட்டிண்
டாமோ *

(இ-ள்.) அனைவருக்கும்- யாவருக்கும்— மேவுமிடமதுவேயா
கும்-அடையத்தக்கவிடமப்பதமேயாகும்— அதுவேஅறிஞருக்
குமெய்யருவமாகும் - அதுவேஞானவான்களுக்குத் தத்துவஸ்வ
ரூபமாயிருக்கும்— தனையகலா- தன்னையிட்டுநீங்காத— அப்பத
த்தில்-அப் (பரம) பதத்தில்—வாழ்ந்ததைதனைநோக்கி- வாழா
நின்றபிறாவைப்பார்த்து—தம்பிதளருமதுகவே-தம்பிநீதள
ர்வகடவதுஞாயமோ — தனைபுனலினுட்டத்துக்கு - ஆற்றினி
ளோட்டத்துக்கு— எய்தும்புள்ளத்தொகுதிபோல் - அடையும்ப
ள்ளத்தினைநிரண்டேபோல—பிறவிதொறும் -சநநங்கடோறும்—
தொடர்பாய்ப்போன - தொடர்பாய்நீங்கின— வண்புறுநின்றாய்
தந்தைக்கு- பெற்றவுனது மாதாபிதாக்களுக்கு — இலக்கமுண்
டோ-கணக்குண்டோ—மனைமக்கள்குற்றம்-மனைவிபுத்திரர்(முத்
லிய) வறவினருக்கு—ஒருமட்டிண்டாமோ-ஒளவுண்டாமோ—
(எ-று.) (ப-ம்) பரமாதந்தமே யாத்மாதாரமாமென்பார், அனை
வருக்குமேவுமிடமதுவென்றும், அவ்வாதந்தமேஞானத்திற்குரு
வாமாமென்பார், அறிஞருக்கு மெய்யருவ மதுவேயென்றும்,சா
னாய்வினங்குஞ் சத்தென்பார், தனையகலாவப்பதமென்றும் கூ.நி
னார். (சஉ)

(சநநத்தின்பந்துக்கருக்களவின்மெனல்.)

பரவங்கடோறும்பெரியவனத்திற்காய்க்கும் பலங்கன்போற்பவ
ங்கடோறும்பரந்தசுற்றம், கருதுங்காலிறந்தவவர்க்கிரங்கவேண்
டிற்கற்பமளவலறினுமோர்கையுண்டாமோ, சொருபயிலாவஞ்
ஞானக்கானன்மேட்டிற் றொடர்ந்தவாதனைக்கோடைச் சுழல்வெ
ங்கானம், பெருகுநீர்ச்சுகாசுகமாந்தினாகண்மோதிப்பேதமொ
ருகரையின் திப்பிறமூமன்றே.... *

(இ-ள்.) பருவங்கடோறும்-காலங்கடோறும்—பெரியவனத்தி
ல்-மகாடலியில்—காய்க்கும்பலங்கன்போல்-காய்க்கின்றகனிகண்
ப்போல—பவங்கடோறும் - சநநங்கடோறும்—பரந்தசுற்றம்-
பிசுந்தவறவினர்களை—கருதுங்கால் -நினைக்கின்றகாலத்தில்—இ
றந்தவவர்க்கு- மரணமடைந்தவவர்களுக்கு— இரங்கவேண்டில்-
விசனப்படவேண்டினால்—சற்பமளவலறினும்-சற்பகாலமட்டிந்

சதநினும் — ஓர்கையுண்டாமோ - ஒருவரம்புண்டாயிருக்கு
மோ—சொருபயிலா- உருவமில்லாத— அஞ்ஞானக்கானன்மே
ட்டில்-அநியாமையெல் னுக்கானத்திடலில்—தொடர்ந்தவாதனை
க்கோடை- தொடர்ந்தவாநின்றவாசனையென்னும்வெனிக்கால
த்தில்—சுழல்வெங்கானப்பெருகுநீர்- சுழலுகின்றவெவ்வியகான
ம்பிரவாகசலமானது—சுகாசுகமாந்தினாகண்மோதி - சுகதுக்க
மென்மலையகையடித்துக்கொண்டு—பேதமொருகரையின் தி
ப்பிறமும்- வேற்றுமையோர் வரம்பில்லாமற்பிரளம்—(எ-று.)

(பாவனையேசுகதுக்கமாமெனல்.)

இல்லுறவுபகைநேயங்கோபமானச யிழிவுயர்வாதிகள்வடிவையெ
ழுந்தனாலம்,புல்லுறுதன்மாமாத்நிரத்தினுலேபொலிந்துவரிவி
ன்றதலாற்புறநிலுண்டோ, நல்லுறவாநினைத்திடினல்லுறவேயா
வ்நண்ணாராய்ப்பாவிக்கினண்ணாரவர், சொல்லுறநஞ்சமுநிர
ண்டின்ருணங்கல்போவங்குறித்திபாவனைக்கட்டிக் கொலைந்நா
லுண்டோ..... *

(இ-ள்.) இல்லுறவு- மனைவிமுதலியபந்துவும்— பகைநேயம்-
திவேடமுஞ்சினேகமும்—கோபமானச- வெறுப்புநிரப்பும்—
இழிவுயர்வாதிகள்- தாழ்வுமேன்மை முதலியவைகளையே—வடி
வையெழுந்தனாலம்- உருவமாயுண்டான சகமானது—புல்லுறுத
ன்மாமாத்நிரத்தினுல் பொருந்தியதனதுபெயர்மாத்நிரத்தினுல்
—பொலிந்துவரிவின்றதலால்- மிகுந்துபரவுகின்றதேயல்லாமல்
—புறநிலுண்டோ- வேருன்றினுலுண்டாமோ— நல்லுறவாநி
னைத்திடில்- நல்லபந்துவாகநினைத்தால்—நல்லுறவேயாவர்-நல்லு
றவேயாவார்கள்—நண்ணாராய்ப்பாவிக்கில்- பகைவராகநினைத்தா
ல்—நண்ணாரவர்- பகைவராவார்கள்—சொல்லுறநஞ்ச- சொல்
லுகின்றவட்டமும்—அமுது- (பிழைப்பிக்கின்ற)வழுதமுமாகிய
—இரண்டின்குணங்கன்போலும் - இரண்டின்குணங்களைப்போ
லவும்—குறித்திபாவனைக்கட்டு-குறித்திபாவனைப்பாவனபந்தமா
னது—கொலைந்தாலுண்டோ- கெட்டாலுண்டாகுமோ-(எ-று.)

(பேதபாவத்தையபேதஞானத்தைக்கூறல்.)

ஒன்றிலேதோன்றியனைத்துருவமான வுணர்வுக்குப் பகையறவெ
ன்றுபாப்பதென, நின்றியொழிதனசபுண்ணீர்தோல்கண்மேய்
ந்தவெலுப்பப்பஞ்சரத்தன்னிலியாமாறென்று, நின்றவனநிம்ம
னத்தானினைத்துநோக்காய்நிமலமாம்பரமவிழி தெறியாடுகுகி
ம்,பொன்றுதுயர்நியில்லாநானுயில்லைப்புண்ணியபாவனெனெனல்
போய்ப்போதந்தோன்றும்..... *

(ராயஅ)

(இ-ள்.) ஒன்றிலேதோன்றி-ஒன்றான (வாத்மாவி) லுண்டாய்--
அனைத்துருவமான-சகலவடிவங்களுமாயிய--உணர்வுக்கு-அறிவு
க்கு--பகையுறவென்று-பகையென்று முறவென்றும்--உணர்ப்
பதெங்ஙன்-சொல்லுவதெப்படி--இன்றியொழி-இல்லாமற்கெ
டுக்கின்ற--தகை-உண்களினாலும்--புண்ணீர்-உதிரங்களினாலு
ம்--தோல்கள்-சருமங்களினாலும்--மேய்ந்த-கட்டியிருக்கின்ற
--எலுப்புப்பஞ்சரத்தன்னில்-அஸ்திக்கூடான (சரீர) தீதிலிருக்
கின்ற--இயாமாொன்று-நாமாொன்று (விசாரிக்கின்)--நின்ற
வனீ-இருந்தவனீயே--நின்மனத்தால்-உன்மனதினால்--நினைத்
துநோக்காய்-சித்தித்துப்பார்ப்பாய்--நிமலமாம்பரமவிழி-மா
சுந்தரியாமதிருத்தியினது--நெறியானோக்கில்-கிரமமாகப்பாரீ
தால்--பொன்றுதுயர்நீபுயில்லை-நசிக்கின்றதுன்பமுள்ளநீயெ
ன்பதுயில்லை--நானுயில்லை-தானென்பதுயில்லை--புண்ணியபா
வனெனென்போய்-புண்ணியனென்றும்-பாவனென்றுஞ்சொல்
வப்பட்டநாமமும்போய்--போதந்தோன்றும்-ஞானந்தோற்
தும்--(எ-று.)

{ சநநமித்தையாமென்றறிவிக்குறிமித்த }
மச்சநநாந்தரங்கோக்கூறல்.

எகியதிவுகடோறும்பிறந்தசென்ம மெண்ணவொண்ணாவின்னவ
 த்பெருந்தீவத்திற், கோகிலமாய்முன்பிறந்தாய்விலங்குமேசங்கு
 ன்றுமரமூர்வனபுட்குலங்கடம்பிற், போகியசென்மத்தொகுதிபு
 கலவொண்ணாப்பொருந் துமவற் றுன்கீளையாய்ப் போனார்க்கெல்
 லா, மாஞ்ஞாந்தியெய்னியவற்றின்மட்டோவனத்தேசப்பிற
 வியறையக்கேளாய்..... *

(இ-ள்.) ஏகியதீவுகடோறும்- போனதீவுகடோறும்—பிறந்த சென்மம்-(நீ)செனித்த சென்மமானது— எண்ணவொண்ண-எண்ணமுடியாது— இன்னுவற்புருந்தீவத்தில்— இந்தநாவலென்னுமகாதீவில்— முன்கோகிலமாய்ப்பிறந்தாய்-முன்னங்குயிலாகப்பிறந்தாய்—விலங்கு- (பின்பு) மிருகங்களும்—பேகம்-மேகங்களும்—குன்று- மலைகளும்—மரம்-விருகங்களும்— ஊர்வன-ஊர்வனங்களும்—புட்குலங்கள்- பறவையினங்களுமாகிய—தம்மில்-இவைகளிடத்தில்— போகியசென்மத்தொகுதி- கழிந்த பிறப்பின்றிரளானது— புகல்வொண்ணு - சொல்லமுடியாது— பொருந் துமவற்று- பொருந்தா நின்றவைகளில்—உன்கினையாப் போனார்க்கெல்லாம் - உனதுறவினர்களுயிறந்துபோனவர்களுக்கெல்லாம்—நீயாகுலமுற்றிலையென்- நீவிசனப்படாததென்.

னா—அவற்றின்மட்டோ- அதுமட்டுந்தானோ—அனந்ததேசப்
 பிறவி- இன்னமளவற்றதேசங்களிற்செனித்தபவங்களை—அந்
 யக்கேனாய்- சொல்லக்கேட்பாய்—(எ-று.) (சக)
 (இவ்வமது.)

(இதுவர்து.)

(இதுவும் தீ.)
கோசலத் துந்தெசாரிணவத் தும்பெண்டரத் துங்குச்சரத் துந் து
ழாரத் துங்கோசனத் தும், போசலத் துமேனகயத் துஞ்சா ஞுவத் து
ம்புபதியாய்வானரமாய்ப்புழுவாய்ப்புல்வாய், மாசலத்திற்கரண்ட
மாய்ப்பதங்கமாகிமாசணமாய்வேசரியாய்மட்டில்சென்ம, நீசை
லவாதுனையாற்பிறந்தபோதிவின்கிளைஞர்க்கிரங்காதநீதியென்னே
லவாதுனையாற்பிறந்தபோதிவின்கிளைஞர்க்கிரங்காதநீதியென்னே

(இ-ள்.) கோசலத்தும்- கோசலதேசத்திலும்— தெசார்ணவத்
து-தெசார்ணவதேசத்திலும்— பௌண்டரத்தும் - பௌண்டர
தேசத்திலும்—ருச்சரத்தும்- ருச்சரதேசத்திலும்— துமாரத்த
தேசத்திலும்—குச்சரத்தும்- குச்சரதேசத்திலும்— கோகன்னதேயத்திலு
ம்- துமாரதேசத்திலும்—கோகனத்தும்- கோகன்னதேயத்திலு
ம்—போசலத்தும்—போசலதேசத்திலும்— எகயத்தும்-எகய
தேயத்திலும்— சாளுவத்தும்- சாளுவதேயத்திலும்— புபதியா
ய்-அரசனாகவும்—வானரமாய்- ருரங்காகவும்— புருவாய்- கிரு
மியாகவும்—புல்வாய்- கலைமானாகவும்— மாசலத்திற்கரண்டமா
ய்-பெருநீரின்ரீகாக்கையாகவும்—பதங்கமாகி-பக்தியாகவும்—
மாசுணமாய்-சற்பமாகவும்—வேசரியாய்- சமுதையாகவும்—
பீடில்சென்மம்-அளவற்றபிறவிகளை— நீசகலவாதனையால்- நீச
மஸ்தவாசனைகளினால்—பிறந்தபோதில்- செனித்தபோதி (ஓன்
டாகிய) — நின்களைஞர்க்கு— உனதுறவினர்க்கு— இரங்காதநீதி
யென்னே-விசனப்படாதனாயமென்ன—(எ-று.) (சுஎ)

(இச்சதநமரணமற்றவாத்மாவையுடையது)
அளவிறந்தபிறவிதொறும் பிறந்தோர்க்கெல்லா மன்னேதானை
யையெண்ணிலகன்றகானிற், இளர்மரங்கடருஞ்சருகையெண்ணை
யற்றுகங்கேதமுறக்கணக்கில்லைக்கேளாய்மைந்தா, தளர்வின்திடீ
பாவாபாவணைகளின் நிச்சராமரணமற்றவுணைச்சங்கியாதே, புளமு
ற்றோக்காய்துயர்விட்டஞ்ஞானத்தை யொழித்தூனரிவள்ளபடி
புன்னைக்காண்டி *
..... பிறந்தபிறவிதொறும்- அளவற்றசதநங்கடோறு
..... அன்ன

புன்னைக்காண்டி-.....
(இ-ள்.) அளவிற்றத்திறவிதொறும்-அளவற்றசுதநங்கடோறு
ம்-பிறந்தோர்க்கெல்லாம்-செனித்தவர்க்கெல்லாம்-அன்னை
சூதையெண்ணில்-மாதாபிதாக்களை யெண்ணுமிடத்திற்-
அகன்றகானில்-பிரசால்மானவன்திற்-இளம்மரங்கடருஞ்சருகை
-விளங்கியவிருஷங்கள் கொழிச்சருகை-எண்ணவற்றும்-எ

சுன்னித்ததுக்கொப்பாம் — கேதமுறக்கணக்கில்லை — துன்பம்
டையஞாயமில்லை — கேளாய்மைந்தா — கேள் குழந்தாய் — தளர்வி
ன்றி — தளர்ச்சியில்லாமல் — பாபாபாவனைகளின்றி — பாவமுமபாவ
முமில்லாமல் — சராமரணமற்ற — சராயுமரணமுமில்லாத — உண்
ச்சங்கியாதா — உன (தாத்மஸ்வரூபத்) திறந்தையின்றி — உளமுற
நோக்காய் — மனம்பொருந்தப்பார்ப்பாய் — துயர்விட்டி — துன்ப
த்தைவிட்டு — அஞ்ஞானத்தைப்பொழித்ததுணரில் — அநியாமைமைய
நீக்கியறியில் — உள்ளபடியுண்ணக்காண்டி — உள்ளபடியாகவுண்
(தாத்மஸ்வரூபத்)தைக்காண்பாய் — (எ-று.) (சுஅ)

(தண்ணத்தெரிக்கிலாதந்தவடிவமாவாயெனல்.)

உன்னுருவைநீகாணுஞானக்கண்ணி லொன்றலாவாயெனும்
காசமுற, மன்ன துதிர்த்துளக்கமலத்தினுள்ளோதொய்வறிவுடை
யவுன்மனத்தாலுன்னுலுண்ணை, யின்னபடியெனநோக்கிமயக்க
மெல்லாமிறையுமறவொழித்தின்பமெய்திறித்பாய், பின்னவனே
யெனமுன்னுணுறாத்தொனென்றுபெருந்தகைக்குவசிட்டமுனி
பேசினுனே *

(இ-ள்.) உன்னுருவை-உன (தாத்ம)ஸ்வரூபத்தை — நீகாணுஞா
னக்கண்ணில் - நீகாண்கின்றஞானதிருந்தியில் — ஒன்றலா
வாயெனும்-பலவானவிச்சையென்னும் — காசமுறும்-படலமு
ண்டாரும் — அன்ன துதிர்த்து - அதைநீக்கி — உளக்கமலத்தினுள்
திருதயநாமராயில் — தொய்வறிவுடைய - சொச்சமானவுணர்
வைபுடைய — உன்மனத்தால்-உன் துமனதினால் — உன்னுலுண்ணை
-உன்னுலுண துஸ்வரூபத்தை — இன்னபடியெனநோக்கி - இப்ப
டிப்பட்டதென்றுபார்த்து — மயக்கமெல்லாம் - மயக்கங்களனைத்
தையும் — இறையுமறவொழித்து - இறையளவேனுமில்லாமற்
குத்து — இன்பமெய்திறித்பாய் - நிருவாணசுகத்தையடைந்திருப்
பாய் — பின்னவனேயென - தம்பியேயென்று — முன்னுணுறாத்
தொனென்று - தமையன்சொன்னுனென்று — பெருந்தகைக்கு
(ஸ்ரீராமனா) வரசனுக்கு — வசிட்டமுனிபேசினான் - வசிட்டமு
னிசொன்னான் — (எ-று.) [இ-ஈ-க-ம்] மாதாபிதாக்கள் பிரிவிற்
பித்துன்பத்தை முன்னிட்டவர்களும், தாமும், மித்தையேயாமெ
ன்றறிவித் ததையறிந்தஞானமே சர்வமுமாய்விளங்குகின்றதம
தாத்மஸ்வரூபமா மென்றதந்திக்குடம்படி - பனுக்கிரகித்ததாம். *

புண்ணியபாவனன்கதைமுற்றிற்று.

அகதை - உய - இ - கவிதை - அரங்க.

மாவலிகதை.

(அவதாரிகை.)

முன்கதையிற் திரிஸ்பத்தி லகம்பாவ நிவிர்த்தியையுந் திருக்குவி
லகம்பாவத்தையஞ் செவ்வதனற் சர்வமுந் தன்மயமாய்வி
ளங்குமனுபகத்தவக்கூறி மேநிட்காம்புண்ணியத்தினால்
விடயாதந்தமிகுதி பிரமாதந்தத்தின்பொருட் டாகு
மென்பதையறிவிக்குதிமித்த மாவலிகதையை
நிரூபிக்கிறார்.

(பாவனன்ஞானமடைதல்-வேறு.)

புண்ணியனுணர்ந்தஞானம்பொலிந்தபாவனன்றனுள்ள ... *
நண்ணியவிடியற்கண்டஞாலம்போலிளங்கித்தோன்ற ... *
திண்ணியவிருவர்தாமுஞ்சித்தராடின்வேகஞானத் ... *
தெண்ணியகரையையெய்தியியம்பியவனத்திருந்தார் ... *

(இ-ள்.) புண்ணியனுணர்ந்த - புண்ணியமுனிவன் போதிக்க —
ஞானம்பொலிந்த ஞானம்பிரகாசித்த — பாவனன்றனுள்ளம்-பா
வனனுடையவிருதயமானது — நண்ணியவிடியற்கண்ட-பொரு
ந்தியவைகறைக்காலக்கண்ட — ஞாலம்போல் - சுகத்தைப்போல —
விளங்கித்தோன்ற-பிரகாசித்ததோற்ற - திண்ணியவிருவர்தாமு
ம்-திடஞானமுடைய விரண்மிபேர்களும் — சித்தராய் - சித்தபுரு
டர்களாய் — விவேகஞானத்து - விவேகஞானத்தினது — எவ்வி
யகரையையெய்தி-சிந்தித்தவாத்மஞானத்தையடைந்து — இயம்
பியவனத்திருந்தார்-முன்சொல்லியவனத்திலவசித்தார்கள் (எ-று.)

(விதேகமுத்தியடைதல்.)

வேண்டியகாலமெல்லாம்விநோதமாம்விளையாட்டெய்தி ... *
யிண்டியகாலஞ்செல்லயாககைதீர்வீட்டிலெய்தி ... *
துண்டிடுதிநிதெய்யில்லாச்சுடர்கள் போந்தாந்தமுற்றார் ... *
மாண்டிடுமுபிரிகட்கெல்லாமரபிந்தமரபுபோலாம். ... *

(இ-ள்.) வேண்டியகாலமெல்லாம் - (தங்களுக்கு)வேண்டியகா
லங்களனைத்தும் — விநோதமாம்விளையாட்டெய்தி-விநோதமாக
விளையாடி — ஈண்டியகாலஞ்செல்ல - வெகுதாலஞ்செல்ல — ஆகி
கைதீர்வீட்டிலெய்தி - விதேகமுத்தியையடைந்து — துண்டிடுதி
நிதெய்யில்லா - துண்டப்பட்டதிரியு நெய்யுமில்லாத — சுடர்கள்
போல-திபங்களைப்போல — சாந்தமுற்றார் - உபசாந்தமடைந்தார்
(ரயன)

ரீகள் — மாண்டிமுயிரிகட்கெல்லாம் - மரணமுடைகின்ற சீவர்க
ளனைவர்க்கும் — மரபிந்தமரபுபொலாம் - குணங்களிப முறைமை
யைப்போலவாகும் — (எ-து.) [இ-உ-க-ம்] இவ்விருகருஞ் சீவன்
முத்தராயிருந்து விதேசமுத்தியையடைந்தனொன்பதாம். (உ)

{ சர்வமுந்தன அபிரியவடிவமாமென்றறிவித்
தவ்வனுபவமுதிப்பதற்கிச்சாத்நியாகம்வேண்டுமெனல் }

அனந்தமாம்பிறப்புற்றிருக்ககிலமுமயலன்றுகித்.....*
சினந்திடனயத்தலவேண்டாவாதலாற்செறிந்தவாசை.....*
கனந்தனைவிபிவதல்லாற்கதித்திறவளர்க்கலாகா.....*
மனந்தனில்வளர்க்கிற்சிந்தைவன்னிக்ருவிறகாமன்றே.....*

(இ-ள்.) அனந்தமாம்பிறப்புற்றிருக்கு - அளவற்றசுதநமடைந்
தவர்களுக்கும் — அகிலமுமயலன்றுகில் - சமஸ்தமுப்பந் தவாயிரு
க்குமானால் — சினந்திடனயத்தலவேண்டா - பகைத்தலும்வருப்பு
தலுடவேண்டுமெனென்ன — ஆசலால் - ஆசையினால் — செறிந்தவா
சை - மிகுந்தவாசையின் — கனந்தனைவிபிவதல்லால் - பாரதீதைவி
பிவதேயன்றி - கதித்திறவளர்க்கலாகா - பெருகவளர்க்கக்கூடாது
— மனந்தனில்வளர்க்கில் - மனதிலாசையை வளர்த்தால் — சிந்தை
வன்னிக்ரு - சிந்தையென்னு மக்கினிக்ரு — விறகாய் - (ஆசையா
னது) விறகாகும் — (எ-து.)

(அவ்விச்சாத்நியாகத்திற்சுகமுதிக்குமெனல்.)

இச்சையாம்பிறகுமாண்டாலெண்ணமாம்பவன்னிமாளு.....*
நிச்சயமாகுந்தேயத்தியாகமாநெடுந்தேதோறி.....*
மெச்சியவுதாரக்கண்ணால்வேட்கையான்மிகவும்வாழும்.....*
கொச்சைஞாலத்தைநோக்கிக்ருவைவறவருப்பாய்திரா.....*

(இ-ள்.) இச்சையாம்பிறகுமாண்டால் - ஆசையென்னும்விறகு
தகித்தால் — எண்ணமாம்பவன்னிமாளும் - சிந்தையென்னுமக்கினி
தகிக்கும் — நிச்சயமாகும் - (இது) வுண்மையாகும் — தேயத்தி
யாகமாம்ப - தேயத்தியாகமாகிய — நெடுந்தேதோறி - மகாரத்ததிலே
றி — மெச்சியவுதாரக்கண்ணால் - சகலருந் துதித்தவுதாரமான (கரு
ண) திருஷ்டியினால் — வேட்கையான்மிகவும்வாழும் - ஆசையினால்
ன்மிகவும்வாழா நின்ற — கொச்சைஞாலத்தைநோக்கி - அற்பமா
னசகத்தைப்பார்த்து — திரா - திரத்தையுடையதிராமா — குறை
வறவருப்பாய் - குறைவிலலாயவருப்பாய் — (எ-து.) (சு)

(இதுவுமது-வேறு.)

தொய்யதாயொருமயலின்றிநோயெலாநீங்கி.....*
மெய்யதாயொருமயலின்றிநோயெலாநீங்கி.....*
வையமின்றியித்திலையுதிவிலலிளோனு.....*
மையன்மேவலிராமநியிவ்வகைவாழ்வாய்.....*

(இ-ள்.) வீரா-ஸ்ரீராமா — தொய்யதாய் - சொச்சமாகியும் — ஒரு
ருமயலின்றி - ஒருமயக்கமுயில்லாததாகியும் — நோயெலாநீங்கி-
விபாதிக்களைத் துமில்லாததாகியுமிருக்கின்ற — மெய்யதாய் - ச
த்தியமான — பிரமமாநியுதி - பிரமமானநிச்சயமிதுவாகும் —
ஜயமின்றி - சந்தேகமில்லாமல் — இத்திலையுதி - இத்திலையைய
டைந்தால் — அதிலிளோனும் - அதிலிலாதவர்களாயினும் — ம
யன்மேவலர் - மயக்கத்தையுடையார்கள் — இராம - ஸ்ரீராமா —
நியிவ்வகைவாழ்வாய் - நியிந்தப்ரகாரம் வாழக்கடவாய் — (எ-து.)
[இ-ரு-க-ம்] விடயவிச்சையினது தீக்கத்திற் பிரமநிச்சய முதி
குமென்பதாம். (ரு)

(இச்சைநீங்குதற்குரியசகாயங்கூறல்.)

தல்லபுத்தியும்வீகெழுமெனவிருநன்பா.....*
லல்லதீர்த்தியுமொருவனாயென்னினுமனுதிற்.....*
சொல்லுபல்பொருட்கற்றங்கயடக்கறத்தீர்த்து.....*
புல்லுதிண்மையினுலன்றித்துயொலாம்போகா.....*

(இ-ள்.) தல்லபுத்தியும் - தல்லவறியும் — விவேகமும் - தல்லவிளே
கமும் — எனவிருநன்பால் - என்னைவிரண்டுநட்பினால் — அல்
லதீர்த்தியும் — துன்பநீங்கும் — ஒருவனாயென்னினுமனுதிற்
வனாயாவதடைந்தாலும் — சொல்லுபல்பொருள் - சொல்லப்பட்
டபலவஸ்துக்களையும் — சுற்றங்கள் - உறவுகளையும் — துடக்கறத்
தீர்த்து - தொடர்பில்லாமற்கெடுத்தல் — புல்லுதிண்மையினுலன்
தி - பொருத்தினின்றனது தயிரியத்தினு லல்லாமல் — துயொலா
ம்போகா - துன்பங்களனைத் துநீங்காவாம் — (எ-து.) (சு)

(திராசையுள்ளமனதின் பெருமையைக்கூறல்.)

மயலிலாமையானுல்களான்ம்கத்துவமுதலா.....*
முயர்குணங்களாவருத்தியுமனைத்தினையுப்க்கிற்.....*
கையர்கண்ங்குமுவுலகுமெசெவமுந்தொக்கு.....*
பயனளிக்கினுமுயர்வுதுமனமெனப்பயிலா.....*

(இ-ள்) மயலிலாமையால்-வைராக்கியத்தினாலும்—நூல்களால்-ஞானசாத்திரங்களினாலும்—மகத்துவமுதலாம் - மகத்துவமுதலான—உயர்குணங்களால்- மேலமையான குணங்களினாலும்—வருந்தியும்-வருத்தப்பட்டு—மனத்தினையுய்க்கில்- மனதையாதிமவாழ்வடையச்செய்தால்—தூபர்சணீடும்- தூக்கங்கள்போகும்—முவுலகுறுசெவ்வழும்- முன்னுலகங்களிலுண்டான செவ்வந்திரம்—தொக்கு-தொகுத்து—பயனளிக்கினும் - இலாபத்தைக்கொடுத்தாலும்—உயர்வுறுமனமெனப்பயிலா-கைவல்லியத்தையடைகின்ற மனதுக்கொப்பென்றுசொல்லமாட்டார்கள் (எ-று.)

(மனதிற்குரியவிச்சாவதிச்சையின் பலாபலனைக்கூறல்)

மனநிறைந்திடில்முதமாய்நிறைந்திடும்வையந்... .. *
தனதுதாட்செருப்புலகெலாந்தோன்முச்சுந்தரம்போற்... .. *
கனநிராசையானிறையுதெஞ்சாசையித்கவிழா... .. *
தினமுமாசையானிறைமனங்குறைவென்றுநீரா... .. *

(இ-ள்.) தனதுதாட்செருப்பு- தன்பாதத்திலிருக்கின்றசெருப்பானது—உலகெலாம் - சகங்களைத்தும்—தோன்முச்சுந்தரம்போல்-தோலால்முடிந்தன்மையைப்போல—மனநிறைந்திடில்-மனதுபூரணமானால்—வையம் -சகமானது—அமுதமாய்நிறைந்திடும்-அமுதமாகநிறையும்—கனநிராசையால்-கனமுள்ளநிராசையினால்—நிறையுதெஞ்சு - நிறைந்தமனமானது—ஆசையித்கவிழா-ஆசையின்முழுகாது--தினமுமாசையானிறைமனம் எப்போது மிச்சையினு னிறைந்த மனமானது—குறைவென்றுநீரா-குறையெப்போதுநீராது—(எ-று.) (அ)

(இச்சையாற்கெடாதமனதுநாயிரைவக்கூறல்)

அகத்தியன்கவர்கடலெனநன்னெஞ்சையழிக்கு... .. *
மிகுத்தமாலிலாமனமெனநிறைமதிவிளங்காப்... .. *
பகுத்தபாற்கடனிறையுருப்பரிமளக்கோக... .. *
ன்கத்தினுயகிதிருமுகநலம்பெறத்தோன்று... .. *

(இ-ள்.) அகத்தியன்கவர்கடலென-குறுமுனிதுகரிந்தவுத்தியைப்போல—நன்னெஞ்சையழிக்கும் - நல்லமனதைக்கெடுக்கின்ற—மிகுத்தமாலிலாமனமென - மிகுந்தவாசையிலாதமனதைப்போல—நிறைமதிவிளங்கா- பூரணசந்திரனும் பிரகாசியாது—பகுத்தபாற்கடனிறையுரு—(அகத்தைக்) கெடுத்தபாற்சமுத்திரமுநிறையமாட்டாது—பரிமளக்கோகனகத்தினுயகி - வாசனை

பொருந்தியதாமையிலிருக்கின்ற விலக்குமி—திருமுகம் - திறப்பள்ளமுகமும்—நலம்பெறத்தோன்று - நன்மையாகவுண்டாகாது—(எ-று.) (ஆ)

(மனதிற்கிச்சாபந்தநீங்கலேமுத்தியாமெனல்)

மதியைமேகம்போல்வெண்டலச்சுதையினைமைபோ... .. *
லதிகநன்னெஞ்சையாசையாம்பேயழகழிக்கும்... .. *
பொதியுமாலெலாநீக்கிவன்படப்பயன்போக... .. *
முதிர்மனத்தின்மால்பிணிப்புறின்முத்திவேறுளதோ... .. *

(இ-ள்.) மதியைமேகம்போல் - சந்திரனை மேகமறைக்கின்றதுபோலும்—வெண்டலச்சுதையினை- வெண்மையான விடத்திற்கீற்றியசுண்ணச்சாந்தைக் (கெடுக்கும்)—மைபோல் - மையப்போலவும்—அதிகநன்னெஞ்சை-மிகவுறல்லமனதை—ஆசையாம்பேய்-இச்சாபசாசமானது—அழகழிக்கும்- தேயுசகக்கெடுக்கும்—பொதியுமாலெலாநீக்கி- அடைந்தவாசைகளைத்தெயுக்கும்—வன்படப்பயன்போகி- வலியசதந்திரிசைக்கத்தைக்கெடுத்தது—முதிர்மனத்தின்-பக்குவமானமனத்தின்--மால்பிணிப்பெறின்-ஆசைக்கட்டானதுநாசமானால்—முத்திவேறுளதோ-மேகப்பறியவேறுண்டோ—(எ-று.) [இ-ரு-க-ம்] மனமானது சித்தகஷ்டம்வேறுண்டோ-விப்பதது கவிதையை யிற்றுலாசரிப்புகலையித்குறையின தென்னவெனின். சமாதிக்கருளிய விவ்விச்சாத்தியாகஞ் சகசத்துக்குவரும்பொருட் டெனக்கொள்க. (ஐ)

இச்சையைச்சுருக்கிக்கெடுப்பதையறிவித்திஃதுபெருக்கிக்கெடுப்பதையறிவிக்கத்தொடங்கல்.

இன்னதன்றெனிலிராகவமாபலியென்ன... .. *
நன்னதாகிபுத்தியான்ஞானமேநேர்வா... .. *
யன்னதேதலெனன்றலுமனையதேதென்று... .. *
சொன்னமாமுனிதன்னையையிராமனுஞ்சொன்னான்... .. *

(இ-ள்.) இன்னதன்றெனில்-இத்தன்மைகூடாவிடின்—இராகவஸ்ரீராமா--மாபலியென்ன- மாவலியைப்போல—நன்னதாகியபுத்தியால்- நன்மையானபுத்தியினால்—ஞானமேநேர்வாய்- ஞானத்தையேயடைவாய்—அன்னதேதலெனன்றலும்- அத்தன்மையதேதன்மையென்று சொல்லவும்—அனையதேதென்று - அப்படிப்பட்டதெதுவென்று—சொன்னமாமுனிதன்னை - சொல்லிய (ஈஉ)

மகாமுனியைப்பார்த்து—இராமனுஞ்சொன்னான்—ஸ்ரீராமனுங்
கேட்டார்—(எ-று.) (யக)

(மாவலியின்பெருமையுரைத்தல்.)

வினாயவள்ளலுக்கருந்தவனுத்தரம்விளம்புந்— - - - *
தனதுதோள்களாலுலகெலாமஞ்சுறச்சயித்தோன் - - - *
பிணுகொர்க்கியைமுதலினர்தாழ்வுறப்பெரியோ - - - *
னனாதிபாமென்பபாதலத்தரசுசெய்யதுலன் - - - *

(இ-ள்.) வினாயவள்ளலுக்கு—இப்படிக்கேட்டவதாரமுள்ள ஸ்ரீராமனுக்கு—அருந்தவன்—அரியதெனதபுண்டயவசிட்டமுன்—உத்தரம்விளம்பும்—உத்தரஞ்சொல்லுவார்—தனதுதோள்களால்—தனதுபுயங்குளினால்—உலகெலாமஞ்சுறச்சயித்தோன்—சகங்களைத்தூதயிக்கும்படியசுஞ்செய்தவன்—பிணுகு—எளவானும்—சாரங்கியைமுதலினர்—விஷ்ணுவமுதலிபசகலமும்—தாழ்வுறப்பெரியோன்—தாமும்படிபெருமையுள்ளவன்—அனாதிபாமென்பபாதலத்தரசுசெய்யதுலன்—அநாதிபாமெனக்கூறப்பாதாளலோகத்தரசுசெய்யுஞ்சமானமற்ற (வசுர)ராசன்—(எ-று.) (யஉ)

(மாவலிதனித்திருத்தல்.)

மாவலிப்பெயரானுயர்விரோசனன்மைந்த - - - *
லாவலிப்புதுகோடிபந்தாண்டரசாடுனான் - - - *
காவலித்திசுழ்மேருவின்சிரமணிக்கையு - - - *
மேவலிநெய்விசாளமேனிலமேவி - - - *

(இ-ள்.) மாவலிப்பெயரான்—மகாபலிச்சக்கரவர்த்தியென்னுதாமமுடையவன்—உயர்விரோசனன்மைந்தன்—மேன்மையானவிரோசனனுடையபுத்திரன்—ஆ—ஆச்சரியம்—வலிப்புது—வலிமையுள்ள—பத்துக்கோடியாண்டு—பத்துக்கோடிவருடம்—அரசானேன்—இராசாவானவன்—காவலிற்றிகழ்—காவலினால்விளங்குகின்ற—மேருவின்சிரம்—மகாமேருவினுடையமுடியிலிருக்கின்ற—மணிக்கையு—இரத்தினங்களைப்படுத்த—மேவலிநெய்விசாளமேவதற்கரியப்ரகாசம்பொருந்திய—சாளம்—பல்கணிகளையுடைய—மேனிலமேவி—மேல்வீட்டைத்து—(எ-று.) [இ-ச-க-ப] புண்ணியபரிபாகத்தினுற்சித்ததத்தியும்அச்சித்ததத்தியாற்சாதனசதுஷ்டயமும் அச்சாதனசதுஷ்டயத்தான்முத்தியையடைவதற்கேதுவானவாத்மவிசாரமுமுதித்ததனாலனித்திடவஸ்துவை நித்திககத்தொடங்கினதாம். (யக)

(அரசைவெறுத்தல்.)

ஒருபகற்றனியிருந்தனனியைபுணர்ந்தான் - - - *
பெருகுபோகங்கண்முனிந்தனன்பிறனையறிந்தான் - - - *
பொருவின்முவுலகங்குளிந்போகங்கணெடுத்தான் - - - *
பருகதல்குறப்போரசாலென்கொல்பயனே - - - *

(இ-ள்.) ஒருபகற்றனியிருந்தனன்—ஒருநாடையெயிருந்தவனாய்—இவையிவையுணர்ந்தான்—இவையிவைகளைபெண்ணினான்—பெருகுபோகங்கள்—பித்தந்தபோகங்களை—முனிந்தனன்—வெறுத்து—பிறனையறிந்தான்—சம்சாரத்தைநினைத்தான்—பொருவின்முவுலகங்களில்—சமானமற்றமுன்முவுலகங்களிலுள்ள—போகங்கள்—செல்வங்களை—நெடுநாட்பருகதல்கும்—வெகுதாலமாயனுபவிக்கக்கொடுக்கின்ற—நம்பேரரசால்—நமதுமகாராசாங்கத்தினால்—என்கொல்பயன்—என்னப்பரபோசனம்—(எ-று.)

(போகத்தைவெறுத்தல்.)

எய்தபோகினிலினியவாயெங்குனையெனினு - - - *
நொய்தினிக்குமிப்போகத்தினின்பமேதுவலி - - - *
நெய்தநோக்கியரின்பமுநெருநல்போலின்னுஞ் - - - *
செய்தசெய்வதேயல்லதுகண்டிலஞ்செயல்கள் - - - *

(இ-ள்.) எய்தபோகினில்—அடைந்தகாலத்தில்—இனியவாய்—இன்பமாய்—எங்குனையெனினும்—எவ்விடத்திலானாலும்—நொய்தினிக்கும்—அற்பநேரத்தினிக்குகின்ற—இப்போகத்தின்—இச்செல்வத்தினது—இன்பமேதுவலி—இன்பத்தைச்சொல்லுமிடத்தில்—எய்தநோக்கியரின்பமும்—அடையப்பார்க்கின்றசுகமும்—நெருநல்போல்—நேற்றைப்போல்—இன்றும்—இன்றற்கும்—செய்தசெய்வதேயல்லது—செய்ததைச்செய்வதேயல்லாமல்—செயல்கள்கண்டிலம்—(வெறு)செயல்களைப்பார்த்திலம்—(எ-று.)

(போகியத்தைவெறுத்தல்.)

உண்டவிற்பமீளவுமுன்கின்றதொருநாட் - - - *
கண்டகாட்சியேமீளவுங்காண்கின்றதுவந்து - - - *
கொண்டகோலமேமீளவுங்கொள்கின்றதென்றால் - - - *
விண்டமேலவந்நாணுருதொழிவொவெறுத்து - - - *

(இ-ள்.) உண்டவிற்பமே—புகித்தகமே—மீளவுமுன்கின்றது—திருப்பவும்புகிக்கப்படுகின்றது—ஒருநாட்கண்டகாட்சியே

ஒருநாட்காணப்பெற்றகாட்சியே—மீளவுங்காண்டின்றது—திரு
ம்பவுங்காணப்படுகின்றது—உவந்துகொண்டகோலமே—மகிழ்ச்
சியாக்கொண்டவலங்காரமே—மீளவுங்கொள்கின்றது—திரும்ப
வுந்தரிக்கப்படுகின்றது—என்றால்—என்றுசொன்னால்—விண்ட
மேல்உள்—சொல்லியமேல்மையானசத்துக்கள்—வெறுத்து—வெ
றுப்புற்று—நாணுருதொழிவோர்—வெட்கப்படாமற்போவார்
கோ—(எ-று) (யள்)

(காலத்தைவெறுத்தல்)

அருந் துமட்டினியென்றதேயிண்டுமீண்டருந்தி - - - *
திருந்திடாதுபுனிதுவர்போற்செயலறியாது - - - *
வருந்துகின்றனநாள்பக்கமாதாண்டுகங்கள் - - - *
பொருத்திவந்ததேயல்லதுபுதிதொன்றுபவரா - - - *

(இ-ள்.) அருந்துமட்டு—புகிடுகின்றவளவும்—இனியென்றதே
—இன்பமென்றுசொல்லுவதேயே—மீண்டுமீண்டருந்தி—திரும்ப
பத்திரும்பப்படுகிறது—திருந்திடாத—(அறிவு) திருத்தமில்லாத—
புனிதுவர்போல்—அற்பமான குழந்தைகளப்போல—செய
லறியாது—ஒழுக்கந்தெரியாமல்—வருந்துகின்றனம்—வருத்தப்
படுகின்றோம்—நாள்—தினமும்—பக்கம்—பக்கமும்—மாதம்—தி
ருந்தும்—ஆண்டு—வருடமும்—உகங்கள்—புகங்களும்—பொரு
த்திவந்ததேயல்லது—முன்பொருந்திவந்ததேயன்றி—புதிதொன்
றும்வரா—புதிதாகவேருன்றுமவராது—(எ-று.) (யள்)

(நித்தியவஸ்துவை விசாரித்தல்)

செய்யத்தக்கனயாவையுஞ்செய்துமிச்செயலா - - - *
ஆய்ப்பெற்றதென்செயன்மறுத்திலாததொன்றுவகி - - - *
லையப்பறயாதிருவெய்துமப்பொருடான் - - - *
மையப்போகத்தாலொழிந்துமேல்வருநெறியாதே - - - *

(இ-ள்.) செய்யத்தக்கன—செய்யத்தக்கனவாகிய—யாவையுஞ்
செய்தும்—அனைத்தையுஞ்செய்தும்—இச்செயலால்—இச்செய்
கையினால்—உய்யப்பெற்றதென்—உயிரிவாழப்பெற்றதென்ன—
செயன்மறுத்திலாத—தொழில்கள்பின்பில்லாத—ஒன்று—ஒருபொ
ருளானது—உலகில்—சகத்தின்கண்—ஐயப்பாடற—சந்தேகமில்
லாமல்—யாதிருவெய்தும்—எதிருங்கிடக்கும்—அப்பொருடா
ன்—அவ்வஸ்துவானது—மையப்போகத்தாலொழிந்து—மயக்க
முள்ள(விடய) போகத்தினால்விடுபட்டு—மேல்வருநெறியாது

மேலேவருமார்க்கமெது—(எ-று.) [இ-ரு-க-ம்] சகலமுமனித்தி
யவஸ்துவென்றதிந்நுநீக்கி நித்தியவஸ்துவை விசாரிக்கத்தொட
ங்கினதாம். (யஅ)

(முன்பிதாபோதித்தவனுபவம்நாமுகப்படல்.)
அழிவிலாததாயன்னியமாகியவதுசேர் *
வழியதேதெனச்சிந்திப்பான்மனத்தொன்றைநினைந்து *
மொழியலுற்றனன்றித்தனமென்றொருநொடியில் *
விழிபெருத்திடப்பருவமேலேநினைவினியந்தான் *

(இ-ள்.) அழிவிலாததாய்—அழிவற்றதாகியும்—அன்னியமாகி
ய—விடயத்துக்கயலாகியுமிருக்கின்ற—அதுசேர்—அப்பொருண்
ச்சேருகின்ற—வழியதேதென—மார்க்கமெதுவென்று—சிந்திப்
பான்—சிந்திக்கும்பொருட்டி—மனத்தொன்றைநினைந்து—மனி
லொன்றைச்சிந்தித்து—விழிபெருத்திட—கண்கள்மலர்—பருவ
மேலேநினைன்—பருவத்தைநெறித்து—வியந்தான்—அதிசயத்து—
ஒருநொடியில்—ஒருகணத்தில்—அறிந்தனமென்று—அறிந்தோ
மென்று—மொழியலுற்றனன்—சொல்லத்தொடங்கினான்—(எ-று.)
(அஃதையாலோசனைசெய்தல்.)

தன்னதுள்ளுற்றநினைத்ததுவிளம்பினன்றுனே *
முன்னமிங்கியான்கேட்டனன்முழுதுணர்முதன்மை *
யென்னரும்பிதாவினோசனன்றன்னையிப்படியே *
யன்னவன்புகன்றனனெனவியையெலாமறைவான் *

(இ-ள்.) தன்னதுள்ளுற்ற—தனதுள்ளத்திற்பொருந்த—நினைத்த
து—நினைத்ததை—தானேவிளம்பினன்—தானேசொல்லினன்—
முழுதுணர்முதன்மை—எல்லாமுணர்ந்தமுதன்மையான—என்
னரும்பிதா—எனதரியபிதாவாகிய—வினோசனன்றன்ன—வினோ
சனை—முன்னமிங்கியான்கேட்டனன்—புரிவுமிவிடத்தியான்
கேட்டேன்—இப்படியே—இந்தப்பாக்காரமே—அன்னவன்புகன்
றனென்—அவருஞ்சொன்னுரென்று—இவையெலாமறைவான்—
(மாபலியானவ) விவைகளனைத்தையுஞ்சொல்லுவான்—(எ-று.)
(நித்தியவஸ்துவாதெனவிசாரித்ததனை மனனஞ்செய்தல்)

ஆய்யதுன்பமுமின்பமுமென்பனவனைத்தின் *
மையலியாவையுமடிந்ததோரிடமெதுமனத்தின் *
வெய்யமாதந்திரிடமெதுவேட்கைகளெல்லாங் *
கையறப்பட்டவிடமெதுகருணையாலுடையாய் *
(நஉக)

(இ-ள்.) அய்ய- (எனது) பிதாவே—தன்பழம் - துக்கமும்—
 உன்பழம்-சுகமும்—என்பன-என்று சொல்லப்படுவனவாகிய—
 அனைத்தின்-சகலத்தினுடைய—மையவியானவயும்-மயக்கங்கள்
 நைத்துப்—மடிந்ததேரிடமென—இறந்தவொப்பற்றவிடமியா
 து—மனத்தின்வெய்யமோகம்-மனதன்கொடியமோகமானது
 —தீரிடமென—தீர்கின்றவிடமியானது—வேட்கைகளெல்லாம்—
 ஆசைகளனைத்தும்—கையறப்பட்டவிடமென—புற்றறநிறிபட்
 டவிடமியானது—கருணையாலுனையாய்—தடவாகவனுக்கோசுநீர்
 செய்வாய்—(எ-று.)

(இதுவுமது.)

(இதுவுமது.)

நிராசையாகியேயுள்ளிப் பெலாநீக்கிடமேது*

விராவேபுரின்பத்தழகிதாப்பினிவிடமேது.....*

பராபரத்தெளிந்துணைநீபகர்த்தெய்வனென்னச*

யராவுதுன்புவிட்டினைப்பெலாமாறுதற்கென்றேன்*

நிராசையாகியேயுள்ளிப் பெலாநீக்கிடமேது*

யராவுதுன்பம்விட்டி-
(இ-ள்.) நிராசையாகி-ஆசையற்றதாய் - இளைப்பெலாநீங்கி
உடமேது - இளைப்புகளுனைத்துமவிடுபடும் (விஸ்ரந்திஸ்தான) மீ
பாது - விராவுடேபரின்பத்தழுகதாய் - மிகுந்தபொரந்தச்சுந்தி
ரமாகி-விரிவிடமேது-வியாபித்திருக்கின்றவிடம்மேது--பரா
பரம் பராபரத்தை--தெளிந்துணர்ந்ததி-மெளித்ததிநீருக்கண்
றநீர்--என்னெஞ்சை-என்மனதை--அராவுதுன்பம்விட்டி-அது
த்துக்கொண்டிருக்கின்றதுன்பத்தைவிர்த்து -- இளைப்பெலா
மாறுதறகு-இளைப்புகளுனைத்துநீங்குதற்கு--பகர்திடென்றேன்-
சொல்லென்றுகேட்டேன்--(எ-து.) [இ-ச-ச-ம்] அக்கநிவர்த்தி
டாய்த்தடையற்றவாநந்தத்தையடையவிருப்பினதாம். (உஉ)
இத்தையரசாங்கமாகத்தொகுத்துக்கூறத்
தொடங்கித்தையவிலக்கணங்கூறல்.

[illegible]

(இ-ள்-) எந்தத் - எனதுபிதாவானவர் — அப்பொழுதுகூடச்
 டீவான் - அட்டோசுசொல்லுவார்—இயம்ப - (யான்) சொல்லை—
 மைநர் - சேஷ்-மகனேகேட்பாய்—அந்தமற்று - முடிவில்லாமல்—
 உறவிசாலமாம் - மிகவும்கியாபசமாஜியும்—அளவுறுவதன்று-ம
 ட்டிழைத்தினிஸ்தாரமாகியும்—சுந்தரத்ததாம் - அழகுள்ளதாகியும்

ருக்கின்ற — தேசமுண்டு — ஓர் தேயமுள்ளது — அண்டத்தின் மீறுது
 தி — அண்டத்தினது கூட்டங்கள் — வந்துதித்து — வந்துண்டாகி —
 இருந்து — வளங்கி — இறப்பதற்கு — தனிப்பதற்கு — இடமதாய்வய
 புகும் — (அனும்வ) மிடமாகப் பரகாங்கும் — (எ.து.) (உக.)

(அரசனிலக்கணங் கூறல்.)

ஆயதேயத்திலும்பெரும்புதமுமில்லை
சேபகுன் திலைவென்மில்லைத்தீர்த்தங்களில்லைத்
ஆயதேவோமுதவியதொல்லுபிரிந்லை
நாயகன் பெருஞ்சுடொனுமொருவனேநண்ணும்

(இ-ள்.) ஆபதேயத்திலுள்—(இப்படி) யாகியதேசத்திலி—ஐயம்பெ
ரும்பூதமுமில்லை—பஞ்சமகாபூதங்களுமில்லை—சேயன்யிலை—
நீண்டமலைகளும்மில்லை—வனம்மில்லை—(நீண்ட)—காடுகளாய்மில்லை—தி
ரித்தங்களில்லை—(நீண்ட) திரித்தங்களும்மில்லை—தூய்கேடேமுத
விய—பரிசுத்தமுள்ளாதேவர்களேமுதலாகிய—தொல்லையினிழ்வை—ப
ழமைபானவாழ்மாக்களாய்மில்லை—பெருஞ்சுடரொணுங்—மகாபர்கா
சுமென்கின்ற—நாயகன்—அரசன்—ஒருவுனைநண்ணும்—ஒருத்
தினேயிருக்கின்றான்—(எ-று.)

(உரை) உடைச்சுவிலக் கணங்குறவி.

முன் — (எ-று.)
(அடைச்சனிலக் கணங்கு-றல்.)

(அடைச்சுணிலகணவியாள்)
முழுதுவீகாண்பவன் முழுதினுந் செறிபவன் முதல்வன்
பழுதில்சாந்தனாய்நிறைந்தவன் வுறைபண்போன்
வழுவினாவியனாகியமந்திர்வசத்தூர்
மழுவுசெய்கைகளியாஸவயுநடத்திநீத்தானே
சூரண்பவன் - சூரவஞ்ஞனாகியும் - முழுதினு

[illegible]

(இதுவும்து.)

இல்லதுள்ளதாமுள்ளிதுவிலக்தாயிமைப்பிற்
புல்லுமந்திரினைத்தீழுவியுனெழுப்புக்க
வல்லிவல்லியான்மறிகிலன்மன்னனைவிடாது
செல்லும்தன்மையாற்றுகவலமனைத்தீயுஞ்செய்யும்

(இ-ள்.) புல்லுமந்திரிநினைத்திடில் - பொருத்தியமந்திரியானவன் சிந்தித்தால் - இமைப்பில் - நிமிடத்தில் - இல்லதுள்ளதாம் - இல்லாததுள்ளதாரும் - உள்ளதுமில்லதாம் - உள்ளதுமில்லாததாரும் - இவன் - இந்தமந்திரிக் கு - ஒன்றும்புசிக்கவல்லதில்லை - ஒன்றாகியும் அபவிக்கவல்லமையிலை - ஒன்றறிகிலன் - ஒன்றையுபநித்திலன் - மன்னனைவிடாது - அரசனைவிடாமல் - செல்லுந்தன்மையால் - நடக்கின்றகுணத்தினால் - கேவலமனைத்ததாஞ்செய்யுமம் - மிகவுஞ்சகலத்தையஞ்செய்யும் - (எ-று.) [இ-ச-க-ம] பிரமச்சுதையுருவகப்படுத்தி தொகுத்துச்சொன்னதென்பதாம். (உள்)

(இவ்வரசாங்கத்தைப்பகுத்துவினாவதல்.)

இந்தமந்திரிதன்னெதிரியாவையுமியற்ற *
வந்தமன்னவனென்றுமேகாந்தத்தனாகு *
மைந்தவென்றுரைத்தருளியபிதாவைநான்மகிழ்ந்து *
புந்தியாலந்தவகையெலாப்பினன்னென்புகழ்ந்து *

(இ-ள்.) இந்தமந்திரி - இந்தமந்திரியானவன் - தன்னெதிரி - இராசாவினுடையசந்தியியில் - இயாவையுமியற்ற - சகலத்தையுருவகப்படுத்தி - அந்தமன்னவன் - அந்தவரசனானவன் - என்றுமேகாந்தத்தனாகும் - எப்போதுந்தனிமையாகவுயிருப்பன் - மைந்தவென்று - குழந்தாயென்று - உரைத்தருளியபிதாவை - அருளிச்செய்த (வெனது) தந்தையை - நான்மகிழ்ந்து - யான்மகிழ்ச்சியுற்று - புந்தியால் - அறிவினால் - அந்தவகையெலாம் - முன்சொல்லப்பட்டவிதங்களனைத்தையும் - புகழ்ந்துவினவினேன் - னுதித்துக் கேட்டேன் - (எ-று.)

(இதுவுமது.)

அறவிலாசமாயாதியும்வியாதியுமின்றி *
நிறைவிதானவத்தேசமேததுநனைநேருந் *
நிறவியாததுயாதினுலெய்துமத்தேசத் *
திறவிலாதவம்மன்னாரம்ந்திரியாவன் *

(இ-ள்.) அறவிலாசமாய் - மிகவும்விஸ்தாரமாய் - ஆதியும்வியாதியுமின்றி - ஆதிவியாதிகளில்லாமலிருக்கின்ற - நிறைவிதான - பரகாசமாய் - அத்தேசமேது - அந்தத்தேசமெப்படிப்பட்டது - அதுதனைநேரும் - அதையடைகின்ற - திறவியாது - காரணமேது - அதுயாதினுலெய்தும் - அதெதினாங்கிடைக்கும் - அதிதேசத்து - அந்தத்தேசத்தில் - இறவிலாதவம்மன்னாரம் - நாசமில்லாதவந்தவரசனார் - மந்திரியாவன் - மந்திரியெவன் - (எ-று.) [இ

உ-க-ம்] இத்தேசமுதலியவற்றைச் செயிக்கப்பகுத்துச்சொல்லும்படி கேட்டதென்பதாம். (உஅ)

(மந்திரியின்வலிமைகூறல்.)

புலனமியாவையுமிநோதத்தாலடர்ந்தவென்புயத்தா *
லவனம்மந்திரியுடனடர்ப்புருவலியமர்ந்த *
தெவனற்றந்தருள்கென்றமென்பிதாவிசைப்பான் *
கவனநீள்வலிமந்திரிவேகமாரிகடப்பார் *

(இ-ள்.) புலனமியாவையும் - பூமிகளனைத்தையும் - விநோதத்தால் - வினையாட்டினால் - அடர்ந்தவென்புயத்தால் - செயஞ்செய்தவெனதுயுத்தினால் - அவன் - அவ்வரசன் - அம்மந்திரியுடன் - அவ்வமைச்சனோடும் - அடர்ப்புரு - சயிக்கக்கூடாமல் - வலியமர்ந்ததெவன் - வலிமையுண்டாயிருக்கின்றவனாயார் - அறைந்தருள்கென்றமும் - இருபைசெய்வாயென்றுநான் கேட்கவும் - எல்பிதாவிசைப்பான் - எனதுத்தையானவர் சொல்லுவார் - கவனநீள்வலி - வேகத்தையுடைய மிகுந்தவலிமை பொருத்திய - மந்திரிவேகமாரிகடப்பார் - மந்திரியின் துகடிமையை யார்தான் தாண்டவல்லவர் - (எ-று.)

(இதுவுமது.)

தேவர்தானவண்ணனுகோடிகுரணி *
மேவவென்றலர்குலநேமிகண்முதலென்ற *
மேவரும்படைக்கலமெலாமவன்மிசைவிட்டான் *
மாவருங்கல்லிறைந்தபூவெனமுனைமடியும் *

(இ-ள்.) தேவர்தானவர் - தேவருமசாரும் - எண்ணுகோடிகுரணி - அளவற்றகோடிகுரளொன்றாய்க்குடி - மேவவென்றலர் - மேவினாலும்வென்றவர்களல்ல - குலநேமிகள் முதலென்ற - குலஞ்சக்கரமுதலாகச்சொல்லப்பட்ட - மேவரும்படைக்கலமெலாம் - பொருந்துத்தற்கரியவாயுதங்க ளனைத்தையும் - அவன்மிசைவிட்டால் - அவன்மேல்விடுத்தால் - மாவருங்கல்லில் - மிகவுமரிதானகல்லில் - அறைந்தபூவென - மோதியபூவெப்போல - முனைமடியும் - னுனியானதுகெடும் - (எ-று.)

(அம்மந்திரியைவெல்லுமுபாயங்கூறல்.)

விளிவருந்திறலந்தமந்திரியந்தவேந்தா *
லெளிதுவென்றிடிவணங்குதுமிவகையின்றே *
லனியமேருவையசைப்பினுமசைப்பரிதாரு *
மொனிகொணுகபுத்தியினலாவெலப்படாருருங்கே *

(ரூஉ)

(இ-ள்) விளிவருந்திறலந்தமந்திரி - கெடுதற்கரியபலமுள்ளவ
வ்வமச்சன் - அந்தவேந்தாலெளிதுவென்றிடல் - அவ்வரசனாலெ
ளிதாகச்செயித்தால் - வணங்குதலும் - (அவனுக்கு) வணங்குவா
ன் - இவ்வகையின்றேல் - இப்படியிலாவின் - அளியமேருவை
- குளிர்ந்தமகாமேருவை - அசைப்பினும் - அசைத்தாலும் - அ
சைப்பரிதாரும் - (இவனை) யசைக்கக்கூடாததாம் - ஒளிகொள்
பிரகாசம்பொருந்திய - ஊகபுந்தியினால் - அனுபவத்தையு
டையவறிவினாலல்லாமல் - ஒருங்குவெலப்படான் - முழுதஞ்செ
யிக்கப்படான் - (எ-று.)

(சித்துருவகத்தைவெளிப்படுத்திச் சொல்லத்தொடங்கல்.)

ஊகபுந்தியாலல்லவ்வமச்சனையுற்றால் - *
வேகநாகம்போலெரித்திரும்வேந்தனோடமைச்ச - *
சேகராச்சியஞ்செய்யுமத்தேசமுயியாவான் - *
சோகமற்றிடக்கேளெனவிளித்தினுசொன்னான் - *

(இ-ள்.) ஊகபுந்தியாலல்லது - அனுபவபுத்தியையுடையவறி
வினாலல்லாமல் - அவ்வமச்சனையுற்றால் - அந்தமந்திரியைப்பொ
ருந்தினால் - வேகநாகம்போல் - கோபத்தையுடைய சம்பத்தைப்
போல - எரித்திரும் - எரிப்பான் - வேந்தனோடு - அரசனோடும் -
அமைச்சன் - மந்திரியானவன் - சேகராச்சியஞ்செய்யும் - தனியே
யரசாக்கிக்கொண்ட - அதேதேசமுயியாவும் - அந்தத்தேசமும்தி
லுள்ள சகலமும் - சோகமற்றிடக்கேளென - (உனது) துன்ப
மறம்பொருட்டி கேட்பாபென்று - விளித்தினுசொன்னான் - பிரி
த்திதைச்சொன்னான் - (எ-று.)

(தேயமுதலியமுன்றையுங்கூறல்.)

முன்னநாஞ்சொன்னதேசமோ முடிவிலாமுத்தி - *
மன்னென்றதுமா சிலாமணியெனவயங்குந் - *
தன்னில்வெறிலாவாத் துமத்ததுவந்தானே - *
மன்னவேந்தனாலமைத்தமந்திரிமனமாகும் - *

(இ-ள்.) முன்னம் - முன்னமே - நாஞ்சென்னதேசம் - யாஞ்
சொல்லியதேயமானது - ஒர்புடிவிலாமுத்தி - ஒப்பற்ற முடிவிற
ந்தமோஷமாகும் - மன்னென்றது - இராசாவென்றுசொல்லி
யது - மாசிலாமணியென - களங்கமற்ற விரத்தினத்தைப்போல
- வயங்கும் - பிரகாசிக்கின்ற - தன்னிலவேறிலா - தன்னிடத்தில்
வேறுபடாத - ஆத்துமத்ததுவந்தானே - ஆத்மதத்துவமேயாகு

ம் - அன்னவேந்தனால் - அப்படிப்பட்டவரசனால் - அமைத்தம
ந்திரி - படைத்தமந்திரியானவன் - மனமாகும் - மனமாகும் (எ-று)

(பூகமென்பதைக்கூறல்.)

விடையமியாவையுமொருப்படுவொருத்திலிராக - *
முடைமையாவதுபரமமாய்பூகமென்றுகாத்தேத் - *
தடையிலாமனம்விராகத்தால்வெலப்பட்டதன்மை - *
படைசெய்ததமாதொழுவத்துளகப்பட்டபண்பே - *

(இ-ள்.) விடையமியாவையும் - விடயங்களனைத்தையும் - ஒரு
ப்படுவொருக்கி - ஒருமிக்கக்கெடுத்து - நல்லிராகம் - நல்லவிரா
க்தியத்தை - உடைமையாவது - உடையதாவதே - பரமமாய்பூக
மென்றுகாத்தேம் - மேலானபுத்தியென்றுசொன்னோம் - தடை
யிலாமனம் - தடையற்றமனமானது - விராகத்தால் - நிராசையி
லு - வெலப்பட்டதன்மை - வெல்லப்பட்ட குணமானது - ப
டைசெய்ததமா - சண்டைசெய்கின்ற மதத்தையுடைய யான
யானது - தொழுவத்துள் - தொழுவத்தினுள் - அகப்பட்டபண்
பு - அகப்பட்டதன்மையாம் - (எ-று.) [இ-சு-க-ம்] தேயமுதலி
யநான்கையு முத்திமுதலிய நான்காகப் பிரித்துச்சொன்னதாம்.

பிரமத்தையரசாங்கமாகவுருவப்படுத்தி
யதைச்செயிக்கு முத்தியை முன்று விதமாகக்
கூறத்தொடங்கி முதுவத்தியைக்கூறல்.

சுற்றறிந்திலார்மனத்தைநாற்கூறெனக்கற்பித் - *
அற்றபோகத்திலுபயமு நூல்வழியொன்றும் - *
பெற்றதேசிகன்புசையிலொன்றுமாய்ப்பேணிந் - *
அற்றகங்குல்போய்விவெகமாஞ்சுடர்வந்துதோன்றும் - *

(இ-ள்.) சுற்றறிந்திலார்மனத்தை - (ஞானநூலு) யுணர்ந்ததைய
தவர்கண்மனதை - நாற்கூறெனக்கற்பித்து - நான்குபங்காகப்பி
ரித்து - உற்றபோகத்திலுபயமும் - அடைந்தவிடப்போகங்களி
லிரண்டிபங்கும் - நூல்வழியொன்றும் - (ஞான) சாஸ்திரமார்த்
கத்திலொருபங்கும் - பெற்றதேசிகன் பூசையி லொன்றுமாய் -
(உனக்காகம்) பெற்றவாசாரிய ராராதனையி லொருபங்காகவும்
- பேணில். செலுத்தினால் - அற்றகங்குல்போய் - நிறைந்த (வஞ்
சு) னுத்தகாரம்போய் - விவெகமாஞ்சுடர் - ஞானப்ரகாசமான
து - வந்துதோன்றும் - வந்துநிற்கும் - (எ-று.) (நடு)

(இரண்டாவதுபுத்தியைக்கூறல்.)

சிந்தித்தவர்மனத்தைநாற்கூறெனச்செய்து
பொறிவசத்தொன்றுநீக்கிக் கிழசையிலிரண்டு
மறியுநாற்பொருண்மனைத்தோர்கூறுமேயாக்கி
னெறிவிடுவகத்தாலொன்றுணர்ஞானமேதிரம்பும்

(இ-ள்.) சிந்தித்தவர்மனத்தை - கொஞ்சமறிந்தவர்கள் மன
தை - நாற்கூறெனச் செய்து - நான்குபங்காகச்செய்து - பொறி
வசத்தொன்றும் - இத்திரியவசத்திற் (செல்லுகின்றபோகங்களி)
லொருபங்கும் - தேசிகர்கிழசையிலிரண்டும் - ஆசாரியவாராதனை
யிலிரண்டுபங்கும் - அறியுநாற்பொருண்மனைத்து - விசாரித்த
றிகின்றஞானசாஸ்திரார்த்தங்களை மனனஞ்செய்வதில் - ஓர்கூறு
மேயாக்கல் - ஒருபங்காகவுஞ்செய்தால் - நெறிவிடுவகத்தால் -
செவ்வையானவிடுவகத்தினால் - ஒன்றுணர்ஞானமேதிரம்பும் - ப
ததத்துவமறியுஞானமேதிரையும் - (எ-று.) (நுள்)

(மூன்றாவதுபுத்தியைக்கூறல்)

ஞானமுற்றவர்மனத்தைநாற்கூறெனநாட்டி
யானநூலினும்விராகத்துமனுபவந்தனிலு
மானதற்குருபுசையின்வழியினஞ்செலுத்தி
லினமற்றநன்முத்திவந்தெய்தியிமெளதின்

(இ-ள்.) ஞானமுற்றவர்மனத்தை - ஞானத்தையடைந்தவர்கண்
மனதை - நாற்கூறெனநாட்டி - நான்குபங்காகநிறுத்தி - ஆன்
நூலினும் - வயிக்கிய (ஸ்வரூபத்தையறிவிக்கும்) ஞானசாஸ்திரங்
களினும் - விராகத்து - நிராசையினும் - அனுபவந்தனிலும் -
ஸ்வ - அனுபவத்தினும் - மானதற்குருபுசையின் - மகாநுகையசற்ரு
ருவ'ராதனையின் - வழியினஞ்செலுத்தில் - மார்க்கத்திலுஞ்செ
லுத்தினால் - ஈனமற்றநன்முத்தி - சூற்றமற்றதாயிருக்கின்றதல்ல
மோக்ஷமானது - எளிதின்வந்தெய்திடும் - எளிதாகவேவந்துகி
டைக்கும் - (எ-று.) மனதைநாற்கூறுசெய்யென்றது அதன்வி
ரித்தியை. (நுள்)

(இவ்வுத்திக்குச்சகாயங்கூறல் - வேறு.)

மிக்கவறிவால்விசாரத்தான்மெய்ம்மையுணர்வுநிராசையுநீ
யொக்கவென்றுங்கைக்கொள்வாபூற்றமானநிராசையினுந்
றக்கவிசாரம்விசாரத்தாற்றவிராநிராசைதம்மாற்றந்
தொக்குநிரம்பும்வாரிதியுந்தொடர்மேகமுந் துன்னுதல்போலாம்

(இ-ள்.) மிக்கவறிவால் - மிகுந்தவறிவினாலும் - விசாரத்தால் -
விசாரணையினாலும் - மெய்ம்மையுணர்வு - ஆத்மதரிசனமும் -
நிராசையும் - விராகமும் - நீயொக்க - நீயொருமிக்க - என்றுங்
கைக்கொள்வாய் - எப்போதுங்கைவசமாக்குவாய் - உறுற்றமான
நிராசையினால் - நிலையாகியவிராகத்தினால் - தக்கவிசாரம் - தகுந்
த(வாதம்)விசாரணையும் - விசாரத்தால் - (அவ்வாதம்) விசாரணை
யினால் - தவிராநிராசை - ஒழிவில்லாதவிராகமும் - தம்மாற்ற
ம் - ஒன்றுக்கொன்று - தொக்குநிரம்பும்வாரிதியும் - தொகுப்பா
ய்நிறைந்தசமுத்திரமும் - தொடர்மேகமும் - தொடர்பானமேக
மும் - துன்னுதல்போலாம் - அமைவதுபோலவாம் - (எ-று.)

(இச்சகாயத்தோடுமுத்தியையடையுமரபுகூறல்.)

நாட்டினியல்புவழுவாமனட்டோர்க்கிதமாநற்பொருள்க
ளீட்டிமுன்னமதனாலேயினியகுணத்திலுயர்ந்தோரைக்
கூட்டியவரானிராசையினைக்கூடியதனால்விசாரத்தைத்
தீட்டிடதனன்மெட்டுஞானந்தெளிந்தான்முத்திசித்திக்கும்

(இ-ள்.) நாட்டினியல்புவழுவாமல் - தேசாசாரந்தவருமல் - ந
ட்டோர்க்கிதமாம் - உறவினர்க்குறித்தான - நற்பொருள்களீட்டி
- நல்லதிரவியங்களைச்சம்பாதித்து - முன்னமதனால் - முன்பப்
பொருளினால் - இனியகுணத்தில் - இனிமையான (சாத்மிக)குண
த்தில் - உயர்ந்தோரைக்கூட்டி - மேன்மையானசத்துக்களைச்சே
ர்ந்து - அவரால் - அவர்களால் - நிராசையினைக்கூடி - வயிராக்கி
யத்தைபடைந்து - அதனால் - அந்தவயிராக்கியத்தினால் - விசார
த்தைத்தீட்டி - (ஆத்ம) விசாரணையைச்செய்து - அதனால் - அந்
தவிசாரணையினால் - மெய்ஞ்ஞானந்தெளிந்தால் - வுண்மைஞான
த்தைத்தெளிவுற்றால் - முத்திசித்திக்கும் - மோக்ஷமுண்டாகும் -
(எ-று.) (நுள்)

(முன்விசாரித்தவனுபவத்தைமனனஞ்செய்ததினக்கித்தல்.)

என்றுமுன்னமென்றந்தையிசைத்தான்மெய்வசகாயத்தா
லொன்றுமொழியாதின்னுணர்ந்தே னுணர்வுபெற்றேன் போகத்
தின்னிறவாசையின்றொழித்துநிராசையென்னுநிதியாலே - [இ
துன்நிறொய்தாபுபசாந்தச்சுதையிற் குளிர்ந்தசுகம்பெற்றேன் *

(இ-ள்.) என்றுமுன்னமென்றந்தை - இப்படியென்று முன்ன
மேயெனதுபிதாவானவர் - இசைத்தான் - சொன்னார் - தெய்வச
காயத்தால் - தெய்வசகாயத்தினால் - ஒன்றுமொழியாது - ஒன்றை
பும்விடாமல் - இன்னுணர்ந்தேன் - இப்பொழுதறிந்தேன் - உண
(நுள்)

(இ-ள்.) இங்குள்ளதென் - இவ்விடத்துள்ளதென்
 லென்-அப்பாவிருக்கின்றதென்ன— எல்லையெல்லப்பட்டுளதென்
 ன்-அளவுசொல்லப்பட்டதென்ன—துன்னு மெல்லையிலாதென்
 -தெருங்கியவளவிலாததென்ன—சொல்லுநானார் - பேசுகின்ற
 யானார்-நீயார்- (சேட்கின்ற) நீரார்—இம்மன்னு முலகமேதென்
 ன்-இந்தநிலைபெற்றசகமியாதென்ன— மயக்கந்தீரவருளென்
 ன-மயக்கந்தீரும்படி யனுக்கரசுஞ்செய்வாயென்றுகேட்க—அ
 ன்னதெல்லாம்—அவன்கேட்டசகமும்—தெரியவிதி—தெ

யும்படிபகுத்து—அவனுக்கு—அந்தமாவலிக்கு—இவன்—இச்சுத்
கிராசாரியரானவர்—நன்றிவித்தான்—நன்றிசுத்தெரிவித்தார்—
(எ-று.)

{ இவ்வேழுமுதலியவாவுஞ்சின்மாத்நிரமேயென }
வுபதேசித்தல்.

வருங்கற்பகவிண்ணினைந்தேகவந்தேன்பலசொல்லியும்பயனென்
சுருங்கச்சொல்லும்பயன்கேளாய்தோன்றலிங்குள்ளதுவுஞ்சித்*
தொருங்கப்பிறத்தஞ்சித்தெல்லையுள்ளதுஞ்சித்தெல்லையற... *
நெருங்குற்றதுஞ்சித்தியாசித்தநீசித்துலகநிறைசித்தே... *

(இ-ள்.) வருங்கற்பகவிண்—வளருகின்றகற்பகவிருகந்தைபு
டையதேவலோகத்துக்கு—வினைந்தேகவந்தேன்—வினாவோடு
ஞ்செல்லவந்தேன்—பலசொல்லியும்பயனென்—பலவாகப்பேசியு
ம்பிரயோசனமென்ன—சுருங்கச்சொல்லும்—சுருக்கமாகச்சொல்
லுகின்ற—பயன்கேளாய்—பிரயோசனத்தைக்கேட்பாய்—தோன்
றலிங்குள்ளதுவும்—தோற்றமாகலிவ்விடத்துள்ளதுவும்—சித்து
—ஞானமே—ஒருங்கப்பிறத்தும்—சமஸ்தமானபுறம்பிலுள்ளவிட
ங்களும்—சித்து—ஞானமே—எல்லையுள்ளதும்—அளவுள்ளதும்—
சித்து—ஞானமே—எல்லையறநெருங்குற்றதும்—அளவில்லாமற்செ
றிவுள்ளதும்—சித்து—ஞானமே—யாசித்து—(சொல்லுகின்ற)
யானுஞானமே—நீசித்து—(கேட்கின்ற) நீடஞானமே—உலகநி
றைசித்தே—சகமும்பூரணஞானமே—(எ-று.)

(இவ்வனுபவத்திலமுந்தென்றருளியேகுதல்)

இதுவேசுருக்கமிவ்வுறுதியிதயங்கொண்டிவ்வகைக்கேற்ற... *
மதியானின்னைநினைநீயேமாருதுணர்ந்துதோக்குதியே... *
லதனாலந்தமாய்பதத்தையடைதியோமோழருந்தவரும்... *
புதிதோர்தெய்வகாரியத்திற்ற்புருந்தாரியமும்போகுதுமால்... *

(இ-ள்.) இதுவேசுருக்கம்—இந்நிலையேசுருக்கமாம்—இவ்வுறுதி
—இச்சித்தார்த்தத்தை—இதயங்கொண்டு—மனதிற்பரித்துக்கொண்
டு—இவ்வகைக்கேற்றமதியால்—இவ்வகைகளுக்குரியவறிவினால்—
நின்னை—உனதுஸ்வரூபத்தை—நீயேநினை—நீயேசிந்திப்பாய்—
மாருதுணர்ந்து—நிரிவின்றியறிந்து—தோக்குதியேல்—பார்ப்பா
யானால்—அதனால்—அதினால்—அந்தமாய்பதத்தையடைதி—முடி
வானபரமபதத்தையடையக்கடவாய்—மோழருந்தவரும்—ஒப்ப
சிவவரியதவத்தையுடையசத்தரிஷிகளும்—புதிதோர்தெய்வகாரி

யத்தில்—நாதன்மாயொருதெய்வகாரியத்தில்—புருந்தார்—பாணே
சித்தார்கள்—இயாமும்போகுதும்—நாமும்போவோம்—(எ-று.)
(இவ்வனுபவத்தைமனனித்தல்)

என்னுவெள்ளியேகியபின்னெல்லாமறிவாமுலகினைப்பாரித்.....*
துன்னுவொக்குமொக்குமெனக்குசலுனாத்ததுண்மையதே*
முன்னுமவனிசித்துலகுமுன்னுஞ்சித்தநான்சித்து... *
நன்னுலானதிசைசித்தநாட்டிகின்றதெலாஞ்சித்தே... *

(இ-ள்.) என்னு—(இப்படி) யென்றுசொல்லி—வெள்ளியேகிய
பின்—சுக்கிராசாரியர்போனபின்பு—எல்லாமறிவாம்—சகலமுஞ்
னமாகிய—உலகினைப்பாரித்து—சகத்தைப்பாரித்து—உன்னு—நி
னைத்து—ஒக்குமொக்கும்—ஒவ்வுமொவவும்—எனக்கு—என்றனக்
கு—உசலுனாத்தது—சுக்கிராசாரியராற்சொல்லியது—உண்
மையதே—எதார்த்தமே—முன்னுமவனிசித்து—முதன்மையாகிய
பூமியுஞானமே—உலகமுன்னுஞ்சித்து—நிரிலோகமுஞானமே—
நான்சித்து—எனதுஸ்வரூபமுஞானமே—தன்னுலானதிசைசித்து
—நல்லதான்ருதிக்குகளுஞானமே—நாட்டிகின்றதெலாஞ்சித்தே—
ஸ்தாபிக்குங்கிரியைகளைத்துஞானமே—(எ-று.)

(நிதிதிதியிற்காணிப்படல்.)

தெரிக்கும்பொருளுந்தரிசனமுந்தீர்த்துவெறுநின்மலவடிவாய்ப்
புரிக்குமுதயம்விடாதென்றும்பொலியும்பரமப்பொருளானேன்
வரிக்குங்காட்சியிலாவறிவேவடிவாயொருகாலையெங்கும்... *
வரிக்குநிறைவாயுபசாந்தவெளியாயறிவாமிதபொருளுன்... *

(இ-ள்.) தெரிக்கும்பொருளும்—காணப்படுநீரிஸ்யமும்—த
ரிசனமும்—காணியும்—தீர்த்து—ஒழிந்து—வெறுநின்மலவடிவா
ய்—கேவலகளங்கமற்றஸ்வரூபமாய்—புரிக்குமுதயம்விடாது—வி
ளங்குகின்றச்தோதயமாய்—என்றும்—எப்பொழுதும்—பொலி
யும்பரமப்பொருளானேன்—பரகாசிக்கின்றபிரமவஸ்துவானே
ன்—வரிக்குங்காட்சியிலா—பந்தப்படுத்குகின்றவிடயமில்லாத—
அறிவேவடிவாய்—ஞானமேபுருவமாய்—ஒருகால்—எகலத்தில்—
எங்கும்—எவ்விடத்தும்—விரிக்குநிறைவாய்—வியாபகமாகியும்—
உபசாந்தவெளியாய்—உபசமனமானஞானகாசமாகியும்—அறி
வாய்—அறிவாகியுமிருக்கின்ற—மிதபொருளுன்—மகத்தாகியபூர
ணவஸ்துவேயான்—(எ-று.)

(சமாதியடைதல்)

ஒங்குஞ்சின்மாத்நிரப்பொருளாமோங்காரத்தைபுண்ணினைந்து*
தாங்குத்தியானபரஞ்சித்தொடர்சங்கற்பமெல்லாம்போய்... *
(ரூஉச)

அன்னொராக்கும்பேரகரரழியமுதிப்பெருநிகாற்றித்.....*
 சின்னஞ்சுங்கிப்போன்மடித்தார்செறிதுண்மணவிதப்பலகோடி.....*

யின் ஞானவனுக்கஞ்சாதாரியாருமில்லையெம்பகையா ... *
மின்னுர்தேமிப்படையோனைவெல்வானுபாயம்தொன்றே ... *

(இ-ள்.) அன்னொருங்கும்-அவர்களுக்கொப்பான-பேரகரர்-
பெரிதானவண்ணர்கள்- உறுதிப்பெருங்காற்றால்- கற்பாந்தசண்
டமாருத்தால்- அழியுஞ்சின்குங்குளப்போல் - கெடுகின்றசிறு
பலைகளைப்போல்- மடிந்தார்- இறந்தவர்கள்- செறிநுண்மணலி
ல்- நெருங்கியபொடிமணலைப்போல்- பலகோடி - அளவில்லன
வாம்- இன்னுள்- இக்காலம்- அவனுக்கஞ்சாதார்- அம்மாலுக்கு
ப்பயப்படாதவர்கள்- யாருமில்லை- ஒருவருமில்லை- எப்பகை
யாம்- எமக்குப்பகையாகிய- மின்னாந்தேமிப்படையோனை- ஒளி
யாம்- எமக்குப்பகையாகிய- விஷ்ணுவை- வெல்வானுபாய
நிறைந்த சக்கராயுதத்தையுடைய விஷ்ணுவை- வெல்வானுபாய
ம்தொன்றே-செயித்தற்குபாயம்தொன்றே- (எ-அ.) [இ-க-க-
ம்] முன்னுள்ளயாவும் நித்தியமாய்ப்போன நுகாரணமாகச் சித்
தசுத்தியுண்டாயதனா நித்தியத்தையுடைய விவேகமுதித்த தெ
வ்பதாம். (க)

(மூர்த்தியுபாசனைசெய்யச்சிந்தித்தல்.)

எத்தன்மையினால்- னுகிணமிதில்வேறுபுரந்தநெறியில்லை ... *
தத்தனத்தினாப்பாற்கடலுறைவோன்சரணமன் நிச்சரணில்லை ... *
சித்தமிந்தக்கணந்தொடங்கிச்சேர்கநாராயணன்சரணம் ... *
பத்தனுகிநானவனுப்பகிராதொழிகபாவனையே ... *
பத்தனுகிநானவனுப்பகிராதொழிகபாவனையே ... *

(இ-ள்.) எத்தன்மையினால்- எந்தப்பிரகாரமாக- எண்ணுகிண
ம்- நுகிணத்தாலும்- இதில்வேறு- இதற்குவேறாக- உயர்ந்தநெறி
யில்லை- மெலானகதியில்லை- தத்தனத்தினா - தாவா நின்றவலைகளையு
டைய- பாற்கடலுறைவோன்- திருப்பாற்கடலில்வசிக்கும்விஷ்டி
ணுவின்- சரணமன் நிச்சரணில்லை- அடைக்கலமன் நிவேறடை
க்கலமில்லை- சித்தம்- மனமானது- இந்தக்கணந்தொடங்கி- இ
ந்தகணந்தொடங்கி- நாராயணன்சரணஞ்சேர்க- நாராயணன்
தத்தனத்தினாப்பாற்கடலுறைவோன்- பத்தனுகி - பத்தியையுடையவனு
பதத்ததைச்சேர்க்கடவது- பத்தனுகி- பத்தியையுடையவனு
பாவனை- பாவனையினால்- நானவனு- நானேயவனு- பகிரா
தொழிக- பிரியாகிருக்கக்கடவன்- (எ-அ.) (ச)

(அஷ்டாக்கரத்தின் பெருமையைபுணர்தல்.)

நயந்ததெல்லாமெளிதருநாநாராயணபதமவென்னு ... *
முயர்ந்ததிருமந்திரமென்மனுளத்திலவிண்ணின் மாருதம்போற்,
பெயர்ந்தநீங்காதுள்ளுறைகபேணியரியைப்பூசிப்போ ... *
நியைந்தவரிதாமப்பூசையியற்றிப்பலனாமலதில்லை ... *

(இ-ள்.) நயந்ததெல்லாம்- இச்சித்தசகலமும்- எளிதருளும்-
எளிதிற்கொடுக்கின்ற- நாராயணபதமவென்னும்- நாராயணபத
மவென்னும்- உயர்ந்ததிருமந்திரம்- மேலானதிருமந்திரமான
து- என்றனுளத்தின்- என்மனதில்- விண்ணின்மாருதம்போல்-
ஆகாயத்தி(நிறையுங்) காற்றைப்போல- பெயர்ந்துநீங்காது- வி
ட்டுநீங்காமல்- உள்ளுறைக- உள்ளேசேர்ந்திருக்கக்கடவது- அ
ரியைப்பேணி- விஷ்டிணுவைவணங்கி- பூசிப்போர்- ஆராதனை
செய்பவர்கள்- இயைந்த- இசைந்த- அரி-விஷ்டிணுவே- நாம
ப்பூசை- நாமாகவந்தவாராதனையை- இயற்றிப்பலனும்- செய்யி
ன் (முத்தி) லாபமாம்- அவதில்லை- அல்லாவிடிவில்லை- (எ-அ.)
(மூர்த்தியின்சுருணவுருவத்தைச்சிந்தித்தல்.)

அந்தநெறியாலரியுருநாகுடியரியைப்பூசிப்ப ... *
னிந்தவுடன்தவன்வடிவமிதனில்வாயுவடிவாகி ... *
பந்தமுதுவோன்பராபரனாமிவனேபிரணபவனத்தின் ... *
முந்துமோட்டத்தாலிரண்டாமுருத்தனுகிப்புறத்துறைவான் ... *

(இ-ள்.) அந்தநெறியால்- அந்தமார்க்கத்தினால் - அரியுருநா
னுகி- விஷ்டிணுவருபமேநானாய் - அரியைப்பூசிப்பன்- விஷ்டி
ணுவைபாராதனைசெய்வன்- இந்தவுடல்- இச்சரமானது-
மாதவன்வடிவம்- விஷ்டிணுவின் துவருபமாம்- இதனில்- இந்
தவடிவத்தில்- வாயுவடிவாகி- பிரணவாயுவின் வடிவமாய்- பந்
தமுதுவோன்- கட்டுப்படுவோன்- பராபரனாமிவனே- பராபரனா
மியவிந்தவிஷ்டிணுவே- பிரணபவனத்தின்- பிரணவாயுவின்-
முந்துமோட்டத்தால்- முன்செல்லுதலால்- இரண்டாமுருத்
தனுகி- இரண்டாவதுவிஷ்டிணுவாய்- புறத்துறைவான் - புறம்
பில்வசிப்பான்- (எ-அ.) [இ-க-க-ம்] மூர்த்தியைத்தியானிக்குமு
றைமையைபுணர்ந்ததாம் (சு)

(அகத்திலாராதித்தல்.)

அவ்வாருணவிவரியையெவ்வபசாரங்களைபுற ... *
தவ்வாமனத்தாலுளதாக்கிச்சதாபூசனையேசமைப்பனென ... *
விவ்வாமெண்ணிப்பாரமெலாமெயித்துச்சுமக்குமனத்தாலே ... *
செவ்வான்மணிப்பாத்திரதூபதிபங்கந்தமெலாஞ்செறித்து ... *

(இ-ள்.) அவ்வாருண - அந்தப்பிரகாரமாகிய- இவ்வரியை- இந்த
விஷ்டிணுவை- அகிலவுபசாரங்களைபுற- சமஸ்தவுபசார (வஸ்து
க்க) னையும்- தவ்வாமனத்தால்- தவறுதமனத்தினால்- உளதாக்கி-
கற்பித்து- சதாபூசனையேசமைப்பனென- எப்போதுமாராத
னையைச்செய்யவேனென்று- இவ்வாமெண்ணி- இந்தப்பிரகாரநினைத்
து- பாரமெலாமெயித்து- (பூசாதிரவியமான) பாரங்களைத்தைத்

(இதுவுமது.)

கொடியகொலைசெய்வல்லசரர்குணங்களைங்கேபெறவரிய.....*
முடிவகானபிறப்பெங்கேமுருந்தன்பத்திப்பேறெங்கே.....*
கடியதீயோர்நற்குணங்கன்கலவாரொன்றுகதையல்லா.....*
கொடியமாலேறின்பத்திநீசர்க்கெல்லாதேருமதோ.....*

(இ-ள்.) கொடியகொலைசெய்-கொடிதான கொலையைச்செய்யு
ம்-வல்லசரர்- வல்லமையுள்ள வவுணர்கள்- குணங்களைங்கே-
குணங்களைவ்விடம்-பெறவரிய- பெறுதற்கரிய- முடிவதான
பிறப்பெங்கே- முடிவாகியசுதநமெவ்விடம்- முருந்தன்பத்திப்
பேறெங்கே-வித்தி-ணுவின்பத்தியைப்பெறுவதெவ்விடம்-கடி
யதீயோர்- கொடிதான தீமையையுடையவர்கள்-நற்குணங்கள்
-சற்குணங்களை-கலவாரொன்று - கலந்தார்களென்று (சொல்லு
வது)-கதையல்லால்- சொல்லேயல்லாமல்- தெடியமாலே- வி
யாபகமுள்ளவித்தி-ணுவே-நின்பத்தி-உண துபத்தியானது-நீ
சர்க்கெல்லாதேருமோ - சண்டாளருக் கெல்லாங் கிடைக்குமோ
—(எ-று.) (௮௨)

(சுவாமியானவருண்மையைக்கூறல்)

என்றவிண்ணோர்க்கெம்பெருமா னிமைபோரஞ்சாதொழியின்க
வென்றிபயிலும்பிரகலாதன்மீண்டுப்பிறவாப்பிறப்புற்றான்...[ள்
கன்றுதுயர்போய்மெய்ஞ்ஞானக்கண்ணால்புகாண்னவன...*
வொன்றுபிதனிழைக்கதவமென்றுணரற்பாலதிலதாகும்...*

(இ-ள்.) என்றவிண்ணோர்க்கு-(இப்படி)யென்றுசொல்லியதே
வர்களுக்கு-எம்பெருமான்- எமதுபெருமானாகியவித்தி-
இமையோர்-தேவர்களே- அஞ்சாதொழியின்கள்- அச்சப்படா
திருங்கள்-வென்றிபயிலும்- சுயஞ்செய்கின்ற-பிரகலாதன்-பி
ரகலாதனானவன்-மீண்டுப்பிறவா- திருப்பவஞ்செனியாத-பி
றப்புற்றான்- சுதந்தையடைந்தான்-கன்றுதுயர்போய்- கொ
லைசெய்கின்ற துன்பநீங்கி-மெய்ஞ்ஞானக்கண்ணால்-தத்துவஞா
ன்திருத்தியினால்- வீடுகாண்னவன் - மோகந்தையடைவ (ஞ
கையால்)-ஒன்றுமிதனிழைக்கதவமென்று-ஒன்றுமிதனில்வஞ்ச
கமென்று-உணரற்பாலதிலதாகும்-அறியத்தக்கதில்லையாம்-
(எ-று.) (௮௩)

(தேவருமசுருமுறவாதல்.)

தல்லோர் தீமையுதிர்க்கடாந்தீயோர் நன்மையுதினன்ற...*
மெல்லோரும்போமெனவருளியெம்மானுக்கேமறைதலுமே...*

தல்லோலஞ்சுழ்கடனின்றுக்ககலையஞ்சேர்ந்தமரொலாம்...*
புல்லாரொன்றவசுருடன்புளையிலாததமரானார்...*

(இ-ள்.) தல்லோர்-நன்மைபுள்வவர்கள்-தீமையுதிர்க்கடாம்
-பொல்லாங்கைப்பொருந்தினுக்கெய்தலாகும்-தீயோர்-தீமை
யுள்ளவர்கள்-நன்மையுதினன்றும்- நன்மையைப்பொருத்தினு
ண்மையையாகும்- எல்லோரும்போமெனவருளி - சகலரும்
போமினென்றனுக்கிரகித்து- எம்மான்- எமதுமகானாகியவித்தி
டனுவும்-ஆங்கேமறைதலும்- அவிவிடத்துமறையலும்- கல்
லோலஞ்சுழ்-பேரலஞ்சுழ்ந்திருக்கின்ற-கடனின்றும்-(திருப்பா
ற்) கடவிவிருந்தும்-சகலையஞ்சேர்ந்து - விண்ணுலகத்தைய
டைந்து-அமரொலாம்- தேவர்களானவரும்-புல்லாரொன்றவசு
ருடன்-பகைவொன்று சொல்லப்பட்ட தானவருடன்-புளையி
லாததமரானார்-குற்றமற்றவறவானார்கள்-(எ-று.) [இ-டு-க-ம்]
அறியினுற் றேவர்களு மசுரர்களுந் தம்மிடத்துள்ள வையநீங்கி
யன்பிற்கலந்தனொன்பதாம். (௮௪)

(பிரகலாதன்கதை.)

என்புகுளிரும்பத்தியினுலிமைப்போதொழியாதெப்போது...*
மன்புகுரநெடுமாலையசுரர்வேந்தனருச்சித்தான்...*
வன்புபயிலுமுக்கரணம்வருவாபுசாபலத்தாலே...*
முன்புவிவேகமாநந்தமுதிரவும்விராகமுனைத்தெழுந்த...*

(இ-ள்.) என்புகுளிரும்பத்தியினால்-அஸ்திகுளிர்கின்றபரபத்தி
யினால்-இமைப்போதொழியாது- இமைநேரநீங்காமல்-எம்
போதும்-சதாகாலமும்-அன்புகுரநெடுமாலே - அன்புபெருக
வியாபகமுள்ள வித்தி-ணுவை-அசுரர்வேந்தன் - அவுணர்க்கரசு
னாகியபிரகலாதன்-அருச்சித்தான் - ஆராதனைசெய்தான்-வன்
புபயிலுமுக்கரணம்வருவா - வலிமையிற்சுழலுகின்ற துரிகரணங்
களுந்தவறாக-புசாபலத்தால்- புசாபலத்தினால்-முன்புவிவே
களுந்தவறாக-புசாபலத்தால்- புசாபலத்தினால்-முன்புவிவே
கம் - முதன்மையானவிவேகமும்-ஆந்தமுதிரவும்- ஆந்தமு
திரச்சியும்-விராகம்-வயிராக் கியமும்-முனைத்தெழுந்த-உண்
டாய்வளர்ந்தன-(எ-று.) (௮௫)

(போகப்பற்றுநீங்கல்.)

சாதனங்கண்முதற்குணங்கன்கலவுண்டாயிவனெஞ்சங்...*
காதலானபோகத்திற்கவலும்பற்றுசுழன்றனவாற்...*
சேமுத்துமுத்துடனேசேர்ந்தாற்பற்றுசேர்வுறுமோ...*
வாதலாலேபோகத்திலமுந்தா துள்ளமாறினதே...*

(இதுவுமது.)

கேதமிருந்தவசுரொனும்-களைத்தாமரைக்குதெடும்பனியே...
வேதநெறிச்செல்லமரொனும்-விநிதாமரைக்குவெய்யோனே...
பேதமறுத்தோருள்ளபெனும்-பெருந்தாமரையிநிபிசுமரமே...
பூதபனைத்திருயகடேபோற்றிப்போற்றிமிகப்போற்றி...*

(இ-ள்.) கேதமிருந்தவசுரொனும்- துன்பமிருந்தவவுணர்களை
ன்கின்ற-களைத்தாமரைக்கு- களைகளையுடைய தாமரைப்பூவிற்
கு-தெடும்பனியே- நீண்டபனியானவோ- வேதநெறிச்செல்ல
மரொனும்- வேதமார்க்கத்திற் செல்லுந் தேவர்களை-
விநிதாமரைக்கு- விக்கிதமான தாமரைப்பூவுக்கு- வெய்யோ
னே-சூரியனானவோ- பேதமறுத்தோர்- வேற்றுமையைக்கெடு
த்தவர்கள்- உள்ளமெனும்- இருதயமென்கின்ற-பெருந்தாம
ரையிநிபிசுமரமே- பெரியதாமரைப்பூவிற்கு வண்டானவோ-பூ
தமனைத்திருயகடே- ஆதமாக்களுக்கெல்லா தாமகளுவோ-
போற்றிப்போற்றி வந்தனபவந்தனம்- மிகப்போற்றி-மிகவுயர்ந்
தனம்-(எ-து.)

(பிரமாநந்தம்வேண்டல்.)

என்பதானதுதிபலவுமிசைப்பவியங்குளிர்த்தருளி...
யன்பமறுத்தூப்பிறவாவாயுவரங்கேளெனக்கருணை...
முன்பனுரைப்பவனைத்திடமுளரியினுஞ்சேர்ப்புதற்பொருளே...
துன்பமில்லாவுயர்பதமேதுவெயருள்வாயெனச்சொன்னான்...*

(இ-ள்) என்பதான- (இப்படி) யென்றுசொல்லிய-துதிபல
வுமிசைப்ப- பலதோத்திரங்களைப்பிரகலாதன்சொல்ல- இதயநீ
ருளிர்த்தருளி-மனங்களித்தருள்செய்து-அன்ப-அன்பையுடை
யபிரகலாதனம்-மறுத்து- திருப்பவும்- பிறவாவாயுவரங்கே
ளெனச்செனியாததான்வரத்தைக்கேளென்று- கருணைமுன்பனு
ரைப்ப- கருணையின்முதல்வருனவிஷ்ட-னுவானவர் சொல்ல- அ
னைத்திடமுளரியெனஞ்சேர்-சகலநிருதயகடலங்களிலுயர்வசிக்கி
ன்ற-முதற்பொருளே-முதன்மையானவஸ்துவே- துன்பமில்லா
-துக்கமற்ற- உயர்பதமேது- மேலானவாதந்தம்யாத- அது
வெயருள்வாயெனச்சொன்னான்-அதையெயனுக்கிரகஞ் செய்வா
யென்று (பிரகலாதன்) சொன்னார்-(எ-து.)

(அனுக்கிரகஞ்செய்தல்.)

சித்தப்பிரமமெல்லாம்போய்த்தெளிந்தபரமசுகம்பெற்றுச்...
சுத்தப்பிரமத்தினைப்பாறமுடிவாம்பிசாரந்தோன்றுகவென்...*

றத்தப்பதுமமமைத்தருளியமலனேகவவன்றுதியான்...
மெத்தப்பரவிமலர் தூவித்தொழுதான்விவகங்களின்மிக்கோன்*

(இ-ள்.) சித்தப்பிரமமெல்லாம்போய்- மனநிலைமையக்கங்க
ளனைத்துநீங்கி-தெளிந்தபரமசுகம்பெற்று- தெளிவானபிரமா
நந்தத்தையடைந்து- சுத்தப்பிரமத்தினைப்பாற சுத்தப்பிரமத்தில்
விஸ்வரத்தியடையப்பொருட்டி-முடிவாம்பிசாரம்- முடிவான
(வாதம்) விசாரம்-தோன்றுகவென்று- உண்டாகக்கடவதென்
று-அத்தப்பதுமமமைத்தருளி-கரகமலத்தைச் (சிரசின்மேல்)
வைத்தனுக்கிரகஞ்செய்து-அமலனேக-நின்மலஞ்ஞனவிஷ்ட
வெழுந்தருள-அவன்றுதியால் அவனைத்தோத்திரத்தினால்-மெ
த்தப்பரவி-மிகவுயர்வணங்கி-மலர் தூவி-புட்பத்தைவருவத்தி-
விவகங்களின்மிக்கோன்- விவகங்களுக்குமலானபிரகலாதன்-
தொழுதான் வணங்கினான்-(எ-து.) [இ-ள்-க-ம்] உபசித்தவன்
வேண்டியபரமசுக முதிப்பதற்கேதுவான விசாரமுதிக்கக்கடவ
தென்றருளினான்பதாம்.

(தனித்திருந்தாத்மவிசாரத்துக்காரம்பித்தல்.)

பனிவார்கடலிற்றிநாடென்னப்பரமபுருடல்மறைத்ததற்பின்...
வினிதாம்பதுமாதனத்திலிருந்திறைவன்றுதிகளேத்தியுப்பின்...
சனியாவிகாரந்தந்தளித்தான்சநநமறுக்குந்தனிமுர்த்தி...
தனிநானம்மையாரொன்றுநாடுவொழிள்ளெனநினைவான்...*

(இ-ள்.) பனிவார்கடலில்- குளிர்ச்சிபொருந்திய நீண்டசமுத்தி
ரத்தில்-நாடென்ன-அலையைப்போல- பரமபுருடல்-புரு
டோத்தமன்-மறைத்ததற்பின்- மறைத்ததன்பின்பு-இனிதா
ம்பதுமாதனத்திலிருந்து-இனியபதுமாசனத்திலிருந்து-இறை
வன்றுதிகள்-கடவுளின் தோத்திரங்களை-எத்தியபின்-துதித்
தபின்-சநநமறுக்குந்தனிமுர்த்தி-பிறவியைக்கெடுக்கின்றவொ
ப்பற்றுகவாபியானவர்-சனியாவிகாரம்-பிறவாத (வாதம்) விசா
ரணையை-தந்தளித்தான்-கொடுத்திடத்தான்-தனிநான்-பி
கவுடியான்-நம்மையாரொன்று-நாமாரொன்று-உண்ணாடுவொ
மென-உள்ளேவிசாரிப்போமென்று-நினைவான்-சித்தப்பான்
-(எ-து.)

(பஞ்சபூதவடிவமான சகத்தியானன்றெனல்)

யானுமுன்னமெவனெனநிதப்புவியாடம்பரத்தி...
லானுதிருந்துநின்றோடியமுதுசுநித்தமகிழ்ந்தயர்ந்தே...
னானசுகமல்லெனங்கிபுலுமணமரங்க...
டானுப்பதுப்பாய்ச்சேதனமாஞ்சுகநானென்னத்தக்கதுவொ...*

(இ-ள்.) முன்னம்-முன்னமே--எவனானேன்-எவனாயிருந்தயர்
ன்--இந்தப்புவியாடம்பரத்தில்-இச்சகதாடம்பரத்தில்--ஆனாதி
ருந்தும்-நீங்காமலிருந்தும்-நின்று-நின்றும்--ஒடி-ஒடியும்--அழு
து-அழுதும்--சிரித்து-நகைத்தும்--மகிழ்ந்து-களித்தும்--
அயர்ந்தேன்-வருந்தினவனாகிய--யானார்-நானெத்தன்மையன்--
நானாவான்-நாநாவிதமாகிய--சகமல்லேன்-உலகநானல்லன்--
நகம்-மலைகளும்--கல்-சற்களும்--புல்-நிரணந்தொடும்--மண்-ம
ண்களும்--மரக்கடாடும்--மரங்களாகியும்--புறம்பாய்-புற
ம்பாகியும்--அசேதனமாய்-சடமாகியிருக்கின்ற--சகம்-(இ
ச்)சகத்தை--நானென்னத்தக்கதுவோ-யானென்றுசொல்லத்த
குந்ததோ--(எ-று.)

(பெளதிகமாகியதேகமுஞ்சத்தவிடயமுமியானன்றெனல்)
இல்லாவிடத்துண்டாய்முகமெனலாய்க்காற்றிலியங்குவதாய்ச்.*
செல்லாநின்றகிடைநின்றகிடைத்துசடமாபுடனானே.....*
நில்லாதாப்பெய்க்கேதோன்றிநிராகாரமதாய்நிவின்திப்...*
புல்லாவறிவிக்கெவிக்குணவாய்ப்பொன்றுஞ்சத்தநானுமோ...*

(இ-ள்.) இல்லாவிடத்துண்டாய்-அசத்தினிடத்திலுண்டான
தாகியும்--முகமெனலாய்--முகமென்பதாகியும்--காற்றிலியங்
குவதாய்-(பிராண)வாயுவிறஞ்சஞ்சரிப்பதாகியும்--சொல்லா
நின்றகிடைநின்றகிடைத்து-சொல்லுகின்றவற்பகாலத்திசைப்ப
தாகியிருக்கின்ற--சடமாபுடனானே-சடமானசரிநானாவனே
--நில்லாதாய்-நிலையிலாதாகியும்--பொய்க்கேதோன்றி-சு
னியத்திலுண்டானதாகியும்--நிராகாரமதாய்-ஆகாரமில்லாததா
கியும்--அறிவின்தி-அறிவில்லாததாகியும்--புல்லாவறிவில்-அந்
பயணர்வில்--செவிக்குணவாய்-காதுக்குப்பிப்பாகியிருக்கி
ன்ற--பொன்றுஞ்சத்தநானுமோ-கெடுக்கின்றசத்தவிடயமியா
னானுமோ--(எ-று.)

(பரிசுவிடயமுமரசுவிடயமுமியானன்றெனல்.)
தோலிலன்றியறிவரிதாப்த்தோற்றமின்றிக்கணத்திறந்து.....*
கோலுமறிவாலறிந்தநிவுகூடாப்பரிசுநானல்ல.....*
காவிலசைந்துவசித்துருவாய்க்காதன்மிக்குகணத்திறக்குந்.....*
தாலுணவாய்த்திரவியத்திறச்சனித்துச்சடமாஞ்சுவைநானே...*
(இ-ள்.) தோலிலன்றி-தொக்கினுல்லாமல்--அறிவரிதாய்-அ
றியக்கூடாததாகியும்--தோற்றமின்றி-(தனித்து)தோற்றமின்
லாமல்--கணத்திறந்து-கணநேரத்தினசித்து--கோலுமறிவால
றிந்து-வியாபகஞானத்தினாலறிந்து--அறிவுகூடா-(தனக்)கறி

வில்லாமலுமிருக்கின்ற--பரிசுநானல்ல-பரிசுவிடயநானாவனே--
காவிலசைந்து-காற்றில்லாமற்சஞ்சலமாகியும்--அசித்துருவாய்
-சடரூபமாகியும்--காதன்மிக்கு-ஆசைமிகுந்ததாகியும்--கண
த்திறக்கும்-கணத்திலிறக்கின்றதாகியும்--தாலுணவாய்-நாவி
ற்குப்பிப்பாகியும்--திரவியத்திறச்சனித்து-பதார்த்தங்களிலு
ண்டானதாகியிருக்கின்ற--சடமாஞ்சுவைநானே-சடமானச
விடயமானதியானானே--(எ-று.)

(உருபவிடயமுங்கந்தவிடயமுமியானன்றெனல்.)
கணத்தினிறக்குங்காண்பவற்றிற்காகத்தன்னிப்பற்றுகிப்*
புணர்ப்பில்காண்பானிடத்திறக்கும்பொதமில்லாவொளிநானே...*
குணக்குமுகஞ்சேதனத்தாற்றுகிறப்பதாகிச்சடமாகி*
மணக்குறொய்மையமங்கண்மருவுகந்தநானுமோ.....*

(இ-ள்.) கணத்தினிறக்கும்-கணத்திலிறக்கின்ற--காண்பவற்றி
ல்-சசத்திலும்--காணத்தன்னில்-பார்ப்பவையிலும்--பற்றுகிப்புண
ர்ப்பில்-புணர்த்தும்புணராத--காண்பானிடத்திறக்கும்-குதா
வினிடத்திலிறக்கின்ற--பொதமில்லாவொளிநானே-சடமானவ
ருபவிடயநானாவனே--குணக்குமுகம்--வணவானமுகமாகு
ம்--அசேதனத்தால்-அறிவில்லாமையினால்--குறிப்பதாகி-கு
றிக்கப்படுவதாகியும்--சடமாகி-(தனக்)கறிவில்லாததாகியும்--
மணக்குறொய்மையம்-நிமமக்கண்மருவு-வாசனையிலம்பமுறை
மைகளைப் பொருத்தினதாகியிருக்கின்ற--கந்தநானுமோ-(ச
டமான)கந்தவிடயநானுமோ--(எ-று.)

(ஆத்மதரிசனமாதல்.)
எனதற்றெண்ணமெல்லாம்போயினைப்பற்றைந்துபொறிமயல்
போயனகவறிவாய்தொழிலின்றியறியும்பொருடறிவேயாய்க்
கனமாயுள்ளும்புறம்பினுநிட்களமாயுண்டாமாதிரமாய்ச்...*
சுதநமரணமிலாவெண்ணத்தயங்கக்கண்டேன்சத்தியமே.....*
(இ-ள்.) எனதற்று-மமகாரமிதந்து--எண்ணமெல்லாம்போ
ய்-சங்கற்பமனைத்தம்விட்டு--இளைப்பற்று-இளைப்பில்லாமல்--
ஐந்துபொறிமயல்போய்-பஞ்சேந்திரியமயக்கம்விட்டு--அனக
வறிவாய்-மாசந்தருணமாகியும்--தொழிலின்றி-செயலின்றி--
அறியும்பொருடறிவேயாய்-அறிக்கின்றவிடயநீங்கியருணமாத்
திரமாகியும்--கனமாயுள்ளும்புறம்பும்-கனமானவுள்ளும்புற
ம்பிலும்--நிட்களமாய்-நிட்களமாகியும்--உண்டாமாதிரமாய்
சத்தாமாதிரமாய்கியும்--சுதநமரணமிலா-பிறப்பில்லாததாகியு
(ராஉஅ)

(அதீதமாக விநியோகிக்கப்பட்டிருக்கின்றன.)

அதாவது நான் என்ன சொன்னேன் என்பதை நினைவுகூராமல் தவறாக நினைத்துக் கொள்ளுபவர்கள் ... *

பிறகு நான் என்ன சொன்னேன் என்பதை நினைவுகூராமல் தவறாக நினைத்துக் கொள்ளுபவர்கள் ... *

நான் சொன்னதை நினைவுகூராமல் தவறாக நினைத்துக் கொள்ளுபவர்கள் ... *

(இ-ள்.) அறவுதொய்தாய்- மிகவுஞ்சொச்சமாய்-- சமமாகி-
சமத்துவமாய்-- அவிசாரமதாய்- விகாரமில்லாததாய்-- அதித
மதாய்-- இறவுநிகழ்வோடெதிர்வென்ன - செல்காலநிகழ்காலவ
ருகாலமென்று-- என்னுங்காலமுன்றிலதாய்- நினைக்கின்றமுன்
றுகாலமுமில்லாததாய்-- பிறவுநினைக்குநினைவின் நி- வேறுக நினை
க்கின்ற நினைவில்லாமல்-- பேதமற்றவறிவால்- அபேதஞானத்தினு
ல்-- நிறைவிதானசத்தியெல்லாதே செய்யப்பட்டன- மாண்புமை
பானநாநாவிதசத்திகளைத் துறேநோயுண்டாக்கப்பட்டன (எ-று.)

(அதிததநிசனம்.)

தாக்கற்றென் நிலநிலவுக்குச்சமமேயொழிந் துணைடதிலை*
வாக்குக்கெட்டாமையினுலேவசனங்களினுற்சமந்தோன்ற ...*
தோக்கற்கரிதாய்பொய்ப்பொருள்போனெய்தாயழியா நிராசை
தனைத் தக்கிற்சமபவனைதானே திரிகடல்போற்சேடிக்கும்

(இ-ள்.) ஒன்றில்- ஒன்றிலும்-- தாக்கற்று- பற்றில்லாதருக்கி
ன்ற-- அறிவுக்கு-ஞானத்திற்கு-- சமமேயொழிந்து- சமமேய
ல்லாமல்-- கண்டதிலை- (வேறு) காணப்பட்டதிலை-- வாக்குக்கெ
ட்டாமையினால்- வசனத்திற்கெட்டாதபடியினால்-- வசனங்களி
னுற்சமந்தோன்று- வார்த்தைகளினுற்சமமானவாத்மாதோன்ற
மாட்டாது-- தோக்கற்கரிதாய்- பார்ப்பதற்கரிதாகியும்-- பொய்
ப்பொருள்போல்- மித்தையாகியவஸ்துவவீடோல்-- தொய்தாகி
சொச்சமாயியிருக்கின்ற-- அழியா நிராசைதனை- கெடாதநிரா
சையை-- தேக்கில்- நிறைத்தால்-- சமபாவனைதானே- சமபாவ
னையானது-- திரிகடல்போல்- அலையில்லாதசமுத்திரத்தைப்
போல்-- சேடிக்கும்- மிஞ்சும்-- (எ-று.)

(பந்தமடையமுயிர்களுக்கிரங்கல்.)

செயலுஞ்செயலிலாமையுமாய்த்தியங்குஞ்செயலிற்சேரநிலு ...*
பயிலும்வலையிற்புட்போல்பந்தமடையுமாதலினுன்*
மயல்வெங்கோபயிரண்டாலும்வருந்தொத்தனையாமயக்காலே.*
புயிர்களைல்லாநிலப்புழுப்போலொன்றுமகலாதாகுவதாம்.....*

(இ-ள்.) செயலுஞ்செயலிலாமையுமாய்- தொழிலுந்தொழிலி
ல்லாமையுமாகி-- தியங்குஞ்செயலில்- மயங்குகின்றதொழில்களில்
--சேரநிலு- சேர்ந்தவறிவானது -- பயிலும்வலையிற்புட்போல்--
கூறும்வலையிலகப்பட்டபணியைப்போல்-- பந்தமடையுமாத
ப்படும்-- ஆதலினால்- ஆகையினால்-- மயல்வெங்கோபயிரண்டா
னும்- இராகத்துவெடமாகியவிரண்டினும்-- வருந்தொத்தனை

யாம்-வருகின்றதொத்தமான--மயக்கால்-மயக்கத்தினால்-- உயிர்
களெல்லாம்- சீவர்களனைத்தும்-- நிலப்புழுப்போல்-புயிக்குள்ளி
ருக்கின்றமிகுமையுட்போல்-- ஒன்றுமகலாதாகுவதாம் - ஒன்று
நீங்காமலாகும்-- (எ-று.)

(தன்னைத்தானாய்த் துதித்தல்.)

நீடத்தகுமன்னுயிர்க்கெல்லாதெஞ்சத்துறைவாய்தெநிநாளாக் *
கூடப்பெற்றேனுனையிந்தக் குறைவில்பெற்றையார்பெற்றார்...*
தேடப்பட்டாப்பெறப்பெற்றாய்தெரியநின்றாய் விகற்பமெல்லாம்
வீடப்பட்டாயெதுவானாயதுவாய்தின்றாய்மிகத் துதிப்பாம்....*

(இ-ள்.) நீடத்தகும்- மிகவுந்தெளிவாக-- மன்னுயிர்க்கெல்லா
ம்- நிறைந்தவாத்மாக்களைத்திற்கும்-- தெஞ்சத்துறைவாய்- ம
னையுறைபடனே-- தெநிநாள்- வெகுதூரத்தின் (பின்பு)-- உணை
க்கூடப்பெற்றேன்- உன்னையடையப்பெற்றேன்-- இந்தக்குறை
வில்பெற்றை- இப்பூரணப்போசனத்தை-- யார்பெற்றார்- யார்
பெற்றார்கள்-- தேடப்பட்டாய்- (சுருதிஞானவாக்கியங்களினால்) வி
சாரிக்கப்பட்டாய்-- பெறப்பெற்றாய்- (கூடஸ்தபிரமவயிக்கியத்
தை)யடையப்பெற்றாய்-- விகற்பமெல்லாம்- வேற்றுமைகளைத்
தையும்-- வீடப்பட்டாய்- நீக்கினாய்-- தெரியநின்றாய்- சச்சிதாத
ந்தஸ்வரூபமாகப்ரகாசிக்கின்றாய்-- எதுவானாய்- யாதானாயோ--
அதுவாய்தின்றாய்- அதுவர்கின்றவுன்னை-- மிகத்துதிப்பாம்-
மிகவுந்தோத்திரஞ்செய்வோம்-- (எ-று.)

(ஐக்கியவஸ்துவானதன்னைத் தரிசித்தல்.)

நானேநீயாய்நீநானாய்நானவடிவாய்முடிவின்நித்*
தானேயாகியண்டத்தின்நிலையாய்ப்பரமதத்துவமாய்,கோனேயு
ன்னைத்தொழுகின்றேன்கொண்டன்மறையாநிறைமதிபோ, லு
னேநீநினைவுகளின்மறையாவொளியாமுருவேபுனைப்பணிகேன் *

(இ-ள்.) நானேநீயாய்- நானேநீயாகியும்-- நீநானாய்- நீயேநா
னாகியும்-- நானவடிவாய்- நானஸ்வரூபமாகியும்-- முடிவின்நித்
தானேயாகி - முடிவில்லாததான் மாத்நிரமாகியும்-- அண்டத்தி
ன்- அண்டத்தி (வள்ளதேவர்களுக்கு)-- தலையாய்- தேவனுக்கியுமி
ருக்கின்ற-- பரமதத்துவமாய்- பரமாத்மாவான-- கோனே- இ
றைவன்-- உன்னைத்தொழுகின்றேன் - உன்னவணங்குகின்றே
ன்-- கொண்டன்மறையா - மேகங்களின்மறையாத-- நிறைமதி
போல்- பூர்ணசத்திரனைப்போல்-- உன்னீநினைவுகளின்மறையா
-- நானான நினைவுகளின்மறையாத-- ஒளியாமுருவே- ப்ரகாசஸ்
வரூபமே-- உனைப்பணிகேன்- உன்னைவந்தனஞ்செய்வேன் (எ-று.)

(நாஉக)

(பிரமாநந்தத்திலியாவுமிருந் துமில்லையெனல்.)

உன்னலென் னுமாவரணமொன் றுமில்லா வெளியாகித்... *
தன்னதான சுகவடிவிறு னெனினங்கித் தன் வசமா ... *
மென்ன துருவையா ல்பணிசெனிருந் துநடந் துஞ்சாந்த முற்று*
மன்னதன்ன திலதா குமனைத் துஞ்செய் தும்பற்றிலதாம் ... *

(இ-ள்.) உன்னலென் னும்- நினைவென்கின்ற - ஆவரணமொ
ன்றும்-மறைப்பொன்றும்-- இல்லாவெளியாகி- இல்லாதசுகாகா
யமாய்- அன்னதான-அத்தன்மையதாபிருக்கின்ற - சுகவடிவி
ல்-ஆநந்தவ்ருபத்தில்தான்-தானெனினங்கி- தானாசுபிரகாசித்து-
தன்வசமா மென்ன துருவ- தன துவசமாகிய வென துவ்வருபத்
தை-யான்பணிசென்-நான்வணங்குகென்--இருந்தும்- (அசை
யா)திருந்தும்-நடந் துஞ்சாந்த முற்று-நடந் துஞ்சாந்தமடை
ந்தும்--அன்னதன்ன திலதா கும-அநந்தத்ததொழிலில்லாததாம்
-அனைத்துஞ்செய் தும்பற்றிலதாம்- சுகல(தொழில்களைச்)செய்
து(மந்தப்)பற்றில்லாததாம்--(எ-று.) (ருக்)

(சுகலமுமாத்மாவினா ல் விளங்குமெனல்.)

பல்லவங்கடனையசைக்கும்பவனன்போலமனமுதலாய்ச் ... *
செல்லுங்கரணங்களை யிந்தச்சித்தாம்புருடனசைத்திறிமால் ... *
வல்லபாகர்நடத்துகின்றவாசித்திரள்போற்றனதான ... *
வல்லன்மேவப்பொறியெல்லாமவனெபரிக்குமநவரதம் ... *

(இ-ள்.) பல்லவங்கடனையசைக்கும்- தளிர்களையசைக்கின்ற-
பவனன்போல- காற்றைப்போல--மனமுதலாய்-மனமுதலாக--
செல்லுங்கரணங்களை- நடக்கின்றவந்தக்கரணங்களை--இந்தச்சி
த்தாம்புருடன்-இந்தனானுத்தமாவானவன்--அசைந்திறும்-அசைப்
பான்-வல்லபாகர்நடத்துகின்ற - வல்லமையையுடைய சாரதிந
டத்தாநின்ற- வாசித்திரள்போல்- சூதிசைக்கட்டங்களைப்போல
-தனதான்வல்லன்மேவ- தன்னுடையதாகிய துன்பம் பொருந்
த--பொறியெல்லாம்- இந்திரியங்களனைத்தையும்--அநவரதம்-
சதகாலமும்--அவனெபரிக்கும் - அவனெதாங்கும்--(எ-று.)

(எவற்றினுள்ளும் விளங்குகின்றதெனல்.)

இவனே தேடப்படுகிற்போனிவனே துதிக்கப்படுகிற்போன்... *
னிவனே துயானிக்கப்படுவோனிவனானுன்மரணமயக்கொழிந்த... *
இவனெயெளிதினெய்திடுவோனிவனெனன்ருயறிகிற்போ... *
னிவனெயல்லார்மனக்கமலத்திடையிலிருக்குமிசைவண்டே ... *

(இ-ள்.) இவனே தேடப்படுகிற்போன்- இவனே (தேசேந்திரிய
ங்களாற்)தேடப்படுகின்றவன்--இவனே துதிக்கப்படுகிற்போன்-
இவனே (வாக்கினாற்)துதிக்கப்படுகின்றவன்--இவனே துயானிக்க
ப்படுவோன்- இவனே (மனதினாற்)துயானிக்கப்படுபவன்--இவ
னானுன்மரணமயக்கொழிந்த- இவனானுன்மரணமயக்கங்கணங்கினை--
இவனெயெளிதினெய்திடுவோன்- இவனெயெளிதில்மையத்தக்கவ
ன்--இவனேதன்ருயறிகிற்போன் - இவனன்ருயறியத்தக்கவன்--
இவனெயல்லார்மனக்கமலத்திடையில் - இவனியாவரதருதயக
மலமத்தியில் -- இருக்குமிசைவண்டி - இராநின்றகானத்தைபு
டையவண்டாம்--(எ-று.) (சுக)

(முன்மறைந்தபொருளிப்பொழுது வெளிப்பட்டதெனல்)

மேவலுற்றபோகத்திலிருப்புவெறுப்புமெனக்கில்லை... *
யாவதெய்தும் துவருகயா துபோகும் துபோகப் ... *
பாவமிருமிவ்ஞானப்பகைவனாலேவிவேகமெனு ... *
மேவயில்லாப்பொருளெல்லாமிழந்தேனணர்வாலவைபெற்றேன்

(இ-ள்.) மேவலுற்றபோகத்திலிருப்பமுற்றபோகங்களில்--
விருப்புவெறுப்புமெனக்கில்லை - இராகத்துவேடமு மெனக்கில்
லை-யாவதெய்தும்-எதுவரத்தக்கதுவோ--அதுவருக-அதுவா
க்கடவது-யாதுபோகும்- எதுபோகத்தக்கதோ--அதுபோ
க-அதுபோகக்கடவது--பாவமிரும்-பாவமிருந்த--இவ்ஞானா
னப்பகைவனால் - இந்தவஞ்ஞானமென்னுஞ்சத்துருவினால்--வி
வேகமெனும்- விவேகமென்கின்ற--எவயில்லா- வருத்தமற்ற--
பொருளெல்லாமிழந்தேன்- வஸ்துக்களைத்தையுந்நினை--
உணர்வாலவைபெற்றேன் - ஞானத்தினாலந்தவஸ்துக்களைப் பெற்
றேன்--(எ-று.) பொருளெல்லாமென்பது, சமாதியின்கண்ண
வதவமாய் விளங்காநின்றவானந்தமெனக்கொள்க. (சஉ)

(பிரமஸ்வரூபமேதன துஸ்வரூபமாமெனல்.)

துணையுமனத்தான்மனமதுத்துயர்செய்யகங்காரந்தீர்ந்து... *
நினைவானினைவுபோயசையாநிலக்கேதனிக்கேவலநின்றேன், வி
னையாநினைவற்றகங்கரம்போய் மேவுமனம்போய்த்தொழிலின்நி
தனைபேறிகர்கேவலத்தொடர்ச்சிதத்துவத்தென்வடிவிற்கும்து

(இ-ள்.) துணையுமனத்தால்--(சாத்திரங்களின்) வருத்தியவிவேக
முள்ளமனதினால்--மனமதுத்து--(சம்சாரத்திலமுத்திய)மனதை
க்கெடுத்து--துயர்செய்யகங்காரந்தீர்ந்து- துன்பஞ்செய்கின்ற
வகம்பாவநீங்கி--நினைவானினைவுபோய்-அத்துவிதத்யானத்தினால்

(பிரமாநந்தத்திலியாவுமிருந் துமில்லையெனல்.)

உன்னலென் னுமா வரணமொன் னுமில்லா வெளியாகித்... *
தன்னதான சுகவடிவிற் றுன விளங்கித் தன் வசமா ... *
மென்ன துருவையா ன்பணிகேனிநுந் துநடந் துஞ்சாந்த முற்று*
மன்னதன்ன திலதா குமனைத் துஞ்செய் தும்பற்றிலதாம் ... *

(இ-ள்.) உன்னலென் னும்- நினைவென்கின்ற — ஆவரணமொ ன் றும்-மறைப்பொன் றும்-- இல்லாவெளியாகி- இல்லாததிதாகா யமாய்--அன்னதான-அத்தன்மையதாயிருக்கின்ற — சுகவடிவி ல்-ஆநந்தவ்ருபத்தில்--தானே விளங்கி- தானுசுப்பரகாசித்து— தன்வசமா மென்ன துருவைய- தனதுவசமாகிய வெனதுவ்ருபத் தை—யான்பணிகேனி-நான்வணங்குவேன்--இருந்தும்- (அசை யா)திருந்தும்--நடந் துஞ்சாந்தமுற்று--நடந் துஞ்சாந்தமடை ந்தும்--அன்னதன்ன திலதா கும-அந்தந்தத்தொழிலில்லாததாம் —அனத்தஞ்செய் தும்பற்றிலதாம்- சகல(தொழில்களைச்)செய் து(மந்தப்)பற்றில்லாததாம்--(எ-று.) (நக)

(சகலமுமாத்மாவினால் விளங்குமெனல்.)

பல்லவங்கடனையசைக்கும்பவனன்போலமனமுதலாய்ச் ... *
செல்லுங்கரணங்களை யிந்தச்சித்தாம்புருடனசைத்திறிமால் ... *
வல்லபாகர்நடத்துகின்றவாசித்திரள்போற்றனதான ... *
வல்லன்மேவப்பொறியெல்லாமவனேபரிக்குமநவரதம் ... *

(இ-ள்.) பல்லவங்கடனையசைக்கும்- தளிர்களையசைக்கின்ற— பவனன்போல- காற்றைப்போல--மனமுதலாய்-மனமுதலாக-- செல்லுங்கரணங்களை- நடக்கின்றவந்தக்கரணங்களை--இந்தச்சி த்தாம்புருடன்-இந்தனாளுத்மாவானவன்--அசைத்திறிம்-அசைப் பதாம்புருடன்-இந்தனாளுத்மாவானவன்--அசைத்திறிம்-அசைப் பாண்--வல்லபாகர்நடத்துகின்ற - வல்லமையையுடைய சாரத்திந டத்தாநின்ற— வாசித்திரள்போல்- சூதிராசுட்டங்களைப்போல —தனதானவல்லன்மேவ- தன்னுடையதாகியதுன்பம் பொருந் த்--பொறியெல்லாம்- இத்திரியங்களனைத்தையும்--அநவரதம்- சதகாலமும்--அவனேபரிக்கும் - அவனேதாங்கும்--(எ-று.)

(எவற்றினுள்ளும் விளங்குகின்றதெனல்.)

இவனேதேடப்படுகிற்போனவனே துதிக்கப்படுகிற்போ... *
னிவனே துயானிக்கப்படுவோனவனான்மரணமயக்கொழிந்த... *
இவனேயெளிதினெய்தியுமோனவனேனன்ருயநிகிற்போ... *
னிவனேயெல்லார்மனக்கமலத்திடையிலிருக்குமிசைவண்டே ... *

(இ-ள்.) இவனேதேடப்படுகிற்போன்- இவனே (தேசேந்திரியங்களாற்)தேடப்படுகின்றவன்--இவனே துதிக்கப்படுகிற்போன்- இவனே (வாக்கினாற்)துதிக்கப்படுகின்றவன்--இவனே துயானிக்கப்படுவோன்- இவனே (மனதினாற்)துயானிக்கப்படுபவன்--இவனான்மரணமயக்கொழிந்த - இவனான்மரணமயக்கங்கணங்களை--இவனேயெளிதினெய்தியுமோன்- இவனேயெளிதில்மையத்தக்கவன்--இவனேநன்ருயநிகிற்போன் - இவனன்ருயநியத்தக்கவன்--இவனேயெல்லார்மனக்கமலத்திடையில் - இவனியாவரநிருதயகமலத்திடையில் -- இருக்குமிசைவண்டி - இராநின்றகானத்தையுடையவண்டாம்--(எ-று.) (சக)

(முன்மறைந்தபொருளிப்பொழுது வெளிப்பட்டதெனல்)

மேவலுற்றபோகத்திலிருப்புவெறுப்புமெனக்கில்லை... *
யாவதெய்துமதுவருகயாதுபோகுமதுபோகப் ... *
பாவமிசைவ்ருஞானப்பகைவருவேலிவேகமெனு ... *
மேவமில்லாப்பொருளெல்லாமிழந்தேனுணர்வாவைவெற்றேன்

(இ-ள்.) மேவலுற்றபோகத்திலிருப்பமுற்றபோகங்களில்-- விருப்புவெறுப்புமெனக்கில்லை - இராகத்துவேடமு மெனக்கில்லை--யாவதெய்தும்-எதுவரத்தக்கதுவோ--அதுவருக-அதுவரக்கடவது--யாதுபோகும்- எதுபோகத்தக்கதோ--அதுபோக-அதுபோகக்கடவது--பாவமும்-பாவமிகுந்த--இவ்வருஞா னப்பகைவருல் - இந்தவருஞானமென்னுஞ்சத்தானுவினால்--வி வேகமெனும்- விவேகமென்கின்ற--எவமில்லா - வருத்தமற்ற-- பொருளெல்லாமிழந்தேன் - வல்துக்களனைத்தையுநீங்கினேன்-- உணர்வாவைவெற்றேன் - ஞானத்தினால்நீவல்துக்களைப் பெற் றேன்--(எ-று.) பொருளெல்லாமென்பது, சமாதியின்கண்ண வறவமாய் விளங்காநின்றவானந்தமெனக்கொள்க. (சஉ)

(பிரமஸ்வரூபமேதனதுஸ்வரூபமாமெனல்.)

துனையுமனத்தான்மனமதுத்துயர்செய்யகங்காரந்தீர்ந்து... *
நினைவானினைவுபோயசையாநிலைக்கேதனிக்கேவலநின்றேன், வினையாநினைவற்றகங்கரம்போய் மேவமனம்போய்த் தொழிலின் நினைவேநிகர்க்கேவலத்தொடர்ச்சிதத்துவத்தெனவடிவிருக்கும்[தி

(இ-ள்.) துனையுமனத்தால்--(சாத்திரங்களின்) வருத்தியவிவேக முள்ளமனதினால்--மனமதுத்து--(சம்சாரத்திலமுந்திய)மனதைக் கெடுத்து--துயர்செய்யகங்காரந்தீர்ந்து- துன்பஞ்செய்கின்ற வகம்பாவநீங்கி--நினைவானினைவுபோய்-அத்துவிதநியானத்தினால்

ந்றுவிதபாவனைவிட்டு—அசையா நிலைக்கு—அசைவற்றநிலையில்—
தனிக்கேவலநிலை—ஒப்பற்றகேவலமாயிருந்தேன்—வினையா
நிலைவற்று—வினையானபாவனைவற்று—அகங்கரம்போய்—அகம்
பாவநீங்கி—மேவுமனம்போய்—பொருந்தாநின்றமனம்போய்—
தொழிலின்—ஒருசெயலுமில்லாமல்—தனையேநினை—தனக்குத்
தானேசமானமான—கேவலத்தொடர்ச்சி—கேவலமாகிய—தத்
துவத்து—டரிபூரணமான ஞானநிலையில்—என்வடிவிருக்கும்—எ
னதுவருபமிருக்கும்—(எ-து.)

(அகம்பாவநீங்கியைக்கியமாணமெனல்.)

காதலென்னுங்கட்டறுத்துக்காயமென்னுங்கூடகன்று.....*
சாதலிமேவுமகங்கரமாத்தனிப்புள்ளெங்கேபறந்துளதோ...*
யேதமறுநீநாளுநீயென்னுமொருமையிருமையதா...*
யோதுவியுயர்நீநாளுநீயானேம்...*

(இ-ள்.) காதலென்னுங்கட்டறுத்து—ஆசையென்கின்ற பந்தத்
தைக்கெடுத்தது—காயமென்னுங்கூடகன்று—சரீரமென்னுங்கூ
ண்டைநீங்கி—சாதலிமேவுமகங்கரமாம்—இறப்பையடைகின்றவக
ம்பாவமென்னும்—தனிப்புள்—தனித்தபகியானது—எங்கேப
றந்துளதோ—எங்கேபறந்துபோயிற்று—ஏதமறுநீநான்—குற்ற
மற்றநீயேநானாகும்—நானிடென்னும்—நானேநீயாகுமென்கின்
ற—ஒருமையிருமையதாய்—ஒன்றிரண்டாக—ஒதுவியுயர்நீ
ன்னொன்றி—கூறும்நியதியினுற்றிரும்பவுமொன்றாய்—உயர்நீ
நான்—மேலானநீயேநானாகவும்—நானீ—நானேநீயாகவும்—ஆ
னேம்—அயிக்கியமாணமும்—(எ-து.)

(ஆதமாவைவாழ்த்துதல்.)

ஒழிவினாலகின்சொல்லாமுண்டாயிருந்தநீயிலேயேல்.....*
விழியிலவர்க்குப்பேரொழியிலவர்க்குமின்னுரைப்போலினங்காதால்*
வழுவினேவேசயசாந்திமன்னுமிடமேசயபேத...*
முழுதுக்கயலேசயவேதமுனைத்தவிடமேசயவென்னு.....*

(இ-ள்.) ஒழிவினாலகின்சொல்லாம்—நீங்காதசகத்தின்செவ்வங்
களைத்தும்—உண்டாயிருந்தும்—உடையதாயிருந்தும்—நீயிலே
யேல்—நீயில்லாமற்போனால்—விழியிலவர்க்கு—கண்ணில்லாதவர்க
ளுக்கு—பேரொழியிலவர்க்கு—பெரிதானவழகுமிருந்த—மின்னுரைப்
போல்—ஸ்திரீகளைப்போல—விளங்காது—பிரகாசிக்கமாட்டாது
—வழுவினேவேசய—நாசமில்லாததெய்வமேசய—வேதமுனை
மிடமேசய—உபசாந்தம் பொருந்துமிடமேசய—

துக்கடலேசய—வேதங்களைத்திற்குமதிதமானதேசய—வேதமு
னைத்த—வேதங்களுண்டான—இடமேசயவென்னு—ஸ்தானமேச
யவென்னு—(எ-து.) [இ-யு-க-ம்] விசாரத்தினுதித்தஸ்வானுபூ
தியைமனவஞ்செய்ததைநிதித்தியிற் காட்சிப்பட்டுத் துதித்த
தென்பதாம். (சுரு)

(சமாதியடைதல்.)

பிறக்குமுதலேசயவென்றும்பிறவாமுதலேசயநானு...*
பிறக்குமுதலேசயவென்றும்பிறவாமுதலேசயவென்று...*
சிறக்குமனத்தாற்சித்தித்துச்செம்பொற்பெயரோன் நிருமதலை
பறக்கும்விகற்பமில்லாதபரமசமாதிச்சுகமுற்றான்.... [ப]

(இ-ள்.) பிறக்குமுதலேசய—உண்டாகுங்காரணமேசய—என்
றும்பிறவாமுதலேசய—எப்பொழுது முண்டாகாத காரணமேச
ய—நானுபிறக்குமுதலேசய—எந்தானுபிறக்கின்ற காரணமேசய
—என்றும்பிறவாமுதலேசய—எப்போதும்பிறவாதகாரணமேசய—
என்று—(இப்படி) யென்று—சிறக்குமனத்தாற்சித்தித்து—சிறக்
கின்றமனநினுற்றியானித்து—செம்பொற்பெயரோன் நிருமதலை
—இரணியனதமுகியபுத்திரன்—பறக்கும்விகற்ப மில்லாத பரமச
மாதிச்சுகமுற்றான்—பரவியபேதமற்ற மேலானநிருவிகற்பசமா
தியினுநந்தத்தையடைந்தான்—(எ-து.)

(சமாதியனுபவத்தைக்காண்டல்.)

நிருவிகற்பசமாதியிலேநிசுழ்சித்திரம்போனிலெபெற்று.....*
வருடமையாயிரஞ்செல்லமாருவொருபார்வையினிற்ப...*
வருணமணிசூழ்பாதலத்திலரசிலாமலகரொலாங்...*
கருடன்முதற்புள்ளினங்கவாக்கலங்குளுமீனினமொத்தார்....*

(இ-ள்.) நிருவிகற்பசமாதியில்—நிருவிகற்பமானசமாதியில்—
நிசுழ்சித்திரம்போல்—பிரகாசிக்கின்றசித்திரத்தைப்போல—நிலை
பெற்று—திரமடைந்து—வருடமையாயிரஞ்செல்ல—ஜயாயிரவரு
டங்கழிய—மாருவொருபார்வையினிற்ப—மாருதவொருகிருஷ்ண
டியிலிருக்க—அருணமணிசூழ்—மாணிக்கங்களுக்குத்திருக்கின்ற
பாதலத்தில்—பாதாளலோகத்தில்—அரசில்லாமல்—வேந்தனில்லா
மல்—அசுரொல்லாம்—அவுணர்சுனைவரும்—கருடன்முதல்—க
லுமன்முதலான—புள்ளினங்கவர—பரவைக்கூட்டங்கள்கிரிக்க
—கலங்குளுமீனினமொத்தார்—கலங்காநின்ற தடாகத்தினுள்ள
மணங்கனின் கூட்டத்துக்குச் சமானமானார்—(எ-து.) [இ-உ-க-
ம்] ஸ்வானுபூதிமாத்திரமாய் விளங்குனொன்பதாம். (சுரு)

(நாயகர்)

(திருமால்சகநீதியைவாலோசித்தல்.)

ஆவதாயகாலத்திலுள்ள ததாமுலகினெறியனைத் துங்*
காவல்புரியுந்திருநெடுமால்சகடல்வாய்விழித் துக்கண்வளர்வான் ..*
நாவல்வருட்காரநாளின் நுயிலுத்தவிர்ந் துவொருகாலேச்*
சேவல்குருந்திருவுளத்திற்செகத்தினெறியைச்சிந்தித்தான்.....*

(இ-ள்.) ஆவதாயகாலத்தில்- இப்படியானகாலத்தில்— அனைத்
தாமுலகின்-சகலமாகியசகங்களினது — நெறியனைத் தும்-நீதிக
ளியாவையும்—காவல்புரியும் - இரட்சிக்கின்ற— திருநெடுமால்-
ஸ்ரீவிஷ்டிணுவானவர்—கடல்வாய்-திருப்பாற்கடலில்— விழித் து
க்கண்வளர்வான்- அறிதுயிற்செய்து—தாவல்வருட்காரநாளின்
-துளிக்கின்றமழையையுடையகாரகாலத்திற்செய்யும்— துயிலு
த்தவிர்ந் து-நித்திரையைநீக்கி—ஒருகாலே-ஒருக்கால்—சேவல்கு
ருந்திருவுளத்தில்- இரட்சிப்புள்ள திருவுள்ளத்தில்—செகத்தினெ
றியை-உலகத்தினடக்கையை— சிந்தித்தான் - ஆலோசனைசெய்
தான்—(எ-று.) (சஅ)

(இதுவுமது.)

பேதமில்லாச்சாந்திபதம்பிரகலாதன்பெற்றிருப்ப.*
வேதன்சிருஷ்டியழிந்தளவால்வெவ்வாளசுரரிளாமையினு...*
வேதவசுரரிளையெனிலிகலற்றிமையோரொல்லோரும்..*
போதவுபசாந்தியராசிப்பொருவில்வீடுபொருந்துவரால்.....*

(இ-ள்.) பேதமில்லா- வேற்றுமையில்லாத—சாந்திபதம்- உப
சாந்திபதத்தை—பிரகலாதன் பெற்றிருப்ப- பிரகலாதனைத்தி
ருக்க—வேதன்சிருஷ்டி- பிரமதேவன் சிருஷ்டியானது—அழிந்
துள-அழிவுற்றன—வெவ்வாளசுரர்- கொடியவாணையுடைய நிசா
சுரர்கள்—இலாமையினால்-இல்லாதினால்—வசுரரிளையென
-குற்றமுள்ளதானவர்களில்லையென்று— இகலற்றிமையோரொல்
லோரும்-போதற்றுதேவர்களனைவரும் —போதவுபசாந்தியராசி
-மிகவுமுபசமமடைந்து—பொருவில்வீடுபொருந்துவர் - ஒப்ப
ற்றமோக்ஷமடைவார்கள்—(எ-று.) (சக)

(இதுவுமது.)

தேவருபசாந்தியையடையிற்செந்தீவேள்வித்வமெல்லாம்.....*
போவதாகிப்பயனெல்லாம்பொருந்தாதெவையும்பொன்றிடுமா,
லோவலுற்றகிரியையெல்லாமொழிந்ததாற்பூயியொடுங்கிடுமாற்...*
சேவலத்திற்புவிவொடுங்கித்தொருஞ்சிருட்டியற்றிடுமால்.....*

(இ-ள்.) தேவருபசாந்தியையடையில் - அமரர்க ளுபசாந்தித்
தையடைந்தால்— செந்தீவேள்வி- (பூமியிற்) சிவந்ததியை (மு
ன்னிட்டுச்செய்கின்ற) யாகங்களும்—தவமெல்லாம்- தவங்களனை
த்தும்—போவதாகி-கெடுவதாய்—பயனெல்லாம்- ப்ரயோசனங்
களனைத்தும்—பொருந்தாது - பொருந்தாமல்—எவையும்பொ
ன்றியும்-எல்லாதசிக்கும்—ஒவ்வொன்றகிரியையெல்லாம்- ப்ரயாசமா
கச்செய்யப்பட்ட யாகாதிகிரியைகளனைத்தும்—ஒழிந்தால்-நீங்
கினால்—பூமியொடுங்கிடும்- சகமானதங்கிடும்—கேவலத்திற்
புவிவொடுங்கில்- தனிமையிற்சகமடங்கினால்— கிளர்ஞ்சிருட்டிய
ற்றியும்- விளங்குகின்றசிருஷ்டியழிந்தியும்—(எ-று.) (சு)

(இதுவுமது.)

இன்னசிருட்டிசூனியமாயிரவிமதியோடெல்லாமிறக்கிற்*
பின்னர்பாமும்வடிவொழித்துப்பேசமில்லாப்பதமடைவோஞ்*
சொன்னகாலத்தலாதிடையெதொல்லோராலமெல்லாமிறக்கி...*
லுன்னநலங்காண்கிலமிதனுக்குதுதியுபாயமுணர்ந்தனமால் ..*

(இ-ள்.) இன்னசிருட்டிசூனியமாய் - இப்படிப்பட்டசிருஷ்டி
யில்லாமல்—இரவிமதியோடு- சூரியசந்திரர்களோடும்—எல்லாமி
றக்கின்-யாவுமிறந்தால்--பின்னர்-பின்பு—இயாமும்வடிவொழி
த்து-நாமு (மிந்த) வருவத்தைவிட்டு— பேதமில்லாப்பதமடை
வோம்-பேதமற்ற(திற்)பதத்தையடைவோம்—சொன்னகாலத்த
லாது-நியமித்தகாலத்தைவிட்டு—இடை - மத்தியில்—தொல்லு
ராலமெல்லாமிறக்கில்- (பழமையான) சகங்களனைத்துநாசமான
ல்—உன்ன-நினைக்க—நலங்காண்கிலம்-நன்மையைக்கண்டிலம்
—இதனுக்குறிதியுபாயம்-இதற்குத்திரமானவுபாயத்தை—உண
ர்ந்தனம்-அறிந்தனம்—(எ-று.) (சுக)

(இதுவுமது-வேறு.)

தானவருப்கவுயிந்தாற்சமருண்டாஞ்சமருமுண்டேல்.....*
வானவருண்டாமுண்டேன்மகந் தவமுண்டாமுண்டே.....*
லானதோர்சிருட்டியுண்டாமன்றெனிற்சிருட்டிமாரு.....*
முனமிலசுரர்கோனிவ்வுடவொடுமுழிவாழ்க*

(இ-ள்.) தானவருப்க- அசுரர்கள்வாழக்கடவது — உயிந்தால்-
வாழ்ந்தால்—சமருண்டாம்-யுத்தமுண்டாகும்—சமருமுண்டே
ல்-யுத்தமுமுண்டானால்—வானவருண்டாம்-தேவர்களுண்டாவா
ர்கள்—உண்டேல்- (தேவர்க) ளுண்டானால்—மகந்தவமுண்டாம்
யாகமுந்தவசுமுண்டாகும்—உண்டேல் - (அவைக) ளுண்டானால்

வ்—ஆனதோர்கிருட்டியுண்டாம். ஆகியவொப்பற்றசிருத்தியுண்
டாகும்—அன்மெனில்—(இவைக) எல்லாவிடின்—சிருட்டிமாநு
ம்—சிருட்டியுங்கெடு (மாதலால்)—உன்னமீசுரர்கோன்—குறைவ
ற்றவகோந்திரனாகிய (பிரகலாதன்)—இவ்வுடலொடும்—இச்சரீர
த்தோடும்—உழழியாழ்க—உழழிகாலம்வரமுக்கடவன்—(எ-அ.)

(இதுவுமது.)

பரமமாமிசஞலேபாலிக்குங் கடவுண்தி... *
திரமுறவிவ்வொன்றுசுந்தித்தசெங்கண்மாய... *
கனரவணப்பாயனீங்கியசுரர்கோனருசேர்ந்தான்... *
பிரமலோகத்தையொக்கும்பெரியபாதலநகர்க்கே... *

(இ-ள்.) பரமமாமிசஞல்—பரமேஸ்வரனல்—பாலிக்குங்கடவு
ண்தி—இரட்சிக்கின்றதெவ்வநீதியானது—திரமுற—ஸ்திரம்பொ
ருந்தும்படி—இவ்வொன்று—இந்தப்ரகாரஞ்செய்யவேண்டுமெ
ன்று—சுந்தித்தசெங்கண்மாயன்—சுந்தனைசெய்த சிவந்தகணந
னையுடைய விஷ்டினுவானவர்—அரவணப்பாயனீங்கி—சுற்பசய
னத்தைவிட—பிரமலோகத்தையொக்கும் பெரியபாதலநகர்க்கு
கு—சத்தியலோகத்தையொத்த பெரிதான பாதாளலோகத்தில்—
அசுரர்கோனருசேர்ந்தான்—அசுரர்க்கரசனான (பிரகலாதனது)
சமீபத்திலடைந்தார்—(எ-அ.) [இ-ள்-க-ம்] சேவன்முத்தலுபி
ரகலாதன் விதேகமுத்தியையடைந்தார் பரமேஸ்வரநியதி தவநி
ய்போமென் றுலோசித்தவ னெப்போதுஞ் சேவன்முத்தலுயரகி
லிருக்கும்படி மனத்திசுந்தித்தவ னிருக்கு மிடத்துக் கெழுந்தரு
ளினொன்பதாம். (௫௩)

(சமாதியினின்றுஞ் சாக்ஷாத்காரத்துக்குவெளிப்படுத்தல்.)

வேறு.

கருடவாகனத்துறைபவன்கவரிசேர்செங்கைத்... *
திருமடந்தைவாழ்வலத்தினனம்படைசெய்யு... *
மீருபுறத்தினன்றைவருமுனிவருமிறைஞ்ச... *
வருளுநாயகவசுரணையுணர்ந்தெயன்மருளி... *

(இ-ள்.) கருடவாகனத்துறைபவன்—கருடவாகனத்தில்கிப்ப
வனும்—கவரிசேர்—வெண்சாமரஞ் சேர்ந்திருக்கின்ற—செங்கை
த்திருமடந்தை—செவந்தகரங்கையுடையவிலக்குயி—வாழ்வலத்தி
னன்—வாழ்கின்ற வலதுபக்கத்தை யுடையவனும்—ஐம்படைசெ
ய்யும்—பஞ்சாயுதங்கணிறைந்த—இருபுறத்தினன்—இருபுறத்தை

புடையவனுமாகிய—தேவருமுனிவருமிறைஞ்சு—தேவர்களுமு
னிவர்களுடவணங்க—அருளுநாயகன்—அருள்செய்யந்தலைவனான
விஷ்டினு—அசுரணையுணர்ந்தெயன்மருளி—பிரகலாதனையறிவாயெ
ன்றனுக்கிரகித்து—(எ-அ.) (௫௪)

(சமாதியினின்றும்கவனிப்படல்.)

வலம்புரித்தொனிகளப்பினன்மாதிரம்பிளப்ப... *
நிலம்பிளப்புறநெடுந்திசைபிளப்புறநிமிர்ந்த... *
வலம்புமோதையான்மெல்லெனமெல்லெனவறிந்தா... *
னலம்பயப்புறுதற்பதத்தோன்றியநல்லோன்... *

(இ-ள்.) வலம்புரித்தொனிகளப்பினன்—பாஞ்சசன்னியத்தொ
னியையெழுப்பினான்—மாதிரம்பிளப்ப—ஆகாயம்பிளக்கும்படி
யாகவும்—நிலம்பிளப்புற—பூமிபிளக்கும்படியாகவும்—நெடுந்
திசைபிளப்புற—நீண்டதிக்குகளிபிளக்கும்படியாகவும்—நிமிர்ந்
த—ஓங்கிய—அலம்புமோதையால்—அதிராதின்றபேரொலியினால்
—நலம்பயப்புறுதன்மையை யுண்டாக்குகின்ற—தற்பதத்தொ
ன்றிய—தற்பதத்திற்கலந்த—நல்லோன்—நன்மையைபுடையபிரக
லாதன்—மெல்லனமெல்லன—மெல்லமெல்ல—அறிந்தான்—அறி
வுற்றான்—(எ-அ.) (௫௫)

(இதுவுமது.)

பிரணசத்திதான்பிரமரந்திரநின்றுபெயர்ந்து... *
புராதனப்படிநாடிகளாலெங்கும்பொருந்தி... *
விராவலுற்றனவொன்பதுவாரத்துமேவ... *
பராபரத்தினையறிந்துளோனறிவுசம்பலித்த... *

(இ-ள்.) பிரணசத்திதான்—சைதன்யசத்தியானது—பிரமரந்
திரநின்று—பிரமரந்திரத்தினின்றும்—பெயர்ந்து—பிரிந்து—புரா
தனப்படி—முன்னுள்ளப்ரகாரம்—நாடிகளால்—நாடிகளினால்—
எங்கும்பொருந்தி எவ்விடத்துமடைந்து—விராவலுற்றன—கலத்
தையுற்றனவாய்—ஒன்பதுவாரத்துமேவ—நவதுவாரங்கவரி
னும்பொருந்த—பராபரத்தினையறிந்துளோன்—பராபரத்தையறி
ந்தபிரகலாதனது—அறிவுசம்பலித்த—அறிவுண்டாயிற்று—(எ-அ.)

(இதுவுமது.)

அறிவுதோன்றியுட்பிரணதற்பணநிலாதி... *
யறிவுதாம்பொருணுக்குற்றதன்னதாமறிவு... *
பிறிவராமறிபொருளிலேமனத்தன்மைபெற்ற... *
பிறிவினாமுகந்தற்பணத்திருமைபெற்றதுபோல்... *

(௫௬)

(இ-ள்.) அறிவுதோன்றி- அறிவுண்டாய்—உப்பிராணன்—உள்
ளிப்பிராணனென்னும்—தற்பணநிழலாகி- கண்ணாடியின்சாயை
யாகப்பிரதிபலித்து—அறிவதாம்பொருள்-விடயவஸ்துக்களை—
தோக்குற்ற- பார்த்தது—அன்னதாமறிவு- அவ்வறிவானது—பி
றிவதாமறிபொருளில்- வேருனவிடயத்தில்—பிரிவிலாமுகம்- பி
றிவற்றமுகமானது—தற்பணத்து - கண்ணாடியினால்— இருமை
பெற்றதுபோல்- இரண்டாநிலையடைந்ததுபோல்— மனத்தன்
மைபெற்ற-மனக்குணத்தையடைந்தது—(எ-று.) (௫௭)

(இதுவுமது.)

அற்பமுள்ளமங்குரித்தலுமரும்பலிழ்வுற்ற.... *
வுற்பலங்கள் போன்மெல்லெனமலர்வுற்றவொண்கண் ... *
ணிப்பதாய்நரம்புறுபொறியறிவுகணிகைய. ... *
நற்பிராணனுமபானனுமெங்கணுநடந்த.... *
(இ-ள்.) அற்பமுள்ளமங்குரித்தலும்- அற்பமாகமனதுமுளைத்
தமாத்நிரத்தில்—அரும்பலிழ்வுற்ற- முகைவிளிந்த—உற்பலங்கள்
போல்- நிலோற்பலத்தைப்போல்—ஒண்கண்- அழகியகண்கள்--
மெல்லெனமலர்வுற்ற- மெள்ளவிழித்தன—நிப்பதாய்- நிப்பதாகி
யிருக்கின்ற—நரம்பு-நரம்புகளிலும்—உறுபொறி- பொருந்திய
விந்திரியங்களிலும்—அறிவுகணிகைய- உணர்வுகணிகைய—நற்
பிராணனுமபானனுமெங்கணுநடந்த- நல்லபிராணவாயுவுமபான
வாயுவுமெங்குநடந்தன—(எ-று.) (௫௮)

(இதுவுமது.)

அமைவில்காற்றுற்றபதுமம்போலசைவினையடைந்தா ... *
னிமைகளுக்கிடையளவிலேமனத்தடித்தெழுந்த... *
சுமைவுறத்தெரிகண்மனம்பிராணன்மெய்தயங்கக் ... *
கமையின்மிக்கவன்விளங்கினன்கருணமால்காண... *
(இ-ள்.) அமைவில்காற்றுற்ற-அமைதியான தென்றற்காற்றிலக
ப்பட்ட—பதுமம்போல்-தாமரைப்பூவைப்போல்—அசைவினை
யடைந்தான்- (பிரகலாத) எனசைந்தான்— இமைகளுக்கிடையள
வில்-இமைநேரத்தினுள்—மனத்தடித்தெழுந்த- மனதுதடித்து
ண்டாயிற்று—சுமைவுறத்தெரி-உண்டாய்த்தெரிகின்ற—கண்-ச
ண்ணும்—மனம்-மனமும்—பிராணன்-பிராணனும்—மெய்-சரீ
ரமும்—தயங்க-பிரகாசிக்க—கமையின்மிக்கவன்- பொருமையி
ன்மிருந்தபிரகலாதன்—கருணமால்காண- அருள்வடிவமுள்ளவி
ஷ்டிணுகாணும்படி—விளங்கினன்- பிரகாசித்தான்—(எ-று.) *

பரந்துநாட்டங்களுக்கினமனனமும்பருமை... *
நிரந்தரித்தனவவ்யயினவன்றனநெடுமால் ... *
சுரந்தவன்புடனோக்கியேயருள்செய்வான் தூயோய்... *
புரந்தரன்புகமுனதுசீர்நோக்குவாய்புரிந்து. ... *

(இதுவுமது.)

(இ-ள்.) பரந்துநாட்டங்களுக்கின - விகசிதமாப்கண்கள் பா
ரித்தன—மனனமும்- மனதும்— பருமைநிரந்தரித்தன- பூரண
மாக நிறைந்தது—அவ்யயின்- அப்பொழுது—அவன்றனநெடு
மால்-அப்பிரகலாதனைவிஷ்டிணுவானவர்—சுரந்தவன்புடனோக்கி
-மிருந்தகிருபையுடன்பார்த்து—அருள்செய்வான் - அனுகிரக
ஞ்செய்வார்—தூயோய்- பரிசுத்தமானபிரகலாதன—புரந்தரன்
புகழ்-தேவேந்திரன்றுதிக்கின்ற—உனதுசீர்-உனதுசெல்வத்தை
—புரிந்துதோக்குவாய்- விரும்பிப்பார்ப்பாய்—(எ-று.) [இ-ள்
க-ம்] சமாதியினின்றித் திரும்பினவனைச் சகசத்திற் சர்வம்பிரம
மயமாய் விளங்காநின்ற நிரதிகயாதந்தமானவுனதுசெல்வத்தை
ப்பாரொன் நனுகிரகஞ் செய்தாரொன்பதாம். (சுய)

(சகசநிஷ்டையை யனுகிரகித்தல்.)

உடலேநோக்குதியகாலத்திலுன்னுடையுடலை... *
விடநினைப்பதென்பதுதல்விதிதல்சங்கற்பம்... *
படர்கிலாவுனக்கபாவமும்பாவமுமுடலிற்... *
ருடரிற்சேதமென்னெழுதியாலிருத்தியாற்றாதுயோய்... *

(இ-ள்.) உடலேநோக்குதி-சரீரத்தைப்பார்ப்பாய்—அகாலத்தி
ல்-காலமல்லாதகாலத்தில்—உன்னுடையுடலை-உனதுசரீரத்தை--
விடநினைப்பதென்- விட்டுவிடநினைப்பதென்ன—பற்றுதல்-பற்
றுதலும்—விடுதல்-விடுதலுமாகிய--சங்கற்பம்- சங்கற்பமானது
—படர்கிலாவுனக்கு-வளராதவுனக்கு—அபாவமும்- அபாவமும்
—பாவமும்-பாவமும்—உடலிற்றெருடரில்- சரீரத்திற்றெருடரிந்தா
ல்—சேதமென் - குறைவென்ன—எழுதி- (சமாதியைவிட) டெ
முத்திருப்பாய்—தூயோயிருத்தி- பரிசுத்தமான பிரகலாதன (சீ
வன்முத்திபதத்தி) விருப்பாய்—(எ-று.) (சுய)

(சீவன்முத்தனுக்குமரணஞ்சிறப்பென்றெனல்.)

சீவன்முத்தனுநீயிந்தவுடலொடுஞ்செங்கோற் ... *
காவலாளுய்ச்சுமையறக்கற்பமட்டிருப்பாய் ... *
பாவதன்சுடப்பன்னிருகதிர்குடவுலகம் ... *
யாவதுங்கொதிருப்பநீயிறப்பதென்வாளா ... *

(இ-ள்.) சீவன்முத்தனும்-சீவன்முத்தனாகிய-- நீயிந்தவாடலொ
மும்-நீயிந்தச்சீராததோமும்--செங்கோற்காவலாளனாய்-நீதியை
க்கார்க்கின்றவனாய்--சுமையற- (சம்சார) பாரமில்லாமல்--கற்
பமட்டிருப்பாய்--கற்பமளவுமிருக்கக்கடவாய்--பாகவன்சுட-அ
க்கினியானதெரிக்க--பன்னிருகதிர்சுட-பன்னிரண்டுருளியொளி
க்க--உலகமியாவதும்-சகம்னைத்தும்--கெடாதுருப்ப-கெடாம
லிருக்க--வாளா-வீனாக--நீயிறப்பதென்-நீமரணமடைவானே
ன்--(எ-று.)

(பெத்தனுக்குமரணஞ்சிறப்பாமெனல்.)

ஓங்குமாயசையாம்பாசத்தாலுறப்பிணிப்புண்டு - - - - *
வீங்குமுள்ளுணர்வதன்வழியோடியேமெலிந்து - - - - *
தாங்குசெய்கையான்மனமிகச்சலிப்பவர்க்கென்றோ - - - - *
தீங்குமேவியமரணந்தான்சிறப்பதுசகத்தில் - - - - *

(இ-ள்.) ஓங்குமாயசையாம்பாசத்தாலுறப்பிணிப்புண்டு - - - - *
தால்-கயற்றினால்--உறப்பிணிப்புண்டு-பொருந்தக்கட்டுப்பட்டு
--வீங்குமுள்ளுணர்வு-பருக்கின்றவந்தக்கரணமானது--அதன்
வழியோடி-அப்பாசமார்க்கத்திற்சென்று--மெலிந்து-இளைத்து
--தாங்குசெய்கையால்- (சம்சாரத்தைச்) சுமக்கின்றதொழிவினா
ல்--மனம்-மனமானது--மிகச்சலிப்பவர்க்கென்றோ-மிகவுஞ்சு
சலமானவர்களுக்கல்லவா--தீங்குமேவியமரணந்தான்-தீமை
பொருந்தியமரணமானது--சகத்தில்-உலகத்தின்கண்--சிறப்ப
து-சிறந்திருப்பது--(எ-று.)

(சீவன்முத்தனதாயுளேசிறப்பாமெனல்)

அகங்கரத்தினையகற்றியோர்பற்றின்நியனைத்துஞ் - - - - *
சுகந்தருஞ்சமமானவராயுவேசுகமா - - - - - *
முகந்தவாசையுஞ்செழுமம்மற்றுட்குளிர்ப்பியாத் - - - - *
செகங்கனின்கரியானவராயுவேசிறக்கும் - - - - - *

(இ-ள்.) அகங்கரத்தினையகற்றி - அசம்பாவத்தைநீக்கி--ஓர்ப
ற்றின்நி-ஓர்பற்றில்லாமல்--அனைத்தும்-சுகலமும்--சுகந்தருஞ்
சமமானவர்-சுகத்தைக்கொடுக்கின்றசமத்துவமானவர்கள்--ஆ
யுவேசுகமாம்-ஆயுளேசுகமாம்--உகந்தவாசையும்-மிதுந்தராக
மும்--சினமுமற்று-துவேடமுமில்லாமல்--உட்குளிர்ப்பியாத்
உள்ளேகுளிர்கின்றவநிலினால்--செகங்கனின்கரியானவர்-உலகங்
களுக்குச்சாட்சியானவர்களுடைய--ஆயுவேசிறக்கும்-ஆயுளேசி
றப்பாம்--(எ-று.)

(பட்டாபிடேகஞ்செய்துகொள்ளெனல் - வேறு.)

பற்றுவான்பற்றுபொருளிரண்டும்பயில்பந்த - - - - *
மற்றபோதுபசாந்திதோன்றிமேலுநிலைமை - - - - *
பெற்றபோதுவீடெனும்பெயரத்திலைபெறுமால் - - - - *
வெற்றிவீரசிங்காதனத்திருத்தியால்விளங்க - - - - *

(இ-ள்.) பற்றுவான்-பற்றுகின்றவனும்--பற்றுபொருள்-பத்
துகின்றவிடயங்களுமாகிய--இரண்டும்-(இவ்) விரண்டும்--பயி
ல்பந்தம்-சொல்லுகின்றபந்தமாம்--அற்றபோது-அதனுபட்ட
போது--உபசாந்திதோன்றிமேல்-உபசாந்தமுண்டாகும்--அது
நிலைமைபெற்றபோது-அவ்வுபசாந்தத்திலையாகவடைந்தபோது--
வீடெனும்பெயர்-மோகாமென்னும்பெயராம்--அந்நிலைபெறு
ம்-அந்தநிலையைநீயடைந்தபடியால்--வெற்றிவீரசிங்காதனத்து
--வெற்றியுள்ளவீரசிங்காசனத்தினிடத்தில்--விளங்க-பரகாசிக்
கும்படியாய்--இருத்தி-இரு--(எ-று.)

(பட்டாபிடேகஞ்செய்யத்தொடங்கல்.)

குணாசெய்சங்கினதோசையாற்குமுறுறவந்த - - - - *
புறாயில்வானவர்மங்கலப்பணிசெய்துபுகழ் - - - - *
வினாவிலின்றுனைமாமுடிமிலைச்சுவருளே - - - - *
யரசசெய்கநீயுழியினளவெனவருளி - - - - *

(இ-ள்.) குணாசெய்-ஓலியைச்செய்கின்ற--சங்கினதோசையா
ல்-சங்கத்தொனியினால்--குமுறுறவந்தபுறாயில்வானவர்-சத்திக்
கவந்தகுற்றமற்றதேவர்கள்--மங்கலப்பணிசெய்துபுகழ்-மங்க
லத்தொழிலைச்செய்துதுதிக்க--வினாவிலின்று - சீக்கிரத்திலிடி
போது--நானே-யானே--உனை-உனக்கு--மாமுடிமிலைச்சுவன்
-மகாமுடியைத்தரிப்பன்--உழியினளவென-கற்பகாலபரியத்
தம்--நீயரசசெய்க-நீயரசாசுதிசெய்யக்கடவாயென்று--அரு
ளி-அனுக்கிரகித்து--(எ-று.)

(பட்டாபிடேகந்தரித்தல்.)

மங்கலப்புனல்கொணர்கெனமஞ்சனமாட்டி - - - - *
சங்குசக்கரந்தரித்தனகைகளாற்றினே - - - - *
புங்கவத்திரள்போற்றிடப்பொன்முடிசூட்டி - - - - *
யங்கண்சீர்தனசுரர்கோணுக்கிவையறைந்தான் - - - - *

(இ-ள்.) மங்கலப்புனல்-மங்கலதீர்த்தங்களை--கொணர்கென--
கொண்டு வருகவென்று (சொல்லி)--மஞ்சனமாட்டி - அபிடேக
(நாநஉ)

ஞ்செய்வித்து—சங்குசக்கரம்—சங்குசக்கரத்தை—தரித்தனதை
களால்—தரித்திருக்கின்றகரங்களினால்—தானே—சுயமாக—புங்க
வத்திரள்போற்றிட—தேவர்குழாங்கடோத்திரஞ்செய்ய—பொன்
முடிசூட்டி—அழகிய (விரத்தின) கிரீடத்தைத்தரித்து—அங்கண
சூசுதன்—அழகியகண்களையுடையவிஷ்டினுவானவர்—அசுரர்கோ
ணுக்கு—அசுரோசனபிரகலாதனுக்கு—இவையறைந்தான்—இவை
களைச்சொன்னார்—(எ-று.)

{ எப்பொழுதுஞ்சீவன்முத்தனாயிருக்கும்படி }
யனுக்கிரகித்தல்.

தள்ளின்மேருவும்புலனமுமருக்கனுஞ்சசியு - - - *
முள்ளநாளொளாமரசுசெய்துயர்கெனவருளி - - - *
கள்ளமாயையின்சிருட்டியொன்றொளித்தல்போற்கணத்தில் *
வெள்ளவானவர்குழாத்தொடுமறைந்தனன்விண்டு - - - *

(இ-ள்.) தள்ளின்மேருவும் - அசைத்தற்கரியமகாமேருவும்—
புலனம்—பூமியும்—அருக்கனும்—சூரியனும்—சசியும்—சந்திரனு
(மாகியவிவர்கள்)—உள்ளநாளொளாம்—உள்ளகாலங்களெல்லாம்—
அரசுசெய்து—அரசாக்கிசெய்து—உயர்கெனவருளி—உயர்வாகக்
கடவாயென்றனுக்கிரகஞ்செய்து—கள்ளமாயையின்—பொய்யா
கியமாயையினது—சிருட்டியொன்று—ஒருசிருஷ்டியானது—ஒ
ளித்தல்போல்—மறைதலைப்போல்—கணத்தில்—கண்ணேரத்தில்—
வெள்ளவானவர் - மிகுந்ததேவர்கள்—குழாத்தொடும் - கூட்டத்
தொடும்—விண்டுமறைந்தனன்—விஷ்டினுமறைந்தார்—(எ-று.)
[இ-அ-க-ம்] நியதிப்படி யித்தேகத்தோடுஞ் சீவன்முத்தனாய்ச்
சகசாதந்தாம்புதியாகத் துதித்திருக்கும்படி யனுக்கிரகித்தெழுந்
தருளிஞொன்பதாம். (சுஅ)

(ஆத்மாவிற்குநாந்தமனமெங்குமெவ்விடப்பட்டதெனின்)

என்னவோதியவசிட்டனையிராகவனோக்கி - - - *
யன்னதானவர்க்கரசனாய்வீற்றவறிஞன் - - - *
நன்னதுள்ளமெய்ப்பரத்திலேதன்மயமான - - - *
பின்னர்தால்சங்கிணைசயாற்றித்தெப்பரிசோ - - - *

(இ-ள்.) என்னவோதியவசிட்டனை—(இப்படி) யென்றுசொல்லி
யவசிட்டமுனியை—இராகவனோக்கி - இராமன்பார்த்து—அன்
னதானவர்க்கு—அப்படிப்பட்டவசுரர்களுக்கு—அரசனாய்—இரா
காவாய்—வீற்றவறிஞன்—மோகாமடைந்தஞானவான்—தன்
னதுள்ளம்—அவனதுமனம்—மெய்ப்பரத்தில்—உண்மையானபி

ரமத்தில்—தன்மயமானபின்னர்—தன்மயமானபின்பு—மால்சங்
கிணைசயால்—விஷ்டினுவினுடைய சங்கத்தெர்னியில்—பிறந்
ததெப்பரிசு—உண்டானதெத்தப்பரகாரம்—(எ-று.) (சுஅ)

{ மனதுருவநாசமாயருவத்தோடு }
மிலாபா லாபங்களின்மிச சீவன்முத்தரிடத்திற்
சுத்தவாசனையாகத்தங்கியிருக்குமெனல்

எனவினாவலுமிராமனுக்கருந்தவனுரைப்பா..... *
எனல்பயின் றவித்தாமெனவமலவாதனைதான்..... *
கனமில்சீவன்முத்தருக்கெலாமிதயத்தின்கண்ணே..... *
சனனவங்குரமிண்டிலதாகியேசாரும்..... *

(இ-ள்.) எனவினாவலும்—என்றுகேட்டமாத்நிரத்தில்—இராம
னுக்கு—இராகவனுக்கு—அருந்தவனுரைப்பான்—அரியதவமுடைய
யவசிட்டர்சொல்லுவார்—அனல்பயின் ற வித்தாமென—அக்கினி
யில்வறுக்கப்பட்ட விதையாமென்று சொல்லும்படி—அமலவா
தனைதான்—சுத்தவாதனையானது—கனமில்—(சம்சார) பாசமில்
லாத—சீவன்முத்தருக்கெலாம்—சீவன்முத்தர்க ளனைவர்க்கும்—
இதயத்தின்கண்—இருதயத்தினிடத்தில்—சனனவங்குரம் - சநந
மென்னுமுளையானது—மீண்டிலதாகியேசாரும்—நிரும்பவிலலா
ததாகவேயிருக்கும்—(எ-று.) (எய)

(சுத்தவாசனையிருக்கின்ற கிரமத்தைப்போதித்தல்.)

வேறு.

சுத்தமாய்ப்பரமமாகத்தோற்றஞ்சாலுதாரமாகிச்.... *
சுத்தமாஞ்சாத்திகத்தைத்துன்றியேவிடாமலொன்றிச்.... *
சுத்தவாத்துமத்தியானமயமதாய்த்துவக்கொன்றில்லாச்.... *
சுத்தவாதனைகணித்தஞ்சமுத்திவாதனைபோனிற்கும்.... *

(இ-ள்.) சுத்தமாய்—பரிசுத்தமாகியும்—பரமமாகி—பிரமமாகி
யும்—தோற்றம்—உண்டாதல்—சாலுதாரமாகி—மிகுந்தவுதாரமா
கியும்—சுத்தமாஞ்சாத்திகத்தை - சுத்தமானசாத்துவிதருணத்
தை—துன்றியேவிடாமலொன்றி—பொருந்திவிட்டுவிடாமற்கல
ந்ததாகியும்—சுத்தம்—பரிசுத்தமான—ஆத்துமத்தியானமயமதா
ய்—ஆத்துமத்தியானமயமாகியும்—துவக்கொன்றில்லா—ஒராரம்
பமுமில்லாததாகியுமிருக்கின்ற—சுத்தவாதனை—சுத்தவாதனையா
னது—நித்தம்—எப்போதும்—சுமுத்திவாதனைபோனிற்கும்—சு
முத்திவாதனையப்போலச் (சீவன்முத்தர்களிடத்தி) லிருக்கும்
—(எ-று.) (எக)

(அடங்கியிருந்த சுத்தவாசனை வெளிப்படு மெனல்.)

ஆயிரவருடஞ்சென்றுமங்கமேயிருக்கிலுள்ளே - - - *
மேயுதாமவ்வத்தைமெல்லெனவொருபானின்று - - - *
தேயலதாகித்தோன்றுஞ்செறியுமவ்வத்தையாலே - - - *
தூயநற்சீவன்முத்தருணர்ச்சியைத்தொடர்வொன்றான் - - - *

(இ-ள்.) ஆயிரவருடஞ்சென்று- ஆயிரவருடமானாலும்— அங்கமேயிருக்கில்- சரீரமானதுருந்ததானால்— உள்ளேமேயதாம்-உள்ளேமேயிபிருக்கின்றதாகிய— அவ்வத்தை- அச்சுத்தவாதனை யானது—மெல்லென-மிருதுவாக—ஒருபானின்று- ஒருபக்கத்திலிருந்து—தேயலதாகி- சீரணத்தையடையாததாய்—தோன்றும்-உண்டாகும்—செறியுமவ்வத்தையால் - மிதுந்தவவ்வத்தவாதனையினால் — தூயநற்சீவன்முத்தர் - பரிசுத்தமானநன்மையையுடையசீவன்முத்தர்கள்(மனது)—உணர்ச்சியைத்தொடர்வொன்றான்- அறிதலைத்தொடருமென்று வசிட்டமுனிசொன்னார் (எ-று.) [இ-ச-க-ம்] சீவன்முத்தனதுபிராரத்தமனுபவிக்குநிமித்தம்பரத்திற்கலந்தமனதுபரமாகவே வெளிப்படுமென்பதாம்

பிரகலாதன்கதை முற்றிற்று.

ஆக கதை - ௨௨ - இ - கவிதை - ஞானஎன.



காதிகதை.

(அவதாரிகை.)

முன்கலையினுபாசனமுர்த்தி யனுக்கிரகத்தினுண்டானவிசாரத்தாம் சுவனுபூதிப் பரதயக்ஷமாய்த் தன்னைத்தவிரசகமில்லையென்றறிந்ததையறிவித்து, இவ்வாத்மனுபவ முண்டாவதற்கிடரானமித்தையாமாயையைத்தரிசித்ததைநீக்கவேண்டுமென்பதை யறிவிக்குநிமித்தங்காதிகதையை நிரூபிக்கிறார்.

(மாயாவிசித்திரமறிவிக்கத்தொடங்கல்.)

பிறப்பிறப்பாம்பெயருடையவிந்தமாயைப் பெருமையினைமுடிவெறப்பேசவொண்ணா, வறப்பெரியதன்மனத்தைவென்றான்

மாளுமல்ல்தொருவகையாலுமகற்றலாகாச், சிறப்புடையவன்மாயைவிரிவினுள்ளச்சித்திரந்தோன்நிடவுனக்குச் செப்புங்காதை, மறப்பறுசிந்தையனுக்கேட்டியென்னு மனுசுலநாயகனுக்குவசிட்டன்சொல்வான்.....*

(இ-ள்.) பிறப்பிறப்பாம் - சநநமரணமென்னும் — பெயருடைய- நாமத்தையுடைய— இந்தமாயைப்பெருமையினை- இம்மாயையினதுபெருமையை— முடிவுபெறப்பேசவொண்ணா-முடிவுண்டாகச்சொல்லக்கூடாததாம்— அறப்பெரியதன்மனத்தை- மிகவும்பெரிதாகியதனதுமனதை—வென்றான்மாளும்-செயித்தானாசுமாம்—அல்லது- அப்படியல்லாமல்— ஒருவகையாலும்- மற்றொருவகையினாலும்— அகற்றலாகா- தள்ளக்கூடாது— சிறனுள்ள-மிகுதியிலிருக்கின்ற—சித்திரந்தோன்நிட-அநிசயந்தோற்றுப்படி— உனக்குச்செப்புங்காதை - நினக்குச்சொல்லுங்காதையை— மறப்பறுசிந்தையனுக்கேட்டியென்னு- மறபிறப்பற்றசித்தத்தையுடையவனு—கேட்டியென்னு-கேட்டாயென்று— மனுசுலநாயகனுக்கு-மனுசுலத்திறைவனுனஸ்ரீராமனுக்கு—வசிட்டன்சொல்வான்-வசிட்டமுனிசொல்லத்தொடங்கினார்—(எ-று.) (க)

(காதிதீவத்துக்காக மகாவிஷ்ணுபர்சன்னமர்தல்.)

மண்ணுலகிற்கோசலமாமண்டலத்தின் மறையவர்கோன்காதிபெனவழங்கும்பேரோ, னுண்ணினைந்தோர்கருமத்தைக்கிளைஸையநீங்கியொருவனம்புக்கொருவாவிபுதகத்தூட்டே, நண்ணியணிகமுத்தளவாயமிழநின் னுற்றவஞ்செய்தெண்டிங்கண்டந்தவெல்லை, கண்ணருளான்மாயவன்வந்தவன்முன்றோன்றிக் கருத்தென்கொலளித்துமெனக்கழறலோடும்.

(இ-ள்.) மண்ணுலகில்- பூலோகத்தில்—கோசலமாமண்டலத்தின்-கோசலமென்னுந்தேசத்தில்—மறையவர்கோன்-பிராமணசிவோஷ்டன்—காதிபெனவழங்கும்பேரோன்-காதிபென்னுவழங்குகின்றநாமத்தையுடையவன்— ஓர்கருமத்தை- ஒருகாரியத்தை—உண்ணினைந்து-மனதின்னைத்து—கிளையைநீங்கி-உறவினராவிட்டு—ஒருவனம்புக்கு-ஒருவனத்திற்புக்கு—ஒருவாவிபுதகத்தூட்டி- ஒருதடாகசலமத்தியில்—நண்ணி-பொருந்தி—அணிகமுத்தளவாய்- அழகியகண்டமட்டும்—அமிழநின்னு-முழுகநின்னு—நற்றவஞ்செய்து- நல்லதவத்தைச்செய்து— எண்டிங்கண்டந்தவெல்லை - எட்டிமாதஞ்சென்றகாலத்தில்— கண்ணருளால்- (நாநா)

பெருமைபொருந்தியிருப்பையினால்—மாயவன்வந்து—விஷ்ணு
வந்து—அவன்முன்னேருந்தி—அக்காதியின்முன்பீர்தயக்ஷமாய்—
கருத்தென்கொல்—(உனது) கருத்தென்ன—அளித்துமென—தரு
கின்றேமென்று—கழறலோமும்—சொல்லவும்—(எ-அ.) (உ)

(மாயையைத்தரிசிக்கவேண்டல்.)

சலநின்றங்கையேறிக்காதிபென்னுந்தவமறையோன் கைதொ
ழுதுசகமண்டத்தி, லலகலுயிர்ப்பணக்கமலத்தகலாவண்டையச்சுத
னையதந்தாவென்றன்பாற்போற்றிச், சலனமறுதற்பரத்திற்சம்ப
ந்நிதிசுச்சநநமரணத்துருவாற்சகங்களாகி, யலமருநீடாச்சரிய
ஞ்செய்வதாய்நீயளித்தமாயையைக்காணவருடியென்றான் *

(இ-ள்.) சலநின்றங்கையேறி—(தடாக) சலத்தினின்றங்கையா
யிலிவைந்து—காடியென்னும்—காடியென்கின்ற—தவமறையோ
ன்—தவத்தைபுடையபிராமணனவன்—கைதொழுது—நமஸ்க்
கரித்து—சகமண்டத்தில்—உலமென்னுமண்டத்தில்—அலகலுயி
ர்—அளவற்றவாத்தமாக்கருடைய—மனக்கமலத்து—இருந்தயதாம
லாயில்—அகலாவண்டே—நீங்காதிருக்கின்றபிரமரமே—அச்சுத
னே—அச்சுதா—அநந்தாவென்று—அநந்தனையென்று—அன்பா
ற்போற்றி—அன்பினுற்றுதித்து—சலனமறுதற்பதத்திற்சம்பந்
தித்து—நிச்சலமானபிரமத்திற்கலந்திருந்து—சநநமரணத்துரு
வால்—பிறப்பிற்றப்பின்படிவத்தினால்—சகங்களாகி—உலகங்களாய்
—அலமருநீடாச்சரியம்—சஞ்சலப்படாநின்ற மிகுந்தவதிசயத்
தை—செய்வதாய்—செய்வதாயிருக்கின்ற—நீயளித்தமாயையை—
நீபடைத்தமாயாவ்ருவத்தை—காணவருடியென்றான்—தரிசித்
தும்படியருள்வாயென்றுகேட்டார்—(எ-அ.) (ங)

(மாயையைத்தரிசித்ததைநீக்குவாயென்றருளியேகுதல்.)

அந்தணன்வேண்டலுமாயகாண்டுகண்டாலகத்துத்யேலகந்து
கெனவருளிமாயன், கந்திருவநகரம்போன்மறைதலோடுங்கரு
வோமூர்த்தியைக்கண்டகளிப்பினாலே, சந்ததமுட்குளிர்காதுயந்த
க்காணிற்றவத்தொடுகின்றொருநாநேயோர்நாட்; சிந்தனை
யிலரியுரைத்தவுரையநாடித்தேமலரோடையின் மூழ்கச்சென்
ருனன்றே *

(இ-ள்.) அந்தணன்வேண்டலும்—பிராமணன்பிரார்த்தித்தவள
வில்—மாயகாண்டி—(அப்படியே) மாயையைக்காணக்கடவா
ய்—கண்டால்—பார்த்தையேயானால்—அகத்துதியேலகந்துகெ

னவருளி—தள்ளுவாயானுற்றள்ளக்கடவாயென்றனுக்கிரகித்து—
மாயன்—திருமாலானவர்—கந்திருவநகரம்போல்—கந்திருவநகர
த்தைப்போல்—மறைதலோடும்—மறையவும்—கருணைமூர்த்தி
யை—கருணைவருபியை—கண்டகளிப்பினால்—தரிசித்தசந்தோட
த்தினால்—சந்ததமுட்குளிர்காதி—எப்போதுமகமகிழ்ச்சியடைந்
தகாதுயானவர்—அந்தக்கானில்—அவ்வனத்தில்—தவத்தொடுகின்
ருளிருந்து—தவசுடன்சிறிதுநாளிருந்து—நானேயோர்நான்—
நானேயொருதினம்—சிந்தனையில்—மனதில்—அரியுரைத்தவுரை
யைநாடி—விஷ்டிணுவானவருளிச்செய்தவாக்கியத்தைச்சிந்தித்
து—தேன்மலரோடையின்—தேனுள்ளதாமரைப்பூக்கணிதைந்
ததடாகத்தில்—மூழ்கச்சென்றான்—மூழ்கும்படிபொயினால்—
(என்றவாறு.)

(மாயையைத்தரிசித்தல்.)

(ச)

வனம்படிந்தங்கதனுட்கெய்விதிக்கேவேதமந்திரமுந்தியானமுந்
தான்மறந்துகாதி, யினம்பயிற்றன்மனைக்கேதான்மன்னேநோயாலி
மந்தவனாகக்கண்டானினத்தோரொல்லாக், கனம்படமொய்த்திரு
புறத்துமலறத்தேவிகாற்கடைக்கேவிழுந்தலறக்காதன்மாதா, த
னம்பருகத்தருவனபோலனைத்துக்கொண்டு தழன்மிதித்தான்
போற்பதைத்துத்தளர்க்கண்டான் *

(இ-ள்.) வனம்படிந்து—தீர்த்தத்தின்மூழ்கி—அங்கதனுள்—அ
ச்சலத்தில்—செய்விதிக்கு—செய்யப்பட்டவிதிப்படிக்கு—வேத
மந்திரமும்—வேதமந்திரங்களுக்கும்—தியானமும்—தியானங்களை
யும்—காதி—காதிபானவன்—மறந்து—மறந்துவிட்டு—இனம்ப
யில்—பந்துக்களிருக்கின்ற—தன்மனைக்கு—தனதுவீட்டில்—தன்
னேநோயால்—தன்னையியாதிபினால்—இறந்தவனாகக்கண்டான்—ம
ரும்—இருபுறத்தும்—இரண்டுபக்கத்திலும்—கனம்படமொய்த்த
தலற—மிகவுமொய்த்துக்கொண்டுகதறவும்—தேவி—பாரியாள்—
காற்கடைக்கேவிழுந்தலற—காற்கடையின்விழுந்தலறவும்—காத
ன்மாதா—புத்திரவாஞ்சையபுடையவன்னையானவள்—தனம்ப
ருகத்தருவனபோல்—தன்னியபானம்பண்ணக் கொடுப்பனபோ
ல்—அனைத்துக்கொண்டு—கட்டிக்கொண்டு—தழன்மிதித்தான்
போல்—அக்கினியைமிதித்தவன்போல்—பதைத்துத்தளர்க்கண்
டான்—பதைப்பதைத்துத்தளர்ச்சியடையப்பார்த்தான்—(எ-அ.)

(இதுவுமது.)

ஆமளவிலிந்தனசெய்தமுஞ்சுற்றத்தாரனல்கொருத்தசாம்பரா
யங்கமெல்லா, மீமமுறக்கண்டானச்சலத்தினுடையிருக்கின்றகா

தினதிதயத்துள்ளே, தோமுறுமாகுலமிருந்தபுந்தியாலே துகள்
தத்தன்புற்றன்றும்றேன் தக்கண்டே, யேமுறுசெய்கைகண்மே
லுமுள்ளதெல்லாமிராக வகேளொனமுனிவனிசைப்பதானான்.. *

(இ-ள்.) ஆமளவில்- (இப்படி) யாகின் தசமயத்தில்— அடுத்த
னசெய்து- (அதற்கு) கடுத்தகாரியங்களைச் செய்து— அருஞ்சுற்ற
த்தார்- அழா நின்றவற்றினரின்— அனல் கொளுத்த- அக்கினியை
மீட்ட— அங்கமெல்லாம்- சரீரமியாவும்— சாம்பராய்- சாம்பலா
க— கமமுறக்கண்டான்- மயானத்திற் பொருந்திப் பார்த்தான்—
அச்சலத்தினுடே- அந்தத்தீர்த்தமத்தியில்— இருக்கின் தகாதி- இரா
நின்றகா தியானவன்— தனதிதயத்துள்- தன்மனதினுள்— தோமு
றுமாகுலமிருந்த- குற்றம்பொருந்தியவருத்தமிருந்த— புந்தியா
ல்- புத்தியினால்— துகளறுதன்பால்- குற்றமற்றதன்னிடத்தில்—
தன்னுற்றேன் தக்கண்ட- தன்னுண்கடாபார்த்த— எழுறுசெ
ய்கைகள்- மயக்கம்பொருந்தியகினியைகள்— மேலுமுள்ளதெல்
லாம்- மேனடக்கின் மயானவாயும்— இராகவகேளொன- ஸ்ரீராமா
கேட்பாயென்று— முனிவனிசைப்பதானான்- வசிட்டமுனிசொ
ல்லத்தொடங்கினார்— (எ-று.)

(இதுவுமது.)

இப்பாரி லுணநாட்டோருநினெல்லையிருக்கின் தநீசருய்க்கெரிப்
போர்தங்கண், மைப்பாவையொருத்தவயற்றொருகுலாகவருந்தி
வளர்ந்து துகாலம்வந்தவெல்லை, கைப்பாலனாய்ப்பிறந்து வளர்ந்து
வெந்தகரிக்கட்டைபோலிறத்துக்காளையாகி, யொப்பாதிநாய்க்
கெரிப்போர்குலத்தில்வந்தவொருகடைச்சிதனைமணஞ்செய்தொ
ருமையானான் .. *

(இ-ள்.) இப்பாரில்- இந்தப்பூமியில்— ஊணநாட்டு- ஊணதே
சத்தின்— ஒருநினெல்லை- ஒருநகரத்தின்முடிவில்— இருக்கின் தநீ
சன்- இராநின்றதநீசனென்னும்— நாய்க்கெரிப்போர்தங்கள்- நாய்
க்கெரிப்போர்கள் குலத்தில்— மைப்பாவையொருத்தி- கரியப்
பமைபோன்றவொருபெண்ணினது— வயற்றொருகுலாகி- வயற்
திலொருகருப்பமாய்— வருந்தி- வருத்தமுற்று— வளர்ந்து துகா
லம்- வளர்ந்து சலிக்கும்பருவம்— வந்தவெல்லை- வந்தபொழுது
— கைப்பாலனாய்ப்பிறந்து- கைக்குழந்தையாகப்பிறந்து— வள
ர்ந்து- வளர்வுற்று— வெந்தகரிக்கட்டைபோல் - வெந்துபோன
கரிக்கட்டையையப்போல— நிறத்துக்காளையாகி- நிறத்தையுடை
யவாண்மகனாய்— ஒப்பாகி- (இழிவிற்பனக்குத்தானே) சமானமா
கி— நாய்க்கெரிப்போர்குலத்தில்- நாய்க்கெரிப்போருடையவமி

சத்தில்— வந்தவொருகடைச்சிதனை - பிறந்தவொருதீசப்பெண்
னை— மணஞ்செய்தொருமையானான் - கலியாணஞ்செய்தொத்
துமையானான்— (எ-று.)

(இதுவுமது.)

வரைகளினும்வனங்களினுமுதலாயெங்குமனமுமுபிரும் போல
வாழ்நாளிற், நறாய்சைதன்குலம்விளங்கமைந்தரீதம்மைச்சனி
ப்பித்தான் சிலநாளிற்சனாவந்தெய்தி, நரைபெருகவருதலுமேத
ழையாற்செய்யுநன்மனை தூரத்தியற்றிநண்ணலுற்றான், புரைய
றுமாதவர்போலங்குறையுநாளிற்புத்திரர்க்குஞ்சனாவந்துபுகுந்
ததன்றே .. *

(இ-ள்.) வரைகளினும்- மலைகளிலும்— வனங்களினும் - கானக
ங்களிலும்— முதலாயெங்கும் - முதலியவெவ்விடத்திலும்— மன
முமுபிரும்போல- மனதும்பிராணனும்போல— வாழ்நாளில்-
ஒத்துவாழ்கின் தகாலத்தில்— தகாமிசை- பூமியின்மேல்— தன்கு
லம்விளங்க- தனதுவமிசம்விளங்கும்படிமைந்தரீதம்மைச்சனிப்
பித்தான்- பிள்ளைகளைப்பெற்றான்— சிலநாளிற்சனாவந்தெய்தி- இ
றுதுநாளின்மூப்புவந்தடைந்து— நரைபெருகவருதலும்- நரை
மிகவுண்டாகவும்— தழையாற்செய்யும்- பன்னகத்தாற்செய்கின்
ற— நன்மனை தூரத்தியற்றி- நல்லவிட தூரத்திற்கட்டி— நண்ணலு
ற்றான்- வாசஞ்செய்தான்— புரையறுமாதவர்போல்- குற்றமற்றம
காதபகிளைப்போல— அங்குறையுநாளில் - அவ்விடத்தில்வசிக்கி
ன்றகாலத்தில்— புத்திரர்க்கும்- (தனது) பிள்ளைகளுக்கும்— சனா
வந்துபுகுந்தது- மூப்புவந்துபொருந்திற்று— (எ-று.)

(இதுவுமது.)

மனையவட்கும் புத்திரர்க்குந் தனக்குஞ்சேர வார்த்திகம், வந்தது
தோக்கிவருந்துநாளிற், மனையொழியவனைவரையுங்காலன்மாய்ப்
பச்சந்ததம்வாய்விட்டலறித்தனியாற்றாது, தினைவழிந்தோரரசை
புமற்றதேகதேசதெடிதுழல்வான் கிரமெனநீதிநாட்டிற், புனைமு
டிமன்னவனுகிற்புகுந்துவானிற் பொற்றெருப்போ லொருதெரு
விற்போகும்போதில்... *

(இ-ள்.) மனையவட்கும்- பாரியாளுக்கும்— புத்திரர்க்கும்- பிள்
ளைகளுக்கும்— தனக்கும் - தனக்கும்— சேரவார்த்திகம்வந்தது
தோக்கி- ஒருமித்து மூப்புவந்ததைப்பார்த்தது— வருந்துநாளில்-
வருத்தப்படுகின்றகாலத்தில்— தனையொழிய- தன்னை நீங்கலாக—
அனைவரையுங்காலன்மாய்ப்ப- எல்லாரையுங் காலன்கொல்ல—

(நாசு)

ந்ததம்வாய்விட்டலறி- எப்பொழுதும்வாய்விட்டழுது—தனியா
ற்றது-தனிமையைச் சகிக்கமாட்டாமல்—நினைவழிந்து- நினைவு
கெட்டி—ஒராசையும்ற்று- ஒராசையுமில்லாதவனாய்—அநேக
தேசம்-அளவற்றதேசங்களில்—நெடிதுழல்வான்-வெகுதூரஞ்சு
ழல்கின்றவன்—கீரமெனுநீதிநாட்டில்- கீரமென்கின்றநீதியையு
டையதேசத்தில்—புனமுடிமன்னவன்- தரிக்கப்பட்டகிரீடத்தை
புடையவரசனது—நகரம்புகுந்து- பட்டணத்திற்புகுந்து—வா
ணிநீர்பொற்றெருட்போல்- விண்ணுலகத்திற் சொன்னமயமானவீ
தியைப்போலிருக்கின்ற—ஒருதெருவின்போகும்போதில்- ஒருவீ
தியிற்செல்லும்போதில்—(எ-று.)

(இதுவுமது.)

இறையவன்மாண்டன லுலகங்காக்கவேரோரிறைவனைக் கொண்
டெகுதியென்றேவிச்செம்பொ, னிறைமணியாலலங்கரித்துவிடு
த்ததந்திறுபதியாரொனத்தேடிதேபோதக், கறைவடிவோடி
வன்கண்டானிவனையந்தக்கறைபடிதானலுங்கரத்தாற்கழுத்திலே
ற்றி- புறைதருபானுவினுடன்செல்லுதயனாகமொத்ததுபல்லிய
ஞ்சூழ்ந்ததுவரியொத்த... *
(இ-ள்.) இறையவன்மாண்டனன்-(இந்தகரத்) தரசன்மரணம
டைந்தனன்—உலகங்காக்க-பூமியையிரகழிக்க—வேரோரிறைவ
னை-வேரோராசனை—கொண்டெகுதியென்றேவி - எடுத்ததுக்கொ
ண்டிவாவென்றுசொல்லி—செம்பொன் - சிவந்தசொன்னங்களி
னாலும்—நிறைமணியால்-நிறைந்தவிரத்தினங்களினாலும்--அலங்
கரித்து-அலங்காரஞ்செய்து—விடுத்ததந்தி- அனுப்பிய (பட்ட
த்து) யானையானது—நிருபதியாரொன்- அரசனொன்று—தேடி
தேபோத- தேடிக்கொண்டுமேறோவர—கறைவடிவோடி-உன்
கண்டான்-கறுத்ததுவந்ததோடருக்கின்றவித்தநீசன்யானையைக்
கண்டான்—இவனை - இந்தநீசனை—அந்தக்கறைபடிதானலும்-
அந்தயானைபார்க்கவும்—கரத்தாற்கழுத்திலேற்றி - துதிக்கையி
னான்மத்தகத்திலேற்றிக்கொண்டு—உறைதரு-வாசஞ்செய்தல்—
பானுவினுடன்செல் - சூரியனோடுஞ்செல்லுகின்ற—உதயநாக
மொத்தது-உதயமலைக்கொப்பாயிற்று—பல்லியஞ்சூழ்ந்தது-ப
லவாத்தியங்கள்சூழ்ந்தது—உவரியொத்த-சமுத்திரத்துக்கொப்
பாயிற்று—(எ-று.)

(இதுவுமது.)

எண்டிசையஞ்சயசயவென்றிறைஞ்சவந்தான் னிவனிறையென்றல
ங்கரித்தாரொழில்கொண்மானார், பண்டையமைச்சருஞ்சேனைத்த

லைவர்தாமும்பணிதலைக்கொண்டார்தரணிபாலனாகி, மண்டலமெ
ங்கனுஞ்செங்கோன் முறையினோச்சி மரபினாற்கவலனெனும்வ
ன்பேர்பெற்றுத், தொண்டையிதழார்விரும்பக்கீரநாட்டிற்குட
ர்மணிச்சிங்காதனமேற்றேற்றமிக்கான். *

(இ-ள்.) எண்டிசையும்- எட்டுத்திக்குகளும்—சயசயவென்று-
சயசயவென்று—இறைஞ்சவந்தான்- வணங்கும்படிவந்தவனை—
இவனிறையென்று- இவனைவரசனென்று—எழில்கொண்மானார்-
அழகையுடையவனாகி—அலங்கரித்தார் - அலங்காரஞ்செய்
தார்கள்—பண்டையமைச்சரும்-பழகியமத்திரிகளும்—சேனைத்
தலைவர்தாமும்-சேனாதிபதிகளும்—பணிதலைக்கொண்டார் பணி
யைத்தலைமேற்கொண்டார்கள்—தரணிபாலனாகி - பூமிபாலனாய்
—மண்டலமெங்கனும்- பூமியெங்கும்—செங்கோன்முறையி
னோச்சி-நீதியைமுறைமையிற்செலுத்தி—மரபினால்- முறைமை
யினால்—கவலனெனும்வன்பேர்பெற்று- கவலனென்கின்றவளபி
பமுள்ள நாமந்தரித்து—தொண்டையிதழார்விரும்ப-கோவை
ப்பழத்தையொத்த வதரத்தையுடைய மாதர்களிச்சிக்கும்படி--
கீரநாட்டில்-கீரதேசத்தில்—சுடர்மணிச்சிங்காதனமேல் - விளங்
குதின்றவிரத்தினசிம்மாசனத்தின்மேல்—தோற்றமிக்கான்-விள
க்கத்தின்மிசூந்தான்—(எ-று.)

(இதுவுமது.)

நாலிரண்டுவருடமுயர்கவலனென்னு நாய்க்கெரிக்குங்கடையனா
பதியாய்வாழ்ந்து,மேலிதற்பின்னொருநாளிற்றனியனாகிமெய்யல
ங்காரங்கொள்ளலாம்பிட்டுத்தானே, காலினடந்துயர்மனையின்புற
முற்றத்திற்கடைவேடத்துடனாலவுகாலையாங்கே, நீலிமையானிற
த்தோர்நாய்க்கெரிக்குநீசர் நேர்வந்தார்வீணையிசை நிரப்புங்கை
யார்... *

(இ-ள்.) நாலிரண்டுவருடம் - எட்டுவருடம்—உயர்கவலனென்
னு-மேலானகவலனென்னுநாமத்தையுடைய—நாய்க்கெரிக்குங்
கடையன்- நாய்க்கெரிக்குநீசனானவன்—நரபதியாய்வாழ்ந்து-ந
ரோத்திரனாகவாழ்ந்து—மேலதற்பின் - மேலதற்குப்பின்பு—ஒரு
நாளிற்றனியனாகி- ஒருதினத்திற்றனித்தவனாய்—மெய்யலங்காரங்
கொள்ளலாம்பிட்டு- சரீரத்திலுள்ள வாபரணங்க ளனைத்தையுநீக்கி
—தானேகாலினடந்து-தானேகானடையாகநடந்து--உயர்மனை
யின்-மேலானவீட்டினது—புறமுற்றத்தில்- தெருப்புறத்தில்—க
டைவேடத்துடன்-நீசவேடத்தோடும்—உலவுகாலே-உலவுஞ்சம
யத்தில்—ஆங்கு-அவ்விடத்தில்—நீலிமையாற்றத்தோர் - கரியநி

றத்தையுடையவர்கள்—வீணையிசைநிரப்புங்கையார்—வீணகான்
தீதைநிறைக்கின்றகையையுடையவர்கள்—நாய்க்கெரிக்குநீசர்—
நாய்க்கெரிக்குஞ்சண்டாளர்கள்—தேர்வந்தார்—எதோவந்தார்கள்
(எ-று.) (௮௨)

(இதுவுமது.)

யாமுடையகாரைக்குண்மேலாமற்றே நிருண்டநிறச்செவந்தவிழி
விருத்தெனய்திக்,காமுடையநற்கீரமகிபன்றனைக்காண்டலுமே
காதலுடன்கடைஞ்செனென்னு, மூழுறுதொல்பெயர்வினவிநெடு
ங்காலத்தினுறவாநீயெங்ககன்றாயுறைவதெங்ஙன், சூழுறுதல்விதி
யாலெகண்டேனென்னுத் தொடர்பெல்லா முள்ளபடி தோன்றச்
சொன்னான்.....*

(இ-ள்.) யாமுடையகாரைக்குள்-வீணகானஞ்செய்கின்றகடை
ய்க்கிருணின்னும்—ஒருருண்டநிறம்—ஒப்பந்தரியநிறத்தையும்—
செவந்தவிழி-செவந்த நேத்திரங்களைபு முடைய—மேலாம்விருத்த
னெய்தி-மிகவுழுப்புள்ளவன்வந்து—காமுடைய-விளக்கமுடை
ய—நற்கீரமகிபன்றனை- நல்லகீரநாட்டிக் கதிபதியானவனை—
காண்டலும்-பார்த்தமாத்நிரத்தல்—காதலுடன்—ஆசையோடும்
—கடைஞ்செனென்னும்—கடைஞ்செனென்கின்ற—உழுறுதொல்
பெயர்வினவி-வீதியினுலுற்றபழையநாமத்தைச்சொல்லி—நெ
டுங்காலத்தினுறவாநீ-பழையபுறவாயிருக்கின்றநீ—எங்ககன்ற
யீ-எங்கேபோனாய்—உறைவதெங்ஙன்—வாசஞ்செய்வதெவ்விட
ம்—சூழுறுதல்விதியால்—சூழ்ந்திருக்கின்றநல்லவழிநால்—கண்
டேனென்னு—(இப்பொழுது) பார்த்தேனென்று—தொடர்பெ
ல்லாம்—(இவன்வம்பிசத்தின்) கிரமங்களனைத்தையும்—உள்ளப
டி-உள்ளபிரகாரம்—தோன்றச்சொன்னான்—தெளியச்சொன்னான்
(எ-று.) (௮௩)

(இதுவுமது.)

அதுபுகன்றவன்நனைக்கவலனுனவரசனிகழ்ந்ததிர்ந் தூப்பிய
வணின்ருங்கே, கதுமெனவுள்ளேருதலுமிவற்றையெல்லாங்கன
ங்குழையார்சாரத்திற்கண்ணிற்கண்டார், புதுமையினுணின்ருர்
நின்னுழியேகண்டுபுபதியாமிவன்கடைஞ்சப்புலையானுமே, லெது
செயப்பாற்றினியென்றேதுனுக்குற்றேங்கியிடருற்றரிவன்கலங்
காதிதயத்தெண்ணி.....*

(இ-ள்.) அதுபுகன்ற-தனதுநீசத்தன்மையைச் சொல்லிய—
அவற்றனை-அந்தநீசனை—கவலனுனவரசன்-கவலனென்னுமன்

ன்னுனவன்—இகழ்ந்ததிர்ந் தூப்பி-நிந்தித்துப்பெருஞ்சத்தத்
துடனதட்டி—அவணின்னு-அவ்விடத்தினின்னு—கதுமெனவு
ள்ளேருதலும்—சீக்கிரமாகவர்த்தப்புரத்துக்குச்செல்லுதலும்—இ
வற்றையெல்லாம்—இவைகளனைத்தையும்—கனங்குழையார்—கன
ம்பொருந்தியகுண்டலத்தைபுடைய விராசஸ்திரிகள்—சாரத்தி
ல்-பலகணிவாசலினின்னு—கண்ணிற்கண்டார்—பரத்தியகூமா
கப்பார்த்தார்கள்—புதுமையினால்—அதிசயத்தினால்—நின்ருர்—
(அவ்விடத்)நிருந்த (மந்திரிமுதலிய)வர்கள்—நின்னுழியேகண்டு
—நின்மவிடத்திலேகண்டு—புபதியாமிவன்—பூமிக்கரசனுனவிவ
ன்—கடைஞ்சப்புலையானும்—கடையனாகியசண்டாளனாகும்—
மேலெதுசெயப்பாற்று-மேலென்னசெய்யத்தக்கது—என்னுது
னுக்குற்று-என்னுதியிக்குற்று—எங்கி-எக்கமுற்று—இடருற்ற
ர்—துன்பத்தையடைந்தார்கள்—இவன்கலங்காது-இவ்வரசன்கல
ங்காமல்—இதயத்தெண்ணி-மனத்திசுந்தித்து—(எ-று.) (௮௪)

(இதுவுமது.)

அறியான்போலவற்றையெல்லாமறைத்துமுன்போலாதனத்திலி
ருக்கவுமங்கவனைமுன்னஞ், செறிவானவஞ்சியர்மந்திரியர்யாருந்
தீண்டாதசவத்தைப்போற்றெரிசியாராய்ப்,பிரியாதுநின்றனரச்
சனத்துட்சேர்ந்துப்பேதமாயிவன்றனித்தபெற்றிகுநில், பொறி
யாருங்கல்விதனமியாதுமின்றிப் புறநாட்டிலுறும்பதிகன் போ
லுமன்றே.....*

(இ-ள்.) அறையெல்லாம்-அவைகளனைத்தையும்—அறியா
ன்போல்-அறியாதவனைப்போல—மறைத்து-மறைத்துக்கொண்
டு—முன்போல்-முன்னையைப்போல—ஆதனத்திலிருக்கவும்—சு
ம்மாதனத்திலிருக்கவும்—அங்கவனை-அவ்விடத்திலுள்ளவவரச
னை—முன்னஞ்செறிவான்-முன்னநெருக்கமாகிய—வஞ்சியர்
மந்திரியர்யாரும்—மாதருமமைச்சருமற்றுள்ளவர்களும்—தீண்
டாதசவத்தைப்போல்—பரிசிக்கக்கூடாதபிரோதத்தைப்போல—
தரிசியாராய்-பார்க்காதவர்களாய்—பிரியாதுநின்றனர்-அவ்விட
ம்விட்டுநீங்காமலிருந்தார்கள்—அச்சனத்துட்சேர்ந்தும்—அந்த
ச்சனங்களோடுகூடியிருந்தும்—பேதமாய்—வேற்றுமையாகி—
இவன்றனித்த-இவன்றனியேயிருந்த—பெற்றிகுநில்—குணத்தை
ச்சொல்லில்—பொறியாருங்கல்வி-அறிவுநிறைந்தனித்தையும்—
கனம்-திரவியமும்—யாதுமின்றி-எதுவுமில்லாமல்—புறநாட்டி
ல்-மறுதேயத்தில்—உறும்பதிகன்போலும்—பொருந்தியவழிநட
ப்பவனைப்போலுமாம்—(எ-று.) (௮௫)

(௮௫)

(இதுவுமது.)

ஆயிடைபாவரும்புலையாங்கு கெரிப்போனாலே யநேகனுட்பாதக
மேயடைதலானோம், போயினியோர் சாந்தியினுமுய்யமாட்டோ
ம்புனிதமாம்படி தீயிற்புகுதுமென்னாத், தீயில்விழநிச்சயித்தந்த
கரோரொல்லாஞ்சிசுக்கண்முதல்விருத்தீர்கடைசேரக்கூடி, வீயிலு
றைவண்டிகள் போலெரியில்வீழ்ந்தார்வேந்தனும் புலைக்கடைஞ்ச
ன்மிகவுதொந்தான்.....*

(இ-ள்.) ஆயிடைபாவரும்-அத்தருணத்திற்சகலரும்--புலையா
ய்க்கெரிப்போனால்-புலையனாகியநாய்க்கெரிப்போனென்பவனால்
—அநேகநாள்-வெகுநாள்—பாதகமேயடைதலானோம்-பாவ
த்தையேயடைந்தோம்—போய்-பாவம்போய்—இனியோர்சாந்
தியினும்-இனிமேலொருபிராச்சித்தத்தினாலும்--உய்யமாட்டோ
ம்-கதியையையையமாட்டோம்--புனிதமாம்படி-பரிசுத்தமாகு
ம்பொருட்டு--தீயிற்புகுதுமென்னா-அக்கினியிற்பீரவேசிக்கநிச்ச
மென்று--தீயில்விழநிச்சயித்து-அக்கினியிற்பீரவேசிக்கநிச்ச
யஞ்செய்து—அந்நகரோரொல்லாம்-அப்பட்டணத்திலுள்ளசகல
ரும்—சுசுக்கண்முதல்-குழந்தைகள்முதலாக—விருத்தீர்கடை-
வார்த்தீகர்கள்பரியந்தம்—சேரக்கூடி-ஒருமிக்கக்கூடி--வீயிலு
றைவண்டிகள் போல்-சண்பகப்பூவின்மொய்க்கின்றவிழுகளை
ப்போல—எரியில்வீழ்ந்தார்-அக்கினியிற்பீரவேசித்தார்கள்--வே
ந்தனும்புலைக்கடைஞ்சன்மிகவுதொந்தான்-அரசனாகியசண்டாள
ன்மிகவுந்துன்பமுற்றான்—(எ-று.) (யஸ்.)

(இதுவுமது.)

தல்லினஞ்சேர்தலிற்சித்தந்தெளிந்துநன்ற நாய்க்கெரிக்கும்புல
நிருபனாகிந்பான், புல்லியநந்தொடர்பாவத்தேசத்துள்ளோர் பூ
ரியராயனல்புகுந்துபொன்றிப்போனா, ரல்லலுடனினியமைபு
மென்னநாடியாவிலிடத்துணிந்தனலில்வீழும்போதிற், பல்லவம்
டோலெரிகடைஞ்சனுடலிற்றாக்கப் படிபுனலுட்காதுபுடல்பதை
த்ததன்றே - - - - - *

(இ-ள்.) தல்லினஞ்சேர்தலில்-தன்மையானகூட்டத்தைச்சேர்ந்
தத்தினால்—சித்தந்தெளிந்து-மனந்தெளிந்து—நன்றும் - நன்
மையுண்டான—நாய்க்கெரிக்கும்புலநிருபன்-நாய்க்கெரிக்கின்
றநீசராசன்—நாடுகிற்பான்-சித்திப்பான்--புல்லியநந்தொடர்பா
ல்-கீழ்மையானநமதுதொடர்ச்சியினால்—இத்தேசத்துள்ளோர்-
இச்சத்தேயத்திலுள்ளவர்கள்—புரியராய்-கீழ்மக்களாகி—அன

ல்புகுந்து-அக்கினியிற்பீரவேசமாய்—பொன்றிப்போனார்-நாச
மடைந்தார்கள்—அல்லலுடன்-துன்பத்தோடும்—இனியமைபு
மென்னநாடி-இனியிருந்தென்னவென்றுசிந்தித்து—ஆவிவிடத்
துணிந்து-உயிராவியும்படிநிச்சயித்து—அனலில்வீழும்போ
தில்-அக்கினியிற்பீரவேசிக்கும்போது—பல்லவம்போல்-(அனலி
ற்)மறியாப்போல—எரி-சுவந்தவக்கினியானது—சடைஞ்சனுட
லிற்றாக்க-சடைஞ்சன்சரிசுத்திலெரிக்க—புனலுட்படி-சலத்தின்
முழுதியிருக்கின்ற—காதுபுடல்பதைத்தது - காதுயின்சரிசுமான
துபதைபதைத்தது—(எ-று.) (யஸ்.)

(இதுவுமது.)

மாமாயைநின்றகன்றுதெளிந்தகாதிவருமுருந்தமோரிசண்டன்
மயக்கநீங்கி, யாமாொண்காண்கின்றோமென்செய்தோமென்மெ
ல்லாமுண்ணினைந்துசலத்திடைநின்றேறி, ஆமாயிப்படியன்
வுயிர்களெல்லாமரணியத்துட்சினப்புலிப்போலவாவியோடித்,*
தோமாறுதெடுமயக்கின் மனமோகத்துத்துவள்கின்ற ரொனக்க
ருதித்துயரத்தீர்தான்.....*

(இ-ள்.) மாமாயைநின்றகன்று-மகாமாயையினின் றுநீங்கி—
தெளிந்தகாதி-தெளிந்தகாதியானவர்—வருமுருந்தமோரிசண்
டன்-வருகின்றநான் குகடிகையில்—மயக்கநீங்கி-பிராந்திவிட்டு--
யாமார்-நாமார்—எண்காண்கின்றோம்-என்னபார்த்தோம்—எண்
செய்தோமென்று-என்னசெய்தோமென்று--எல்லாமுண்ணினை
ந்து-சகலத்தையுமனதினைத்து--சலத்திடைநின்றேறி-நீரினி
ன்றுங்கரையேறி—ஆமா - ஆச்சரியமாச்சரியம்—இப்படியன்
றோ-இப்படியல்லவா—உயிர்களெல்லாம்-சீவர்களனைத்தும்—அ
ரணியத்துள்-காட்டினுளிருக்கின்ற—சினப்புலிபோல-கோபமு
ள்ளவியாக்கிரமத்தைப்போல—அவாவியோடி-தாவிச்சென்று
—தோமாறுதெடுமயக்கில்-குற்றநிறைந்தமிஞ்ந்தபிராந்தியில்--
மனமோகத்து-மனமயங்கி—துவள்கின்றரொனக்கருதி-சஞ்சல
ப்படுகின்றரொன்றுநினைத்து—துயரத்தீர்தான்-துன்பநீங்கினு
ன்—(எ-று.) [இ-யஅ-க-ம்] காதிமுனியில்வரானுக்கிரகத்தினுண்
மாயைநீங்கும்பொருட்டதன் துற்கடனாகுதலு சாமார்த்தியத்தை
த்தரிசித்தாொன்பதாம். (யஸ்.)

{காதிமுனிகண்ட்சாக்கிரசொற்பனந்தீர்க்க
சொற்பனமாயநிலிக்குநிமித்தம்வந்தவதிதியைவினாவுதல்.}

அக்கருத்தினுடன்சிலருளகற்றிநின்ற ருச்சிரமத்தவ்வையினோ
திதியெய்த, மிக்கமகிழ்வுடன்மேன்காய்விருப்பியுட்படிவெய்யவன்

போஞ்சந்தியிற்றம்விதிகள்செய்து, தக்கசயனங்கள்பயின் திருவ
ர்தாமுத்தத்துவநூற்கதைகண்மொழிசமயந்தன்னி, லொக்கவு
றையதித்தனைக் காதிநோக்கி புத்தமநின் னுடலுணங்கியோய்ந்த
தென்னோ..... *
.....

(இ-ள்.) அக்கருத்தினுடன்-அந்தநினைவோடும்—சிலநாள்கற்
தி-சிலநாடடள்ளி—ஆச்சிரமத்து-தனநிடத்தில்—நின்று—இ
ருந்தான்—அவ்வயின்—அவ்விடத்தில்—ஓரத்தியெய்த—ஓரத்திவர
—மிக்கமகிழ்வுடன்—மிகுந்தமகிழ்ச்சியோடும்—தேன்—தேனும்
—காய்-பழங்களும்—விருப்பியுட்டி—விருப்பத்துடன்புசிப்பித்
து—வெய்யவன்போஞ்சந்தியில்—சூரியாஸ்தமனமான சந்தியா
காலத்தில்—தம்விதிகள்செய்து-தக்கணியமங்களைச்செய்து—த
க்கசயனங்கள்பயின்—தகைமையானசயனங்களைச்சேர்ந்து—
இருவர்தாமும்—இரண்டுபேர்களும்—தத்துவநூற்கதைகள்—ஆத்
மஞானசாஸ்திரங்களிலுள்ளகதைகளை—மொழிசமயந்தன்னில்—
பேரகிழ்வுறசமயத்தில்—ஒக்கவுறையதித்தனை—உச்சயினித்திரு
க்கின்றவதிதியை—காதிநோக்கி—காதிமுனியானவர் பார்த்து—
உத்தம-உத்தமமாகியமுனியே—நின்னுடலுணங்கி—உனதுசரீர
முலர்ந்து—ஒய்ந்ததென்னோ—தளர்வுடைந்ததென்ன—(எ-று.)

(முனிவினாவுக்கதிபுத்தரங்குறல்.)

கூறுவாயெனுங்காதிக்கதிதொல்வான் குவலையத்துத்தரதிசையி
ற்குலவுசெவ்வந், தேறுபுகழ்கீரமெனுந்தேசந்தன்னிவிபான்மா த
மொன்றிருந்தேனினியோர்வேண்ட, வாறுறயானுறைநகரிலொ
ருவனென்பானணுகியுடாப்பானின்னாட்டரசாயிவ்வுர், மாறுப
டாதெட்டாண்டிங்கொருவன்வாழ்ந்துமற்றவனுக்கெரிப்பவனு
மரபுதோன்ற..... *
.....

(இ-ள்.) கூறுவாயெனுங்காதி—சொல்லுவாயென்றுகேட்டகா
திமுனிக்கு—அதிதொல்வான்—அதிதியானவர்சொல்லுவார்—
ருவலையத்து—இப்பூமண்டலத்தில்—உத்தரதிசையில்—வடதிக்கில்
—செவ்வங்குலவு—செவ்வம்விளங்கிய—தேறுபுகழ்கீரமெனும்
—தெளிவானபுகழையுடையகீரமென்கின்ற—தேசந்தன்னில்—தே
யத்தில்—இனியோர்வேண்ட—அன்புள்ளவர்களிருப்ப—யான்
மாதமொன்றிருந்தேன்—நானொருமாதமிருந்தேன்—ஆறுற-சுர
மந்திர—யானுறைநகரில்—யான்வசிக்கின்றமூரில்—ஒருவனென்
பானணுகி—ஒருவனென்னிடத்தில்வந்து—உடாப்பான்—சொல்லு
வான்—இன்னாட்டரசாய்—இத்தநாட்டுக்கிராசாவாய்—இவ்வூர்

மாறுபடாது—இத்தவூர்மாறுபட்டுப்போகாமல்—எட்டாண்டு-
எட்டிவருடம்—இங்கொருவன்வாழ்ந்து—இவ்விடத்தொருவரைச
போகபனுபவித்து—மற்றவன்-பின்பவனது—நாய்க்கெரிப்பவ
னமரபுதோன்ற—நாய்க்கெரிக்குநீசனென்கின்ற மரபுதெரிய—
(எ-று.)

(இதுவுமது-வேறு.)

(உக)

அனையவன்கனல்புக்கிறந்தனனாங்கேயந்தணர்வன்புக்குத்தித்தா,
னையொன்றிசைக்கெனென்றலுமதுகேட்டியம்பியதேசம்விட்
டேகி, கனதிராக்கடலுட்புனத்திறையாகைக்கரையில்ப்பாதக
கழிப்பான், நனைநிகர்மறையாந்தாந்திகள்செய்துசாந்தராயண
ஞ்சரித்தினைத்தேன்..... *
.....

(இ-ள்.) அனையவன்—அவ்வரசன்—அனல்புக்கு—அக்கினியிற்
புக்கித்து—இறந்தனன்—மரணமடைந்தான்—ஆங்கு—அவ்விட
த்தில்—அந்தணர்-பிராமணர்கள்—அனல்புக்குத்தித்தாரி—அக்கி
னியிற்புரவெகித்திறந்தாரிகள்—எனையொன்றிசைக்கென்—எத்தன்
மையென்றுசொல்லுவேன்—என்றலுமதுகேட்டு—என்றுசொல்
லவுமதையான்கேட்டு—இயம்பியதேசம்விட்டேகி—சொல்லியதே
யத்தைவிட்டுப்போய்—கனதிராக்கடலுட்புனல்—மிகுந்தவலைகளை
புடையதேவதீர்த்தமான—பிராயாகக்கரையில்—பிராயாகையெ
ன்னுறதிதீர்த்தில்—அப்பாதகங்கழிப்பான்—அப்பாவத்தைநீக்கு
ம்பொருட்டு—தனைநிகர்மறையால்—தனக்குத்தானேசமானமா
னவேதவிதியினால்—சாந்திகள்செய்து—பிராச்சித்தங்கள்செய்து
—சாந்தராயணஞ்சரித்தினைத்தேன்—சாந்தராயணவிரதஞ்செய்தி
னைத்தேன்—(எ-று.)

(உக)

(முனியானவர்நீசனாய்ச்செனித்தவிடங்காண்டல்.)

என்றுகொண்டதிதியியம்பலுங்காதிமெய்முடைச்சரிதைபிதென்
னாத்தன்மையுளத்திலதிகசயமிக்குத்தன்னுடைப்புலச்சரித்திரமா
ய், முன்திகழியற்கைக்காண்பதுவிரும்பிமுந் துளநாடுகளகண் டு
சென்றுபுக்கணமண்டலத்தனிற்றான்செனித்துறையிடமொங்
கண்டான்..... *
.....

(இ-ள்.) என்றுகொண்டி—இப்படியென்றுகொண்ட—அதிதி
யியம்பலும்—அதிதொல்லவும்—காதி-காதிமுனி—எம்முடைச்
சரிதைபிதென்ன—நமதுசரித்திரமிதுவென்று—தன்மையுளத்
தில்—தனதுநினைமையானமனதில்—அதிகசயமிக்குது—ஆச்சரியமி
க்குது—தன்னுடைப்புலச்சரித்திரமாய்—தனக்குள்ளநீசநடை
(நகன்)

பாய்—முன்றிகழியற்கைக்காண்பதுவிரும்பி—முன்விளங்கியவிய
ல்பைக்காணவாசித்து—முந்துளநாடுகளகன்றுசென்று—முன்னு
ள்ளதேசங்களைநீங்கிப்போய்—ஊனமண்டலந்தனிபுக்கு—ஊன
மண்டலத்திற்புருந்து—தான்செனித்துறவிடமெலாங்கண்டான்
—தான்பிறந்துவாசஞ்செய்தவிடங்களினதையும்பார்த்தார்—
(௭-அ.)

முனியானவர்நீசஞபரசுசெய்தவிடங்காண்டல்)
முந்துதான்கண்டபடியெலாங்கண்டுமொய்சடைமுடிமிகத்துள
ககிசு, சிந்தையிலியந்துநான்முகன்விவிதச்செய்கையைநோக்
கிமேற்சென்றா, நந்தநல்லுணமண்டலநீங்கியணிதிகழ்கீரநாட
ணுகி, வந்துதான்முன்னஞ்செய்தனவெல்லாம்வழுவறக்கண்டுசே
ட்டறிந்தான்.....*

(இ-ள்.) முந்துதான்கண்டபடி—முன்புதான்பார்த்தவண்ணம்
—எலாங்கண்டு—சகலத்தையுடையார்ந்து—மொய்சடைமுடிமிகத்
துளக்கி—நெருங்கியசடாமகுடத்தைமிகவுமசைத்து—சிந்தையி
லியந்து—மனதிலதிசயித்து—நான்முகன்—பிரமதேவனது—வி
விதச்செய்கையைநோக்கி—நானாவிதமானதொழிலைப்பார்த்து—
மேற்சென்றான்—மேனடந்தான்—அந்தநல்லுணமண்டலநீங்கி—
அந்தநன்மையுள்ள ஆணமண்டலத்தைக்கடந்து—அணிதிகழ்—
அழகுவிளங்கிய—கீரநாட்டைநெருங்கிவந்து—கீரநாட்டைநெருங்கிவந்
து—தான்முன்னஞ்செய்தனவெல்லாம்—தான்முன்னரசுசெய்த
சகலத்தையும்—வழுவறக்கண்டு—குறைவில்லாமற்கண்டு—கேட்
டறிந்தான்—கேட்டுமுணர்ந்தான்—(௭-அ.) [இ-ரு-க-ம்] முனியா
னவர்கண்டசாக்கிரசொற்பனத்தைச் சாக்கிரமாகவதிஞ்சொல்
லியதைக்கேட்டதைப் பரத்யக்ஷத்திற்பார்த்திதுதான்மாயாவிசித்
திரமென்றறிந்தாரொன்பதாம். (௨௫)

சாக்கிரசொற்பனமானதுசாக்கிரமாயினதை
} விசாரித்தங்ஙனந்தோற்றிவித்தமாயைநீக்கிஞானமடையு
} நிமித்தமுர்த்தியுபாசனைசெய்தல்

இதுகொலோமுன்னமியம்பியமாயோனெமக்கறிவித்தமா மா
யை, புதுமையாமிதனைநன்முறவறிந்தோம்புந்தியாலென்பதுக
ருநிக், கதுமெனவந்தத்தேசநின்றகன்றுகனவரைச்சாரலினணுகி
யதுலமாதவஞ்ஞரங்கைநீருணவாயரிமகிழ்ருந்தவம்புரிந்தான்..*

(இ-ள்) முன்னமியம்பியமாயோன்—முன்சொல்லியவிஷ்டினு
வானவர்—எமக்கறிவித்தமாமாயை—எமக்குத்தெரிவித்தமகாமா

யையானது—இதுகொலோ—இதுதானு—புதுமையாமிதனை—ஆ
ச்சரியமானவிதை—புந்தியால்—அறிவினால்—நன்முறவறிந்தோ
ம்—நன்ருகத்தெரிந்தனம்—என்பதுகருதி—என்றுநினைத்து—க
துமென—சீக்கிரமாக—அந்தத்தேசநின்றகன்று—அத்தேசத்திலி
ருந்துநீங்கி—கனவரைச்சாரலினணுகி—பெரியமலைச்சார்பிலவந்
து—அதுலமாதவன்—ஒப்பற்றதவத்தைபுடையவன்—ஒரங்கைநீ
ருணவாய்—ஒருவுள்ளங்கைதீர்த்தம்புசிப்பாகி—அரிமகிழ்—விஷ்டி
ணுசந்தோஷிக்கின்ற—அருந்தவம்புரிந்தான்—அரியதவத்தைச
செய்தான்—(௭-அ.)

{ முர்த்திபரசன்னமாபமாயைத்தெரிவித்தோ }
மேல்வேண்டியதுயதென்றுவினாவுதல்.

ஆண்டுசென்றளவேயம்மலைச்சாரலருந்தவஞ்சிரமத்தி, னீண்ட
மானிலமுகிலெனத்தோல்நிறைதவக்காதியைநோக்கி, யீண்டி
யவெமதுமாயையின்பெருமையில்புறக்கண்டனையினிமேல்..*
வேண்டியதென்னக்கனித்தடத்தியற்றுமெய்தவமெதுபொருட்
டென்ன.....*

(இ-ள்.) ஆண்டுசென்றளவே—ஒருவருடஞ்சென்றமாத்நிரத்தில்
—அம்மலைச்சாரல்—அந்தமலையினதுபக்கத்தில்—அருந்தவஞ்ச
சிரமத்தின்—அரியதவத்தைபுடையகாதியினஞ்சிரமத்தில்—நீண்
டமால்—நெடுமாலானவர்—நீலமுகிலெனத்தோலி—நீலமேகத்
தைப்போற்ப்ரத்தியக்ஷமாய்—நிறைதவம்—மிகுந்ததவசையுடைய
ய—காதியைநோக்கி—காதிமுனியைப்பார்த்து—நண்டியவெம
து—இவ்வண்ணமாகநிறைந்தவெம்முடைய—மாயையின்பெரு
மை—மாயையினதுமகிமையை—இயல்புறக்கண்டனை—சுபாவமா
கப்பார்த்தாய்—இனிமேல்வேண்டியதென்னை—இனிமேல்வேண்டி
வதென்ன—கிரித்தடத்தியற்றும்—மலையிற்செய்கின்ற—மெய்த
தவமெதுபொருட்டென்ன—மெய்யானதவமியாதுதிமித்தமென்
றுகேட்க—(௭-அ.)

{ சாக்கிரசொற்பனஞ் சாக்கிரமானவந்தரங்க }
மியாதென முனிவினாவுதல்.

துதித்தனனிறைஞ்சித்தொழுதனன்கரியதுங்கமா முகிலினைக்க
ண்டு, கதித்தசாதகம்போற்களிப்புதுகாதி கருணையங் கண்ணை
நோக்கி, விதித்துநீகாட்டுமின்னையிருண்மாயைவிளங்குறவிது
வெனக்கண்டேன், மதித்தவம்மாயைமருமநானறியேன்மயக்க
மெய்யானதென்னென்றான்.....*

(இ-ள்.) துதித்தனன்-தோத்திரஞ்செய்து—இறைஞ்சித்தொ
முதனன்-வணங்கிநமஸ்காரஞ்செய்து—கரியதுங்கமா முகவினை
க்கண்டு-கரியவுயர்வுள்ள மேகத்தைப்பார்த்து—கதித்தசாதகம்
போல்-பூரித்தசாதகப்புகழையப்போல—களிப்புறுகாதி-மகிழ்
ச்செய்யுடையகாதிமுனியானவன்—கருணைநீங்கண்ணிநோக்
கி-அழகியதிருபா துருஷ்டியையுடைய விஷ்டிணுவைப்பார்த்து
—விதித்து-நியமித்து—நீகாட்டிம்-நீகாட்டிய—வினையிருண்
மையை-கன்மாந்தகாரமானமையை—விளங்குற-பிரகாசமாக—
இதுவெனக்கண்டேன்-இப்படிப்பட்டதென்றறிந்தேன்—மறித்
தவம்மையை-வரையறுத்தறிந்த வந்தமாயையினது—மருமநா
னதியேன்-அந்தரங்கத்தையானநியவிலை—மயக்கம்-பிராந்தி
யானது—மெய்யானதென்னென்றான்—சத்தியமானதென்னென
னதுகேட்டான்—(எ-று.)

(மாயையினந்தரங்கத்தைப்போகிக்-கீதொடங்கல்.)

மாலத்திருபாப்பானந்தனாவிந்தமண்முதலியாவையுமனத்தின்*
பாலுறவிருப்பதன்நியேபுறத்திற்பயில்வதோர்காலமுமிலதா...*
மூலமில்லனவுமயக்கமுமதமுமுதலியநெறிகளிலியாருஞ்*
சீலமாய்நோக்கியனுபவிக்கின்றார்கிந்தையுட்சகமிருப்பதுவே*

(இ-ள்.) மால்-விஷ்டிணுவானவர்—அதற்குபாப்பான்-அதற்
ஞ்சொல்லுவார்—அந்தனா-பிராமனா—இந்தமண்முதலியா
வையும்-இப்பூமிமுதலியசகலமும்—மனத்தின்பாலுற-மனத்தினி
டத்திற்பொருந்த—இருப்பதன்நி-இருப்பதேயல்லாமல்—புற
த்திற்பயில்வது-புறம்பிலிருப்பது—ஒர்காலமுமிலதாம்-ஒருகா
லத்தினுமில்லாததாம்—மூலமில்லனவும்-காரணமில்லாதசொற்
பனமும்—மயக்கமும்-பிரமையும்—மதமுமுதலிய-மதமுமுத
லாகிய—நெறிகளிலியாரும்-மார்க்கங்களிலியாரும்—சீலமாய்
நோக்கி-ஒழுங்காகப்பார்த்து—அனுபவிக்கின்றார்-அனுபவித்
கின்றார்கள்—சிந்தையுட்சகமிருப்பது-சித்தத்தினுள்ளேசகமிரு
ப்பதாம்—(எ-று.) [இ-ச-க-ம்] மயக்கத்திற்குற்றியப்ரபஞ்ச
ஞ்சத்தியமாகத்தோற்றினதையறிவிக்குநிமித்தமித்தையானமன
மேப்பரஞ்சமாமென்றறிவித்ததாம்.

(இதுவுமது.)

அனந்தமாய்விந்தசகத்திரளெல்லாமயர்வறவமர்வதற்கிடமா*
மனந்தனாவிந்தநாய்ப்புலத்தன்மைவெளிசெயின்மற்றிதில்வியப்
பென்,கனந்தருபத்திப்பாச்சலின்வயத்தாற்கடைப்புலத்திறந்தே

நிந்துளதா, முனந்தொடரதிதிதானுமப்படியே மோகங்கண்மு
ருவதுங்கண்டான்

(இ-ள்.) அனந்தமாய்விந்த-அளவின்நிப்பநத்திருக்கின்ற—
சகத்திரளெல்லாம்-சகக்கூட்டங்களனைத்தும்—அயர்வற-தளர்
வில்லாமல்—அமர்வதற்கிடமாம்-அமர்ந்திருப்பதற்கிடமான—
மனந்தனாவிந்தநாய்ப்புலத்தன்மை-இக்கடைய
னாநீசத்தன்மையை—வெளிசெயின்-வெளிப்படுத்தினால்—இ
தில்வியப்பென்-இதிலதிசயமென்ன—கனந்தரு-மிகுதியான—
பத்திப்பாச்சலின்-பிரதிபாமாத்திரத்தின்—வயத்தால்-வசத்தினா
ல்—கடைப்புலத்திறம்-கடையானநீசத்தன்மையை—தெரிந்து
ளதாம்-அறிந்துளதாம்—முனந்தொடரதிதிதானும்-முன்புதொ
டர்ந்துவந்தவதிரியும்—அப்படியே-அந்தப்ரகாரமே—மோக
ங்கண்முருவதுங்கண்டான்-மயக்கங்களனைத்தையும்பார்த்தான்
—(எ-று.)

(இதுவுமது.)

கண்டவப்படியேநாய்ப்புலத்தன்மைகாகதாலியேயாகத்தால், வ
ண்டுறைபுண்கீரமண்டலத்தோர்மனத்தினும்பத்திபாய்ந்துளதா,
லெண்டருபத்திபாச்சலென்றொருகாலெண்ணுபெயர்க்குமுன்
ரேன்றும், விண்டநெஞ்சியற்கைகாகதாலியநிலைமைபோல்விசி
த்திரகதியாம்

(இ-ள்.) கண்டவப்படியே-பார்த்தவந்தப்ரகாரமே—நாய்ப்
புலத்தன்மை-நாய்க்கெரிக்குநீசத்தன்மையை—காகதாலிய
யோகத்தால்-காகதாலியசம்பந்தத்தினால்—வண்டுறை-வண்டுகள்
வாசஞ்செய்கின்ற—உண்ணகீரமண்டலத்தோர்-உண்ணமண்டலத்
துக்குங்கீரமண்டலத்துமுள்ளவர்களுடைய—மனத்தினும்-மனதி
னும்—பத்திபாய்ந்துளது-பத்திபாய்ந்துள்ளது—எண்டருபத்தி
பாச்சல்-எண்ணுகின்றவிரண்டுபத்திபாச்சலும்—ஒருகால்-எக
காலத்தில்—எண்ணுபெயர்க்கும்-அளவற்றபெயர்களுக்கும்—
முன்றேன்றும்-முன்னேதோற்றும்—விண்டநெஞ்சியற்கை-
சொல்லப்பட்டமனத்தன்மையானது—காகதாலியநிலைமைபோ
ல்-காகதாலியஞாயத்தைப்போல—விசித்திரகதியாம்-அதிசயமா
னநடையாம்—(எ-று.)

(இதுவுமது.)

அப்படியன்றோசொற்பனமொன்றையதேகமாலிடர்நிலிகாண்
பர், கைப்படுவிநோதமொன்றிலேமகிழ்வர்காதலாதேகமானவர்
(நாள்)

கள், செப்பியகடைஞ்சனுவப்பிலையன் நிருமணபூணமண்டலத்
தே,தப்பறவந்தக்குறியினுன்முன்னேசனித்துளன்ப்படிதானே*

(இ-ள்.) அப்படியன்றோ- அப்படியல்லவா— சொற்பனமொ
ன்றை-ஒருசொற்பனத்தையே— அநேகமானிடர்-அளவற்றமனி
தர்கள்— தனிகாண்பர் - தனித்தனிபார்ப்பார்கள்— கைப்படுவி
நோதமொன்றில்-கைவசமானவொருவினையாட்டினால்—காதலர
நேகமானவர்கள்-குழந்தைகள்பலர்—மகிழ்வர்-களிப்பார்கள்—
செப்பியகடைஞ்சனுவப்பிலையன்- சொல்லியகடைஞ்சனுகியவ
ந்தநீசனுவன்—உணமண்டலத்து-உணமண்டலத்திலுள்ள—
திருமண-அழகியவீட்டில்—தப்பறவந்தக்குறியினால்-தவறாமலக்
குறிப்பினால்—அப்படிதானேமுன்னேசனித்துளன்-அந்தப்ரகா
ரமேமுன்னேபிறந்திருந்தான்—(எ-று.) (ரு)

(இதுவுமது.)

அத்திறந்தானேதமொலாமிறப்பவன்னியதே-கதையடைந்தான்
சத்திரநிழற்றக்கீரதேசத்திறந்தவனாய்ப்பின்கனல்புக்க*,அத்தம
மாநின்னுளத்திலேவெறிதேயுன்னுசம்பந்தமாயதனும், பத்திபா
ய்த்துளதாலப்படியாகப்பகர்புலைக்கடைஞ்சனுகியற்கை.....*

(இ-ள்.) அத்திறம்- அக்காரணத்தினால்—தமொலாமிறப்ப- உ
றவினரனைவருமரணமடைய—அன்னியதேசத்தையடைந்தான்
-அயலானநாட்டையடைந்தான்—சத்திரநிழற்ற- வெண்கொற்ற
க்கொடைநிழலிச்செய்ய—கீரதேசத்தில்- கீரமண்டலத்தில்—ந
லைவனாய்-இராசாவாகி-பின்கனல்புக்கான்-பின்பக்கினியிற்பரவே
சித்து—உத்தமமாம்- உத்தமமான—நின்னுளத்தில்-உன்மனதில்
—வெறிதேயுன்னும்-வீணுகநினைக்கின்ற—சம்பந்தமாயதனும்
சம்பந்தமாயிருக்கின்றவதனால்--பகர்புலைக்கடைஞ்சனுகியற்கை
-சொல்லப்பட்டநீசனியல்பானது—அப்படியாக-அந்தப்ரகா
ரமாக—பத்திபாய்த்துளது- ப்ரதிபலித்தது—(எ-று.) [இ-ச-க-
ம்] சகலகற்பனையும் வைத்திருக்கின்றமனமோர்காலத்திலொன்
றவெளிப்படுத்தி லதிலென்ன வியப்பென்றும், காகதாலியனா
யத்தைப்போல வன்மனதின்சத்தன்மை பற்றிபாய்த்தபடியேய
திதிமனத்தினுங் கீரமண்டலத்தார்மனத்தினுமேககாலத்திற் பத்
திபாய்த்தபடியால் விசித்திரமாகக்கூணப்பட்டதென்றும்,அநே
கொருசொற்பனங்கண்டதுபோலச் சொல்லப்பட்டயாவருமே
ககாலத்திற் நீர்க்கசொற்பனமென்னு முனதுநீசப்பிறப்பையும்
ரகாசநியையும்க்கனிப்பரவேசத்தையுங்கண்டார்களென்றுஞ்சொ
ற்பனங்கண்டதொருவனேகதேசத்திற், சாக்கிரமாய்க்காணப்படு

வதுபோல வனக்குத்தோற்றின சாக்கிரசொற்பனஞ் சாக்கிரமா
கத்தோற்றினதென்று மறிவாயென்பதாம். (ருக)

{ இம்மாயையின்மயங்கினவர்கள்ஞானியென்றும்,
மயங்காதவர்கண்ஞானியென்றும்பறிவித்தல். }

இவனவனானியதுவென்தென்றேயிடரின்முழ்குவர நிவிலலா, ரவ
னியாமுழுதுநாமெனுமுண்மையறிந்தவரமுங்கிநின்றயரார்,பவ
னமார்பொருளிந்பகர்வுறுமனத்தாற்பாவனைபுந்தியிற்பொருத்தி
க், கவருராதனி விவர்கண்மோகத்திற் கவல்வருர் தத்துவங் கண்
டோர்.....*

(இ-ள்.) இவன்-இவனென்றும்—அவன்- அவனென்றும்—நா
ன்-நானென்றும்—நது-இதுவென்றும்—அது- அதுவென்றும்
—எனதென்று-எனதென்றுஞ்சிந்திக்கின்ற— அறிவில்லார்- அறி
வில்லாதவர்கள்—இடரின்முழ்குவர்- துன்பத்திலமுந் துவார்கள்--
அவனியாமுழுதும்- பூமிமுதலியவனைத்தும்— நாமெனுமுண்
மையறிந்தவர்- யாமென்கின்றவுண்மையறிந்தவர்கள்—அரு
ங்கிநின்றயரார்- துன்பப்பட்டுத் தளர்ச்சியை யடையார்கள்—ப
வனமார்பொருளில்- பூமியினிறைந்த வஸ்துக்களில்—பகர்வுறு
மனத்தால்- வேற்றுமையுள்ளமனதினால்—பாவனை- பாவனையோ
டு—புந்தியிற்பொருத்தி-புத்தியிற்பொருத்தமாகி—அதனில்-அ
தில்—கவருர்- ஆசையையடையமாட்டார்கள்—இவர்கண்மோ
கத்தில்-இவ்வஞ்ஞானிகளின் மயக்கத்தில்— தத்துவங்கண்டோர்-
தத்துவஞானத்தையறிந்தவர்கள்—கவல்வருர்- வருத்தமடையா
ர்கள்—(எ-று.) (ருஉ)

(இதுவுமது.)

ஞானபூரணமெய்தாமையான்மனத்தினண்ணியமோகத்தைநாடி
யினமென்றகற்றவறிகிலையிதனாலிந்தமோகத்திலேகணத்தி.....*
னீநனியமிதலுற்றனயிந்தநெடியமோகத்திகிரிக்கு.....*
மானத்தானேயச்சதாமதனைவலிந்தடர்வுறிலுதலியா.....*

(இ-ள்.) ஞானபூரணமெய்தாமையால்- ஞானமானதுபூரணத்
தையடையாததினால்—மனத்தில் - மனதில்— நண்ணியமோகத்
தைநாடி-பொருத்தியமயக்கத்தைப்பார்த்து—நனமென்றகற்ற
வறிகிலை-இழிவென்று தள்ளவறிந்தாயில்லை—இதனாலிந்தமோகத்
தில்-இதனாலிம்மயக்கத்தில்— கணத்தினீநனியமிதலுற்றன- கண
ணத்தினீநிகவுமயிழ்ந்தினாய்—இந்தநெடியமோகத்திகிரிக்கு-இ

ம்மிகுந்தமோகமென் னுஞ்சக்கரத்துக்கு—மானதந்தானேயிச்ச
தாம்- மனதேயச்சமாரும்—அதனை-அம்மனதை—வலிந்தடர்வு
தில்-(விவேக) வல்லமையினுற்கெடுக்கில்—அதுநலியா- அம்மா
யையருந்தமாட்டாது—(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] மாயாருபமாணம
னைதக்கெடுக்கி லஃதுகெடுமென்பதாம். (௬௬)

{தவஞ்செய்யினிம்மாயைநீங்கி ஞானமுதிக்குமென்
றனுக்கிரகித்தேகுதல்.

எழுதிநீதிரியின்முழையிடைவருடமீனாந் துவதனியியற்றின்.*
முழுதுமாய்முடிவொன்றிலாதமெய்ஞ்ஞான முற்றுதியென் னுபி
ன்முருந்தன். ரெழுதகுதோற்றமெழுந் துழிமறையத்துயருறு
மோகங்கணங்கிப், பழுதுகாதி கற்பனையெல்லாம்பற்றறுத்தரு
ந்தவம்புரிந்தான்.....*

(இ-ள்.) நயெழுதி நயெழுதி—கிரியின்முழையிடை-
மலையின் குகையினிடத்தில்—வருடமீனாந்—பத்துவருடம்—த
வதனியியற்றின்- தவத்தைமிகவுஞ்செய்தால்—முழுதுமாய்-பூர
ணமாய்—முடிவொன்றிலாத- முடிவொன்றுமில்லாத—மெய்ஞ்
ஞானமுற்றுதியென் னு- மெய்ஞ்ஞான முதிர்க்கடவாயென் (றனு
க்கிரகஞ்செய்து)—பின்முருந்தன் - பின்புவிஷ்டினுவானவர்—
தொழுதகு- வணங்குதற்குரிய—தோற்றம்- தோற்றமானவடிவ
ம்—எழுந்துழிமறைய- எழுந்தவிடத்தின் மறைந்துபோக—து
யருறும்- துன்பம்பொருந்திய—மோகங்கணங்கி- மயக்கங்கள்
விடுபட்டு—பழுதுகாதி- குற்றமற்ற காதிமுனியானவர்--கற்ப
னையெல்லாம்- சற்பனைகளனைத்தையும்—பற்றறுத்து-பற்றில்லா
மற்கெடுத்து—அருந்தவம்புரிந்தான்- அரியதவத்தைச் செய்தா
ன்—(எ-று.)

(ஞானமடைதல்.)

வருடமோர்பத்தின் ஞானபூரணனாய் வாழ்ந்தனன் பின்னோதன்
தாம், பொருவில்சற்பாவமடைந் துயர்ந்தோனாய்ப்பொருந்தியப
யந்துயர்நழுவிப், பருகுறுபோகத்திச்சையற்றுள்ளபடியிலேசந்
தஞ்சுகமே, புருவமாஞ்சேவன்முத்தியாபியுவாமதியெனவுள
நிறைந்தான்.....*

(இ-ள்.) வருடமோர்பத்தின்-பத்துவருடத்தில்—ஞானபூரண
னாய்- ஞானத்தாற்பூரணமானவனாய்—வாழ்ந்தனன்- (காதிமுனி
யானவன்) வாழ்ந்தான்- பின்னர்- பின்பு—தனதாம்- தன்னதா
ன்—பொருவில்- ஒப்பில்லாத—சற்பாவமடைந்து - சற்பாவத்

தையடைந்து—உயர்ந்தோனாய் - மேலானவனாய்—பொருந்திய
பயம்- பொருந்தியவச்சமும்—துயர்நழுவி- துன்பமுநீக்க—
பருகுறுபோகத்து-அனுபவிக்கின்றபோகத்தில்—இச்சையற்று
-இச்சையில்லாமல்—உள்ளபடியில் - உள்ளபகாரமாய்—சந்த
தம்- எப்போதும்—சுகமேயுருவமாய் - ஆநந்தமேஸ்வரரூபமாடி
ய—சேவன்முத்தியாபி- சேவன்முத்தியையடைந்தவனாய்விஸ்ரா
ந்தியடைந்து—உவாமதியென - பூரணசந்திரனைப்போல—உள
நிறைந்தான்- மனதுபூரணமானான்—(எ-று.) [இ-உ-க-ம்] சமா
தியின்கண்ணுதிக்கு மனோவிசித்திரத்தைப்பார்த்ததெனையதின்
காரணமான சைதன்யத்திற் கரைக்க வச்சைதன்ய மொன்றே ப்
ரகாசிசகுமென்றறிந் தாந்ந்தித்ததனாற் பூரணமானொல்பதாம்.

காதிகதை முற்றிற்று.

அ-கதை - ௨௬ - இ - கவிதை - ௨௦௨



இ ஃ து .
சிந்தாத்திரிப்பேட்டை
அண்ணாமலமுதலியாரால்
அச்சுடுக்கப்பட்டுப்
பிரசுரஞ்செய்யலாயிற்று.